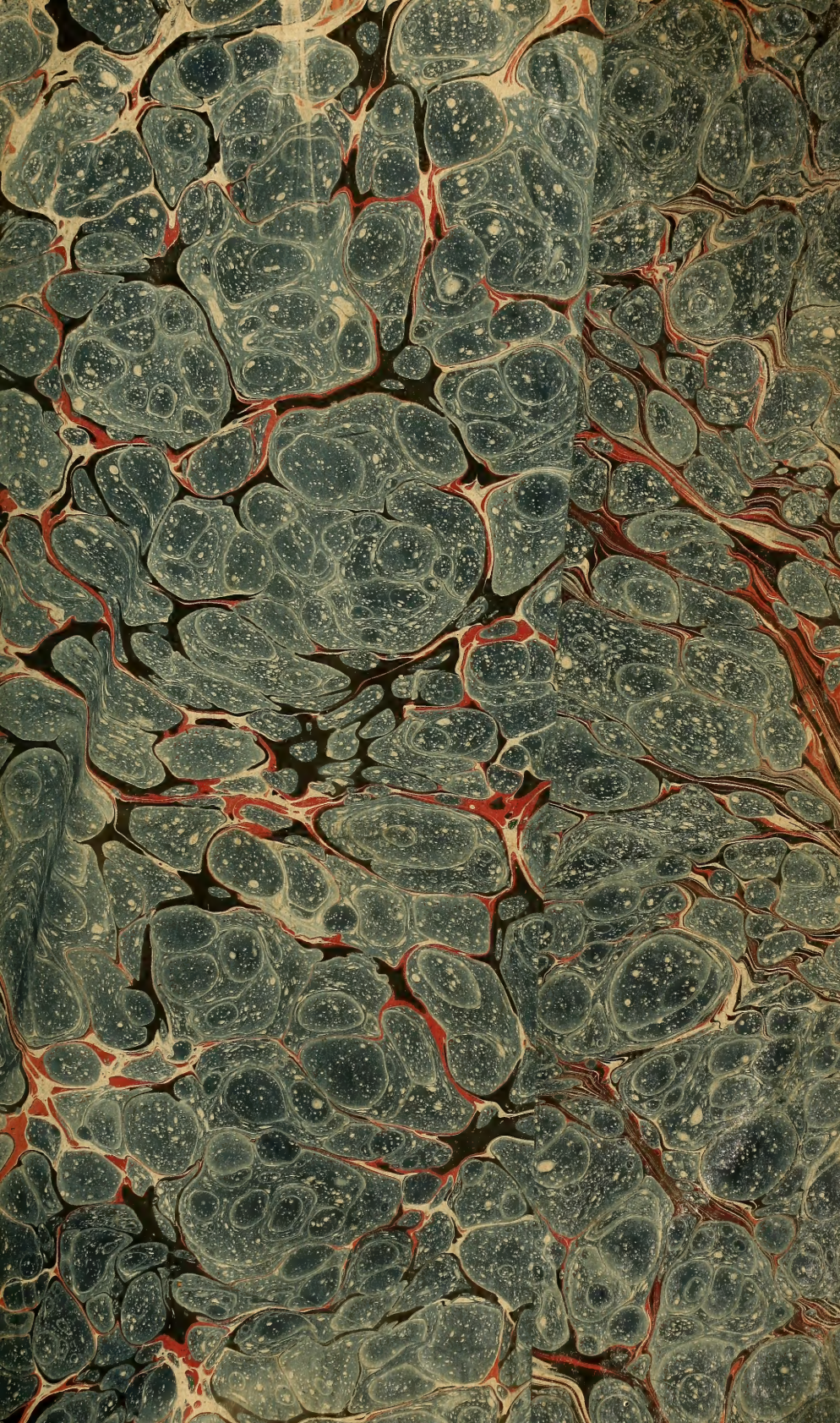
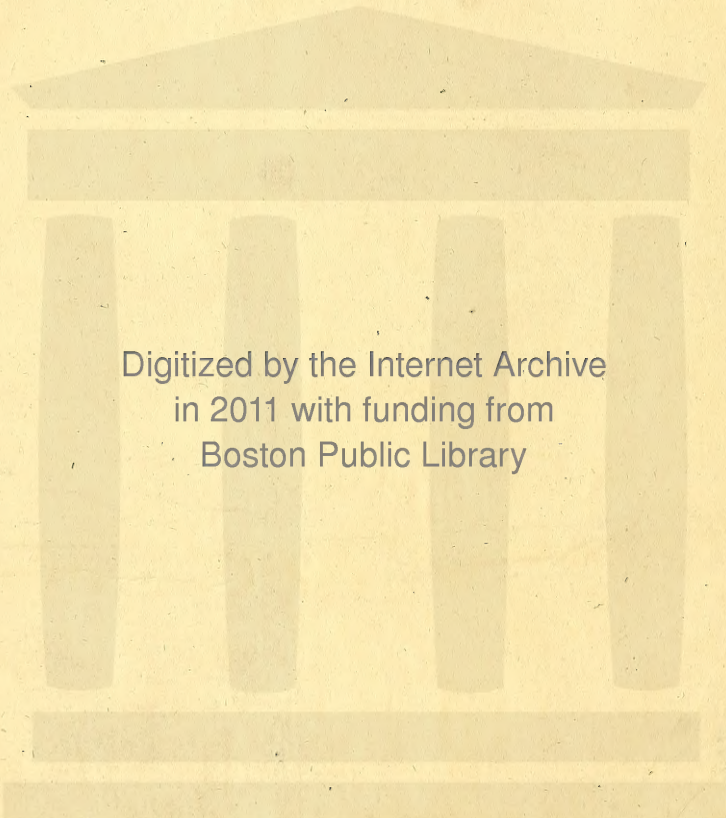
The Public Library of the City of Boston




Digitized by the Internet Archive
in 2011 with funding from
Boston Public Library

http://www.archive.org/details/bibliasiriechkni02luik

BS1170 .T37

Josiah H. Benton Jr
Dec. 1, 1943
C

4 vols

Пе́рвыѧ кни́ги паралипоме́нѡнъ.

Глава̀ а҃.

а *А҆да́мъ, Си́ѳъ, Е҆нѡ́съ,
в Каїна́нъ, Малелеи́лъ,
г Іа́редъ, Е҆нѡ́хъ, Ма-
д ѳꙋса́лъ, Ла́мехъ, Нѡ́е,
Си́мъ, Ха́мъ, Іа́феѳъ.
е Сы́нове Іа́феѳовы: *Гаме́ръ, и҆
Магѡ́гъ, и҆ Мада́й, Іѡѵа́нъ,
Е҆лїса̀, и҆ ѳове́лъ, и҆ Мосо́хъ, и҆
ѕ ѳі́расъ. Сы́нове же Гаме́ровы:
А҆сханаѕъ, и҆ Рїфа́ѳъ, и҆ ѳоргама̀.
з Сы́нове же Іѡѵа́ни: Е҆лїса̀, и҆ ѳар-
се́съ, и҆ Хетті́мъ, и҆ Додані́мъ.
и Сы́нове же Ха́мовы: Хꙋ́съ, и҆
Месраи́мъ, Фꙋ́дъ, и҆ Ханаа́нъ.
ѳ Сы́нове же Хꙋ́совы: Сава̀, и҆ Е҆ѵїла̀,
и҆ Саваѳа̀, и҆ Регма̀, и҆ Севеѳаха̀.
сы́нове же Регма́новы: Сава̀, и҆
і Дада́нъ. *Хꙋ́съ же родѝ Неврѡ́да:
се́й нача̀ бы́ти и҆споли́нъ ло́вецъ на
аі землѝ. Месраи́мъ же родѝ Лѡ-
дї́има, и҆ А҆намї́има, и҆ Лавї́има,
ві и҆ Нефѳосе́имы, и҆ Фаѳеро́имы, и҆
Патросѡнї́имы, и҆ Хаслѡ́имы. ѿ ни́хже
и҆зыдо́ша фѵлїстї́мы и҆ Кафѳорї́имы.
гі Ханаа́нъ же родѝ Сїдѡ́на пе́рвенца
ді своего̀ и҆ Хетте́а, и҆ Іеѵꙋсе́а, и҆
еі А҆морре́а, и҆ Гергесе́а, и҆ Е҆ѵе́а,
ѕі и҆ А҆рꙋке́а, и҆ А҆сене́а, и҆ А҆радї́а,
зі и҆ Самаре́а, и҆ А҆маѳі́а. *Сы́нове
же Си́мовы: Е҆ла́мъ, и҆ А҆ссꙋ́ръ,
и҆ А҆рфаза́дъ, и҆ Лꙋ́дъ, и҆ А҆ра́мъ.
сы́нове же А҆ра́мли: Ѹ҆́зъ, и҆
Ѹ҆́лъ, и҆ Геѳе́ръ, и҆ Мосо́хъ.
иі А҆рфаза́дъ же родѝ Каїна́на, Каїна́нъ
же родѝ Са́лꙋ, Са́ла же родѝ Е҆ве́ра.
ѳі Е҆ве́рꙋ же роди́шасѧ два̀ сы́на: и҆́мѧ
є҆ди́номꙋ Фале́къ, ꙗ҆́кѡ во дни̑ є҆гѡ̀
раздѣле́на бы́сть земла̀: и҆ и҆́мѧ
к бра́тꙋ є҆гѡ̀, Іекта́нъ. Іекта́нъ
же родѝ Е҆лмѡда́да, и҆ Сале́фа, и҆
ка А҆сермо́ѳа, и҆ Іаде́ра, и҆ А҆дора́ма,
кв и҆ Ѹ҆за́ла, и҆ Де́клꙋ, и҆ Гималла,
кг и҆ А҆вїме́ила, и҆ Са́вꙋ, и҆ Ѹ҆фи́ра,
и҆ Е҆ѵїла́та, и҆ Іѡа́ва: всѝ сі́и сы́нове
кд Іекта́новы. *Сы́нове же Си́мовы:
ке А҆рфаза́дъ, Каїна́нъ, Са́ла, *Е҆ве́ръ,
кѕ Фале́къ, Рага́ѵъ, *Серꙋ́хъ,
кз Нахѡ́ръ, ѳа́ра, А҆бра́мъ: *то́й
ки є҆́сть А҆враа́мъ. Сы́нове же А҆враа́мли:
*Іса́акъ, и҆ Ісма́илъ. Сі́и же родѝ
и҆́хъ: *пе́рвенецъ Ісма́иловъ: Навеї-
ѡѳъ, и҆ Кида́ръ, и҆ Навдеи́лъ, и҆
кѳ Мавса́нъ. И҆ Масма̀, и҆ Ідꙋма̀, и҆
л Массі́й, и҆ Ходда́дъ, и҆ ѳема́нъ,
ла И҆ Іетꙋ́ръ, и҆ Нафе́съ, и҆ Кедма̀: сі́и
лв сꙋ́ть сы́нове Ісма́или. *Сы́нове же
Хеттꙋ́ры подло́жницы А҆враа́мовы, и҆
родѝ є҆мꙋ̀ Зомбра́на, и҆ Іеза́на, и҆
Мада́ла, и҆ Мадїа́ма, и҆ Іесвока, и҆
Сꙋе́а. сы́нове же Іеза́ни: Сава̀, и҆
Деда́нъ. сы́нове же Деда́новы: Рагꙋ-
и́лъ, и҆ Навдеи́лъ, и҆ А҆ссꙋрї́имъ, и҆
лг Латꙋсї́имъ, и҆ А҆сѡмі́нъ. *Сы́нове
же Мадїа́мли: Гефа́ръ, и҆ Ѻ҆фе́ръ, и҆
Е҆нѡ́хъ, и҆ А҆вїда̀, и҆ Е҆лда́дъ: всѝ
лд ті́и сы́нове Хеттꙋ́рини. Роди́ же
А҆враа́мъ Іса́ака: *Сы́нове же Іса́а-
ле ковы, И҆са́ѵъ, и҆ Іи́ль. *Сы́нове
же И҆са́ѵовы: Е҆лїфа́зъ, и҆ Рагꙋи́лъ,
и҆ Іеꙋ́лъ, и҆ Іегло́мъ, и҆ Коре́й.
лѕ Сы́нове Е҆лїфа́зовы: ѳема́нъ, и҆
Ѡ҆ма́ръ, и҆ Сѡфа́ръ, и҆ Гоѳа́мъ, и҆
Кене́зъ. ѳа́мна же подло́жница
Е҆лїфа́зова родѝ є҆мꙋ̀ А҆мали́ка.
лз Сы́нове же Рагꙋи́левы: Нахе́ѳъ, и҆
Зарѐ, и҆ Соммѐ, и҆ Мозѐ.
ли Сы́нове же Сі́ировы: Лѡті́нъ, и҆
Сѡва́лъ, и҆ Севегѡ́нъ, и҆ А҆на̀, и҆
Дисѡ́нъ, и҆ А҆са́ръ, и҆ Рїсѡ́нъ.
лѳ Сы́нове же Лѡта́ни: Хоррѝ, и҆
Е҆ма́нъ, и҆ сестра̀ Лѡта́на, ѳамна̀.
м Сы́нове же Сѡва́ли: А҆лꙋа́ръ, и҆
Манлаѳъ, и҆ Ѹ҆ва́лъ, и҆ Сапфѝ,
и҆ Ѡ҆на́нъ. сы́нове же Севегѡ́ни:
ма А҆їа̀, и҆ Ѡ҆на́мъ. Сы́нове же
А҆на́ни: Дисо́нъ, и҆ Е҆лївама̀ дщи̑
А҆на́на, двое́. сы́нове же Дисо́-
новы: А҆мада̀, и҆ Е҆сева́нъ, и҆
мв Е҆ѳра́нъ, и҆ Харра́нъ. Сы́нове же
А҆са́ровы: Валаа́мъ, и҆ Зана́нъ,
и҆ Іака́нъ. и҆ сы́нове Дисо́ни:
мг Ѡ҆́съ, и҆ А҆рра́нъ. И҆ сі́и ца́ри
и҆́хъ, и҆́же ца́рствоваша въ землѝ
Е҆дѡ́мли, пре́жде не́же бы́сть ца́рь
над сы́ны Іи́левы: *Вала́къ сы́нъ
Веѡ́ровъ: и҆ и҆́мѧ гра́дꙋ є҆гѡ̀ Ден-
мд нава̀. Ѹ҆́мре же Вала́къ, и҆
ца́рствова вмѣ́стѡ є҆гѡ̀ Іѡва́въ,

ме сы́нъ За́ринъ ѿ Восо́рры. И҆ оу҆́мре
Іѡва́въ, и҆ ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀
мѕ А҆со́мъ ѿ земли̂ Ѳемани́ѡни. И҆ оу҆́мре
А҆со́мъ, и҆ ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀
А҆да́дъ, сы́нъ Вара́довъ, и҆́же
порази̂ Мадіа́ма на по́ли Мѡа́вли: и҆
мз и҆мѧ гра́дꙋ е҆гѡ̀ Геѳе́мъ. И҆ оу҆́мре
А҆да́дъ, и҆ ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀
ми Самада̀ ѿ Мессекка́са. И҆ оу҆́мре
Самада̀, и҆ ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀
Саꙋ́лъ ѿ Роѡвоѳа, и҆́же бли́зъ
мѳ рѣки̂. Оу҆́мре же Саꙋ́лъ, и҆
ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀ Валаенни́ѡнъ,
н сы́нъ А҆хові́ѡровъ. И҆ у҆́мре Валаен-
ни́ѡнъ, и҆ ца́рствова вмѣ́стѡ е҆гѡ̀
А҆ра́дъ сы́нъ Вара́довъ, е҆гѡ́же гра́дꙋ
и҆́мѧ бѣ̀ Фогѡ́ръ, и҆ и҆мѧ женѣ̀
е҆гѡ̀ Метевеи́ль дщѝ Матраи́ѳа.
на И҆ оу҆́мре А҆ра́дъ, и҆ нача́ша бы́ти
кнѧ́зи Е҆дѡ́мли: кнѧ́зь Ѳема́нъ,
кнѧ́зь А҆лꙋ́а, кнѧ́зь Іеѳа́фъ,
нв Кнѧ́зь Е҆ливама̀, кнѧ́зь И҆ла̀,
нг кнѧ́зь Фі́нѡнъ, Кнѧ́зь Кене́зъ,
кнѧ́зь Ѳема́нъ, кнѧ́зь Вама́илъ,
нд Кнѧ́зь Гамеси́лъ, кнѧ́зь А҆рерама́нъ:
сі́и бы́ша кнѧ́зи Е҆дѡ́мстіи.

Глава̀, в҃.

* а҃ мѡѵ кд, е҃ лв.
а С*ы́нове же І҆и҃левы сі́и сꙋ́ть:
Рꙋви́мъ, Сѵмеѡ́нъ, Леві́й,
І҆ꙋ́да, І҆ссахаръ, Завꙋ-
в * а҃ мѡѵ а, е҃ е. и҆ гал. ѕ҃, е҃ кі. лѡ́нъ, *Да́нъ, І҆ѡ́сифъ,
Веніамі́нъ, Неффалі́мъ,
г * а҃ мѡѵ лн, е҃ в. Га́дъ, и҆ А҆си́ръ. *Сы́нове
І҆ꙋ́дины: И҆́ръ, А҆вна́нъ,
и҆ Силѡ́мъ. сі́и трі́е роди-
шасѧ е҆мꙋ̀ ѿ дще́ре Саꙋ́ы Ханані-
тѧ́нины. бы́сть же И҆ръ пе́рвенецъ
І҆ꙋ́динъ лꙋка́въ пре́дъ Гдⷭ҇емъ: и҆ оу҆би̂
д * бытіѧ лд, е҃ а. а҃ мѡѵ лн, е҃ кѳ. мѳ҃ а, е҃ г. рꙋ҃ д, е҃ кі. е҆го̀. *Ѳама́рь же невѣ́стка е҆гѡ̀
роди̂ е҆мꙋ̀ *Фаре́са, и҆ За́рꙋ. всѣ́хъ
е сынѡ́въ І҆ꙋ́динъ пѧ́ть. Сы́нове
же Фаре́совы: Е҆срѡ́мъ и҆ І҆емꙋи́лъ.
ѕ Сы́нове же За́рины: Замврі́й, и҆
І҆ѳа́мъ, и҆ Е҆мꙋа́нъ, и҆ Калха́дъ,
з * іисꙋ̀ на з҃, е҃ а. и҆ гал. кв, е҃ к. и҆ Дарале́й: всѣ́хъ пѧ́ть. *Сы-
нове же Харми́нны: А҆ха́ръ, и҆́же
смꙋти̂ І҆и҃лѧ, и҆́же сложи́сѧ на
и проклѧ́тіе. И҆ сы́нове І҆ѳа́мли:
ѳ А҆заріа. Сы́нове же Е҆срѡ́мовы,
і * рꙋ҃ д, е҃ аі. и҆́же роди́шасѧ е҆мꙋ̀: І҆ерамеи́лъ,
и҆ А҆ра́мъ, и҆ Халові. *А҆ра́мъ же
роди̂ А҆мінада́ва, А҆мінада́въ же роди̂
Наассѡ́на, кнѧ́зѧ до́мꙋ І҆ꙋ́динꙋ.
аі Наассѡ́нъ же роди̂ Салмѡ́на, и҆
ві Салмѡ́нъ роди̂ Воо́за, И҆ Воо́зъ
роди̂ Ові́да, и҆ Ові́дъ роди̂ І҆ессе́а.
гі І҆ессе́й же роди̂ пе́рвенца своего̀ Е҆лі́ава,
и҆ втора́го А҆мінада́ва, и҆ треті́аго

Саме́а, И҆ четве́ртаго Наѳанаи́ла, ді
и҆ пѧ́таго Реи́ла. И҆ шеста́го А҆са́ка, еі
и҆ седма́го *Два́да. И҆ се́стры и҆́хъ ѕі * мат а, г в.
бы́ша, Сарꙋ́іа, и҆ А҆вігеа: сы́нове
же Сарꙋ́ины, А҆ве́са, и҆ І҆ѡа́въ, и҆
А҆саи́лъ, трі́е сі́и: А҆віге́а же роди̂ зі
А҆ме́ссꙋ: е҆гѡ́же ѻ҆те́цъ бы́сть І҆оѳо́ръ
І҆смаилтѧ́нинъ. И҆ Хале́въ сы́нъ иі
Е҆срѡ́мовъ поѧ̀ женꙋ̀ А҆зꙋ́вꙋ, и҆ І҆е-
ріѡ́ѳꙋ: и҆ сі́и сы́нове е҆ѧ̀: І҆аса́ръ,
и҆ Сꙋва́въ, и҆ А҆рдѡ́нъ. И҆ оу҆́мре ѳі
А҆зꙋ́ва, и҆ взѧ̀ себѣ̀ Хале́въ женꙋ̀
Е҆фраѳꙋ, ѧ҆́же роди̂ е҆мꙋ̀ Ѡ҆́ра.
Ѡ҆́ръ же роди̂ Оу҆рі́ю, и҆ Оу҆рі́а роди̂ к
Веселеи́ла. Посе́мъ же вни́де Е҆срѡ́мъ ка
къ дще́ри Махі́ра ѻ҆тца̀ Галаа́дова, и҆
сі́й поѧ̀ ю҆̀, сы́й въ лѣ́тѣхъ шести-
десѧ́ти пѧти́хъ: и҆ роди̂ е҆мꙋ̀ Се-
гꙋ́ва. Сегꙋ́въ роди̂ І҆аі́ра, и҆ бѣ́ша кв
е҆мꙋ̀ двадесѧ́тъ три̂ гра́ды въ земли̂
Галаа́дстѣй. Взѧ́ же Гедсꙋ́ръ и҆ кг
А҆ра́мъ ве́си І҆аі́ровы, Канаѳъ, и҆
се́ла е҆гѡ̀, шестьдесѧ́тъ градѡ́въ.
всѝ ті́и сы́нове Махі́ра ѻ҆тца̀ Галаа́дова.
И҆ по оу҆ме́ртвіи Е҆срѡ́ма, вни́де Ха- кд
ле́въ во Е҆фраѳꙋ, жена́ же Е҆срѡ́млѧ
А҆віа̀, и҆ роди̂ е҆мꙋ̀ А҆сдѡ́ма ѻ҆тца̀
Ѳекѡ́ева. И҆ бѣ́ша сы́нове І҆ерамеи́ла ке
пе́рвенца Е҆срѡ́млѧ, Ра́мъ пе́рвенецъ,
и҆ Ваана̀, и҆ А҆ра́мъ, и҆ А҆со́мъ
бра́тъ е҆гѡ̀. И҆ бѣ̀ жена̀ и҆́на І҆ера- кѕ
мейлꙋ, и҆́менемъ А҆та́ра, ѧ҆́же бы́сть
ма́ти Оу҆на́млѧ. И҆ бы́ша сы́нове кз
Ра́ма пе́рвенца І҆ерамеи́лѧ, Маа́съ,
и҆ І҆ами́нъ, и҆ А҆ко́ръ. И҆ бы́ша ки
сы́ны Оу҆на́мли, Саммаа̀, и҆ Е҆дда́й.
сы́нове же Самма́нны: Нада́въ, и҆
А҆вісꙋ́ръ. И҆ и҆́мѧ женѣ̀ А҆вісꙋ́ровѣ, кѳ
А҆вігеа: и҆ роди̂ е҆мꙋ̀ Ѻ҆зва, и҆ Моддіа.
Сы́нове же Нада́вли: Сала́дъ, и҆ л
А҆пфа́инъ: и҆ оу҆́мре Сала́дъ не и҆мы́й
ча́дъ. И҆ сы́нове А҆пфа́инни, І҆есі́й: ла
и҆ сы́нъ І҆есі́евъ, Сѡса́нъ: и҆ сы́нове
Сѡса́ни, Дада́й. Сы́нове же Дада́- лв
инни: А҆хісама̀, и҆ І҆еѳе́ръ, и҆ І҆ѡнаѳа́нъ:
и҆ оу҆́мре І҆еѳе́ръ не и҆мы́й ча́дъ. Сы́нове лг
же І҆ѡнаѳа́ни: Фале́ѳъ, и҆ Заза̀: ті́и
бы́ша сы́нове І҆ерамеи́ли. Сѡса́нъ же лд
не и҆мѣ̀ сынѡ́въ, но то́чїю дще́ри:
и҆ и҆мѧ́ше Сѡса́нъ раба̀ Е҆гѵ́птѧнина,
и҆́менемъ І҆ера̀. И҆ дадѐ Сѡса́нъ дще́рь ле
свою̀ І҆ера́ю рабꙋ̀ своемꙋ̀ въ женꙋ̀, и҆
роди̂ е҆мꙋ̀ Е҆ѳѳе́а, Е҆ѳѳе́й же роди̂ На- лѕ
ѳа́на, и҆ Наѳа́нъ роди̂ Заве́да, Заве́дъ лз
же роди̂ Ѻ҆фла́да, Ѻ҆фла́дъ же роди̂
І҆ѡви́да, І҆ѡви́дъ же роди̂ І҆нꙋ́а, І҆нꙋ́й ли
роди̂ А҆зарі́ю, А҆заріа же роди̂ Хелли́са, лѳ
и҆ Хелли́съ роди̂ Е҆леа́са, Е҆леа́съ же роди̂ м
Сосомаі́а, и҆ Сосома́й роди̂ Саллꙋ́ма,

ма Саллумъ же роди Іекомію, и Іекоміа роди
мв Єлисама. Сынове же Халева брата Іера-
меила: Маріса первенецъ егѡ: той
оц҃ъ Зифовъ: и сынове Маріевы оц҃а
мг Хевроѡнова. И сынове Хевроѡни: Ко-
рей, и Ѳафуй, и Рекомъ, и Самаа.
мд Самаа же роди Раема, оц҃а Іерканова.
ме Іерканъ же роди Саммаа. сынъ же Сам-
маинъ Маѡнъ: и Маѡнъ оц҃ъ Веѳсу-
мѕ ровъ. Гефа же подложница Халевова
роди Арана, и Мосаа, и Газера, Аранъ
мз же роди Газиза. Сынове же Адданни,
Регма, и Іѡадамъ, и Гиросомъ, и
ми Фалетъ, и Гефа, и Сегавъ. И подло-
жница Халевова Моха роди Севера,
мѳ и Ѳархана. Роди же Сагафъ оц҃а
Мадминаева, и Саула оц҃а Мадевина,
и оц҃а Аговдаева. и дщи Халевова Асха.
н Сіи бяху сынове Халевовы: сынове
Ѡра первенца Ефраѳова: Сѡвалъ,
на оц҃ъ Каріаѳіарімовъ. И Соломѡнъ оц҃ъ
Виѳлеемовъ, и Арімъ оц҃ъ Веѳгедѡровъ.
нв Быша же сынове Сѡвалу оц҃у Каріа-
ѳіарімлю: Араа, и Есіи, и Амманіѳъ,
нг И Оумасфае, и Каріаѳіарімъ, и Ми-
ѳиѳимъ, и Ісамаѳимъ, и Ісамаренимъ:
ѿ тѣхъ изыдоша Сараѳеи, и Есѳа-
нд голеи. Сынове же Соломѡни, Виѳ-
леемъ, и Нетѡфатъ, и Атарѡѳъ,
дому Іѡавля, и половина Манаѳіевъ
не Исарай, Отечества писарей ѡбитающи
во Іависѣ, Ѳаргафіимъ, и Самаѳіимъ,
и Сохаѳимъ. сіи суть Кинеи, иже пріи-
доша ѿ Емаѳа, оц҃а дому Рихавля.

Глава г҃.

а Сіи же быша сынове Дв҃довы,
иже родишася ему въ Хевроѡнѣ:
первороженный Аминѡнъ ѿ Ахина-
амы Іезраилітиды: вторый Далуіа
в ѿ Авігіи Кармиліскія: Третій
Авессалѡмъ с҃нъ Маахи, дщере Ѳоломіа
царя Гесурска: четвертый Адѡніа с҃нъ
г Аггіѳинъ: Пятый Сафатіа, ѿ Аві-
талы: шестый Іеѳраамъ, ѿ Аглаи
д жены егѡ. Шесть родишася ему
въ Хевроѡнѣ, идѣже царствова седмь
лѣтъ, и шесть м҃цъ: и тридесять
три лѣта царствова во Іер҃лимѣ.
е *И сіи родишася ему во Іер҃лимѣ:
Самаа, и Сѡвавъ, и Наѳанъ, и
Соломѡнъ: четыре ѿ Вирсавіи дщери
ѕ Аміиловы. И Еваръ, и Елісама, и
з Еліфалетъ, И Нагисъ, и Нафекъ,
и и Іафіе, И Елісама, и Еліадакъ, и
ѳ Еліфалетъ, девять. Вси сынове
Дв҃довы, кромѣ сынѡвъ подложничихъ,
і *и Ѳамары сестры ихъ. *Сыны же
Соломѡни: Ровоамъ, Авіа сынъ егѡ,
Аса сынъ егѡ, Іѡсафатъ сынъ егѡ,
Іѡрамъ сынъ егѡ, Охозіа с҃нъ егѡ, аі
Іѡасъ сынъ егѡ, Амасіа сынъ егѡ, ві
Озіа сынъ егѡ, Іѡаѳамъ сынъ егѡ,
Ахазъ сынъ егѡ, Езекіа сынъ егѡ, гі
Манассіа сынъ егѡ, Амѡнъ сынъ ді
егѡ, Іѡсіа сынъ егѡ. *Сынове же еі
Іѡсіины, первенецъ Іѡахазъ, вторый
Іѡакімъ, третій Седекіа, четвертый
Селлумъ. *Сынове же Іѡакімовы, ѕі
Іехоніа сынъ егѡ, Седекіа сынъ егѡ.
Сынове же Іехоніины, Асіръ, Салаѳіилъ зі
сынъ егѡ, Мелхірамъ, Фадаіа, и иі
Анесаръ, и Іезекіа, и Ѡсамѡ, и Савадіа.
*Сынове же Салаѳіилевы: Зоровавель, ѳі
и Семей: сынове же Зоровавелевы:
Мосолламъ, и Ананіа, и Саллімімъ
сестра ихъ. И Асувеа, и Оелъ, и к
Варахіа, и Асадіа, и Асоведъ, пять.
Сыны же Ананіины, Фалтіасъ, и Іесіа ка
сынъ егѡ, Рафалъ сынъ егѡ, Орна
сынъ егѡ, Авдіа сынъ егѡ, Сехеніа
сынъ егѡ. И сынъ Сехеніинъ, Самеа, кв
и сынове Самеины, Хаттусъ, и Іѡилъ,
и Верріа, и Ноадіа, и Сафъ, шесть.
И сынове Ноадіины, Еліоней, и Езекіа, кг
и Езрікамъ, тріе. Сынове Еліонеевы, кд
Оуадіа, и Еліасевонъ, и Фадаіа, и
Акаумъ, и Іѡананъ, и Далеа, и
Ананъ, седмь.

Глава д҃.

Сынове же Іудины: Фаресъ, а
Есрѡмъ, и Хармій, и Ѡръ,
и Сувалъ. И Рада сынъ Сувалль, в
Сувалъ же роди Іеѳу, Іеѳъ
же роди Ахімеа, и Лаада:
сіи родове Араѳіины. И сіи г
сыны Етановы: Іезраиль, и
Іесманъ, и Іевданъ: имя же
сестрѣ ихъ, Есіадесфонъ. И Фануилъ д
оц҃ъ Гедоровъ, и Езеръ оц҃ъ Ѡсанъ:
сіи сынове Ѡра первенца Ефраѳа,
оц҃а Веѳлаемля. Ассуру же оц҃у Ѳе- е
кѡеву быша двѣ жены, Халла, и
Маара. Роди же ему Маара Ахаза, ѕ
и Аѳера, и Ѳемана, и Асѳира:
вси сіи сынове Маарины. И сынове з
Халлани, Сереѳъ, и Саарь, и Есѳанамъ.
Кѡе же роди Енѡва, и Сѡвива: и и
рожденіе брата Рихава, сына Іаримля.
Бысть же Іависъ честнѣйшій братіи ѳ
своея: и мати егѡ нарече имя егѡ
Іависъ, г҃лющи: яко родихъ его
въ болѣзни. И призва Іависъ Б҃га і
Іи҃лева, г҃ля: аще благословляя благо-
словиши мене, и распространиши предѣлы
моя, и будетъ рука твоя со мною,
и сотвориши мя во оуразумѣніе, еже

не смирити мѧ. и даде емꙋ Бг҃ вся
аі елика просилъ есть. Халевъ же оц҃ъ
Асхань роди Махира: сей оц҃ъ Асса-
ві ѳѡновъ. И Ассаѳѡнъ роди Саѳрефꙋ,
и Фессию, и Ѳана, оц҃а града Нааса,
брата Селѡма Кенезїина, и Ахазова:
гі сїи мꙋжїе Рихавли. Сынове же Кене-
зїины: Гоѳонїилъ, и Сараїа. сынове же
ді Гоѳонїилевы, Аѳаѳъ. Манаѳаи же роди
Гофора, и Сараїа роди Їѡрама, оц҃а
Гисасарїимлѧ, зане хꙋдѡжницы быша.
еі Сынове же Халева сына Їефоннїина, Иръ,
Ила, и Наамъ. сынове же Илы, Кенезъ.
ѕі Сынове же Амелимли, Зифъ, и Зифа,
зі и Ѳирїа, и Есерилъ. Сынове же Еѵрины,
Їеѳеръ, Мѡрадъ, и Аферъ, и Іамѡнъ:
и роди Їеѳеръ Маршна, и Семею, и
Їесвꙋ, оц҃а Гедѡрова, и оц҃а Есѳамѡна.
иі Жена же егѡ сїѧ Адїа роди емꙋ
Їареда оц҃а Гедѡра, и Авера оц҃а
Сѡхѡна, и Ехѳїила, оц҃а Занѡна.
сїи же сынове Веѳѳїи дщере Фараѡновы,
ѳі юже поѧтъ Мѡрилъ. И сынове жены
Їꙋдеанынѧ, сестры Ханема и Далїа
оц҃а Кеила, и Сꙋмеѡнъ оц҃ъ Їѡмамовъ.
и сынове Наимовы оц҃а Кеилова, Гармїи,
к и Есѳемонїи иже из Махаѳы. Сынове
же Сꙋмеѡни, Амнѡнъ, и Рамнѡнъ,
сынъ Анань и Ѳимнѡнъ. и сынове
Еси: Зохаѳъ, и сынове Зохаѳовы.
ка Сынове Силѡма, сына Їꙋдина, Иръ
оц҃ъ Лихавль, и Лаада оц҃ъ Марисань:
и племѧ домꙋ дѣлателей вꙋссѡна въ
кв домꙋ Есовы. И Їѡакимъ, и мꙋжи
Хозива, и Їѡасъ, и Сарафъ, иже
вселишасѧ въ Мѡавѣ: и возврати ихъ
кг Аведиръ въ Маѳꙋкїимъ. Сїи скꙋдел-
ницы ѡбитающїи во Атаимѣ, и Гадирѣ
съ царемъ. и въ царствѣ егѡ ꙋкрѣпишасѧ,
кд и вселишасѧ тамѡ. *Сынове Сꙋмеѡни:
Намꙋилъ, и Іаминъ, и Іарївъ, Саре,
ке Савлъ. Салемъ сынъ егѡ, Масанъ
кѕ сынъ егѡ, Масма сынъ егѡ, Амꙋилъ
сынъ егѡ, Савхъ сынъ егѡ, Закхꙋръ
кз сынъ егѡ, Семей сынъ егѡ. Сынове
же Семеины шестьнадесѧтъ, и дщерей
шесть. братїамъ же ихъ не быша сынове
мнози. и всѧ племена ихъ не ꙋмножи-
ки шасѧ якоже сынове Їꙋдины. И ѡбитахꙋ
въ Вирсавеи, и Саваде, и Монадѣ,
кѳ и во Есерꙋалѣ, И въ Валаан, и во
л Асемѣ, и во Ѳоладѣ, И въ Ваѳꙋилѣ,
ла и въ Ермѣ, и въ Сїкелаи, И во Веѳ-
марїмоѳѣ, и во Имїсꙋсеѡсинѣ, и въ домꙋ
Варꙋсеѡрїмли: сїи грады ихъ даже до
лв царѧ Двда. И села ихъ, Етамъ,
и Ин, Рамнѡнъ, и Ѳоканъ, и
лг Есаръ, градѡвъ пѧть. И всѧ веси
ихъ окрестъ градѡвъ сихъ, даже

до Ваала. сїе ѡбдержанїе ихъ, и раз-
дѣленїе ихъ. Мосѡвавъ же, и Їемоло, лд
и Їѡсїа сынъ Амасїевъ, И Їѡиль, и ле
Їнꙋи сынъ Асавїевъ, сынъ Сараевъ,
сынъ Асїиль, И Елїѡнаи, и Їѡкава, лѕ
и Іасꙋїа, и Асеа, и Їедїилъ, и Їемаи,
и Ванеа, И Зꙋза сынъ Сафеевъ, сына лз
Алѡна, сына Їедїина, сына Семрїна,
сына Самеина. Сїи произшедшїи во ли
именѣхъ кнѧзей, въ родѣхъ своихъ,
и въ домѣхъ отечествъ своихъ ꙋмножи-
шасѧ во множество: И поидоша да лѳ
внидꙋтъ въ Герары, даже до востѡкъ
дебри, взыскати пажити скотѡмъ своимъ.
И ѡбрѣтоша пажити премнѡги и благи: м
и земли пространна пред ними, и миръ
и покой, зане прежде ѡбитахꙋ ѿ сынѡвъ
Хамовыхъ тамѡ. И прїидоша сїи ма
написаннїи имены во дни Езекїи царѧ
Їꙋдина, и побиша жителей ихъ, и ѡби-
танїе, еже ѡбрѣтоша тꙋ, и искорениша
ихъ даже до дне сегѡ. и вселишасѧ
вмѣстѡ ихъ, якѡ пажить скотѡмъ
ихъ бѣше тамѡ. Ѿ сихъ же ѿ сынѡвъ мв
Сꙋмеѡнихъ, идоша въ горꙋ Сиръ,
мꙋжей пѧть сѡтъ, и Фалтїа, и Ноадїа,
и Рафаїа, и Озїилъ, сынове Їесы,
кнѧзи ихъ: И побиша ѡстанки ѡстав- мг
шыѧсѧ ѿ Амалика, и вселишасѧ тамѡ
даже до дне сегѡ.

Глава, Е.

Сынове же Рꙋвима первенца Їилева: а
якѡ той первенецъ: и внегда
емꙋ взыти на ложе оц҃а своегѡ,
даде благословенїе егѡ сынꙋ своемꙋ
Їѡсифꙋ, сынꙋ Їилевꙋ, и не бысть
(той) вмѣненъ въ первенство.
Якѡ Їꙋда силенъ крѣпостїю, и в
въ братїи своей, и вождь из негѡ,
и благословенїе Їѡсифꙋ: *Сынове Рꙋвима г
первенца Їилева, Енѡхъ, и Фалꙋсъ,
Асрѡмъ, и Хармїи. Сынове Їѡилевы: д
Семей, и Ванеа сынъ егѡ. сынове же
Гога сына Семеа. Сынъ егѡ Мїха, е
сынъ егѡ Риха, сынъ егѡ Ваалъ,
Веера сынъ егѡ, егоже пресели Ѳаглаѳ- ѕ
фаласаръ царь Ассѵрїискїи: сей бысть
кнѧзь колѣна Рꙋвимова. И братїѧ егѡ з
во отечествѣ своемъ, во исчисленїихъ
своихъ, по родѡмъ ихъ, кнѧзь Їѡиль,
и Захарїа, И Валекъ сынъ Азꙋзовъ, и
сынъ Саммы, сынъ Їѡилевъ: той
ѡбита во Арорѣ, и въ Нававѣ, и Веел-
маѡнѣ. И противꙋ востока ѡбита ѳ
даже до входа пꙋстыни, ѿ рѣки Еѵ-
фрата, якѡ скотъ ихъ многъ въ земли
Галаадстѣй. Во дни же Саꙋла воздвигоша і
брань противꙋ Агараномъ, и падоша

въ рꙋка̀ и҆́хъ ѡ҆би́таю́щіи въ жили́щахъ свои́хъ
а҃і всѝ къ восто́кꙋ Галаа́дскꙋ. Сы́нове
Га́довы пря́мѡ и҆́хъ ѡ҆бита́ша въ земли̇̀
в҃і Васа́ни до Се́лха. І҆ѡи́ль пе́рвенецъ,
и҆ Сафа́мъ вторы́й, и҆ І҆ани́нъ кни́жникъ
г҃і Васа́нскій. И҆ бра́тіа и҆́хъ, по до́мѡмъ
оте́чествъ и҆́хъ, Міха́илъ, и҆ Мосо́лла,
и҆ Севе́й, и҆ І҆ѡ́ра, и҆ І҆ѡха́нъ, и҆ І҆ѡві́а,
д҃і и҆ Ѡ҆ви́дъ, се́дмь. Сі́и сы́нове А҆віха́ила
сы́на Рꙋві́нна, и҆ А҆́дди, сы́на Галаа́дова,
сы́на Міха́илова, сы́на І҆ессе́нна, сы́на
е҃і І҆еда́нна, сы́на Вꙋ́зова, Бра́та сы́на
А҆вді́илова, сы́на Гꙋні́нна, кня́зь до́мꙋ
ѕ҃і оте́чествъ и҆́хъ. Ѡ҆бита́ша въ Галаа́дѣ,
въ Васа́нѣ, и҆ въ ве́сехъ и҆́хъ, и҆ во всѣ́хъ
окре́стныхъ Сарѡ́нскихъ, да́же до и҆схо́да.
з҃і Всѝ сі́и сочте́ни бы́ша во дни̇̀ І҆ѡаѳа́ма
царя̀ І҆ꙋ́дина, и҆ во дни̇̀ І҆еровоа́ма царя̀
и҃і І҆и҃лева. Сы́нове Рꙋви́мовы, и҆ Га́довы,
и҆ полпле́мене Мана́ссіина, (бы́ша) сы́нове
си̇́льни, мꙋ́жіе нося́щіе щи́ты и҆ мечы̀,
и҆ напряза́ющіе лꙋ́ки, и҆ наꙋ́чени бра́ни,
четы́редесять и҆ четы́ре ты́сящы, и҆ се́дмь
со́тъ, и҆ шестьдеся́тъ, и҆сходя́щіи на
ѳ҃і ѡ҆полче́ніе. И҆ сотвори́ша бра́нь со А҆га́ряны,
и҆ І҆тꙋре́аны, и҆ Нафі́сеаны, и҆ Надаве́аны,
к҃ И҆ ѹ҆крѣпи́шася над̾ ни́ми: и҆ преда́шася
в рꙋцѣ̀ и҆́хъ А҆га́ряне, и҆ всѧ̀ ѡ҆бита́нія
и҆́хъ, занѐ къ Б҃ꙋ воззва́ша во бра́ни,
и҆ ѹ҆слы́ша и҆́хъ, занѐ ѹ҆пова́ша на него̀.
к҃а И҆ плѣни́ша имѣ́нія и҆́хъ, велбꙋ́дѡвъ пятдеся́тъ
ты́сящъ, и҆ ове́цъ двѣ́сти пятдеся́тъ ты́сящъ,
и҆ осло́въ двѣ̀ ты́сящы, и҆ дꙋ́шъ чл҃ческихъ
к҃в сто̀ ты́сящъ. Ране́ніи же мно́зи падо́ша, занѐ
(бы́сть) ѿ Б҃а бра́нь, и҆ всели́шася вмѣ́стѡ
к҃г и҆́хъ да́же до преселе́нія. И҆ полпле́мене Ма-
на́ссіина всели́шася в земли̇̀ ѿ Васа́на да́же
до Ваа́ла Е҆рмѡ́ня, и҆ Сани́ра, и҆ горы̀
А҆ермѡ́нски: и҆ сі́и в Лівა́нѣ ѹ҆мно́жишася.
к҃д И҆ сі́и (бы́ша) кня́зи до́мꙋ оте́чествъ
и҆́хъ: Гофе́ръ, и҆ І҆есі́й, и҆ Е҆лі́илъ, и҆
І҆еремі́а, и҆ І҆ѡдꙋ́іа, и҆ І҆едіи́лъ, мꙋ́жи
си́льни въ крѣ́пости, мꙋ́жи имени́тіи,
кня́зи по до́мѡмъ оте́чествъ свои́хъ:
к҃е И҆ ѡ҆ста́виша Б҃а ѻ҆ц҃ъ свои́хъ, и҆ со-
блꙋди́ша в слѣ́дъ богѡ́въ люде́й земли̇̀,
к҃ѕ и҆̀хже потреби̇̀ Б҃ъ ѿ лица̀ и҆́хъ. И҆ воз-
дви́же Б҃ъ І҆и҃левъ дꙋ́хъ Фꙋ́ла царя̀
А҆ссѵрі́иска, и҆ дꙋ́хъ *Ѳаглафалласа́ра царя̀
А҆ссѵрі́иска, и҆ пресели̇̀ Рꙋви́ма, и҆ Га́да,
и҆ полпле́мене Мана́ссіина, и҆ введѐ и҆́хъ во
А҆лла́нъ, и҆ І҆ово́ръ, и҆ во А҆ра́нъ, и҆ на
рѣ́кꙋ Гѡза́нъ, да́же до днѐ сегѡ̀.

* д. цр҃. е҃і. ѳ҃.
и҆ гла. в҃і. з҃.

Глава̀ ѕ҃.

а҃ Сы́нове Леві̇̀и: *Гирсѡ́нъ, Каа́ѳъ,
в҃ и҆ Мера́ри. Сы́нове же Каа́ѳовы:
А҆мра́мъ, и҆ І҆сса́ръ, Хевро́нъ, и҆
г҃ О҆зі́илъ. Сы́нове же А҆мра́мли:

* ни́жѣ к҃г. ѕ҃.
а҃ мѡѵ. ѕ҃. е҃і.
в҃ мѡѵ ѕ҃. ѕ҃і.
а҃ мѡѵ г҃. з҃і.
и҆ гла. к҃ѕ. н҃з.

А҆арѡ́нъ, и҆ Мѡѵсе́й, и҆ Марі́амъ:
сы́нове же А҆арѡ́новы: Нада́въ, и҆ А҆ві-
ꙋ́дъ, Е҆леаза́ръ, и҆ І҆ѳама́ръ. И҆ Е҆леаза́ръ д҃
роди̇̀ Фіне́еса, и҆ Фіне́есъ роди̇̀ А҆віꙋ́да,
И҆ А҆віꙋ́дъ роди̇̀ Вокі́а, и҆ Вокі́й роди̇̀ е҃
О҆зі́ю, О҆зі́а же роди̇̀ Саре́а, и҆ Саре́й ѕ҃
роди̇̀ Маріѡ́ѳа, Маріѡ́ѳъ же роди̇̀ з҃
А҆марі́ю, А҆марі́а же роди̇̀ А҆хіто́ва, и҃
А҆хіто́въ же роди̇̀ Садѡ́ка, и҆ Садѡ́къ ѳ҃
роди̇̀ А҆хімаа́са, А҆хімаа́съ же роди̇̀ і҃
А҆зарі́ю, и҆ А҆зарі́а роди̇̀ І҆ѡана́на, І҆ѡа-
на́нъ же роди̇̀ А҆зарі́ю, то́й е҆́сть А҆зарі́а,
и҆̀же сщ҃е́нствова въ до́мꙋ, є҆го́же созда̀
Соломѡ́нъ во І҆ерли́мѣ. Роди̇̀ же А҆зарі́а а҃і
А҆марі́ю, и҆ А҆марі́а роди̇̀ А҆хіто́ва, А҆хі- в҃і
то́въ же роди̇̀ Садѡ́ка, и҆ Садѡ́къ роди̇̀
Селлꙋ́ма, И҆ Селлꙋ́мъ роди̇̀ Хелкі́ю, г҃і
и҆ Хелкі́а роди̇̀ А҆зарі́ю, И҆ А҆зарі́а роди̇̀ д҃і
Саре́ана, и҆ Саре́анъ роди̇̀ І҆ѡседе́ка.
І҆ѡседе́къ же и҆зы́де, е҆гда̀ пресели̇̀ Гдь е҃і
І҆ꙋ́дꙋ и҆ І҆ерли́ма рꙋко́ю Навꙋходоно́сора
въ Вавѵлѡ́нъ. *Сы́нове же Леві̇̀ини: ѕ҃і
Гирсѡ́нъ, Каа́ѳъ, и҆ Мера́ри. И҆ сі̇́я з҃і
имена̀ сынѡ́въ Гирсѡ́нихъ: Ловені́й, и҆
Семе́й. Сы́нове же Каа́ѳовы: А҆мра́мъ, и҃і
и҆ І҆сса́ръ, Хевро́нъ, и҆ О҆зі́илъ. Сы́нове ѳ҃і
же Мера́рины: Мооли̇̀, и҆ Мꙋсі̇̀: и҆
сі̇́и роди̇̀ Леві̇́ини по оте́чествамъ и҆́хъ.
Гирсѡ́нови: Ловені́й сы́нъ е҆гѡ̀, І҆еѳъ к҃
сы́нъ е҆гѡ̀, Се́мна сы́нъ е҆гѡ̀, І҆ѡа́ла к҃а
сы́нъ е҆гѡ̀, А҆́ддо сы́нъ е҆гѡ̀, За́ра
сы́нъ е҆гѡ̀, І҆еѳрі̇̀ сы́нъ е҆гѡ̀. Сы́нове к҃в
Каа́ѳовы: І҆сса́ръ сы́нъ е҆гѡ̀, А҆міна́давъ
сы́нъ е҆гѡ̀, Коре́й сы́нъ е҆гѡ̀, А҆си́ръ
сы́нъ е҆гѡ̀, Е҆лка́на сы́нъ е҆гѡ̀, А҆вїса́ к҃г
сы́нъ е҆гѡ̀, А҆си́ръ сы́нъ е҆гѡ̀. Каа́ѳъ к҃д
сы́нъ е҆гѡ̀, Оу҆рі́илъ сы́нъ е҆гѡ̀, О҆зі́а
сы́нъ е҆гѡ̀, Саꙋ́лъ сы́нъ е҆гѡ̀. Сы́нове к҃е
же Е҆лка́новы: А҆маси̇̀ сы́нъ е҆гѡ̀, А҆мі-
ѡ́ѳъ сы́нъ е҆гѡ̀, Е҆лка́на сы́нъ е҆гѡ̀, к҃ѕ
Сꙋфі́й сы́нъ е҆гѡ̀, и҆ Нааѳъ сы́нъ е҆гѡ̀,
Е҆лі́авъ сы́нъ е҆гѡ̀, І҆ереме́илъ сы́нъ е҆гѡ̀, к҃з
Е҆лка́на сы́нъ е҆гѡ̀, Самꙋ́илъ сы́нъ е҆гѡ̀.
Сы́нове же Самꙋ́или, пе́рвенецъ е҆гѡ̀ к҃и
І҆ѡи́ль, и҆ вторы́й А҆ві́а. Сы́нове же к҃ѳ
Мера́рины: Мооли̇̀ сы́нъ е҆гѡ̀, Ловені́й
сы́нъ е҆гѡ̀, Семе́й сы́нъ е҆гѡ̀, О҆зі́а
сы́нъ е҆гѡ̀, Самма̀ сы́нъ е҆гѡ̀, А҆нані́й л҃
сы́нъ е҆гѡ̀, А҆саі́а сы́нъ е҆гѡ̀. Сі́и же л҃а
сꙋ́ть, и҆̀хже поста́ви Д҃въ на пѣ́вцы въ
до́мꙋ Гдни, е҆гда̀ поста́ви кївѡ́тъ.
И҆ бя́хꙋ слꙋжа́ще пред̾ ски́ніею до́мꙋ свидѣ- л҃в
дѣ́нія в пѣ́ніи, до́ндеже созда̀ Соло-
мѡ́нъ до́мъ Гдень во І҆ерли́мѣ. и҆ стоя́хꙋ
по чи́нꙋ своемꙋ̀ въ слꙋже́ніи свое́мъ.
И҆ сі̇́и предстоя́щіи, и҆ сы́ны и҆́хъ, ѿ л҃г
сынѡ́въ Каа́ѳовы, Е҆ма́нъ пѣ́вецъ сы́нъ
І҆ѡи́ля, сы́на Самꙋ́илева, Сы́на Е҆лка- л҃д
но́ва, сы́на Е҆ремеи́лева, сы́на Е҆лі́авля,

* а҃ мѡѵ. ѕ҃. ѕ҃і.

ле сына Наадова. Сына Суфова, сына
Елканаева, сына Амиоѳова, сына
лѕ Амасова, Сына Елканова, сына Іои-
лева, сына Азаріева, сына Сафаніева,
лз Сына Маафова, сына Ассерова, сына
Авіасафова, сына Асирова, сына Ко-
ли реова, Сына Аминадавова, сына
Ісаарова, сына Кааѳова, сына Левиина,
лѳ сына Іилева. И братъ его Асафъ,
иже стояше одесную его: Асафъ сынъ
м Варахіи, сына Самааева, Сына Міха-
илова, сына Масилова, сына Мелхіева,
ма Сына Аѳаніева, сына Зараева, сына
мв Адаіева, Сына Иѳамова, сына Зем-
мг мина, сына Семеіева, Сына Ієеѳова,
мд сына Гересонова, сына Левиина. Сынове
же Мераріины братія ихъ ошуюю: Еѳа
сынъ Хусіи, сына Авдіина, сына
ме Малохова, Сына Савіева, сына
мѕ Амасіева, сына Хелкіева, Сына Ама-
сіева, сына Ваніина, сына Семірова,
мз Сына Моолиина, сына Мусіева, сына
ми Мераріина, сына Левиина. Братія же
ихъ по домом отечествъ ихъ, Левітане
даны во всякое дѣло служенія скиніи
мѳ дому Божія. И Ааронъ, и сынове его
кадяху над олтаремъ всесожженій, и на
олтаремъ ѳуміама во всякое дѣло святая
святымъ, и да молятся за Іиля по всему,
елика повелѣ Моѷсей рабъ Божій.
н Сіи же сынове Аарони: Елеазаръ сынъ
его, Фінеесъ сынъ его, Авіудъ сынъ
на его, Вокхіи сынъ его, Озіи сынъ
нв его, Сареасъ сынъ его, Маріоѳъ
сынъ его, Амарія сынъ его, Ахітовъ
нг сынъ его, Садокъ сынъ его,
нд Ахімаасъ сынъ его. И сія обитанія
ихъ по селамъ ихъ, и въ предѣлѣхъ ихъ
сыномъ Аароним племени Кааѳову,
не тѣмъ бо бысть жребій. И даша имъ
Хевронъ въ земли Іудинѣ, и подградія
нѕ ея окрестъ ея. *И села града, и
веси его даша Халеву сыну Іефонниину.
нз Сыномъ же Аарони даша грады убѣжищ:
Хевронъ, и подградія его, и Ловну,
и подградія его, и Аломъ, и окрестная
ни его. И Келомъ, и окрестная его,
нѳ и Давиръ, и окрестная его. И Асанъ,
и подградія его, и Веѳсамисъ, и по-
градія его, и Веѳсуръ, и подградія
ѯ его. От колѣна же Веніаминова Га-
ваонъ, и подградія его, и Еламоѳъ,
и подградія его, и Еламвеи, и подградія
его, и Анаѳоѳъ, и подградія его:
всѣхъ градовъ ихъ тринадесять, градов по
ѯа племене ихъ. И сынов Кааѳовы оставшымся от племене рода, от полуплемене Ма-
нассіина, даша по жребію десять градовъ.
ѯв И сыномъ Гересоним по племенемъ ихъ

от колѣна Іссахарова, и от колѣна Аси-
рова, и от колѣна Неффалимова, и от
колѣна Манассіина въ Васанѣ, грады
тринадесять. И сыномъ Мераріимъ ѯг
по племенемъ ихъ, от колѣна Рувимова,
и от колѣна Гадова, и от колѣна Заву-
лоня, даша по жребію градовъ двана-
десять. Даша же сынове Іилевы Леві- ѯд
томъ грады, и подградія ихъ. Даша ѯе
же по жребію от колѣна сыновъ Іудиныхъ,
и от колѣна сыновъ Сумеониихъ, и от
колѣна сыновъ Веніаминихъ, грады сія,
ихже назваша имены (своими).
И от племенъ сыновъ Кааѳовыхъ, и ѯѕ
быша грады предѣловъ ихъ от колѣна
Ефремова. *И даша имъ грады убѣ- ѯз
жищъ, Сухемъ съ подградіями его въ
горѣ Ефремовѣ, и Газеръ съ подгра-
діями его, И Екмаанъ с подградіями ѯи
его, и Веѳоронъ, и подградіе его,
И Елонъ съ подградіями его, и Геѳре- ѯѳ
монъ с подградіями его: И от половины о
колѣна Манассіина Анеръ, и подградія
его, и Іевлаамъ, и подградная его,
по племени сыномъ Кааѳовымъ оставшымся. Сынов Гересоним от отечествъ оа
полуплемене Манассіина Гавлонъ от Васана,
и подградная его, и Асироѳъ съ под-
градными его: И от колѣна Іссахарова ов
Кедесъ съ подградными его, и Надаръ
с подградными его, И Рамоѳъ и под- ог
градная его, и Енанъ съ подградными
его: И от колѣна Асирова Масію, од
съ подградными его, и Равоѳъ, и
подградіе его, И Акакъ, и подградіе ое
его, и Роовъ съ подградными его:
И от колѣна Неффалимля Кадисъ в Галилеи, оѕ
и подградная его, и Хамоѳъ съ под-
градными его, и Каріаѳаимъ и под-
градная его. И сыномъ Мераріимъ оз
оставшымся от колѣна Завулона, Рем-
монъ и подградная его, и Ѳаворъ съ
подградными его. И за Іорданомъ ои
Іерихонъ противу востока Іорданова:
от колѣна Рувимова Восоръ въ пустыни
съ подградными его, и Есса съ подград-
ными его, И Кадимоѳъ и подградная оѳ
его, и Молфаѳъ съ подградными его:
И от колѣна Гадова Раммоѳъ Галаадскій, п
и подградная его, и Наимъ съ подгра-
дными его, И Есевонъ с подградными па
его, и Іазиръ съ подградными его.

Глава, З.

И *сіи сынове Іссахаровы: Ѳола, и а
Фуа, и Іасувъ, и Сомра, четыре.
Сынове же Ѳолы: Озіи, и Рафея, в
и Іеріи, и Аминъ, и Іаффа, и Самуи,
князи по домомъ отечествъ ихъ:

иже ѿ колѣна ѽтолі́ина , крѣпцы́ си́лою по родо́мъ и́хъ , и́хже число́ во дни́ Дави́довы двадесѧ́ть и дв҃ѣ ты́сящи , и ше́сть сѿ́тъ . Сы́нове же Ози́инны : Іезра́и́ , и́ сы́нове Іезри́инны : Міхаи́лъ , и́ Авді́а , и́ Іои́ль , и́ Іесі́а , пѧ́ть всѣ́хъ кнадзе́й . И́ съ ни́ми по родо́мъ и́хъ , по домо́мъ отє́чествъ и́хъ , преполо́жени и́ сили́ ко ѡполче́нію на бра́нь тридесѧ́ть и ше́сть ты́сящъ : мно́гу бо и́мѣ́ша же́нъ и сы́новъ . Бра́тіа же и́хъ во всѣ́хъ племе́нѣхъ Іссахаро́выхъ крѣпцы́ си́лою о́смьдесѧ́ть и се́дмь ты́сящъ , сочте́ніе всѣ́хъ и́хъ . Сы́нове же Вениами́новы : Вала́и́ , и́ Хови́ръ , и́ Іедіи́лъ , три́ . Сы́нове же Вале́вы : Есевѡ́нъ , и́ Озіа́ , и́ Озіи́лъ , и́ Іерїмѹ́ѳъ , и́ Оурі́а , пя́ть кнадзе́й домо́въ отє́чествъ и́хъ , крѣпцы́ си́лою , и́ число́ и́хъ , двадесѧ́ть и дв҃ѣ ты́сящи , и́ тридесѧ́ть четы́ре . Сы́нове же Хови́ровы : Замі́ріа , и́ Іоа́въ , и́ Елеезе́ръ , и́ Елїа́на , и́ Амаріа́ , и́ Іерїмѹ́ѳъ , и́ Авіа́ , и́ Анаѳѡ́ѳъ , и́ Елмедемо́ѳъ : вси сі́и сы́нове Хови́ровы . Сочте́ніе же и́хъ по родо́мъ и́хъ , кнадзи́ домо́въ отє́чествъ и́хъ , крѣпцы́ си́лою , двадесѧ́ть ты́сящъ и дв҃ѣсти . Сы́нове же Іедіи́левы : Валаа́мъ , и́ сы́нове Валаа́мовы : Іеѹ́съ , и́ Веніами́нъ , и́ Ѡ́ѳъ , и́ Ахана́анъ , и́ Зиѳа́нъ , и́ Ѳарсі́съ , и́ Асари́ръ . Вси сі́и сы́нове Іедіи́левы , кнадзи́ племе́нъ крѣпча́йшїи си́лою , седмьнадесѧ́ть ты́сящъ и дв҃ѣсти ко ѡполче́нію с̾ си́лою исходя́щїи . И́ Сафа́нъ , и́ Ѳфа́нъ , сы́нове Іерїмѹ́ѳовы , Есе́ѵдъ сы́нъ е҆гѡ́ , Нефѳалі́мъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Есіи́лъ , и́ Гоа́ини , и́ Іереѕ́ръ , и́ Селлі́мъ , сы́нове е҆гѡ́ , Валаа́мъ сы́нъ е҆гѡ́ . Сы́нове Манассі́и : Єзріи́лъ , его́же роди́ наложни́ца е҆гѡ́ Сѵ́ра , роди́ же є҆мѹ́ и́ Махі́ра ѻ҆ц҃а́ Галаа́дова . Махі́ръ же поа́тъ жено́ѹ Ѳфі́ровы , и́ Сафі́новы , и́ и́ма сестрѣ́ е҆гѡ́ Моохи́ , и́ма же второ́мѹ Салпаа́дъ , родишаѧ́сѧ Салпаа́дѹ дще́ри . И́ роди́ Моохи́ жена́ Махі́рова сы́на , и́ нарече́ и́ма е҆гѡ́ Фарее́съ : и́ и́ма бра́тѹ е҆гѡ́ Сороѡ́ръ , и́ сы́нове е҆гѡ́ Оулаа́мъ , и́ Ракаа́мъ . Сы́нове же Оулаа́мовы , Валаа́мъ : сі́и сы́нове Галаа́да сы́на Махі́рова , сы́на Манассі́ева . Сестра́ же е҆гѡ́ Малехе́ѳъ роди́ Іесе́ѳа , и́ Авіезі́ра , и́ Маалѳа́ . Бѣ́хѹ же сы́нове Семі́ра : Аи́мъ , и́ Сухе́мъ , и́ Докіи́мъ , и́ Єніа́мъ . Сы́нове же Е҆фре́мли : Ѡ҆селаа́мъ , и́ Раа́мъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Ѳлаа́мъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Елаа́дъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Ѳлаа́ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Завао́ъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Сѹѳе́ла сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Єзе́ръ , и́ Єлаа́да . ѹ҆би́ша же и́хъ мѹ́жи Гетстїи́ , и́же роди́шасѧ въ земли́ то́и : занѣ́ изы́доша взаа́ти скоты́ и́хъ . И́ плака́сѧ Е҆фре́мъ ѻ҆те́цъ и́хъ мно́ги дни́ : и пріи́доша бра́тіа е҆гѡ́ да ѹ҆тѣ́шатъ е҆го́ . И́ вни́де къ же́нѣ свое́и́ : и́ зача́ во чре́вѣ , и́ роди́ сы́на , и́ нарече́ и́ма е҆гѡ́ Варі́а , я҆́коже въ злы́хъ до́мѹ е҆гѡ́ рожде́нъ е҆́сть . Дщи́ же е҆гѡ́ Сара́ , и́ во ѻны́хъ ѡ҆ста́вшинсѧ , и́ созда́ Ведѡро́ѹнъ нижнїи́ и́ вы́шнїи́ , и́ Са́дѹ . Рафаи́ же сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Рафе́ѳъ , и́ Ѳлаа́ли сы́нове е҆гѡ́ , и́ Ѳлаа́нъ сы́нъ е҆гѡ́ . И́ Ладаа́нъ сы́нъ е҆гѡ́ , и́ Аммі́ѵдъ сы́нъ е҆гѡ́ , Е҆лісама́ сы́нъ е҆гѡ́ , Нѹ́нъ сы́нъ е҆гѡ́ , Іѡсі́и сы́нъ е҆гѡ́ . И́ ѡ҆держа́нїе и́хъ , и́ ѡ҆бита́нїе и́хъ Ведиі́ль , и́ вси́ е҆гѡ́ , противѹ́ восто́ка Навоно́ва , и́ къ западнѣ́и́ стране́ Газе́ра , и́ вси́ е҆гѡ́ , и́ Сѹхе́мъ и́ вси́ е҆гѡ́ даже до Газы́ , и́ вси́ ѣ҆. И́ даже до предѣ́лъ сы́новъ Манассі́иныхъ , Ведса́нъ и́ вси́ е҆гѡ́ , Ѳа́наѯ и́ вси́ е҆гѡ́ , и́ Магеддѡ́нъ и́ вси́ е҆гѡ́ , Дѡ́ръ и́ вси́ е҆гѡ́ . в҃ тѣ́хъ всели́шасѧ сы́нове Іѡсі́фа сы́на Ѳілева .

*Сы́нове Асі́ровы : Іамна , и́ Есѵ́ѣ , и́ Іесѵ́е , и́ Варі́а , и́ Сарѳе́а сестра́ и́хъ . Сы́нове же Варі́евы : Хове́ръ , и́ Мелхі́лъ : сі́и ѻ҆ц҃ы́ Завѣ́дова . И́ Хове́ръ роди́ Іафлє́та , и́ Сѡмі́ра , и́ Хѡда́на , и́ Сѵ́ѵу сестрѹ́ и́хъ . И́ сы́нове Іафлєтовы : Фасе́хъ , и́ Амамаа́дъ , и́ Асоа́дъ , сі́и сы́нове Іафлє́товы . Сы́нове же Сѡмі́ровы : Ихѵ́ръ , Раѵгоа́ , и́ Гава , и́ Арам҃ъ . Сы́нове же Есѵ́да бра́та е҆гѡ́ : Сѡфа́ , и́ Іамна́ , и́ Елїмъ , и́ Алаа́мъ . Сы́нове Сѡфовы : Сѵ́е , Арїафе́ръ , и́ Сѵ́анъ , и́ Воріи́ръ , и́ Імраа́мъ , и́ Васаи́ръ , и́ Ихѵ́ъ , и́ Сам҃ма , и́ Селмна́анъ , и́ Беѳра́нъ , и́ Беера́ . Сы́нове же Іедае́ровы : Іефѳо́нъ , и́ Фасфа́ , и́ Арі́и . Сы́нове же Ѡ҆лани́ : Ѡре́хъ , и́ Анїи́лъ , и́ Расі́а . Вси сі́и сы́нове Асі́ровы , вси кнадзи́ домо́въ отє́чествъ , и́збранніи́ , и́ крѣпцы́ си́лою , кнадзи́ , воєво́ды , сочте́ніе и́хъ во вре́ма бра́ни на ѡполче́ніе , двадесѧ́ть ше́сть ты́сящъ мѹ́жей .

Глава ѕ҃ .

Веніами́нъ же роди́ Вала́ пе́рвенца своего́ , и́ Азви́ла второ́го , и́ Діе́рѹ тре́тіаго , и́ Наѵ́ила четверта́го , и́ Рафѹ́ пя́таго . Бѣ́ша же сы́нове Вала́ю : Адіе́ръ , Гира́ , и́ Авіѵ́дъ , и́ Авіе́сѵ́ , и́ Нооман҃ъ , и́ Ахіа́ , и́ Гера́ , и́ Сефѳфа́мъ , и́ Оурам҃ъ . Сі́и сы́нове Ѡ҆до́ви , сі́и сѣ́ть кнадзи

племенъ ѡбитающымъ въ Гаваи: иже
з҃ преселиша въ Манꙋаѳъ: И Нааманъ,
и Ахїа, и Гира, тойже Іглаамъ, и
(Гира) роди Азана, и Нꙋа.
и҃ И Сеорїмъ роди на поли Мѡавли по-
внегда ѿпꙋстити емꙋ Осїмꙋ, и Ваадꙋ
ѳ҃ жены своѧ. Роди же ѿ Валы жены
своеѧ Іѡвава, и Самїю, и Мїсꙋ, и
і҃ Мелхома. И Іѡаса, и Сехїю, и
Мармїю: сїи сынове егѡ кнѧзи оте-
аі҃ чествъ. Ѿ Ѡсїмы же роди Амїтова,
ві҃ и Елїфаада. Сынове же Елїфаадовы:
Еверъ, и Мїсоамъ, и Самїилъ: той
созда Анѡнъ, и Лодонъ, и веси ихъ:
гі҃ Еѡдъ и веси егѡ. Верїа же и Сама:
сїи кнѧзи племенемъ живꙋщымъ во
Еламѣ, и тїи изгнаша живꙋщихъ въ
ді҃ Геѳѣ. И братїѧ ихъ, Сѡсилъ, и
еі҃ Іерїмоѳъ, И Завадїа, и Ѡридъ, и
ѕі҃ Авадъ, И Мосолламъ, и Іесфа, и
зі҃ Іезїа, сынове Верїины. И Завадїа,
и Мосолламъ, и Азакї, и Аверъ,
иі҃ И Іассїй, и Самарї, и Іезелїа, и
ѳі҃ Іѡвавъ, сынове Елфаали. И Іакїмъ,
к҃ и Хезрїй, и Завдїй, И Елїѡнай, и
ка҃ Саладїй, и Елїилъ, И Адаїа, и
Варѣа, и Самараѳъ, сынове Семенны:
кв҃ И Іесфанъ, и Аверъ, и Елиилъ, (и
кг҃ Адоїа,) И Авдѡнъ, и Зехрїй, и
кд҃ Ананъ, И Ананїа, и Іламъ, и Анаѳаѳїа,
ке҃ И Іефадїа, и Фанꙋилъ, сынове Со-
кѕ҃ сиковы. И Самоасъ, и Сарѣа, и Еѳнїа,
кз҃ И Іарасїа, и Илїа, и Зехрїа, сынове
ки҃ Іеромоимли. Сїи кнѧзи отечествъ
по племенемъ ихъ: началницы сїи ѡби-
кѳ҃ таша во Іерлимѣ. *Въ Гаваѡнѣ же все- *Ниже ѳ҃. с҃т. ле҃.
лисѧ Іеиль отецъ Гаваѡнь: и имѧ женѣ
л҃ егѡ Мааха. Сынъ же егѡ первенецъ,
Авдѡнъ, и Сꙋръ, и Кїсъ, и Ваалъ,
ла҃ и Надавъ, и Нїръ, И Геддоръ, и Аїꙋй,
и братїѧ егѡ, и Саꙋръ, и Махелодъ:
лв҃ Махелодъ же роди Самаа. сїи же ѡби-
таша прѧмѡ братїи своей во Іерлимѣ
лг҃ с братїею своею. *Ниръ же роди Кїса, *Ниже ѳ҃. с҃т. лѳ҃. а҃ цр҃ѳ. ді҃. с҃т. мѳ҃.
и Кїсъ роди Саꙋла, Саꙋлъ же роди
Іѡнаѳана, и Мелхиса, и Амїнадава,
лд҃ и Іесваала. Сынъ же Іѡнаѳановъ, Мем-
фїваалъ, (или Мемфївосѳей,) и
ле҃ Мемфїваалъ роди Мїхꙋ. Сынове же
Мїхины: Фїѳоѳъ, и Малоѳъ, и
лѕ҃ Ѳаресъ, и Хаазъ. Хаазъ же роди
Іадꙋ, Іада же роди Салемеѳа, и
Асмоѳа, и Замврїю: Замврїй же роди
лз҃ Месꙋ: Меса же роди Ваанꙋ: Рафеа
сынъ егѡ, Еласа сынъ егѡ, Асиилъ
ли҃ сынъ егѡ. Асиилꙋ же шесть сынѡвъ:
и сїѧ имена ихъ: Езрикамъ первенецъ
егѡ, и Іемаилъ, и Азарїа, и Авдїа,
и Сараїа, и Ананъ, вси тїи сынове
Асиилевы. Сынове же Асека брата лѳ҃
егѡ, Оꙋламъ первенецъ егѡ, и Іесꙋсъ
вторый, и Елїфасъ третїй. Быша же м҃
сынове Оꙋламли мꙋжи крѣпцы силою,
напрѧзающе лꙋкъ, и оумножающе сыны,
и сыны сынѡвъ, сто пѧтдесѧтъ. вси
сїи ѿ сынѡвъ Венїамїнихъ.

Глава, ѳ҃.

И весь Іиль сочтенъ есть: и се ст҃ а҃
сꙋть писаны в книзѣ царей Іилевы
и Іꙋдиныхъ со преселившимисѧ въ
Вавѵлѡнъ за беззаконїѧ своѧ,
имиже беззаконноваша. И иже в҃
ѡбиташа первѣе во ѡдержанїихъ
своихъ, во градѣхъ Іилевыхъ,
сщенницы, и Левїти, и вданнїи
(на слꙋженїе.) И во Іерлимѣ ѡби- г҃
таша ѿ сынѡвъ Іꙋдиныхъ, и ѿ сынѡвъ
Венїамїнихъ, и ѿ сынѡвъ Ефремлихъ,
и Манассїиныхъ: И Оꙋѳїй, и сынъ д҃
Амїꙋды сына Амврїина, сына Амврай-
мова, сына Ванїина, сына сынѡвъ
Фареса сына Іꙋдина. И ѿ Сїлѡна, е҃
Асаїа первенецъ егѡ, и сынове егѡ.
Ѿ сынѡвъ же Зары, Іеилъ, и братїѧ ѕ҃
ихъ шесть сѡтъ и девѧтьдесѧтъ.
И ѿ сынѡвъ Венїамїни, Сахомъ сынъ з҃
Васоллама, сына Одꙋїева, сына Са-
нꙋина. И Іевнаа сынъ Іеровоамовъ, и и҃
Елавъ: и сїи сыны Озїи сына Ма-
хїрова: и Мосолламъ сынъ Сафатїи,
сына Рагꙋилева, сына Іеванїа, Братїѧ ѳ҃
же ихъ по родѡмъ ихъ девѧть сѡтъ
пѧтдесѧтъ шесть, вси мꙋжїе кнѧзи
племенемъ по домѡмъ отечествъ свои.
Ѿ сщенникъ же Іѡдаїа, и Іѡарїмъ, і҃
и Іѡакїмъ, И Азарїа сынъ Хелкїи, аі҃
сына Мосолламова, сына Садѡкова,
сына Марарїѡѳова, сына Ахїтова на-
чалника домꙋ Бжїѧ. И Адїамъ сынъ ві҃
Іероамль, сына Фасгора, сына Мел-
хїаева, и Маасїй сынъ Адїила, сына
Езирова, сына Мосолламлѧ, сына Ма-
селимоѳова, сына Еммарова, Братїѧ гі҃
же ихъ кнѧзи по домѡмъ отечествъ
своихъ, тысѧща и седмь сѡтъ и шест-
десѧтъ, силни крѣпостїю къ дѣланїю
слꙋженїѧ в домꙋ Бжїи. Ѿ Левїтъ же ді҃
Самеїа сынъ Асꙋвовъ, сына Езрика-
мова, сына Савїева ѿ сынѡвъ Мерарї-
ныхъ. Вакбакаръ же, и Арисъ, и еі҃
Гарѣа, и Маѳанїа сынъ Мїхаевъ, сына
Зехрї, сына Асафова: И Авдїа сынъ ѕі҃
Самеа, сына Галилова, сына Ідїѳꙋна,
и Варахїа сынъ Ассы, сына Елканова,
иже ѡбита во дворѣхъ Нетофаѳовыхъ.
Двѣрницы же: Селлꙋмъ, и Акꙋмъ, и зі҃
Телмѡнъ, и Емманъ, и братїѧ ихъ:

ні Селлꙋ́мъ кна́зь. И҆ да́же досе́лѣ во
вра́тѣхъ ца́рскихъ къ восто́кꙋ: сїѧ̀
вра́та̀ на ѡ҆полче́нїѧ сынѡ́въ Леѵі́ины.
ѳі И҆ Селлꙋ́мъ сы́нъ Коре́а, сы́на А҆вїаса́-
фова, сы́на Коре́ова: и҆ бра́тїѧ є҆гѡ̀
по до́мꙋ ѻ҆те́чествъ и҆́хъ, Коре́ане над̾
дѣла́ми слꙋже́нїѧ стрегꙋ́щїе стра́жбы ски-
ні́и: а҆ ѻ҆цы̀ и҆́хъ над̾ полко́мъ Гд҇нимъ,
к стрегꙋ́ще вхо́да. Фїне́есъ же сы́нъ Е҆леа-
за́ровъ бы́сть во́ждь и҆́хъ пред̾ Гд҇емъ,
ка и҆ сі́и съ ни́мъ. Заха́рїа сы́нъ Мосол-
ла́мовъ, две́рникъ вра́тъ скині́и свидѣ-
кв нїѧ. Всѝ и҆збра́ннїи две́рницы над̾
вра́ты, двѣ́сти двана́десѧть. сі́и въ
се́лѣхъ свои́хъ, сочте́ни: си́хъ поста́ви
Дв҇дъ, и҆ Самꙋи́лъ прови́децъ въ вѣ́рѣ
кг и҆́хъ. И҆ сі́и и҆ сы́нове и҆́хъ (бы́ша)
при вра́тѣхъ до́мꙋ Гд҇нѧ, и҆ въ до́мꙋ
кд скині́и стре́щи, поче́реднѡ. По четы́рем
вѣ́трѡмъ бы́ша две́ри къ восто́кꙋ,
къ за́падꙋ, къ се́верꙋ, къ ю́гꙋ.
ке Бра́тїѧ же и҆́хъ, и҆̀же жива́хꙋ в се́лѣхъ
свои́хъ, прихожда́хꙋ по седмѝ днე́хъ
ѿ вре́мене да́же до вре́мене (на премѣ́нꙋ
кѕ тѣ́мъ): Поне́же четы́ремъ две́рникѡмъ
си́льнымъ ввѣ́рени бы́ша две́ри. и҆ Леѵі́ти
бы́ша над̾ храни́лищи, и҆ над̾ сокро́вищи
кз до́мꙋ Бж҇їѧ ѡ҆полча́хꙋсѧ. И҆ ѻ҆́крестъ
до́мꙋ Бж҇їѧ жива́хꙋ: ꙗ҆́кѡ на ни́хъ бѣ̀
стра́жба и҆́хъ: и҆ сі́и над̾ ключа́ми, є҆́же
ᲂу҆́трѡ ᲂу҆́трѡ ѿверза́ти две́ри ст҇и́лища.
ки Ѿ тѣ́хъ же (бѧ́хꙋ) над̾ сосꙋ́ды слꙋ-
же́нїѧ, по числꙋ̀ бо внѡша́хꙋ сосꙋ́ды,
кѳ и҆ по числꙋ̀ и҆зноша́хꙋ ѧ҆̀. Ѿ тѣ́хъ же
поста́влени над̾ сосꙋ́ды, и҆ над̾ всѣ́ми
сосꙋ́ды ст҇ы́ми, и҆ на мꙋко́ю пшени́чною,
и҆ ві́номъ, и҆ є҆ле́емъ, и҆ ѳѷмїа́момъ,
л и҆ а҆рѡма́ты. Ѿ сынѡ́въ же сщ҇е́ннически
бѣ́ша мѵ́роварцы, мѵ́ро содѣ́ловахꙋ и҆з̾
ла а҆рѡма́тъ. И҆ Маттаѳі́а ѿ Леѵі́тъ, се́й
пе́рвенецъ Селлꙋ́мꙋ Коре́анинꙋ, є҆мꙋ́же
ввѣ́рена дѣла̀ же́ртвы сковра́дныѧ вели-
лв ка́гѡ же́рца. И҆ Ване́а Каафі́танинъ
ѿ бра́тїи и҆́хъ над̾ хлѣ́бы предложе́нїѧ,
є҆́же ᲂу҆готовлѧ́ти в сꙋббѡ́ты и҆ сꙋббѡ́ты.
лг И҆ сі́и ѱалмопѣ́вцы кнѧ́зи ѻ҆те́чествъ
Леѵі́тскихъ, ѡ҆предѣле́ни почре́днѡ въ
хра́минахъ, повседне́внѡ, ꙗ҆́кѡ да де́нь
и҆ но́щь своѐ слꙋже́нїе ѿслꙋжива́ютъ.
лд Сі́и кнѧ́зи ѻ҆те́чествъ Леѵі́тскихъ по
племене́мъ свои́мъ, нача́льницы сі́и пре-
ле бывáхꙋ во Їерлⷭ҇и́мѣ. *Въ Гаваѡ́нѣ же
жива́ше ѻ҆те́цъ Гаваѡ́нь, Їеи́ль: и҆ и҆мѧ̀
лѕ женѣ̀ є҆гѡ̀, Маахѧ̀. И҆ сы́нъ пе́рвенецъ
є҆гѡ̀ А҆вдо́нъ, и҆ Сꙋ́ръ, и҆ Кі́съ, и҆
лз Ва́аль, и҆ Ни́ръ, и҆ Нада́въ, И҆ Гедѡ́ръ,
и҆ бра́тїѧ є҆гѡ̀, А҆їꙋ́нъ, и҆ Захрі́а, и҆
ли Макелѡ́ѳъ. Макелѡ́ѳъ же родѝ Са́мꙋ:
и҆ сі́и всели́шасѧ посредѣ̀ бра́тїи свои́хъ

*вышѐ и. г. кд.

во Їерлⷭ҇и́мѣ съ бра́тїѧми свои́ми. *Ни́ръ ѳ
же родѝ Кі́са, и҆ Кі́съ родѝ Сау́ла,
и҆ Сау́лъ родѝ Їѡнаѳа́на, и҆ Мелхїсꙋ́а,
и҆ А҆мїнада́ва, и҆ Їесваа́ла. Сы́нъ же м
Їѡнаѳа́нь Мемфїваа́лъ, и҆ Мемфїваа́лъ
родѝ Мі́хꙋ. Сы́нове же Мі́хи: ма
Фїло́ѳъ, и҆ Мелхїи́лъ, и҆ Ѳара́а, и҆
Хаа́зъ. Хаа́зъ же родѝ Їа́дꙋ, Їа́да же мв
родѝ А҆ле́ѳа, и҆ А҆смо́ѳа, и҆ Замврі́а:
Замврі́и же родѝ Ме́сꙋ. Ме́са же родѝ мг
Валанꙋ: Рафе́а сы́нъ є҆гѡ̀, Е҆ла́са сы́нъ
є҆гѡ̀, А҆саи́лъ сы́нъ є҆гѡ̀. А҆саи́лꙋ же мд
(бы́ша) ше́сть сынѡ́въ: и҆ сїѧ̀ и҆мена̀
и҆́хъ: Е҆зрика́мъ пе́рвенецъ є҆гѡ̀, и҆
Їсмаи́лъ, и҆ А҆зарі́а, и҆ А҆вді́а, и҆ А҆на́нъ,
и҆ А҆́са, сі́и сы́нове А҆саи́ловы.

*вышѐ и. г. лг.

Глава̀ і.

*Фѷлїсті́ми же воева́ша проти́вꙋ Ї҆и҃лѧ, а
и҆ бѣжа́ша мꙋ́жи Ї҆и҃левы ѿ лица̀
и҆ноплеме́нническа, и҆ падо́ша ра́нени
на горѣ̀ Гелвꙋ́и. И҆ погна́ша и҆но- в
племе́нницы въ слѣ́дъ Сау́ла, и҆
въ слѣ́дъ сынѡ́въ є҆гѡ̀: и҆ ᲂу҆би́ша
и҆ноплеме́нницы Їѡнаѳа́на, и҆ А҆мї-
нада́ва, и҆ Мелхїсꙋ́а, сынѡ́въ Сау́ловы.
И҆ ѿѧгчи́сѧ бра́нь на Сау́ла, и҆ ѡ҆брѣто́ша г
є҆го̀ стрѣ́лцы въ лꙋ́кахъ и҆ въ трꙋдѣ́хъ,
и҆ и҆знемо́же ѿ стрѣ́лъ. И҆ речѐ Сау́лъ д
к носѧ́щемꙋ ѻ҆рꙋ́жїе є҆гѡ̀: и҆звлецы̀ ме́чь
тво́й, и҆ прободи́ мѧ и҆́мъ, да не когда̀
прїи́дꙋтъ нєѡбрѣ́заннїи сі́и, и҆ порꙋга́ютсѧ
мнѣ̀. и҆ не восхотѣ̀ носѧ́й ѻ҆рꙋ́жїе є҆гѡ̀,
ꙗ҆́кѡ ᲂу҆боѧ́сѧ ѕѣлѡ̀. и҆ взѧ̀ Сау́лъ
ме́чь, и҆ нападѐ на́нь. И҆ видѣ̀ носѧ́й е
ѻ҆рꙋ́жїе є҆гѡ̀, ꙗ҆́кѡ ᲂу҆́мре Сау́лъ, и҆
нападѐ и҆ ѻ҆́нъ на ме́чь сво́й, и҆ ᲂу҆́мре.
И҆ ᲂу҆́мре Сау́лъ, и҆ трѝ сы́ны є҆гѡ̀ въ ѕ
де́нь ѻ҆́нъ: и҆ ве́сь до́мъ є҆гѡ̀ кꙋ́пнѡ
ᲂу҆́мре. И҆ ви́дѣша всѝ мꙋ́жи Ї҆и҃левы, з
и҆̀же во ю҆до́ли, ꙗ҆́кѡ побѣжа̀ Ї҆и҃ль,
и҆ ꙗ҆́кѡ ᲂу҆́мре Сау́лъ, и҆ сы́ны є҆гѡ̀,
и҆ ѡ҆ста́виша гра́ды своѧ̀, и҆ побѣго́ша:
и҆ прїидо́ша и҆ноплеме́нницы, и҆ всели́шасѧ
в ни́хъ. И҆ бы́сть за́ꙋтра, и҆ прїидо́ша и
и҆ноплеме́нницы совлача́ти па́дшихъ кѡры́сти,
и҆ ѡ҆брѣто́ша Сау́ла, и҆ сынѡ́въ є҆гѡ̀
па́дшихъ на горѣ̀ Гелвꙋ́и. И҆ ѡ҆бнажи́ша ѳ
є҆го̀, и҆ взѧ́ша главꙋ̀ є҆гѡ̀, и҆ ѻ҆рꙋ́жїе
є҆гѡ̀, и҆ посла́ша в зе́млю и҆ноплеме́нничю,
да ѡ҆бноси́тсѧ (и҆ пока́жетсѧ) і҆дѡ́лѡмъ
и҆́хъ и҆ лю́демъ. Ѻ҆рꙋ́жїѧ же и҆́хъ поло- і
жи́ша въ ка́пищи бо́га своегѡ̀: и҆ главꙋ̀
є҆гѡ̀ поткнꙋ́ша въ ка́пищи Дагѡ́новѣ.
И҆ ᲂу҆слы́шаша всѝ живꙋ́щїи во Їаві́сѣ аі
Галаа́дстѣмъ, всѧ̀ ꙗ҆̀же фѷлїсті́ми со-
твори́ша Сау́лꙋ, и҆ сынѡ́мъ є҆гѡ̀ и҆
Ї҆и҃лю. И҆ воста́ша ѿ Галаа́да всѝ мꙋ́жїе ві
крѣ́пцыи, и҆ прїидо́ша, и҆ взѧ́ша трꙋ́пъ

*а҆ црⷭ҇т. л҃а. ѕ.

Саѹловъ, и трѹпы сынѡвъ егѡ, и
принесоша ихъ во Іавісъ, и погребоша
кѡсти ихъ под дѹбомъ во Іавісѣ: и
ГІ постишася седмь дній. *И ѹмре Саѹлъ
за беззаконіа своа, имиже беззаконнова
Гдеви по словеси Гдню. понеже не со-
храни, *ıакѡ вопроси Саѹлъ волшебницы
еже вопросити, *и ѡвѣща емѹ Самѹилъ
ДІ пророкъ, И не взыска Гда Саѹлъ:
сегѡ ради ѹби его, и возврати цртво
его Двдѹ сынѹ Іессеевѹ.

Глава, АІ.

А И* собрася весь Іиль к Двдѹ в Хев-
рѡнъ, глюще: се кѡсти твоа и
В плоть твоа мы. Вчера же и тре-
тіагѡ дне, егда еще царствоваше
Саѹлъ, ты былъ еси изводай и
вводай Іила: и тебѣ рече Гдь Бгъ
твой: ты ѹпасеши люди моа Іила,
и ты бѹдеши кназь над людми моими
Г Іилемъ. И пріидоша вси старѣишины
Іилевы к црю в Хеврѡнъ: и ѹтверди Двдъ
с ними завѣтъ въ Хеврѡнѣ пре Гдемъ:
и помазаша Двда въ царя над Іилемъ
по словеси Гдню, [еже гла] рѹкою
Д Самѹиловою. И иде царь Двдъ, и
весь Іиль во Ієрлимъ, сей есть Ієвѹсъ,
идѣже бахѹ Ієвѹсеи жители земли.
Є Рекоша же Двдѹ, иже ѡбиташа въ
Ієвѹсѣ, не внидеши сѣмѡ: и вза
Двдъ крѣпость сіѡню, ıаже есть градъ
Ѕ Двдовъ. Рече же Двдъ: всякъ иже
ѹбіетъ Ієвѹсеа въ первыхъ, бѹдетъ
кназь, и воевода. и взыде нань
прежде Іѡавъ сынъ Сарѹіевъ, и бысть
З кназемъ. И сѣде Двдъ во ѡбдержаніи:
сегѡ ради именова е, градъ Двдовъ.
И И созда градъ ѡкрестъ ѿ Мала, даже
до ѡкрѹженіа. Іѡавъ же прочее града
сострой: и воева, и вза градъ.
Ѳ Преспѣваше же Двдъ идый, и растый,
І и Гдь вседержитель бѣ съ нимъ. Сіи
же кнази силныхъ Двдовыхъ, иже
помогахѹ емѹ въ цртвѣ егѡ со всѣмъ
Іилемъ, да црь бѹдетъ, по словеси
АІ Гдню, на Іилемъ. *И сіе число крѣпкихъ
Двдовыхъ: Ієсваалъ сынъ Ахамань,
первый междѹ тридесяти: той извлече
мечь свой единождыи на триста ıазвеныи
ВІ во едино время. *И по немъ Єлеазаръ,
сынъ Додеа Ахохін: сей бѣ междѹ
ГІ тремi силными. Сей бѣ съ Двдомъ
въ Фасодоминѣ: идѣже иноплеменницы
собрани быша на брань, и бѣ часть
нивы полна ıачменя. и людіе побѣгоша
ДІ ѿ лица иноплеменнича, *И ста посредѣ
части, и защити ю, и изби инопле-
менники, и сотвори Гдь спасеніе веліе

(люде своимъ.) Снидоша же тіи тріе ЄІ
ѿ тридесяти кназей на камень ко Двдѹ
въ пещерѹ Одолламлю, а полкъ инопле-
менничь стояше во юдоли гігантѡвъ.
Двдъ же бѣ тогда в крѣпости, полкъ ЅІ
же иноплеменничь бѣ тогда в Виѳлеемѣ.
И возжада Двдъ, и рече: кто напоитъ ЗІ
мя водою ѿ кладязя Виѳлеемска, иже
есть во вратѣхъ; И тріе тіи протор- ИІ
гошася сквозѣ полкъ иноплеменничь:
и почерпоша водѹ из кладязя, иже
въ Виѳлеемѣ, иже бѣ во вратѣхъ,
и взяша, и принесоша къ Двдѹ, да
піетъ: и не восхотѣ Двдъ пити ея,
и возліа ю Гдеви, И рече: млтивъ ми ѲІ
Бгъ, еже сотворити глъ сей: аще кровь
мѹжей сихъ испію въ дѹшахъ ихъ,
понеже дѹшами своими принесоша, и
не восхотѣ пити ея. сіе сотвориша
тріе силніи. И Авесса братъ Іѡавль, К
той бѣ первый въ тріехъ: сей извлече
мечь свой противѹ треxъ сѡтъ мѹжей
во единъ часъ, и ѹби ихъ. и той
бѣ посредѣ тріехъ именитъ. Ѿ тріе КА
междѹ двѣма преславный, и бѣ имъ
началникъ, обаче къ тремъ первымъ
не достиже. *И Ванеа сынъ Іѡдаевъ, КВ
сынъ мѹжа крѣпкагѡ, мнѡга дѣла
егѡ, ѿ Кавасаила: той ѹби двоихъ
аріиловъ Мѡавскихъ, и той сниде,
и ѹби льва ѹ кладязя во время снѣга.
И той ѹби мѹжа Єгѵптанина, емѹже КГ
возрастъ бѣ, пять лакѡтъ, и в рѹцѣ
Єгѵптанина копіе ıакѡ вратило ткѹщи.
и сниде къ немѹ Ванеа съ жезломъ,
и восхити копіе из рѹки Єгѵптанина,
и ѹби его копіемъ егѡ. Сіа со- КД
твори Ванеа сынъ Іѡдаевъ, и бѣ
именитъ посредѣ треxъ силныхъ. На КЕ
тридесятію бѣ славенъ сей, а ко тремъ
не достиже: и постави его Двдъ над
отечествомъ своимъ. *И силніи силъ: КЅ
Асаилъ, братъ Іѡавль, Єлеананъ,
сынъ Додоевъ ѿ Виѳлеема, Саммѡѳъ КЗ
Аддитанинъ, Хелкій Афелонинъ,
Орей сынъ ѿ Кіса Ѳекѹинскій, Авіезеръ КИ
Анаѳоѳскій, Совохай Асоѳінскій, Илій КѲ
Ахоийскій, Воорай сынъ Нетѡфаѳіевъ, Л
Єлладъ сынъ Ваінака Нетофаѳінскагѡ:
Иѳай сынъ Рибеинъ ѿ холма Веніамина, ЛА
Ванеа сынъ Фараѳоніевъ, Ѹрій ѿ ЛВ
Неали, Галсавіилъ Аравеѳінскій, Азмѡѳъ ЛГ
Варсаминскій, Єліава Саламинскій, Ірасъ ЛД
Гониінскій, Іѡнаѳанъ сынъ Саги Арарін-
скій, Ахіамъ сынъ Сахара Араріинскагѡ, ЛЕ
Зифаалъ сынъ Оринъ, Аферъ Мехѹра- ЛЅ
ѳинскій, Ахіа Фелонинскій, Асараи Мар- ЛЗ
мелинскій, Нооран сынъ Авдіевъ, Іѡиль ЛИ
братъ Наѳановъ, Маваръ сынъ Тараіевъ,

а цар. еі, в кг.
а цар. кн, в и. и в ѕі, и зі.
а цар. е, в а.
въ крѣпости
в цар. кг, в и.
в цар. кг, в ѳ.
в цар. кг, в ві.
исполинѡвъ
а первопечатанной в москвѣ: сохрани мя гдⷭ҇и.
в цар. кг, в к.
евр: льва.
в цар. кг, в кд.

ЛѲ Селликъ Аммѡній, Нааре́й Вирѡѳинъ,
иже носилъ оружіе Іѡава сына Сару-
М іева, Іра Іеѳеріинъ, Гаривъ Ѳеріинъ,
МА Оурія Хетѳейскій, Вазадъ сынъ Ѡоліе,
МВ Адіна сынъ Саха, Рувима князь,
МГ и оу негѡ тридесятъ, Ананъ сынъ
Маахинъ, и Іѡсафатъ Фаѳанинъ,
МД Озіа Астарѡѳінъ, Самма и Іеіилъ сыны
МЕ Хѡѳана Арарінна, Іедіилъ сынъ Саме-
ринъ, и Іѡзає братъ егѡ Ѳѡсаинъ,
МЅ Іеліилъ Мащінъ, и Аріва, и Ѡсѡіа
сынъ егѡ, Енаамъ, и Іеѳема Мѡавіт-
МЗ скій, Еліилъ, и Ѡвидъ, и Іесіилъ
Месовіевъ.

Глава ВІ.

ГІ А И сіи пріидоша к Двду в Сікелагъ,
егда еще ѡбдержимь баше ѿ лица
Саула сна Кісова: и сіи ѿ силны
В помогающе во брани. Напрязающе
лукъ десными и шуими руками,
и пращницы каменіемъ и стрѣлами:
ѿ братіи Сауловыхъ ѿ (колѣна)
Г Веніамина. Князь Ахіезеръ, и Іѡасъ
сынъ Самаа Гаваѳіта, и Іезіилъ, и
Фалидъ. сынове Замоѳовы, и Варахіа,
Д и Інуа Анадѡѳітинъ, И Самаіа Гава-
ѡнітинъ, силный посредѣ тридесяти,
и на тридесятію, и Іеремія, и Іезекіиль,
и Іѡаннанъ, и Іѡзаваѳъ Гадараѳітинъ,
Е Еліѡзій, и Іерімуѳъ, и Ваалія, и
Ѕ Самаріа, и Сафатіа Аруфінъ, Елкана,
и Іесіа, и Іеліилъ, и Іезааръ, и Іес-
З ваамъ, Корітане, И Іѡила, и Заба-
діа, сынове Іероамли, и иже ѿ Гедѡра.
И И ѿ Гадди прибѣгоша къ Двду, [егда
таяшеся] въ пустыни, мужіе крѣп-
цы, и бойцы нарочити держащіи щиты
и копія. лица же ихъ яко лица
львова, и легцы яко серны на горахъ
Ѳ скорогстію. Азеръ, в первыхъ, Авдіа
І вторый, Аліадъ третій, Масманъ
АІ четвертый, Іеремія патый, Іеѳѳіа
ВІ шестый, Еліилъ седмый, Іѡананъ
ГІ осмый, Ельзавель девятый, Іеремія
десятый, Махевенаи первыйнадесять,
ДІ Сіи ѿ сынѡвъ Гадовыхъ, князи воин-
скія единъ надъ стомъ малый, великій
ЕІ же надъ тысящею. Сіи иже преидоша
Іорданъ мца первагѡ. и сей наполненъ
во всѣхъ брезѣхъ своихъ. и изгнаша
всѣхъ, иже живаху в юдолѣ ѿ востѡкъ
ЅІ даже до западъ. Пріидоша же ѿ сынѡ
Веніаминихъ, и Іудиныхъ, на помощь
ЗІ Двду. И изыде Двдъ во срѣтеніе
имъ, и рече имъ: аще мирнѡ прі-
идосте ко мнѣ, да будетъ сердце мое
такожде къ вамъ: аще же предати мя
супостатѡмъ моимъ не во истинѣ руки,
да видитъ Бгъ оцъ нашихъ, и судитъ.
И ѡблече Духъ Амасію князя надъ три- ИІ
десятію, и рече: иди Двде сыне
Іессеевъ, и людіе твои: миръ, миръ
тебѣ, и миръ помощникѡмъ твоимъ,
якѡ тебѣ помогаетъ Бгъ твой. и
восріятъ ихъ Двдъ, и постави ихъ
князей силъ. *И ѿ Манассіи прибѣ- ѲІ
гоша к Двду, егда идаху иноплеменницы
на Саула на брань: и не поможе имъ
Двдъ, якѡ совѣтъ бысть оу воевѡдъ
иноплеменничихъ, глющихъ: с главами
мужей сихъ ѡбратится к Гдину своему
Саулу. И егда идяше Двдъ в Сіке- К
лагъ, прибѣгоша къ нему ѿ Манассіи,
Еднаи, и Іѡзаваѳъ, и Іедіилъ, и
Міхаилъ, и Іѡсафаѳъ, и Еліуъ, и
Салаѳій, князи на тысящами оу Ма-
нассіи. *Сіи даша помощь Двду КА
на полчище Геддурѡвъ, вси бо крѣпцы
силою: и бѣша крѣпцы началницы въ
воинствѣ силою. Зане на всякъ день КВ
прихождаху к Двду на помощь ему,
въ силу велику, аки сила Бжіа.
И сія имена князей воинства, иже КГ
пріидоша к Двду в Хевронъ, да воз-
вратятъ царство Саулово къ нему по
словеси Гдню. Сынове Іудины нося- КД
щіи щиты и копія, шесть тысящъ,
и осмь сѡтъ, крѣпцы ко ѡполченію.
Ѿ сынѡвъ Сумеѡнихъ, крѣпцы силою КЕ
на ѡполченіе, седмь тысящъ и сто.
Ѿ сынѡвъ Левииныхъ, четыре тысящи КЅ
и шесть сѡтъ. И Іѡдда князь ѿ КЗ
колѣна Аарѡня, и с нимъ три тысящи
и седмь сѡтъ. И Садѡкъ, отрокъ КИ
крѣпкій силою, и дому оца егѡ
князи двадесять два. Ѿ сынѡвъ же КѲ
Веніаминихъ братіи Сауловыхъ, три
тысящи: и еще болшая часть ихъ
наблюдаше стражбу дому Саула.
И ѿ сынѡвъ Ефремли, двадеся тысящъ Л
и осмь сѡтъ крѣпцы силою, мужи
именитіи по домѡмъ отечествъ ихъ.
И ѿ полуплемени Манассіина осмьнадеся ЛА
тысящъ, и иже нарекошася именемъ,
да поставя царемъ Двда. Ѿ сынѡвъ ЛВ
Іссахаровыхъ мужи оучени, иже по-
знаваху времена разсужденію, что со-
творити имать Іиль, въ начала ихъ
двѣсти, и вся братія ихъ съ ними.
И ѿ Завулѡна исходящіи ко ѡполченію ЛГ
брани, со всякими оружіи бранными
пятдесятъ тысящъ, въ помощь Двду
не съ праздными руками. И ѿ Неффа- ЛД
ліма князей тысяща, и съ ними
въ щитахъ и съ копіами тридесятъ и
седмь тысящъ. И ѿ сынѡвъ Дановы ЛЕ
ѡполчающіися на брань двадесятъ осмь

*а. цр. к. д.
*а. цр. г. и. и е.

тысящ҃ и шесть сотъ. И ѡ Асира исходящіи помощи къ брани, четыредесатъ тысящ҃. И со онѣма страны Іордана ѿ сыновъ Рувимовыхъ и ѿ Гадовыхъ, и ѿ полуплеменѣ Манассиина во всѣмъ оружіи бранномъ, сто и двадесатъ тысящ҃. Вси сіи мужи бранніи оуправлени ко шполченію сремъ мирнымъ: и пріидоша въ Хевронъ, да поставятъ царя Давда над всѣмъ Ізраилемъ. И прочіи ѿ Ізраила единно сердце бяхѫ, да царь бѫдетъ Давдъ. Бѣша же тѹ съ Давдомъ три дни, ядѫще, и піюще, оуготовяша бо имъ братіа ихъ. И іже близъ ихъ бяхѫ даже до Іссахара, и Завулѡна, и Нефѳалима, приношахѫ имъ на ослѣхъ, и вельбѹдѣхъ, и мескахъ, и волѣхъ пищу, мѹку, перевясла смоковнѣ, и грозіе сухое, вино, и єлеи, и волы, и овцы во множествѣ, радость бо бысть во Ізраили.

Глава ѳ гі.

Сотвори совѣтъ Давдъ (со кнази) и тысящники, и сотники, и всѣми началники. И рече Давдъ ко всемѹ собранію Ізилеву: аще оугодно вамъ, и ѿ Гда Бга нашегѡ благопоспѣшитъся, да пошлемъ къ братіамъ нашымъ, оставшымся во всеи земли Ізилеѣ, и съ ними сщенники и Леуіти, во градѣхъ жедержанія ихъ, да соберѹтся къ намъ. И да принесемъ кївотъ Бга нашегѡ къ намъ, не взыскахомъ бо єгѡ во днѣ Саѹли. И ѿвѣщя всѣ собраніе, да такѡ бѹдѣ, зане оугодно бысть слово сіе всѣмъ людемъ. И собра Давдъ всего Ізила ѿ предѣлъ Єгупетскихъ даже до входа Емаѳова, еже внести кївотъ Бжіи ѿ града Іарима. И принесе єгѡ Давдъ: и весь Ізиль взыде во градъ Давдовъ, иже бяше Іѹдинъ, еже вознести тамѡ кївотъ Гда Бга сѣдящя на Херѹвимѣхъ, идѣже призвано есть имя єгѡ. И постави кївотъ Бжіи на колесницѣ новѣ ѿ дому Аминадавля. Оза же, и братіа єгѡ ведяхѫ колесницѹ. Давдъ же, и весь Ізиль игряхѫ пред Бгомъ всею силою, и в пѣснехъ, и в гѹслехъ, и псалтири, и тумпанѣхъ, и кумвалѣхъ, и в трѹбахъ. И пріидоша к гумнѹ Хідѡнію: и простре Оза рѹкѹ свою, да подержитъ кївотъ, юнецъ бо оуклони єгѡ. И прогнѣвася Гдь гнѣвомъ на Озѹ, и порази єгѡ тѹ, тогѡ ради, яко простре рѹкѹ свою, (и прикоснеся) кївотѹ: и оумре тѹ пред Бгомъ. И ѡскорбѣся Давдъ, яко пресѣче Гдь пресѣченіемъ Озѹ, и нарече мѣсто то Пресѣченіе Озане, даже до днѐ сегѡ: И оубоася Давдъ Бга в тои день, гла: какѡ внесѹ ко мнѣ кївотъ Бжіи; И не возвратіи Давдъ кївота к себѣ во градъ Давдовъ, но возвратіи и в домъ Аведдара Гефѳянина. И пребываше кївотъ Бжіи въ домѹ Аведдарове три мцы: и благословіи Бгъ Аведдара, и вса, іже имѣяше.

Глава ѳ гі.

И посла Хірамъ царь Тирскіи послы к Давдѹ, и древа кедрова, и зидателей стѣнъ, и древодѣлей, да созиждѹ ємѹ домъ. И позна Давдъ, яко оуготова єгѡ Гдь царемъ над Ізилемъ, яко возвиженна бысть высотѹ царство єгѡ, ради людей єгѡ Ізила. И поятъ Давдъ ещѐ жены во Іерлимѣ: и родишася емѹ ещѐ сыны и дщери. И сіи имена ихъ, иже родишася емѹ во Іерлимѣ: Самма, и Совавъ, Надавъ, и Соломонъ, И Іевахаръ, и Єлісѹй, и Єлифалѳтъ, И Нагеѳъ, и Нафагъ, и Іафіѣ, И Єлісама, и Валіада, и Єлифалетъ. И оуслышаша иноплеменницы, яко помазанъ бысть Давдъ в царя над всѣмъ Ізилемъ, и изыдоша вси иноплеменницы взыскати Давда. и оуслыша Давдъ, и изыде противѹ ихъ. Иноплеменницы же пріидоша, и разлѣташася во ѹдоли исполиновѣ. И вопроси Давдъ Бга, гла: аще взыдѹ на иноплеменники, и предаси ли ихъ в рѹки моя? и рече ємѹ Бгъ: взыди, и предамъ ихъ въ рѹки твоя. И изыде во Валѳ Фарасіинѣ, и порази ихъ тамѡ Давдъ: и рече Давдъ: разсѣче Бгъ враги моя рѹкою моею, якоже разсѣченіе воды: сегѡ ради нарече имя мѣсту тому, Фарасіинъ Разсѣченіе. И оставиша тамѡ боги своя иноплеменницы, ихже Давдъ повелѣ сожещи огнемъ. И приложиша ещѐ иноплеменницы, и разлѣташася ещѐ во ѹдоли исполиновѣ. И вопроси пакы Давдъ Бга: и рече ємѹ Бгъ: не исходи за ними: ѡвратися ѿ нихъ, и пріидеши на нихъ прямѡ грѹшей. И бѹдетъ егда оуслышиши гласъ шюма верхѹшѣ грѹшей, тогда изыдеши на брань, яко изыде Бгъ пред тобою, да порази полки иноплеменническіи. И готвори Давдъ, якоже повелѣ ємѹ Бгъ: и порази полки Фѹлістімовъ, ѿ Гаваѡна даже до Газіра. И прославися има Давдово во всѣхъ странахъ, и Гдь даде страхъ єгѡ на всѧ языкы.

Глава, еі.

а И сотвори себѣ домы во градѣ
Двдовѣ, и оуготова мѣсто
кївѡту Бжїю, и сотвори ему
в скинїю. Тогда рече Двдъ:
*не лѣть есть, (да ѿ всѧкагѡ)
носитсѧ кївѡтъ Бжїй, но
токмѡ ѿ Левїтъ, понеже избра
ихъ Гдь носити кївѡтъ Гдень,
и служити ему даже до вѣка.
г И собра Двдъ весь Їиль во
Їерлимъ, да внесетсѧ кївѡтъ Бжїй на
д мѣсто, еже оуготова ему. И собра
Двдъ сынѡвъ Ааршновыхъ, и Левїты.
е Ѿ сынѡвъ Каафовыхъ: Оурїилъ на-
чальникъ, и братїѧ егѡ, сто двадесѧ.
ѕ Ѿ сынѡвъ Мерарїныхъ: Асаїа началь-
никъ, и братїѧ егѡ, двѣсти пѧтдесѧ.
з Ѿ сынѡвъ Гересѡнихъ: Їѡиль началь-
никъ, и братїѧ егѡ, сто тридесѧтъ.
и Ѿ сынѡвъ Елїсафанихъ: Семеїа на-
чальникъ, и братїѧ егѡ, двѣсти.
ѳ Ѿ сынѡвъ Хевршнови: Елїилъ началь-
никъ, и братїѧ егѡ, осмьдесѧтъ.
і Ѿ сынѡвъ Озїилевыхъ: Амїнадавъ
начальникъ, и братїѧ егѡ, сто двана-
аі десѧтъ. И призва Двдъ Садѡка и
Авїаѳара свщенники, и Левїты, Оурї-
ила, Асаїа, и Їѡила, и Семеїана,
ві и Елїила, и Аминадава, И рече къ
нимъ: вы начальницы отечествъ Левїт-
скихъ, ѡстѣтесѧ вы и братїѧ ваша,
и принесите кївѡтъ Гда Бга Їилева
(на мѣсто), идѣже оуготова ему.
гі Ꙗкѡ прежде вамъ не готовымъ сущымъ,
раздѣли Гдь Бгъ нашъ в насъ, ꙗкѡ
не взыскахомъ егѡ по разсужденїю.
ді И ѡстишасѧ свщенницы, и Левїти,
да внесутъ кївѡтъ Гда Бга Їилева.
еі И взѧша сынове Левїтстїи кївѡ Бжїй,
*ꙗкоже повелѣ Мѡѵсей словомъ Бжїимъ
по писанїю, рамены своими на носилѣ.
ѕі И рече Двдъ начальникѡмъ Левїтскимъ:
поставите братїю свою пѣвцѡвъ во
органѣхъ, пѣснехъ мусикїйскихъ,
ѱалтирехъ, в гуслехъ, и кѵмвалѣхъ,
да возгласѧтъ в высоту гласомъ веселїѧ.
зі И поставиша Левїти Емана сына Їѡи-
лева: и ѿ братїи егѡ Асафа сына Ва-
рахїина: и ѿ сынѡвъ Мерарїны, братїи
иі егѡ, Еѳана сына Кїсеова. И с ними
братїѧ ихъ, вторїи (чинѡ), Захарїа,
и Озїилъ, и Семїрамѡѳъ, и Їеїилъ,
и Ананїй, и Елїавъ, и Ванеа, и
Маасїа, и Маттаѳїа, и Елїфала, и
Макенїа, и Авдедомъ, и Їеїилъ, и
ѳі Озїа, дверницы. И пѣвцы, Еманъ,
Асафъ, и Еѳамъ, в кѵмвалы мѣданы
(возглашающе) в слышанїе, Захарїа же к
и Озїилъ, и Семїрамѡѳъ, и Їеїилъ,
и Ананїй, и Елїавъ, и Маасїа, и
Ванеа, со гуслми тайны пѣахꙋ.
И Маттаѳїа, и Елїфала, и Макенїа, ка
и Авдедомъ, и Їеилъ, и Озїа, въ
кѵмвалѣхъ пѣахꙋ, еже превзыти.
И Хѡненїа начальникъ Левїтскїй, на- кв
чальникъ пѣнїй, зане разуменъ бѣ.
И Варахїа, и Елкана, дверницы кївѡта. кг
И Сѡвенїа, и Їѡсафатъ, и Наѳанаилъ, кд
и Амасїа, и Захарїа, и Ванай, и
Елїезеръ свщенницы трубѧщїи трубами
пред кївѡтомъ Бжїимъ. и Авдедомъ,
и Їеїа, дверницы кївѡта Бжїѧ.
И бѣ Двдъ, и старѣйшины Їилевы, ке
и тысѧщники идущїи, еже изнести
кївѡтъ завѣта Гдна из дому Авде-
дома съ веселїемъ. И бысть егда кѕ
оукрѣплѧше Бгъ Левїты носѧщыѧ кї-
вѡтъ завѣта Гдна, и пожроша седмь
телцевъ, и седмь овнѡвъ. Двдъ же кз
баше ѡдѣанъ ризою вѵссонною, и
вси Левїти, носѧщїи кївѡтъ завѣта
Гдна, пѣвцы же и Хѡненїа начальникъ
пѣсней поющїи, на Двдѣ же бѣ ефудъ
вѵссонный. И весь Їиль провождаше ки
кївѡтъ завѣта Гдна с восклицанїемъ,
и гласомъ трубнымъ, и с трубами, и
кѵмвалы, глашающе в гусли, и кїѳары.
И бысть егда прїиде кївѡтъ завѣта кѳ
Гдна даже до града Двдова: и Мель-
хола дщи Саула смотрѧше во окно,
и видѣ царѧ Двда скачуща, и играю-
ща, и оуничижи его в срцѣ своемъ.

Глава, ѕі.

*Принесоша оубѡ кївѡтъ Бжїй, и а
поставиша его посредѣ скинїи,
юже водрузи ему Двдъ, и при-
несоша всесожженїѧ, и спасителнаѧ
пред Гдемъ. *И соверши Двдъ в
вознοсѧ всесожженїѧ, и спасител-
наѧ, и блгви люди во имѧ Гдне.
И раздѣли всѧкому мужу Їилску, ѿ г
мужа даже до жены, мужу хлѣбъ
единъ печеный, (и часть печена мѧса),
и пряженый со елеемъ семїдалъ. По- д
стави же пред лицемъ кївѡта завѣта
Гдна ѿ Левїтъ, еже служити, и воз-
глашати (дѣла егѡ), и исповѣдати,
и хвалити Гда Бга Їилева. Асафъ е
начальникъ, и другїи по немъ Захарїа,
Їеїилъ, и Семїрамѡѳъ, и Їеїилъ,
и Маттаѳїа, и Елїавъ, и Ванеа, и
Авдедомъ: Їеїилъ же во органѣхъ,
и ѱалтири, и гуслехъ, Асафъ же
въ кѵмвалѣхъ возглашаѧ: И Ванеа, ѕ
и Озїилъ свщенницы (трубиша) выну

в трубы пред кївѡтомъ завѣта Бж҃їа.
з Въ той день оустрои Дв҃дъ въ началѣ
хвалити Гд҃а рукою Асафа, и братїи егѡ.

Пѣснь

*Ѱал. рд. и мени вѕ, е, д.

и *Исповѣдайтеса Гд҃ви: и призывайте
его во имени егѡ: знаемы сотво-
ѳ рите людемъ начинанїа егѡ. Пойте
ему, и воспойте ему: повѣдите
вса чудеса егѡ, іаже сотвори Гд҃ь:
і Хвалите има ст҃ое егѡ: да воз-
веселитса сердце ищущее бл҃говоленїа
аі егѡ: Взыщите Гд҃а, и оукрѣпитеса:
ві взыщите лица егѡ выну: Помаените
чудеса егѡ, іаже сотвори: знаме-
гі нїа, и судьбы оустъ егѡ: Сѣма
Ің҃лево раби егѡ: сынове Іакѡвли из-
ді браннїи егѡ: Той Гд҃ь Бг҃ъ нашъ:
еі во всей земли судьбы егѡ: Помаенемъ
в вѣкъ завѣтъ егѡ: слово егѡ еже
ѕі заповѣда в тысащы родѡ: Еже за-
вѣща Авраамꙋ, и клатву свою Ісаакꙋ:
зі И постави е Іакѡву въ повелѣнїе:
иі Ің҃лю в завѣтъ вѣченъ, Гл҃а: тебѣ
дамъ землю Ханааню, оуже достоанїа
ѳі вашегѡ: Внегда быти имъ малымъ
числомъ, іакѡ оумалишаса, и пресели-
к шаса въ ню: И преидоша ѡ іазыка
в іазыкъ, и ѿ цр҃твїа к людемъ инымъ.
ка Не ѡстави мужа ѡбидѣти ихъ: и
кв ѡбличи ѡ нихъ цари. Не прикасайтеса
помазаннымъ моимъ, и во пророцѣхъ
кг моихъ не лукавнуйте. *Воспойте Гд҃ви

*Ѱал че, а, г.

вса земла: возвѣстите ѿ дне на день
кд спасенїе егѡ. Возвѣстите во іазыцѣхъ
славу егѡ, во всѣхъ людехъ чудеса
ке егѡ. Іакѡ велїй Гд҃ь, и хваленъ
ѕѣлѡ: страшенъ есть на всѣми боги.
кѕ Іакѡ вси бози іазыкѡвъ ідѡли:
кз Гд҃ь же нашъ нб҃са сотвори. Слава
и величество пре лицемъ егѡ, крѣпость
ки и похвала в мѣстѣ егѡ ст҃ѡ. Дадите
Гд҃ви отечествїа іазыкѡ, дадите Гд҃ви
кѳ славу и крѣпость. Дадите Гд҃ви славу
имени егѡ: возмите дары, и при-
несите пред лице егѡ, и поклонитеса
л Гд҃ви во дворѣхъ ст҃ыхъ егѡ. Да
оубоитса ѿ лица егѡ вса земла: да
исправитса земла, и да не подвижитса.
ла Да возвеселатса нб҃са, и да возрадуетса
земла. и да рекутъ во іазыцѣхъ,
лв Гд҃ь царствуетъ. Да возгласитъ море
и исполненїе егѡ, и древа польскаа,
лг и вса іаже на нихъ. Тогда возве-
селатса древа дубравнаа пред лицемъ
Гд҃нимъ, іакѡ прїиде судити земли:
лд Исповѣдайтеса Гд҃ви, іакѡ бл҃гъ, іакѡ
ле въ вѣкъ мать егѡ. И глаголите:
спаси ны, Бж҃е спс҃телю нашъ,
и собери насъ, и изми насъ ѿ іазыкъ,
да хвалимъ има ст҃ое твое, и хвалимса
во хваленїи твоихъ. Бл҃гословенъ Гд҃ь лѕ
Бг҃ъ Ің҃левъ ѿ вѣка даже и до вѣка.
и рекутъ вси людїе, аминь. и вос-
хвалиша Гд҃а. И ѡставиша тамѡ пред лз
кївѡтомъ завѣта Гд҃на Асафа, и
братїю егѡ, да служатъ пред кївѡтомъ
выну по вса дни. И Авдедомъ, и ли
братїа егѡ, шестьдесатъ осмь: и
Авдедомъ сынъ Ідїѳунь, и Осаи,
(поставлени) во дверники. Садѡка же лѳ
ст҃енника, и братїю егѡ ст҃енниками
пред скинїею Гд҃нею въ вышнихъ иже въ
Гаваѡнѣ, Да возносатъ всесожженїа м
Гд҃ви на олтари всесожженїи выну оутрѡ
и вечеръ, и по всѣмъ іаже писана суть
в законѣ Гд҃ни, елика повелѣ сынѡмъ
Ің҃левымъ рукою Мѡѵсеа раба Бж҃їа.
И съ ними Еманъ, и Ідїѳумъ, и ма
прочїи избраннїи кїиждо званїе своимъ
еже хвалити Гд҃а, іакѡ в вѣкъ мать
егѡ: И съ ними трубы, и кумвалы мв
еже возглашати, и органы пѣнїи
Бж҃їи, сынове же Ідїѳумли во вратѣхъ
(стоахꙋ). И идоша вси людїе кїиждо мг
въ домъ свой, и Дв҃дъ возвратиса,
да бл҃гословитъ домъ свой.

Глава, зі.

*И бысть егда ѡбиташе Дв҃дъ в домꙋ с а
своемъ, и рече Дв҃дъ къ Наѳанꙋ

*в цр҃ѕ з, і, в.

пророкꙋ: се азъ живу въ домꙋ
кедровѣ, кївѡтъ же завѣта Гд҃на
под кожами. *И рече Наѳанъ къ в

*в цр҃ѕ з, і, г.

Дв҃дꙋ: все еже въ срд҃цы твоемъ
твори, іакѡ Бг҃ъ съ тобою есть.
И бысть нощи тоа, и бысть слово г
Гд҃не къ Наѳанꙋ, гл҃а: Иди, и рцы д
Дв҃дꙋ рабꙋ моемꙋ: сїа рече Гд҃ь: не
созиждеши ты мнѣ домꙋ еже ѡбитати
ми въ немъ: Іакѡ не ѡбитахъ в домꙋ е
ѿ дне, вонь же изведохъ Ің҃ла (ѿ
земли Египетскїа) даже до дне сегѡ,
но быхъ въ скинїи, и въ шатрѣ. Во ѕ
всѣхъ аможе ходихъ со всѣмъ Ің҃лемъ,
аще гл҃а глахъ коемꙋ колѣнꙋ Ің҃левꙋ,
имже повелѣхъ да пасутъ люди моа,
гл҃а: чесѡ ради не создасте мнѣ домꙋ
кедрова? И нн҃ѣ такѡ рцы рабꙋ моемꙋ з
Дв҃дꙋ: сїа рече Гд҃ь Вседержитель:
азъ изахъ та ѿ паствы, егда по-
слѣдовалъ еси стадꙋ: еже быти тебѣ
вождемъ над людми моими Ің҃лемъ,
И быхъ с тобою во всѣхъ идѣже ходилъ и
еси, и потребихъ вса враги твоа ѿ
лица твоегѡ, и сотворихъ тебѣ има
іакоже има великихъ, иже на земли.
И дахъ мѣсто людемъ моимъ Ің҃лю, ѳ

и насадихъ ѧ, и ѡбитаютъ въ немъ,
и не возскорбатъ ктомꙋ: ни сынове
безаконїѧ приложатъ смирити ихъ ꙗкоже
І ѿ начала, И ѿ дней в нѧже дахъ сꙋдїи
людемъ моимъ Їилю, и смирихъ вѧ
враги твоѧ, и возращꙋ тѧ, и домъ
АІ созиждетъ ти Гдь. И бꙋдетъ егда
исполнатсѧ днїе твои, и почїеши со
оцы твоими, и воздвигнꙋ сѣмѧ твое
по тебѣ, еже бꙋдетъ ѿ чрева твоегѡ,
ВІ и возставлю цртво егѡ: Той созижде
мнѣ домъ, и оукрѣплю престолъ егѡ
ГІ даже до вѣка. *Азъ бꙋдꙋ емꙋ во
оца, и той бꙋдетъ мнѣ въ сына:
и мать мою не ѿимꙋ ѿ негѡ, ꙗкоже
ДІ ѿѧхъ ѿ бывши прежде тебе: И оувѣрю
его въ домꙋ моемъ, и во цртвїи егѡ
даже до вѣка, и престолъ егѡ бꙋдетъ
ЕІ исправленъ до вѣка. По всѣмъ словесемъ
симъ, и по всемꙋ видѣнїю семꙋ, такѡ
ЅІ глалъ есть Наѳанъ к Двдꙋ. И прїиде
царь Двдъ, и сѣде пред Гдемъ, и рече:
кто есмь азъ, Гди Бже мой; и
что домъ мой, ꙗкѡ возлюбилъ мѧ
ЗІ еси до вѣка; И сїѧ мала сꙋть пред
тобою Бже, и глалъ еси на домъ раба
твоегѡ (еще) издалеча, и призрѣлъ
еси на мѧ ꙗкѡ видѣнїе человѣка, и
НІ возвысилъ мѧ еси Гди Бже. Что
приложитъ еще Двдъ к тебѣ еже про-
славити; и ты раба твоего вѣси.
ѲІ Гди раба твоегѡ ради сотворилъ еси
все величїе сїе, и по срцꙋ твоемꙋ,
еже знаема сотворити вѧ величїѧ твоѧ.
К Гди, нѣсть подобенъ тебѣ, и нѣсть
Бга развѣ тебе, по всѣмъ елика
КА слышахомъ оушима нашима. И нѣсть,
ꙗкоже людїе твои Їиль, ꙗзыкъ еще
на земли, ꙗкѡ пойде Бгъ избавити
люди себѣ, еже положити имѧ себѣ
велїе и славное, еже изгнати ѿ лица
людей твоихъ, ихже избавилъ еси ѿ
КВ Егѵпта, ꙗзыки. И далъ еси люди
твоѧ Їилѧ тебѣ в люди даже до вѣка,
и ты, Гди, былъ еси имъ въ Бга.
КГ И нынѣ, Гди, слово твое еже глалъ
еси рабꙋ твоемꙋ, и на домъ егѡ, да
оувѣритсѧ до вѣка: и сотвори ꙗкоже
КД глалъ еси, И да оувѣритсѧ, и воз-
величитсѧ имѧ твое даже до вѣка,
глющихъ: Гди, Гди Вседержителю,
Бже Їилевъ, и домъ Двда раба твоегѡ
КЕ да бꙋдетъ исправленъ пред тобою. Ты
бо Гди Бже мой ѿверзлъ еси оухо
раба твоегѡ создати емꙋ домъ, сегѡ
ради ѡбрѣте рабъ твой (дерзновенїе)
КЅ молитисѧ пре лицемъ твоимъ. И ннѣ,
Гди, ты еси самъ Бгъ, и глаголалъ
КЗ еси къ рабꙋ твоемꙋ блгаѧ сїѧ. И ннѣ

начни блгословити домъ раба твоегѡ,
да бꙋдетъ во вѣки пред тобою: ꙗкѡ
ты, Гди, блгословилъ еси, и блго-
слови во вѣки.

Глава, НІ.

И *бысть по сихъ, и порази Двдъ А
иноплеменники, и прогна ихъ, и
взѧ Геѳъ, и веси егѡ ѿ рꙋки
иноплеменничи. И порази Двдъ В
Мѡава, и бахꙋ Мѡавїти раби
Двдꙋ приносѧще емꙋ дань.
И порази Двдъ Адраазара царѧ Сꙋвска Г
во Емаѳѣ, идꙋщꙋ емꙋ поставити
рꙋкꙋ свою над рѣкою Еѵфратомъ.
И взѧ ѿ негѡ Двдъ тысѧщꙋ коле- Д
сницъ, и седмь тысѧщъ кѡнникъ, и
двадесѧтъ тысѧщъ мꙋжей пѣшцевъ.
и разби Двдъ вѧ колесницы, и ѡстави
ѿ нихъ сто колесницъ, [ихже оудержа
себѣ]. И прїиде Сѵръ ѿ Дамаска, да Е
помощь дастъ Адраазарꙋ царю Сꙋвскꙋ,
и порази Двдъ ѿ Сѵровыхъ двадесѧтъ
двѣ тысѧщы мꙋжей. И постави Двдъ Ѕ
стражꙋ в Сѵрїи, ꙗже близъ Дамаска,
и бахꙋ Двдꙋ в рабы приносѧще дани.
и спасе Гдь Двда во всѣхъ, въ нихже
хождаше. И взѧ Двдъ гривны златыѧ, З
ихже имѣша раби Адраазаровы, и при-
несе ѧ во Їерлимъ. И из Метаведа, Н
и ѿ избранныхъ градѡвъ Адраазаровыхъ
взѧ Двдъ мѣди многѡ ѕѣлѡ: из
неѧже сотвори Соломѡнъ море мѣ-
дано, и столпы, и сосꙋды мѣданыѧ.
И оуслыша Ѳоа царь Емадскїй, ꙗкѡ Ѳ
порази Двдъ всю силꙋ Адраазара царѧ
Сꙋвска. И посла Адꙋрама сына своего І
къ царю Двдꙋ, да вопроситъ его, ꙗже
ѡ мирѣ, и блгословити его ѡ семъ,
ꙗкѡ побѣди Адраазара, и порази его,
понеже мꙋжъ противенъ баше Ѳоа
Адраазарꙋ: И вѧ сосꙋды златыѧ, АІ
и сребраныѧ, и мѣданыѧ, и сїѧ ѡсти
царь Двдъ Гдꙋ с сребромъ и златомъ,
ꙗже взѧ ѿ всѣхъ ꙗзыкъ, ѿ Їдꙋмеи,
и Мѡава, и ѿ сынѡвъ Аммѡнихъ, и
ѿ иноплеменникъ, и ѿ Амалика. Авесса ВІ
же сынъ Сарꙋїевъ порази Їдꙋмею во
юдоли слано, осмьнадесѧтъ тысѧщъ.
И постави во юдоли стражꙋ, и бѣша ГІ
вси Їдꙋмеане раби Двдꙋ. и спасаше
Гдь Двда во всѣхъ, в нихже хождаше.
И воцрисѧ Двдъ над всѣмъ Їилемъ, ДІ
и бѣ творѧ сꙋдъ и правдꙋ всѣмъ людемъ
своимъ. Їѡавъ же сынъ Сарꙋїевъ ЕІ
(бысть) над воинствомъ, и Їѡсафатъ
сынъ Ахїлꙋдовъ памѧтописецъ, И Садѡкъ ЅІ
сынъ Ахїтовъ, и Авїмелехъ сынъ Авїа-
даровъ сщенницы, и Сꙋса книгочїй.

*[illegible] (left margin note at v. 13)
*а царств н [illegible] (right margin note at ch. 18:1)

Й Ванеа сынъ Іоиадовъ надъ Хереѳіемъ, и надъ Фелеѳіемъ: сынове же Дв҃довы первіи преемницы царевы.

Глава ѳ҃ а҃.

Бысть по сихъ, оумре Наасъ царь сыновъ Аммоновыхъ, и воцарися Ананъ сынъ его вмѣсто его. Й рече Дв҃дъ: сотворю милость со Ананомъ сыномъ Наасовымъ, якоже сотвори отецъ его мнѣ со мною. и посла Дв҃дъ послы на оутѣшеніе ємоу о отцѣ его: и пріидоша отроцы Дв҃довы въ землю сыновъ Аммоновыхъ ко Ананоу, да оутѣшатъ его. Й рекоша началницы сыновъ Аммоновыхъ ко Ананоу: ѣда прославляетъ Дв҃дъ отца твоего предъ тобою, посла къ тебѣ оутѣшители: ни какоже: но да испытаютъ градъ, и соглядаютъ землю, пріидоша къ тебѣ отроцы его. Й взя Ананъ рабовъ Дв҃довыхъ, и обри имъ, и обрѣза отъ нихъ половину даже до чресълъ, и отпусти ихъ. Й пріидоша возвѣстити Дв҃доу о мужехъ, и посла в срѣтеніе имъ, якоже бѣша обнесѣни срамомъ. и рече имъ: сѣдите во Іерихоунѣ, дондеже возрастутъ брады ваша, и возвратитеся. Й видѣша сынове Аммонови, якоже поосрамлени бѣша людіе Дв҃довы, и посла Ананъ, и сыны Аммоновы тысящу талантъ сребра, да наймутъ себѣ отъ Сурии Месопотамски, и отъ Сурии Маахи, и отъ Сувы колесницы, и конники: Й наняша себѣ тридесатъ двѣ тысящы колесницъ, и царя Маахи, и людій его: и пріидоша, и ополчишася прямо Мидавѣ. и сыновѣ Аммонови собрашася отъ градовъ своихъ, и пріидоша на брань. Й оуслыша Дв҃дъ, и посла Іоава, и все воинство сильныхъ. Й изыдоша сынове Аммонови, и ополчишася на брань при вратѣхъ градскихъ: царіе же пришедшіи ополчишася особно на полѣ. Й видѣ Іоавъ, якоже бысть на него противное лице брани спереди и созади, и избра отъ всѣхъ юношъ Іилевыхъ, и оустрои ихъ противу Сура. Й остановокъ людей даде въ рукѣ братоу своему Авессѣ, и ополчишася противъ сыновъ Аммоновыхъ. Й рече: аще оукрѣпится Сур паче мене, то будеши мнѣ во спасеніе: аще же сыновѣ Аммонови оукрѣпятся паче тебе, то азъ спасоу тя: Мужайся, и оукрѣпимся о людехъ нашихъ, и о градѣхъ Бга нашего, и Гдь, еже благо предъ очима его, сотворитъ. Й ополчися Іоавъ, и вси людіе, иже съ нимъ, противъ Сураны на брань, и побѣгоша отъ нихъ. Сынове же Аммоновы видѣша, якоже побѣгоша Суране, и побѣгоша и они отъ лица Авессы, и отъ лица Іоава брата его, и вниидоша во градъ: Іоавъ же возвратися ко Іерлимъ. Й видѣ Сур, якоже побѣжени его Іиль, и посла послы: и изведоша Сура, иже бѣ за рѣкою, Софакъ же первоначалника тысящникомъ силы Адраазаровы предъ ними: Й возвѣщено бысть Дв҃доу, и собра весь Іиль, и пріиде Іорданъ, и пріиде на нихъ, и ополчися Дв҃дъ противу Сура на брань: и воева нань. Й оубѣже Сур отъ лица Іилева: и оуби Дв҃дъ отъ Сура сѣдмь тысящъ колесницъ, и четыредесатъ тысящъ пѣшцевъ, и Софака первоначалника силы оуби. Й видѣша раби Адраазаровы, якоже падоша отъ лица Іилева, и примѣроша къ Дв҃доу, и служаху ємоу: и не восхотѣ Сур помогати сыномъ Аммоновымъ ктому.

Глава ѳ҃ в҃.

Бысть в находящее лѣто во время исхожденія царей (къ брани), и собра Іоавъ всю силу воинства, и оупустоши землю сыновъ Аммоновыхъ: пріидоша же, и обседоша Раввафъ. Дв҃дъ же пребываше во Іерлимѣ: Іоавъ же поразивъ Раввафъ, и разори его. Взя же Дв҃дъ вѣнецъ Молхома царя ихъ отъ главы его, и обрѣтеся вѣсъ въ немъ талантъ злата, и въ немъ камень драгій, и бѣ на главѣ Дв҃довѣ: плѣны же градски взя многи зѣло, Й людій сущи въ немъ изведе, и претре пилами, и орлаіи желѣзными, и разсѣкающими: такоже сотвори Дв҃дъ всѣмъ градомъ сыновъ Аммоновыхъ: и возвратися Дв҃дъ, и вси людіе его во Іерлимъ. Й бысть посемъ, и начася еще брань въ Газерѣ со иноплеменники: тогда поразивъ Совохай Оусадѳанина Сафѳа отъ сыновъ исполиновыхъ, и смири его. Й бысть еще брань противу иноплеменникъ, и поразивъ Елхананъ сынъ Іаировъ Лаомія, брата Голіѳа Гедѳеискаго, ємуже древо копіа его якоже навой ткущихъ. Й бысть еще брань въ Гедѳѣ, и бѣ мужъ зѣло великъ, по шести имѣющихъ перстовъ, всѣхъ двадесать четыре, и сей бѣ отъ колѣна исполиновыхъ. Й поноси Іила, и поразивъ его Іонадавъ сынъ Самма брата Дв҃дова. Сіи родишася Рафаю въ Гедѳѣ, всѣхъ ихъ бѣ четыре исполины, и падоша рукою Дв҃довою, и рукою рабовъ его.

Глава҆ ка҃.

а Воста́ же дїа́волъ на Ї҃ила, и҆ подѹ́сти
в Дв҃да, да сочисли́тъ Ї҃ила. И҆ рече
црь Дв҃дъ ко Іѡа́вѹ, и҆ к нача́льникѡм
силы: иди́те, и҆ сочти́те Ї҃ила ѿ
Вирсаве́и да́же до Да́на, и҆ принеси́те
ко мнѣ̀, да позна́ю число̀ и҆́хъ.
г И҆ речѐ Іѡа́въ: да приложи́тъ Гдь къ
лю́демъ свои́мъ, ꙗ҆́коже сі́и сторицею,
и҆ о҆́чи гд҃ина моегѡ̀ царѧ̀ да вида́тъ:
не вси́ ли господи́нѹ моемѹ̀ царю̀ раби
сѹ́ть; и҆ почто̀ хо́щетъ сегѡ̀ гд҃инъ
мо́й, да бы̀ не вмѣни́лосѧ въ грѣ́хъ
д Ї҃илю; Но сло́во царе́во премо́же Іѡа́ва:
и҆ по́иде Іѡа́въ, и҆ ѡ҆бы́де всего̀ Ї҃илѧ,
е и҆ прїи́де во Їе҃рли́мъ. И҆ дадѐ Іѡа́въ
Дв҃дѹ число̀ сочте́нїѧ люде́й, и҆ ѡ҆брѣ́тесѧ
всегѡ̀ Ї҃илѧ ты́сѧща ты́сѧщъ, и҆ сто̀
ты́сѧщъ мѹже́й нося́щихъ ѻ҆рѹ́жїѧ: и҆
ѿ сынѡ́въ Їѹ́диныхъ четы́ре ста̀, и҆
се́дмьдесѧтъ ты́сѧщъ мѹже́й нося́щихъ
ѕ ѻ҆рѹ́жїе. Леві́и же, и҆ Венїамі́на не
сочтѐ средѝ и҆́хъ, поне́же вознегодова̀
з ѿ словесѝ царе́вѣ Іѡа́въ. *И҆ не ѹ҆го́дно
ꙗ҆ви́сѧ пред Бг҃омъ повелѣ́нїе сі́е, и҆
и поразѝ Ї҃илѧ. *Рече́ же Дв҃дъ ко
Бг҃ѹ: согрѣши́хъ ѕѣлѡ̀, ꙗ҆́кѡ сотвори́хъ
ве́щь сі́ю: и҆ нынѣ̀ молю̀, ѿимѝ бе-
зако́нїе раба̀ твоегѡ̀, ꙗ҆́кѡ ѡ҆безѹ́михсѧ
ѳ ѕѣлѡ̀. И҆ речѐ Гдь къ Га́дѹ проро́кѹ
і Дв҃довѹ, гл҃ѧ: И҆ди, и҆ рцы̀ к Дв҃дѹ,
гл҃ѧ: та́кѡ гл҃агол́етъ Гдь: трї́е а҆́зъ
наве́дѹ на тѧ̀, и҆зберѝ себѣ̀ є҆ди́но ѿ
аі ни́хъ, и҆ сотворю̀ тебѣ̀. *И҆ прїи́де
ві Га́дъ къ Дв҃дѹ, и҆ речѐ є҆мѹ̀: Си́це
гл҃етъ Гдь: и҆зберѝ себѣ̀, [є҆́же хо-
щеши,] и҆лѝ трѝ лѣ́та гла́да, и҆лѝ трѝ
м҃цы бѣ́гати тебѣ̀ ѿ лица̀ вра́гъ твои́хъ,
и҆ ѻ҆рѹ́жїе вра́гъ твои́хъ пости́гнетъ тѧ̀,
и҆лѝ трѝ днѝ ме́чь Гдн҃ь, и҆ сме́рть на
зе́млю, и҆ А҆́гг҃лъ Гдн҃ь ѹ҆бива́ѧй во
все́мъ наслѣ́дїи Ї҃илевѣ: нынѣ̀ ѹ҆̀бо
разсмотрѝ, что̀ ѿвѣща́ю посла́вшемѹ
гі мѧ̀ со сло́вомъ; И҆ речѐ Дв҃дъ къ Га́дѹ:
тѣ́сна мѝ сѹ́ть трѝ сїѧ̀ ѕѣлѡ̀: но
лѹ́чше мѝ є҆́сть впа́сти в рѹ́цѣ Гдн҃и,
занѐ мно́ги щедрѡ́ты є҆гѡ̀ ѕѣлѡ̀: въ
ді рѹ́цѣ же чл҃ческїѧ да не впа́дѹ. И҆ посла̀
Гдь сме́рть во Ї҃илѧ, и҆ падо́ша ѿ Ї҃илѧ
еі се́дмьдесѧтъ ты́сѧщъ мѹже́й. И҆ посла̀
Бг҃ъ А҆́гг҃ла во Їе҃рли́мъ, да и҆збїе́тъ є҆го̀:
и҆ є҆гда̀ и҆збива́ше, ви́дѣ Гдь, и҆ раска́ѧсѧ
ѿ ѕло́бѣ: и҆ речѐ А҆́гг҃лѹ и҆збива́ющемѹ:
довлѣ́етъ тѝ, ѿимѝ рѹ́кѹ твою̀: А҆́гг҃лъ
же Гдн҃ь стоѧ́ше на гѹ́мнѣ Ѻ҆́рны Їевѹ-
ѕі се́анина, И҆ возведѐ Дв҃дъ о҆́чи своѧ̀:
и҆ ви́дѣ А҆́гг҃ла Гдн҃ѧ стоѧ́ща междѹ̀
землею и҆ не́бомъ, и҆ ме́чь є҆гѡ̀ и҆звлече́нъ
въ рѹ́кѹ є҆гѡ̀, просте́ртъ на Їе҃рли́мъ.
и҆ падѐ Дв҃дъ, и҆ старѣ́йшины (Ї҃илевы)
ѡ҆блече́ннїи во вре́тище, на лицѐ своѐ.
И҆ речѐ Дв҃дъ к Бг҃ѹ: не а҆́зъ ли повелѣ́хъ зі
сочисли́ти лю́ди; а҆́зъ є҆́смь, и҆́же со-
грѣши́хъ, и҆ ѕло̀ творѧ̀ ѕло̀ сотвори́хъ,
сїѧ̀ же ѻ҆́вцы что̀ сотвори́ша; Гдⷭ҇и Бж҃е
мо́й, да бѹ́детъ рѹка̀ твоѧ̀ на мнѣ̀,
и҆ на домѹ̀ ѻ҆ц҃а моегѡ̀, а҆ не на лю́дехъ
твои́хъ въ погѹбле́нїе, Гдⷭ҇и. *А҆́гг҃лъ иі
же Гдн҃ь речѐ Га́дѹ, є҆́же гл҃ати к Дв҃дѹ:
да взы́детъ и҆ сози́ждетъ ѻ҆лта́рь Гдⷭ҇ѹ
Бг҃ѹ на гѹ́мнѣ Ѻ҆́рны Їевѹсе́анина.
И҆ взы́де Дв҃дъ по словесѝ Га́довѹ, є҆́же ѳі
гл҃агола̀ и҆́менемъ Гдн҃имъ. И҆ ѡ҆брати́сѧ к
Ѻ҆́рна, и҆ ви́дѣ царѧ̀, и҆ четы́ре сы́ны
є҆гѡ̀ съ ни́мъ крыю́щїисѧ: Ѻ҆́рна же бѣ̀
(въ то̀ врѣ́мѧ) млатѧ̀ на гѹ́мнѣ пше-
ни́цѹ. И҆ прїи́де Дв҃дъ ко Ѻ҆́рнѣ, и҆ ка
ѡ҆брати́сѧ Ѻ҆́рна, и҆ ѹ҆зрѣ̀ Дв҃да, и҆
по́иде ѿ гѹмна̀, и҆ поклони́сѧ Дв҃дѹ
лицѐ на зе́млю. Рече́ же Ѻ҆́рнѣ Дв҃дъ: кв
да́ждь мнѣ̀ мѣ́сто гѹмна̀ твоегѡ̀,
да сози́ждѹ на не́мъ ѻ҆лта́рь Гдв҃и, на
сребрѣ̀ достоинѣ̀ да́ждь мѝ є҆̀, и҆ пре-
ста́нетъ ꙗ҆́зва ѿ люде́й. Рече́ же Ѻ҆́рна кг
къ Дв҃дѹ: возмѝ себѣ̀, и҆ да сотвори́тъ
гд҃нъ мо́й ца́рь, є҆́же ѹ҆го́дно пред ни́мъ:
сѐ даю̀ тельцы̀ на всесожже́нїе, и҆ плѹ́гъ
на дрова̀, и҆ пшени́цѹ въ же́ртвѹ, всѧ̀
(доброво́льнѡ) даю̀. И҆ речѐ ца́рь Дв҃дъ кд
Ѻ҆́рнѣ: нѝ, но кѹ́плею кѹплю̀, сребро̀м
досто́йнымъ, поне́же не возмѹ̀ Гдв҃и,
ꙗ҆̀же сѹ́ть твоѧ̀, є҆́же вознестѝ все-
сожже́нїе тѹ́не Гдв҃и. И҆ дадѐ Дв҃дъ ке
Ѻ҆́рнѣ за мѣ́сто то̀ сі́кль ѕла́тыхъ
вѣ́сомъ ше́сть сѡ́тъ. И҆ созда̀ тѹ̀ кѕ
Дв҃дъ ѻ҆лта́рь Гдв҃и, и҆ вознесѐ всесо-
жже́нїѧ, и҆ спаси́тельнаѧ, и҆ возва̀ ко
Гдⷭ҇ѹ, и҆ ѹ҆слы́ша є҆го̀ во ѻ҆гнѝ ѿ нб҃си
на ѻ҆лта́рь всесожже́нїѧ, и҆ потребѝ все-
сожже́нїе. И҆ речѐ Гдь ко А҆́гг҃лѹ: и҆ кз
вложѝ ме́чь во влага́лище є҆гѡ̀, Во врѣ́мѧ ки
ѻ҆но̀, є҆гда̀ ви́дѣ Дв҃дъ, ꙗ҆́кѡ ѹ҆слы́ша
є҆го̀ Гдь на гѹ́мнѣ Ѻ҆́рны Їевѹсе́анина,
и҆ пожрѐ тѹ̀ же́ртвы. И҆ ски́нїѧ Гдн҃ѧ, кѳ
ю҆́же сотворѝ Мѡѷсе́й въ пѹсты́ни, и҆
ѻ҆лта́рь всесожже́нїѧ во врѣ́мѧ ѻ҆но̀ бы́сть
въ вы́шнемъ, и҆́же въ Гаваѡ́нѣ. И҆ не л
возмо́же Дв҃дъ и҆тѝ пред него̀, є҆́же
вопроси́ти Бг҃а, поне́же ѹ҆страше́нъ бы́сть
ѿ лица̀ меча̀ А҆́гг҃ла Гдн҃ѧ.

Глава҆ кв҃.

Рече́ же Дв҃дъ; сѐ є҆́сть до́мъ а
Гдⷭ҇а Бг҃а, и҆ се́й ѻ҆лта́рь на всесо-
жже́нїѧ Ї҃илю. И҆ речѐ Дв҃дъ со- в
братѝ всѧ̀ пришельцы, и҆́же на землѝ
Ї҃илевѣ, и҆ поставѝ каменосѣ́чцевъ

сѣщи каменїа тесанаа, да созиждется
г домъ Божїи. Желѣзо же много
на гвозди дверемъ, и вратѡмъ на
спаянїе уготова Двдъ, и мѣди
д множеству не бѣ числа. И древамъ
кедрѡвымъ не бѣ числа: якѡ принесоша
Сїдѡнане и Туряне древъ кедровыхъ
е множество Двду. И рече Двдъ:
Соломѡнъ сынъ мой дѣтищъ младъ,
домъ же еже созидати Гдеви въ вели-
чество высоко, во имя и въ славу во
всю землю, уготовлю ему. и уготова
Двдъ (всегѡ) множество прежде скон-
ѕ чанїа своегѡ. И призва Двдъ Соломѡна
сына своего, и заповѣда ему, да
созиждетъ домъ Гду Бгу Їилеву.
з Рече же Двдъ къ Соломѡну: чадо,
мнѣ бяше въ срцѣ, да созижду домъ
и имени Гда Бга моегѡ. И бысть слово
Гдне ко мнѣ глюще: *мнѡги крѡви
пролїялъ еси, и мнѡги брани сотворилъ
еси, не созиждеши дому имени моему,
якѡ мнѡги крѡви пролїялъ еси на
ѳ землю предомною: Се сынъ родится
тебѣ, сей будетъ мужъ покоя, и
упокою его ѿ всѣхъ врагъ егѡ окрестъ,
зане Соломѡнъ имя ему, и миръ
и покой дамъ ему над Їилемъ во дни
і егѡ. *Той созиждетъ домъ имени
моему, и той будетъ мнѣ въ сына,
*и азъ буду ему во оца: и исправлю
престолъ царства егѡ во Їили до вѣка.
аі Нынѣ убо, сыне мой, будетъ Гдь
съ тобою, и благопоспѣшитъ, и сози-
ждеши домъ Гду Бгу твоему, якоже
ві гла ѡ тебѣ. Да дастъ же тебѣ пре-
мудрость и разумъ Гдь, и да укрѣпитъ
тя над Їилемъ, еже хранити и творити
гі законъ Гда Бга твоегѡ. Тогда
благопоспѣшитъ, аще сохраниши творити
заповѣди, и судбы, яже повелѣ Гдь
Мѡѷсеови, (да учитъ) Їиля: мужайся,
и крѣпися, не бойся, ниже устрашися.
ді И се азъ по убожеству моему уготова
на домъ Гднь злата талантѡвъ сто
тысящъ, и сребра тысяща тысящъ
талантѡвъ, мѣдь же, и желѣзо,
ему же нѣсть вѣса, понеже множество
есть: и древа, и каменїа уготовахъ,
еі и къ симъ да приложиши. И съ тобою
Гдь, и приложиши ко множеству тво-
рящихъ дѣла, художницы, и строители
каменей, и древодѣли, и всякъ мудрецъ
ѕі во всякомъ дѣлѣ, Въ златѣ, и
сребрѣ, въ мѣди, и желѣзѣ, нѣсть
числа. востани убо, и твори, и
зі Гдь съ тобою. И повелѣ Двдъ всѣмъ
началникѡмъ Їилевымъ, да помогаютъ
ні Соломѡну сыну егѡ, гля: Не Гдь ли

съ вами; и даде вамъ покой окрестъ,
зане даде въ руки ваша живущихъ на
земли, и покорена земля пред Гдемъ,
и пре людми егѡ. Нынѣ убо дадите ѳі
срца ваша, и душы ваша еже взыскати
Гда Бга вашего, и востаните, и
созидайте стыню Гду Бгу вашему,
да внесется кївѡтъ завѣта Гдня, и
сосуды стыя Бгови въ домъ созидаемый
имени Гдню.

Глава, КГ.

И Двдъ старъ, и исполненъ дней, а
и воцари Соломѡна сына своего
вмѣстѡ себе над Їилемъ. И собра в
всѣхъ князей Їилевыхъ, и сщен-
никѡвъ, и Левїтѡвъ. Сочтени г
же быша Левїти, ѿ тридесяти
лѣтъ и вышше, и бысть число ихъ
по главамъ ихъ, мужей тридесятъ и осмь
тысящъ. Ѿ сихъ избрани на дѣла д
дому Гдня, двадесятъ четыре тысящы,
и книгочей, и судей шесть тысящъ:
И четыре тысящы дверникѡвъ, и четыре е
тысящы поющихъ Гдви во органы, ихже
сотвори ко хваленїю Гдню. И раздѣли ѕ
ихъ Двдъ на чреды сынѡмъ Левїины,
*Гирсѡну, Каафу, и Мерарѣ: И Гирсѡну, з
Леаданꙋ, и Семею: Сынове Леадани: и
началникъ Їеїилъ, и Зефоѳъ, и Їѡиль,
трїе: Сынове же Семеовы: Салѡмїѳъ, ѳ
и Азиилъ, и Арамъ, трїе: сїи нача-
лницы отечествъ Леаданихъ. И сынѡмъ і
Семеѡвымъ, Їеѳъ, и Зїзай, и Їѡасъ,
и Верїа: тїи сынове Семеовы четыре.
Бѣ же Їеѳъ первый, и Зїзай вторый: аі
Їѡасъ же и Верїа не имѣша многихъ
сынѡвъ, и быша въ дому отечества
въ причтенїе едино. Сынове Каафовы: ві
Амврамъ, и Їссааръ, Хеврѡнъ, Озїилъ,
четыре. *Сынове Амврамли: Аарѡнъ, гі
и Мѡѷсей: *ѿлученъ же бысть Аарѡнъ
еже ѡсвящати стая стыхъ, той, и
сынове егѡ во вѣки, и да кадитъ
ѳуміамомъ пред Гдемъ, служитъ ему
и молится во имя егѡ до вѣка.
Мѡѷсей же члкъ Божїй, и сынове егѡ ді
причтени суть въ колѣно Левїино.
*Сынове Мѡѷсеовы: Гирсамъ и Елїезеръ. еі
Сынове Гирсамли: Суваилъ началникъ. ѕі
Быша же сынове Елїезеру, Равїа нача- зі
лникъ: и не бѣша Елїезеру сынове инїи:
сынове же Равїины умножени суть зѣлѡ.
Сынове Їссааровы: Саллумоѳъ начални. ні
Сынове Хеврѡни: Їерїавъ первый, ѳі
Амарїа вторый, Їазїилъ третїй,
Їезекїа четвертый. Сынове же Озїили, к
Міха первый, и Їессїа вторый.
Сынове Мерарїны: Моали, и Муси. ка

*ниже кн. в, г.

*в црс. з. з. ѕі.
г црс. е. е.
и гла. ѳ. е.
Евр. а. е.

*Выше ѕ. г.
в Мѡѵ. ѕ. ѕі.
д Мѡѵ. г. зі.
и гла. кв. нз.

*в Мѡѵ. в. і.
и гла. ѕ. к.
*д Мѡѵ. г. і.
Евр. е. а.

*в Мѡѵ. в. кв.
и гла. ні. г.

кв Сынове Мооліевы : Елеазаръ , и Кісъ .
оумре же Елеазаръ , и не быша емѹ
сынове , но токмѡ дщери : и поꙗша
ихъ сынове Кісовы братіꙗ ихъ .
кг Сынове Мѹсіины : Мооли , и Едеръ ,
кд и Іарімѡѳъ , тріе . Сіи сынове
Левіини по домѡмъ отечествъ ихъ ,
началницы отечествъ ихъ , по согла-
данію ихъ , по числѹ именъ ихъ ,
по главамъ ихъ , иже творахѹ дѣла
служеніꙗ домѹ Гдна ѿ двадесати лѣтъ
ке и вышше . Рече бо Двдъ : покой
даде Гдь Бгъ людемъ своимъ Ілю ,
и вселисѧ во Ілмѣ даже до вѣка .
кѕ И Левіти не быша носѧще скинію ,
и всѧ сосѹды еѧ къ служенію еѧ :
кз По повелѣнію бо Двдовѹ последнемѹ
есть число сыновѡмъ Левіинымъ ,
ки ѿ двадесати лѣтъ и вышше : Зане
постави ихъ подъ рѹкѹ сынѡмъ Аарѡ-
нимъ , еже служити въ домѹ Гдни
во дворѣхъ , и въ притворѣхъ , и
во ѡчищеніи всѣхъ стынь , и въ
кѳ дѣлѣхъ служеніꙗ домѹ Бжіꙗ . И надъ
хлѣбами предложеніꙗ , и надъ мѹкою
пшеничною жертвы , и надъ прѧжмами
опрѣсночными , и надъ сковрадою , и
надъ печенымъ , и надъ всѧкимъ вѣсомъ ,
л и мѣрою . И еже стоѧти , оутрѡ
хвалити , и исповѣдатисѧ Гдви , тако-
ла жде и къ вечерѹ . И надъ всѣми возно-
симыми всесожженіи Гдви въ сѹббѡты ,
и въ новомѣсѧчіихъ , и въ праздни-
цѣхъ , по числѹ , по чинѹ ихъ выну
лв Гдви . И да сохранѧтъ стражбы скиніи
свидѣніꙗ , и стражѹ свѧтилища , и
стражбы сынѡвъ Аарѡнихъ братіи
своихъ , да служатъ въ домѹ Гдни .

Глава , кд .

а И сынѡмъ Аарѡнимъ раздѣ-
леніꙗ : сыны Аарѡни : На-
давъ , и Авіѹдъ , и Елеазаръ ,
в и Іѳамаръ . И оумроша Надавъ
и Авіѹдъ прежде оца своегѡ ,
и сынове не быша имъ : и сва-
щенствова Елеазаръ и Іѳамаръ
г сынове Аарѡни . И раздѣли
ихъ Двдъ , и Садѡкъ ѿ
сынѡвъ Елеазаровыхъ , Ахі-
мелехъ же ѿ сынѡвъ Іѳамаровыхъ по
сочисленію ихъ , по служенію ихъ , и
д по домѡмъ отечествъ ихъ . И ѡбрѣ-
тошасѧ сынове Елеазаровы множайшіи
въ началники силъ нежели сынове Іѳама-
ровы . и раздѣли ихъ , сынѡмъ Елеаза-
ровымъ въ началники въ домы отечествъ
шестьнадесѧтъ , и сынѡмъ Іѳамаровымъ
по домѡмъ отечествъ ихъ , осмь .

Раздѣли же ихъ по жребіамъ междѹ е
ими . понеже бахѹ началницы стылища ,
и началницы Бжіи въ сынѣхъ Елеаза-
ровыхъ , и въ сынѣхъ Іѳамаровыхъ .
Ѡписа же ихъ Самаіа сынъ Наѳанаиль ѕ
писарь , ѿ Левітъ , пре царемъ , и кнѧзи ,
и Садѡкъ сщенникъ , и Ахімелехъ сынъ
Авіаѳарь , и началницы отечествъ сщен-
никѡвъ и Левітѡвъ домѹ отечества ,
единъ ко Елеазарѹ , и единъ ко Іѳа-
марѹ . И изыде жребій первый Іѡарімѹ , з
Іедію вторый , Харівѹ третій , Сеѡрімѹ и
четвертый , Мелхію пѧтый , Меіамінѹ ѳ
шестый , Аккѡсѹ седмый , Авіи осмый , і
Інсѹю девѧтый , Сехеніи десѧтый , аі
Еліасѹвѹ единонадесѧтый , Іакімѹ два- ві
надесѧтый , Оффаю тринадесѧтый , гі
Іевáалѹ четыренадесѧтый , Велгіи пѧтый- ді
надесѧтъ , Еммирѹ шестыйнадесѧтъ ,
Іедію седмыйн. десѧть , Афессію осмый- еі
надесѧть , Феттію девѧтыйнадесѧть , ѕі
и Езекіилю двадесѧтый , Ахінѹ двáде- зі
сѧтъ первый , Гамѹилѹ двадесѧтъ вто-
рый , Далеію двадесѧтъ третій , Іеилю иі
двадесѧтъ четвертый . Сіе сочисленіе ѳі
ихъ по служенію ихъ , входити в домъ
Гдень по чинѹ своемѹ , рѹкою Аарѡна
оца ихъ , ꙗкоже повелѣ Гдь Бгъ
Іилевъ . И сынѡмъ Левіинымъ про- к
чіимъ , сынѡмъ Амврамлимъ : Сѡваилъ :
сынѡмъ Сѡваилимъ , Іадаіа , Сынѡмъ ка
Равіинымъ , началникъ Іесіа . Сынѡмъ кв
Іасаріинымъ , Саломѡѳъ : сынѡ Салѡ-
мѡѳовымъ , Іаѳъ . Сынове Едіѹа : кг
Іеріавъ первый , Амадіа вторый , Іазіилъ
третій , Іекмоамъ четвертый . Сынѡмъ кд
Озіилимъ , Міха : сыны Міхины
Самиръ . Братъ Міхинъ , Іесіа . сынъ ке
Іесіинъ Захаріа . Сынове Мераріины : кѕ
Мооли , и Мѹси : сынъ Озіинъ Вонніи .
Сынове Мераріины Озіа : сыны егѡ , кз
Іесома , и Закхѹръ , и Іѡвдн . Мо- ки
олію , Елеазаръ (и Іѳамаръ) . оумре же
Елеазаръ , не бѣша емѹ сынове . Кісѹ : кѳ
сынъ Кісовъ , Іерамеилъ . Сынове Мѹ- л
сіины , Мооли , и Едеръ , и Еріміѡѳъ .
сіи сынове Левітстіи по домѡмъ оте-
чествъ своихъ . Пріѧша же и тіи жребіѧ , ла
ꙗкоже и братіѧ ихъ сынове Аарѡни ,
предъ Двдомъ царемъ , и Садѡкомъ ,
и Ахімелехомъ , и началники отечествъ
сщенническихъ , и Левітскихъ , патріархи
Аарѡни , ꙗкоже и братіѧ егѡ юнѣйшіи .

Глава , ке .

И постави Двдъ царь , и кнѧзи а
силы , надъ дѣлы сыны Асафовы , и
Емани , и Ідіѳѹмовы , иже провѣ-
щавахѹ въ гѹслехъ , и ѱалтирѣхъ ,

и кумвалѣхъ, и бысть число ихъ по
главамъ мужей творящихъ дѣла своя.
в Сынове Асафовы: Закхуръ, и Іѡ-
сифъ, и Наѳаніа, и Асиилъ: сынове
Асафовы держащеся Асафа прроска близъ
г царя. Ідіѳуму: сынове Ідіѳумли,
Годоліа, и Сури, и Ісеа, и Семей,
и Асавіа, и Маттаѳіа, шесть по
оцѣ своемъ Ідіѳумѣ въ гусли бря-
цающе исповѣданіе и хваленіе Гдви.
д Ѐману: сынове Емани, Вукіа, и
Маѳаніа, и Озіилъ, и Суваилъ, и
Іеримуѳъ, и Ананіа, и Ананъ, и
и Еліаѳа, и Годоллаѳи, и Ромет ѳі-
езеръ, и Савахъ, и Маллиѳіи, и
е Ѡѳиръ, и Меазѡѳъ. Вси сіи сы-
нове Емана брящающагѡ царю въ
словесѣхъ Бжіихъ, да вознесется
рогъ: даде же Бгъ Еману сыновъ
ѕ четыренадесять, и три дщери. Вси
сіи со оцемъ своимъ воспѣвающе въ
дому Бжіи, въ кумвалѣхъ, и
во ѱалтирахъ, и гуслехъ, въ слу-
женіе дому Бжія близъ царя, и
Асафъ, и Ідіѳумъ, и Еманъ.
з Бысть же число ихъ съ братіею ихъ
наученіи пѣнію Гдню, и всѣхъ разу-
мѣющихъ (пѣнія) двѣсти осмде-
и сять и осмь. Вергоша же и сіи
жребія чреды дневныя, по малу и
по велику совершенныхъ и учащихся.
ѳ И изыде жребій первый сыновъ егѡ
и братіи егѡ, Асафу Іѡсифову.
Годоліа: вторый Иніа, сынове егѡ
і и братіа егѡ дванадесять: Третій
Закхуръ, сынове егѡ и братіа егѡ
аі дванадесять: Четвертый Іезріи, сы-
нове егѡ и братіа егѡ дванадесять:
ві Пятый Наѳанъ, сынове егѡ и бра-
гі тіа егѡ дванадесять: Шестый Ву-
кіа, сынове егѡ и братіа егѡ два-
ді надесять: Седмый Іеріилъ, сынове
егѡ и братіа егѡ дванадесять:
еі Осмый Іѡсіа, сынове егѡ и братіа
ѕі егѡ дванадесять: Девятый Матѳа-
ніа, сынове егѡ и братіа егѡ два-
зі надесять: Десятый Семеіа, сы-
нове егѡ и братіа егѡ дванадесять:
иі Первыйнадесять Езріилъ, сынове егѡ
ѳі и братіа егѡ дванадесять: Вторый-
надесять Асавіа, сынове егѡ и братіа
к егѡ дванадесять: Третійнадесять
Суваилъ, сынове егѡ и братіа егѡ
ка дванадесять: Четвертыйнадесять Ма-
тѳаѳіа, сынове егѡ и братіа егѡ два-
кв надесять: Пятыйнадесять Іеримуѳъ,
сынове егѡ и братіа егѡ дванаде-
кг сять: Шестыйнадесять Ананіа, сы-
нове егѡ и братіа егѡ дванадесять:

Седмыйнадесять Іесвакъ, сынове егѡ кд
и братіа егѡ дванадесять: Осмый- ке
надесять Ананіа, сынове егѡ и бра-
тіа егѡ дванадесять: Девятый- кѕ
надесять Меллиѳіи, сынове егѡ и
братіа егѡ дванадесять: Двадe- кз
сятый Еліаѳа, сынове егѡ и бра-
тіа егѡ дванадесять: Двадесять ки
первый Іеѳиръ, сынове егѡ и братіа
егѡ дванадесять: Двадесять вторый кѳ
Годоллаѳіи, сынове егѡ и братіа
егѡ дванадесять: Двадесять третій л
Меазѡѳъ, сынове егѡ и братіа егѡ
дванадесять: Двадесять четвертый ла
Ромет ѳіезеръ, сынове егѡ и братіа
егѡ дванадесять.

Глава, кѕ.

Разделеніе же дверниковъ, сыны а
Кореовы, Моселеміа сынъ Ко-
реовъ ѿ сыновъ Асафовыхъ.
Сынове же Моселеміи, Захаріа в
первенецъ, и Іадіилъ вторый,
Завадіа третій, и Іаѳанаилъ
четвертый, Оламъ пятый, Іѡна- г
ѳанъ шестый, Еліѡнаи седмый,
Авдедомъ осмый. Авдедому же сыны, д
Саміа первенецъ, Іозаваѳъ вторый,
Іѡаѳъ третій, Сахаръ четвертый,
Роѳануилъ пятый, Аміилъ шестый, е
Іссахаръ седмый, Фелаѳіи осмый,
якѡ благослови его Бгъ. Семею ѕ
же сыну егѡ рождени суть сынове
первенца началницы въ дому отеческомъ
егѡ, бяху бо силни. Сынове Се- з
меевы Ѻѳни, и Рафаилъ, и
Овидъ, и Елзаваѳъ, и Ахіа,
сыны силни, Еліу, и Савахіа, и
Іеваконъ. Вси тіи ѿ сыновъ Авде- и
домлихъ, сіи и сынове ихъ, и бра-
тіа ихъ труждающеся крѣпкѡ въ
дѣланіи, вси шестьдесять два Авде-
дому. Моселемію же сынове и ѳ
братіа осмьнадесять, силніи. Осѣ і
же ѿ сыновъ Мераріиныхъ, сыны
стрегущіи начало, понеже не бысть
ему первенецъ: и постави его оцъ
егѡ въ началника разделенія вто-
рагѡ. Хелкіа вторый, Тавеліа аі
третій, Захаріа четвертый: вси сіи
сынове и братіа Осины тринадесять.
Сіи разделени суть въ дверницы,
да началствуютъ над силными чреды, ві
якоже и братіа ихъ служити въ дому
Гдни. И метнуша жребія на кое- гі
гождо мала и велика по домѡмъ оте-
чествъ своихъ, на каждо врата.
И паде жребій сущихъ на востоки ді
Селемію, и Захаріи. сынове Соазовы

Мелхіи метнуша жребіа, и паде жре-
еі бій къ сѣверу. Авдедому къ югу
ѕі прямо дому Есефима. Во второе
Осѣ къ западу по вратѣхъ притвора
восхожденіа, стража противу стражи.
зі Къ востоку по шести на день: къ
сѣверу четыре на день: къ полудни
на день четыре: и къ дому совѣта
иі по два премѣняющеся. И Осѣ къ
западу по вратѣхъ притвора три,
стражба противу стражбы восхожденіа
къ востокомъ, по шести на день,
и на сѣверъ по четыре, и къ югу че-
тыре, и къ дому совѣта дв премѣ-
няющеся, и къ западу четыре, и
ѳі къ стези два премѣняющеся. Сіа
разделеніа дверникомъ сыномъ Коре-
к овымъ, и сыномъ Мераріны. Левіти
же братіа ихъ (бѣша) над сокро-
вищи дому Гдна, и над сокровищи
ка стынь. Сынове Ладановы, сіи
сынове Герсони: Ладану началницы
отечествъ Ладаних, Герсону Іеіилъ.
кв Сынове Іеіили, Земеѳъ и Іоиль,
братіа над сокровищи дому Гдна.
кг Амвраму, и Іссаару, Хеврону, и
кд Озіилу: Суваилъ же сынъ Гирсама
сына Моѵсеова настоятель над сокро-
ке вищи. Брату же его Еліезеру Еавіа
сынъ его, и Іосіа, и Іорамъ, и
кѕ Зехрій, и Салимоѳъ. Той Салио-
моѳъ, и братіа его над всѣми
сокровищи стыми, ихже освяти Двдъ
царь, и началницы отечествъ,
тысящники, и сотники, и вожди силы,
кз яже вза из градовъ, и от корыс-
тей, и освяти а на пособленіе зданію
ки дому Гдна. И над всѣми, яже освяти
Бгу Самуилъ пророкъ, и Саулъ сынъ
Кисовъ, и Авениръ сынъ Ниров, и
Іоавъ сынъ Саруіевъ, все еже освятиша
рукою Салимоѳовою, и братіи его.
кѳ Іссаарію Хониніа, и сынове его дѣла-
ніа внѣшнаго над Іилемъ, къ нака-
л занію и суженію. Хеврону Асавіа, и
братіа его, сынове силніи, тысяща
и седмь сотъ над созираніемъ Іила
за Іорданомъ противъ запада, на
всякую службу Гдню, и на дѣланіе
ла црево. Хеврону, Оуріа началникъ
Хевронитовъ по родомъ ихъ, по
отечествомъ, въ четыредесятое лѣто
царства Двдова сочтени суть, и
обрѣтени мужи силни въ нихъ во
лв Іазирѣ Галаадитскомъ. И братіа его
сынове силніи, двѣ тысящи седмь
сотъ, началницы отечествъ, и по
стави их Двдъ царь над Рувимомъ,
и Гадомъ, и над половиною колѣна
Манассіина, во всякое повелѣніе Гдне
и слово царево.

въ греч: Есефимъ.

Глава кз.

Сынове же Іилевы по числу своему, є а
началницы отечествъ, тысящ-
ники, и сотники, и книгочіи
служащіи царю, и на всякое
слово царево по разделеніамъ,
и на всякое слово входящаго
и исходящаго, мцъ от мца,
во вся мцы лѣта разделеніе
едино, двадесят четыре тысящи.
И над первымъ разделеніемъ въ первыи в
мцъ бысть Ізвоазъ сынъ Завдіи-
ловъ, въ разделеніи его двадесят
четыре тысящи. От сынов Фаре- г
совыхъ, началникъ всѣмъ княземъ
воинства мца перваго. И над раз- д
деленіемъ мца втораго Додаи Ехот-
скій, и над разделеніемъ его, и
Макеллоѳъ вождь, и въ разделеніи
его двадесят четыре тысящи, князи
силы. Третій мца третіаго Ванеа є
сынъ Іодаевъ, иже свщенникъ началныи,
и въ разделеніи его двадесят четыре
тысящи. Сей Ванеа крѣпчайшій между ѕ
тридесятми, и над тридесятми: и над
разделеніемъ его Завадъ сынъ его.
Четвертый мца четвертаго Асаилъ братъ з
Іоавль, и Завадіа сынъ его, и
братіа, и въ полцѣ его двадесят
четыре тысящи. Пятый пятаго и
мца началникъ Самаоѳъ сынъ Іез-
раевъ, и въ полцѣ его двадесят и
четыре тысящи. Шестый мца шестаго ѳ
Одуіа сынъ Еккісовъ Ѳекуитанинъ,
и въ полцѣ его двадесят и четыре
тысящи. Седмый мца седмаго Хел- і
лісъ иже от Фалуса, от сынов
Ефремлихъ, и въ полцѣ его два-
десят и четыре тысящи. Осмый аі
мца осмаго Совохаи Оусаѳитанинъ,
от колѣна Заранна, и въ полцѣ его
двадесят и четыре тысящи. Девятый ві
мца девятаго Авіезеръ, иже от Ана-
ѳоѳа, от земли Веніамини, и въ
полцѣ его двадесят и четыре ты-
сящи. Десятый мца десятаго Не- гі
раи, иже от Нетофаѳіта, от колѣна
Заранна, и въ полцѣ его двадесят
и четыре тысящи. Первыинадесят мца ді
первагонадесят Ванаіа, иже от Фара-
ѳона, от сынов Ефремлихъ, и въ
полцѣ его двадесят и четыре ты-
сящи. Вторыинадесят мца вторагона- єі
десят Холдіа, иже от Нетофаѳіта,
от колѣна Гоѳоніилева, и въ полцѣ
его двадесят и четыре тысящи.

ѕі И над племены Їилевыми, Рувиму вождь
Єліезеръ, сынъ Зехріевъ: Сумеѡну
зі Сафатіа, сынъ Мааха. Левію,
Асавіа сынъ Камуилевъ: Аарѡну,
иі Садѡкъ: Їудѣ, Єліавъ ѿ братіи
Двдовыхъ: Їссахару, Амри сынъ
ѳі Міхаиловъ. Завулѡну, Самаіа
сынъ Авдіевъ: Нефѳалиму, Їері-
к мѡѳъ сынъ Озіиль. Єфрему, Ѡсіи
сынъ Озазіевъ: полуплемени Манас-
сиину, Їѡиль сынъ Фадеевъ.
ка Полуплемени Манассиину сущему въ
земли Галаадстѣй, Їаддаи сынъ За-
вадиинъ: сынѡмъ Веніаминимъ, Їасиилъ
кв сынъ Авенировъ. Дану, Азаріилъ
сынъ Їѡрамовъ: сіи быша началницы
кг племенѡмъ Їилевымъ. Не хотѣ же
Двдъ счести ихъ ѿ двадесатилѣтнагѡ
и нижае: зане рече Гдь умножити
кд Їилѧ, ꙗкѡ ѕвѣзды нбныѧ. Їѡавъ
же сынъ Саруіевъ нача сочитати люди,
и не соверши: сегѡ ради бысть *гнѣвъ
Бжїй на Їилѧ: и не внесесѧ сочисленіе
ке въ книгу словесъ царѧ Двда. Над
сокровищы же царскими бысть Асмѡѳъ
сынъ Одіилевъ, и над сокровищи,
иже на нивахъ, и въ селѣхъ, и въ
весехъ, и въ столпѣхъ, Їѡнаѳанъ
кѕ сынъ Озіевъ. И над земледѣлатели
землю дѣлающими Єздраи сынъ Хелу-
кз бовъ. И над селы, Семеи Арма-
ѳейскїй: и над сокровищами віноград-
ными, Замвдіа сынъ Сефаміевъ:
ки Над маслинами же и над черничїемъ,
иже бѧху на полѧхъ, Валананъ Ге-
дѡритѧнинъ: над сокровищи елеа,
кѳ Їѡасъ. Над скоты же, иже пасахусѧ
въ Сарѡнѣ, Сатраи Сарѡнитѧнинъ:
и над волы, иже во юдолѣхъ, Сѡ-
л фатъ сынъ Адаинъ. Над велблюды
же, Увіа Їсмаилтѧнинъ: над ослы
ла же Їадіа, иже ѿ Мараѳѡна: И над
овцами, Їѡасъ Агаритинъ: вси тіи
лв началницы именїй Двда црѧ. Їѡна-
ѳанъ же дадѧ Двдовъ (бысть)
совѣтникъ, мужъ мудръ, и книженъ
сый: и Їеиль сынъ Ахаманіевъ бѣ
лг съ сынами царевыми. Ахітофелъ со-
вѣтникъ царевъ, и Хусіа первѣйшїи
лд другъ царевъ. И по немъ Ахітофелъ
бысть близъ Їѡдаа сына Ванеина, и
Авіаѳаръ: и Їѡавъ началный воевода
царевъ.

Глава, ки.

а Собра же Двдъ всѧ началники Їиле-
вы, началники судей и колѣнъ,
и всѧ началники полкѡвъ, почред-
нѡ стрегущихъ царѧ, и началники
тысѧщей, и сотней, и стражи сокро-
вищъ, и сущїа над именїами своими,
и над всѣмъ стѧжанїемъ црвымъ, и
сынѡвъ своихъ со евнухами, и сил-
ныѧ, и храбрыѧ воинства во Їерлимъ.
И воста Двдъ црь посредѣ собранїа, в
и рече: слышите мѧ, братїа моѧ,
и людїе мои: бысть мнѣ на срцѣ
создати домъ упокоенїа кївоту за-
вѣта Гдна, и подножїе ногъ Гда
(Бга) нашегѡ, и уготовахъ на
созданїе потребнаѧ. Бгъ же рече: г
*не созиждеши мнѣ дому еже именовати
имѧ мое въ немъ, зане человѣкъ
воинъ еси ты, и крѡви пролїалъ
еси: И избра Гдь Бгъ Їилевъ мене д
ѿ всегѡ дому оца моегѡ, да буду
царь над Їилемъ во вѣки, и во Їудѣ
избра царство, и ѿ дому Їудина
домъ оца моегѡ: и ѿ сынѡвъ оца
моегѡ во мнѣ благоволи, еже быти
ми црю над всѣмъ Їилемъ: Ѿ сынѡвъ е
же моихъ всѣхъ, сыны бо мнѣ
многи даде Гдь, *избра Соломѡна
сына моего, да сѣдитъ на првтолѣ
цртва Гдна, над Їилемъ. И рече ѕ
мнѣ Бгъ: Соломѡнъ сынъ твой
созиждетъ домъ мой, и дворъ мой,
зане того избрахъ мнѣ въ сына
быти, и азъ буду ему во оца.
И укрѣплю царство егѡ даже до з
вѣка, аще укрѣпитсѧ хранити за-
пѡвѣди моѧ, и судбы моѧ, ꙗкоже
и днесь: Нынѣ убо пред лицемъ и
всегѡ собранїа Гдна, и во ушы Бга
нашегѡ, храните, и взыщите всѧ
запѡвѣди Гда Бга нашегѡ, да
наслѣдите землю благу, и ѡставите
въ наслѣдїе сынѡмъ вашимъ по васъ
даже до вѣка. И нынѣ Соломѡне ѳ
сыне мой, да знаеши Бга отецъ
твоихъ, и служи ему срцемъ совер-
шеннымъ, и душевною волею, *всѧ
бо срца испытуетъ Гдь, и всѧко
помышленїе разумѣетъ. аще взыщеши
его, ѡбрѧщетсѧ: аще же ѡста-
виши его, ѡставитъ тѧ вконецъ.
Нынѣ убо виждь, ꙗкѡ избра тѧ і
Гдь, да созиждеши ему домъ во
ѡсщенїе, крѣписѧ и соверши. Даде аі
же Двдъ Соломѡну сыну своему
начертанїе храма и домѡвъ егѡ,
и камаръ егѡ, и горницъ, и пола-
галищъ внутреннихъ, и дому ѡчи-
щенїа. И подобїе, еже помысли ду- ві
хомъ своимъ, дворѡвъ дому Гдна,
и всѣхъ камаръ окрестъ въ сокровищахъ
дому Гдна, и благалищъ стыхъ,
И виталищъ, и дневныхъ чредъ їерейскихъ гі

и Левїтскихъ, во всѧ дѣла служенїѧ
домꙋ Гдна, и влагалищъ служебныхъ
ді сосꙋдѡвъ службы домꙋ Гдна. И мѣрꙋ
вѣса ихъ златыхъ и сребраныхъ,
еі Свѣтилникѡвъ вѣсъ даде емꙋ и свѣщ-
ѕі никѡвъ. Даде емꙋ подобнѣ вѣсъ
трапезы предложенїѧ, кїиждо трапезы
зі златыѧ, такожде и сребраны. И ꙋдицъ,
и возлїѧлницъ, и фїалъ златыхъ,
и вѣсъ златыхъ и сребраныхъ, и
кадилницъ златыхъ, коегѡждо вѣса.
иі И жертвенника дꙋмїамѡвъ ѿ злата чиста
вѣсъ ѡказа емꙋ, и подобїе колесницы
херꙋвімѡвъ простирающихъ крила, и
ѡсѣнающыхъ на кївѡтомъ завѣта Гдна.
ѳі Всѧ писаннаѧ рꙋкою Гднею даде Двдъ
Соломѡнꙋ, по сꙋщемꙋ въ немъ разꙋмꙋ
к дѣла изѡбраженїѧ. И рече Двдъ Со-
ломѡнꙋ сынꙋ своемꙋ: ꙋкрѣплѧйсѧ,
и мꙋжайсѧ, и твори, не бойсѧ, ниже
страшисѧ: зане Гдь Бгъ мой съ
тобою, не ѿстꙋпитъ ѿ тебе, ниже
ѡставитъ тѧ, дондеже совершиши ты
все дѣло служенїѧ домꙋ Гдна, и се
подобїе храма, и домꙋ егѡ, и ка-
маръ егѡ, и горницъ, и полагалищъ
внꙋтреннихъ, и домꙋ ѡчищенїѧ, и
ка подобїе домꙋ Гдна. И се дневныѧ
чреды Їереѡвъ, и Левїтѡвъ во всѧко
служенїе домꙋ Гдна, и съ тобою во
всѧкомъ дѣйствѣ, и всѧкъ ꙋсердный
въ мꙋдрости во всѧкомъ хꙋдожествѣ,
и кнѧзи, и вси людїе во всѧ словеса
твоѧ.

Глава, кѳ.

а И рече Двдъ црь ко всемꙋ собра-
нїю: Соломѡнъ сынъ мой, егоже
избра себѣ Гдь, юнъ и младъ,
а дѣло велико, занеже не чл҃кꙋ
ꙋготовитсѧ зданїе, но Гдꙋ Бгꙋ.
в Всею силою ꙋготовахъ на домъ
Бга моегѡ, злато, сребро, мѣдь,
желѣзо, древа, каменїе мраморное,
и множество каменїй многоцѣнныхъ и
различныхъ, и всѧкое честное каменїе,
г и каменїй Парїйскихъ многѡ. И еще
внегда бл҃говолити ми въ домꙋ Бга
моегѡ, есть ꙋ мене, еже приготова-
вахъ, злато и сребро, и се дахъ
въ домъ Бга моегѡ въ высотꙋ, кромѣ
оныхъ, ѧже ꙋготовахъ на домъ
д стыхъ. Три тысѧщы талантъ злата
Сꙋфїрска, и седмь тысѧщъ талантъ
сребра искꙋшена къ позлащенїю стѣнъ
е стилища. Идѣже дѣло златое зла-
томъ, а идѣже сребраное сребромъ,
и на всѧкое дѣло рꙋкою хꙋдожникѡвъ:
и кто бл҃говолѧщїй исполнити рꙋкꙋ

своюю, днесь Гдꙋ. И ѡбѣщаша ꙋсер- ѕ
днѡ началницы ѻтечествъ, и кнѧзи
сынѡвъ Їилевыхъ, и тысѧщники, и
сотники, и началницы дѣлъ, и ико-
номы црвы. И даша на дѣла домꙋ з
Гдна злата талантъ пѧть тысѧщъ,
и златникъ десѧть тысѧщъ, и сребра
талантъ десѧть тысѧщъ, и мѣди
талантъ ѻсмьнадесѧтъ тысѧщъ, желѣза
же сто тысѧщъ талантъ. И ꙋ нихъ и
же ѡбрѣтесѧ каменїе, даша во влагалище
домꙋ Гдна, рꙋкою Їеїила Герсѡнина.
И возвеселишасѧ людїе ѡ ꙋсердномъ ѳ
подаѧнїи, понеже всѣмъ срцемъ при-
ношахꙋ Гдꙋ: и Двдъ црь возвеселисѧ
ѕѣлѡ: И бл҃гослови црь Двдъ Гда і
пред всѣмъ множествомъ, гл҃ѧ: бл҃го-
словенъ еси, Гди Бже Їилевъ, ѻцъ
нашъ, ѿ вѣка и до вѣка. Тебѣ, аі
Гди, величество, и сила, и слава,
и ѡдолѣнїе, и непобѣданїе, и крѣ-
пость, ѧкѡ ты всѣми, иже на нбси
и на земли, владычествꙋеши: ѿ лица
твоегѡ трепещетъ всѧкъ црь, и ѧзыкъ:
и тебѣ Гди црство, и великолѣпїе во
всѣхъ и во всѧкомъ началѣ. Ѿ тебе ві
богатство и слава. ты на всѣми на-
чалствꙋеши Гди, начало всѧкагѡ на-
чала, и въ рꙋкꙋ твоею крѣпость и
власть, и въ рꙋкꙋ твоею милость,
Вседержителю, возвеличити, и ꙋкрѣ-
пити всѧ. И нынѣ, Гди, испо- гі
вѣдаемсѧ тебѣ, и хвалимъ имѧ хва-
ленїѧ твоегѡ. И кто азъ есмь, ді
и кто людїе мои, ѧкѡ возмогохомъ
сїѧ тебѣ бл҃говолнѣ ѡбѣщати; твоѧ
бо сꙋть всѧ, и ѿ твоихъ дахомъ
тебѣ: *Пришелцы бо есмы пред тобою, еі
и преселницы, ѧкоже вси ѻцы наши:
*днїе наши ѧкѡ сѣнь на земли, и
нѣсть постоѧнїѧ. Гди Бже нашъ, ѕі
ко всемꙋ множествꙋ семꙋ, еже ꙋго-
товахъ, да созиждетсѧ домъ имени
стомꙋ твоемꙋ, ѿ рꙋкꙋ твоею сꙋть,
и тебѣ всѧ. И вѣмъ, Гди мой, зі
ѧкѡ ты еси испытаѧй срца, и
правдꙋ любиши. въ простотѣ срца
моегѡ произволихъ сїѧ всѧ, и нынѣ
людей твоихъ, иже здѣ ѡбрѣтошасѧ,
видѣхъ съ радостїю тебѣ произволивши
(принести дары). Гди Бже Авраама, иі
и Їсаака, и Їила ѻтецъ нашихъ, сохрани
сїѧ въ воли срца людей твоихъ въ
вѣки, и исправи срца ихъ къ тебѣ.
Соломѡнꙋ же снꙋ моемꙋ даждь срце ѳі
бл҃го, да хранитъ заповѣди твоѧ,
и свидѣнїѧ твоѧ, и повелѣнїѧ твоѧ,
и къ совершенїю привести зданїе домꙋ
твоегѡ. И рече Двдъ всемꙋ собранїю к

(людей) : благословите Гд҃а Бг҃а нашего.
и благословиша все собранїе Гд҃а Бг҃а оц҃ъ
своихъ : и преклонше колѣна поклонишасѧ
ка Гд҃у, и цр҃ю. И пожре Дв҃дъ жертвы
Гд҃у, и вознесе всесожженїѧ Бг҃у на
оутрїе первагѡ дне, телецъ тысѧщу,
овнѡвъ тысѧщу, агнецъ тысѧщу,
и возлїѧнїѧ ихъ, и жертвы множество
кв ѿ всегѡ Ізл҃ѧ. И ѧдоша, и пиша
пре Гдемъ въ день той съ великимъ
веселїемъ, и поставиша цр҃емъ второе
Соломѡна сына Дв҃дова, и помазаша
его Гд҃у в цр҃ѧ, Садѡка же во архїерея.
г҃ цр҃ь, в҃ а. кг *И сѣде Соломѡнъ на пр҃столѣ Гд҃ни въ
цр҃ѧ, вмѣстѡ Дв҃да оц҃а своегѡ, и
благоугоденъ бысть : и покорисѧ ему
кд весь Ізл҃ь. Кнѧзи, и силнїи, и
вси сынове царѧ Дв҃да оц҃а егѡ по-
ке винушасѧ ему. И возвеличи Гдь Со-
ломѡна на всѣмъ Ізл҃емъ, и даде ему
славу цр҃тва, ѧкаже ни единъ царь имѣ
прежде егѡ. И Дв҃дъ сынъ Іессеевъ кѕ г҃ цр҃ь, в҃ а.
царствова на всѣмъ Ізл҃емъ, четыредесѧтъ
лѣтъ, Въ Хевронѣ седмь лѣтъ, кз
а во Ієрлимѣ лѣтъ тридесѧтъ три.
И оумре въ старости благѣ, исполнь ки
дней, въ богатствѣ и славѣ, и воцрисѧ
Соломѡнъ сынъ егѡ вмѣстѡ егѡ.
Прочаѧ же словеса цр҃ѧ Дв҃да перваѧ кѳ
и послѣднѧѧ написана суть въ словесѣхъ
Самуила видѧщагѡ, и въ словесѣхъ
Надана прр҃ока, и въ словесѣхъ Гада
провидѧщагѡ, Ѡ всемъ цр҃твѣ егѡ, л
и крѣпости егѡ, и времена ѧже быша
при немъ, и во Ізл҃и, и во всѣхъ
царствахъ земныхъ.

Конецъ первыхъ кн҃гъ паралипоменѡнъ,
имутъ въ себѣ главъ, кѳ.

ВТОРЫѦ КНИГИ ПАРАЛИПОМЕНѠНЪ.

ГЛАВА А.

а И оукрепися Соломѡнъ сынъ
Двдовъ на цртве своемъ,
и Гдь Бгъ егѡ (бе)
съ нимъ, и возвеличи его
в въ высоту. И рече Со-
ломѡнъ ко всему Iилю, тысящ-
никѡмъ, и сотникѡмъ, и судiамъ,
и всемъ началникѡмъ пред Iилемъ,
г началникѡмъ очествъ. И иде Со-
ломѡнъ, и все множество въ выш-
нiй Гаваѡнъ, идеже бе скинiа
свиденiа Бжiа, юже сотвори
Мѡvсей рабъ Бжiй въ пустыни.
д Кiвѡтъ же Гднь принесе Двдъ ѿ
града Карiаѳiарiма, на место, еже
оуготова ему Двдъ, ꙗкѡ во-
друзи ему скинiю во Iерлимѣ.
е И олтарь медянъ, егоже со-
дела Веселеилъ сынъ Оурiи сына
Ѡрова, ту бе пред скинiею Гднею.
и взыска его Соломѡнъ, и вся
ѕ црковь. Вознесе же ту Соло-
мѡнъ на олтари медяномъ пред
Гдемъ, иже въ скинiи свиденiа, и
принесе на немъ тысящу всесожже-
з нiй. Въ ту нощь ꙗвися Гдь
Соломѡну, и рече ему: проси [что
и хощеши] да дамъ тебе. Рече
же Соломѡнъ къ Бгу: ты со-
творилъ еси съ Двдомъ оцемъ мо-
имъ милосердiе велико, и поста-
вилъ мя еси цря вместѡ егѡ.
ѳ И нынѣ, Гди Бже, да испол-
нится слово твое къ Двду оцу
моему, ты бо мене сотворилъ цря
над людми многими, ꙗкоже прахъ
і земный: Нынѣ даждь мнѣ пре-
мудрость и разумъ, да вниду и
изыду пред людми твоими сими,
кто бо можетъ судити сихъ людей
аі твоихъ многихъ. И рече Бгъ
къ Соломѡну: понеже бысть сiе въ
сердце твоемъ, и не попросилъ еси
богатства именiй, ниже славы, ниже
душъ противящихся тебе, и дней
многихъ не просилъ еси, но про-
силъ еси себе премудрости и разума,
да судити можеши люди моя,
над которыми поставихъ тя цря.
Премудрость и разумъ даю тебе, ві
богатство же и именiя, и славу
дамъ тебе, ꙗкѡ не бысть въ црехъ
преждебывшихъ тебе подобенъ тебе, и
по тебе такожде не будетъ. Прiиде гі
же Соломѡнъ ѿ вышнягѡ Гаваѡна
во Iерлимъ пред скинiею свиденiя,
и царствова над Iилемъ. И собра ді
Соломѡнъ колесницы и конники, и
быша ему тысяща и четыреста ко-
лесницъ, и дванадесять тысящъ кон-
никъ: и ѡстави ихъ во градехъ
колесничныхъ, людiе же съ царемъ во
Iерлимѣ. И положи царь сребро еі
и злато во Iерлимѣ ꙗкѡ каменiе,
кедри же во Iудеи ꙗкѡ черничiе, еже
на поли во множестве. Исхожденiе ѕі
же коней Соломѡновыхъ изъ Егvпта,
ценою купцѡвъ царскихъ, иже хо-
ждаху и куповаху. И восхождаху, зі
и привождаху изъ Егvпта колесницу
едину за шесть сѡтъ сребреникъ,
и коня за сто и пятьдесятъ сребре-
никъ: такожде и ѿ всехъ царствъ
Хеттейскихъ, и ѿ царей Сvрiйскихъ
руками ихъ приводима бываху.

ГЛАВА В.

И повелѣ Соломѡнъ создати домъ а
имени Гдню, и домъ царству
своему. И собра царь Соло- в
мѡнъ седмьдесятъ тысящъ мужей
носящихъ бремена, и осмьдесятъ
тысящъ каменосѣчцевъ въ горахъ,
приставленныхъ же над ними три
тысящы и шесть сѡтъ. И посла г
Соломѡнъ къ Хiраму црю Тvрску,
глагола: ꙗкоже сотворилъ еси съ
Двдомъ оцемъ моимъ, и по-
слалъ еси ему кедры, да сози-
ждетъ себе домъ, въ немже ему
ѡбитати. И се азъ сынъ егѡ д
созидаю домъ имени Гда Бга
моегѡ, да ѡсвящу его ему,
еже кадити пред нимъ ѳvмiамъ
ароматѡвъ, и предложенiе всегда,
и возносити всесожженiя выну,

оутрѡ и къ вечеру, и въ суббѡты,
и въ новомѣсачіихъ, и въ праздницѣхъ
Гда Бга нашегѡ: во вѣкъ сіе
е во Іили. И домъ, егоже азъ
созидаю, великъ, великъ бо есть
Гдь Бгъ нашъ паче всѣхъ бо-
ѕ гѡвъ. И кто возможетъ создати
ему домъ; аще бо небо, и небо
небесе не могутъ вмѣстити славы
егѡ: и кто азъ, созидаай ему
домъ; но токмѡ еже кадити ѳу-
з міамъ пред нимъ. Нынѣ убо
посли мнѣ мужа мудра, иже вѣсть
дѣла творити въ златѣ, и сребрѣ,
и мѣди, и желѣзѣ, и порфурѣ, и
въ червлени, и въ синетѣ, и иже
знаетъ ваяти ваяніе, съ мудрыми,
иже у мене во Іудеи и во Іерлимѣ,
иже уготова Двдъ оцъ мой.
и И посли ми древа кедрова, и аркеу-
ѳова, и певгова ѿ Лівана, вѣмъ
бо азъ, якѡ раби твои умѣютъ
ѳ сѣщи древа ѿ Лівана. И се раби
твои съ рабы моими пойдутъ, да
уготовлютъ мнѣ древа многа, домъ
бо, егоже азъ созидаю, великъ,
і и прославенъ. И се дѣлателемъ,
иже сѣкутъ древа, дахъ въ пищу
рабѡмъ твоимъ пшеницы мѣръ, два-
десатъ тысащъ, и ячмена мѣръ
двадесатъ тысащъ, и віна мѣръ
двадесатъ тысащъ, и елеа мѣръ
аі двадесатъ тысащъ. Рече же Хі-
рамъ царь Турскій чрез писаніе,
и посла къ Соломѡну, глагола:
понеже возлюби Гдь люди своа,
ві постави та над ними цара. И рече
Хірамъ: благословенъ Гдь Бгъ Іилевъ,
иже сотвори небо и землю, иже
даде Двду царю сына премудра,
и учена, и умна, и разумна,
иже созиждетъ домъ Гду, и домъ
гі царству своему: И нынѣ послахъ
тебѣ мужа мудра, и свѣдуща разумъ
ді Хірама раба моегѡ. Матерь егѡ
ѿ дщерей Дановыхъ, оцъ же егѡ
мужъ Туранинъ, иже вѣсть дѣ-
лати въ златѣ, и сребрѣ, и въ
мѣди, и въ желѣзѣ, и въ каме-
ніихъ, и въ древахъ, и ткати въ
порфурѣ, и въ синетѣ, и въ вус-
сѡнѣ, и въ червленицѣ, и ваяти
всякую рѣзь, и разумѣти всяко
разумѣніе, елика аще даси ему,
съ мудрыми твоими, и съ мудрыми го-
сподина моегѡ, Двда оца твоегѡ.
еі И нынѣ пшеницу, и ячмень, и
елей, и віно, яже ѡбѣщалъ еси,
господине мой, посли рабѡмъ твоимъ.

Мы же будемъ сѣщи древа ѿ Лівана ѕі
на всяку потребу твою, и послемъ а
плотами по морю Іоппійскому, ты же
проводиши а во Іерлимъ. И собра зі
Соломѡнъ всѣхъ мужей пришелцѡвъ,
иже бяху въ земли Іилевѣ, по счтенію,
имже счте ихъ Двдъ оцъ егѡ, и
ѡбрѣтени суть сто патьдесатъ три
тысащи и шесть сѡтъ. Сотвори же иі
ѿ нихъ седмьдесатъ тысащъ бремено-
носцевъ, и осмьдесатъ тысащъ камено-
сѣчцевъ, три тысащи и шесть сѡтъ
приставники над дѣлами людскими.

Глава, г.

И нача Соломѡнъ созидати домъ а
Гднь во Іерлимѣ, на горѣ
Амоліа, идѣже явиса Гдь
Двду оцу егѡ на мѣстѣ, еже
уготова Двдъ на гумнѣ Орны
Іевусеанина. Нача же созидати в
въ мцъ вторый лѣта четвертагѡ
цртва своегѡ. И сице нача г
Соломѡнъ созидати домъ Бжій:
въ долготу лакѡтъ, размѣръ
первый лакѡтъ шестьдесатъ, въ широту
же лакѡтъ двадесатъ. И притворъ д
пред лицемъ дому, долгота по лицу
широты дому, лакѡтъ двадесатъ,
высота же лакѡтъ сто двадесатъ:
и позлати его внутрь златомъ чи-
стымъ. Домъ же великій ѡкры е
дсками кедровыми, и позлати златомъ
чистымъ: изваа же на немъ подѡбіа
фінікѡвъ, и якѡ мрежицы промежъ
себе сплетающеса. И украси храмъ ѕ
каменіемъ драгимъ славнѡ, и позлати
златомъ, еже ѿ Фароима. И по- з
злати домъ, и стѣны егѡ, и
врата, и праги, и окна, и двери
златомъ, и изваа херувімы на стѣ-
нахъ. Сотвори же домъ стаа и
стыхъ, долготу егѡ по лицу широты
дому, лакѡтъ двадесатъ, широту
такожде двадесатъ лакѡтъ, и по-
злати и златомъ чистымъ на херу-
вімѣхъ, талантъ шесть сѡтъ.
И вѣсъ гвоздей, вѣсъ гвозда ѳ
единагѡ патьдесатъ сікль злата,
и горницу позлати златомъ. И со- і
твори въ дому стаа стыхъ херувіма
два, дѣло ѿ древъ негніющихъ:
и позлати ихъ златомъ. И крилѣ аі
херувімѡвъ, долгота двадесатъ
лакѡтъ, и едино крило лакѡтъ
пати, прикасающееса стѣнѣ дому,
И другое крило пати лакѡтъ, при- ві
касающееса крилу херувіма другагѡ.
Крилѣ же херувімѡвъ сихъ распростерты гі

на лакѡ двадесѧ, тїи же столпѡ на ногахъ своихъ, лица же ихъ (зрѧще) к домѹ. Сотвори же * завѣсѹ ѿ синета, и багрѧницы, и червленицы, и вѹссона, и сотка на ней херѹвимы. * Й сотвори пред храмо столпа два, лакѡ тридесѧ пать в высотѹ, и главы ихъ, пать лакѡтъ. Й сотвори чепи въ Давирѣ, и положи на главахъ столпѡвъ, и шипковъ сотвори сто, и жи положи на мрежи. Й постави столпы пред лицемъ храма, единаго шдесныѧ, а другаго шшюю, и нарече имѧ сѹщемѹ шдесную, Исправленїе, имѧ же сѹщемѹ шшюю, Крѣпость.

Глава ѯ. Д.

Сотвори же и олтарь мѣдянъ, двадесать лакѡтъ въ долготѹ, и двадесѧ лакѡтъ в широтѹ, и десать лакѡтъ въ высотѹ. * Й сотвори море (мѣдяно) єлїано, десать лакѡтъ ѿ оустїа до оустїа єгѡ, кроугло окрестъ, и пать лакѡтъ въ высотѹ, и окроуглость єгѡ тридесати лактей. Й подобїе телцевъ подъ нимъ окрестъ окрѹжающихъ є: десать лакѡ шдержахѹ оумывалницѹ окрестъ: два рѧда єлїаша телцевъ въ єлїанїи ихъ: Имже сотворища ихъ двадесѧть телце, ихже трїе смотрахѹ къ сѣверѹ, и трїе къ западѹ, и трїе къ полѹдню, и трїе к востокѹ, и море на нихъ (наставлено), задняя же ихъ бахѹ внѣтрь (по морѣ). Й толстота єгѡ дланица, и оустїе єгѡ, лакѡ оустїе потира, извѧанна лакѡ ѿрасли крина, вмѣщающее три тысящы мѣръ, и совершй. Сотвори же оумывалникы десать, и постави пать шдесныѧ, и пать шшюю, да оумываютъ въ нихъ всѧ принесѣмая на всесожженїа, и очищаютъ въ нихъ, море же, да оумываютъ свѧщенницы въ немъ. Сотвори же и подсвѣщникъ златыхъ десать по мѣрѣ ихъ, и постави а въ храмѣ, пать шдесную, и пать шшюю. Й сотвори столовъ десать, и постави въ храмѣ пать шдесную, и пать шшюю, и фїалъ златы сотвори сто. Й сотвори дворъ свѧщенникомъ, и дворъ великїй, и двери двора, и верен ихъ помѣданы мѣдїю. Й море постави ѿ оугла дому шдесныѧ ками къ востокѹ прямо. Сотвори же Хїрамъ оуданы маслна, и кадилницы, и скоровадъ жертвенныѧ, и всѧ сосѹды єгѡ: и совершй Хїрамъ творѧти всѧкое дѣло, єже сотвори Соломѡнъ цр҃ю въ домѹ Бжїи: Столпа два, и на нихъ окрѹжанїа, и вѣнцы на главахъ двѹ столпѡвъ, и мрежицы двѣ, єже покрывати главы вѣнцевъ, нже сѹть надъ главами столпѡвъ, Й звонцовъ златыхъ четыреста въ двѣ мрежи, и два рада шипковъ во мрежи единой, єже покрывати два окрѹжанїа вѣнцевъ, нже сѹть верхѹ столпѡвъ. Й подставѡвъ сотвори десать, и оумывалницы сотвори на подставахъ. Й море единo, и волѡвъ дванадесѧ по нимъ: Й котлы, и оудицы масныѧ, и всѧ сосѹды ихъ, имже сотвори Хїрамъ, и принесе црю Соломѡнѹ въ домъ Гдѕь, ѿ мѣди чистыѧ. Въ странѣ Іордана єлїа ихъ цр҃ь, въ томни земнѣй, между Сокхѡдо, и между Сардадо. Й сотвори Соломѡнъ всѧ сосѹды сіѧ многочисленны сѣлѡ, понеже не шскѹдѣ тягость мѣди. Сотвори же Соломѡнъ всѧ сосѹды дому Бжїа, и олтарь златъ, и трапезы, и на нихъ хлѣбы предложенїа. Й подсвѣщники, и свѣтилники свѣта, да свѣтятъ пред стаа стыхъ, по чинѹ ѿ злата чиста. Й цвѣты ихъ, и свѣтилники ихъ, и фїалы, и чашицы, и кадилницы ѿ злата чиста. Й двери храма внѣтреннїа имже во стаа стыхъ, и двери дому храма златыя. И совершисѧ все дѣло, єже сотвори Соломѡнъ въ домѹ Гдни.

Глава ѯ. Ѐ.

Принесе Соломѡнъ стаа Дада оца своегѡ, сребро и злато, и всѧ сосѹды, и даде в сокровище дому Гдна. * Тогда собра Соломѡнъ всѧ старѣшины Їлевы, и всѧ начальники колѣнъ, вождѣ отечествъ сыновъ Їлевыхъ во Ерлмѣ, да вознесѣтъ кївѡтъ завѣта Гдна ѿ града Давидова, иже есть Сіѡнъ. Й собрашася къ црю вси мужи Їлевы въ праздникъ, сей есть мцъ седмый. Й пріидоша вси старѣшины Їлевы, и взаша вси Левїти кївѡтъ. Й внесоша єгѡ, и скинїю свидѣнїа, и всѧ сосѹды стыѧ, иже въ скинїи, и внесоша єгѡ свѧщенницы и Левїти. Цр҃ь же Соломѡнъ, и весь сонмъ сыновъ Їлевыхъ, и болшїися, и собранїи пред кївѡтомъ, жрахѹ телцы, и овцы безчисленны, и несочисленны ѿ множества. Й внесоша свѧщенницы кївѡтъ завѣта Гдна на мѣсто єгѡ, єже есть молитвенникъ храма, во стаа стыхъ, подъ крилѣ херѹвимовъ. Й бахѹ херѹвими распростѣрше крила своа надъ мѣстомъ кївѡта, и покрывахѹ херѹвими надъ кївѡтомъ, и надъ носилами єгѡ свыше.

*г цр҃ и. к҃и.

ѳ И длиннѣе бяху носила, * и видахуся
главы носи ѿ ст҃ы в лице молитвенника,
и не видахуся внѣ, и быша тамо даже
і до настоящагѡ дне. Ничтоже бѣ въ
кївотѣ, токмѡ двѣ скрижали, ихже
положи Моѵсїй въ Хоривѣ, егда
законъ даде Гдь сынѡмъ Їилевымъ,
исходящымъ имъ из земли Єгѵпетскїя.
аі И бысть исходящымъ сщенникѡмъ ѿ
ст҃ыхъ: вси бо сщенницы, иже ту ѡбрѣ-
тошася, ѡсщени быша, и не бяху рас-
ві положени въ дневную чреду. Левїти же
и пѣвцы вси с сынми Асафовыми, со
Єманомъ, Їдїѳумомъ, и с сынми ихъ,
и съ братїями ихъ, ѡблечени въ ризы
льняны, въ кумвалѣхъ и ѱалтири и
гуслехъ (возглашаху) стояще пред
олтаремъ, и съ ними жерцѡвъ сто
гі двадесятъ трубяще трубами. И бысть
единъ гласъ въ трубленїи, и въ ѱалмо-
пѣнїи, и въ возглашенїи, гласомъ
единымъ еже хвалити и исповѣдатися
Гдеви. И егда воздвигоша гласъ въ
трубахъ, и кумвалѣхъ, и органѣхъ
пѣсней, и глаху: исповѣдайтеся Гдви
яко блгъ, яко въ вѣкъ млть егѡ:
и домъ исполнися облака славы Гдни.
ді И не могоша сщенницы стати служити
ѿ лица облака, наполни бо слава Гдня
домъ Бжїй.

Глава ѕ҃.

*г цр҃ и. ві.

а Тогда рече Соломѡнъ: Гдь рече
б ѡбитати во мглѣ, Азъ же созда
домъ имени твоему ст҃ый тебѣ,
и уготованъ еже ѡбитати тебѣ
г во вѣки. И ѡбрати црь лице
свое, и благослови все собранїе Їилево:
и все собранїе Їилево предстояше, и
д рече: Благословенъ Гдь Бгъ Їилевъ,
якоже гла усты своими къ Двду оцу
моему, и руками своими соверши,
е гля: Ѿ дне, вонже изведохъ люди
моя ѿ земли Єгѵпетскїя, не избрахъ
града ѿ всѣхъ колѣнъ Їилевыхъ, да
созиждется въ немъ домъ имени моему
ту, ниже избрахъ мужа быти вождемъ
ѕ над людми моими во Їерлии: Но избра
Їерлима, да будетъ имя мое въ немъ,
и избрахъ Двда быти на людми моими
з Їилемъ. И бысть на срцѣ Двда оца
моегѡ создати домъ имени Гда Бга
и Їилева. И рече Гдь къ Двду оцу
моему: понеже бысть на срцѣ твоемъ
создати домъ имени моему, добрѣ
сотворилъ еси, яко бысть на срцѣ
ѳ твоемъ. Обаче ты не созиждеши
мнѣ дому, но сынъ твой, иже
изыдетъ из чреслъ твоихъ, той
созиждетъ домъ имени моему. И соверши і
Гдь слово сїе, еже гла, и бы вмѣстѡ
Двда оца моегѡ, и сѣдохъ на пре-
столѣ Їилевѣ, якоже гла Гдь: и
создахъ домъ имени Гда Бга Їилева,
И поставихъ въ немъ кївѡтъ, въ немже аі
есть завѣтъ Гдень, егоже завѣща
Їилю. И ста пред олтаремъ Гднимъ, ві
пред всѣмъ множествомъ Їилевымъ,
и простре руцѣ свои: Сотвори бо гі
Соломѡнъ стояло мѣдяно, и постави
его посреди двора стилища, пять
лакѡтъ долгота егѡ, и пять лакѡтъ
широта егѡ, и три лактя высота егѡ:
и ста на немъ, и паде на колѣна своя
пред всѣмъ множествомъ Їилевымъ, и
простре руки своя на нбо, и рече:
*Гди Бже Їилевъ, нѣсть подобенъ ді
тебѣ Бгъ на нбси и на земли, сохра-
няяй завѣтъ и милость с рабы твоими,
иже ходятъ пред тобою всѣмъ срцемъ
своимъ: Иже сохранилъ еси рабу еі
твоему Двду оцу моему, елика реклъ
еси ему, гля: и глалъ еси усты
твоими, и руками твоими совершилъ
еси, якоже день сей. И нынѣ, ѕі
Гди Бже Їилевъ, сохрани рабу твоему
Двду оцу моему, яже реклъ еси
ему, гля: и глалъ еси усты твоими,
и исполнилъ еси якоже въ день сей,
гля: не ѡскудѣетъ тебѣ мужъ ѿ лица
моегѡ сѣдяй на престолѣ Їсраилевѣ,
токмѡ аще сохранятъ сынове твои
пути моя ходити въ законѣ моемъ,
якоже ходи еси предо мною. И нн҃ѣ, зі
Гди Бже Їилевъ, да укрѣпится слово
твое, еже глалъ еси рабу твоему
Двду. Убо истиннѡ ли Бгъ ѡби- иі
тати будетъ съ чвки на земли, аще
нбо и нбо нбсе не довлѣютъ ти, и
колми паче домъ сей егоже создахъ,
И призри на моленїе раба твоегѡ, и на ѳі
молитву мою Гди Бже мой, еже
услышати молитвы моя и моленїе,
имже рабъ твой молится пред тобою
днесь, Еже быти очесемъ твоимъ к
ѿверстымъ на домъ сей день и нощь,
на мѣсто сїе, ѡ немже глалъ еси, да
призовется имя твое тамо еже услы-
шати млтву, юже рабъ твой молится
на мѣстѣ семъ: И послушати мольбу ка
раба твоегѡ, и людей твоихъ Їиля,
елика аще помолятся на мѣстѣ семъ:
и ты услышиши на мѣстѣ жилища
твоегѡ съ небесе, и услышиши, и
милостивъ будеши. Аще согрѣшитъ кв
мужъ ко искреннему своему, и прїиметъ
на него клятву еже клясти его, и
прїидетъ, и проклянетъ пред олтаремъ

*в мак в. гі. г езд з. ган ѳ.

въ нѣм у давідовѣ

кг въ домꙋ семъ. И ты оуслыши ѿ нбсе,
и сꙋди рабомъ твоимъ, еже воздати
беззаконномꙋ, и воздати пꙋти єгѡ на
главꙋ єгѡ, и ѡправдити праведнаго,
кд воздаа ємꙋ по правдѣ єгѡ. И аще
ѡдолѣни бꙋдꙋтъ людіе твои Iиль ѿ
врагъ, аще согрѣшатъ тебѣ, и ѡбра-
тѧтсѧ, и исповѣдатсѧ имени твоемꙋ,
и помолѧтсѧ пред тобою в храмѣ семъ,
ке И ты оуслыши съ нбсе, и милостивъ
бꙋди грѣхѡмъ людей твоихъ Iилѧ, и
возврати ихъ въ землю, юже далъ
кѕ еси имъ и оцемъ ихъ. Егда заклю-
чиши небо, и не бꙋдетъ дождѧ, якѡ
согрѣшатъ тебѣ, и помолѧтсѧ на мѣстѣ
семъ, и восхвалѧтъ имѧ твое, и
ѡбратѧтсѧ ѿ грѣхъ своихъ, егда
кз смириши ихъ: И ты оуслыши съ нбсе,
и милостивъ бꙋди грѣхѡмъ рабѡвъ и
людей твоихъ Iилѧ, якѡ явиши имъ
пꙋть блгъ, по немꙋже пойдꙋтъ, и
даждь дождь на землю твою, юже
далъ еси людемъ твоимъ въ наслѣдіе.
ки Гладъ аще бꙋдетъ на земли, гꙋбителство
аще бꙋдетъ, воздꙋха растлѣніе, и
iктеръ, прꙋзи, и гꙋсеницы аще бꙋдꙋ,
и аще ѡскорбитъ ихъ врагъ пред градами
ихъ, всѧкою язвою, и всѧкою болѣзнію,
кѳ И всѧка молитва, и всѧко моленіе, еже
аще бꙋдетъ всѧкомꙋ члвѣкꙋ, и всѣмъ
людемъ твоимъ Iилю, аще познаетъ
члкъ язвꙋ свою, и грѣхъ свой, и
прострєтъ рꙋцѣ свои въ домꙋ семъ:
л И ты оуслыши съ нбсе ѿ готоваго
жилища твоегѡ, и ѡчисти, и даждь
коемꙋждо по пꙋтемъ єгѡ, якоже вѣси
по срдцꙋ єгѡ, ты бо единъ вѣси срдца
ла сынѡвъ человѣчески, Якѡ да боѧтсѧ
тебе, еже ходити во всѣхъ пꙋте твоихъ
всѧ дни, в наже живꙋтъ на лицы земли,
юже далъ еси оцемъ нашымъ.
лв И всѧкъ чꙋждій, иже нѣсть ѿ людей
твоихъ Iилѧ, и пріидетъ ѿ земли
далніѧ ради имене твоегѡ великагѡ,
и ради рꙋки твоеѧ силныѧ, и мышцы
твоеѧ высокіѧ, и пріидетъ и помолитсѧ
лг на мѣстѣ семъ: И ты оуслыши с нбсе
ѿ готоваго жилища твоегѡ, и сотвориши
по всемꙋ елико призоветъ тѧ чꙋждій,
да оувѣдѧтъ вси людіе земли имѧ твое,
и оубоѧтсѧ тебе, якоже людіе твои
Iиль, и познаютъ якѡ имѧ твое при-
звано есть на домъ сей, егоже созда.
лд Аще же изыдꙋтъ людіе твои на брань
противꙋ сꙋпостатъ своихъ по пꙋти
имже послеши ихъ, и помолѧтсѧ тебѣ
по пꙋти града сегѡ, егоже избралъ еси
себѣ, и домꙋ егоже создахъ имени
ле твоемꙋ, Да оуслышиши съ нбсе млтвꙋ

ихъ, и моленіе ихъ, и сотвориши
ѡправданіе ихъ. Зане согрѣшатъ тебѣ, лѕ
якѡ нѣсть человѣка, иже не согрѣшитъ,
и поразиши ихъ, и предаси ихъ в рꙋки
врагѡвъ ихъ, и плѣнѧтъ ихъ плѣ-
нѧющіи въ землю врагѡвъ, въ землю
далнюю или ближнюю: И ѡбратѧтъ лз
срдце свое въ земли ихъ, в нюже плѣ-
нени бꙋдꙋтъ, и тамѡ ѡбратѧтсѧ, и
помолѧтсѧ тебѣ въ плѣненіи своемъ,
глюще: согрѣшихомъ, беззаконновахомъ,
неправдовахомъ: И ѡбратѧтсѧ к тебѣ ли
всѣмъ срдцемъ своимъ, и всею дꙋшею
своею, въ земли плѣнившихъ а, идѣже
плѣниша ихъ, и помолѧтсѧ пꙋтемъ
земли своеѧ, юже далъ еси оцемъ
ихъ, и града егоже избралъ еси,
и домꙋ егоже создахъ имени твоемꙋ:
Да оуслышиши с нбсе ѿ готоваго жилища лѳ
твоегѡ молитвꙋ ихъ, и моленіе ихъ,
и сотвориши сꙋдъ, и милостивъ бꙋди
людемъ твоимъ согрѣшившымъ ти.
И нн҃ѣ, Гдѝ, да бꙋдꙋтъ ѿверзеты очи м
твои, и оуши твои внѧтны к моленію
мѣста сегѡ. И нн҃ѣ востани, Гдѝ ма
Бже, въ покой твой, ты и кївѡтъ
крѣпости твоеѧ: сщенницы твои, Гдѝ
Бже, да ѡблекꙋтсѧ во спасеніе, и
прпбніи твои возвеселѧтсѧ во блгихъ.
Гдѝ Бже да не ѿвратиши лица хрїста мв
твоегѡ, помѧни щедрѡты Двда
раба твоегѡ.

Глава з.

Егда соверши Соломѡнъ молѧсѧ, а
и огнь сниде съ нбсе, и поѧде
всесожженіѧ и жертвы, и слава
Гдна исполни домъ: И не можахꙋ в
сщенницы внити въ храмъ Гдень
во времѧ оно, якѡ исполни
слава Гдна домъ Гдень. И вси г
сынове Iилевы видахꙋ сходѧщь огнь,
и славꙋ Гдню на домъ: и падоша ницъ
на землю на помостъ постланъ каменіе,
и поклонишасѧ, и восхвалиша Гда,
якѡ блгъ, якѡ въ вѣкъ млть єгѡ.
Црь же и вси людіе пожроша жертвы д
пред Гдемъ: И пожре црь Соломѡнъ е
жертвꙋ волѡвъ двадесѧ и двѣ тысѧщы,
овецъ сто и двадесѧтъ тысѧщъ, и
ѡсвѧти домъ Бжїй црь, и вси людіе.
Сщенницы же стоѧхꙋ на стражахъ своихъ, ѕ
и Левїти во органы поѧхꙋ пѣсни Гдни,
яже сотвори Двдъ црь къ похваленію
Гда: (якѡ блгъ), якѡ в вѣкъ млть
єгѡ, пѣсни Двдовы (поюще) рꙋками
своими: и сщенницы поѧхꙋ трꙋбами
пред ними, и весь Iиль стоѧше.
Ѡсвѧти же Соломѡнъ средѣе двора, иже з

пред церковію Гднею, принесе бо ту все-
сожженіа, и туки мирныхъ, гако
олтарь медянъ, егоже сотвори Со-
ломwнъ, не можаше вмѣстити всесож-
и женій, и жертвъ, и тукwвъ. И со-
твори Соломwнъ праздникъ во время
оно седмь дней, и весь Ісраиль с нимъ,
собраніе велико зѣлw, ѿ входа Емаѳъ,
ѳ даже до потока Египетска. Сотвори
же въ день осмый торжество, понеже
ѡсщенію олтаря сотвори седмь дней
і праздникъ, И въ день двадесятъ третій
мѣсяца седмагw, ѿпусти людей въ
жилища ихъ веселящихся, и радующихся
ѡ благихъ, гаже сотвори Гдь Двду и
Соломwну, и Ісраилю людемъ своимъ.
аі *И соверши Соломwнъ домъ Гднь, и
домъ царевъ, и вся елика восхотѣ
въ срдцы своемъ Соломwнъ творити въ
въ дому Гдни, и въ дому своемъ,
ві благопоспѣшися. И гавися Гдь Соломwну
нощію, и рече ему: оуслышахъ моленіе
твое, *и избрахъ мѣсто сіе мнѣ въ
гі домъ жертвы. Аще заключу небо,
и дождь не излїется, и аще повелю
прузwмъ поясти древо, и аще послю
ді губителство на люди моя, И аще по-
срамлени будутъ людіе мои, на нихже
призвано есть имя мое, и помолятся,
и взыщутъ лица моегw, и ѿвратятся
ѿ путей своихъ злыхъ: и азъ оуслышу
съ нбсе, и милостивъ буду грѣхwмъ
еі ихъ, и исцѣлю землю ихъ. И нынѣ
очи мои будутъ ѿверзсты, и оуши
мои послушни къ моленію мѣста сегw:
ѕі И нынѣ избрахъ и ѡсвятихъ домъ сей,
да будетъ имя мое ту даже до вѣка,
и будутъ очи мои, и срдце мое ту
зі вся дни. Ты же аще ходити будеши
предо мною, гакоже ходилъ Двдъ ѿцъ
твой, и сотвориши по всѣмъ, гаже
повелѣхъ тебѣ, и повелѣніа моя, и
иі судбы моя сохраниши: И воздвигну
престолъ цртва твоегw, гакоже завѣщахъ
Двду ѿцу твоему, глаголя: не ѿимется
ѳі ѿ тебе мужъ вождь во Ісраили. Аще же
ѿвратитеся вы, и ѡставите повелѣніа
моя, и заповѣди моя, гаже предахъ
вамъ, и пойдете, и послужите богwмъ
к инымъ, и поклонитеся имъ, Исторгну
васъ ѿ земли, юже дахъ вамъ: и
домъ сей, егоже ѡсвятихъ имени
моему, ѿвергу ѿ лица моегw, и
предамъ его въ притчу, и въ повѣсть
ка всѣмъ газыкwмъ. И домъ сей высокій
(въ притчу), всякъ мимоходяй его
оужаснется, и речетъ: почто сотвори
Гдь такw земли сей, и дому сему?
кв И ѿвѣщаютъ: гакw ѡставиша Гда Бга
ѿцъ своихъ, иже изведе ихъ ѿ земли
Египетскіа, и пріяша боги чуждыа, и
поклонишася имъ, и поработаша имъ,
и сегw ради наведе на нихъ вся сія злая.

Глава, и.

И *бысть по двадесяти лѣтѣхъ, а
въ нихже созда Соломwнъ домъ
Гднь, и домъ свой, И грады в
гаже даде Хірамъ Соломwну,
созда оны Соломwнъ, и всели
ту сыны Ісраилевы. И пріиде Со- г
ломwнъ во Емаѳъ-Сува, и ѡдержа
его: И созда Ѳедморъ въ пустыни, д
и вся грады крѣпкіа, гаже созда во
Емаѳѣ. Сострои же Веѳwрwнъ вышній, е
и Веѳwрwнъ нижній, грады оукрѣплены
стѣнами, вратами, и верeями. И Ва- ѕ
лаадъ, и вся грады крѣпкіа, иже быша
Соломwну, и вся грады колесницъ,
и грады кwнникъ, и елика восхотѣ
Соломwнъ по желанію создати во Іерлмѣ,
и в Лівани, и во всемъ царствѣ своемъ.
Весь народъ ѡставшійся ѿ Хеттеа, з
и Аморреа, и Ферезеа, и Евеа, и
Іевусеа, иже не бяху ѿ племене Ісраилева,
Но бѣша ѿ сынwвъ ихъ ѡставшихся и
по нихъ на земли, ихже не избиша
сынове Ісраилевы, подведе ихъ Соломwнъ
в дань даже до дне сегw. Ѿ сынwвъ ѳ
же Ісраилевыхъ не даде Соломwнъ въ рабы
царству своему: тіи бо бяху мужи
ратницы, и князи, и силніи, и
началницы колесницъ и кwнникъ егw.
И сіи началницы предстоящихъ царю і
Соломwну, двѣсти пятдесят приставницы
нады дѣлы людскими. *Дщерь же аі
Фараwню преведе Соломwнъ ѿ града
Давідова въ домъ, егоже созда ей,
рече бо: да не ѡбитаетъ жена моя въ
дому Двда царя Ісраилева, понеже ѡсщенъ
есть, аможе вниде кіwтъ Гднь:
Тогда вознесе Соломwнъ всесожженіа ві
Гдви на олтарь, егоже созда Гдви
пред храмомъ, По словеси ѿ дне до гі
дне возносити, по повелѣнію Мwvсееву
въ субботы, и въ новомѣсячіа, и въ
праздники, трижды въ годъ, въ праздникъ
ѡпрѣснокwвъ, и въ праздникъ
седмицъ, и въ праздникъ кущей.
И постави по разсужденію Двда ѿца ді
своегw раздѣленіа сщенникwмъ, и по
служеніямъ ихъ: и Левіти над стражами
ихъ, да хвалятъ и служатъ пре сщенники,
по чину единагw коегwждо дни: и
дверницы по раздѣленіямъ ихъ, по
вратwмъ и вратwмъ: такw бо повелѣ
Двдъ члкъ Бжій. Не преступиша запо- еі
вѣдей царевыхъ ѡ сщенницѣхъ и Левітѣхъ

по всякому словеси, и въ сокровищахъ.
ѕі И уготовася всяко дѣланіе ѿ дне вонже
ѡснова, до дне, вонже соверши Соло-
зі мѡнъ домъ Гдень. Тогда иде Соло-
мѡнъ в Гасіѡн-Гаверъ, и во Еладъ, иже
иі при мори в земли Ідуменстѣй. И посла
Хірамъ рукою слугъ своихъ корабли,
и рабы знающыя морскія проходы, и
хождаху съ рабы Соломѡнними в Сѡфіръ,
и взяша ѿтуду четыреста и пятьдесятъ
талантъ злата, и принесоша къ црю
Соломѡну.

Глава ѳ.

а Царица же Савска услыша имя Со-
ломѡново, и пріиде искусити его
гаданьми во Іерлимѣ с силою тяж-
кою ѕѣлѡ: и вельблюды носящіи
аромѡты, и злата множество,
и каменія драгагѡ: и пріиде къ
Соломѡну, и гла ему вся елика
в бѣша въ сердцѣ ея. И возвѣсти ей
Соломѡнъ вся словеса ея, и не преиде
слово, егѡже бы не возвѣстилъ ей.
г И видѣ царица Савска премудрость Со-
д ломѡню, и домъ егоже созда, И ядми
столѡвъ егѡ, и сѣдалища рабѡвъ егѡ,
и состояніе служебникѡвъ егѡ, и ризы
ихъ, и віночерпчія егѡ, и украшеніе
ихъ, и всесожженія, яже жраше в дому
е Гдни, и внѣ себе бысть: Рече же къ
царю: истинно есть слово, еже слы-
шахъ в земли моей, ѡ словесѣхъ твоихъ,
ѕ и ѡ премудрости твоей: И не вѣровахъ
словесемъ ихъ, дондеже пріидохъ, и
видѣша очи мои, и се не возвѣстиша
мнѣ половины множества премудрости
твоея: приложилъ еси к слышанію, яже
з слышахъ. Блажени мужіе твои, и
блажени раби твои сіи, иже предстоятъ
пред тобою на всяко время, и слышатъ
и премудрость твою. Да будетъ Гдь Бгъ
твой благословенъ, иже благоволи въ
тебѣ, еже дати тя на престолъ свой
царя Гду Бгу твоему: зане возлюби
Гдь Бгъ твой Іиля, еже утвердити
его во вѣкъ, и постави тя над ними
цря, да сотвориши судъ и правду.
ѳ Даде же царю сто двадесятъ талантъ
злата, и аромѡты многи ѕѣлѡ, и
каменіе драгое, и не быша аромѡты
таковы якѡ сія, яже даде царица
і Савска царю Соломѡну. Но и раби
Хірамовы съ рабы Соломѡнними прино-
шаху злато Соломѡну ѿ Сѡфіра, и
древа певгова, и каменіе драгое.
аі И сотвори Соломѡнъ царь ѿ древъ
певговыхъ степени въ домъ Гдень, и
въ домъ царевъ, и гусли, и ѱалтири

пѣсней, и никогдаже видѣна быша въ
земли Іудинѣ прежде таковая. Црь же ві
Соломѡнъ даде царицѣ Савстѣй вся
по желанію ея, иже просила, кромѣ
всѣхъ яже принесе царю Соломѡну,
и возвратися въ землю свою. Бѣ же гі
вѣсъ злата приносимагѡ къ Соломѡну
на всяко лѣто, шесть сѡтъ шесть-
десятъ шесть талантъ злата, Кромѣ ді
мужей подданныхъ и купцѡвъ, иже при-
ношаху, и всѣхъ царей Арабскихъ, и
властелей земли, иже вси приношаху
злато и сребро царю Соломѡну. Со- еі
твори убѡ царь Соломѡнъ двѣсти
щитѡвъ златыхъ тяженыхъ, шесть
сѡтъ златникъ чистыхъ бяху во един-
номъ щитѣ: И триста щитѡвъ златы ѕі
тяженыхъ, по триста златникъ бяше
во единомъ коемждо щитѣ, и положи я
царь в дому древа Ліванова. Сотвори зі
же царь престолъ ѿ слоновыхъ зубѡвъ
великъ, и позлати его златомъ чисты.
И шесть степеней у престола позлащени иі
златомъ, и мышчицы двѣ туду и сюду
над престоломъ сѣдалища, и два льва
стояща близ мышчцей. И двана́десятъ ѳі
львѡвъ стоящихъ тамѡ на шести сте-
пенехъ ѿ обоихъ странъ: и не бысть
таковъ престолъ во всякомъ црствѣ.
Вся же сосуды царя Соломѡна бяху к
златы, и вся сосуды дому дубравы
Ліванскія златомъ ѡкружены: сребро бо
во днехъ Соломѡнихъ ни вочто вмѣ-
няшеся: Зане корабль царевъ хождаше ка
въ Ѳарсісъ съ рабы Хірамовыми, еди-
ницею въ лѣта три прихождаше корабль
ѿ Ѳарсіса къ царю, полнъ злата и
сребра, и зубѡвъ слоновы, и обезянъ.
И возвеличися Соломѡнъ паче всѣхъ кв
царей земныхъ богатствомъ, и мудростію.
Вси же цари земстіи желаху видѣти кг
лице Соломѡне, и слышати премудрость
егѡ, юже даде Бгъ въ сердце егѡ.
И приношаху ему кійждо дары своя, кд
сосуды сребряны, и златы, и ѡдѣянія,
и стакту, и сладѡсти, кони и мски,
на всякое лѣто. И бяху царю Соло- ке
мѡну четыредесятъ тысящъ кобылицъ
въ колесницы, и двана́десятъ тысящъ
кѡнникъ, и постави ихъ въ градѣхъ
колесничныхъ, и с царемъ во Іерлимѣ.
И бысть вождь всѣхъ царей ѿ рѣки кѕ
(Еуфрата) даже до земли иноплемен-
никъ, и даже до предѣлъ Егупетски.
И даде царь злато и сребро во Іерлимѣ кз
якѡ каменіе, и кедри якѡ черничіе,
еже (раждается) в поляхъ множество.
И привождаху кони Соломѡну ѿ Егу- ки
пта, и ѿ всея земли. И прѡчая словеса кѳ

Соломѡ́на пе́рвая и̑ послѣ́дняя, се̑ сі́я
пи́сана сꙋ́ть в̾ словесѣ́хъ Наѳа́на прⷪ҇рка,
и̑ въ словесѣ́хъ А̑хі́и Силѡні́ты, и̑ въ
видѣ́ніихъ Іѡи́ля видя́щагѡ, проти́вꙋ
Л Іеровоа́ма сы́на Нава́това. И̑ ца́рствова
Соломѡ́нъ во Ієрⷭ҇ли́мѣ на̀ всѣ́мъ Іи҇лемъ
ЛА четы́редесятъ лѣ́тъ. И̑ оу̑спе Соло-
мѡ́нъ со ѻ҃цы свои́ми, и̑ погребо́ша є̑го̀
во гра́дѣ Дв҃да ѻ҃ца є̑гѡ̀, и̑ воцари́ся
Ровоа́мъ сы́нъ є̑гѡ̀ вмѣ́стѡ є̑гѡ̀.

Глава̀ І҃.

А И̑ пріи́де Ровоа́мъ в̾ Сꙋ́хемъ, зане̑
въ Сꙋ́хемъ ве́сь Іи҇ль сни́дєся по-
В ста́вити є̑го̀ царе́мъ. И̑ бы́сть
є̑гда̀ оу̑слы́ша Іеровоа́мъ сы́нъ На-
ва́товъ, и̑́же бѣ̀ во Е̑гv́птѣ,
ꙗ̑́кѡ оу̑бѣ́же ѿ лица̀ Соломѡ́на
царя̀, и̑ ѡ̑бита̀ Іеровоа́мъ во Е̑гv́птѣ,
и̑ возврати́ся Іеровоа́мъ ѿ Е̑гv́пта.
Г И̑ посла́ша, и̑ призва́ша є̑го̀, и̑ пріи́де
Іеровоа́мъ, и̑ все̑ собра́ніе Іи҇лево к̾ црⷭ҇ю
Д Ровоа́мꙋ, гл҃юще: Ѻ҃цъ тво́й ѡ̑жес-
точѝ и̑́го на́ше, ты́ же ны́нѣ ѡ̑сла́би
ѿ рабо́ты ѻ҃ца̀ твоегѡ̀ жесто́кія, и̑
ѿ и̑га̀ є̑гѡ̀ тя́жкагѡ, є̑́же возложѝ
Е на на́съ, и̑ послꙋ́жимъ тебѣ̀. И̑ речѐ
и̑̀мъ: поиди́те да́же до тре́хъ дне́й,
и̑ пріиди́те ко мнѣ̀: и̑ ѿидо́ша лю́діе.
Ѕ И̑ собра̀ ца́рь Ровоа́мъ старѣ́йшины, и̑̀же
стоя́хꙋ пред Соломѡ́номъ ѻ҃це́мъ є̑гѡ̀,
є̑гда̀ є̑щѐ жива́ше, гл҃я: ка́ковъ вы̀
даетѐ совѣ́тъ ѿвѣща́ти лю́демъ си́мъ;
З И̑ рѣ́ша є̑мꙋ̀: а̑́ще дне́сь бꙋ́деши во
бл҃гое лю́демъ си́мъ, и̑ бл҃гоꙋгоди́ши,
и̑ рече́ши и̑̀мъ словеса̀ бл҃гая, то̀ по-
И слꙋ́жатъ тебѣ̀ во вся̀ днѝ. И̑ ѡ̑ста́ви
совѣ́тъ старѣ́йшинъ, є̑го́же совѣща́ша
є̑мꙋ̀: и̑ совѣ́товаше со ю̑́ношами, и̑̀же
съ ни́мъ воспита́ни бя́хꙋ, и̑ стоя́хꙋ
Ѳ пред ни́мъ. И̑ речѐ къ ни́мъ: что̀ вы̀
совѣ́тꙋете, да ѿвѣща́ю лю́демъ си́мъ,
и̑̀же рѣ́ша мнѣ̀, гл҃юще: ѡ̑бле́гчи и̑́го,
І є̑́же наложѝ на ны̀ ѻ҃цъ тво́й; И̑ ѿвѣ-
ща́ша є̑мꙋ̀ ѻ̑́троцы воспита́нніи с̾ ни́мъ,
гл҃юще: та́кѡ рече́ши лю́демъ, и̑̀же
реко́ша тебѣ̀, гл҃юще: ѻ҃те́цъ тво́й
ѡ̑тягчѝ и̑́го на́ше, ты́ же ѡ̑бле́гчи
на́мъ, та́кѡ ѿвѣща́й к̾ ни́мъ: ме́ншій
пе́рстъ мо́й толстѣ́е є̑́сть чре́слъ ѻ҃ца̀
АІ моегѡ̀: Ѻ҃те́цъ мо́й наложѝ ва́мъ
тя́жкое и̑́го, а̑́зъ же (тя́гости)
приложꙋ̀ на и̑́го ва́ше: ѻ҃цъ мо́й би́лъ
ва́съ бичмѝ, а̑́зъ же бꙋ́дꙋ би́ти ва́съ
ВІ скорпі́онами. И̑ пріи́де Іеровоа́мъ, и̑
всѝ лю́діе къ Ровоа́мꙋ въ де́нь тре́тій,
ꙗ̑́коже повелѣ̀ и̑̀мъ ца́рь, гл҃голя:
возврати́теся ко мнѣ̀ въ де́нь тре́тій.
ГІ И̑ ѿвѣща̀ ца́рь жесто́кѡ, и̑ ѡ̑ста́ви
ца́рь Ровоа́мъ совѣ́тъ старѣ́йшинъ, и̑
речѐ къ ни́мъ по совѣ́тꙋ ю̑нѡ́шъ, гл҃я:
Ѻ҃цъ мо́й ѡ̑тяготѝ и̑́го ва́ше, а̑́зъ же ДІ
приложꙋ̀ к̾ немꙋ̀: ѻ҃цъ мо́й би́лъ ва́съ
бичмѝ, а̑́зъ же би́ти бꙋ́дꙋ вы̀ скор-
пі́онами. И̑ не послꙋ́ша ца́рь люде́й, ЕІ
ꙗ̑́кѡ бѣ̀ превраще́ніе ѿ Бг҃а, гл҃голя:
воздви́гни Гдⷭ҇ь сло́во своѐ, є̑́же гл҃гола
рꙋко́ю А̑хі́и Силѡні́ты ѡ̑ Іеровоа́мѣ сы́нѣ
Нава́товѣ, И̑ ѡ̑ все́мъ Іи҇ли, зане̑ ЅІ
не послꙋ́ша ца́рь и̑̀хъ: и̑ ѿвѣща́ша лю́діе
къ царю̀, гл҃юще: ка́я на́мъ ча́сть въ
Дв҃дѣ, и̑ наслѣ́діе въ сы́нѣ Іессе́евѣ;
возврати́ся въ жили́ща твоя̀ Іи҇лю,
ны́нѣ смотрѝ до́мꙋ твоего̀ Дв҃де. и̑
и̑дѐ ве́сь Іи҇ль въ жили́ща своя̀,
Мꙋ́жіе же Іи҇левы, и̑̀же ѡ̑бита́хꙋ во гра- ЗІ
дѣ́хъ Іꙋ́динныхъ, воцари́ша над̾ собо́ю
Ровоа́ма. И̑ посла̀ ца́рь Ровоа́мъ къ НІ
ни́мъ А̑дѡні́рама бы́вша над̾ да́ньми, и̑
ка́меніемъ поби́ша є̑го̀ сы́нове Іи҇левы,
и̑ оу̑́мре: и̑ оу̑слы́ша ца́рь Ровоа́мъ, и̑
потща́ся взы́ти на колесни́цꙋ, и̑ побѣжѐ
во Ієрⷭ҇ли́мъ. И̑ ѿве́ржеся Іи҇ль ѿ до́мꙋ ѲІ
Дв҃дова да́же до днѐ сегѡ̀.

Глава̀ АІ.

Пріи́де же Ровоа́мъ во Ієрⷭ҇ли́мъ, А
и̑ созва̀ (ве́сь) до́мъ Іꙋ́динъ и̑
Веніами́нь, сто̀ ѻ̑смьдесятъ ты-
ся́щъ и̑збра́нныхъ ю̑́ношей творя́щихъ
бра́нь, и̑ воева́ше проти́вꙋ Іи҇ля и̑
Іеровоа́ма, да ѡ̑брати́тъ къ себѣ̀
црⷭ҇тво. И̑ бы́сть сло́во Гдⷭ҇не къ В
Саме́ю чл҃вѣ́кꙋ Бж҃ію, гл҃я: Гл҃голи Г
къ Ровоа́мꙋ сы́нꙋ Соломѡ́ню, царю̀
Іꙋ́динꙋ, и̑ ко все́мꙋ Іи҇лю, и̑̀же є̑́сть
во Іꙋ́дѣ, и̑ Веніами́нѣ. Сі́я речѐ Д
Гдⷭ҇ь: не восходи́те, ни́же ѡ̑полча́йтеся
проти́вꙋ бра́тіи ва́шея: возврати́теся
кі́йждо въ до́мъ сво́й, зане̑ ѿ мене̑
бы́сть гл҃го́лъ се́й: и̑ послꙋ́шаша слова
Гдⷭ҇ня, и̑ возврати́шася, и̑ не поидо́ша
проти́вꙋ Іеровоа́ма. Ѡ̑бита̀ же Ровоа́мъ Е
во Ієрⷭ҇ли́мѣ, и̑ созда̀ гра́ды стѣ́наты
во Іꙋде́и: Состро́и же Виѳлее́мъ, и̑ Ѕ
Е̑та́мъ, и̑ Ѳекꙋ́е, И̑ Веѳсꙋ́ръ, и̑ З
Сокхѡ́ѳъ, и̑ Ѻ̑долла́мъ, И̑ Ге́ѳъ, И
и̑ Марісанъ, и̑ Зі́фъ, И̑ А̑дꙋре́мъ, и̑ Ѳ
Лахи́съ, и̑ А̑зи́кꙋ, И̑ Сала́ю, и̑ Е̑лѡ́нъ, І
и̑ Хевро́нъ, и̑̀же є̑́сть Іꙋ́динъ и̑ Веніа-
ми́нь, гра́ды крѣ́пкія. И̑ оу̑крѣпѝ АІ
и̑̀хъ стѣна́ми, и̑ поста́ви въ ни́хъ
нача́лники, житохрани́лища, и̑ є̑ле́й
и̑ ві́но. Во вся́комъ гра́дѣ щиты̀, ВІ
и̑ ко́пія, и̑ оу̑крѣпѝ и̑̀хъ во мно́же-
ствѣ ѕѣлѡ̀, и̑ бы́ша под̾ ни́мъ Іꙋ́да
и̑ Веніами́нъ. Сщ҃е́нницы же и̑ Леѵі́ти, ГІ
и̑̀же бя́хꙋ во все́мъ Іи҇ли, собра́шася

ДІ къ немꙋ ѿ всѣхъ предѣлъ: ꙗкѡ ѡста-
виша Левїти селенїа ѡдержанїа своегѡ,
и поидоша ко Їꙋдѣ во Ї҆ер҃лимъ, понеже
изгна ихъ Ї҆еровоамъ, и сынове егѡ,
ЕІ еже не слꙋжити Гдеви. И постави
себѣ жерцы на высокихъ, и їдѡлѡмъ,
и сꙋетнымъ, и телцемъ, ихже сотвори
ЅІ Ї҆еровоамъ: И изгна ихъ ѿ всѣхъ
колѣнъ Ї҆илевыхъ, иже вдаша сердце
свое, да взыщꙋтъ Гда Бга Ї҆илева, и
прїидоша во Ї҆ер҃лимъ пожрети Гдꙋ Бгꙋ
ЗІ оцъ своихъ: И ꙋкрѣпиша царство
Їꙋдино: и ꙋкрѣписа Ровоамъ сынъ
Соломѡнь въ три лѣта, хождаше бо
по пꙋтемъ Двда и Соломѡна отца
НІ своегѡ, лѣта три. И вза себѣ
Ровоамъ женꙋ Моолаѳꙋ, дщерь Ї҆ерї-
мꙋѳа сына Двдова, и Авїгею дщерь
ѲІ Єлїава сына Ї҆ессеова. И роди емꙋ
сыны: Ї҆еꙋса, и Самѡрїа, и Заама.
К По сихже поа себѣ Маахꙋ дщерь
Авессалѡмлю: и роди емꙋ Авїю, и
Ї҆еѳѳїа, и Зїзꙋ, и Салимѡѳа.
КА И возлюби Ровоамъ Маахꙋ дщерь Авес-
салѡмлю паче всѣхъ женъ своихъ, и
подложницъ своихъ, ꙗкѡ женъ осмь-
надесать имѣ, и подложницъ шестьде-
сатъ: и роди двадесать осмь сынѡвъ,
КВ и шестьдесатъ дщерей. И постави въ
начальника Ровоамъ Авїю сына Маахина,
и кназемъ над всею братїею егѡ, того
бо и царемъ сотворити помышлаше.
КГ И возрасте паче всѣхъ братїи своихъ
во всѣхъ предѣлѣхъ Їꙋдиныхъ и Венїа-
мїнихъ, и во градѣхъ крѣпкихъ, и
даде имъ пищи множество много, и
многихъ взыска женъ.

Глава, ВІ.

А И бысть егда ꙋстроиса царство
Ровоамово, и ꙋкрѣписа, ѡстави
заповѣди Гдни, и весь Ї҆иль съ
В нимъ. И бысть въ лѣто патое
царства Ровоамла, взыде Сꙋса-
кимъ царь Єгѵпетскїи на Ї҆ер҃лимъ,
зане согрѣшиша пред Гдемъ,
Г Съ тысащїю и двѣма сты колесницъ
и шестьдесатъ тысащъ кѡнникъ, и
не бѣ числа народꙋ пришедшемꙋ съ нимъ
ѿ Єгѵпта, Лївїане, Трѡглодꙋтане,
Д и Єѳїоплане: И взаша грады крѣп-
кїа, иже бахꙋ во Їꙋдѣ, и прїидоша
Є даже до Ї҆ер҃лима. Самеа же пророкъ
вниде къ Ровоамꙋ, и къ начальникѡмъ
Їꙋдинымъ, иже собрани бахꙋ во Ї҆ер҃лимъ
ѿ лица Сꙋсакїмова, и рече къ нимъ:
сїа рече Гдь: вы ѡставнете ма,
и азъ ѡставлю васъ въ рꙋкꙋ Сꙋсакїма.
Ѕ И посрамишаса началницы Ї҆илевы, и црь,
и рекоша: праведенъ Гдь. Егда же З
видѣ Гдь, ꙗкѡ смиришаса, и бысть
слово Гдне къ Самею, глюще: смири-
шаса, не разорю ихъ, и дамъ имъ
вмалѣ спасенїе, и не ꙋканетъ ꙗрость
моа на Ї҆ер҃лимъ, Обаче бꙋдꙋтъ въ рабы, И
да познаютъ работꙋ мою, и работꙋ
царства земли. И взыде Сꙋсакїмъ Ѳ
царь Єгѵпетскїи во Ї҆ер҃лимъ, и вза
сокрѡвища ꙗже въ домꙋ Гдни, и со-
крѡвища ꙗже въ домꙋ црвѣ, вса
вза: и вза щиты златыа, ихже
сотвори Соломѡнъ. И сотвори царь І
Ровоамъ щиты мѣданы вмѣстѡ ихъ:
и постави над нимъ Сꙋсакїмъ царь
Єгѵпетскїи начальникѡвъ предходащихъ
стрегꙋщихъ врата црва. И бысть внегда АІ
входити црю въ домъ Гднь, вхождахꙋ
стрегꙋщїи и предходащїи, и ѡбращающеса
восхождахꙋ предходащїи ко орꙋжехрани-
телницѣ своей. И егда смириса той, ВІ
ѡвратиса ѿ негѡ ꙗрость Гдна, а не въ
разоренїе въ конецъ: ибо и во Їꙋдѣ бахꙋ
словеса блага. И ꙋкрѣписа царь Ровоамъ ГІ
во Ї҆ер҃лимѣ, и царствова: четыредеса-
ти же и единагѡ лѣта бысть Ровоамъ,
егда црствовати нача, и седмьнадесать
лѣтъ црствова во Ї҆ер҃лимѣ, во градѣ,
егоже избра Гдь, да именꙋетса има
егѡ тꙋ ѿ всѣхъ колѣнъ Ї҆илевыхъ:
има же мтри егѡ Ноома Амманїтына.
И сотвори лꙋкавое, ꙗкѡ не исправи срца ДІ
своегѡ, да взыщетъ Гда. Словеса же ЕІ
Ровоамова перваа и послѣднаа, не се ли
сꙋть писана въ словесѣхъ Самеа пророка,
и Аддa провидащагѡ, и дѣанїа егѡ,
и воеваше Ровоамъ и Ї҆еровоамъ во вса
дни. И ꙋмре Ровоамъ, и погребенъ ЅІ
бысть со оцы своими во градѣ Двдовѣ,
и воцриса Авїа сынъ егѡ вмѣстѡ егѡ.

Глава, ГІ.

Въ лѣто осмоенадесать царства А
Ї҆еровоамла воцариса Авїа над
Їꙋдою. Три лѣта царствова В
во Ї҆ер҃лимѣ, има же матери егѡ
Мааха дщерь Оꙋрїилева ѿ Га-
ваѡна. И бѣ брань междꙋ
Ї҆еровоамомъ и междꙋ Авїею.
И ѡполчиса Авїа въ силѣ воин- Г
скїа силы, въ четырехъ стахъ тыса-
щахъ мꙋжей силныхъ. Ї҆еровоамъ же
ꙋстрои сопротивꙋ егѡ брань во осми
стахъ тысащахъ мꙋжей военныхъ крѣп-
кихъ силою. Ста же Авїа на горѣ Д
Сомори, ꙗже есть на горѣ Єфремли,
и рече: слышите Ї҆еровоамъ и весь Ї҆иль:
Или не вѣсте ꙗкѡ Гдь Бгъ Ї҆илевъ Є
даде црство Двдꙋ над Ї҆илемъ во вѣки,

и сыновѡмъ егѡ въ завѣтъ вѣченъ.
ѕ И воста Іеровоамъ сынъ Наватовъ рабъ
Соломѡна сына Двдова, и ѿвержеся
з ѿ гдина своегѡ. И собрашася къ нему
мужи пагубніи, сынове законопре-
ступніи, и воста противу Ровоама
сына Соломѡнова, Ровоамъ же бѣ
юнѣйшій, и сердцемъ страшливъ, и
не возможе противостати лицу егѡ.
и И нынѣ вы глаголете противостати лицу
црства Гдня, въ руцѣ сынѡвъ Двдо-
выхъ: и вы мнози ѕѣлѡ, и съ вами
телцы златіи, ихже сотвори вамъ
ѳ Іеровоамъ въ боги. Не извергосте ли
свщенникѡвъ Гднихъ сынѡвъ Аарѡнихъ,
и Левітѡвъ, и сотвористе себѣ жерцы
ѿ людей всея земли; приходяй на-
полнити руку свою телцемъ ѿ волѡвъ,
и овнами седмію, и сотворися жерцемъ
і не сущему богу. Мы же Гда Бга
нашегѡ не ѡставихомъ, и свщенницы
егѡ служатъ Гду, сынѡве Аарѡни,
аі и Левіти, И по чредамъ своимъ жрутъ
Гду всесожженія оутрѡ и пред вечеромъ,
и ѳуміамъ сложенія, и предложенія
хлѣбѡвъ на трапезѣ чистѣй, и свѣ-
тилникъ златый, и свѣщники воз-
женія возжизати къ вечеру: мы бо
хранимъ стражбы Гда Бга ѡцъ нашихъ,
ві вы же его ѡстависте. И се съ нами
въ началѣ Гдь, и свщенницы егѡ, и
трубы знаменованія, еже знаменати
противу вамъ. сынове Іилевы не ра-
туйте противу Гда Бга ѡцъ вашихъ,
гі понеже не благопоспѣшится вамъ. Іеро-
воамъ же ѡврати подсаду пріити ему
созади, и бысть противу Іуды (самъ),
ді подсада же созади. И ѡбратися Іуда,
и се ему брань спреди и созади, и
возопиша ко Гду, и свщенницы востру-
еі биша трубами. И возопиша мужи
Іудины, и бысть вопіющымъ мужемъ
Іудинымъ, и Гдь порази Іеровоама
ѕі и Іиля пред Авією и Іудою. И бѣжаша
сынове Іилевы ѿ лица Іуды, и предаде
зі ихъ Гдь Бгъ въ руки ихъ. И порази
ихъ Авіа и люди егѡ язвою великою,
и падоша ранени ѿ Іиля пять сѡтъ
иі тысящъ, мужей крѣпкихъ: И смири-
шася сынове Іилевы въ день той, и
оукрѣпишася сынове Іудины, якѡ
оуповаша на Гда Бга ѡцъ своихъ.
ѳі Погна же Авіа въ слѣдъ Іеровоама, и
взя ѿ негѡ грады, Веѳиль и села
егѡ, и Іесину и села егѡ, и
к Ефрѡнъ и села егѡ. И не возможе
ктому противитися Іеровоамъ во вся
дни Авіи, и порази его Гдь: и оумре.
ка Авіа же оукрѣпися, и поятъ себѣ женъ
четыренадесять, и роди двадесять два
сыны, и шестьнадесять дщерей.
Прочая же словеса Авіева, и дѣянія кв
егѡ, и словеса егѡ писана въ книзѣ
Адды пророка.

Глава ді.

И оуспе Авіа со ѡцы своими, и а
погребоша его во градѣ Двдовѣ,
и воцарися Аса сынъ егѡ вмѣстѡ
егѡ. во дни же Асы почи земля
Іудина лѣтъ десять: И сотвори в
Аса благое и правое пред Гдемъ
Бгомъ своимъ: И ѿверже олтари г
чуждыхъ, и высѡкая, и сокруши ідѡлы,
и посѣче дубравы: И повелѣ Іудѣ, д
да взыщетъ Гда Бга ѡцъ своихъ,
и да сотворитъ законъ егѡ и запо-
вѣди. И изверже изъ всѣхъ градѡвъ е
Іудиныхъ олтари и ідѡлы, и царствова
въ мирѣ. И созда грады крѣпки въ ѕ
земли Іудинѣ, зане въ покои бысть
земля, и не бѣ ему брани въ лѣта
сія, миръ бо Гдь даде ему. Рече же з
Іудѣ: созиждемъ грады сія, и со-
творимъ стѣны, и столпы, и врата,
и вереи, дондеже землею господствуемъ.
зане якоже взыскахомъ Гда Бга на-
шего, взыска и насъ, и воздаде намъ
миръ окрестъ, и благопоспѣшествова
намъ. И бысть сила Асѣ оруженос- и
цевъ носящихъ щиты и кѡпія въ земли
Іудинѣ, триста тысящъ, въ земли
же Веніамини щитникѡвъ и стрѣлцевъ
двѣсти осмьдесятъ тысящъ: вси сіи
воини силніи. Изыде же противу ѳ
ихъ Зарай Еѳіоплянинъ съ силою въ
тысящи тысящей, и колесницъ триста,
и пріиде даже до Мариса. И изыде і
Аса противу ему, и оустрои брань
въ дебри на сѣверъ Мариса. И возопи аі
Аса ко Гду Бгу своему, и рече:
Гди, не изнеможетъ оу тебе спасати
во многихъ и въ малыхъ, оукрѣпи
насъ, Гди Бже нашъ, якѡ на тя
оуповахомъ, и ѡ имени твоемъ изы-
дохомъ на множество многое сіе:
Гди Бже нашъ, ты еси Бгъ, да не
превозможетъ противу тебе члвкъ.
И порази Гдь Еѳіопы пред Асою и Іудою, ві
и бѣжаша Еѳіопы. И погна ихъ Аса гі
и людіе егѡ даже до Гедѡра. и па-
доша Еѳіопы, даже не быти въ нихъ
ѡстанку, якѡ сотрени быша пред
Гдемъ, и пред силою егѡ, и плѣниша
кѡрысти многи. И изсѣкоша веси ді
ихъ окрестъ Гедѡра, великъ бо страхъ
Гднь ѡбятъ ихъ, и плѣниша вся грады
ихъ, зане многи кѡрысти быша въ нихъ.

еі И кꙋщы скѡѳскїа, и Амазонѡвъ изсѣ-
кошa, и взѧша скота множество, и
велблюды, и возвратишасѧ во Ійлмъ.

Глава, еі.

а Азарїа же сынъ Ададовъ, бысть
в на немъ Дхъ Бжїй. И изыде
въ срѣтенїе Асѣ, и всемꙋ Іꙋдѣ
и Венїаминꙋ, и рече емꙋ: ꙋслы-
шите мѧ, Аса, и весь Іꙋда, и
Венїаминъ: Гдь съ вами, ꙗкѡ
бысте съ нимъ: и аще взыщете его,
ѡбрѧщетсѧ вамъ: аще же ѡставите
г его, ѡставитъ васъ. Мнoги дни
(бꙋдꙋ) во Іили безъ Бга истиннагѡ,
и безъ сщенника ꙋчащагѡ, и бе закона.
д Егда же ѡбратѧтсѧ въ печали ко Гдꙋ
Бгꙋ Іилевꙋ, и взыщꙋтъ его, и
е ѡбрѧщетсѧ имъ. И во времѧ оно
не бꙋдетъ миръ исходѧщемꙋ и входѧ-
щемꙋ: ꙗкѡ ꙋжасъ Гднь на всѣхъ
ѕ ѡбитающихъ на земли. И ѡполчитсѧ
ꙗзыкъ на ꙗзыкъ, и градъ противꙋ
града, ꙗкѡ Гдь смꙋтитъ ихъ во
з всѧкой печали. И вы ꙋкрѣпитесѧ,
и да не ѡслабѣютъ рꙋки ваши, есть бо
и мзда дѣлꙋ вашемꙋ. И егда ꙋслыша
Аса словеса сїѧ, и пророчество Аза-
рїи пророка, ꙋкрѣписѧ, и ѿѧ вѧ
ідѡлы ѿ всеѧ земли Іꙋдины и Венїа-
мини, и ѿ градѡвъ, иже содержаше
Іеровоамъ въ горѣ Ефремли, и ѡсти
олтарь Гднь, иже бѣ пред храмомъ
ѳ Гднимъ. Собра же (всего) Іꙋдꙋ,
и Венїамина, и пришелцѡвъ ѡбитающихъ
съ нимъ ѿ Ефрема, и ѿ Манассїи,
и ѿ Сꙋмеѡна, мнози бо къ немꙋ
прибѣгоша ѿ Іилѧ, егда ꙋвидѣша,
і ꙗкѡ Гдь Бгъ егѡ съ нимъ. И со-
брашасѧ во Ійлмъ въ мцъ третїй,
въ лѣто пѧтоенадесѧтъ царства Асы.
аі И пожроша Гдꙋ в день той ѿ корыстей,
ихже приведоша, волѡвъ седмь сѡтъ,
ві и овецъ седмь тысѧщъ. И пондоша
въ завѣтѣ, еже искати Гда Бга оцъ
своихъ всѣмъ сердцемъ, и всею дꙋшею
гі своею: И (рече): всѧкъ, иже аще
не взыщетъ Гда Бга Іилева, да ꙋмретъ
ѿ юнагѡ даже до старѣйшагѡ, ѿ мꙋжа
ді даже до жены. И клѧшасѧ Гдꙋ гласо
великимъ, в восклицанїи, и в трꙋбахъ,
еі и въ рожаныхъ: И возрадовасѧ весь
Іꙋда ѡ клѧтвѣ, ꙗкѡ ѿ всеѧ дꙋши
клѧшасѧ, и всею волею взыскаша его,
и ѡбрѣтесѧ имъ, и даде имъ Гдь
ѕі покой окрестъ. *И Маахꙋ матерь
своѭ ѿлꙋчи, да не слꙋжитъ Астартꙋ,
и сокрꙋши ідѡла, и сожже въ потоцѣ
зі Кедрстѣ. Токмѡ высоки не ѡстави,
еще бо бѧхꙋ во Іили: но сердце Асы
бѣ совершенно во всѣхъ днехъ егѡ.
И внесе стаѧ Двда оца своегѡ, и ні
стаѧ своѧ въ домъ Бжїй, сребро и
злато, и сосꙋды. И брань не бысть ѳі
емꙋ даже до тридесѧтъ пѧтагѡ лѣта
царства Асина.

Глава, ѕі.

И в лѣто тридесѧтъ осмое царства а
Асина, взыде Вааса црь Іилевъ на
Іꙋдꙋ, и стѣнами ꙋкрѣпи Рамꙋ,
да не дастъ входа и исхода Асѣ
црю Іꙋдинꙋ. И взѧ Аса сребро в
и злато ѿ сокровищъ домꙋ Гднѧ,
и домꙋ црева, и посла ко (Ве-
нададꙋ) сынꙋ Адера царѧ Сѵрска,
живꙋщемꙋ в Дамасцѣ, глѧ: Положи г
завѣтъ междꙋ мною, и тобою, и
междꙋ оцемъ моимъ, и оцемъ твоимъ:
се послахъ тебѣ сребро и злато: прїиди,
и ѿжени ѿ мене Ваасꙋ царѧ Іилева,
и да ѿидетъ ѿ мене. И послꙋша сынъ д
Адеровъ црѧ Асы, и посла началники
воѡвъ своихъ на грады Іилевы, и порази
Аїнѡна, и Дана, и Авелмаина, и всѧ
окрестнаѧ Нефѳалїмлѧ. И бысть егда е
ꙋслыша Вааса црь Іилевъ, ѡстави
ктомꙋ созидати Рамꙋ, и ѡстави дѣло
свое. Аса же црь взѧ всего Іꙋдꙋ, ѕ
и взѧ каменїе ѿ Рамы, и лѣсъ еѧ,
ꙗже на созиданїе ꙋготова Вааса, и
созда из нихъ Гаваю и Масфꙋ. И во з
времѧ оно прїиде Ананїй пророкъ ко
Асѣ црю Іꙋдинꙋ, и рече емꙋ: понеже
имѣлъ еси ꙋпованїе на црѧ Сѵрска,
а не ꙋповалъ еси на Гда Бга твоего,
тогѡ ради спасесѧ сила црѧ Сѵрскагѡ
ѿ рꙋкꙋ твоею. *Не Еѳїопи ли и Лї- и
вїане бѧхꙋ на тѧ въ силѣ мнозѣ,
въ дерзости колесницъ и кѡнникъ во
множество ѕѣлѡ; и егда ꙋповалъ еси
на Гда, предаде ихъ въ рꙋкꙋ твою.
*Очи бо Гдни назираютъ всю землю, ѳ
еже ꙋкрѣпити сꙋщихъ сердцемъ совер-
шенымъ къ немꙋ. Бꙋе сотворилъ еси
сїе, (сегѡ ради) ѿ нынѣ бꙋдетъ
на тѧ брань. Разгнѣвасѧ же Аса на і
пророка, и всади его въ темницꙋ,
понеже прогнѣвасѧ ѡ семъ: и ꙋби Аса
ѿ людей во времѧ то (многихъ).
И се словеса Асы, первая и послѣднѧѧ, аі
писана сꙋть въ книзѣ царей Іꙋдиныхъ
и Іилѧ. И разболѣсѧ Аса въ лѣто ві
тридесѧтъ девѧтое царства своегѡ,
ногами, болѣзнїю ѕѣлнѣйшею: и
ниже въ немощи своей взыска Гда, но
врачеи. Ꙋспе же Аса со оцы своими, гі
и ꙋмре въ лѣто четыредесѧтъ первое

царства своегѡ . И погребоша его во
гробѣ , егоже ископа себѣ во градѣ
Давидове , и положиша его на одрѣ , и
наполниша ароматами , и родами мурѡ
благовонныхъ , и сотвориша ему погре-
бение велико зѣло .

Глава ѯ зі .

Воцарися Іосафатъ сынъ его
вмѣсто него , и укрѣпися Іоса-
фатъ надъ Іиилемъ . Расположи же
силу во всѣхъ градѣхъ Іудиныхъ
крѣпкихъ , и поставѝ воеводы во
градѣхъ Іудиныхъ , и во градѣхъ
Ефремовыхъ , иже побра прежде
дѣда отца его . И бысть Гдь со
Іосафатомъ , якѡ ходяше в путехъ
Давда отца своегѡ первыя , и не взыска
идолѡвъ , но Гда Бга отца своегѡ
взыска , и поиде въ повелѣніихъ отца
своегѡ , а не по дѣломъ Іиилевымъ .
И укрѣпи Гдь царство въ руку его ,
и даша вся Іудея дары Іосафату , и
бысть ему богатство , и слава многа .
И возвысися сердце его въ путехъ Гдни ,
и паки изъ высокая и дубравы ѡ
земли Іудины . Въ третіе же лѣто
царства своегѡ , посла начальники свои ,
и сыновъ силны , Авдію , и Захарію ,
и Наѳанаила , и Міхея , да учатъ по
градѣхъ Іудины . И с ними Левіты ,
Самея , и Наѳанія , и Завдія , и
Асіила , и Семірамѡѳа , и Іонаѳана ,
и Адонія , и Товія , и Товаѳонія ,
Левіты , и с ними Елісама , и Іорама ,
жерцы . Оучахѹ же во Іудеи , имѣю-
ще книгѹ закона Гдня , и прохождахѹ
грады Іудины , и оучахѹ люди . И бысть
страхъ Гдень на всѣхъ царствѣхъ земныхъ
окрестъ Іуды , и не воеваша противу
Іосафата . И ѡ иноплеменникъ Іоса-
фатѹ дары приношахѹ , сребро и дани :
Арави же привожахѹ ему овнѡ овни
седмь тысящъ , и седмь сотъ , и
козлѡ седмь тысящъ и седмь сотъ .
И бѣ Іосафатъ преудивлева великъ
в высоту , и созда во Іудеи домы и
грады крѣпки . И многа дѣла быша
ему во Іудеи : и мужи ратницы крѣпцыи
силніи во Іерусалимѣ . И сіе число нихъ
по домѡмъ отечествъ ихъ : и во Іудѣ
тысященачалницы , Еднаѧ вождь , и
с нимъ сыновѣ силніи силы , триста
тысящъ : И по немъ Іоаннанъ начал-
никъ , и с нимъ двѣсти осмьдесятъ
тысящъ : По немже Амасія , сынъ
Захаріинъ оусердствуяй Гду , и с нимъ
двѣсти тысящъ мужей силныхъ .
И ѡ Веніамина силніи силы Еліада ,
и с нимъ держащихъ лукъ и щиты ,
двѣсти тысящъ силныхъ . И по немъ
Іозавадъ , и с нимъ сто осмьдесятъ
тысящъ , сильни к брани . Сіи служа-
щіи царю , кромѣ оныхъ , иже по-
ставѝ царь по градѡмъ крѣпкимъ во
всей Іудеи .

Глава ѯ мі .

Бысть Іосафатѹ богатство , и
слава многа , и поятъ женѹ въ
домъ Ахаавли . И сниде при
концѣ лѣтъ ко Ахаавѹ въ Самарію : и закла ему Ахаавъ овны ,
и волы многи , и людемъ сущымъ
съ нимъ , и оувѣщеваше его , да
снидетъ с нимъ в Рамѡѳъ Галаадскій .
И рече Ахаавъ царь Іиилевъ ко Іосафатѹ
царю Іудиню : пойдеши ли со мною
въ Рамѡѳъ Галаадскій ; и рече ему :
якѡже азъ , такѡ и ты : и якѡже
людіе твои , такѡ и людіе мои съ
тобою на брань . И рече Іосафатъ
царю Іиилеву : вопроси оубо днесь Гда .
И собра царь Іиилевъ пророковъ четыреста
мужей , и рече къ нимъ : пойдѹ ли
въ Рамѡѳъ Галаадскій на брань , или
оудержуся ; и рѣша : взыди , и пре-
дастъ Бгъ въ руку цареву . Рече же
Іосафатъ : нѣсть ли здѣ пророка
Гдня еще , да ѡ него вопросимъ ;
И рече царь Іиилевъ ко Іосафату : єсть
еще мужъ единъ , имже вопроситъ
Гда , но азъ ненавиждѹ его , понеже
не пророчествуетъ мнѣ во благая , зане вси
дніе его во зла : сей Міхея сынъ
Іемвлинъ : рече же Іосафатъ : не глаи
царю такѡ . И призва царь Іиилевъ
единаго ѿ ѳнухъ , и рече ему :
(призови) скорѡ Міхію сына Іемв-
лина . Царь же Іиилевъ и Іосафатъ царь
Іудинъ кіждо сѣдяше на престолѣ
своемъ , и облечени красотою царскою ,
сѣдяху же на пространствѣ близъ врата
Самарійскихъ , и вси пророцы пророче-
ствоваху пред ними . И сотвори себѣ
Седекія сынъ Хаваинъ роги желѣзны ,
и рече : сіа глаголетъ Гдь : сими
изгоденіи Сурію , дондеже скончаетеся .
И вси пророцы прорицаху такѡ , глаголе :
взыди в Рамѡѳъ Галаадскій , и преду-
спѣеши , и предастъ Гдь в руку цареву .
Вѣстникъ же шедшій призвати Міхію ,
рече ему : се рекоша пророцы единѣми
усты благая ѿ царя , да вбудутъ убо
и твоа словеса якожде единаго ѿ
них , и да речеши благая . И ѿвѣща
Міхея : живъ Гдь , якѡ , еже аще
речетъ Бгъ ко мнѣ , сіе возглю .

II. PARAL. XVIII.

Regibus en! coram binis, Regumque Miniſtris,
Ora ferit vatis pſeudo-propheta ſacri.
Sic, quæ fæda luunt alias mendacia, plagis
Impia veridicos excipit aula viros.

Hier läßt der Lügner eins auf deſſen Backen fliegen,
der Fürſten Wahrheit Lehrt. Sag, wie ſich dieſes reim?
So gehts bey Höfen zu. Wie man ſonſt ſtrafft die Lügen,
ſo ſchickt man da den Mund der derben Wahrheit heim.

ді Й прїиде къ царю, и рече ему црь:
Мїхее, имамъ ли ити въ Рамѡѳъ
Галаадскїй на брань, или оудержуса;
и ѿвѣща: взыди, и предуспѣеши,
и предадутса (враги) въ руки ваша.
еі Й рече ему црь: колико кратъ за-
клинаю та, да не глеши мнѣ, токмѡ
ѕі истину во има Гдне. Й рече Мїхеа:
видѣхъ всего Їила расточена по горамъ
іакѡ овцы, имже нѣсть пастыра: и
рече Гдь: не имутъ сїи вожда, да
возврататса кійждо въ домъ свой въ
зі мирѣ. Й рече црь Їилевъ ко Їѡса-
фату: не рѣхъ ли тебѣ: іакѡ не
прорицаетъ ѡ мнѣ блага, но токмѡ
иі ѕлаа. Й рече Мїхеа: не такѡ:
слышите слово Гдне: видѣхъ Гда
сѣдаща на престолѣ своемъ, и вса
сила нбнаа предстоаше ѡдесную егѡ,
ѳі и ѡшуюю егѡ. Й рече Гдь: кто
прелститъ Ахаава цара Їилева, да взы-
детъ, и падетъ в Рамѡѳѣ Галаадскѡмъ.
и глаголаше единъ такѡ, и инъ рече
к такѡ: Й изыде духъ, и ста пред
Гдемъ, и рече: азъ прелщу его.
емуже Гдь, въ чемъ, рече, (пре-
ка лстиши); Й рече: изыду, и буду
духъ лживъ во оустѣхъ всѣхъ пророкѡмъ
егѡ. рече же (Гдь): прелстиши,
и превозможеши, изыди, и сотвори
кв такѡ. Й нынѣ се Гдь даде духа
лжива во оуста всѣмъ пророкѡмъ твои-
мъ, и Гдь глагола ѡ тебѣ ѕлаа:
кг Й приступи Седекїа сынъ Ханаань, и
оудари Мїхею въ ланиту, и рече ему:
коимъ путемъ пройде Духъ Гдень ѿ
кд мене, еже глати к тебѣ; Рече же
Мїхеа: се оузриши въ день той,
егда внидеши в ложницу, из ложницы
ке да оукрыешиса. Й рече црь Їилевъ:
возмите Мїхею, и ѿведите ко Еммиру
началнику града, и ко Їѡасу князю
кѕ сыну цареву, Й рцыте: сїа глетъ
царь: ввержите сего въ темницу, и
да іастъ хлѣбъ печали, и воду печали,
кз дондеже возвращуса в мирѣ. Рече же
Мїхеа: аще возвращаяса возвратишиса
въ мирѣ, не гла Гдь мною. и рече:
ки слышите вси людїе. Й взыде царь
Їилевъ, и Їѡсафатъ царь Їудинъ въ
кѳ Рамѡѳъ Галаадскїй. Рече же царь
Їилевъ ко Їѡсафату: прикрыюса, и
вниду во брань, ты же ѡблецыса въ
ризы моа: и прикрыса царь Їилевъ,
л и вниде во брань. Царь же Сурскїй
повелѣ вождемъ колесницъ своихъ,
гла: не оустремлайтеса на мала и на
велика, но токмѡ на самого цара
ла Їилева. Й бысть егда оувидѣша

началницы колесницъ Їѡсафата, глаша:
црь Їилевъ есть сей, и ѡбыдоша его
воюющїе: Їѡсафатъ же возопи ко Гду,
и Гдь послуша его, и ѿврати ихъ
Бгъ ѿ негѡ. Й бысть егда оувидѣша лв
воевѡды колесницъ, іакѡ не бяше црь
Їилевъ, ѡставиша его. Й мужъ лг
налаче лукъ примѣтнѡ, и порази цра
Їилева между легкимъ и персами:
и рече возатаю своему: ѡбрати руку
твою, и изведи ма ѿ брани, іакѡ
изнемогохъ. Й скончана бысть брань лд
въ день той, и црь Їилевъ бѣ стоа
на колесницѣ своей противу Сурїѡмъ
даже до вечера, и оумре заходащу
солнцу.

Глава, ѳі.

И возвратиса Їѡсафатъ црь Їудинъ х҃с а
въ домъ свой мирнѡ во Їерлимъ.
Й изыде в срѣтенїе ему Їиуй сынъ в
Ананїинъ прркъ: и рече к нему:
црю Їѡсафате, нечестиву ли даеши
помощь, или ненавидимому ѿ Гда
дружиши; и рече ему Їиуй: сегѡ
ради бысть на та гнѣвъ Гдень: Но г
токмѡ дѣла блага ѡбрѣтошаса въ
тебѣ, зане ѿялъ еси кумиры ѿ земли
Їудины, и исправилъ еси сердце твое
взыскати Гда. Й вселиса Їѡсафатъ д
во Їерлимѣ, и паки изыде къ людемъ
ѿ Вирсавеи даже до горы Ефремли, и
возврати ихъ ко Гду Бгу оцъ своихъ.
Й постави судїи во всѣхъ градѣхъ е
Їудиныхъ крѣпкихъ во всакомъ градѣ.
Й рече судїамъ: видите, что вы ѕ
творите, не человѣческїй бо вы судъ
творите, но Гдень, и съ вами словеса
суда. Й нынѣ да будетъ страхъ Гдень з
на васъ, и храните, и творите, іакѡ
*нѣсть оу Гда Бга нашегѡ неправды,
ниже дивленїа лицу, ни прїатїа мзды.
Во Їерлимѣ же постави Їѡсафатъ Леvі- и
тѡвъ и сщенникѡвъ, и оценачалникѡвъ
ѿ Їила въ судъ Гдень, да судатъ
живущихъ во Їерлимѣ. Повелѣ же ѳ
имъ, гла: такѡ творите въ страсѣ
Гдни, во истинѣ, и срцемъ совершен-
нымъ: *Всакую распрю, яже прїидетъ і
къ вамъ, братїй вашихъ ѡбитающихъ
во градѣхъ своихъ, между кровїю
крове, и между повелѣнїемъ, и за-
повѣдїю, и ѡправданїами и судбами:
разсудите имъ, да не согрѣшаю Гдви,
и не прїидетъ гнѣвъ на васъ, и на бра-
тїю вашу: такѡ творите, и не согрѣ-
шите. Й се Амарїа сщенни вождь на аі
вами во всако слово Гдне: и Завдїа
сынъ Їсмаиль вождь въ дому Їудинѣ

*Второзак. і, зі.
Їѡвъ, лд, ѳі.
Премуд. ѕ, з.
Сїрах. лє, ві.
Дѣан. і, лд.
Рим. в, аі.
Галат. в, ѕ.
Ефес. ѕ, ѳ.
Колос. г, ке.
*Второзак. зі, ѳ.

ко всѧкомꙋ словꙋ царевꙋ : и книжницы,
и Левіти пред вами . оукрѣпитесѧ, и
творите, и бꙋдетъ Гдь со благимъ .

Глава, к҃ .

а П о сихъ же пріидоша сынове Мωав-
лѧ, и сынове Аммωни, и с ними ѿ
Амманітωвъ ко Іωсафатꙋ на брань .
в Пріидоша же, и сказаша Іωсафатꙋ,
глаголюще : идетъ противꙋ тебе велико
множество ѿ обонъ полъ морѧ
ѿ Сѵріи, и се стоѧтъ во Асасанъ-
г Ѳамарѣ, иже есть Енгадді . И оу-
боѧсѧ, и вдаде Іωсафатъ лице свое
взыскати Гда, и проповѣда постъ во
д всей Іꙋдеи . И собрасѧ весь Іꙋда взы-
скати Гда : и ѿ всѣхъ градωвъ Іꙋдиныхъ
е пріидоша ко оумоленію Гдню . И ста
Іωсафатъ в собраніи Іꙋды во Іерлмѣ,
в домꙋ Гдни пред лицемъ двора новагω,
ѕ И рече : Гди Бже отцъ нашихъ, не ты
ли еси Бгъ на небеси горѣ, и ты
владычествꙋеши всѣми царствы ѧзыкъ ;
и въ рꙋкꙋ твоею есть крѣпость силы,
з и кто противостане тебѣ ; Не ты ли
еси Бгъ нашъ искоренивый живꙋщыѧ
на земли сей ѿ лица людей твоихъ
Інлѧ, и далъ еси ю сѣмени Авраамлю
и возлюбленномꙋ твоемꙋ во вѣки ; И все-
лишасѧ на ней, и оустроиша въ ней
ѳ стыню имени твоемꙋ, глаголюще : Аще
*нападꙋтъ на ны злаѧ, мечь, сꙋдъ,
гꙋбителство, гладъ, станемъ пред
домомъ симъ и пред тобою, ѧкω
призвано имѧ твое въ домꙋ семъ, и
возопіемъ къ тебѣ ѿ скорбей нашихъ,
і и оуслышиши, и спасеши . *И нынѣ се
сынове Аммωни, и Мωавли, и гора
Сіиръ, сквозѣ ѧже не изволилъ еси
Інлю проити, егда исхождахꙋ ѿ земли
Егѵпетскіѧ, но оуклонишасѧ ѿ ни, и
аі не избиша ихъ : И се нынѣ сіи напа-
даютъ на ны изходѧще изгонити насъ
ѿ наслѣдіѧ нашегω, еже предалъ еси
ві намъ . Гди Бже нашъ, не сꙋдиши ли
имъ ; в насъ бо нѣсть толика крѣпость,
да може семꙋ множествꙋ сопротивити-
сѧ, еже нападе на ны, и не вѣмы что
содѣлати имамы имъ : но токмω очи
гі наши къ тебѣ . И весь Іꙋда стоѧще
пред Гдемъ, и чада ихъ, и жены ихъ .
ді Бѣ же Іωзіилъ сынъ Захаріинъ, сынω
Ванеа, сынωвъ Елеила, сынωвъ Ма-
ѳаніа Левітина, ѿ сынωвъ Асафовыхъ,
и бысть на немъ Дхъ Гдень посреди
еі народа, И рече : слышите весь Іꙋда,
и ωбитающіи во Іерлмѣ, и ты царю
Іωсафате : сіѧ рече Гдь вамъ : не
боитесѧ, ниже оужасаитесѧ ѿ лица
народа сегω многагω, нѣсть бо ваше
ωполченіе, но Бжіе : Заѵтра изыдите ѕі
противꙋ ихъ : се восходѧтъ по восходꙋ
Ассісъ, и ωбрѧщете ихъ на краи рѣки
противꙋ пꙋстыни Іеріилъ . Не ваше зі
есть воевати : сіѧ разꙋмѣйте, и
оузрите спасеніе Гдне съ вами, Іꙋдо и
Іерлиме : не оубоитесѧ, ни оужасаитесѧ
заѵтра изыти противꙋ ихъ, и Гдь съ
вами . И преклонсѧ Іωсафатъ на лице иі
свое, и весь Іꙋда, и ωбитающіи во
Іерлмѣ, падоша пред Гдемъ поклонитисѧ
Гдви . И восташа Левіти ѿ сынωвъ ѳі
Каафовыхъ, и ѿ сынωвъ Кореовыхъ,
хвалити Гда Бга Інлева гласомъ великимъ
в высотꙋ, И заѵтра восташа рано, к
и изыдоша въ пꙋстыню Ѳекωе . и
внегда исходити имъ, ста Іωсафатъ
(посредѣ ихъ), и возопи, и рече :
оуслышите мѧ мꙋжи Іꙋдины, и вси
ωбитающіи во Іерлмѣ : вѣрꙋйте в Гда
Бга нашего, и оувѣритесѧ : вѣрꙋйте
пррокꙋ егω, и благопоспѣшитсѧ вамъ .
И совѣтова съ людми, и постави ѱал- ка
мопѣвцы, и хвалѧщихъ исповѣдатисѧ,
и хвалити стаѧ, внегда изыти пред
силою, и глаху : исповѣдаитесѧ Гдви,
ѧкω благъ, ѧкω въ вѣкъ милость
егω . Егда же начаша хваленіѧ и кв
исповѣданіѧ, ωбрати Гдь воевати
сынωвъ Аммωнихъ на Мωава и горꙋ
Сіиръ, изшедшихъ на Іꙋдꙋ, и поражени
быша . И восташа сынове Аммωни и кг
Мωавли на ωбитающихъ в горѣ Сіиръ,
да побіютъ ихъ, и сокрꙋшатъ : и егда
скончаша ωбитающихъ в Сіирѣ, восташа
дрꙋгъ на дрꙋга, да потребѧтсѧ . Іꙋда кд
же пріиде на созираніе ѿ пꙋстыни, и
возрѣ, и видѣ множество : и се вси
мертви падше на землю, и не бѣ спа-
сыйсѧ . И изыде Іωсафатъ, и люди ке
егω взѧти корысти ихъ, и ωбрѣтоша
скота многω, и одежды, и корысти,
и сосꙋды дражайшыѧ, и плѣниша ихъ :
и быша собирающе корысти ихъ три
дни, ѧкω мнωги бѧхꙋ . Дне же кѕ
четвертагω собрахꙋсѧ во оудоль благо-
словеніѧ, ибо тамω благословиша Гда :
сегω ради прозваша мѣсто то, Оудоль
благословеніѧ, даже до сегω дне .
И возвратишасѧ вси мꙋжи Іꙋдины во кз
Іерлимъ, и Іωсафатъ вождь ихъ съ
веселіемъ великимъ : ѧкω возвесели ихъ
Гдь ω вразѣхъ ихъ . И внидоша во ки
Іерлимъ со ѱалтирами, и гꙋсльми, и
трꙋбами в домъ Гдень . И бысть стра кѳ
Гдень на всѧ царства земнаѧ, внегда
оуслышати имъ, ѧкω порази Гдь враги
Інлевы . И оумирисѧ црство Іωсафатово, л

*выше ѕ і кн.
*Ѳмѵ а і д.

и даде ему Гдь покой окрестъ .
ла И царствова Іѡсафатъ над Іудою , сый
лѣтъ тридесяти пяти , егда царство
пріа , и двадесять пять лѣтъ цртвова
во Іерлимѣ , имя же матери егѡ Азува ,
лв дщи Салінна . И хождаше въ путехъ
оца своегѡ Асы , и не оуклонися ѿ ни
лг творити правое пред Гдемъ : Обаче
высѡкая еще бяху , и еще людіе не
оуправиша срца своегѡ ко Гду Бгу оцъ
лд своихъ . Прочая же дѣянія Іѡсафатова
первая и послѣдняя , се писана суть
въ словесѣхъ Іиуя сына Ананінна , иже
ле написа книгу царей Іилевыхъ . И по сихъ
сошедшися Іѡсафатъ црь Іудинъ со
Охозіею царемъ Іилевымъ , и сей бе-
лѕ законнова . Занеже сотвори , и ѿиде
къ нему , да сотворятъ корабли , еже
ити въ Ѳарсісъ . и сотвори корабли въ
лз Гасіѡнъ-Гаверѣ . И прорчествова Еліезеръ
сынъ Дѡдіа ѿ Марісиса на Іѡсафата ,
гла : понеже возимѣлъ еси любовь со
Охозіею , сокруши Гдь дѣло твое ,
и сокрушишася корабли твоя , и не во-
могоша поити в Ѳарсісъ .

Глава , ка .

а И оуспе Іѡсафатъ со оцы своими ,
и погребенъ бысть с ними во градѣ
Двдовѣ : и воцарися Іѡрамъ сынъ
в егѡ вмѣстѡ егѡ . И братія егѡ
сыны Іѡсафатовы шесть : Азаріа ,
и Іеиилъ , и Захаріа , и Азаріа , и
Міхаилъ , и Сафатіа : вси сіи
г сынове Іѡсафата цря Іудина . И даде
имъ оцъ ихъ многи дары : сребро и
злато , и оружіе со грады крѣпкими
во Іудеи , царство же даде Іѡраму ,
д понеже сей бѣ первенецъ . И воста цр҃ и. ѕі.
Іѡрамъ на цртво свое , и оукрѣпися ,
и изби всю братію свою мечемъ , и
е нѣкіихъ ѿ началникъ Іилевыхъ . Три-
десяти и двѣ лѣтъ бѣ Іѡрамъ , егда
нача цртвовати , и осмь лѣтъ цртвова
ѕ во Іерлимѣ . И хождаше по путемъ
црей Іилевыхъ , якоже содѣла домъ
Ахаавль : дщи бо Ахаавля бысть жена
з егѡ , и сотвори ѕлое пре Гдемъ . И не цр҃ з. і. мі.
хотѣ Гдь искоренити дому Двдова ,
ради завѣта , егоже завѣща съ Давідомъ ,
и якоже рече ему , дати ему свѣ-
тилникъ , и сынѡмъ егѡ во вся дни .
и Во днехъ онѣхъ ѿступи Едѡмъ ѿ
ѳ Іуды , и постави себѣ царя . И поиде
Іѡрамъ съ началники своими , и вся
конница съ нимъ . и бысть , и воста
нощію , и порази Едѡма , иже ѡбыде
окрестъ егѡ , и началники колесницъ ,
и побѣгоша людіе въ селенія своя .

И ѿступи ѿ Іуды Едѡмъ даже до сегѡ і
дне : тогѡжде времене и Ловна ѿступи
изъ под руки егѡ , зане ѡстави Гда
Бга оцъ своихъ . Ибо той сотвори аі
высѡкая во градѣхъ Іудины , и блудити
сотвори ѡбитающихъ во Іерлимѣ , и
прелсти Іуду . И пріиде к нему писаніе ві
ѿ Иліи пророка , гля : сія рече Гдь
Бгъ Двда оца твоегѡ : понеже не
ходилъ еси по пути Іѡсафата оца
твоегѡ , и въ путехъ Асы цря Іудина :
Не ходилъ еси въ путехъ црей Іилевыхъ , гі
и блудити сотворилъ еси Іуду , и
ѡбитающихъ во Іерлимѣ , якоже соблуди
домъ Ахаавль , и братію твою , сыны
оца твоегѡ , лучшихъ тебе избилъ
еси . Се Гдь поразитъ тя язвою ді
великою с людми твоими , и съ сынми
твоими , и съ женами твоими , и со
всѣмъ имѣніемъ твоимъ . Ты же еі
будеши въ язвѣ лютой , въ болѣзни
чрева , дондеже изыдутъ внутренняя
твоя с язвою ѿ дней до дни . И во- ѕі
движе Гдь на Іѡрама иноплеменники ,
и Аравлѡвъ , и сопредѣлныя Еѳіопы :
И взыдоша на Іуду , и преѡдолѣша , и зі
плѣниша вся сокрѡвища , яже ѡбрѣтоша
в дому црвѣ , и сынѡ егѡ , и дщери
егѡ , и жены егѡ , и не ѡстася
ему сынъ , токмѡ Охозіа меншій
сынѡвъ егѡ . И по сихъ всѣхъ порази иі
его Гдь чрева болѣзнію неисцѣлною ,
И бысть ѿ дней во дни , и егда пріиде ѳі
время дней два дни , и изыде чрево
егѡ с болѣзнію , и оумре въ расслабленіи
лютомъ . и не сотвориша ему люди по
обычаю погребенія , якоже погребеніе
оцемъ егѡ . Тридесяти двою лѣтъ к
бяше , егда царствовати нача , и осмь
лѣтъ цртвова во Іерлимѣ : ходи же не
хвално , и погребоша его во градѣ
Двдовѣ , обаче не во гробѣхъ црскихъ .

Глава , кв .

Поставиша же царемъ ѡбитающіи во а цр҃ и. ѕ. кд.
Іерлимѣ Охозію сына егѡ меншаго
вмѣстѡ егѡ : всѣхъ бо старшихъ
избиша нашедшіи на нихъ разбой-
ницы , Аравли , и Алімазонане .
И воцарися Охозіа сынъ Іѡрамовъ
царь Іудинъ . Двадесяти двѹ в євр: мв.
лѣтъ сый Охозіа царствовати нача ,
и едино лѣто царствова во Іерлимѣ :
и имя матери егѡ Гоѳоліа дщи Амврі-
ина . И сей ходилъ есть по пути дому г
Ахаавля , мати бо егѡ бѣ совѣтница ,
да грѣшитъ . И сотвори лукавое пред д
Гдемъ якоже домъ Ахаавовъ , сіи бо
быша ему совѣтницы по смерти оца

ЕГѠ, ВЪ ПОГУБЛЕНІЕ ЕМУ. И Б СОВѢТѢ
ИХЪ ХОЖДАШЕ. И ПОИДЕ СО ІѠРАМОМЪ
СЫНОМЪ АХААВА ЦРА ІИЛЕВА НА БРАНЬ,
ПРОТИВУ АЗАИЛА ЦАРА СУРСКА В РАМѠ.Д.Ъ
ГАЛААДСКІИ. И ПОРАЗИША СТРОЕНЫ ІѠРАМА:
И ВОЗВРАТИСЯ ІѠРАМЪ ИСЦѢЛИТИСЯ ВО
ІЕЗРАЕЛЬ Ѿ РАНЪ, ИМИЖЕ РАНИША ЕГѠ
СУРЯНЕ ВЪ РАМѠ.Д.Ѣ, ВНЕГДА БРАТИСЯ
ЕМУ СО АЗАИЛЕМЪ ЦАРЕМЪ СУРСКИМЪ.
ОХОЗІА ЖЕ СЫНЪ ІѠРАМЛЬ ЦРЬ ІУДИНЪ
СНИДЕ ПОСѢТИТИ ІѠРАМА СЫНА АХААВЛА
ВО ІЕЗРАЕЛЬ, РАЗБОЛѢСЯ БО. И Ѿ БГА
БЫСТЬ ПРЕВРАЩЕНІЕ ОХОЗІИ, ДА ПРІИДЕТЪ
КО ІѠРАМУ. И ВНЕГДА ПРІИТИ ЕМУ,
ИЗЫДЕ СЪ НИМЪ ІѠРАМЪ ПРОТИВУ ІИѢ
СЫНА НАМЕССІИНА, ЕГѠЖЕ ПОМАЗА ГДЬ
НА ДОМЪ АХААВЛЬ. И БЫСТЬ ЕГДА
ѠМЪСТИ ІИѢИ ДОМУ АХААВЛЮ, И ѠБРѢТЕ
НАЧАЛНИКИ ІУДИНЫ, И БРАТІЮ ОХОЗІИНУ,
СЛУЖАЩИХЪ ОХОЗІИ, И УБИ ИХЪ. И
УБИ ІИѢИ ІѠРАМА, И УБѢЖА ОХОЗІА.
И РЕЧЕ ІИѢИ, ЕЖЕ ВЗЫСКАТИ ОХОЗІЮ,
И ЯША ЕГѠ ВРАЧУЮЩАГА ВЪ САМАРІИ, И
ПРИВЕДОША ЕГѠ КО ІИѢЕВИ, И УБИ ЕГѠ,
И ПОГРЕБОША ЕГѠ: РѢША БО: ЯКѠ СЫНЪ
ІѠСАФАТОВЪ ЕСТЬ, ИЖЕ ВЗЫСКА ГДА
ВСѢМЪ СЕРДЦЕМЪ СВОИМЪ: И НЕ БЫСТЬ
ВЪ ДОМУ ОХОЗІИНѢ ВОСПРІЯТИ СИЛУ
Ѿ ЦРТВѢ. И ГѲФОЛІА МАТИ ОХОЗІИНА
ВИДѢ, ЯКѠ УМЕРЕ СЫНЪ ЕѦ, И ВОСТА,
И ПОГУБИ ВСЕ СѢМА ЦАРСКОЕ ВЪ ДОМУ
ІУДИНѢ. И ЯЗА ІѠСАВЕ.Д.Ъ ДЩИ ЦРЕВА
ІѠАША СЫНА ОХОЗІИНА, И УКРАДЕ ЕГѠ
Ѿ СРЕДЫ СЫНѠВЪ ЦРЕВЫ, ЕГДА УБИВАХУ
ИХЪ, И ДАДЕ ЕГѠ, И КОРМИЛИЦУ ЕГѠ
ВЪ ХРАМИНУ ПОСТѢЛЮ. И СКРЫ ЕГѠ
ІѠСАВЕ.Д.Ъ ДЩЕРЬ ЦАРЯ ІѠРАМА, СЕСТРА
ОХОЗІИНА, ЖЕНА ІѠДАЯ АРХІЕРЕА, И
СКРЫ ЕГѠ Ѿ ЛИЦА ГѲФОЛІИНА, И НЕ УБИ
ЕГѠ. И БЫСТЬ СЪ НИМЪ ВЪ ДОМУ БЖІИ
СОКРЫТЪ ШЕСТЬ ЛѢТЪ, И ЦАРСТВОВА
ГѲФОЛІА НА ЗЕМЛѢ.

Глава ѱ. КГ.

В ЛѢТО ЖЕ СЕДМОЕ ѠУКРѢПИСЯ ІѠДАЙ,
И ВЗА СОТНИКИ, АЗАРІЮ СЫНА
ІѠРАМЛА, И ІСМАИЛА СЫНА ІѠХАНАНА,
И АЗАРІЮ СЫНА ѠВИДОВА, И АМАСІЮ
СЫНА АДІЕВА, И ЕЛІСАФАНА СЫНА
ЗАХАРІИНА СЪ СОБОЮ В ДОМЪ ГДНЬ.
И ОБЫДОША ІУДЕЮ, И СОБРАША ЛЕВІТЫ
Ѿ ВСѢХЪ ГРАДѠВЪ ІУДИНЫ, И НАЧАЛНИКИ
ОТЧЕСТВЪ ІИЛЕВЫХЪ, И ПРІИДОША ВО
ІЕРУСАЛИМЪ. И ЗАВѢЩА ВСЕ СОБРАНІЕ
ІУДИНО ЗАВѢТЪ В ДОМУ БЖІИ С ЦРЕМЪ:
И ПОКАЗА ИМЪ СЫНА ЦАРЕВА, И РЕЧЕ ИМЪ
(ІѠДАЙ): СЕ СЫНЪ ЦАРЕВЪ, ДА ВОЦАРИТСЯ, ЯКОЖЕ ГЛАГОЛА ГДЬ Ѿ ДОМЕ
ДАВОВѢ. И НЫНѢ СЛОВО СІЕ, ЕЖЕ
СОТВОРИТЕ: ТРЕТІА ЧАСТЬ Ѿ ВАСЪ ДА
ИЗЫДЕТЪ ВЪ СУББѠТУ, СЩЕННИКѠВЪ, И
ЛЕВІТѠ, И ВО ВРАТА ВХОДѢВЪ. И ТРЕТІА
ЧАСТЬ ВЪ ДОМУ ЦРЕВѢ, И ТРЕТІА ЧАСТЬ
ВО ВРАТѢХЪ СРЕДНИХЪ, И ВСИ ЛЮДІЕ (ДА
БУДУТЪ) ВО ДВОРѢХЪ ДОМУ ГДНА.
И НИКТОЖЕ ДА ВНИДЕТЪ ВЪ ДОМЪ ГДНЬ,
ТОКМѠ СЩЕННИЦЫ, И ЛЕВІТИ, И ИЖЕ
СЛУЖАТЪ Ѿ ЛЕВІТЪ: СІИ ВНИДЪ, ЯКѠ
ѠСЩЕНИ СУТЬ, ВСИ ЖЕ ЛЮДІЕ ДА ДЕРЖАТЪ
СТРАЖУ ГДНЮ. ЛЕВІТИ ЖЕ ДА ХОДАТЪ
ѠКРЕСТЪ ЦАРЯ, КІИЖДО ИМѢЯ ѠРУЖІЕ
СВОЕ В РУКУ СВОЮ, И ВХОДАЙ В ЦЕРКОВЬ
ДА ѠУБІЕТСЯ, И ДА БУДУТЪ СЪ ЦАРЕМЪ,
ВХОДЯЩУ ЕМУ И ИСХОДЯЩУ. И СОТВОРИША
ЛЕВІТИ И ВЕСЬ ІУДА, ПО ВСЕМУ, ЕЛИКА
ПОВЕЛѢ ИМЪ ІѠДАЙ ЖРЕЦЪ: И ВЗЯША
КІИЖДО МУЖЫ СВОЯ Ѿ НАЧАЛА СУББѠТЫ,
ЗАНЕЖЕ НЕ ѠСТАВИ ІѠДАЙ ЖРЕЦЪ СЛУЖБЫ
ДНЕВНЫЯ. И ДАДЕ ІѠДАЙ СЩЕННИКЪ
СОТНИКОМЪ ПО ЧИНУ ПОСТАВЛЕННЫ МЕЧИ,
И ЩИТЫ, И КРОНА, ЯЖЕ БѢХУ ЦРА
ДАВІДА ВЪ ДОМУ БЖІИ: И ПОСТАВИ ВСѢ
ЛЮДИ, КОЕГОЖДО ВО ОРУЖІИ ЕГѠ, Ѿ
ДЕСНЫЯ СТРАНЫ ЦРКВЕ, ДАЖЕ ДО ЛѢВЫЯ
СТРАНЫ ОЛТАРЯ И ЦРКВЕ, НА ЦАРЯ ѠКРЕСТЪ.
И ИЗВЕДЕ СЫНА ЦАРЕВА, И ВОЗЛОЖИША
НА НЕГѠ ДІАДИМУ, И СВИДѢНІА, И ПОСТАВИША ЕГѠ ЦАРЕМЪ, И ПОМАЗА ЕГѠ
ІѠДАЙ ЖРЕЦЪ И СЫНОВЕ ЕГѠ, И РЕКОША:
ДА ЖИВЕТЪ ЦРЬ. И УСЛЫША ГѲФОЛІА
ГЛАСЪ ЛЮДЕЙ ТЕКУЩИХЪ, И ИСПОВѢДУЮЩИХЪ,
И ХВАЛАЩИХЪ ЦРА: И ВНИДЕ КЪ ЦАРЮ
ВЪ ЦЕРКОВЬ ГДНЮ. И ВИДѢ: И СЕ ЦРЬ
СТОЯШЕ НА СТЕПЕНИ СВОЕМЪ, НА ВХОДѢ
ЖЕ КНАЗІ, И ТРУБЫ, И НАЧАЛНИЦЫ
ѠКРЕСТЪ ЦАРЯ: И ВСИ ЛЮДІЕ ЗЕМЛИ ВОРАДОВАШАСЯ, И ВОСТРУБИША ТРУБАМИ,
И ПОЮЩІЕ ВО ОРГАНЫ ПѢВЦЫ, И ХВАЛЯЩІЕ
ХВАЛОЮ. И РАСТЕРЗА ГѲФОЛІА РИЗЫ СВОЯ,
И ВОЗОПИ, И РЕЧЕ: НАПАДАЮЩІЕ НАПАДАЕТЕ.
ИЗЫДЕ ЖЕ ІѠДАЙ АРХІЕРЕЙ, И ПОВЕЛѢ
СОТНИКОМЪ И НАЧАЛНИКОМЪ СИЛЫ, И РЕЧЕ
ИМЪ: ИЗНЕМИТЕ Ю ВОНЪ ИЗ ЦРКВЕ, И
ИЗЫДИТЕ ВЪ СЛѢДЪ ЕѦ, И ДА ѠУБІЕТСЯ
МЕЧЕМЪ, РЕЧЕ БО СЩЕННИКЪ, ДА НЕ УМРЕ
ВЪ ДОМУ ГДНИ. И ДАША ЕЙ ВОЛЮ
НА МАЛѠ, ДОНДЕЖЕ ПРОЙДЕ ВРАТА КОННИКЪ
ДОМУ ЦАРЕВА, И УБИША Ю ТАМѠ.
И ЗАВѢЩА ІѠДАЙ ЗАВѢТЪ МЕЖДУ СОБОЮ,
И ВСѢМИ ЛЮДМИ, И ЦАРЕМЪ, ДА БУДЕТЪ
БЫЛИ ЛЮДІ ГДНИ. И ВНИДОША ВСИ ЛЮДІЕ
ЗЕМЛИ ВЪ ДОМЪ ВААЛОВЪ, И РАЗОРИША
ЕГѠ, И ОЛТАРИ ЕГѠ, И ІДОЛЫ ЕГѠ
СОКРУШИША, И МАТѲАНА ЖРЕЦА ВААЛОВА
УБИША ПРЕД ОЛТАРЕМЪ ЕГѠ. И ПОСТАВИ
ІѠДАЙ ЖРЕЦЪ ДЪКЛА ДОМУ ГДНА ВЪ РУКУ
СЩЕННИКѠВЪ И ЛЕВІТѠВЪ, И ВОЗЛЕЖАВИ
ДНЕВНЫЯ ЧРЕДЫ ЖРЕЦЕВЪ И ЛЕВІТѠВЪ,

ꙗже раздѣли Двдъ въ домꙋ Гдни,
и вознесе всесожженїа Гдеви, ꙗкоже
писано есть въ законѣ Мѡѷсеовѣ,
въ радости, и пѣнїихъ по расположенїю
ді Двдовꙋ. И постави пондверники во
вратѣхъ домꙋ Гдна, и да не внидетъ
к нечистъ во всякой вещи. И вза оте-
чествъ началники, и силныа, и началники
людей, и вса люди землн, и воведоша
царя ѿ домꙋ Гдна, и вниде вратами
внꙋтренними въ домъ царевъ, и поса-
диша царя на престолѣ царстѣмъ.
ка И возвеселишася вси людїе земстїи, и
градъ ꙋпокоися, и Гоѳолїа ꙋбїена
есть мечемъ.

Глава, кд.

а Седми лѣтъ бѣ Іѡасъ, егда цар-
ствовати нача, и четыредесят лѣтъ
царствова во Іерꙋсалимѣ, имя же
матери егѡ Савїа ѿ Вирсавеи.
в Сотвори же Іѡасъ ꙋгодное пред
Гдемъ во вся дни Іѡдая сщенника.
г И поятъ емꙋ Іѡдаи жены двѣ, и
д родиша сыны и дщери. И бысть по
сихъ, и взыде на срце Іѡасꙋ да воз-
е новитъ домъ Гдень. И собра сщен-
ники, и Левїты, и рече имъ: идите
во грады Їꙋдины, и соберите ѿ всегѡ
Іиля сребро ко ѡбновленїю храма Гдня
ѿ лѣта до лѣта: и поспѣшнѡ со-
творите, Левити же не потщашася.
ѕ И призва царь Іѡасъ Іѡдая началника,
и рече емꙋ: почто не надсмотрялъ
еси Левїтѡвъ, еже принести ѿ Їꙋды
и ѿ Іерꙋсалима, еже ꙋставлено есть
ѿ Мѡѷсеа чловѣка Бжїя, егда собра
з Іиля в скинїю свидѣнїя; Гоѳолїа бо
бѣ нечестива, и сынове ея разориша
домъ Бжїй, ꙗкѡ стая домꙋ Гдня
и сотвориша Ваалимꙋ. *И повелѣ црь,
да сотворятъ ковчежецъ, и поставятъ
ѳ при вратѣхъ Гднихъ извнѣ. И да
проповѣдатъ во Їꙋдеи, и во Іерлимѣ,
приносити Гдꙋ, ꙗкоже ꙋстави Мѡѷ-
сей рабъ Бжїй над Іилемъ в пꙋстыни.
і И даша вси началницы и вси людїе, и
вношахꙋ и благахꙋ в ковчежецъ дондеже
аі наполнися. И бысть егда приношахꙋ
ковчежецъ къ настоятелемъ царевымъ
рꙋками Левїтскими, и егда ꙋвидѣша,
ꙗкѡ ꙋмножися сребро, и прихождаше
писарь црвъ, и настоятель великагѡ
жреца, и выбирахꙋ из ковчежца, и
(паки) поставляхꙋ на мѣсто егѡ:
такѡ творяхꙋ ѿ дне до дне, и со-
ві браша сребра многѡ. И вдаде е царь и
Іѡдаи жрецъ творящымъ дѣла на дѣло
домꙋ Гдня. И наимахꙋ каменосѣчцы
и древодѣли, да ꙋстрояютъ домъ
Гдень, и ковачи желѣзꙋ и мѣди, да
ꙋкрѣпятъ домъ Гдень. И творяхꙋ гі
творящїи дѣла, и взыде долгота
дѣлъ рꙋками ихъ, и воставиша домъ
Гдень въ состоянїе (прежнее) егѡ,
и ꙋкрѣпиша. Егда же совершиша, ді
принесоша къ црю, и ко Іѡдаю ѡста-
нокъ сребра, из негѡже сотвориша
сосꙋды в домъ Гдень, сосꙋды в слꙋже-
нїе всесожженїй, и кадилницы златыа
и сребряныа, и приношахꙋ всесожженїа
въ домꙋ Гдни непрестаннѡ, во вся
дни Іѡдаевы. И состарѣся Іѡдаи ис- еі
полненъ дней, и ꙋмре сый ста три-
десяти лѣтъ, внегда скончатися емꙋ.
И погребоша его во градѣ Двдовѣ со ѕі
цари, понеже сотвори благое со Іилемъ,
и съ Бгомъ, и съ домомъ егѡ.
И бысть по скончанїи Іѡдаевѣ, внидоша зі
началницы Їꙋдины, и поклонишася црю:
тогда послꙋша ихъ црь, И ѡставиша иі
церковь Гда Бга оцъ своихъ, и слꙋ-
жахꙋ Астартѣ и истꙋканны: и бысть
гнѣвъ (Гдень) на Їꙋдꙋ и Іерꙋсалимъ
в день той. И посла к нимъ прроки, ѳі
да ѡбратятся ко Гдꙋ, и не послꙋшаша:
и засвидѣтелствова имъ, и не покори-
шася. И Дхъ Бжїй ѡблече Азарїю к
сщенника сына Іѡдаева, и ста пред
людми, и рече имъ: сїя глетъ Гдь:
почто престꙋпаете повелѣнїя Гдня;
не поспѣшится вамъ: ꙗкѡ ѡставите
Гда, и ѡставитъ васъ. И нападоша ка
на него, и побиша и каменїемъ по
повелѣнїю Іѡаса царя, во дворѣ домꙋ
Гдня. И не воспомяне Іѡасъ царь кв
милосердїя, еже сотвори Іѡдаи оцъ
егѡ съ нимъ, *но ꙋби сына егѡ:
иже егда ꙋмираше, рече: да видитъ
и сꙋдитъ Гдь. И бысть по скончанїи кг
лѣта, воста на него сила Сѵрская,
и прїиде на Їꙋдꙋ и на Іерлим, и ꙋбиша
вся началники въ людехъ въ церкви,
и весь плѣнъ ихъ послаша къ црю въ
Дамаскъ: Зане въ малыхъ мꙋжехъ кд
прїиде сила Сѵрская. и Бгъ предаде
в рꙋцѣ ихъ силꙋ многꙋ ѕѣлѡ, зане
ѡставиша Гда Бга оцъ своихъ: и на
Іѡаса сотвори сꙋдъ. И по ѿшествїи ке
ихъ ѿ негѡ, ѡставленꙋ емꙋ сꙋщꙋ в
болѣзнехъ велики, и нападоша на него
раби егѡ за кровь сщенника сына Іѡда-
ева, и ꙋбиша его на постели егѡ,
и ꙋмре: и погребоша его во градѣ
Двдовѣ, но не погребоша его во гробѣ
царски. Нападшїи же на него, Заведъ кѕ
сынъ Семаадовъ Амманїтани, и Іѡза-
ведъ сынъ Самарїѳовъ Мѡавїтанинъ,

помин. захарїю

* мѳ. кг. е. лѕ.
лѵ. аі. е. на.

кз И сынове егѡ вси, и пристѹпиша к немѹ
пѧть. и прѡчаѧ словесъ егѡ се напи-
сана в лѣтописцѣ царско, и воцарисѧ
Амасїа сынъ егѡ вмѣстѡ егѡ.

Глава, ке.

а *Двадесати пѧти лѣтъ бысть Амасїа,
егда црствовати нача, и двадесатъ
девѧть лѣтъ црствова во Ієрлимѣ,
имѧ же матери егѡ Іѡадаень ѿ
в Ієрлима. И сотвори правое пред
Гдемъ, обаче не срцемъ совершенны.
г И бысть егда оутвердисѧ цртво в рѹцѣ
егѡ, и оумертви рабы своѧ, иже
д оубиша царѧ оца егѡ. Сынѡ же ихъ
не изби по заповѣдемъ закона Гдна,
ѧкоже писано есть въ книзѣ закона
Мѡѵсеова, ѧкоже повелѣ Гдь, глѧ:
*не оумрѹ оцы за сыны, и сынове не
оумрѹтъ за оцы, но кїиждо в грѣсѣ
е своемъ оумретъ. И собра Амасїа домъ
Їѹдинъ, и постави ихъ по домѡмъ
отечествъ ихъ в тысѧщники и сотники,
во всей Їѹдеи и Венїаминѣ. и сочте
ихъ ѿ двадесати лѣтъ и вышше,
и ѡбрѣте ихъ триста тысѧщъ силныхъ
исходити на брань, держѧщихъ кѡпїѧ
ѕ и щиты. Еще же нѧ ѿ Їилѧ сто
тысѧщъ храбрыхъ въ силѣ, за сто
з талантъ сребра. И прїиде члкъ Бжїи
къ немѹ, глѧ: ѿ црю, да не изыде
съ тобою сила Їилева, нѣсть бо Гдь
со Їилемъ, со всѣми сыны Ефремли.
и Ѧкѡ аще мниши оукрѣпитисѧ с ними,
въ бѣгство ѡбратитъ тѧ Гдь пре враги,
зане ѿ Гда есть оукрѣпитисѧ, и въ
ѳ бѣгство ѡбратитисѧ. Рече же Амасїа
къ члкѹ Бжїю: и что сотворю ѡ стѣ
талантѣ, ѧже дахъ силѣ Їилевѣ; и
рече члкъ Бжїи: имать Гдь дати
і тебѣ множае сихъ. И ѡлѹчи Амасїа
силѹ пришедшѹю къ немѹ ѿ Ефрема,
ѿити на мѣсто свое. и разгнѣвашасѧ
ѕѣлѡ на Їѹдѹ, и возвратишасѧ во
аі странѹ свою в гнѣвѣ ѧрости. И Амасїа
оукрѣписѧ, и взѧ люди своѧ, и иде
во оудоль сланѹю, и порази тамѡ сынѡ
ві Сїиръ, десѧть тысѧщъ. И десѧть
тысѧщъ живыхъ ѧша сынове Їѹдины,
и приведоша ихъ на верхъ нѣкоторыѧ
стремнины, и свергоша ихъ стремглавъ
с высоты стремнины, и вси расѣдошасѧ.
гі Сынове же силы, ихже ѿслѧ Амасїа,
да не идѹтъ с нимъ на брань, нападоша
на грады Їѹдины ѿ Самарїи даже до
Веѳѡрѡна: и оубиша ѿ ни три тысѧщи,
ді и плѣниша плѣнъ многъ. И бысть
егда возвратисѧ Амасїа поразивъ Їдѹ-
мею, и принесе себѣ богѡвъ сынѡвъ
Сїиръ, и постави ихъ въ боги себѣ,
и покланѧшесѧ имъ, и самъ кадѧше
имъ. И бысть гнѣвъ Гдень на Амасїю, еі
и посла къ немѹ пррока, и рече емѹ:
почто взыскалъ еси богѡвъ людскихъ,
иже не избавиша людей своихъ ѿ рѹкѹ
твоею; И бысть егда тои глаголаше ѕі
к немѹ, и ѿвѣща емѹ: еда совѣтника
црева поставихъ тѧ; внемли, да не
бїенъ бѹдеши: и оумолче пророкъ, и
рече: вѣмъ, ѧкѡ восхотѣ Гдь по-
требити тѧ, занеже сотворилъ еси сїе
(ѕло), и не послѹшалъ еси совѣта
моегѡ. И совѣща Амасїа црь Їѹдинъ, зі
и посла ко Іѡасѹ сынѹ Іѡахаза сына
Іиѹева, къ црю Їилевѹ, глѧ: прїиди
да оувидимсѧ междѹ собою въ лице.
И посла Іѡасъ црь Їилевъ ко Амасїи иі
црю Їѹдинѹ, глаголѧ: *тернъ иже въ
Лїванѣ, посла ко кедрѹ Лїванскѹ,
глѧ: даждь дщерь твою сынѹ моемѹ
в женѹ, и се прїидѹтъ ѕвѣрїе, иже в
дѹбравѣ Лїванстѣи: и прїидоша ѕвѣрїе,
и потопташа тернъ. Реклъ еси: се ѳі
поразихъ Їдѹмею, и воздвизаетсѧ срце
твое в гордыню, нынѣ сѣди въ домѹ
твоемъ, и почто совѣщаваеши себѣ
лѹкавое; падеши ты, и Їѹда с тобою.
И не послѹша Амасїа, зане ѿ Гда к
бысть, да предастсѧ въ рѹки Іѡасѹ,
ѧкѡ взыска богѡвъ Їдѹменскихъ.
И взыде Іѡасъ црь Їилевъ, и ѧвишасѧ ка
дрѹгъ дрѹгѹ, тои, и Амасїа црь
Їѹдинъ в Веѳсамѹсѣ, иже есть Їѹдинъ.
И паде Їѹда пред лицемъ Їилевымъ, и кв
бѣжа кїиждо в жилище свое. И Амасїю кг
црѧ Їѹдина сына Іѡасова, сына Охо-
зїина ѧтъ Іѡасъ црь Їилевъ в Веѳса-
мѹсѣ, и введе его во Ієрлимъ, и
разори стѣны Ієрлимли ѿ вратъ Ефремли
даже до вратъ оугла, на четыреста
лакѡтъ. И все злато, и сребро, и кд
вся сосѹды ѡбрѣтшыѧсѧ в домѹ Гдни,
и оу Авдедома, и сокрѡвища домѹ
царева, и сынѡвъ залога, и воврати
въ Самарїю. И поживе Амасїа сынъ ке
Іѡасовъ, црь Їѹдинъ, по оумертвїи
Іѡаса сына Іѡахазова црѧ Їилева пѧть-
надесатъ лѣтъ. Прѡчаѧ же словеса кѕ
Амасїина перваѧ и послѣднѧѧ, не
се ли писана сѹть в книзѣ црей Їѹди-
ныхъ и Їилевыхъ; И во времѧ егда кз
Амасїа ѿстѹпи ѿ Гда, и нападоша
на него нападенїемъ, и побѣже из
Ієрѹсалима въ Лахїсъ, и послаша въ
слѣдъ егѡ въ Лахїсъ, и оубиша его
тѹ. И взѧша его на конехъ, и ки
погребоша его со оцы егѡ во градѣ
Двдовѣ.

Глава кѕ.

а И*взяша вси людіе Іудины (сына
его) Озію, онъ же бѣ лѣтъ
шестинадесяти, и поставиша его
царемъ вмѣсто Амасіи отца его.
в Той созда Елаѳъ, той возврати
его Іудѣ по успеніи царя со
г отцы его. Шестинадесяти лѣтъ
бысть Озія, егда царствовати нача,
и пятьдесятъ два лѣта царствова во
Іерусалимѣ, имя же матери его Іехелія
д ѿ Іерусалима. И сотвори правое пред
Гдемъ, по всѣмъ елика сотвори Ама-
е сія отецъ его. И бѣ взыскаа Гда
во дни Захаріи разумѣющагѡ въ страсѣ
Гдни, и во дни его взыска Гда, и
ѕ благопоспѣши ему Гдь. И изыде,
и ѡполчися противу иноплеменникѡвъ,
и разори стѣны Геѳски, и стѣны
Іавнира, и стѣны Азѡта, и созда
грады Азѡтски, и во иноплеменницѣхъ.
з И укрѣпи его Гдь противу иноплемен-
никѡвъ, и противу Аравлѡвъ, иже
ѡбитаху въ каменіихъ, и противу Мі-
и неѡвъ. И даша Мінеи дары Озіи,
и пройде имя его даже до входа
Египетскагѡ, понеже укрѣпися до
ѳ высоты. Созда же Озія столпы во
Іерусалимѣ и над враты угла, и над
враты юдольными, и над углами, и
і укрѣпи ихъ. И устрои столпы въ
пустыни, и ископа кладязи многи,
понеже имяше многи скоты на поли и
въ пустыни: и дѣлатели віноградѡвъ
на горахъ и на Кармилѣ, бѣ бо мужъ
аі любоземледѣленъ. Бысть же Озіи сила
творящаа брань, и исходящаа ко ѡпол-
ченію на брань, и входящаа на ѡпол-
ченіе въ число. и бѣ число ихъ под
рукою Іеиля писаря, и Маасіи судіи,
и под рукою Ананіи намѣстника царска:
ві Все число отечествъ началникѡвъ сил-
ныхъ на брань двѣ тысящи шесть
гі сѡтъ, И съ ними силы военныя триста
седмь тысящъ и пять сѡтъ. сіи
творяху брань въ силѣ крѣпцѣ, по-
могающе царю противу супостатъ.
ді Уготова же имъ Озія всей силѣ
щиты, и кѡпія, и шлемы, и броня,
луки же, и пращы на метаніе каменія.
еі И сотвори во Іерусалимѣ хитрости ухи-
щреныя вымысломъ, еже быти имъ на
столпѣхъ, и на углѣхъ, да мещутъ
стрѣлы, и каменія веліа. и слышано
бысть устроеніе его до далече: понеже
удивленъ бысть иже помощи ѿ (Гда)
ѕі дондеже укрѣпися. И егда укрѣ-
пися, вознесеся сердце его на пагубу
(свою): и ѡбидѣ Гда Бга своего,
и вниде въ церковь Гдню покадити над
олтаремъ ѳуміамѡвъ. И вниде по зі
немъ Азарія сщенникъ, и с нимъ сщен-
ницы Гдни осмьдесятъ, сынове силніи.
И сташа противу Озіи царю, и иі
рекоша ему: нѣсть твое, Озіе,
да кадиши ѳуміамомъ Гдеви, но токмѡ
сщенникомъ сынѡмъ Аарѡнимъ ѡсвящен-
нымъ, кадити: изыди из свѧтилища,
яко ѿступилъ еси ѿ Гда: и не вмѣ-
нится тебѣ сіе въ славу ѿ Гда Бга.
И прогнѣвася Озія, и въ руку его ѳі
кадилница еже кадити во храмѣ: и
внегда разярися онъ на жерцы Гдни,
и проказа взыде на чело его пред
сщенники въ дому Гдни, на олтари
ѳуміамномъ. И ѡбратися къ нему к
Азарія архіерей и сщенницы, и се
той прокаженъ на челѣ своемъ, и
изгнаша его ѿтуду, ибо и самъ
тщашеся изыти, яко ѡбличи его
Гдь. *Бысть же Озія царь прокаженъ ка
даже до дне смерти своея, и сѣдяше
въ дому ѿлученѣ прокаженъ, понеже
ѿторженъ бысть ѿ дому Гдня. Іѡа-
ѳамъ же сынъ его бѣ над царствомъ
его судя людемъ земли. Прочаа кв
же словеса Озіи первая и послѣдняя
написана у Исаіи сына Амѡсова пррока.
И успе Озія со отцы своими, и кг
погребоша его со отцы его, въ поли
царскихъ гробѡвъ, зане рѣша, яко
прокаженъ бысть. и воцарися Іѡаѳамъ
сынъ его вмѣсто его.

Глава кз.

С*ынъ двадесяти и пяти лѣтъ а
бяше Іѡаѳамъ, егда царство-
вати нача, и шестьнадесятъ
лѣтъ царствова во Іерусалимѣ,
имя же матере его Іеруса,
дщи Садѡкова. И сотвори в
правое пред Гдемъ по всѣмъ,
яже сотвори Озія отецъ его,
обаче не вниде въ церковь Гдню, и еще
людіе согрѣшаху. Той созда врата г
дому Гдня высокая, и на стѣнѣ
Офли созда многа. И грады созда д
на горахъ Іудиныхъ, и въ дубравѣхъ
дворы и столпы. И той ѡполчися е
противу царя сынѡвъ Аммѡнихъ, и
ѡдолѣ его, и даяху ему сынове
Аммѡни на всякое лѣто по сту та-
лантъ сребра, и десять тысящъ кѡръ
(мѣръ) пшеницы, и десять ты-
сящъ ячменя. сія ему приношаше
царь сынѡвъ Аммѡнихъ на лѣто,
въ первое лѣто и второе, и третіе.

ѕ҃ И укрепися Іѡафамъ, яко уготова
пути своя пред Гдемъ Бгомъ своимъ.
з҃ Прочая же словеса Іѡафамля, и брань,
и деяния егѡ, се писана въ книзе
и҃ царей Іудиныхъ и Іилевыхъ. Сынъ
двадесяти и пяти летъ бяше, егда
царствовати нача, и шестьнадесятъ
ѳ҃ летъ царствова во Іерусалиме. Успе
же Іѡафамъ со оцы своими, и погре-
бенъ бысть во граде Двдове, и
воцарися Ахазъ сынъ егѡ вместѡ
егѡ.

Глава, кн҃.

* д҃ цр҃ ѕі, в҃, є҃ а҃ Сынъ двадесяти и пяти летъ бе
Ахазъ, егда царствовати нача,
и шестьнадесятъ летъ царствова
во Іерусалиме: и не сотвори правое
пред Гдемъ, якоже Двдъ оцъ
б҃ егѡ. И пойде по путемъ царей
Ісраилевыхъ: ибо и изваянная сотвори.
г҃ И идѡлѡмъ ихъ пожре въ земли Ве-
енномли: и проведе сынѡвъ своихъ
сквозе огнь по мерзостемъ языкѡвъ,
ихже потреби Гдь ѿ лица сынѡвъ
д҃ Іилевыхъ. И кадяше на высокихъ, и
на холмехъ, и под всякимъ древомъ
є҃ дубравнымъ. И предаде его Гдь Бгъ
егѡ рукою царя Сурска, и порази
его, и плени ѿ нихъ пленъ многъ,
и приведе въ Дамаскъ, и въ руки царя
Ісраилева предаде его, и порази его
ѕ҃ язвою великою. И уби Факей сынъ
Ромелиевъ царь Ісраилевъ ѿ Іуды въ
единъ день сто двадесятъ тысящъ
мужей крепкихъ силою, егда ѡста-
з҃ виша Гда Бга оцъ своихъ. И уби
Зехрій мужъ силенъ ѿ Ефрема Маасію
сына царева, и Езрикама начальника дому
егѡ, и Елкана наместника царева.
и҃ Плениша же сынове Іилевы ѿ братій
своихъ триста тысящъ, женъ, сы-
нѡвъ и дщерей: и пленъ многъ пле-
ниша ѿ нихъ, и принесоша корысти
ѳ҃ въ Самарию. И бе тамѡ пророкъ
Гдень, именемъ Ѡдидъ: иже изыде
въ сретение вѡемъ грядущымъ въ Сама-
рию, и рече имъ: се гневъ Гда Бга
оцъ вашихъ противу Іуды, и предаде
ихъ въ руки ваша, и убисте ихъ во
гневе, и даже до небесе достиже
і҃ (ваше немилосердие). И ныне сы-
нѡвъ Іудиныхъ и Іерусалимлихъ вы гла-
голете покорити въ рабы и рабыни. не
се ли азъ есмь съ вами, свидетел-
аі҃ ствовати Гду Бгу вашему; И ныне
послушайте мене, и возвратите пленъ,
егоже плените ѿ братій вашихъ,
якѡ гневъ ярости Гдни на васъ.
И восташа начальницы ѿ сынѡвъ Ефрем- ві҃
лихъ, Азарія сынъ Іѡананъ, и Варахія
сынъ Васалимоѳовъ, и Езекія сынъ Сел-
лумовъ, и Амасія сынъ Едлаевъ на
грядущихъ ѿ брани. И рекоша имъ: гі҃
не введите плена семѡ къ намъ,
зане согрешимъ Гду, вы хощете при-
ложити ко грехѡмъ нашымъ, и къ
безумію нашему, великъ бо грехъ
нашъ, и гневъ ярости Гдни на Ісраили.
И ѡставиша воини пленъ, и корысти ді҃
пред начальники и пред всемъ множест-
вомъ. И восташа мужіе реченніи по єі҃
имени, и взяша плененныхъ, и всехъ
нагихъ ѡблекоша ѿ корыстей, и ѡде-
яша ихъ, и ѡбуша ихъ, и даша
ясти и пити имъ, и помазатися, и
всадиша на подяремника всякаго не-
мощнаго, и ѿвезоша ихъ во Іерихѡнъ
градъ финическій къ братіи ихъ, и
возвратишася въ Самарию. Во время ѕі҃
оно посла царь Ахазъ къ царю Ассур-
ску, прося помощи себе, и въ томъ,
Понеже Ідумеане нападоша, и поразиша зі҃
Іуду, и плениша пленъ. И иноплe- иі҃
менницы нападоша на грады напольныя,
и ѿ полуденныя Іудеи, и взяша Вед-
самусъ, и яже въ дому Гдни, и яже
въ дому царскомъ, и князей, и даша
царю Аилѡнъ, и Гадирѡѳъ, и Сѡ-
хѡѳъ и веси егѡ, и Гамзѡнъ и
веси егѡ, и Ѳамну и веси ея: и
вселишася тамѡ. Якѡ смири Гдь ѳі҃
Іудею ради Ахаза царя Іудина, по-
неже ѿступи ѿступленіемъ ѿ Гда.
И пріиде на него Ѳелгафелласаръ царь к҃
Ассурскій, и ѡзлоби его. и пресели,
иже бяху в Дамаске, въ Мидию, из
Сурии же пресели въ Дамаскъ пребывати.
И взя Ахазъ сущая въ дому Гдни, ка҃
и яже въ дому царскомъ, и у начальни-
кѡвъ, и даде царю Ассурску: и не
бысть на помощь ему, но токмѡ къ
печали егѡ: И приложи ѿступити кв҃
ѿ Гда, и рече царь Ахазъ: Взыщу кг҃
богѡвъ Дамасковыхъ біющихъ мя, и
рече: бози царя Сурска, тіи укре-
пляютъ ихъ, симъ убо пожру, и
будутъ ми въ помощь. тіи же быша
къ паденію егѡ, и всегѡ Ісраиля.
И ѿстави Ахазъ сосуды дому Гдня, кд҃
и сокруши ихъ, и заключи врата дому
Бжія, и сотвори себе требища во
всехъ углехъ Ієрслима. И во всехъ ке҃
градехъ Іудиныхъ сотвори высѡкія, еже
кадити богѡмъ чуждимъ, и разгнева
Гда Бга оцъ своихъ. Прочая же кѕ҃
словеса егѡ, и деянія егѡ первая
и последняя, се писана суть в книзе

II. PARAL. XXVIII.

In victos nimium ſævos, nimiumque feroces,
Miſsus ab irato Numine terret Obed.
Qcur non ſimilis noſtro quoque tempore Vates,
Qui modo Chriſtiadum mitiget arma, venit!

Gott ſchickt den Obed her, ein hartes wort zu reden:
Weil man den Sieg befleckt mit allzuſtrenger Rach.
Ach! warlich dieſe Zeit bedörfte den Propheten,
Der unſrer Chriſten Sieg und Schlacht geſchlachter mach.

кз царей Іꙋдиныхъ и Іилевыхъ. И ꙋспе
Ахазъ со оцы своими, и погребоша его
во граде Двдове, ибо не внесоша его
во гробы царей Іилевыхъ, и воцарисѧ
Езекіа сынъ его вместѡ его.

Глава, кд.

а И Езекіа нача царствовати сый
двадесати и пѧти лѣтъ, и два-
десѧтъ девѧть лѣтъ царствова во
Іерлимѣ, имѧ же матери егѡ
в Авіа, дщерь Захарїинна. Сотвори
же правое пред Гдемъ по всѣмъ,
ѩже сотвори Двдъ оцъ егѡ.
г И бысть егда ста на царствѣ своемъ
въ мцъ первый, ѿверзе двери домꙋ
д Гднѧ, и ѡбнови ихъ. И введе сщен-
ники и Левїты, и постави ихъ на
е странѣ ѩже к востокꙋ, И рече имъ:
послꙋшайте мѧ Левїти, нынѣ ѡчисти-
тесѧ, и ѡчистите домъ Гда Бга оцъ
нашихъ, и извринѣте нечистотꙋ из сти-
ѕ лища. Ѩкѡ ѿстꙋпиша оцы наши,
и сотворишѧ лꙋкавое пред Гдемъ Бгомъ
нашимъ, и ѡставиша его, и ѿвра-
тиша лице свое ѿ скинїи Гдни, и
з даша хребетъ. И заключиша врата
храма, и погасиша свѣтилники, и ѳу-
мїамомъ не кадиша. и всесожженїи не
принесоша во стилищи Бгꙋ Іилевꙋ.
и И разгнѣвасѧ ѩростїю Гдь на Іꙋдꙋ и
на Іерлимъ, и предаде ихъ во ꙋжасъ,
и погꙋбленїе, и на звизданїе, ѩкоже
ѳ вы видите очима вашима. И се по-
раженни быша оцы наши мечемъ, и
сынове наши, и дщери наши, и жены
наши въ плѣненїи въ земли не своей,
і ѩкоже и нынѣ сꙋть. Нынѣ ꙋбо
положите на сердца ваша, еже завѣща-
ти завѣтъ съ Гдемъ Бгомъ Іилевымъ,
и ѿвратитъ гнѣвъ ѩрости своеѧ ѿ
аі насъ. И нынѣ не пренебрегайте, ѩкѡ
васъ избра Гдь стоѧти пред нимъ,
слꙋжити емꙋ, и да бꙋдете емꙋ слꙋ-
ві жаще и кадаще. И восташа Левїти
Маалъ сынъ Амасїевъ, и Іѡиль сынъ
Захарїевъ ѿ сынѡвъ Кааѳовыхъ: и
ѿ сынѡвъ Мерарїиныхъ, Кисъ сынъ
Авдїевъ, и Азарїа сынъ Іалелиловъ, и
ѿ сынѡвъ Гедсѡни, Іѡададъ сынъ Зем-
мань, и Іѡадамъ, сїи сыны Іѡахании:
гі Ѿ сынѡвъ Елїсафаниихъ, Самарїи,
и Іеїилъ: и ѿ сынѡвъ Асафовыхъ,
ді Захарїа и Матѳанїа. И ѿ сынѡвъ
Еманихъ, Іеїилъ и Семей: ѿ сы-
нѡвъ же Ідїѳꙋмлихъ, Самаѳїа, и
еі Озїилъ. Собраша же братїю свою, и
ѡстишасѧ по заповѣди црвѣ повелѣнїемъ
Гднимъ, да ѡчистатъ домъ Бжїй.

И внидоша сщенницы внꙋтрь црквє Гдни, ѕі
да ѡчистатъ ю, и извергоша всю не-
чистотꙋ ѡбрѣтеннꙋю въ домꙋ Гдни,
и во дворѣ домꙋ Гднѧ: и вземше
Левїти, изнесоша къ потокꙋ Кедрскꙋ
вонъ. И начаша въ первый день но- зі
вомѣсѧчїѧ первагѡ мца ѡчищати, и
въ день осмый тогѡ мца внидоша во
храмъ Гдень, и ѡчистиша црковь Гдню
во осми днехъ, и въ день шестый-
надесѧтъ мца первагѡ совершиша.
И внидоша внꙋтрь ко Езекїи царю, иі
и рекоша: ѡчистихомъ вса, ѩже въ
домꙋ Гдни, олтарь всесожженїѧ и
сосꙋды егѡ, и трапезꙋ предложенїѧ
со всѣми сосꙋды еѧ, И вса сосꙋды, ѳі
ѩже ѡсквернѝ царь Ахазъ въ царство
свое во ѿстꙋпленїи своемъ, ꙋгото-
вахомъ и ѡчистихомъ, и се сꙋть пред
олтаремъ Гднимъ. И воста ранѡ к
Езекїа царь, и собра началники града,
и взыде въ домъ Гдень. И вознесе ка
телцевъ седмь, и овнѡвъ седмь,
агнцевъ седмь, и козлѡвъ ѿ козъ
седмь за грѣхъ, за царство, и за
стилище, и за Іилѧ: и рече сынѡмъ по иныⷨ: Іюдꙋ
Аарѡнимъ сщенникѡмъ, да взыдꙋтъ на
олтарь Гдень жрети телцевъ. И за- кв
клаша телцевъ, и взаша кровь сщен-
ницы, и излїаша на олтарь: и за-
клаша овнѡвъ, и кровь на олтарь
возлїаша: и заклаша агнцевъ, и ѡб-
лїаша кровїю олтарь. И приведоша кг
козлѡвъ, иже за грѣхъ, пред царѧ
и церковь, и возложиша рꙋки своѧ на
нихъ: И пожроша ихъ сщенницы, и кд
покропиша кровїю ихъ пред олтаремъ,
и помолишасѧ ѡ всемъ Іили: зане
рече царь, ѡ всемъ Іили всесожженїе,
и ѩже ѡ грѣсѣ. Постави же Левїты ке
въ домꙋ Гдни съ кѵмвалы, и ѱалтирь-
ми, и гꙋсльми, по заповѣди Двда
царѧ, и Гада провидца царю, и На-
ѳана пророка, ѩкѡ по заповѣди Гдней
повелѣнїе (бысть) рꙋкою пророкѡвъ
егѡ. Сташа же Левїти со органы кѕ
Двдовы, и сщенницы съ трꙋбами.
И повелѣ Езекїа, да вознесꙋтъ всесож- кз
женїе на олтарь: и егда начаша воз-
носити всесожженїе, начаша хвалы пѣти
Гдеви, и трꙋбити при органѣхъ Двда
царѧ Іилева. И вса церковь покла- ки
нашесѧ, и пѣвцы поахꙋ, и трꙋбы
трꙋбахꙋ, дондеже совершисѧ всесожже-
нїе. Егда же скончаша приношенїе, кѳ
преклонисѧ царь, и вси, иже бахꙋ съ
нимъ, и поклонишасѧ Гдеви. Повелѣ л
же Езекїа царь, и кнѧзи Левїтѡмъ,
да восхвалѧтъ Гда словесы Двдовыми,

и Асафа пророка : иже восхвалиша въ
веселіи , и падоша , и поклонишася
ла Гдеви . И ѿвѣща Езекіа , и рече :
нынѣ исполнисте руки ваша Гду ,
приведите , и принесите жертвы хваленіа
въ домъ Гднь . и принесе (все) со-
браніе жертвы , и хвалы в домъ Гднь ,
и всякъ усердный сердцемъ всесожже-
лв нія . И бысть число всесожженіа , еже
принесе собраніе , телцевъ седмьдесятъ ,
овнѡвъ сто , агнцевъ двѣсти , вся
лг сіа во всесожженіе Гдеви : Ѡсщен-
ныхъ же телцевъ шесть сѡтъ , овецъ
лд три тысящи : Но сщенницы не мнози
бяху , и не можаху ѡдирати кѡжъ
всесожженіа , и помогоша имъ братіа
ихъ Левіти , дондеже исполнися дѣ-
ло , и дондеже ѡстишася жерцы ,
Левіти бо усерднѣе ѡстишася , нежели
ле сщенницы . Всесожженіа же многѡ въ
тукахъ совершеніа спасеніа , и воз-
ліаніи всесожженіа : и исправися дѣло
лѕ въ дому Гдни . Возвеселися же
Езекіа и вси людіе , якѡ уготова
Бгъ людемъ , понеже внезапу бысть
слово .

Глава , л .

і а Посла же Езекіа ко всему Ісраилю
и Іудѣ , и написа посланіа къ
Ефрему , и Манассіи , да пріи-
дутъ къ дому Гдню во Ієрлимъ ,
сотворити пасху Гду Бгу Ізлеву .
в И усовѣтова црь и князи , и все
множество во Ієрлимѣ , сотворити
г пасху во вторый мцъ : Не возмогоша
бо сотворити во время свое , якѡ
сщенницы не ѡчистишася доволни , и
людіе не у собрашася во Ієрусалимъ .
д И угодно бысть слово цареви , и
е всему множеству . И поставиша слово ,
да пройдетъ проповѣдь во весь Ізль
ѿ Вирсавіи даже до Дана , да пріидутъ
сотворити пасху Гду Бгу Ізлеву во
Ієрлимѣ , мнози бо не сотвориша по
ѕ писанію . И поидоша гонцы съ пос-
ланіами ѿ царя , и ѿ началникѡвъ во
весь Ізль и Іудею по повелѣнію цареву ,
глаголюще : сынове Ізлевы ѡбратитеся
ко Гду Бгу Авраамлю , и Ісаакову ,
и Іакѡвлю , и ѡбратите спасшихся , иже
з избыша ѿ руки царя Ассурска . И не
будите якоже оцы ваши , и братіа
ваша , иже ѿступиша ѿ Гда Бга оцъ
своихъ , и предаде ихъ въ погубленіе ,
и якоже вы видите . И нынѣ не ѡже-
сточите сердецъ вашихъ , якоже оцы
ваши , дадите славу Гду Бгу , и
внидите во стилище егѡ , еже ѡсти
во вѣкъ , и служите Гду Бгу вашему ,
и ѿвратитъ ѿ васъ гнѣвъ ярости
своея . Понеже егда ѡбратитеся вы ѳ
ко Гду , братіа ваша , и чада ваша
будутъ въ щедротахъ пред всѣми плѣ-
нившими ихъ , и возвратитъ въ землю
сію , зане милостивъ и щедръ Гдь
Бгъ нашъ , и не ѿвратитъ лица своегѡ
ѿ васъ , аще ѡбратимся къ нему .
И бяху гонцы проходяще ѿ града во і
градъ , на горѣ Ефремли , и Манас-
сіинѣ , даже и до Завулѡна . и быша
якѡ посмѣваеми и поругаеми : Но аі
мужіе ѿ Асира , и ѿ Манассіи , и
ѿ Завулѡна устыдѣшася , и пріидоша
во Ієрусалимъ и во Іудею . И бысть ві
рука Гдня дати имъ сердце едино
пріити , еже сотворити по повелѣнію
цареву и князей слово Гдне . И со- гі
брашася во Ієрусалимъ люди мнози ,
да сотворятъ праздникъ опрѣснокѡвъ
въ мцъ вторый , сонмъ многъ ѕѣлѡ .
И восташа , и разориша олтари , иже ді
во Ієрусалимѣ , и вся , въ нихже кадяху
ідѡлѡмъ , испровергоша , и ввергоша
ихъ въ потокъ Кедрскій . И пожроша еі
пасху въ четвертыйнадесятъ день мца
втораго . сщенницы же и Левіти умми-
лишася , и ѡстишася , и принесоша
всесожженіа въ домъ Гднь . И сташа ѕі
въ чинѣ своемъ по обычаю своему ,
по заповѣди Мѡусеа человѣка Бжіа ,
и сщенницы пріемляху кровь ѿ руку
Левітску . Понеже многъ народъ зі
ѡсщенъ не бысть , Левіти же бяху
жруще пасху всякому , иже не можаше
ѡститися Гду : Понеже болшая часть иі
людей ѿ Ефрема и Манассіи , и Іссa-
хара , и Завулѡна ѡсщенна не бысть ,
но ядоша пасху не по писанію . И по- ѳі
молися Езекіа ѡ нихъ , глаголя : Гдь
Бгъ блгій да умилостивится ѡ всякомъ
сердцѣ направившемся еже взыскати Гда
Бга оцъ своихъ , а не по ѡчищенію
стынь . И услыша Гдь Езекію , и к
исцѣли люди . И сотвориша сынове ка
Ізлевы ѡбрѣтшіися во Ієрлимѣ праз-
дникъ опрѣснокѡвъ седмь дней въ
веселіи велицѣ , хваляще Гда на всякъ
день , Левіти же и сщенницы во органы
Гду . И глагола Езекіа ко всякому кв
сердцу Левітѡвъ , иже имѣху разумъ
благъ ко Гду : и скончаша праздникъ
опрѣснокѡвъ седмь дней жруще жертву
спасеніа , и исповѣдающеся Гду Бгу
оцъ своихъ . И усовѣтова весь со- кг
боръ купнѡ сотворити ины седмь дней
(праздника) : и сотвориша седмь дней
иныхъ въ веселіи . Понеже Езекіа црь кд

Іудинъ даде начатки всему народу ты-
сащу телецевъ, и седмь тысащъ овецъ:
начальницы же даша людемъ телецевъ
тысащу, и овецъ десать тысащъ,
и ѡсвѧтишасѧ свѧщенникѡвъ множество.
кє И возрадовасѧ всѧ црковь, свщенницы и
Левіти, и все множество Іудино, и
ѡбрѣтшіисѧ изъ Іерусалима, и пришелцы
пришедшіи ѿ земли Іилевы, и ѡбитающіи
кѕ во Іудеи. И бысть веселіе веліе во
Іерусалимѣ: ѧкѡ ѿ дней Соломѡна
сына Двдова црѧ Іилева, не бысть
таковый праздникъ во Іерусалимѣ.
кз И восташа свщенницы и Левіти, и благо-
словиша люди, и услышанъ бысть
гласъ ихъ, и пріиде моленіе ихъ въ
жилище стое егѡ на небо.

Глава, ла.

ѯ а Егда же сіа всѧ совершишасѧ,
изыде весь Іиль ѡбрѣтшіисѧ во
градѣхъ Іудиныхъ, и сокрушиша
Идолы, и посѣкоша дубравы, и
разориша высѡкаа, и требища ѿ
всеа Іудеи и Веніамина, и ѿ
Ефрема, и ѿ Манассіи в конецъ. и
возвратисѧ весь Іиль, кійждо во ѡдержа-
в ніе свое, и во грады своа. И устави
Езекіа чреды свщенникѡвъ и Левітѡвъ,
и чреды коегѡждо по служенію егѡ,
свщенникѡмъ и Левітѡмъ во всесожженіе, и
в жертву спасеніа, и дабы хвалили и
исповѣдалисѧ, и служили во вратѣхъ
г во дворѣхъ дому Гдна: Часть же
црева бысть ѿ имѣніа егѡ во всесож-
женіе утреннее и вечернее, и всесожженіа
въ суббѡты, и въ новомѣсачіа, и въ
праздники писанныа въ законѣ Гдни.
д И заповѣда людемъ живущымъ во Іерлим-
мѣ дати часть свщенникомъ и Ле-
вітѡмъ, да укрѣпѧтсѧ въ служеніи
є дому Гдна. И егда устави слово,
даша многѡ сынове Іилевы начатокъ
пшеницы, и віна, и елеа, и меда, и
всѧ, ѧже родитъ землѧ, и десатины
всѧ принесоша ѕѣлѡ многѡ сынове
ѕ Іилевы и Іудины. И иже ѡбитаху во
градѣхъ Іудиныхъ, и тіи принесоша
десатины ѿ телецевъ, и овецъ, и де-
сатины ѿ кѡзъ, и посвѧтиша Гду
Бгу своему: и внесоша, и положиша
з купы многи. Мца третіагѡ начаша
купы полагати ѡснованіа, и мца сед-
и магѡ совершиша ихъ. И вниде Езе-
кіа и начальницы, и видѣша купы, и
благословиша Гда, и люди егѡ Іилѧ.
ѳ Вопроси же Езекіа свщенникѡвъ и Леві-
і тѡвъ ѡ купахъ. И ѿвѣща къ нему
Азаріа свщенникъ начальный въ дому
Садѡковѣ, и рече: ѿнелѣже начаша
приносити начатки в домъ Гдень, ѧдо-
хомъ и пихомъ, и ѡставихомъ даже
до множества, ѧкѡ благослови Гдь люди
своа, и ѡставихомъ еще множество
сіе. И повелѣ Езекіа еще угото- аі
вити житницы въ дому Гдни: и уго-
товаша. И внесоша тамѡ начатки, ві
и десатины вѣрнѡ: над ними же бѣ
настоатель Хѡненіа Левітъ, и Семеи
братъ егѡ вторый, И Іеіилъ, и гі
Озіа, и Наеѳъ, и Асаилъ, и Іері-
мѡѳъ, и Іѡзавадъ, и Еліилъ, и
Самахіа, и Маадъ, и Ванаіа, и сны
егѡ приставлени рукою Хѡненіи, и
Семеа брата егѡ, ѧкоже повелѣ
Езекіа црь, и Азаріа начальникъ дому
Гдна, И Кѡреи сынъ Іемнанинъ Ле- ді
вітъ, двернікъ къ востоку на даан-
ми, еже даати начатки Гдни, и
стаа стыхъ, Рукою Одома, и єі
Веніамина, и Інсуса, и Семеа, и Ама-
ріа, и Сехоніа, рукою свщенникѡвъ
вѣрнѡ, даати братіи своей по чре-
дамъ, малу и велику, Кромѣ рож- ѕі
денныхъ мужеска полу ѿ лѣтъ трехъ
и вышше, всѣмъ иже вхождаху въ
церковь Гдню по числу дней на день,
въ службу чредъ расположеніа ихъ.
Сіе разделеніе свщенникѡвъ по домѡмъ зі
отечествъ: и Левіти в чредахъ своихъ,
ѿ двадесати лѣтъ и вышше, по чи-
нѡмъ, въ разделеніахъ. Всакому иі
рожденному женъ ихъ, и сынѡвъ ихъ,
и дщерей ихъ, во все множество,
понеже вѣрнѡ ѡсвѧтиша стое. И сы- ѳі
новѡмъ Ааронимъ свщенствующымъ въ
селѣхъ, и иже ѿ градѡвъ ихъ во
всакомъ градѣ и градѣ, мужи иже
именовани суть по имени, даати часть
всакому мужеску полу во свщенни-
цѣхъ, и всакому сочислаемому въ
Левітѣхъ. И сотвори такѡ Езекіа к
во всей Іудеи, и сотвори благое, и
правое, и истинное пред Гдемъ Бгомъ
своимъ. И во всакомъ дѣлѣ, еже ка
нача дѣлати въ дому Гдни, и въ
законѣ, и въ повелѣніихъ взыска Бга
своегѡ всѣмъ срцемъ своимъ, и со-
твори, и благопоспѣшисѧ ему.

Глава, лв.

И *по словесѣхъ сихъ, и по исти- ѯ а
нѣ сей, пріиде Сеннахиримъ црь
Ассиріискій, и пріиде на Іудею,
и ѡполчисѧ на грады крѣпкіа,
хотѧ взѧти ихъ. И видѣ в
Езекіа, ѧкѡ пріиде Сенна-
хиримъ, и лице егѡ воевати

*д цар ні. гі. сіра ми. е. к. неин лв. е а.

г҃ на Іерꙋсали. И совѣтова со старѣй-
шины своими, и съ силными, да зак-
лючатъ воды источникѡвъ, иже бѣша
внѣ града: и соизволиша емꙋ.
д҃ И собра многѡ людей, и заключи воды
источникѡвъ, и потокъ текꙋщїй по-
средѣ града, гл҃а: да не прїидетъ
цр҃ь Ассѵрїйскїй, и ѡбрящетъ водꙋ
є҃ многѡ, и ꙋкрѣпитсѧ. И ꙋкрѣписѧ
Єзекїа, и созда всѧ стѣны, ѩже
быша разсыпаны, и столпы, и ѿвнѣ
предстѣнїе ино, и ꙋкрѣпи разрꙋшеннаѧ
града Дв҃дова, и ꙋготова орꙋжїѧ
ѕ҃ многа. И постави началники бранемъ
над людми, и собрашасѧ къ немꙋ на
площадь вратъ дебри, и гл҃а въ ср҃ца
з҃ ихъ, гл҃а: Оукрѣпитесѧ, и мꙋжай-
тесѧ, и не ꙋстрашайтесѧ, ниже ꙋжа-
сайтесѧ ѿ лица цр҃ѧ Ассѵрїйска, и
ѿ лица всегѡ множества, еже съ
нимъ: ѩкѡ множайшїи съ нами сꙋть
и҃ неже съ нимъ: Съ нимъ мышца
плотскаѧ, с нами же Гд҃ь Бг҃ъ нашъ,
еже спасати, и побарати на брани
нашей: и ꙋкрѣпишасѧ людїе словесы
ѳ҃ Єзекїи цр҃ѧ Іꙋдина. И по сихъ,
посла Сеннахирїмъ цр҃ь Ассѵрїйскїй рабы
своѧ во Іерꙋсалимъ, самъ же со всѣми
вои своими ѡбстоѧше Лахїсъ, и
посла ко Єзекїи цр҃ю Іꙋдинꙋ, и ко
всемꙋ Іꙋдѣ, иже во Іерꙋсалимѣ, гл҃а:
і҃ Сїѧ гл҃етъ Сеннахирїмъ цр҃ь Ассѵрїй-
скїй: на что вы ꙋповаете, и сѣдите
аі҃ во ѡбстоѧнїи во Іерꙋсалимѣ. Ни ли
Єзекїа прелщаетъ васъ, да предастъ
вы въ смерть, и въ гладъ, и жаждꙋ,
гл҃а: Гд҃ь Бг҃ъ нашъ спасетъ насъ
ві҃ ѿ рꙋки цр҃ѧ Ассѵрїйска: Не сей ли
есть Єзекїа, иже разори олтари
егѡ, и вышнѧѧ егѡ, и повелѣ Іꙋдѣ
и живꙋщымъ во Іерꙋсалимѣ, гл҃а: пр҃е
олтаремъ симъ покланѧйтесѧ, и въ
гі҃ немъ кадите ѳѷмїамъ; Или не
вѣсте сегѡ, что азъ сотворихъ, и
оц҃ы мои всѣмъ людемъ земли;
еда могꙋще возмогоша бози ѩзы-
кѡвъ всеѧ земли избавити люди своѧ
ді҃ ѿ рꙋки моеѧ; Кто во всѣхъ бо-
зѣхъ ѩзыкѡвъ сихъ, ихже искорениша
оц҃ы мои; еда возмогоша избавити
люди своѧ ѿ рꙋки моеѧ, и какѡ
можетъ Бг҃ъ вашъ избавити васъ ѿ
єі҃ рꙋки моеѧ; Нынѣ ꙋбо да не прел-
щаетъ васъ Єзекїа, и да не творитъ
васъ ꙋповати по семꙋ, и не вѣрꙋите
емꙋ, аще бо ни единъ богъ всѧкагѡ
ѩзыка и царства возможе избавити
люди своѧ ѿ рꙋки моеѧ, и ѿ рꙋкꙋ
оц҃ъ моихъ, то ниже Бг҃ъ вашъ
возможе избавити васъ ѿ рꙋки моеѧ.
И ина (многа) гл҃аша раби егѡ про- ѕі҃
тивꙋ Гд҃а Бг҃а, и противꙋ Єзекїи раба
егѡ. И посланїѧ написа понощаѧ Гд҃а зі҃
Бг҃а Іил҃ева, и рече нань, гл҃а: ѩкоже
бози ѩзыкъ земли не могоша изба-
вити людей своихъ ѿ рꙋки моеѧ:
такѡ ниже Бг҃ъ Єзекїинъ избавитъ
люди своѧ ѿ рꙋки моеѧ. И возопи иі҃
вопле́мъ великимъ, ѩзыкомъ Іꙋдей-
скимъ къ людемъ, иже сѣдѧхꙋ на
стѣнахъ Іер҃лимлихъ, да ꙋстрашитъ
ихъ, и ꙋжаситъ, и возметъ градъ:
И гл҃а на Бг҃а Іер҃лимлѧ, ѩкоже и на ѳі҃
богѡвъ людей земли, дѣла рꙋкъ
чл҃вѣческий. И помолисѧ Єзекїа цр҃ь, к҃
и Исаїа сынъ Амѡсовъ пророкъ ѡ
сихъ, и возопиша на небо. И посла ка҃
Гд҃ь Аг҃гла, и порази всѣхъ мꙋжей
храбрыхъ и бранникѡвъ, и началникѡвъ
и воевѡдъ въ полцѣхъ цр҃ѧ Ассѵрїй-
ска: и возврати лице егѡ со стыдо҃м
на землю егѡ, и прїиде въ домъ
Бг҃а своегѡ: и сынове егѡ изшедшїи
из чрева егѡ погꙋбиша его мечемъ.
И спасе Гд҃ь Єзекїю и ѡбитающихъ во кв҃
Іерꙋсалимѣ ѿ рꙋки Сеннахирїма царѧ
Ассѵрїйска, и ѿ рꙋкꙋ всѣхъ, и по-
даде имъ покой ѡкрестъ. И мнози кг҃
приношахꙋ дары Гд҃ꙋ во Іерꙋсалимъ, и
даѧнїѧ Єзекїи цр҃ю Іꙋдинꙋ, и возвы-
шенъ бысть пред очесы всѣхъ ѩзыкѡ
по сихъ. *Во днехъ оныхъ разбо- кд҃
лѣсѧ Єзекїа даже до смерти, и
помолисѧ ко Гд҃ꙋ, и ꙋслыша его,
и даде емꙋ знаменїе. И не по воз- ке҃
даѧнїю, еже даде емꙋ, воздаде
Єзекїа, но вознесесѧ ср҃це егѡ, и
бысть на него гнѣвъ, и на Іꙋдꙋ, и на
Іер҃лимъ. И смирисѧ Єзекїа ѿ вы- кѕ҃
соты ср҃ца своегѡ самъ, и живꙋщїи
во Іер҃лимѣ, и не прїиде на нихъ гнѣвъ
Гд҃нь во дни Єзекїины. И бысть кз҃
Єзекїеви богатство и слава многа ѕѣ-
лѡ: и сокрѡвища себѣ собра, сребра,
и злата, и каменїѧ честнагѡ, и арѡ-
маты, и орꙋжїѧ хранилницы, и сосꙋды
драгоцѣнны, И житницы житъ, пше- ки҃
ницы, и вїна, и елеа, и села, и
ѩсли всѧкомꙋ скотꙋ, и ѡграды ста-
дѡмъ, И грады, ѩже созда себѣ, кѳ҃
и строенїѧ овцамъ, и волѡмъ мно-
жество: зане даде емꙋ Гд҃ь собранїѧ
многа ѕѣлѡ. Той Єзекїа загради л҃
исходъ воды Геѡна вышнагѡ, и
проведе ю въ низъ къ полꙋдню града
Дв҃дова: и преꙋспѣ Єзекїа во всѣхъ
дѣлѣхъ своихъ. И такѡ послѡмъ ла҃
князей ѿ Вавѵлѡна, иже послани бахꙋ

* д҃ цар҃ к҃ г҃. сїр҃ мл҃ є к҃. Исаїи л҃и є.

къ немꙋ, да вопроса єго ѡ чꙋдеси,
єже слꙋчисѧ на земли, ѡстави єго Гдь,
да искꙋситъ єго оувѣдати, ꙗже въ
лв срцѣ єгѡ. Прѡчаѧ же словесъ Єзе-
кіиныхъ, и щедрѡты єгѡ, се писана
сꙋть въ пророчествѣ Исаіи пррока сна
Амѡсова, и въ книзѣ царей Іꙋдиныхъ
лг и Ійлевыхъ. И оуспе Єзекіа со оцы
своими, и погребоша єго на восходѣ
гробѡвъ сынѡвъ Двдовыхъ: и славꙋ
и честь даша ємꙋ въ смерти єгѡ весь
Іꙋда, и живꙋщіи во Іерлимѣ: и во-
царисѧ Манассіа сынъ єгѡ вмѣстѡ
єгѡ.

Глава, лг.

а Ѳ҃ ҃ ванадесѧти лѣтъ бѣ Манассіа,
єгда цртвовати нача, и пѧть-
десѧтъ пѧть лѣтъ цртвова во
в Іерꙋсалимѣ. Сотвори же лꙋкавое
пред Гдемъ по всѣмъ мерзостемъ
ꙗзыческимъ, ихже истреби Гдь ѿ
г лица сынѡвъ Ійлевыхъ. И возврати,
и созда высѡкаѧ, ꙗже раскопа Єзекіа
оцъ єгѡ, и сострои кꙋміры Ваалимꙋ,
и сотвори дꙋбравы, и поклонисѧ всемꙋ
воинствꙋ небесномꙋ, и послꙋжи имъ:
д И созда олтари въ домꙋ Гдни, ѡ
немже гла Гдь: во Іерꙋсалимѣ бꙋдетъ
е имѧ мое во вѣки: Созда же жерт-
венники всемꙋ воинствꙋ небесномꙋ, во
ѕ двою дворѣхъ домꙋ Гднѧ. Тои
же проведе чада своѧ чрез огнь во
оудоли Веенномли, и вражаше (со жре-
біи), и послѣдоваше гаданіамъ, и
волхвованіє слꙋжаше, и имѣаше чрево-
волшебники и ѡбаѧнники, и мнѡга
лꙋкаваѧ сотвори пре Гдемъ, да прогнѣ-
з ваетъ єго: Истꙋканны же и сліанны
образы сотвори, и постави въ домꙋ
Бжіи, ѡ немже гла Бгъ къ Двдꙋ,
и къ Соломѡнꙋ сынꙋ єгѡ: въ домꙋ
семъ, и во Іерꙋсалимѣ, єгоже избрахъ
ѿ всѣхъ колѣнъ Ійлевыхъ, положꙋ
и имѧ мое во вѣкъ. И не приложꙋ
подвигнꙋти ногꙋ Ійлевꙋ ѿ земли,
юже предахъ оцемъ ихъ, токмѡ аще
сохранѧ сотворити всѧ, ꙗже повелѣхъ
имъ, по всемꙋ законꙋ, и повелѣ-
ніѧ, и сꙋдбамъ, рꙋкою Мѡѵсеовою.
ѳ И прелсти Манассіа Іꙋдꙋ, и живꙋщихъ
во Іерꙋсалимѣ, да сотворѧтъ лꙋкавое
паче всѣхъ ꙗзыкъ, ихже испроверже
і Гдь ѿ лица сынѡвъ Ійлевыхъ. И гла
Гдь къ Манассіи, и къ люде єгѡ, и
аі не послꙋшаша. И наведе Гдь на нихъ
начальники воєвъ црѧ Ассѵрійска, и
ꙗша Манассію во оузахъ, и свѧзаша
єго ѡковы ножными, и ѿведоша
въ Вавѵлѡнъ. И єгда ѡѕлобленъ бысть, ві
взыска лице Гда Бга своегѡ, и сми-
рисѧ ѕѣлѡ пре лицемъ Бга оцъ своихъ:
И помолисѧ къ немꙋ, и послꙋша єго, гі
и оуслыша вопль єгѡ, и возврати
єго во Іерꙋсалимъ на царство єгѡ: и
позна Манассіа, ꙗкѡ Гдь той єсть
Бгъ. И по сихъ созда стѣнꙋ внѣ ді
града Двдова ѿ ліва, къ югꙋ въ по-
тоцѣ, и ко входꙋ вратъ рыбныхъ,
исходѧщымъ вратами сꙋщими окрестъ
въ высотꙋ, и возвыси ѕѣлѡ: и по-
стави начальники воємъ во всѣхъ гра-
дѣхъ Іꙋдиныхъ стѣнатыхъ. И ѿѧтъ еі
боги чꙋждыѧ и Идѡлы ѿ домꙋ Гднѧ,
и всѧ олтари, ꙗже созда въ горѣ
домꙋ Гднѧ, и во Іерлимѣ, и изверже
всѧ вонъ из града: И паки водвиже ѕі
олтарь Гднь, и пожре на томъ жертвꙋ
спасеніѧ и хваленіѧ: и заповѣда Іꙋдѣ,
да слꙋжа Гдꙋ Бгꙋ Ійлевꙋ. Но єще зі
людіе жрѧхꙋ на высокихъ, обаче Гдꙋ
Бгꙋ своемꙋ. Прѡчаѧ же словесъ иі
Манассіиныхъ, и молитва єгѡ, ꙗже къ
Бгꙋ, и словеса провидѧщихъ, иже
глахꙋ к немꙋ во имѧ Гда Бга Ійлева.
Се въ словесѣхъ млтвы єгѡ, и ꙗкѡ ѳі
оуслыша єго, и всѧ грѣхи єгѡ, и
ѿстꙋпленіѧ єгѡ, и мѣста, на нихже
созида высѡкаѧ, и сотвори тамѡ
дꙋбравы, и изваѧннаѧ прежде, неже
ѡбратитисѧ ємꙋ, се писана сꙋть въ
словесѣхъ провидѧщихъ. Оуспе же к
Манассіа со оцы своими, и погребоша
єго въ садꙋ домꙋ єгѡ. и воцарисѧ
вмѣстѡ єгѡ сынъ єгѡ Амѡнъ.
Двадесѧти двꙋ лѣтъ бѣ Амѡнъ, єгда ка
цртвовати нача, и два лѣта цртвова
во Іерꙋсалимѣ. И сотвори лꙋкавое кв
пред Гдемъ, ꙗкоже творѧше Манассіа
оцъ єгѡ: и всѣмъ Идѡлѡмъ, ихже
сотвори Манассіа оцъ єгѡ, пожре
Амѡнъ, и послꙋжи имъ: И не сми- кг
рисѧ пред Гдемъ, ꙗкоже смирисѧ Ма-
нассіа оцъ єгѡ, зане сынъ єгѡ
Амѡнъ оумножи грѣхи. И нападоша кд
нань раби єгѡ, и оубиша єго в домꙋ
єгѡ. И оубиша людіе земли напад- ке
шихъ на црѧ Амѡна, и поставиша
людіе земли црѧ Іѡсію сына єгѡ
вмѣстѡ єгѡ:

Глава, лд.

Ѡсми лѣтъ бысть Іѡсіа, єгда а
царствовати нача, и тридесѧтъ
єдино лѣто цртвова во Іерлимѣ.
И сотвори правое пред Гдемъ, и в
ходи въ пꙋтехъ Двда оца сво-
єгѡ, и не оуклонисѧ ни на десно

г ни на лѣво. И въ осмое лѣто црьства
своегѡ, и той еще сый отрокъ, нача
взыскати Гда Бга оца своегѡ Двда:
и во второенадесѧ лѣто црьства своегѡ
нача ѡчищати Іудею, и Іерусалимъ ѿ
высокихъ, и лѣсѡвъ, и ѿ капищъ, и
д ѿ нетуканныхъ: И разориша пред лицемъ
егѡ олтари Вааліми, и высѡкаѧ,
ꙗже на нихъ: и посѣче дубравы, и
нетуканныѧ, и слїѧннаѧ сокруши, и
истни, и растопи, и поверже пред лицемъ
е гробѡвъ жрущи имъ. И кѡсти жер-
цевъ сожже на олтарѣхъ ихъ, и ѡчи-
ѕ сти Іуду и Іерлимъ. И во градѣхъ
Манассіиныхъ и Ефремлихъ, и Сумеѡ-
нихъ, даже до Нефѳалима, и въ мѣ-
з стѣхъ ихъ окрестъ. И олтари раз-
мета, и лѣсы, и Ідѡлы разсѣче въ
частицы. и всѧ высѡкаѧ изсѣче ѿ
всеѧ земли Ілевы, и возвратисѧ во
и Іерлимъ. И во осмоенадесѧтъ лѣто
царства своегѡ, егда ѡчищена бысть
землѧ, и црковь Гднѧ, посла Са-
фана сына Еселіева, и Амеасію нача-
льника града, и Іѡаса сына Іѡахазова
памѧтописца своего, да утвердѧтъ
ѳ домъ Гда Бга своегѡ. И прїидоша
къ Хелкіи сщеннику великому, и даша
сребро принесенное въ домъ Гднь, еже
собраша Левіти хранѧщіи дверь ѿ руки
Манассіины, и Ефремли, и ѿ нача-
никѡвъ, и ѿ всѣхъ прочихъ во
Ілии, и ѿ сынѡвъ Іудиныхъ и Веніа-
міниыхъ, и ѡбитающихъ во Іерлимѣ.
і И даша оное в руцѣ творѧщи дѣла,
приставницы в дому Гдни, и даша е
творѧщы дѣла, иже творѧху в дому
Гдни, да ѡбновѧ и укрѣпѧтъ храмъ:
аі И даша тектонѡмъ, и домоздателемъ,
да купѧтъ каменіе четвероуголное, и
древа на бервна на покрытіе домѡвъ,
ві ихже разориша цри Іудины. И мужіе
вѣрнѡ творѧху въ дѣлѣхъ, и над
ними надзиратели Іеѳъ и Авдіа Левіти
ѿ сынѡвъ Мераріиныхъ, и Захаріа,
и Мосолламъ ѿ сынѡвъ Каафѡвыхъ
надзирати, и всѧкъ Левітинъ, и
гі всѧкъ знаѧй во органы пѣти. И на
носѧщими бремена, и над всѣми тво-
рѧщыми дѣла всѧкимъ дѣланіемъ: и
ѿ Левітъ бѣша писари, и судіи, и
ді дверницы. И внегда износити имъ
сребро принесенное въ црковь Гдню,
ѡбрѣте Хелкіа сщенникъ книгу закона
Гднѧ, (ꙗже дана бысть) рукою
еі Мѡѵсеовою. И ѿвѣща Хелкіа, и
рече къ Сафану писарю: книгу закона
ѡбрѣто в дому Гдни: и даде Хелкіа
ѕі книгу Сафану. И принесе Сафанъ
книгу къ црю, и возвѣсти еще къ
црю слово, глѧ: все сребро дано
в руки рабѡвъ твоихъ творѧщимъ дѣла.
И слїѧша сребро ѡбрѣтенное въ дому зі
Гдни, и даша въ руки надзирателей,
и въ руки творѧщихъ дѣло. И воз- иі
вѣсти Сафанъ писарь слово црю, глѧ:
книгу даде ми Хелкіа сщенникъ: и
прочте ю Сафанъ пред црмъ. И бысть ѳі
егда услыша црь словеса закона, и
растерза ризы своѧ: И повелѣ црь к
Хелкіеви, и Ахіикаму сыну Сафанову,
и Авдѡну сыну Міхееву, и Сафану
писарю, и Асаію рабу цареву, глѧ:
Идите, и молитесѧ Гду за мѧ, и ка
за всѧкаго ѡставшагосѧ во Ілии, и
Іудѣ, ѡ словесѣхъ книги, ꙗже ѡбрѣ-
тена есть, велїкъ бо гнѣвъ Гднь
разгорѣсѧ на насъ, понеже не послушаша
оцы наши словесъ Гднихъ, еже
творити по всѣмъ написаннымъ въ книзѣ
сей. И иде Хелкіа, и имже повелѣ кв
црь ко Олданѣ пророчицѣ, женѣ
Селлима сына Ѳекуева, сына Есеріи
ризохранителѧ, хранѧщей запѡвѣди,
ꙗже ѡбиташе во Іерусалимѣ в Масанѣ.
и глаша ей по симъ: И та ѿвѣща кг
имъ: сїѧ рече Гдь Бгъ Ілевъ:
глите мужу, иже посла васъ ко мнѣ:
сїѧ рече Гдь: Се азъ наведу ѕлаѧ кд
на мѣсто сїе, и на ѡбитающихъ въ
немъ всѧ словеса, ꙗже писана суть
въ книзѣ прочтенной пред царемъ Іуди-
нымъ: Зане ѡставиша мѧ, и ке
кадѧху богѡмъ чуждимъ, да про-
гнѣваютъ мѧ во всѣхъ дѣлѣхъ рукъ
своихъ: и разгорѣсѧ ꙗрость моѧ на
мѣсто сїе, и не угаситсѧ. И к црю кѕ
Іудину, иже посла васъ ко Гду помо-
литисѧ, такѡ глите ему: сїѧ рече
Гдь Бгъ Ілевъ: словеса, ꙗже слышалъ
еси, И сокрушисѧ срце твое, и кз
смирилсѧ еси пред лицемъ моимъ, егда
услышалъ еси словеса моѧ на мѣсто
сїе, и на ѡбитающихъ въ немъ, и сми-
рилсѧ еси предомною, и растерзалъ еси
ризы твоѧ, и плакалъ еси предо-
мною, и азъ услышахъ, рече Гдь:
Се приложу тѧ ко оцемъ твоимъ, и ки
приложишисѧ ко гробѡмъ твоимъ въ
мирѣ, и не узрѧтъ очи твои всѧ-
кагѡ ѕла, ꙗже азъ наведу на мѣ-
сто сїе, и на ѡбитающихъ въ немъ.
и возвѣстиша црю слово: И посла кѳ
црь, и собра старѣйшины Іудины и
Іерусалимли. И взыде црь въ домъ л а цар҃ кг
Гднь, и вси мужи Іудины, и живущіи
во Іерусалимѣ, и сщенницы и Левіти,
и вси людіе ѿ мала даже до велика,

и читаше во ѹшеса ихъ вся словеса
книги завѣта ѡбрѣтенныя въ домѹ
лА Гдни. И ста црь на столпѣ, и
завѣща завѣтъ пред Гдемъ, ходити
пред Гдемъ, хранити заповѣди егѡ,
и свидѣнія егѡ, и повелѣнія егѡ
всѣмъ срцемъ, и всею дѹшею, еже
творити словеса завѣта написаннаа въ
лв книзѣ сей. И постави всѣхъ, иже
ѡбрѣтени бяхѹ во Ієрѹсалимѣ, и Веніаминѣ,
и сотвориша ѡбитающіи во
Ієрѹсалимѣ завѣтъ въ домѹ Гда Бга
лг оцъ своихъ. И ѿя Іѡсіа вся мерзости
ѿ всея земли, яже бѣ сынѡвъ
Іилевы, и сотвори всѣхъ ѡбрѣтшихся
во Іерлимѣ и во Іеранли слѹжити Гдѹ
Бгѹ своемѹ во вся дни своя, и не
ѹклонися ѿ Гда Бга оцъ своихъ.

Глава ле.

а И сотвори Іѡсіа во Іерлимѣ пасхѹ
Гдѹ Бгѹ своемѹ, и пожре пасхѹ
въ четвертыинадесятъ день мца
в первагѡ. И постави сщенники на
стражахъ ихъ, и ѹкрѣпи ихъ
г на дѣла домѹ Гдня. И рече
Левітѡмъ силнымъ во всемъ Іили,
да ѡсвятятся Гдѹ, и поставятъ кївѡтъ
стыи въ домѹ Гдни, и поставиша
кївѡтъ стыи во храмѣ, егоже созда
Соломѡнъ сынъ Двда цря Іилева:
и рече црь: нѣсть вамъ на раменахъ
носити ничтоже: нынѣ ѹбо слѹжите
Гдѹ Бгѹ вашемѹ, и людемъ егѡ
д Іилю. И ѹготовайтеся по домѡмъ
очествъ вашихъ, и по чредамъ вашымъ,
по писанію Двда цря Іилева, и рѹкою
е Соломѡна сына егѡ: И стоите во
храмѣ по раздѣленіемъ домѡвъ отечествъ
вашихъ в братіи вашей сынѣхъ
людскихъ, и по части домѹ отечества
ѕ въ Левітѣхъ. И пожрите пасхѹ, и
стая ѹготовайте братіи вашей, еже
сотворити по словеси Гдню, (еже гла)
з рѹкою Мѡѵсеовою. И даде начатки
Іѡсіа сынѡмъ людскимъ овцы, и
агнцы, и козлы ѿ кѡзъ вся на
пасхѹ, и всѣхъ ѡбрѣтеныхъ въ число
тридесятъ тысящъ, и волѡвъ три
тысящы, сія ѿ царева имѣнія.
и И началницы егѡ даша начатки людемъ,
и сщенникѡмъ, и Левітѡмъ: даде же
и Хелкіа, и Захарія, и Іеінлъ началницы
сщенникѡмъ домѹ Гдня: и
даша на пасхѹ овецъ и агнцевъ и
кѡзлищъ двѣ тысящи шестьсѡтъ,
ѳ и волѡвъ триста. Хѡненіа же, и
Ванеа, и Самеа, и Наѳанаилъ братъ
егѡ, и Асавіа, и Іеінлъ, и Іѡзавадъ

началницы Левітѡвъ, даша Левітѡмъ
на пасхѹ пять тысящъ овецъ, и
волѡвъ пятьсѡтъ. И ѹготовано і
бысть слѹженіе, и сташа сщенницы
в чинѣ своемъ, и Левіти по раздѣленіамъ
своимъ по повелѣнію царевѹ.
И пожроша пасхѹ, и проліяша сщенницы аі
рѹкама своима кровь, и Левіти ѡдираху
кожы. И ѹготоваша всесожженія вı
предати имъ по раздѣленію, по
домѡмъ отечествъ сынѡмъ людскимъ,
принести Гдеви всесожженія: якоже писано
есть в книзѣ закона Мѡѵсеова,
такѡ и заѹтра. И испекоша пасхѹ гі
на огни по чинѹ, и стая свариша въ
мѣдницахъ, и в котлѣхъ, и предѹспѣ
имъ, и раздѣлиша всѣмъ сынѡмъ
людскимъ. Себѣ же и сщенникѡмъ ді
потомъ ѹготоваша, якѡ въ возношеніи
всесожегаемыхъ и тѹкѡвъ даже
до нощи сщенницы (быша непраздни),
и Левіти ѹготоваша имъ, и братіи
ихъ сынѡмъ Ааршнимъ. И пѣвцы еі
сынове Асафовы (стояхѹ) в чинѣ
своемъ по повелѣнію Двда, и Асафа,
и Емана, и Ідіѳѹма прркѡвъ црвы:
и началницы и дверницы всѣхъ вратъ,
имже не бѣ возможно ѿлѹчитися ѿ
слѹжбы стыхъ, понеже братія ихъ
Левіти ѹготоваша имъ (брашна).
И ѹправися, и ѹготовася вся слѹжба ѕі
Гдня в день той, да сотворя пасхѹ,
и принесѹтъ всесожженія на олтарь Гднь
по повелѣнію цря Іѡсіи. И сотвориша зі
сынове Іилевы, иже ѡбрѣтени бяхѹ, пасхѹ
во время то, и праздникъ опрѣснокѡвъ
седмь дней. И не бысть пасхи подобныя иі
той во Іили, ѿ дней Самѹила
прррока, и вси царіе Іилевы не сотвориша
пасхи, юже сотвори Іѡсіа: и сщенницы
и Левіти, и весь Іѹда и Іиль, иже
ѡбрѣтенъ бысть, и ѡбитающіи во
Іерлимѣ, Гдѹ. Во осмоенадесятъ ѳі
лѣто царства Іѡсіина сія пасха празднована
бысть. По сихъ всѣхъ, к
ихже сотвори Іѡсіа в домѹ, и басночревныхъ,
и волхвѹющихъ, и кѹмірницы,
и ідѡлы, и дѹбравы, яже бяхѹ во
Іерлимѣ, и во Іѹдеи, пожже огнемъ
црь Іѡсіа, да ѹтвердитъ глы закона
писанныя в книзѣ, юже ѡбрѣте Хелкіа
жрецъ въ домѹ Гдни: подобенъ емѹ
не бысть пре нимъ, иже бы ѡбратился
ко Гдѹ всѣмъ срцемъ своимъ, и всею
дѹшею своею, и всею крѣпостію своею
по всемѹ законѹ Мѡѵсеовѹ, и по
немъ не воста подобенъ емѹ: обаче
не ѿвратися Гдь ѿ гнѣва ярости своея
великія, еюже разгнѣвася яростію Гдь

на Їудею, всѣхъ ради разгнѣванїи
еѧ, имиже прогнѣва Манассїа. и
рече Гдь: и Їуду убо ѿрину ѿ
лица моегѡ, ꙗкоже ѿринухъ домъ
Їилевъ, и ѿвергохъ градъ, егоже
избрахъ Їерлимъ, и храмъ, ѡ немже
рѣхъ: будетъ имѧ мое тамѡ. и
взыде Фараѡнъ Нехаѡ црь Єгупетскїи
на црѧ Ассурїискаго на рѣку Єуфратъ,
еже ратовати его въ Хархамисѣ. и
изыде въ срѣтенїе ему Їѡсїа црь.
ка И посла къ нему послы, гла: что
мнѣ и тебѣ црю Їудинъ, не противу
тебе днесь иду воевати, но на мѣсто
брани моеѧ: и Бгъ рече потщатисѧ
мнѣ: внемли ты ѡ Бзѣ, иже со
кв мною, да не убїетъ та. И не воз-
врати Їѡсїа лица своегѡ ѿ негѡ,
но ратовати его укрѣписѧ, ниже
послуша словесъ Нехаѡвыхъ, ꙗже ѿ
устъ Бжїихъ, *но иде, да воюетъ на
кг поли Магеддѡ. *И устрѣлиша стрѣлцы
в црѧ Їѡсїю, и рече црь отрокѡмъ
своимъ: изведите мене (ѿ брани),
кд ꙗкѡ изнемогохъ ѕѣлѡ. И сведоша
его отроцы егѡ съ колесницы, и въ
другую колесницу посадиша его, ꙗже
бяше ему, и привезоша его во Їеру-
салимъ, и умре, и погребенъ бысть
со оцы своими: и весь Їуда и Їеру-
ке салимъ плакаша ѡ Їѡсїи. *И Їеремїа
возрыда по Їѡсїи. и глаша вси кнѧзи
и кнѧгини плачь по Їѡсїи даже до
днесь: и даша его в повелѣнїе Їилю:
кѕ и се писано есть в рыданїихъ. Прѡчаѧ
же словеса Їѡсїина, и упованїе егѡ,
кз бяху писана в законѣ Гдни: Дѣла
же егѡ перваѧ и послѣднѧѧ, се
писана суть въ книзѣ црей Їилевыхъ
и Їудиныхъ.

Глава, лѕ.

а И взяша людїе земли Їѡахаза сына
Їѡсїина, и помазаша его, и
поставиша его царемъ вмѣстѡ
в оца егѡ во Їерлимѣ. Двадесѧти
трехъ лѣтъ бысть Їѡахазъ, егда
царствовати нача, и три мцы
царствова во Їерлимѣ, имѧ же
матере егѡ Амїталъ, дщерь Їереминна ѿ
Ловны. и сотвори лукавое пред Гдемъ
по всѣмъ, ꙗже сотвориша оцы егѡ.
[и плѣни Їѡахаза], и ѡкова его
Фараѡнъ Нехаѡ въ Девладѣ въ земли
Єѳамли, еже не царствовати ему во
г Їерлимѣ. И преведе его царь во
Єгупетъ, и возложи дань на землю
(Їераилеву) сто талантъ сребра, и
д талантъ злата. *И постави Фараѡнъ
Нехаѡ *Єлїакима сына Їѡсїинна царемъ
над Їудою и Їерлимомъ вмѣстѡ Їѡсїи
оца егѡ, и премѣни имѧ егѡ Їѡакимъ.
Їѡахаза же брата егѡ вѕѧ Фараѡнъ
Нехаѡ: и введе его во Єгупетъ,
и умре тамѡ, сребро же и злато даде
Фараѡну. тогда нача землѧ поддана
быти, еже даѧти сребро по словеси Фа-
раѡнову: и кїиждо по силѣ истѧзаше
сребро и злато ѿ людей земли, еже
даѧти Фараѡну Нехаѡ. *Двадесѧти е
пѧти лѣтъ бѣ Їѡакимъ, егда царст-
вовати нача, и единонадесѧтъ лѣтъ
царствова во Їерлимѣ, имѧ же матере
егѡ Зехѡра, дщерь Нирїева ѿ Рамы.
сотвори же лукавое пре Гдемъ по всѣмъ,
елика сотвориша оцы егѡ. во дни
егѡ прїиде Навуходоносоръ црь Аву-
лѡнскїи на землю, и бѣ ему служа
три лѣта, и ѿступи ѿ негѡ. и
посла Гдь на нихъ Халдеи и разбойники
Сурскїѧ, и разбойники Мѡавитскїѧ,
и сынѡвъ Аммѡновыхъ, и Самарїиски,
и по словеси семъ ѿступиша по словеси
Гдню, (еже гла) усты рабѡвъ свои
пророкѡвъ. обаче ꙗрость Гднѧ бѣ
на Їудѣ, еже ѿринути его ѿ лица
своегѡ, грѣхъ ради Манассїиныхъ,
во всѣхъ, ꙗже сотвори, и въ крови
неповиннѣи, юже излїѧ Їѡакимъ,
и наполни Їерлимъ крове неповинныѧ,
но не восхотѣ Гдь искоренити ихъ.
И взыде на него Навуходоносоръ црь ѕ
Авулѡнскїи, и ѡкова его оковами
мѣдаными, и приведе его въ Ва-
вулѡнъ. И часть сосудѡвъ дому з
Гднѧ пренесе въ Вавулѡнъ, и постави
ѧ въ храмѣ своемъ въ Вавулѡнѣ.
Прѡчаѧ же словесъ Їѡакимовыхъ, и всѧ, и
ꙗже содѣла, не се ли сїѧ писана въ
книзѣ словесъ дней царей Їудиныхъ;
и успе Їѡакимъ со оцы своими, и
погребенъ бысть въ Ганозанѣ со оцы
своими, и воцарисѧ Їехонїа сынъ егѡ
вмѣстѡ егѡ. *Осминадесѧти лѣтъ ѳ
бѣ Їехонїа, егда царствовати нача,
и три мцы и десѧть дней царствова
во Їерлимѣ, и сотвори лукавое пред
Гдемъ. *Єгда же лѣту кругъ вра- і
щашесѧ, посла Навуходоносоръ црь,
иже и введе его въ Вавулѡнъ съ пре-
драгими сосуды дому Гднѧ: а царемъ
постави Седекїю брата оцу егѡ над
Їудою и Їерлимомъ. *Двадесѧтъ едино аі
лѣто бысть Седекїи, егда царствовати
нача, и единонадесѧтъ лѣтъ царствова
во Їерлимѣ. И сотвори лукавое пред ві
Гдемъ Бгомъ своимъ, *и не усрамисѧ
лица Їеремїи прорка ѿ устъ Гднихъ.

гі Єгда ѿ царѧ Навꙋходоносора ѿвержесѧ,
иже заклѧ его пред Бгомъ, и ѡжес-
точи выю свою, и сердце свое оукрѣпи,
да не ѡбратитсѧ ко Гдꙋ Бгꙋ Іилевꙋ.
ді И вси славніи Іꙋдины, и сщенницы,
и люди землѝ оумножиша еже преступити
преступленіѧ мерзостей ꙗзыческихъ,
и ѡскверниша домъ Гднь, иже во Іерꙋ-
еі салимѣ. И посылаше Гдь Бгъ оцъ
ихъ къ нимъ рꙋкою пророкѡвъ своихъ
оутреніѧ и посылаа вѣстники своѧ,
понеже щадаше людей своихъ, и стї-
лища своегѡ, и тїи поношахꙋ посломъ
ѕі Бжіимъ, И оуничижахꙋ словеса егѡ,
и рꙋгахꙋсѧ пророкѡмъ егѡ, дондеже
сниде гнѣвъ Гднь на люди егѡ,
зі дондеже не бысть исцѣленіѧ. И на-
веде на нихъ царѧ Халдейска, и поби
младенцы ихъ мечемъ въ домꙋ стыни
егѡ. И не пощадѣ Седекіи, и дѣвъ
ихъ не помилова, и старцы ихъ из-
веде, и всѣхъ предадѐ въ рꙋки ихъ:
иі И всѧ сосꙋды домꙋ Бжіѧ великіѧ и
малыѧ, и сокрѡвища церкве Гдни, и
всѧ сокрѡвища царева и велмѡжъ,
ѳі всѧ внесе въ Вавѵлѡнъ. И зажже
домъ Гднь, и разори стѣнꙋ Іерлимлю,
и столпы егѡ сожже огнемъ, и всѧкъ
к сосꙋдъ драгій истни. И пресели
ѡставшихсѧ въ Вавѵлѡнъ, и быша емꙋ
и сынѡмъ егѡ въ рабы даже до царства
ка Мидскагѡ: Да исполнитсѧ слово Гдне
оустами Іереміи, *донелѣже пріѧ землѧ
сꙋббѡты своѧ сꙋббѡтствовати во всѧ дни
запꙋстѣніѧ своегѡ, сꙋббѡтствова до
кв совершеніѧ седмидесѧти лѣтъ. *В лѣто
первое Кѵра царѧ Перскагѡ, повнегда
исполнитсѧ словесемъ Гднимъ оусты
Іеремїи, воздвиже Гдь дꙋхъ Кѵра
царѧ Перскагѡ, и повелѣ проповѣдати
во всемъ царствїи своемъ писанїемъ,
кг глаголѧ: Сїа глаголетъ Кѵръ царь
Перскїй: всѧ царства землѝ даде ми
Гдь Бгъ небный, и тои заповѣда
мнѣ создати себѣ домъ во Іерлимѣ,
иже есть во Іꙋдеи. Кто въ васъ ѿ
всѣхъ людей егѡ; да бꙋдетъ Бгъ егѡ
съ нимъ, и да взыдетъ.

Млтва Манассіи царѧ Іꙋдейска, егда
плѣненъ держашесѧ въ Вавѵлѡнѣ.

Гди Вседержителю, Бже оцъ нашихъ,
Авраамовъ, и Ісааковъ, и Іаковль,
и сѣмене ихъ праведнагѡ: сотворивый
нбо, и землю со всею лѣпотою ихъ:
и свѧзавый море словомъ повелѣніѧ
твоегѡ: заключивый безднꙋ, и запе-
чатствовавый ю страшнымъ, и славнымъ
именемъ твоимъ: егѡже всѧ боѧтсѧ,
и трепещꙋтъ ѿ лица силы твоеѧ, ꙗкѡ
никтоже постоитъ пред великолѣпїемъ
славы твоеѧ, и нестерпимь гнѣвъ, еже
на грѣшники, прещеніѧ твоегѡ. Безмѣрна
же, и неизслѣдованна млть ѡбѣщаніѧ
твоегѡ: Ты бо еси Гдь, вышнїи,
блгоꙋтробенъ, долготерпѣливъ, и много-
милостивъ, и каѧсѧ ѡ ѕлобахъ чело-
вѣческихъ: Ты, Гди, по множествꙋ
блгти твоеѧ ѡбѣщалъ еси покаѧнїе, и
ѡставленїе согрѣшившымъ тебѣ, и мно-
жествомъ щедрѡтъ твоихъ ѡпредѣлилъ
еси покаѧнїе грѣшникѡмъ во спасенїе.
Ты оубо Гди Бже силъ, не положилъ
еси покаѧнїе праведнымъ, Авраамꙋ,
и Ісаакꙋ, и Іаковꙋ, не согрѣшившымъ
тебѣ: Но положилъ еси покаѧнїе мнѣ
грѣшномꙋ: зане согрѣшихъ паче числа
песка морскагѡ. Оумножишасѧ беззаконїѧ
моѧ, Гди, оумножишасѧ беззаконїѧ
моѧ, и нѣсмь достоинъ возрѣти,
и видѣти высотꙋ небнꙋю, ѿ множе-
ства неправдъ моихъ. Слѧченъ есмь
многими оузами желѣзными, во еже
не возвести главы моеѧ, и нѣсть
ми ѡслабленіѧ: зане прогнѣвахъ
ꙗрость твою, и лꙋкавое пред тобою
сотворихъ: не сотворивый воли твоеѧ,
и не сохранивый повелѣній твоихъ, по-
ставихъ мерзѡсти, и оумножихъ пре-
тыканіѧ. И нынѣ приклонѧю колѣна
сердца, требꙋѧ ѿ тебе блгости.
Согрѣшихъ, Гди, согрѣшихъ, и без-
законїѧ моѧ азъ вѣмъ: но прошꙋ
молѧсѧ: ѡслаби ми, Гди, ѡслаби
ми, и не погꙋби мене со беззаконїи
моими, ниже въ вѣкъ враждовавъ
соблюдеши ѕѡлъ моихъ, ниже ѡсꙋ-
диши мѧ въ преисподнихъ землѝ: зане
ты еси Бже, Бгъ кающихсѧ, и на
мнѣ ꙗвиши всю блгость твою. Ꙗкѡ
недостойна сꙋща спасеши мѧ по мнозѣи
милости твоей, и восхвалю тѧ вынꙋ
во днехъ живота моегѡ: ꙗкѡ тѧ
поетъ всѧ сила небеснаѧ, и твоѧ
есть слава во вѣки вѣкѡвъ, аминь.

Конецъ вторыхъ книгъ параліпоменѡнъ,
имꙋтъ въ себѣ главъ лѕ.

Первыя книги Ездры.

Глава, а.

а В лѣто первое Кура
царя Перскагѡ, да
исполнится слово Гдне
ѿ оустъ Іереміиныхъ,
воздвиже Гдь духъ
Кура царя Перска-
гѡ, и повелѣ проповѣдати во
всемъ царствіи своемъ, и писань-
в ми, глаголя: Сія глаголетъ
Куръ царь Перскій: вся цар-
ства земная даде мнѣ Гдь Бгъ
нбный, и той повелѣ ми, да
созижду ему домъ во Іерлимѣ,
г иже во Іудеи. Кто въ васъ
ѿ всѣхъ людей егѡ; и будетъ
Бгъ егѡ съ нимъ, и да взыдетъ
во Іерлимъ, иже во Іудеи, и
да созиждетъ домъ Бгу Інлеву,
той есть Бгъ, иже во Іерли-
д мѣ. И всякъ ѡставшійся ѿ
всѣхъ мѣстъ, идѣже той ѡби-
таетъ, и да помогутъ ему му-
жи ѿ мѣста егѡ сребромъ и
златомъ, и сосуды и скоты,
съ доброволными ѡбѣщаніи (при-
несутъ) въ церковь Бжію, яже
е во Іерлимѣ. И восташа кня-
зи отечествъ Іудиныхъ и Веніа-
миныхъ, и свѧщенницы, и Левіти,
и вси, имже воздвиже Бгъ
духъ ихъ, да взыдутъ къ сози-
данію церкве Гдни, яже во Іерли-
ѕ мѣ. И вси, иже бяху окрестъ,
помогоша рукамъ ихъ со-
суды сребряными, златомъ, по-
требными, и скотами, и драги-
ми вещми, кромѣ доброволь-
з ныхъ. И царь Куръ изнесе
сосуды церкве Гдни, ихже взя
Навуходоносоръ изъ Іерлима, и по-
ложи тыя въ церкви Бга сво-
и егѡ. Изнесе же тыя Куръ
царь Перскій рукою Миѳріата
Гасвариновa, и сочте тыя Саса-
вассару князю Іудейску: И сіе ѳ
число ихъ: оумывалницъ зла-
тыхъ тридесять, оумывалницъ же
сребряныхъ тысяща, ножей два-
десять девять, И чашъ зла- і
тыхъ тридесять, и сребряныхъ
двойныхъ четыреста десять, и
сосудѡвъ иныхъ тысяща. Всѣхъ аі
сосудѡвъ златыхъ и сребряныхъ,
пять тысящъ и четыреста, вся
взя съ собою Сасавассаръ, ѿ
преселенія Вавулѡнскагѡ во Іерлимъ.

Глава, в.

Сіи же суть сынове стра- е а
ны, иже взыдоша ѿ
плѣна преселенія, ихже пре-
сели Навуходоносоръ царь
Вавулѡнскій въ Вавулѡнъ:
и возвратишася во Іерусалимъ
и Іудею кійждо мужъ въ
градъ свой. Иже пріи- в
доша съ Зоровавелемъ: Іисусъ,
Неемія, Сараія, Реелія, Мар-
дохей, Веласанъ, Місфаръ,
Вагуй, Реумъ, Ваана: сіе
число мужемъ людей Інлевыхъ.
Сынове Фаресовы, двѣ тысящи г
сто седмьдесять и два. Сы- д
нове Сафатіевы, триста седмь-
десять два. Сынове Ареѡ- е
вы, седмьсѡтъ седмьдесять
пять. Сынове Фааѳ-Моавли ѕ
ѿ сынѡвъ Іисусевыхъ Іѡавъ,
двѣ тысящи осмьсѡтъ двана-
десять. Сынове Еламли, з
тысяща двѣсти пятьдесять четы-
ре. Сынове Заѳуевы, де- и
вять сѡтъ четыредесять пять.

Jan Luyken f. Christoph Weigel exc.

ESRÆ. I.

Quam velox, quam læta jugo Babylonis ademto
Ad vetéres migrat gens Solymea Lares.
Exules in mundo Caro carcer, Patria cœlum est!
Cur mortem, quæ te liberat, ergo times?

Schaut doch, wie froh das Volk aus Babels Angst-Haus wimmel.
Sind wir nicht überall gefangne dieser Zeit?
Der Kerker ist das Fleisch, das Vatterland der Himmel.
wie komts, daß man den Tod, der uns befreyet, scheut?

ѳ Сынове Закхани, седмьсѡтъ шесть-
і десятъ. Сынове Вануевы, шестьсѡтъ
аі четыредесятъ два. Сынове Ваваевы,
ві шестьсѡтъ двадесятъ три. Сынове
Азгадовы, тысяща двѣсти двадесятъ
гі два. Сынове Адѡнїкамовы, шесть-
ді сѡтъ шестьдесятъ шесть. Сынове
Вігуевы, двѣ тысящи пятьдесятъ
єі шесть. Сынове Адины, четыреста
ѕі пятдесятъ четыре. Сынове Атировы,
иже бяху ѿ Езекїи, девятьдесятъ
зі осмь. Сынове Вассуевы, триста
иі двадесятъ три. Сынове Їѡравовы,
ѳі сто дванадесятъ. Сынове Асумли,
к двѣсти двадесятъ три. Сынове Га-
ка веровы, девятьдесять пять. Сынове
Веѳлаемли, сто двадесятъ три.
кв Сынове Нетофаевы, пятдесятъ шесть.
кг Сынове Анаѳѡѳовы, сто двадесятъ
кд осмь. Сынове Азмѡѳовы, четыре-
ке десятъ три. Сынове Карїаѳїаримли,
Хафїра и Виршѡѳъ, седмьсѡтъ четыре-
кѕ десятъ три. Сынѡве ѿ Рамы, и
Гаваи, шестьсѡтъ двадесятъ единъ.
кз Мужей Махмаскихъ, сто двадесятъ
ки два. Мужей Веѳилскихъ и Гаискихъ,
кѳ четыреста двадесятъ три. Сынове
л ѿ Навы, пятдесятъ два. Сынове
Магевїсовы, сто пятдесятъ шесть.
ла Сынове Иламаровы, тысяща двѣсти
лв пятдесятъ четыре. Сынове Ирамли,
лг триста двадесятъ. Сынове Лудадѡ-
новы, Лодадїдовы, и Ѡнѡвы, седмь-
лд сѡтъ двадесятъ пять. Сынове Їерї-
хѡни, триста четыредесятъ пять.
ле Сынове Сеннааевы, три тысящи
лѕ шестьсѡтъ тридесятъ. Сщенницы же,
сынове Їедуевы въ дому Їисуевомъ,
лз девятьсѡтъ седмьдесятъ три. Сынове
Еммировы, тысяща пятдесятъ два.
ли Сынове Фассуровы, тысяща двѣсти
лѳ четыредесятъ седмь. Сынове Иремли,
м тысяща седмьнадесятъ. Левїти же сы-
нове Їисуевы и Кадмїили ѿ сынѡвъ
Ѡдуїевыхъ, седмьдесятъ четыре.
ма Пѣвцы же сынове Асафовы, сто два-
мв десятъ осмь. Сынове дверникѡвъ,
сынове Селлумли, сынове Атировы,
сынове Телмѡновы, сынове Акувовы,
сынове Атїтовы, сынове Сѡвлїевы,
мг всѣхъ сто тридесять девять. На-
ѳїней: сынове Суавли, сынове Суфа-
мд товы, сынове Таввашѳли, Сынове
Кирасовы, сынове Сїрсавли, сынове
ме Фадѡнины, Сынове Лаванѡвы, сынове
мѕ Агавовы, сынове Акувовы, Сынове
Агавовы, сынове Селамїины, сынове
мз Ананѡвы, Сынове Геддилины, сынове
ми Гаарѡвы, сынове Раїаевы, Сынове

Расѡновы, сынове Некѡдовы, сынове
Газемли, Сынове Азѡковы, сынове мѳ
Фасїевы, сынове Расинны, Сынове н
Асенаевы, сынове Мунниновы, сынове
Нефусимли, Сынове Вакбуковы, на
сынове Акуфаевы, сынове Анѵровы,
Сынове Васалѡѳовы, сынове Мїда- нв
новы, сынове Арсановы, Сынове нг
Варкосовы, сынове Сїсарїины, сынове
Ѳемавли, Сынове Наѳїевы, сынове нд
Атїфовы, Сынове слугъ Соломѡно- не
выхъ, сынове Сѡтаевы, сынове Се-
фирины, сынове Фадуровы, Сынове нѕ
Їеллаевы, сынове Деркѡновы, сынове
Гедданины, Сынове Сафатїевы, нз
сынове Аттїлевы, сынове Фахера-
ѳовы, сынове Асевѡимли, сынове
Имеевы. Вси Наѳанїмовы, и сы- ни
нове слугъ Соломѡновыхъ, триста
девятьдесятъ два. И сїи иже вос- нѳ
хождаху ѿ Ѳеламелеха, Ѳеларися,
Херувъ, Иданъ, Еммиръ, и не мо-
гоша сказати дому отечества своегѡ,
и сѣмене своегѡ, ѿ Їиля ли быша;
Сынове Далаїевы, сынове Тѡвїевы, ѯ
сынове Некѡдаевы, шестьсѡтъ пят-
десятъ два. И ѿ сынѡвъ сщенниче- ѯа
скихъ сынове Оваїевы, сынове Акку-
совы, сынове Верзеллаевы, иже пояша
ѿ дщерей Верзеллаа Галаадїтина жену,
и наречеся именемъ ихъ. Тїи искаша ѯв
писанїя роду своему, и не ѡбрѣтоша,
и изгнани суть ѿ сщенства. И рече ѯг
Аѳерсаѳа имъ: да не ядятъ ѿ стагѡ
стыхъ, дондеже востанетъ сщенникъ
со изъявленїемъ и истиною. Все же ѯд
множество купнѡ якѡ четыре тмы
двѣ тысящи триста шестьдесятъ,
Кромѣ рабѡвъ ихъ и рабынь ихъ, ѯе
сихъ седмь тысящъ триста триде-
сять седмь. и сїи пѣвцы и пѣвницы
двѣсти: Коней ихъ, седмьсѡтъ три- ѯѕ
десятъ шесть: мескѡвъ ихъ, двѣсти
четыредесятъ пять: Велблюдѡвъ ихъ, ѯз
четыреста тридесятъ пять: ослѡвъ
ихъ, шесть тысящъ седмьсѡтъ два-
десятъ. И ѿ князей отечествъ, егда ѯи
вхождаху тїи въ церковь Гдню, яже
во Їерлимѣ, доброволнѡ принесоша въ
домъ Бжїй, поставити его на ѡсно-
ванїи егѡ, По силѣ своей даша въ ѯѳ
росходъ дѣла, злата драхмъ, шесть-
десятъ тысящъ и тысящу, и сребра
мнасъ пять тысящъ, и ѡдѣянїи
сщенническихъ сто. И сѣдоша сщен- о
ницы и Левїти, и иже ѿ людей, и
пѣвцы и дверницы, и Наѳїнимляне
во градѣхъ своихъ, и весь Їиль во
градѣхъ своихъ.

Глава г҃.

Пришедшу же мцу седмому, и бяху сынове Израилеви во градѣхъ своихъ, и собрашася людіе акы человѣкъ единъ во Іерусалимъ. И воста Іисусъ сынъ Іоседековъ, и братія его священницы, и Зоровавель сынъ Салаѳіилевъ, и братія его: и создаша олтарь Богу Израилеву, да принесутъ на немъ всесожженія, якоже писано есть въ законѣ Моусеа человѣка Божіа. И уготоваша олтарь на основаніи его, и понеже страхъ бѣ на нихъ отъ людей земныхъ: и вознесоша на томъ всесожженіе Господеви утро, и въ вечеръ. И сотвориша праздникъ кущей, якоже писано, и всесожженія на всякъ день числомъ по повелѣнію, дѣло днє въ день свой. И посемъ всесожженія непрестанна, и въ новомѣсячіа, и во вся праздники Господни освященыя, и отъ всякомъ добровольно приносящемъ со усердіемъ Господеви. Отъ перваго дне мца седмаго начаша возносити всесожженія Господеви, домъ же Господень бѣ еще основанъ. И вдаша пѣнязи каменосѣчцемъ, и древодѣлемъ, пищу же и питіе, и елеи Сидонаномъ, и Тураномъ, да принесутъ древа кедрова отъ Ливана къ морю Іопискому, якоже повелѣ Киръ царь Персскій отъ нихъ. И въ лѣто второе, внегда пріити имъ къ дому Божію во Іерусалимъ, мца втораго начя Зоровавель сынъ Салаѳіилевъ, и Іисусъ сынъ Іоседековъ, и прочіи отъ братіи ихъ священницы и Левіти, и вси иже пріидоша отъ пленѣнія во Іерусалимъ: и поставиша Левитовъ отъ двадесяти лѣтъ и выше надъ творящими дѣла въ храмѣ Господни. И ста Іисусъ и сынове его, и братія его, Кадоилъ и сынове его, сынове Іудины, якоже мужъ единъ, да единодушно настоятъ надъ творящими дѣла въ домѣ Божіи: сынове Иіададовы, сынове ихъ, и братія ихъ Левіти. И основаша возидающе домъ Господень. И ста священницы во украшеніи, своемъ съ трубами, и Левіти сынове Асафовы, въ кумвалѣхъ да хвалятъ Господа, по уставу Давда царя Израилева. И копіаху въ пѣснехъ и исповѣданіи Господеви, якоже благъ, якоже въ вѣкъ мать его надъ Израилемъ. И вси людіе возглашаху гласомъ великимъ хваленіе Господу при основаніи дому Божіа. И мнози отъ священниковъ и Левитъ, и князи отечествъ, и старѣйшины, иже видѣша домъ преждній на основаніи своемъ, и сей домъ предъ очесы своими, плакаху гласомъ великимъ, и народъ возглашающъ, и веселіи возвышаху гласъ. И не можаху людіе познати гласа воскликанія веселящихся отъ гласовъ плача народнаго, понеже людіе воскликаху гласомъ великимъ, и гласъ великъ слышашеся издалеча.

Глава д҃.

Услышаша врази Іудины, и Веніамини, якоже сынове преселенія созидаютъ церковь Господу Богу Израилеву, и пристоупиша къ Зоровавелю, и къ княземъ отечествъ, и реко̀ша имъ: созиждемъ съ вами, понеже, якоже и вы, ищемъ Бога вашего, и ему мы жремъ жертву отъ днеи Асарадана царя Ассирска приведшаго насъ семо. И рече имъ Зоровавель и Іисусъ, и прочіи князи отечествъ Израилевыхъ: нѣсть намъ и вамъ создати домъ Богу нашему, понеже мы сами особно созиждемъ Господу Богу нашему, якоже повелѣ намъ Киръ царь Персскій. И быша людіе земли (тоа) ослабляюще руки людей Іудейскихъ, и препинаху имъ въ созиданіи. И наимаху на нихъ совѣтниковъ, да разорятъ совѣтъ ихъ во вся дни Кира царя Персскаго, и даже до царства Дарія царя Персскаго. Въ царство же Ассира, [иже есть Артаксерксъ,] въ начале царства его, написаша свитокъ на живущихъ во Іудеи и во Іерусалиме. И во дни Ардасадана написа в мире Мидріатъ, и Тавеилъ съ прочими сослужители, ко Артаксерксу царю Персскому: написа письмоносецъ писаніе сурскимъ языкомъ и претолковано. Реумъ Валтаамъ, и Самуа книгочій написаша посланіе едино на Іерусалимъ ко Артаксерксу царю: Такъ суднаго Реумъ Валтаамъ, и Самуа книгочій, и прочіи сослужители наши, Динеи, Афарсадахеи, Тарфалеи, Арфасеи, Архіи, Вавилоняне, Сусанахеи, Савеи, Еламиты, И прочіи отъ языкъ, иже преведе Ассенафаръ великій и прославный, и всели ихъ во градѣхъ Самарійскихъ, и прочихъ обонъ полъ реки. Сіе есть сказаніе посланія, еже послаша къ нему, ко Артаксерксу царю: раби твои, мужи иже за рекою. Вѣдомо да будетъ царю, якоже Іудеи, иже взыдоша отъ тебе къ намъ, пріидоша во Іерусалимъ градъ строптивый и лукавый, его же создаютъ: и стѣны его состроѐмы суть, и основаніе его возвысиша. Нынѣ

Esra . III .

Abramidæ palmaſque ferunt, ac urbe relicta
Ædificant hilares fronde virente caſas .
In terris et noſtra metat patientia palmas :
Felix in cœlis ſurgat ut inde domus !

Das Volk trägt Palmen zu die Hütten auf zuſchlagen,
da jedermann erfreut die groſse Stadt verlaſst .
Lasst uns hier in Gedult zuſam die Palmen tragen :
ſo feyren wir einst dort ein ewigs Laubert-Fest

Jan Luyken fecit. Christoph Weigel exc.

NEH. IV.

Vna manus calcem, geſtat manus altera ferrum,
Pugnatur, ſtruitur, ſic bene cedit opus:
Recte etiam miles pro Numine fabricat ædem:
Vrbis in hoc debet nam vigil eſſe loco.

Der Bau geht ſtattlich fort, beÿ dieſer Händ Exempel,
die eine führt das Schwert; die andre mauret Stein.
Mit Recht hilft ein Soldat auch zu dem Bau am Tempel:
Weil er ein Wächter ſoll um deſſen Mauren ſeÿn.

оубо вѣдомо да будетъ царю: ꙗкѡ, аще градъ сей созданъ будетъ, и
стѣны егѡ совершатся, дани не
будутъ тебѣ, ниже (лѣтнаго воз-
даанїа) дадутъ: и сїе црмъ ѕло
ді творитъ, И посрамощенїа царева не
лѣть намъ видѣти: сегѡ ради посла-
еі хомъ, и возвѣстихомъ царю: Да раз-
смотрено будетъ въ книзѣ памато-
писной оцевъ твоихъ, и ѡбрящеши
въ книзѣ памятописной, и познаеши,
ꙗкѡ градъ онъ ѿступный есть, и
ѡбидащїи царей и страны, и оубѣжища
слугъ бываютъ посредѣ егѡ ѿ дней
древнихъ, сегѡ ради и градъ той
ѕі ѡпустошенъ есть. Вѣдомо оубо
творимъ царю: ꙗкѡ, аще градъ той
созданъ будетъ, и стѣны егѡ со-
вершатся, то не будетъ ти мира.
зі И посла царь къ Реуму Валтааму, и
Сампсаю книгочїю, и къ прочимъ
сослужителемъ ихъ ѡбитающымъ въ
Самарїи, и прочимъ за рѣкою, миръ:
иі И рече: писмоносецъ, егоже послáсте
ѳі к намъ, призванъ пре мене: И ѿ мене
повелѣно есть, и соглядахо, и ѡбрѣ-
тохомъ, ꙗкѡ градъ той ѿ дней древ-
нихъ на царей воносится, ѿступленїа
к и оубѣжища бываютъ въ немъ. И цари
крѣпцы быша во Іерлмѣ, и ѡбладаху
всею страною, ꙗже за рѣкою, дани же
ка многи и часть даваше́ся имъ. И нн҃ѣ
повелите мужемъ онымъ престати ѿ
дѣла, и градъ оный да не созидается
кв ктому. Ꙗкѡ да ѿ повелѣнїа сегѡ
ѡпасни будете нерадѣнїе творити ѡ
семъ, да не когда оумножится погибель
кг на ѕло црмъ. Тогда писмоносецъ
Артазерза царя прочте свитокъ пред
Реумомъ Валтаамомъ, и Сампсаемъ
книгочїемъ, и сослужителми ихъ: и
идоша тщателнѡ во Іерлимъ, и во Іу-
дею, и оудержаша ихъ мышцею силною.
кд Тогда преста дѣло дому Бжїа, еже во
Іерлимѣ, и не творяшеся даже до лѣта
вторагѡ цр҃ства Дарїа царя Перскагѡ.

Глава, е.

а Пророчествова же Аггей прро́къ, и
Захарїа сынъ Аддѡвъ, прорицанїе
ко Іудеѡмъ, иже бяху во Іудеи
и Іерлимѣ во имя Бга Інлева,
в на нихъ. *Тогда восташа Зоро-
завель сынъ Салаѳїилевъ, и Іисусъ
сынъ Іѡседековъ, и начаша здати
домъ Бжїй, иже во Іерлимѣ: и съ
ними пророцы Бжїи помогающе имъ.
г Въ то время прїиде къ нимъ Ѳаѳанай
князь сущїй за рѣкою, и Саѳарву-
занаи, и сослужители ихъ, и сїа
рекоша имъ: кто даде вамъ власть
созидати домъ сей, и стѣны сїа во-
ставляти; Тогда сїа рекоша имъ: д
кая суть имена мужей созидающихъ
градъ сей; И очи Бжїи на плѣненїе е
Іудино, и не возбраниша имъ, дондеже
посланїе къ Дарїю ѿнесено, и тогда
послася съ писмоносцемъ ѡ семъ.
Изъявленїе посланїа, еже посла Ѳаѳанай ѕ
князь обонъ пола рѣки и Саѳарву-
занаи, и сослужители ихъ Афарсахеи,
иже бяху за рѣкою, Дарїю царю,
Словесы послаша къ нему: и сїа з
писана въ немъ: Дарїю царю миръ
всякъ: Вѣдомо да будетъ царю, и
ꙗкѡ ходихомъ во Іудейскую страну
къ дому Бга великагѡ, и той сози-
дается каменїемъ избраннымъ, и древа
ставятся въ стѣнахъ, дѣло же то со
тщанїемъ строится, и благопоспѣшается
въ руках ихъ. Тогда вопросихомъ ѳ
старѣйшинъ тѣхъ, и такѡ рекохомъ
имъ: кто даде вамъ власть домъ
сей созидати, и стѣны сїа возста-
вляти; И ѡ именехъ ихъ вопросихомъ і
ихъ, да возвѣстимъ тебѣ, ꙗкѡ да
напишемъ тебѣ имена мужей, иже
суть началницы ихъ. И сицева словеса аі
ѿвѣщаша намъ, глаголюще: мы есмы
раби Бга нбсе, и земли, и созидаемъ
домъ, иже бысть оустроенъ прежде
сегѡ за лѣта многа, и црь Інлевъ
великїй созда его, и соверши его
имъ. Егда же прогнѣваша оцы наши ві
Бга нбнаго, предаде ихъ въ руки
Навуходоносора царя Вавулѡнскагѡ
Халдеанина, и домъ сей разори, и
люди преведе в Вавулѡнъ. Но въ лѣто гі
первое Кура царя, Куръ царь Вавулѡнскїй
поставѝ повелѣнїе, да домъ
Бжїй сей созиждется. И сосуды ді
дому Бжїа златыя и сребряныя, ꙗже
Навуходоносоръ взя из дому, иже во
Іерлимѣ, и ѿнесе я въ храмъ Вавулѡнскїй,
изнесе тыя Куръ царь ѿ
храма Вавулѡнскагѡ, и даде ихъ Са-
ванасару хранителю, иже над сокровищемъ,
И рече ему: вся сосуды сїа возми, еі
и иди, и постави ихъ въ дому, иже
есть во Іерлимѣ на мѣсто ихъ.
Тогда Саванасаръ той прїиде, и по- ѕі
стави ѡснованїе дому Бжїа во Іерли-
мѣ, и ѿ тогѡ времене даже до нынѣ
созидается, и еще не совершенъ есть.
И нынѣ аще (видится), царю, благо, зі
да посмотритъ въ дому сокровища цря
Вавулѡнскагѡ, да оувѣси ꙗкѡ ѿ цря
Кура бысть повелѣнїе созидати домъ

Бжїи сей, иже во Іерлимѣ: и оувѣдавѣ
ѡ семъ цр҃ь да после́тъ къ намъ.

Глава ѕ.

Тогда Дарїй цр҃ь повелѣ, и искаша
въ книгохранителницахъ, идеже сокровище лежитъ въ Вавилонѣ.
И обрѣтеся во Амадѣ градѣ Мидїйско въ палатѣ главизна една,
и сїе писано бѣ въ ней на памать.
Въ лѣто первое Кура цр҃а, Кур҃ъ цр҃ь
повелѣ ѡ домѣ Бжїи иже во Іерлимѣ:
домъ да созиждется, и мѣсто идеже
трѫтъ жертвы: и положи мѣру высоты
лакоть шестьдесятъ, широта егѡ лакоть шестьдесятъ. И стѣны каменна твердыа три, и стѣна древяная
една, иждивеніе же ѿ дому цр҃ева да
дается. И сосуды дому Бжїа златыа и сребреныа, ихже Навуходоносоръ
взя ѿ дому, иже во Іерлимѣ, и принесе
ихъ въ Вавилѡнъ, да ѿдадутся, и
внесутся въ домъ, иже во Іерлимѣ, на
мѣсто, идеже и поставлени бяху въ
домѣ Бжїи. Нынѣ убо дадите кнзїе
сущїи за рѣкою Сафарвузанай, и сослужители ихъ Афарсахеи, иже за рѣкою
далече ѡнидите ѿтуду. Нынѣ оставивше дѣло дому Бжїа: кнзи Іудействїи и старѣйшины ихъ дом҃ъ Бжїи
той да созидаютъ на мѣстѣ своемъ.
И ѿ мене повелѣно бысть, да не когда
что сотворите противно старѣйшинамъ
жидовскимъ въ созданїи дому Бжїа
онагѡ, и ѿ имѣнїй цр҃кныхъ данеи сущїи
за рѣкою прилѣжно на иждивеніе да
дается мужемъ тѣмъ, еже бы не престало дѣло то. И еже аще ѡскудѣетъ, и телцы, и овны, и агнцы,
во всесожженїа Бгу нѣкому, пшеница,
соль, вино, елеи, по словеси сщенникѡвъ, иже во Іерлимѣ, да дается имъ
по вся дни, еже аще доспѣютъ:
Да будутъ приносящїи благоуханїа Бгу
нѣкому, и да молятся ѡ жизни цр҃а
и сыновъ егѡ. И ѿ мене оустановлено
повелѣніе, да всякъ человѣкъ, иже
престѫпитъ повелѣніе сїе, возмется
древо ѿ дому егѡ, и воздвиженъ
ѡтвержется на немъ, и домъ егѡ мѣ
будетъ взятъ. И Бг҃ъ, егѡже обитаетъ има тамѡ, да низвратитъ
всякаго царя, и люди, иже прострутъ
руку свою премѣнити или разорити
домъ Бжїи, иже есть во Іерлимѣ.
Азъ Дарїй поставихъ повелѣніе,
съ прилѣжаніемъ да будетъ. Тогда
Ѳаданай кнзь страны зарѣчныа,
Сафарвузанай, и сослужеѣнцы егѡ,
якоже посла Дарїй цр҃ь, такѡ сотвориша тщателнѡ. Старѣйшины же
Іудействїи созидаху, и Левїти по пророчествѣ Аггея пр҃рка, и Захарїи сына
Аддѡова. и созданна и совершиша по повелѣнїю Бга Іилева, и по повелѣнїю
Кура, и Дарїа, и Артаѯерха царей
Персескихъ. И совершиша домъ той
даже до дне третїагѡ, мца Адара,
иже есть въ лѣто шестое царства
Дарїа цр҃а. Сотвориша же сынове
Іилевы, сщенницы и Левїти, и прочїи
сыновъ преселенїа ѡновленіе дому
Бжїа въ радости. И принесоша на
ѡновленіе дому Бжїа тлцевъ сто,
овновъ двѣсти, агнцевъ четыресте,
козловъ ѿ кѡзъ за грѣхи всего Іиля
двана́десатъ, по числу колѣнъ Іилевы.
И поставиша сщенниковъ въ чинѣхъ
своихъ, и Левїты въ частехъ своихъ
на служеніе дому Бжїа во Іерлимѣ,
якоже писано есть въ книзѣ Моусеовѣ. И сотвориша сынове преселенїа
пасху въ четвертыйнадесатъ день мца
перваго. Ѡчищени бо бяху сщенницы
и Левїти даже до единаго вси чисти.
и пожроша пасху всѣмъ сынѡмъ преселенїа, и братїи ихъ сщенникомъ
и себѣ самымъ. И ядоша сынове
Іилевы пасху, иже ѿ преселенїа, и
всяки ѡлучившїися ѿ ѡскверненїа языкѡвъ земли къ нимъ, еже взыскати
Гда Бга Іилева. И сотвориша праздникъ опрѣсночный седмь дней въ веселїи, якѡ возвесели ихъ Гдь, и
обрати сердце царя Ассурска къ нимъ,
оукрѣпити рукы ихъ въ дѣлехъ дому
Бга Іилева.

Глава ѕ.

По сихъ же словесѣхъ, въ цр҃ство
Артаѯерха царя Персескаго, взыде
Ездра сынъ Сарѣа, сына Азарїева, сына Хелкїева. Сына Селлумла, сына Саддукова, сына
Ахїтѡвла, Сына Самарїева, сына Ерїева, сына Мореѡдова,
Сына Зараїева, сына Озїева, сына
Вокїева. Сына Авїсуева, сына Финеесова, сына Елеазарова, сына Аарѡна
сщенника перваго. Сей Ездра взыде
ѿ Вавилѡна, и сей писець скор҃ъ въ
законѣ Моусеовѣ, егоже даде Гдь
Бг҃ъ Іилю. и даде ему царь, якоже
рука Гда Бга егѡ на немъ бѣ, во
всѣхъ яже искаше онъ. И взыдоша
ѿ сыновъ Іилевыхъ, и ѿ сщенниковъ,
и ѿ Левїтовъ, и пѣвцы, и придверницы, и Нафінїми во Іерлимѣ, в лѣто

и седмое Артаѯерѯа царѧ: И прїидоша
во Іерꙋсалимъ мца пѧтагѡ: сїе есть
ѳ лѣто седмое црево. Зане в первый
день мца первагѡ той нача восходити
ѿ Вавѵлѡна: и въ первый день мца
пѧтагѡ, прїидоша во Іерлимъ, ꙗкѡ
рꙋка Бга егѡ блага на немъ бѣ.
і Ездра бо оуготова срце свое, да взы-
щетъ закона (Гдна), и да творитъ
и оучитъ во Інли повелѣнїе и сꙋдбамъ.
аі И сїе есть сказанїе посланїа, еже
даде царь Артаѯерѯъ Ездрѣ сщеннику
писцꙋ книги словесъ заповѣдей Гдни,
ві и повелѣнїй егѡ во Інли. Артаѯерѯъ
царь царей Ездрѣ сщеннику, писцꙋ
закона Гда Бга нбнагѡ: да совершитсѧ
гі слово и ѿвѣтъ. Ѿ мене повелѣно
есть, да кійждо иже имать оусердїе
благо въ царствѣ моемъ ѿ людей Інле-
выхъ, и ѿ сщенникѡвъ, и ѿ Левитѡ,
поити во Іерлимъ, с тобою да идетъ.
ді Ѿ лица царева, и седми совѣтникѡвъ
егѡ посланъ еси, да посѣтиши Іꙋдею
и Іерлимъ въ законѣ Бга ихъ сꙋщемъ
еі в рꙋкꙋ твоею. И да ѿнесеши в домъ
Гднь сребро и злато, еже царь и
совѣтницы егѡ со оусердїе даша Бгꙋ
Інлевꙋ, иже во Іерлимѣ ѡбитаетъ.
ѕі И все злато и сребро еже аще ѡбрѧще-
ши во всей области Вавѵлѡнстѣй съ
доброволнымъ дѧнїемъ людскимъ, и
сщенникѡвъ, волею приносѧщи в домъ
зі Бжїй, иже во Іерлимѣ. И всѧкїй
доходъ той оусерднѡ впиши в книгꙋ
сїю: телцы, овны, агнцы, и жертвы
ихъ, и возлїанїа ихъ: и принеси та
на олтарь домꙋ Бга вашегѡ, иже
иі есть во Іерлимѣ. И аще что тебѣ,
и братїи твоей благо возмнитсѧ, ѿ
ѡставшагѡсѧ сребра и злата сотворити,
ꙗкоже оугодно Бгꙋ вашемꙋ, сотво-
ѳі рите. И сосꙋды, иже даны тебѣ въ
слꙋжбꙋ домꙋ Бжїа, вдаждь пре Бго
к во Іерлимѣ. И прочыѧ потребы домꙋ
Бга твоегѡ, еже аще вомнитсѧ тебѣ
дати, да даси из домѡвъ сокровища
ка црева. И ѿ мене: азъ Артаѯерѯъ
царь оуставихъ повелѣнїе всѣмъ храни-
телемъ сокровищъ, иже сꙋть за рѣкою,
да все еже аще воспроси ѿ васъ Ездра
сщенни и писецъ закона Бга нбнагѡ,
кв готово да бꙋдетъ. Сребра даже до
ста талантъ, и пшеницы даже до ста
мѣръ, и вїна даже до ста бочекъ,
и елеа даже до ста чванѡвъ, а соли
кг бе записанїа. Все еже есть по воли
Бга нбнагѡ, да бꙋдетъ въ домꙋ Бга
нбнагѡ. вонмите, да не кто прострѣтъ
рꙋкꙋ на домъ Бга нбнагѡ, да не когда
бꙋдетъ гнѣвъ на цртво црево и сынѡвъ
егѡ. И вамъ знаемо творимъ сїе, ка
ѿ всѣхъ сщенникѡвъ, и Левитѡвъ,
пѣвцевъ, дверникѡвъ, Надїнимѡвъ,
и слꙋгъ домꙋ Бжїа, дань да не бꙋде
тебѣ, ниже имѣните власти порабо-
щати ихъ. Ты же Ездра, по пре- кв
мꙋдрости Бга твоегѡ, ꙗже въ рꙋцѣ
твоей, постави книжники и сꙋдїи,
да сꙋдѧтъ всѧ люди, иже сꙋть за
рѣкою, всѣмъ знающымъ законъ Бга
твоегѡ, и не вѣдающемꙋ вѣдати со-
творите. И всѧкъ, иже не сотворитъ кѕ
закона Бга твоегѡ, и закона црева
оусерднѡ, сꙋдъ да бꙋдетъ сотворенъ
на него, аще въ смерть, или въ на-
казанїе, или во ѿщетѣнїе живота,
или въ темницꙋ. Блгословенъ Гдь кз
Бгъ оцъ нашихъ, иже даде сице
въ сердце царево, да прославитъ домъ
Гднь, иже во Іерлимѣ. И на мѧ ки
оуклони милосердїе пред очима царѧ и
совѣтникѡвъ егѡ, и всѣхъ кнѧзей
цревыхъ, силныхъ. и азъ оукрѣпленъ
быхъ, ꙗкѡ рꙋка Бжїа благаѧ на мнѣ,
и собра ѿ Інлѧ кнѧзей взыти со мною.

Глава и.

И* сїи кнѧзи отечествъ ихъ вож- а *в Езд. н. і. ки
ди, иже взыдоша со мною в цар-
ство Артаѯерѯа царѧ Вавѵлѡнска.
Ѿ сынѡвъ Фїнеесовыхъ, Гирсѡнъ: в
ѿ сынѡвъ Іѳамарихъ, Данїилъ:
ѿ сынѡвъ Дедовыхъ, Аттꙋсъ:
Ѿ сынѡвъ Саханїины, ѿ сынѡвъ г
Форосовы, Захарїа, и с нимъ мꙋжей
сто пѧтдесѧтъ: Ѿ сынѡвъ Фааѳъ- д
Мѡава, Елїана сынъ Сараїевъ, и съ
нимъ двѣсти мꙋжей: И ѿ сынѡвъ е
Задѳоисовы, Ехенїа сынъ Азїилевъ,
и съ нимъ триста мꙋжей: И ѿ сынѡ ѕ
Адиныхъ, Овинъ сынъ Іѡнаѳановъ,
и с нимъ пѧтдесѧ мꙋжей: И ѿ сынѡ з
Еламли, Исаїа сынъ Аѳелїинъ, и съ
нимъ седмьдесѧ мꙋжей: И ѿ сынѡвъ и
Сафатїевы, Завдїа сынъ Мїхаиловъ,
и с ни осмьдесѧ мꙋжей: И ѿ сынѡ ѳ
Іѡавлихъ, Авдїа сынъ Іеїилевъ, и
съ нимъ двѣсти осмьнадесѧтъ мꙋжей:
И ѿ сынѡвъ Вланїевы, Селїмꙋѳъ сынъ і
Іѡсефїевъ, и с нимъ сто шестьдесѧтъ
мꙋжей: И ѿ сынѡ Вавїевы, Захарїа аі
сынъ Вавїевъ, и съ нимъ двадесѧтъ
осмь мꙋжей: И ѿ сынѡ Азгадовы, ві
Іѡнанъ сынъ Ікатановъ, и съ нимъ
сто десѧть мꙋжей: И ѿ сынѡ Адо- гі
нїкамли послѣднїи, и сїѧ имена ихъ,
Елїфалаѳъ, Іеїилъ, и Самаїа, и съ
нимъ шестьдесѧ мꙋжей: И ѿ сынѡвъ ді

Вагуаевыхъ, Оуѳаи, и Забудъ, и
еі с ними седмьдесятъ мужей: Собрахъ
же ихъ къ рецѣ текущей къ Еви,
и пребыхомъ ту три дни. искахъ же
в людехъ, и в священницѣхъ, и ѿ сынѡ
ѕі Левиины не ѡбрѣтохъ тамѡ. И посла
ко Елеазару, Аріилу, Семею, и къ
Маонану, и Іеріву, и Еланаѳаму, и
Наѳану, и Захаріи, и Месолламу, и
ко Іѡариму, и Еланаѳану, премудры.
зі И изведохъ ихъ ко Адаю началнику
на мѣстѣ касфіа, и вложихъ во уста
ихъ словеса, глаголати ко Адаю и братіи
егѡ Аѳінімомъ на мѣстѣ касфіи,
привести намъ поющихъ въ домъ Бга
иі нашегѡ. И пріидоша к намъ, понеже
рука Бга нашегѡ бѣ блага на насъ,
мужъ сахѡнъ ѿ сынѡвъ Мооліевыхъ,
сына Левиина, сына Іилева: и Сара-
віа, и сынове егѡ, и братія егѡ
ѳі осмьнадесятъ. И Асевіа, и Исаіа ѿ
сынѡвъ Мераріиныхъ, и братія егѡ,
к и сынове егѡ двадесятъ. И ѿ Наѳі-
німѡвъ, ихже даде Двдъ, и князи
к службѣ Левитѡмъ, Наѳінімѡвъ двѣсти
двадесятъ, вси собрашася по именемъ.
ка И проповѣда тамѡ постъ близъ рѣки
Ауи, еже смиритися предъ Гдемъ Бгомъ
нашимъ, просити ѿ негѡ пути праваго
намъ и чадѡмъ нашымъ, и всему ста-
кв жанію нашему. Оустыдѣхся бо не-
просити ѿ царя силы и кѡнникъ, за-
щитити насъ ѿ врага на пути: понеже
рѣхомъ црю, глаголюще: рука Бга нашегѡ
есть на всѣхъ ищущихъ его во благое,
и крѣпость егѡ, ярость же егѡ на
кг всѣхъ ѡставляющихъ его. Пости-
хомся же и молихомся Бгу нашему ѡ
кд семъ, и оуслыша насъ. И ѿлучихъ
ѿ князей священническихъ дванадесятъ,
Сараию, Асавію, и съ ними ѿ братіи
ке ихъ десять. Возвѣсихъ же имъ сребро
и злато и сосуды начаткѡвъ дому Бга
нашегѡ, яже вознесе царь и совѣт-
ницы егѡ, и князи егѡ, и весь
кѕ Іиль ѡбрѣтающіися. И дахъ вѣсомъ
въ руки ихъ сребра талантѡвъ шесть-
сѡтъ пятдесятъ, и сосудѡвъ сребря-
ныхъ сто, и злата сто талантъ.
кз И чашъ златыхъ двадесятъ, драхмъ
тысящу, и сосуды мѣди свѣтлыя
добрыя различніи драгоцѣнніи якѡ
ки злато. И рекохъ имъ: вы святи
Гду Бгу, и сосуди святи, и сребро
и злато, еже волею вдано есть Гду
кѳ Бгу оцъ нашихъ. Бдите и стрегите,
дондеже вѣсомъ ѿдадите пред князи
священникѡвъ и Левитѡвъ, и пред князи
отечествъ Іилевыхъ во Іерусалимѣ,

въ скиніяхъ дому Гдня. И пріяша л
священницы и Левити вѣсъ сребра и злата
и сосудѡвъ, да вознесутъ во Іерлимъ
въ домъ Бга нашегѡ. И воздвиго- ла
хомся ѿ рѣки Ауи, во вторыйна-
десять день мца перваго, да идемъ
во Іерлимъ: и рука Бга нашегѡ бѣ на
насъ, и избави насъ ѿ рукъ вражіихъ
и ратникѡвъ на пути. И пріидохомъ лв
во Іерлимъ, и пребыхомъ ту три дни:
И бысть въ день четвертый, ѿдахомъ лг
вѣсомъ сребро и злато, и сосуды въ
дому Бга нашегѡ по руку Маримѡѳа
сына Оуріи священника, и съ нимъ Еле-
азаръ сынъ Фінеесовъ, и с ними Іѡза-
вадъ сынъ Іисусовъ, и Ноадіа, сынъ
Ванаіевъ Левити, По числу и вѣсу лд
вся: и написанъ бысть весь вѣсъ.
Во время то, иже пріидоша ѿ плѣне- ле
нія сынове преселенія, принесоша все-
сожженія Бгу Іилеву, телцевъ двана-
десять за всего Іиля, овнѡвъ девять-
десять шесть, агнцевъ седмьдесятъ
седмь, козлѡвъ за грѣхи дванадесять,
вся во всесожженіе Гду. И даша по- лѕ
велѣніе црево правителемъ црскимъ, и
княземъ, иже за рѣкою: и прославиша
людей и домъ Бжій.

Глава, Ѳ.

И егда совершена быша сія, при- а
ступиша ко мнѣ князи, глаголюще:
не ѿлучишася людіе Іилевы, и
священницы, и Левити ѿ людей зе-
мныхъ, (но) въ мерзостехъ ихъ
(суть), иже суть Хананеи, Еѳеи,
Ферезеи, Іевусеи, Аммѡнитане,
Мѡавитане, и Мосеритане, и Амор-
реане. Понеже пояша ѿ дщерей ихъ в
себѣ и сынѡмъ своимъ: и смѣсися
сѣмя стое с людми земными, и рука
князей и воеводъ в преступленіи семъ
в началѣ. И егда оуслышахъ словеса г
сія, раздрахъ ризы моя, и востре-
петахъ, и терзахъ власы главы моея
и брады моея, и сѣдохъ тужа.
И собрашася ко мнѣ вси бояшіися словесъ д
Бга Іилева за преступленіе пришедшихъ
ѿ плѣненія: и азъ сѣдя прискорбенъ
даже до жертвы вечерніа. И в жертву е
вечернюю востахъ ѿ сѣтованія моегѡ:
и внегда раздрахъ ризы моя, и тре-
петахъ, и преклоних колѣна моя, и про-
строхъ руцѣ мои ко Гду Бгу моему,
И рекохъ: Гди Бже мой, стыждуся, ѕ
и срамляюся воздвигнути лице мое къ
тебѣ: якѡ беззакѡнія наша оумно-
жишася паче главъ нашихъ, и прегрѣше-
нія наша возрастоша даже до небесъ.

езр: разуменъ.

Ѡ днéй отéць нáшихъ въ прéступлéніи
великóмъ éсмы дáже до днé сегѡ :
и въ безакóніихъ нáшихъ прéдани éсмы
мы и цáри нáши , и сщéнницы нáши ,
и сы́нове нáши въ рýкѹ цáрей язы́че-
скихъ , въ мéчь , и въ плéненіе , и въ
расхищéніе , и въ сты́дéніе лица нашегѡ ,
и ꙗкóже въ днь сéй : И нынѣ ѹмилo-
стúвися нáми Гдь Бг нашъ , éже шстáв-
ити ны́ во спасéніе , и дáти нáмъ
твéрдость на мѣстѣ стáніи éгѡ , éже
просвѣтúти óчесá нáша , и дáти жúв-
леніе мáлое въ рабóтѣ нáшей : ꙗкѡ
рáби éсмы , и въ рабóтѣ нáшей не
шстáви нáсъ Гдь Бг нашъ : и прéк-
лони на нáсъ мл҃рдіе прéдъ цáри Пéр-
скими , дáти нáмъ живóтъ , éже вóз-
двúгнути нúмъ дóмъ Бгу нáшемѹ , и
возстáвити запустѣ́вшаꙗ егѡ , и дáти
нáмъ ѹгражéніе во Іѹдéи и Іерли́мѣ .
И нынѣ что речéмъ Бже нáшъ по-
сéмъ ; ꙗкѡ шстáвихомъ повелѣ́нія
твоꙗ , ꙗ́же дáлъ éси нáмъ рýкою
рабъ твоúхъ прорóковъ , глаго́ла :
Зéмля , на нúжде ы́ входúте наслѣ́-
дити ю , Зéмля нечúста éсть , по
нечúстотѣ людéй ꙗзы́ческихъ , въ мéр-
зостéхъ úхъ , úмиже напóлнúша ю
ѿ ѹ́стъ дáже до ѹ́стъ , в скверненíахъ
твоúхъ . И нынѣ дщéрей вáшихъ не
дадúте сы́нѡмъ úхъ , и дщéрей úхъ
не прíéмлúте сыновóмъ вáшымъ , и
не ищúте мúра úхъ , и блáга úхъ дáже
до вѣ́ка , ꙗкѡ да ѹкрéпитéсѧ и снѣ́-
сте блáгаꙗ земли́ , и наслѣ́дúте дадúте
сыновóмъ вáшымъ дáже до вѣ́ка .
И по всѣ́хъ , ꙗ́же прíидóша на нáсъ въ
дѣлáхъ нáшихъ злы́хъ , и гóрсте нáше
великóмъ , понéже нéсть ꙗкóже Бгъ
нáшъ , úже úзбáвúлъ éси нáсъ ѿ бе-
закóній нáшихъ , и дáлъ éси нáмъ
спасéніе : Зáне ѡбратúхомсѧ разорúти
зáповѣ́ди твоꙗ , и смѣ́сúтúсѧ с людúми
земны́ми : не прогнѣ́вáйсѧ на нáсъ дáже
до скончáніꙗ , éже не бы́ти шстáнкѹ
и спасáемомѹ . Гди Бже Іúлевъ ,
прáведенъ éси ты́ , ꙗкѡ шстáхомсѧ
спасéни , ꙗкóже дéнь сéй : сé мы прé
тобóю éсмы вси в безакóній нáшихъ ,
понéже не возмóжно стáти прéдъ тобóю
сегѡ рáди .

Глáва ѳ҃ і҃ .

И́егдá молáшесѧ Ездрá , и егдá
исповѣ́дашесѧ плáчѹщи и молáсѧ
прéдъ дóмомъ Бжíй , собирáшасѧ къ
нéмѹ ѿ Іúлá собрáніе велíе слáвѡ ,
мѹ́жи и жены и ѻтрóцы , ꙗкѡ
плáкахѹсѧ людíе , и вонесóша плáчь .
И ѿвѣ́ща Сехенíа сы́нъ Іúлевъ ѿ сы-
нóвъ Íáмлиꙗ , и рéче Ездрѣ : мы
прéступúхомъ прéдъ Бгóмъ нáшимъ , и
поáхо жены чýждíа ѿ людéй земли́ :
и нынѣ éсть óчúщéніе Іúлю ѡ сéмъ :
И нынѣ завѣ́щáе завѣ́тъ Бгу нáшемѹ ,
да ѿвержéмъ вся жены , и рождéныхъ
ѿ нúхъ , ꙗкóже хóщетъ . востáни , и
ѹстрáши úхъ запове́дьми Бга нáшегѡ ,
и по закóнѹ да бýдетъ : Востáни ,
понéже на тебѣ́ éсть глаг , и мы съ
тобóю : ѹкрéпúсѧ и сотвóри . И вос-
тá Ездрá , и закля́ кнáзи , сщéнники
и Левúты , и всегѡ Іúлá , да сотвóрѧ
по словéси семѹ : и клáшасѧ . И вóста
Ездрá ѿ лúцá дóмѹ Бжíꙗ , и úдé въ
сокровúщный дóмъ Іѡнáна сы́на Ели-
вóва , и сéдé тáмѡ : хлѣ́ба не ѣдé ,
и воды́ не пúя , плáкáше бо ѡ прé-
ступлéніи прúшедшúхъ ѿ плéненíа .
И послáно бы́сть слóво во Іѹдéю и во
Іерли́мъ всѣ́мъ сыновѡ́мъ прéселéнíа ,
да собéрѹтсѧ во Іерли́мъ . В лáкъ , úже
áще не прíидетъ в три днú , по совѣ́тѹ
кнáзéй и стáрéйшúнъ , возмéтсѧ все
úмéніе егѡ , и тóй влучéнъ бýдетъ ѿ
сонмúща прéселéнíа . И собирáшасѧ вси
мѹ́жіе Іѹдúны и Венíáмúни во Іерли́мѣ
трéми дéни . сéй éсть мцъ девáтый :
въ двáдесáтый дéнь мúа сѣ́дóша вси
людíе прéдъ дóмомъ Бжíимъ трепéщúще
ѡ словесú , и ѡ зúмы . И вóста Ездрá
сщéнникъ , и рéче к нúмъ : вы прéступ-
нúсте , и взáсте жены́ úноплемéннúчес-
ки , éже прúложúти ко грѣ́хѹ Іúлевѹ .
И нынѣ дадúте хвалý Гдý Бгу óц҃ъ
нáшúхъ , и сотвóрúте ѹгóдное прéдъ
нúмъ , и ѿлýчúтесѧ ѿ людéй земли́ ,
и ѿ жéнъ úноплемéннúчески . И ѿвѣ-
щáша вся мнóжество глáсомъ велúки ,
и рéша : по словéси твоемѹ к нáмъ ,
сотвóрим . Обáче людíе мнóзи сýть ,
и врéма зúмнее , и нéсть мóщно
стоáти внѣ́ : и дéло нéсть днé
еди́нагѡ úли двýхъ , слáшбо мнóгѡ
согрѣ́шúхомъ в словесú сéмъ . Да по-
стáвятсѧ кнáзи нáши во всѣ́мъ мно-
жествѣ́ , и во всѣ́хъ градѣ́хъ нáшúхъ ,
úже поáша жены́ úноплемéннúчи , да
прíидѹтъ во врéмена повелѣ́ннаа , и съ
нúми стáрéйшúны ѿ всáкагѡ грáда ,
и сýдíи , éже ѿвратúти гнѣ́въ ꙗрости
Бга нáшегѡ ѿ нáсъ словесе рáди сегѡ ,
Обáче Іѡнадáнъ сы́нъ Асáилѣ , и Іазíа
сы́нъ Ѳекóевъ со мнóю ѡ сéмъ , и
Месоллáмъ , и Савдáй Левúтинъ по-
могáй нúмъ . И сотвóрúша тáкѡ сы-
новé прéселéнíа : и разлѹчúлсѧ , Ездрá
сщéнникъ , и мѹ́жи кнáзи ѻтéчествъ

въ домы, и всѣ по именемъ, ꙗкѡ
ѡбратишасѧ в день первый, м҃ца деса-
зі тагѡ, да взыщꙋтъ гл҃а. И совершиша
во всѣхъ мꙋжехъ, иже поѧша жены
иноплеменничи, даже до дне первагѡ,
ні м҃ца первагѡ: И ѡбрѣтени сꙋть ѿ
сынѡвъ ст҃еннических, иже введоша
жены иноплеменничи, ѿ сынѡвъ Інсꙋса
сына Іѡседекова, и братїѧ егѡ Ма-
асїа, и Єлїезеръ, и Іарів, и Гадалїа.
ѳі И даша рꙋки своѧ, изгонити жены
своѧ: и согрѣшившїи принесоша ѿ овецъ
к ѡ преступленїи своемъ овна: И ѿ сынѡвъ
Єммировыхъ, Ананїи, и Завдїа:
ка И ѿ сынѡвъ Ираминыхъ, Маасїа, и
Єллїа, и Самїа, и Іеїилъ, и Озїа:
кв И ѿ сынѡвъ Фассꙋровыхъ, Єлїѡнаи,
Маасїа, и Ісманилъ, и Наѳанаель,
кг и Іѡзавадъ, и Иласа: И ѿ Левїтѡвъ,
Іѡзавадъ, и Ѳамꙋи, и Кѡлїа, той
же и Кѡлитъ, и Федеїа, и Іꙋда,
кд и Єлїезеръ: И ѿ пѣвцѡвъ, Єлїсавъ:
и ѿ дверникъ, Солминъ, и Телмїи,
ке и Одꙋа: И ѿ Іиля, ѿ сынѡвъ Фо-
росовыхъ, Рамїа, и Азїа, и Мелхїа,
и Меламинъ, и Єлїазаръ, и Асавїа,
кѕ и Ванеа. И ѿ сынѡвъ Иламовыхъ,
Матѳанїа, и Захарїа, и Іаїилъ, и
кз Авдїи, и Іерїмѡѳъ, и Илїа: И ѿ
сынѡвъ Заѳꙋевыхъ, Єлїѡнаи, Єлїсꙋвъ,

Маѳанаи, и Армѡѳъ, и Завадъ, и
Озїза: И ѿ сынѡвъ Вавеиныхъ, ки
Іѡнанъ, Ананїа, и Завꙋи, и Ѳалаи:
И ѿ сынѡвъ Ванꙋевыхъ, Мосолламъ, кѳ
Маллꙋхъ, Адаїа, Іасꙋвъ, и Саалъ,
и Римоѳъ: И ѿ сынѡвъ Фааѳъ- л
Мѡавлихъ, Єднеа, и Халилъ, и Ва-
наїа, Маасїа, Матѳанїа, Веселеилъ,
и Ванꙋи, и Манассїи: И ѿ сынѡвъ ла
Ирамовыхъ, Єлїезеръ, Іесїа, Мелхїа,
Самаїа, Семеѡнъ, Венїаминъ, Ма- лв
лꙋхъ, Самарїа: И ѿ сынѡвъ Асимо- лг
выхъ, Метѳанаїа, Маѳаѳа, За-
вадъ, Єлїфалетъ, Іерамї, Манассїи,
Семеїи: И ѿ сынѡвъ Ванїиныхъ, Мо- лд
одїа, Амрамъ, и Оуилъ. Ванаїа, ле
Вадаїа, Хелїа, Оуанїа, Марїмѡѳъ, лѕ
и Єлїасивъ, Матѳанїа, Маѳанаи. лз
И сотвориша сынове Ванꙋїевы, и сынове ли
Семеины, И Салемїа, и Наѳанъ, и лѳ
Адаїа, Махнада, Авꙋсеси, Арꙋе- м ма
срїилъ, и Самарїа, Селлꙋмъ, Ама- мв
рїа, Іѡсифъ. Ѿ сынѡвъ Навꙋи- мг
ныхъ, Іеїилъ, Маѳаѳїа, Завадъ,
Зевенаи, Іадаи, и Іѡиль, и Ванеа.
Вси тїи поѧша жены иноплеменниче- мд
ски, и родиша ѿ нихъ сыны.

Конецъ первыхъ книгъ Єздриныхъ,
имꙋтъ въ себѣ главъ, і҃.

КНИГА НЕЕМІИ.

Глава, а.

а Словеса Неемiи сына Ахалiина. И бысть въ мцѣ
Хаселевѣ, двадесатагѡ
лѣта, и азъ бѣхъ въ
в Сусанъ-Авiрѣ. И прiиде
(мнѣ) Ананiа единъ ѿ братiи
моихъ, съ мужи Іудовы, и
вопросихъ ихъ ѡ спасшихся, иже
ѡсташася ѿ плѣненiа, и ѡ
г Іерлимѣ. И рекоша ми: ѡстав-
шiися ѿ плѣненiа тамѡ во странѣ
во ѡѕлобленiи велицѣ, и въ по-
ношенiи, и стѣны Іерусалимскiа
разорены, и врата егѡ сож-
д жена огнемъ. И бысть егда
услышахъ словеса сiа, сѣдохъ,
и плакахъ, и рыдахъ дни (мно-
ги), и бѣхъ постася и мо-
лася пред лицемъ Бга нбнагѡ,
е И рекохъ: молю та, Гди Бже
нбный, крѣпкiй, великiй, и
страшный, хранай завѣтъ и млрдiе
любащымъ та, и хранащымъ за-
ѕ повѣди твоа. Да будутъ уши
твои внемлющѣ, и очи твои
ѿверзсты, еже слышати молитву
раба твоегѡ, юже азъ молюса
пред тобою днесь, день и нощь,
ѡ сынѣхъ Ійлевыхъ рабѣхъ тво-
ихъ: и исповѣдаюса ѡ грѣсѣхъ
сынѡвъ Ійлевыхъ, имиже согрѣ-
шихомъ пред тобою. и азъ и
домъ оца моегѡ согрѣшихомъ.
з Преступленiемъ преступихомъ тебѣ,
и не сохранихомъ заповѣдей (тво-
ихъ), и повелѣнiи и судебъ,
иаже повелѣлъ еси Мѡусею рабу
и твоему. Помани убо слово,
еже заповѣдалъ еси Мѡусею
рабу твоему, глагола: аще
преступите вы, азъ расточу вы
ѳ въ люди. И аще ѡбратитеса ко
мнѣ, и сохраните запѡвѣди моа,
и сотворите а, аще будетъ раз-
сѣанiе ваше до конца нбсе,
ѿтуду соберу вы, и введу вы
въ мѣсто, еже избрахъ вселитиса
і имени моему тамѡ. И тiи раби
твои, и людiе твои, ихже
искупилъ еси силою твоею ве-
ликою, и рукою твоею крѣпкою.
Молю, Гди, да будетъ ухо аі
твое внемлющее на молитву раба
твоегѡ, и на молитву рабѡвъ
твоихъ хотащихъ боатиса имене
твоегѡ. и благопоспѣши убо рабу
твоему днесь, и даждь его въ
щедрѡты пред мужемъ симъ: и азъ
быхъ вiночерпчiи цревъ.

Глава, в.

И бысть въ мцѣ Нiсанѣ лѣта а марта
двадесатагѡ Артаѯерѯа цара,
и вiно бѣ предомною: и
взахъ вiно, и дахъ царю.
и не бѣ инъ пред нимъ.
И рече ми царь: чесѡ ради в
лице твое прескорбно есть,
а не еси болѣзнуай; и нѣсть
сiе, развѣ скорбь сердца, и
убоахса ѕѣлѡ. И рекохъ царю: г
царю во вѣки живи. какѡ не быти
прескорбну лицу моему, понеже
градъ, домъ гробѡвъ отецъ
моихъ ѡпустѣ, и врата егѡ
сожжены суть огнемъ; И рече д
ми царь: почто ѡ семъ ты
вопрошаеши; и помолихса Гду Бгу
нбному, И рекохъ къ царю: е
аще царю видитса благо, и аще
угоденъ будетъ рабъ твой пред
тобою, да послеши мене во Іудею,
во градъ гробѡвъ отецъ моихъ,
и возсозижду его. Рече же ми ѕ
царь, и наложница сѣдаше близъ
егѡ: до коегѡ времене будетъ
путь твой, и когда возврати-
шиса, и угодно бысть пред
лицемъ царевымъ, и посла ма, и
положихъ ему время. И рекохъ з
царю: аще царю видитса благо,
даждь мнѣ посланiе къ воеводамъ
странъ за рѣкою, да преведутъ
мене, дондеже прiиду во Іудею,
И посланiе ко Асафу стражу дуб- и
равы царевы, да дастъ ми древа
покрыти врата столпа дому, и
на стѣны градныа и на домъ,

вонъже вниду. И даде ми црь,
якоже рука Бжїа блгая (бѣ)
ѳ со мною. И прїидохъ къ вое-
водамъ странъ за рѣкою, и дахъ
имъ посланїе царево: посла же
царь со мною началники силы и
і коонницы. И услыша Санавал-
латъ Арωнитинъ, и Тωвїа рабъ
Аммωнитинъ, и ѕло имъ бысть,
яко прїиде человѣкъ взыскати
аі блага сынωмъ Ісрлевымъ. И прїи-
дохъ во Іерусалимъ, и быхъ ту
ві три дни. И востахъ нощїю
азъ и мужи не мнози со мною,
и никомуже возвѣстихъ, что Бгъ
даетъ въ срце мое сотворити со
Ісрлемъ, и скота не бѣ со мною,
токмω скотъ, на немже азъ сѣ-
гі дахъ. И внидохъ во врата
юдоли нощїю, ко устїю источника
смоковничнагω, и ко вратωмъ гноо-
нымъ. и быхъ размышляя ω
стѣнѣ Іерусалимстѣй разоренѣй, и
ω вратахъ егω поядєныхъ огнемъ.
ді И прїидохъ ко вратωмъ источника,
и къ купѣли царевѣ, и не бысть
мѣста скоту, на немже сѣдяхъ,
еі да пройдетъ. И взыдохъ на
стѣну потока нощїю: и размышляхъ
ω стѣнѣ, и бѣхъ во вратѣхъ
ѕі юдоли, и возвратихся. Стре-
гущїи же не вѣдяху камω ходихъ,
и что азъ творю: и Іудеωмъ,
и сщенникωмъ, и честнымъ, и
воевωдамъ, и прочымъ творящымъ
дѣла, даже до тогда не сказахъ.
зі И рекохъ имъ: вы видите ωѕло-
бленїе сїе, въ немже есмы, какω
Іерусалимъ ωпустошенъ, и врата егω
преданы огню: прїидите, и созиж-
демъ стѣны Іерусалима, и не будемъ
иі ктому въ поношенїе. И сказахъ
имъ руку Бжїю, яже есть блга
со мною, и словеса црева, яже
глагола мнѣ. и рекохъ: востанемъ,
и созиждемъ: и укрѣпишася руки
ѳі ихъ во благое. И услыша Сана-
валлатъ Арωнитинъ, и Тωвїа рабъ
Аммωнитинъ, и Гисамъ Аравитинъ,
и посмѣяшася намъ, и прїидоша
къ намъ и уничижиша, и рекоша: что
дѣло сїе, еже вы творите; еда вы
к противу царя ωметаетеся; И воз-
дахъ имъ слово, и рекохъ къ
нимъ: Бгъ нбсе, той благопо-
спѣшитъ намъ, и мы раби егω
чистїи, (востанемъ) и созиждемъ.
вамъ же нѣсть части, и правды,
и памяти во Іерусалимѣ.

Глава г.

И воста Елїасуβъ сщенникъ великїй, а
и братїя егω сщенницы, и соз-
даша врата овчая: сїи ωсвятиша
ихъ, и поставиша двери ихъ,
и даже до столпа ста лакωтъ
ωсвятиша его, даже до столпа
Анамеила. И близъ егω созидаша в
мужїе Іерїхωнстїи, и близъ ихъ
созида Закхуръ сынъ Аманиинъ.
Врата же рыбная созидаша сынове г
Асанаевы: сїи покрыша ихъ, и
поставиша двери ихъ, и завωры
ихъ, и вереи ихъ. И близъ д
ихъ созидаше изъ Рамωѳы сынъ
Уриинъ, сына Аккωсова: и близъ
егω созидаше Мосолламъ сынъ Ва-
рахиинъ, сына Мазевила: и близъ
ихъ созидаше Садωкъ сынъ Ва-
наевъ. И близъ ихъ созидаша е
Ѳекωимы, силнїи же ихъ не поло-
жиша вый своея въ дѣло Гда
Бга своегω. И врата старая ѕ
созидаше Іωїда сынъ Фасековъ,
и Месуламъ сынъ Васωдїевъ: тїи
покрыша ихъ, и поставиша двери
ихъ, и завωры, и вереи ихъ.
И близъ ихъ созидаша Малтїа Га- з
ваωнитинъ, и Еварωнъ Мирωноѳитъ,
мужи ω Гаваωна и Масфы, даже до
престола кнѧза (иже бысть) обонъ
полъ рѣки, И близъ егω созида и
Озїилъ, сынъ Арахїевъ златарь: и
близъ егω созида Ананїа сынъ Ро-
кеима, и возставиша Ієрлимъ даже до
стѣны широкїя. И близъ ихъ сози- ѳ
даше Рафаїа сынъ Суринъ, началникъ
половины окрестныя страны Іерлимли.
И близъ ихъ созидаше Іедеа сынъ і
Ерωмаѳовъ, и противу дому егω:
и близъ егω созида Аттуѳъ сынъ
Асаваниинъ. И вторую часть созидаше аі
Мелхїа сынъ Ирамовъ, и Асувъ сынъ
Фааѳъ-Мωавль, и даже до столпа
пещнагω. И близъ егω созидаше ві
Саллумъ сынъ Аллωисовъ, началникъ
половины страны окрестныя Іерлимли,
той и дщери егω. Врата юдоли гі
созидаша Аннунъ, и ωбитающїи въ
Закωнѣ, тїи создаша ихъ, и поста-
виша двери ихъ, и завωры ихъ, и
вереи ихъ, и тысяща лакωтъ въ
стѣнѣ даже до вратъ гнойныхъ.
И врата гнойная созидаше Мелхїа ді
сынъ Рихавль, началникъ окрестныя
страны Виѳакрамскїя, той и сыны
егω, и покрыша ихъ, и поставиша
двери ихъ, и завωры ихъ, и вереи ихъ.

ЕІ И врата источника созидаше Соломѡнъ
сынъ Халезеѡвъ, началникъ страны
Масфы, той созда ихъ, и покры
ихъ, и постави двери ихъ, и завѡры
ихъ, и вереи ихъ, и стѣнꙋ кꙋпѣли
Сілѡамли къ вертоградꙋ царевꙋ, и
даже до степеней нисходѧщихъ ѿ града
ЅІ Двдова. По немже созидаше Нееміа
сынъ Завꙋховъ, началникъ половины
страны Виѳсꙋровы, даже до вертограда
гроба Двдова, и даже до кꙋпѣли
оустроеныѧ, и даже до домꙋ силныхъ:
ЗІ По немъ созидаша Левіти, Раꙋмъ
сынъ Ваннаимль: по немъ созидаше
Асавіа, началникъ половины страны
НІ Кеілы на странѣ своей. И по немъ
созидаша братіѧ ихъ, Веней сынъ
Инададовъ, началн половины окрес-
ѲІ тныѧ страны Кеілы: И созидаше
близъ егѡ Азꙋръ сынъ Інсꙋсовъ,
началн Масфы, мѣрꙋ вторꙋю столпа
К восхода касаюшагѡсѧ оуглꙋ. И по нем
созидаше Варꙋхъ сынъ Завꙋевъ,
мѣрꙋ вторꙋю ѿ оугла, даже до вратъ
домꙋ Еліасꙋва свѧщенника великагѡ.
КА По немъ созидаше Мерамѡѳъ сынъ
Оуріи сына Аккѡсова, мѣрꙋ вторꙋю
ѿ вратъ домꙋ Еліасꙋвова, даже до
КВ конца домꙋ Еліасꙋвова. И по немъ
созидаша свѧщенницы, мꙋжіе ѿ полѧ
КГ (Іорданска). И по немъ созидаша
Веніаминъ и Асꙋвъ противꙋ домѡвъ
своихъ: и по немъ созидаше Азаріа
сынъ Маасіевъ сына Ананіина, близъ
КД домꙋ своегѡ: По немъ созида-
ше Ваней сынъ Ададовъ, мѣрꙋ
вторꙋю ѿ домꙋ Азаріи даже до оугла
КЕ и даже до оуклоненіѧ. Фалахъ сынъ
Оузаинъ противꙋ оугла, и столпа
возвышенагѡ из домꙋ цр҃ева высокѡ,
иже во дворѣ темничномъ. и по немъ
КЅ Фадаіа сынъ Форосовъ. И Наѳініми
ѡбиташа во Ѡфалѣ, даже до верто-
града вратъ водныхъ къ востокѡмъ,
и даже до столпа, иже бѣ вовышенъ:
КЗ И по нихъ созидаша Ѳекѡіми, мѣрꙋ
вторꙋю ѿ страны столпа великагѡ и
высокагѡ, даже до стѣны Офлы.
КН Вышшее вратъ конскихъ созидаша свѧщен-
ницы, единъ кійждо противꙋ домꙋ
КѲ своегѡ. И по немъ созидаше Саддꙋкъ
сынъ Еммирь противꙋ домꙋ своегѡ.
и по нем созидаше Самаіа сынъ Сехе-
ніевъ, стражъ вратъ восточныхъ.
Л По немъ созидаше Ананіа сынъ Се-
леміевъ, и Анꙋнѡмъ сынъ Селефовъ
шестый мѣрꙋ вторꙋю: по нем созидаше
Месꙋлламъ сынъ Варахіевъ, противꙋ
ЛА сокровищницы своеѧ. По нем созидаше

Мелхіа сынъ Сарефіевъ даже до домꙋ
Наѳінімлѧ, и щиты продающи противꙋ
вратъ сꙋдныхъ, и даже до горницы
оугла. И посредѣ вратъ овчихъ ЛВ
созидаша ковачи и щитопродавцы.

Глава Д.

И бысть егда оуслыша Санаваллатъ, Ѕ А
ıакѡ мы созидаемъ стѣны, и
зло емꙋ вмѣнисѧ, и разгнѣвасѧ
ѕѣлѡ, и посмѣѧшесѧ Іꙋдеѡмъ.
И рече пред братіею своею, иже В
бѧхꙋ сила Соморѡвъ, и рече:
что Іꙋдеи сіи созидаютъ свой
градъ; еда жрети бꙋдꙋтъ; или во-
могꙋтъ; или днесь исцѣлѧтъ каменіе,
повнегда быти имъ въ прахъ земли
сожженнымъ; И Тѡвіа Амманітанинъ Г
близъ егѡ пріиде, и рече имъ: еда
пожрꙋтъ, или ıасти имꙋтъ на мѣстѣ
своемъ; не взыде ли лисица, и разори
стѣнꙋ каменей ихъ; И рече Нееміа: Д
оуслыши Бж҃е нашъ, ıакѡ сотворени
есмы въ посмѣѧніе, И ѡврати поно- Е
шеніе ихъ на главꙋ ихъ, и даждь ихъ
в посмѣѧніе в землю плѣненіѧ, И не Ѕ
покрый беззаконіѧ ихъ. Бысть же З
егда оуслыша Санаваллатъ, и Тѡвіа,
и Аравлѧне, и Амманіты, ıакѡ взыде
ѿрасль стѣнъ Іерꙋсалимскихъ, зане
начаша разсѣлины заграждати, и зло
имъ ıависѧ ѕѣлѡ. И собрашасѧ вси Н
вкꙋпѣ, да пріидꙋтъ и ѡполчатсѧ на
Іерлимъ, и разорѧ его. И молихомсѧ Ѳ
к Бгꙋ нашемꙋ, и поставихомъ стражы
на стѣнѣ противꙋ ихъ день и нощъ ѿ
лица ихъ. Рече же Іꙋда: истомлена І
есть сила (ѿ) врагъ, и землѧ многа
есть, и мы не може созидати стѣны.
И рекоша ѡскорблѧющіи насъ: не по- АІ
знаютъ, и не оувидѧтъ, дондеже прі-
идемъ посредѣ ихъ, и оубіемъ ихъ,
и престати сотворимъ дѣлꙋ. И бысть ВІ
егда пріидоша Іꙋдеи, иже ѡбитахꙋ
близъ ихъ, и рѣша намъ: восходѧ
ѿ всѣхъ ıазыкъ на ны. И поставихъ ГІ
въ нижайшихъ мѣстѣхъ созади стѣнъ
въ закровеніи, и поставихъ люди по
племенѡмъ съ мечи ихъ, и с сꙋлицами
ихъ, и съ лꙋками. И видѣхъ, и ДІ
востахъ, и рекохъ къ честнымъ, и к
воеводамъ, и к прочымъ людемъ: не
оубоитесѧ ѿ лица ихъ, помѧните Гда
Бга нашего великаго и страшнаго, и
ѡполчитесѧ за братію вашꙋ, за сыны
вашѧ и дщери вашѧ, жены вашѧ,
и домы вашѧ. Бысть же егда оуслы- ЕІ
шаша врази наши, ıакѡ вѣдомо бысть
намъ, и разори Бгъ совѣтъ ихъ.

и возвратихомсѧ вси мы на стѣны , кійждо къ дѣлу своемоу . И бысть ѿ дне тогѡ полъ вчинены дѣлахоу дѣло , и половина ихъ оуготована бысть къ брани , съ сѹлицами , и щитами , и лоуки , и бронами , и началницы созади всегѡ дому Ѵдина . Созидающіи стѣноу , и носѧщіи бремена со орѹжіе : єдиною рѹкою своєю творахоу дѣло , а дроугою держахоу мечь . Созидающеи же єдиномоу комоуждо мечь бысть ѡпоѧсанъ при бедрѣ єгѡ , и созидахоу , и трѹбахоу трѹбами близъ ихъ . И рекохъ къ честнымъ , и къ старѣйшинамъ , и къ прочымъ людемъ : дѣло велико єсть и пространно , и мы разлѹчени єсмы на стѣнѣ далече кійждо ѡбрата своегѡ . На мѣстѣ идѣже оуслышите гласъ трѹбны , тамѡ текыте къ намъ , и Бг҃ъ нашъ ѡполчитсѧ ѡ насъ . И мы быхомъ творѧще дѣло , и полъ насъ держахоу сулицы ѿ восхода зари оутренніа , даже до восхода звѣздъ . Во врѣма же то рекохъ людемъ : кійждо со отрокомъ своимъ да пребываетъ въ среди Іерлима : и бѹдетъ вамъ ношь на стражѹ , а день на дѣланіе . Азъ же и братіа мои и отроцы , и мѹжіе стражи иже бахоу созади мене , не снимахѡ ѡдѣаніи нашихъ тамѡ кыждо ѿ насъ .

Глава ѯ҃е .

И бысть вопль людій и женъ ихъ великъ на братію свою Ѵдеи . И бѣша нѣцыи глюще : сыновє наши и дщери наши мнози сѹть намъ , и да возмемъ (за цѣну) пшеницѹ , и ядимъ , и живи бѹдем . И бѣша нѣцыи глюще : села наша , и винограды наша , и домы наша , мы да дадимъ въ залогъ , и возмемъ пшеницѹ , и ясти бѹдем . И бѣша нѣцыи глюще : взаимъ взахомъ сребро на дани цревы , дадимъ села наша , и винограды наша , и домы наша . И нынѣ такоже плоть братіи наши , плоть наша : такоже сыновє ихъ , сыновє наши : и се мы порабощаемъ сыны наша , и дщери наша въ рабы , и сѹть ѿ дщерей нашихъ порабощени , и нѣсть силы въ рѹкахъ нашихъ , (ѡкѹпити) и села наша , и винограды наша оу великѡмъ . И оскорбѣхъ зѣло , єгда оуслышахъ вопль ихъ и словеса сіа : И оуговѣтова сще мое во мнѣ , и возпретихъ державнымъ , и началны , и реко имъ : лихвы ли кійждо ѡ брата своегѡ истяжє , иже вы истязѹете ; и собрахъ противу имъ собраніе велико . И рекохъ имъ : мы искѹпихо братію нашѹ Ѵдеовъ проданыхъ языкомъ по силѣ нашей : вы же продасте братію вашѹ , и ѡдадѧтсѧ намъ ; и оумолчаша , и не обретоша что ѡвѣтѣти . И рекохъ : не добро дѣло , еже вы творите : такѡ не бо страхъ Бга нашегѡ (ходяще) оубѣжите ли ѿ поношенія языкомъ врагомъ нашихъ ; И азъ и братіа моа , и знаемін мои взаимъ дахо имъ пѣнязи и пшеницѹ : ѡстави оубо лихоимство сіе . Возвратите же имъ днесь села ихъ , и винограды ихъ , и маслины ихъ , и домы ихъ , и ѿ сребра пшеницѹ , и вино , и єлеи , ѡдадите имъ . И рекоша : ѡдадимъ , и ѡ нихъ не взыщемъ , такѡ сотворимъ , такоже ты глеши . И призвахъ священникы , и заклахъ ихъ сотворити по словесеи семѹ . И встрясохъ одеждѹ мою , и рекохъ : такѡ да истрясетъ Бг҃ъ всякаго мѹжа , иже не исполнитъ слова сегѡ ѿ дому єгѡ , и ѿ трѹда єгѡ , и да бѹдетъ такѡ ѿтрясенъ , и тощъ : и рече все множество , аминь : и восхвалиша Бга : и сотвориша людіе по гаѹ семѹ . ѠѠ дне тогѡ , боньже повелѣ (црь) мнѣ быти вождемъ ихъ въ земли Ѵдинѣ , ѿ лѣта двадесятагѡ и даже до лѣта тридесятъ второгѡ Артаѯерха цра , лѣтъ двонадесатъ , азъ и братіа моа оброкъ ихъ не ядохо . И оброковъ первыхъ , имиже прежде мене штагчиша ихъ , и пріяша ѿ ни в хлѣбѣ , и в винѣ , по сикля сребра : (на всякъ день) дидрахмъ четыредесатъ : и служебницы ихъ ѡбладаша людми . азъ же не сотворихъ такѡ , ради страха Бжіа . И в дѣлѣ стѣны сеа созидахъ , и села не стяжахъ : и вси отроцы мои собрани бахѹ тамѡ на дѣло . Ѵдеи же и началницы сто патдесатъ мѹжей , и приходящіи к намъ ѿ языкъ , иже окрестъ насъ , при трапезѣ моеи . И бѣ оуготовано мнѣ на всякъ день телецъ единъ , и овецъ шесть избранны , и козлы быша мнѣ , (и птицы) . и между десати дней всѣмъ вина многѡ , и в сими хлѣба господствъ моемѹ не взыскахъ , зане тажка работа на людѣ сихъ . Помани ма Бже мои во благо , вся єлика сотворихъ людемъ симъ .

Глава ѯ҃ѕ .

Бысть же єгда оуслышаша Санаваллатъ , и Товіа , и Гесамъ Аравитинъ , и прочіи врази наши , яко созда стѣноу , и не остася въ нихъ

скважна: и азъ даже до времене онагѡ
дверей не поставихъ во вратѣхъ.
в И посла Санаваллатъ и Гисамъ ко мнѣ,
глюще: пріиди, и соберемся вкупѣ въ
весехъ на поли Ѡнѡ (глаголемомъ),
тіи же помышляху мнѣ сотворити
г ѕлое. И послахъ къ нимъ послѡвъ,
глаголя: дѣло велико азъ творю,
и не могу снити, да не престанетъ
дѣло: егда же совершу е, взыду къ
д вамъ. И посылаша ко мнѣ, якоже
глаголы сей, четырижды, и послахъ к нимъ
е по симъ. И присла ко мнѣ Санаваллатъ
пятое отрока своего, и посланіе ѿвер-
зто въ руку егѡ, и бѣ написано въ
ѕ немъ: Во языцѣхъ оуслышано есть,
и Гисамъ рече: яко ты, и Іудеи мы-
слите ѿступити, сегѡ ради ты со-
зидаеши стѣну, и ты да будеши имъ
з въ царя. И къ симъ пророки поста-
вилъ еси себѣ, да будеши во Іерлимѣ
царемъ над Іудою: и нынѣ возвѣстятся
царю словеса сія: и сегѡ ради нынѣ
пріиди, да сотворимъ совѣтъ вкупѣ.
и И послахъ к нему, гля: не сотворися
по словесемъ симъ, якоже ты глеши,
зане ѿ сердца твоегѡ ты лжеши въ
ѳ сихъ. Яко вси страшатъ насъ,
глюще: ѡслабѣютъ руки ихъ ѿ дѣла
сегѡ, и не сотворится: и нынѣ оукрѣ-
і пихъ руки моя. И азъ внидохъ въ
домъ Семея сына Далаіева, сына
Метавеилева, и той заключенъ, и
рече: да соберемся въ домъ Бжій по-
среди егѡ, и заключимъ двери егѡ,
яко приходя нощію, да оубіютъ тя.
аі И рекохъ: кто есть мужъ, яковъ
азъ, и оубѣжитъ; или кто яко
азъ, иже внидетъ въ домъ, и живъ
ві будетъ; не вниду. И оуразумѣхъ,
и се Бгъ не посла его: яко прорече-
гі твова слово на мя. И Товія и
Санаваллатъ нанята на мя народъ,
да оустрашуся, и сотворю такѡ, и
согрѣшу, и да буду имъ во имя ѕло,
ді яко да поносятъ ми. Помяни Бже
Товію и Санаваллата, по дѣлѡмъ
ихъ симъ, и Ноадія пррока, и прочыхъ
еі пророкъ, иже страшаху мя. И со-
вершися стѣна въ двадесятъ пятый
мца Елула в пятьдесятъ и два дни.
ѕі И бысть егда оуслышаша вси врази
наши, и оубояшася вси языцы иже
окрестъ насъ, и нападе страхъ великъ
пре очи ихъ, и познаша, яко ѿ Гда
Бга нашегѡ совершено бысть дѣло
зі сіе. И во дни оны ѿ многихъ
державны Іудиныхъ посланія прихождаху
къ Товіи, и Товіина (посланія)

прихождаху къ нимъ. Мнѡзи бо во ні
Іудеи кляшася ему, яко зять бѣ
Сехеніи сына Араева: и Іѡнаѳанъ сынъ
егѡ поя дщерь Месулама сына Вара-
хіина въ жену. И словеса егѡ быша ѳі
глющіи ко мнѣ, и словеса моя быша
износящіи ему: и посланіе посла
Товія, да оустрашитъ мене.

Глава, з.

*И бысть егда создася стѣна, а
и поставихъ двери, и сочтохъ
придверники, и пѣвцы и Ле-
viты. И повелѣхъ Ананіи в
брату моему, и Ананіи на-
чалнику дому, иже во Іерлимѣ,
той бо бѣ яко мужъ истин-
нен, и боящеся Бга паче
прочихъ: И рекохъ имъ: да г
не ѿверзутся врата Іерлимская,
дондеже взыдетъ солнце: и еще имъ
бдящымъ, да заключатся врата, и
засунуты да будутъ засовами, и
постави стражи ѿ ѡбитающихъ во
Іерлимѣ, кійждо во стражи своей,
и кійждо противу дому своегѡ. Градъ д
же бысть широкъ и великъ, и людей
мало въ немъ, и не баху домы
созданы. И даде Бгъ въ сердце е
мое, и собрахъ честныхъ, и князей,
и народъ въ собраніе. И ѡбрѣтохъ
книгу сочисленія тѣхъ, иже взыдоша
первѣе, и ѡбрѣтохъ написано въ ней,
*И тіи сынове страны вошедшіи ѿ плѣненія ѕ
преселенія, ихже пресели Навуходоносоръ
царь Вавулѡнскій, и возвратишася во
Іерлимъ и Іудею, кійждо мужъ во градъ
свой. Съ Зоровавелемъ и Іисусомъ, и з
Неемією, Азарія, и Веелма, Наеманъ,
Мардохей, Ваасанъ, Маасфараѳъ,
Ездра, Вогуія, и Наумъ, Ваана,
Масфаръ, мужіе людей Іилевыхъ.
Сынове Форосовы, двѣ тысящи сто и
седмьдесятъ два. Сынове Сафаті- ѳ
евы, триста седмьдесятъ два. Сынове і
Араевы, шестьсотъ пятдесятъ два.
Сынове Фааѳъ-Моавли сынѡвъ Іисусовы аі
и Іѡавлихъ, двѣ тысящи шестьсотъ
и осмьнадесятъ. Сынове Еламовы, ві
тысяща двѣсти пятьдесятъ четыре.
Сынове Соѳуевы, осмьсотъ четыре- гі
десятъ пять. Сынове Захановы, ді
седмьсотъ шестьдесятъ. Сынове еі
Вануіевы, шестьсотъ четыредесятъ
осмь. Сынове Вереіевы, шестьсотъ ѕі
двадесятъ осмь. Сынове Гетадовы, зі
двѣ тысящи триста двадесятъ два.
Сынове Адоникамли, шестьсотъ шесть- иі
десятъ седмь. Сынове Вагуіевы, двѣ ѳі

*сирѣчь, еі.
*Ездра в. е.
...августа

к тысащи шестьдесатъ седмь. Сынове
Ядини, шестьсѡтъ патьдесатъ четыре.
ка Сынове Атировы, и сынове Єзекіевы,
кв девятьдесатъ осмь. Сынове Иса-
міевы, триста двадесатъ осмь.
кг Сынове Васіевы, триста двадесатъ
кд четыре. Сынове Арифовы, сто
дванадесатъ. сынове Асеновы, двѣсти
ке двадесатъ три. Сынове Гаваѡни,
кѕ девятьдесатъ пать. Сынове Веѳа-
леімли, сто двадесатъ три. сынове
кз Атофовы, патьдесатъ шесть. Сы-
нове Анаѳѡѳовы, сто двадесатъ
ки осмь. Сынове Азамоѳовы, мужи
кѳ Виѳовы четыредесатъ два. Мужи
Каріаѳіаримли, Кафіровы, и Вирѡѳовы,
л седмьсѡтъ четыредесатъ три. Мужи
Арама, и Гаваа, шестьсѡтъ двади-
ла сатъ єдинъ. Мужи Махимасовы,
лв сто двадесатъ два. Мужи Веѳили,
Иаіевы, сто двадесатъ три. мужи
Анавіи другагѡ, сто патьдесатъ два.
лг Сынове Мегевѡсовы, сто патьдесатъ
лд шесть. Мужи Иламаевы, тысаща
ле двѣсти патьдесатъ два. Сынове
лѕ Ирамли, триста двадесатъ. Сынове
Іерїховы, триста четыредесатъ пать.
лз Сынове Лодадідовы, и Ѡновы, седмь-
ли сѡтъ двадесатъ єдинъ. Сынове
Ананіни, три тысащи девятьсѡтъ
лѳ тридесатъ. Сщенницы, сынове Іѡ-
даевы въ дому Інсусовѣ, девятьсѡтъ
м седмьдесатъ три. Сынове Єммировы,
ма тысаща патьдесатъ два. Сынове
Фассеуровы, тысаща двѣсти четыреде-
мв сатъ седмь. Сынове Ирамовы,
мг тысаща седмьнадесатъ. Левіти,
сынове Інсуса Кадмінаскагѡ, ѿ сынѡвъ
Оудунаихъ, седмьдесатъ четыре.
мд Пѣвцы, сынове Асафовы, сто двадесатъ
ме осмь. Двѣрницы сынове Селумли,
мѕ Сынове Атировы, сынове Телмони,
сынове Акивовы, сынове Атитовы,
сынове Савінны, сто тридесатъ осмь.
мз Наѳінми, сынове Иаевы, сынове
ми Асефовы, сынове Завашѳовы, Сы-
нове Кирасовы, сынове Сисаіны, сы-
нове Фадони, сынове Лавани, сынове
мѳ Агавовы, сынове Акувовы, Сынове
Оутаевы, сынове Китаровы, сынове
Гавовы, сынове Селмеіни, сынове Ана-
н новы, Сынове Садеіны, сынове Гаа-
на ровы, сыны Рааіины, Сынове Раа-
нв сѡни, сынове Некѡдовы, Сынове
Гизамли, сынове Озины, сынове Фес-
нг совы, Сынове Висіины, сынове
нд Меиноновы, сынове Нефосаины, Сы-
нове Вакбуковы, сынове Ахіфовы,
не сынове Аруѳины, Сынове Васалоѳовы,
сынове Міадаевы, сынове Адасани,
Сынове Варкуевы, сынове Сисараѳовы, нѕ
сынове Ѳамаевы, Сынове Нисіины, нз
сынове Атіфовы, сынове рабѡвъ Соло-
мѡновыхъ, Сынове Сутеины, сы- ни
нове Сафаратовы, сынове Феріднны,
Сынове Делаилны, сынове Доркѡни, нѳ
сынове Гадаили, сынове Фарахасовы,
Сынове Саваини, сынове Иммини, ѯ
Вси Наѳінми, и сынове слугъ Соло- ѯа
мѡновыхъ, триста девятьдесатъ два.
И сіи взыдоша ѿ Ѳелмеѳа, Ѳеласаръ, ѯв
Харувъ, Иршнъ, Іемиръ, и не могоша
сказати домѡвъ отечествъ своихъ и
сѣмене своегѡ, ѿ Іила ли быша:
Сынове Далеаевы, сынове Вуаевы, ѯг
сынове Тѡвіины, сынове Некодаевы,
шестьсѡтъ четыредесатъ два. И ѿ ѯд
сщенникъ, сынове Авіевы, сынове Ак-
кѡсовы, сынове Верзелланны, іакѡ
поаша ѿ дщерей Верзеллаа Галаадитина
жены, и прозвашаса по имени ихъ.
Сіи искаша писаніа своегѡ родословіа, ѯе
и не ѡбрѣтоша, и извержени суть ѿ
сщенства. Рече же Аѳерсаѳа имъ, ѯѕ
да не ꙗдатъ ѿ стаа стыхъ, донде-
же востанетъ сщенникъ *изъявлающій.
И бысть весь соборъ, єдинодушнѡ аки ѯз
четыредесатъ двѣ тысащи, триста
шестьдесатъ, Кромѣ рабѡвъ ихъ и ѯи
рабынь ихъ: ихже бяху седмь тысащъ,
триста тридесатъ седмь: и пѣвцы и
пѣвиницы, двѣсти тридесатъ шесть.
Кони (ихъ) седмьсѡтъ тридесатъ ѯѳ
шесть: мески ихъ, двѣсти четыреде-
сатъ пать: велблюды ихъ, четыреста
тридесатъ пать: ослы ихъ, шесть
тысащъ, седмьсѡтъ двадесатъ.
И ѿ части началникѡвъ отечествъ даша о
въ дѣло Аѳерсаѳѣ, даша въ сокро-
вище златыхъ тысащу, фіалъ патьде-
сатъ, и ризъ жреческихъ тридесатъ.
И ѿ началникѡвъ отечествъ даша въ оа
сокровище дѣла злата драхмъ двадесатъ
тысащъ, и сребра мнасъ двѣ тысащи
и триста. И даша прочіи люди злата ов
драхмъ, двадесатъ тысащъ, и сребра
мнасъ двѣ тысащи и двѣсти, и
ризъ сщенническихъ шестьдесатъ седмь.
И сѣдоша сщенницы, и Левіти, и ог
двѣрницы, и пѣвцы, и прочіи народъ,
и Наѳінми, и весь Іиль во градѣхъ
своихъ.

Глава, и.

И пріиде мцъ седмый, сынове же а
Іилевы бяху во градѣхъ своихъ.
И собрашаса вси людіе іакѡ
мужъ єдинъ на пространство, єже

пред враты водными: и рекоша Ездрѣ
писарю, да принесетъ книгꙋ закона
Мѡѷсеова, егоже заповѣда Гдь Іилю.
в Й принесе Ездра сщенникъ законъ пред
множество ѿ мꙋжей даже до женъ, и
всѣмъ, иже можахꙋ разꙋмѣти слышаще,
г въ день первый мца седмагѡ. Й чте
въ немъ [гавнѡ на пространствѣ, еже
пред враты водными], ѿ оутра даже
до полꙋдне, пред мꙋжы и женами, и
сіи бахꙋ разꙋмѣюще, и оуши всѣхъ
д людей ко книзѣ закона: Й ста Ездра
писецъ на степени древаномъ, егоже
сотвориша къ народовѣщанію, и сташа
близъ егѡ Матѳаѳіа, и Самеа, и
Ананіа, и Оурія, и Хелкіа, и Маасіа
ѡдеснꙋю егѡ, ѡшꙋюю же Фадаіа,
и Місаилъ, и Мелхіа, и Осамъ, и
Асавадма, и Захаріа, и Месолламъ.
е Й разгне Ездра книгꙋ пред всѣми
людми, гакѡ той бѣ над людми. и
бысть, егда разгибаше ю, сташа вси
ѕ людіе. Й благослови Ездра Гда Бга
великаго, и ѿвѣщаша вси людіе, и
рѣша, аминь, воздвигше рꙋцѣ свои:
и преклонишася, и поклонишася Гдви
з лицемъ на землю. Іисꙋсъ же, и Ва-
наіа, и Саравіа, Аканъ, Саватей,
Камптасъ, Азаріа, Іѡзавадамъ, Ани-
фанесъ, и Левіти бахꙋ вразꙋмляюще
людей въ законѣ: людіе же стоахꙋ на
и стояніи своемъ. Й чтоша въ книзѣ
закона Бжія, и поꙋчаше Ездра, и
изяснаше къ разꙋмѣнію Гдню, и разꙋ-
ѳ мѣша людіе чтеніе. Рече же Неемія
и Ездра сщенникъ и писецъ, и Левіти,
и толкꙋющіи людемъ, и рѣша всѣмъ
людемъ: день сеи есть Гдꙋ Бгꙋ
нашемꙋ, не рыдайте, и не плачите.
понеже плакаша вси людіе, егда оуслыша-
і ша словеса закона. Й рече имъ:
идите, и гадите тꙋчная, и піите слад-
кая, и послите части не имꙋщымъ,
гакѡ сеи есть день Гдви нашемꙋ, и
не печалитеся, ибо радость Гдня, сія
аі есть сила наша. Левіти же молчаніе
творяхꙋ во всѣхъ людехъ, глаголюще:
молчите, гакѡ день сеи есть, и не
ві тꙋжите. Й ѿидоша вси людіе гасти
и пити, и послати части, и сотворити
веселіе велико, гакѡ разꙋмѣша словеса,
гі имже наꙋчиша ихъ. Й въ день вторый
собрашася князи отечествъ со всѣми
людми, сщенницы и Левіти ко Ездрѣ
писцꙋ, да протолкꙋетъ всѣмъ словеса
ді законная. Й ѡбрѣтоша писано въ
законѣ, егоже заповѣда Гдь рꙋкою
Мѡѷсеовою, да ѡбитаютъ сынове Іилевы
въ кꙋщахъ въ праздникъ мца седмагѡ,

Й да проповѣдатъ трꙋбами во всѣхъ еі
градѣхъ ихъ и во Іерлимѣ. и рече Ездра:
изыдите на горꙋ, и принесите вѣтви
масличны, и вѣтви древесъ кꙋпарис-
ныхъ, и вѣтви мирсінныя, и вѣтви
финіковы, и вѣтви древесъ дꙋбрав-
ныхъ, сотворити кꙋщы, по писаномꙋ.
Й изыдоша людіе, и принесоша, и со- ѕі
твориша себѣ кꙋщы кійждо на кровѣ
своемъ, и во дворѣхъ своихъ, и во
дворѣхъ домꙋ Бжія, и на пространствѣ
вратъ водныхъ, и на пространствѣ вратъ
Ефремлихъ. Й сотвориша весь сонмъ зі
возвратившійся ѿ плѣненія, кꙋщы, и
сѣдоша въ кꙋщахъ, гакѡ не сотвориша
ѿ дней Іисꙋса сына Навина такѡ сынове
Іилевы даже до дне тогѡ: и бысть
веселіе велико. Й читахꙋ въ книзѣ иі
закона Бжія на всякъ день, ѿ дне
первагѡ даже до дне послѣднягѡ. и
сотвориша праздникъ седмь дней, и въ
день осмый собранія по обычаю.

Глава, д҃.

Въ день же двадесятъ четвертый а
мца сегѡ, собрашася сынове
Іилевы въ постѣ, и во врети-
щахъ, и персть на главахъ ихъ.
Й ѿлꙋчишася сынове Іилевы ѿ в
всякагѡ сына чꙋжда, и испо-
вѣдахꙋ грѣхи своя, и беззако-
нія отецъ своихъ. Й сташа г
на стояніи своемъ, и чтоша въ
книзѣ закона Гда Бга своегѡ четве-
рицею въ день, и бахꙋ исповѣдающеся
Гдеви, и покланяющеся Гдꙋ Бгꙋ своемꙋ.
Й сташа на степени Левітѡвъ Іисꙋсъ, д
и сыны Кадміили, Саханіа сынъ Сара-
віинъ, сынове Ханани: и возопиша
гласомъ великимъ ко Гдꙋ Бгꙋ своемꙋ.
Й рекоша Левіти, Іисꙋсъ и Кадміилъ: е
востаните, благословите Гда Бга нашего
ѿ вѣка даже до вѣка. и благословятъ
имя славы твоея, и вознесꙋтъ во вся-
комъ благословеніи и хвалѣ. Й рече ѕ
Ездра: ты еси самъ Гдь единъ, ты
сотворилъ еси нбо, и нбо нбсе, и вся
вои ихъ, землю, и вся елика на ней
сꙋть, моря, и вся, гаже въ нихъ: и
ты ѡживляеши вся, и вои нбнии по-
кланяются тебѣ. *Ты еси Гдь Бгъ, з *а мѡѷ҃ѳ, г҃ а.
ты избралъ еси Аврама, и извелъ еси
его ѿ страны Халдейскія, *и положилъ
еси имя емꙋ Авраамъ. Й ѡбрѣлъ и *а мѡѷ ѕ҃і, е҃.
еси сердце егѡ вѣрно пред тобою, и
завѣщалъ еси съ нимъ завѣтъ дати
емꙋ землю Хананейскꙋ, и Хеттейскꙋ,
и Аморрейскꙋ, и Ферезейскꙋ, и Іевꙋсей-
скꙋ, и Гергесейскꙋ, и сѣмени егѡ:

и҆ оутвердилъ є҆сѝ словеса̀ твоѧ̀, ꙗ҆́кѡ
Ѳ праведенъ є҆сѝ. И҆ ви́дѣлъ є҆сѝ ѡ҆ѕлобле́нїе
ѻ҆те́цъ на́шихъ во є҆гѵ́птѣ, и҆ во́пль и҆́хъ
оуслы́шалъ є҆сѝ на мо́ри чермнѣ́мъ.
І И҆ да́лъ є҆сѝ зна́менїѧ и҆ чꙋдеса̀ во
є҆гѵ́птѣ на фараѡ́на, и҆ на всѧ̀ рабы̀
є҆гѡ̀, и҆ на всѧ̀ лю́ди землѝ є҆гѡ̀:
позна́лъ бо є҆сѝ, ꙗ҆́кѡ возгордѣ́шасѧ
на ни́хъ, и҆ сотвори́лъ є҆сѝ себѣ̀ и҆́мѧ,
АІ ꙗ҆́коже де́нь се́й. И҆ мо́ре расто́рглъ
є҆сѝ пред ни́ми, и҆ проидо́ша посредѝ
мо́рѧ по сꙋ́хꙋ, и҆ гони́тели и҆́хъ вве́рглъ
є҆сѝ въ глꙋбинꙋ̀, ꙗ҆́кѡ ка́мень въ водѣ̀
ВІ ѕѣ́льнѣй. И҆ въ столпѣ̀ ѻ҆́блачнѣ
води́лъ є҆сѝ и҆̀хъ во днѝ, и҆ въ столпѣ̀
ѻ҆́гненнѣ въ нощѝ, є҆́же ѡ҆свѣ́тити
ГІ и҆̀мъ пꙋ́ть, по немꙋ́же идо́ша. И҆ на
го́рꙋ Сїна́йскꙋю сше́лъ є҆сѝ, и҆ глаго-
ла́лъ є҆сѝ къ ни́мъ съ нб҃се, и҆ да́лъ
є҆сѝ и҆̀мъ сꙋдбы̀ пра́вы, и҆ зако́нъ и҆́стин-
ный, повелѣ́нїѧ и҆ за́пѡвѣди бла̑ги.
ДІ И҆ сꙋббѡ́тꙋ ст҃ꙋ́ю твою̀ ꙗ҆ви́лъ є҆сѝ и҆̀мъ,
за́пѡвѣди повелѣ́нїѧ, и҆ зако́нъ повелѣ́лъ
є҆сѝ и҆̀мъ рꙋко́ю Мѡѷсе́а раба̀ твоегѡ̀.
ЕІ Хлѣ́бъ же съ нб҃се да́лъ є҆сѝ и҆̀мъ во
а҆́лчбѣ и҆́хъ въ пи́щꙋ и҆̀мъ. и҆ во́дꙋ и҆з
ка́мене и҆зве́лъ є҆сѝ и҆̀мъ въ жа́ждѣ и҆́хъ.
и҆ ре́клъ є҆сѝ и҆̀мъ, да вни́дꙋтъ, и҆ на-
слѣ́дѧтъ зе́млю, на ню́же просте́рлъ є҆сѝ
ЅІ рꙋ́кꙋ твою̀ да́ти и҆̀мъ: Тїи же и҆ ѻ҆ц҃ы
на́ши возгордѣ́шасѧ, и҆ ѡ҆жесточи́ша вы̑ѧ
своѧ̀, и҆ не послꙋ́шаша за́повѣдей твои́хъ.
ЗІ И҆ не восхотѣ́ша слы́шати, и҆ не воспо-
мѧнꙋ́ша чꙋде́съ твои́хъ, ꙗ҆̀же сотвори́лъ
є҆сѝ и҆̀мъ: и҆ ѡ҆жесточи́ша вы́ю свою̀,
и҆ да́ша нача́ло возврати́тисѧ на рабо́тꙋ
свою̀ во є҆́гѵпетъ. ты́ же бж҃е млⷭ҇тивъ
и҆ ще́дръ, долготерпѣ́ливъ и҆ многомлⷭ҇тивъ,
ИІ и҆ не ѡ҆ста́вилъ є҆сѝ и҆́хъ. Є҆щѐ же
сотвори́ша себѣ̀ и҆ тельца̀ слїѧ́на, и҆
реко́ша: сі́и бо́зи и҆зведо́ша на́съ и҆з
є҆гѵ́пта, и҆ сотвори́ша раздраже́нїѧ ве-
ѲІ лі́ѧ. Ты́ же въ щедро́тахъ твои́хъ
мно́гихъ, не ѡ҆ста́вилъ є҆сѝ и҆́хъ въ пꙋ-
сты́ни, сто́лпъ ѻ҆́блачный не оуклони́лъ
є҆сѝ ѿ ни́хъ во днѝ, є҆́же наста́вити
и҆̀хъ на пꙋ́ть, и҆ сто́лпъ ѻ҆́гненный въ
нощѝ, є҆́же ѡ҆свѣ́тити и҆̀мъ пꙋ́ть, по
К немꙋ́ же идо́ша. И҆ дх҃ъ тво́й бл҃гі́й
да́лъ є҆сѝ, є҆́же наꙋчи́ти и҆́хъ: и҆ ма́нны
твоеѧ̀ не лиши́лъ є҆сѝ ѿ ᲂу҆́стъ и҆́хъ, и҆
во́дꙋ да́лъ є҆сѝ и҆̀мъ въ жа́ждѣ и҆́хъ:
КА И҆ четы́редесѧть лѣ́тъ препита́лъ є҆сѝ и҆̀хъ
въ пꙋсты́ни, ничто́же и҆̀мъ ѡ҆скꙋдѣ̀:
ѡ҆дѣѧ́нїѧ и҆́хъ не состарѣ́шасѧ, и҆ сапогѝ
КВ и҆́хъ не раздра́шасѧ. И҆ да́лъ є҆сѝ и҆̀мъ
црⷭ҇тва, и҆ лю́ди раздѣли́лъ є҆сѝ и҆̀мъ:
и҆ наслѣ́диша зе́млю Сиѡ́на царѧ̀ Є҆се-
вѡ́нска, и҆ зе́млю Ѡ҆́га царѧ̀ Васа́нска.
И҆ оумно́жилъ є҆сѝ сы́ны и҆́хъ ꙗ҆́кѡ ѕвѣ́зды КГ
нбⷭ҇ныѧ, и҆ вве́лъ є҆сѝ и҆́хъ в зе́млю, ѡ҆
не́йже глаго́лалъ є҆сѝ ѻ҆тцє́мъ и҆́хъ вни́ти,
и҆ наслѣ́дити ю҆̀. [И҆ внидо́ша сы́нове КД
и҆́хъ,] и҆ наслѣ́диша зе́млю, и҆ сокрꙋши́лъ
є҆сѝ пред ни́ми ѡ҆битаю́щихъ въ землѝ
Ханане́йстѣй, и҆ да́лъ є҆сѝ и҆̀хъ въ рꙋ́кꙋ
и҆́хъ, и҆ царѝ и҆́хъ, и҆ лю́ди землѝ, да
сотворѧ́тъ и҆̀мъ ꙗ҆́коже оуго́дно пред ни́ми.
И҆ взѧ́ша гра́ды высо́кїѧ, и҆ ѡ҆держа́ша КЕ
до́мы по́лны всѣ́хъ бла́гихъ, кла́дѧзи
ѡ҆гражде́ны ка́менїемъ, вїногра́ды, и҆
ма́слины, и҆ всѧ́ко дре́во снѣ́дное во
мно́жество: и҆ ꙗ҆до́ша, и҆ насы́тишасѧ,
и҆ оутолстѣ́ша, и҆ расшири́шасѧ в бла́гости
твое́й вели́цѣй. И҆ измѣни́шасѧ, и҆ КЅ
ѿстꙋпи́ша ѿ тебѐ, и҆ поверго́ша зако́нъ
тво́й созадѝ пло́ти своеѧ̀: и҆ проро́ки
твоѧ̀ и҆зби́ша, и҆̀же засвидѣтельствова́хꙋ
и҆̀мъ, да ѡ҆братѧ́тсѧ къ тебѣ̀: и҆ сотво-
ри́ша хꙋлы̀ вели́ки. И҆ да́лъ є҆сѝ и҆̀хъ КЗ
въ рꙋ́кꙋ ѡ҆скорблѧ́ющихъ ѧ҆̀, и҆ ѡ҆ѕло́биша
и҆̀хъ: и҆ во вре́мѧ печа́ли своеѧ̀ возопи́ша
къ тебѣ̀, и҆ ты̀ съ нб҃се твоегѡ̀ оуслы́шалъ
є҆сѝ, и҆ по щедро́тамъ твои́мъ мно́гимъ
да́лъ є҆сѝ и҆̀мъ спаси́телей, и҆ спа́слъ є҆сѝ
и҆̀хъ ѿ рꙋ́къ вра́гъ и҆́хъ. И҆ є҆гда̀ КИ
оупоко́ишасѧ, возврати́шасѧ сотвори́ти
лꙋ́кавое пред тобо́ю: и҆ ѡ҆ста́вилъ є҆сѝ
и҆̀хъ въ рꙋка́хъ вра́гъ и҆́хъ, и҆ ѡ҆блада́ша
и҆́ми. и҆ па́ки возопи́ша къ тебѣ̀, ты̀
же ѿ нб҃се оуслы́шалъ є҆сѝ, и҆ и҆зба́вилъ
є҆сѝ и҆̀хъ в щедро́тахъ твои́хъ мно́зѣхъ,
И҆ засвидѣ́тельствовалъ є҆сѝ и҆̀мъ, да КѲ
ѡ҆братѧ́тсѧ къ зако́нꙋ твоемꙋ̀: ѻ҆ни́ же
возгордѣ́шасѧ, и҆ не послꙋ́шаша, но въ
за́повѣдехъ твои́хъ и҆ въ сꙋдба́хъ твои́хъ
согрѣши́ша, ꙗ҆̀же сотвори́въ человѣ́къ,
жи́въ бꙋ́детъ въ ни́хъ: и҆ да́ша плещы̀
непокори́выѧ, и҆ вы́ю свою̀ ѡ҆жесточи́ша,
и҆ не послꙋ́шаша. И҆ продолжи́лъ є҆сѝ на Л
ни́хъ лѣ́та мнѡ́га, и҆ засвидѣ́тельствовалъ
є҆сѝ и҆̀мъ дх҃омъ твои́мъ, и҆ рꙋко́ю
проро́къ твои́хъ, и҆ не вне́ша, и҆ преда́лъ
є҆сѝ и҆̀хъ въ рꙋ́кꙋ люде́й земны́хъ.
Въ млⷭ҇рдїихъ же твои́хъ мно́гихъ не со- ЛА
твори́лъ є҆сѝ и҆̀хъ въ сконча́нїе, ниже
ѡ҆ста́вилъ є҆сѝ и҆̀хъ, ꙗ҆́кѡ бг҃ъ си́ленъ
є҆сѝ, и҆ млⷭ҇тивъ, и҆ ще́дръ. И҆ нн҃ѣ ЛВ
бж҃е на́шъ крѣ́пкїй, вели́кїй, держа́в-
ный, и҆ стра́шный, хранѧ́й завѣ́тъ тво́й
и҆ млⷭ҇ть твою̀, да не ꙗ҆ви́тсѧ ма́лъ пред
тобо́ю всѧ́къ трꙋ́дъ, и҆̀же ѡ҆брѣ́те на́съ,
и҆ царѝ на́ши, и҆ нача́льники на́ши, и҆
сщ҃е́нники на́ши, и҆ проро́ки на́ши, и҆
ѻ҆ц҃ы̀ на́ши, и҆ всѧ̀ лю́ди твоѧ̀, ѿ дне́й
царе́й А҆ссѷрі́йскихъ, и҆ да́же до днѐ сегѡ̀.
И҆ ты̀ пра́веденъ во всѣ́хъ, ꙗ҆̀же прїидо́ша ЛГ
на на́съ, ꙗ҆́кѡ и҆́стинꙋ сотвори́лъ є҆сѝ,

мы же согрѣшихомъ : И цре наши , и начальницы наши , и сщенницы наши , и отцы наши , не сотвориша закона твоегѡ , и не внимаша повелѣніямъ твоимъ , и свидѣніямъ твоимъ , имиже засвидѣтелствовалъ еси имъ . И тіи въ царствіи твоемъ , и въ благостынѣ твоеи многѣ , юже далъ еси имъ , и въ земли широкои и тучноі , юже далъ еси предъ ними , не послужиша тебѣ , и не ѡвратишася ѿ начинаній своихъ лукавыхъ . Се мы днесь есмы раби , и земля , юже далъ еси отцемъ нашимъ ѣсти плода ея , и блага ея , се есмы раби на неі : И плоды ея многи цремъ , имже предалъ еси насъ за грѣхи наша , и тѣлесы нашими владычествуютъ , и скоты нашими , якоже оугодно имъ : и въ печали велицѣі есмы . И во всѣхъ сихъ мы полагаемъ завѣтъ вѣренъ , и пишемъ , и печатлютъ вси началницы наши , Левіти наши , и сщенницы наши .

Глава ѳ І .

Сихъ печатлѣющихъ бѣша сіи : Неемія Ѳртасаста сынъ Ахалієвъ , и Седекія Сынъ Ѳраіевъ , и Азарія , и Іереміа , Фелѳхъ , Амарія , Мелхіа , Аттѹхъ , Севанія , Маллѹхъ , Ѳрамъ , Мемамѡдъ , Авдіа , Данінлъ , Ганадѡнъ , Варѹхъ , Месѹллам , Авіа , Міамінъ , Маазіа , Велгаі , Самаіа : сіи сщенницы . Левіти же , Інсѹсъ сынъ Азанінъ , Вінеі ѿ сыновъ Ѳнададовыхъ , Кадміилъ , И братіа егѡ Савнія , Ѡдѹіа , Калітанъ , Фелія , Ѳнанъ , Міха , Роѡвъ , Асевіа , Закхѹръ , Сарабіа , Севнія , Ѡдѹіа , сынове Ванѹінн : Началницы людей , Форосъ , Фаадъ-Моавъ , Ілам , Заѳѹіа . Сыны Ваннінны : Азгадъ , Вивлі , Ѳнанія , Ваггоі , Ѳдінъ , Ѳтіръ , Єзекіа , Азѹръ , Ѡдѹіа , Ісамъ , Вніі , Аріѳъ , Ѳнадѡнъ , Нѡвлі , Магафіасъ , Месѹлам , Ѳзіръ , Месѡзевіилъ , Садѹкъ , Іедѹіа , Фалтіа , Ѳнанъ , Ѳнаіа , Ѡсіа , Ѳнанія , Лесѹвъ , Ѳлѡнъ , Фалаа , Сѡвникъ , Раѹмъ , Єсебана , Маасіа , И Ѳлі , Єнанъ , Ѳнамъ , Маллѹхъ , Ѳрамъ , Вана . И прочіи ѿ людей , сщенницы , Левіти , дверницы , пѣвцы , Надінімы , и всѣкъ приходаі ѿ людей земскихъ къ закону Бжію , жены ихъ , сынове ихъ , дщери ихъ : всѣкъ вѣдаи и разумѣи , Оукрѣплахѹся над братіею своею , и заклинаша ихъ , и внидоша въ клатвѹ , и въ роту , еже ходити въ законѣ Бжіи , иже данъ есть рѹкою Моѹсеа раба Бжіа , да сотворятъ и сохранятъ вся заповѣди Гдна , и судьбы егѡ , и повелѣнія егѡ . И еже не дати дщерей нашихъ людемъ земскимъ , и дщерей ихъ не возмемъ сыновѡмъ нашымъ . Людіе же земли носящіи продаема , и вся купѹема во дни сѹббѡты продавати , не купимъ ѿ нихъ въ сѹббѡты , ни въ день стыи . и оставимъ лѣто седмое , и даніе всѣхъ рѹкъ . И поставимъ над нами заповѣдь дати намъ третію часть дідрахмы на лѣто , на дѣло дому Бга нашегѡ , На хлѣбы предложенія , и на жертвы повседневныя , и во всесожженіе присное сѹббѡтъ , новомѣсячіи , въ праздники и въ стая , и иже ѿ грѣсѣхъ , помолитися за Ізіля , и на дѣла дому Бга нашегѡ . И жребіи метнѹхомъ ѿ ношеніи древесъ , сщенницы и Левіти и людіе , носити в домъ Бга нашегѡ , по домомъ ѻтечествъ нашихъ , ѿ времене до времене , ѿ лѣта до лѣта вожжигати на олтари Гдѹ Бгу нашему , якоже писано есть в законѣ : И принесіти первородная земли нашея , и первородная плода всякагѡ древа , ѿ лѣта до лѣта , въ домъ Гдень , И первенцы сынѡвъ нашихъ , и скотѡвъ нашихъ , якоже писано есть въ законѣ , и первенцы волѡвъ нашихъ , и стадъ нашихъ принесіти въ домъ Бга нашегѡ , сщенникомъ служащымъ въ домѹ Бга нашегѡ . И начатки житъ нашихъ , и плодъ всякагѡ древа , вина и елеа принесіти ѥдемъ сщенникомъ въ сокровище дому Бжіа , и десатинѹ земли нашея Левітомъ . и тіи Левіти десатинѹ пріемлютъ во всѣхъ градѣхъ дѣлъ нашихъ . Будетъ же сщенникъ сынъ Ааронѡвъ съ Левіты в десатинахъ Левітѡвъ , и Левіти имѹтъ приносити десатѹю часть десатины въ домъ Бга нашегѡ въ сокровище дому Бжіа . Якѡ в сокровища принесѹтъ сыны Ізлевы , и сынове Левітстіи начатки пшеницы , и вина , и елеа , и тамѡ (будѹтъ) сосѣди стіи , и сщенницы , и служители , и дверницы , и пѣвцы , и не оставимъ дому Бга нашегѡ .

Глава ѳ Аі .

Вселишася началницы людей во Іерлимѣ , и прочіи людіе метнѹша жребіа взати единаго ѿ десати , да пребываетъ во Іерѹсалимѣ градѣ

стѣмъ , и дѣвять частѣй во градѣхъ .
Й благословиша людіе всѣхъ мужей , иже
сами произволиша вселитати во Іерусалимѣ . Й сіи начальницы страны , иже
вселиташа во Іерусалимѣ и во градѣхъ
Іудиныхъ . вселиташе кійждо во ѡдержаніи своемъ во градѣхъ своихъ Ізлевыхъ , сѷщенницы , и Левіты , и Надѳінеи ,
и сыновѣ рабшихъ Соломѡновыхъ . Й во
Іерусалимѣ вселиташа ѿ сынѡвъ Іудиныхъ ,
и ѿ сынѡвъ Веніамінныхъ , ѿ сынѡвъ
Іудиныхъ , Адаіа сынъ Озіинъ , сынъ
Захаріинъ , сынъ Самаріинъ , сынъ
Сафатіевъ , сынъ Масѳіилъ , и ѿ сынѡвъ Фаресовыхъ . Й Маасіа , сынъ
Варухов , сынъ Халазовъ , сынъ Озіевъ , сынъ Адаіевъ , сынъ Іоарівлъ ,
сынъ Захаріевъ , сынъ Силѡніевъ .
Вси сынове Фаресовы , иже вселиташа
во Іерусалимѣ , четыреста шестьдесятъ осмь
мужи крѣпцы . Сіи же сынове Веніамінѡви , Силѡнъ сынъ Месѳлаевъ ,
сынъ Іѡадовъ , сынъ Фадаіевъ , сынъ
Колаіевъ , сынъ Маасіевъ , сынъ Ѳѳіилъ ,
сынъ Іесіевъ . Й по немъ Гевеилъ ,
Салаіевъ , девятьсотъ двадесятъ осмь .
Й Іѡиль сынъ Зехріинъ , настоятель надъ
ними . и Іѹда сынъ Асанаинъ , ѿ града ,
вторыйѣ ѾѲ сѷщенниковъ . и Іадіа
сынъ Іоарівль , Іахінъ , Сарга сынъ
Ѳхіевъ , сынъ Месѳламовъ , сынъ
Садаковъ , сынъ Маріѡѳовъ , сынъ
Ѳтѡѳовъ , началникъ дому Бжіа .
Й братіа ихъ дѣлающе дѣло церкви ,
осмьсотъ двадесятъ два , и Адаіа
сынъ Іероамль , сына Фалаліина , сына
Намасова , сына Захаріина , сына Фасеѳрова , сына Мелхіина . Й братіа
его начальницы отечествъ , двѣсти четыредесятъ два . и Амесаи сынъ Ѳзріиль ,
сына Сакхіева , сына Маларіимѡѳова ,
сына Ѳммирова , Й братіа его силніи
во бранѣхъ , сто двадесятъ осмь , и
настоятель ихъ Сохріихъ , сынъ великій .
Й ѿ Левітъ Самаіа сынъ Асѵва сына
Ѳзріилма , сына Асавіи , сына Вонни ,
Й Саббаѳей , и Іозавадъ , над дѣлами
дому Бжіа внѣшняго . и ѿ началникѡвъ
Левітскихъ , Й Матѳаніа сынъ Міхаевъ , сынъ Зехріевъ , сына Асавова ,
началникъ хваленія , и Іѹда матвы ,
и Вокхіа вторый ѿ братіи своихъ , и
Авдіа сынъ Самеа сына Галеалова , сына
Іедѳѵнова . Всѣхъ Левітовъ в градѣ
сѣмъ двѣсти осмьдесятъ четыре .
Й дверници , Акѵвъ , Телмінъ , и
братіа ихъ , стрегѹщіи вратъ сто
седмьдесятъ два . Прочіи же ѿ Ізіла
Іереи же и Левіти во всѣхъ градѣхъ
Іѹдеи кійждо въ наслѣдіи своемъ .
Й Надѳіней , иже вселиташа во Офлѣ , КА
Сіаи , и Гесфъ ѿ Надѳіневъ . Й на- КВ
началникъ Левітовъ во Іерусалимѣ , Озіи
сынъ Ваніинъ сына Савіева , сына
Матѳаніева , сына Міхаева ѿ сынѡвъ
Асафовыхъ поющихъ над дѣломъ дому КГ
Бжіа , Якѡ заповѣдь царева ,
(бѣ) имъ : и преставаше вѣрно над
пѣвцами : оброкъ коегождо дне въ КД
день свой . Й Фадаіа сынъ Масисавинлова ѿ сынѡвъ Зарінныхъ , сына
Іѹдина при рцѣ царевѣ всякія потребы
ради людей . Й при дворѣхъ , иже на КЕ
селѣхъ ихъ : и ѿ сынѡвъ Іѹдиныхъ
вселиташа въ Картафарвоцѣ и въ селѣхъ
его , и въ Девѡнѣ и въ селѣхъ его ,
и въ Кабсеилѣ и въ селѣхъ его .
Й во Іесѵѣ , и въ Моладѣ , и въ КЗ
Вѳфалатѣ ; Й во Асерсоалѣ , и въ КЗ
Вірсавіи и въ селѣхъ ея . Й въ Сикелагѣ и въ Мавнѣ и въ селѣхъ его . КИ
Й въ Ремлонѣ , и въ Сарѣ , и во Іерімѵѳѣ . Й в Занноѳ , и в Одоллалмѣ , КѲ
и въ селѣхъ ихъ , и въ Лахісѣ и въ
селѣхъ его , и во Азикѣ и въ селѣхъ
его , и вполчишася въ Вирсавіи даже
до дебри Еннѡнъ . Й сынове Веніамінѡви ѿ Гавал , и Магмаса , и Веділа и ѿ весей
его : Й во Анаѳѡѳѣ , въ Новѣ , КѢ
въ Анін , Во Асѵрѣ , въ Рамѣ , въ КГ
Гедалимѣ , Во Адодѣ , въ Севоимѣ ,
въ Навалатѣ , Въ Лідѣ и во Онѡнгіадесимѣ . Й ѿ Левітовъ , части КѢ
Іѹдины , и Веніамінѡви .

Глава ѯ вї .

Сіи сѹть сѷщенници и Левіти , ѯ
восшедшіи съ Зоровавелемъ сыномъ
Салаѳіилевымъ , и Іисѹомъ : Са- 1
раіа , Іереміа , Ездра , Амаріа , в
Малѹхъ , Аттѹнъ , Сехнія , Ре- г
ѹмъ , Маріимѡѳъ , Адаіа , Генда- д
дѡнъ , Авіа , Міамінъ , Маадіа , е
Велга , Семіа , Іѡіарівъ , Іаіа , з
Салѹи , Амѵкъ , Хелкіа , Ѡдѵіа . Сіи и
началницы сѷщенниковъ , и братіа ихъ
во дни Іисѹа . Й Левіти : Іисѹсъ , и
Вануи , Кадмінлъ , Сарабія , Іѹдаи ,
и Матѳаніа , при рѹкахъ тои , и братіа
ихъ въ чредныя служенія . Й Вак- ѳ
вакіа , и Анаи , братіа ихъ противу
ихъ во чреды дневныя . Іисѹсъ же і
роди Іоакіма , Іоакімъ роди Єліасіва ,
Єліасівъ роди Іѹдаа , Іѹдаи же ія
роди Іонаѳана , и Іонаѳанъ роди Адва .
Во дни же Іоакіма бѣхѹ братіа его кв
сѷщенницы , и началницы отечествъ ,
Сараіи , Амаріа : Єремін , Ананіа :

ГІ Ездры, Месоламъ: Амарїи, Іѡананъ:
ДІ Амалꙋхꙋ, Іѡнаѳанъ: Сехенїи, Іѡсифъ:
ЕІ Арсꙋ, Еднасъ: Марїѡѳꙋ, Елкеи:
ЅІ Аддаю, Захарїа: Ганаѳѡнꙋ, Месолам:
ЗІ Авїи, Зехрїи: Мїаминꙋ, Маладїи,
НІ Фелетїю, Валгасꙋ, Самꙋеи: Семїи,
ѲІ Іѡнаѳанъ: Іѡарївꙋ, Матѳанаи:
К Едїю, Озїи: Саланю, Калаїа:
КА Амекꙋ, Аведъ: Елкїи, Асавїа:
КВ Іедїи, Наѳанаилъ: Левїти во дни
Елїасива, Іѡада, и Іѡа, и Іѡананъ,
и Ідꙋа, написаны началницы отечествъ,
и сщенницы в царство Дарїа Персскагѡ.
КГ И сынове Левїи началницы отечествъ
писаны въ книзѣ словесъ днеи, и даже
КД до днеи Іѡанана сына Елїсꙋева. И на-
чалницы Левїтѡмъ, Асавїа, и Сара-
вїа, и Інсꙋсъ: и сыны Кадмїиловы, и
братїа ихъ пред ними въ пѣснехъ хва-
лити и исповѣдовати по заповѣди Двда
члка Бжїа по чредамъ ѿ дне до дне.
КЕ Матѳанїа, и Вакбакїа, Авдїа, Мо-
солламъ, Телмонъ, Акꙋвъ, стрегꙋщїи
дверницы стражꙋ, внегда собрати ми
КЅ дверники. Во дни Іѡакима сына Інсꙋ-
сова, сына Іѡседекова, и во дни Неемїи
КЗ и Ездры сщенника и книгочїи. И во
ѡбновленїи стѣны Ієрꙋсалимскїа, взы-
скаша Левїтѡвъ въ мѣстѣхъ ихъ, да
возведꙋтъ ихъ во Ієрлмъ, сотворити
ѡбновленїе и веселїе во хваленїи и пѣ-
снехъ, в кѵмвалѣхъ, и ѱалтирѣхъ,
КИ и гꙋслехъ. И собрашася сынове пою-
щихъ, и ѿ страны окрестныя во Ієрꙋ-
салимъ, и ѿ селъ Нетофатїевыхъ,
КѲ И ѿ домꙋ (Галгалъ) и ѿ странъ (Гева
и Азмаветъ), яко села создаша себѣ
Л пѣвцы окрестъ Ієрлма. И ѡчисти-
шася сщенницы и Левїти, и ѡчистиша
ЛА людеи и врата и стѣнꙋ. И возведохъ
началникѡвъ Іꙋдиныхъ на стѣнꙋ, и
поставихъ два клироса великїя, хвалы
ради, и проидоша ѿ десныя страны
на стѣнꙋ ко вратѡмъ гноинымъ.
ЛВ И идоша за ними Ѡсаїа, и половина
ЛГ началникѡвъ Іꙋдиныхъ, И Азарїа, и
ЛД Ездра, и Месоламъ: Іꙋда, и Ве-
ЛЕ нїаминъ, и Самаїа, и Ієремїа, И ѿ
сынѡвъ сщенничихъ съ трꙋбами, Захарїа
сынъ Іѡнаѳановъ, сынъ Самаїи,
сынъ Маѳанїинъ, сынъ Мїхаинъ,
сынъ Закхꙋровъ, сынъ Асафовъ.
ЛЅ И братїа егѡ, Самаїа, и Озїилъ,
Гелолъ, Маїа, Наѳанаилъ, и Іꙋда,
и Ананїи, еже хвалити въ пѣснехъ
ЛЗ Двда члка Бжїа. И Ездра книгочїи
пред ними при вратѣхъ источника хва-
лити прямѡ ихъ. и взыдоша на лѣс-
твицы града Двдова, на восхо стѣны
выше домꙋ Двдова, и даже до вратъ
водныхъ къ востокꙋ. И клиросъ вто- ЛИ
рыи хвалꙋ воздающи идяше сопротивъ
ихъ, и азъ по немъ, и половина людеи
по стѣнѣ, верхꙋ столпа Ѳанꙋримла,
и даже до стѣны пространнѣишїя.
И на врата Ефраима, и на врата ста- ЛѲ
рыя, и на врата рыбныя, и на столпъ
Анамеиль, и на столпъ Емаѳъ, и
даже до вратъ овчихъ. И сташа на М
вратѣхъ стражи, сташа же два клироса
хваляще въ домꙋ Бжїи, и азъ и по-
ловина воевѡдъ со мною. И сщен- МА
ницы Елїакимъ, Маасїа, Мїаминъ,
Мїхеа, Елїѡна, Захарїа, Ананїа,
съ трꙋбами, И Маасїа, и Семеїа, МВ
и Елеазаръ, и Озїа, и Іѡананъ, и
Мелхїа, и Еламїи, и Іезꙋръ, и
слышани быша пѣвцы и Іезрїа, и согла-
дани, и восхвалиша. И пожроша въ МГ
день тои жертвы великїя, и возвесели-
шася, яко Бгъ возвесели ихъ велми.
и жены ихъ, и чада ихъ радовахꙋся,
и слышано бысть веселїе то во Ієрлмѣ
издалече. И поставиша въ день тои МД
мꙋжеи над сокровищными хранилищи,
на начатки и десятины, и да собираютъ
сними началниками ѿ градѡвъ части
сщенникѡмъ и Левїтѡмъ, яко веселїе
бѣ во Іꙋдеи, въ сщенницѣхъ и въ Ле-
вїтѣхъ предстоящихъ. И стрежахꙋ МЕ
стражꙋ Бга своегѡ, и храненїе ѡчище-
нїя, и пѣвцѡвъ, и дверникѡвъ, по по-
велѣнїю Двда, и Соломѡна сына егѡ.
Яко во дни Двдовы Асафъ ѿ начала МЅ
первыи въ пѣвцѣхъ, и въ пѣснехъ, и
хваленїи Бгꙋ. И весь Ійль во дни МЗ
Зоровавела, и во дни Неемїи, даяхꙋ
оброкъ пѣвцемъ и дверникѡмъ ѿ дне
до дне, и ѡсщахꙋ Левїтѡм, Левїти
же ѡсщахꙋ сыновѡмъ Аарѡнимъ.

Глава, ГІ.

В*ъ день тои чтено бысть въ книзѣ А *Е мѡѵ. кг. г.
Мѡѵсеовѣ во слышанїе людемъ:
и ѡбрѣтеся написано въ неи, да
не имꙋтъ внити Амманїтане, и
Мѡавїтане въ црковь Бжїю даже
до вѣка: Понеже не срѣтоша В
сынѡвъ Ійлевыхъ съ хлѣбомъ и
водою, и наяша на нихъ Валаама на
проклятїе ихъ: и ѡбрати Бгъ нашъ
проклятство на благословенїе. И бысть Г
егда слышахꙋ законъ, и ѿлꙋчиша
всѣхъ чꙋждыхъ ѿ Ійля. И прежде Д
сегѡ Елїасївъ сщенникъ живяше въ
сокровищномъ домꙋ Бга нашегѡ,
сродникъ Тѡвїинъ: И сотвори емꙋ Е
сокровищныи домъ великъ: тамѡже

бахꙋ прежде приношаше жертвꙋ, и
лїванъ, и сосꙋды, и десатинꙋ пше-
ницы, и вїна, и елеа, оуставленаа
Левїтомъ, и пѣвцемъ, и дверникѡмъ,
ѕ и начатки свщенническїа. Во всѣхъ же
сихъ не быхъ во Їерлимѣ, понеже въ
лѣто тридесатъ второе Артаѯерѯа цра
Вавѵлѡнскагѡ прїидохъ къ црю, и по
скончанїи дней испросихъ ѿ цра,
з И прїидохъ во Їерлимъ, и оуразꙋмѣхъ
ѕло, еже сотвори Елїасївъ Тѡвїи,
сотворити емꙋ сокровищный домъ во
и дворѣ домꙋ Бжїа. И ѕло iависа
ми ѕѣлѡ: и извергохъ вса сосꙋды
домꙋ Тѡвїева вонъ из домꙋ сокро-
ѳ вищнагѡ. И рекохъ: и ѡчистиша со-
кровищный домъ: и возвратихъ онамѡ
сосꙋды домꙋ Бжїа, жертвꙋ и лї-
і ванъ. И познахъ, iакѡ части Ле-
вїтскїа не быша даны. и побѣгоша
кїиждо на село свое Левїти и пѣвцы
аі творащїи дѣло. И прахса со стра-
тигами, и рекохъ: чесѡ ради ѡста-
вленъ бысть домъ Бжїй; и собрахъ
ихъ, и поставихъ оныхъ въ стоанїихъ
ві своихъ. И весь Їꙋда принесоша деса-
тинꙋ пшеницы и вїна и елеа въ сокрѡ-
вища под рꙋкꙋ Селемїи свщенника и
Садѡка писца, и Фадаїи ѿ Левїтъ.
гі И при ни Ананъ сынъ Закхꙋровъ, сынъ
Матѳанїевъ, iакѡ вѣрни искꙋшени сꙋть
над ними раздѣлати братїамъ своимъ.
ді Помани ма Бже тогѡ ради, и да не
погибнетъ мать моа, юже сотворихъ
въ домꙋ Гда Бга моегѡ, (и въ
еі чинѣхъ егѡ.) Во днехъ тѣхъ ви-
дѣхъ во Їꙋдѣ топчꙋщихъ точило въ
сꙋббѡтꙋ, и носащихъ снопы, и возла-
гающихъ на ослы, и вїно, и гроздїе,
и смоквы, и всакое брема, и носащи
во Їерлимъ во дни сꙋббѡтныа: и за-
свидѣтелствова имъ въ день продаанїа
ѕі ихъ. И (тꙋране) ѡбиташа в немъ
приносаще рыбы, и вса продаемаа про-
дающе въ сꙋббѡты сыновѡмъ Їꙋдины,
зі и во Їерлимѣ. И ѡбличихъ сынѡвъ
Їꙋдиныхъ свободныхъ, и рекохъ имъ:
что сїа вещь ѕлаа, юже вы творите,
иі и скверните день сꙋббѡтный; Не сїа
ли сотвориша оцы ваши, и наведе на
нихъ Бгъ нашъ и на насъ вса ѕлаа
сїа, и на градъ сей; и вы прилагаете

гнѣвъ на Їилa скверноаще сꙋббѡтꙋ;
Бысть же егда поставишаса врата во ѳі
Їерлимѣ прежде сꙋббѡты, и рекохъ:
и запроша двери. и повелѣхъ, да не
ѿверзаютъ ихъ даже по сꙋббѡтѣ. и
ѿ отрѡкъ моихъ поставихъ на враты,
да ни единъ вноситъ брема въ день
сꙋббѡтный. И сташа вси, и творахꙋ к
кꙋплю внѣ Їерлима единощи и дващи:
И засвидѣтелствова ѡ нихъ, и рекохъ ка
имъ: что вы пребываете пре стѣною;
аще вторицею сїе сотворите, прострꙋ
рꙋкꙋ мою на васъ: и ѿ времене тогѡ
не прїидоша въ сꙋббѡтꙋ. И рекохъ кв
Левїтѡмъ, иже бахꙋ ѡчищени, дабы
приходили хранити вратъ и свѧтити
день сꙋббѡтный: и сихъ ради помани
ма Бже, и прости ми по множествꙋ
милости твоеа: И во днехъ онѣхъ кг
видѣхъ Їꙋдеевъ поемши жены Азѡт-
скїа, Амманїтаны, Мѡавїтскїа,
И сынове ихъ ѿ полꙋ глахꙋ Азѡтски кд
азыко, и не оумѣахꙋ глати Їꙋдейски.
И запретихъ имъ, и проклахъ ихъ, ке
и поразихъ ѿ нихъ мꙋжей, и ѡплѣ-
шихъ ихъ, и заклахъ ихъ Бгомъ,
аще дадите дщери ваша сыновѡмъ
ихъ, и аще поимете ѿ дщерей ихъ
сыновѡмъ вашымъ и себѣ. Не такѡ кѕ
ли согрѣши Соломѡнъ црь Їилевъ; и
во азыцѣхъ многихъ не бысть црь
подобенъ емꙋ, и возлюбленъ Бгꙋ бѣ,
и постави его Бгъ цремъ над всѣмъ
Їилемъ, и того прелстиша жены чꙋж-
дїа. И мы послꙋшаемъ ли васъ тво- кз
рити всако ѕло сїе, согрѣшити Бгꙋ
нашемꙋ, еже поати жены иноплемен-
ничи; И ѿ сынѡвъ Їѡада сына Ель- ки
тꙋва свщенника великагѡ, зата Сана-
валлатова Оуранитина, и изгнахъ его
ѿ мене. Помани имъ Бже за кѳ
ѡскверненїе свщенства, и завѣта свщен-
ническа и Левїтска. И ѡчистихъ ихъ л
ѿ всакїа чꙋждїа нечистоты, и постави
чреды свщенникѡмъ и Левїтѡмъ, ко-
мꙋждо по дѣлꙋ егѡ. И даанїе ла
древесъ, во временѣхъ оуставленыхъ
и первородныхъ. помани ма Бже нашъ
во благое.

Конецъ кнги Неемїи, имать въ
себѣ главъ, гі.

ВТОРЫѦ КНИГИ ЕЗДРЫ.

Глава а.

а И сотвори Іѡсіа пасху во
Іерусалимѣ Гду своему,
и пожре пасху четверта-
гонадесѧтъ днѐ первагѡ
в мцѧ. Поставлѧ сщен-
ники по чредамъ въ ризы ѡдѣѧн-
г ны въ цркви Гни. И рече
Леvітѡмъ сщеннослужителемъ Іилє-
вымъ, да ѡстѧтъ себѣ Гдеви на
поставленіе стагѡ кївѡта Гдна въ
домъ, єгоже созда Соломѡнъ
д сынъ Двдовъ црь. Не будетъ
вамъ взѧти єго на раменахъ:
и нынѣ служите Гду Бгу вашему,
и пецытесѧ ѡ ꙗзыцѣ єгѡ Іилѣ,
и уготовайтесѧ по отечествѡмъ и
племенѡмъ вашымъ по писанію Двда
црѧ Іилева, и по величеству Со-
е ломѡна сына єгѡ. И станите
въ цркви по участію началства оте-
ческагѡ вашегѡ Леvітскагѡ, иже
пред братіею вашею сынми Іилє-
ѕ выми, По чину пожрите пасху,
и жертвы уготовайте братіѧмъ ва-
шымъ, и сотворите пасху по за-
повѣди Гни даннѣй Мѡvсею.
з И даде Іѡсіа людемъ ѡбрѣтшымсѧ
(тамѡ) агнцѡвъ, и овнѡвъ
тридесѧтъ тысѧщъ, телцѡвъ три
тысѧщи, сіѧ ѿ цркнхъ дана суть
по ѡбѣщанію людемъ, и сщен-
и никѡмъ, и Леvітѡмъ. И даде
Хелкіа, и Захаріа, и Сіилъ при-
ставницы стилища жерцемъ на
пасху, овецъ двѣ тысѧщи шесть-
ѳ сѡтъ, телцѡвъ триста. И Іехѡ-
ніа, и Самеа, и Наѳанаилъ братъ,
и Асавіа, и Охіилъ, и Іѡрамъ
тысѧщеначалницы даша Леvітѡмъ на
пасху овецъ пѧть тысѧщъ, тел-
і цѡвъ седмьсѡтъ. И симъ быв-
шымъ, блголѣпнѡ сташа сщенницы
и Леvіти, имѣюще опрѣсноки по
аі племенѡмъ, И по частеначалствамъ
оцевъ пред людми приносити Гду
по писаннымъ въ книзѣ Мѡvсеовѣ,
ві и такѡ во утріе. И испекоша
пасху огнемъ, ꙗкоже подобаше, и
жертвы сварнша въ сосудѣхъ мѣдѧныхъ
и въ конобѣхъ со блговоніемъ,
и принесоша всѣмъ, иже ѿ народа.
И по сихъ уготоваша себѣ, и гі
сщенникѡмъ братіѧмъ своимъ сыно-
вѡмъ Аарѡнимъ. Іерей бо воз- ді
ношаху тучнаѧ до конца часа:
а Леvіти уготоваша себѣ, и жерцемъ
братіи своей, сынѡмъ Аарѡнимъ.
Сщеннопѣвцы же сынове Асафовы еі
баху въ чинѣ своемъ по заповѣди
Двдовѣ, и Асафъ, и Захаріа,
и Еддінусъ иже баху ѿ царѧ.
И вратари при коемждо дверехъ: да ѕі
не преступаетъ кійждо своеѧ чреды.
братіѧ бо ихъ Леvіти уготоваша
имъ: И совершишасѧ жертвы зі
Гни, въ той день сотворити пасху,
И принести жертвы на жертвенникъ иі
Бжій по повелѣнію царѧ Іѡсіи.
И сотвориша сынове Іилевы ѡбрѣт- ѳі
шіисѧ во времѧ то пасху и праз-
дникъ опрѣсночный дней седмь.
И не принесесѧ пасха такова во Іили к
ѿ времене Самуила прорка. И вси ка
цріе Іилевы не праздноваша таковыѧ
пасхи, какову сотвори Іѡсіа, и
сщенницы, и Леvіти, и Іудеи, и
весь Іиль ѡбрѣтшіисѧ во ѡбитаніи
своемъ во Іерусалимѣ. Во осмое- кв
надесѧтъ лѣто црствующу Іѡсіи
празднована бысть пасха сіѧ.
И управлена быша дѣла Іѡсіева кг
пред Гдемъ єгѡ срцемъ полнымъ
блгочестіѧ: И ꙗже ѡ немъ пи- кд
сана суть въ прежнихъ време-
нѣхъ, ѡ согрѣшившихъ и нечест-
вовавшихъ противу Гда паче всѧ-
кагѡ ꙗзыка и црства, и ꙗже
ѡскорбиша єго въ разумѣ: и
словеса Гдна восташа на Іилѧ.
И по всему дѣѧнію сему Іѡсі- ке
иню, случисѧ Фараѡну царю Єгv-
петскому идущу брань воздвигнути
въ Харкамvсѣ при Єvфратѣ: и
изыде сопротиву єму Іѡсіа.
И посла царь Єгvпетскій къ нему, кѕ
глаголѧ: что мнѣ и тебѣ єсть
царю Іудинъ; Нѣсмь на тѧ кз
посланъ ѿ Гда Бга: на Єvфратъ бо

бра́нь моа̀ е҆́сть, и҆ ны́нѣ
Гдь со мно́ю е҆́сть, и҆ Гдь пос-
пѣша́ай мѝ е҆́сть, ѿстꙋпѝ ѿ
менѐ, и҆ не сопротивла́йса Гдеви.
кн И҆ не возврати́са Іѡсі́а на колесни́цꙋ
свою̀, но ра́товати е҆го̀ ꙋ҆сило-
вашеса, не внемла̀ словесе́мъ Іере-
мі́и прро́ка ѿ ꙋ҆́стъ Гднихъ:
кѳ Но поста́ви проти́вꙋ е҆гѡ̀ бра́нь
на по́ли Магеддѡнстѣмъ: и҆ сни-
до́ша нача́лницы къ царю̀ Іѡсі́и:
л И҆ речѐ ца́рь о҆трокѡ́мъ свои́мъ:
и҆зведи́те ма̀ ѿ бра́ни, и҆знемо-
гохъ бо ѕѣлѡ̀. и҆ а҆́біе и҆зве-
до́ша е҆го̀ о҆́троцы е҆гѡ̀ и҆з ѡ҆по-
ла лче́ніа. И҆ взы́де на колесни́цꙋ
вторꙋ́ю свою̀, и҆ прише́дъ во Іерꙋ-
сали́мъ жи́знь свою̀ премѣ́ни,
и҆ погребе́нъ во о҆́тчемъ гро́бѣ.
лв И҆ во все́й Іꙋде́и пла́каша ѡ҆ Іѡсі́и:
и҆ рыда́ше Іеремі́а прро́къ ѡ҆
Іѡсі́и, и҆ председѣ́дащіи со жена́ми
пла́кахꙋ е҆го̀ да́же до сегѡ̀ днѐ.
и҆ и҆здаде́са сі́е бы́ти всегда̀ на
лг ве́сь ро́дъ Іи҃левъ. Сі́а же
впи́сана сꙋ́ть въ кни́зѣ повѣ́стей
ѡ҆ царе́хъ Іꙋ́динныхъ, и҆ ко́еждо
сотворе́ное дѣ́аніа Іѡсі́инна, и҆
сла́вы е҆гѡ̀, и҆ ра́зꙋма е҆гѡ̀ въ
зако́нѣ Гдни: ꙗ҆́же пре́жде сот-
воре́наа ѿ негѡ̀, и҆ ꙗ҆́же ны́нѣ,
пи́сана сꙋ́ть въ кни́зѣ царе́й
лд Іи҃левыхъ и҆ Іꙋ́динныхъ. И҆ взе́мше
сꙋ́щіи ѿ ꙗ҆зы́ка Іѡаха́за сы́на
Іѡсі́инна, поста́виша царе́мъ вмѣ́-
стѡ Іѡсі́и оц҃а е҆гѡ̀, сꙋ́ща
ле два́десати тре́хъ лѣ́тъ. И҆ царс-
твова надъ Іꙋ́дою и҆ над Іерꙋса-
ли́момъ мцы три̇: и҆ ѿста́ви
е҆го̀ ца́рь Е҆гѵ́петскій, да не царс-
лѕ твꙋ́етъ во Іерꙋсали́мѣ. И҆ на-
ложѝ на наро́дъ (Іꙋ́динъ) сребра̀
тала́нтъ сто̀, и҆ зла́та е҆ди́нъ
лз тала́нтъ. И҆ поста́ви ца́рь Е҆гѵ-
петскій Іѡакі́ма бра́та е҆гѡ̀ ца-
ли ре́мъ Іꙋде́и и҆ Іерлимꙋ. И҆ связа
Іѡакі́мъ велмѡ́жи, Зараки́на же
бра́та своего̀ е҆́мь и҆зведе и҆з
лѳ Е҆гѵ́пта. Лѣ́тъ же бя́ше два́-
десати пя̀ти Іѡакі́мъ, е҆гда̀ царс-
твовати нача̀ въ земли̇ Іꙋди́нѣ и҆
Іерꙋсали́мѣ: и҆ сотвори̇ лꙋка́вое пред
м Гдемъ. На него́ же и҆зы́де На-
вꙋходоно́соръ црь Вавѵлѡ́нскій,
и҆ связа е҆го̀ мѣ́дяными ꙋ҆́зами,
ма и҆ приведѐ въ Вавѵлѡ́нъ. И҆ сщ҃е́нныя
сосꙋ́ды Гдни взе́мъ Навꙋходо-
но́соръ, и҆ прине́съ положѝ въ Ва-
вѵлѡ́нѣ въ хра́мѣ свое́мъ.

А҆ ꙗ҆́же ѡ҆ не́мъ глаго́ланная, и҆ ѡ҆ мв
нечистотѣ̀ е҆гѡ̀, и҆ ѡ҆ ѕлоче́стіи,
пи́сана сꙋ́ть въ кни́зѣ време́нъ царс-
кихъ. И҆ воцари́са Іѡакі́мъ сы́нъ мг
е҆гѡ̀ вмѣ́стѡ е҆гѡ̀. е҆гда̀ же по-
ста́вленъ бы́сть, бя́ше лѣ́тъ ѻ҆сми-
на́десати. Ца́рствова же мцы мд
три, и҆ дне́й де́сять во Іерꙋса-
ли́мѣ: и҆ сотвори̇ лꙋка́вое пред Гдемъ.
И҆ по лѣ́тѣ посла́въ Навꙋходоно́соръ, ме
пресели̇ е҆го̀ въ Вавѵлѡ́нъ вкꙋ́пѣ
съ сщ҃е́нными сосꙋ́ды Гдними:
И҆ поста́ви Седекі́ю царя̀ Іꙋде́и мѕ
и҆ Іерꙋсали́мꙋ, сꙋ́ща лѣ́тъ два́-
десяти е҆ди́нагѡ: ца́рствова же
лѣ́тъ е҆диона́десять, И҆ сотвори̇ мз
лꙋка́вое пред Гдемъ, и҆ не ꙋ҆сты-
дѣ́са ѿ слове́съ рече́нныхъ Іеремі́ею
прро́комъ ѿ ꙋ҆́стъ Гднихъ.
И҆ закля́тъ бы́сть ѿ црѧ Навꙋхо- ми
доно́сора и҆́менемъ Гдни́мъ, и҆ кля́вса
ѿстꙋпѝ, и҆ ѡ҆жесточи́въ свою̀ вы́ю,
и҆ срце своѐ, престꙋпѝ зако́ннаа
Гда Бга Іи҃лева. И҆ кня́зи мѳ
люде́й и҆ сщ҃е́нникѡвъ мнѡ́гаа без-
ꙁа-
кѡ́ніа сотвори́ша, и҆ престꙋпи́ша
па́че всѣ́хъ нечистѡ́тъ всѣ́хъ ꙗ҆зы́-
кѡвъ, и҆ ѡ҆скверни́ша до́мъ Гдень
ѡ҆сщ҃е́нный во Іерлимѣ. И҆ посла̀ н
Бгъ оц҃ъ и҆́хъ чре́зъ А҆́ггла сво-
е҆го̀ призва́ти и҆́хъ, ꙗ҆́кѡ щадя́ше
и҆̀хъ и҆ жили́ще своѐ. Ті́и же на
порꙋга́шаса посла́ннымъ е҆гѡ̀: и҆
во́ньже де́нь гла Гдь, бя́хꙋ
рꙋга́ющеса проро́кѡмъ е҆гѡ̀, До́н- нв
деже прогнѣ́ванъ то́й на ꙗ҆зы́къ
сво́й за ѕлоче́стіа, повелѣ̀ и҆зы́ти
на ни́хъ цре́мъ Халде́йскимъ.
Ті́и ꙋ҆би́ша ю҆́ношъ и҆́хъ мече́мъ, нг
ѻ҆́крестъ стаго дѡмꙋ и҆́хъ: и҆
не пощадѣ́ша ю҆́ноши, и҆ дѣ́вы,
и҆ ста́рца, и҆ мла́нца. Но всѣ́хъ нд
предадѐ въ рꙋ́ки и҆́хъ. и҆ вся̀
сщ҃е́нныя сосꙋ́ды Гдни ма́лыя,
и҆ вели́кіа, и҆ сосꙋ́ды кі́вѡта Гдна,
и҆ црскіа ковче́ги взе́мше прине-
со́ша въ Вавѵлѡ́нъ: И҆ сожго́ша не
до́мъ Гдень, и҆ разори́ша стѣ́ны
Іерлима, и҆ столпы̀ е҆гѡ̀ сожго́ша
ѻ҆гне́мъ: И҆ скончя́ша вся̀ чест- нѕ
нѣ́йшаа е҆гѡ̀ въ ничто́же, и҆ ѡ҆ста́-
вшихса ѿ меча̀ ѿведо́ша въ Вавѵлѡ́нъ.
И҆ бѣ́ша рабѝ е҆мꙋ̀ и҆ сынѡ́мъ е҆гѡ̀, нз
да́же до црства Пе́рсскагѡ, во
и҆сполне́ніе слове́съ Гднихъ ѿ ꙋ҆́стъ
Іереми́нныхъ: До́ндеже бгоизво́литъ ни
земля̀ сꙋббѡ́ты своя̀, во всѐ вре́мя
ѡ҆пꙋстѣ́ніа своегѡ̀, сꙋббѡтствовати
бꙋ́детъ во и҆сполне́ніе лѣ́тъ седми́десяти.

Глава҆ в҃.

а҃ Црⷭ҇твꙋющꙋ Кѵ́рꙋ Пе́рсскомꙋ пе́рвагѡ
лѣ́та во и҆спо́лненїе сло́ва Гдⷭ҇нѧ
в҃ ᲂу҆сты̀ Їереміи́нывими, Воздви́же Гдⷭ҇ь
ду́хъ Кѵ́ра царѧ̀ Пе́рсскагѡ, и҆
проповѣ́да во все́мъ ца́рствѣ свое́мъ,
г҃ и҆ кꙋ́пнѡ писа́нми, гл҃ѧ: Сїѧ̀
гл҃етъ Кѵ́ръ ца́рь Пе́рсскїй: Гдⷭ҇ь менѐ
постави царѧ̀ вселе́ннѣй, Гдⷭ҇ь Ї҆илевъ,
д҃ Гдⷭ҇ь вы́шнїй. И҆ назна́мена мнѣ̀ со-
зда́ти є҆мꙋ̀ до́мъ во Ї҆ерлⷭ҇имѣ, и҆̀же
є҃ во Ї҆ꙋде́и. А҆́ще ᲂу҆̀бо кто̀ є҆́сть въ
ва́съ ѿ ꙗ҆зы́ка є҆гѡ̀, да бꙋ́детъ Гдⷭ҇ь
є҆гѡ̀ съ ни́мъ, и҆ воше́дъ во Ї҆ерлⷭ҇имъ,
и҆́же во Ї҆ꙋде́и, да сози́ждетъ до́мъ
Гдⷭ҇а Ї҆илева: се́й Гдⷭ҇ь, и҆̀же всели́сѧ
ѕ҃ во Ї҆ерлⷭ҇имѣ. Є҆ли́цы ᲂу҆̀бѡ ѻ҆́крестъ
мѣ́стъ ѡ҆бита́ютъ, да помо́гꙋтъ є҆мꙋ̀,
и҆̀же сꙋ́ть на мѣ́стѣ то́мъ, и҆ зла́томъ
з҃ и҆ среб́ромъ, Даѧ́нїемъ съ ко́ньми и҆
ско́ты, и҆ и҆́ными по ѡ҆бѣща́нїю пред-
лага́емыми во ст҃и́лище Гдⷭ҇не, є҆́же во
и҃ Ї҆ерлⷭ҇имѣ. И҆ стоѧ́щїи нача́льницы ко-
лѣ́нѡмъ ѻ҆те́чествъ Ї҆ꙋди́ныхъ, и҆ колѣ́на
Венїами́нова, и҆ свщ҃е́нницы, и҆ Леѵі́ти, и҆
вси̑, и҆̀хже дꙋ́хъ воздви́же Гдⷭ҇ь взы́ти,
созда́ти до́мъ Гдⷭ҇ень, и҆̀же во Ї҆ерлⷭ҇имѣ.
ѳ҃ И҆ и҆̀же ѻ҆́крестъ и҆́хъ, помого́ша во
все́мъ зла́томъ, и҆ среб́ромъ, ко́ньми
и҆ ско́ты, и҆ ѡ҆бѣ́тами мно́гими ѕѣлѡ̀,
и҆̀хже чꙋ́вство воздви́жено бы́сть.
і҃ И҆ Кѵ́ръ ца́рь и҆знесѐ свщ҃е́ннꙑѧ сосꙋ́ды
Гдⷭ҇ни, и҆̀хже пренесѐ Навꙋходоно́соръ
(ца́рь Вавѷлѡ́нскїй) и҆з Ї҆ерлⷭ҇има,
и҆ поста́ви и҆́хъ во і҆дѡ́льницѣ свое́й.
аі҃ И҆ и҆знесѐ тыѧ̀ Кѵ́ръ ца́рь Пе́рсскїй,
и҆ предадѐ а҆̀ Мїѳрїда́тꙋ сокро́вищехра-
ві҃ ни́телю своемꙋ̀: То́й же предадѐ
Сасавасса́рꙋ власти́телю Ї҆ꙋде́йскомꙋ:
гі҃ И҆̀хже сїѐ число̀ бѣ̀: возлива́льницъ
зла́тыхъ ты́сѧща, и҆ возлива́льницъ сре́б-
рѧныхъ ты́сѧща, кади́льницъ сре́брѧны
два́десѧть де́вѧть, фїа́лъ зла́тыхъ
три́десѧть, сре́брѧныхъ двѣ̀ ты́сѧщи
четы́реста и҆ де́сѧть, и҆ и҆́ны сосꙋ́дѡвъ
ді҃ ты́сѧща. Всѣ́хъ же сосꙋ́дѡвъ пре-
несе́ныхъ зла́тыхъ и҆ сре́брѧныхъ, пѧ́ть
ты́сѧщъ четы́реста шестьдеся́тъ де́вѧть:
еі҃ Принесе́ны же Сасавасса́ромъ вкꙋ́пѣ съ
тѣ́ми, и҆̀же ѿ плѣне́нїѧ и҆з Вавѷлѡ́на
ѕі҃ во Ї҆ерлⷭ҇имъ. * Во времене́хъ же А҆рта-
зе́рза царѧ̀ Пе́рсскагѡ, возписа́ша
є҆мꙋ̀ на ѡ҆бита́ющихъ во Ї҆ꙋде́и и҆ Ї҆ерꙋ-
са́лимѣ: Вилемо́съ, и҆ Мїѳрїда́тъ, и҆
Тавеллі́й, и҆ Раѳѵ́мъ, и҆ Веелте́ѳмъ,
и҆ Самелі́й пи́сецъ, и҆ про́чїи соꙋчи-
не́ннїи, ѡ҆бита́ющїи въ Сама́рїи, и҆ во
и҆́ныхъ мѣ́стѣхъ, ниже писа́нное посла́нїе.

Царю̀ А҆ртазе́рзꙋ господи́нꙋ, ѻ҆́троцы зі҃
твои̑, Раѳѵ́мъ пи́сецъ слꙋча́евъ, и҆
Саме́лїй пи́сецъ, и҆ про́чїи ѿ совѣ́та
и҆́хъ, и҆ сꙋдїи̑, и҆̀же въ Кїликі́рїи и҆
Фїнїкі́и: И҆ ны́нѣ зна́емо да бꙋ́детъ иі҃
господи́нꙋ царю̀, ꙗ҆́кѡ Ї҆ꙋде́е, и҆̀же
взыдо́ша ѿ ва́съ къ на́мъ прише́дшїи
во Ї҆ерлⷭ҇имъ гра́дъ ѿме́тный и҆ строп-
ти́вый, сози́даютъ то́ржища є҆гѡ̀,
и҆ составлѧ́ютъ стѣ́ны є҆гѡ̀, и҆ хра́мъ
воздвиза́ютъ. А҆́ще ᲂу҆̀бо гра́дъ ѳі҃
то́й сози́ждетсѧ, и҆ стѣ́ны соверше́ны
бꙋ́дꙋтъ, не то́кмѡ да́ни не потерпѧ́тъ
дѧ́ти, но и҆ царе́мъ возпроти́вѧтсѧ:
А҆ поне́же дѣ́йствꙋютсѧ, ꙗ҆̀же ѡ҆ хра́мѣ, к҃
пра́вѡ бы́ти разсꙋжда́емъ не презрѣ́ти
сегѡ̀: Но зна́емо сотвори́ти госпо- ка҃
ди́нꙋ на́шемꙋ царю̀, да а҆́ще воз-
мни́тсѧ тебѣ̀, да взы́щетсѧ въ кни́-
гахъ ѻ҆те́цъ твои́хъ. И҆ ѡ҆бра́щеши кв҃
въ лѣ́тописцахъ писа́но ѡ҆ тѣ́хъ,
и҆ позна́еши, ꙗ҆́кѡ гра́дъ то́й бѧ́ше
ѿме́тникъ, и҆ царе́й и҆ гра́ды смꙋ-
ща́ющъ, И҆ Ї҆ꙋде́е ѿстꙋ́пники, и҆ кг҃
ѡ҆полче́нїе творѧ́щїе въ не́мъ ѿ
вѣ́ка, є҆́ѧже ра́ди вины̀ и҆ гра́дъ то́й
ѡ҆пꙋсто́шенъ бы́сть. Ны́нѣ ᲂу҆̀бо кд҃
зна́емо ти̑ твори́мъ господи́не царю̀,
ꙗ҆́кѡ а҆́ще гра́дъ се́й созда́нъ бꙋ́детъ,
и҆ стѣ́ны є҆гѡ̀ воздвѝгнꙋтсѧ бꙋ́дꙋтъ,
и҆схо́дꙋ тебѣ̀ ктомꙋ̀ не бꙋ́детъ въ
Кїлїкі́рїю и҆ Фїнїкі́ю. Тогда̀ воспи́са ке҃
ца́рь Раѳѵ́мꙋ пи́шꙋщемꙋ слꙋча́емаѧ,
и҆ Веелте́ѳмꙋ, и҆ Саме́ллїю пи́сцꙋ, и҆
про́чимъ соꙋчине́нымъ, и҆ ѡ҆бита́ющымъ
въ Сама́рїи, и҆ Сѵ́рїи, и҆ Фїнїкі́и,
сїѧ̀ писа́наѧ: Чтохъ посла́нїе, є҆́же кѕ҃
посла́сте ко мнѣ̀: повелѣ́хъ ᲂу҆̀бо
взыска́ти, и҆ ѡ҆брѣ́тено є҆́сть, ꙗ҆́кѡ
гра́дъ то́й є҆́сть ѿ нача́ла царе́мъ про-
тивлѧ́ющсѧ. И҆ чл҃цы ѿстꙋпле́нїѧ, и҆ кз҃
ѡ҆полче́нїе въ не́мъ творѧ́щїе, и҆ ца́ри
крѣ́пцы и҆ жесто́цы бы́ша во Ї҆ерлⷭ҇имѣ
ѡ҆блада́юще, и҆ да́ни налага́юще на Кїлї-
кі́рїю, и҆ Фїнїкі́ю. Ны́нѣ ᲂу҆̀бо по- ки҃
велѣ́хъ возбрани́ти чл҃кѡмъ ѻ҆́нымъ со-
зида́ти гра́дъ, и҆ предꙋсмотрѧ́ти, да
ничто́же бо́лѣ си́хъ сотворѧ̀, Ни да кѳ҃
происхо́дѧтъ во мнѡ́жайшаѧ лꙋка́вства,
во є҆́же царе́мъ трꙋ́дъ твори́ти. Тогда̀ л҃
прочетше ѿ царѧ̀ А҆ртазе́рза написа́наѧ,
Раѳѵ́мъ, и҆ Самелі́й пи́сецъ, и҆ с ни́ми
соꙋчине́ннїи впрѧ́гше потща́ннѡ прїидо́ша
во Ї҆ерлⷭ҇имъ съ ко́нники, и҆ наро́днымъ
ѡ҆полче́нїемъ, И҆ нача́ша сози́дающихъ ла҃
ᲂу҆держава́ти. И҆ ᲂу҆праздни́сѧ созида́нїе
хра́ма, и҆̀же во Ї҆ерлⷭ҇имѣ, да́же до
втора́гѡ лѣ́та ца́рства Дарі́а царѧ̀
Пе́рсскагѡ.

Глава г.

Воцарився Дарій сотвори вечерю велію всѣмъ, иже подъ нимъ, и всѣмъ, иже ѿ дому рода его, и всѣмъ велможамъ Мидскимъ и Персскимъ, и всѣмъ сатрапомъ и намѣстникомъ, и воеводамъ, иже подъ нимъ, ѿ Индіи даже до Ефіопіи на сто двадесять седмь воеводствъ. И егда ядоша и пиша, и насытившеся возвратишася: тогда Дарій царь вниде въ ложницю свою, и поспа, и возбудися. Тогда три юноши тѣлесніи стражи, иже стрежахъ тѣло царево, рекоша другъ ко другу: Рцемъ кождо ѿ насъ едино слово, и иже превозможетъ, и его же повѣсть слово мудрѣйше другаго, дастъ ему царь Дарій дары великія, и почести великія. И порфурою одѣянъ будетъ, и въ златѣ пити, и на златѣ спати: и колесницѣ златоуздну, и кидарѣ вусѣянный, и гривну окрестъ выи. И второй сяде по Дарію ради премудрости своея, и сродни Дарієвъ наречется. И тогда написавше кождо свое слово запечаташа, и подложиша по возглавіе Дарія царя, и рекоша: егда востанетъ царь, дадутъ ему писаніе, и его же разсудитъ царь, и три велможи Персстіи, тако слово его мудрѣйше есть, тому да дастся побѣда, такоже писано есть. Единъ написа: сильнѣе есть вино. Другій написа: сильнѣе есть царь. Третій написа: сильнѣе суть жены, паче же всѣхъ побѣждаетъ истина. Егда же восста царь, вземше писанія даша ему, и прочте. И пославъ созва всѣхъ велможей Персскихъ, и Мидскихъ, и сатрапшовъ, и воевшдъ, и намѣстникшовъ, и ѵпатшовъ, и сѣде въ совѣтной палатѣ, и прочтено бысть писаніе пред нимъ. И рече: призовите юношъ, и тіи извѣстятъ словеса своя. И призвани бышя, и внидоша. И рече имъ: возвѣстите намъ ѿ тѣхъ, иже писана сутъ: и нача первый, иже глаголя ѿ крѣпости вина. И рече сице: О мужіе, коль премогаетъ вино, всѣхъ человѣкъ піющихъ его прельщаетъ: Оумъ царевъ, и сирыхъ творитъ оумъ единъ, и раба, и свободнаго, и убогаго, и богатаго: И всякъ оумъ превращаетъ въ безстрашіе и веселіе, и не памятуетъ всякія печали, и всякаго долга: И всѣ сердца сотворяетъ богата, и не памятуетъ царя, ниже велможи. и всѣ по талантомъ глати творитъ. И не памятую, егда піютъ, оугождати другомъ и братіи: и не многу потомъ извлачатъ мечы. И егда ѿ вина востанутъ, не помнятъ, иже сотвориша. О мужіе: не премогаетъ ли вино, еже тако понуждаетъ творити? и оумодча глаголавый сице:

Глава д.

Нача вторый глати, рекій ѿ крѣпости царстви. О мужіе, не премогаютъ ли человѣцы, земляю и море обдержащіе, и всѣ, иже въ нихъ? Царь же премогаетъ и господствуетъ всѣми, и владычествуетъ ими, и все еже речетъ имъ, творятъ. Аще речетъ имъ творити брань ко другъ другу, творятъ: и аще послетъ ихъ на супостаты, идутъ, и истребляютъ горы, и стѣны и столпы: Убиваютъ, и убиваеми бываютъ, и царева словесе не преступаютъ: аще же побѣдятъ, царю приносятъ вся, и елика аще плѣнятъ, и ина вся. И елицы не боятся, ниже шодмахаютъ, но дѣлаютъ землю, паки, егда сѣютъ, зажинающе приносятъ цареви. И единъ другаго понуждающе, приносятъ данъ царю. И той самъ и единъ есть, аще речетъ убити, убиваютъ: аще речетъ шпустити, шпускаю: речетъ поразити, поразятъ: речетъ разорити, разоратъ: речетъ созидати, созиждутъ: речетъ: посѣцаите, посѣцаютъ: речетъ насадити, насаждаютъ. И вси людіе его, и силы его слышатъ единаго: и къ сима тои возлежи, ястъ, и піетъ, и спитъ: Тіи же стрегутъ окрестъ его, и не могутъ шити, кождо творити дѣлъ своихъ, ниже преслышатъ его. О мужіе, какю не превозмогаетъ царь, его же такю слышютъ? и оумодча. Третій же, иже рече ѿ женахъ, и ѿ истинѣ, той есть Зоровавель, нача глати: О мужіе, не велики ли есть царь, и многи человѣцы, и вино не премогаетъ ли? кто же есть властвуяй ими, или кто господствуяй ими? не жены ли? Жены родиша царей, и всѣхъ людій, иже господствую над моремъ и землею. И ѿ тѣхъ рождени сутъ, и тыя воздоиша тѣхъ, иже насадиша виногради, ѿ которыхъ вино творится: И тыя творятъ ризы (красны) человѣкомъ, и тыя творятъ

славꙋ чл҃кѡмъ, и не могꙋтъ человѣцы
ні быти безъ женъ. И аще соберꙋтъ злато
и сребро и всакꙋ вещь краснꙋ, и оувидатъ
женꙋ единꙋ добрꙋ зракомъ и
ѳі красотою, И всѧ сїа ѡставльше, на
нїо внемлютъ, и ѿверзстыми оусты
зрѧтъ ю, и вси оныѧ желаютъ паче
злата и сребра, и всакїа вещи предрагїа.
к Чл҃вѣкъ оц҃а своего ѡставлѧетъ,
иже воспита его, и свою странꙋ, и
ка къ своей женѣ прилѣплѧетса, И съ
женою ѡставлѧетъ дꙋшꙋ, и ниже оц҃а
памѧтꙋетъ, ни матери, ниже страны.
кв И ѿсюдꙋ подобаетъ вамъ разꙋмѣти,
ꙗкѡ жены властвꙋютъ вами. не
болѣзнꙋете ли, и трꙋждаетеса, и всѧ
кг женамъ даете, и приносите; И вземлетъ
человѣкъ орꙋжїе свое, и
исходитъ на пꙋть творити разбой,
(оубїйства,) и татьбꙋ, и на море
кд плавати, и на рѣки, И льва видитъ,
и во мракъ входитъ: и егда оукрадетъ
и похититъ, и користь ѡбрѧщетъ,
къ возлюбленной своей приноситъ.
ке И паче любитъ человѣкъ женꙋ свою,
кѕ нежели отца и матерь. И мнози
ѡбезꙋмишаса ѿ лицъ женскихъ, и раби
кз быша ради тѣхъ. И мнози погибоша,
и прелстишаса, и согрѣшиша
ки ради женъ. И нынѣ не вѣрꙋете ли
мнѣ; не великъ ли есть царь во власти
своей; не вси ли страны не смѣютъ
кѳ прикоснꙋтиса емꙋ; Видѣхъ его,
и Апаминю дщерь Вартака дивнагѡ,
наложницꙋ царевꙋ, сѣдѧщꙋю ѡдеснꙋю
л царѧ, И ѿемлющꙋю дїадимꙋ со главы
царевы, и возлагающꙋ на себе, и по
ланитѣ бїѧше царѧ лѣвою рꙋкою.
ла И кромѣ сихъ царь ѿверзстыми оусты
зрѧше на ню: и аще посмѣетса пред
нимъ, смѣетса и онъ: аще же разгнѣвана
бꙋдетъ нань, ласкаетъ ю,
лв дондеже примиритса емꙋ. Ѡ мꙋжїе,
не силны ли жены, ꙗкѡ сице творѧтъ;
лг И тогда царь и велможи смотрѧхꙋ
дрꙋгъ на дрꙋга. и нача гл҃ати ѡ истинѣ:
лд Ѡ мꙋжїе, не силны ли жены;
велика землѧ, и высоко нб҃о, и
быстро теченїемъ слн҃це, ꙗкѡ ѡбращаетса
на крꙋзѣ нб҃номъ, и паки
притекаетъ на мѣсто свое во единъ
ле день. Не великъ ли, иже сїа творитъ;
и истина велика и крѣпчае паче
лѕ всѣхъ. Всѧ землѧ истинꙋ призываетъ,
и нб҃о онꙋю бл҃гословлѧетъ,
и всѧ дѣла трѧсꙋтса и трепещꙋтъ
(еѧ), и нѣсть съ нею ѡбиды ни
лз единыѧ. Ѡбидитъ вїно, ѡбидитъ
царь, ѡбидѧтъ жены, неправедни вси
сынове чл҃вѣчестїи, и неправедна всѧ
дѣла ихъ сицевая, и нѣсть въ нихъ
истины, и въ своей неправости погибаютъ.
Истина же пребываетъ, и ли
возмогаетъ во вѣкъ, и живетъ, и
ѡбладаетъ во вѣкъ вѣка. И нѣсть лѳ
оу неѧ прїатїа лица, ниже различїа,
но правая творитъ, и ѿ всѣхъ неправедныхъ,
и лꙋкавыхъ ѡгребаетса:
и вси бл҃говолѧтъ въ дѣлѣхъ еѧ.
И нѣсть в сꙋдѣ еѧ ничтоже неправедно: м
и сїа крѣпость, и цр҃тво, и власть,
и величество всѣхъ вѣкѡвъ. бл҃гослове
Бг҃ъ истины. И преста глаголати: и ма
вси людїе тогда возопиша, и рекоша:
велика есть истина, и премогаетъ.
Тогда царь рече емꙋ: проси еже мв
хощеши, множае писаныхъ, и дамъ
тебѣ, понеже ѡбрѣтенъ еси мꙋдрѣйшїй,
и близъ мене да сѧдеши, и сродникъ
мой наречешиса. Тогда рече мг
царю: помѧни ѡбѣщанїе твое, имже
ѡбѣщалъ еси создати Ієр҃лимъ в день,
воньже царство твое прїалъ еси,
И всѧ сосꙋды взѧтыѧ изъ Ієр҃лима мд
ѿпꙋстити, ихже ѿлꙋчи Кѵръ, егда
заклѧтса изсѣщи Вавѵлѡнъ, и ѡбѣща
послати тамѡ. Ты же ѡбѣщалъ ме
еси создати храмъ, егоже сожгоша
Идꙋмеи, егда ѡпꙋстошена бысть Іꙋдеа
ѿ Халдеи. И нынѣ сїе есть, еже мѕ
прошꙋ ѿ тебе господи царю, и ѡ томъ
молю тѧ: и сїе есть величество, еже
ѿ тебе. молю оубо да сотвориши ѡбѣщанїе,
еже ѡбѣщалъ еси цр҃ю нб҃номꙋ
сотворити изъ оустъ твоихъ. Тогда мз
воставъ царь Дарїй, ѡблобыза его, и
написа ѡ немъ посланїе ко всѣмъ правителемъ,
и воеводамъ, и намѣстникѡмъ,
и велможамъ, да проводѧтъ
его, и всѣхъ сꙋщихъ съ нимъ восходѧщихъ
созидати Ієр҃лимъ. И всѣмъ ми
намѣстникѡмъ, иже бѧхꙋ в Кїлисѵрїи,
и Фїнїкїи, и иже въ Лїванѣ, написа
посланїе, да привозѧтъ древа кедрова
ѿ Лївана во Ієр҃лимъ, и да созидаютъ
съ нимъ градъ. Писа же и всѣмъ мѳ
Іꙋдеѡмъ восходѧщымъ ѿ царства во
Іꙋдею ѡ свободѣ, да всѧкъ силный,
и велможа, и намѣстникъ, и правитель
не приходитъ ко братѡмъ ихъ, И всю н
странꙋ, юже ѡбдержатъ, безданнꙋ быти
имъ. и Идꙋмеи да ѡставлѧтъ села Іꙋдейскаѧ,
имиже ѡбладаютъ, И на со- на
зиданїе храма даѧти по всѧкое лѣто
талантъ двадесѧтъ, дондеже созиждетса.
И на жертвенникъ всесожженїа нв
приносити на всѧкъ день, ꙗкоже
имѣютъ заповѣдь, иныхъ талантъ

седмьнадесатъ, да пенносатъ десять
на коеждо лѣто. И всѣмъ приходя-
щымъ ѿ Вавулѡна созидати градъ,
да будетъ свобода имъ, и сыномъ ихъ,
и всѣмъ сщенникомъ приходящымъ.
Написа же и подаяніе, и сщенническую
ризу (повелѣ дати), въ нюже
служатъ. И Левитомъ писа даяти
оброкъ даже до дне, вонеже совер-
шится домъ, и Іерлимъ созиждется.
И всѣмъ строющымъ града писа, даяти
имъ жребій, и оброки. И шпусти вса
сообща, иже шедъши Кѵръ ѿ Вавѵ-
лѡна, и вса елика рече Кѵръ сотво-
рити, и онъ повелѣ творити, и
послати во Іерлимъ. И егда изыде
юноша (сей), воздвигъ лице на
нбо прямо Іерлиму, благослови цра
нбснаго, гла: ѠО тебе побѣда, и
ѿ тебе премѫдрость, и твоа слава,
и азъ рабъ твой. Благословенъ еси,
иже далъ еси мнѣ премѫдрость, и тебѣ
исповѣмся Гди Бже съ нашихъ.
И пріа посланіа, и изыде, и пріиде
въ Вавѵлѡнъ, и возвѣсти братіи своей
всѣмъ. И благословиша Бга отецъ
своихъ, якоже даде имъ шелбу и
шпѹщеніе, да взыдутъ и созиждутъ
Іерлимъ, и храмъ, идеже именованъ
есть имя его въ немъ. И радовахуся
съ мѵзыкіею и веселіемъ днии седмь.

Глава ѕ.

По сихъ же израдни сѫть изыти
начальници домовъ отечествъ по
племенѡмъ ихъ, и жены ихъ,
и сынове ихъ, и дщери ихъ, и
рабы ихъ, и рабыни ихъ, и скоти
ихъ. И Дарій царь посла съ
ними конникъ тысящу, донделе воз-
ведутъ ихъ во Іерлимъ съ миромъ,
и съ мѵзыкіею, съ тумпаны, и тру-
бами. И вса братіа ихъ бахѫ
играюще, и сотвори ихъ взыти вкупѣ
съ ними. И сіа сѫть имена мужей,
иже взыдоша по отечествамъ своимъ,
и по колѣномъ въ частехъ началствъ
своихъ. Сщенници сынове Фінеса,
сына Ларѡна, Інсусъ сынъ Іосседека
Сарѣова, и Іоакимъ сынъ Зоровавела
сына Салаѳіилева, ѿ дому Давидова,
ѿ рода Фаресова, колѣна же Іудина,
Иже глаше при Даріи царѣ Перескомъ
словеса премѫдра, во второе лѣто
царства его, мца Нисанъ, перваго
мца. Сѫть же сіи ѿ Іудеи изшед-
шіи ѿ плѣна преселенія, иже пре-
сели Навуходоносоръ царь Вавѵлѡн-
скій въ Вавѵлѡнъ. И возвратишася
во Іерлимъ, и въ прочую Іудею,
кійждо во свой градъ, иже при-
идоша съ Зоровавелемъ, и Інсусомъ,
Неемію, Захаріею, Реесаромъ, Ени-
немъ, Мардохеемъ, Веелсаромъ,
Есфарасомъ, съ Реелиемъ, съ Роі-
момъ, съ Вааномъ, началники
ихъ. Число сщихъ ѿ языка и
началники ихъ. сынове Фороговы,
двѣ тысящи и сто седмьдесятъ два.
сынове Сафатовы, четыреста седмь-
десятъ два. Сынове Ареховы, седмь-
сотъ патьдесятъ шесть. Сынове
Фаѳаѳ-Моавли, двѣ тысящи осмьсотъ
и двандесатъ. Сынове Ламовы,
тысяща двѣсти патьдесятъ четыре.
сынове Заѳуины, деватьсотъ четыре-
десятъ пать. сынове Корвеовы,
седмьсотъ пать. сынове Винуины,
шестьсотъ четыредесятъ осмь. Сы-
нове Вивлины, шестьсотъ двадесатъ
три. сынове Садаковы, три тысящи
двѣсти двадесатъ два. Сынове
Адонікамовы, шестьсотъ шестьдесятъ
седмь. сынове Вагоины, двѣ ты-
сящи шестьдесятъ шесть. сынове
Адинѣевы, четыреста патьдесятъ че-
тыри. Сынове Атирезекіевы деватъ-
десятъ два. сынове Кіаановы
и Азитаговы, шестьдесятъ седмь.
сынове Азѵрановы, четыреста три-
десятъ два. Сынове Ананіевы,
сто единъ. сынове Аромовы, три-
десятъ два. сынове Василеевы, тристa
двадесатъ три. сынове Арсфѳріѳовы,
сто два. Сынове Метіровы, три
тысящи пать. сынове ѿ Ведамшо-
ноовъ, сто двадесатъ три. Иже
ѿ Нетофан, патьдесятъ пать. иже
ѿ Анавѳѳа, сто патьдесятъ осмь.
иже ѿ Ведсамоса, четыредесятъ два.
Иже ѿ Кіріаріарія, двадесатъ пать.
иже изъ Кафіры и Еирѡда, седмьсотъ
четыредесятъ три. иже изъ Пиры,
седмьсотъ. Иже Хадіаговы и
Амидѣевы, четыреста двадесатъ два.
иже ѿ Кірама, и Габвиса, шестьсотъ
двадесатъ единъ. Иже ѿ Мика-
лѡна, сто двадесатъ два. иже
ѿ Витолія, патьдесятъ два. сынове
Нифсовы, сто патдесятъ шесть.
Сынове Каламолалуевы и Онѳовы,
седмьсотъ двадесатъ пать. сынове
Іереховы, тристa четыредесятъ пать.
Сынове Анаѳовы, три тысящи тристa
тридесатъ. Жерцы, сынове Іеддѹа
сына Інсѵева, съ сыны Санасівовыми,
деватьсотъ седмьдесятъ два. сынове
ѿ Мирѳѳа, тысяща патьдесятъ два.

ке Сынове Фасарони тысаща четыредесатъ
седмь. сынове Хармıевы, тысаща
кѕ седмьнадесатъ. Левıти же сынове
Ӏесуевы и Кадмıиловы, и Ваннуевы, и
кз Судıевы, седмьдесатъ четыре. Сщенно-
певцы сынове Асафовы, сто четыре-
ки десатъ осмь. Дверницы же сынове
Салумовы, сынове Аттаровы, сынове
Толмановы, сынове Лакувıевы, сы-
нове Тıтаевы, сынове Самıевы, всехъ
кѳ сто тридесат девать. Сщеннослужи-
тели, сынове Исавовы, сынове Асı-
фаевы, сынове Табаѡѳовы, сынове
Кирасовы, сынове Судовы, сынове
Фалеевы, сынове Лаванаевы, сынове
л Агравевы, Сынове Акуаевы, сынове
Оутаевы, сынове Китавовы, сынове
Агабаевы, сынове Сувaıевы, сынове
Анани, сынове Каѳуаевы, сынове
ла Геддуровы, Сынове Iaıровы, сынове
Десановы, сынове Нонваевы, сынове
Хасеваевы, сынове Газираевы, сынове
Озıевы, сынове Фıноевы, сынове
Асараевы, сынове Васѳаıевы, сынове
Асанаевы, сынове Меанıевы, сынове
Нафıсıевы, сынове Акувовы, сынове
Акıфаевы, сынове Асуровы, сынове
Фаракıмовы, сынове Васалѡѳовы,
лв Сынове Меедаевы, сынове Куѳаевы,
сынове Хареевы, сынове Харкусовы,
сынове Асирари, сынове Ѳомıевы,
сынове Насıѳовы, сынове Атıфаевы.
лг Сыны отрокъ Соломѡновыхъ, сыны
Асапфıѡновы, сыны Фарıраевы, сыны
и Iеилевы, сыны Лозѡни, сыны Iзда-
лд илевы, сыны Сафуѳовы, Сыны Агı-
аевы, сыны Фахареѳовы, сыны Савıины,
сыны Сарѡѳıевы, сыны Масıасовы, сыны
Гаровы, сыны Аддусовы, сыны Суба-
совы, сыны Афераевы, сынове Вара-
дıсовы, сынове Сафатовы, сынове
ле Аллѡмовы. Всехъ сщеннослужителей,
и сынѡвъ отрокъ Соломѡновыхъ, три-
лѕ ста седмьдесатъ два. Сıи возшедшıи
ѿ Ѳермелеѳа, и Ѳелерсаса, вождь ихъ
лз Хараадаларь и Аларь. И не могоша
возвестити отечествъ своихъ и ро-
дѡвъ, ꙗкѡ ѿ Iила ли суть, сыны
Ладана, сына Ванова, сыны Некѡ-
дановы, шестьсѡтъ пятьдесатъ два.
ли И ѿ жерцѡвъ творащıи жречество, и
не ѡбретошаса. сынове Авдıины,
сынове Акксѡсовы, сынове Аддуса,
поемшагѡ Авгıю жену ѿ дщерей Вер-
зеллеевыхъ, и прозванъ бысть во имя
лѳ егѡ. И сихъ взыскану бывшу родо-
словному писанıю, и не ѡбретену,
м ѿлучени суть ѿ сщенства. *И рече имъ
Неемıа и Атѳарıа: да не причащаютса

стынь, дондеже востанетъ Архıерей
ѡблеченъ во изавленıе и истину. Вси ма
же баху ѿ Iила, ѿ двунадесати летъ
и выше, кромѣ рабѡвъ и рабынь, четыре-
десатъ двѣ тысащи, триста шесть-
десатъ. раби сихъ и рабыни, седмь ты-
сащъ триста четыредесатъ седмъ. певцы
и певицы, двести четыредесатъ пать.
Вельблюдъ четыреста тридесатъ пать: мв
конен седмь тысащъ тридесатъ шесть,
мсскѡвъ двести четыредесатъ пать,
подяремникъ пать тысащъ патьсѡтъ
двадесатъ пать. И ѿ настоателей мг
по отечествамъ, егда поıидоша въ
храмъ Бжıй, иже во Iерлимѣ, ѡбѣ-
щаша воздвигнути храмъ на мѣстѣ
егѡ по силѣ своей, И даати въ мд
стое сокровище на дѣла, злата мнасъ
тысащу, и сребра мнасъ пать тысащъ,
и ризъ сщенническихъ сто. И все- ме
лишаса сщенницы и Левıти, и иже
(изыдоша) ѿ народа во Iерлимъ
и въ страну, и сщеннопевцы, и двер-
ницы, и весь Iиль въ селахъ своихъ.
Настоащу же седмому мцу, и су- мѕ
щымъ сынѡмъ Iилевымъ коемуждо
въ своихъ, собрашаса единодушнѡ
во дворъ первыхъ вратъ восточныхъ.
И воставъ Iисусъ сынъ Iѡседековъ, и мз
братıа егѡ сщенницы, и Зоровавель
сынъ Саладıилевъ, и братıа егѡ, оуго-
товаша олтарь Бгу Iилеву, *Да воз- ми *Езд г, г, в
носатъ на немъ всесожженıа по чину,
ꙗкоже въ книзѣ Мѡvсеа члвѣка Бжıа
писана суть. И собрашаса къ нимъ мѳ
ѿ иныхъ народѡвъ земли, и воздвиг-
нуша жертвенникъ на мѣстѣ своемъ,
ꙗкѡ во враждѣ баху съ ними, и пре-
могоша ихъ вси ꙗзыцы земстıи:
и приношаху жертвы по времени, и все-
сожженıа Гдви, оутреннее и вечернее.
И сотвориша кущей потченıа праз- н
никъ, ꙗкоже повелено въ законѣ,
и жертвы на всакъ день, ꙗкоже
подобаше. И по сихъ приношенıа на
непрестанная, и жертвы суббѡтнıа и
новомѣсачныа, и праздникѡвъ всѣхъ
ѡсщенныи. И елицы ѡбѣщаша ѡбѣтъ нв
Бгу ѿ новомѣсачıа седмагѡ мца,
начаша приносити жертвы Бгу, храмъ
же Гднь не бысть еще созданъ.
И даша сребро каменосѣчцемъ и дѣла- нг
телемъ пищу и питıе съ радостıю, и
даша кáрры Сıдѡнанѡмъ, и Тvра- колесницы
нѡмъ, да привозатъ имъ ѿ Лıвана
древа кедрова, да приведутъ судна
во Iоппıиское пристанище, по повеленıю,
еже писано бысть имъ ѿ Кvра царя
Персскагѡ. И во второе лѣто пришедъ нд

въ храмъ Бжій во Іерлимъ, мца
втораго, нача Зоровавель сынъ Сала-
ѳіилевъ, и Іисусъ сынъ Іѡседековъ,
и братія ихъ, и сщенницы, Левіти,
и вси, иже пріидоша ѿ плѣненія во
нє Іерлимъ. И ѡсноваша храмъ Бжій
въ новомѣсячіи втораго мца, втораго
лѣта, егда пріидоша во Іудею и во
нѕ Іерлимъ. И поставиша Левіты ѿ два-
десяти лѣтъ на дѣла Гдна. И ста
Іисусъ, и сыны его, и братія, и
Кадміилъ братъ, и сыны Мадіавуни,
и сыны Іѡдаа Іліадуева съ сынми и
братіями, вси Левіти единодушнѡ
дѣла призрители, творяще дѣла въ
дому Гдни, и создаша дѣлатели домъ
нз Гдень. И сташа сщенницы ѡблечени
въ ризы съ мусикіею и трубами, и
Левіти сынове Асафовы имѣюще кум-
валы, восхваляюще Гда, и благосло-
нн вяще, по Двду црю Іилеву. И псалму
пѣсньми благословяще Гда, яко блгть
его и слава во вѣки во всемъ Іили.
нѳ И вси людіе вострубиша, и возгласиша
гласомъ великимъ, восхваляюще Гда
ѯ ѡ воздвиженіи дому Гдна. И прі-
идоша ѿ сщенникѡвъ, Левітѡвъ, и
предстоятелей по отечествѡмъ своимъ
старѣйшины, иже видѣша прежній домъ,
къ сему созиданію съ плачемъ и во-
ѯа племъ великимъ. И мнози съ трубами
ѯв и радостію гласа велія: Яко людемъ
не слышати трубъ плача ради людскагѡ,
народъ бо бысть трубящь ѕѣлѡ,
ѯг яко далече слышатися. И услышавше
врази колѣна Іудина, и Веніаминова,
пріидоша познати, кій гласъ трубный;
ѯд *И познаша яко сущіи ѿ плѣненія
созидаютъ храмъ Гду Бгу Іилеву.
ѯє И приступаше къ Зоровавелю, и Іисусу,
и къ началникѡмъ отечествъ, рекоша
имъ: да созидаемъ вкупѣ съ вами.
ѯѕ Такѡ бо, якоже вы, слушаемъ Гда
вашегѡ, и ему жремъ ѿ дней Асва-
сареѳа царя Ассνрійскагѡ, иже пресели
ѯз насъ здѣ. И рече имъ Зоровавель
и Іисусъ и начальницы отечествъ Іиле-
выхъ: нѣсть вамъ и намъ созидати
ѯи домъ Гду Бгу нашему. Мы бо сами
созиждемъ Гду Бгу Іилеву по чину,
якоже повелѣ намъ Куръ царь Перс-
ѯѳ скій. Языцы же земстіи стужающе
сущымъ во Іудеи, и пакѡсти творяще
о не попущаху созидати. И кѡзни и
людей наводяще, и крамолы творяще
возбраниша совершити дѣло созиданія
во все время жизни Кура царя, и
препятіе сотвориша созиданію лѣта
два, даже до Даріева царства.

Глава, ѕ.

*Со второе же лѣто царства а
Даріева, пророчествова Аггей,
и Захарія сынъ Аддѡвъ, проро-
цы, ко Іудеемъ, иже во Іудеи
и во Іерлимѣ, именемъ Гда Бга
Іилева к нимъ. *Тогда ставъ в
Зоровавель сынъ Салаѳіилевъ,
и Іисусъ сынъ Іѡседековъ,
начаша созидати домъ Гдень,
иже во Іерлимѣ, сущымъ съ ними
прркѡмъ Гднимъ помогающымъ имъ.
Въ то время пріиде къ нимъ Сисинній г
воевода Сνрійскій, и Фінікійскій, и
Саѳравузанъ, и друзи его, и рекоша
имъ: Чимъ повелѣніемъ вы домъ д
сей созидаете, и кровъ сей, и ина
вся совершаете; и кто суть строители,
иже сія созидаютъ; И имѣша благо- є
дать посѣщенія бывшагѡ на плѣненіе
ѿ Гда старѣйшины Іудейстіи: И не ѕ
возбраниша имъ созидати, дондеже
возвѣстится Дарію ѡ сихъ, и ѿвѣ-
щано будетъ. Образъ же посланія, з
еже писаша Дарію, и послаша: Сі-
сінній воевода Сνрійскій, и Фінікій-
скій, и Саѳравузанъ, и друзи, иже
въ Сνріи и Фінікіи воеводы, царю
Дарію радоватися. Вся знаема да и
будутъ господину нашему царю,
яко пришедше въ страну Іудейску, и
вшедше во Іерлимъ градъ, ѡбрѣтохомъ
ѿ плѣненія старѣйшинъ Іудейскихъ во
Іерлимѣ градѣ Созидающихъ домъ ѳ
Гду великъ, новъ ѿ каменей тесаныхъ
драгихъ, полагающе древа въ стѣнахъ,
И дѣла та с прилѣжаніемъ творятся, і
и преспѣваетъ дѣло въ рукахъ ихъ,
и во всей славѣ и прилѣжаніи совер-
шается. Тогда вопросихомъ ста- аі
рѣйшинъ оныхъ, глюще: чимъ пове-
лѣніемъ вы созидаете домъ сей, и
дѣла та ѡсноваете; Вопросихомъ ві
убо ихъ, да вѣдомо сотворимъ
тебѣ, и напишемъ ти члвѣкъ пред-
стателей, и именъ писанія испроси-
хомъ ѿ оныхъ предстателей. Тіи же гі
ѿвѣщаша намъ, глюще: мы есмы
раби Гда, иже сотвори нбо и землю.
И созидашеся сей домъ прежде лѣтъ ді
многихъ ѿ царя Іилева великагѡ и
крѣпкагѡ, и совершися. И понеже єі
оцы наши прогнѣвавше согрѣшиша
къ Бгу Іилеву нбному, предаде
ихъ въ руки Навуходоносора царя
Вавνлѡнскагѡ, царя Халдейска.
Домъ же той разоривше сожгоша, ѕі
и людей плѣниша въ Вавνлѡнъ.

зі Въ первое же лѣто црствующу Куру царю
на страною Вавулѡнскою, писа црь Куръ
ні домъ той созидати, И сщенныѧ сосуды
златыѧ и сребраныѧ, ихже изнесе На-
вуходоносоръ из дому, иже во Ієрлимѣ,
и постави а во своемъ капищи, паки
изнесе та Куръ царь ѿ храма, иже въ
Вивулѡнѣ, и предаде ихъ Зоровавелю
ѳі и Санавассару воеводѣ. И повелѣно
бысть ему ѿнести всѧ сїѧ сосуды,
и возложити в храмъ, иже во Ієрлимѣ,
и храмъ Гнь сей созидати на мѣстѣ
к егѡ. Тогда Санавассаръ оный при-
шедъ, положи ѡснованїѧ дому Гдна,
иже во Ієрлимѣ, и ѿ онагѡ даже до
нынѣ зиждемый не прїѧ совершенїѧ.
ка Нн҃ѣ убо, аще угодно тебѣ ѡ црю,
да поищетсѧ в царскихъ книгохранилни-
цахъ Куровыхъ (ѧже в Вавулѡнѣ:)
кв И аще ѡбрѣтено будетъ с повелѣнїемъ
Кура царѧ бывшее строенїе дому Гдна,
иже во Ієрлимѣ, и судитсѧ ѿ госпо-
дина царѧ нашегѡ, да возвѣститсѧ
кг ѡ тѣхъ намъ. *Тогда царь Дарїй
повелѣ искати въ царскихъ книгохра-
нилницахъ сущихъ въ Вавулѡнѣ, и
ѡбрѣтено бысть, во Екватанѣхъ, во
градѣ сущемъ въ странѣ Мидїистѣй,
мѣсто едино (въ лѣтописцѣ), въ
кд немже написана бяху сїѧ: *Въ лѣто
первое црствующу Куру, царь Куръ по-
велѣ домъ Гнь, иже во Ієрлимѣ,
созидати, идѣже жряху огнемъ не-
ке престаннымъ. Егѡже высота лакѡтъ
шестьдесѧтъ, широта лакѡтъ шесть-
десѧтъ, съ домами каменей тесаныхъ
трема, и съ домомъ древянымъ тогѡ
мѣста новымъ единымъ, и расходы
кѕ даѧти из дому Кура црѧ. И сщен-
ныѧ сосуды дому Гдна златыѧ же
и сребраны, ихже взѧ Навуходоносоръ
из дому (Гдна), иже во Ієрусалимѣ,
и ѿнесе въ Вавулѡнъ, возвратити
въ домъ, иже во Ієрусалимѣ, идѣже
бяху прежде, да поставятсѧ тамѡ.
кз Повелѣ же (царь) прилѣжати Сїсин-
нїю воеводѣ Сурїйску и Фїнїкїйску,
и Садравузану, и клевретѡмъ егѡ,
и учиненнымъ въ Сурїи и Фїнїкїи
начальникѡмъ, да не приступаютъ къ
мѣсту, ѡставятъ же отроку Гдню
Зоровавелю, начальнику же Іудей-
скому, и старѣйшинамъ Іудейскимъ,
домъ Гнь оный созидати на мѣстѣ
ки егѡ. И азъ повелѣхъ всѧчески со-
зидати и прилѣжати, да помогаютъ
сущымъ ѿ плѣненїѧ Іудеѡмъ, дондеже
кѳ совершитсѧ храмъ Гнь. И ѿ дани
Кїлисурїйскїѧ и Фїнїкїйскїѧ прилѣжнѡ
собранїе даѧти симъ человѣкѡмъ на
жертву Гдню, Зоровавелю Епарху на
юнцы, и овны, и агнцы, Тако- л
жде и пшеницу, и соль, и вїно, и
елей, всегда на всѧко лѣто, ѧкоже
сщенницы, иже во Ієрлимѣ, рекутъ,
иждивати на всѧкъ день бе сомнѣнїѧ.
Да приносѧтсѧ волїѧнїѧ вышнему Бгу, ла
за царѧ и отроки егѡ, и да молѧтъ
за ихъ животъ. И да возвѣститсѧ, лв
елицы аще преступятъ что ѿ пред-
писанныхъ или презрятъ, да возметсѧ
древо ѿ своихъ ему, и на томъ да
ѡбѣситсѧ, имѣнїѧ же егѡ царю при-
пишутсѧ. Сихъ ради и Гдь, егѡже лг
имѧ призывается тамѡ, да истребитъ
всѧкаго царѧ, и ѧзыкъ, иже руку
свою простретъ возбранити, или ѡзло-
бити домъ Гнь оный, иже во Ієру-
салимѣ. Азъ царь Дарїй повелѣхъ лд
прилѣжнѡ по симъ быти.

Глава, з҃.

Тогда Сїсиннїй Епархъ Кїлисурїйскїй а
и Фїнїкїйскїй, и Садравузанъ, и
друзїи послѣдующїи ѿ Дарїа царѧ
повелѣнїѧмъ, Настоѧху сщенны в
дѣлѡмъ, прилѣжнѣе содѣйству-
юще старѣйшинамъ Іудеевъ, и
сщенноначалникѡмъ. И благопоспѣшна г
бяху сщеннаѧ дѣла, прорицающымъ
Аггею и Захарїи прркѡмъ. И со- д
вершиша сїѧ по заповѣди Гда Бга
Іилева, и съ повелѣнїемъ Кура, и
Дарїа, и Артазерзѧ царей Персскихъ.
И совершенъ бысть домъ стый даже е
до третїагѡ и двадесѧтагѡ дне, мца
Адара, шестагѡ лѣта Дарїа царѧ.
И сотвориша сынове Іилевы и сщенни- ѕ
цы, и Левїти, и прочїи, иже бяху
ѿ плѣненїѧ, приставленнїи, по на-
писаннымъ въ книзѣ Мѡѵсеовѣ.
И принесоша во ѡбновленїе стилища Гдна з
юнцевъ сто, овнѡвъ двѣсти, агнцє
четыреста, Козлѡвъ за грѣхи всегѡ и
Іилѧ двана́десѧтъ по числу, ѿ племено-
начальникѡвъ Іилевыхъ двана́десѧти.
И сташа сщенницы, и Левїти по пле- ѳ
менѡмъ ѡдѣяни въ ризы, над дѣлы
Гда Бга Іилева, по книзѣ Мѡѵсе-
овѣ, и вратари над кїимиждо двермѝ.
И содѣлаша сынове Іилевы съ сущими і
ѿ плѣненїѧ пасху въ четвертыйнадесѧтъ
день первагѡ мца, егда ѡстишасѧ
сщенницы и Левїти. Вси же сынове аі
плѣненїѧ не вкупѣ ѡчистишасѧ: поне-
же Левїти вси вкупѣ ѡчистишасѧ.
И пожроша пасху всѣмъ снѡвѡмъ плѣ- ві
ненїѧ, и братїѧмъ ихъ сщенникѡмъ,

гі и себѣ самии. И ꙗдоша сынове Ісраилевы,
иже ѿ плѣненїѧ, вси ѿлучившїисѧ ѿ
мерзостей ꙗзыкѡвъ земли, ищуще Гда.
ді И празднова́ша праздникъ опрѣсноковъ
седмь дней веселѧщесѧ пред Гдемъ:
еі Понеже ѡбрати совѣтъ црѧ Ассѵрїй-
скагѡ къ нимъ, еже оукрѣпити руки
ихъ на дѣла Гда Бга Ісраилева.

Глава, и.

а Ипо сихъ, царствующу Артаξерξу
црю Перскому, приступи Ездра
снъ Саріинъ, Езерїевъ, Хелкїевъ,
в Салумовъ, Садуковъ, Ахітовъ,
Амарїевъ, Езїевъ, Мемеро́довъ,
Зареевъ, Савїевъ, Вокка́евъ,
Авїсумовъ, Фінеесовъ, Елеаза-
ровъ, Аарѡна первагѡ сщенника.
г Той Ездра взыде ѿ Вавѵлѡна, ꙗкѡ
книгочїй благоразуменъ сый въ законѣ
Мѡѵсеовѣ, данномъ ѿ Гда Бга Ісраилева.
д И даде ему царь славу, ѡбрѣтшему
благодать пре нимъ, на всѣми достоин-
е ствы егѡ. *И взыдоша вкупѣ съ
нимъ ѿ сынѡвъ Ісраилевыхъ, и сщенни-
кѡвъ, и Левітѡвъ, и сщеннопѣвцевъ,
и вратарей, и рабѡвъ црковныхъ во
ѕ Ісраилимъ. Лѣта седмагѡ царствующу
Артаξерξу въ пѧтый мцъ: то лѣто
седмое црю: изшедше бо из Вавѵлѡна
в новомѣсѧчїи первагѡ мца, прїидоша
во Ісраилимъ по данному имъ поспѣху
з въ путь ѿ Гда. Ибо Ездра мно-
гое свѣдѣнїе ѡбдержаше, дабы ничто
ѡставити сущихъ ѿ закона Гднѧ,
и ѿ заповѣдей, еже научити всегѡ
Ісраилѧ всѣмъ ѡправданїамъ и судьбамъ.
и Прїиде же написанное повелѣнїе ѿ Арта-
ξерξа царѧ къ Ездрѣ сщеннику, и
чтецу закона Гднѧ, егѡже есть спи-
ѳ санїе подлежащее: Црь Артаξерξъ,
Ездрѣ сщеннику и чтецу закона Гднѧ
і радоватисѧ. Члколюбнѡ азъ судивъ,
повелѣхъ хотѧщымъ ѿ ꙗзыка Іудей-
скагѡ съ волею благою, и ѿ сщенникъ,
и Левітъ, и иже суть в цртвїи нашемъ,
аі ити съ тобою во Ісраилимъ. Елицы
оубо вожделѣютъ, да соберутсѧ и
пойдутъ с тобою, ꙗкоже оугодно мнѣ,
и седми другѡмъ моимъ совѣтникѡмъ:
ві Да оувидѧтъ дѣемаѧ во Іудеи, и Ісраилимѣ,
гі ꙗкоже есть въ законѣ Гдни: И да
вносѧтъ дары Гду Ісраилеву, ихже ѡбѣ-
щахъ азъ, и друзи во Ісраилимъ: и все
злато и сребро, еже ѡбрѣтено будетъ
в странѣ Вавѵлѡнстѣй, Гду во Ісраилимъ,
съ дарованнымъ ѿ ꙗзыка въ стѧлище
Гда Бга ихъ, еже во Іерусалимѣ,
ді Да соберетсѧ злато и сребро на юнцы,
и овны, и агнцы, и ꙗже тѣмъ
последуютъ: Да приносѧтъ жертвы еі
Гду на олтарь Гда Бга ихъ, иже во
Ісраилимѣ. И всѧ елика хощеши съ ѕі
братїею твоею сотворити златомъ и
сребромъ, соверши по воли Бга твоегѡ.
И сщеннаѧ сосуды Гдни, иже даны зі
суть тебѣ, къ дѣлу дому Гда Бга
твоегѡ, иже во Ісраилимѣ, да положи-
ши пре Гдемъ Бгомъ твоимъ, иже во
Ісраилимѣ. И прочаѧ, елика аще тебѣ иі
потребна будутъ к дѣлѡмъ храму Бга
твоегѡ, да даси ѿ црскагѡ сокровища.
И азъ царь Артаξерξъ повелѣхъ стра- ѳі
жемъ сокровища Сѵрїйскагѡ, и Фїні-
кїйскагѡ, да, еликѡ напишетъ Ездра
сщенникъ и чтецъ закона Гда Бга
вышнѧгѡ, прилѣжнѡ даютъ ему,
даже до сребра талантъ ста, Тако- к
жде и до пшеницы сосудѡвъ ста, и віна
до мѣръ ста: И ина премнѡга всѧ ка
по закону Бжїю да совершатсѧ съ по-
спѣшенїемъ Бгу вышнему, да не во-
станетъ гнѣвъ на цртво црево и сынѡвъ
егѡ. Вамъ же глаголю, да всѣмъ кв
сщенникѡмъ, и Левітѡмъ, и сщен-
нопѣвцемъ, и вратникѡмъ, и рабѡмъ
церкѡвнымъ, и писцемъ цркви тоѧ,
ни едина дань, ниже ина тѧгота буде,
и ни едину власть имѣти налагати что
на нихъ. Ты же, Ездро, по пре- кг
мудрости Бжїей, постави судїи и на-
чалники, да судѧтъ во всей Сѵрїи,
и Фїнїкїи всѣхъ вѣдущихъ законъ Бга
твоегѡ, а невѣдущихъ оучи. И вси кд
елицы преступѧтъ законъ Бга твоегѡ,
и царскїй, тщателнѡ да накажутсѧ,
или смертїю, или казнїю, или сребра
лишенїемъ, или изгнанїемъ. И рече Ездра ке
книгочїй: блгвенъ единъ Гдь Бгъ оцъ
моихъ, иже даде сїѧ въ срце црево,
прославити домъ егѡ, иже во Ісраилимѣ.
И мене почте пред царемъ, и совѣтни- кѕ
ками, и всѣми други и вельможи егѡ.
И азъ благодерзостенъ быхъ по помощи кз
Гда Бга моегѡ, и собрахъ ѿ Ісраилѧ
мужы, да вкупѣ взыдутъ со мною.
*И сїи предводители по своимъ отече- ки
ствѡмъ, и началствѡмъ, иже изыдоша
со мною из Вавѵлѡна въ цртво Арта-
ξерξа царѧ. Ѿ сынѡвъ Фінеесовыхъ, кѳ
Гирсѡнъ: ѿ сынѡвъ Іѳамаровыхъ,
Гамаліилъ: ѿ сынѡвъ Двдовыхъ, Лат-
тусъ, сынъ Сехенїевъ. Ѿ сынѡвъ л
Форосовыхъ, Захарїа, и съ нимъ
ѡписаныхъ мужей сто пѧтьдесѧтъ.
Ѿ сынѡвъ Фаадъ-Мѡавлихъ, Елїа- ла
ѡнїа Зареовъ, и съ нимъ мужей
двѣсти. Ѿ сынѡвъ Заѳоевыхъ, лв

* 1 Езд. 7. 1.
* 1 Езд. 7. 6.
* 1 Езд. 8.

Сехенїа Езеїлевъ, и съ нимъ мужей
триста: ѿ сынѡвъ Адїниxъ, Ѡвидъ
Їѡнадуевъ, и съ нимъ мужей двѣсти
лг пятьдесятъ. Ѿ сынѡвъ Иламовы,
Їесїа Годолїевъ, и съ нимъ мужей
лд седмьдесятъ. Ѿ сынѡвъ Сафатїе-
выхъ, Зарїа Мїхаиловъ, и съ нимъ
ле мужей седмьдесѧ. Ѿ сынѡвъ Їѡав-
лиxъ, Авадїа Їезиловъ, и съ нимъ
лѕ мужей двѣсти дванадесѧ. Ѿ сынѡвъ
Вачїевы, Ассалїмѡѳъ сынъ Їѡсафїевъ,
и съ нимъ мужей сто шестьдесятъ.
лз Ѿ сынѡвъ Вавїевы, Захарїа Виваїевъ,
и съ нимъ мужей двадесятъ осмь.
ли Ѿ сынѡвъ Астадовыxъ, Їѡаннъ Ака-
танъ, и съ нимъ мужей сто десять.
лѳ Ѿ сынѡвъ Адѡнїкамовыxъ, послѣднїи:
и сїя суть имена иxъ: Елїфала сынъ
Їеуилевъ, и Самеа, и съ нимъ мужей
м седмьдесятъ. Ѿ сынѡвъ Вагѡевы,
Оудїй Їстакуровъ, и съ нимъ мужей
ма седмьдесятъ. И собраxъ иxъ к рѣцѣ,
ꙗже нарицается Ѳеранъ, и ѡполчиxомся
три дни здѣ, и пресмотриxъ иxъ.
мв И ѿ сынѡвъ сщенничиxъ и ѿ Левїтскиxъ
мг не ѡбрѣтъ тамѡ, Послаxъ ко Еле-
азару, и Їдуилу, и Маазману, и
Аланаѳану, и Мамею, и Самеану, и
Їѡрїву, Наѳану, Енїатану, Захарїи,
и Мосолламону, предводителемъ и оуче-
мд нымъ. И рекоxъ имъ: да прїидутъ к Да-
дею вождю, иже на мѣстѣ сокровищехра-
ме нилницы, Заповѣдаxъ имъ рещи Дод-
дею, и братїи егѡ, и сущымъ на мѣстѣ
сокровищехранителемъ, да послютъ къ
намъ сщенствовати имущиxъ въ дому
мѕ (Гда) Бга нашегѡ. И приведоша къ
намъ державною рукою Гда Бга нашегѡ
мужы оученыxъ, ѿ сынѡвъ Моолїа
сына Левїина, сына Їилева, Асевевїю,
и сынѡвъ егѡ, и братїю, осмьнадесѧ,
мз И Асевїю, и Аннуа, и Ѡсеа брата ѿ
сынѡвъ Хануиеевыxъ: и сынѡвъ иxъ
ми мужей двадесятъ. И ѿ церковныxъ
служителей, иxже даде Двдъ, и началь-
ницы къ дѣланїю Левїтѡмъ црковныxъ
служителей двѣсти двадесѧ: всѣxъ же
имена знаменованна суть въ писанїи.
мѳ И ѡбѣщаxъ ту постъ юношамъ пред
н Гдемъ Бгомъ нашимъ, Да взыщемъ
ѿ негѡ благїй путь намъ, и сущымъ
с нами чадѡмъ нашымъ, и скотѡмъ.
на Оусрамиxъсѧ просити ѿ царѧ пѣшиxъ
и конникѡ и проводникѡвъ ради ѡxра-
нв ненїя намъ ѿ сопостатъ. Рекоxомъ
бо црю: ꙗкѡ сила Гда нашегѡ будетъ
со ищущими егѡ на всякое оуправленїе.
нг И паки помолиxомся Гду Бгу нашему
ѡ сиxъ, и милостива получиxомъ.

И ѿлучиxъ ѿ племенониначалникѡ и сщен- нд
никѡвъ мужей дванадесятъ, Есеврїю,
и Ассамїю, и съ ними ѿ братїи иxъ
мужей десять. И извѣси имъ сребро, не
злато, и сосуды сщенныя дому Бга
нашегѡ, ꙗже дарова царь, и совѣт-
ницы егѡ, и вельможи, и весь Їиль.
И извѣсивъ предаxъ имъ сребра талантъ нѕ
шестьсѡтъ пятьдесятъ, и сосудъ сре-
браныxъ талантъ сто, и злата талантъ
сто, и сосудѡвъ позлащенныxъ два-
десятъ, и сосудѡвъ мѣдныxъ ѿ избран-
ныя мѣди блещащиxся златовидныxъ,
сосудѡвъ дванадесѧ. И рекоxъ имъ: нз
и вы сти есте Гду, и сосуди сти,
и злато, и сребро ѡбѣщанное Гду Бгу
оцъ нашиxъ. Бдите, и xраните, ни
дондеже воздадите вы вся племено-
начальникѡмъ сщенникѡвъ и Левїтѡвъ,
и начальникѡмъ отечествъ Їилевыxъ во
Їерлимѣ въ сосудоxранителницѣ дому
Бга нашегѡ. И прїемше сщенницы, нѳ
и Левїти сребро и злато, и сосуды, ꙗже
во Їерлимъ, внесоша въ xрамъ Гдень.
И воздвигшеся ѿ рѣки Ѳеры въ двана- ѯ
десятый день первагѡ мца, внидоxомъ
во Їерлимъ с крѣпкою рукою Гда нашегѡ,
ꙗже съ нами: и избави насъ Гдь ѿ
исxода пути ѿ всѣxъ врагъ, и прї-
идоxомъ во Їерлимъ. И егда бысть ѯа
тамѡ третїй день, въ четвертый день
измѣреное злато и сребро предано въ
домъ Гда Бга нашегѡ Мармѡѳѣ (сну)
Оурїину сщеннику. И съ нимъ (бѣ) ѯв
Елеазаръ сынъ Фїнеесовъ: и быша съ
ними Їѡсавадъ сынъ Їисусовъ, и Мѡиѳъ
Саваннїевъ сынъ, Левїтане: вся по
числу и вѣсу. и написанъ бысть весь
вѣсъ иxъ въ той часъ. Пришедшїи ѯг
же ѿ плѣненїя принесоша жертвы Бгу
Їилеву, юнецъ дванадесятъ за весь
Їиль, овенъ девятьдесятъ шесть,
агнецъ седмьдесятъ два, козлѡвъ
за спасенїе дванадесятъ, вся въ жертву
Гдню. И ѿдаша повелѣнїя царева ѯд
црсвымъ строителемъ, и епарxѡмъ Кїли-
сурїи и Фїнїкїи, и почтоша ꙗзыкъ и
xрамъ Гдень. И совершившымся симъ, ѯе
приступиша ко мнѣ предводители, гла-
голюще: *Не ѿлучися родъ Їилевъ, ѯѕ
и начальницы, и сщенницы, и Левїти
ѿ иноплеменныxъ ꙗзыкѡвъ земли, и
ѿ нечистѡтъ иxъ, ѿ ꙗзыкъ Xана-
неѡвъ, и Xеттеѡвъ, и Ферезеѡвъ,
и Їевусеѡвъ, и Мѡавїтѡвъ, и Егупт-
тянъ, и Їдумеѡвъ. Сопрягошася бо ѯз
со дщерми иxъ, и тїи и сынове иxъ,
и смѣсися сѣмя сто со иноплеменными
ꙗзыки земскими, и причастницы быша

предводителие и велможи безаконіа сегѡ
ѯи ѿ начала беши. И абіе, егда оуслыша
сіа, раздрахъ ѡдѣаніа и ѡщенную
ризу, и терзахъ власы главы и брады,
ѯѳ и сѣдѣхъ скорбенъ и печаленъ. И со-
брашася ко мнѣ, елицы тогда подви-
зауся в словѣ Гда Бга Іилева, мнѣ
плачущу ѿ безаконіи, и сѣдѣхъ скорбе
о даже до вечерніа жертвы. И востахъ
ѿ поста, раздрана имѣющъ ѡдѣаніа
и ѡщенную ризу, преклонивъ колѣна,
оа и простеръ руцѣ ко Гду, рекох: Гди,
постыдѣхся и оусрамихся пре лицеⷨ твоиⷨ:
ов Грѣси бо наши оумножишася выше главъ
нашихъ, и безуміа наша воздвигошася
ог даже до нбси, Еще ѿ временъ оцъ
нашиⷯ: и есмы въ велицѣ грѣсѣ даже
од до дне сегѡ. И ради грѣхъ нашихъ,
и оцъ нашиⷯ предани есмы съ братіами
нашими, и с цармі нашими, и со сщен-
ники нашими, царемъ земны в мечь и
плѣненіе, и въ грабленіе со стыдѣніемъ
ое даже до днешнагѡ дне. И нынѣ
колико бысть намъ млрдіе ѿ тебе, Гди
Бже, еже ѡставити намъ корень, и
оѕ имя на мѣстѣ стыни твоея, И еже
ѿкрыти свѣтилникъ намъ в дому Гда
Бга нашегѡ, дати намъ пищу во время
работы нашея, и егда служихомъ, не
быхомъ ѡставлени ѿ Гда Бга нашегѡ:
оз Но постави насъ в блгти пре цари Пер-
ои скими, дати намъ пищу, И просла-
вити храмъ Гда нашегѡ, и водвигнути
ѡпустошенныи Сіѡнъ, дати намъ
оѳ твердыню во Іудеи и Ієрлимѣ. И ннѣ
что речемъ, Гди, имѣюще сіа; пре-
ступихомъ бо повелѣніа твоа, яже
далъ еси рукою отрокѡвъ твоихъ
п пророкѡвъ, глаголя: Яко земля,
въ нюже ходите наслѣдити, земля
ѡсквернена есть скверною иноплеменны
земли, и нечистотою своею наполниша
па ю. И ннѣ дщерей вашихъ не сопря-
зите сынѡмъ ихъ, и дщерей ихъ не
пв пріемлите сыновѡмъ вашымъ. И не
взыщите мира имѣти съ ними во все
время, да оукрѣпившеся ядите блгая
земли, и достояніе раздѣляете сыно-
пг вѡмъ вашымъ даже до вѣка. И яже
случаются намъ, вся бываютъ ради
дѣлъ нашихъ лукавыхъ, и великихъ
грѣхъ нашиⷯ. Ты бо, Гди, ѡблегчилъ
пд еси грѣхи наша, И далъ еси намъ
сицевыи корень, и паки ѡбратихомся
преступити законъ твой, еже смѣси-
тися съ нечистотою языкъ земскихъ.
пе Не прогнѣвался ли еси на ны погубити
насъ, дондеже не ѡстанется корень,
пѕ и сѣмя, и имя наше; Гди Бже

Іилевъ, истиненъ еси: ѡстахомся бо
корень до днешнагѡ дне. Се нынѣ пз
есмы пред тобою в безаконіихъ нашиⷯ:
нѣсть бо стати еще пре тобою в сихъ.
И егда моляся Ездра исповѣдашеся, пи
плачущъ на земли ницъ простертъ пре
храмомъ, собрашася к нему ѿ Ієрлима
народъ многъ ѕѣлѡ, мужи, и
жены, и юнѡши, и юнѡты: плачь бо
бысть великъ въ томъ множествѣ.
И возопивъ Ієхоніа Ієилевъ ѿ сынѡвъ пѳ
Іилевы, рече: Ездро, мы согрѣшихоⷨ
ко Гду Бгу, пояхомъ жены инопле-
менничи ѿ языкъ земли: и ннѣ есть
пред тобою весь Іиль. Въ томъ да ч
будетъ намъ клятва пред Гдемъ, еже
изгнати всѣхъ женъ нашихъ, яже
ѿ иноплеменныхъ съ чады ихъ, якоже
судися тебѣ, и елицы повинуются
закону Гдню: Воставъ совершаи, къ ча
тебѣ пристоитъ дѣло, и мы с тобою
мужественнѡ сотворимъ. И воставъ чв
Ездра, закля племеноначалникѡ сщен-
ническихъ и Левітскихъ всегѡ Іиля,
сотворити по симъ: и кляшася.

Глава, Ѳ.

И воставъ Ездра ѿ притвора храма, а
иде въ сосудохранилницу Іѡанана
сына Еліасівова, И водворився в
тамо не вкушаше хлѣба, ниже
воды піаше, рыдая ѿ безаконіихъ
великихъ народа. И бысть про- г
повѣданіе во всеи Іудеи и Ієрусалимѣ
всѣмъ, иже бяху ѿ плѣненія, еже
собратися во Ієрлимъ, И елицы не д
пріидутъ в два или три дни, по суду
предсѣдящихъ старѣишинъ, возмется
имѣніе ихъ, и той чуждь будетъ
ѿ множества бывшагѡ въ плѣненіи.
И собрашася вси, иже бяху ѿ колѣна е
Іудина и Веніаминова, въ три дни во
Ієрлиⷨ: сеи мцъ девятыи в двадесятыи
день мца. И сѣдоша все множество ѕ
на пространствіи црковнѣмъ, дрожаще
ради зимы настоящія. И воставъ з
Ездра рече имъ: вы безаконнѡ со-
творили есте, и поясте себѣ жены
иноплеменничи, да приложите грѣхи ко
Іилю. И ннѣ дадите исповѣданіе и и
славу Гду Бгу отецъ нашиⷯ, И со- ѳ
творите волю егѡ, и ѿлучитеся ѿ
языкъ земныхъ, и ѿ женъ инопле-
менны. И возопи все множество, і
и рекоша гласомъ велики: тако, яко-
же реклъ еси, сотворимъ. Но мно- аі
жество велико есть, и время зимно,
и не може стояти бе покрова, а дѣло
нѣсть намъ единагѡ дне, ни дву:

ві многѡ бо в сихъ согрѣшихомъ: Да пре-
станутъ же и предводители народа, и
вси, иже съ нами ѡбитаютъ, елицы
имѣютъ женъ иноплеменныхъ, да пріидутъ
гі ѡбрѣтше время, И ѿ всякагѡ мѣста
старѣйшины, и судіи, дондеже раз-
рѣшится гнѣвъ Гдень ѿ насъ, дѣла сегѡ.
ді Іѡнафасъ сынъ Азаилевъ, и Езекіа
Фѡкануевъ сынъ, пріяша по сему, и
Мосолламъ, и Левисъ, и Савватіи
еі вкупѣ содѣйствоваша имъ. И сотво-
риша по всему сему бывшіи ѿ плѣненія.
ѕі И избра себѣ Ездра священникъ мужы
началники отечествъ ихъ всѣхъ по имени,
и сѣдоша вкупѣ в новомѣсячіи десятагѡ
зі мца, испытати дѣло то. И приведено
бысть ко ѡкончанію ѿ мужехъ, иже
имяху жены иноплеменничи, даже до
иі новомѣсячія первагѡ мца. И ѡбрѣто-
шася ѿ іереевъ собравшіися имуще женъ
ѳі иноплеменничи, Ѿ сынѡвъ Іисуса сына
Іѡседекова, и братіи егѡ Маѳила, и
Елеазаръ, и Іѡрівъ, и Іѡаданъ.
к И возложиша руки, да изгонятъ жены
своя, и во умилостивленіе овны за
ка невѣдѣніе свое. И ѿ сынѡвъ Еммі-
ровы, Ананіа, и Завдеи, и Іанинъ,
кв и Саміа, и Іереилъ, и Азаріа. И ѿ
сынѡвъ Фесуровыхъ Еліѡнасъ, Масіа,
Исмаилъ, и Наѳанаилъ, и Ѡкідилъ,
кг и Салоа. И ѿ Левитъ Іѡзавадъ, и
Семеи, и Кѡліи, [сей есть Калітa,]
кд и Фаѳеи, и Іуда, и Іѡна. Ѿ священ-
нопѣвцевъ, Еліазуръ, Вакхуръ.
ке Ѿ дверникъ, Саллумъ, и Толванъ.
кѕ Ѿ Іила, ѿ сынѡвъ Форосовы, Іерма,
Іедділа, и Мелхіа, и Маилъ, и Елеазаръ,
кз и Асівіа, и Ванеа. Ѿ сынѡвъ Илаевы,
Матѳаніа, Захаріа, и Іереилъ, и Іери-
кн мѡѳъ, и Андіа. И ѿ сынѡвъ Замо-
ѳовыхъ, Еліада, Еліасімъ, Оѳоніа,
кѳ Іарімѡѳъ, Саватъ, и Сардіа. И ѿ
сынѡвъ Вивяевы, Іѡаннъ, и Ананіа, и
л Іѡзавадъ, и Емаѳіи. Ѿ сынѡ Мані-
евы, Оламъ, Мамухъ, и Еддеи, Іасувъ,
ла и Іасаилъ, и Іеримѡѳъ. И ѿ сынѡвъ
Аддіевы, Нааѳіи, и Моосіа, Лакунъ,
и Наідъ, и Матѳаніа, и Сесѳилъ, и
лв Ваннуи, и Манассіа. И ѿ сынѡвъ
Ананихъ, Еліѡна, и Іасеи, и Мелхіа,
лг и Саввеи, и Сімѡнъ, Хосамеи. И ѿ
сынѡвъ Асомовы, Алтанеи, и Митдіи,
и Ванеа, и Еліфала, и Манассіа, и Се-
лд меи. И ѿ сынѡвъ Ваанінны, Іереміа,
Момдіи, Ісмаиръ, Іуилъ, Маргдаи, и
Педіа, и Анѡсъ, Равасіѡнъ, и Іенасівъ,
и Мамнітанаімъ, Еліасіи, Ваннуи,
Еліаліи, Самііи, Селеміа, Наѳаніа. И
ѿ сынѡвъ Езѡраевыхъ, Сесіи, Езрілъ,
Азаилъ, Саматъ, Замбріи, Іѡсифъ.
И ѿ сынѡвъ Еѳомы, Мазітіа, Завадаіа, ле
Ідаіи, Іуилъ, Ванеа. Вси сіи пояша лѕ
себѣ жены иноплеменничи, и ѿпустиша
ихъ с чады. И вселишася священницы, лз
и Левіти, и иже (бяху) ѿ Іила во
Іерусалимѣ, и въ странѣ в новомѣсячіи
седмагѡ мца, и сынове Іилевы во оби-
тели своихъ. И собрася все множество лн
единодушнѡ на пространство, еже къ
востоку вратъ священныхъ. И рекоша лѳ
Ездрѣ Архіерею, и чтецу: да принесетъ
законъ Мѡусеовъ, преданый ѿ Гда Бга
Іилева. И принесе Ездра Архіерей законъ м
всему множеству, ѿ мужа даже до
жены, и всѣмъ священникомъ слышати
законъ въ новомѣсячіи седмагѡ мца.
И чтяше на пространствѣ, еже пред священ- ма
ными враты црковными, ѿ утра даже
до полудне пред мужми же и женами, и
даша все множество чувства в законъ.
И ста Ездра священникъ и чтецъ закона мв
на древяномъ амвѡнѣ, иже сдѣланъ
бысть. И сташа при немъ Маттаѳіа, мг
Самуи, Ананіа, Азаріа, Оуріа, Езе-
кіа, Валасамъ ѡдесную. Ѡшуюю же мд
Фалдеи, и Місаилъ, Мелхіа, Аѳа-
суфъ, Наваріа, Захаріа. И взе Ездра ме
книгу закона пред всѣмъ множествомъ,
председѣдяше бо въ славѣ пред всѣми,
И егда толковаше законъ, вси прямѡ мѕ
стояху. и благослови Ездра Гда Бга
вышнягo, Бга Саваѡѳа вседержителя,
И возгласи весь народъ, аминь. и воз- мз
двигше горѣ руки, и припадше на землю,
поклонишася Гду, Іисусъ, и Ануи, и мн
Сараві, и Іадінъ, и Іакувъ, Саватіа,
Аѳтеи, Меанеи, и Калітa, Азаріа, и
Іѡзавадъ, и Ананіа, и Віата, Левіти,
учаху закону Гдню, и къ множеству
чтяху законъ Гднь, внушающіе купнѡ
чтеніе. И рече Атѳаратъ Ездрѣ Архі- мѳ
ерею и чтецу, и Левітѡмъ, иже учаху
множество, гла: День сей стъ есть н
Гду, и вси плакаху, егда слышаху
законъ. [и рече Ездра:] Шедше убо на
ядите тучная, и піите сладкая, и
послите не имущымъ. Стъ бо день Гднь, нв
и не скорбите. Гдь бо прославитъ васъ.
И левіти повелѣша всему сонму, глаще: нг
день сей стъ Гдеви, не скорбите.
И идоша вси ясти и пити и веселитися, нд
и дати не имущымъ, да радуются (ѕѣлѡ)
многѡ. Еще бо содержаша словеса, не
имже научишася, и собрашася.

Конецъ вторыхъ кнгъ Ездриныхъ,
имутъ въ себѣ главъ ѳ.

ІНС ХС

КНИГА ТѠВІТА.

Глава а҃.

а Книга словесъ Тѡвїта, сына Тѡвїилева, сына
Ананїилева, сына Адѹилева, сына Гаваилева,
ѿ сѣмене Асїилева, ѿ племене Нефѳалимлѧ,
в *Иже плѣненъ бѣ во дни Енемессара царѧ Ассѵрїиска ѿ Ѳисвы,
ꙗже есть ѿдеснѹю Кѵдїа Нефѳалимлѧ въ Галилеи выше
Асира. Азъ Тѡвїтъ пѹтемъ истины ходихъ и правды всѧ
г дни живота моегѡ. И милостыни многи творихъ братїи
моей, и ꙗзыкѹ моемѹ, шедшымъ со мною въ странѹ Ассѵ-
д рїискѹю въ Нїневїю. И егда бѣхъ въ странѣ моей въ земли
Їилевѣ, юнѣйшѹ ми сѹщѹ, все племѧ Нефѳалима ѻц҃а моегѡ
ѿстѹпи ѿ домѹ Їерѹсалимлѧ, избраннагѡ ѿ всѣхъ колѣнъ Їилевыхъ,
еже жрети всѣмъ колѣнѡмъ: и ѡсвѧщенъ бысть храмъ ѡбитанїѧ
Вышнемѹ, и созданъ бысть
е во всѧ роды вѣка. *И всѧ колѣна кѹпнѡ ѿстѹпившаѧ жрахѹ
Вааловой юницѣ, и домъ Неф-
ѕ ѳалима ѻц҃а моегѡ. Азъ же единъ хождахъ многажды во Іе-
рѹсалимъ въ праздники, *ꙗкоже писано есть всемѹ Їилю
въ повелѣнїи вѣчномъ, начатки и десѧтины плодѡвъ, и пер-
з востриженїѧ имѣѧй, и даѧхъ ѧ̑ їереемъ сынѡмъ Аарѡнимъ ко
олтарю: ѿ всѣхъ плодѡвъ десѧтинѹ даѧхъ сынѡмъ Левїинымъ
слѹжащымъ во Іерѹсалимѣ, и вторѹю десѧтинѹ продаѧхъ, и
хождахъ и иждивахъ ѧ̑ во Іерѹ-
и салимѣ на коеждо лѣто, Третїю же даѧхъ, имже подобаше,
ꙗкоже заповѣда Девворра мати ѻц҃а моегѡ, зане сиръ
ѳ ѡстахъ ѿ ѻц҃а моегѡ. *И егда

бых мѹжъ, поѧхъ Аннѹ женѹ ѿ сѣмене ѻчества нашегѡ:
і и родихъ ѿ неѧ Тѡвїю. И егда
плѣнени быхомъ въ Нїневїю, всѧ братїѧ моѧ, и иже ѿ
рода моегѡ, ꙗдоша ѿ хлѣбѡвъ
аі ꙗзыческихъ, *Азъ же соблюдохъ дѹшѹ мою еже не
ві ꙗсти. Ꙗкѡ помѧтствовахъ
гі Бг҃а всею дѹшею моею. И даде
Вышнїй благодать и добротѹ пред Енемессаромъ, и быхъ егѡ кѹ-
ді пецъ. *И идохъ въ Мидїю,
и вдахъ Гаваилѹ братѹ Гаврїевѹ въ Рагахъ Мидїискихъ сребра де-
еі сѧть талантъ. И егда ѹмре
Енемессаръ, воцарисѧ Сеннахирїмъ сынъ егѡ вмѣстѡ егѡ, и
пѹтїе егѡ непостоѧнни быша, и ктомѹ не возмогохъ ити въ
ѕі Мидїю. И во днехъ Енемес-
сара милостыни многи творихъ
зі братїи моей: Хлѣбы моѧ
даѧхъ алчѹщымъ, и ѡдѣѧнїе нагимъ: и аще коего ѿ рода
моегѡ видѣхъ ѹмерша и извержена внѣ стѣны Нїневїи, по-
иі гребахъ его. И аще коего
ѹбиваше Сеннахирїмъ цр҃ь, егда прїиде бѣжаѧй ѿ Їѹдеи, погре-
бахъ ихъ ѡтай: многихъ бо ѹби въ ꙗрости своей, и некома бывахѹ
ѿ цр҃ѧ тѣлеса, и не ѡбрѣтахѹсѧ.
ѳі Шедъ же единъ
ѿ сѹщихъ въ Нїневїи, сказа цр҃ю ѡ мнѣ, ꙗкѡ погребаю
ихъ, и скрыхсѧ. Ѹвѣдавъ же, ꙗкѡ ищѹтъ мѧ ѹбити, ѹбоѧвсѧ
к ѿидохъ. И разграблена быша
всѧ имѣнїѧ моѧ, и не ѡстасѧ ми ничтоже, кромѣ Анны
ка женыъ моеѧ, и Тѡвїи сына моегѡ. И не преидоша днїе
пѧтьдесѧтъ, донелиже *ѹбиша его два сыны егѡ: и бѣ-
жаша въ горы Араратскїѧ, и воцарисѧ

Сахерда́нъ сы́нъ є҆гѡ̀ вмѣ́стѡ є҆гѡ̀,
и҆ поста́ви А҆хїа́хара А҆на́ила сы́на бра́та
моегѡ̀ над всѣ́мъ сочисле́нїемъ цр҃твїѧ
своегѡ̀, и҆ над всѣ́мъ оу҆строе́нїемъ.
кв И҆ просѝ А҆хїа́харъ ѿ мнѣ̀, и҆ прїидо́хъ
в Нїневі́ю. А҆хїа́харъ же бѣ̀ вїночерпчі́й,
и҆ над пе́рстнемъ, и҆ оу҆правѝтель, и҆ со-
числи́тель, и҆ поста́ви є҆го̀ Сахерда́нъ
вторы́мъ: бѣ̀ же сы́нъ бра́та моегѡ̀.

Глава̀, в҃.

а Є҆гда̀ же прїидо́хъ въ до́мъ мо́й,
и҆ ѿдана̀ бы́сть мнѣ̀ А҆́нна жена̀
моѧ̀, и҆ Тѡві́а сы́нъ мо́й, въ
пра́здникъ пѧтдеся́тницы, и҆́же є҆́сть
свѧ́тъ се́дмь седми́цъ, бы́сть ѡ҆бѣ́дъ
до́бръ мнѣ̀, и҆ возлего́хъ, є҆́же
в ѧ҆́сти. И҆ оу҆зрѣ́хъ снѣ́ди мнѡ́ги, и҆
рѣ́хъ сы́нꙋ моемꙋ̀: и҆дѝ, и҆ приведѝ,
є҆го́же а҆́ще ѡ҆брѧ́щеши ѿ бра́тїи на́шеѧ
ни́щаго, и҆́же по́мнитъ Гд҇а, и҆ сѐ
г ѡ҆жида́ю тебѐ. И҆ прише́дъ, речѐ:
ѻ҆́че, є҆ди́нъ ѿ ро́да на́шегѡ оу҆да́вленъ
д пове́рженъ є҆́сть на то́ржищи. И҆ а҆́зъ,
пре́жде не́же вкꙋси́ти ми, и҆зскочи́въ
взѧ́хъ є҆го̀ в нѣ́кїй до́мъ, донелѣ́же
е за́йде сл҃нце. И҆ возврати́всѧ оу҆мы́хсѧ,
ѕ и҆ ѧ҆до́хъ хлѣ́бъ мо́й в ско́рби. И҆ по-
мѧ́нꙋ проро́чество *А҆мѡ́са, ѩ҆́коже речѐ:
ѡ҆братѧ́тсѧ дні́е ва́ши въ пла́чь, и҆ всѧ̀
з весе́лїѧ ва́ша в сѣ́тованїе. *И҆ пла́кахсѧ:
и҆ є҆гда̀ за́йде со́лнце, поидо́хъ, и҆
и и҆скопа́въ погребо́хъ є҆го̀. *Бли́жнїи же
посмѣва́хꙋсѧ, глаго́люще: є҆щѐ не бо́итсѧ
оу҆бїе́нъ бы́ти за дѣ́ло сїѐ, и҆ бѣжа̀,
ѳ и҆ сѐ па́ки погреба́етъ ме́ртвыѧ. И҆ в тꙋ̀
но́щь, є҆гда̀ погребо́хъ, возврати́хсѧ,
и҆ лего́хъ *ѡ҆скверне́нъ, при стѣнѣ̀ двора̀:
і и҆ лицѐ моѐ ѿкрове́но бѣ̀: Не вѣдѣ́хъ
же, ѩ҆́кѡ врабїѧ̀ на стѣнѣ̀ сꙋ́ть, и҆
ѻ҆чесе́мъ мои́мъ ѿверз́стымъ сꙋ́щымъ,
и҆спꙋсти́ша врабїѧ̀ те́плое на ѻ҆́чеса моѧ̀,
и҆ бы́ша бѣ́лма на ѻ҆чесѣ́хъ мои́хъ, и҆
и҆до́хъ ко врачє́мъ, и҆ не пользова́ша мѧ̀:
А҆хїа́харъ же пита́ше мѧ̀, до́ндеже ѿи́до
аі во Є҆лꙋмаи́дꙋ. А҆ жена̀ моѧ̀ А҆́нна во́лнꙋ
ві прѧда́ше в домѣ́хъ же́нскихъ. И҆ по-
сыла́ше господі́амъ: дадѧ́хꙋ же є҆́й и҆ ѻ҆ни̇̀
гі мздꙋ̀, прида́вше и҆ козла̀. Є҆гда̀ же
прїи́де ко мнѣ̀, нача̀ вопи́ти: и҆ рѣ́хъ
є҆́й: ѿкꙋ́дꙋ козла̀; не оу҆кра́дено ли
є҆́сть; *ѿда́ждь є҆̀ господі́амъ: не бо
ді лѣ́по є҆́сть ѧ҆́сти кра́деное. Ѻ҆на́ же
речѐ: да́ръ даде́сѧ ми над мздꙋ̀: и҆
не вѣ́ровахъ є҆́й: и҆ глаго́лахъ ѿда́ти є҆̀
господі́амъ, и҆ стыда́хсѧ пред не́ю.
Ѻ҆на́ же ѿвѣща́вши рече́ ми: *гдѣ̀ сꙋ́ть
ми́лостыни твоѧ̀, и҆ пра́вды твоѧ̀; се
вѣ́дома всѧ̀ с тобо́ю.

Глава̀, г҃.

И҆ ѡ҆печа́лившесѧ пла́кахъ, и҆ моли́хсѧ а
съ болѣ́знїю, глаго́лѧ: Пра́веденъ в
є҆сѝ, Гд҇и, и҆ всѧ̀ дѣла̀ твоѧ̀,
и҆ всѝ пꙋтїѐ твои̇̀ млть и҆ и҆́стина,
и҆ сꙋ́дъ и҆́стиненъ и҆ пра́веденъ ты̀
сꙋ́диши во вѣ́къ. Помѧнѝ мѧ, г
и҆ при́зри на мѧ̀: да не ѿмща́еши
мѝ грѣ́хи моѧ̀ и҆ невѣдѣ́нїѧ моѧ̀, и҆
ѻ҆ц҃ъ мои́хъ, и҆́миже согрѣши́ша пред
тобо́ю. *Преслꙋ́шаша бо за́повѣди твоѧ̀, д
и҆ да́лъ є҆сѝ на́съ в расхище́нїе и҆ плѣне́нїе
и҆ сме́рть, и҆ в при́тчꙋ поноше́нїѧ всѣ́мъ
ѩ҆зы́кѡмъ, въ нѧ́же расточи́хомсѧ.
И҆ ны́нѣ мнѡ́ги сꙋдбы̀ твоѧ̀ сꙋ́ть и҆ е
и҆́стинны, твори́ти со мно́ю ѿ грѣсѣ́хъ
мои́хъ и҆ ѻ҆ц҃ъ мои́хъ, ѩ҆́кѡ не со-
твори́хомъ повелѣ́нїй твои́хъ: не со
ходи́хомъ во и҆́стинѣ пре тобо́ю. И҆ нн҃ѣ, ѕ
ѩ҆́коже оу҆го́дно пре тобо́ю, сотворѝ со
мно́ю: повелѝ ѿѧ́ти дх҃ъ мо́й, ѩ҆́кѡ
да разрѣ́шꙋсѧ, и҆ бꙋ́дꙋ землѧ̀, поне́же
оу҆не є҆́сть мѝ оу҆мре́ти, не́жели жи́вꙋ
бы́ти: занѐ поноше́нїѧ лжи̇̀ва слы́шахъ,
и҆ печа́ль є҆́сть мно́га во мнѣ̀: повелѝ
ѿрѣши́тисѧ мѝ ѿ нꙋ́жды оу҆жѐ на вѣ́-
чное мѣ́сто, да не ѿврати́ши лица̀
твоегѡ̀ ѿ менѐ. Въ то́йже де́нь з
слꙋчи́сѧ дще́ри Рагꙋи́левѣй Са́ррѣ во
Є҆кбата́нѣхъ Ми́дїи, и҆ то́й поноси́мой
бы́ти ѿ рабы́нь ѻ҆ц҃а є҆ѧ̀. Ѩ҆́кѡ бѧ́ше и
дана̀ седмѝ мꙋже́мъ, и҆ А҆смоде́й лꙋка́вый
де́монъ оу҆бѝ и҆́хъ, пре́жде да́же бы́ти
и҆̀мъ съ не́ю ѩ҆́кѡ съ жена́ми. и҆ рѣ́ша
є҆́й: не разꙋмѣ́еши ли оу҆бива́ющи твои́хъ
мꙋже́й; оу҆жѐ се́дмь и҆мѣ́ла є҆сѝ, и҆
ни є҆ди́нагѡ и҆́хъ нарекла́сѧ є҆сѝ. Что̀ ѳ
на́съ бїе́ши; а҆́ще и҆зморо́ша, и҆дѝ съ
ни́ми, да не ви́димъ твоегѡ̀ сы́на и҆лѝ
дще́ре во вѣ́къ. Сїѧ̀ слы́шавши ѡ҆пе- і
ча́лисѧ ѕѣлѡ̀, ѩ҆́кѡ оу҆дави́тисѧ, и҆
речѐ: є҆ди́на оу҆бѡ є҆́смь ѻ҆ц҃ꙋ моемꙋ̀,
а҆́ще сотворю̀ сїѐ, оу҆кори́зна є҆мꙋ̀
бꙋ́детъ, и҆ ста́рость є҆гѡ̀ низведꙋ̀ съ
болѣ́знїю во а҆́дъ: И҆ моли́шесѧ при аі
ѻ҆ко́нцѣ, и҆ речѐ: благослове́нъ є҆сѝ
Гд҇и Бж҃е мо́й, и҆ благослове́но и҆́мѧ
твоѐ свѧто́е и҆ че́стное во вѣ́ки: да
благословѧ́тъ тѧ̀ всѧ̀ дѣла̀ твоѧ̀ во
вѣ́къ. И҆ ны́нѣ, Гд҇и, ѻ҆́чи мои̇̀ ві
и҆ лицѐ моѐ к тебѣ̀ да́хъ. Рѣ́хъ, да гі
разрѣши́ши мѧ̀ ѿ землѝ, и҆ да не слы́шꙋ
а҆́зъ ктомꙋ̀ поноше́нїѧ. Ты̀ вѣ́си, ді
Гд҇и, ѩ҆́кѡ чиста̀ є҆́смь ѿ всѧ́кагѡ грѣха̀
мꙋ́жна. И҆ не ѡ҆скверни́хъ и҆́мене моегѡ̀, еі
ни́же и҆́мене ѻ҆ц҃а моегѡ̀ в земли̇̀ плѣ-
не́нїѧ моегѡ̀: є҆диноро́дна є҆́смь ѻ҆ц҃ꙋ
моемꙋ̀, и҆ нѣ́сть є҆мꙋ̀ ѻ҆троча́те, и҆́же

наслѣдіи его, ниже брата ближняго, ниже сущаго ему сына, да соблюдуть ма тому въ жену, уже погибоша ми седмь. вскую ми жити? и аще не угодно есть тебѣ убити ма, повели призрѣти на ма, и помиловати ма, да не кто́му слышу поношеніе. И услыша Гдь молитву обоихъ предъ славою великаго Рафаила. И посланъ бѣ исцѣлити обоихъ, Товіту очистити бѣлма, и Сарѣ дщерь Рагуилеву дати Товіи сыну Товітову въ жену, и сказати Асмодея лукаваго демона, зане Товіи подобаетъ наслѣдити ю. въ то время возвратився Товітъ, вниде въ домъ свой, а Сарра дщи Рагуилева сниде ѿ горницы своея.

Глава ѳ҃.

Въ день онъ воспомяне Товітъ ѿ сребрѣ, еже даде Гаваилу въ Рагахъ Мидійскихъ. И рече въ себѣ: азъ просихъ смерти, что не зову Товіи сына моего, да ему ѡбавлю, прежде даже умрети ми; И призвавъ его, рече: чадо, аще умру, погреби ма, и да не презриши матере твоея: чти ю вся дни живота твоего, и твори, еже угодно ей, и да не шпечалиши ея. Помяни, чадо, яко многа бѣдствія види ѿ тебѣ во чревѣ. егда умрѣ, погреби ю при мнѣ во единомъ гробѣ. Вся дни, чадо, Гда Бга нашего помни, и да не похощеши согрѣшати и преступати заповѣди его: правдѣ твори вся дни живота твоего, и да не ходиши путьми неправды: зане творящу ти истину, благопоспѣшества будутъ въ дѣлѣхъ твоихъ, и всѣмъ творящымъ правдѣ. Ѿ имѣній твоихъ твори милостыню, и да не зазриши твое око, внегда творити ти милостыню. да не ѡвращеши лица твоего ѿ всякаго нищаго, и ѿ тебе не ѡвратится лице Божіе. Ежеже тебѣ будетъ по множеству, твори ѿ нихъ милостыню: аще мало тебѣ будетъ, по малому да не боишися творити милостыню. Залогъ бо добръ сокровищствуеши тебѣ на день нѣзды. Зане милостыня ѿ смерти избавляетъ, и не ѡставляетъ ити во тму. Даръ бо добръ есть милостыня всѣмъ творящымъ ю предъ вышнимъ. Внеми тебѣ, чадо, ѿ всякаго блудодѣянія, и жену первѣе поими ѿ семене ѻц̃а твоихъ: да не поймеши жены чужда, яже нѣсть ѿ племене ѻц̃а твоего, зане сыновѣ пророкове сѣмя. Нѡе, Аврамъ, Ісаакъ, Іаковъ ѻц̃ы наши ѿ вѣка, помяни, чадо, яко сіи вси поняша жены ѿ братій своихъ, и благословени быша въ чадѣхъ своихъ, и сѣмя ихъ наслѣдитъ землю. И нынѣ, чадо, люби братію твою, и не возносися сердцемъ твоимъ паче братій твоихъ, и сыновъ и дщерей людій твоихъ, поати тебѣ ѿ нихъ жену: зане въ гордыни погибель и развращеніе много, и в непотребствѣ оумаленіе и оубожество велико: яко непотребство мати есть глада. *Мзда всякаго чака, иже аще работати будетъ оу тебе, да не премедлитъ, но ѿдаждь ему абіе. аще послужиши Бгу, вода́стъ тебѣ. внеми тебѣ, чадо, во всѣхъ дѣлѣхъ твоихъ, и будь наказанъ во всѣмъ житіи твоемъ. *И еже ненавидиши, да никомуже твориши. вина в пьянство да не піеши, и да не ходитъ съ тобою пьянство въ пути твоемъ. *Ѿ хлѣба твоего даждь алчущему, и ѿ ѡдѣяній твоихъ нагимъ. все, еже аще преизбудетъ тебѣ, твори милостыню, и да не завіи твое око, внегда творити ти милостыню. Ядимый хлѣбы твоя при гробѣ праведныхъ, грѣшникомъ же да не даси. Совѣта оу всякаго премудраго ищи, и да не небрежеши ѡ всякомъ совѣтѣ полезномъ. И на всякое время благослови Гда Бга, и ѿ него проси, яко да путіе твои правы будутъ, и вся стези и совѣты твои да благоуспѣютъ: зане всякъ язы́къ не имѣетъ совѣта, но самъ Гдь даетъ вся блага, и егоже аще восхощетъ, смиряетъ, якоже хощетъ. И нынѣ, чадо, помяни заповѣди моя, и да не изгладятся ѿ сердца твоего. И нынѣ ѡставляю тебѣ десять талантъ сребра, яже вдахъ Гаваилу сыну Гавріину въ Рагахъ Мидійскихъ. И не боися, чадо, яко ѡбнищахомъ: суть тебѣ многа, аще оубоишися Бга, и устрашиши ѿ всякаго грѣха, и сотвориши, еже оугодно предъ нимъ.

Глава ѳ҃.

Ѿвѣщавъ Товія, рече ему: ѻч̃е, сотворю вся, елика заповѣдалъ еси ми. Но како возмогу взяти сребро, а не знаю его? И даде ему рукописаніе, и рече ему: ищи себѣ человѣка, иже пойдетъ съ тобою, и дамъ ему мзду, дондеже живъ есмь, и шедъ возми сребро. И иде искати чака,

Tob. VI.

Arripe, nil timeas, piscem ſcrutare Tobia,
Fel oculis prodest, cor Stygis umbra fugit.
Tot modo sunt cæci, tot perdit avernus amore.
O natet in nostris hic quoque piscis aquis!

Reiß' und durchſuche wol den Vatter groſſer Fiſche:
Die Galle dient dem Aug, das Herz thut Teufeln weh.
Wie viel ſind blind, beÿ uns! Hört wie die Hölle ziſche!
O daß ein ſolcher Fiſch auch ſchwäm' in unſrer See.

и ѡбрѣте Рафаила, иже бѣ Аггл,
е и не вѣдаше: И рече емꙋ: могꙋ ли
пойти с тобою в Раги Мидінскїѧ, и
ѕ извѣстен ли еси ѡ мѣстах; И рече
емꙋ Аггл: пойдꙋ с тобою, и пꙋть
вѣмъ, и ꙋ Гавайла брата нашегѡ жи-
з вахъ. И рече емꙋ Тѡвїа: пожди
и мѧ, и рекꙋ оцꙋ моемꙋ. И рече емꙋ:
ѳ иди, и не коснѝ. И вшедъ, рече
оцꙋ: се ѡбрѣтохъ, иже пойдетъ со
мною. Сей же рече: пригласи его ко
мнѣ, да оувѣмъ коегѡ племене есть,
и аще вѣренъ есть, еже ити с тобою.
і И призва его: и вниде, и привѣт-
аі ствоваша дрꙋгъдрꙋга. И рече емꙋ
Тѡвїтъ: брате, ѿ коегѡ племене и
ѿ коегѡ отечества еси ты; скажи ми.
ві И рече емꙋ: племене и отечества ты
ищеши; или наемника, иже спꙋтшест-
вꙋетъ с сыномъ твоимъ; и рече емꙋ
Тѡвїтъ: хощꙋ, брате, вѣдати родъ
гі твой, и имѧ. Онъ же рече: азъ
Азарїа Ананїи великагѡ, ѿ братїи
ді твоеѧ. И рече емꙋ: благо пришелъ
еси, брате, и на мѧ да не гнѣваешисѧ,
ꙗкѡ взыскахъ племѧ твое, и отече-
ство твое оувѣдати, и ты еси братъ
мой ѿ добра и блага рода. Знахъ бо
азъ Ананїю и Іѡнадана сынѡвъ Семеа
великагѡ, ꙗкѡ ходихомъ кꙋпнѡ во
Ієрлимъ кланѧтисѧ, приносѧще перворѡд-
наѧ, и десѧтины плодѡвъ, и не за-
блꙋдиша въ заблꙋжденїи братїи нашеѧ.
еі ѿ корене великагѡ еси, брате. Но
рцы мнѣ, кꙋю тебѣ имамъ мздꙋ
дати; драхмꙋ на день, и нꙋжнаѧ
ѕі тебѣ ꙗкоже и сынови моемꙋ. И еще
приложꙋ тебѣ над мздꙋ, аще здрави
зі возвратитесѧ. И благоизволиша такѡ.
и рече къ Тѡвїи: готовъ бꙋди къ
пꙋти, и да благопоспѣшитсѧ вамъ.
и оуготова сынъ егѡ, ꙗже къ пꙋти:
и рече емꙋ оцъ егѡ, иди съ члкомъ
симъ: ѡбитаѧй же на нбси Бгъ благо-
ꙋстроитъ пꙋть вашъ, и Аггл егѡ
да спꙋтшествꙋетъ вамъ. И изыдоша
оба ѿити, и песъ отрочища с ними.
иі Плакасѧ же Анна мати егѡ, и рече
къ Тѡвїтꙋ: почто ѿпꙋстилъ еси
чадо наше; или не жезлъ рꙋки нашеѧ
есть, внегда входити емꙋ и исхо-
ѳі дити пред нами; Сребро сребромъ да
не возвратитсѧ, но оуметы сына на-
к шегѡ да бꙋдетъ. Ꙗкѡ бо даде сѧ
намъ жити ѿ Гда, сїе доволно
ка есть намъ. И рече ей Тѡвїтъ:
не печалисѧ сестро, здравъ прїидетъ,
кв и очи твои оузратъ его. Аггл бо
благъ спꙋтьшествовати бꙋдетъ емꙋ,
и благоꙋспѣетсѧ пꙋть егѡ, и воз-
вратитсѧ здравъ.

Глава, ѕ.

И преста плакати. Они же а в
шедше пꙋтемъ, прїидоша въ
вечеръ къ Тїгрꙋ рѣцѣ, и пре-
быша тамѡ. Отрочищь же г
сниде ѡмытисѧ, и изскочи рыба
ѿ рѣки, и хотѧше пожрети
отрочища. Аггл же рече д
емꙋ: возми рыбꙋ: и ѧтъ рыбꙋ
отрочищь, и изверже ю на
землю. И рече емꙋ Аггл: е
разрѣжи рыбꙋ, и взѧвъ сердце и печень
и желчь, положи сохраннѡ. И сотвори ѕ
отрочищь, ꙗкоже рече емꙋ Аггл:
рыбꙋ же испекше, снѣдоша: и идоша
оба, донелиже приближишасѧ ко Еква-
танѡмъ. И рече отрочищь Агглꙋ: з
Азарїа брате, что есть сердце и печень
и желчь рыбїа; И рече емꙋ: сердце и
и печень, аще кого смꙋщаетъ демонъ
или дꙋхъ ѕолъ, симъ подобаетъ кꙋ-
рити пред человѣкомъ, или женою, и
ктомꙋ не бꙋдетъ смꙋщатисѧ. Желчь ѳ
же, помазати члка, иже имать бѣлма
на очесѣхъ, и исцѣлѣетъ. Егда же і
приближишасѧ къ Рагѣ. Рече Аггл аі
отрочищꙋ: брате, днесь пребꙋдемъ
оу Рагꙋила, и онъ сродникъ твой
есть, и есть емꙋ дщерь единородна
именемъ Сарра. *Возглаголю ѡ ней, ві *д мѡѵ кн. гі. и гла лѕ. з.
еже датисѧ тебѣ ей въ женꙋ, зане
тебѣ надлежитъ наслѣдїе еѧ, и ты
единъ еси ѿ рода еѧ: отроковица
же красна и оумна есть. И нынѣ гі
послꙋшай мѧ, и возглаголю оцꙋ еѧ;
и егда возвратимсѧ ѿ Рагъ, сотворимъ
бракъ: понеже вѣмъ Рагꙋила, ꙗкѡ
не дастъ еѧ мꙋжꙋ иномꙋ по законꙋ
Мѡѵсеовꙋ, или повиненъ бꙋдетъ смер-
ти, зане наслѣдїе тебѣ подобаетъ
прїѧти, нежели всѧкомꙋ человѣкꙋ.
Тогда рече отрочищь Агглꙋ: Азарїа ді
брате, слышахъ азъ, ꙗкѡ отроковица
дана бѣ седми мꙋжемъ; и вси въ не-
вѣстницѣ погибоша. И нынѣ азъ еі
единъ есмь оцꙋ, и боюсѧ да не вшедъ
оумрꙋ ꙗкоже и прежнїи, понеже демонъ
любитъ ю, иже не вредитъ никогоже
развѣ приходѧщихъ къ ней. И нынѣ
азъ боюсѧ, да не оумрꙋ, и низведꙋ
животъ оца моегѡ и матере моеѧ съ
печалїю ѡ мнѣ во гробъ ихъ, и сынъ
дрꙋгїй нѣсть имъ, иже погребетъ ѧ.
Рече же емꙋ Аггл: не помниши ли ѕі
словесъ, ꙗже заповѣда тебѣ оцъ
твой, ѡ еже взѧти тебѣ женꙋ

ѿ рода твоегѡ ; и нынѣ послꙋшаи мѧ ,
брате , понеже тебѣ бꙋдетъ въ женꙋ ,
а ѡ демонѣ ни єдиной мысли имѣй ,
зане въ нощь сїю дастсѧ тебѣ она
зі въ женꙋ . И аще внидеши въ невѣст-
никъ , возмеши жератокъ ѳѷмїамный ,
и возложиши ѿ срца и ѿ печени рыбныѧ ,
иі и покꙋриши : И ѡбонаетъ демонъ , и
ѿбѣжитъ , и не возвратитсѧ во вѣкъ
вѣка . єгда же прїидеши къ ней , вос-
таните оба , и возопїите къ милости-
вомꙋ Бгꙋ , и спасетъ васъ , и поми-
лꙋетъ . не боисѧ , зане тебѣ сїѧ
оуготована єсть ѿ вѣка , и ты ю
спасеши , и поидетъ съ тобою , и не-
пщꙋю , ꙗкѡ тебѣ бꙋдꙋтъ ѿ неѧ чада .
и ꙗкѡ оуслыша Тѡвїа сїѧ , возлюби
ю , и дꙋша єгѡ прилѣписѧ ѕѣлѡ єй .
и прїидоша во Єкватаны .

Глава , з .

а И прїидоша въ домъ Рагꙋилевъ :
Сарра же срѣте ихъ , и радо-
стнѡ привѣтствоваше ихъ , а
они ю : и введе ихъ въ домъ .
в И рече Рагꙋилъ Єднѣ женѣ
своей : коль подобенъ юноша
Тѡвїтꙋ сынꙋ брата моегѡ ;
г И вопроси ихъ Рагꙋилъ : ѿкꙋдꙋ
єсте , братїѧ ; и рѣша ємꙋ :
ѿ сынѡвъ Нефѳалїмлихъ плѣ-
д нённыхъ въ Нїневїю . И рече имъ :
знаете ли Тѡвїта брата нашего ; они
же рѣша : знаемъ . и рече имъ :
е здравствꙋетъ ли ; Они же рѣша :
и живъ єсть , и здравствꙋетъ . и рече
ѕ Тѡвїа : оцъ мой єсть . И изскочи
Рагꙋилъ , и ѡблобыза єго , и плакасѧ ,
з И блгослови єго , и рече ємꙋ : добрагѡ
и благагѡ человѣка сынъ : и слышавъ ,
ꙗкѡ Тѡвїтъ погꙋби очи свои , скор-
и бенъ бысть и плакасѧ . И Єдна жена
єгѡ , и Сарра дщерь єгѡ плакашасѧ ,
ѳ и прїѧша ихъ оусерднѡ . И заклаша
овна ѿ овецъ , и предложиша снѣди
множайшыѧ . рече же Тѡвїа Рафаилꙋ :
Азарїа брате , рцы , ѡ нихже глаголалъ
єси на пꙋти , и да совершитсѧ дѣло .
і И сообщи слово Рагꙋилꙋ . и рече Ра-
гꙋилъ къ Тѡвїи : ꙗждь , пїй , и блго-
дꙋшествꙋй : тебѣ бо достоитъ дѣтище
мое взѧти : обаче ѡбꙗвлю тебѣ
аі истинꙋ . Вдавахъ дѣтище мое седми
мꙋжемъ , и єгда вхождахꙋ къ ней ,
оумирахꙋ под нощь : но нн҃ѣ блгодꙋше-
ствꙋй . и рече Тѡвїа : не вкꙋшꙋ ни-
чтоже здѣ , доньдеже поставите , и со-
вѣщаетесѧ со мною . и рече Рагꙋилъ :
поими ю ѿ нынѣ по обычаю : ты бо
братъ єси єѧ , и она твоѧ єсть .
Млтивъ же Бгъ да блгопоспѣшитъ вамъ
во блгаѧ . И призва Саррꙋ дщерь свою , ві
и емь рꙋкꙋ єѧ , предаде ю Тѡвїи
въ женꙋ , и рече : *се по законꙋ Мѡѷ- *а мѡѷ
сеовꙋ поими ю , и ѿведи ко оцꙋ
твоемꙋ , и блгослови ихъ . И призва гі
Єднꙋ женꙋ свою , и вземъ книгꙋ ,
написа писанїе , и запечатлѣ . И начаша ді
ꙗсти . И призва Рагꙋилъ Єднꙋ женꙋ еі
свою , и рече єй : сестро , оуготови
инъ чертогъ , и введи ю . И сотвори ѕі
ꙗкоже рече : и введе ю тамѡ , и пла-
касѧ : и воспрїѧтъ слезы дщере своеѧ ,
и рече єй : Оуповай чадо , Гдь нбсе зі
и земли да дастъ тебѣ радость вмѣстѡ
печали твоеѧ тоѧ : оуповай , дщи .

Глава , и .

Єгда же ѡкончаша вечерю , введоша а
Тѡвїю к ней . Онъ же идый по- в
мане словеса Рафаилова , и взѧ же-
ратокъ ѳѷмїамный , и воложи сердце
рыбїе и печень , и покꙋри . Єгда г
же ѡбонѧ демонъ воню , ѿбѣже в
вышнѧѧ Єгѵпта , и свѧза єго Аггелъ .
Єгда же заключена быша оба , воста д
Тѡвїа ѿ ложа , и рече : востани , се-
стро , и помолимсѧ , да помилꙋетъ ны
Гдь . И нача Тѡвїа глати : блго- е
словенъ єси Бже оцъ нашихъ , и блго-
словено имѧ твое стое и славное во
вѣки : да блгословѧтъ тѧ нбса , и всѧ
созданїѧ твоѧ . Ты сотворилъ єси ѕ
Адама , и далъ єси ємꙋ помощницꙋ
Єѵꙋ оутвержденїе женꙋ єгѡ . ѿ тѣхъ
родисѧ человѣческое сѣмѧ . ты реклъ
єси : не добро быти человѣкꙋ єди-
номꙋ , сотворимъ ємꙋ помощницꙋ по-
добнꙋю ємꙋ . И нынѣ , Гди , не з
блꙋдодѣѧнїѧ ради азъ поемлю сестрꙋ
мою сїю , но по истиннѣ : повели по-
милованꙋ ми быти , и съ нею состарѣ-
тисѧ . И рече съ нимъ , аминь . и
И спаша оба нощїю . и воставъ Рагꙋилъ ѳ
поиде , и ископа гробъ , глѧ : Єда і
и той оумре ; И прїиде Рагꙋилъ въ аі
домъ свой , И рече Єднѣ женѣ ві
своей : посли єдинꙋ ѿ рабынь , и да
видитъ , аще живъ єсть : аще же ни , да
погребемъ єго , и да никтоже оувѣсть .
И вниде рабынѧ ѿверзши дверь , и гі
ѡбрѣте обоихъ спѧщихъ . И изшедши ді
возвѣсти имъ , ꙗкѡ живъ єсть .
И блгослови Рагꙋилъ Бга , глаголѧ : еі
блгословенъ єси ты Бже во всѧкомъ
блгословенїи чистомъ и стомъ : и да
блгословѧтъ тѧ стїи твои , и всѧ со-
зданїѧ твоѧ , и вси Аггели твои ,

TOB. XI.

Vix juvenis venit, senis illico cœca Tobiæ
Et linit et sanat lumina felle Patris.
Qui probus est, oculos natus vult patris apertos;
Improbus est qui vult lumina clausa Patris.

Kaum hat Tobiæ Sohn beym Vatter eingetroffen,
da er die Blindheit schon fort-mit der Galle-wieß.
Ein wolgerathnes Kind wünscht Vatters-Augen offen;
ein ungerathnes wünscht, daß er sie schleunig schließ.

и избраннїи твои : да бл҃гословатъ тѧ
ѕі во вѣки . Бл҃гословенъ еси , ꙗкѡ
возвеселилъ мѧ еси , и не бысть ми ,
ꙗкоже непщевахъ , но по многой мл҃ти
зі твоей сотворилъ еси съ нами . Бл҃го-
словенъ еси , ꙗкѡ помиловалъ еси
двоихъ единородныхъ : сотвори имъ ,
влко , мл҃ть , соверши животъ ихъ
иі во здравїи с веселїемъ и мл҃тїю . Повелѣ
ѳі же рабѡмъ засыпати гробъ : И со-
твори имъ бракъ дней четыренадесѧть .
к И рече емꙋ Рагꙋилъ , прежде даже
совершитисѧ днемъ брака , с клѧтвою ,
да не изыдетъ , аще не исполнѧтсѧ
ка четыренадесѧть днїе брака . И тогда
вземъ полъ имѣнїй своихъ да пойдетъ
со здравїемъ ко оц҃ꙋ , прѡчаѧ же , егда
оумрꙋ , и жена моѧ .

Глава , ѳ .

а Призва Тѡвїа Рафаила , и рече
в емꙋ : Азарїа брате , возми съ
собою отрока и два велблюды , и
пойди въ Раги Мидийскїѧ къ Гава-
илꙋ , и принеси ми сребро , и самого
г приведи ми на бракъ : Понеже заклѧ
д Рагꙋилъ , не исходити ми . А оц҃ъ
мой считаетъ дни , и аще премедлю
многѡ , скорбѣти бꙋдетъ ѕѣлѡ .
е И иде Рафаилъ , и пребысть оу Гаваила ,
и даде емꙋ рꙋкописанїе : онъ же изнесе
мѣшцы съ печатми , и вдаде емꙋ .
ѕ И ѡбꙋтренневавше кꙋпнѡ , и прїидоша на
бракъ : и бл҃гослови Тѡвїа женꙋ свою .

Глава , і .

а И Тѡвїтъ оц҃ъ егѡ считаше кій-
ждо день . и егда исполнишасѧ
днїе пꙋти , и не прихождахꙋ ,
в Рече Тѡвїтъ : еда какѡ посрамлени
г сꙋть ; или негли оумре Гаваилъ , и
никтоже емꙋ даетъ сребра ; И скорбѧше
д ѕѣлѡ . Рече же емꙋ жена егѡ :
погибе отрочищь , понеже оумедли . и
е нача плакатисѧ его , и рече : Нѣсть
попеченїѧ мнѣ , чадо , понеже лишихсѧ
ѕ тѧ свѣта очїю моею . Тѡвїтъ же
гл҃етъ ей : молчи , не печалисѧ , здравъ
з есть . И рече емꙋ : молчи , не
прельщай мене , погибе отрочищь мой .
и изхождаше на всѧкъ день на пꙋть внѣ ,
имже ѿиде : и во дни хлѣба не ꙗдѧше ,
въ нощехъ же не переставаше плачꙋщисѧ
Тѡвїи сына своего , донелѣже скончѧ-
шасѧ четыренадесѧть днїе брака , ꙗже
заклѧ Рагꙋилъ пребыти емꙋ тамѡ .
рече же Тѡвїа Рагꙋилꙋ : ѿпꙋсти мѧ ,
зане оц҃ъ мой и мати моѧ не ктомꙋ
и надѣютсѧ видѣти мѧ . Рече же емꙋ

тесть егѡ : пребꙋди оу мене , и азъ
послю ко оц҃ꙋ твоемꙋ , и возвѣстѧтъ
емꙋ , ꙗже ѿ тебѣ . И Тѡвїа рече : ѳ
ни , но ѿпꙋсти мѧ ко оц҃ꙋ моемꙋ .
Воставъ же Рагꙋилъ , даде емꙋ Саррꙋ і
женꙋ егѡ , и полъ имѣнїй , рабы и
и скоты и сребро : И бл҃гословивъ а аі
ѿпꙋсти , глаголѧ : да бл҃гопоспѣшитъ
вамъ , чада , Бг҃ъ нб҃се , прежде неже
оумрети ми . И рече дщери своей : ві
чти свекрѡвъ твоихъ , тїи нынѣ ро-
дители твои сꙋть , да слышꙋ ѿ тебѣ
слꙋхъ добръ : и ѡблобыза ю . и Една
рече къ Тѡвїи : брате возлюбленне ,
да возвратитъ тѧ Гдь нб҃се , и да
дастъ ми видѣти твоѧ чада ѿ Сарры
дщере моеѧ , да возвеселюсѧ пре Гдемъ .
и се вдаю тебѣ дщерь мою в залогъ ,
и да не ѡпечалѧеши еѧ . По сихъ гі
ѿиде Тѡвїа бл҃гословѧ Бг҃а , ꙗкѡ
бл҃гопоспѣши пꙋть егѡ , и бл҃гословѧше
Рагꙋила , и Еднꙋ женꙋ егѡ . и идѧше
дондеже приближитисѧ имъ къ Нїневїи .

Глава , аі .

И рече Рафаилъ къ Тѡвїи : не вѣси а
ли , брате , какѡ ѡставилъ еси
оц҃а твоего ; Предтецѣмъ пред в
женою твоею , и оуготовимъ
домъ : Возми же въ рꙋкꙋ желчь г
рыбїю . и пойдоша , и кꙋпнѡ иде
песъ въ слѣдъ ихъ . Анна же д
сѣдѧше ѡбзирающи на пꙋти сына своего ,
И оусмотри его грѧдꙋща , и рече оц҃ꙋ е
егѡ : се сынъ мой грѧдетъ , и че-
ловѣкъ пошедшїй съ нимъ . А Ра- ѕ
фаилъ рече : вѣмъ азъ , Тѡвїе , ꙗкѡ
ѿверзетъ очи оц҃ъ твой . Ты оубѡ з
помажи желчїю на очесѣхъ егѡ , и
оугрызенъ ѡтретъ , и ѿвержетъ бѣлма ,
и оузритъ тѧ . И притекши Анна на и
паде на выю сына своегѡ , и рече емꙋ :
видѣхъ тѧ , чадо , ѿ нынѣ да оумрꙋ .
и плакашасѧ оба . Тѡвїтъ же исхо- ѳ
ждаше ко дверемъ , и преткнесѧ . сынъ
же егѡ притече къ немꙋ , И пода і
оц҃а своего , и посыпа желчь на очеса
оц҃а своегѡ , глаголѧ : дерзай , оче .
Егда же ѡгрызена быша , ѡтре очи аі
своѧ , И ѿтрошасѧ ѿ оуглѡвъ очесъ ві
егѡ бѣлма . и видѣвъ сына своего
нападе на выю егѡ , И плакасѧ , и гі
рече : бл҃гословенъ еси Бж҃е , и бл҃го-
словено имѧ твое во вѣки , и бл҃го-
словени вси ст҃їи твои Аг҃гли , Ꙗкѡ ді
наказалъ еси , и помиловалъ еси мѧ :
се вижꙋ Тѡвїю сына моего . и вниде
сынъ егѡ радꙋѧсѧ , и возвѣсти оц҃ꙋ
своемꙋ величїѧ бывшаѧ емꙋ въ Мидїи .

єі И҆зы́де Тѡві́тъ въ срѣ́тенїе невѣ́стки
своеѧ̀ ра́дꙋѧсѧ и҆ бл҃гослова̀ Бг҃а, ко
бра́тѡмъ Нїневі́и. и҆ чꙋда́хꙋсѧ ви́дѧщїи
ѕі є҆го̀ грѧдꙋ́ща, ꙗ҆́кѡ прозрѣ̀. И҆ Тѡві́тъ
и҆сповѣ́дашесѧ пред̾ ни́ми, ꙗ҆́кѡ поми́лова
є҆го̀ Бг҃ъ. и҆ є҆гда̀ прибли́жисѧ Тѡві́тъ
къ Са́ррѣ невѣ́стцѣ свое́й, бл҃гословѝ
ю҆̀, глаго́лѧ: прїидѝ здра́ва, дщи:
бл҃гослове́нъ Бг҃ъ, и҆́же приведѐ тѧ̀ къ
на́мъ, и҆ ѻ҆ц҃ъ твой и҆ ма́ти твоѧ̀.
И҆ бы́сть ра́дость всѣ́мъ сꙋ́щымъ въ
зі Нїневі́и бра́тїѧмъ є҆гѡ̀. И҆ прїи́де
А҆хїа́харъ, и҆ Насва́съ сы́нъ бра́та є҆гѡ̀,
иі И҆ бы́сть бра́къ Тѡві́и съ весе́лїемъ дне́й
се́дмь.

Глава, ві.

а И҆ призва̀ Тѡві́тъ Тѡві́ю сы́на
своего̀, и҆ речѐ є҆мꙋ̀: промы́сли,
ча́до, мздꙋ̀ человѣ́кꙋ ходи́вшемꙋ
съ тобо́ю: и҆ приложи́ти є҆мꙋ̀ по-
в доба́етъ. И҆ речѐ: ѻ҆́ч҃е, не бꙋ́дꙋ
ѡ҆би́жденъ да́въ є҆мꙋ̀ полъ, ꙗ҆̀же
г принесо́хъ. Поне́же приведѐ мѧ̀
тебѣ̀ здра́ва, и҆ женꙋ̀ мою̀ и҆сцѣлѝ, и҆
сребро̀ моѐ принесѐ, и҆ тебѐ та́кожде
д ᲂу҆врачева̀. И҆ речѐ ста́рецъ: пра́ведно
є е҆́сть є҆мꙋ̀. И҆ призва̀ А҆́гг҃ла, и҆ речѐ
є҆мꙋ̀: возмѝ полъ всѣ́хъ, ꙗ҆̀же прине-
ѕ со́сте, и҆ пойдѝ здра́въ. Тогда̀
призва̀ ѻ҆бои́хъ та́йнѡ, речѐ и҆̀мъ:
бл҃гослови́те Бг҃а, и҆ томꙋ̀ и҆сповѣ́дай-
тесѧ, и҆ вели́чїе дади́те є҆мꙋ̀, и҆ и҆спо-
вѣ́дайтесѧ є҆мꙋ̀, пред̾ всѣ́ми живꙋ́щими,
ѡ҆ си́хъ, ꙗ҆̀же сотворѝ съ ва́ми: добро̀
є҆́же бл҃гослови́ти Бг҃а, и҆ возноси́ти и҆́мѧ
є҆гѡ̀, словеса̀ дѣ́лъ Бж҃їихъ бл҃гоче́-
стнѡ сказꙋ́юще: и҆ да не лѣни́тесѧ и҆спо-
з вѣ́датисѧ є҆мꙋ̀. Та́йнꙋ царе́вꙋ добро̀
хранити, дѣла̀ же Бж҃їѧ ѿкрыва́ти
сла́вно. добро̀ твори́те, и҆ ѕло̀ не ѡ҆с-
и ра́щетъ вы̀. Бл҃го мл҃тва съ посто́мъ
и҆ млтынею и҆ пра́вдою. бл҃го ма́лое
съ пра́вдою, не́жели мно́го съ непра́вдою.
добро̀ твори́ти млтынѧ, не́жели со-
ѳ кровищестовати зла́то. Мл҃тына бо
ѿ сме́рти избавлѧ́етъ, и҆ та̀ ѡ҆чища́етъ
всѧ́къ грѣ́хъ. творѧ́щїи млтыни и҆
і пра́вды, и҆спо́лнѧтсѧ жи́зни. Согрѣ-
ша́ющїи же, вра́зи сꙋ́ть своегѡ̀ живо-
аі та̀. Не ᲂу҆таю̀ ѿ ва́съ всѧ́кагѡ сло-
весѐ: рѣ́хъ бо: та́йнꙋ царе́вꙋ храни́ти
добро̀, дѣла̀ же Бж҃їѧ ѿкрыва́ти сла́в-
ві но. И҆ ны́нѣ, є҆гда̀ моли́лсѧ є҆сѝ ты̀
и҆ невѣ́стка твоѧ̀ Са́рра, а҆́зъ принош́ахъ
па́мѧть мл҃твы ва́шеѧ пред̾ Ст҃а́го: *и҆
є҆гда̀ погреба́лъ є҆сѝ ме́ртвыѧ, подо́бнѣ
гі присꙋ́тствовахъ тебѣ̀. И҆ є҆гда̀ не лѣ-
ни́лсѧ є҆сѝ воста́ти и҆ ѡ҆ста́вити ѡ҆бѣ́дъ
твой, да ѿше́дъ покры́еши ме́ртваго,
не ᲂу҆таи́лсѧ є҆сѝ менѐ бл҃готворѧ́й, но
съ тобо́ю бѣ́хъ. И҆ ны́нѣ посла̀ мѧ̀ ді
Бг҃ъ и҆сцѣли́ти тѧ̀ и҆ невѣ́сткꙋ твою̀
Са́ррꙋ. А҆́зъ є҆́смь Рафаи́лъ, є҆ди́нъ єі
ѿ седмѝ ст҃ы́хъ А҆́гг҃лѡвъ, и҆̀же прино-
сѧтъ мл҃твы ст҃ы́хъ, и҆ входѧ́тъ пред̾
сла́вꙋ Ст҃а́гѡ. И҆ смѧто́шасѧ ѻ҆́ба, и҆ ѕі
падо́ша на лицѐ, занѐ ᲂу҆боѧ́шасѧ.
И҆ речѐ и҆̀мъ: не бо́йтесѧ, ꙗ҆́кѡ ми́ръ зі
ва́мъ бꙋ́детъ: Бг҃а же бл҃гослови́те во
вѣ́къ: Ꙗ҆́кѡ не свое́ю сѝ бл҃года́тїю, иі
но во́лею Бг҃а на́шегѡ прїидо́хъ: сегѡ̀
ра́ди бл҃гослови́те є҆го̀ во вѣ́къ. Всѧ̀ ѳі
днѝ ꙗ҆влѧ́хсѧ ва́мъ, и҆ не ꙗ҆до́хъ, ни́же
пи́хъ, *но видѣ́нїе вы̀ зрѧ́сте: И҆ ны́нѣ к
и҆сповѣ́дайтесѧ Бг҃ꙋ, занѐ восхождꙋ̀ къ
посла́вшемꙋ мѧ̀, и҆ напиши́те всѧ̀, ꙗ҆̀же
соверши́шасѧ, въ кни́гꙋ. И҆ воста́ша, ка
и҆ не́ктомꙋ ви́дѣша є҆го̀. И҆ и҆сповѣ́даша кв
дѣла̀ вели̑ѧ и҆ чꙋ́днаѧ Бж҃їѧ, и҆ ка́кѡ
ꙗ҆ви́сѧ и҆̀мъ А҆́гг҃лъ Гд҃нь.

Глава, гі.

И҆ Тѡві́тъ написа̀ мл҃твꙋ въ ра́дость, а
и҆ речѐ: бл҃гослове́нъ Бг҃ъ живы́й во
вѣ́ки, и҆ цр҃тво є҆гѡ̀: *Занѐ ѻ҆́нъ в
нака́зꙋетъ и҆ ми́лꙋетъ, низво́дитъ
во а҆́дъ, и҆ возво́дитъ, и҆ нѣ́сть, и҆́же
избѣ́житъ рꙋкѝ є҆гѡ̀. И҆сповѣ́- г
да́йтесѧ є҆мꙋ̀ сы́нове І҆и҃левы пред̾
ꙗ҆зы́ки, занѐ то́й разсѣ́ѧ на́съ въ
ни́хъ. Та́мѡ ꙗ҆влѧ́йте вели́чїе є҆гѡ̀, д
возноси́те є҆го̀ пред̾ всѧ́кимъ живꙋ́щимъ,
ꙗ҆́кѡ то́й Гд҃ь на́шъ, и҆ Бг҃ъ, то́й
ѻ҆ц҃ъ на́шъ во всѧ̑ вѣ́ки. И҆ нака́зо- е
ва́ти и҆́мать на́съ въ непра́вдахъ на́шихъ,
и҆ па́ки поми́лꙋетъ, и҆ сбере́тъ ны̀ ѿ
всѣ́хъ ꙗ҆зы́кѡвъ, и҆дѣ́же а҆́ще расточе́ни
бꙋ́дете въ ни́хъ. А҆́ще ѡ҆брати́тесѧ къ ѕ
немꙋ̀ всѣ́мъ се́рдцемъ ва́шимъ, и҆ все́ю
дꙋше́ю ва́шею, твори́ти пред̾ ни́мъ и҆́стинꙋ,
тогда̀ ѡ҆брати́тсѧ къ ва́мъ, и҆ не скры́етъ
лица̀ своегѡ̀ ѿ ва́съ. и҆ ᲂу҆зри́те, ꙗ҆̀же
сотвори́тъ съ ва́ми, и҆ и҆сповѣ́дайтесѧ
є҆мꙋ̀ всѣ́ми ᲂу҆сты̀ ва́шими, и҆ бл҃госло-
ви́те Гд҃а пра́вды, и҆ возноси́те цр҃ѧ̀
вѣ́кѡвъ. а҆́зъ въ землѝ плѣне́нїѧ моегѡ̀
и҆сповѣ́даюсѧ є҆мꙋ̀, и҆ сказꙋ́ю крѣ́пость
и҆ вели́чїе є҆гѡ̀ ꙗ҆зы́кꙋ грѣ́шникѡвъ.
ѡ҆брати́тесѧ, грѣ́шницы, и҆ твори́те
пра́вдꙋ пред̾ ни́мъ: кто̀ вѣ́сть, а҆́ще
бл҃гоbooли́тъ ѡ҆ ва́съ, и҆ сотвори́тъ ми́ть
ва́мъ; Бг҃а моего̀ вознош́ꙋ, и҆ дꙋша̀ з
моѧ̀ цр҃ѧ̀ нб҃наго, и҆ возвесели́тсѧ ѡ҆
вели́чїи є҆гѡ̀. Да возглаго́лютъ всѝ, и
и҆ да и҆сповѣ́дѧтсѧ є҆мꙋ̀ во І҆ерⷭ҇ли́мѣ.
І҆ерⷭ҇ли́ме гра́де ст҃ы́й, нака́жетъ тѧ̀ за ѳ
дѣла̀ сынѡ́въ твои́хъ, и҆ па́ки поми́лꙋетъ

въ комплютенскои: вижд(ь) чадо, да даси мздꙋ чл҃вѣкꙋ ходившемꙋ съ тобою.

*ва́шѣ б ї з.

*а мы... ꙗ҆дїи...

*е мы... а цар... прем...

і сы́ны пра́ведныхъ. И҆сповѣ́дайсѧ Гдⷭ҇еви
бла́гѡ, и҆ благословѝ цр҃ѧ̀ вѣкѡ́въ, да
па́ки скині́ѧ єгѡ̀ сози́ждетсѧ въ тебѣ̀
съ ра́достїю, и҆ да возвесели́тъ въ тебѣ̀
плѣнє́нныѧ, и҆ да возлю́битъ въ тебѣ̀
аі бѣ́дныѧ во всѧ̑ ро́ды вѣ́ка. *Ꙗ҆зы́ки
мно́ги ѿдалє́че прїи́дꙋтъ ко и҆́мени Гдⷭ҇а
Бг҃а, да́ры въ рꙋка́хъ и҆мꙋ́ще, и҆ да́ры
цр҃ю̀ нб҃се, ро́ды родѡ́въ восхва́лѧтъ
ві та, и҆ дадꙋ́тъ ра́дованїе. Про́клѧти
всѝ ненави́дѧщїи та̀, бл҃гвє́ни бꙋ́дꙋтъ
гі всѝ лю́бѧщїи та̀ во вѣ́къ. Ра́дꙋй-
сѧ и҆ весели́сѧ ѡ҆ сынѣ́хъ пра́ведныхъ,
занѐ соберꙋ́тсѧ, и҆ возблгословѧ́тъ Гдⷭ҇а
ді пра́ведныхъ: Ѽ блаже́ни лю́бѧщїи та̀,
возра́дꙋютсѧ ѡ҆ ми́рѣ твое́мъ: блаже́ни,
є҆ли́цы скорбѣ́ша ѡ҆ всѣ́хъ наказа́нїѧхъ
твои́хъ, занѐ ѡ҆ тебѣ̀ возра́дꙋютсѧ
ви́дѧще всю̀ сла́вꙋ твою̀, и҆ возвесе-
еі лѧ́тсѧ во вѣ́къ. Дꙋша̀ моѧ̀ да бл҃го-
ѕі слови́тъ Бг҃а цр҃ѧ̀ вели́каго: Ꙗ҆́кѡ
нази́данъ бꙋ́детъ Їеⷭ҇лимъ Сапфі́ромъ и҆
Смара́гдомъ, и҆ ка́менемъ че́стнымъ
стѣ́ны твоѧ̀, и҆ стол́пы, и҆ забра̑ла
зі зла́томъ чи́стымъ. И҆ сто́гны Їерꙋса-
ли́мскїѧ Вѷрі́лломъ, и҆ Ѧ҆́нѳра́зомъ,
и҆ ка́менїемъ ѿ Сꙋфі́ра ᲂу҆стє́лютсѧ.
иі И҆ рекꙋ́тъ всѧ̑ сто́гны єгѡ̀, А҆ллилꙋ́їа:
и҆ восхва́лѧтъ, глаго́люще: бл҃гослове́нъ
Бг҃ъ, и҆́же вознесѐ во всѧ̑ вѣ́ки.

Глава̀ ді҃.

а И҆ преста̀ и҆сповѣ́даѧсѧ Тѡві́тъ.
в И҆ бѣ̀ лѣ́тъ ѻ҆смидесѧ́ти ѻ҆смѝ,
є҆гда̀ погꙋбѝ зра́ки, и҆ по лѣ́тѣхъ
ѻ҆смѝ прозрѣ̀. и҆ творѧ́ше млⷭ҇тѡ-
сты́ни: и҆ приложѝ боѧ́тисѧ Гдⷭ҇а
Бг҃а, и҆ и҆сповѣ́датисѧ є҆мꙋ̀.
г Ѕѣлѡ́ же состарѣ́сѧ: и҆ призва̀
сы́на своего̀, и҆ ше́сть сынѡ́въ єгѡ̀,
и҆ речѐ є҆мꙋ̀: ча́до, возмѝ сы́ны
твоѧ̀, сѐ состарѣ́хсѧ, и҆ при и҆схож-
д дє́нїи ѿ житїѧ̀ є҆́смь. Пои́дѝ въ
Миді́ю, ча́до, ᲂу҆вѣ́рихсѧ бо, є҆ли̑ка
гл҃а Ї҆ѡ́на прⷪ҇ро́къ ѡ҆ Нінеѵі́и, ꙗ҆́кѡ
разори́тсѧ: въ Миді́и же бꙋ́детъ ми́ръ
па́че да́же до вре́мене: и҆ ꙗ҆́кѡ бра́тїѧ
на́ша на землѝ расточа́тсѧ ѿ бл҃гїѧ
землѝ: и҆ Їеⷭ҇ли́мъ бꙋ́детъ пꙋ́стъ, и҆
до́мъ Бж҃їй въ не́мъ сожже́нъ бꙋ́детъ,
е и҆ пꙋ́стъ бꙋ́детъ до вре́мене. И҆ па́ки
поми́лꙋетъ и҆̀хъ Бг҃ъ, и҆ возврати́тъ и҆̀хъ
въ зе́млю, *и҆ сози́ждꙋтъ до́мъ, не
ꙗ҆ко́въ пе́рвый, до́ндеже и҆спо́лнѧтсѧ
времена̀ вѣ́ка. и҆ по си́хъ возвратѧ́тсѧ
ѿ плѣнє́нїй, и҆ сози́ждꙋтъ Їерꙋсали́мъ
че́стнѡ: и҆ до́мъ Бж҃їй въ не́мъ со-
зи́ждетсѧ во всѧ̑ ро́ды вѣ́ка зда́нїемъ
сла́внымъ, ꙗ҆́коже гл҃аша ѡ҆ не́мъ прⷪ҇ро́цы.
И҆ всѝ ѧ҆зы́цы ѡ҆братѧ́тсѧ и҆́стиннѡ ѕ
боѧ́тисѧ Гдⷭ҇а Бг҃а, и҆ ѿпрове́ргнꙋтъ і҆́дѡлы
своѧ̀. И҆ возблгословѧ́тъ всѝ ѧ҆зы́цы з
Гдⷭ҇а: и҆ лю́дїе єгѡ̀ и҆сповѣ́дѧтсѧ Бг҃ꙋ:
и҆ вознесе́тъ Гдⷭ҇ь лю́ди своѧ̀, и҆ возра-
дꙋ́ютсѧ всѝ лю́бѧщїи Гдⷭ҇а Бг҃а во
и҆́стинѣ и҆ пра́вдѣ, творѧ́ще ми́лость
бра́тїи на́шей. И҆ ны́нѣ, ча́до, и
ѿидѝ ѿ Нінеѵі́и, ꙗ҆́кѡ всѧ́чески бꙋ-
дꙋ́тъ, ꙗ҆̀же гл҃а прⷪ҇ро́къ Ї҆ѡ́на. *Ты̀ ѳ
же сохранѝ зако́нъ и҆ повелѣ́нїѧ, и҆ бꙋ́дь
любомл҃ти́въ и҆ пра́веденъ, да тебѣ̀ бл҃го
бꙋ́детъ. И҆ погреби́ мѧ до́брѣ, и҆ і
ма́терь твою̀ со мно́ю, и҆ да не ктомꙋ̀
пребꙋ́дете въ Нінеѵі́и. ча́до, ви́ждь
что̀ сотворѝ А҆ма́нъ А҆хїа́харꙋ корми́в-
шемꙋ єго̀, ꙗ҆́кѡ ѿ свѣ́та ѿведѐ єго̀
во тмꙋ̀, и҆ є҆ли̑ка воздадѐ є҆мꙋ̀: и҆
А҆хїа́харъ ᲂу҆бѡ спасе́сѧ, томꙋ́ же воз-
дѧ́нїе воздадє́сѧ, и҆ то́й сни́де во
тмꙋ̀. Манассі́а сотворѝ млⷭ҇ты́нї, и҆
спасе́сѧ ѿ сѣ́ти сме́ртныѧ, ю҆́же потчѐ
є҆мꙋ̀: А҆ма́нъ же падѐ въ сѣ́ть, и҆ по-
ги́бе. И҆ ны́нѣ, ча̑да, вѣ́ждте, что̀ аі
млⷭ҇ты́нѧ твори́тъ, и҆ пра́вда и҆збавлѧ́етъ.
и҆ сїѧ̑ глаго́лѧ, и҆спꙋстѝ дꙋ́шꙋ свою̀
на ѻ҆́дрѣ: бѣ́ же лѣ́тъ ста̀ пѧтидесѧ́ти
ѻ҆смѝ: и҆ погребѐ єго̀ сла́внѡ. И҆ є҆гда̀ ві
ᲂу҆́мре А҆́нна, погребѐ ю҆̀ со ѻ҆тце́мъ свои́мъ:
ѿи́де же Тѡві́а съ жено́ю свое́ю и҆ съ
сынмѝ свои́ми во Е҆кбата́ны къ Рагꙋи́лꙋ
те́стю своемꙋ̀: И҆ состарѣ́сѧ че́стнѡ, гі
и҆ погребѐ те́стевъ свои́хъ сла́внѡ, и҆
наслѣ́ди и҆мѣ́нїе и҆́хъ, и҆ Тѡві́та ѻ҆тца̀
своегѡ̀. И҆ ᲂу҆́мре (сы́нъ) лѣ́тъ ста̀ ді
двадесѧ́ти седмѝ во Е҆кбата́нѣхъ Ми-
дїискихъ. И҆ слы́ша, пре́жде не́же еі
ᲂу҆мре́ти є҆мꙋ̀, погꙋбле́нїе Нінеѵі́и, ю҆́же
плѣнѝ Навꙋходоно́соръ, и҆ А҆сꙋи́ръ: и҆
возра́довасѧ, пре́жде не́же ᲂу҆́мре,
ѡ҆ Нінеѵі́и.

Коне́цъ кни́ги Тѡві́та, и҆́мать въ
себѣ̀ гла́въ ді҃.

Сїѧ̀ Кни́га Тѡві́та переведена̀ вновѣ съ гре́ческагѡ А҆леѯандрі́йскагѡ. а҆ въ первопеча́тномъ переведена̀ была̀ съ вꙋлга́ты.

КНИГА ІУДІѲЪ.

Глава а.

ѯ а Лѣта второагѡнадесять цар-
ства Навѵходоносора,
иже царствова над Ас-
сѵріаны въ Ніневіи гра-
дѣ великомъ, во
дни Арфазада, иже
царствова над Мидяны во Ек-
в ватанѣхъ, И созда во
Екватанѣхъ, окрестъ стѣны
ѿ каменей тесаныхъ, въ ши-
роту лактей трехъ, а въ
долготу лактей шести: и
сотвори высоту стѣны лак-
тей седмидесяти, а широту ея
г лактей патидес... И сто-
лпы ея постави на вратѣхъ
егѡ лактей сто, и широту
ихъ ѡснова на лактей шестьде-
д сятъ. И сотвори врата егѡ
врата воздвижена въ высоту
лактей седмьдесятъ, а ши-
роту ихъ лактей четыредесятъ
ко исходу силъ силныхъ егѡ,
и оустроеніемъ пѣшцевъ егѡ.
е И сотвори брань во дни оны
царь Навѵходоносоръ на царя
Арфазада, на поли вели-
комъ, еже есть въ пре-
ѕ дѣлѣхъ Рагавлихъ. И со-
брашася къ нему вси живу-
щіи въ горнѣй, и вси ѡби-
тающіи при Евфратѣ, и Ті-
грѣ, и Ѵдаспи, и на по-
ли Аріѡха царя Елѵмеѡн-
ска: и собрашася языцы
мнози ѕѣлѡ на ѡполченіе сы-
з нѡвъ Хелеудихъ. И посла
Навѵходоносоръ царь Ассѵрійскій
ко всѣмъ ѡбитающымъ въ Пер-
сідѣ, и ко всѣмъ живу-
щымъ къ западѡмъ, ѡбитаю-
щымъ въ Кілікіи и Дамасцѣ,
и Лівáнѣ и Антілівáнѣ, и ко
всѣмъ живущымъ на лицѣ при-
и моріа, И къ сущымъ въ
языцѣхъ Кармила, и въ Галa-
адѣ, и въ вышней Галілеи,

и на великомъ поли Есдри-
лѡма, И ко всѣмъ сущымъ ѳ
въ Самаріи, и градѣхъ ея,
и обонъ полъ Іордана даже
до Іерусалима, и Ветани, и
Хелла, и Кадиса, и рѣки
Египетскія, и Тафны, и
Рамесси, и всея земли Гесем-
скія, Дондеже прійти і
выше Таниса и Мемфиса,
и ко всѣмъ ѡбитающымъ во
Египтѣ, дондеже прійти на
предѣлы Еѳіопіи. И ни во аі
что вмѣниша вси ѡбитающіи
по всей земли слово Навуxо-
доносора царя Ассѵрійска, и
не снидошася къ нему на
брань, понеже не боашася
егѡ, но бысть пред ними
аки мужъ единъ: и воз-
вратиша посланникѡвъ егѡ тщихъ
съ безчестіемъ ѿ лица сво-
егѡ. И разъярися Навуxо- ві
доносоръ на всяку землю сію
ѕѣлѡ, и клятся престоломъ,
и царствомъ своимъ, всячески
ѿмстити всѣмъ предѣлѡмъ Кі-
лікіи, и Дамаска, и Сѵріи,
погубити мечемъ своимъ, и
вся живущыя въ земли Моавли,
и сыны Аммѡни, и всю Іу-
деію, и всѣхъ сущихъ въ
Египтѣ дондеже прійти на
предѣлы двухъ морь. И ѡ- гі
полчися въ силѣ своей на
Арфазада царя въ лѣто сед-
моенадесять, и ѡдолѣ на брани
своей, и побѣди всю силу
Арфазадову, и всю конницу
егѡ, и вся колесницы егѡ,
И возѡблада градами егѡ: ді
и пріиде даже до Екватанъ,
и ѡдержа столпы, и плѣни
стогны егѡ, и красоту егѡ
положи во оуничиженіе егѡ.
И вза Арфазада на горахъ Ра- еі
гавлихъ, и изводе его сулицами

своими, и истреби его даже въ день
ѕі оный. И возвратися съ ними в Ніне-
вію самъ, и все пригобокупленіе его,
множество мужей ратны многое ѕѣлѡ:
и бѣ тамѡ почивая, и пиршествуя
самъ, и сила его дней сто двадесятъ.

Глава, в.

зч а И в лѣто осмоенадесять, и в два-
десять вторый (день) первагѡ
мцѧ, бысть слово въ дому
навуходоносора царя Ассνрінска,
ѡмстити всякой земли, якоже
в глаше. И созва вся служители
своя, и вся велмѡжи своя, и
сообщи съ ними тайну совѣта своегѡ,
и соверши всю ѕлобу земли ѡ оустъ
г своихъ: И тіи судиша истребити
всяку плоть, иже не послѣдоваша
д словеси оустъ егѡ. И бысть, егда
соверши совѣтъ свой, призва наву-
ходоносоръ царь Ассνрінскій Олоферна
вождоначалника силы своея, втораго
суща по немъ, и рече къ нему:
е Сія глетъ царь великій, господинъ
всея земли: се ты изыдеши ѡ лица
моегѡ, и возмеши съ собою мужей
оуповающихъ въ крѣпости своей, пѣш-
цевъ до тысящей сто двадесять, и
множество коней со всадниками ты-
ѕ сящей двана́десять, И изыдеши въ
срѣтеніе всей земли на запады, якѡ
не повинушася глу оустъ моихъ.
з И возвѣстиши имъ оуготовляти землю
и воду, якѡ изыду въ ярости моей
на нихъ, и покрыю все лице земли
ногами силы моея, и дамъ ихъ въ
и расхищеніе имъ: И язвеннїи ихъ
исполнятъ дебри и потоки ихъ, и
рѣка наводняющаяся мертвыми ихъ
ѳ наполнится, И приведу плѣнъ ихъ до
і конецъ всея земли. Ты же изшедъ
превдержиши мнѣ всякъ предѣлъ ихъ,
и ѡдадутъ тебѣ самихъ себе, и со-
блюдеши ми ихъ на день ѡбличенія ихъ.
аі Не покаряющихся же не пощадитъ око
твое, еже дати ихъ на оубіеніе и
ві расхищеніе во всей земли твоей. Якѡ
живъ азъ, и держава цртва моегѡ,
глахъ, и сотворю сія рукою моею:
гі Ты же да не преступиши единагѡ ко-
егѡ ѡ глъ господина твоегѡ, но со-
вершая да совершиши, якоже заповѣ-
дахъ тебѣ, и да не оукосниши сотво-
ді рити сія. И изыде Олофернъ ѡ
лица господина своегѡ, и созва вся
велмѡжи, и воевѡды, и началники
еі силы Ассурскія, И исчисли избранныхъ
мужей на ѡполченія, якоже заповѣда

ему господинъ егѡ, до двана́десяти
тѣмъ, и конникѡвъ стрелцевъ двана-
десять тысящей, И оустрои ихъ, ѕі
имже образомъ брани множество оустрое-
вается. И вза велблюды, и ослы, зі
и мски припасовъ ради своихъ, мно-
жество много ѕѣлѡ, и овцы и волы
и козлы на оуготованіе ихъ, имже
не бѣ числа, И пищи всякому мужу иі
во множествѣ, и злата и сребра из
дому црева многѡ ѕѣлѡ. И изыде ѳі
самъ, и вся сила егѡ въ путь, еже
предити црю Навуходоносору, и по-
крыти все лице земли къ западѡмъ
колесницами, и конницами, и пѣшцами
избранными своими. И многое при- к
мѣшеніе якѡ пруги изыдоша с ними,
и якѡ песокъ земли: не бо бѣ числа
ѡ множества ихъ. И изыдоша из ка
Ніневіи путемъ трехъ дней на лице
поля Вектілеѳъ, и ѡполчишася ѡ
Вектілеѳа близъ горы сущія ѡшуюю
вышнія Кілікіи. И поя всю силу кв
свою, пѣшцы, и конники, и коле-
сницы своя, и ѿиде ѿтуду в горнюю.
И изсѣче Фуда и Луда, и поплѣни кг
всѣхъ сынѡвъ Рассиса, и сынѡвъ
Ісмаилевы сущихъ по лицу пустыни Хел-
леѡнскія к югу. И преиде Еνфратъ, кд
и пройде Месопотамію, и раскопа вся
грады высѡкія сущыя при потоцѣ
Аврѡнѣ, дондеже пріити къ морю.
И ѡбятъ предѣлы Кілікійскія, и ке
посѣче всѣхъ противостоящихъ себѣ:
и пріиде даже до предѣлѡвъ Іафедо-
выхъ, сущихъ к югу на лицѣ Аравіи.
И ѡбыде всѣхъ сынѡвъ Мадіамлихъ, кѕ
и пожже селенія ихъ, и плѣни стада
ихъ. И сниде на поле Дамасково кз
во днехъ жатвы пшеницъ, и пожже
вся нивы ихъ: а овчіе и воловые
стада даде въ погубленіе, и грады
ихъ поплѣни, и поля ихъ ѡпустоши,
и порази вся юноши ихъ остріемъ
меча. И нападе страхъ и трепетъ ки
егѡ на всѣхъ живущихъ въ приморіи,
сущихъ въ Сідѡнѣ и Тνрѣ, и ѡби-
тающихъ въ Сурѣ, и Окінѣ, и на
всѣхъ живущихъ во Іемнаанѣ. и жи-
вущіи во Азѡтѣ и Аскалѡнѣ оубоя-
шася егѡ ѕѣлѡ.

Глава, г.

И послаша къ нему посланникѡвъ зч а
словесы мирными, глюще: Се в
мы отроцы Навуходоносора царя
великагѡ повергаемся пред тобою,
оупотреби насъ якоже оугодно есть
лицу твоему. Се села наша, г

и всакое мѣсто наше, и всѐ поле пше-
ницъ, и ѡвчїѧ и воловьѧ стада, и всѧ
ѡграды селенїй нашихъ суть пре лицемъ
твоимъ, оупотреби, ꙗкоже оугодно
Д тебѣ. Сѐ и грады нашы, и живущїи
въ нихъ раби твои суть: шедъ срѣти
ихъ, ꙗкоже есть благо пред очима
Е твоима. И прїидоша мужїе ко Оло-
ферну, и возвѣстиша ему по слове-
Ѕ семъ симъ. И сниде на поморїе самъ,
и сила егѡ, и оутверди стражею грады
высокїѧ: и вза из нихъ на споборенїе
З мужей избранныхъ. И прїаша его
тїи, и всѧ окрестнаѧ ихъ, съ вѣн-
И цами и лики и тумпаны. И разори
всѧ предѣлы ихъ, и дубравы ихъ
изсѣче. и бѣ заповѣдано ему истре-
бити всѣхъ богѡвъ земли, ꙗкѡ да
самому единому Навуходоносору по-
служатъ вси роди, и вси ꙗзыцы, и
всѧ племена ихъ, да призываютъ его
Ѳ въ бога. И прїиде на лице Есдрилѡна
близъ Дѡтеи, ꙗже есть противу
І великїѧ Пилы Іудеи. И ѡполчисѧ
между Гаваемъ и Скуѳскимъ градомъ.
и бѣ тамѡ мцъ дней, ко еже собрати
всѧкїй припасъ силы своеѧ.

и҆мѣ вхо́дъ оу҆́зкомъ.

Глава, Д.

А И оуслышаша сынове Iилевы живущїи
во Іудеи всѧ, елика сотвори
Олоѳернъ ꙗзыкѡмъ, вождона-
чалнїй Навуходоносора црѧ Ассу-
рїйскагѡ, и имже образомъ рас-
хитити всѧ сщенна ихъ, и даде
В сїѧ во истребленїе: И оубоашасѧ ѕѣлѡ
ѕѣлѡ ѿ лица егѡ, и ѡ Iерлимѣ и ѡ
храмѣ Гда Бга своегѡ смѧтошасѧ.
Г Понеже недавнѡ изыдоша ѿ плѣненїѧ,
и недавнѡ вси людїе собрашасѧ Іудей-
стїи, и сосуди, и олтарь, и домъ
Д ѿ ѡскверненїѧ ѡсщенна быша. И по-
слаша во всѧкїй предѣлъ Самарїи, и
Кѡнїи, и Веѳорѡна, и Велмена, и
Iерїхѡна, и въ Хѡву, и Есѡру, и
Е во юдоль Салимскую, И предпрїаша
всѧ верхи горъ высокихъ, и ѡградиша
стѣнами сущыѧ въ нихъ села, и ѿло-
жиша на пищу къ прїуготовленїю брани,
ꙗкѡ недавнѡ быша полѧ ихъ по-
Ѕ жата. И писа Іѡакимъ Іерей ве-
ликїй, иже бѣ во днехъ онѣхъ во
Iерусалимѣ, живущымъ въ Ветилуи,
и Ветомесѳемѣ, иже есть противу
Есдрилѡна, на лицѣ полѧ сущагѡ
З близъ Дѡѳаима, Глѧ: ѡдержати
восходы горней, ибо ими бѣ входъ
во Іудею: и бѣ оудобно возбранѧти
ихъ приходѧщихъ, тѣсну проходу
сущу, ꙗкѡ всѣмъ мужемъ по два
(пройти). И сотвориша сынове И
Iилевы, ꙗкоже повелѣ имъ Іѡакимъ
Iерей великїй, и старѣйшинство всегѡ
сонма Iилева, иже сѣдѧху во Iеруса-
Ѳ лимѣ. И возопиша всѧкїй мужъ
Iилевъ къ Бгу съ прилѣжанїемъ вели-
кимъ, и смириша души своѧ въ при-
І лѣжанїи великомъ. Сами, и жены
ихъ, и младенцы ихъ, и скоти
ихъ, и всѧкїй пришлецъ, и наемникъ,
и сребромъ купленый ихъ, возложиша
АІ вретища на чресла своѧ. И всѧкїй
мужъ Iилевъ и жена, и дѣти, и
живущїи во Iерусалимѣ падоша пред
лицемъ храма, и посыпаша перстїю
главы своѧ, и простроша вретища своѧ
ВІ пред лицемъ Гднимъ. И олтарь вре-
тищемъ ѡдѣѧша, и возопиша къ Бгу
Iилеву единодушнѡ прилѣжнѡ, еже не
дати въ расхищенїе младенцевъ ихъ,
и женъ въ плѣненїе, и градѡвъ на-
слѣдїѧ ихъ въ разоренїе, и стаѧ во
ѡскверненїе и поношенїе, ѡбрадованїе
ГІ ꙗзыкѡмъ. И оуслыша Гдь гласъ ихъ,
и призрѣ на скорбь ихъ. и бѧху людїе
постѧщесѧ дни многи во всей Іудеи
и Iерусалимѣ, пред лицемъ стыхъ Гда
ДІ Вседержителѧ. И Іѡакимъ Iерей вели-
кїй, и вси предстоѧщїи пред Гдемъ,
Iерей, и служащїи Гдеви, вретищами
препоѧсани ѡ чреслѣхъ своихъ, при-
ношаху всесожженїе непрестанное, и
ѡбѣты, и произволнаѧ даѧнїѧ людей.
ЕІ И бѣ пепелъ на кїдарѣхъ ихъ: и во-
пїѧху ко Гду ѿ всеѧ силы, да по-
сѣтитъ во благо весь домъ Iилевъ.

Глава, Е.

А И вовѣщено бысть Олоферну вож-
доначалнику силы Ассурскїѧ, ꙗкѡ
сынове Iилевы оуготовашасѧ на
брань, и проходы горней заклю-
чиша, и ѡградиша стѣнами всѧкїй
верхъ горы высокїѧ, и положиша
В на полѧхъ претикновенїѧ. И разгнѣ-
васѧ ꙗростїю ѕѣлѡ, и созва всѣхъ
началникѡвъ Мѡавлихъ, и воеводъ
сынѡвъ Аммѡнихъ, и всѣхъ властелей
Г поморїѧ, И рече имъ: возвѣстите
оубо ми сынове Ханаани, кто людїе
сїи живущїи въ горнѣй, и каковы,
въ нихъ же живутъ грады; и мно-
жество силы ихъ, и въ чемъ держава
ихъ, и крѣпость ихъ, и кто поста-
вленъ над ними царь вождь воин-
Д ства ихъ; И чесѡ ради сопротиви-
шасѧ, еже не изыти во срѣтенїе мнѣ
паче всѣхъ живущихъ на западѣхъ,

е И рече къ немѹ Ахіѡръ вождъ всѣхъ
сынѡвъ Аммѡнихъ: послѹшаи ѹбо
господине мои слова ѿ ѹстъ раба
твоегѡ, и возвѣщѹ тебѣ истинѹ ѿ
людехъ сихъ, иже ѡбитаютъ в гор-
нѣи сеи, близъ тебе живѹще, и не
изыдетъ ложь изъ ѹстъ раба твоегѡ.
ѕ Людіе сіи сѹть исчадіа Халдеѡвъ,
з И вселишаса первѣе в Месопотаміи, по-
неже не восхотѣша послѣдовати богѡмъ
отцевъ своихъ, иже бѣша въ земли
и Халдеистѣи: И ѿвратишаса ѿ пѹти
отецъ своихъ, и поклонишаса Бгѹ
небесе, Бгѹ егоже познаша: и из-
гнаша ихъ ѿ лица богѡвъ своихъ,
ѳ и побѣгоша въ Месопотамію, и ѡби-
таша тамѡ дни многи. И рече
Бгъ ихъ, да изыдѹтъ ѿ пришелствіа
своегѡ, и да идѹтъ в землю Хананю:
и вселишаса тамѡ, и ѹмножишаса
златомъ и сребромъ и скоты многими
і ѕѣлѡ: И снидоша во Египетъ,
покры бо лице земли Ханаани гладъ,
и пришелствоваша тамѡ, дондеже пре-
кормишаса: и быша тамѡ во мно-
жество много, и не бѣ числа родѹ
аі ихъ. И воста на нихъ царь Егѵ-
петскіи, и прехитри ихъ, и в трѹдѣ
и плінѳѣ смири ихъ, и положи ихъ
ві в рабы. И возопиша к Бгѹ своемѹ,
и порази всю землю Египетскѹю азва-
ми, въ нихже не бѣ исцѣленіе: и
изгнаша ихъ Египтане ѿ лица своегѡ.
гі И изсѹши Бгъ чермное море пред ними,
ді И веде ихъ на пѹть Сіны, и Кадис-
варни, и изгнаша всѣхъ живѹщихъ
еі въ пѹстыни, И вселишаса въ земли
Аморреѡвъ, и всѣхъ Есевонитѡвъ
истребиша крѣпостію своею: и пре-
шедше Іорданъ наслѣдиша всю горнюю:
ѕі И изгнаша ѿ лица своегѡ Хананеа,
и Ферезеа, и Іевѹсеа, и Сѵхема,
и всѣхъ Гергесеѡвъ, и ѡбиташа в нея
зі дни многи. И дондеже не согрѣшиша
пред Бгомъ своимъ, бѣша блгаа съ
ними, понеже Бгъ ненавидаи неправды
иі съ ними есть. Егда же ѿстѹпиша
ѿ пѹти, егоже завѣща имъ, истре-
бишаса во многихъ бранехъ на много
ѕѣлѡ, и плѣнени быша въ землю не
свою, и храмъ Бга ихъ бысть въ
попраніе, и грады ихъ ѡдержаны быша
ѳі ѿ сѹпостатъ. И нынѣ ѡбратившеса
къ Бгѹ своемѹ, взыдоша ѿ расѣаніа,
идѣже разсѣани быша тамѡ, и
ѡдержаша Іерлимъ, идѣже стлище
ихъ, и вселишаса въ горнѣи, понеже
к бѣ пѹста. И нынѣ, владыко гос-
подине, аще ѹбѡ есть безѹміе
въ людехъ сихъ, и согрѣшаютъ къ Бгѹ
своемѹ, и размотримъ сіе, ако есть
въ нихъ соблазнъ сеи, и взыдемъ,
и побоюемъ ихъ. Аще же нѣсть ка
безаконіа в азыцѣ ихъ, да преидетъ
господинъ мои, да не когда защититъ
Гдь ихъ, и Бгъ ихъ по нихъ, и
бѹдемъ въ поношеніе пред всею землею.
И бысть ако преста Ахіѡръ глаголя кв
словеса сіа, и возропташа вси людіе
ѡбстоящіи шатеръ, и предстоящіи. и
реша велможы Олоферновы, и вси
живѹщіи въ приморіи, и въ Мѡавѣ,
посѣщи его: Не бо ѹбоимса ѿ кг
сынѡвъ Іилевыхъ: се бо людіе, въ
нихже нѣсть силы, ниже могѹтства
ко ѡполченію крѣпкомѹ. Тѣмже ѹбо кд
взыдимъ, и бѹдѹтъ въ снѣдь всемѹ
воинствѹ твоемѹ, владыко Олоферне.

Глава, ѕ.

И егда ѹтишиса матежъ мѹжеи ѕ а
сѹщихъ окрестъ заседаніа, и
рече Олофернъ вождоначалникъ силы
Ассѵрскіа ко Ахіѡрѹ пред всѣмъ
народомъ иноплеменникѡвъ, и
ко всѣмъ сынѡмъ Мѡавлимъ:
И кто еси ты, Ахіѡре, и на- в
емницы Ефремли, ако пророчествовалъ
еси въ насъ, такоже днесь, и реклъ
еси родъ Іилевъ не воевати, ако
Бгъ ихъ защищаетъ ихъ; и кто
Богъ, аще не Навѹходоносоръ; сеи
послетъ державѹ свою, и истребитъ
ихъ ѿ лица земли, и не избавитъ ихъ
Бгъ ихъ. Но мы раби егѡ по- г
разимъ ихъ аки члвѣка единаго, и
не претерпатъ крѣпости конии нашихъ.
Поперемъ бо ихъ ими, и горы ихъ д
ѹпіютса въ крови ихъ, и поля ихъ
исполнатса мертвыми ихъ: и не по-
стоитъ стопа ногъ ихъ противѹ лица
нашегѡ, но погѹбленіемъ погибнѹтъ,
глаголетъ царь Навѹходоносоръ, гос-
подинъ всеа земли. рече бо: не во-
тще бѹдѹтъ глаголы словесъ егѡ.
Ты же Ахіѡре наемниче Аммѡнь, е
иже глалъ еси словеса сіа въ день
неправды твоеа, не ѹзриши ктомѹ
лица моегѡ ѿ дне сегѡ, дондеже
не ѿмщѹ родѹ сѹщихъ изъ Египта.
И тогда проидетъ мечь воинства моегѡ, ѕ
и народа рабѡвъ моихъ ребра твоа,
и падеши въ азвенныхъ ихъ, егда
возвращѹса. И ѿведѹтъ та раби з
мои въ горнюю, и ѡставатъ та въ
единомъ ѿ градѡвъ восходѡвъ, И не и
погибнеши, дондеже истребленъ бѹдеши
съ ними. И аще ѹповаеши срцемъ ѳ

твоимъ, ѩкѡ не возмꙋтѧ, да не
испадаетъ твое лице: рѣхъ, и ни-
чтоже ѿпадетъ ѿ глаголъ моихъ.
і И повелѣ Олофернъ рабѡмъ своимъ,
иже предстоѧхꙋ въ шатрѣ егѡ, ѩти
Ахїѡра, и ѿвести его къ Ветꙋлꙋи,
и предати въ рꙋки сынѡвъ Ї҃илевыхъ.
аі И ѩша его раби егѡ, и изведоша
его внѣ полка на поле, и воздвиго-
шасѧ ѿ среды напольныѧ въ горнюю,
и прїидоша на источники, иже быша по
ві Ветꙋлꙋею. И ѩкѡ оувидѣша ихъ
мꙋжїе града на верхꙋ горы, взѧша
орꙋжїѧ своѧ, и ѿидоша внѣ града
на верхъ горы: и всѧкїй мꙋжъ пращ-
никъ ѡдержаша восходъ свой, и ме-
гі тахꙋ каменїемъ на нихъ. И подшедше
по горꙋ, свѧзаша Ахїѡра, и ѡставиша
повержена по коренемъ горы, и ѿидоша
ді къ господинꙋ своемꙋ. Снизшедше же
сынове Ї҃илевы ѿ града своегѡ сташа
над нимъ, и разрѣшивше его введоша
въ Ветꙋлꙋю, и поставиша его пред
еі началниками града своегѡ, Иже быша
во днехъ тѣхъ, Озїа сынъ Мїхинъ
ѿ племене Сꙋмеѡнѧ, и Хаврїй сынъ
Гоѳонїилевъ, и Хармїй сынъ Мелхїилевъ.
ѕі И созваша всѣхъ старѣйшинъ града,
и стекошасѧ всѧкїй юноша ихъ и жены
в собранїе, и поставиша Ахїѡра посредѣ
всегѡ народа своегѡ. и вопроси его
зі Озїа ѡ слꙋчившемсѧ. И ѿвѣщавъ
вовѣсти имъ глаголы засѣданїѧ Оло-
фернова, и всѧ глаголы, елика гл҃а
посредѣ кнѧзей сынѡвъ Ассꙋрскихъ,
и елика велерѣчева Олофернъ на домъ
иі Ї҃илевъ. И падше людїе поклонишасѧ
ѳі Бг҃ꙋ, и возопиша, г҃лаще: Г҃и
Б҃же нб҃се, призри на гордыни ихъ,
и помилꙋй смиренїе рода нашегѡ, и
призри на лице ѡсщенныхъ тебѣ в день
к сей. И оутѣшиша Ахїѡра, и по-
ка хвалиша его ѕѣлѡ. И взѧ его
Озїа из собранїѧ въ домъ свой, и
сотвори пиръ старѣйшинамъ. и при-
зывахꙋ Бг҃а Ї҃илева на помощь всю
нощь онꙋ.

Глава, з҃.

а Со оутрїе же ѡбѧви Олофернъ всемꙋ
воинствꙋ своемꙋ, и всѣмъ людемъ
своимъ, иже прїидоша на спобо-
ренїе емꙋ, воздвигнꙋтисѧ къ
Ветꙋлꙋи, и восходы горней пред-
воспрїѧти, и творити брань про-
в тивꙋ сынѡвъ Ї҃илевыхъ. И воздвижесѧ
в день той всѧкъ мꙋжъ силный ихъ,
а сила ихъ мꙋжей ратныхъ, мꙋжей
пѣшихъ сто седмьдесѧтъ тысѧщъ,

и конникѡвъ тысѧщей дванадесѧтъ,
кромѣ приꙋготовленїѧ, и мꙋжей, иже
быша пѣшцы въ нихъ, множество
много ѕѣлѡ. И ѡполчишасѧ во г
юдоли близъ Ветꙋлꙋи при источницѣ,
и протѧгошасѧ въ широтꙋ ѿ Дѡѳаима
даже до Белѳема, и въ долготꙋ ѿ
Ветꙋлꙋи даже до Кїамѡна, иже есть
противꙋ Есдрилѡна. Сынове же Ісра- д
илевы, ѩкѡ оувидѣша ихъ множество,
смꙋтишасѧ ѕѣлѡ: и рече кїйждо къ
ближнемꙋ своемꙋ: нынѣ полижꙋтъ сїи
лице земли всеѧ, и ниже горы вы-
сѡкїѧ, ниже дебри, ниже холми
снесꙋтъ тѧжесть ихъ. И вземше е
кїйждо ѻрꙋдїѧ ратнаѧ своѧ, и воз-
жегше ѻгни на башнѧхъ своихъ, пре-
бываша стрегꙋще всю нощь онꙋ.
Во вторый же день изведе Олофернъ ѕ
всю конницꙋ свою противꙋ лица сынѡвъ
Ї҃илевыхъ, иже быша въ Ветꙋлꙋи,
И оусматриваше восходѡвъ града ихъ, з
и на источники града ихъ найде, и
предвоспрїѧ ихъ, и пристави къ нимъ
ѡполченїѧ мꙋжей ратныхъ, а самъ
возвратисѧ к людемъ своимъ. И при- и
шедше къ немꙋ вси началницы сынѡвъ
Исавлихъ, и вси вожди людей Мѡавли,
и воевѡды приморїѧ, рѣша: Да по- ѳ
слꙋшаетъ оубо словесе владыка нашъ,
да не бꙋдетъ сокрꙋшенїѧ в силѣ твоей.
Народъ бо сей сынѡвъ Ї҃илевыхъ не і
оуповаютъ на кѡпїѧ своѧ, но на вы-
соты гѡръ своихъ, въ нихже они
живꙋтъ: не бо есть оудобно прїити
верхами горъ ихъ. И нынѣ, аі
владыко, не ратꙋй на нихъ, ѩкоже
бываетъ рать ѡполченїѧ, и не падетъ ѿ
людей твоихъ мꙋжъ единъ. Пребꙋди ві
въ полцѣ твоемъ, соблюдаѧй всѧкаго
мꙋжа ѿ силы твоеѧ, и да ѡбдержатъ
ѻтроцы твои источникъ водный, иже
исходитъ из корене горы: Зане гі
ѿтꙋдꙋ напаѧютсѧ вси живꙋщїи въ Ве-
тꙋлꙋи, и погꙋбитъ ихъ жажда, и
ѿдадѧтъ градъ свой, а мы и людїе
наши взыдемъ на близкїѧ верхи гѡръ,
и ѡполчимсѧ на нихъ въ предѡхраненїе,
еже не изыти из града мꙋжꙋ единомꙋ.
И истаютъ гладомъ сами, и жены ді
ихъ, и чада ихъ: и прежде неже
прїити мечꙋ на нихъ, падꙋтъ на
стогнахъ ѡбитанїѧ своегѡ: И воз- еі
даси имъ воздаѧнїе лꙋкавое, понеже
возкрамолствоваша, и не срѣтоша лица
твоегѡ въ мирѣ. И оугодна быша ѕі
словеса ихъ пред Олоферномъ, и
пред всѣми слꙋги егѡ. и оуста-
виша сотворити, ѩкоже глаголаша.

ЗІ И҆ воздви́жесѧ по́лкъ сынѡ́въ А҆ммѡ́нихъ,
и҆ с̾ ни́ми пѧ́ть тысѧ́щей сынѡ́въ А҆ссѵ́р-
скихъ: и҆ ѡ҆полчи́шасѧ во ю҆доли, и҆
предвосприѧ́ша во́ды, и҆ и҆сто́чники во́дъ
НІ сынѡ́въ І҆и҃левыхъ. И҆ взыдо́ша сы́нове
И҆са́ѵли, и҆ сы́нове А҆ммѡ́ни, и҆ ѡ҆пол-
чи́шасѧ въ го́рнѣй проти́ву Дѡѳаи́ма,
и҆ посла́ша ѿ се́бе къ ю́гу и҆ восто́ку
проти́ву Е҆кревила, и҆́же е҆́сть бли́зъ
Хѹса, и҆́же е҆́сть при пото́цѣ Мохму́ръ,
а҆ про́чее вои́нство А҆ссѵрі́ѡвъ ѡ҆полчи́шасѧ
на по́ли, и҆ покры́ша всѐ лицѐ земли̑:
и҆ шатры̀, и҆ припа́сы и҆́хъ разста́вишасѧ
въ наро́дѣ мно́зѣ, и҆ бы́ша во мно-
ѲІ жество мно́го ѕѣлѡ̀. Сы́нове же
І҆и҃левы возопи́ша ко Гдⷭ҇у Бг҃у свое́му,
занѐ возмалодꙋ́шествова дꙋ́хъ и҆́хъ,
ꙗ҆́кѡ ѡ҆бы́доша всѣ́хъ вра́зи и҆́хъ,
и҆ не бѣ̀ возмо́жно и҆збѣжа́ти и҆з̾ среды̀
К и҆́хъ. И҆ пребы́сть о҆́крестъ и҆́хъ всѐ
ѡ҆полче́ніе А҆ссѵ́рское, пѣ́шцы и҆ колес-
ни́цы и҆ ко́нники и҆́хъ, дне́й тридеса́тъ
четы́ре. и҆ ѡ҆скꙋдѣ́ша всѣ́мъ живꙋ́щымъ
в̾ Ветѵ́лꙋи всѧ̑ пріѧ́телища и҆́хъ во́днаѧ,
КА И҆ рвы̀ ѡ҆скꙋдѣва́ша, и҆ не и҆мѣ́ѧхꙋ пи́ти
в̾ сы́тость воды̀ днѐ є҆ди́нагѡ, занѐ
КВ мѣ́рою дава́хꙋ и҆̀мъ пи́ти. И҆ смато́-
шасѧ младе́нцы и҆́хъ, и҆ жены̀ и҆́хъ,
и҆ ю҆́ноши и҆знемога́хꙋ ѿ жа́жды, и҆
па́дахꙋ на сто́гнахъ гра́да, и҆ въ про-
хо́дѣхъ вра́тъ, и҆ не бѣ̀ крѣ́пости
КГ ктомꙋ̀ въ ни́хъ. И҆ собра́шасѧ всѝ
лю́діе ко О҆зі́и, и҆ кнѧзе́мъ гра́да,
ю҆́ноши и҆ жены̀ и҆ о҆́троки, и҆ возопи́ша
гла́сомъ ве́ликимъ, и҆ рѣ́ша пред̾ всѣ́ми
КД старѣ́йшинами: Да сꙋ́дитъ Бг҃ъ
междꙋ̀ на́ми и҆ ва́ми, ꙗ҆́кѡ сотвори́сте
въ на́съ непра́вдꙋ ве́лію, не глаго́люще
КЕ ми́рнаѧ с̾ сынмѝ А҆ссѵ́рскими. И҆ ны́нѣ
нѣ́сть помо́щника на́мъ, но прода́де
на́съ Бг҃ъ въ рꙋ́цѣ и҆́хъ, є҆́же низ-
ве́рженымъ бы́ти пред̾ ни́ми жа́ждою и҆
КЅ погꙋбле́ніемъ ве́ликимъ. И҆ ны́нѣ при-
зови́те и҆̀хъ, и҆ ѿдади́те гра́дъ ве́сь
въ расхище́ніе лю́демъ О҆лофе́рновымъ,
КЗ и҆ все́й си́лѣ е҆гѡ̀. Лꙋ́чше бо на́мъ
бы́ти и҆̀мъ въ расхище́ніе. бꙋ́демъ бо въ
рабы̀, и҆ жива̀ бꙋ́детъ дꙋша̀ на́ша, и҆
не ᲂу҆́зримъ сме́рти мла́нцевъ на́шихъ во
о҆чесѣ́хъ на́шихъ, и҆ же́нъ и҆ ча́дъ на́шихъ
КИ и҆счеза́ющихъ дꙋша́ми свои́ми. Свидѣ-
тельствꙋ́емъ ва́мъ нбⷭ҇омъ и҆ земле́ю и҆
Бг҃омъ на́шимъ, и҆ Гдⷭ҇емъ о҆ц҃ъ на́шихъ,
и҆́же ѿмща́етъ на́мъ по грѣхѡ́мъ на́шымъ,
и҆ по грѣхѡ́мъ о҆те́цъ на́шихъ, да не
сотвори́тъ по глаго́лѡмъ си̑мъ во дне́шній
КѲ де́нь. И҆ бы́сть пла́чь ве́лій посредѣ̀
собра́ніѧ всѣ́хъ є҆диноду́шнѡ, и҆ возо-
пи́ша ко Гдⷭ҇у Бг҃у гла́сомъ ве́ликимъ.

И҆ речѐ къ ни́мъ О҆зі́а: дерза́йте, Л
бра́тіѧ, претерпи́мъ е҆щѐ пѧ́ть дні́й,
въ ни́хже ѡ҆брати́тъ Гдⷭ҇ь Бг҃ъ на́шъ
млⷭ҇ть свою̀ на на́съ: не бо ѡ҆ста́витъ
на́съ въ коне́цъ. А҆́ще же пре́йдꙋтъ ЛА
сі́и, и҆ не прі́идетъ на на́съ по́мощь,
сотворю̀ по словесе́мъ ва́шымъ. И҆ раз- ЛВ
пꙋстѝ лю́дей къ своемꙋ̀ ѡ҆полче́нію:
и҆ на стѣ́ны и҆ ба́шни гра́да своегѡ̀
ѿидо́ша, а҆ жены̀, и҆ ча́да въ до́мы
и҆́хъ ѿидо́ша: и҆ бы́ша въ смире́ніи мно-
зѣ́мъ во гра́дѣ.

Глава̀, И.

И҆ ᲂу҆слы́ша во дне́хъ о҆нѣ́хъ, І҆ꙋді́ѳъ Зач. А
дщѝ Мера́ріи, сы́на Ѡ҆́зова,
сы́на І҆ѡ́сифова, сы́на О҆зі́илева,
сы́на Е҆лкі́ева, сы́на А҆на́ніева,
сы́на Гедеѡ́нова, сы́на Рафаи́нова,
сы́на А҆кіѳѡ́нова, сы́на И҆лі́ева,
сы́на Е҆ліа́вова, сы́на Наѳанаи́лева,
сы́на Саламі́илева, сы́на Саласадаі́ева,
сы́на І҆еи́лева. И҆ мꙋ́жъ є҆ѧ̀ Мана́ссіа, Б
ѿ пле́мене є҆ѧ̀, и҆ ѿ о҆те́чества є҆ѧ̀, и҆
ᲂу҆́мре во дне́хъ жа́твы ѧ҆чме́нѧ. На- Г
стоѧ́ше бо над̾ вѧ́жꙋщими снопы̀ на по́ли,
и҆ зно́й прі́иде на главꙋ̀ е҆гѡ̀, и҆ падѐ
на о҆́дръ, и҆ скончѧ́сѧ в̾ Ветѵ́лꙋи гра́дѣ
свое́мъ, и҆ погребо́ша е҆го̀ со о҆ц҃ы̀ е҆гѡ̀
на селѣ̀ сꙋ́щемъ посредѣ̀ Дѡѳаи́ма и҆
Валамѡ́на. И҆ бѣ̀ І҆ꙋді́ѳъ въ домꙋ̀ Д
свое́мъ вдо́вствꙋющи лѣ́та трѝ и҆ мц҃ы
четы́ре. И҆ сотворѝ себѣ̀ жили́ще Е
на кро́вѣ до́мꙋ своегѡ̀, и҆ возложѝ на
чре́сло своѐ вре́тище: и҆ ба́хꙋ на не́й
ри́зы вдо́вства є҆ѧ̀. И҆ поста́шесѧ Ѕ
всѧ̑ дни̑ вдо́вства своегѡ̀ кромѣ̀ пре-
дꙋсꙋббѡ́тій, и҆ сꙋббѡ́тъ, и҆ предновомѣ́-
сѧчій, и҆ новомѣ́сѧчій, и҆ пра́здникѡвъ,
и҆ ра́дованій до́мꙋ І҆и҃лева. И҆ бѣ̀ до́бра З
ви́домъ, и҆ красна̀ взо́ромъ ѕѣлѡ̀. и҆
ѡ҆ста́ви є҆́й Мана́ссіа мꙋ́жъ є҆ѧ̀ сребро̀
и҆ зла́то, и҆ о҆́троки и҆ о҆трокѡ́вицы,
и҆ ското̀ и҆ се́ла, и҆ пребыва́ше на ни́хъ.
И҆ не бѣ̀, и҆́же бы нане́слъ є҆́й глаго́лъ И
ѕлы́й, поне́же боѧ́шесѧ Бг҃а ѕѣлѡ̀.
И҆ ᲂу҆слы́ша глаго́лы лю́дей ѕлы̑ѧ на Ѳ
нача́льника, ꙗ҆́кѡ возмалодꙋ́шествоваша
ѿ скꙋ́дости во́дъ: и҆ слы́ша всѧ̑ сло-
веса̀ І҆ꙋді́ѳъ, ꙗ҆̀же глаго́лаше къ ни́мъ
О҆зі́а, ꙗ҆́кѡ клѧ́тсѧ и҆̀мъ преда́ти
гра́дъ по пѧтѝ дне́хъ А҆ссѵрі́ѡмъ.
И҆ посла́вши рабы́ню свою̀, приста́вницꙋ І
всемꙋ̀ и҆мѣ́нію є҆ѧ̀, призва̀ О҆зі́ю, и҆
Хаврі́на, и҆ Хармі́на, старѣ́йшинъ гра́да
своегѡ̀: И҆ прі́идоша къ не́й, и҆ АІ
речѐ къ ни́мъ: послꙋ́шайте ᲂу҆́бо менѐ
нача́льницы живꙋ́щихъ в̾ Ветѵ́лꙋи: ꙗ҆́кѡ
непра́во сло́во ва́ше, є҆́же глаго́лете

пред людми въ день сей , и оустависте
клатвꙋ , юже глаголасте между Богомъ
и вами , и рѣсте предати градъ враго-
мъ нашимъ , аще не в тыа обратится Гдь помощи намъ . И нынѣ
кто есте вы , яже искусисте Бга
въ днешнiй день , и оустависте кромѣ
Бга посредѣ сыновъ человѣческихъ ;
И нынѣ Гда Вседержителя испытуете ;
и ничтоже познаете даже до вѣка :
Понеже глубины срца человѣкагw не из-
слѣдите , и словесъ мысли егw не
постигнете : и какw Бга , иже сотвори
вся сiа , испытаете , и умъ егw
оувѣдаете , и мысль егw познаете ;
никакоже , братiа , не прогнѣвляйте
Гда Бга нашего : Зане аще не
восхощетъ в пати днехъ помощи намъ ,
той имать власть , въ кихъ хощетъ ,
покрыти днехъ , или и истребити насъ
пред лицемъ врагwвъ нашихъ . Вы же не
wдолжайте совѣтами Гда Бга нашего ;
Зане не якw человѣкw Богъ претити ,
ниже якw сына человѣча оудити . Сегw
ради wжидающе wт негw спасенiа , при-
зовемъ егw на помощь нашw , и по-
слушаетъ гласа нашегw , аще будетъ
ему оугодно . Якw не бысть въ
родѣхъ нашихъ , ниже есть в днешнiй
день , ниже племя , ниже отечество ,
ниже сонмъ , ниже градъ wт насъ ,
иже поклонятся богомъ рукотворен-
нымъ , якоже бысть в первыхъ днехъ ,
Ихже ради предани быша подъ мечь и
на расхищенiе отцы нашiи , и падоша
паденiемъ великимъ пред врагами нашими .
Мы же инаго Бга не познаwмъ развѣ
егw : тѣмже оупованiемъ , якw не пре-
зритъ насъ , ниже wт рода нашегw .
Понеже , внегда взятымъ быти намъ ,
такw падетъ вся Iудеа , и расхищена
будетъ страна наша , и взыщетъ wскверне-
нiа ихъ wт оустъ нашихъ . И оувiенiа
братiи нашея , и плѣненiе земли , и
wпустенiе наследiа нашегw wбратитъ
на главꙋ нашꙋ во языцѣхъ , идеже
аще подвизаемъ тамw , и будемъ въ
соблазнъ , и в поношенiе пред стажавшими
насъ . Якw не исправится служба
наша въ благодать , но въ безчестiе по-
ложитъ ю Гдь Бгъ нашъ . И нынѣ ,
братiа , покажимъ братiи нашей , якw
wт насъ зависитъ душа ихъ , и стоя
и домъ и олтарь оутверждается на насъ .
Кроме сихъ всѣхъ воблагодарнмъ Гдва
Бга нашему , иже искушаетъ насъ ,
якоже и wцевъ нашихъ . Помянитe
елика сотвори со Авраамомъ , и еликими
искуша Исаака , и елика быша Iаковꙋ
в Месопотамiи Сурстей , пасꙋщꙋ wвцы
Лавана брата матере твоея . Зане
не якоже оныхъ искуси , во истазанiи
срца ихъ , и насъ не wбидѣ , но въ
наученiе наказуетъ Гдь приближающихся
емꙋ . И рече къ ней Озiа : вся ,
елика рекла еси , благимъ сердцемъ
глагола еси , и нѣсть , иже бы противо-
сталъ словесемъ твоимъ . Понеже
не нынѣ мꙋдрость твоя явена есть ,
но wт начала дней твоихъ вѣдаютъ вси
людiе разумъ твой , якw благо есть
смышленiе срца твоегw . Но людiе
жаждахꙋ вѣлw , и принꙋдиша сотворити
насъ , якоже глаголахомъ имъ , и
навести клатвꙋ на насъ , еяже не
преступимъ . И нынѣ молися wт насъ ,
якw жена благочестива еси , и послетъ
Гдь дождь во исполненiе явшихъ нашихъ ,
и wскудѣвати не будемъ ктомꙋ . И рече
къ нимъ Iудиѳ : послушайте мене ,
и сотворю дѣло , еже простретъся въ
роды родовъ сыномъ рода нашегw .
Вы станете при вратѣхъ в нощь сiю ,
и изыдꙋ азъ съ рабынею моею , и во
днехъ , по нихже рѣсте предати градъ
врагомъ нашимъ , посѣтитъ Гдь Iзлa
рꙋкою моею . Вы же не испытꙋйте
дѣла моегw , не бо реку вамъ ,
дондеже совершатся , аже азъ творю .
И рече Озiа и началники къ ней : иди
съ миромъ , и Гдь Бгъ пред тобою
на wмщенiе врагwвъ нашихъ . И возв-
ратившеся wт жилища , идоша ко wпол-
ченiемъ своимъ .

Глава ѳ .

Iудиѳ же паде на лице , и воз-
ложи персть на главꙋ свою , и
сложи , имже wдѣвашеся , вретище :
и бѣше недавно приносимо во
Iерусалимъ въ домꙋ Гдни кадило
в вечеръ той : и возопи глаголомъ
великимъ Iудиѳ ко Гдꙋ , и рече :
Гди Боже отца моегw Сумеwна ,
емꙋже далъ еси в рꙋкꙋ мечь во
wмщенiе иноплеменныхъ , иже растлиша
ложесна дѣвича во wскверненiе , и
wнажиша нѣдро въ срамотꙋ , и
wскверниша ложесна въ поношенiе :
Рекъ бо еси : да не будетъ такw :
и сотвориша , за аже дахъ еси князи
их на оубiенiе , и постелю ихъ , аже
вѣдаше прелщенiе ихъ , въ кровь :
и подразнихъ еси раковы wт владыщихъ ,
и влаки на престолѣхъ ихъ : И далъ
еси жены ихъ в расхищенiе , и дщери
ихъ в плѣненiе , и вся корысти ихъ
въ раздѣленiе сыновъ возлюбленныхъ

ѿ тебе, иже и возревноваша ревностію
твоею, и мерзишася ѡскверненіемъ
крове своея, и призваша та въ помо-
щника: Бже Бже мой, и мене услыши
е вдову. Ты бо сотворилъ еси, яже
прежде оныхъ, и оная, и яже
по сихъ, и яже нынѣ, и грядущая
проразумѣлъ еси, и сбышася, яже
ѕ мыслилъ еси, И предсташа, яже уста-
вилъ еси, и рѣша: се есмы: вси бо
путіе твои готови, и судъ твой
з въ проразумѣніи. Се бо Ассуріане
умножишася въ силѣ своей, вознесо-
шася ѿ конѣ и ѿ всадникѣ, возве-
личашася въ мышцѣ пѣшцевъ, уповаша
на щитъ и копіе и лукъ и пращу, и не
и познаша, яко ты еси Гдь сокрушаяй
брани. Гдь имя тебѣ, ты сокруши
ихъ крѣпость силою твоею, и низ-
ложи державу ихъ яростію твоею.
усовѣтоваша бо ѡмерзити стая твоя,
ѡсквернити селеніе упокоенія имене
славы твоея, и ѡпровергнути желѣзомъ
ѳ рогъ олтаря твоегѡ. Возри на
гордость ихъ, посли гнѣвъ твой
на главы ихъ, даждь въ руку мою
вдовію, юже умыслихъ, крѣпость:
і Порази раба ѿ устенъ хитрости моея
ѡ князѣ, и князя ѡ рабѣ егѡ,
сокруши гордыню ихъ рукою женскою.
аі Не бо во множествѣ крѣпость твоя,
ниже могутство твое въ сильныхъ,
но смиренныхъ еси Бгъ, малѣйшихъ
еси Помощникъ, Заступникъ немощ-
ныхъ, ѿчаянныхъ Покровитель, не-
ві надежныхъ Спаситель. Ей ей Бже
отца моегѡ, и Бже наслѣдія Ійлева,
Влко небесъ и земли, Создателю
водъ, Црю всея твари твоея, ты
гі услыши моленіе мое, И даждь слово
мое и хитрость въ язву и рану ихъ,
иже противу завѣта твоегѡ, и дому
ѡсщеннагѡ твоегѡ, и верха Сіѡна,
и дому ѡдержанія сынѡвъ твоихъ
ді усовѣтоваша жестѡкая. И сотвори
во всемъ языцѣ твоемъ, и во всемъ
племени познаніе, еже вѣдати, якѡ
ты еси Бже Бгъ всея силы и дер-
жавы, и нѣсть инагѡ защитника рода
Ійлева, кромѣ тебе.

Глава, і.

а И бысть якѡ преста вопіющи ко
в Бгу Ійлеву, и сконча вся глы
сія, И воста ѿ поверженія, и
призва рабыню свою, и сниде въ
домъ, въ немже пребываше во дни
субботнія, и въ праздники своя,
г И сложи вретище, имже ѡдѣвашеся,
и совлече ризы вдовства своегѡ, и ѡмы
тѣло водою, и помазася муромъ бога-
тымъ, и разчеса власы главы своея, и
возложи увясло на ню, и ѡблечеся въ
ризы веселія своегѡ, имиже ѡдѣвашеся
во дни живота мужа своегѡ Манассіи.
И взя сандалія на ноги своя, и ѡб- д
ложи мониста, и цѣпки, и перстни,
и усерязи, и все украшеніе свое:
и украсися ѕѣлѡ на прелщеніе очесъ
мужескихъ, елицы аще увидятъ ю.
И даде рабыни своей ѡплетенъ сосудъ е
віна, и чванецъ елея, и мѣшецъ на-
полни мукою, и плетеницы смоквами,
и хлѣбы чистыми, и ѡбви вся сосуды
своя, и возложи на ню. И изыдоша ѕ
ко вратѡмъ града Ветулуи, и ѡбрѣ-
тоша стоящихъ при нихъ Озію, и
старцевъ града, Хаврія и Харміна.
Якоже увидѣша ю, и бѣ измѣнено з
лице ея, и ризу премѣненну ея, и
удивишася ѡ красотѣ ея попремногу
ѕѣлѡ, и рѣша ей: Бгъ Бгъ оцъ и
нашихъ да дастъ тя въ благодать, и
совершитъ начинанія твоя въ величіе
сынѡвъ Ійлевыхъ, и возвышеніе Іерли-
ма: и поклонися Бгу. И рече ѳ
къ нимъ: повелите ѿверсти ми врата
града, и изыду къ совершенію словесъ,
ихже глаголасте со мною: и повелѣша
юношамъ ѿверсти ей, якоже глаше.
И сотвориша такѡ. и изыде Іудіѳь, і
сама и рабыня ея съ нею: назираху
же ю мужіе града, дондеже сниде съ
горы, дондеже пройде юдоль, и
ктому не увидѣша ея. И идяху аі
юдолію прямѡ, и срѣте ю первая
стража Ассурійская: И взяша ю, и ві
вопросиша, ѿ коихъ еси; и ѿкуду
грядеши; и камѡ идеши; и рече:
дщи есмь Еврейѡвъ, и убѣгаю ѿ лица
ихъ, якѡ имутъ предани быти вамъ
на поглощеніе. И азъ граду пред лице гі
Олоферна вождоначальника силы вашея,
еже возвѣстити глаголы истины:
и покажу пред лицемъ егѡ путь,
по немуже пойдетъ, и возѡбладаетъ
всею горнею, и не погибнетъ ѿ мужей
егѡ плоть едина, ниже духъ жизни.
Якоже услышаша мужіе глаголы ея, ді
и усмотриша лице ея, и бяше пред
ними чудна красотою ѕѣлѡ, и рѣша
къ ней: Спасла еси душу твою, еі
потщавшися снити пред лице господина
нашегѡ: и нынѣ приступи къ шатру
егѡ, и ѿ насъ проводятъ тя, дондеже
предадутъ тя въ руцѣ егѡ. Аще же ѕі
станеши пред нимъ, да не убоишися
сердцемъ твоимъ, но возвѣсти по гломъ

твоимъ, и благо тебѣ сотворитъ. И избраша ѿ себе мужей сто, и приговокупиша ей, и рабыни ея, и ведоша ю къ шатру Олоферновому. И бысть стеніе во всемъ вшолчіи: разглагола бо по шатромъ пришествіе ея; и пришедше окружаху ю, яко стояше внѣ шатра Олоферновa, дондеже возвѣстиша ему ѿ ней. И чюдяхуся ѿ красотѣ ея, и оудивляхуся сыномъ Іилевымъ ѿ ней: и рѣша кійждо къ ближнему своему: кто презритъ людій сихъ, иже имутъ оу себе женъ такобыихъ, яко не добро есть шставити изъ нихъ мужа единаго, иже шставлени бывше вомогутъ прехитрити всю землю. И изыдоша спящіи при Олоферновѣ, и вси служителіи егѡ, и введоша ю въ шатеръ. И бѣ Олоферновъ вшочивая на одрѣ своемъ подъ завѣсою, яже бѣ ѿ порфуры и злата и смарагда и каменій многоцѣнныихъ вткaнныихъ. И возвѣстиша ему ѡ ней, и изыде въ предсѣніе, и лампады сребряныя предидяху ему. Егда же пріиде предъ лице егѡ Іудиѳь, и глагъ егѡ, дивишася вси ѡ красотѣ лица ея: и падши на лице поклонися ему: и воздвигоша ю рабіе егѡ.

Глава ѳ҃і҃.

Рече къ ней Олоферновъ: дерзай, жено, да не оустрашишися срцемъ твоимъ, зане азъ не wзлобихъ человѣка, иже изволи служити царю Навуходоносорови всеа земли. И нынѣ людіе твои живущіи въ горнѣй, аще бы не оуничтожили ма, не воздвигалъ быхъ копіа моегѡ на нихъ, но они сами себѣ сотворища сіа. И нынѣ гнѣвъ мой, чесѡ ради wшла есть ѡ нихъ, и пришла есть къ намъ: приходиши бо ко спасенію. Дерзай, въ нощь сію жива будеши, и въ прочее. Нѣсть бо, иже wбидитъ тя, но благо тебѣ сотворитъ, якоже бываетъ рабомъ господина моегѡ царя Навуходоносора. И рече къ нему Іудиѳь: пріими глы рабы твоея, и да проглаголетъ рабыня твоя предъ лицемъ твоимъ, и не возвѣщу лжи господину моему въ нощь сію. И аще имаши послѣдовати словесемъ рабыни твоея, совершенно дѣло сотворитъ съ тобою Бгъ, и не wпадетъ господинъ мой ѡ начинаній своихъ. Живетъ бо царь Навуходоносоръ всеа земли, и живетъ держава егѡ, иже посла тя бо исправленіе всѣмъ душамъ, яко не токмо человѣцы тебе ради послужатъ ему, но и звѣри польныя, и скоти, и птицы небныя крѣпостію твоею живи будутъ ѡ Навуходоносорѣ, и всемъ домѣ егѡ. Слышахомъ бо премудрость твою, и хитрости души твоея, и возвѣстися всей землѣ, яко ты единъ благъ во всемъ царствѣ, и силенъ въ разумѣ, и чюденъ во вшолчіихъ брани. И нынѣ слово, еже изрече Ахіоръ въ заседаніи твоемъ, слышахомъ глы егѡ, яко спасе домъ его мужіе града Ветуліи, и возвѣсти имъ, вся елика изгла онъ оу тебе. Сегѡ ради, влко господине, да не преступиши словесе егѡ, но положи его въ твоемъ срцѣ, яко истинно есть. не бо wмираетъ родъ нашъ, не превозмогаетъ мечь на нихъ, аще не согрѣшятъ къ Бгу своему. И нынѣ да не будетъ господинъ мой wверженъ, и недѣйствителенъ, и нападетъ смерть на лице ихъ, и постигнетъ ихъ согрѣшеніе, имже раздражатъ Бга своего, когдалибо аще сотворятъ безмѣстіе. Понеже бо wскудѣша имъ брашна, и оумалишася вся вода, восхотѣша оустремитися на скоты своя, и вся, елика wпредѣли имъ Бгъ въ законѣхъ своихъ не ясти, оумыслиша оупотребляти. И начятки пшеницы, и десятины вина и елея, яже соблюдаютъ wсвященіе Іерусимъ предстоящымъ во Іерусимѣ предъ лицемъ Бга нашегѡ, судиша ждивати, имже ниже руками подобаше прикасатися кому ѡ людей. И послаша во Іерусимъ, яко и тамо живущіи сотвориша сіа, да принесутъ имъ разрѣшеніе ѡ старѣйшинъ. И будетъ, егда возвѣстятся имъ, и сотворятъ, дадутся тебѣ въ погубленіе въ день той. Тѣмже азъ раба твоа позвавши сіа вся, wбрѣгохъ ѡ лица ихъ: и посла ма Бгъ творити съ тобою дѣла, ѡ нихже оужаснется вся земла, и елицы аще оуслышатъ сіа. Зане раба твоа благочестива есть, и служащи нощію и днемъ Бгу небесе: и нынѣ пребуду оу тебе, господине мой, и да исходитъ раба твоа въ нощи въ дебрь, и молится къ Бгу: и возвѣститъ ми, егда сотворятъ согрѣшенія своа: и пришедши возвѣщу тебѣ, и изыдеши со всею силою твоею, и нѣсть, иже воспротивится тебѣ ѡ нихъ. И поведу тя сквозѣ Іудею, дондеже пріити прямо Іерусима: и положу сѣдалище твое посредѣ егѡ,

и поженеши ихъ аки овцы, имже
нѣсть пастыра: и не возскомлетъ
песъ азыкомъ своимъ противу тебѣ:
зане мнѣ сїа речена суть по пред-
вѣдѣнїю моему, и возвѣщена ми, и
послана есмь возвѣстити тебѣ.
к И оугодна быша словеса еа пред Оло-
ферномъ, и пред всѣми слуги егѡ, и
дивишаса ѡ премудрости еа, и рѣша:
ка Нѣсть таковыа жены ѿ конца даже
до конца землн въ красотѣ лица, и
кв въ разумѣ словесъ. И рече къ ней
Олофернъ: благо сотвори Богъ посла-
вый та пред людми, еже быти въ
руках нашихъ державѣ, на оуничижив-
шихъ же господина моего, погибели.
кг И нынѣ красна еси ты взоромъ твоимъ,
и блага въ словесѣхъ твоихъ. зане аще
сотвориши, ıакоже глаголала еси, Богъ
твой будетъ мой Богъ, и ты въ дому
царя Навуходоносора сядеши, и будеши
именита по всей земли.

Глава, ві.

а И повелѣ ввести ю, идѣже положени
быша сосуди сребраныа егѡ, и
повелѣ оуготовити ей ѿ пищей
оустроеваемыхъ себѣ, и ѿ вїна
в своегѡ пити. И рече Їудїѳъ:
не снѣмъ ѿ нихъ, да не будетъ
соблазнъ, но ѿ принесенныхъ со
мною мнѣ подаваемо да будетъ.
г И рече къ ней Олофернъ: аще же ѡску-
дѣютъ сущаа съ тобою, ѿкуду при-
несемъ тебѣ давати подобнаа симъ;
нѣсть бо съ нами ѿ рода твоегѡ.
д И рече Їудїѳъ къ нему: жива есть
душа твоа, господине мой, ıакѡ
не иждивѣтъ раба твоа сущихъ со
мною, дондеже сотворитъ Господь рукою
е моею, ıаже оустави. И ведоша ю
отроцы Олоферновы въ шатеръ, и спа
даже до полунощи: и воста ѡ оутрен-
ѕ нѣй стражи, И посла ко Олоферну,
глаголющи: да повелитъ оубо господинъ
мой пущати рабу твою на молитву
з исходити. И повелѣ Олофернъ
тѣлохранителемъ не возбраняти ей.
и пребысть въ полку дни три: и исхо-
ждаше въ нощи въ дебрь Ветулуи, и
оумывашеса во ѡполченїи во источницѣ
и воды. И ıакѡ взыде, моляшеса
Господу Богу Їилеву, да оуправитъ путь
еа къ возставленїю сынѡвъ людей
ѳ своихъ. И входящи чиста пребываше
і въ шатрѣ, донелиже приношаше пищу
свою къ вечеру. И бысть въ день
четвертый, сотвори Олофернъ пиръ
рабѡмъ своимъ единымъ, и не призва

въ послуженїе ни единагѡ ѿ сущихъ при
службахъ. И рече Вагѡю Евнуху, аі
иже бяше приставникъ над всѣми су-
щими егѡ: шедъ оубо оувѣщай жену
Еврейню, ıаже есть оу тебе, еже
прїити къ намъ, и ıасти и пити съ
нами. Се бо студнѡ лицу нашему, ві
аще жену сицевую ѡставимъ не бесѣдо-
вавше съ нею, зане аще сеа не призо-
вемъ, посмѣется намъ. И изыде гі
Вагѡа ѿ лица Олофернова, и вниде
къ ней, и рече: да не ѡбленитса оубо
отроковица добраа сїа пришедши къ
господину моему, прославитиса пред
лицемъ егѡ, и пити съ нами в веселїе
вїно, и быти въ день сей, ıакѡ дщи
едина ѿ сынѡвъ Ассуровыхъ, ıаже
предстоятъ в дому Навуходоносоровѣ.
И рече къ нему Їудїѳъ: и кто есмь ді
азъ противоглаголющи господину моему;
зане все, еже будетъ пред очесы егѡ
оугодно, потщавшиса сотворю, и
будетъ сїе ми радованїе даже до дне
смерти моеа. И воставши оукрасиса еі
ѡдѣанїемъ и всякимъ оукрашенїемъ
женскимъ. и прїиде раба еа, и по-
стла ей пред Олоферномъ долу ковры,
ıхже вза ѿ Вагѡи къ повседневному
оупотребленїю своему, во еже ıасти
возлегши на нихъ. И вшедши воз- ѕі
леже Їудїѳъ, и изступи сердце Оло-
ферново ѡ ней, и подвижеса душа
егѡ: и бяше желателенъ ѕѣлѡ, еже
снитиса съ нею, и оусмотреваше вре-
мене, еже ѡболстити ю, ѿ негѡже дне
видѣ ю. И рече къ ней Олофернъ: зі
пїй оубо, и буди съ нами въ веселїи.
И рече Їудїѳъ: буду оубо пити госпо- иі
дине, ıакѡ возвеличиса животъ мой
во мнѣ днесь паче всѣхъ дней рож-
денїа моегѡ. И вземши ıаде и пи ѳі
пред нимъ, ıаже оуготова раба еа.
И возвеселиса Олофернъ ѡ ней, и пи к
вїна многѡ ѕѣлѡ, еликѡ не пи
никогдаже въ день единъ, ѿнелиже
родиса.

Глава, гі.

Егда же поздѣ бысть, потщашаса а
раби егѡ ѿити, и Вагѡа за-
ключи шатеръ ѿвнѣ, и ѿпусти
предстоящихъ ѿ лица господина
своегѡ, и ѿидоша къ ложамъ
своимъ: бяху бо вси оутруж-
дени, зане на мнозѣ пребысть пиръ.
Ѡстаса же Їудїѳъ едина въ шатрѣ, в
и Олофернъ поверженъ на ложи своемъ:
бяше бо преисполненъ вїномъ. И рече г
Їудїѳъ рабѣ своей, да стоитъ внѣ

ложницы ея, и да смотритъ исхода
ея якоже по всякъ день: рече бо,
яко изыти имать на молитву свою:
и вѣгою глагола по словесемъ симъ.
И ѿидоша вси ѿ лица ея, и ни единъ
устася въ ложницѣ ѿ мала даже до
велика. И ставши Юдиѳа при одрѣ
его, рече въ сердцы своемъ: Гди,
Боже всея силы, призри въ часъ сей
на дѣла рукъ моихъ, къ возвышенію
Іерусалима: якоже нынѣ время помоществовати наслѣдію твоему, и совершити начинаніе мое, къ сокрушенію
враговъ, иже восташа на насъ.
И приступивши къ столпику одра, иже
бѣше ѹ главы Олоферновы, снятъ
мечь его съ него. И приближившися
ко одру, взя въ горсть власы главы
его, и рече: оукрѣпи ма, Гди Боже
Іилевъ, въ день сей. И оударивъ въ
выю его двѣжды силою своею, и ѿсѣче
главу его ѿ него, И вдавши тѣло
его ѿ постели, и ѿсѣ завѣсу ѿ
столповъ: и по мале изыде, и предаде рабынѣ своей главу Олоферновы. И вложи ю в мѣшецъ снѣдей
своихъ, и изыдоша обѣ купно по
обычаю своему на молитву: и прошедше
полкъ, шедоша дерзь оную, и
вздыдоша на гору Ветулуи, и пріидоша
ко вратомъ ея. И рече Юдиѳа изъ
далеча стрегущымъ на вратѣхъ: ѿверзите нынѣ, ѿверзите врата, съ нами
Богъ, Богъ нашъ, сотворитъ еще
крѣпость во Ізилѣ, и силу на враги,
якоже и днесь сотвори. И бысть
яко оуслышаша мужіе града того гласъ
ея, потщашася снити ко вратомъ
града своего, и созваша старцевъ
града. И стекошася вси ѿ мала даже
до велика, яко паче чаянія ея имъ,
еже пріити ей, и ѿверзоша врата,
и восприяша ихъ: и вжегше огнь во
свѣщеніе, окружиша ихъ. Она же
рече къ нимъ гласомъ великимъ: хвалите Бога, хвалите: хвалите Бога, иже не
устави милости своея ѿ дому Ізилева,
но сокрушивъ враги наша рукою моею
въ нощь сію. И иземши главу изъ
мѣшца показа, и рече имъ: се глава
Олоферна вождоначалника силы Ассирискія, и се завѣса, за неюже лежаше
въ піанствахъ своихъ, и порази его
Гди рукою женскою. И живъ естъ
Гди, иже сохрани ма въ пути моемъ,
имже ходихъ, яко прелсти его
лице мое въ пагубу его, и не сотвори грѣха со мною во оскверненіе и
срамоту. И оужасошася вси людіе
зѣло, и падше поклонишася Богу,
и рѣша единодушно: благословенъ еси
Боже нашъ, оуничтожившій въ день
сей враги людей твоихъ. И рече ей
Озія: благословена ты еси дщи
Богомъ вышнимъ паче всѣхъ женъ,
иже на земли, и благословенъ Гдь
Богъ, иже созда небо и землю, иже
оуправи та на сокрушеніе главы князя
враговъ нашихъ: якоже не устанетъ
надежда твоа ѿ сердца человѣкъ помнящихъ крѣпость Божію даже до вѣка.
И да сотворитъ тебѣ сія Богъ въ возношеніе вѣчное, еже посѣщати та
во благихъ, за еже не пощадѣла еси
души твоея смиренія ради рода нашего, но поспѣшествовала еси паденію
нашему, въ правотѣ ходящи предъ
Богомъ нашимъ. И рѣша вси людіе,
буди, буди.

Глава ѳі.

Рече къ нимъ Юдиѳа: послушайте оубо мене, братіе, и
возмите главу сію повѣсите ю на
забралѣ стѣны вашея. И будетъ
егда возсіяетъ оутро, и вздыдетъ
солнце на землю, пріимете кождо
оружія бранная ваша, и изыдете
всякъ мужъ сильный вонъ града,
и дадите воеводу над ними, яко
сходяще на поле къ первой стражи
еліновыхъ Ассировыхъ, и не снидете.
И возмше сіи всеоружія своа, поидутъ ко ополченію своему, и возбудятъ воеводы силы Ассировы, и
стекутся къ шатру Олоферновы, и не
обращутъ его, и нападетъ на нихъ
страхъ, и побѣгнутъ ѿ лица вашего.
И возследобавшіи вами, и вси живущіи
во всемъ предѣлѣ Ізилскомъ, постилайте ѣ по путемъ ихъ. Прежде же
еже сотворити сія, призовите мнѣ
Ахіора Амманитина, да видѣвъ познаетъ уничтожающаго дому Ізилева,
и его яко на смерть посланнаго къ
намъ. И призваша Ахіора изъ дому
Озіина. Егда же пріиде, и видѣ
главу Олоферновы въ рудѣ мужа единаго въ собраніи людей, паде на лице,
и разслабися духъ его. Егда же
подаша его, припаде къ ногамъ
Юдиѳы, и поклонися лицу ея, и
рече: благословена ты во всякомъ
селеніи Іудинѣ, и во всякомъ языцѣ,
иже оуслышавше имя твое смятутся.
И нынѣ повѣсти ми, елика сотворила
еси во днехъ сихъ. и возвѣсти ему
Юдиѳа посредѣ людей вся, елика сотвори,

...spar Luyken fecit. Chr. Weigel exec.

IVDITH. XIII.

En caput! arrepto, Iuditha quod abstulit ense,
Iam capit hoc saccus, quo minor orbis erat.
Sæpe solet simili quos Numen plectere dextra,
Femineas tumidi, quæso, cavete manus.

Schau Holophernens Haubt, und unsrer Judith Waffen.
Dem vor die Welt zu klein, der steckt nun in dem Sack.
Ihr Praler, seht Euch vor; Gott denkt auch Euch zu strafen,
daß Euch die Weiber Faust nicht auch den Kopf abhack.

ѿ негѡже дне изыде, дондеже глагола-
ѳ ше имъ. Егда же преста глаголющи,
воскликнуша людїе гласомъ великимъ,
и дадоша гласъ веселый в градѣ своемъ.
і Видѣвъ же Ахїѡръ вся, елика сотвори
Бг҃ъ Іи҃левъ, вѣрова Бг҃у ѕѣлѡ, и
ѡбрѣза плоть крайнюю свою, и при-
ложися къ дому Іи҃леву даже до дне
аі сегѡ. Егда же денница взыде,
свѣсиша главу Олофернову со стѣны:
и воспрїятъ всякъ мужъ Іи҃левъ оружїя
своя, и изыдоша полками на восходы
ві горы. Сынове же Ассуровы, якѡ
оувидѣша ихъ, разослаша къ вождемъ
своимъ: они же прїидоша к воеводамъ
и тысящникѡмъ и ко всякому князю
гі своему. И прїидоша къ шатру Оло-
фернову, и рѣша сущему надъ всѣми
егѡ: возбуди оубо гд҃ина нашего,
зане дерзнуша раби сходити къ намъ
на брань, да истребятся въ конецъ.
ді И вниде Вагѡа, и толкнѐ во дворъ
шатра, мняше бо спати его со Іудї-
еі ѳою. Егда же никтоже послушаше,
разтворивъ вниде в ложницу, и ѡбрѣте
его при празѣ повержена мертва, и
глава егѡ ѿята бысть ѿ негѡ.
ѕі И возопи гласомъ великимъ съ плачемъ
и стенанїемъ и воплемъ крѣпкимъ, и
зі раздра ризы своя. И вниде в шатеръ,
идѣже бѣ Іудїѳъ ѡбитающи, и не
ѡбрѣте ея, и изскочи к людемъ, и
иі возопи: Ѿвергошася раби, сотвори
студъ едина жена еврейская на домъ
цр҃я Навуходоносора: зане се Олофернъ
ѳі долу, и главы нѣсть на немъ. Егда
же оуслышаша сїя глаголы князїе силы
Ассуровы, раздраша ризы своя, и
смятеся душа ихъ ѕѣлѡ, и бысть ихъ
крикъ и вопль ѕѣлѡ посреди полка.

Глава, еі.

зач. а И егда оуслышаша в шатрѣхъ сущїи,
в оужасошася ѡ бывшемъ: И нападе
на ня страхъ и трепетъ, и не бѣ
члка пребывающа пред лицемъ ближ-
нягѡ ктому, но истекше едино-
душнѡ бѣжаху по всякомъ пути
г поля и нагорныя. И иже ѡпол-
чившїися въ горнѣй окрестъ Ветулуи
ѡбратишася въ бѣгство. и тогда снове
Іи҃левы всякъ мужъ ратникъ ѿ нихъ
д оустремишася на нихъ. И посла Озїа
въ Ветомасѳемъ, и Виваі, и Хѡваі,
и Хѡлу, и во всякъ предѣлъ Іи҃левъ,
вѣстники ѡ совершившихся, и да вси
потекутъ в слѣдъ врагѡвъ на погубле-
е нїе ихъ. Егда же оуслышаша сынове
Іи҃левы, вси единодушнѡ нападоша

на нихъ, и сѣкоша ихъ даже до Хѡвы.
такожде же и иже из Іерусалима прїидо-
ша, и из всея нагорныя: возвѣстиша
бо имъ бывшая ѡполченїю врагѡ ихъ.
и иже въ Галаадѣ и въ Галїлеи бодоша
ихъ язвою великою, дондеже минуша
Дамаскъ, и предѣлы егѡ. Прочїи ѕ
же живущїи въ Ветулуи, нападоша на
полкъ Ассуровъ, и плѣниша ихъ, и
ѡбогатишася ѕѣлѡ. Снове же Іи҃левы з
возвратившеся ѿ сѣчи, возѡбладаша
прочими, и веси и села, яже в горнѣй
и наполнѣй, возѡбладаша многими ко-
рыстьми: бѣ бо множество много
ѕѣлѡ. Іѡакимъ же іерей великїй и и
старѣйшины сынѡвъ Іи҃левыхъ живущїи
во Іерлимѣ прїидоша еже зрѣти блгая,
яже сотвори Гдь Іи҃лю, и еже видѣти
Іудїѳъ, и глаголати съ нею миръ.
Егда же прїидоша къ ней, блгословиша ѳ
ю вси единодушнѡ, и рѣша къ ней:
ты возвышенїе Іи҃лево, ты радованїе
великое Іи҃лево, ты слава велїя рода
нашегѡ. Сотворила еси вся сїя і
рукою твоею, сотворила еси благая
со Іи҃лемъ: и да блговолитъ ѡ нихъ
Бг҃ъ. блгословена буди оу Вседержителя
Гда въ вѣчное время. и рѣша вси
людїе: буди. И плѣняху вси людїе аі
полкъ чрезъ дней тридесятъ, и даша
Іудїѳѣ шатеръ Олоферновъ, и вся
сребряныя сосуды, и одры, и оумывал-
ницы, и вся оустроенїя егѡ. и прї-
емши она возложи на мска своего:
и впряже колесницы, и сложи я на ня.
И притече всякая жена Іи҃лска еже ви- ві
дѣти ю, и блгословиша ю: и сотво-
риша ей ликъ ѿ себе: и взя кѡпїя
цвѣтами оукрашенная въ руцѣ свои,
и даде женамъ сущымъ съ нею,
И оувѣнчася маслиною сама, и яже съ гі
нею. и идаше пред всѣми людми въ
лицѣ ведуще всѣхъ женъ, и послѣдо-
ваше всякъ мужъ Іи҃левъ вооружени съ
вѣнцы и пѣсньми во оустахъ своихъ.
И нача Іудїѳъ исповѣданїе сїе во всемъ ді
Іи҃ли: и возглашаху вси людїе хвале-
нїе сїе.

Глава, ѕі.

И рече Іудїѳъ: *начните Бг҃у моему зач. а *а мысленна.
в тѵмпанѣхъ, пойте Гдви моему
въ кѵмвалѣхъ, краснѡ воспойте
ему пѣснь нову, возносите и
призывайте имя егѡ: Якѡ Бг҃ъ в
сокрушаяй брани Гдь, якѡ во
ѡполченїихъ егѡ посредѣ людей
изятъ мя из руки гонящихъ мя.
Прїиде Ассуръ из горъ ѿ сѣвера, прїиде г

во тмахъ силы своеѧ, ихже множество
заградѝ источники, и конница ихъ
д покры холмы. Рече пожещи предѣлы
моѧ, и юношы моѧ оубити мечемъ,
и ссущыѧ моѧ положити въ помостъ,
и младенцы моѧ дати въ расхищенїе,
е и дѣвы моѧ плѣнити. Гдь Вседер-
житель ѿпроверже ихъ рукою жены.
ѕ Не бо паде сильный ихъ ѿ юношъ,
ниже сынове Тїтанѡвы поразиша его,
ниже высоцы исполини нападоша на
него, но Їудїѳъ дщи Мерарїна добро-
з тою лица своегѡ разслаби его. Со-
влечеся бо ѡдѣанїа вдовства своегѡ
на возвышенїе бѣдствующихъ во Їили,
помаза лице свое оумащенїемъ,
и и оувѣнча власы своѧ оувѧсло, и прїатъ
одежду льнану въ прелщенїе егѡ.
ѳ Сандалїа еѧ похити око егѡ, и
доброта еѧ плѣни душу егѡ: пройде
і мечь выю егѡ. Оустрашишасѧ Персы
державы еѧ, и Миды дерзновенїемъ
аі еѧ раселдошасѧ. Тогда восклинкнуша
смиреннїи мои, и возопиша немощнїи
мои, и оустрашишасѧ: вознесоша гласъ
ві свой, и побѣждени быша. Сынове
отроковицъ бодоша ихъ, и ѩкѡ рабѡвъ
бѣглецѡвъ оуѧзвлѧху ихъ: погибоша
гі ѿ ѡполченїа Гда моегѡ. Воспою
Гдви моему пѣснь нову. Гди, велїй
еси, и славенъ, дивенъ в крѣпости,
ді непреборимый. Тебѣ да работаетъ
всѧка тварь твоѧ: ѩкѡ реклъ еси,
и быша: *послалъ еси Дха твоего,
и созда: и нѣсть, иже противостанетъ
еі гласу твоему. Горы бо ѿ ѡснованїй
съ водами подвигнутсѧ, каменїе же
ѿ лица твоегѡ ѩкѡ воскъ растаетъ:
над боѧщимисѧ же тебе ты оумилости-
ѕі влѧешисѧ. Ѩкѡ мало всѧка жертва
в воню блгоуханїа, и малѣйшїй всѧкъ
тукъ во всесожженїе тебѣ: боѧйсѧ же
Гда, великъ выну. Горе ѩзыкѡмъ зі
востающымъ на родъ мой, Гдь Все-
держитель ѿмститъ имъ въ день су-
дный, даюше огнь и червїе на плѡти
ихъ, и восплачутсѧ въ чувствѣ даже
до вѣка. Егда же внидоша во Їеру- иі
салимъ, поклонишасѧ Бгу: и егда
ѡчистишасѧ людїе, принесоша всесо-
жегаемаѧ своѧ, и произвѡлнаѧ своѧ,
и дары своѧ. И возложи Їудїѳъ ѳі
всѧ сосуды Олофернѡвы, елика да-
доша людїе ей, и завѣсу, юже взѧ
она ѿ ложницы егѡ, въ даръ Гду
даде. И бѧху людїе веселѧщесѧ во к
Їерлимѣ пред лицемъ стыхъ мцы три,
и Їудїѳъ с ними пребысть. По днехъ ка
же сихъ возвратисѧ кїиждо въ наслѣ-
дїе свое: и Їудїѳъ ѿиде в Ветулую,
и пребываше над стѧжанїемъ своимъ,
и бысть во времѧ свое славна во всей
земли. И мнози желаша еѧ, и не кв
позна мужъ еѧ всѧ дни живота еѧ,
ѿ негѡже дне оумре Манассїа мужъ
еѧ, и приложисѧ къ людемъ своимъ.
И произыде велика ѕѣлѡ, и состарѣсѧ кг
в дому мужа своегѡ лѣтъ ста пѧти,
и ѿпусти рабыню свою свободну, и
оумре въ Ветулуи, и погребоша ю въ
пещерѣ мужа еѧ Манассїи: И плакасѧ кд
еѧ домъ Їилевъ дней седмь. и раз-
дѣли имѣнїа своѧ прежде смерти своеѧ
всѣмъ ближнимъ Манассїи мужа сво-
егѡ, и ближнимъ рода своегѡ. И не ке
бѧше ктому оустрашаѧй сынѡвъ Їиле-
выхъ во дни Їудїѳы, и по смерти еѧ,
дни мнори.

Конецъ книги Їудїѳы, имать въ себѣ
главъ ѕі.

*Ψал. лг, ѕ, и ка. Ψал. рмн, е.

Сїѧ книга Їудїѳы переведена вновѣ съ греческагѡ алеѯандрїйскагѡ. а въ первопечатномъ переведена была съ ѵулгаты.

ІНС ХС

КНИГА ЕСѲИРЬ.

Глава, а҃.

Въ лѣто второе црства
Артазерза великагѡ, въ
первый день мѣсяца Ні-
сана, сонъ видѣ Ма-
рдохей сынъ Іаировъ,
Семеевъ, Кісеевъ, ѿ
племене Веніамина, чл҃вѣкъ Іудеа-
нинъ, ѡбитаай въ Сусѣхъ градѣ,
человѣкъ великъ, служа во дворѣ
царевѣ: бѣ же ѿ плѣненныхъ, ихже
плѣни Навуходоносоръ црь Вавулѡн-
скій ѿ Іерусалима, со Іехоніею цремъ
Іудейскимъ: и сицево егѡ соніе:
и се гласъ ужасный, громи, и
трусъ, и сматеніе на земли. и
се два змія велицы пронзыдоша
готови оба между собою братися:
и бысть гласъ ихъ великъ, и гла-
сомъ ихъ уготовася всякъ языкъ
на брань, да истребатъ языкъ пра-
ведныхъ. и се день тмы и мрака,
скорбь и тѣснота, и ѡзлобленіе и
сматеніе веліе на земли, и возму-
тися всякъ языкъ праведенъ, боя-
щеся злобы ихъ, и уготовашася
на погибель, и возопиша ко Гду.
ѿ вопля же ихъ бысть аки ѿ
малагѡ источника рѣка велія, вода
многа: и свѣтъ и слнце возсія,
и смиреннїи вознесошася, и поядоша
славныхъ. и возбнувъ Мардохей видѣ-
вый соніе сіе, и еже Бгъ восхо-
тѣ сотворити, содержаше соніе сіе
въ сердцѣ, и во всякомъ словеси
хотяше разумѣти е даже до нощи.
и пребываше Мардохей во дворѣ со
Гаваѳомъ и Ѳаррамъ двѣма еунухи
царевыми, иже стрежаху дворъ,
и слыша разглагѡлствія ихъ, и
совѣты ихъ испыта. и разумѣ якѡ
готоватъ руцѣ свои возложити на
црѧ Артазерза. и сказа царю ѡ
нихъ. и испыта црь два еунухѡвъ
своихъ, и исповѣдавше повѣшени
быша. и написа царь словеса сія на
память, и Мардохей написа ѡ слове-
сѣхъ сихъ. и повелѣ царь Мардохею
служити во дворѣ, и даде ему дары
за сіе. и бѣ Аманъ Амадаѳовъ
Вугеанинъ славенъ пред царемъ, и
восхотѣ ѡзлобити Мардохея и людей
егѡ двухъ ради еунухѡвъ царе-
выхъ. И Бысть по словесѣхъ сихъ стх а
во днехъ Артазерза, сей Артазерзъ
ѿ Індіи, ѡбладаше сто двадесятъ
седміѧ странами (даже до Еѳіо-
піи). Во дни же тыя, егда в҃
сѣде на престолѣ царь Артазерзъ въ
Сусѣхъ градѣ, Въ третіе лѣто г҃
царства своегѡ, сотвори пиръ дру-
гѡмъ, и прочымъ языкѡмъ, и
Персскимъ, и Мидскимъ славнымъ,
и началнымъ сатрапѡмъ. И по д҃
сихъ, егда показа имъ богатство
царства своегѡ, и славу веселія
своегѡ, во сто осмьдесятъ дней,
И егда исполнишася дніе пира, е҃
сотвори царь пиршество языкѡмъ
ѡбрѣтшымся во градѣ (Сусѣхъ)
на дней шесть во дворѣ дому ца-
рева, Украшенномъ вуссѡнными ѕ҃
и зелеными завѣсами, простертыми
на ужахъ вуссѡнныхъ и червлени-
чныхъ, на колцахъ златыхъ и сре-
бряныхъ, на столпѣхъ мраморныхъ
и каменныхъ. Лѡжа злата и сре- з҃
бряна, на помостѣ камене смара-
гдова, и Піннінска и Парінска мра-
мора. и плащаницы пестротами разли-
чными разцвѣчены, ѡкрестъ шипки
разсѣяны. Сосуди злати и сре- и҃
бряни, и чаша андраза (камене)
предложенная, цѣною талантъ три-
десятъ тысящъ: віно много и
сладко, еже самъ царь піяше.
питіе же сіе не по уставленному за-
кону бысть: такѡ бо восхотѣ црь,
и заповѣда іконѡмѡмъ сотворити
волю свою и мужей. И Астинь ѳ҃
црца сотвори пиръ женамъ въ дому
црсвѣ, идѣже црь Артазерзъ.
Въ день же седмый развеселився і҃
црь, рече Аману, и Вазану, и
Ѳаррѣ, и Варазу, и Заѳолѳану,

и Авата́зꙋ, и ѳара́вꙋ, седми́мъ
еѵнꙋ́хѡмъ, и́же слꙋжа́хꙋ пред
аі црéмъ Артазе́рѯомъ, Привести
(Асті́нь) црцꙋ пред него, е́же
воцари́ти ю, и возложи́ти на ню
вѣнéцъ црскїй, и показа́ти ю
всѣ́мъ нача́лствꙋющымъ, и ꙗзы-
кѡ́мъ красотꙋ̀ ея̀, занè пре-
ві кра́сна бѣ̀. И не послꙋ́ша его
Асті́нь црца прїитѝ со еѵнꙋ́хи:
гі И ѡпеча́лися царь, и разгнѣ́вася,
и речè бли́жнимъ свои́мъ, си́це
речè Асті́нь, сотвори́те ꙋ̓́бо ѡ
ді се́мъ зако́нъ и сꙋ́дъ. И при-
стꙋпи́ша къ немꙋ̀ Аркесе́й, и
Сарсоѳе́й, и Малисеа́ръ нача́лницы
Пе́рсстїи и Ми́дстїи, и́же бли́зъ
цра̀, пе́рвїи сѣда́щїи при царѣ̀,
еі И возвѣсти́ша емꙋ̀ по зако́нѡмъ,
ка́кѡ подоба́етъ сотвори́ти црцѣ̀
Асті́нѣ, ꙗ́кѡ не сотворѝ повелѣ́н-
ныхъ ѿ цара̀ чре́зъ еѵнꙋ́хи.
ѕі И речè Мꙋхе́й къ црю̀ и къ боля́-
рѡмъ: не цра̀ еди́наго ѡби́дѣ
Асті́нь црца, но и всѧ̀ кни́зи
зі и нача́лники цре́вы. И́бо повѣ́да
имъ словеса̀ црцы, и ка́кѡ проти-
иі воречè царю: Ꙗ́коже ꙋ̓́бо проти́внѡ
речè црю̀ Артазе́рѯꙋ, си́це и дне́сь
госпо́жи жены̀ про́чыѧ кня́зей Пе́р-
скихъ и Ми́дскихъ ꙋ̓слы́шавше црю̀
рече́ннаѧ ѿ неѧ̀, дерзнꙋ́тъ та́-
кожде безче́ствовати мꙋже́й свои́хъ.
ѳі А́ще ꙋ̓́бо ꙋ̓го́дно црю̀, да по-
вели́тъ ца́рскимъ повелѣ́нїемъ, и
да напи́шется по зако́нѡмъ Ми́д-
скимъ и Пе́рскимъ, и и́накѡ да
не бꙋ́детъ, нижѐ да вни́детъ ктомꙋ̀
црца къ немꙋ̀, и ца́рство ея̀ да
преда́стъ царь женѣ̀ лꙋ́чшей ея̀.
к И да бꙋ́детъ ꙋ̓слы́шанъ зако́нъ,
и́же ѿ цара̀, его́же сотвори́тъ
въ ца́рствїи свое́мъ, и си́це всѧ̀
жены̀ возлож́атъ че́сть на мꙋ́жы
своѧ̀ ѿ бога́та да́же до ꙋ̓бо́га.
ка И ꙋ̓го́дно бы́сть сло́во пред царе́мъ
и нача́лники: и сотворѝ царь ꙗ́коже
кв речè емꙋ̀ Мꙋхе́й: И послà царь
кни́ги во всѐ црство по страна́мъ по
ꙗзы́кꙋ и́хъ, да бꙋ́детъ стра́хъ
имъ въ жили́щахъ и́хъ.

Евр: ѿ вели́ка да́же до ма́ла.

Глава̀, в.

а И по словесѣ́хъ си́хъ ꙋ̓толи́ся
црь ѿ гнѣ́ва, и не воспоманè
ктомꙋ̀ Асті́ни, воспомина́ѧ
е́лика глаго́ла, и ка́кѡ ѡсꙋдѝ
в ея̀. И рѣ́ша слꙋ́ги царе́вы:
да и́зыщꙋтся црю̀ дѣ́вицы нера-
стлѣ́нны, красны̀ зра́комъ. И
да поста́витъ црь взыска́тели во
всѣ́хъ страна́хъ црствїѧ своегѡ̀: г
И да изберꙋ́тъ ѿрокови́цъ дѣв-
ственныхъ доброзра́чныхъ въ Сꙋ́сы
гра́дъ въ черто́гъ же́нскїй, и да
ѿдадꙋ́тся еѵнꙋ́хови царе́вꙋ стра́жꙋ
же́нъ: и да дадꙋ́тся ма́сти,
и прѡ́чїѧ потре́бы. И жена̀, д
ю́же возлю́битъ ца́рь, да бꙋ́детъ
цари́цею вмѣ́стѡ Асті́ни. И ꙋ̓го́-
дно бѣ̀ царю̀ сло́во, и сотворѝ
та́кѡ. И мꙋ́жъ бѣ̀ Їꙋде́анинъ е
во гра́дѣ Сꙋ́сѣхъ, и и́мѧ емꙋ̀
Мардохе́й, сы́нъ Їаи́ровъ, сы́на
Семе́ина, сы́на Кїсе́ова, ѿ пле́-
мене Венїамі́на, *И́же бя́ше ѕ
плѣне́нъ ѿ Їерꙋсали́ма Навꙋходоно́-
соромъ царе́мъ Вавѵлѡ́нскимъ.
И бя́ше емꙋ̀ ѿрокови́ца воспи- з
тана, дщерь Амїнада́ва бра́та оцꙋ̀
егѡ̀, и и́мѧ ей Есѳи́рь. По
преставле́нїи же роди́телей ея̀, прїѧ̀
ю̀ Мардохе́й во дще́ре мѣ́стѡ: и
бя́ше дѣви́ца кра́сна и доброзра́-
чна. И егда̀ ꙋ̓слы́шано бы́сть и
повелѣ́нїе царе́во, со́браны бы́ша дѣ-
вицы мно́ги во гра́дъ Сꙋ́сы, под
рꙋ́кꙋ Га́їевꙋ, и приведе́на бы́сть Ес-
ѳи́рь къ Га́їю храни́телю же́нъ.
И ꙋ̓го́дна бы́сть емꙋ̀ ѿрокови́ца, ѳ
и ѡбрѣ́те благода́ть пред ни́мъ: и
потща́сѧ да́ти ей ма́сти, и ꙋ̓ча́с-
тїе, и се́дмь дв́цъ приста́ви къ
не́й из домꙋ̀ царе́ва: и снабдѣва́ше
ю̀ и ра́бынь ея̀ добрѣ̀ въ домꙋ̀
же́нстѣмъ. И не повѣ́да Ес- і
ѳи́рь ро́да своегѡ̀, нижѐ ѿте́-
чества: Мардохе́й бо заповѣ́да
ей не возвѣща́ти. На вся́къ же аі
де́нь хожда́ше Мардохе́й по дворꙋ̀
же́нскомꙋ, назира́ѧ, что̀ Есѳи́ри
слꙋ́чится. Сїе́ же бѣ̀ вре́мѧ ві
дѣви́цъ входи́ти къ царю̀, егда̀
испо́лнятся двана́десять мцей, та́кѡ
бо наполня́хꙋся днїе ꙋ̓краше́нїѧ,
ше́сть мѣ́сяцъ во ароматахъ,
и въ ма́стехъ же́нскихъ, и ше́сть
мѣ́сяцъ нама́зꙋющеся смѵ́рновымъ еле́-
емъ. И тогда̀ вхожда́хꙋ къ гі
царе́ви: и емꙋ́же а́ще рече́тъ при-
вестѝ ю̀, вхо́дитъ съ ни́мъ кꙋ́пнѡ
из домꙋ̀ же́нскагѡ, да́же до домꙋ̀
царе́ва, На ве́черъ вхожда́ше, ді
и за́ꙋтра возвраща́шеся въ до́мъ
же́нскїй вторы́й, и́дѣже Га́їй еѵнꙋ́хъ
царе́въ храни́тель же́нъ, и не вхож-
да́ше па́ки къ царю̀, а́ще не бꙋ́детъ

еі позвана именемъ. Егда же исполнися
время Есѳири дщери Аминадава брата
оца Мардохеова [иже поялъ ю себѣ
въ дщери мѣстѡ,] внити къ црви,
ничтоже преступи ѿ сихъ, ꙗже запо-
вѣда ей Евнухъ хранитель женъ. бѣ
бо Есѳирь ѡбрѣтающая блгодать пред
ѕі всѣми зрящими ю. И вниде Есѳирь
къ црю Артазерзу во вторыйнадесятъ
мцъ, иже есть Адаръ, в лѣто седмое
зі цртва егѡ. И возлюби црь Есѳирь,
и ѡбрѣте блгть паче всѣхъ дѣвицъ,
и возложи вѣнецъ женскїй на главу ея.
иі И сотвори царь пиръ всѣмъ другѡмъ
своимъ и силамъ седмь дней, и воз-
несе бракъ Есѳиринъ, и сотвори ѿраду
ѳі сущымъ во цртвїи егѡ. Мардохей же
к служаше во дворѣ (црвѣ). Есѳирь
же не повѣда рода своегѡ, (ни
людей своихъ): сице бо заповѣда ей
Мардохей боятися Бга, и творити
заповѣди егѡ, ꙗкоже бѣ съ нимъ,
Есѳирь же не измѣни обычая своегѡ.
ка И ѡпечалишася два Евнуха црева на-
чалнѣйшїи стражи тѣла егѡ, ꙗкѡ
препочтенъ бысть Мардохей, и искаху
кв оубити Артазерза цря. И вовѣстися
слово Мардохею, и сказа Есѳири.
она же повѣда црю, ꙗже навѣтуютъ.
кг *Црь же испыта двꙋ Евнухѡвъ (и
исповѣдаша), и ѡбѣси ихъ. и повелѣ
царь вписати на память въ царстѣй
книгохранителницѣ ѡ блгодѣянїи Мар-
дохеовѣ въ похвалу.

Глава, г.

гл а И по сихъ прослави црь Артазерзъ
Амана сына Амадаѳуина Вуге-
анина, и вознесе его, и предсѣ-
даше вышше всѣхъ другѡвъ егѡ.
в И вси, иже во дворѣ (царевѣ),
покланяхуся Аману: сице бо по-
велѣ црь творити. Мардохей же
г не кланяшеся ему. И глаголаша сущїи
во дворѣ црвѣ Мардохею: Мардохее,
чесѡ ради не слушаеши глемыхъ ѿ цря;
д По вся же дни глаголаху ему, и не
послушаше ихъ. и вовѣстиша Аману,
ꙗкѡ Мардохей сопротивляется повелѣ-
нїю црву, и повѣда имъ Мардохей,
е ꙗкѡ Їудеанинъ есть. И оувѣдавъ
Аманъ, ꙗкѡ не кланяется ему Мар-
ѕ дохей, разгнѣвася ѕѣлѡ. И оумысли
погубити вся Їудеи, иже въ царствѣ
з Артазерзовѣ. И сотвори совѣтъ въ
лѣто второнадесятъ цртва Артазерзова,
и меташа жребїя день ѿ дне, и мцъ
ѿ мца, ꙗкѡ погубити во единъ
день родъ Мардохеевъ: и паде жребїй

на четвертыйнадесятъ день мца, иже есть
Адаръ. И рече (Аманъ) къ царю и
Артазерзу, гла: есть ꙗзыкъ раз-
сѣянный во ꙗзыцѣхъ во всѣмъ цртвѣ
твоемъ, законы же ихъ странны,
паче всѣхъ ꙗзыкъ, и законѡвъ црки
не слушаютъ, и не пользуетъ царю
ѡставити ихъ. И аще годѣ есть ѳ
црви, да повелитъ погубити я, азъ
же запишу въ сокровище царево десять
тысящъ талантъ сребра. И снемъ црь і
перстень (съ руки своея), даде въ
руки Аману, да запечатаетъ писанїя
написанная на Їудеи. И рече царь аі
Аману: сребро оубо имѣй ты себѣ,
людемъ же твори, ꙗкоже хощеши.
И призвани быша писцы царевы въ ві
третїйнадесятъ день мца перваго,
и написаша, ꙗкоже повелѣ Аманъ, къ
воеводамъ, и началникѡмъ по всѣмъ
странамъ, ѿ Їндїйскїя области даже
и до Еѳїопїи, сто двадесяти седми
странамъ начальствующымъ на ꙗзыки по
ихъ ꙗзыку, именемъ Артазерза царя.
И посла с писмоносцы писанїя в цртво гі
Артазерзово, да побїютъ родъ жидов-
скїй в день единъ мца вторагѡнадесятъ,
иже есть Адаръ, и да расхитятъ имѣнїя
ихъ. списанїе же епїстолїи сицево бѣ:
Царь великїй Артазерзъ началствующымъ
ѿ Їндїи даже до Еѳїопїи на сто два-
десятъ седмїю странами, и мѣсто-
началникѡмъ поданнымъ над многими
царствующъ ꙗзыки, и ѡбдержавъ всю
вселенную, восхотѣхъ не дерзостїю
области возносимь, но кротостїю и
тихостїю всегда правя, безмятежно
житїе всегда оустрояти подручныхъ
(нашихъ), и цртвїе (свое) безмолвно
и проходимо даже до конецъ соблюдая,
ѡбновити желаемый всѣмъ человѣкѡмъ
миръ. вопросившу же ми совѣтники
моя, какѡ бы возможно сїе совершити,
иже оу насъ цѣломудрїемъ пресловутый,
и во блговоленїи неизмѣнный, и твердою
вѣрностїю оутвержденный, и вторую
честь по црѣ получивый Аманъ, сказа
намъ, ꙗкѡ во всѣхъ по вселеннѣй
колѣнахъ смѣсися враждебный нѣкїй
народъ, законами сопротивный ко
всякому ꙗзыку, и повелѣнїя цркая
всегда небрегущъ, да бы не оустроялося
ѿ насъ блгоуправляемое непорочно со-
ѡбладанїе. оуразумѣвше оубо ꙗкѡ сей
ꙗзыкъ единъ сопротивляется всегда
всякому члку, оуставленїе законѡвъ
иностранное измѣняетъ, и противяся
нашымъ дѣлѡмъ горшая совершаетъ
ѕлая, да бы цртвїе наше не получило

БАГОСТОЯНІА : ПОВЕЛѢХОМЪ ОУБО НАПИ-
САННЫМИ КЪ ВАМЪ ГРАМОТАМИ ѿ АМАНА
ОУЧИНЕНАГШ НАД ВЕЩМИ (ЦѢКИМИ) , И
ВТОРАГШ ОЦА НАШЕГШ , ВСѢХЪ СО ЖЕНАМИ
И ЧАДЫ ПОГУБИТИ ВСЕКОРЕННѢ ВРАЖІИМИ
МЕЧМИ БЕЗ ВСЯКІА МЛТИ И ПОЩАДѢНІА ,
В ЧЕТЫРТАЫНАДЕСАТЪ ДЕНЬ ВТОРАГОНАДЕСА
МЦА АДАРА , НАСТОЯЩАГШ ЛѢТА , ЯКШ
ДА БЫВШІИ ДРЕВЛЕ И НЫНѢ ВРАЗИ БО
ЕДИНОМЪ ДНИ ГОРКШ БО АДЪ СОШЕДШЕ ,
ВЪ ПРОЧЕЕ ВРЕМА ТИХО И БЕМОЛВНО ЖИТІЕ
ДАДАТЪ НАМЪ ДО КОНЦА ПРОХОДИТИ .
СПИСАНІА ЖЕ ЕПІСТОЛІИ ПОСЫЛАХОУСА ПО
СТРАНАМЪ : И ПОВЕЛѢНО БЫСТЬ ВСѢМЪ
ЯЗЫКОМЪ ГОТОВЫМЪ БЫТИ В НАРЕЧЕННЫЙ
ДЕНЬ . ПРИСПѢ ЖЕ ДѢЛО И ВЪ СОУСЫ :
И ЦАРЬ ОУБШ И АМАНЪ ПИЮЩІЕ НАСЛА-
ЖДАХОУСА : ГРАДЪ ЖЕ (СОУСЫ) МАТАШЕСА .

Глава ѳ .

МАРДОХЕЙ ЖЕ РАЗУМѢВЪ ЗАМЫШЛАЕ-
МОЕ , РАЗДРА РИЗЫ СВОА , И
ОБЛЕЧЕСА ВО ВРЕТИЩЕ , И ПОСЫПАСА
ПЕПЕЛОМЪ : И СКОЧИВЪ В ПРОСТРАННУЮ
ОУЛИЦУ ГРАДА , ВОЗОПИ ВОПЛЕМЪ
ВЕЛИКИМЪ И ГОРЬКИМЪ : ВЗЫМАЕТСА
РОДЪ НИЧТОЖЕ ПРЕСТУПИВЫЙ . И ПРІ-
ИДЕ ДАЖЕ ДО ВРАТЪ ЦАРЕВЫХЪ , И СТА :
НЕ ЛѢТЬ БО БЕ ЕМУ ВНИТИ ВО ДВОРЪ
ВО ВРЕТИЩЕ ОБЛЕЧЕНУ , И ПЕПЕЛОМЪ ОСЫ-
ПАНУ СУЩУ . И ВО ВСЯКОЙ СТРАНѢ ,
ИДѢЖЕ ПОКАЗОВАХОУСА ПИСАНІА (ЦРЕВА) ,
КОПЛЬ БЫ И ПЛАЧЬ , И РЫДАНІЕ ПРЕВЕЛІЕ
ІОУДЕОМЪ , ВРЕТИЩЕ И ПЕПЕЛЪ ПОСТИЛАХУ
СЕБѢ . И ВНИДОША РАБАНИ И ЄВНУХИ
ЦАРИНЫ , И ВОВѢСТИША ЕЙ : И СМАТЕСА
ОУСЛЫШАВШИ ЕЫШЕЕ : И ПОСЛА РИЗЫ ОБЛЕЩИ
МАРДОХЕА , И СНАТИ ВРЕТИЩЕ ЕГШ , И
НЕ ПОСЛАША : ЕСѲИРЬ ЖЕ ПРИЗВА АХРАДѲА
СКОПЦА СВОЕГО , ПРЕДСТОЯЩАГО ЕЙ ,
И ПОСЛА ЕГО ОУВѢДАТИ ѿ МАРДОХЕА
ИСТИНУ . МАРДОХЕЙ ЖЕ СКАЗА ЕМУ
БЫВШЕЕ , И ОБѢЩАНІЕ , ЄЖЕ ОБѢЩА
АМАНЪ ЦЕЮ В СОКРОВИЩНЫЙ ДОМЪ (ПО-
ЛОЖИТИ) ДЕСАТЬ ТЫСЯЩЪ ТАЛАНТЪ СРЕБРА ,
ДА ПОГУБИТЪ ІОУДЕЙ . И СПИСАНІЕ (ПО-
ВЕЛѢНІА) ИЗДАННАГШ В СОУСѢХЪ (ГРАДѢ)
НА ПОГУБЛЕНІЕ ИХЪ , ДАДЕ ЕМУ , ДА ПОКАЖЕ
ЕСѲИРИ : И РЕЧЕ ЕМУ , ЗАПОВѢДАТИ ЕЙ
ИТИ МОЛИТИ ЦРА , И ПРОСИТИ ЕГО ѿ
ЛЮДЕХЪ : ПОМИНАЮЩИ ДНИ СМИРЕНІА
ТВОЕГШ , ЯКШ ВОСПИТАНА ЕСИ ВЪ РУЦѢ
МОЕЙ , ЗАНЕ АМАНЪ ВТОРЫЙ ПО ЦАРѢ
ГДА ПРОТИВУ НАМЪ НА СМЕРТЬ : ПРИЗОВИ
ГДА , И ГДИ ЦРЮ ѿ НАСЪ , ДА ИЗБАВИТЪ
НАСЪ ѿ СМЕРТИ . ВШЕДЪ ЖЕ АХРАДѲЕЙ ,
ПОВѢДА ЕСѲИРИ ВСА ГЛЫ СІА . И РЕЧЕ
ЕСѲИРЬ КО АХРАДѲУ : ИДИ КЪ МАРДОХЕЮ ,
И РЦЫ : ПОНЕЖЕ ВСИ ЯЗЫЦІ ЦАРСТВІА
ВѢДАТЪ , ЯКШ ВСЯКІЙ МЖЪ ИЛИ ЖЕНА ,
ИЖЕ АЩЕ ВНИДЕТЪ КЪ ЦРЕВИ ВО ВНУТРЕННІЙ
ДОМЪ НЕ ПРИЗВАНЪ , НѢСТЬ ЕМУ СПА-
СЕНІА : ТОЧІЮ , К НЕМУЖЕ АЩЕ ПРОСТРЕТЪ
ЦРЬ ЗЛАТЫЙ ЖЕЗЛЪ , СЕЙ СПАСЕНЪ БЫДЕ :
АЗЪ ЖЕ НѢСМЬ ЗВАНА ВНИТИ КЪ ЦРЮ
СЕ УЖЕ ТРИДЕСАТЪ ДНЕЙ . И ВОЗВѢСТИ
АХРАДѲЕЙ МАРДОХЕЮ ВСА ГЛЫ ЕСѲИНЫНЫ .
И РЕЧЕ МАРДОХЕЙ КО АХРАДѲЮ : ИДИ ,
И РЦЫ ЕЙ : ЕСѲИРЬ , ДА НЕ РЕЧЕШИ ВЪ
СЕБѢ , ЯКШ ТЫ ЕДИНА СПАСЕШИСА ВЪ
ЦАРСТВІИ ПАЧЕ ВСѢХЪ ІОУДЕЙ . ЗАНЕ
АЩЕ ПРЕСЛЫШАЕШИ В СІЄ ВРЕМА , ВОИНУДУ
ПОМОЩЬ И ПОКРОВЪ СЫДЕТЪ ІОУДЕОМЪ :
ТЫ ЖЕ , И ДОМЪ ОЦА ТВОЕГШ ПОГИБНИ-
ТЕ : И КТО ВѢСТЬ , АЩЕ НА СІЄ ВРЕМА
ВОЦАРИЛАСА ЕСИ ? И ПОСЛА ЕСѲИРЬ ПРИ-
ШЕДШАГО К НЕЙ , К МАРДОХЕЮ , ГЛЮЩИ :
ШЕДЪ , СОБЕРИ ІОУДЕИ ИЖЕ В СОУСѢХЪ ,
И ПОСТИТЕСА Ѿ МНѢ , И НЕ ѢДИТЕ НИЖЕ
ПІЙТЕ ТРИ ДНИ ДЕНЬ И НОЩЬ . АЗЪ
ЖЕ И СЛУЖЕБНИЦЫ МОА (ТАКОЖДЕ) НЕ
ИМАМЫ ГАСТИ : И ТОГДА ВНИДУ КЪ ЦАРЮ
КРОМѢ ЗАКОНА , АЩЕ И ПОГИБНУТИ МИ
ПРИКЛЮЧИТСА . И ШЕДЪ МАРДОХЕЙ ,
СОТВОРИ ЄЛИКА ЗАПОВѢДА ЕМУ ЕСѲИРЬ ,
И ПОМОЛИСА ГДВИ ПОМИНАЯ ВСА ДѢЛА
ГДНА , И РЕЧЕ : ГДИ , ГДИ ЦРЮ ВСЕДЕР-
ЖИТЕЛЮ , ЯКШ БО ВЛАСТИ ТВОЕЙ СІЄ
ВСЕ ЕСТЬ , И НѢСТЬ ПРОТИВОМОГОУЩАЙ
ТЕБѢ , ВНЕГДА ВОСХОЩЕШИ СПАСТИ ІИЛА :
ЯКШ ТЫ СОТВОРИЛЪ ЕСИ НЕБО И ЗЕМЛЮ ,
И ВСЕ ОУДИВЛАЕМОЕ ВЪ ПОДНЕБЕСНѢЙ : И
ГДЬ ЕСИ ВСѢХЪ , И НѢСТЬ , ИЖЕ ВОЗ-
ПРОТИВИТСА ТЕБѢ ГДВИ : ТЫ ВСА
ВѢСИ : ТЫ ЗНАЕШИ ГДИ , ЯКШ НЕ ВЪ
ОУКОРИЗНѢ , НИ ВЪ ГОРДОСТИ , НИЖЕ ВО
ТЩЕСЛАВІИ СОТВОРИХЪ СІЄ , ЄЖЕ НЕ ПО-
КЛАНѢТИСА ПРЕГОРДОМУ АМАНУ . ПОНЕЖЕ
БЛАГОВОЛИХЪ БЫХЪ ЛОБЗАТИ И СЛѢДЫ
НОГЪ ЕГШ СПАСЕНІА РАДИ ІИЛЕВА . НО
СІЄ СОТВОРИХЪ , ДА НЕ ВОЗДАМЪ СЛАВЫ
ЧЕЛОВѢКУ , ПАЧЕ СЛАВЫ БЖІА . И НЕ
ПОКЛОНЮСА НИКОМУЖЕ , КРОМѢ ТЕБЕ ГДА
МОЕГШ , И НЕ СОТВОРЮ СІЄ В ГОРДОСТИ .
И НЫНѢ ГДИ БЖЕ ЦРЮ БЖЕ АВРААМОВЪ
ПОЩАДИ ЛЮДИ ТВОА , ЯКШ НАЗИРАЮТЪ
НАМЪ ВЪ ПОГИБЕЛЬ , И ВОЖДЕЛѢША ПОГУ-
БИТИ , ЄЖЕ ИЗ НАЧАЛА НАСЛѢДІЕ ТВОЕ .
НЕ ПРЕЗРИ ДОСТОЯНІА ТВОЕГШ , ЄЖЕ
ИЗБАВИЛЪ ЕСИ ТЕБѢ Ѿ ЗЕМАН ЄГУПТ-
СКІА . ОУСЛЫШИ МОЛИТВУ МОЮ , И
ОУМИЛОСЕРДИСА НАД ЖРЕБІЕМЪ ТВОИМЪ ,
И ОБРАТИ РЫДАНІЕ НАШЕ ВЪ ВЕСЕЛІЕ , ДА
ЖИВЫЩЕ ВОСХВАЛИМЪ ИМА ТВОЕ ГДИ ,
И НЕ ПОГУБИ ОУСТЪ ВОСХВАЛАЮЩИХЪ ТА
ГДИ . И ВЕСЬ ІИЛЬ ВОЗОПИ Ѿ КРѢПОСТИ
СВОЕА , ЯКШ СМЕРТЬ ИХЪ ПРЕД ОЧИМА
ИХЪ . И ЕСѲИРЬ ЦРИЦА ПРИТЕЧЕ КО ГДУ

въ подвизѣ смерти ѡбдержима, и снѣмши ризы славы своея, ѡблечеся въ ризы тѣсноты и плача, и вмѣсто многоцѣнныхъ мастей и благовонныхъ, пепеломъ и гноемъ посыпа главу свою, и пасть свою смири зѣло, и кождо мѣсто оукрашенїа весєлїа своегѡ исполни растрѡзанными власы своими: и молашеся Гдⷭ Бгу Їлеву, и рече: Гдⷭ мой, црю нашъ, ты еси единъ, помози ми единой, и не имѣющей помощи развѣ тебе, якѡ вѣда моа въ рукѣ моей. азъ слышахъ, Гдⷭ, ѡ оца моегѡ, въ племени отечества моегѡ, якѡ ты Гдⷭ прiялъ еси Їила ѡ всѣхъ языкъ, и оцы наши ѡ всѣхъ прадѣхъ ихъ в наслѣдїе вѣчное, и готовыялъ еси имъ, елика глаголалъ еси. и нынѣ согрѣшихомъ пред тобою, и предалъ еси насъ в рукы врагъ нашихъ, занеже глумихомъ боги ихъ: праведенъ еси Гдⷭ, и нынѣ не доволни бѣша горестїю работы нашея, но положиша рукы своа на рукы идолъ своихъ, исторгнути заповѣдь оустъ твоихъ, и погубити наслѣдїе твое, и загради ти оуста хвалящихъ тя, и оугасити славу храма твоегѡ, и олтаря твоегѡ, и ѡверсти оуста языкомъ во оугожденїа сѣтныхъ, и оудивити цра плотскаго во вѣки. не предаждь Гдⷭ скыптра твоегѡ сима, иже не сѣть, и да не погнѣвѣтеся въ паденїи нашемъ, но ѡбрати совѣтъ ихъ на ня: наченшаго же на насъ в притчу положи: помани Гдⷭ, познанъ бѣди во врема скорби нашея, и мене сподоби дерзновенїа црю боговъ, и всякагѡ началства содержителю. даждь слово благоугодно во оуста моа пред львомъ, и премѣни сердце егѡ в ненавидѣнїе воюющагѡ ны, во истребленїе егѡ, и съ ними совѣтующихъ: насъ же изми рукою твоею, и помози ми единой, и не имѣющей никогоже токмо тебе Гдⷭ: всѣхъ разумъ имаши, и вѣси якѡ возненавидѣхъ славу безаконныхъ, и гнушаюся ложа необрѣзанны, и всякагѡ иноплеменника. ты вѣси нужду мою, якѡ гнушаюся знаменїа гордости моея, еже есть на главѣ моей во днехъ видѣнїа моегѡ. гнушаюся егѡ якѡ рубищъ шекверненыхъ, и не ношу егѡ въ день молчанїа моегѡ. и не ядѣ раба твоа ѡ трапезы Амановы, и не прославлахъ пира црева, ниже пiахъ вино трезнящъ (идольскихъ): и не возбесѣлися раба твоа ѡ дне премѣненїа моегѡ даже до нынѣ, точiю ѡ тебѣ Гдⷭ Бже Авраамовъ: Бже могiй над всѣми, оуслыши глась безнадежныхъ, и избави насъ ѡ рукы дерзновенствующихъ, и изми ма ѡ страха моегѡ.

Глава ѕ.

Бысть по трехъ днехъ, егда преста молитися, совлечеся изъ ризъ прискорбныхъ, и ѡблечеся въ ризы славы своея: и бысть доброзрачна, призывающи всевидца Бга и Спителя, и взя двѣ рабыни с собою, и ѡ единѣ оубо ѡпиряшеся яки сладостми ѡбнемогающи: другая же последоваше, да ѡблегчаетъ ризы ея. и сiа червленѣющися доброто красоты своея, и лице ея всклабляющееся яки прелюбивѣйше, сердце же ея стенаше ѡ страха. и прошедши вса двери, ста пред царемъ. Онъ же сѣдяше на престолѣ цртва своегѡ, ѡблеченъ во все ѡдѣянїе славы своея, весь въ златѣ и каменiяхъ многоцѣнныхъ, и бяше страшенъ зѣло. и вовед лице свое огневиднѡ славою, зѣлною яростїю возрѣ. и паде цица, и измѣнися лице ея со разслабленїемъ, и преклонися на главу рабыни преднедшїа, и премѣни Бгъ духъ цреве на кротость, и потщався сниде со престола своегѡ, и воспрiятъ ю во ѡбятїа своа, дондеже прiиде в себе. и оутѣши ю глаголи мирными, и рече ей: что ти есть Есѳирь? азъ есмь братъ твой, дерзай, не оумреши: якѡ общее повелѣнїе наше есть, приступи. И взем златый жезлъ (црь) положи на выю ея, и ѡблобыза ю, и рече: глаголи мi: и рече ему: видѣхъ та гдⷭ якѡ Аггла Бжiа, и сматеся сердце мое ѡ страха славы твоея, якѡ дивенъ еси господине, и лице твое благодатей неполненно: бесѣдующи же она къ нему, паде ѡ разслабленїа. црь же сматеся, и вси раби егѡ оутѣшаху ю. И рече ей црь: что хощеши Есѳирь? и что прошенїе твое? будетъ ти даже и до полуцртва моегѡ. И рече Есѳирь: день моегѡ празднованїа днесь есть: аще оубо оугодно есть цреви, да прiидетъ црь и Аманъ на пиръ, егоже сотворю днесь. И рече црь: оускорите ити по Амана, да сотворимъ слово Есѳирино. и прiидоста оба на пиръ, егоже сотвори Есѳирь. На пиру же рече црь ко Есѳирѣ: что есть Есѳирь царице? [и кая есть мысль прошенїа твоегѡ? дамъ ти и до полуцарства моегѡ,] и будетъ ѥлико прosиши. И рече Есѳирь:

н прошенїе мое, и моленїе: Аще ѡбрѣто
благодать пред царемъ, да прїидетъ црь
и Аманъ еще заѵтра на пиръ, егоже
сотворю има, и заѵтра сотворю сїе
ѳ прошенїе. И изыде Аманъ ѿ цра
ѕѣлѡ радостенъ и веселъ: видѣвъ же
Мардохеа Їѵдеанина во дворѣ [царевѣ
не подвигнѵвшаса, и не кланающаса пре
ї нимъ], возъяриса ѕѣлѡ. И вшедъ
въ домъ свой, призва други своа,
аі и Зѡсарѵ женѵ свою. И показа имъ
богатство свое, и славѵ, еюже воз-
величи его црь, и ꙗкѡ сотвори его
перваго быти, и правити царствїе.
ві И рече Аманъ: не зва црца ни единаго
на пиръ с царемъ, но точїю мене, и
гі наѵтрїе зваше ма. Но сїа не суть ми
оугѡдна, егда вижду Мардохеа Їѵде-
ді анина во дворѣ (царевѣ). И рече емѵ
Зѡсара жена егѡ, и друзи: приготови
древо лакѡтъ патьдесатъ, и заѵтра
речеши цреви, и да повѣшенъ будетъ
Мардохей на древѣ: ты же вниди
с царемъ на пиръ и веселиса. и оугоденъ
бысть Аманѵ глъ сей, и оуготова
древо.

Глава, ѕ.

ѕ а Гдь же ѿа сонъ ѿ цра въ нощи
оной: и повелѣ рабѵ своемѵ
принести книги паматныа дней
в прочитати емѵ: *И ѡбрѣте пи- *Выше а, е кг.
санїа написаннаа ѡ Мардохеи,
ꙗкѡ повѣда црю ѡ двою Еѵнѵхѵ
царскихъ, внегда стрещи имъ, и
оумыслиша оубити (цра) Артаѯеркса.
г И рече црь: кую славѵ или благодать
сотворихомъ Мардохею; и рекоша отроцы
цревы: ничтоже сотворилъ еси емѵ.
д Вопрошающѵ же црю ѡ благодѣанїи Мар-
дохеовѣ, се Аманъ прїиде во дворъ.
и рече црь: кто есть во дворѣ;
Аманъ же прїиде рещи цреви: да повѣ-
ситъ Мардохеа на древѣ, еже оуготова.
е И рекоша отроцы царевы: се Аманъ
стоитъ во дворѣ: и рече црь: при-
ѕ зовите его. И рече црь Аманѵ: что
сотворю мѵжѵ, егоже азъ хощѵ
прославити; рече же въ себѣ Аманъ:
кого хощетъ царь прославити, развѣ
з мене; Рече же црю: мужа, егоже
н хощетъ црь прославити, Да принесутъ
отроцы цревы одеждѵ вѵссѡннѵю,
еюже црь ѡблачаетса, и кона, на
ѳ немже црь ѣздитъ, И да дастса
единомѵ ѿ другѡвъ цревыхъ славны,
и да ѡблечетъ мужа, егоже црь любитъ:
и да посадитъ его на кона, и пропо-
вѣсть на оулицахъ града, гла: такѡ

будетъ всакомѵ члкѵ, егоже царь
прославитъ. И рече црь Аманѵ: добрѣ ї
реклъ еси: такѡ сотвори Мардохею
Їѵдеанинѵ, оугоднѡ служащемѵ во
дворѣ (нашемъ), и да не измѣнитса
слово твое ѿ сихъ, ꙗже реклъ еси.
И вза Аманъ одеждѵ и кона, и аі
ѡблече Мардохеа, и возведе его на
кона, и пройде по оулицамъ града,
и проповѣдаше (пред нимъ), глаголa:
сице будетъ всакомѵ члкѵ, егоже
хощетъ црь прославити. И возвратиса ві
Мардохей во дворъ (цревъ): Аманъ
же иде в домъ свой скорба преклони
главѵ. И сказа Аманъ случившаа гі
емѵ Зѡсарѣ женѣ своей и другѡмъ
своимъ. и рѣша емѵ друзи егѡ и
жена: аще ѿ племене Їѵдейскагѡ Мар-
дохей, началъ еси смиратиса пре ни,
падаа падеши, и не возможеши емѵ
ѿмстити, ꙗкѡ Бгъ живый есть
съ нимъ. И еще глаголющымъ имъ, ді
прїидоша Еѵнѵхи, спѣшнѡ зовуще
Амана на пиръ, егоже оуготова Есѳирь.

Глава, з.

Сниде же црь и Аманъ пировати съ з а
црицею. И рече црь Есѳирѣ во в
вторый день на пирѵ: что есть
Есѳире царице; и что прошенїе
твое; и что моленїе твое; и
буде тебѣ до полуцрствїа моегѡ.
И ѿвѣщавши (Есѳирь црца) рече: аще г
ѡбрѣтохъ благодать пред очима твоима
црю, да дастса душа моа прошенїю
моемѵ, и людїе мои моленїю моемѵ.
Продани бо есмы, азъ же и людїе мои д
на погибель, и расхищенїе, и в работѵ,
мы же и чада наша въ рабы и рабыни,
и небрегохъ: *нѣсть бо достоинъ кле- *Ѱал
ветникъ двора црева. И рече црь: е
кто есть сей, иже дерзне сотворити
вещь сїю; И рече Есѳирь: человѣкъ ѕ
врагъ, Аманъ лукавый сей. Аманъ
же сматеса ѿ цра и црцы. Црь же з
воста со гнѣвомъ ѿ пира, (и иде) въ
вертоградъ: Аманъ же молаше црцѵ:
видаше бо себе в бѣдахъ суща. Во- н
вратиса же црь из вертограда, и Аманъ
припаде к ложѵ, на немже бѣ Есѳирь,
мола црцѵ: и рече црь: еда и женѵ
насилуетъ въ домѵ моемъ; Аманъ же
слышавъ измѣниса лицемъ. Рече же ѳ
Вѵгадань единъ ѿ скопцевъ, сей же
вѣдаше ѡ томъ древѣ, видѣвъ е
въ домѵ Амановѣ, егда призываше
его на ѡбѣдъ црскїй. и ѡ семъ испы-
тавъ единаго ѿ отрокъ, оуразѵ-
мѣвъ замышлаемое. и рече къ црю:

n. Luyken fecit

ESTHER VI.

Christoph. Weigel excud.

Mardochæe, tuo ſic Amon ſervit honori,
Et meritum præco clamat ubique tuum.
Illi, ſub pedibus nam te cupiebat habere,
Quem meruit, celſum eſt furca datura locum.

So dient, O Mordochai, Fürſt Haman deiner Ehre,
Der preiſt, wiewol du dich verdienteſt um die Kron.
Er hat was Hochs verdient, und kriegt auch dem zur Lehre,
Der gern auf Fromme tritt, des höchſten Galgens Thron.

се и древо оуготова Аманъ Мардохею
глаголавшемꙋ благая ѡ цри, и стоитъ
въ домꙋ Амановѣ возвышено на
лакѡтъ пятдесятъ. и рече цръ:
да повѣсится (Аманъ) на немъ.
і И повѣшенъ бысть Аманъ на древѣ,
еже оуготова Мардохею: и тогда
цръ оутолися ѿ ярости.

Глава, и.

гл а И въ той день царь Артаѯерѯъ
дарова Есѳири, елика бяхꙋ
Амана клеветника (Іꙋдейска):
и Мардохей призванъ бысть ѿ
царя. повѣда бо Есѳирь, якѡ
в сродникъ есть ей: И сня
царь перстень свой, егоже ѿя
оу Амана, и даде Мардохееви,
и постави Есѳирь Мардохеа над
всѣмъ имѣніемъ Амановымъ.
г И приложи глаголати къ царю, и припаде
пред ногама егѡ, (и восплакася,) и
моляше его ѿвратити ѕлобꙋ Амановꙋ,
и мысль егѡ, еже помысли на
д Іꙋдеи. И простре царь Есѳири жезлъ
златъ: воста же Есѳирь, и ста пред
е царемъ. И рече Есѳирь: аще оугодно
ти есть, и ѡбрѣтохъ благодать пред
тобою, посли возвратити писанія
посланная ѿ Амана, писаная на погꙋ-
бленіе Іꙋдеѡвъ, иже ѡбитаютъ во
ѕ (всѣмъ) царствіи твоемъ: Какѡ
бо возмогꙋ видѣти ѡѕлобленіе людей
моихъ, и какѡ возмогꙋ спастися въ
з погибели отечества моегѡ; И рече
царь Есѳири: аще вся имѣнія Ама-
нова дахъ, и даровахъ тебѣ, и того
повѣсихъ на древѣ, якѡ рꙋцѣ вознесе
и на Іꙋдеи, что еще просиши; Напи-
шите и вы именемъ моимъ, якоже
оугодно есть вамъ, и запечатайте
перстнемъ моимъ: елика бо писана бы-
ваютъ царевымъ повелѣніемъ, и запеча-
таются перстнемъ моимъ, не возможно
ѳ имъ противорещи. И призвани быша
писцы (царевы) въ первый мцъ, иже
есть Нісанъ, въ двадесятъ третій
день тогѡжде мца, и написаша ѿ
Іꙋдеехъ, елика заповѣда Мардохей,
ко оуправителемъ, и къ началникѡмъ
воевѡдъ ѿ Індійскія страны даже до
Еѳіопіи, сто двадесять седми воевѡ-
дамъ, во всякꙋю странꙋ, по своемꙋ
і ихъ языкꙋ. Написана же быша велѣ-
ніемъ царевымъ, и запечатлѣшася пер-
стнемъ егѡ: и послаша писанія чрез
аі писмоносцы, Якѡ повелѣ имъ жити
по закѡнѡмъ ихъ во всякомъ градѣ,
и да помогаютъ имъ, и да сотворятъ

соперникѡмъ ихъ и противникѡмъ ихъ,
якоже хотятъ, Въ день единъ по ві
всемꙋ царствꙋ Артаѯерѯовꙋ, въ третіина-
десять день, вторагѡнадесять мца,
иже есть Адаръ. Списаніе же епістоліи
сице бѣ: Царь великій Артаѯерѯъ гі
сꙋщымъ ѿ Індіи даже до Еѳіопіи сто
двадесяти и седмимъ началствамъ стра-
нами ѡбладающымъ, и властелемъ намъ
доброжелателствꙋющымъ, радоватися.
Мнози множайшею благодѣтелствꙋющихъ
благостію частѣе чествꙋеми паче мѣры
возгордѣшася, и не точію подчиненныхъ
намъ ищꙋтъ ѡѕлобити, но доволства
не могꙋще снести, и своимъ благодѣ-
телемъ начинаютъ коварствовати: и
благодареніе не токмѡ ѿ человѣкъ ѿем-
люще, но еще (по обычаю) непріяв-
шихъ благодѣяній кичѣнми вознесшеся,
вся присно назирающагѡ Бга ненави-
дящагѡ ѕла мнятъ избѣжати сꙋда.
многажды же и многихъ ѿ поставлен-
ныхъ на властехъ, имже оувѣрися дрꙋ-
гѡвъ оустрояти дѣла, ласкателство
кровей неповинныхъ виновными поста-
вляя, подверже неоуврачеванным ѕлымъ,
ѕлонравія ложнымъ прелщеніемъ тѣхъ,
иже прелщаютъ неѕлобивое благосердіе вла-
дѣющихъ. видѣти же лѣть есть намъ
взыскꙋющымъ, не толикѡ ѿ древнихъ,
якоже предахомъ, історій, еликѡ ѿ
тѣхъ, яже сꙋть при ногахъ не препо-
добнѡ содѣланная гꙋбителствомъ не до-
стойнѡ владѣющихъ: сегѡ ради вни-
мати надлежитъ по сихъ, во еже
цртво безмятежно с миромъ оустроити,
не оупотребляюще премѣненій, приходя- по инымъ оупотребляюще
щая же пред очеса всегда съ приличнымъ
предвареніемъ разсꙋждающе. егда бо Аманъ
Амадаѳѳевъ Македѡнянинъ истиннѡ
чꙋждь Персскія крове, и многѡ ѿстоящъ
ѿ нашея благости, страннолюбнѡ пріятый
ѿ насъ, толикое человѣколюбіе, еже
ко всякомꙋ языкꙋ имѣемъ, полꙋчи,
якѡ нарицатися емꙋ оцемъ нашимъ,
и покланяемомꙋ ѿ всѣхъ, второе
царскагѡ пр득ола лице содержати: не
оумѣрителенъ же въ гордости прилѣжнѡ
искалъ, какъ бы насъ области и живота
лишити, кꙋпнѡ же нашего блюстителя
и всегдашнаго благодѣтеля Мардохеа,
и непорочнꙋю царства соѡбщницꙋ Есѳирь
со всѣмъ ихъ племенемъ многоплетенными
хитростей прелщеніи ищꙋщій на погꙋбле-
ніе: сими бо образы возмнѣ насъ
лишивъ блюстителей взяти, и власть
Персскꙋю к Македѡнянѡмъ пренести. мы
же Іꙋдеѡвъ, ѿ трегꙋбителнагѡ сегѡ
въ погꙋбленіе преданныхъ, ѡбрѣтаемъ

не злотворныхъ, но праведнѣйшими
оуправляемыхъ законы: и сущихъ сы-
новъ вышнягѡ, превеличайшагѡ живагѡ
Бга, оуправляющагѡ нами же и праро-
дителемъ нашымъ црствїе въ добрѣйшемъ
состоянїи. добрѣ оубо сотворите не
оупотребляюще ѿ Амана Амадаѳеева по-
сланныхъ писанїй. понеже сей сїя со-
дѣлавшїй при вратѣхъ Сусскихъ со всѣмъ
домомъ своимъ повѣшенъ есть, до-
стойный ему вскорѣ судъ воздавшему
всѣми владѣющему Бгу. списанїе же
епїстолїи сея предложивше, на всякомъ
мѣстѣ со дерзновенїемъ ѡставите Iу-
деѡвъ оупотребляти своя законы,
спомоществующе имъ, якѡ да во время
скорби воставшымъ на нихъ ѿмстятъ
въ третїйнадесятъ день вторагѡнадесятъ
мца Адара въ самый той день. въ сей
бо (день) Всемогущїй Бгъ вмѣстѡ
погубленїя избраннагѡ рода сотвори имъ
веселїе. и вы оубо во именитыхъ вашихъ
праздницѣхъ знаменитый день со всякою
радостїю провождайте, да и нынѣ,
и по сихъ спасенїе намъ оубѡ, и
доброжелателнымъ Персѡмъ будетъ,
навѣтующымъ же насъ въ память погу-
бленїя. всякъ же градъ или страна,
яже по симъ не сотворитъ, всячески
мечемъ и огнемъ съ толикимъ потребится
гнѣвомъ, якѡ не токмѡ человѣкѡмъ
непроходна, но и звѣремъ и птицамъ
во всякое время мерзостнѣйша ѡста-
вится. и списанїя сїя да предложатся
очевиднѡ во всемъ царствѣ, еже
готѡвымъ быти всѣмъ Iудеѡмъ на сей
день, ратовати своихъ противныхъ.
ді Конницы оубо изыдоша спѣшнѡ пове-
лѣнная ѿ царя совершити: предлагашеся
еі же повелѣнїе и въ Сусѣхъ. И Мардохей
изыде ѡблеченъ въ царскую одежду, и
вѣнецъ имущъ златый, дїадиму вуссѡн-
ную червленую: видѣвше же сущїи въ Сусѣхъ
ѕі возрадовашася, Iакѡ Iудеѡмъ бысть
зі свѣтъ и веселїе. Во (всякомъ) градѣ
и странѣ, идѣже аще предлагашеся по-
велѣнїе, радость и веселїе бѣ Iудеѡмъ,
пированїе и оутѣшенїе: и мнози ѿ
языкъ ѡбрѣзовахуся, и законъ Iудей-
скїй прїимаху страха ради Iудейскагѡ.

Глава ѳ.

а Во вторыйнадесятъ мцъ, иже есть
Адаръ, въ третїйнадесятъ день мца
в прїидоша писанїя ѿ царя: Въ той
же день погибоша супостаты Iу-
деѡвъ: ни единъ бо сопротивися
г имъ бояся ихъ. Начальствующїи
бо странамъ и властителїе, и царстїи

книгочїя почитаху Iудей: Страхъ д
бо Мардохеевъ належаше на нихъ.
Приложися бо повелѣнїе царево имено- е
тися ему по всему царствїю. И въ ѕ
Сусѣхъ градѣ избиша Iудеи пятьсѡтъ
мужей: Фарсана, Нестанна, и Дел- з
фѡна, и Фасгана, И Фардаѳана, и
и Варея, и Сарвакана, И Мармасима, ѳ
и Руфея, и Арсея, и Завуѳеѳама,
Десять сынѡвъ Амана Амадаѳеева і
Вугеанина врага Iудеѡмъ, иже ѿ Ѳар-
маѳеа, и разграбиша въ той день
(имѣнїя ихъ): И сказаша число ai
избїенныхъ царю въ Сусѣхъ градѣ.
И рече црь ко Есѳири: избиша Iудеи бі
въ Сусѣхъ градѣ пятьсѡтъ мужей,
по окрестнымъ же странамъ коликѡ,
мниши, погубиша; и чесогѡ еще
просиши, и будетъ ти; И рече Есѳирь гі
къ царю: да дастся такожде Iудеѡмъ
творити заутра, якѡ да повѣсятъ
десять сынѡвъ Амановыхъ. И повелѣ ді
царь такѡ быти, и попусти Iудеѡмъ
внѣ града повѣсити тѣлеса сынѡвъ
Амановыхъ. И собрашася Iудеи иже еі
въ Сусѣхъ, въ четвертыйнадесятъ день
Адара, и избиша мужей триста, и
ничтоже разграбиша. Прочїи же Iудеи ѕі
иже во црствїи, собрашася, и себѣ
помогаху, и почиша ѿ браней: изби-
ша бо ѿ нихъ пятьнадесятъ тысящъ
въ третїйнадесятъ Адара, и ничтоже
расхитиша. И почиша въ четвертый- зі
надесятъ день тогѡжде мца, и про-
вождаху той день оупокоенїя съ радо-
стїю и веселїемъ. Iудеи же въ Сусѣхъ иі
градѣ собрашася, и въ четвертыйнадесятъ
почиша: проводиша же и пятыйнадесятъ
съ радостїю и веселїемъ. Сегѡ ради ѳі
Iудеи разсѣяннїи во всякой странѣ внѣ-
шнѣй провождаютъ четвертыйнадесятъ
день Адара благъ съ веселїемъ посылаю-
ще части кїйждо ближнему: живущїи
же въ митрополїяхъ, и въ пятыйнаде-
сятъ день Адара веселїя благїй провож-
даютъ посылающе части ближнимъ.
Написа же Мардохей словеса сїя въ к
книгу, и посла Iудеѡмъ, елицы бѣша
въ црствїи Артаѯерѯовѣ, близъ и далече
сущымъ, Оуставити дни сїя благи, ка
еже провождати четвертыйнадесятъ, и
пятыйнадесятъ день Адара. Въ сихъ кв
бо днехъ почиша Iудеи ѿ врагъ своихъ,
и мцъ Адаръ, иже ѡбратися имъ ѿ
плача въ радость, и ѿ болѣзни во
благїй день, провождати весь въ благихъ
днехъ радости и веселїя, посылающе части
къ другѡмъ и нищымъ. И прїяша кг
Iудеи, якоже написа имъ Мардохей.

евр: и... разграбиш...

Како Аманъ Амадаѳовъ Македонянинъ
ратоваше Іудеевъ, и како изнесе съдъ и
жребій, еже погубити ихъ. И како
вниде к царю, глаг: да повѣсятъ Мар-
дохея: єлика нача наводити на Іудеи
зла, на него бышя, и повѣшенъ бысть
самъ, и чада его. Сего ради на-
рекошася дніе сіи Фурімъ ради жребій,
зане діалектомъ ихъ жребія нарицаются
Фурімъ, ради словесъ епістоліи сея,
єлика пострадаша сихъ ради, и єлика
имъ приключишася. Оустави убо,
и тако прія́ша Іудеи на себе, и на
сѣма своя, и на приложившихся к нимъ,
ниже иначе да оупотребля́ютъ. Дніе же
сіи памати совершаеми по роду и роду,
и граду, и отечеству, и странѣ.
Дніе же сіи Фурімъ, да провождаютъ
во всякое лѣто, и память да не ѿскы-
да́етъ ѿ родовъ. И написа Есдирь
царица дни Аманадавля, и Мардохеи
Іудеянинъ, єлика сотвориша во оутвер-
жденіе епістоліи ѿ днехъ Фурімъ.
И Мардохеи и Есдирь царица оуставиша
себѣ сами, и тогда оуставиша в посте
своемъ совѣтъ свои. И Есдирь слово
поставн во вѣки, и написано бысть
въ память.

Глава а.

Написа же царь по всему царствію
своему, еже на земли и на мори.
И силу свою, и мужественная
исправленія, богатство же и славу
царствія своего, се писана сутъ
в книзѣ царей Персскихъ, и Мид-
скихъ, на память. Мардохеи во
второмъ бѣ по царѣ Артаксерксѣ, и
великъ бѣ въ царствіи, и прославленъ
ѿ Іудеи, и любимъ, повѣдаша содѣян-
нада всему языку своему, и рече Мар-
дохеи: ѿ Бга бышя сіа: поманухъ
во ѿ сонѣи, еже видѣхъ ѿ словесѣхъ
сихъ. ниже бо премине ѿ сихъ слово:
малый источникъ, иже бысть рѣка, и
бѣ свѣтъ, и солнце, и вода многа.
Есдирь есть рѣка, иже поа царь,
и сотвори царицу: два же змія, азъ
есмь, и Аманъ: языцы же (сть),
иже собрашася истребити имя Іудеовъ.
языкъ же мои, сей есть Іиль, во-
пившій ко Бгу, и спасошася: и спасе
Гдь люди своя, и изведи насъ Гдь
ѿ всѣхъ золъ сихъ: и сотвори Бгъ
знаменія и чудеса велія, яже не бышя
во языцѣхъ. сего ради сотвори два
жребія, єдинъ людемъ Божіимъ, и
єдинъ всѣмъ языкомъ: и изыдоша
два жребія сіа въ часъ и врема, и
въ день судъ пред Богомъ во всѣхъ
языцѣхъ: и поманѣ Гдь Бгъ люди
своя, и оправда достоаніе свое: и
будутъ имъ дни сіи (праздничніи)
въ мцѣ Адаръ, въ четыртыинадесать и
патыинадесать дне мца тогожде, съ
собором, и радостію, и съ весельемъ
пред Богомъ, въ родѣ во вѣки въ
людехъ своихъ Іиль. Въ лѣто четвер-
тое царствія Птоломеева и Клеопатры,
внесе Досіѳей, иже глаголемыи быти
священникъ и Левитъ, и Птоломей сынъ
его, предлежащую епістолію, ѿ
(днехъ) Фурімъ, юже сказоваху,
яко истолкова Лусімахъ сынъ Птоло-
меевъ, живыи во Іерусалимѣ.

Конецъ книги Есдирь, имать въ себѣ
главъ а.

КНИГА ІѠВА.

Глава а.

а Человѣкъ нѣкій бѧше во
странѣ Авсїтїдїйстѣй, ємꙋже
имѧ Іѡвъ: и бѣ чело-
вѣкъ ѻнъ истиненъ, не-
пороченъ, праведенъ, бго-
честивъ, ѹдалѧѧсѧ ѿ
всѧкїѧ лꙋкавыѧ вещи.
в Быша же ємꙋ сынове
г седмь, и дщери три: И бѧхꙋ
скоти єгѡ, овецъ седмь ты-
сѧщъ, вельблюдѡвъ три тысѧщи,
сꙋпрꙋгъ воловъ пѧть сѡтъ, и
ѻслицъ пасомыхъ пѧть сѡтъ,
и слꙋгъ многѡ ѕѣлѡ, и дѣла
велїѧ бѧхꙋ ємꙋ на земли: и
бѣ члвкъ ѻный благороднѣй-
шій сꙋщихъ ѿ востѡкъ слнца.
д Сходѧщесѧ же сынове єгѡ дрꙋгъ
ко дрꙋгꙋ, творѧхꙋ пиръ на
кійждо день, споємлюще вкꙋпѣ
и трѝ сестры своѧ, ѧсти и
є пити съ ними. И єгда скон-
чавашасѧ днїе пира, посылаше
Іѡвъ, и ѡчищаше ихъ востаѧ
заꙋтра: и приношаше ѿ нихъ
жертвы по числꙋ ихъ, и телца
єдинагѡ ѡ грѣсѣ, ѡ дꙋшахъ
ихъ: глаголаше бо Іѡвъ: негли
когда сынове мои согрѣшиша,
и въ мысли своей злаѧ помы-
слиша противꙋ Бга. Тако ѹбо
ѕ творѧше Іѡвъ всѧ дни. И бысть
ѧкѡ день сей, и се прїи-
доша Аггли Бжїи предстати пред
Гдемъ: и дїаволъ прїиде съ
з ними. И рече Гдь дїаволꙋ:
ѿкꙋдꙋ пришелъ єси; и ѿвѣщавъ
дїаволъ Гдеви, рече: ѡбшедъ
землю, и прошедъ поднебнꙋю,
и се єсмь. И рече ємꙋ Гдь:
внѧлъ ли єси мыслїю твоєю на
раба моегѡ Іѡва; зане нѣсть,
ѧкѡ онъ, на земли человѣкъ
непороченъ, истиненъ, бгочестивъ,
ѹдалѧѧсѧ ѿ всѧкїѧ лꙋкавыѧ вещи:
Ѿвѣща же дїаволъ, и рече пред ѳ
Гдемъ: Єда тꙋне Іѡвъ чтитъ і
Гда; не ты ли ѡградилъ єси внѣ-
шнѧѧ єгѡ, и внꙋтреннѧѧ домꙋ
єгѡ, и ѧже внѣ всѣхъ сꙋщихъ
єгѡ ѡкрестъ; дѣла же рꙋкꙋ
єгѡ благословилъ єси, и скоты
єгѡ многи сотворилъ єси на
землѝ. Но посли рꙋкꙋ твою, аі
и коснисѧ всѣхъ, ѧже имать:
аще не въ лице тѧ благословитъ.
Тогда рече Гдь дїаволꙋ: се ві
всѧ єлика сꙋть ємꙋ, даю
въ рꙋкꙋ твою, *но самогѡ да *сїрѧ
не коснешисѧ, и изыде дї-
аволъ ѿ Гда. И бысть ѧкѡ гі
день сей, сынове Іѡвлевы и дщери
єгѡ пїѧхꙋ вїно въ домꙋ брата
своегѡ старѣйшагѡ. И се вѣс- ді
тникъ прїиде ко Іѡвꙋ, и рече
ємꙋ: сꙋпрꙋги воловъ ѡрѧхꙋ,
и ѻслицы пасѧхꙋсѧ близъ ихъ:
И пришедше плѣнители плѣниша єі
ихъ, и ѻтроки избиша ме-
чемъ, и спасохсѧ азъ єдинъ,
и прїидохъ возвѣстити тебѣ.
Єще семꙋ глаголющꙋ, прїиде ѕі
инъ вѣстникъ, и рече ко
Іѡвꙋ: ѻгнь спаде съ небесе,
и пожже ѻвцы, и пастыри по-
ядѐ подобнѣ: спасохсѧ же азъ
єдинъ, и прїидохъ возвѣстити
тебѣ. Єще семꙋ глаго- зі
лющꙋ, прїиде инъ вѣстникъ,
и рече ко Іѡвꙋ: кѡнницы со-
твориша начальства три, и ѡкрꙋ-
жиша вельблюды, и плѣниша
ихъ, и ѻтроки избиша ме-
чми: спасохсѧ же азъ єдинъ,
и прїидохъ возвѣстити тебѣ.
Єще семꙋ глаголющꙋ, инъ иі
вѣстникъ прїиде, глаголѧ Іѡ-
вꙋ: сыновѡмъ твоимъ, и дщеремъ

.L. fec. Chr. Weigel exc.

HIOB. I.

Hic pecus, ille domos, sobolem perüsse sed alter
Narrat; Iob animo laudat, et ore Deum.
Hæc, inquit, dedit ille Suum est, quodcunque recepit.
Nil sumus ipsi, ad nos pertinet ergo nihil.

Die Posten fliegen Bös vom Vieh, vom Haus von Kindern.
und doch stimt Hiob noch mit einem Danklied ein
Er spricht: Gott gabs und nahms. Er mehrts: Er mag es mindern.
Wir sind nichts als ein Nichts: drum kan Nichts unser seiyn.

Lupken fecit. Chr. Weigel exc.

Hiob II.

Tot tibi poſt plagas, ſimulatos inter amicos,
Vltima nunc conjux, a ſtyge miſſa, venit.
Iobe animo perſta, cunctas modo collige vires:
Lingua, quæ mala ſunt, omnia vincit anus.

Auf Falschheit deiner Freund, auf Krankheit, Schwert und Flamen
komt, aus der Höll dein Weib mit frecher Läſterung.
Ermanne, Hiob, dich faß alle Krafft zuſammen:
Der ärgſt' und letzte Feind iſt eine Weiber-Zung.

твоимъ гадущымъ и пїющымъ оу брата
своегѡ старѣишагѡ . Внезапѹ вѣтръ
великъ найде ѿ пустыни : и коснѣсѧ
четыремъ оуглѡмъ храмины : и паде
храмина на дѣти твоа , и покончашася :
спасохсѧ же азъ единъ , и пріидохъ
возвѣстити тебѣ . Тако (оуслы-
шавъ) Іѡвъ , воставъ растерза ризы
своа , и остриже власы главы своеа ,
[и посыпа перстїю главѹ свою ,] и
падъ на землю , поклонисѧ (Гдеви) ,
и рече : самъ нагъ изыдохъ ѿ чрева
матере моеа , нагъ и ѿнѹдѹ тамо :
Гдь дадѣ , Гдь ѿѧтъ : якоже Гдеви
изволисѧ , тако бысть : бѹди имѧ
Гдне благословено (во вѣки) . Во
вс҃ѣхъ сихъ приключившихсѧ емѹ ни-
чтоже согрѣши Іѡвъ пред Гдемъ ,
(ѡнижѣ оустнама своима) и не
дадѣ безѹмїа Бгѹ .

Глава ѕ҃ в҃

Бысть же якѡ денъ сей ,
и пріидоша Аггли Божїи пред-
стати пред Гдемъ : и дїаволъ
пріиде по средѣ ихъ предстати
пред Гдемъ . И рече Гдь
дїаволѹ : ѡкѹдѹ ты грядеши ;
тогда рече дїаволъ пре Гдемъ :
прошедъ поднебесную , и об-
шедъ всю землю , пріидохъ .
И рече Гдь къ дїаволѹ : внялъ
ли еси оубо (мыслїю твоею) раву
моемѹ Іѡвѹ ; якѡ нѣсть такова ѿ
сѹщихъ на земли : члкъ незлобивъ ,
нестяжен , непорочен , богочестивъ ,
оудалаѧйсѧ ѿ всякагѡ зла , ещѣ же
пондержитсѧ незлобїа : ты же рекълъ
еси имѣнїа егѡ погѹбити вотще .
Ѡвѣщавъ же дїаволъ Гдеви , рече :
ксѫ за ксѫ , и всѧ елика имать
члкъ , дастъ за дѹшѹ свою : Обаче
посли рѹкѹ твою , и коснисѧ костемъ
егѡ , и плоти егѡ , аще не въ лицѣ
тѧ благословитъ . Рече же Гдь дїа-
волѹ : се предаю ти егѡ : токмѡ
дѹшѹ егѡ соблюди . Изыде же дїа-
волъ ѿ лица Гдня , и порази Іѡва
гнойемъ лютымъ ѿ ногѹ даже до
главы . И взѧ (Іѡвъ) чрѣпъ ,
да остроситъ гной свой , и той сѣ-
даше на гноищи внѣ града . Времени
же мнозѣ миновавшѹ , рече къ немѹ
жена егѡ , глаголѧ : доколѣ терпиши ,
се пождѹ время еще мало , чающе
надежди спасенїа моегѡ ; се бо потре-
бисѧ ѿ земли память твоа , сынове
твои и дщери моегѡ чрева болѣзни
и трѹды , ихъже вотще трѹдихсѧ
въ болѣзньми : ты же самъ въ гной
червей сѣдиши , ѡношеваема внѣ без
покрова , и азъ скитающисѧ и слѹ-
жащи , мѣсто ѿ мѣста преходѧщи ,
и домъ ѿ дому , ѡжидающи слнца
когда зайдетъ , да почию ѿ трѹдовъ
моихъ , и ѿ болѣзней , яже ма нынѣ
ѡдержатъ : но рцы глаголъ нѣкїй ко
Гдѹ , и ѹмри . Онъ же возрѣвъ
рече къ ней : всякѹ якѡ единъ ѿ
безѹмныхъ женъ возглаголала еси ;
аще блага пріахомъ ѿ рѹки Гдня ,
злыихъ ли не стерпимъ ; во вс҃ѣхъ сихъ
приключившихсѧ емѹ , ничимже согрѣши
Іѡвъ оустнама пред Бгомъ , [и не
дадѣ безѹмїа Бгѹ] . Оуслышавше
же трїе дрѹзи егѡ вса зла на-
шедшаѧ нань , пріидоша кїиждо ѿ
своеа страны къ немѹ : Єлїфазъ Ѳе-
манскїй црь , Валдадъ Савхѣйскїй
властитель , Сѡфаръ Мїнеискїй црь :
и пріидоша к немѹ единодѹшно оутѣ-
шити и посѣтити егѡ : Оувидѣвше
же егѡ издалеча , не познаша : и воз-
опивше гласомъ великимъ воспалкашася :
растерзавше кїиждо одеждѹ свою , и
посыпавше перстїю главы своа . Сѣ-
дѣша при немъ седмь дней , и седмь
нощей , и никтоже ѿ нихъ возгла
къ немѹ словесе : видяхѹ бо мзѹ
лютѹ сѹщѹ , и велику зѣло .

Глава ѕ҃ г҃

Посемъ ѿверзе Іѡвъ оуста своа ,
и проклѧ денъ свой , гла :
Да погибнетъ денъ , вонъже ро-
дихсѧ , и нощь ѻнаа въ нейже
рѣша : се мужескъ полъ . Та
нощь бѹди тма , и да не взы-
щетъ еѧ Гдь свыше , ниже да пріи-
детъ на нюю свѣтъ : И да пріиметъ
ю тма , и сѣнь смертнаа , да пріидетъ
на нюю ѹмракъ : проклятъ бѹди денъ
той , И нощь ѻнаа : да постигнетъ
ю тма : да не вѣдетъ во днехъ лѣта ,
ниже да вчислитсѧ во днехъ мцей .
Но нощь ѻнаа да вѣдетъ болѣзнь ,
и да не пріидетъ на нюю веселїе и ра-
дость : Но да проклянетъ ю прокли-
наѧй той денъ , ниже имать вдоле-
ти великаго кита . Да помѣркнѹтъ
звѣзды тоа нощи : да ѡжидаетъ ,
и на свѣтъ да не пріидетъ . И да не
видитъ денницы возсиявающа : Якѡ
не затвори врата чрева матере моеа :
ѿнаа бо вы болѣзнь ѿ очїю моею .
Почто бо во ѹтробѣ не ѹмрохъ ;
изъ чрева же изшедъ , и абїе не по-
гибохъ ; Почто же ма пріаша

на колѣна ; почто же ссахъ сосца ;
гі Нн҃ѣ ѹбѡ ѹснꙋвъ , ѹмолчалъ быхъ ,
ді ѹснꙋвъ же почилъ быхъ , Съ царми
и совѣтники земли , иже хвалахꙋся
єі орꙋжїи , Или съ князи , имже
много злата , иже наполниша домы
ѕі своя сребра . Или якоже извергъ
изля́зай изъ ложеснъ матерних , или
якоже младенцы , иже не видѣша свѣта .
зі Тамѡ нечестивїи ѹтолиша ярость
гнѣва : тамѡ почиша претрꙋжденнїи
иі тѣломъ : Вкꙋпѣ же въ вѣцѣ семъ
бывшїи не слышатъ гласа собирающагѡ
ѳі дань : Малъ и великъ тамѡ есть ,
и рабъ не боялся господина своегѡ .
к Почто бо данъ есть сꙋщымъ въ го-
рести свѣтъ , и сꙋщымъ въ болѣзнехъ
ка дꙋшамъ животъ ; Иже желаютъ смер-
ти , и не полꙋчаютъ , ищꙋще якоже
кв сокровища : Ѡбрадовани же бываютъ ,
кг аще ѹлꙋчатъ (ѳсмерть) . Смерть
бо мꙋжꙋ покой , егѡже пꙋть со-
кд кровенъ есть : Прежде бо брашенъ
моихъ воздыханїе ми приходитъ .
слезю же азъ ѡдержимь страхомъ :
ке Страхъ бо , егѡже ѹжасахся , прїиде
ми , и егѡже боляхся , срѣте мя .
кѕ Ни ѹмирихся , ниже ѹмолчахъ ,
ниже почихъ , и найде ми гнѣвъ .

Глава , д҃ .

а Отвѣща же Елїфазъ Ѳеманитинъ ,
в гл҃а : Еда множицею гл҃ано
ти бысть въ трꙋдѣ ; тяжести
же гл҃ъ твоихъ кто стерпитъ ;
г Аще бо ты наꙋчилъ еси многи ,
и рꙋцѣ немощныхъ ѹтѣшилъ
д еси , Немощныя же воздвиглъ
еси словесы , колѣнѡмъ же не-
є мощнымъ силꙋ ѡбложилъ еси : Нн҃ѣ
же прїиде на тя болѣзнь , и коснꙋся
ѕ тебѣ , ты же возмꙋтился еси . Еда
страхъ твой есть не въ безꙋмїи , и
з надежда твоя и ѕлоба пꙋти твоегѡ ;
Помяни ѹбѡ , кто чистъ сый погибе ;
или когда истиннїи вси изъ корене
и погибоша ; Якоже видѣхъ ѡрющихъ
неподѡбная : сѣющїи же я , болѣзни
ѳ пожнꙋтъ себѣ : Ѿ повелѣнїя Гд҃ня
погибнꙋтъ , ѿ дх҃а же гнѣва егѡ
і исчезнꙋтъ . Сила львова , гласъ же
львицы , веселїе же ѕмїевъ ѹгасе :
аі Мраволевъ погибе , занеже не имѣяше
брашна : скѵмни же львовы ѡставиша
ві дрꙋгъ дрꙋга . Аще же гл҃ъ кїй исти-
ненъ бѣ въ словесѣхъ твоихъ , ни-
коеже бы ѿ сихъ тя срѣтило ѕло .
не прїиметъ ли ѹхо мое предивныхъ
гі ѿ негѡ ; Страхомъ же и гласомъ
ношнымъ , нападающїи страхъ на чело-
вѣки , Ѹжасъ же мя срѣте , и ді
трепетъ , и ѕѣлѡ кѡсти моя страсе :
И дꙋхъ на лицѣ ми найде , ѹстраши- єі
шася же ми власи и плоти . Востахъ ѕі
и не разꙋмѣхъ , видѣхъ , и не бѣ
ѡбличїя пред очима моима : но токмѡ
дꙋхъ тихъ и гласъ слышахъ : Что зі
бо ; еда чистъ бꙋдетъ чл҃къ пред
Бг҃омъ ; или въ дѣлѣхъ своихъ без
порока мꙋжъ ; *Аще рабѡмъ своимъ иі
не вѣрꙋетъ , и во агглахъ своихъ стро-
потно что ѹсмотрѣ . Живꙋщихъ ѳі
же въ бренныхъ храминахъ , ѿ нихже
и мы сами ѿ тогѡжде бренїя есмы ,
поразн якоже молїе , И ѿ ѹтра к
даже до вечера ктомꙋ не сꙋть : За-
неже не могоша себѣ помощи , поги-
боша . Дхне бо на ня , и изсе- ка
хоша : и понеже не имѣяхꙋ премꙋ-
дрости , погибоша .

Глава , є҃ .

Призови же , аще кто тя ѹслы- а
шитъ , или аще кого ѿ ст҃ыхъ
Агглъ ѹ[illegible]ши : Безꙋмнаго бо в
ѹбиваетъ гнѣвъ , заблꙋждшаго же
ѹмерщвляетъ рвенїе . Азъ же г
видѣхъ безꙋмныхъ ѹкореняю-
щихся , но абїе поядено бысть ихъ
жилище . Далече да бꙋдꙋтъ сы- д
нове ихъ ѿ спасенїя , и да сотрꙋтся
при дверехъ хꙋждшихъ , и не бꙋдетъ
измлаяй . Яже бо они собраша , є
праведницы поядятъ , сами же ѿ ѕѡлъ
не изяты бꙋдꙋтъ , измождена бꙋди
крѣпость ихъ . Не имать бо ѿ земли ѕ
изыти трꙋдъ , ни ѿ горъ прозябнꙋти
болѣзнь : Но человѣкъ раждается на з
трꙋдъ , птенцы же сѵпѡвы высокѡ
парятъ . Обаче же азъ помолюся и
Бг҃ови , Гд҃а же всѣхъ владꙋ призовꙋ ,
Творящаго велїя и неизслѣдимая , ѳ
славная же и изрядная , имже нѣсть
числа : Дающаго дождь на землю , і
посылающаго водꙋ на поднебеснꙋю :
Возносящаго смиренныя на высотꙋ , и аі
погибшыя воздвизающаго во спасенїе :
*Расточающаго совѣты лꙋкавыхъ , да ві *а корі
не сотворятъ рꙋцѣ ихъ истины :
*Ѹловляяй премꙋдрыхъ въ мꙋдрости гі *а корі
ихъ , совѣтъ же коварныхъ разори .
Во дни ѡбымѣтъ ихъ тма , въ по- ді
лꙋдне же да ѡсяжꙋтъ якоже въ нощи :
И да погибнꙋтъ на брани . немощный же єі
да изыдетъ изъ рꙋки сильнагѡ , Бꙋди ѕі
же немощномꙋ надежда , неправеднагѡ
же ѹста да заградятся . *Бла- зі
женъ же чл҃къ , егоже ѡбличи Бг҃ъ ,

наказанія же Вседержителева не ѿвра-
ні щайся. Той бо болѣти творитъ,
и паки возставляетъ: порази, и руцѣ
ѳі егѡ исцѣлятъ: Шестижды ѿ бѣдъ
изметъ тя, в седмѣмъ же не коснеттися
к ѕло, Въ гладѣ избавитъ тя ѿ
смерти: на брани же из руки желѣза
ка изрѣшитъ тя. Ѿ бича языка
скрыетъ тя, и не убоишися ѿ ѕолъ
кв находящихъ: Неправеднымъ и безза-
кѡннымъ посмѣешися: ѿ дивіихъ же
кг ѕвѣрей не убоишися: Зане съ ка-
меніемъ дивіимъ завѣтъ твой, ѕвѣріе
кд бо дивіи примирятся тебѣ. Потомъ
уразумѣеши, якѡ въ мирѣ будетъ
домъ твой, жилище же храмины твоея
ке не имать согрѣшити. Уразумѣеши
же, якѡ много сѣмя твое, и чада
твоя будутъ якѡ весь ѕлакъ се-
кѕ льный. Внидеши же во гробъ якоже
пшеница созрѣлая во время пожатая,
или якоже стогъ гумна во время све-
кз зеный. Се сія сице изслѣдихомъ,
сія суть, яже слышахомъ: ты же
разумѣй себѣ, аще что сотворилъ
еси.

Глава, ѕ.

а в Отвѣщавъ же Іѡвъ, рече: Аще
бы кто вѣся извѣсилъ гнѣвъ
мой, болѣзни же моя взялъ
г бы на мѣрило вкупѣ, То
песка морскагѡ тяжчайшій были
бы: но, якоже мнится, сло-
д веса моя ѕла суть. Стрѣлы бо
Гдна въ тѣлѣ моемъ суть, ихже
ярость испиваетъ кровь мою, егда
е начну глати, бодутъ мя. Что
бо; еда вотще возревѣтъ дивій оселъ,
развѣ брашна прося; или возревѣтъ
гласомъ волъ, въ яслѣхъ имѣяй
ѕ брашно; Снѣстся ли хлѣбъ безъ
соли; или есть вкусъ во тщихъ сло-
з весѣхъ; Не можетъ бо утишитися
душа моя: смрадъ бо зрю брашна
и моя, якоже воню львову. Аще бо
далъ бы, да пріидетъ прошеніе мое,
ѳ и надежду мою далъ бы Гдь, На-
чен Гдь да уязвляетъ мя, до
і конца же да не усѣчетъ мя: Буди же
ми градъ гробъ, на егѡже стѣнахъ
скакахъ в немъ. не пощажу: не солгахъ
бо въ словесѣхъ стыхъ Бга моегѡ.
аі Кая бо крѣпость моя, якѡ терплю;
или кое ми время, якѡ терпитъ
ві моя душа; Еда крѣпость ка-
менія крѣпость моя; или плѡти моя
гі суть мѣдяны; Или не уповахъ на
него; помощь же ѿ мене ѿступи:

Ѿречеся ѿ мене мать, посѣщеніе же ді
Гдне презрѣ мя. Не возрѣша на мя еі
ближніи мои: якоже потокъ ѡскудѣ-
вая, или якоже волны преидоша
мя. Иже мене бояхуся, нынѣ ѕі
нападоша ми. Якоже снѣгъ, или зі
ледъ смерзлый, егда истаетъ теплотѣ
бывшей, не ктому познавается, что
бѣ: Такѡ и азъ ѡставленъ есмь иі
ѿ всѣхъ, погибохъ же, и бездомокъ
быхъ. Видите пути Ѳемански, на ѳі
стези Савѡнскія смотрящіи. И студа к
исполнени будутъ на грады и на имѣнія
надѣющіися. Нынѣ же и вы наидосте ка
на мя немилостивнѡ: убо видѣвше
мой струпъ убойтеся. Что бо; кв
еда что у васъ просихъ; или вашея
крѣпости требую; Да спасете мя ѿ кг
врагѡвъ, или из руки сильныхъ изба-
вите мя; Научите мя, азъ же кд
умолчу: аще что погрѣшихъ, ска-
жите ми. Но, якоже мнится, ке
ѕла (суть) мужа истиннагѡ словеса,
не ѿ васъ бо крѣпости прошу. Ниже кѕ
ѡбличеніе ваше словесы мя уто-
литъ, ниже бо вѣщанія вашегѡ сло-
весъ стерплю. Обаче якѡ на сира кз
нападаете, наскачете же на друга ва-
шего. Нынѣ же возрѣвъ на лица ки
ваша, не солжу. Сядите нынѣ, и кѳ
да не будетъ неправедно, и паки ко
праведному снидитеся. Ибо нѣсть въ л
языцѣ моемъ неправды, и гортань мой
не разуму ли поучается;

Глава, з.

Не искушеніе ли житіе члку на а
земли, и якоже наемника
повседневнагѡ жизнь егѡ;
Или якоже рабъ боляйся Гда в
своегѡ, и улучивъ сѣнь;
или якоже наемникъ ждый
мзды своея; Такожде и г
азъ ждахъ мцы тщи, нощи
же болѣзней даны ми суть.
Аще усну, глю: когда день; егда д
же востану, паки: когда вечеръ;
исполненъ же бываю болѣзней ѿ вечера
до утра. Мѣсится же мое тѣло е
въ гной червей: ѡбливаю же грудіе
земли гной стружа. Житіе же мое ѕ
есть скоряе бесѣды: погибе же во
тщей надеждѣ. Помяни убо, якѡ з
духъ, мой животъ, и ктому не
возвратится око мое видѣти блага:
Не узритъ мене око видящагѡ мя: и
очи твои на мнѣ, и ктому нѣсмь,
Якоже облакъ ѡчищенъ ѿ небесе: ѳ
аще бо члкъ снидетъ во адъ, ктому

і не взыдетъ. Ни возвратитсѧ во свой
домъ, ниже имать его познати
аі ктому мѣсто егѡ. Убо ниже
азъ пощажу устъ моихъ, возглю
въ нуждѣ сый, ѿверзу уста моѧ
ві горестію души моеѧ сотѣсненъ. Еда
море есмь, или ѕмій, ѧкѡ учинилъ
гі еси на мѧ храненіе; Рекохъ, ѧкѡ
утѣшитъ мѧ одръ мой, пронзнесу
же ко мнѣ на единѣ слово на ложи
ді моемъ: Устрашаеши мѧ соніами,
еі и видѣніами ужасаеши мѧ: Да сво-
бодиши ѿ духа моегѡ душу мою,
ѕі ѿ смерти же кѡсти моѧ. Не по-
живу бо во вѣкъ, да долготерплю:
ѿступи ѿ мене: тще бо житіе мое.
зі Что бо есть чл҃къ, ѧкѡ возвеличилъ
еси его; или ѧкѡ внимаеши умомъ
иі къ нему; Или посѣщеніе твориши
ему по всѧко утро, и въ покой
ѳі судити его имаши; Доколѣ не
ѡставиши мене, ниже ѿпускаеши мѧ,
дондеже поглощу слины моѧ въ бо-
к лѣзни; Аще азъ согрѣшихъ, что
тебѣ возмогу содѣлати, свѣдый умъ
человѣчь; почто мѧ еси положилъ
прекословна тебѣ; и есмь тебѣ бре-
ка мене мъ; Почто нѣси сотворилъ бе-
законію моему забвеніѧ, и ѡчищеніѧ
грѣха моегѡ; нынѣ же въ землю
ѿиду, утреннюѧй же нѣсмь ктому.

Глава, и҃.

зач. а Отвѣщавъ же Валдатъ Савхейскій,
рече: доколѣ гл҃ати будеши
в сіѧ; Духъ многоглаголивъ во
г устѣхъ твоихъ. Еда Гд҃ь
ѡбидитъ судѧй; или всѧ сот-
воривый возматетъ правду;
д Аще сынове твои согрѣшиша пред
нимъ, посла руку на беззакѡніѧ ихъ.
е Ты же утреней ко Гд҃у Вседержителю
ѕ молѧсѧ: Аще чистъ еси, и исти-
ненъ, молитву твою услышитъ,
устроитъ же ти паки житіе правды:
з Будутъ убо первая твоѧ мала,
и последнѧѧ же твоѧ без числа, Во-
проси бо рода перваго, изслѣди же
ѳ по роду отцевъ: Вчерашни бо есмы,
и не вѣмы: сѣнь бо есть наше житіе
і на земли. Не сіи ли научатъ тѧ,
и возвѣстѧтъ ти, и ѿ срд҃ца изнесутъ
аі словеса. Еда произничетъ рогозъ
без воды, или растетъ ситникъ без
ві напаѧніѧ; Еще сущи на корени и не
пожнетсѧ ли; прежде напаѧніѧ всѧкое
гі быліе не изсыхаетъ ли; Такѡ убо
будутъ послѣднѧѧ всѣхъ забывающихъ
Гд҃а: надежда бо нечестивагѡ погибнетъ.

Не населенъ бо будетъ домъ егѡ, ді
паучина же сбудетсѧ селеніе егѡ.
Аще подпретъ храмину свою, не ста- еі
нетъ: ѡмшусѧ же ему за ню, не
пребудетъ. Влажный бо есть под солн- ѕі
цемъ, и ѿ тлѣніѧ егѡ лѣторасль
егѡ изыдетъ: На собраніи каменіѧ зі
спитъ, посредѣ же кремѣніѧ поживетъ.
Аще поглотитъ мѣсто, солжетъ ему, иі
не видѣлъ еси таковаѧ, Ѧкѡ пре- ѳі
вращеніе нечестивагѡ таково, из земли
же инаго прозраститъ. Гд҃ь бо не к
ѿринетъ незлобиваго: всѧкагѡ же дара
ѿ нечестивагѡ не пріиметъ. Истин- ка
нымъ же уста исполнитъ смѣха,
устнѣ же ихъ исповѣданіѧ. Врази кв
же ихъ ѡблекутсѧ въ студъ: жилище
же нечестивагѡ не будетъ.

Глава, ѳ҃.

Отвѣщавъ же Іѡвъ, рече: зач. а
Воистинну вѣмъ, ѧкѡ такѡ в
есть: какѡ бо будетъ праве-
денъ человѣкъ у Гд҃а; Аще бо г
восхощетъ судитисѧ съ нимъ,
не послушаетъ егѡ, да не пре-
речетъ къ единому словеси егѡ
ѿ тысѧщи: Премудръ бо есть д
мыслію, крѣпокъ же и великъ. кто
жестокъ бывъ противу егѡ, пребысть;
Ѡбетшаѧй горы, и не вѣдѧтъ, пре- е
вращаѧй ѧ гнѣвомъ. Трѧсый под- ѕ
небесную из ѡснованій, столпи же еѧ
колеблютсѧ: Гл҃ѧй солнцу, и не з
восходитъ, ѕвѣзды же печатствуетъ:
Прострый единъ небо, и ходѧй по и
морю, ѧкѡ по земли: Творѧй ѳ
плеады, и еспера, и арктура, и
сокрѡвища южнаѧ. Творѧй велію и і
неизслѣдѡваннаѧ, славнаѧ же и изрѧ-
днаѧ, имже нѣсть числа. Аще аі
пріидетъ ко мнѣ, не имамъ видѣти:
и аще мимоидетъ мене, никакѡ ра-
зумѣхъ. Аще возметъ, кто воз- ві
вратитъ; или кто речетъ ему, что
сотворилъ еси; Самъ бо ѿвращаетъ гі
гнѣвъ, слѧкошасѧ под нимъ кити
поднебесніи. Аще же мѧ услышитъ, ді
или разсудитъ глаголы моѧ: Аще еі
бо и праведенъ буду, не услышитъ
мене, суду егѡ помолюсѧ: Аще ѕі
же возову, и услышитъ мѧ, не
иму вѣры, ѧкѡ услыша гласъ мой.
Да не мглою мѧ потребитъ, мнѡга же зі
ми сотреніѧ сотвори всуе. Не ѡста- иі
влѧетъ бо мѧ ѿдохнути: исполни же
мѧ горести. Понеже силенъ есть ѳі
крѣпостію: кто убо суду егѡ воз-
противитсѧ; Аще бо буду праведенъ, к

оуста моа нечестіа сотворатъ: аще
же бѹдѹ непороченъ, стропотенъ бѹдѹ.
ка Аще бо нечестіе сотворихъ, не вѣмъ
дѹшею моею: обаче ѿемлетса ми
кв животъ. Тѣмже рѣхъ, велика
кг и сильна гѹбитъ гнѣвъ. Ӕкѡ лѹкавіи
смертію лютою погибнѹтъ, обаче праведнымъ
кд посмѣваютса. Предана есть землѧ
въ рѹцѣ нечестиваго: лица сѹдей еа
покрываетъ. аще же не самъ есть,
ке кто есть; Житіе же мое есть
легчае скоротечца: ѿбѣгоша, и не
кѕ видѣша. Или есть кораблемъ слѣдъ
пѹти, или орла летаща ищѹща ӕди;
кз Аще бо рекѹ, забѹдѹ глаголати, приникнѹвъ
ки лицемъ воздохнѹ. Трасѹса всѣми
оудесы: вѣмъ бо, ӕкѡ не безвинна ма
кѳ ѡставиши, Аще же нечестивъ есмь,
л почто не оумрохъ; Аще бо измыюса
снѣгомъ, и ѡчищѹса рѹками чистыми,
ла Довольнѡ въ скверне ѡмочилъ ма еси,
возгнѹшаса же мною одежда моа.
лв Нѣси бо человѣкъ, ӕкоже азъ,
емѹже противопрюса, да пріидемъ вкѹпѣ
лг на сѹдъ. Ѡ дабы ходатай намъ
былъ, и ѡбличаай, и разслѹшаай междѹ
лд обѣма. *Да ѿиметъ ѿ мене жезлъ,
страхъ же егѡ да не смѹщаетъ мене:
ле И не оубоюса, но возглаю: *ибо такѡ
не вѣмъ самъ себе.

Глава, і҃.

ѯе а Ѹ рождаюса дѹшею моею: стена
непѹщѹ на ма глы моа, возглаю
горестію дѹши моеа ѡдержимь:
в И рекѹ къ Гдеви: не оучи ма не-
чествовати: и почто ми сице
г сѹдилъ еси; Или добро ти
есть, аще вознеправдѹю; ӕкѡ пре-
зрѣлъ еси дѣла рѹкѹ твоею, совѣтѹ
д же нечестивыхъ внѧлъ еси; Или
ӕкоже члкъ видитъ, видиши; или
е ӕкоже зритъ члкъ, оузриши; Или
житіе твое человѣческо есть; или
ѕ лѣта твоа ӕкѡ дніе мѹжа; Ӕкѡ
истазалъ еси беззаконіе мое, и грѣхи
з моа изслѣдилъ еси. Вѣси бо, ӕкѡ
не нечествовахъ: но кто есть измлаай
и из рѹкѹ твоею; *Рѹцѣ твои со-
твористѣ ма, и создастѣ ма:
потомъ же преложивъ, поразилъ ма
ѳ еси. Помани, ӕкѡ бреніе ма
создалъ еси, въ землю же паки воз-
і вращаеши ма. Или не ӕкоже млеко
измлезилъ ма еси, оусырилъ же ма
аі еси равнѡ сырѹ. Кожею же и плотію
ма ѡблеклъ еси, костми же и жи-
ві лами сшилъ ма еси: Животъ же
и милость положилъ еси оу мене:
посѣщеніе же твое сохрани мой дѹхъ.
Сіа имѣай въ тебѣ, вѣмъ, ӕкѡ гі
вса можеши, и не возможно тебѣ
ничтоже. Аще бо согрѣшѹ, хранииши ді
ма, ѿ беззаконіа же не безвинна ма
сотворилъ еси: Аще бо нечестивъ еі
бѹдѹ, лютѣ мнѣ: аще же бѹдѹ
праведенъ, не могѹ возникнѹти. исполненъ
бо есмь безчестіа: Ловимь бо есмь ѕі
аки левъ на оубіеніе. паки же преложивъ,
лютѣ оубиваеши ма. Ѡбновлѧай на зі
ма испытаніе мое, гнѣва бо великагѡ
на ма оупотребилъ еси, и навелъ еси
на ма искѹшеніа. Почто оубо ма иі
из чрева извелъ еси; и не оумрохъ:
око же мене не видѣло бы, И быхъ ѳі
аки не былъ. почто оубо из чрева
во гробъ не снидохъ; Или не мало к
есть времѧ жизни моеа; *ѡстави
мене почити малѡ, Прежде даже ка
ѿидѹ, ѿнюдѹже не возвращѹса, въ
землю темнѹ и мрачнѹ, Въ землю кв
тмы вѣчныѧ, идѣже нѣсть свѣта,
ниже видѣти живота человѣческагѡ.

Глава, аі҃.

Ѿ вѣщавъ же Сѡфаръ Мінейскій, ѯ а
рече: Глаголай многѡ и противо- в
ѹслышитъ: или многорѣчивъ
мнитса быти праведенъ; благо-
словенъ рожденный ѿ жены мало-
лѣтенъ. Не многъ в словесѣхъ г
бѹди: нѣсть бо противовѣщаай ти.
Не глаголи бо, ӕкѡ чистъ есмь дѣлы, д
и безпороченъ пред нимъ. Но какѡ е
Гдь возглаголетъ къ тебѣ, и ѿверзетъ
оустнѣ свои съ тобою; Потомъ ѕ
возвѣститъ ти силѹ премѹдрости,
ӕкѡ сѹгѹбъ бѹдетъ противѹ тебе:
и тогда оуразѹмѣеши, ӕкѡ достоинаа
тебѣ сбышаса ѿ Гда, имиже со-
грѣшилъ еси. Или слѣдъ Гдень з
ѡбращеши; или в послѣднѧа достиглъ
еси, ӕже сотвори Вседержитель;
Высоко нбо, и что сотвориши; и
глѹбочае же сѹщихъ во адѣ что вѣси;
Не должае ли мѣры земныѧ, или ши- ѳ
роты морскіа; Аще же превратитъ і
вса, кто речетъ емѹ, что со-
творилъ еси; Той бо вѣсть дѣла аі
беззаконныхъ: видѣвъ же нелѣпаа,
не презритъ. Человѣкъ же инакѡ ві
ѡбиалѹетъ словесы: земный же рожденный
ѿ жены равенъ ослѹ пѹстынномѹ.
Аще бо ты чисто положилъ еси срце гі
твое, воздѣваеши же рѹцѣ твои къ
немѹ. Аще беззаконно что есть ді
въ рѹкѹ твоею, далече сотвори е ѿ
тебе, неправда же въ жилищи твоемъ

*Ѱа҃ ли, ѯ҃ ді.

еі да не вселитсѧ: Тако бо ти воз-
сїаетъ лице ꙗкоже вода чиста: со-
влечешисѧ же скверны, и не оубоишисѧ:
ѕі И труда забудеши, ꙗкоже волны мимо-
зі шедшїа, и не оустрашишисѧ. Млтва
же твоꙗ аки денница: и паче полудне
иі возсїаетъ ти жизнь. Оупова же
будеши, ꙗко будетъ ти надежда:
ѿ туги же и попеченїа ꙗвитсѧ ти
ѳі миръ: *Оупокоишисѧ бо, и не будетъ
борай тѧ: премѣнꙗющїисѧ же мнози
к имутъ просити тѧ. Спасенїе же
ѿставитъ ихъ: надежда бо ихъ па-
губа, очи же нечестивыхъ истаютъ.

Глава, ві.

а Твѣщавъ же Їѡвъ, рече:
в Оубо вы ли едини есте чл҃цы,
или съ вами скончаетсѧ пре-
г мудрость; И оу мене ср҃це есть
д ꙗкоже и оу васъ. Праведенъ
бо мужъ и непороченъ бысть
е в поруганїе: Во времѧ бо ѿпре-
дѣленое оуготованъ бысть пасти
ѿ иныхъ, домы же егѡ ѿпустошены
быти беззаконными: обаче никтоже да
оуповаетъ, лукавъ сый, неповиненъ
ѕ быти, Єлицы разгнѣвлꙗютъ Г҃да,
аки и истазанїа имъ не будетъ.
з Но вопроси четвероногихъ, аще ти
рекутъ, и птицъ небесныхъ, аще ти
и возвѣстꙗтъ: Побѣждь земли,
аще ти скажетъ, и исповѣдꙗтъ ти
ѳ рыбы морскїа. Кто оубо не разумѣ
во всѣхъ сихъ, ꙗко рука Г҃нѧ со-
і твори сїа; Не в руцѣ ли егѡ душа
всѣхъ живущихъ, и духъ всѧкагѡ
аі чл҃ка. *Оухо бо словеса разсуждаетъ,
ві гортань же брашна вкушаетъ. Во мно-
зѣмъ времени премудрость, во многѣ
гі же житїи вѣдѣнїе. Оу негѡ пре-
мудрость и сила, оу тогѡ совѣтъ
ді и разумъ. *Аще низложитъ, кто
созиждетъ; аще затворитъ на чл҃ки,
еі кто ѿверзетъ; Аще возбранитъ воду,
изсушитъ землю: аще же пуститъ,
ѕі погубитъ ю превративъ. Оу негѡ
держава и крѣпость, оу тогѡ вѣдѣ-
зі нїе и разумъ. Проводꙗй совѣтники
плѣнены, судїи же земли оужасн:
иі Посаждаꙗй цари на престолѣхъ, и
ѿвꙗзуꙗй поꙗсомъ чресла ихъ.
ѳі Ѿпущаꙗй жерцы плѣнники, сильныхъ же
к земли низврати. Измѣнꙗꙗй оустнѣ
вѣрныхъ: разумъ же старцевъ оуразумѣ.
ка Изливаꙗй бесчестїе на кнѧзи, смиренныꙗ
кв же исцѣли. Ѿкрываꙗй глубокаꙗ ѿ
тмы, изведе же на свѣтъ сѣнь смертную.
кг Прельщаꙗй ꙗзыки, и погублꙗꙗй ихъ:
низлагаꙗй ꙗзыки, и наставлꙗꙗй ихъ.
Измѣнꙗꙗй сердца кнѧзей земныхъ, ка
прелсти же ихъ на пути, егѡже не
вѣдаху: Да ѿсꙗжутъ тму, а не ке
свѣтъ, да заблудꙗтъ же ꙗко пїаный.

Глава, гі.

Се сїа видѣ око мое, и слыша а
оухо мое, И вѣмъ, елика и в
вы вѣсте: и не разумнѣе есмь
васъ. Но обаче и азъ ко г
Г҃ду возглаголю, ѿбличу же пре
нимъ, аще восхощетъ. Вы бо д
есте врачеве неправеднїи, и цѣ-
лителе ѕлыхъ вси, Буди же е
вамъ ѿнѣмѣти, и сбудетсѧ вамъ въ
премудрость. Слышите же ѿбличенїе ѕ
оустъ моихъ, суду же оустенъ моихъ
вонмите. Не пред Б҃гомъ ли г҃лете, з
и пред нимъ вѣщаете лесть; Или и
оуклонитесѧ, вы же сами судїи будите.
Добро бо аще изслѣдитъ васъ: аще бо ѳ
вси творꙗщїи приложитесѧ к немꙋ, обаче
ѿбличитъ вы. Аще же и тай лицамъ і
оудивитесѧ, Не движенїе ли егѡ смѧтетъ аі
васъ, боꙗзнь же ѿ негѡ нападетъ на вы;
Ѿидетъ же величанїе ваше равно пеплу, ві
тѣло же бренно. Оумолчите, да воз- гі
г҃лю, и почїю ѿ гнѣва. Возмꙗ плоти ді
моꙗ зубами, душу же мою положу въ
руцѣ моей. Аще мѧ оубїетъ сильный, еі
понеже и нача, обаче возг҃лю, и
ѿбличу пред нимъ: И сїе ми сбудетсѧ ѕі
во спасенїе: не внидетъ бо пред нимъ
лесть. Послушайте, послушайте г҃лъ зі
моихъ: возвѣщу бо вамъ слышащымъ.
Се азъ близъ есмь суда моегѡ, иі
вѣмъ азъ, ꙗко праведенъ ꙗвлюсѧ.
Кто бо есть судѧйсѧ со мною, да ѳі
нн҃ѣ оумолчу, и исчезну; Двое же к
ми сотвориши, тогда ѿ лица твоегѡ
не скрыюсѧ: Руку ѿ мене ѿими, ка
страхъ же твой да не оужасаетъ мѧ:
Посемъ призовеши, азъ же тѧ по- кв
слушаю, или возг҃леши, азъ же ти
дамъ ѿвѣтъ. Колицы суть грѣси кг
мои, и беззаконїа моꙗ; научи мѧ каꙗ
суть; Почто крыешисѧ ѿ мене; кд
мчиши же мѧ противна суща тебѣ;
Или ꙗко листъ движемь вѣтромъ ке
оубоишисѧ; или ꙗко сѣну носиму
вѣтромъ противлꙗешимисѧ; Ико на- кѕ
писалъ еси на мѧ ѕлаꙗ, ѿложилъ же
ми еси юности грѣхи: Положилъ кз
же еси ногу мою в возбраненїе: со-
хранилъ же еси дѣла моꙗ всѧ: въ
коренїа же ногъ моихъ пришелъ еси:
Иже ѿветшаютъ ꙗкоже мѣхъ, или ки
ꙗкоже риза молїемъ изꙗдена.

Глава, ді.

а Члкъ бо рожденъ ѿ жены малолѣтенъ,
и исполнь гнѣва: в Или якоже
цвѣтъ процвѣтый ѿпаде: *ѿбѣже
же яко сѣнь, и не постоитъ.
г Не и ѡ семъ ли слово сотворилъ
еси; и семꙋ сотворилъ еси внити
д е на сꙋдъ пред тя; *Кто бо чистъ бꙋдетъ
ѿ скверны; никтоже, Аще и единъ
день житїе егѡ на земли: изочтени же
мцы егѡ ѿ тебе, на время положилъ
ѕ еси, и не преступитъ. Ѿстꙋпи ѿ негѡ,
да оумолкнетъ, и изберетъ житїе якоже
з наемникъ. Есть бо древꙋ надежда: аще
бо посѣчено бꙋдетъ, паки процвѣтетъ,
и и лѣторасль егѡ не ѡскꙋдѣетъ: Аще
бо состарѣется въ земли корень егѡ,
на камени же скончаетсѧ стебло егѡ,
ѳ Ѿ вони воды процвѣтетъ, сотворитъ
же жатвꙋ, якоже новосажденое:
і Мꙋжъ же оумерый ѿиде, падъ же члкъ,
аі ктомꙋ нѣсть. Временемъ бо ѡскꙋ-
дѣваетъ море, рѣка же ѡпꙋстѣвши
ві изсше. Человѣкъ же оуснꙋвъ не во-
станетъ, дондеже не бꙋдетъ небо со-
швено, и не возбꙋдятсѧ ѿ сна своегѡ.
гі Оубо ѿ да бы во адѣ мя сохранилъ
еси, скрылъ же мя бы еси, дондеже
престанетъ гнѣвъ твой, и вчиниши ми
время, въ неже памать сотвориши ми.
ді Аще бо оумретъ члкъ, живъ бꙋдетъ,
скончавъ дни житїя своегѡ, потерплю,
еі дондеже паки бꙋдꙋ: Посемъ возо-
веши, азъ же послꙋшаю тя: дѣлъ же
ѕі рꙋкꙋ твоею не ѿвращайсѧ. Исчислилъ
же еси начинанїя моя, и ничтоже тя
зі мимоидетъ ѿ грѣхъ моихъ: За-
печатлѣлъ же ми еси беззаконїя въ
мѣшцѣ, назнаменалъ же еси, аще что
иі неволею престꙋпихъ. Обаче и гора
падающи распадетсѧ, и камень ѡбет-
ѳі шаетъ ѿ мѣста своегѡ. Каменїе
ѡгладиша воды, и потопиша воды
взнакъ холмы земныя, и ѡжиданїе
к члвѣческо погꙋбилъ еси. Ѿринꙋлъ
еси его до конца, и ѿиде: измѣнилъ
еси емꙋ лице, и испꙋстилъ еси.
ка Многимъ же бывшымъ сынѡмъ егѡ,
не вѣсть. аще же и мало ихъ бꙋдетъ,
кв не знаетъ. Но плѡти егѡ болѣша,
дꙋша же егѡ ѡ себѣ сѣтова.

Глава, еі.

а Ѿвѣщавъ же Єлїфазъ Ѳеманїтинъ,
в рече: Єда премꙋдрый дастъ
ѿвѣтъ разꙋменъ на вѣтръ; и
г наполни болѣзнїю чрево, Ѡбли-
чая глаголы, имиже неподобаетъ,
и словесы, ихже ни кая полза; Не и ты д
ли ѿринꙋлъ еси страхъ; скончалъ
же еси глаголы таковы пред Гдемъ;
Повиненъ еси гломъ оустъ твоихъ, е
ниже разсꙋдилъ еси глы силныхъ.
Да ѡбличатъ тя оуста твоя, а не ѕ
азъ: и оустнѣ твои на тя возсви-
дѣтелствꙋютъ. Что бо; єда первый з
ѿ члкъ рожденъ еси; или прежде
холмѡвъ сгꙋстилсѧ еси; Или строенїе и
Гдне слышалъ еси; или въ совѣтника
тя оупотреби Бгъ; и на тя (еди-
наго) ли прїиде премꙋдрость; Что ѳ
бо вѣси, егоже не вѣмы; или что
разꙋмѣеши ты, егоже и мы [не
разꙋмѣемъ]; И старъ и древенъ і
есть въ насъ, старшїй оца твоегѡ
денми. Малѡ, ѡ нихже согрѣшилъ аі
еси, оуязвленъ еси, велми выше
мѣры возглаголалъ еси. Что дер- ві
зостно бысть сердце твое; или что
вонесостѣсѧ очи твои; Яко ярость гі
изрыгнꙋлъ еси пред Гдемъ, изнеслъ же
еси изоустъ такова словеса; Кто ді
бо сый члкъ яко бꙋдетъ непорочен;
или аки бꙋдꙋщїй праведникъ рожденъ
ѿ жены; *Аще бо стыхъ не вѣритъ, еі
небо же нечисто пред нимъ; Колми ѕі
паче мерзкїй и нечистый мꙋжъ, пїяй
неправды якоже питїе. Возвѣщꙋ же зі
ти, послꙋшай мене, яже нн҃ѣ видѣхъ,
возвѣщꙋ ти, Яже премꙋдрїи рекꙋтъ, иі
и не оуташа оцы ихъ. Имже еди- ѳі
нымъ дана бысть земля, и не найде
иноплеменникъ на ня. Все житїе не- к
честиваго в попеченїи, лѣта же изѡ-
чтена дана силномꙋ, Страхъ же ка
егѡ во оушесѣхъ егѡ: єгда мнитъ
оуже въ мирѣ быти, тогда прїидетъ
нань низвращенїе. Да не вѣрꙋетъ кв
ѿвратитисѧ ѿ тмы: ѡсꙋжденъ бо оуже
въ рꙋки желѣза, Оучиненъ же есть кг
въ брашно неясытемъ, вѣсть же въ
себѣ, яко ждетъ нападенїя. день же
теменъ превратитъ его, Бѣда же кд
и скорбь ѡбиметъ его, якоже вое-
началникъ напреди стояй падаетъ.
Яко вознесе рꙋцѣ на Гда, пред ке
Гдемъ же Вседержителемъ ѡжесточи выю:
Тече же противꙋ емꙋ оукоризною въ кѕ
толщи хребта щита своегѡ: Яко кз
покры лице свое тꙋкомъ своимъ, и
сотвори ометъ на стегнахъ: [Хвала
же егѡ оукоризна.] Да вселятсѧ ки
же во градѣхъ пꙋстыхъ, внидетъ же
въ домы ненаселенныя: а яже они
оуготоваша, инїи ѿнесꙋтъ: Ниже кѳ
ѡбогатитсѧ, ниже ѡстанетъ имѣнїе
егѡ: не имать положити на землю

*выше д҃. гл҃ѣ.

л сѣни, Ниже избѣжитъ тмы: про-
забенїе егѡ да оусушитъ вѣтръ, и да
ла ѿпадетъ цвѣтъ егѡ. Да не вѣритъ,
ꙗкѡ стерпитъ: тщетнаѧ бо сбудутсѧ
лв емꙋ. Посѣченїе егѡ прежде часа
растлѣетъ, и лѣторасль егѡ не ѡблист-
лг вевѣетъ: Да ѡбиманъ будетъ ꙗкоже
не дозрѣлаѧ ꙗгода прежде часа, да
ѿпадетъ же ꙗкѡ цвѣтъ маслинїѧ.
лд Послꙋшество бо нечестиваго смерть,
огнь же пожжетъ домы мздоимцевъ;
ле *Во чревѣ же прїиметъ болѣзни, сбꙋ-
детсѧ же емꙋ тщета, чрево же егѡ
понесетъ лесть.

Глава, ѕі.

а Ѿвѣщавъ же Їѡвъ, рече:
в Слышахъ сицеваѧ многа: оутѣ-
г шителїе ѕлїи вси. Что бо;
еда чинъ есть въ словесѣхъ
вѣтра; или кую ти пакость
сотворитъ, ꙗкѡ ѿвѣщаеши;
д И азъ ꙗкоже вы возглю: аще бы душа
ваша подлежала вмѣстѡ моеѧ, тогда
наскочихъ быхъ на вы словесы, покиваю
е же на вы главою моею: Буди же
крѣпость во оустѣхъ моихъ, движенїѧ
ѕ же оустенъ не пощажу. Аще бо во-
глаголю, не возболю ли ꙗзвою, аще
же и оумолчу, чимъ менше оуѧзвенъ
з буду; Нынѣ же преутружденa мѧ
сотвори, буѧ, согнивша, и ꙗтъ
и мѧ: Въ послꙋшество быхъ, и во-
ста во мнѣ лжа моѧ, противнѡ
ѳ лицу моему ѿвѣща. Гнѣвенъ бывъ
низложи мѧ: возскрежета зубы на мѧ:
стрѣлы разбойникѡвъ егѡ нападоша на
і мѧ. Остротою очесъ наскака,
мечемъ порази мѧ въ колѣна: вкупѣ
аі же потекоша на мѧ. Предаде бо мѧ
Гдь въ руки неправедныхъ, на нечес-
ві тивыхъ же поверже мѧ: Мирствующа
разсыпа мѧ, взявъ мѧ за власы
ѡборва, постави мѧ аки примѣту:
гі Ѡбыдоша мѧ копїями бодуще во истесы
моѧ, не щадѧще: излїѧша на землю
ді желчь мою. Низложиша мѧ трупъ
на трупъ: текоша ко мнѣ могущїи.
еі Вретище сошиша на кожу мою: и
ѕі мощь моѧ на земли оугасе. Чрево
мое сгорѣ ѿ плача, на вѣждахъ же
зі моихъ стѣнь смертнаѧ. Неправедно
же ни едино бѣ въ руку моею: млтва
иі же моѧ чиста. Земле да не по-
крыеши над кровїю плоти моеѧ, ниже
ѳі да будетъ мѣсто воплю моему, И нынѣ
се на небесѣхъ послухъ мой, свидѣ-
к тель же ми во вышнихъ: Да прїидетъ
моѧ мольба ко Гду, пред нимже

да каплетъ око мое: Буди же ѡбличенїе ка
мужу пред Гдемъ, и сыну человѣче-
скому ко ближнему егѡ. Лѣта же кв
изочтенаѧ прїидоша, и путемъ, имже
не возвращуся, пойду.

Глава, зі.

Тлѣю духомъ носимь, прошу же а
гроба, и не оулучаю. Молю в
болѣзнуѧ, и что сотворю; оукра-
доша же ми имѣнїе чуждїи.
Кто есть сей; рукою моею свѧ- г
занъ да будетъ. Ꙗкѡ сердце ихъ д
сокрылъ еси ѿ мудрости, сегѡ ради
да не вознесеши ихъ. Части воз- е
вѣститъ ѕлобы: очи же на сынѣхъ
истаѧста. Положилъ же мѧ еси въ ѕ
притчу во ꙗзыцѣхъ, смѣхъ же быхъ
имъ. Ѡслѣпостѣ бо ѿ гнѣва очи з
мои, повоеванъ быхъ велми ѿ всѣхъ:
Чудо ѡбѧ истинныхъ ѡ семъ, пра- и
ведникъ же на беззаконника да востанетъ:
Да содержитъ же вѣрный путь свой, ѳ
чистый же рукама да прїиметъ дерзость.
Но обаче вси належите, и прїидите, і
не бо ѡбрѣтаю в васъ истины. Днїе аі
мои преидоша въ теченїи, расторгошасѧ
же оудове срца моегѡ. Нощь въ ві
день преложихъ: свѣтъ близъ ѿ лица
тмы. Аще бо стерплю, адъ ми гі
есть домъ, въ сумрацѣ же постласѧ
ми постелѧ: Смерть назвахъ оца ді
моего быти, матерь же и сестру ми
гной. Гдѣ оубо еще есть ми еі
надежда, или блгаѧ моѧ оузрю;
Или со мною во адъ снидутъ, или ѕі
вкупѣ въ персть снидемъ;

Глава, иі.

Ѿвѣщавъ же Валдадъ Савхеискїй, а
рече: Доколѣ не престанеши; в
пожди, да и мы возглаголемъ.
И почто аки четвероножнаѧ оумол- г
чахомъ пред тобою; Пребыстъ д
ти гнѣвъ. что бо; аще ты
оумреши, не населенна ли будетъ под-
небеснаѧ; или превратѧтсѧ горы из
ѡснованїй; И свѣтъ нечестивыхъ е
оугаснетъ, и не произыдетъ ихъ пла-
мень: Свѣтъ егѡ тма в жилищи, ѕ
свѣтилникъ же в немъ оугаснетъ. Да з
оуловѧтъ меншїи имѣнїѧ егѡ, по-
грѣшитъ же егѡ совѣтъ. Вверженa и
же бысть нога егѡ в пругло, мрежею
да повиетсѧ: Да прїидутъ же нань ѳ
пругла, оукрѣпитъ нань жаждущихъ.
Скрысѧ въ земли оуже егѡ, и ꙗтїе і
егѡ на стези. Окрестъ да погубѧтъ аі
его болѣзни: мнози же окрестъ

ногъ егѡ ѡбидутъ въ гладѣ тѣсномъ,
ві Паденіе же ему оуготовася велико.
гі Поадены же да будутъ плесны ногъ
егѡ, красная же егѡ да поястъ смерть.
ді Ѡторжено же буди ѿ житія егѡ исцѣ-
леніе: да иметъ же его бѣда виною
еі царскою, Да вселится въ храминѣ
егѡ в нощи егѡ. посыпана да будутъ
ѕі лѣпотная егѡ жупеломъ: По нимъ
коренія егѡ да изсохнутъ, свыше
зі же нападетъ пожатіе егѡ. *Память
егѡ да погибнетъ ѿ земли, и (не)
будетъ имя егѡ на лицѣ внѣшнѣмъ.
иі Да ѿринетъ его ѿ свѣта во тму.
ѳі Не будетъ знаемь въ людехъ егѡ,
ниже спасенъ в поднебеснѣй домъ егѡ:
к Но въ своихъ ему поживутъ иніи.
надъ нимъ воздохнуша послѣдніи: пер-
ка выхъ же ѡба чудо. Сіи суть
домове неправедныхъ, сіе же мѣсто
не вѣдущихъ Бга.

*ке.

Глава, ді.

а Ѿвѣщавъ же Іѡвъ, рече:
в Доколѣ притружну творите душу
мою, и низлагаете мя словесы;
оуразумѣйте токмѡ, яко Гдь
г сотвори мя сице. Клевещете
на мя, не стыдящеся мене,
д належите ми. Буди, якѡ воистинну
азъ прельстихся, и оу мене водворяется
погрѣшеніе, глаголати словеса, яже не
подобаше, словеса же моя погрѣшаютъ,
е и не во время. Буди же, якѡ на мя
величаетеся, наскакаете же ми поноше-
ѕ ніемъ: Разумѣйте оубо, якѡ Гдь
есть, иже смяте мя, и ѡграду свою
з на мя вознесе. Се смѣюся поно-
шенію, не возглаголю: возопію, и
и нигдѣже судъ. Окрестъ ѡгражденъ
есмь, и не могу прейти: пред лицемъ
ѳ моимъ тму положи. Славу же съ
мене совлече, и ѿя вѣнецъ ѿ главы
і моея: Растерза мя окрестъ, и
ѿидохъ: посѣче же якѡ древо на-
аі дежду мою. Лютѣ же гнѣва оупо-
треби на мя, и возмнѣ мя якѡ
ві врага: Вкупѣ же пріидоша искушенія
егѡ на мя, на путехъ же моихъ
гі ѡбыдоша мя навѣтницы. Братія
моя ѿступиша ѿ мене, познаша
чуждыхъ паче мене, и друзи мои
ді немилостиви быша, Не снабдѣша мя
ближніи мои, и вѣдящіи имя мое
еі забыша мя: Сосѣди дому, и рабыни
моя, (якѡ) иноплеменникъ быхъ
ѕі пред ними: Раба моего звахъ, и
не послуша, оуста же моя моляхуся.
зі И просихъ жену мою, призывахъ же

лаская сыны подложницъ моихъ: Они иі
же мене въ вѣкъ ѿринуша, егда во-
стану, на мя глютъ. Гнушахуся мене ѳі
видящіи мя: и ихже любихъ, восташа
на мя. Въ кожи моей согниша к
плоти моя, кости же моя в зубѣхъ
содержатся. Помилуйте мя, по- ка
милуйте мя ѡ друзи, рука бо Гдня
коснувшаяся ми есть. Почто мя кв
гоните якоже и Гдь, ѿ плотей же
моихъ не насыщаетеся. Кто бо далъ кг
бы, да напишутся словеса моя, и
положатся она въ книзѣ во вѣкъ;
И на дщицѣ желѣзнѣ и оловѣ, или кд
на каменіяхъ изваяются; Вѣмъ бо, ке
якѡ присносущенъ есть, иже имать
искупити мя: [И] на земли во- кѕ
скресити кожу мою терпящую сія,
ѿ Гда бо ми сія совершишася: Яже кз
азъ въ себѣ свѣмъ, яже очи мои
видѣша, а не инъ: вся же ми совер-
шишася въ нѣдрѣ. Аще же и речете: ки
что речемъ противу ему, и корень
словесе ѡбрящемъ въ немъ. Оубой- кѳ
теся же и вы ѿ меча, ярость бо на
беззаконныя найдетъ, и тогда оувѣ-
дятъ, гдѣ есть ихъ вещество.

Глава, к.

Ѿвѣщавъ же Софаръ Мінейскій, а
рече: Не такѡ мнѣхъ сія в
тебѣ рещи противу, и не разу-
мѣете паче нежели и азъ.
Наказаніе срамленія моегѡ оу- г
слышу, и духъ ѿ разума ѿвѣща-
ваетъ ми. Еда сихъ не оуразу- д
мѣлъ еси ѿ вѣка, ѿнелѣже положенъ
человѣкъ быть на земли; Веселіе бо е
нечестивыхъ паденіе страшно, ѡбрадо-
ваніе же беззаконныхъ пагуба. Аще ѕ
взыдутъ на нбо дары егѡ, жертва же
егѡ облакѡвъ коснется: Егда бо з
мнится оуже оутвержденъ быти, тогда
въ конецъ погибнетъ. видѣвшіи же
его рекутъ: гдѣ есть; Якоже и
сонъ ѿлетѣвый аки мечтаніе нощное:
Око призрѣ, и не приложитъ, и ѳ
ктому не познаетъ его мѣсто егѡ.
Сынѡвъ егѡ да погубятъ меншіи: і
и руцѣ егѡ возжгутъ болѣзни.
Кости егѡ наполнишася грѣхѡвъ аі
юности егѡ, и съ нимъ на персти
оуснутъ. Аще оусладится во оустѣхъ ві
егѡ злоба, скрыетъ ю под язы-
комъ своимъ: Не пощадитъ ея, и гі
не ѡставитъ ея: и соберетъ ю посредѣ
гортани своегѡ, И не возможетъ ді
помощи себѣ: желчь аспідѡвъ во
чревѣ егѡ. Богатство неправедно еі

собираемо излюется, из храмины его
ѕі извлечетъ его агглъ. Ярость же
змиеву да ссетъ, да убиетъ же его
зі языкъ змиинъ. Да не узритъ ѿдоенія
скотовъ, ниже прибытка меда и
иі масла кравія. Вотще и всуе трудися,
богатство, ѿ негоже не вкуситъ,
якоже клоки не сожваемы и не поглощаемы.
ѳі Многихъ бо немощныхъ
домы сокруши, жилище же разграби, и
к не постави. *Несть спасенія имѣнію
его, въ вожделѣніи своемъ не спасется.
ка Несть останка брашну его.
сего ради не процвѣтутъ ему блага.
кв Егда же мнитъ уже исполнь быти:
оскорбится, всяка же бѣда нань пріидетъ.
кг Аще каколибо исполнитъ
чрево свое. напуститъ нань ярость
гнѣва, одождитъ на него болѣзни:
кд И не спасется ѿ руки желѣза, да
ке устрѣлитъ его лукъ мѣданъ. И да
пройдетъ сквозѣ тѣло его стрѣла.
звѣзды же въ жилищахъ его: да пріидутъ
кѕ нань страси. И всяка тма на
немъ да пребудетъ: да поястъ его
огнь неразжеженый, да озлобитъ же
кз пришлецъ домъ его. И да ѿкрыетъ
небо беззаконія его, и земля да
ки востанетъ нань: Да извлечетъ домъ
его пагуба до конца, день гнѣва
кѳ да пріидетъ нань. Сія часть члвѣка
нечестиваго ѿ Гда, и стяжаніе имѣній
его ѿ надзирателя.

еѵр: ѿ Бга.

Глава КА

а Отвѣщавъ же Іовъ, рече:
в Послушайте, послушайте словесъ
моихъ, да не будетъ ми ѿ васъ
г сіе утѣшеніе. Потерпите ми,
азъ же возглаголю, таже не посмѣетеся мнѣ.
д Что бо, еда
человѣческо ми обличеніе; или почто
е не возярюся; Возрѣвшіи на мя
удивятся, руку положше на ланитѣ.
ѕ Аще бо воспомяну, ужаснуся. Одержатъ
бо плоть мою болѣзни.
з *Почто нечестивіи живутъ; обетшаша
и же въ богатствѣ; Сѣмя ихъ по
души, чада же ихъ пред очима.
ѳ Домове ихъ обильніи суть: страхъ же
нигдѣ, раны же ѿ Гда нѣсть на нихъ.
і Говядо ихъ не изверже: спасена же
бысть ихъ имущая во чревѣ, и не
аі лишися. Пребываютъ же яко овцы
вѣчныя: дѣти же ихъ предиграютъ,
ві Вземше ѱалтирь и гусли, и веселятся
гі гласомъ пѣсни. Скончаша во благихъ
житіе свое, в покои же адовѣ успоша.
ді Глаголютъ же Гдеви: ѿступи ѿ насъ:
путей твоихъ вѣдѣти не хощемъ.
*Что достоинъ, яко да поработаемъ еі
ему; и кая польза, яко да взыщемъ
его; Въ рукахъ бо ихъ бяху блага, ѕі
дѣлъ же нечестивыхъ не надзираетъ.
Обаче же и нечестивыхъ свѣтилникъ зі
угаснетъ, найдетъ же имъ развращеніе,
болѣзни же ихъ обимутъ
ѿ гнѣва: Будутъ же аки плевы пре иі
вѣтромъ, или якоже прахъ, егоже
взя вихръ: Да оскудѣютъ сыномъ ѳі
имѣнія его: воздастъ противу ему,
и уразумѣетъ. Да узрятъ очи его к
свое убіеніе, ѿ Гда же да не спасется.
Яко воля его съ нимъ въ дому ка
его: и числа мцей его раздѣлишася.
Не Гдь ли есть научаяй разуму и хитрости; кв
тойже мудрыхъ разсуждаетъ.
Той умретъ въ силѣ простоты своея, кг
всецѣлъ же благодушествуяй и благоуспѣваяй:
Утроба же его исполнена кд
тука, мозгъ же его разливается.
Овъ же умираетъ въ горести души, ке
не ядый ничтоже блага: Вкупѣ же кѕ
на земли спятъ, гнилость же ихъ
покры. Тѣмже вѣмъ васъ, яко кз
дерзостію належите ми, Яко речете: ки
гдѣ есть домъ княжъ; и гдѣ
есть покровъ селеній нечестивыхъ;
Вопросите мимоходящихъ путемъ, и кѳ
знаменія ихъ не чужда сотворите.
Яко на день пагубы соблюдается нечестивый, л
и въ день гнѣва его ѿведенъ
будетъ. Кто возвѣститъ пред ла
лицемъ его путь его, и еже той
сотвори, кто воздастъ ему; И той лв
во гробъ ѿнесенъ бысть, и на гробищихъ
побдѣ. Усладися ему дробное лг
каменіе потока, и въ слѣдъ его всякъ
члвѣкъ ѿидетъ, и пред нимъ безчисленніи.
Како же мя утѣшаете лд
суетными; а еже бы мнѣ почити
ѿ васъ, ничтоже.

Глава КВ

Отвѣщавъ же Еліфазъ Ѳеманитинъ, а
рече: Не Гдь ли есть научаяй в
разуму и хитрости; *Ибо кое г
попеченіе Гду, аще ты былъ еси
дѣлы непороченъ; или (кая)
польза, яко простъ творити
будеши путь твой; Или опасеніе д
имѣя ѿ тебе обличитъ тя; и внидетъ
съ тобою въ судъ; Еда злоба е
твоя есть не многа; безчисленніи же
твои суть грѣси; Въ залогъ бо ѕ
имялъ еси ѿ братіи твоей вотще,
одежду же нагихъ ѿнималъ еси:
Ниже водою жаждущихъ напоялъ еси, з

но алчущихъ лишилъ еси хлѣба.
и Оудивлялся же еси нѣкихъ лицу:
и повергалъ еси оубогихъ на земли;
ѳ Вдовицы же ѿпустилъ еси тщы, и
і сироты ѡзлобилъ еси. Сегѡ ради
ѡбыдоша тя сѣти, и поспѣши на тя
аі рать велика: Свѣтъ тебѣ тма
бысть; оуснувшаго же вода тя покры.
ві Еда на высокихъ живый не призи-
раетъ; оукоризною же возносящихся
гі смири; И реклъ еси: что разумѣ
Крѣпкїй; или во мрацѣ разсудитъ;
ді Облакъ покровъ егѡ, и не оувидимь
будетъ. и кругъ небесе ѡбходитъ.
еі Еда стезю древнюю сохраниши; в нюже
ѕі ходиша мужїе неправедни, Иже ѧти
быша прежде времене: рѣка текущая
зі ѡсновянїя ихъ. Глющїи: что со-
творитъ намъ Гдь; или что нанесетъ
иі на ны Вседержитель. Иже исполнилъ
есть домы ихъ блгими: совѣтъ же
ѳі нечестивыхъ далече ѿ негѡ. *Видѣвше
праведницы возсмѣяшася, непороченъ
к же глумляшеся имъ. Не погибе ли
имѣнїе ихъ, и ѡстанки ихъ поястъ
ка огнь; Буди оубо твердъ, аще пре-
терпиши, потомъ плодъ твой будетъ
кв во блгихъ. Прїими же изъ оустъ егѡ
изреченїе, и воспрїими словеса егѡ
кг въ срдце твое. Аще же ѡбратишися,
и смиришии себе предъ Гдемъ, и далече со-
твориши ѿ жилища твоегѡ неправду,
кд И положенъ будеши на персти въ каме-
ни, и ѧкоже камень потока Ѡфірска:
ке Будетъ оубо тебѣ Вседержитель по-
мощникъ ѿ врагъ, чиста же сотворитъ
кѕ тя ѧкоже сребро разжжено. Потомъ
дерзновенїе возимѣеши предъ Бгомъ,
кз возрѣвъ веселѡ на нбо: Помолшуся
же тебѣ къ нему, оуслышитъ тя:
дастъ же ти ѡбѣты твоя воздати.
кн Оустроитъ же ти жилище правды, на
путехъ же твоихъ будетъ свѣтъ.
кѳ *Ѧкѡ смирилъ еси себе, тогда речеши:
вознесеся, и поникша очима спасетъ.
л Избавитъ неповиннаго: и спасешися
чистыма рукама твоима.

Глава, кг.

а Отвѣщавъ же Іѡвъ, рече:
в Вѣмъ оубо, ѧкѡ изъ руки
моея ѡбличенїе мое есть: и
рука егѡ тяжка бысть паче
г моегѡ воздыханїя. Кто оубо
оувѣсть, ѧкѡ ѡбрящу его, и
д прїиду къ кончинѣ; И реку мой
судъ, оуста же моя исполню ѡбли-
е ченїя. Оуразумѣю же исцѣленїя,
ѧже ми речетъ, и ѡщущу, что ми
ѕ возвѣститъ. И аще со многою крѣ-
постїю найдетъ на мя; посемже не
з возпретитъ ми; Истина бо и ѡбли-
ченїе ѿ негѡ: да изведетъ же въ ко-
и нецъ судъ мой. Аще бо во первыхъ
поиду, ктому нѣсмь: въ послѣд-
ѳ нихъ же, какѡ вѣмъ его; Ѡшуюю
творящу ему, и не разумѣхъ: ѡбло-
і житъ ѡдесную, и не оузрю. Вѣсть бо
оуже путь мой, искуси же мя ѧкѡ
аі злато. Изыду же въ заповѣдехъ
егѡ, пути бо егѡ сохранихъ, и
не оуклонюся ѿ заповѣдей егѡ,
ві И не преступлю, въ нѣдрѣхъ же моихъ
гі сокрыхъ глы егѡ. Аще же и самъ
судилъ такѡ, кто есть рекїй противу
ему; самъ бо восхотѣ, и сотвори.
ді Сегѡ ради ѡ немъ трепетенъ быхъ,
наказуемь же попекохся ѡ немъ:
еі Сегѡ ради ѿ лица егѡ потщуся,
ѕі поучуся, и оубоюся ѿ негѡ. И Гдь
оумягчилъ сердце мое, и Вседержитель
зі потщася ѡ мнѣ: Не вѣдѣхъ бо, ѧкѡ
найдетъ на мя тма, предъ лицемъ же
моимъ покрыетъ мракъ.

Глава, кд.

а Почто же Гда оутаишася часы,
в Нечестивїи же предѣлъ преидоша,
стадо съ пастыремъ разграбивше;
г Подяремника сирыхъ ѿведоша,
и вола вдовича въ залогъ взяша,
д Оуклониша немощныхъ ѿ пути
праведнагѡ, вкупѣ же скрышася
е кротцыи земли, Изыдоша же ѧкѡ
ѡсли на село, на мя, изступивше
своегѡ чина: сладокъ бысть хлѣбъ имъ
ѕ ради юныхъ. Ниву прежде времене
не свою сущу пожаша, немощнїи же
з вїноградъ нечестивыхъ без мзды и без
брашна воздѣлаша. Нагихъ многихъ
оуспиша без ризъ, одежду же души
и ихъ ѿяша. Каплями горскими мок-
нутъ, занеже не имѣяху покрова,
въ каменїе ѡблекошася. Восхитиша
ѳ сироту ѿ сосца, падшаго же смириша:
і Нагїя же оуспиша неправеднѡ, ѿ алчу-
аі щихъ же хлѣбъ ѿяша. Въ тѣснинахъ
неправеднѡ засѣдоша, пути же правед-
ві нагѡ не вѣдѣша. Иже изъ града и
изъ домѡвъ своихъ изгоними бываху,
душа же младенцевъ стеняше велми.
Бгъ же почто сихъ посѣщенїя не со-
гі твори; На земли сущымъ имъ, и не
разумѣша, пути же праведнагѡ не вѣ-
дѣша, ни по стезамъ егѡ ходиша.
ді Разумѣвъ же ихъ дѣла, предаде ихъ
во тму, и въ нощи будетъ ѧкѡ тать.
еі И око прелюбодѣя сохрани тму, гля:

не оузритъ мя око: и покрывало лицу
ѕі налож. Прокопа въ нощи храмины,
во днехъ же запечатлѣша себе, не по-
зі знаша свѣта: Яко абіе заутра
имъ сѣнь смерти, понеже познаетъ
иі мятежъ сѣни смертныя: Легокъ есть
на лицѣ воды: проклята буди часть
ихъ на земли, да явятся же садовія
ѳі ихъ на земли суха: Рукоятіе бо
к сирыхъ разграбиша. Потомъ воспома-
нѣнъ бысть ему грѣхъ, и якоже
мгла росы изчезе. воздано же буди
ему, еже содѣя, сокрушенъ же буди
всякъ неправедникъ яко древо неисцѣльно.
ка Неплоднѣй бо не добро сотвори, и
кв жены не помилова. Яростію же низ-
врати немощныя: воставъ убо не
имать вѣры яти ѿ своемъ житіи,
кг Егда же разболится, да не надѣется
здравъ быти, но падетъ недугомъ.
кд Многи бо озлоби высота его.
оувяде же яко злакъ въ зной, или
якоже класъ ѿ стебля самъ ѿпадъ.
ке Аще же ни, кто есть глаголяй лжу
ми глати, и положитъ ниво что же
глаголы моя.

Глава, ке.

а Отвѣщавъ же Валдадъ Савхейскій,
в рече: Что бо начало, аще не
страхъ ѿ него, иже творитъ
г всяческая въ вышнихъ. Да ни-
ктоже бо мнитъ, яко есть
оумедленіе воинствамъ. и на
кого не найдетъ навѣтъ ѿ него.
д Како бо будетъ праведенъ человѣкъ
предъ Бгомъ, или кто очиститъ себе
е рожденный ѿ жены. Аще лунѣ по-
велѣваетъ, и не сіяетъ: звѣзды же
ѕ нечисты суть предъ нимъ: Колми паче
чловѣкъ гной, и сынъ чловѣческій червь.

Глава, кѕ.

а Отвѣщавъ же Іовъ, рече:
в Кому прилѣжиши, или кому
хощеши помогати. не сему ли,
емуже многа крѣпость, и емуже
г мышца крѣпка есть. Кому
совѣтъ далъ еси. не емуже ли
вся премудрость. кого пожениши.
д не емуже ли превеліа сила. Кому воз-
вѣстилъ еси глы. дыханіе же чіе есть
е исходящее изъ тебе. Еда исполины
родятся подъ водою и сосѣдми ея.
ѕ Нагъ адъ предъ нимъ, и нѣсть покры-
вала пагубѣ. Простираяй сѣверъ ни на
з чемже, повѣшаяй землю ни на чемже.
Связуяй воду на облацѣхъ своихъ,
и и не расторжеся облакъ подъ нею:
Держай лице престола, простирая надъ ѳ
нимъ облакъ свой: Повелѣніе окру- і
жи на лицѣ воды даже до скончанія
свѣта со тмою. Столпи небеснін аі
простроошася, и оужасошася ѿ запреще-
нія его. Крѣпостію оукроти море, ві
и хитростію его низложенъ бысть
китъ: Верей же небеснія оубояшася гі
его: повелѣніемъ же оумертви змія
ѿступника. Се сія части пути ді
его: и ѿ капли слова оуслышимъ
въ немъ: силу же грома его кто
оувѣда, когда сотворитъ.

Глава, кз.

Еще же приложивъ Іовъ, рече а
въ притчахъ: Живъ Гдь, иже в
мя сице суди, и Вседержитель,
иже огорчи ми душу: Дондеже г
еще дыханіе мое есть, и Духъ
Бжій сущій въ ноздрехъ моихъ:
Не возглютъ оустнѣ мои безаконія, д
ниже душа моя поучится неправдѣ.
Не буди мнѣ, праведными нарещи е
васъ, дондеже оумру: не измѣню бо
незлобія моего, Правдѣ же внимая ѕ
не оставлю ея: не свѣмъ бо себе злыхъ
содѣлавша. Обаче же, да бы были з
врази мои, якоже низвращеніе нече-
стивыхъ, и востающіи на мя, якоже
пагуба пребеззаконныхъ. И кая бо и
есть надежда нечестивому, яко ожи-
даетъ. надѣяся на Гда спасется ли.
Или мольбу его оуслышитъ Бгъ. или ѳ
нашедшей ему бѣдѣ, Еда имать і
кое дерзновеніе предъ нимъ. или яко
призвавшу ему, оуслышитъ ли его.
Сего ради возвѣщу вамъ, что есть аі
въ руцѣ Гдни, и, еже есть оу Вседер-
жителя, не солжу. Се вси вѣсте, ві
яко тщетная ко тщетнымъ прилагаете.
Сія часть чловѣка нечестиваго ѿ Гда: гі
и жребій сильныхъ пріидетъ ѿ Вседержи-
теля на ня. Аще мнози будутъ ді
сынове ихъ, на заколеніе будутъ:
аще же и возмужаютъ, нищи будутъ:
Оставшіися же ему смертію оумрутъ, еі
и вдовицъ ихъ никтоже помилуетъ.
Аще соберетъ якоже землю сребро, ѕі
и якоже брение оуготовитъ злато,
*Сія вся праведніи одержатъ, имѣ- зі *ѵі
нія же его истинніи возмутъ:
Будетъ же домъ его яко моліе, и иі
яко паучина, яже снабдѣ. Богатый ѳі
оуснетъ, и не приложитъ, очи свои
отверзе, и нѣсть. Обыдоша его якоже к
вода болѣзни, нощію же ятъ его при-
мракъ. Возметъ же его варъ, и ка
отидетъ, и возвѣетъ его ѿ мѣста его,

кв И держетъ на него, и не пощадитъ:
изъ рꙋкꙋ его бѣжаніемъ побѣжитъ.
кг Восплещетъ нань рꙋкама своима, и съ
шꙋмомъ возметъ его ѿ мѣста своегѡ.

Глава кн.

а Есть бо сребрꙋ мѣсто, ѿнꙋдꙋже
бываетъ, и мѣсто златꙋ, ѿнꙋ-
в дꙋже ѡчищается. Желѣзо бо
из земли раждается, мѣдь же
г равнѡ каменію сѣчется. Чинъ
положи тмѣ, и вся концы самъ
испытꙋетъ. камыкъ тмы и сѣнь
д смерти: Пресѣченіе потока ѿ праха:
забывающіи же пꙋть правый изнемо-
гоша, ѿ человѣкъ подвигошася:
е Есть земля, из неяже изыдетъ
хлѣбъ: под нею ѡбратися якѡ огнь.
ѕ Мѣсто сапфіра каменіе ея, и персть
з злато емꙋ. Стезя, не позна ея
птица, и не оузрѣ ю око сꙋпово.
и И не ходиша по неи сынове величавыхъ,
ѳ и не преиде по неи левъ. На несѣкомѣ
камени простре рꙋкꙋ свою, преврати
і же из кореніа горы: Бреги рѣкъ рас-
торже, всякое же честное видѣ око
аі мое: Глꙋбины же рѣкъ ѿкры, и
ві показа силꙋ свою на свѣтъ. Пре-
мꙋдрость же ѿкꙋдꙋ ѡбрѣтеся; и кое
гі мѣсто есть вѣдѣніа; Не вѣсть
человѣкъ пꙋти ея, ниже ѡбрѣтеся
ді въ человѣцѣхъ. Бездна рече, нѣсть
во мнѣ: и море рече, нѣсть со
еі мною. Не дастся сокровище за ню,
и не извѣсится сребро на измѣненіе
ѕі ея. И не сравнится съ златомъ сѡ-
фірскимъ, со онѵхомъ честнымъ,
зі и сапфіромъ: Не равно бꙋдетъ ей
злато, и кристаль, и измѣненіе ея
иі сосꙋди злати. Превысѡкая, и бисеріе
не помянꙋтся, и привлечи премꙋдрость
ѳі паче внꙋтреннѣйшихъ. Не оуравнится
ей топазіи Ефіопскіи, со златомъ
к чистымъ не сравнится. Премꙋдрость
же ѿкꙋдꙋ ѡбрѣтеся; и кое мѣсто
ка есть разꙋмꙋ; Оутаися ѿ всякагѡ
чл҃вѣка, и ѿ птицъ нб҃ныхъ скрыся.
кв Пагꙋба и смерть рекоста, слышахомъ
кг ея славꙋ. Бг҃ъ благо позна ея
пꙋть: самъ бо вѣсть мѣсто ея.
кд Ибо самъ поднб҃нꙋю всю надзираетъ,
вѣдый, яже на земли, вся, яже со-
ке твори, Вѣтрѡвъ вѣсъ, и водѣ
кѕ мѣрꙋ егда сотворилъ. Такѡ видяи
сочте, и пꙋть въ сотрясеніи гласѡвъ.
кз Тогда видѣ ю, и повѣда ю, оугото-
ки вавъ изслѣди. И рече чл҃вѣкꙋ: се
бл҃гочестіе есть премꙋдрость, а еже
оудалятися ѿ ѕла, есть вѣдѣніе.

Глава кд.

Еще же приложивъ Іѡвъ, рече въ а
притчахъ: Кто мя оустроитъ по в
мцамъ прежднихъ дней, въ нихже
мя Бг҃ъ храняше; Якоже егда г
свѣтяшеся свѣтилникъ егѡ над
главою моею, егда свѣтомъ егѡ
хождахъ во тмѣ: Егда бѣхъ тяжекъ д
в пꙋтехъ, егда Бг҃ъ посѣщеніе творяше
домꙋ моемꙋ: Егда бѣхъ богатъ е
ѕѣлѡ, окрестъ же мене раби: Егда ѕ
ѡбливахꙋся пꙋтіе мои масломъ кра-
віимъ, горы же мои ѡбливахꙋся мле-
комъ: Егда исхождахъ изꙋтра во з
градъ, на стогнахъ же поставляшеся
ми престолъ. Видяще мя юноши и
скрывашася, старѣйшины же вси воста-
ваша: Велмѡжи же преставахꙋ глагола- ѳ
ти, перстъ возложше на оуста своя.
Слышавшіи же блажиша мя, и языкъ і
ихъ прилпе гортани ихъ: Якѡ оухо аі
слыша, и оублажи мя, око же видя
мя, оуклонися. Спасохъ бо оубогаго ві
ѿ рꙋки силнагѡ, и сиротѣ, емꙋже
не бѣ помощника, помогохъ: Бл҃го- гі
словеніе погибающаго на мя да пріидетъ,
оуста же вдовича бл҃гословиша мя.
Въ правдꙋ же ѡблачахся, ѡдѣвахся же ді
въ сꙋдъ якѡ въ ризꙋ. Око бѣхъ еі
слѣпымъ, нога же хромымъ: Азъ ѕі
быхъ оц҃ъ немощнымъ, распрю же, еяже
не вѣдахъ, изслѣдихъ: Сотрохъ же зі
членѡвныя неправедныхъ, ѿ среды же
зꙋбѡвъ ихъ грабленіе изяхъ. Рѣхъ иі
же: возрастъ мой состарѣется якоже
стебло фініково, многа лѣта поживꙋ:
Корень развerзеся при водѣ, и роса ѳі
пребꙋдетъ на жатвѣ моей: Слава моя к
нова со мною, и лꙋкъ мои въ рꙋцѣ
моей поидетъ. (Старѣйшины) слы- ка
шавшіи мя внимахꙋ, молчахꙋ же ѡ
моемъ совѣтѣ. Къ моемꙋ гл҃ꙋ не кв
прилагахꙋ, радовахꙋся же, егда к нимъ
глаголахъ: Якоже земля жаждꙋщая кг
ѡжидаетъ дождя, такѡ сіи моегѡ
гл҃аніа. Аще возсмѣюся къ нимъ, кд
не вѣриша: и свѣтъ лица моегѡ не
ѿпадаше. Избрахъ пꙋть ихъ, и ке
сѣдѣхъ князь, и вселяхся якоже црь
посредѣ храбры, аки оутѣшаяи печалны.

Глава л.

Нынѣ же порꙋгашамися малѣйшіи: а
нынѣ оучатъ мя ѿ части, ихже
оцевъ оуничтожахъ, ихже не вмѣ-
нахъ достойными псѡвъ моихъ
стадъ. Крѣпость же рꙋкъ ихъ в
во что мнѣ бысть; оу нихъ погибаше

г скончаніе. Въ скудости и гладѣ без-
плоденъ е иже бѣжаху въ безводное
д вчера сотѣсненіе и бѣдность: Иже
ѡбхождаху биліе въ дебрехъ, имже
биліе баше брашно: безчестніи же и
похуленніи, скудни всѧкагѡ блага,
иже и кореніе древесъ жваху ѿ глада
е великагѡ. Восташа на мѧ татіе,
ѕ Ихже домове бѣша пещеры каменны:
з Ѿ среды доброгласныхъ возопіютъ,
иже под хврастіемъ дивіимъ живаху:
и Безумныхъ сынове и безчестныхъ, имѧ
ѳ и слава угашена на земли. Нынѣ
же гусли есмь азъ имъ, и мене въ
і притчу имутъ: Вогнушалисѧ же мною
ѿступивше далече, ни лица моегѡ по-
аі щадѣша ѿ плюновеніѧ. Ѿверзъ бо
тулъ свой уѧзви мѧ: и узду устамъ
ві моимъ наложи. На деснүю ѿрасли
восташа, нозѣ свои простроша, и
путесотвориша на мѧ стези пагубы
гі своеѧ. Сотрошасѧ стези моѧ: со-
ді влекоша бо ми одежду. Стрѣлами
своими устрѣли мѧ: сотвори ми,
ꙗкоже восхотѣ. въ болѣзнехъ ски-
сохсѧ, ѡбращаютсѧ же ми скорби.
еі Ѿиде ми надежда ꙗкоже вѣтръ, и
ѕі ꙗкоже облакъ спасеніе мое. И нынѣ
на мѧ изліетсѧ душа моѧ: и ѡдер-
зі жатъ мѧ дніе печалей, Нощію же
кѡсти моѧ смѧтошасѧ, жилы же
иі моѧ разслабѣша. Многою крѣпо-
стію ꙗтсѧ за ризу мою: ꙗкоже
ѳі ожереліе ризы моеѧ ѡбѧ мѧ. Вмѣ-
нѧеши же мѧ равна бренію, въ земли
к и пепелѣ часть моѧ. Возопихъ же
къ тебѣ, и не услышалъ мѧ еси:
ка сташа же, и смотриша на мѧ. На-
идоша же на мѧ без милости, рукою
кв крѣпкою уѧзвилъ мѧ еси: Вчинилъ
же мѧ еси въ болѣзнехъ, и ѿверглъ
кг еси мѧ ѿ спасеніѧ. Вѣмъ бо, ꙗкѡ
смерть мѧ сотретъ: домъ бо всѧкому
кд смертну землѧ. Аще бы возможно
было, самъ быхъ себе убилъ, или
молилъ быхъ иного, да бы ми то
ке сотворилъ: Азъ же ѡ всѧкомъ не-
мощнѣмъ восплакахсѧ, воздохнухъ же
кѕ видѣвъ мужа въ бѣдахъ. Азъ же
ждахъ блгихъ: и се срѣтоша мѧ паче
кз дніе ѕѡлъ. Чрево мое воскипѣ, и
не умолчитъ: предвариша мѧ дніе ни-
ки щеты. Стенѧ ходихъ бе ѡбузданіѧ:
кѳ стоѧхъ же въ соборѣ вопіѧ. Братъ
быхъ сиринамъ, другъ же птичій.
л Кожа же моѧ помрачисѧ велми, и кости
ла моѧ сгорѣша ѿ зноѧ. Ѡбратишасѧ
же въ плачь гусли моѧ, пѣснь же моѧ
въ рыданіе мнѣ.

Глава, ла.

Завѣтъ положихъ очима моима, а
да ни помышлю на дѣвцу. И что в
оудѣли Бгъ свыше, и наслѣдіе
Всесилнагѡ ѿ вышнихъ; Оувы г
пагуба неправдивому, и ѿчу-
жденіе творѧщымъ беззаконіе!
Не самъ ли оузритъ путь мой, д
и всѧ стопы моѧ изочтетъ;
Аще ходихъ съ посмѣѧтели, и аще е
потщасѧ нога моѧ на лесть: Стахъ ѕ
бо на мѣрилѣ праведнѣ, видѣ же Гдь
незлобіе мое. Аще оуклонисѧ нога з
моѧ ѿ пути, аще и въ слѣдъ ока
моегѡ иде сердце мое, и аще руками
моима прикоснухсѧ дарѡвъ: Да посѣю и
оубѡ, а иніи да поѧдѧтъ, без корене
же да быхъ былъ на земли. Аще ѳ
въ слѣдъ иде сердце мое жены мужа
инагѡ: и аще присѣдѧй быхъ при две-
рехъ еѧ: Оугодна оубѡ буди и жена і
моѧ иному мужу, младенцы же мои
смирени да будутъ. Ꙗрость бо гнѣва аі
неудержана, еже ѡсквернити мужа
инагѡ жену: Огнь бо есть горѧй ві
на вѧ страны, идѣже найдетъ, из
коренія погубитъ. Аще же презрѣхъ гі
судъ раба моегѡ или рабыни, прѧщымсѧ
имъ предомною: Что бо сотворю, ді
аще испытаніе сотворитъ ми Гдь; аще
же и посѣщеніе, кій ѿвѣтъ сотворю;
Еда не ꙗкоже и азъ бѣхъ во чревѣ, и еі
тіи быша; бѣхомъ же в томже чревѣ.
Немощніи же, аще когда чесогѡ требо- ѕі
ваху, не не получиша, вдовича же ока
не презрѣхъ. Аще же и хлѣбъ мой зі
ꙗдохъ единъ, и сирому не преподахъ
ѿ негѡ: Понеже ѿ юности моеѧ иі
кормихъ ꙗкоже оцъ, и ѿ чрева матере
моеѧ наставлѧхъ: Аще же презрѣхъ ѳі
нага погибающа, и не ѡблекохъ его:
Немощніи же аще не благословиша мѧ, к
ѿ стриженіѧ же агнцевъ моихъ согрѣ-
шасѧ плещи ихъ: Аще воздвигохъ ка
на сироту руку, надѣѧсѧ, ꙗкѡ многа
помощь мнѣ есть: Да ѿпадетъ кв
оубо рамо мое ѿ состава, мышца же
моѧ ѿ лакта да сокрушитсѧ. Страхъ кг
бо Гднь ѡбѧ мѧ: и ѿ тѧгости егѡ
не стерплю. Аще вчинихъ злато в крѣ- кд
пость мою, и аще на каменіѧ много-
цѣннаѧ надѣѧхсѧ, Аще же и возве- ке
селихсѧ, многу ми богатству сущу,
аще же и на безчисленныхъ положихъ
руку мою: Или не видимъ солнца кѕ
возсіѧвшагѡ ѡскудѣвающа, луны же
оумалѧющіѧсѧ; не въ нихъ бо есть.
И аще прелстисѧ ѡтай сердце мое, аще кз

и рѣкѹ мою положивъ на ѹстѣхъ моихъ
лозѣхъ : И сіе ми ѹбо въ беззако-
ніе превеліе да вмѣнится , ꙗкѡ солгахъ
предъ Бгомъ вышнимъ . Аще же ѡб-
радовахся ѡ паденіи врагъ моихъ , и
рече сердце мое , благоже , благоже :
Да ѹслышитъ ѹбо ѹхо мое клятвѹ
мою , ѡслоблѧемъ же да бѹдѹ ѿ людій
моихъ ѡслобляемь . Аще же и мно-
гажды рѣша рабіни моа , кто ѹбѡ
дастъ бы намъ ѿ плотей его насытитися ; стлѡ мнѣ багѹ сѹщу . И вни
не водорашеся странныхъ , дверь же
моа всякомѹ приходящемѹ ѡвѣрзста бѣ .
Аще же и согрѣшах неволею , скрыхъ
грѣхъ мои : Не посрамихся бо на-
роднаго множества , еже не повѣдати
предъ ними : ащеже и ѡставихъ мало-
мощнаго изыти изъ дверій мои тщимъ
нѣдромъ : [ащеже бы не ѹбоялся .]
Кто дастъ слышащаго мене ; рѹки же
Гдни аще быхъ не болѣхся : писаніе же
еже имѣхъ на кого , На плещахъ
положивъ аки вѣнецъ , читахъ . И ащеже не раздрабъ его ѿдахъ , ничтоже взѣмъ
ѿ должника : Ащеже на ма когда зе-
мля возстена , ащеже и борозды ея во-
плакашася вкупѣ : Ащеже и силу ея
ядохъ единъ безъ цѣны , или ащеже и
дшѹ гдина земли взѣмъ ѡскорбихъ :
Вмѣсто пшеницы да взыдетъ ми кро-
пива : а вмѣсто ячмена терніе .

Глава ѳ , лв .

И ѹмолча Іѡвъ словесы : ѹмолчаша
же и тріе дрѹзи его ктомѹ про-
рѣковати Іѡвѹ : бѣ бо Іѡвъ пра-
ведень предъ ними . Разгнѣвася же Еліѹсъ сынъ Варахіилевъ Вѹ-
зитанинъ , ѿ ѹжичества Арамска
Аѹстідійскіа страны , разгнѣвася
же на Іѡва стлѡ , занеже нарече себе
праведна предъ Бгомъ . И на трієхъ же
дрѹгѡвъ разгнѣвася стлѡ , ꙗкѡ не
возмогоша ѡвѣщати противѹ Іѡвѹ , и
ѹдиша его быти нечестива . Еліѹсъ
же терпяше дати ѡвѣтъ Іѡвѹ . ꙗкѡ
старѣйшій его сѣть денми (дрѹзи
его) . И видѣ Еліѹсъ , ꙗкѡ нѣсть
ѡвѣта во ѹстѣхъ трехъ мѹжей , и
возможися гнѣвомъ своимъ . Ѡвѣща
же Еліѹсъ сынъ Варахіилевъ Вѹзита-
нинъ , рече : юнѣйшій ѹбѡ есмь
лѣты , вы же есте старѣйшіи : тѣмже
молчахъ , ѹбоявся возвѣстити вамъ
хитрость мою . Рѣхъ же : врема
есть глѹбшее , и во мнозѣхъ лѣтѣхъ
вѣдатъ премѹдрость . Но дхъ есть
в человѣцѣхъ , дыханіе же Вседержителево
есть научающее . Не многолѣтніи сѹть
премѹдри , ниже старіи вѣдатъ сѹдъ .
Тѣмже рѣхъ : послышайте мене , и
возвѣщѹ вамъ , даже вѣмъ . внѹшите
глаголы моа : Реку бо вамъ послѹ-
шающымъ , дондеже испытаете словеса ,
и даже васъ ѹразѹмѣю , И се не бѣ
Іѡва ѡличивъ , ѡвѣщавъ противѹ гла-
голѡмъ его ѿ васъ . Да не рцете :
ѡбрѣтохомъ премѹдрость , Гдь по-
ложившеся : Человѣкѹ же попѹстисте
глати такова словеса . Ѹжасншася ,
не ѡвѣщаша ктомѹ : ѡсѣтшаша ѿ нихъ
словеса . Терпѣхъ , не глаголахъ бо ,
ꙗкѡ сташа , не ѡвѣщаша : ꙗкѡ да
ѡвѣщаю и азъ часть . Ѡвѣща же
Еліѹсъ , глагола : Паки возглаголю ,
исполненъ бо есмь словесъ : ѹбиваетъ
бо ма дхъ чрева : Чрево же мое
ꙗкѡ мѣхъ мста врашa забазанъ , или
ꙗкоже мѣхъ коваческій разторгнѹтый .
Возглаю , да почію , ѡвѣрзъ ѹста :
Человѣка бо не постыждѹся , но ниже
брѣннаго посрамлюся : Не вѣмъ бо
чюдитися лицу : ащеже ни , то и мене
молѣ изядатъ .

Глава ѳ , лг .

Но послѹшай Іѡве словесъ моихъ ,
и бесѣдѹ мою внѹши . Се бо
ѡвѣрзохъ ѹста моа , и возглагола
азыкъ мои . Чисто сердце мое
в словесѣ , разѹмъ же ѹстнѹ моею
чиста ѹразѹмѣетъ . Дхъ Бжій со-
творивый ма , дыханіе же Вседержите-
лево поучающее ма . Ащеможеши ,
даждь ми ѡвѣтъ къ симъ : потерпи ,
стани противу мене , и азъ противу
тебе . Ѡ брента сотворенъ еси ты ,
ꙗкоже и азъ : ѿ тогожде сотворени
есмы . Не страхъ мои та смататъ ,
ниже рѹка моа тажка бѹдетъ на та .
Обаче рекаль еси во ѹшы мои , и
гласъ гл твоихъ ѹслышахъ , занеже
глаголеши : Чистъ есмь азъ , не
согрѣшахъ , непорочен же есмь , ибо
не беззаконновахъ : Зазоръ же на ма
ѡбрѣте , и мнитъ ма , ꙗкѡ противника
себѣ : Вложи же ногу мою въ дре-
во , и надсмотрялъ пѹти моа всѣ .
Какѡ бо глеши : ꙗкѡ правъ есмь ,
и не послѹша мене ; вѣченъ бо есть ,
ниже надъ земными . Глеши бо : чесо
ради правды моея не ѹслыша всякѡ
слово ; Единою бо возглетъ Гдь :
второе же бо сне , или , въ поученіи
нощнемъ , Или , ꙗкѡ егда нападаетъ
страхъ лютъ на человѣки , во дрема-
ніихъ на ложи : Тогда ѿкрыетъ ѹмъ

в мнѣ с
не время

человѣческїи, видѣньми страха таценми
зі их оустрашитъ. Да возвратитъ чл҃ка
ѿ неправды, тѣло же егѡ ѿ паденїѧ
иі избави: Пощадѣ же дꙋшꙋ егѡ ѿ
смерти, еже не пасти емꙋ на брани.
ѳі Паки же ѡбличи его болѣзнїю на ложи,
и множество костей егѡ разслаби:
к Всѧкагѡ же брашна пшенична не воз-
можетъ прїѧти, а дꙋша егѡ ꙗди
ка хощетъ: Дондеже сгнїютъ плоти
егѡ, и покажетъ кѡсти егѡ тщы:
кв Приближисѧ же на смерть дꙋша егѡ,
кг и животъ егѡ во адѣ. Аще бꙋдетъ
тысѧща Агг҃лъ смертоносныхъ, единъ
ѿ нихъ не оуѧзвитъ его: аще помы-
слитъ сердцемъ ѡбратитисѧ ко Г҃дꙋ,
повѣсть же человѣкꙋ свой зазоръ, и
кд безꙋмїе свое покажетъ: Заствпитъ
и, еже не впасти емꙋ въ смерть,
ѡбновитъ же тѣло егѡ ꙗкоже пова-
пленїе на стѣнѣ, кѡсти же егѡ ис-
ке полнитъ мозга: Оумагчитъ же егѡ
плоть ꙗкоже младенца, и оустроитъ
кѕ его возмꙋжавша въ чл҃вѣцѣхъ. По-
молитсѧ же ко Г҃дꙋ, и прїѧтъ имъ
бꙋдетъ, внидетъ же лицемъ веселымъ
со исповѣданїемъ, воздастъ же чело-
кз вѣкѡмъ правдꙋ свою. Посемъ тогда
зазритъ человѣкъ самъ себѣ, гл҃ѧ:
ꙗкѡваѧ содѣвахъ, и не по достоинствꙋ
истѧза мѧ, ѿ нихже согрѣшихъ.
ки Спаси дꙋшꙋ мою, еже не внити во
истлѣнїе, и жизнь моѧ свѣтъ оузритъ.
кѳ Се сїѧ всѧ творитъ Крѣпкїи (Б҃ъ)
л пꙋти три съ мꙋжемъ: Но избави
дꙋшꙋ мою ѿ смерти, да животъ мой
ла во свѣтѣ хвалитъ его. Вннмай
Іѡве, и послꙋшай мене, премолчи,
лв и азъ возглаголю. И аще тебѣ сꙋть
словеса, ѿвѣщай ми, гл҃и, хощꙋ бо
лг ѡправдитисѧ тебѣ: Аще же ни, ты
послꙋшай мене, оумолчи, и наꙋчꙋ тѧ
премꙋдрости.

Глава, лд.

а Твѣщавъ же Елїꙋсъ, рече:
в Послꙋшайте мене премꙋдрїи,
свѣдꙋщїи внꙋшите (доброе).
г Ꙗкѡ оухо словеса искꙋшаетъ,
гортань же вкꙋшаетъ брашна.
д Сꙋдъ изберемъ себѣ, оуразꙋмѣ-
емъ посредѣ себе, что лꙋчшее.
е Ꙗкѡ рече Іѡвъ: праведенъ есмь,
ѕ Г҃дь ѿѧтъ ми сꙋдъ, Солга же сꙋдꙋ
моемꙋ: насилна стрѣла моѧ без неправды.
з Кто мꙋжъ, ꙗкоже Іѡвъ, пїѧй по-
рꙋганїе, ꙗкоже водꙋ; Не согрѣшаѧ,
и ниже нечествовавъ, ниже приѡбщивсѧ
къ творѧщымъ безаконїѧ, еже ходити

съ нечестивыми. Не рцы бо, ꙗкѡ ѳ
нѣсть посѣщенїѧ мꙋжеви, и посѣщенїѧ і
емꙋ ѿ Г҃да. Тѣмже разꙋмивїи ср҃цемъ
послꙋшайте мене: не бꙋди ми пред Г҃емъ
нечествовати, и пред Вседержителемъ
возмꙋтити правдꙋ: Но воздаетъ аі
человѣкови, ꙗкоже творитъ кїйждо
ихъ, и на стезѣ мꙋжестѣй ѡбрѧщетъ
и. Мниши же Г҃да нелѣпаѧ сотво- ві
рити, или Вседержитель смѧтетъ сꙋдъ,
иже сотвори землю; Кто же есть гі
творѧй поднебеснꙋю, и ꙗже въ ней
всѧческаѧ; Аще бо восхощетъ за- ді
претити, и дꙋхъ оу себе оудержати,
Оумретъ всѧка плоть вкꙋпѣ, всѧкъ еі
же чл҃къ въ землю пойдетъ, ѿнюдꙋже
и созданъ бысть. Аще же не оувѣ- ѕі
щаешисѧ, послꙋшай сихъ, внꙋши гласъ
глаголъ. Виждь ты ненавидѧщаго зі
беззакѡннаѧ, и гꙋбѧщаго лꙋкавыѧ,
сꙋща, вѣчна, праведна. Нечестивъ иі
есть гл҃ѧй цареви, законъ престꙋпаеши,
нечестивѣйше, кнѧземъ: Иже не ѳі
постыдѣсѧ лица ч҃тнагѡ, ниже вѣсть
честь возложити силнымъ, оудивитисѧ
лицамъ ихъ. Тще же имъ сбꙋдетсѧ, к
еже возопити и молити мꙋжа: зане
оупотребиша беззаконнѡ, безчестѧще
немощныхъ. Той бо зритель есть ка
дѣлъ чл҃вѣческихъ, оутаисѧ же ѿ негѡ
ничтоже ѿ тѣхъ, ꙗже творѧтъ:
Ниже бꙋдетъ мѣсто оукрытисѧ творѧ- кв
щымъ беззакѡннаѧ: Ꙗкѡ не на мꙋжа кг
положитъ еще. Г҃дь бо всѣхъ ви- кд
дитъ, постизаѧй неизслѣднаѧ, славнаѧ
же и изрѧднаѧ, имже нѣсть числа.
Свѣдый ихъ дѣла, и ѡбратитъ нощь, ке
и смирѧтсѧ. Оугаси же нечестивыѧ, кѕ
видими же пред нимъ: Ꙗкѡ оукло- кз
нишасѧ ѿ закона Б҃жїѧ, ѡправданїй
же егѡ не познаша, Еже вознести ки
к немꙋ вопль нищихъ, и вопль оубоги
оуслышитъ. И той тишинꙋ подастъ, кѳ
и кто ѡсꙋдитъ, и сокрыетъ лице,
и кто оузритъ его; и на ꙗзыкъ,
и на чл҃ка вкꙋпѣ, Иже поставлѧетъ л
царемъ чл҃ка лицемѣра за строптивость
людей. Ꙗкѡ к Крѣпкомꙋ глаголѧй: ла
взѧхъ, не ѿимꙋ вмѣстѡ залога:
Без мене оузрю, ты покажи ми, аще лв
неправдꙋ содѣлахъ, не имамъ приложити.
Еда ѿ тебе истѧжетъ ю, ꙗкѡ ты лг
ѿриннеши, ꙗкѡ ты изберешї, а не азъ
ли; и что разꙋмѣеши; гл҃и. Тѣмже лд
смысленнїи ср҃цемъ рекꙋтъ сїѧ, мꙋжъ же
премꙋдръ оуслыша гл҃ъ мой. Іѡвъ ле
же не в разꙋмѣ гл҃аше, словеса же егѡ
не в хитрости. Обаче навыкни Іѡве, лѕ
не даждь еще ѿвѣта, ꙗкоже немꙋдрїи:

лз Да не приложимъ на грѣхи наша : без-
законїе же на насъ вмѣнитса , мнѡгаа
глющихъ словеса на Гда .

Глава , ле .

а Ѿвѣщавъ же еще Елїусъ , рече :
в Что сїе мнилъ еси на судѣ ;
ты кто еси , ꙗкѡ реклъ еси :
г правъ есмь пред Гдемъ ; Или
речеши : что сотворю согрѣшивъ ;
д Азъ же ти дамъ ѿвѣтъ , и
е тремъ другѡмъ твоимъ . Возри на
небо , и виждь : смотри же на облаки ,
ѕ коль высоки суть ѿ тебе . Аще со-
грѣшилъ еси , что сотвориши ; аще
же и многѡ беззаконновалъ еси , что
з можеши сотворити ; *Понеже оубѡ
праведенъ еси , что даси ему ; или
и что из руки твоеа возметъ ; Мужеви
подобному тебѣ нечестїе твое , и
сыну человѣческому правда твоа .
ѳ Ѿ множества ѡклеветаемїи возовутъ ,
і возопїютъ ѿ мышцы мнѡгихъ . И не
рече : гдѣ есть Бгъ сотворивыи ма ;
аі оустроаяй стражбы нѡщныа , Ѿдѣлаай
ма ѿ четвероногихъ земныхъ , и ѿ
ві небесныхъ птицъ ; Тамѡ возовутъ ,
и не имаши оуслышати и ѿ досады ѕлы .
гі Безмѣстнаа бо видѣти не хощетъ Гь :
самъ бо Вседержитель зритель есть
творащихъ беззакѡннаа , и спасетъ ма .
ді Судиса же пред нимъ , аще можеши
похвалити его , ꙗкоже есть и ннѣ .
еі Ꙗкѡ нѣсть посѣщаай гнѣвомъ сво-
имъ , и не позна прегрѣшенїа коегѡ-
ѕі либо ѕѣлѡ . Їѡвъ же всуе ѿверзаетъ
оуста своа , невѣдѣнїемъ словеса
ѡтагощаетъ .

Глава , лѕ .

а Приложивъ же еще Елїусъ , рече :
в Пожди ми малѡ еще , да та на-
учу : еще бо оу мене есть слово ,
г Прїимъ хитрость мою ѿдалеча ,
дѣлы же моими праведнаа реку
д воистинну : И не неправедны глы
е без правды оуразумѣеши . Виждь же ,
ꙗкѡ Гь не ѿринетъ незлобиваго :
ѕ Силенъ крѣпостїю срца нечестивыхъ не
ѡживитъ , и судъ нищымъ дастъ .
з Не ѿиметъ ѿ праведнагѡ очесъ своихъ ,
и съ цари на престолѣ посадитъ ихъ
и на побѣду , и вознесутса . Свазаннїи
въ ручныхъ оузахъ ꙗти будутъ оужами
ѳ нищеты : И возвѣститъ имъ дѣла
ихъ , и прегрѣшенїе ихъ , ꙗкѡ оукрѣ-
і патса . Но праведнаго оуслышитъ :
и рече , ꙗкѡ ѡбрататса ѿ неправды .
аі Аще оуслышатъ , и поработаютъ ,
скончаютъ дни своа во благихъ , и
лѣта своа в благолѣпотѣ . Нечестивы ві
же не спасетъ , зане не хотѣша по-
знати Гда , и занеже оучими не по-
слушливи бѣша . И лицемѣри срцемъ гі
возмутатъ ꙗрость : не возопїютъ ,
ꙗкѡ сваза ихъ . Да оумретъ оубо ді
въ юности душа ихъ , житїе же ихъ
оуазвлаемо аггелы : Занеже ѡскорбиша еі
недужна и немощна , судъ же кротки
изложитъ : Аще же исторгне та ѿ ѕі
оустъ вражїихъ , бездна , пролитїе по
нею , и сниде трапеза твоа исполнена
тука . Не ѡскудѣетъ же ѿ праведныхъ зі
судъ : Ꙗрость же на нечестивыа буде , иі
нечестїа ради дарѡвъ ихъ , иже
прїимаху на неправдѣ . Да не оуклонитъ ѳі
та волею оумъ , ѿ мольбы въ бѣдѣ
сущихъ немощныхъ ; и всѣхъ содержащи
крѣпость . Не привлецы нощи , еже к
взыти людемъ вмѣстѡ ихъ . Но ка
сохраниса , да не содѣеши ѕла : сихъ бо
ради изатъ еси ѿ нищеты . Се кв
Крѣпкїи оудержитъ крѣпостїю своею :
кто бо есть , ꙗкоже тои , силенъ ;
И кто есть испытуай дѣлъ егѡ ; кг
или кто рекїи : содѣа неправду ;
Помани , ꙗкѡ велїа дѣла егѡ суть , кд
имиже владѣша мужїе . Всакъ члкъ ке
видитъ въ себѣ , елицы оуазвлаеми
суть члцы . Се , Крѣпкїи Великїи , кѕ
и не оувѣмы : число лѣтъ егѡ без-
конечное . Изочтенны же ему суть кз
капли дождевныа : и излїютса дождемъ
во облакъ : Потекутъ ѡветшанїа , ки
ѡсѣниша же облацы над премногими
людми , врема постави скоту , вѣда
же ложа чинъ . Ѡ всѣхъ сихъ не
дивитлитиса оумъ ; и не измѣнаетлиса
ти срце ѿ тѣла ; И аще оуразумѣетъ кѳ
простертїе облака , равенство скинїи
егѡ : Се простираетъ на ню свѣтъ , л
и коренїа морскаа покры . Тѣми бо ла
судитъ людемъ : дастъ пищу могу-
щему . На руку покры свѣтъ , и лв
заповѣда ѡ немъ срѣтающему : Во- лг
звѣститъ ѡ немъ другу своему Гь ,
стажанїе , и ѡ неправдѣ .

Глава , лз .

И ѿ сихъ возматеса срце мое , а
и ѿторжеса ѿ мѣста своегѡ :
Послушай слуха во гнѣвѣ ꙗрости в
Гдни , и поученїе изоустъ егѡ
изыдетъ . Под всѣмъ небомъ г
началство егѡ , и свѣтъ егѡ на
крилу земли . Въ слѣдъ егѡ д
возопїетъ гласомъ , возгремитъ гласомъ
величїа своегѡ : и не измѣнитъ ихъ ,

є ꙗкѡ оуслышитъ гласъ єгѡ. Воз-
гремитъ Крепкій гласомъ своимъ ди-
внаѧ: сотвори бо велїѧ, ихже не
ѕ вѣдахомъ. Повелѣваѧй снѣгꙋ, бꙋди
на земли: и бꙋра дождѧ, и бꙋра
з дождевъ могꙋтства єгѡ. Въ рꙋцѣ
всѧкагѡ чл҃ка знаменаетъ, да познаетъ
и всѧкъ чл҃къ свою немощь. Внидоша
же ѕвѣрїе подъ кровъ, и оумолкоша
ѳ на ложи. Из хранилищъ внꙋтреннихъ
находѧтъ болѣзни, и ѿ внѣшнихъ
і странъ стꙋдень. И ѿ дыханїѧ крепка
дастъ ледъ: оуправлѧетъ же водꙋ,
аі ꙗкоже хощетъ. И избранное оустроѧе
облакъ: раженетъ облакъ свѣтъ єгѡ.
бі И самъ окрестнаѧ превратитъ, ꙗкоже
хощетъ, въ дѣла ихъ, всѧ єлика
заповѣсть имъ, сїѧ чиноположена
гі сꙋть ѿ негѡ на земли: Аще въ
наказанїе, аще на землю свою, аще
ді на милость ѡбращетъ и. Внꙋши сїѧ
Іѡве: стани оучаисѧ силѣ Гд҃ни.
єі Вѣмы, ꙗкѡ Гдь положи дѣла своѧ,
ѕі свѣтъ сотворивъ из тмы. Вѣсть
же различїе облакѡвъ, и велїѧ паденїѧ
зі ѕлыхъ. Твоѧ же одежда тепла,
иі почиваетъ же на земли ѿ юга. Оутвер-
жденїѧ съ нимъ въ древности крепка
ѳі ꙗкоже виденїе слитїѧ. Чесѡ ради,
наꙋчи мѧ, что речемъ ємꙋ; и пре-
к станемъ мнѡга глющѣ. Єда кнга,
или книгочїа ми предстоитъ; да
стоѧщъ сотворю человѣкꙋ молчати.
ка Не вѣмъ же видимь свѣтъ: свѣтлый
єсть въ древностехъ, ꙗкоже єже ѿ
кб негѡ на облацѣхъ. Ѿ сѣвера облацы
златозарни: въ сихъ велїѧ слава, и
кг честь Вседержителева, И не ѡбрѣтаемъ
иного подобна крепости єгѡ. иже
сꙋдитъ праведнѡ, мниши ли, ꙗкѡ
кд не слышитъ той; Тѣмже оубоѧтсѧ
єго человѣцы: оубоѧтсѧ же єго и
премꙋдрїи сердцемъ.

Глава, ли.

а Престави́вшꙋ же Єлїꙋсꙋ ѿ беседы,
рече Гдь Іѡвꙋ сквозѣ бꙋрю и
б облаки: Кто сей скрываѧй ѿ
мене совѣтъ, содержай же глы
въ сердцѣ, мене же ли мнитсѧ
г оутаити; Препоѧши ꙗкѡ мꙋжъ
чресла твоѧ: вопрошꙋ же тѧ, ты же
д ми ѿвѣщай. Гдѣ былъ єси, єгда
*ѡсновахъ землю; возвѣсти ми, аще
є вѣси разꙋмъ; Кто положи мѣры
єѧ, аще вѣси; или кто наведый
ѕ вервь на ню; На чемже столпи єѧ
оутверждени сꙋть; кто же єсть поло-
живый камень краеꙋгольный на ней;

*а мѡѵ̃ а, г, і а.

Єгда (сотворены) быша ѕвѣзды, з
восхвалиша мѧ гласомъ велїимъ вси
аггли мои. Заградихъ же море враты, и
єгда изливашесѧ из чрева матере своеѧ
исходѧщее: Положихъ же ємꙋ облакъ ѳ
во ѡдѣѧнїе, мглою же повихъ є:
И положихъ ємꙋ предѣлы, ѡбложивъ і
затворы и врата: Рѣхъ же ємꙋ: до аі
сегѡ дойдеши, и не прейдеши, но въ
тебѣ сокрꙋшатсѧ волны твоѧ. Или бі
при тебѣ составихъ свѣтъ оутренїй;
денница же вѣсть чинъ свой, Ꙗтисѧ гі
крилъ земли, ѿтрѧсти нечестивыѧ ѿ
неѧ, Или ты бренїе вземъ ѿ земли ді
создалъ єси животно, и глаголиваго
сего посадилъ єси на земли; Ѿѧлъ єі
же ли єси ѿ нечестивыхъ свѣтъ;
мышцꙋ же гордыхъ сокрꙋшилъ ли єси;
Пришелъ же ли єси на источники морѧ; ѕі
въ слѣдахъ же бездны ходилъ ли єси;
Ѿверзаютсѧ же ли тебѣ страхомъ врата зі
смертнаѧ; вратницы же адовы видѣвше
тѧ оубоѧшасѧ ли; Навыклъ же ли єси иі
широты поднебесныѧ; повѣждь оубо
ми, колика єсть; Въ коей же ѳі
земли вселѧетсѧ свѣтъ, тмѣ же кое
єсть мѣсто; Аще оубо введеши мѧ к
въ предѣлы ихъ, аще же ли и вѣси
стези ихъ; Вѣмъ оубо, ꙗкѡ ка
тогда рожденъ єси, число же лѣтъ
твоихъ много; Пришелъ же ли єси кб
въ сокрѡвища снѣжнаѧ, и сокрѡвища
граднаѧ видѣлъ ли єси. Подлежатъ кг
же ли тебѣ въ часъ врагѡвъ, в день
браней и рати; Ѿкꙋдꙋ же исходитъ кд
слана, или разсыпаетсѧ югъ на под-
небеснꙋю; Кто же оуготова дождю ке
велїю пролїѧнїе, и пꙋть молнїи и
грома; Ѡдождити на землю, на ней- кѕ
же нѣсть мꙋжа, пꙋстыню, идѣже
человѣка нѣсть въ ней, Насытити кз
непроходимꙋ и ненаселенꙋ, и прозѧбнꙋти
исходъ ѕлака; Кто єсть дождю ки
оцъ; кто же єсть родивый капли
рѡсныѧ; Из чїегѡ чрева исходитъ кѳ
ледъ; сланꙋ же на небеси кто родилъ;
Ꙗже нисходитъ ꙗкѡ вода текꙋщаѧ; л
лице нечестива кто оустраши; Разꙋ- ла
мѣлъ же ли єси союзъ плїѧдъ, и
ѡграждение ѡрїѡново ѿверзлъ ли єси;
Или ѿверзеши знаменїѧ небеснаѧ во лб
времѧ свое; и вечернюю ѕвѣздꙋ за
власы єѧ привлечеши ли; Вѣси же ли лг
премѣненїѧ небеснаѧ, или бывающаѧ
вкꙋпѣ подъ небесемъ; Призовеши же ли лд
облакъ гласомъ; и трепетомъ воды
великїѧ послꙋшаетъ ли тѧ; Послеши ле
же ли молнїи, и поидꙋтъ, рекꙋтъ же
ли ти, что єсть; Кто же далъ лѕ

есть женамъ ткания мудрость, или
лз изпещрения хитрость; Кто же из-
числяяй облаки премудростию, небо же
ли на землю преклонилъ; Разлiяся же
яко земля прахъ, спаяхъ же е, аки
лѳ каменемъ, на четыре углы. Уловиши
же ли львамъ ядь, и души змiевъ
м насытиши ли; Убояшася бо на ложа
своихъ, и седятъ въ дебрехъ уловля-
ма юще. *Кто же врану уготова пищу,
птичищи бо его ко Гду возваша,
ѡблетая, брашна ищуще.

Глава, лѳ.

ѯе а Аще уразумелъ еси время ро-
ждения козъ живущихъ на гора
каменныхъ, усмотрилъ же ли
еси болезнь при рождении еле-
б ней; Исчислилъ же ли еси мцы
ихъ исполнены рождения ихъ;
болезни же ихъ разрешилъ ли
г еси; Вскормилъ же ли еси де-
тища ихъ вне страха; болезни
д же ихъ ѿслешили ли; Извергнутъ
чада своя, умножатся в порождении,
изыдутъ, и не возвратятся к нимъ.
е Кто же есть пустивый осла дивiаго
свободна, узы же его кто раершилъ;
ѕ Положихъ же жилище его пустыню,
з и селения его сланость: Смеяйся
многу народу града, стужания же
и данническаго не слышай. Усмотритъ
на горахъ пажить себе, и въ следъ
ѳ всякаго злака ищетъ. Похощетъ же
ли ти единорогъ работати, или по-
і спати при яслехъ твоихъ; Привяжеши
ли ремениемъ иго его, и провлечетъ
аі ти бразды на поли; Надеешилися
нань, яко многа крепость его;
попустиши же ли ему дела твоя;
ві Повериши же ли, яко воздастъ ти
сѣмя; внесетъ же ли ти въ гумно;
гі Крило веселящихся Неелясса, аще зачне
ді Асида и Несса: Яко ѡставитъ на
земли яица своя, и на персти согреетъ:
еі И забы, яко нога разбiетъ, и зверiе
ѕі селнiи поперутъ. Ѡжесточися на чада
своя, аки бы не ея, вотще трудися
зі бе страха: Яко сокры Бгъ ей пре-
мудрость, и не уделя ей в разуме.
иі Во время же на высоту вознесетъ,
посмеется коню и седящему на немъ.
ѳі Или ты ѡбложилъ еси коня силою,
и ѡблеклъ же ли еси выю его в страхъ;
к Ѡбложилъ же ли еси его всеоружиемъ,
ка славу же персей его дерзостию; Копы-
томъ копая на поли играетъ, и исходи
кв на поле с крепостию: Сретая стрелы
посмеявается, и не ѿвратится ѿ железа.

Надъ нимъ играетъ лукъ и мечь, кг
И гневомъ потребитъ землю. и не кд
имать веры яти, дондеже вос-
трубитъ труба. Трубе же востру- ке
бившей глетъ: благоже: издалеча
же ѡбоняетъ рать, со скаканиемъ и
ржаниемъ. И твоею ли хитростию стой кѕ
ястребъ, разпростеръ крилѣ недвижимь
зря на югъ; Твоимъ же ли повелениe кз
возноситься орелъ; неясыть же на
гнезде своемъ седя вселяется На ки
версе камене и въ сокровене; Тамо кѳ
же сый ищетъ брашна, издалеча очи
его наблюдаютъ. Птичищи же его л
валяются в крови: идеже аще будутъ
мертвечины, абiе ѡбретаются. И ѿ- ла
веща Гдь Бгъ ко Iову, и рече:
Еда судъ со Всесилнымъ уклоняется; лб
ѡбличаяй же Бга ѿвещати имать ему;
Ѿвещавъ же Iѡвъ, рече Гдеви: лг
Почто еще азъ прюся, наказуемь, лд
и ѡбличаемь ѿ Гда, слышай таковая
ничтоже сый; азъ же кiй ѿветъ
дамъ къ симъ; руку положу на
устехъ моихъ. Единою глахъ, ле
вторицею же не приложу.

Глава, м.

Паки же ѿвещавъ Гдь, рече ко ѯе а
Iову из облака: Ни, но пре- б
поящи яко мужъ чресла твоя: во-
прошу же тя, ты же ми ѿвещай.
Не ѿвергай суда моего, мниши г
ли мя инако тебе сотворша,
развѣ да явишися праведнъ;
Еда мышца ти есть на Гда, или д
гласомъ на него гремиши; Прiими же е
высоту и силу, въ славу же и в честь
ѡблецыся. Пусти же Агглы гневомъ, ѕ
и всякаго укорителя смири, Величава з
же угаси, и согной нечестивыя абiе.
Скрый же въ землю вне вкупе, и и
лица ихъ безчестия исполни: Исповемъ, ѳ
яко можетъ десница твоя спасти.
Но убо се зверiе у тебе, траву аки і
волове ядятъ: Се убо крепость аі
его на чреслехъ, сила же его на
пупе чрева. Постави ошибъ яко ві
купарисъ, жилы же его (яко уже)
сплетены суть. Ребра его, ребра гі
медяна, хребетъ же его железо
слiяно. Сiесть начало создания ді
Гдня: сотворенъ поруганъ быти Агглы
его. Вошедъ же на гору стреминную, еі
сотвори радость четвероногимъ в тар-
таре. Подъ всякимъ древомъ спитъ, ѕі
при рогозе и тростiи и ситовiи.
Ѡсеняютъ же надъ нимъ древеса велика зі
съ леторасльми, и ветви напольныя.

иі Аще будетъ наводненїе, не ощутитъ:
уповаетъ, яко внидетъ Iорданъ во
ѳі уста его: Во око свое возметъ
его, ожесточився продиравитъ ноздри.
к Извлечеши ли змія удицею, или обло-
ка жиши уздꙋ о ноздрехъ его; Или
вдежеши колце в ноздри его; шиломъ
кв же провертиши ли устнѣ его. Во-
глаетъ же ли ти съ моленїемъ, (или)
кг с прошенїемъ кротко; Сотворитъ же
ли заветъ съ тобою; поимеши же ли
кд его раба вечна; Поиграеши же ли
съ нимъ, якоже со птицею, или
свяжеши его яко врабїя детищу;
ке Питаются ли же имъ языцы, и разделяю
кѕ ли его Фїнїкїистїи народи; Вся же
плавающая собравшеся, не подимутъ
кожи единыя ошиба его, и корабли
кз рыбарей главы его. Возложиши же
ли нань рукꙋ, воспомянувъ брань
бывающую на телѣ его; и ктому да
не будетъ.

Глава, ма.

а Не видѣлъ ли еси его; и глемымъ
не удивилася ли еси; не убоялася
ли еси, яко уготовася ми;
*кто бо есть противляяйся мнѣ;
или кто противостанетъ ми, и
в стерпитъ; Аще вся поднебесная
г моя есть, Неумолчу его ради,
и словомъ силы помилую равнаго ему.
д Кто открыетъ лице облеченїя его;
в согбенїе же персей его кто внидетъ;
е Двери лица его кто отверзе; окрестъ
ѕ зубовъ его страхъ. Утроба его
щиты медяны, союзъ же его якоже
з смѵрїтъ камень, Единъ ко другому
прилипаютъ, духъ же не пройдетъ его:
и Яко мужъ брату своему прилѣпится,
ѳ содержатся и не отторгнутся. Вчиханїи
его возблистаетъ свѣтъ: Очи же его
і виденїе денницы. Из устъ его
исходятъ аки свѣщи горящыя, и
аі размещутся аки искры огненни: Из
ноздрей его исходитъ дымъ пещи
ві горящїя огнемъ углїя: Душа же
его яко углїе, и яко пламы из
гі устъ его исходятъ. На выи же его
водворяется сила, пред нимъ течетъ
ді пагуба. Плоти же тѣлесе его соль-
пнушася: лїетъ нань, и не подвижится:
еі Сердце его ожесте аки камень,
стоитъ же аки наковална неподвижна.
ѕі Обращшуся же ему, страхъ зверемъ
четвероногимъ по земли скачущымъ.
зі Аще срящутъ его копїя, ничтоже
сотворятъ ему, копїе вонзено и
иі брона: Вмѣняетъ бо желѣзо аки

*Вере н, е мд.

плевы, медь же аки древо гнило:
Не уязвитъ его лукъ медянъ, мнитъ ѳі
бо каменометную пращу аки сено,
Аки стеблїе вмѣнишася ему млатове: к
ругаетжеся трусу огненосному. Ложе ка
его остни острїи, всяко же злато
морское под нимъ, якоже бренїе без-
численно. Возжизаетъ бездну, якоже кв
пещь медную: мнитъ же море яко
мѵроварницу, И тартаръ бездны якоже кг
пленника: вмѣнилъ бездну въ про-
хожденїе. Ничтоже есть на земли кд
подобно ему сотворено, поругано
быти аггелы моими: Все высокое ке
зритъ: самъ же црь всемъ сущымъ
въ водахъ.

Глава, мв.

Отвѣщавъ же Iовъ, рече ко Гду: а
Вѣмъ яко вся можеши, не- в
возможно же тебѣ ничтоже.
Кто есть таяй от тебе совѣтъ; г
щадяй же словеса, и от тебе
мнится утаити; кто же воз-
вѣститъ ми, яже не вѣдѣхъ, велїя
и дивная, яже не знахъ; Послушай д
же мене Гди, да и азъ возглаголю:
вопрошу же тя, ты же мя научи.
Слухомъ убо уха слышахъ тя первѣе, е
нынѣ же око мое видѣ тя: Темже ѕ
укорихъ себе самъ, и истаяхъ: и
мню себе землю и пепелъ. Бысть же з
егда изгла Гдь вся глы сїя Iову,
рече Гдь ко Елїфазу Ѳеманїтину:
согрѣшилъ еси ты, и оба друзи твои:
не гласте бо предомною ничтоже истинно,
якоже рабъ мой Iовъ. Нынѣ же и
возмите седмь телцевъ, и седмь овнов,
и идите къ рабу моему Iову, и со-
творитъ жертву о васъ: Iовъ же рабъ
мой помолится о васъ: понеже точїю
лице его прїиму, аще бо не его ради,
погубилъ быхъ убо васъ: не гласте
бо истины на раба моего Iова. Отиде ѳ
же Елїфазъ Ѳеманїтинъ, и Валдадъ
Савхейскїй, и Софаръ Минейскїй, и
сотвориша, якоже повелѣ имъ Гдь:
и отпусти грѣхи имъ Iова ради.
Гдь же возрасти Iова: молящуся же і
ему и о друзѣхъ своихъ, отпусти
имъ грѣхи ихъ. И даде Гдь сугубая
елика бяху прежде Iову во усугубленїе.
Услышаша же вси братїя его, и сестры аі
его, вся случившаяся ему, и прї-
идоша къ нему, и вси елицы знаху
его первѣе: ядше же и пивше у него:
утѣшиша его, и дивишася о всѣхъ,
яже наведе нань Бгъ: даде же ему
кїиждо агницу едину, и четыре драхмы

ken fec: Chr: Weigel exc:

HIOB. XLII.

Et sobolem, et servos, et oves, verbo, omnia duplo
Fœnore dat Iobo, quæ periere, Deus.
Nec mirum est, longis quod sic quoque floruit annis,
Tot sibi collegit nam patiendo rosas.

Gott schafft es endlich so, das Hiob wieder ziehet
Knecht, Kinder, Rind und Schaf in reicher Doppel-Maas.
Was wunder? wann noch der lang hat im Glück geblühet,
der, durch Gedult, zusam̃ so schöne Blumen las?

ві злата незнаменована. Гдь же благо-
слови послѣднѧѧ Їѡвлѧ, нежели преж-
нѧѧ: бахꙋ же скоти егѡ, овецъ
четыренадесѧтъ тысѧщъ, велблюдѡвъ
шесть тысѧщъ, сꙋпрꙋгъ волѡвъ
тысѧща, ослицъ стадныхъ тысѧща.
гі Родишажесѧ емꙋ сынове седмь, и
ді дщери три: И нарече первꙋю оубѡ,
День: вторꙋю же, Кассію: третїю
еі же, Амалфеевъ Рогъ. И не ѡбрѣто-
шасѧ подобни въ лѣпотѣ дщеремъ
Їѡвлевымъ въ поднебеснѣй: даде же
имъ оц҃ъ наслѣдїе въ братїи ихъ.
ѕі Поживе же Їѡвъ по ꙗзвѣ лѣтъ сто
седмьдесѧтъ. всѣхже лѣтъ поживе
двѣсти четыредесѧтъ осмь. и видѣ
Їѡвъ сыны своѧ, и сыны сынѡвъ
своихъ, даже до четвертагѡ рода.
И скончасѧ Їѡвъ старъ, и исполнь
дней. писано же есть паки востати
емꙋ, съ нимиже Гдь возставитъ и.
такѡ толкꙋетсѧ ѿ Сꙋрскїѧ книги.
Въ земли оубѡ живый Аѵситїдій-
стѣй, на предѣлѣхъ Їдꙋмеи и Аравїи:
прежде же бѧше имѧ емꙋ Їѡвавъ.
Веземъ же женꙋ Аравлѧнынѫ, роди
сына, емꙋже имѧ Еннѡнъ. Бѣ же
той оц҃а оубѡ Зарефа, Исавовыхъ
сынѡвъ сынъ, матере же Восорры:
ꙗкоже быти емꙋ пѧтомꙋ ѿ Авраама.
И сїи царїе царствовавшїи во Едѡмѣ,
еюже и той ѡбладаше страною:
Первый Валакъ сынъ Веѡровъ, и имѧ
градꙋ егѡ Деннава: По Валацѣ же
Їѡвавъ, нарицаемый Їѡвъ. По семъ
Асѡмъ бывшїй вождь ѿ Ѳеманїтї-
дійскїѧ страны: По семъ Ададъ,
сынъ Варадовъ, иже изсѣче Мадїама
на поли Мѡавли: И имѧ градꙋ егѡ
Гефемъ. Пришедшїи же къ немꙋ дрꙋ-
зи, Елїфазъ (сынъ Сѡфань) ѿ
сынѡвъ Исавовыхъ, царь Ѳеманій-
скїй, Валдадъ (сынъ Амнѡна
Ховарскагѡ) Саѵхейскїй властитель,
Сѡфаръ Менейскїй царь.

Конецъ кн҃ги Їѡва, имать въ себѣ
главъ м҃в.

Иже во стыхъ оца нашегѡ Афанасiа архiепкпа Александрiскагѡ къ Маркеллiнꙋ ѡ толкованiи ѱалмѡвъ.

Похвалѧю твое, еже ѡ Хртѣ произволенiе, возлюбленне Маркеллiне: ибо и настоѧщꙋю напасть, въ неиже премнѡгаѧ пострадалъ еси, добрѣ терпиши, и ѡ поꙋченiи не нерадиши. Вопросивъ бо принесшаго посланiе, какѡ по недꙋзѣ жительствꙋеши: извѣстихсѧ, ѧкѡ во всѣмъ ꙋбѡ свщенномъ писанiи ꙋпражнѧешисѧ, частѣе же паче книгꙋ ѱалмѡвъ чтеши, и ѕѣлѡ тщишисѧ, да разꙋмъ въ коемждо ѱалмѣ содержащiисѧ постигнеши. Сегѡ ради ꙋбо по премногꙋ люблю тѧ, понеже и азъ велiимъ вожделѣнiемъ къ тойже книзѣ, ѧкоже и ко всѣмъ бжественнымъ писанiѧмъ содержимь бываю. Азъ бо сицевое вожделѣнiе имѣѧ, снидохсѧ съ нѣкiимъ люботрꙋднымъ старцемъ, и хощꙋ такожде тебѣ, ѧже онъ держа ѱалтирь, ѡ ней мнѣ глаголаше, написати: имѣаше бо нѣкꙋю блгодать, и ꙋвѣтъ съ блгословнымъ повѣствованiемъ. Глаголаше бо сице: всѧкое ꙋбѡ, ѽ чадо, еже ꙋ насъ писанiе, ветхое же и новое, бгодꙋхновенно и полезно есть ко ꙋченiю, ѧкоже писано есть: *подаетъ же нѣкое ꙋвѣщательное примѣчанiе внимающымъ книга ѱалмѡвъ. Занѐ кiйждо ꙋбѡ книга свойственнꙋю повѣсть предлагаетъ и возвѣщаетъ: ѧкоже пѧтокнижiе, бытiе мiра, дѣѧнiѧ патрiархѡвъ, и Iилѧ ѿ Егѵпта исходъ, къ семꙋже законоположенiѧ, скинiи, и свщеннодѣйствiѧ ꙋстроенiе: трекнижiе, жребодаѧнiѧ, и сꙋдей дѣѧнiѧ, и родословiе Двдово: цртва, и паралипѡмена, црей дѣйствiѧ: и Ездра ꙋбѡ свобожденiе ѿ плѣненiѧ и возвращенiе людей, и созданiе храма и града: пророцы же прорѡчествiѧ ѡ пришествiи Спсителѧ, воспоминанiѧ же ѡ заповѣдехъ, и ѡбличенiѧ на законопрестꙋпныхъ, и прорѡчествiѧ ѧзыкѡмъ: Книга же ѱалмѡвъ, всѧ сiѧ аки рай въ себѣ насажденна имꙋщи, воспѣваетъ, и свойственнаѧ паки съ тѣми поющи показꙋетъ. Ибо, ѧже сꙋть бытiѧ, пѣснословитъ во ѱалмѣ иі мъ: Нбса повѣдаютъ славꙋ Бжiю, творенiе же рꙋкꙋ егѡ возвѣщаетъ твердь: и въ кг мъ: Гдна землѧ и исполненiе еѧ, вселеннаѧ и вси живꙋщiи на ней: той

*в тим г ѕі

на морѧхъ ѡсновалъ ю. И ѧже сꙋть исхода, и числъ, и второзаконiѧ, красно поетъ въ оз мъ ѱалмѣ, и во рд мъ, и во ре мъ, и во ргі мъ, глаголѧ: Во исходѣ Iилевѣ ѿ Егѵпта, домꙋ Iаковлѧ из людей варваръ: бысть Iꙋдеа стынѧ егѡ, Iиль во область егѡ. Поетъ же и сiѧ во рд мъ: Послà Мѡѵсеа раба своего, Аарѡна, егоже избра себѣ: положи въ нихъ словеса знаменiй своихъ, и чꙋдесъ своихъ въ земли Хамовѣ. Послà тмꙋ, и помрачи ихъ. и преѡгорчиша словеса егѡ. преложи воды ихъ въ кровь, и измори рыбы ихъ. воскипѣ землѧ ихъ жабами. въ сокровищахъ црей ихъ: рече, и прiидоша песiи мꙋхи и скнипы во всѧ предѣлы ихъ. И всѧчески весь ѱаломъ такожде ре ѡ тѣхжде написанный лѣть есть ѡбрѣсти. И ѧже сꙋть свщенства и скинiи, въ ки мъ извѣствꙋетъ ѱалмѣ: Принесите Гдеви снове Бжiи, принесите Гдеви сыны овни, принесите Гдеви славꙋ и честь. А ѧже (Iисꙋса) Навина, и сꙋдей, показꙋетъ нѣкакѡ во рѕ мъ ѱалмѣ, глаголѧ: и составиша грады ѡбителны, и насѣѧша села, и насадиша вiнограды. понеже при Iисꙋсѣ (Навинѣ) раздѣлисѧ имъ землѧ ѡбѣтованiѧ. и въ томже ѱалмѣ не прерывнѡ глаголѧ: и возваша ко Гдꙋ, внегда скорбѣти имъ, и ѿ бѣдъ ихъ спасе ихъ, назнаменꙋетъ сꙋдей книгꙋ: тогда бо возопившымъ имъ, востави во времѧ сꙋдiи, и спасе люди ѿ стꙋжающихъ имъ. И ѧже сꙋть цртвъ, поетъ нѣкакѡ въ кі мъ глаголѧ: сiи на колесницахъ, и сiи на конѣхъ, мы же во имѧ Гда Бга нашегѡ возвеличимсѧ: тiи спѧти быша и падоша, мы же востахомъ и исправихомсѧ. Гди спаси царѧ, и ꙋслыши ны, воньже аще день призовемъ тѧ. А ѧже сꙋть Ездры, во рке мъ степеней поетъ: Внегда возвратити Гдꙋ плѣнъ сiѡнь, быхомъ ѧкѡ ꙋтѣшени. и паки во рка мъ: Возвеселихсѧ ѡ рекшихъ мнѣ: въ домъ Гдень пойдемъ. стоѧще бѧхꙋ ноги наша во дворѣхъ твоихъ Iерлме. Iерлмъ зиждемый ѧкѡ градъ, емꙋже причастiе егѡ вкꙋпѣ: тамѡ бо взыдоша колѣна, колѣна Гдна, свидѣнiе Iилево. А ѧже сꙋть пророкѡвъ,

вмале не бѣ коемждо назнаменуетъ ѡ пришествіи Спасителевѣ, и якѡ Богъ сый пріидетъ, в мл мѣ псалме такѡ пророчествуетъ: Богъ явѣ пріидетъ, Богъ нашъ, и не премолчитъ. Во псалме же рцы мѣ: благословенъ градый, во имя Господне: благословихомъ вы изъ дома Господня: Богъ Господь, и явися намъ. Аще сый есть Отче Слово, еще во рцы мѣ поетъ: послалъ Слово свое, и исцѣли ихъ, и избави ихъ ѿ погибели ихъ. Ибо градый Богъ, той есть и Слово посланное: тожде же Слово вѣдый сыи Сна Божія глаголомъ отчимъ именова въ мл мѣ псалме: ѡрыгну сердце мое слово благо. И паки во рд мѣ: изъ чрева прежде денницы родихъ тя. что бо инѡ речетъ кто рожденіе отца, развѣ слово и премудрость его, его вѣдая сыща, имиже рече отцъ: да будетъ свѣтъ, и тверь, и вся, такожде сія книга содержитъ, глаголя: словомъ Господнимъ небеса утвердишася, и духомъ устъ его вся сила ихъ. И Христа того градыща не не вѣдаше, но и паче ѡ немъ глаголетъ въ мл мѣ псалме: престолъ твой Боже въ вѣкъ вѣка: жезлъ правости, жезлъ царствія твоего. возлюбилъ еси правду, и возненавидѣлъ еси безаконіе: сего ради помаза тя Боже Богъ твой елеемъ радости паче причастникъ твоихъ. И да не кто въ мечтаніи пріити его возмнитъ, показуетъ того человѣка имуща быти, и якѡ той есть, имже вся быша, глагола въ пѣ мѣ: мати сіонъ речетъ: человѣкъ, и человѣкъ роднся въ немъ, и той основа и вышній. Ибо сіе тожде есть, еже рещи: и Богъ бѣ слово: вся тѣмъ быша: и, слово плоть бысть. сего ради и таинъ, еже ѿ Дѣвы (рожденіе), вѣдый не умолча, но явѣе извѣщеніе нѣкое даетъ въ мд мѣ псалме, глагола: слыши дщи, и виждь, и приклони ухо твое, и забуди люди твоя, и домъ отца твоего, якѡ вожделѣ царь доброты твоея, зане той есть Господь твой. Ибо сіе паки подобно есть реченному Гавріиломъ: радуйся благодатная Господь съ тобою. рекши бо его Христа, явѣе и человѣческое рожденіе ѿ Дѣвы извѣди, глаголя: слыши дщи. Гавріилъ убо по имени нарицаетъ Марію, чѣмъ сый родомъ ѿ нея: Давъ же оному, якѡ ѿ семене своего прозабывшу, дондеже именуетъ ю. и егда его (книга псалмовъ) человѣка имуща быти рече, послѣдовательно и страдателна его плотію назначаетъ. навѣтъ же ѡ Іудеѣхъ провидя имущій быти, во в мѣ убо псалме поетъ: вложю шатающася языцы, и людіе помышляша тщетныя: предсташа царіе земстіи, и князи собирашася вкупѣ, на Господа и на Христа его. въ кл мѣ же качество смерти ѿ лица Спасителя извѣщаетъ: въ персть смерти свелъ ма еси: якѡ обыдоша ма пси мнози, сонмъ злобныхъ одержаша ма: ископаша руцѣ мои и нозѣ мои, исчетоша вся кости моя: тіи же смотряша, и презрѣша ма: раздѣлиша ризы моя себѣ, и ѡ одежди моей меташа жребій. Сіе же, руцѣ мои и нозѣ мои ископаша, егда глаголетъ, что иное, развѣ крестъ назначаетъ, ѡ всѣхъ сихъ поучивши прилагаетъ, якѡ не себе ради, но насъ ради сія страждетъ Господь, и ѡ лица его паки въ пз мѣ оубо глаголетъ: на мнѣ утвердися ярость твоя: въ зи мѣ же: яже не восхищахъ, тогда воздаяхъ. не бо повиненъ сый умрѣ, но за ны пострада, и гнѣвъ, иже на насъ преступленія ради, на себѣ понесе, глаголющу Исаіи: той недугы наша понесе: якѡ имѣть намъ глаголати бо рз мѣ псалме: Господь воздастъ за ма: глаголющу же и Духу стому въ оа мѣ: и спасетъ сыны оубогихъ, и смиритъ клеветника: якѡ избави оубога ѡ руки сильнаго, и нища, емуже не бѣ помощника. сего ради и еже на небеса вознесеніе его съ плотію проповѣщаетъ, и въ кг мѣ оубо глетъ: возмите врата князи ваша, и возмитеся врата вѣчная, и внидетъ царь славы. Въ мѣ же: взыде Богъ въ воскликновеніи, Господь во гласѣ трубнѣ. свѣдѣніе же возвѣщаетъ, и глаголетъ бо рд мѣ оубо: рече Господь Господеви моему: сѣдни одесную мене, дондеже положѫ враги твоя подножіе ногъ твоихъ: въ ф мѣ же псалме прилагаетъ и имущую быти погибель діаволу, и вопіетъ: съмъ еси на престолѣ судяй правду, запретилъ еси языкомъ, и погибе нечестивый. Ибо якѡ весь судъ прія ѿ отца, не утаи, но и судію его всѣхъ градыща проповѣщаетъ въ оа мѣ оубо (псалме): Боже, судъ твой цареви дажди, и правду твою сыну цареву, судити

людемъ твоимъ въ правдѣ, и нищымъ
твоимъ въ судѣ: въ м҃ѳ мъ же
глаголетъ: призоветъ небо свыше, и
землю, еже разсудити люди своя:
и: возвѣстятъ небеса правду его,
яко Богъ судія есть. и въ
н҃ мъ: Богъ ста въ сонмѣ боговъ,
посредѣ же боги разсудитъ. таже и
о призваніи языкъ лѣть есть от
многихъ (псалмовъ) сея (книги)
научитися, изряднѣе же от м҃ѕ го:
вси языцы восплещите руками, вос-
кликните Богу гласомъ радованія.
въ о҃а мъ же (глаголетъ): пред нимъ
припадутъ Еѳіопляне, и врази его
перстъ полижутъ: царіе Ѳарсійстіи,
и острови дары принесутъ, царіе Араб-
стіи, и Сава, дары приведутъ: и по-
клонятся ему вси царіе земстіи, вси
языцы поработаютъ ему. Сія убо
въ псалмѣхъ поются, яже въ коейждо
иной книзѣ предвозвѣщаются. не
невѣдай же паки глаше (старецъ),
яко и въ коейждо книзѣ писанія таж-
де о Спасителѣ изящно назнаменуют-
ся: и есть сіе общее всѣмъ имъ
возвѣщеніе, и тождо духа согласіе.
ибо, якоже сущая во иныхъ, въ сей
(книзѣ псалмовъ) изобрѣсти мо-
щно, тако и сущая въ сей, въ
иныхъ многажды обрѣтаются. ибо
Моvсей пѣснь пишетъ, а Исаія
поетъ, и Аввакумъ молится съ пѣ-
снію. паки же въ коейждо книзѣ
лѣть есть видѣти и пророчества,
и законоположеніе, и исторіи. тойжде
бо Духъ во всѣхъ есть, и по раз-
дѣленію убо его коемуждо бывае-
мому кійждо данную себѣ благодать
устроеваетъ и исполняетъ, аще про-
рочество есть, аще законоположеніе,
аще исторіи воспоминаніе, аще псалмо-
пѣнія даръ. понеже единъ и тойжде
Духъ есть, егоже и вся раздѣленія
суть, самъ же неразделяемый есть по
естеству: зане сей весь убо есть
въ себѣ, по строенію же, явленія и
раздѣленія Духа коемуждо бываютъ:
прочее же по належащей нуждѣ многа-
жды кійждо, наставляющу Духу,
служитъ словеси: тѣмже, якоже
прежде рѣхъ, законополагая Моvсей
пророчествуетъ иногда и поетъ, и
пророчествующіи пророцы завѣщаваютъ
*Исаіи а҃, ѕ҃і. иногда: *измыйтеся, и чисти будете:
*Іерем. д҃, д҃і. и, *омый от злобы сердце твое
Іерлиме: иногда же и исторію на-
писуютъ: Даніилъ убо, яже о
*Ісаа л҃в. Сусаннѣ: *Исаія же, яже о Рапсакѣ

и о Сеннахиримѣ. еице бо и книга
псалмовъ имущи свойственныя пѣсни,
яже во иныхъ книгахъ вкратцѣ реко-
шася, сія та гласомъ пространно
сладкопѣснивно поетъ, якоже прежде
речеся. законополагаетъ убо овогда
и сія: престани от гнѣва, и остави
ярость: и: уклонися от зла, и со-
твори благо: взыщи мира, и пожени
и. и исторію написуетъ овогда о
путешествіи Іиля, и пророчествуетъ
о Спасителѣ, якоже прежде речеся.
общая убо сицевая Духа благодать
да будетъ во всѣхъ, и въ коемждо
да обрѣтается бываема, и во всѣхъ
таяжде, якоже нужда требуетъ, и
Духъ хощетъ. не разнствуетъ бо,
еже болѣе и мнѣе въ сей нуждѣ, да
кійждо неослабно свое служеніе испол-
няетъ и навершаетъ. книга же пса-
лмовъ и тако имѣетъ паки нѣкую
благодать свойственную и примѣчаніе
изящное: ибо кромѣ иныхъ,
въ нихже съ иными книгами имѣетъ
сходство и сообщеніе, еще и свойст-
венное сіе содержитъ чудо, яко и
коейждо души движенія, и тѣхъ
премѣненія и исправленія содержитъ
описанная и изображенная въ себѣ:
яко комулибо хотящему от нея аки
от образа, лѣть постигати и разу-
мѣвати, и сице себе преобразовати,
якоже тамо написано. Во иныхъ
бо книгахъ точію слышитъ ктолибо
законъ повелѣвающъ, яже подобаетъ
творити, и яже не подобаетъ дѣяти:
пророчествія же слышитъ, яко точію
вѣдати грядущаго Спасителя: и исто-
ріямъ внимаетъ, от нихже познати
можетъ царей и святыхъ дѣянія. въ
книзѣ же псалмовъ кромѣ еже симъ
научитися слышащему, еще и движенія
души своея въ ней познаетъ и усмот-
ритъ: прочее же, по сему, имже
страждетъ, и имже стѣсняется,
возможетъ паки от сея воспріяти по-
добіе словесъ, яко не точію слышащій
уклонится, но, и како подобаетъ
глаголюще и творяще врачевати страсть,
научится. Аще бо и во иныхъ кни-
гахъ суть претителная словеса, обли-
чающая злодѣянія: но въ сей, и
како подобаетъ удержатися (от
тѣхъ), изображено. якоже по-
велѣніе есть покаяніе творити: по-
каяніе же творити есть престати от
грѣха: здѣ же, и како подобаетъ
покаяніе творити, и что глаголати въ
покаяніи, изобразися. И паки рече

Па́велъ: *скорбь терпѣ́нїе содѣловаетъ, терпѣ́нїе же искꙋ́сство, искꙋ́сство же ᲂу҆пова́нїе, ᲂу҆пова́нїе же не посрами́тъ: но во ѱалмѣ́хъ, и҆ ка́кѡ подоба́етъ терпѣ́ти скѡ́рби, и҆ что̀ скорбѧ́щемꙋ подоба́етъ глаго́лати, и҆ что̀ по скорбе́хъ, и҆ ка́кѡ кі́йждо и҆скꙋша́етсѧ, и҆ кі́ѧ словеса̀ ᲂу҆пова́ющихъ на Гда, напи́сано є҆́сть, и҆ начерта́но. *Паки же за́повѣдь є҆́сть во все́мъ блгодари́ти: но что̀ подоба́етъ блгодарѧ́щымъ гла́ти, поꙋча́ютъ ѱалмы̀. Та́же ѿ и҆ны́хъ слы́шимъ: *є҆ли́цы хоще́тъ блгоче́стнѡ ѡ҆ Хртѣ̀ жи́ти, гони́ми бꙋ́дꙋтъ: ѿ ѱалмѡ́въ же поꙋча́емсѧ, и҆ ка́кѡ подоба́етъ бѣжа́щымъ мꙋ́жествовати, и҆ кі́ѧ гони́мымъ, и҆ ѿ гоне́нїѧ свобожда́шымсѧ подоба́етъ словеса̀ возноси́ти къ Бгꙋ. Повелѣ́нїе и҆ма́мы блгослови́ти Гда и҆ и҆сповѣ́датисѧ є҆мꙋ̀: но въ ѱалмѣ́хъ и҆зобра́зꙋетсѧ и҆, ка́кѡ подоба́етъ хвали́ти Гда, и҆ кі́ѧ словеса̀ глю́ще и҆сповѣ́дꙋемсѧ, ꙗ҆́коже подоба́етъ. И҆ всѧ́къ въ коє́мждо си́це мо́жетъ ѡ҆брѣстѝ Бжєственныѧ пѣ́сни, къ на́мъ и҆ на́шымъ движе́нїамъ и҆ (тѣ́хъ) ᲂу҆кроще́нїамъ, надлежа́щаѧ. И҆́бо и҆ сїѐ чꙋ́дное є҆́сть па́ки во ѱалмѣ́хъ, ꙗ҆́кѡ во и҆ны́хъ ᲂу҆́бѡ кни́гахъ, ꙗ҆̀же глю́тъ Стїи, и҆ ѡ҆ ни́хже а҆́ще глю́тъ, сїѧ̀ и҆ чтꙋ́щїи возвѣща́ютъ, ѡ҆ ни́хже та̀ напи́санна сꙋ́ть: слы́шащїи же и҆ны́хъ себѐ мнѧ́тъ бы́ти ѿ ѻ҆ны́хъ, ѡ҆ ни́хже сло́во вѣща́етъ, и҆ ра́ди повѣствꙋ́емыхъ дѣѧ́нїй да́же до ᲂу҆дивле́нїѧ и҆ ре́вности прихо́дѧтъ, во є҆́же подража́ти и҆̀мъ. Сїю́ же кни́гꙋ чтꙋ́щїй, ꙗ҆̀же ᲂу҆́бѡ ѡ҆ Спси́телѣ прорѡ́чествїѧ, ѻ҆бы́чнѡ, ꙗ҆́коже въ прочі́ихъ писа́нїахъ, ᲂу҆дивлѧ́ѧсѧ и҆ почита́ѧ прохо́дитъ, про́чыѧ же ѱалмы̀ а҆́ки свѡ́йственнаѧ своѧ̀ словеса̀ чте́тъ: и҆ слы́шащїй а҆́ки са́мъ глю́щїй ᲂу҆милѧ́етсѧ, и҆ ᲂу҆слажда́етсѧ словесе́мъ пѣ́сней а҆́ки свѡ́йственнымъ свои́мъ. И҆зъѧсне́нїѧ же ра́ди не до́лжно лѣни́тисѧ, по бла́женномꙋ А҆пл҃ꙋ, повторѧ́ющемꙋ то́жде гла́ти. Мнѡ́жайшаѧ сꙋ́ть словеса̀ патрїа́рхѡвъ, и҆ свойстве́ннѡ ѿ ни́хъ рече́ннаѧ: є҆гда̀ Мѡѷсе́й гла́ше, Бгъ же ѿвѣща́ваше: И҆лїа̀ и҆ Є҆лїссе́й на Карми́лѣ горѣ̀ пребыва́юще призыва́хꙋ Гда, и҆ вы́нꙋ глаго́лахꙋ: *жи́въ Гдь, є҆мꙋ́же предстою̀ пред ни́мъ дне́сь, и҆ и҆ны́хъ сты́хъ прркѡ́въ словеса̀ пе́рвѣе ᲂу҆́бѡ вѣща́ютъ ѡ҆ Спси́телѣ: пото́мже и҆ мнѡ́жайшаѧ сꙋ́ть ѡ҆ ꙗ҆зы́цѣхъ же и҆ І҆ны́и: ѻ҆ба́че никто́же ни́же патрїа́рхѡвъ словеса̀, а҆́ки своѧ̀, мо́жетъ рещѝ когда̀, ни́же дерзне́тъ кто̀ подража́ти, и҆ рещѝ Мѡѷсе́ѡва, своѧ̀ словеса̀, ни́же А҆враа́ма ѡ҆ домоча́дцѣ и҆ І҆смаи́лѣ, и҆, ꙗ҆̀же ѡ҆ вели́комъ І҆саа́цѣ, а҆́ще таѧ́жде потре́ба комꙋ̀ и҆ нꙋ́жда настоѧ́ла бы, дерзнꙋ́въ кто̀, а҆́ки своѧ̀ рещѝ мо́жетъ. А҆́ще же и҆ сострада́лъ бы кто̀ стражꙋ́щымъ, и҆ ᲂу҆се́рдїе нѣ́когда воспрїѧ́лъ ѡ҆ лꙋ́чшемъ, никогда́же мо́жетъ рещѝ, ꙗ҆́коже Мѡѷсе́й: *ꙗ҆ви ми тебѐ сама́го. И҆ли па́ки: *а҆́ще ᲂу҆́бѡ ѡ҆ста́виши и҆̀мъ грѣ́хъ, ѡ҆ста́ви: а҆́ще же не ѡ҆ста́виши, и҆згла́ди мѧ̀ и҆з̾ кни́ги твоеѧ̀, въ ню́же вписа́лъ є҆сѝ. Но ни́же кто̀ словеса̀ прорѡ́ческаѧ взе́мъ а҆́ки своѧ̀, возмо́жетъ ᲂу҆кори́ти и҆лѝ хвали́ти и҆ми подѡ́бнаѧ творѧ́щихъ, и҆̀миже ᲂу҆кора́хꙋ и҆ хвала́хꙋ ѻ҆нї̀: ни́же сїѐ: живъ Гдь, є҆мꙋ́же предстою̀ пред ни́мъ дне́сь, подража́ти бꙋ́детъ кто̀, а҆́ки своѐ сло́во. И҆́бо чтꙋ́щемꙋ кни́ги ꙗ҆́вно є҆́сть, ꙗ҆́кѡ не своѧ̀, но сты́хъ и҆, ꙗ҆̀же и҆ми ꙗ҆вле́ннаѧ гле́тъ словеса̀: ѱалмы́ же, ᲂу҆диви́телно є҆́сть, кромѣ̀ пророче́ствїй, ꙗ҆̀же ѡ҆ Спси́телѣ и҆ ꙗ҆зы́цѣхъ, гла́й чꙋ́ждаѧ, а҆́ки своѧ̀ словеса̀ гле́тъ, и҆ а҆́ки ѡ҆ себѣ̀ пи́санныѧ ѻ҆ны́ѧ кі́йждо пое́тъ, и҆ не а҆́ки и҆но́мꙋ глю́щꙋ, и҆лѝ ѡ҆ и҆но́мъ назна́менꙋющꙋ, прїе́млетъ, и҆ прохо́дитъ: но а҆́ки са́мъ ѡ҆ себѣ̀ гла́й ᲂу҆слажда́етсѧ, и҆ какова̀ сꙋ́ть рече́ннаѧ, сїѧ̀ а҆́ки са́мъ содѣ́ла́лъ, и҆ ѿ себѐ гла̀ возно́ситъ Бгꙋ. Не́ бо, ꙗ҆́коже патрїа́рхѡвъ словеса̀, и҆ Мѡѷсе́а, и҆ и҆ны́хъ пророкѡ́въ, блгоговѣ́йнѡ блюсти́сѧ бꙋ́детъ и҆ си́хъ: но па́че а҆́ки свѡ́йственнаѧ, и҆ ѡ҆ себѣ̀ напи́саннаѧ, дерзне́тъ гла́ти пою́щїй сїѧ̀. И҆́бо хранѧ́щагѡ за́повѣдь, и҆ престꙋпа́ющагѡ тꙋ̀, и҆ коегѡ́ждо дѣѧ́нїе содержа́тъ ѱалмы̀. Нꙋ́жда же всѧ́комꙋ чл҃кꙋ въ си́хъ содержа́тисѧ, и҆, и҆лѝ а҆́ки хранѧ́щемꙋ за́повѣдь, и҆лѝ а҆́ки престꙋпа́ющемꙋ сїю̀, гла́ти ѡ҆ коє́мждо напи́саннаѧ словеса̀. И҆ мни́тсѧ мнѣ̀, ꙗ҆́кѡ пою́щемꙋ а҆́ки зерца́ло быва́ютъ ѱалмы̀ ко ᲂу҆смотре́нїю и҆ себѐ въ ни́хъ, и҆ своеѧ̀ дшѝ движе́нїй, и҆ та́кѡ чꙋ́вствꙋемое возвѣща́ютъ ѻ҆ни̇̀. И҆́бо и҆ слꙋ́шаѧй чтꙋ́щагѡ, а҆́ки ѡ҆ себѣ̀ гла́ннꙋю пѣ́снь прїе́млетъ: и҆ а҆́ще ѡ҆блича́емый ѿ со́вѣсти ᲂу҆мили́всѧ покаѧ́нїе принесе́тъ, и҆лѝ слы́шаѧй ѡ҆ ᲂу҆пова́нїи на Бга

и ѿ бывающимъ заступленіи къ вѣрнымъ, аки ѿ бываемой къ себѣ сицевой благодати радуется, и благодарити начинаетъ Бг҃у. Егда убо г҃ (ѱаломъ) кто поетъ, на своя взирая скорби, аки своя быти мнитъ сущая въ немъ словеса: и тогда аі и ѕі и пол, аки свойственное упованіе и молитву (поя) возвѣщаетъ: и н҃ и убо ѱаломъ, аки самъ своегѡ покаянія свойственная глетъ словеса: нг҃ же, и не҃ и, и нѕ҃ и, и рма егда поетъ кто, не аки иному гониму сущу, но аки самъ терпяй подобострадательствуетъ, и поетъ Гдеви аки свойственная словеса сія. И всячески сице кіиждо ѱаломъ ѿ Дх҃а (ст҃агѡ) реченъ же и сочиненъ есть, якѡ въ нихъ, по преждереченному, движеніямъ души нашея усмотрѣватися, и всѣмъ онымъ аки ѿ насъ глатися, и имъ аки свойственнымъ быти словесемъ, къ воспоминанію, яже въ насъ, движеній, и исправленію нашегѡ житія. Яже бо поющіи рѣша, сія и намъ могутъ быти образы и начертанія. Сія же паки Спсітеля есть блгть: человѣкъ бо насъ ради бывъ, свою убо плоть насъ ради на смерть даде, да всѣхъ избавитъ ѿ смерти: нбное же и благоугодное жителство свое показати хотя намъ, въ себѣ самомъ изѡбрази сіе, якѡ не ктому кѡимъ удобнѡ прелщеннымъ быти ѿ врага имущымъ ко утвержденію залогъ, побѣду ѿ негѡ собывшуюся за ны над діаволомъ. Сегѡ ради не точію научи, но и, яже учаше, сотвори, да кіиждо слушаетъ убо егѡ глющагѡ, взирая же аки на образъ, пріемлетъ ѿ негѡ примѣръ, еже творити, слышащіи: *научитеся ѿ мене, якѡ кротокъ есмь и смиренъ срцемъ. Совершеннѣйшагѡ же и къ добродѣтели наставленія ѡбрѣсти никтоже возможетъ паче сегѡ, еже Гдь въ себѣ самомъ изѡбрази. Аще бо ѕлотерпѣнія, аще члколюбія, аще благостыни, аще мужества, аще милостыни, аще правды: вся въ немъ кіиждо ѡбрящетъ бывшая, якѡ ничтоже къ добродѣтели ѡскудѣваетъ взирающему на члческое житіе Гдне. Ибо сіе вѣдая Павелъ, рече: *подражатели мнѣ бываите, якоже и азъ Хрту. Зане еллінстіи убо

Ма҃ аі. кѳ҃.

а҃ корі҃ аі. а҃.

законоположители въ словесѣхъ точію имутъ благопріятство: Гдь же, якѡ истиннѡ сый Гдь всѣхъ, и пекійся ѿ тѣхъ, яже сотвори, не токмѡ законополагаетъ, но и образъ себе самагѡ даде, во еже вѣдѣти хотящымъ сегѡ творити силу. Сегѡ убо ради и прежде своегѡ къ намъ пришествія возгласи и въ ѱалмѣхъ сіе, да, якоже въ себѣ совершеннагѡ и нбнагѡ члка изѡбразивъ показа: сице и ѿ ѱалмѡвъ движенія, и страсти душъ, иже хощетъ познати, можетъ, ѡбрѣтаяй въ нихъ и коегѡждо движенія врачевство и исправленіе. Ибо аще истиннѣе рещи подобаетъ, всякое убо бжественное писаніе учително есть добродѣтели и вѣры истинныя: книга же ѱалмѡвъ образъ наставленія дшъ имать. Якоже бо входяй къ цр҃ю устрояется образомъ же и словесы, да не кромѣ сихъ гла, аки ненаказанъ извержется: такѡ сія бжественная кнга текущему въ добродѣтели, и хотящему познати, еже во плоти Спсітеля жителство, воспоминаетъ первѣе чрезъ чтеніе движенія дши, и такѡ прочее устрояетъ и учитъ чтущихъ сія словеса. Тѣмже суть ѱалмы, [да кіиждо сіе первѣе въ книзѣ наблюдаетъ,] ѻвіи убо въ повѣсть реченніи, ѻвіи же во утѣшеніе, ѻвіи же въ пророчество, ѻвіи же въ мltву, ѻвіи же во исповѣданіе. Суть же убо въ повѣсть реченніи, ні, мг, ми, мѳ, ов, оѕ, оз, пи, рѕ, рг, ркѕ, рлѕ, всѣхъ же числомъ дванадесять. Молитвенніи же суть: ѕі, зз, пѳ, ра, рла, рма, всѣхъ же шесть. Бесѣдовніи же и молитвенніи и просителніи е, ѕ, з, аі, ві, еі, кд, кз, л, лд, лз, мв, нг, нд, не, нѕ, ни, нѳ, ѯ, ѯг, пв, пе, пѕ, рлз, рлѳ, рмв, всѣхъ же двадесятъ шесть. Бесѣдовный убо и благодарственный, рли и: бесѣдовніи же точію, г, ке, зи, зѳ, о, ог, он, оѳ, рн, ркв, ркѳ, рл, всѣхъ же дванадесятъ. Исповѣдателный убо единъ, и. Смѣшенное же имущіи исповѣданіе, ѳ, од, рд, ре, рѕ, рзі, рле, рлѕ, всѣхъ осмь. Имущіи совокупленное исповѣданіе и повѣсть съ хваленіемъ, единъ есть, рі. Имущіи убо увѣщаніе единъ есть, лѕ и. Содержащіи же

[illegible]

пророчествїа сꙋть сїи: к҃, ка҃, мд҃, мѕ҃, ое҃, всѣхъ же пѧть. И ѡбѣтованїе ѹбѡ имꙋщїи съ пророчествомъ единъ есть, р҃ѳ. Поѡщренїе же имꙋщїи и ѹтѣшенїе сꙋть: ки҃, лв҃, п҃, чд҃, че҃, ч҃ѕ, чз҃, рв҃, рг҃, рг҃і. всѣхъ же девѧть. Поѡщренїе же имꙋщїи съ пѣснїю, рм҃ѳ, единъ. Ѡписꙋющїи ѹбѡ добродѣтелное житїе сꙋть: рд҃, ра҃і, рн҃і, рк҃д, рл҃в, всѣхъ пѧть. Похвалꙋ же возвѣщающїи сꙋть сїи: ч҃, рв҃і, рѕ҃і, рл҃д, рм҃е, рм҃ѕ, рм҃з, рм҃и, рн҃, всѣхъ же девѧть. Благодарственнїи сꙋть: и҃, ѳ҃, з҃і, кѳ҃, лг҃, ме҃, ѯв҃, ог҃, пд҃, ре҃і, рк҃, рк҃а, рк҃г, рк҃е, рк҃и, рм҃а, всѣхъ же шестьнадесѧтъ. Блаженство же проповѣдающїи сꙋть: а҃, ла҃, м҃, ра҃і, рн҃і, рк҃з, всѣхъ шесть. Есть и показꙋющїи ѹсердїе съ пѣнїемъ, рз҃і. Есть и къ мꙋжествꙋ поѡщрѧющїи, п҃. Ѡбличителнїи же нечестивыхъ и законопрестꙋпныхъ: в҃, г҃і, ле҃, на҃, нв҃, всѣхъ пѧть. И призывающїи ѹбѡ есть, д҃. Овїи надходѧщаѧ возвѣщаютъ, ꙗкѡ ѯѕ҃, и оѳ҃, всѣхъ два. И овїи ѹбѡ хваленїѧ, ꙗже ѡ Гдѣ, словеса возвѣщаютъ, кв҃, кѕ҃, ли҃, лѳ҃, ма҃, ѯа҃, ое҃, пг҃, ч҃ѕ, чи҃, рн҃а, всѣхъ единонадесѧть. Овїи же ѡбличителнїи сꙋть: нз҃, па҃, всѣхъ два. И овїи ѹбѡ пѣсни словеса глютъ, мз҃, ѯд҃, всѣхъ два. Овыи воскликновенїѧ и ѡ воскресенїи ѯе҃. Иныи же воскликновенїѧ точїю словеса глаголетъ, чѳ҃. Сицевомꙋ ѹбѡ сꙋщꙋ чиноположенїю ѱалмѡвъ, возможно прочее чтꙋщымъ ѡбрѣсти въ коемждо, ꙗкоже прежде рѣхъ, движенїѧ и состоѧнїе своеѧ дши, такожде ѡ коемждо образъ и ѹченїе, и что ѹбѡ глѧи ѹгодити возможетъ Гдꙋ: кїими же глы самаго себе исправити можетъ, и благодарити Гдꙋ, во еже не впасти въ нечестїе паче сицевыхъ

Глѧ. глющемꙋ: не точїю бо ѿ дѣлѣхъ, *но и ѡ всѧкомъ словѣ праздномъ воздати ѿвѣтъ имамы сꙋдїи. Аще ѹбѡ ѹблажити кого хощеши, имаши, какѡ достоитъ, и ѡ комъ и что подобаетъ глати, а҃, ла҃, м҃, ра҃і, рн҃і, рк҃з. Аще же ѹкорити їꙋдейскїи на Спсителѧ навѣтъ, имаши вторꙋю пѣснь. Аще же гонимь бываеши ѿ своихъ, и многихъ имаши востающихъ на тѧ, глаи г҃ ѱаломъ. Аще же сице гонимь призовеши Гда, и ѹслышанъ хощеши благодарити, пои д҃, и од҃, и ра҃і. И аще зрѧ лꙋкавнꙋющихъ еще навѣтовати хотѧщихъ, хощеши ѹслышанной быти млтвѣ твоей, ѹтреннюю заѹтра пои е҃. Чꙋвствꙋющїи же прещенїе Гдне, аще егѡ ради смꙋщаема себе зриши, можеши глати ѕ҃ и, лз҃. Аще же и совѣтꙋютъ нѣцыи на тѧ, ꙗкѡ Ахїтофелъ на Двда, и сїе тебѣ возвѣститъ кто, пои з҃, и дерзаи ѡ избавителѣ твоемъ Бзѣ. Видѧ же блгть Спсителѧ вездѣ простертꙋю, и спасенныи родъ чческїи, аще возгласити хощеши ко Гдꙋ, пои и҃. Аще же паки воспѣти хощеши ѡ точилѣ, благодарѧ Гдꙋ, имаши тоиждe паки и҃, и п҃, и пг҃. Ѡ непраздненїи же врага и спасенїи твари, не хвалѧсѧ ѡ себѣ, но видѧ Сна Бжїѧ сїе исправившаго, глаи ѳ҃ ѡ немъ реченныи ѱаломъ. И аще кто ѕѣлѡ тебе смꙋтити восхощетъ, ты имѣи ѹпованїе на Гда, и пои ӏ҃. Егда же многихъ гордынꙋ зриши, и ѹмножившꙋюсѧ ѕлобꙋ, ꙗкѡ ничтоже прпбно бываетъ въ человѣцѣхъ, ты прибѣжи ко Гдꙋ, и глаи аі҃. Продолжающꙋсѧ же ѿ врагѡвъ навѣтꙋ, не ѹнывай аки забвенъ ѿ Гда, но призови Гда, поѧ кѕ҃. Аще же хꙋлѧщихъ нѣкїихъ (Бжїи) промыслъ ѹслышиши, не сообщаѧсѧ ѹбо тѣхъ нечестїю, но прибѣгаѧ къ Бгꙋ, глаи г҃і и нв҃. Прочее, аще хощеши познати, кто есть цртвїѧ нбнагѡ гражданинъ, пои д҃і. Млтвы ли тебѣ нꙋжда ради востающихъ на тѧ, и ѡдержащихъ твою дшꙋ; пои ѕ҃і, и пе҃, и пз҃, и рм҃. Или хощеши познати, какѡ Мѡѵсей молѧшесѧ, имаши пѳ҃. Или спасенъ еси ѿ врагъ твоихъ, и избавленъ ѿ гонѧщихъ тѧ, пои и ты з҃і ѱаломъ. Ѹдивлѧешисѧ ли ѹстроенїю твари, и сꙋщей къ ней промысла благодати, закона же стымъ повелѣнїемъ, пои н҃і и кг҃. Ѡскорблѧемыхъ же видѧ, ѹтѣшаи ихъ, молѧсѧ и глѧ имъ, ꙗже въ ѳ҃і мъ ѱалмѣ, словеса. Зриши ли себе пасома и блгопоспѣшествꙋема ѿ Гда, радꙋѧсѧ ѡ семъ пои кв҃. Врази ли окрестъ тебе, но ты дшꙋ воздвигъ къ Бгꙋ, глаи кд҃: и ѹзриши сихъ беззаконнꙋющихъ вотще. Настоѧтъ ли врази, ничтоже ино, точїю рꙋцѣ имꙋще кровей исполнены, и ищꙋще ѿвлещи и погꙋбити тебе, не даждь чл҃кꙋ сꙋда, зазѡрна бо сꙋть всѧ чческаѧ: но Бга моли

бы́ти сꙋдїю, є҆ди́нъ бо то́й првⷣенъ є҆́сть, гл҃и к҃е, л҃д, м҃в. А҆́ще же жесточа́е напа́даютъ, и҆ мно́жествомъ, а҆́ки по́лчище, быва́ютъ вра́зи, презира́юще тебѐ, а҆́ки непома́занна, и҆ сегѡ̀ ра́ди ра́товати тѧ̀ хотѧ́ще, не ᲂу҆жаса́йсѧ, но пой к҃ѕ ѱало́мъ. И҆ поне́же немощно́е є҆́сть є҆стество̀ чл҃ческое, а҆́ще па́ки безсꙋ́дни быва́ютъ навѣ́тꙋющїи, да не пра́зденъ проти́вꙋ и҆́хъ бꙋ́дꙋши, возопі́й ко Бг҃ꙋ, гл҃ѧ, ꙗ҆̀же въ к҃з м҃ъ. И҆ а҆́ще хо́щеши навꙋчи́тисѧ, ка́кѡ подоба́етъ бл҃годаре́нїе Гд҇ꙋ возда́ти, дꙋхо́внѡ разꙋмѣва́ѧ, пой к҃и. Ксемꙋ̀ ѡ҆бновлѧ́ѧ до́мъ тво́й, си́рѣчь, дꙋ́шꙋ твою̀, прїе́млющꙋю Гд҇а, и҆ чꙋ́вственный до́мъ, въ не́мже тѣле́снѣ ѡ҆бита́еши, бл҃года́ри, и҆ рцы̀ к҃д, и҆, и҆̀же въ степе́нехъ р҃кѕ. Є҆гда́ же себѐ вѣ́ры ра́ди въ Хрⷭ҇та̀ ненави́дима и҆ гони́ма ѿ всѣ́хъ дрꙋго́въ же и҆ сро́дникѡвъ ᲂу҆ви́диши, ни ѿ тѣ́хъ, ни́же ѿ себѣ̀ разсꙋжда́ѧ небре́зи, ни́же, а҆́ще зна́емыхъ ви́диши ѿвраща́ющихсѧ ѿ тебѐ, бо́йсѧ, но ѿстꙋпи́въ ѿ тѣ́хъ, и҆ смотрѧ̀ бꙋ́дꙋщаѧ, пой л҃. Ви́дѧ же крѣща́емыхъ, и҆ и҆збавле́нныхъ ѿ растлѣ́ннагѡ бытїѧ̀, и҆ ᲂу҆дивлѧ́ѧсѧ Бж҃їю чл҃колю́бїю, пой къ ни́мъ л҃а. Є҆гда̀ ᲂу҆́бѡ со мно́гими хо́щеши пѣ́ти, првⷣныхъ мꙋже́й, и҆ пра́выхъ въ жи́тїи собра́въ, пой л҃в. Впа́дъ же во вра́ги, мꙋ́дрѣ же и҆́хъ ᲂу҆бѣ́гъ, и҆ ᲂу҆клони́всѧ ѿ навѣ́та и҆́хъ, а҆́ще хо́щеши бл҃года́рити, созва́въ кро́ткихъ мꙋже́й, пой съ ни́ми л҃г. И҆ а҆́ще ви́диши законопрестꙋ́пныхъ ѿ ѕлѣ̀ любопрѣ́нїе, не разꙋмѣ́й, ꙗ҆́кѡ по є҆стествꙋ̀ ѕло́ба въ ни́хъ є҆́сть, ꙗ҆́коваѧ гл҃ютъ є҆ретїкѝ: но гл҃и л҃е: и҆ ᲂу҆́зриши ꙗ҆́кѡ са́ми грѣха̀ вино́вни сꙋ́ть. А҆́ще же ви́диши лꙋка́выхъ мно́гаѧ творѧ́щихъ беззако́нїѧ, и҆ возносѧ́щихсѧ над ме́ньшими, и҆ хо́щеши ᲂу҆вѣща́ти нѣ́кїихъ, да не внима́ютъ и҆̀мъ, ни́же ревнꙋ́ютъ и҆̀мъ, занѐ вско́рѣ ᲂу҆гаса́ютъ о҆нѝ, гл҃и и҆ себѣ̀, и҆ про́чымъ л҃ѕ. Но и҆ ты̀ предложи́въ внима́ти себѣ̀, а҆́ще зри́ши напа́дающа врага̀, тогда̀ бо наипа́че воста́етъ проти́вꙋ си́цевыхъ, и҆ хо́щеши пома́зати себѐ проти́вꙋ є҆гѡ̀, пой л҃и ѱало́мъ. И҆ а҆́ще врагѡ́въ належа́щихъ скѡ́рби терпи́ши, и҆ хо́щеши вѣ́дати по́льзꙋ ѿ терпѣ́нїѧ, пой л҃ѳ ѱало́мъ. Зрѧ́й же мно́гихъ ни́щихъ и҆ ᲂу҆бо́гихъ: и҆ хотѧ́й поми́ловати и҆́хъ, мо́жеши о҆́быхъ ᲂу҆́бѡ ᲂу҆жѐ поми́ловавшихъ похвали́ти, о҆́быхъ же къ творе́нїю сегѡ̀ поѡщри́ти, гл҃ѧ м҃ ѱало́мъ. Посе́мъ, а҆́ще всѧ́чески жела́нїе и҆мѣ́ѧ ко Бг҃ꙋ, ᲂу҆слы́шиши врагѡ́въ поносѧ́щихъ, да не смꙋща́ешисѧ: но взира́ѧ на пло́дъ безсме́ртный ѿ си́цевагѡ жела́нїѧ рождающїйсѧ, ᲂу҆тѣша́й дꙋ́шꙋ твою̀ ᲂу҆пова́нїемъ є҆̀же на Бг҃а, и҆ си́мъ ѡ҆блегчава́ѧ и҆ ᲂу҆кроща́ѧ сꙋ́щыѧ въ жи́тїи печа́ли, гл҃и м҃а ѱало́мъ. При́снѡ же воспомина́ти хотѧ́й бл҃годѣѧ́нїѧ Бж҃їѧ, бы́вшаѧ ко ѻ҆тце́мъ, и҆ ѡ҆ и҆схо́дѣ и҆з Є҆гѵ́пта, и҆ ѡ҆ провожде́нїи въ пꙋсты́ни, ко́ль ᲂу҆́бѡ Бг҃ъ бл҃гъ, чл҃цы же не бл҃годарни, и҆ма́ши м҃г, и҆ ѻ҃з, и҆ п҃и, и҆ р҃д, и҆ р҃е, и҆ р҃ѕ, и҆ р҃ві. Прибѣга́ѧ же к Бг҃ꙋ, и҆ спасе́нъ ѿ ѡ҆бдержа́щихъ тѧ̀ скорбе́й, а҆́ще хо́щеши бл҃года́рити Бг҃ꙋ, и҆ повѣ́дати бы́вшее къ тебѣ̀ чл҃колю́бїе, и҆ма́ши м҃е. А҆́ще согрѣши́лъ є҆сѝ, и҆ ᲂу҆стыдѣ́всѧ ка́єшисѧ, и҆ поми́лованїѧ про́сиши, и҆ма́ши и҆сповѣ́данїѧ и҆ покаѧ́нїѧ словеса̀ въ н҃ м҃ъ (ѱалмѣ̀). А҆́ще ѡ҆клевета́нъ є҆сѝ ѿ лꙋка́вагѡ къ црⷭ҇ю̀, и҆ зри́ши клеветника̀ хвалѧ́щасѧ на тѧ̀: ᲂу҆едини́сѧ, и҆ гл҃и, ꙗ҆̀же въ н҃а м҃ъ. И҆ а҆́ще гони́мь быва́ѧ, и҆ клеве́щꙋтъ нѣ́цыи, преда́ти тѧ̀ хотѧ́ще, ꙗ҆́коже Зїфе́и и҆ и҆ноплеме́нницы Дв҃да, не ᲂу҆нывай, но дерза́ѧ ѡ҆ Гдⷭ҇ѣ и҆ хвалѧ̀ є҆го̀, пой, ꙗ҆̀же въ н҃г м҃ъ и҆ в н҃е м҃ъ. А҆́ще же и҆ прибѣжи́тъ гони́тель, и҆ не вѣ́дѧ вни́детъ въ пеще́рꙋ, въ не́йже ты̀ кры́єшисѧ, ни́же та́кѡ ᲂу҆страша́йсѧ: и҆ма́ши бо въ тако́вой нꙋ́ждѣ поле́зны ко ᲂу҆тѣше́нїю столпописа́нїѧ словеса̀ напи́саннаѧ в н҃ѕ м҃ъ, и҆ н҃з м҃ъ. А҆́ще же навѣ́тꙋѧй повели́тъ наблюда́ти и҆ до́мъ тво́й, и҆ и҆збѣ́гнеши, воспи́ши Гд҇ꙋ сїю̀ бл҃года́ть, а҆́ки на столпѣ́хъ, напи́сꙋѧ ѻ҆́нꙋ на дꙋшѝ, сꙋ́щꙋю въ па́мѧть, ꙗ҆́кѡ не поги́блъ є҆сѝ, и҆ гл҃и, ꙗ҆̀же въ н҃и м҃ъ ѱалмѣ̀. А҆́ще же и҆ поно́сѧтъ стꙋжа́ющїи вра́зи, и҆ сꙋесло́вѧще клеве́щꙋтъ, мнѧ́щесѧ бы́ти дрꙋ́зи, и҆ ѡ҆печа́лишисѧ въ размышле́нїи твое́мъ вмалѣ̀, но мо́жеши ᲂу҆тѣ́шитисѧ поѧ̀ и҆ ты̀ Бг҃ꙋ, и҆ гл҃ѧ, ꙗ҆̀же въ н҃д м҃ъ. И҆ проти́вꙋ лицемѣ́рѡвъ ᲂу҆́бѡ, и҆ хвалѧ́щихсѧ въ лицѐ гл҃и на посрамле́нїе и҆́хъ н҃з ѱало́мъ. Проти́вꙋ же ᲂу҆стремлѧ́ющихсѧ ѕвѣ́рски на тѧ̀, и҆ хотѧ́щихъ ꙗ҆́ти твою̀ дꙋ́шꙋ, пови́нисѧ Бг҃ꙋ, и҆ дерза́й: є҆ли́кѡ бо о҆нѝ бѣсню́ютсѧ, толи́кѡ па́че повинꙋ́йсѧ ты̀ Гд҇ꙋ, и҆ гл҃и, ꙗ҆̀же въ ѯ҃а м҃ъ. И҆ а҆́ще ᲂу҆́бѡ гони́мый въ пꙋсты́ню ѿи́деши, не ᲂу҆бо́йсѧ ꙗ҆́кѡ

єдинъ сый тамѡ: имаши бо Бга тамѡ, и къ немꙋ оутреню пой зв.
Оустрашающымъ же врагѡмъ и не престающымъ навѣтовати, но еще коварнѡ испытꙋющымъ вся противꙋ тебе, аще и мнози сꙋть, не ѡслабѣвай: стрѣлы бо младенцевъ бꙋдꙋтъ сихъ язвы, поющꙋ тебѣ зг, и зд, и зѳ, и о. Егда оубѡ восхвалити хощеши Гда, пой яже въ зд мъ: аще же хощеши наꙋчити нѣкіихъ ѡ воскресеніи, пой яже въ зе мъ. щедрѡтъ же прося оу Бга, хвали єго, поя зѕ. Егда же оузриши нечестивыхъ оубѡ в мирѣ благоцвѣтꙋщихъ и по сердцꙋ жителствꙋющихъ, правныхъ же ѡскорбляемыхъ, да не соблазнишися и не подвигнешися, гли и ты, яже въ ов мъ ѱалмѣ. Егда оубѡ прогнѣвается Бгъ на люди, имаши ко оумоленію єго словеса разꙋмна, яже в ог мъ. Егда же нꙋжда тебѣ исповѣданія єсть, пой ѳ, и од, и ча, и рд, и ре, и рѕ, и рз, и рі, и рзі, и рле, и рлз. И посрамити оубѡ хотяй еллинѡвъ и еретікѡвъ, якѡ нѣсть оу нихъ Богоsвѣдѣнія, но в єдиной соборной цркви, можеши дꙋховнѡ разсꙋждая пѣти и глати, яже въ ое мъ. Врагѡмъ же запеншымъ прибѣжища, тебѣ же всячески ѡѕлобляемꙋ, аще возмꙋтишися, не бꙋди безнадеженъ, но молися: аще вопія оуслышанъ бꙋдеши, благодари Бгꙋ, гля, яже въ оѕ мъ. Аще же нападше врази внидꙋтъ, и ѡскверн҄ятъ домъ Бжій, стыхъ же избіютъ, и тѣлеса ихъ повергꙋтъ птицамъ небнымъ, да не оуныв҄ъ оужаснешися мꙋчителства ихъ, состражди оубо страждꙋщымъ, к Бгꙋ прибѣгни, гля оп ѱаломъ. Въ праздникъ же хотяй пѣти Гдꙋ созвавъ рабѡвъ Бжіихъ, пой, яже в п мъ и чд мъ. Врагѡмъ же паки собравшымся всѣмъ ѿвсюдꙋ, и претящымъ на домъ Бжій, совѣщанія же творящымъ на благочестіе, не малодꙋшествꙋй ради множества и могꙋщества ихъ, имаши аки котвꙋ надежды глы, яже въ пв мъ. И аще смотря домъ Бжій и вѣчная єгѡ селенія, имаши к нимъ оусердіе, якоже имѣяше Апалъ, гли и ты пг ѱаломъ. Преставшꙋ же нѣкогда гнѣвꙋ и плѣненію избавленномꙋ сꙋщꙋ, аще хощеши благодарити Гдеви, имаши пд, и рке. И различіе оубѡ соборныя цркве междꙋ расколами аще хощеши познати, и посрамити оныхъ, можеши глати, яже в пѕ мъ написана сꙋть.

Оутвердити хотя себе и прочихъ въ благочестіи, и якѡ оупованіе на Бга не посрамляетъ, но и небоязненнꙋ дꙋшꙋ оустроеваетъ, хвали Бга, глагола, яже въ ч мъ. Аще хощеши пѣти въ сꙋббѡтꙋ, имаши ча ѱаломъ: хощеши ли благодарити въ недѣлю, имаши кг. Аще пѣти хощеши во вторый день сꙋббѡты, имаши мз. Желаеши ли пѣти въ пятокъ; имаши пѣніе въ чв мъ. Тогда бо бывшемꙋ Кртꙋ, домъ Бжій создася, аще и врази оусилствовахꙋ препятіе сотворити: и сегѡ ради побѣдителнꙋю пѣснь пѣти Бгꙋ подобаетъ тогда реченнаѧ в чв мъ. Аще же и плѣненію бывшꙋ разорится домъ, и паки созиждется. Пой яже въ че мъ. Земли же ѡсвобожденіе пріявшей ѿ ратꙋющихъ, и оуже оупокоеннѣй сꙋщей, и воцарившꙋся Гдꙋ, аще хощеши пѣти ѡ семъ, имаши чѕ. Хощеши ли въ четвертый день сꙋббѡты пѣти; имаши чг. Тогда бо преданъ Гдь, ѿмщати начатъ смерти мщеніемъ, и торжествовати на нею съ дерзновеніемъ. Аще оубѡ читая еѵліе, видиши, якѡ въ четвертый день сꙋббѡты совѣтъ воспріяша Іꙋдеи на Гда, зря єго тогда дерзающа во ѿмщеніи еже ѡ насъ противꙋ діавола, пой, яже въ томже чг мъ. Паки вида сꙋщій ко всѣмъ промыслъ Гдень, и владычество єгѡ, и хотя поꙋчити нѣкіихъ вѣры, яже в него, и послꙋшанія, оувѣщавая ихъ первѣе исповѣдатися, пой чд. И аще познавъ єгѡ сꙋдебнꙋю власть, и якѡ мтію сꙋдъ растворяя сꙋдитъ Гдь, хощеши къ немꙋ приствпити, имаши на сіе словеса сꙋщая въ р мъ. Немощномꙋ же нашемꙋ сꙋщемꙋ єстествꙋ, аще скорбей ради житія якѡ нищь бывъ оуныва́еши когда, и хощеши оутѣшитися, имаши ра ѱаломъ. И понеже подобаетъ ѡ всѣхъ и во всѣхъ благодарити намъ Бгꙋ, аще хощеши благословити єго, долженъ єси к семꙋ поощряти дꙋшꙋ твою, и глаголати рв, и рг. Хвалити ли хощеши Бга, и вѣдати какѡ и ѡ чемъ подобаетъ хвалити, и кія лѣпо єсть глаголати словеса въ хваленіи; имаши рд, и рѕ, и рлд, и рме, и рмѕ, и рмз, и рми, и рн. Имаши ли вѣрꙋ якоже рече Гдь, и вѣрꙋеши, яже моляся глеши; гли реі. Аще восходяща себе чꙋвствꙋеши добродѣтелми; якѡ рещи: *Задняя оубѡ забываю, в предняя же простираюся, имаши во всякомъ оуспѣяніи

*Фiлiп г. ѓі.

ꙗко глаголанїю еі степенныхъ пѣсней. Плѣненъ еси чуждими помышленїи, и чувствуеши себе ѿводима, и покаявся престани ѿ прочїихъ, и пребывъ въ сихъ, въ нихже согрѣшающа себе усмотрѣлъ еси, сѣди и плачися, такожде ты, ꙗкоже сотвориша бывшїи тогда людїе, гла, ꙗже во ркѕ мъ. непщуя же ꙗкѡ искушенїя суть твоя искусъ, по искушенїи аще благодарити хощеши, имаши рли ѱаломъ. аще утѣсненъ еси паки ѿ врагѡвъ, и избавитися хощеши, глаголи, ꙗже во рлѳ мъ. молитися ли и просити хощеши, пой е и рмв. аще врагъ мучитель востанетъ на люди и на тя, ꙗкоже Голїаѳъ на Двда, да не ужасаешися, но вѣруй и ты, ꙗкоже Двдъ, и глаголи, ꙗже во рмг мъ. Таже удивляяся сущымъ ко всѣмъ Бжїимъ благодѣянїямъ, и воспоминая бываемой на тя и на всѣхъ благостыни егѡ, аще хощеши ѡ сихъ благословити Бга, глаголи Двдова словеса, ꙗже и онъ глалъ во рмд мъ ѱалмѣ. воспѣти хощеши ли Гдеви, имаши на сїе рещи че и чз. аще малъ сый предпочтенъ еси в началство нѣкое над братїею твоею, не возносися противу ихъ, но избравшему Гдеви давъ славу, пой и ты рна, иже свойственный есть Двдовъ. аще хощеши пѣти содержащыя силу аллилуїи, имаши рд, ре, рѕ, рдї, рві, ргї, рдї, реї, рѕї, рзї, рнї, рлд, рле, рме, рмѕ, рмз, рми, рмѳ, рн. егда же хощеши на единѣ, ꙗже ѡ Спсителѣ, пѣти, вмалѣ не во всякомъ убѡ ѡбрѣтаеши ѱалмѣ таковая: имаши же изряднѣе мд, и рѳ, въ нихже изявляется, еже ѿ Оца сущее рожденїе, и еже во плоти пришествїе егѡ: ка же и зи предглющыя ѡ Бжественномъ Кртѣ, и коликїи насъ ради навѣтъ воспрїя, и коликая претерпѣ: и в и убѡ и ои изявляющыя Їудеевъ навѣтъ и ѕлобу, и Їуды Їскарїотскагѡ преданїе: к же и мѳ, и оа, показующыя цртвїе егѡ и власть судебную, и паки егѡ къ намъ во плоти пришествїе, и званїе ꙗзыкѡвъ. и еі убѡ изявляетъ егѡ из мертвыхъ воскрнїе. кг же и мѕ возвѣщаютъ егѡ на нбса вознесенїе. чв же и че, и чз, и чи, читая увидѣти можеши бывшая на насъ Спсителя страданїями егѡ благодѣянїя. сей убѡ характиръ въ пользу человѣкѡмъ из книги ѱалмѡвъ, ꙗже имать

свойственныя ѱалмы (инїи) ко исправленїю движенїй коеяждо души, в прочїихъ же ѡ пришествїи во плоти Гда нашегѡ и Спсителя Їиса Хрта частѣйшая прорѡчествїя, ꙗкоже прежде рѣхъ: чесѡ же ради съ пѣснїю и пѣнїемъ поются сїя словеса, подобаетъ и ѡ семъ не умолчати. нѣцыи бо ѿ простыхъ сущихъ въ насъ аще и вѣруютъ быти Бгодухновенная словеса, обаче мнятъ, ꙗкѡ ради благогласїя, и услажденїя слуха пѣснопоются ѱалмы, нѣсть такѡ: ибо не услажденїя и краснорѣчїя взыскуетъ писанїе: но и сїе пользы ради души изѡбразися. всякихъ ради убѡ, паче же двоихъ ради сихъ (винъ): первое убѡ, ꙗкѡ лѣпо свщенному писанїю не точїю в сокращенїи, но и въ протяженїи гласа хвалити Бга. въ сокращенїи убѡ глютъся, ꙗковая суть закона и пророкѡвъ и вся повѣсти, съ новымъ завѣтомъ: въ протяженїи же глютъся, ꙗкѡвая суть ѱалмѡвъ, пѣнїй же и пѣсней словеса: такѡ бо соблюдется, еже любити человѣкѡмъ Бга ѿ всея крѣпости и силы. второе же, зане ꙗкоже мусїкїя соглашающая пищали, едино согласїе составляетъ, такѡ, понеже и въ души различная движенїя изявляются, есть бо въ ней помышленїе, и похотѣнїе, и провидѣнїе, ѿ сихъ же движенїя и удѡвъ тѣлесе бываетъ дѣйствїе, требуетъ разумъ, да не будетъ человѣкъ самъ себѣ несогласенъ, ниже различествуетъ въ себѣ: ꙗкоже глаголати убѡ блгая, творити же умомъ лукавая: ꙗкоже Пїлатъ глагола убѡ: ни единыя вины ѡбрѣтаю въ немъ, слагашеся же совѣту Їудеевъ: или вожделѣти убѡ лукавая, немощи же сотворити та, ꙗкоже старцы на Сусанну: или паки, не любодѣйствовати убѡ, красти же: или не красти убѡ, убивати же: или не убивати убѡ, хулити же. да не убо сицевое въ насъ смущенїе будетъ, требуетъ разумъ, да дша имущая Хртовъ умъ, ꙗкоже рече Апслъ, сегѡ предводителя употребляетъ, и симъ убѡ над страстми сущими въ себѣ да ѡбладаетъ, и над удами тѣлесе да владычествуетъ, да повинуются разуму: да ꙗкоже въ мусїкїи брацало, такѡ самъ члкъ ѱалтирь сотворившїися, и дхомъ внимая всецѣлѡ, всѣми уды и движенїями да покаряется, и работаетъ воли Бжїей. Сицевая же мыслей безмолвїя и тихагѡ состоянїя ѡбразъ

и начертаніе, есть ѱалмѡвъ пѣсненное чтеніе. ꙗкоже бо помышленіѧ дꙋши изавлѧемъ и вѣдѡма творимъ словесы, ихже произносимъ: такѡ хотѧ Бгъ, да бꙋдетъ сладкопѣніе, еже ѿ словесъ, знаменіемъ, дꙋховныѧ в дши мꙋсикіи, изѡбрази стїхословнѡ пѣти пѣсни, и ѱалмы съ пѣніемъ чести. и сїе есть вожделѣніе дши, еже правѡ оустроенной быти ей, ꙗкоже пишетсѧ: *блгодꙋшествꙋетъ ли кто въ васъ; да поетъ. сице еже ꙋбѡ въ ней есть смꙋтителное и строптивое и не оустроенное, оуглаждаетсѧ, печалное же исцѣлѧетсѧ, поющымъ намъ: *вскꙋю прескорбна еси дꙋше моѧ, и вскꙋю смꙋщаеши мѧ; и поколебаніе ꙋбѡ познаетъ, глѧ: *мои же вмалѣ не подвижастѣсѧ нозѣ: страхъ же оукрѣплѧетъ оупованіемъ, внегда глетъ: *Гдь мнѣ помощникъ, и не оубоюсѧ, что сотворитъ мнѣ чл҃къ. Тѣмже, иже ꙋбѡ не симъ образомъ чтꙋтъ Бжественныѧ пѣсни, не разꙋмнѡ поютъ, но себе ꙋбѡ оуслаждаютъ, имꙋтъ же оукореніе: *ꙗкѡ не красна похвала во оустѣхъ грѣшника. а иже по предреченномꙋ образꙋ поютъ, ꙗкѡ сладкопѣнію словесъ ѿ блгоꙋстроеніѧ дши, и ѿ согласїѧ съ дꙋхомъ произноситисѧ, сицевїи поютъ ꙋбѡ ѧзыкомъ, поютъ же и оумомъ, не точїю себе самихъ, но и хотѧщихъ слышати многѡ ползꙋютъ. Блаженный ꙋбѡ Двдъ такѡ поѧ *Саꙋлꙋ, самъ оугоди Бгꙋ, и мѧтежнꙋю и бѣснꙋющꙋюсѧ страсть Саꙋловꙋ ѿгонѧше, и оустроеваше въ тишинѣ быти дꙋши егѡ: такѡ іереи поюще, дꙋшы людей къ безмолвїю и единомыслїю ликꙋющихъ на нбси призываютъ. оубо еже съ пѣніемъ глати ѱалмы, нѣсть блгогласїѧ попеченіе, но знаменіе согласїѧ помышленій сꙋщихъ въ дꙋши. и стїхословное чтеніе, знаменіе блгоꙋстроеннагѡ и неѡбꙋреваемагѡ состоѧнїѧ оума. ибо хвалити Бга в кνмвалѣхъ доброгласныхъ и въ гꙋслехъ, и въ десѧтострꙋннѣмъ ѱалтири, паки знаменіе есть и извѣщеніе, еже блгоꙋстроеннымъ быти законнѡ оудамъ тѣлесе аки стрꙋнамъ, помышленіамъ же дꙋши аки кνмвалѡмъ быти, прочее же звꙋкомъ и мановеніемъ дха симъ всѣмъ движатисѧ и жити: по писанномꙋ, *дꙋхомъ чл҃кꙋ жити, дѣанїѧ же плѡтскаѧ оумерщвлѧти. сице бо добрѣ поющїи, блгоꙋстроѧетъ дꙋшꙋ свою, и аки из разногласїѧ въ согласіе приводитъ: ꙗкѡ внегда по естествꙋ состоѧщей ей

не оустрашатисѧ ѿ когѡлибо, но и паче блговоѡбразителной быти, и вѧщшее желаніе восприимати ей бꙋдꙋщихъ блгъ. ибо сладкопѣніемъ словесъ оуслаждающалсѧ забываетъ страстей, и радꙋѧсѧ взираетъ ко оумꙋ, иже во Хрстѣ, помышлѧѧ ѡ лꙋчшихъ. подобаетъ ꙋбѡ, ѽ чадо, коемꙋждо ѿ чтꙋщихъ сїю книгꙋ, чести ꙋбѡ всѧ искреннѡ, ꙗже в ней сꙋть Бгодꙋхновенна: восприимати же прочее ѿ оныхъ аки ѿ раиискихъ плодѡвъ пользꙋ, въ чемъ себе недостаточна оусмотритъ. Мню бо ꙗкѡ в сихъ словесѣхъ книги все житїе чл҃ческое, дꙋшевныѧ же страсти, и помышленій движеніѧ ѡпредѣлена сꙋть и ѡбдержима: и ничтоже болѣе сихъ въ чл҃вѣцѣхъ ѡбрѣтаетсѧ. аще бо поклѧнїѧ или неповѣданїѧ нꙋжда, или скорбь, и искꙋшеніе ѡбыметъ, или гонимь кто, или навѣтꙋемь избависѧ, аще же и прескорбенъ кто бысть и смꙋщаетсѧ, и страждетъ что таково, ꙗково въ прежнихъ речесѧ, или и видитъ себе ꙋбѡ оуспѣвающа, врага же оуничтожаема, или такожде хвалити и блгодарити и блгословити хощетъ Гда, имѣетъ наставленіе къ симъ в Бжественныхъ ѱалмѣхъ. возможно бо избрати въ нихъ ѡ коемждо ѿ сихъ реченнаѧ, и такѡ ꙗкѡ ѡ себѣ написаннаѧ глѧ и соꙋслаждаѧсѧ написаннымъ, воспѣвати Гдꙋ. да не оукрашаетъ ꙋбѡ кто тѧ внѣшними витїискими словесы, ниже да покꙋшаетсѧ реченіѧ премѣнѧти, или всѧчески иное вмѣстѡ инагѡ поставлѧти, но такѡ не хꙋдожнѣ написаннаѧ глетъ и поетъ, ꙗкоже рекошасѧ, да бы и предавшїи чл҃вѣцы онаѧ, познавши свое, кꙋпнѡ съ нами молѧщесѧ, паче же да бы и Дхъ глаголавый во стыхъ, видѧ ѿ себе словеса онымъ вдохновеннаѧ, споспѣшествовалъ намъ. Елицѣ бо житїе стыхъ лꙋчшее ѿ прочїихъ есть, толикѡ и словеса ихъ ѿ словесъ ѿ насъ сочиненныхъ лꙋчшаѧ и силнѣйшаѧ праведнѡ всѧкъ рещи можетъ. Понеже въ нихъ оугодиша Бгꙋ, и сїѧ глюще, ꙗкоже рече Аплъ: *побѣдиша царствїѧ, содѣѧша правдꙋ, полꙋчиша ѡбѣтѡванїѧ, заградиша оуста львѡвъ: оугасиша силꙋ огненнꙋю, избѣгоша острѧ меча, возмогоша ѿ немощи, быша крѣпцы во бранехъ, ѡбратиша въ бѣгство полки чꙋжихъ: прїѧша жены ѿ воскресенїѧ мертвыѧ своѧ. сегѡ ради и нынѣ сїѧ глѧ кїиждо да оуповаетъ, ꙗкѡ скорѣе

Бг҃ъ оуслышитъ ими молѧщихсѧ. аще бо ѡскорблѧемь глаголетъ сїѧ, велїе оузритъ въ сихъ оутѣшенїе: аще же искꙋшаемь и гонимь бываетъ поѧ тако, искꙋснѣйшїй ꙗвитсѧ, и покровенъ бꙋдетъ ѿ Гд҃а, бывшагѡ покровителѧ сїѧ гл҃ющагѡ: сими дїавола оубѡ низвержетъ, бѣсы же егѡ проженетъ. Сїѧ гл҃ѧ, аще оубѡ согрѣши, ѡбратитсѧ, и (ѿ грѣха) престанетъ: аще же не согрѣши, оузритъ себе радꙋющасѧ, ꙗкѡ въ преднѧѧ оубѡ простираетсѧ, и подвизаѧсѧ оубѡ возмꙋжаетъ, поѧ такѡ: не подвижитсѧ же во вѣкъ ѿ истины, но прелщающихъ, и ѿ пꙋти правагѡ тщащихсѧ ѿвести ѡбличитъ: и семꙋ не чл҃къ испорꙋчникъ, но самое Бж҃ественное бываетъ писанїе. Зане Бг҃ъ *повелѣ Мѡѷсею писати пѣснь велїю, и наꙋчити люди: *поставленномꙋ вождꙋ повелѣваетъ написати второзаконїе, имѣти же сїе в рꙋкахъ, и поꙋчатисѧ всегда въ сꙋщихъ въ немъ словесѣхъ, ꙗкѡ довольна въ нихъ словеса въ наставленїе къ добродѣтели, и к подаѧнїю помощи искреннѡ в нихъ поꙋчающымсѧ. *ибо егда въ землю вниде сынъ Навинъ, зрѧ врагѡвъ ѡполченїѧ, и всѣхъ царей Аморрейскихъ на брань сходѧщихсѧ, той вмѣстѡ орꙋжїѧ и мечей, второзаконїе читаѧ во оуши всѣхъ, словеса же закона воспоминаѧ, и сими людей вооржаѧ, побѣди врагѡвъ. *царь же Їѡсїа, ѡбрѣтенной бывшей книзѣ закона, и прочтенной всѣмъ во оуслышанїе, не ктомꙋ врагѡвъ боѧшесѧ, и егда рать бѣ людемъ, кївѡтъ имѣющїй скрижали закона предхождаше всѣмъ, и доволенъ бѣ симъ противꙋ всѧкагѡ ѡполченїѧ въ помощь, аще кїй не баше оу носѧщихъ (кївѡтъ), и въ людехъ превомогшїй грѣхъ и лицемѣрїе. ибо вѣры и истиннагѡ оусердїѧ требѣ, да законъ моленїю содѣйствꙋетъ. Азъ оубѡ, рече старецъ, слышахъ такожде премꙋдрыхъ мꙋжей, ꙗкѡ древле во Їили точїю чтꙋщїи писанїѧ изгонахꙋ бѣсы, и ѡбличахꙋ бывшыѧ ѿ нихъ человѣкѡмъ навѣты. тѣмъ

и ѡсꙋжденїѧ всѧкагѡ достойныхъ быти глаголаше, иже сїѧ оубѡ ѡставили, сочинивше же себѣ внѣшнѧѧ витїйскаѧ словеса, и сими заклинателей себе нарицаютъ. ибо паче играютъ, и подаютъ себе самихъ онымъ въ посмѣѧнїе, ꙗковаѧ пострадаша Їꙋдеи сыны *Скевы, дерзнꙋша и сами симъ ѡбразомъ заклинати. Понеже сїѧ оубѡ слышаще ѿ таковыхъ, бѣси (имъ) рꙋгаютсѧ: а ꙗже сꙋть ст҃ыхъ словеса, сихъ боѧтсѧ, и терпѣти ихъ не могꙋтъ. есть бо в словесѣхъ писанїй (Бж҃ественныхъ) Гд҃ь, егѡже стерпѣти не могꙋще, вопїахꙋ: *молю тѧ, да не прежде времене мꙋчиши мене: жегоми бо бѧхꙋ, и видѧще точїю присꙋтствꙋюща Гд҃а. такѡ и *Павелъ повелѣваше нечистымъ дꙋхѡмъ: такожде и оученикѡмъ покарѧхꙋсѧ бѣсове. *И на Елїссеи прорⷪцѣ бѣ рꙋка Гд҃нѧ, и пророчествова ѡ водахъ тремъ царемъ, егда поѧше по повелѣнїю егѡ пѣвецъ. такѡ и нынѣ, аще кто ѿ страждꙋщихъ скорбитъ, сїѧ да гл҃етъ, и ѕѣлѡ страждꙋщаго оупользꙋетъ, и свою вѣрꙋ истиннꙋю и крѣпкꙋю покажетъ: ꙗкѡ сїю зрѧ Бг҃ъ, совершенное врачевство подастъ требꙋющымъ. ибо сїе и ст҃ый вѣдѧ рече во рн҃і мъ ѱалмѣ: во ѡправданїихъ твоихъ поꙋчꙋсѧ, не забꙋдꙋ словесъ твоихъ: и паки: пѣта бѧхꙋ мнѣ ѡправданїѧ твоѧ на мѣстѣ пришелствїѧ моегѡ. въ сихъ бо и спасенїе приѡбрѣтоша, гл҃юще: ꙗкѡ аще бы не законъ твой поꙋченїе мое былъ, тогда оубѡ погиблъ быхъ во смиренїи моемъ. Ѿкꙋдꙋ и Павелъ въ сихъ оутверждаше своего оуч҃ника, гл҃ѧ: *въ сихъ поꙋчайсѧ, въ сихъ пребывай, да преде спѣѧнїе твое ꙗвлено бꙋдетъ. въ сихъ и ты поꙋчаѧсѧ, и разꙋмнѡ читаѧ такѡ ѱалмы, въ коемждо разꙋмъ, наставлѧемый ѿ Дх҃а (ст҃агѡ), постигнꙋти можеши: таковомꙋ же и ты да поревнꙋеши житїю, каковое имѣѧхꙋ Бг҃омъ водимїи сїѧ гл҃авшїи ст҃їи мꙋжїе.

* Ѥѯѡ҃ лі. гі.
* Ѥѯѡ҃ зі. ѕі.
* Їис наⷡ и. ѕ ла. и лв.
* Д цр҃ кв. гн. и прⷪ.
* Дѣѧ ѳі.
* Лк и. ма и.
* Дѣѧ ѕі.
* Д цр҃ г.
* А тїм г.

ПСАЛТИРЬ.

Псалом давидов. А.

БЛАЖЕНЪ мужъ, иже не иде на совѣтъ нечестивыхъ, и на пути грѣшныхъ не ста, и на сѣдалищи губителей не сѣде: *но въ законѣ Господни воля его, и въ законѣ его поучится день и нощь. *И будетъ яко древо насажденое при исходящихъ водъ, еже плодъ свой дастъ во время свое, и листъ его не отпадетъ, и вся, елика аще творитъ, успѣетъ. *Не тако нечестивии, не тако: но яко прахъ, егоже возметаетъ вѣтръ отъ лица земли. Сего ради не воскреснутъ нечестивии на судѣ, ниже грѣшници въ совѣтѣ праведныхъ. Яко вѣсть Господь путь праведныхъ, и путь нечестивыхъ погибнетъ.

Псалом давидов. Б.

ЗАЧЕМУ шатаашася язы́цы, и людіе поучишася тщетнымъ? Предсташа царіе земстіи, и князи собрашася вкупѣ на Господа и на христа его: Расторгнемъ узы ихъ, и отвержемъ отъ насъ иго ихъ. Живый на небесѣхъ посмѣется имъ, и Господь поругается имъ. Тогда возглаголетъ къ нимъ гнѣвомъ своимъ, и яростію своею смятетъ я. Азъ же поставленъ есмь царь отъ него надъ сіономъ горою святою его. Возвѣщая повелѣніе Господне. Господь рече ко мнѣ: сынъ мой еси ты, азъ днесь родихъ тя: *проси отъ мене, и дамъ ти языки достояніе твое, и одержаніе твое концы земли. *Упасеши я жезломъ желѣзнымъ, яко сосуды скудельничи сокрушиши я. И нынѣ царіе разумѣйте: наказитеся вси судіи земли. Работайте Господеви со страхомъ, и радуйтеся ему съ трепетомъ. Пріимите наказаніе, да не когда прогнѣвается Господь, и погибнете отъ пути праведнаго. Егда возгорится вскорѣ ярость его, *блажени вси надѣющіися нань.

*Псалом давидов, внегда бѣгаше отъ лица Авессаломля сына своего.

Г.

ГДИ, что ся умножиша стужающіи ми? мнози востаютъ на ма: мнози глаголютъ души моей: нѣсть спасенія ему въ Бозѣ его. *Ты же Господи застѣнникъ мои еси, слава моя, и возносяй главу мою. Гласомъ моимъ ко Господу воззвахъ, и услыша ма отъ горы святыя своея. Азъ уснухъ, и спахъ, востахъ, яко Господь застѣнитъ ма. Не убоюся отъ тем людей, окрестъ нападающихъ на ма. Воскресни Господи: спаси ма Боже мой: яко ты поразилъ еси вся враждующыя ми всуе, зубы грѣшниковъ сокрушилъ еси. Господне есть спасеніе, и на людехъ твоихъ благословеніе твое.

Въ концѣ, въ пѣснехъ. Псалом давидов.

Д.

ВНЕГДА призвати ми, услыша ма Богъ правды моея, въ скорби распространилъ ма еси, умилися ма, и услыши молитву мою. Сынове человѣчестіи, доколѣ тяжкосердіи? всякую любите суету, и ищете лжи? И увѣдите, яко удиви Господь преподобнаго своего, Господь услышитъ ма внегда воззвати ми къ нему. *Гнѣвайтеся, и не согрѣшайте, глаголете въ сердцахъ вашихъ, и на ложахъ вашихъ умилитеся. Пожрите жертву правды, и уповайте на Господа. Мнози

глаголютъ : кто явитъ намъ
блага ; знаменася на насъ свѣтъ
и лица твоего Гди . Далъ еси
веселіе въ срцѣ моемъ . ѿ плода
пшеницы , віна , и елеа своего
ѳ оумножишася . Въ мирѣ вкупѣ
оусну и почію . яко ты Гди
единаго на оупованіи вселилъ мя
еси .

ка Ѡ наслѣдствующемъ . ѱаломъ двдѹ .

е .

в Глаголы моя внуши Гди ,
разумѣй званіе мое .
г Вонми гласу моленія моего ,
црю мой и Бже мой :
яко къ тебѣ помолюся Гди .
д Заутра оуслыши гласъ мой :
заутра предстану ти , и
е оузриши мя . * Яко
Бгъ не хотяй беззаконія ,
ты еси : не приселится къ
ѕ тебѣ лукавнуяй , Ниже пре-
будутъ беззаконницы пред очима
твоима : возненавидѣлъ еси вся
з дѣлающыя беззаконіе , Погубиши
вся глаголющыя лжу : мужа
кровей и льстива гнушается Гдь .
и Азъ же множествомъ мати твоея ,
вниду въ домъ твой , покло-
нюся ко храму стому твоему ,
ѳ въ страсѣ твоемъ . Гди на-
стави мя правдою твоею , врагъ
моихъ ради исправи пред тобою
і путь мой . Яко нѣсть
во оустѣхъ ихъ истины , сердце
ихъ суетно , * гробъ ѿверстъ
гортань ихъ , языки своими
аі льщаху . Суди имъ Бже ,
да ѿпадутъ ѿ мыслей своихъ :
по множеству нечестія ихъ изрини
я , яко преѡгорчиша тя Гди .
ві И да возвеселятся вси оуповающіи
на тя , во вѣкъ возрадуются ,
и вселишися въ нихъ , и похва-
лятся ѡ тебѣ любящіи имя
гі твое . Яко ты благосло-
виши праведника Гди , яко ору-
жіемъ благоволенія вѣнчалъ еси
насъ .

ка Въ конецъ въ пѣснехъ ѡ осмомъ , ѱаломъ
двдѹ , ѕ .

в Гди , да не яростію твоею
ѡбличиши мене , ниже гнѣ-
вомъ твоимъ накажеши мене .
г Помилуй мя Гди , яко
немощенъ есмь : исцѣли
мя Гди , яко смято-
д шася кѡсти моя , И ду-
ша моя смятеся ѕѣлѡ :

И ты Гди доколѣ ; Ѡбрати- е
ся Гди , избави душу мою ,
спаси мя ради милости твоея :
* Яко нѣсть въ смерти поминаяй ѕ
тебе , во адѣ же кто исповѣстся
тебѣ ; Оутрудихся воздыханіемъ з
моимъ , измыю на всяку нощь
ложе мое , слезами моими по-
стелю мою ѡмочу . Смятеся и
ѿ ярости око мое , ѡбетшахъ
во всѣхъ врагѣхъ моихъ . * Ѿсту- ѳ
пите ѿ мене вси дѣлающіи
беззаконіе , яко оуслыша Гдь
гласъ плача моего , Оуслы- і
ша Гдь моленіе мое , Гдь
молитву мою пріятъ . Да аі
постыдятся и смятутся вси врази
мои , да возвратятся , и оусты-
дятся ѕѣлѡ вскорѣ .

* Ѱаломъ двдѹ , егоже воспѣ Гдеви ка
ѡ словесѣхъ хусіевыхъ , сына Іеменина ,

з .

Гди Бже мой на тя оупо- в
вахъ , спаси мя ѿ всѣхъ
гонящихъ мя , и избави
мя . Да не когда по- г
хититъ яко левъ душу
мою , не сущу избавля-
ющу , ниже спасающу .
Гди Бже мой , аще сотво- д
рихъ сіе , аще есть не-
правда въ руку моею , Аще е
воздахъ воздающымъ ми зла :
да ѿпаду убо ѿ врагъ моихъ
тощь : Да поженетъ убѡ ѕ
врагъ душу мою , и да по-
стигнетъ , и поперетъ въ землю
животъ мой , и славу мою
въ персть вселитъ . Воскрни з
Гди гнѣвомъ твоимъ , воз-
несися въ концахъ врагъ тво-
ихъ , и востани Гди Бже
мой повелѣніемъ , имже заповѣ-
далъ еси , И сонмъ людей и
ѡбыдетъ тя : и ѡ томъ на
высоту ѡбратися . Гдь су- ѳ
дитъ людемъ : суди ми Гди
по правдѣ моей , и по незлобѣ
моей на мя . Да скончается і
ѕлоба грѣшныхъ , и исправиши
праведнаго , * испытаяй сердца и
оутробы Бже праведнѡ . Помощь аі
моя ѿ Бга спасающаго правыя
сердцемъ . Бгъ судитель праве- ві
денъ , и крѣпокъ , и долготерпѣ-
ливъ , и не гнѣвъ наводяй на всякъ
день . Аще не ѡбратитеся , ору- гі
жіе свое ѡчиститъ , лукъ свой

ді напраже, и оуготова и. И въ немъ
оуготова сосꙋды смертныѧ, стрѣлы
еі своѧ сгараемымъ содѣла. *Се болѣ
неправдсю, зачатъ болѣзнь, и роди
ѕі беззаконїе: *Ровъ изры, и ископа и,
зі и паде в ꙗмꙋ, юже содѣла. Ѡбратитсѧ
болѣзнь егѡ на главꙋ егѡ, и на верхъ
иі егѡ неправда егѡ снидетъ. Исповѣмсѧ Гдеви по правдѣ егѡ, и пою
имени Гда вышнѧгѡ.

х є а Въ конецъ ѡ точилѣхъ, ѱаломъ двдꙋ, и.

в Гди Гдь нашъ, ꙗкѡ чꙋдно имѧ
твое по всеи земли, ꙗкѡ взѧтсѧ великолѣпїе твое превыше
г нбсъ. *Из оустъ младенецъ и
ссꙋщихъ совершилъ еси хвалꙋ,
врагъ твоихъ ради, еже разрꙋшити врага и мстника.
д Ꙗкѡ оузрю небеса, дѣла перстъ
твоихъ, лꙋнꙋ и ѕвѣзды, ꙗже ты
е ѡсновалъ еси. *Что есть чл҃вѣкъ,
ꙗкѡ помниши его; или сынъ чл҃вѣчь,
ѕ ꙗкѡ посѣщаеши его; Оумалилъ еси
его малымъ чимъ ѿ аггелъ, славою
з и честїю вѣнчалъ еси его: *И поставилъ еси его над дѣлы рꙋкꙋ твоею,
всѧ покорилъ еси под нозѣ егѡ:
и Овцы и волы всѧ, еще же и скоты
ѳ польскїѧ. Птицы нбныѧ, и рыбы
морскїѧ, преходѧщїѧ стези морскїѧ.
і Гди Гдь нашъ, ꙗкѡ чꙋдно имѧ твое
по всеи земли.

х є а Въ конецъ ѡ таиныхъ сына, ѱаломъ двдꙋ, ѳ.

в Исповѣмсѧ тебѣ Гди всѣмъ срцемъ
моимъ, повѣмъ всѧ чꙋдеса твоѧ.
г Возвеселюсѧ и возрадꙋюсѧ ѡ тебѣ:
пою имени твоемꙋ вышнїи.
д Внегда возвратитисѧ врагꙋ моемꙋ
вспѧть, изнемогꙋтъ и погибнꙋтъ ѿ лица твоегѡ. Ꙗкѡ
е сотворилъ еси сꙋдъ мои, и прю мою:
сѣлъ еси на прстолѣ, сꙋдѧи правдꙋ.
ѕ Запретилъ еси ꙗзыкомъ, и погибе
нечестивыи, имѧ егѡ потребилъ еси
з въ вѣкъ, и въ вѣкъ вѣка. Врагꙋ
ѡскꙋдѣша орꙋжїѧ въ конецъ, и грады
разрꙋшилъ еси: погибе памѧть егѡ
и съ шꙋмомъ: И Гдь во вѣкъ пребываетъ: оуготова на сꙋдъ прстолъ
ѳ свои: *И тои сꙋдити имать вселеннеи въ правдꙋ, сꙋдити имать людемъ
і въ правотѣ. *И бысть Гдь прибѣжище
оубогомꙋ, помощникъ во блговременїихъ въ скорбехъ. И да оуповаютъ
аі на тѧ знающїи имѧ твое: ꙗкѡ не

ѡставилъ еси взыскающихъ тѧ Гди.
Поите Гдеви живꙋщемꙋ въ сїѡнѣ, возвѣстите во ꙗзыцѣхъ начинанїѧ егѡ: ві
Ꙗкѡ взыскаѧи крови ихъ помѧнꙋ, гі
не забы званїѧ оубогихъ. Помилꙋи ді
мѧ Гди, виждь смиренїе мое ѿ врагъ
моихъ, возносѧи мѧ ѿ вратъ смертныхъ: Ꙗкѡ да возвѣщꙋ всѧ хвалы еі
твоѧ во вратѣхъ дщере сїѡни: возрадꙋемсѧ ѡ спасенїи твоемъ. Оуглѣ- ѕі
боша ꙗзыцы въ пагꙋбѣ, юже сотвориша: въ сѣти сеи, юже скрыша,
оувѧзе нога ихъ. Знаемь есть Гдь зі
сꙋдбы творѧи: въ дѣлѣхъ рꙋкꙋ своею
оувѧзе грѣшникъ. Да возвратѧтсѧ иі
грѣшницы во адъ, вси ꙗзыцы забывающїи Бга. Ꙗкѡ не до конца заб- ѳі
венъ бꙋдетъ нищїи, терпѣнїе оубогихъ
не погибнетъ до конца. Воскрни к
Гди, да не крѣпитсѧ человѣкъ, да
сꙋдѧтсѧ ꙗзыцы пред тобою. Постави ка
Гди законоположителѧ над ними,
да разꙋмѣютъ ꙗзыцы, ꙗкѡ человѣцы
сꙋть. Вскꙋю Гди ѿстоиши далече, кв
презираеши во блговременїихъ въ скорбехъ; Внегда гордитисѧ нечести- кг
вомꙋ, возгараетсѧ нищїи: оувѧзаютъ
в совѣтѣхъ, ꙗже помышлѧютъ. Ꙗкѡ кд
хвалимь есть грѣшныи въ похотехъ
дꙋши своеѧ, и ѡбидѧи блгословимь
есть. Раздражи Гда грѣшныи: по ке
множествꙋ гнѣва своегѡ не взыщетъ:
нѣсть Бга пред нимъ. Ѡсквернѧютсѧ кѕ
пꙋтїе егѡ на всѧко времѧ: ѿемлютсѧ
сꙋдбы твоѧ ѿ лица егѡ: всѣми
враги своими ѡбладаетъ. Рече бо кз
въ срцѣ своемъ: не подвижꙋсѧ, ѿ рода
в родъ без ѕла: *Егѡже клѧтвы оуста ки
егѡ полна сꙋть, и горести и лсти:
под ѧзыкомъ егѡ трꙋдъ и болѣзнь.
Присѣдитъ въ ловителствѣ съ богатыми, кѳ
въ таиныхъ, еже оубити неповиннаго: очи егѡ на нищаго призираетѣ.
Ловитъ в таинѣ, ꙗкѡ левъ во ѡградѣ л
своеи: ловитъ, еже восхитити нищаго.
восхитити нищаго внегда привлещи и
въ сѣти своеи. Смиритъ его: преклонитсѧ и падетъ внегда емꙋ ѡбладати ла
оубогими. *Рече бо въ срцѣ своемъ: лв
забы Бгъ, ѿврати лице свое, да не
видитъ до конца. Воскрни Гди Бже лг
мои, да вознесетсѧ рꙋка твоѧ, не
забꙋди оубогихъ твоихъ до конца.
Чесѡ ради прогнѣва нечестивыи Бга; лд
рече бо въ срцѣ своемъ: не взыщетъ.
Видиши, ꙗкѡ ты болѣзнь и ꙗрость ле
смотрѧеши, да преданъ бꙋдетъ въ рꙋцѣ
твои: тебѣ ѡставленъ есть нищїи,
сирꙋ ты бꙋди помощникъ. Сокрꙋши лѕ

мышцу грѣшному и лукавому : взыщется грѣхъ его , и не обрящется .
Гдь царь во вѣкъ и въ вѣкъ вѣка : погибнете языцы отъ земли его .
Желаніе оубогихъ оуслышалъ есн Гдь , оуготованію сердца ихъ внатъ оухо твое . Судя сиру , и смиренну , да не приложитъ ктому величатися человѣкъ на земли .

Въ конецъ , псалмъ давидъ . Г .

На Гда оупованхъ , какw речете души моей : прелетай по горамъ якw птица ; Якw се грѣшницы напаковша лукъ , оуготоваша стрелы въ тулѣ , состреляти во мраце правыя сердцемъ . Зане яже ты совершилъ есн , они разорушиша : праведникъ же что сотвори Гдь во храмѣ стѣмъ своемъ . Гдь , на небеси престолъ его : очи его на нищаго призираетъ , въжди его испытаетъ сыны человѣческіа . Гдь испытаетъ праведнаго , и нечестиваго : любяй же неправду , ненавидитъ свою душу . Одождитъ на грѣшники сѣти : огнь и жупелъ , и духъ бурень часть чаши ихъ . Якw праведенъ Гдь , и правды возлюби , правыты видѣ лице его .

Въ конецъ отъ осмыя , псалмъ давидъ . Д .

Спаси ма Гди , якw оскудѣ преподобный : якw оумалишася истины отъ сыновъ человѣческихъ . Суетная глаголаша кійждо ко искреннему своему : оустнѣ лестивыя въ сердцѣ : и въ сердцѣ глаголаша зла . Потребитъ Гдь вса оустны лестивыя , языкъ велерѣчивый , Рекшыя : языкъ нашъ возвеличимъ , оустны наша при насъ суть : кто намъ Гдь есть ? Страсти ради нищихъ , и воздыханія оубогихъ , нынѣ воскресну , глаголетъ Гдь : положуся во спасеніе не шенимуся отъ нема . Словеса Гдня , словеса чиста , сребро разжено , искушено земли , очищено седмерицею . Ты Гди сохрани ны , и соблюди ны отъ рода сего и во вѣкъ . Окрестъ нечестивіи ходятъ : по высотѣ твоей оумножишася сыны человѣческіа .

Въ конецъ , псалмъ давидъ . Е .

Докол Гди забудеши ма до конца ? докол обращаеши лице твое отъ мене ? Докол положу совѣты въ души моей , болѣзни въ сердцѣ моемъ день и нощь ? докол вознесется врагъ мой на ма ? Призри , оуслыши ма Гди Бже мой , просвѣти очи мои , да не когда оуснy въ смерть . Да не когда речетъ врагъ мой : оукрѣпихся на него . Стужающіи ми возрадуются , аще подвижуся : Азъ же на милость твою оуповахъ : возрадуется сердце мое о спасеніи твоемъ : воспою Гдеви благодѣявшему мнѣ , и пою имени Гда вышняго .

Въ конецъ , псалмъ давидъ . Ѕ .

Рече безумень въ сердцѣ своемъ : нѣсть Бгъ . растлѣша и омерзишася въ начинаніихъ : нѣсть творяй благостыню . Гдь съ небесе приниче на сыны человѣческіа , видѣти , аще есть разумѣваяй , или взыскаяй Бга . Вси оуклонишася , вкупѣ неключими быша : нѣсть творяй благостыню , нѣсть до единаго . Ни ли оуразумѣютъ вси дѣлающіи беззаконіе , снѣдающіи люди моа въ снѣдь хлѣба ? Гда не понзвасте : Тамо оубоишася страха , идѣже не бѣ страхъ , якw Гдь въ родѣ правыхъ . Совѣтъ нищаго посрамисте : Гдь же оупованіе его есть . Кто дастъ отъ сіона спасеніе Ізлево ? Внегда возвратитъ Гдь плененіе людей своихъ , возрадуется Іаковъ , и возвеселится Ізль .

Въ конецъ , псалмъ давидъ . З .

Гди , кто вонтаетъ въ жилищи твоемъ ? или кто вселится на святую гору твою ? Ходяй непорочень , и дѣлаяй правду , глаголяй истину въ сердцѣ своемъ . Иже не оульсти языкомъ своимъ , ни сотвори искреннему своему зла , и поношенія не прія на ближнія своа : Оуничиженъ есть предъ нимъ лукавнуан , боящыяжеся Гда славитъ : кленыйся искреннему своему , и не шметаяся : Сребра своего не даде въ лихву , и мзды на неповинныхъ не прія . Творяй сія не подвижится во вѣкъ .

Стихопописаніе . давидъ . Ѳ .

Сохрани ма Гди , якw на тя оуповахъ . Рѣхъ Гдеви : Гдь мой еси ты : якw благихъ моихъ не требуеши . Стыимъ же сущимъ на земли его , оудиви Гдь вса хотѣнія своа въ нихъ . Оумножишася немощи ихъ , по сихъ оускорише . не собру соборы ихъ отъ кровей ,

ни помѧну же именъ ихъ оустнама
є моима. *Гдь часть достоѧніа мо-
егѡ, и чаши моеѧ: ты еси оустроѧай
ѕ достоѧніе мое мнѣ. Оужа напа-
доша ми въ державныхъ моихъ: ибо
достоѧніе мое державно есть мнѣ.
з Бл҃гословлю Гда вразумившаго мѧ:
еще же и до нощи наказаша мѧ оутрѡ-
и бы моѧ. *Предзрѣхъ Гда предомною
выну, ѩкѡ ѡдеснуѭ мене есть, да
ѳ не подвижусѧ. Сегѡ ради возвесели-
сѧ сердце мое, и возрадовасѧ ѩзыкъ
мой: еще же и плоть моѧ вселитсѧ
і на оуповании. *Ѩкѡ не ѡставиши
душу мою во адѣ, ниже даси пре-
подобному твоему видѣти истлѣніа.
аі Сказалъ ми еси пути живота: ис-
полниши мѧ веселіа съ лицемъ тво-
имъ: красота въ десницѣ твоей въ
конецъ.

Млтва двдѹ, ѕі.

а Услыши Гди правду мою, вонми
молѣнію моему, внуши млтву
мою, не во оустнахъ льстивы.
в Ѿ лица твоегѡ судба моѧ
изыдетъ: очи мои да видита
г правоты. Искусилъ еси срце
мое, посѣтилъ еси нощію:
искусилъ мѧ еси, и не ѡбрѣ-
д тесѧ во мнѣ неправда. Ѩкѡ
да не возглютъ оуста моѧ дѣлъ члче-
скихъ, за словеса оустенъ твоихъ азъ
є сохранихъ пути жестоки. Соверши
стѡпы моѧ во стезѧхъ твоихъ, да не
ѕ подвижутсѧ стѡпы моѧ. Азъ во-
звахъ, ѩкѡ оуслышалъ мѧ еси Бже:
приклони оухо твое мнѣ, и оуслыши
з глы моѧ. Оудиви млти твоѧ, спа-
саѧй оуповающыѧ на тѧ ѿ противѧщихсѧ
и десницѣ твоей: *Сохрани мѧ Гди ѩкѡ
зѣницу ока. *Въ кровѣ крилу твоею
ѳ покрыеши мѧ, Ѿ лица нечестивыхъ
ѡстрастшихъ мѧ. врази мои душу
і мою ѡдержаша, Тукъ свой затво-
риша: оуста ихъ глаголаша гордыню.
аі Изгонѧщіи мѧ нн҃ѣ ѡбыдоша мѧ, очи
свои возложиша оуклонити на землю.
ві Ѡбаша мѧ ѩкѡ левъ готовъ на ловъ,
и ѩкѡ скуменъ ѡбитаѧй въ тайныхъ.
гі Воскресни Гди, предвари ѧ, и запни
имъ: избави душу мою ѿ нечестива-
гѡ, оружіе твое, ѿ врагъ руки твоеѧ,
ді Гди, ѿ малыхъ ѿ земли: раздѣли ѧ
въ животѣ ихъ, и сокровенныхъ тво-
ихъ исполнисѧ чрево ихъ: насытишасѧ
сынѡвъ, и ѡставиша ѡстанки мла-
єі денцемъ своимъ. Азъ же правдою
ѩвлюсѧ лицу твоему: насыщусѧ, внегда
ѩвитимисѧ славѣ твоей.

*Въ конецъ. Отроку Гдню двдѹ, ѩже гла а
Гдеви словесѧ пѣсни сеѧ, въ день вонже
избави егѡ Гдь ѿ руки всѣхъ врагъ егѡ,
и из руки Саули: и рече: зі.

Возлюблю тѧ Гди крѣпосте моѧ: в
Гдь оутвержденіе мое, и прибѣжище г
мое, и избавитель мой, Бгъ
мой, помощникъ мой, и оуповаю
на него: защититель мой, и
рогъ спасеніѧ моегѡ, и заступ-
никъ мой. Хвалѧ призову Гда, д
и ѿ врагъ моихъ спасусѧ. Ѡдержаша є
мѧ болѣзни смертныѧ, и потоцы бе-
закониѧ смѧтоша мѧ: Болѣзни ѕ
адовы ѡбыдоша мѧ, предвариша мѧ
сѣти смертныѧ. И внегда скорбѣти з
ми призвахъ Гда, и къ Бгу моему
возвахъ: оуслыша ѿ храма стагѡ
своегѡ гласъ мой, и вопль мой пред
нимъ внидетъ во оуши егѡ. И по- и
движесѧ, и трепетна бысть землѧ, и
ѡснѡваніѧ горъ смѧтошасѧ и подвиго-
шасѧ, ѩкѡ прогнѣвасѧ на нѧ Бгъ.
Взыде дымъ гнѣвомъ егѡ, и огнь ѳ
ѿ лица егѡ воспламенитсѧ: оугліе
возгорѣсѧ ѿ негѡ. И приклони нбса і
и сниде, и мракъ под ногама егѡ.
И взыде на херувимы, и летѣ: летѣ аі
на крилу вѣтреню. И положи тму ві
закровъ свой, окрестъ егѡ селеніе
егѡ, темна вода во облацѣхъ воз-
душныхъ. Ѿ ѡблистаніѧ пред нимъ гі
облацы проидоша: градъ и оугліе
огненное. И возгремѣ съ нбсе Гдь, ді
и Вышній даде гласъ свой. Низпосла єі
стрѣлы, и разгна ѧ: и молніи оумно-
жи, и смѧте ѧ. И ѩвишасѧ источ- ѕі
ницы водніи, и ѿкрышасѧ ѡснѡваніѧ
вселенныѧ, ѿ запрещеніѧ твоегѡ Гди,
ѿ дохновеніѧ духа гнѣва твоегѡ.
Низпосла съ высоты, и пріѧтъ мѧ: зі
воспріѧтъ мѧ ѿ водъ многихъ.
Избавитъ мѧ ѿ врагѡвъ моихъ сил- иі
ныхъ, и ѿ ненавидѧщихъ мѧ: ѩкѡ
оутвердишасѧ паче мене. Предвариша ѳі
мѧ в день ѡзлобленіѧ моегѡ: и бысть
Гдь оутвержденіе мое. И изведе мѧ к
на широту: избавитъ мѧ, ѩкѡ вос-
хотѣ мѧ. И воздастъ ми Гдь по ка
правдѣ моей, и по чистотѣ руку моею
воздастъ ми. Ѩкѡ сохранихъ пути кв
Гдни, и не нечествовахъ ѿ Бга моегѡ.
Ѩкѡ всѧ судбы егѡ предомною, и кг
ѡправданіѧ егѡ не ѿступиша ѿ мене.
И буду непороченъ с нимъ, и сохранюсѧ кд
ѿ беззаконіѧ моегѡ. И воздастъ ми кє
Гдь по правдѣ моей, и по чистотѣ
руку моею, пред очима егѡ. Съ кѕ
преподобнымъ преподобенъ будеши,

и съ мужемъ непови́нными непови́ненъ
бу́деши , и со избра́нными избра́нъ
бу́деши , и со строптивы развраща́ешися .
Ꙗ́коже ты лю́ди смиренныя спасе́ши ;
и о́чи гордыхъ смири́ши . Ꙗ́коже ты
просвѣти́ши свѣти́лникъ мо́й Гдⷭ : Бже
мо́й , просвѣти́ши тму́ мою . Ꙗ́коже
тобо́ю изба́вльюся ѿ искуше́нїа , и Бго́мъ
мои́мъ прейду́ стѣ́ну . Бжⷭ мо́й ,
непороче́нъ пу́ть его́ : словеса́ Гдна
разжже́на : защи́титель е́сть всѣ́хъ
уповаю́щихъ на него́ . Ꙗ́коже кто Бгъ ,
разве́ Гда : ли́ кто Бгъ , разве́
Бга на́шего ; Бжⷭ препоа́савый мѧ
си́лою , и положи́ непороче́нъ пу́ть мо́й :
Совершава́й но́зѣ мои́ ꙗ́коже еле́ни , и
на вы́сокихъ поставля́вый мѧ : Наꙋча́й
рꙋ́цѣ мои́ на бра́нь , и положи́лъ е́си
лу́къ мѣ́дянъ мы́шцы моа́ . И да́лъ
ми е́си защище́нїе спасе́нїа , и десни́ца
твоа́ воспріа́тъ мѧ : и наказа́нїе твое́
испра́витъ мѧ въ коне́цъ : и наказа́нїе
твое́ то́ мѧ нау́читъ . Оу́ширилъ
е́си стопы́ моа́ подо́мною , и не из-
немогота́ютъ плеще́ мои́ . Пожену́ враги
мо́ѧ , и постигну́ а́ , и не возвращу́ся
до́ндеже сконча́ются : Ѡскорблю́ ихъ ,
и не возмого́утъ ста́ти : паду́тъ подъ
нога́ма мои́ма . И препоа́салъ мѧ е́си
си́лою на бра́нь : сплъ́ъ е́си всѣ́ восста-
ю́щыя на мѧ подъ мѧ . И врагово́въ
мои́хъ да́лъ ми е́си хре́бетъ , и нена-
ви́дящыя мѧ потреби́лъ е́си . Воз-
зва́ша , и не бѣ́ спаса́лъ : ко Гдⷭ , и
не оу́слыша́ ихъ . И и́стно а́ ꙗ́коже
прахъ предъ лицемъ вѣ́тра : ꙗ́коже гре́ніе
пу́тей поглажду́ а́ . Изба́виши мѧ
ѿ пре́рѣ́нїа люде́й : поста́виши мѧ во
главу́ ꙗ́зыковъ . лю́дїе и́хже не вѣ́дѣ ,
рабо́тана ми : Въ слу́хъ оу́ха по-
слу́шаша мѧ . сы́нове чꙋ́ждїи солга́на
ми : Сы́нове чꙋ́ждїи ѡбетша́ша , и
ѡхромо́ша ѿ стезь свои́хъ . Жи́въ
Гдⷭ , и благослове́нъ Бжⷭ : и да воз-
несе́тся Бжⷭ спасе́нїа моегѡ . Бжⷭ
да́лъ ѿмще́нїе мнѣ́ , и покоривы́й лю́ди
подъ мѧ . Изба́витель мои́ ѿ врагъ
мои́хъ гнѣ́вливыхъ , ѿ востаю́щихъ на
мѧ вознесе́ши мѧ : ѿ мꙋ́жа непра́ведна
изба́вивши мѧ . *Сегѡ ра́ди исповѣ́мсѧ
тебѣ́ во ꙗ́зы́цѣхъ Гдⷢ : и и́мени тво-
е́мꙋ пою́ : Велича́й спасе́нїа царе́ва ,
и творя́й мло́сть хрⷭтꙋ своемꙋ дⷷдꙋ ,
и сѣ́мени его́ до вѣ́ка .

Въ конц҃ѣ , ѱ҃ломъ дⷷдовꙋ , пѳ҃ .

Гда повѣ́даютъ сла́вꙋ Бжⷭю , тво-
ре́нїе же рꙋ́кꙋ его́ возвѣ́щаетъ
тверде́ь . Де́нь дни ѿры́гаетъ
гла́ , и но́щь но́щи возвѣ́щаетъ
ра́зꙋмъ . Не сꙋ́ть ре́чи , ни́же сло-
ве́са , и́хже не слы́шатся гла́си и́хъ :
Во всю́ зе́млю и́зыде вѣ́щанїе и́хъ ,
и въ концы́ вселе́нныя глаго́лы и́хъ .
Въ со́лнцѣ положи́ селе́нїе свое́ : И то́й
ꙗ́коже же́нихъ исходя́й ѿ чертога сво-
его́ , возра́дуется ꙗ́коже исполи́нъ теши́
пу́ть : ѿ кра́я не́бесе и́сходъ его́ ,
и сверте́нїе его́ до кра́я не́бесе : и
нѣ́сть и́же оукры́ется тепло́ты его́ .
Зако́нъ Гдⷭ непороче́нъ , ѡбраща́ѧй
дꙋ́шы : свиде́тельство Гдⷭ вѣ́рно ,
оумꙋдря́ющее младе́нцы . Оправда́нїа
Гдⷭ пра́ва , весели́ꙗща сре́це : За́повѣ́дь
Гдⷭ свѣ́тла , просвѣща́ющаꙗ о́чи .
Стра́хъ Гдⷭ чи́стъ , пребыва́ѧй в вѣ́къ
вѣ́ка . сꙋ́дбы Гдⷭ и́стинны , оправ-
да́нны вкꙋ́пѣ : Вожделѣ́нны паче
зла́та и ка́мене че́стна мно́га , и
сла́ждша паче ме́да и со́та . Ѡ́бо рабъ
твои́ храни́тъ а́ : внегда́ сохрани́ти
а́ воздая́нїе мно́го . Грѣхопаде́нїа
кто разꙋмѣ́етъ ; ѿ та́йныхъ мои́хъ
ѡчи́сти мѧ , и ѿ чꙋ́ждихъ пощади́
раба́ твоего́ : а́ще не ѡблада́ютъ мною ,
тогда́ непороче́нъ бꙋ́дꙋ , и ѡчи́щꙋся
ѿ грѣ́ха вели́ка . И бꙋ́дꙋтъ во благо-
воле́нїе словеса́ оустъ мои́хъ , и поꙋче́-
нїе сердца́ моегѡ пре́до тобо́ю вы́нꙋ , Гдⷢ
помо́щниче мо́й и и́збавителю мо́й .

Въ конц҃ѣ , ѱ҃ломъ дⷷдовꙋ , пѳ҃ .

Ꙋслы́шитъ тѧ Гдⷭ въ де́нь пе-
ча́ли : защи́титъ тѧ и́мя Бга
Ꙗ́кꙋбова . После́тъ ти по-
мощь ѿ стⷭгѡ , и ѿ сі́ѡна
застꙋпи́тъ тѧ : Помяне́тъ
всѣ́кꙋ жертвꙋ́ твою́ , и все-
сожже́нїе твое́ тꙋ́чно бꙋ́ди .
Да́стъ ти Гдⷭ по сердцꙋ́ тво-
е́мꙋ , и всѣ́ совѣ́тъ твои́ исполни́тъ .
Возра́дꙋемся ѡ спасе́нїи твое́мъ , и во
и́мя Гда Бга на́шего возвели́чимся .
Исполни́тъ Гдⷭ вся́ прошє́нїа твоа́ .
Нꙋ́нѣ позна́хъ , ꙗ́коже спасе́ Гдⷭ хрⷭта
своего́ : ꙋслы́шитъ его́ съ не́бесе стⷭгѡ
своегѡ : въ си́лахъ спасе́нїе десни́цы
его́ . *Сі́и на колесни́цахъ , и сі́и
на ко́нѣхъ : мы́ же во и́мя Гда Бга
на́шего призове́мъ . Тіи спа́ти бы́ша
и падо́ша : мы́ же воста́хомъ и испра-
вихомся . Гдⷭ спаси́ цра́ , и ꙋслы́ши
ны , вонъ́же а́ще де́нь призове́мъ тя .

Въ конц҃ѣ , ѱ҃ломъ дⷷдовꙋ , к҃ .

Гдⷭ , си́лою твое́ю возвесели́тся
цр҃ь , и ѿ спасе́нїи твои́хъ воз-
ра́дуется зѣ́ло . Желѣ́нїе сердца
его́ да́лъ е́си ему́ , и хоте́-
нїа оустъ его́ не е́си лиши́лъ
его́ . Ꙗ́коже предварилъ е́си его́

благвенїемъ благостынным : положилъ
еси на главѣ егѡ вѣнецъ ѿ камене
е честна. Живота просилъ есть оу
тебе, и далъ еси емꙋ долготꙋ дний
ѕ во вѣкъ вѣка. Велїа слава егѡ
спасенїемъ твоимъ: славꙋ и велелѣпїе
з возложиши на него. Ꙗкѡ даси емꙋ
благословенїе во вѣкъ вѣка: возвесе-
лиши его радостїю с лицемъ твоимъ.
и Ꙗкѡ црь оуповаетъ на Гда: и млтїю
ѳ вышнагѡ не подвижитсѧ. Да ѡбрящет-
сѧ рꙋка твоѧ всѣмъ врагѡмъ твоимъ:
десница твоѧ да ѡбрящетъ всѧ нена-
і видѧщыѧ тебе. Ꙗкѡ положиши ихъ
ꙗкѡ пещь огненнꙋю во времѧ лица
твоегѡ: Гдь гнѣвомъ своимъ смѧ-
аі тетъ ѧ, и снѣсть ихъ огнь. Плодъ
ихъ ѿ земли погꙋбиши, и сѣмѧ ихъ
ві ѿ сынѡвъ члческих: Ꙗкѡ оуклони-
ша на тѧ ѕлаѧ, помыслиша совѣты,
гі ихже не возмогꙋтъ составити. Ꙗкѡ
положиши ѧ хребетъ: во избытцѣхъ
ді твоихъ оуготовиши лице ихъ. Воз-
несисѧ Гди силою твоею: воспоемъ и
поемъ силы твоѧ.

а Въ конецъ, ѡ застꙋпленїи оутреннемъ.
Ѱаломъ двдꙋ, ка.

в Бже бже мой, вонми ми, векꙋю
ѡставилъ мѧ еси; далече ѿ спасе-
нїѧ моегѡ словеса грѣхопаденїи
г моихъ. Бже мой, возовꙋ во
дни, и не оуслышиши: и в нощи,
и не въ безꙋмїе мнѣ. Ты же
д е во стѣмъ живеши, хвало Іилева. На
тѧ оуповаша оцы наши: оуповаша, и
ѕ избавилъ еси ѧ: Къ тебѣ возваша,
и спасошасѧ: на тѧ оуповаша, и не
з постыдѣшасѧ. Азъ же есмь червь
а не чловѣкъ, поношенїе человѣкѡвъ
и и оуничиженїе людей. Вси видѧщїи
мѧ поргꙋгашамисѧ, глаша оустнами,
ѳ покиваша главою: Оупова на Гда,
да избавитъ его: да спасетъ его,
і ꙗкѡ хощетъ его. Ꙗкѡ ты еси
исторгїй мѧ из чрева, оупованїе мое
аі ѿ сосцꙋ матере моеѧ: Къ тебѣ
привержен есмь ѿ ложеснъ, ѿ чрева
матере моеѧ, Бгъ мой еси ты.
ві Да не ѿстꙋпиши ѿ мене, ꙗкѡ скорбь
близъ, ꙗкѡ нѣсть помогаѧй ми.
гі Ѡбыдоша мѧ тельцы мнози, юнцы
ді тꙋчнїи ѡдержаша мѧ: Ѿверзоша на
мѧ оуста своѧ, ꙗкѡ левъ восхищаѧй
еі и рыкаѧй. Ꙗкѡ вода излїахсѧ, и
разсыпашасѧ всѧ кѡсти моѧ: бысть
сердце мое ꙗкѡ воскъ таѧй посредѣ
ѕі чрева моегѡ. Изсше ꙗкѡ скꙋдель
крѣпость моѧ, и ѧзыкъ мой прилпе
гортани моемꙋ, и въ персть смерти
свелъ мѧ еси. Ꙗкѡ ѡбыдоша мѧ зі
пси мнози, сонмъ лꙋкавыхъ ѡдержа-
ша мѧ: ископаша рꙋцѣ мои и нозѣ
мои: Исчетоша всѧ кѡсти моѧ: иі
тїи же смотриша и презрѣша мѧ.
Раздѣлиша ризы моѧ себѣ, и ѡ оде- ѳі
жди моей металша жребїй. Ты же к
Гди не оудали помощь твою ѿ мене:
на застꙋпленїе мое вонми. Избави ка
ѿ орꙋжїѧ дꙋшꙋ мою: и из рꙋки песїи
единороднꙋю мою: Спаси мѧ ѿ кв
оустъ львовыхъ, и ѿ рѡгъ единорожь
смиренїе мое. Повѣмъ имѧ твое кг
братїи моей: посредѣ црькве воспою
тѧ. Боѧщїисѧ Гда восхвалите его, кд
все сѣмѧ Іакѡвле прославите его, да
оубоитсѧ же ѿ негѡ все сѣмѧ Іилево:
Ꙗкѡ не оуничижи, ниже негодова ке
молитвы нищагѡ, ниже ѿврати лице
свое ѿ мене, и егда возвахъ къ
немꙋ оуслыша мѧ. Ѿ тебе похвала кѕ
моѧ, въ црькви велицѣй исповѣмсѧ
сѧ тебѣ: млтвы моѧ воздамъ пред
боѧщимисѧ егѡ. Ꙗдѧтъ оубозїи, кз
и насытѧтсѧ, и восхвалѧтъ Гда взы-
скающїи его: жива бꙋдꙋтъ сердца
ихъ въ вѣкъ вѣка. Помѧнꙋтсѧ ки
и ѡбратѧтсѧ ко Гдꙋ вси концы зе-
мли, и поклонѧтсѧ пред нимъ всѧ
отечествїѧ ꙗзыкъ: Ꙗкѡ Гдне есть кѳ
црьствїе, и той ѡбладаетъ ꙗзыки.
Ꙗдоша и поклонишасѧ вси тꙋчнїи л
земли: пред нимъ припадꙋтъ вси
низходѧщїи въ землю: и дꙋша моѧ
томꙋ живетъ. И сѣмѧ мое по- ла
работаетъ емꙋ: возвѣститъ Гдеви родъ
градꙋщїй, И возвѣстѧтъ правдꙋ лв
егѡ людемъ рождшымсѧ, ꙗже со-
твори Гдь.

Ѱаломъ двдꙋ, кв. а

Гдь пасетъ мѧ, и ничтоже мѧ
лишитъ: На мѣстѣ ѕлачнѣ, в
тамѡ всели мѧ: на водѣ
покойнѣ воспита мѧ. Дꙋшꙋ г
мою ѡбрати: настави мѧ на
стези правды имене ради
своегѡ. Аще бо и пойдꙋ д
посредѣ сѣни смертныѧ, не
оубоюсѧ ѕла, ꙗкѡ ты со
мною еси: жезлъ твой и
палица твоѧ, та мѧ оутѣшиста.
Оуготовалъ еси предомною трапезꙋ е
сопротивъ стꙋжающымъ мнѣ: оума-
стилъ еси елеомъ главꙋ мою,
и чаша твоѧ оупоѧвающи мѧ ꙗкѡ
державна. И млть твоѧ поженетъ ѕ
мѧ всѧ дни живота моегѡ: и еже
вселитимисѧ в домъ Гднь въ долготꙋ
дний.

Ѱаломъ двдꙋ, єдиныѧ ѿ суббѡтъ. кг.
сл а Гднѧ земля, и исполненїе єѧ,
вселеннаѧ и всѝ живꙋщїи на ней.
в *Той на морѧхъ ѡсновалъ ю
єсть, и на рѣкахъ ѹготовалъ
г ю єсть. Кто взыдетъ на горꙋ
Гдню; или кто станетъ на мѣстѣ
д стѣмъ єгѡ; Неповиненъ рꙋкама
и чистъ сердцемъ, иже не прїѧтъ всꙋе
дꙋшꙋ своѧ, и не клѧтсѧ лестїю искрен-
є немꙋ своемꙋ. Сей прїиметъ благо-
словенїе ѿ Гда, и млтыню ѿ Бга спса
ѕ своегѡ. Сей родъ ищꙋщихъ Гда,
з ищꙋщїи лице Бга Іакѡвлѧ. Возмите
врата кнѧзи ваша, и возмитесѧ врата
и вѣчнаѧ: и внидетъ црь славы. Кто
єсть сей црь славы; Гдь крѣпокъ и
ѳ силенъ, Гдь силенъ в брани. Воз-
мите врата кнѧзи ваша, и возмитесѧ
врата вѣчнаѧ: и внидетъ црь славы.
і Кто єсть сей црь славы; Гдь силъ,
той єсть црь славы.

Ѱаломъ двдꙋ, кд.
сл а Къ тебѣ Гди воздвигохъ дꙋшꙋ
мою, Бже мой на тѧ ѹпо-
вахъ, да не постыждꙋсѧ во
вѣкъ, ниже да посмѣютмисѧ
в врази мои: Ибо всѝ тер-
пѧщїи тѧ не постыдѧтсѧ.
г Да постыдѧтсѧ беззаконнꙋю-
д щїи вотще. Пꙋти твоѧ
Гди скажи ми, и стезамъ твоимъ
є наꙋчи мѧ. Настави мѧ на истинꙋ
твою, и наꙋчи мѧ, ꙗкѡ ты єси
Бгъ Спсъ мой, и тебе терпѣхъ весь
ѕ день. *Помѧни щедрѡты твоѧ Гди,
и млти твоѧ, ꙗкѡ ѿ вѣка сꙋть.
з Грѣхъ юности моеѧ, и невѣдѣнїѧ
моегѡ не помѧни: по млти твоей
помѧни мѧ ты, ради блгости твоеѧ
и Гди. Блгъ и правъ Гдь, сегѡ ради
законоположитъ согрѣшающыѧ на пꙋти.
ѳ Наставитъ кроткїѧ на сꙋдъ, наꙋчитъ
і кроткїѧ пꙋтемъ своимъ. Всѝ пꙋтїе
Гдни млть и истина, взыскающымъ
завѣта єгѡ, и свидѣнїѧ єгѡ.
аі Ради имене твоегѡ Гди, и ѡчисти
ві грѣхъ мой: многъ бо єсть. Кто
єсть члвѣкъ боѧйсѧ Гда; законопо-
ложитъ ємꙋ на пꙋти, єгоже изволи.
гі Дꙋша єгѡ во блгихъ водворитсѧ, и
дї сѣмѧ єгѡ наслѣдитъ землю. Держава
Гдь боѧщихсѧ єгѡ, и завѣтъ єгѡ
єі ꙗвитъ имъ. Ѻчи мои вынꙋ ко
Гдꙋ, ꙗкѡ той исторгнетъ ѿ сѣти
ѕі нозѣ мои. Призри на мѧ и поми-
лꙋй мѧ, ꙗкѡ єдинородъ и нищъ єсмь
зі азъ. Скорби сердца моегѡ ѹмно-
жишасѧ, ѿ нꙋждъ моихъ изведи мѧ.

Виждь смиренїе мое, и трꙋдъ мой, ні
и ѡстави всѧ грѣхи моѧ. *Виждь ѳі
враги моѧ, ꙗкѡ ѹмножишасѧ,
и ненавидѣнїемъ неправеднымъ возне-
навидѣша мѧ. Сохрани дꙋшꙋ мою, к
и избави мѧ: да не постыждꙋсѧ, ꙗкѡ
ѹповахъ на тѧ. Незлобивїи, и пра- ка
вїи прилѣплѧхꙋсѧ мнѣ, ꙗкѡ потер-
пѣхъ тѧ Гди. Избави Бже Іилѧ кв
ѿ всѣхъ скорбей єгѡ.

Ѱаломъ двдꙋ, кє.
Сꙋди ми Гди, ꙗкѡ азъ незлобою сл а
моею ходихъ: и на Гда ѹповаѧ
не изнемогꙋ. *Искꙋси мѧ Гди, в
и испытай мѧ, раждзи ѹтробы моѧ
и срце мое. Ꙗкѡ млть твоѧ г
пред ѻчима моима єсть, и благо-
ꙋгодихъ во истинѣ твоей. *Не сѣдохъ д
съ сонмомъ сꙋетнымъ, и со законопре-
стꙋпными не внидꙋ. Возненавидѣхъ є
церковь лꙋкавнꙋющихъ, и с нечестивыми
не сѧдꙋ. Ѹмыю в неповинныхъ рꙋцѣ ѕ
мои, и ѡбыдꙋ жертвенникъ твой Гди:
Єже ѹслышати ми гласъ хвалы твоеѧ, з
и повѣдати всѧ чꙋдеса твоѧ. Гди и
возлюбихъ благолѣпїе домꙋ твоегѡ,
и мѣсто селенїѧ славы твоеѧ. Да ѳ
не погꙋбиши с нечестивыми дꙋшꙋ мою,
и с мꙋжи кровей животъ мой. Ихже і
в рꙋкꙋ беззаконїѧ, десница ихъ испол-
нисѧ мзды. Азъ же незлобою моею аі
ходихъ: избави мѧ Гди и помилꙋй
мѧ. Нога моѧ ста на правотѣ: ві
въ церквахъ благословлю тѧ Гди.

Ѱаломъ двдꙋ прежде помазанїѧ, кз.
Гдь просвѣщенїе мое и Спситель сл а
мой, кого ѹбоюсѧ; Гдь защи-
титель живота моегѡ, ѿ когѡ
ѹстрашꙋсѧ; Внегда приближатисѧ в
на мѧ ѕлобꙋющымъ, єже снѣсти
плѡти моѧ, ѡскорблѧющїи мѧ и
врази мои, тїи изнемогоша и падоша.
Аще ѡполчитсѧ на мѧ полкъ, не г
ѹбоитсѧ срце мое: аще востанетъ на
мѧ брань, на него азъ ѹповаю.
*Єдино просихъ ѿ Гда, то взыщꙋ: д
єже жити ми въ домꙋ Гдни всѧ дни
живота моегѡ, зрѣти ми красотꙋ
Гдню, и посѣщати храмъ стый єгѡ.
Ꙗкѡ скры мѧ въ селенїи своемъ въ є
день ѕѡлъ моихъ, покры мѧ в тайнѣ
селенїѧ своегѡ, на камень вознесе мѧ:
И нынѣ се вознесе главꙋ мою на враги ѕ
моѧ: ѡбыдохъ, и пожрохъ в селенїи
єгѡ жертвꙋ хваленїѧ, и воскликновенїѧ:
пою и воспою Гдеви. Ѹслыши Гди з
гласъ мой, имже воззвахъ, помилꙋй
мѧ, и ѹслыши мѧ: Тебѣ рече срце и
мое: Гда взыщꙋ, взыска тебе лице

моё, лица твоегѡ Гдⷭ взыщу. Не ѿвратн лица твоегѡ ѿ мене, и не оуклонисѧ гнѣвомъ ѿ раба твоегѡ: помощникъ мой бꙋди, не ѡставн мене, ни не ѡстави мене Бже спⷭителю мой: Ꙗко оц҃ъ мой и матн моѧ ѡстависта мѧ, Гдь же воспріѧтъ мѧ. Законоположи ми Гди в пꙋти твоемъ, и наставн мѧ на стезю правꙋю врагъ моихъ рад. Не предаждь мене въ дꙋшы стѫжателихъ ми: Ꙗко востасша на мѧ свидѣтелє непрaведніи, и солга неправда себѣ. Вѣрꙋю ви҃дѣти блгаѧ Гдня на земли живыихъ. Потерпи Гда: мꙋжаисѧ, и да крѣпитсѧ сердце твое, и потерпи Гда.

Псалмъ дв҃дꙋ. кв҃.

Къ тебѣ Гди возовꙋ, Бже мой: да не премолчиши ѿ мене: да не когда премолчиши ѿ мене, и ꙋподоблюсѧ низходѧщымъ въ ровъ. Оуслы҃ши Гди гласъ моленіѧ моегѡ, внегда молитвимсѧ к тебѣ, внегда воздѣти ми рꙋцѣ мои къ хрⷨмꙋ стомꙋ твоемꙋ. Не привлецы мене со грѣшники, и съ дѣлающими непрaвдꙋ не погꙋби мене, глаголющими миръ съ ближними своими, зла же въ сердцахъ своихъ. Даждь имъ Гди по дѣломъ ихъ, и по лꙋкавствꙋ начинанїй ихъ: по дѣломъ рꙋкъ ихъ даждь имъ, воздаждь воздаанїе ихъ имъ. Ꙗко не разꙋмѣша въ дѣла Гдня, и въ дѣла рꙋкъ егѡ: разорши а, и не созиждеши а. Блгословенъ Гдь, ꙗко оуслы҃ша гласъ моленїа моегѡ. Гдь помощникъ мой, и защититель мой: на него ꙋповаша сердце мое, и поможе ми, и процвѣте плоть моа, и волею моею исповѣмсѧ емꙋ. Гдь оутвержденіе людей своихъ, и защититель спасенїй хрта своегѡ есть. Спаси людн твоа, и блгослови достоанїе твое: и оупаси а, и возми а до вѣка.

Псалмъ дв҃дꙋ, исходѧ плѣнн. кѳ.

Принесите Гдеви сынове Бжїи, принесите Гдеви сыны овны: принесите Гдеви славꙋ и честь. Принесите Гдеви славꙋ имени егѡ: поклонитесѧ Гдеви во дворѣ стомъ егѡ. Гласъ Гдня на водахъ: Бгъ славы возгрѣмѣ, Гдь на водахъ многихъ. Гласъ Гдня въ крѣпости: гласъ Гдня въ великолѣпїи. Гласъ Гда сокрꙋшающагѡ кедры, и стрѣлетъ Гдь кедры ливанскіа. И истнтъ а ꙗко телца ливанска: и возлюбленный ꙗко сынъ единорожь. Гласъ Гда пресѣкающагѡ пламень огня. Гласъ Гда страсающагѡ пꙋстыню: и страсетъ Гдь пꙋстыню каддїскꙋю. Гласъ Гдня сверша҆ющїй еленн, и ѡкрыетъ дꙋбравы: и въ хрⷨмѣ егѡ всякій глетъ славꙋ. Гдь потопъ насели҃тъ. и сѣдетъ Гдь царь въ вѣкъ. Гдь крѣпость людемъ своимъ дастъ: Гдь благословитъ люди своа миромъ.

Псалмъ пѣсни, ѡсновалнымъ домꙋ дв҃дова: кѳ.

Сознесѣ тѧ Гди, ꙗко подалъ мѧ еси, и не повеселилъ еси врагѡвъ моихъ ѿ мене. Гди Бже мой, возвахъ къ тебѣ, и исцелилъ мѧ еси: Гди возвелъ еси ѿ ада дꙋшꙋ мою, спасл мѧ еси ѿ низходѧщихъ въ ровъ. Поите Гдеви преподобніи егѡ, и исповѣданте памать стыни егѡ. Ꙗко гнѣвъ въ ярости егѡ, и животъ въ воли егѡ: вечеръ водворитсѧ плачь, и заутра радость. Азъ же рѣхъ во ѡбилїи моемъ: не подвижꙋсѧ во вѣкъ: Гди волею твоею подаждь доброте моей силꙋ. ѿвратилъ же еси лице твое, и бых смꙋщенъ. Къ тебѣ Гди возовꙋ, и къ Бгꙋ моемꙋ помолюсѧ. Ꙗка польза в крови моей, внегда сходити ми во истлѣніе? ѣда исповѣстсѧ тебѣ прстъ, или возвѣститъ истнꙋ твою? Слы҃ша Гдь, и помилова мѧ: Гдь бысть помощникъ мой. ѿвратилъ еси плачь мой въ радость мнѣ, растерзалъ еси вретище мое, и преполасалъ мѧ еси веселїемъ: Ꙗко да воспоетъ тебѣ слава моа, и не оумилюсѧ. Гди Бже мой, во вѣкъ исповѣмсѧ тебѣ.

Въ конецъ, Псалмъ дв҃дꙋ, изступленїа. Л҃.

На та Гди ꙋповахъ, да не постыжꙋсѧ во вѣкъ: правдою твоею избави мѧ и изми мѧ. Приклони ко мнѣ ꙋхо твое, оускори изати мѧ: бꙋди ми в Бга защитителѧ, и въ домъ прибѣжища, еже спасти мѧ. Ꙗко держава моа, и прибѣжище мое еси ты: и имене твоегѡ ради наставиши мѧ, и препитаеши мѧ. Изведеши мѧ ѿ сѣти сеа, юже скрыша ми: ꙗко ты еси защититель мой Гди: Въ рꙋцѣ твои предложꙋ дꙋхъ мой: избавлл мѧ еси Гди Бже истины. Возненавидѣлъ еси хранащыѧ сꙋеты вотще: азъ же на Гда ꙋповахъ. Возрадꙋюсѧ и возвеселюсѧ ѿ милости твоей, ꙗко призрѣлъ еси на смиреніе мое, спасл еси ѿ нꙋждъ дꙋшꙋ мою: И не преда мене затворилъ въ рꙋкахъ врагїихъ,

поставилъ еси на пространнѣ ноѕѣ мои:
і *Помилꙋй мѧ Гди, ꙗкѡ скорблю:
смѧтесѧ ꙗростїю ѻко моє, дꙋша
аі моѧ, и ᲂутроба моѧ. Ꙗкѡ исчезе
въ болѣзни животъ мой, и лѣта
моѧ въ воздыханїихъ: изнеможе ни-
щетою крѣпость моѧ, и кѡсти моѧ
ві смѧтошасѧ. *Ѿ всѣхъ врагъ моихъ
быхъ поношенїе, и сосѣдѡмъ моимъ
ѕѣлѡ, и страхъ знаемымъ моимъ:
видѧщїи мѧ вонъ бѣжаша ѿ мене:
гі Забвенъ быхъ ꙗкѡ мертвъ ѿ срца:
ді быхъ ꙗкѡ сосꙋдъ погꙋбленъ. Ꙗкѡ
слышахъ хꙋленїе многихъ живꙋщихъ
ѻкрестъ: внегда собратисѧ имъ
вкꙋпѣ на мѧ, прїѧти дꙋшꙋ мою
еі совѣщаша. Азъ же на тѧ Гди ᲂупова:
ѕі рѣхъ, ты еси Бгъ мой. Въ рꙋкꙋ
твоею жребїи мои: избави мѧ из
рꙋки врагъ моихъ, и ѿ гонѧщихъ
зі мѧ. Просвѣти лице твоє на раба
твоего: спаси мѧ милостїю твоею.
иі Гди да не постыждꙋсѧ, ꙗкѡ призвахъ
тѧ: да постыдѧтсѧ нечестивїи, и
ѳі снидꙋтъ во адъ. Нѣмы да бꙋдꙋтъ
ᲂустны льстивыѧ, глаголющыѧ на
праведнаго беззаконїе, гордынею и
к ᲂуничиженїемъ. *Коль многое мно-
жество блгости твоеѧ Гди, юже
скрылъ еси боѧщымсѧ тебе, содѣлалъ
еси ᲂуповающымъ на тѧ пред сыны
ка человѣческими: Скрыеши ихъ в таинѣ
лица твоегѡ ѿ мѧтежа человѣческа,
покрыеши ихъ въ кровѣ ѿ пререканїѧ
кв ѧзыкъ. Блгословенъ Гдь, ꙗкѡ
ᲂудиви млть свою во градѣ ѡгражде-
кг нїѧ. Азъ же рѣхъ во изстꙋпленїи
моемъ: ѿвѣрженъ есмь ѿ лица ѻчїю
твоею: сегѡ ради ᲂуслышалъ еси гласъ
млтвы моеѧ, внегда воззвахъ к тебѣ.
кд Возлюбите Гда вси преподобнїи егѡ:
ꙗкѡ истины взыскаетъ Гдь, и воз-
даетъ излише творѧщымъ гордыню.
ке Мꙋжайтесѧ, и да крѣпитсѧ срце ваше,
вси ᲂуповающїи на Гда.

Ѱалѡмъ двдꙋ, разꙋма, ла.

а *Блажени ихже ѿставишасѧ беззаконїѧ,
в и ихже прикрышасѧ грѣси. Блаженъ
мꙋжъ, емꙋже не вмѣнитъ Гдь
грѣха, ниже есть во ᲂустѣхъ
г егѡ лесть. Ꙗкѡ ᲂумолчахъ,
ѡбетшаша кѡсти моѧ, ѿ еже
д звати ми весь день: Ꙗкѡ день и
нощь ѿтѧготѣ на мнѣ рꙋка твоѧ,
возвратихсѧ на страсть, егда ᲂунзе
е ми тернъ. *Беззаконїе мое познахъ,
и грѣха моегѡ не покрыхъ: рѣхъ,
исповѣмъ на мѧ беззаконїе мое Гдеви:
и ты ѿставилъ еси нечестїе срдца
моегѡ. За то помолитсѧ къ тебѣ ѕ
всѧкъ преподобный во времѧ благо-
потребно: ѻбаче въ потопѣ водъ
многихъ къ немꙋ не приближатсѧ.
*Ты еси прибѣжище мое ѿ скорби з
ѡбдержащїѧ мѧ: радосте моѧ, избави
мѧ ѿ ѡбышедшихъ мѧ. Вразꙋмлю тѧ, и
и наставлю тѧ на пꙋть сей, воньже
пойдеши: ᲂутвержꙋ на тѧ ѻчи мои.
*Не бꙋдите ꙗкѡ конь и меѕкъ, имже ѳ
нѣсть разꙋма: браздами и ᲂуздою
челюсти ихъ востѧгнеши, не прибли-
жающихсѧ къ тебѣ. *Многи раны і
грѣшномꙋ: ᲂуповающаго же на Гда млть
ѡбыдетъ. Веселитесѧ ѡ Гдѣ, и аі
радꙋйтесѧ праведнїи, и хвалитесѧ вси
правїи срцемъ.

Ѱалѡмъ двдꙋ, не надписанъ ᲂу еврей, лв.

Радꙋйтесѧ праведнїи ѡ Гдѣ: правы а
подобаетъ похвала. Исповѣдайтесѧ в
Гдеви в гꙋслехъ, во ѱалтири
десѧтострꙋннѣмъ пойте емꙋ:
Воспойте емꙋ пѣснь новꙋ, г
добрѣ пойте емꙋ со восклицанїе.
Ꙗкѡ право слово Гдне, и всѧ д
дѣла егѡ в вѣрѣ: Любитъ млтыню е
и сꙋдъ Гдь, милости Гдни исполнь
землѧ. *Словомъ Гднимъ небеса ѕ
ᲂутвердишасѧ, и дхомъ ᲂустъ егѡ
всѧ сила ихъ: *Собираѧй ꙗкѡ мѣхъ з
воды морскїѧ, полагаѧй в сокровищихъ
бездны. Да ᲂубоитсѧ Гда всѧ землѧ, и
ѿ негѡже да подвижꙋтсѧ вси живꙋщїи
по вселеннѣй: *Ꙗкѡ той рече, и ѳ
быша: той повелѣ, и создашасѧ.
*Гдь разорѧетъ совѣты ѧзыкѡвъ, і
ѿметаетъ же мысли людей, и ѿметаетъ
совѣты князей: *Совѣтъ же Гдень аі
во вѣкъ пребываетъ, помышленїѧ срца
егѡ в родъ и родъ. *Блаженъ ѧзыкъ, ві
емꙋже есть Гдь Бгъ егѡ, люди,
ꙗже избра въ наслѣдїе себѣ. Съ гі
небесе призрѣ Гдь, видѣ всѧ сыны
человѣческїѧ: Ѿ готоваго жилища ді
своегѡ призрѣ на всѧ живꙋщыѧ на
земли: Создавый на едине сердца еі
ихъ, разꙋмѣваѧй на всѧ дѣла ихъ.
Не спасаетсѧ црь многою силою, и ѕі
исполинъ не спасетсѧ множествомъ крѣ-
пости своеѧ: Ложь конь во спасенїе, зі
во множествѣ же силы своеѧ не спасетсѧ.
*Се ѻчи Гдни на боѧщыѧсѧ егѡ, иі
ᲂуповающыѧ на млть егѡ: Избавити ѳі
ѿ смерти дꙋшы ихъ, и препитати ѧ
въ гладъ. Дꙋша же наша чаетъ Гда, к
ꙗкѡ помощникъ и защититель нашъ
есть: Ꙗкѡ ѡ немъ возвеселитсѧ срце ка
наше, и во имѧ стое егѡ ᲂуповахомъ.

кв Буди Гд҃и милость твоя на насъ, якоже
уповахомъ на тя.
а Ѱаломъ Двⷣу, внегда измѣни лице свое предъ
Авимелехомъ, и отпусти его, и отиде: лг.
в Благословлю Гд҃а на всякое время,
выну хвала его во устѣхъ моихъ:
г О Гд҃ѣ похвалится душа моя:
да услышатъ кротцыи, и воз-
д веселятся. Возвеличите Гд҃а со
мною, и вознесемъ имя его
е вкупѣ. Взыскахъ Гд҃а, и услыша
мя, и от всѣхъ скорбей моихъ избави
ѕ мя. Приступите къ нему и просвѣти-
теся, и лица ваша не постыдятся.
з Сей нищии воззва, и Гдь услыша и, и
и от всѣхъ скорбей его спасе и. Ополчится
ангелъ Гдⷭ҇нь окрестъ боящихся
ѳ его, и избавитъ ихъ. Вкусите и
видите, яко благъ Гдь: блаженъ мужъ,
і иже уповаетъ нань. Бойтеся Гд҃а вси
святии его: яко нѣсть лишенія боя-
аі щымся его. Богатіи обнищаша
и взалкаша: взыскающіи же Гд҃а не
ві лишатся всякаго блага. Пріидите чада,
послушайте мене, страху Гдⷭ҇ню научу
гі васъ. Кто есть человѣкъ хотяй
животъ, любяй дни видѣти благи?
ді Удержи языкъ твой от зла, и устнѣ
еі твои еже не глаголати льсти: Уклонися
от зла, и сотвори благо: взыщи мира,
ѕі и пожени и. Очи Гдⷭ҇ни на праведныя,
зі и уши его въ молитву ихъ: Лице
же Гдⷭ҇не на творящыя злая, еже
потребити от земли память ихъ.
иі Воззваша праведніи, и Гдь услыша
ихъ, и от всѣхъ скорбей ихъ избави
ѳі ихъ. Близъ Гдь сокрушенныхъ сердцемъ,
к и смиренныя духомъ спасетъ. Многи
скорби праведнымъ, и от всѣхъ ихъ
ка избавитъ я Гдь. Хранитъ Гдь вся
кости ихъ, ни едина от нихъ сокру-
кв шится. Смерть грѣшниковъ люта,
и ненавидящіи праведнаго прегрѣшатъ:
кг Избавитъ Гдь души рабъ своихъ,
и не прегрѣшатъ вси уповающіи на него.
Ѱаломъ Двⷣу, лд.
а Суди Гд҃и обидящыя мя: побори
в борющыя мя. Пріими оружіе и
щитъ, и востани в помощь мою:
г Изсуни мечь, и заключи сопротивъ
гонящыхъ мя: рцы души моей:
д спасеніе твое есмь азъ. Да
постыдятся и посрамятся ищущіи душу
мою: да возвратятся вспять, и
е постыдятся мыслящіи ми злая. Да
будутъ яко прахъ предъ лицемъ вѣтра,
ѕ и ангелъ Гдⷭ҇нь оскорбляя ихъ: Да
будетъ путь ихъ тма и ползокъ,
и ангелъ Гдⷭ҇нь погоняя ихъ. Яко
туне скрыша ми пагубу сѣти своея:
всуе поносиша души моей. Да пріидетъ и
ему сѣть, юже не вѣсть, и ловитва,
юже скры, да обиметъ и, и въ сѣть
да впадетъ въ ню. Душа же моя ѳ
возрадуется о Гдⷭ҇ѣ, возвеселится о
спасеніи его. Вся кости моя рекутъ: і
Гд҃и Гд҃и, кто подобенъ тебѣ? из-
бавляяй нища изъ руки крѣпльшихъ его,
и нища и убога от расхищающихъ его.
Воставше на мя свидѣтеле неправедніи, аі
яже не вѣдахъ, вопрошаху мя. Воз- ві
даша ми лукавая возблагая, и безчадіе
души моей. Азъ же, внегда они гі
стужаху ми, облачахся во вретище,
и смиряхъ постомъ душу мою, и
молитва моя въ нѣдро мое возвратится:
Яко ближнему, яко брату нашему ді
тако угождахъ: яко плача и сѣтуя,
тако смиряхся. И на мя возвеселишася еі
и собрашася: собрашася на мя раны,
и не познахъ: раздѣлишася, и не
умилишася. Искусиша мя, подражниша ѕі
мя подражненіемъ, поскрежеташа на мя
зубы своими: Гд҃и когда узриши? зі
устрой душу мою от злодѣйства ихъ,
от львъ единородную мою. Исповѣмся иі *ѱа̃ нз. г.кз.
тебѣ въ церкви многѣ, въ людехъ
тяжцѣхъ восхвалю тя. Да не воз- ѳі *іоа̃ еі. г.ке.
радуются о мнѣ враждующіи ми не-
праведно, ненавидящіи мя туне, и
помизающіи очима. Яко мнѣ убо к
мирная глаголаху, и на гнѣвъ лести
помышляху. Разшириша на мя уста ка
своя, рѣша: благоже благоже, видѣша
очи наши. Видѣлъ еси Гд҃и, да кв
не премолчиши: Гд҃и не отступи от мене.
Востани Гд҃и, и вонми суду моему, кг
Бже мой, и Гд҃и мой, на прю мою.
Суди ми Гд҃и по правдѣ твоей, Гд҃и кд
Бже мой, и да не возрадуются о
мнѣ. Да не рекутъ в сердцахъ своихъ: ке
благоже благоже души нашей: ниже да
рекутъ, пожрохомъ его. Да посты- кѕ
дятся и посрамятся вкупѣ радующіися
зломъ моимъ: да облекутся в студъ
и срамъ велерѣчующіи на мя. Да кз
возрадуются и возвеселятся хотящіи
правды моея: и да рекутъ выну, да
возвеличится Гдь, хотящіи мира рабу
его. И языкъ мой поучится правдѣ ки
твоей, весь день хвалѣ твоей.
Въ конецъ отроку Гдⷭ҇ню Двⷣу, ле. а
Глаголетъ пребезаконный согрѣшати в
въ себѣ: нѣсть страха Бж҃ія предъ
очима его. Яко улсти предъ г
нимъ обрѣсти беззаконіе свое,
и возненавидѣти. Глаголы устъ д
его беззаконіе и лесть: не восхотѣ

е҃ разꙋмѣти еже оублажити. Беззаконїе
помысли на ложи своемъ: предста всѧ-
комꙋ пꙋти неблагꙋ, ѿ ѕлобѣ же не
*Ѱа нѕ, ѕ҃ і. ѕ҃ негодова. *Гди на нбси милть твоѧ,
з҃ и истина твоѧ до облакъ: Правда
твоѧ ѩкѡ горы Бжїѧ, сꙋдбы твоѧ
бездна многа: чаки и скоты спасеши
и҃ Гди. Ѩкѡ оумножилъ еси милость
твою Бже: сынове же человѣчестїи в
кровѣ крилꙋ твоею надѣютисѧ имꙋтъ.
ѳ҃ Оупїютсѧ ѿ тꙋка домꙋ твоегѡ, и
потокомъ сладости твоеѧ напоиши ѧ.
і҃ Ѩкѡ оу тебе источникъ живота, во
свѣтѣ твоемъ оузримъ свѣтъ.
аі҃ Пробави милость твою вѣдꙋщымъ тѧ,
и правдꙋ твою правымъ сердцемъ.
ві҃ Да не прїидетъ мнѣ нога гордыни,
и рꙋка грѣшнича да не подвижитъ мене.
гі҃ Тамѡ падоша вси дѣлающїи беззаконїе:
изриновени быша, и не возмогꙋтъ
стати.

Ѱаломъ двдꙋ, лѕ҃.

*при кг, ѕ҃ зі. и гла кд, ѕ҃ ѳ. с҃ а҃ *Не ревнꙋй лꙋкавнꙋющымъ, ниже
завиди творѧщымъ беззаконїе.
в҃ Зане ѩкѡ трава скорѡ изсшꙋтъ,
и ѩкѡ ѕелїе ѕлака скорѡ ѿпадꙋтъ.
г҃ Оуповай на Гда, и твори бла-
гостыню, и насели землю, и
оупасешисѧ въ богатствѣ еѧ.
д҃ Насладисѧ Гдеви, и дастъ ти прошенїѧ
*Ѱа нд, ѕ҃ кг. е҃ срца твоегѡ. *Ѿкрый ко Гдꙋ пꙋть
твой, и оуповай на него: и той
*исаїи нн, ѕ҃ и. ѕ҃ сотворитъ: *И изведетъ ѩкѡ свѣтъ
правдꙋ твою, и сꙋдбꙋ твою ѩкѡ
з҃ полꙋдне. Повинисѧ Гдеви, и оумоли
его. не ревнꙋй спѣющемꙋ въ пꙋти
своемъ, чакꙋ творѧщемꙋ законопре-
и҃ стꙋпленїе. Престани ѿ гнѣва, и
ѡстави ѩрость: не ревнꙋй, еже
ѳ҃ лꙋкавновати, Зане лꙋкавнꙋющїи по-
требѧтсѧ: терпѧщїи же Гда, тїи
і҃ наслѣдѧтъ землю. И еще мало,
и не бꙋдетъ грѣшника: и взыщеши
*ма е, ѕ҃ е. аі҃ мѣсто егѡ, и не ѡбрѧщеши. *Кротцыи
же наслѣдѧтъ землю, и насладѧтсѧ
ві҃ ѡ множествѣ мира. Назираетъ грѣшный
праведнаго, и поскрежещетъ нань зꙋбы
гі҃ своими: Гдь же посмѣетсѧ емꙋ,
зане прозираетъ, ѩкѡ прїидетъ день
ді҃ егѡ. Мечь извлекоша грѣшницы,
напрѧгоша лꙋкъ свой, низложити
оубога и нища, заклати правыѧ срцемъ:
еі҃ Мечь ихъ да внидетъ въ срца ихъ,
ѕі҃ и лꙋцы ихъ да сокрꙋшатсѧ. Лꙋчше
малое праведникꙋ, паче богатства
зі҃ грѣшныхъ многа. Зане мышцы грѣ-
шныхъ сокрꙋшатсѧ, оутверждаетъ же
иі҃ праведныѧ Гдь. Вѣсть Гдь пꙋти
непорочныхъ, и достоѧнїе ихъ въ вѣкъ

бꙋдетъ: Не постыдѧтсѧ во времѧ лю- ѳі҃
тое, и во днехъ глада насытѧтсѧ.
ѩкѡ грѣшницы погибнꙋтъ: Врази же к҃
Гдни, кꙋпнѡ прославитисѧ имъ и
вознестисѧ, исчезающе ѩкѡ дымъ
исчезоша. Заемлетъ грѣшный, и не ка҃
возвратитъ, праведный же щедритъ,
и даетъ. Ѩкѡ благословѧщїи его кв҃
наслѣдѧтъ землю, кленꙋщїи же его
потребѧтсѧ. Ѿ Гда стопы человѣкꙋ кг҃
исправлѧютсѧ, и пꙋти егѡ восхощетъ
ѕѣлѡ. Егда падетъ не разбїетсѧ, кд҃
ѩкѡ Гдь подкрѣплѧетъ рꙋкꙋ егѡ.
*Юнѣйшїй быхъ, ибо состарѣхсѧ, ке҃ *прав
и не видѣхъ првника ѡставлена, ниже
сѣмене егѡ просѧща хлѣбы. Весь кѕ҃
день милꙋетъ, и взаимъ даетъ пра-
ведный, и сѣмѧ егѡ во блгословенїе
бꙋдетъ. Оуклонисѧ ѿ ѕла, и сотвори кз҃
блго, и вселисѧ въ вѣкъ вѣка.
Ѩкѡ Гдь любитъ сꙋдъ, и не ѡставитъ ки҃
прпбныѧ своихъ, во вѣкъ сохранѧтсѧ:
беззаконницы же изженꙋтсѧ, и сѣмѧ
нечестивыхъ потребитсѧ. Праведницы кѳ҃
же наслѣдѧтъ землю, и вселѧтсѧ въ
вѣкъ вѣка на ней. Оуста првнагѡ л҃
поꙋчатсѧ премꙋдрости, и ѧзыкъ егѡ *исаїи
возглетъ сꙋдъ. *Законъ Бга егѡ ла҃
въ сердцѣ егѡ, и не запнꙋтсѧ стопы
егѡ. Смотрѧетъ грѣшный првнаго, лв҃
и ищетъ еже оумертвити его: Гдь лг҃
же не ѡставитъ его въ рꙋкꙋ егѡ,
ниже ѡсꙋдитъ его, егда сꙋдитъ
емꙋ. Потерпи Гда, и сохрани пꙋть лд҃
егѡ, и вознесетъ тѧ еже наслѣдити
землю: внегда потреблѧтисѧ грѣшни-
кѡмъ, оузриши. Видѣхъ нечестиваго ле҃
превозносѧщасѧ, и высѧщасѧ, ѩкѡ кедры
лїванскїѧ: И мимѡ идохъ, и се не лѕ҃
бѣ, и взыскахъ его, и не ѡбрѣтесѧ
мѣсто егѡ. Храни незлобїе, и лз҃
виждь правотꙋ, ѩкѡ есть ѡстанокъ
человѣкꙋ мирнꙋ. Беззаконницы же ли҃
потребѧтсѧ вкꙋпѣ: ѡстанцы же не-
честивыхъ потребѧтсѧ. Спасенїе же лѳ҃
праведныхъ ѿ Гда, и защититель ихъ
есть во времѧ скорби: И поможетъ м҃
имъ Гдь, и избавитъ ихъ, и изметъ
ихъ ѿ грѣшникъ, и спасетъ ихъ,
ѩкѡ оуповаша на него.

Ѱаломъ двдꙋ, в воспоминанїе ѡ сꙋбботѣ, лз҃. с҃ а҃

Гди да не ѩростїю твоею ѡбличиши
мене, ниже гнѣвомъ твоимъ на- в҃
кажеши мене: Ѩкѡ стрѣлы твоѧ г҃
оунзоша во мнѣ, и оутвердилъ еси
на мнѣ рꙋкꙋ твою: Нѣсть ис- д҃
цѣленїѧ въ плоти моей ѿ лица
гнѣва твоегѡ, нѣсть мира въ
костехъ моихъ ѿ лица грѣхъ моихъ.

е Ꙗкѡ беззакѡнїѧ моѧ превзыдоша главꙋ
мою, ꙗкѡ бремѧ тѧжкое ѿѧго-
ѕ тѣша на мнѣ. Возсмердѣша и со-
гниша раны моѧ, ѿ лица безꙋмїѧ
з моегѡ: *Пострадахъ и слѧкохсѧ до
конца, весь день сѣтꙋѧ хождахъ:
и Ꙗкѡ лѧдвїѧ моѧ наполнишасѧ по-
рꙋганїи, и нѣсть исцѣленїѧ въ плоти
ѳ моей. Ѡѕлоблєнъ быхъ и смирихъ-
сѧ до ѕѣла: рыкахъ ѿ воздыханїѧ
і сердца моегѡ. Гди, пред тобою все
желанїе мое, и воздыханїе мое ѿ
ѧі тебе не оутаисѧ. Сердце мое смѧ-
тесѧ, ѡстави мѧ сила моѧ, и
свѣтъ очїю моею, и той нѣсть со
вї мною. Дрꙋзи мои и искреннїи
мои прѧмѡ мнѣ приближишасѧ и
гї сташа, И ближнїи мои ѿ далече
мене сташа: и нꙋждахꙋсѧ ищꙋщїи
дꙋшꙋ мою, и ищꙋщїи ѕлаѧ мнѣ,
глаголахꙋ сꙋєтнаѧ, и льстивнымъ весь
дї день поꙋчахꙋсѧ. Азъ же ꙗкѡ глꙋхъ
не слышахъ, и ꙗкѡ нѣмъ не ѿверзаѧй
еі оустъ своихъ: И быхъ ꙗкѡ чл҃вѣкъ
не слышай, и не имый во оустѣхъ
ѕі своихъ ѡбличенїѧ. Ꙗкѡ на тѧ Гди
оуповахъ, ты оуслышиши Гди Бже
зі мой. Ꙗкѡ рѣхъ, да не когда
порадꙋютмисѧ врази мои: и внегда
подвижатисѧ ногамъ моимъ, на мѧ
иі велерѣчеваша. Ꙗкѡ азъ на раны
готовъ, и болѣзнь моѧ предомною
ѳі есть выню. Ꙗкѡ беззаконїе мое
азъ возвѣщꙋ, и попекꙋсѧ ѡ грѣсѣ
к моемъ. Врази же мои живꙋтъ,
и оукрѣпишасѧ паче мене, и оумно-
жишасѧ ненавидѧщїи мѧ без правды:
ка Воздающїи ми ѕлаѧ возблагаѧ ѡбол-
гахꙋ мѧ, зане гонахъ благостыню.
кв Не ѡстави мене Гди Бже мой, не
кг ѿстꙋпи ѿ мене: Вонми въ помощь
мою, Гди спасенїѧ моегѡ.

а *Въ конецъ Ідїѳꙋмꙋ, пѣснь двдꙋ, лн.

в Рѣхъ, сохраню пꙋти моѧ, еже не
согрѣшати ми ѧзыкомъ моимъ:
положихъ оустѡмъ моимъ хра-
нило, внегда востати грѣшномꙋ
г предомною. Ѡнѣмѣхъ и сми-
рихсѧ, и оумолчахъ ѿ благъ,
д и болѣзнь моѧ ѡбновисѧ. Согрѣѧсѧ
сердце мое во мнѣ, и въ поꙋченїи
моемъ разгоритсѧ огнь: глаголахъ
е ѧзыкомъ моимъ. Скажи ми Гди
кончинꙋ мою, и число дней моихъ
кое есть, да разꙋмѣю что лишаюсѧ
ѕ азъ. *Се пѧди положилъ еси дни
моѧ, и составъ мой ꙗкѡ ничтоже
пред тобою: обаче всѧческаѧ сꙋєта
з всѧкъ члкъ живый. Оубѡ образомъ
ходитъ члвѣкъ, обаче всꙋе мѧтетсѧ:
сокровищствꙋетъ, и не вѣсть, комꙋ
соберетъ ѧ. И нынѣ кто терпѣнїе и
мое, не Гдь ли, и составъ мой ѿ
тебе есть. Ѿ всѣхъ беззаконїй моихъ ѳ
избави мѧ: поношенїе безꙋмномꙋ далъ
мѧ еси. Ѡнѣмѣхъ и не ѿверзохъ і
оустъ моихъ, ꙗкѡ ты сотворилъ
еси. Ѿстави ѿ мене раны твоѧ: аі
ѿ крѣпости бо рꙋки твоеѧ азъ исче-
зохъ. Во ѡбличенїихъ ѿ беззаконїи ві
наказалъ еси человѣка, и истаѧлъ
еси ꙗкѡ паꙋчинꙋ дꙋшꙋ егѡ: обаче
всꙋе всѧкъ члкъ. Оуслыши молитвꙋ гі
мою Гди, и моленїе мое внꙋши, слезъ
моихъ не премолчи: ꙗкѡ *пресельникъ
азъ есмь оу тебе и пришлецъ, ꙗкоже
вси оцы мои. Ѡслаби ми да почїю, дї
прежде даже не ѿидꙋ, и ктомꙋ не
бꙋдꙋ.

Въ конецъ ѱаломъ двдꙋ, лѳ. а

Терпѧ потерпѣхъ Гда, и внѧтъ в
ми, и оуслыша молитвꙋ мою:
И возведе мѧ ѿ рова страстей, г
и ѿ бренїѧ тины, и постави на
камени нозѣ мои, и исправи стопы
моѧ: И вложи во оуста моѧ д
пѣснь новꙋ, пѣнїе Бгꙋ нашемꙋ:
оузрѧтъ мнози и оубоѧтсѧ, и оуповаютъ
на Гда. Блаженъ мꙋжъ, емꙋже есть е
имѧ Гдне оупованїе егѡ, и не призрѣ
въ сꙋєты и неистовленїѧ лѡжнаѧ.
Многа сотворилъ еси ты Гди Бже ѕ
мой чꙋдеса твоѧ, и помышленїемъ
твоимъ нѣсть кто оуподобитсѧ тебѣ.
возвѣстихъ и глаголахъ, оумножишасѧ
паче числа. *Жертвы и приношенїѧ не з
восхотѣлъ еси, тѣло же свершилъ ми
еси: всесожженїи и ѡ грѣсѣ не
взыскалъ еси. Тогда рѣхъ, се и
прїидꙋ: *въ главизнѣ книжнѣ писано
есть ѡ мнѣ: *Еже сотворити волю ѳ
твою Бже мой восхотѣхъ, и законъ
твой посредѣ чрева моегѡ. *Благо- і
вѣстихъ правдꙋ въ цркви велицѣй, се
оустнамъ моимъ не возбраню: Гди
ты разꙋмѣлъ еси. Правдꙋ твою аі
не скрыхъ въ сердцѣ моемъ, истинꙋ
твою и спасенїе твое рѣхъ, не скрыхъ
млть твою и истинꙋ твою ѿ сонма
многа. Ты же Гди не оудали щедрѡтъ ві
твоихъ ѿ мене: млть твоѧ и истина
твоѧ выню да застꙋпитѣ мѧ.
Ꙗкѡ ѡдержаша мѧ ѕлаѧ, имже нѣсть гі
числа: постигоша мѧ беззакѡнїѧ моѧ,
и не возмогохъ зрѣти: оумножишасѧ
паче власъ главы моеѧ, и сердце мое
ѡстави мѧ. *Благоволи Гди избавити дї
мѧ: Гди во еже помощи ми вонми.

єі *Да постыдѧ́тсѧ и҆ посрамѧ́тсѧ вкꙋ́пѣ
и҆щꙋ́щїи дꙋшꙋ̀ мою̀, и҆з̾ѧ́ти ю҆̀: да
возвратѧ́тсѧ вспѧ́ть, и҆ постыдѧ́тсѧ хо-
ѕі тѧ́щїи ми ѕла̑ѧ. Да прїи́мꙋтъ а҆́бїе
стꙋ́дъ сво́й глаго́лющїи мѝ, бла́гоже,
зі блгоже. Да возра́дꙋютсѧ и҆ возвеселѧ́тсѧ
ѡ҆ тебѣ̀ всѝ и҆щꙋ́щїи тебѐ, Гдⷭ҇и: и҆
да рекꙋ́тъ вы́нꙋ, да возвели́читсѧ Гдⷭ҇ь,
иі любѧ́щїи спасе́нїе твоѐ. А҆́зъ же ни́щь
є҆́смь и҆ ᲂу҆бо́гъ, Гдⷭ҇ь попече́тсѧ ѡ҆ мнѣ̀:
помо́щникъ мо́й и҆ защи́титель мо́й
є҆сѝ ты̀, Бж҃е мо́й, не закосни̑.

а Въ коне́цъ, Ѱало́мъ дв҃дꙋ, м҃.

в Блаже́нъ разꙋмѣва́ѧй на ни́ща и҆
ᲂу҆бо́га, въ де́нь лю́тъ и҆зба́витъ є҆го̀
г Гдⷭ҇ь: Гдⷭ҇ь да сохрани́тъ є҆го̀, и҆
живи́тъ є҆го̀, и҆ да ᲂу҆блажи́тъ є҆го̀
на земли̑, и҆ да не преда́стъ є҆го̀
д въ рꙋ́ки враго́въ є҆гѡ̀: Гдⷭ҇ь да
помо́жетъ є҆мꙋ̀ на одрѣ̀ болѣ́зни
є҆гѡ̀: всѐ ло́же є҆гѡ̀ ѡ҆брати́лъ є҆сѝ въ
є болѣ́зни є҆гѡ̀. А҆́зъ ре́хъ: Гдⷭ҇и по-
ми́лꙋй мѧ̀, и҆сцѣлѝ дꙋшꙋ̀ мою̀, ꙗ҆́кѡ
ѕ согрѣши́хъ ти̑. Врази̑ моѝ рѣ́ша
мнѣ̀ ѕла̑ѧ: когда̀ ᲂу҆́мретъ и҆ поги́б-
з нетъ и҆́мѧ є҆гѡ̀; И҆ вхожда́ше ви́дѣти,
всꙋ́е глаго́лаше се́рдце є҆гѡ̀, собра̀ беззако́нїе
себѣ̀, и҆схожда́ше во́нъ, и҆ глаго́лаше вкꙋ́пѣ.
и На мѧ̀ шепта́хꙋ всѝ врази̑ моѝ, на
ѳ мѧ̀ помышлѧ́хꙋ ѕла̑ѧ мнѣ̀. Сло́во
законопресꙋ́пное возложи́ша на мѧ̀: є҆да̀
і спѧ́й не приложи́тъ воскр҃нꙋти; И҆́бо
ч҃лкъ ми́ра моегѡ̀, на негоже ᲂу҆пова́хъ,
ѧ҆ды́й хлѣ́бы моѧ̑, возвели́чи на мѧ̀
аі запина́нїе. Ты́ же Гдⷭ҇и поми́лꙋй мѧ̀,
и҆ возста́ви мѧ̀, и҆ возда́мъ и҆̀мъ.
ві Въ се́мъ позна́хъ, ꙗ҆́кѡ восхотѣ́лъ
мѧ̀ є҆сѝ, ꙗ҆́кѡ не возра́дꙋетсѧ вра́гъ
гі мо́й ѡ҆ мнѣ̀. Мене́ же за незло́бїе
прїѧ́лъ, и҆ ᲂу҆тверди́лъ мѧ̀ є҆сѝ пред
ді тобо́ю въ вѣ́къ. Блгⷭ҇ве́нъ Гдⷭ҇ь
Бг҃ъ І҆и҃левъ ѿ вѣ́ка, и҆ до вѣ́ка:
бꙋ́ди бꙋ́ди.

а Въ коне́цъ, въ ра́зꙋмъ сыно́въ Коре́овыхъ, Ѱало́мъ дв҃дꙋ, м҃а.

в И҆́мже ѡ҆́бразомъ жела́етъ є҆ле́нь на
и҆сто́чники водны̑ѧ, си́це жела́етъ
г дꙋша̀ моѧ̀ къ тебѣ̀ Бж҃е: *Воз-
жада̀ дꙋша̀ моѧ̀ къ Бг҃ꙋ крѣ́пкомꙋ
живо́мꙋ: когда̀ прїидꙋ и҆ ꙗ҆влю́сѧ
д лицꙋ̀ Бж҃їю; Бы́ша сле́зы моѧ̑
мнѣ̀ хлѣ́бъ де́нь и҆ но́щь, внегда̀
глаго́лати мнѣ̀ на всѧ́къ де́нь:
є гдѣ̀ є҆́сть Бг҃ъ тво́й; Сїѧ̑ помѧ-
нꙋ́хъ, и҆ и҆злїѧ́хъ на мѧ̀ дꙋшꙋ̀ мою̀:
ꙗ҆́кѡ про́йдꙋ въ мѣ́сто селе́нїѧ ди́вна
да́же до до́мꙋ Бж҃їѧ, во гла́сѣ ра́до-
ва́нїѧ и҆ и҆сповѣ́данїѧ, шꙋ́ма пра́зднꙋю-
ѕ щагѡ. *Вскꙋ́ю прискорбна є҆сѝ дꙋшѐ
моѧ̀; и҆ вскꙋ́ю смꙋща́еши мѧ̀; ᲂу҆пова́й
на Бг҃а, ꙗ҆́кѡ и҆сповѣ́мсѧ є҆мꙋ̀,
спасе́нїе лица̀ моегѡ̀, и҆ Бг҃ъ мо́й.
Ко мнѣ̀ само́мꙋ дꙋша̀ моѧ̀ смѧ- з
те́сѧ: сегѡ̀ ра́ди помѧнꙋ́хъ тѧ̀
ѿ землѝ І҆орда́нски, и҆ Е҆рмѡнїи́мски,
ѿ горы̀ ма́лыѧ. Бе́здна бе́зднꙋ и
призыва́етъ во гла́сѣ хлѧбі́й твои́хъ:
всѧ̑ высѡ́ты твоѧ̑ и҆ во́лны твоѧ̑
на мнѣ̀ прейдо́ша. Въ де́нь запо- ѳ
вѣ́стъ Гдⷭ҇ь млⷭ҇ть свою̀: и҆ но́щїю пѣ́снь
є҆гѡ̀ ѿ менѐ, млⷭ҇тва Бг҃ꙋ живота̀
моегѡ̀. Рекꙋ̀ Бг҃ꙋ: засту́пникъ і
мо́й є҆сѝ, почто̀ мѧ̀ забы́лъ є҆сѝ;
и҆ *вскꙋ́ю сѣ́тꙋѧ хождꙋ̀, внегда̀
ѡ҆скорблѧ́етъ вра́гъ; Внегда̀ сокрꙋ- аі
ша́тисѧ косте́мъ мои̑мъ, поноша́хꙋ
мѝ врази̑ моѝ, внегда̀ глаго́лати и҆̀мъ
мнѣ̀ на всѧ́къ де́нь: гдѣ̀ є҆́сть Бг҃ъ
тво́й; Вскꙋ́ю прискорбна є҆сѝ дꙋшѐ ві
моѧ̀; и҆ вскꙋ́ю смꙋща́еши мѧ̀; ᲂу҆пова́й
на Бг҃а, ꙗ҆́кѡ и҆сповѣ́мсѧ є҆мꙋ̀,
спасе́нїе лица̀ моегѡ̀, и҆ Бг҃ъ мо́й.

Ѱало́мъ дв҃дꙋ, не надпи́санъ ᲂу҆ Е҆вре́й, м҃в.

Сꙋдѝ мѝ Бж҃е, и҆ разсꙋдѝ прю̀ а
мою̀: ѿ ꙗ҆зы́ка не преподо́бна,
ѿ человѣ́ка непра́ведна и҆ льсти́ва
и҆зба́ви мѧ̀. Занѐ ты̀ є҆сѝ в
Бж҃е крѣ́пость моѧ̀, вскꙋ́ю
ѿри́нꙋлъ мѧ̀ є҆сѝ; *и҆ вскꙋ́ю
сѣ́тꙋѧ хождꙋ̀, внегда̀ ѡ҆скор-
блѧ́етъ вра́гъ; По́сли свѣ́тъ г
тво́й и҆ и҆́стинꙋ твою̀: та̑ мѧ̀
наста́виста, и҆ введо́ста мѧ̀ въ го́рꙋ
ст҃ꙋ́ю твою̀, и҆ въ селе́нїѧ твоѧ̑.
И҆ вни́дꙋ къ же́ртвенникꙋ Бж҃їю, къ Бг҃ꙋ д
веселѧ́щемꙋ ю҆́ность мою̀: и҆сповѣ́мсѧ
тебѣ̀ въ гꙋ́слехъ Бж҃е, Бж҃е мо́й.
*Вскꙋ́ю прискорбна є҆сѝ дꙋшѐ моѧ̀; и҆ є
вскꙋ́ю смꙋща́еши мѧ̀; ᲂу҆пова́й на Бг҃а,
ꙗ҆́кѡ и҆сповѣ́мсѧ є҆мꙋ̀, спасе́нїе лица̀
моегѡ̀, и҆ Бг҃ъ мо́й.

Въ коне́цъ, сыно́въ Коре́овыхъ, въ ра́зꙋмъ, м҃г. а

Бж҃е, ᲂу҆ши́ма на́шима ᲂу҆слы́шахомъ, в
и҆ ѻ҆тцы̀ на́ши возвѣсти́ша на́мъ
дѣ́ло, є҆́же содѣ́ла є҆сѝ во
дне́хъ и҆́хъ, во дне́хъ дре́внихъ.
*Рꙋка̀ твоѧ̀ ꙗ҆зы̑ки потреби̑, и҆ г
насади́лъ ѧ҆̀ є҆сѝ: ѡ҆ѕло́билъ є҆сѝ лю́ди,
и҆ и҆згна́лъ є҆сѝ ѧ҆̀. Не бо̀ мече́мъ д
свои́мъ наслѣ́диша зе́млю, и҆ мы́шца
и҆́хъ не спасѐ и҆́хъ: но десни́ца твоѧ̀,
и҆ мы́шца твоѧ̀, и҆ просвѣще́нїе лица̀
твоегѡ̀, ꙗ҆́кѡ благоволи́лъ є҆сѝ въ ни́хъ.
Ты̀ є҆сѝ са́мъ цр҃ь мо́й и҆ Бг҃ъ є
мо́й, заповѣ́даѧй спасе́нїѧ І҆а́кѡвлѧ.
Ѿ тебѣ̀ враги̑ на́шѧ и҆збодемъ ро́ги, ѕ

и҆ ѡ҆ и҆́мени твое́мъ ᲂу҆ничижи́мъ во-
з҃ ста́нщыѧ на ны̀. Нѐ на лꙋ́къ бо мо́й
ᲂу҆пова́ю, и҆ ме́чь мо́й не спасе́тъ менѐ:
и҃ Спасл̾ъ бо є҆сѝ на́съ ѿ стꙋжа́ющихъ
на́мъ, и҆ ненави́дѧщихъ на́съ посра-
ѳ҃ ми́лъ є҆сѝ. Ѡ҆ Бз҃ѣ похва́лимсѧ
ве́сь де́нь, и҆ ѡ҆ и҆́мени твое́мъ и҆спо-
і҃ вѣ́мысѧ во вѣ́къ. *Ны́нѣ же ѿри́нꙋлъ
є҆сѝ, и҆ посрами́лъ є҆сѝ на́съ, и҆ не
и҆зы́деши Бж҃е въ си́лахъ на́шихъ.
аі҃ Возврати́лъ є҆сѝ на́съ вспѧ́ть при
вразѣ́хъ на́шихъ, и҆ ненави́дѧщїи на́съ
ві҃ расхища́хꙋ себѣ̀. Да́лъ є҆сѝ на́съ
ꙗ҆́кѡ ѻ҆вцы̀ снѣ́ди, и҆ во ꙗ҆зы́цѣхъ
гі҃ разсѣ́ѧлъ ны̀ є҆сѝ. Ѿда́лъ є҆сѝ
лю́ди твоѧ̀ без̾ цѣны̀, и҆ не бѣ̀ мно-
жество въ восклица́нїихъ на́шихъ.
ді҃ *Положи́лъ є҆сѝ на́съ поноше́нїе со-
сѣ́дѡмъ на́шымъ, подражне́нїе и҆
пору́ганїе сꙋ́щымъ ѻ҆́крестъ на́съ.
єі҃ Положи́лъ є҆сѝ на́съ въ при́тчꙋ во
ꙗ҆зы́цѣхъ, покива́нїю главы̀ в̾ лю́дехъ.
ѕі҃ Ве́сь де́нь сра́мъ мо́й предо мно́ю
є҆́сть, и҆ сту́дъ лица̀ моегѡ̀ покры̀
зі҃ мѧ̀. Ѿ гла́са поноша́ющагѡ и҆ ѡ҆клe-
ветающагѡ, ѿ лица̀ вра́жїѧ и҆ и҆зго-
иі҃ нѧ́щагѡ. Сїѧ̀ всѧ̀ прїидо́ша на
ны̀, и҆ не забы́хомъ тебѐ, и҆ не
непра́вдовахомъ въ завѣ́тѣ твое́мъ,
ѳі҃ И҆ не ѿстꙋпѝ вспѧ́ть се́рдце на́ше:
и҆ ᲂу҆клони́лъ є҆сѝ стєзѝ на́шѧ ѿ пꙋтѝ
к҃ твоегѡ̀. Ꙗ҆́кѡ смири́лъ є҆сѝ на́съ
на мѣ́стѣ ѡ҆ѕлобле́нїѧ, и҆ покры̀ ны̀
ка҃ сѣ́нь сме́ртнаѧ. А҆́ще забы́хомъ и҆́мѧ
Бг҃а на́шегѡ, и҆ а҆́ще возд҃ѣхомъ рꙋ́ки
кв҃ на́шѧ къ Бг҃ꙋ чꙋжде́мꙋ, Не Бг҃ъ ли
взы́щетъ си́хъ; то́й бо вѣ́сть та́йнаѧ
кг҃ се́рдца. *Занѐ тебѐ ра́ди ᲂу҆мерщ-
влѧ́емсѧ ве́сь де́нь, вмѣни́хомсѧ ꙗ҆́кѡ
кд҃ ѻ҆вцы̀ заколе́нїѧ. Воста́ни, вскꙋ́ю
спи́ши Гд҃и; воскреснѝ, и҆ не ѿри́ни до
ке҃ конца̀. Вскꙋ́ю лицѐ твоѐ ѿвра-
ща́еши; забыва́еши ни́щетꙋ на́шꙋ и҆
кѕ҃ ско́рбь на́шꙋ; Ꙗ҆́кѡ смири́сѧ въ
пе́рсть дꙋша̀ на́ша, прильпѐ землѝ
кз҃ ᲂу҆тро́ба на́ша. Воскреснѝ Гд҃и, по-
мозѝ на́мъ, и҆ и҆зба́ви на́съ и҆́мене
ра́ди твоегѡ̀.

ѯ҃ а҃ Въ коне́цъ, ѡ҆ и҆змѣнѧ́емыхъ сынѡ́мъ Коре́овымъ въ ра́зꙋмъ, пѣ́снь ѡ҆ возлю́бленнѣмъ.

МД.

в҃ Ѿры́гнꙋ се́рдце моѐ сло́во бла́го,
глаго́лю а҆́зъ дѣла̀ моѧ̀
ц҃рю: ѧ҆зы́къ мо́й тро́сть
г҃ кни́жника скоропи́сца. Кра́сенъ
добро́тою па́че сынѡ́въ чело-
вѣ́ческихъ, *и҆злїѧ́сѧ бл҃года́ть
во ᲂу҆стна́хъ твои́хъ: сегѡ̀ ра́ди
бл҃гословѝ тѧ̀ Бг҃ъ во вѣ́къ.
*Препоѧ́ши ме́чь тво́й по бедрꙋ̀ твое́й, ді҃
Си́льне. Красото́ю твое́ю и҆ добро́тою є҃
твое́ю: и҆ налѧ́цы, и҆ ᲂу҆спѣва́й, и҆
ца́рствꙋй и҆́стины ра́ди и҆ кро́тости и҆
пра́вды: и҆ наста́витъ тѧ̀ ди́внѡ десни́ца
твоѧ̀. Стрѣ́лы твоѧ̀ и҆зѡ́щрены, ѕ҃
Си́льне: лю́дїе под̾ тобо́ю паду́тъ въ
сердца̀ враго́въ царе́выхъ. *Престо́лъ з҃
тво́й Бж҃е въ вѣ́къ вѣ́ка: же́злъ
пра́вости же́злъ ца́рствїѧ твоегѡ̀.
Возлюби́лъ є҆сѝ пра́вдꙋ, и҆ возненави́дѣлъ и҃
є҆сѝ беззако́нїе: сегѡ̀ ра́ди пома́за тѧ̀
Бж҃е Бг҃ъ тво́й є҆ле́емъ ра́дости *па́че
прича́стникъ твои́хъ. *Сми́рна и҆ ѳ҃
ста́кти и҆ кассі́а ѿ ри́зъ твои́хъ, ѿ
тѧ́жестей сло́новыхъ, и҆з̾ ни́хже возве-
сели́ша тѧ̀. Дщє́ри царе́й въ че́сти і҃
твое́й: предста̀ ц҃рца ѡ҆деснꙋ́ю тебѐ,
въ ри́захъ позлаще́нныхъ ѡ҆дѣ́ѧна прене-
пещре́на. Слы́ши дщѝ и҆ ви́ждь и҆ при- аі҃
клонѝ ᲂу҆́хо твоѐ, и҆ забꙋ́ди лю́ди твоѧ̀
и҆ до́мъ ѻ҆тца̀ твоегѡ̀. И҆ возжела́етъ ві҃
ц҃рь добро́ты твоеѧ̀: занѐ то́й є҆́сть
Гд҃ь тво́й. и҆ поклони́шисѧ є҆мꙋ̀,
*И҆ дщѝ Ту́рова съ да́ры: лицꙋ̀ твое́мꙋ гі҃
помолѧ́тсѧ бога́тїи лю́дстїи. Всѧ̀ ді҃
сла́ва дще́ре царе́вы внꙋ́трь: ра́сны
зла́тыми ѡ҆дѣ́ѧна и҆ преиспещре́на.
Приведу́тсѧ ц҃рю дв҃ы въ слѣ́дъ є҆ѧ̀, єі҃
и҆́скреннїѧ є҆ѧ̀ приведꙋ́тсѧ тебѣ̀:
Приведꙋ́тсѧ въ весе́лїи и҆ ра́дованїи, ѕі҃
введꙋ́тсѧ въ хра́мъ ц҃ре́въ. Вмѣ́стѡ зі҃
ѻ҆тє́цъ твои́хъ бы́ша сы́нове твоѝ:
поста́виши ѧ҆̀ кнѧ́зи по все́й землѝ.
Помѧнꙋ̀ и҆́мѧ твоѐ во вся́комъ ро́дѣ иі҃
и҆ ро́дѣ: сегѡ̀ ра́ди лю́дїе и҆сповѣ́дѧтсѧ
тебѣ̀ въ вѣ́къ, и҆ во вѣ́къ вѣ́ка.

Въ коне́цъ, ѡ҆ сынѣ́хъ Коре́овыхъ, ѡ҆ та́йныхъ. ѯ҃ а҃

Ѱало́мъ, МЕ.

*Бг҃ъ на́мъ прибѣ́жище и҆ си́ла, по- в҃
мо́щникъ в̾ ско́рбехъ ѡ҆брѣ́тшихъ
ны̀ ѕѣлѡ̀. Сегѡ̀ ра́ди не г҃
ᲂу҆бои́мсѧ, внегда̀ смꙋща́етсѧ
землѧ̀, и҆ прелага́ютсѧ го́ры въ
ср҃дца̀ морска̑ѧ. Возшꙋмѣ́ша и҆ д҃
смѧто́шасѧ во́ды и҆́хъ, смѧ-
то́шасѧ го́ры крѣ́постїю є҆гѡ̀.
Рѣ́чнаѧ ᲂу҆стремле́нїѧ веселѧ́тъ є҃
гра́дъ Бж҃їй: ѡ҆свѧти́лъ є҆́сть
селе́нїе своѐ Вы́шнїй. Бг҃ъ ѕ҃
посредѣ̀ є҆гѡ̀, и҆ не подви́житсѧ:
помо́жетъ є҆мꙋ̀ Бг҃ъ ᲂу҆́трѡ заꙋ́тра.
Смѧто́шасѧ ꙗ҆зы́цы, ᲂу҆клони́шасѧ з҃
ц҃рствїѧ: дадѐ гла́съ сво́й Вы́шнїй,
подви́жесѧ землѧ̀. Гд҃ь си́лъ съ и҃
на́ми, застꙋ́пникъ на́шъ Бг҃ъ І҆а́кѡвль:
Прїиди́те и҆ ви́дите дѣла̀ Бж҃їѧ, ѳ҃
ꙗ҆̀же положѝ чꙋдеса̀ на землѝ: і҃
Ѿемлѧ бра́ни до конє́цъ землѝ, лꙋ́къ

сокрушитъ ѕ и сломитъ оружіе ѕ и щиты сожжетъ огнемъ. Оупразднитеся и разумѣнте, якш азъ есмь Бгъ: вознесуся во языцѣхъ ѕ вознесуся на земли. Гдь сілъ съ нами, застоупникъ нашъ Бгъ Іаковль.

Въ конца, о сынѣхъ кореовыхъ, псалмъ. мѕ.

Вси языцы восплещите рукама: воскликните Богу гласомъ радованіа. Якш Гдь вышній, страшенъ: царь великій по всей земли. Покори люди нашя, и языкы подъ ноги наша: Избра намъ достоаніе свое, добротоу Іаковлю, юже возлюби. Возыде Бгъ въ воскликновеніи, Гдь во гласѣ трубнѣ. Поіте Богу нашему, поіте: поіте цареви нашему, поіте. Якш царь всея земли Бгъ, поіте разумно. Воцарися Бгъ надъ языкы: Бгъ сѣдитъ на престолѣ стѣмъ своемъ. Князи людстіи собрашася съ Богомъ Авраамлимъ: якш Божіи державніи земли зѣло вознесошася.

Псалмъ, пѣсни сынѣхъ кореовыхъ, вторыа субботы. мз.

Великій Гдь и хваленъ зѣло, во градѣ Бга нашего, въ горѣ стѣй его. Благокоренным радованіемъ всея земли. Горы сіонскіа, ребра съверова: градъ царя великаго. Бгъ въ тажестехъ его знаемъ есть, егда заступаетъ и. Якш се царіе земстіи собрашася, снидошася вкупѣ: Тіи видѣвше такш, оудивишася: смятошася, подвигошася: Трепетъ пріатъ а: тамо болѣзни такш раждающіа. Духомъ бурнымъ сокрушающи корабли Ѳарсійскіа. Якоже слышахомъ, такш и видѣхомъ во градѣ Гда сілъ, во градѣ Бга нашего: Бгъ основа и въ вѣкъ. Пріахомъ Боже милость твою посредѣ людій твоихъ. По имени твоему Боже, такш и хвала твоа на концахъ земли: правды испольнь десница твоа. Да возвеселится гора сіонская, и да возрадуются дщери Іудейскіа, судебъ ради твоихъ Гди. Обыдѣте сіонъ, и обыдите его ѕ повѣдите въ столпѣхъ его: Положите сердца ваша въ силу его, и раздѣлите домы его ѕ якш да повѣсте въ родѣ иномъ. Якш той есть Бгъ нашъ во вѣкъ, и въ вѣкъ вѣка: той оупасетъ насъ во вѣки.

Въ конца, сынѣмъ кореовымъ, псалмъ. мѳ.

Услышите сіа вси языцы, внушите вси живущіи поврещенній: Земнороднін же и сынове человѣчестіи, вкупѣ богатіи и оубози. Оустна моа возглаголютъ премудрость, и поученіе сердца моего разумъ. Приклоню въ притчу оухо мое, отверзу во псалтири гаданіе мое. Вскую боюся въ день лють, беззаконіе пяты моея обыдетъ ма. Надѣющіися на силу свою, и о множествѣ богатства своего хвалящіися. Братъ не избавитъ, избавитъ ли человѣкъ, не дастъ Бгу измѣны за ся, и цѣны избавленіа душа своея: и оутрудится въ вѣкъ. И живъ будетъ до конца, не оувидитъ пагубы. Егда оувидитъ премудрыа оумирающыа, вкупѣ безумнаа и несмыслены погибнутъ, и оставятъ чюждим богатство свое. И гробы ихъ жилища ихъ во вѣкъ: селенія ихъ в рода и рода, нарекоша имена своа на земляхъ. И человѣкъ въ чести сый не разумѣ, приложися скотомъ несмысленнымъ, и оуподобися имъ. Сей путь ихъ соблазнъ имъ. И по сихъ во оустехъ своихъ благоволятъ. Якш овцы во адъ положени сѣть, смерть опасетъ а: и обладаютъ ими правіи заутра, и помощь ихъ обветшаетъ во адѣ, о славы своея изринови быша. Обаче Бгъ избавитъ душу мою изъ руки адовы, егда пріиметъ ма. Не оубойся егда разбогатѣетъ человѣкъ, или егда оумножится слава дому его: Якш внегда оумрети ему, не возметъ вся, ниже снидетъ съ нимъ слава его. Якш душа его въ животѣ его благословитъ: исповѣстъ тебѣ, егда благотвориши ему. Внидетъ даже до рода отецъ своихъ: даже до вѣка не оувидитъ свѣта. И человѣкъ въ чести сый не разумѣ, приложися скотомъ несмысленнымъ, и оуподобися имъ.

Псалмъ Асафъ. мѳ.

Богъ боговъ Гдь глагола, и призва землю ѕ о востока солнца до запада. Отъ сіона благолѣпіе красоты его. Бгъ нашъ пріидетъ, Бгъ нашъ, и не премолчитъ: огнь предъ нимъ возгорится, и окресть его бура зѣло. Призоветъ небо свыше, и землю, разсудити люди своа. Соберите ему

преподобныѧ егѡ, завѣщающыѧ за-
ѕ вѣтъ егѡ ѡ жертвахъ. И воз-
вѣстѧтъ нбса правдꙋ егѡ: ꙗкѡ
ꙁ Бгъ сꙋдїѧ есть. Оуслышите людїе
мои, и возглаголю вамъ: Їилю,
и засвидѣтелствꙋю тебѣ: Бгъ Бгъ
и твой есмь азъ. Не ѡ жертвахъ
твоихъ ѡбличꙋ тѧ, всесожженїѧ же
ѳ твоѧ предо мною сꙋть выну: Не
прїимꙋ ѿ домꙋ твоегѡ телцωвъ,
ниже ѿ стадъ твоихъ козлωвъ.
і Ꙗкѡ мои сꙋть вси ѕвѣрїе дꙋбравнїи,
аі скоти въ горахъ и волове: Познахъ
всѧ птицы небныѧ, и красота селнаѧ
ві со мною есть. Аще взалчꙋ, не
рекꙋ тебѣ: моѧ бо есть вселеннаѧ
гі и исполненїе еѧ. Еда ꙗмъ мѧса
юнча, или кровь козлωвъ пїю:
ді Пожри Бгови жертвꙋ хвалы, и воз-
даждь вышнемꙋ молитвы твоѧ:
єі И призови мѧ въ день скорби твоеѧ,
и измꙋ тѧ, и прославиши мѧ.
ѕі Грѣшникꙋ же рече Бгъ: вскꙋю ты
повѣдаеши ѡправданїѧ моѧ, и вос-
прїемлеши завѣтъ мой оустны твоими;
ꙁі Ты же возненавидѣлъ еси наказанїе,
и ѿвергалъ еси словеса моѧ вспѧть.
иі Аще видѣлъ еси татѧ, текалъ еси
съ нимъ, и съ прелюбодѣемъ оучастїе
ѳі твое полагалъ еси. Оуста твоѧ
оумножиша злобꙋ, и ѧзыкъ твой
к сплеташе лщенїѧ: Сѣдѧ на брата
твоегѡ клеветалъ еси, и на сына
матере твоеѧ полагалъ еси соблазнъ.
ка Сїѧ сотворилъ еси, и оумолчахъ,
вознепщевалъ еси беззаконїе, ꙗкѡ бꙋдꙋ
тебѣ подобенъ: ѡбличꙋ тѧ, и пред-
ставлю пред лицемъ твоимъ грѣхи
кв твоѧ. Разꙋмѣйте оубѡ сїѧ забы-
вающїи Бга, да некогда похититъ,
кг и не бꙋдетъ избавлѧѧй. Жертва
хвалы прославитъ мѧ: и тамѡ пꙋть,
имже ꙗвлю емꙋ спасенїе мое.

а в Въ конецъ, Ѱаломъ Двдꙋ, внегда внити
къ немꙋ Наѳанꙋ пророкꙋ, егда вниде къ
Вирсавїи женѣ Оурїевѣ, Н.

г Помилꙋй мѧ Бже, по велицѣй
милости твоей, и по множествꙋ
щедрωтъ твоихъ ѡчисти без-
д законїе мое. Наипаче ѡмый
мѧ ѿ беззаконїѧ моегѡ, и ѿ
грѣха моегѡ ѡчисти мѧ:
є Ꙗкѡ беззаконїе мое азъ знаю,
и грѣхъ мой предо мною есть вынꙋ.
ѕ Тебѣ единомꙋ согрѣшихъ, и лꙋ-
кавое пред тобою сотворихъ: ꙗкѡ
да ѡправдишисѧ во словесѣхъ твоихъ,
и побѣдиши внегда сꙋдити ти.
ꙁ Се бо въ беззаконїихъ зачатъ есмь,

и во грѣсѣхъ роди мѧ мати моѧ.
Се бо истинꙋ возлюбилъ еси: без- и
вѣстнаѧ и тайнаѧ премꙋдрости твоеѧ
ꙗвилъ ми еси. Ѡкропиши мѧ ѳ
Ѵссѡпомъ, и ѡчищꙋсѧ: ѡмыеши мѧ,
и паче снѣга оубѣлюсѧ. Слꙋхꙋ і
моемꙋ даси радость и веселїе: воз-
радꙋютсѧ кости смиренныѧ. Ѿврати аі
лице твое ѿ грѣхъ моихъ, и всѧ
беззаконїѧ моѧ ѡчисти. Срце ві
чисто созижди во мнѣ Бже, и дхъ
правъ ѡбнови во оутробѣ моей.
Не ѿверзи мене ѿ лица твоегѡ, гі
и Дха твоегѡ стагѡ не ѿими ѿ
мене. Воздаждь ми радость спа- ді
сенїѧ твоегѡ, и дхомъ владычнимъ
оутверди мѧ. Наꙋчꙋ беззаконныѧ єі
пꙋтемъ твоимъ, и нечестивїи къ
тебѣ ѡбратѧтсѧ. Избави мѧ ѿ ѕі
кровей Бже, Бже спасенїѧ моегѡ:
возрадꙋетсѧ ѧзыкъ мой правдѣ твоей.
Гди оустнѣ мои ѿверзеши, и ꙁі
оуста моѧ возвѣстѧтъ хвалꙋ твою.
Ꙗкѡ аще бы восхотѣлъ еси жертвы, иі
далъ быхъ оубѡ: всесожженїѧ не
благоволиши. Жертва Бгꙋ дхъ ѳі
сокрꙋшенъ: срце сокрꙋшенно и смиренно
Бгъ не оуничижитъ. Оублажи Гди к
благоволенїемъ твоимъ Сїѡна, и да
созиждꙋтсѧ стѣны Їерꙋсалимскїѧ:
Тогда благоволиши жертвꙋ правды, ка
возношенїе и всесожегаемаѧ: тогда
возложатъ на олтарь твой телцы.

Въ конецъ, разꙋма Двдꙋ, внегда прїити а в
Доикꙋ Їдꙋмеанꙋ, и возвѣстити Саꙋлꙋ,
и рещи емꙋ: прїиде Двдъ въ домъ Авїме-
лѣховъ, НА.

Что хвалишисѧ во злобѣ сильне, г
беззаконїе весь день, Неправдꙋ д
оумысли ѧзыкъ твой: ꙗкѡ
бритвꙋ изѡщренꙋ сотворилъ еси
лесть. Возлюбилъ еси злобꙋ є
паче благостыни, неправдꙋ неже
глаголати правдꙋ. Возлюбилъ еси всѧ ѕ
глаголы потопныѧ, ѧзыкъ льстивъ.
Сегѡ ради Бгъ разрꙋшитъ тѧ до ꙁ
конца: восторгнетъ тѧ, и пресе-
литъ тѧ ѿ селенїѧ твоегѡ, и
корень твой ѿ земли живыхъ:
Оузрѧтъ праведнїи, и оубоѧтсѧ, и и
ѡ немъ восмѣютсѧ, и рекꙋтъ:
Се чкъ, иже не положи Бга по- ѳ
мощника себѣ, но оупова на мно-
жество богатства своегѡ, и возможе
сꙋетою своею. Азъ же ꙗкѡ маслина і
плодовита въ домꙋ Бжїи: оуповахъ
на милость Бжїю во вѣкъ, и въ
вѣкъ вѣка. Исповѣмсѧ тебѣ въ аі
вѣкъ, ꙗкѡ сотворилъ еси:

и терплю имѧ твое, ꙗкѡ благо пред
преподобными твоими.
а Въ конецъ, ѡ Маелефѣ, разꙋма дв҃дꙋ.
Н҃В.
в Рече безꙋменъ въ срдцѣ своемъ,
нѣсть Бг҃ъ: растлѣша и ѡмер-
зишасѧ въ беззаконіихъ, нѣсть
г творѧй благое: *Бг҃ъ съ нбсе
приниче на сыны члвческїѧ, ви-
дѣти, аще есть разꙋмѣваѧй,
д или взыскаѧй Бга. Вси
ꙋклонишасѧ, вкꙋпѣ непотребни быша:
нѣсть творѧй благое, нѣсть до еди-
е нагѡ. Ни ли ꙋразꙋмѣютъ вси
дѣлающїи беззаконіе, снѣдающїи люди
моѧ въ снѣдь хлѣба: Гда не призв-
ѕ ваша. Тамѡ ꙋстрашишасѧ страха,
идѣже не бѣ страхъ: ꙗкѡ Бг҃ъ
разсыпа кѡсти человѣкоꙋгодникѡвъ:
постыдѣшасѧ, ꙗкѡ Бг҃ъ ꙋничижи
з ихъ. Кто дастъ ѿ сїѡна спа-
сеніе Iилево; внегда возвратитъ Бг҃ъ
плѣненіе людей своихъ, возрадꙋетсѧ
Iакѡвъ, и возвеселитсѧ Iиль.
а Въ конецъ, въ пѣснехъ разꙋма дв҃дꙋ,
в *Внегда прїидоша зифеи, и рѣша Саꙋлови:
не се ли дв҃дъ скрысѧ въ насъ; Н҃Г.
г Бж҃е во имѧ твое спаси мѧ,
и въ силѣ твоей сꙋди ми.
д Бж҃е ꙋслыши млтвꙋ мою,
внꙋши гл҃ы ꙋстъ моихъ:
е Ꙗкѡ чꙋждїи восташа на мѧ,
и крѣпцыи взыскаша дꙋшꙋ мою:
и не предложиша Бга пред собою.
ѕ Се бо Бг҃ъ помогаетъ ми, и Гдь
з заствпникъ дꙋши моей: Ѿвратитъ
ѕла врагѡмъ моимъ: истиною
и твоею потреби ихъ. Волею пожрꙋ
тебѣ, исповѣмсѧ имени твоемꙋ
ѳ Гди, ꙗкѡ благо: Ꙗкѡ ѿ всѧкїѧ
печали избавилъ мѧ еси, и на
враги моѧ воззрѣ око мое.
а Въ конецъ, въ пѣснехъ разꙋма асафꙋ.
Ѱаломъ, Н҃Д.
в Внꙋши Бж҃е млтвꙋ мою, и не
г презри моленіѧ моегѡ: Вонми
ми, и ꙋслыши мѧ: возскор-
бѣхъ печалію моею, и смѧтохсѧ (во искꙋшеніи моемъ)
д Ѿ гласа вражїѧ, и ѿ стꙋженіѧ
грѣшнича: ꙗкѡ ꙋклониша на
мѧ беззаконіе, и во гнѣвѣ враждовахꙋ
е ми. Срдце мое смѧтесѧ во мнѣ,
и боѧзнь смерти нападе на мѧ:
ѕ Страхъ и трепетъ прїиде на мѧ,
з и покры мѧ тма. И рѣхъ: кто
дастъ ми крилѣ ꙗкѡ голꙋбинѣ;
и и полещꙋ, и почїю. Се ꙋдалихсѧ
ѳ бѣгаѧ, и водворихсѧ в пꙋстыни. Чаѧхъ
Бга спасающаго мѧ ѿ малодꙋшїѧ
и ѿ бꙋри. Потопи Гди, и раз- і
дѣли ѧзыки ихъ: ꙗкѡ видѣхъ
беззаконіе и прерѣканіе во градѣ.
Днемъ и нощїю ѡбыдетъ и по стѣ- аі
намъ егѡ: беззаконіе и трꙋдъ
посредѣ егѡ, и неправда: И не ві
ѡскꙋдѣ ѿ стогнъ егѡ лихва и
лесть. Ꙗкѡ аще бы врагъ поно- гі
силъ ми, претерпѣлъ быхъ ꙋбѡ:
и аще бы ненавидѧй мѧ на мѧ веле-
рѣчевалъ, ꙋкрылъбыхсѧ ѿ негѡ. Ты ді
же члче равнодꙋшне, владыко мой и
знаемый мой, Иже кꙋпнѡ нас- еі
лаждалсѧ еси со мною брашенъ: въ
домꙋ Бж҃їи ходихомъ единомышле-
ніемъ. Да прїидетъ же смерть на ѕі
нѧ, и да снидꙋтъ во адъ живи:
ꙗкѡ лꙋкавство въ жилищахъ ихъ,
посредѣ ихъ. Азъ къ Бгꙋ воз- зі
звахъ, и Гдь ꙋслыша мѧ. Вечеръ иі
и заꙋтра и полꙋдне повѣмъ, и воз-
вѣщꙋ, и ꙋслышитъ гласъ мой.
Избавитъ миромъ дꙋшꙋ мою ѿ ѳі
приближающихсѧ мнѣ: ꙗкѡ во мнозѣ
бахꙋ со мною. Ꙋслышитъ Бг҃ъ, к
и смиритъ ѧ сый прежде вѣкъ.
нѣсть бо имъ измѣненїѧ, ꙗкѡ не
ꙋбоѧшасѧ Бга. Простре рꙋкꙋ свою ка
на воздаѧніе: ѡсквериша завѣтъ
егѡ. Раздѣлишасѧ ѿ гнѣва лица кв
егѡ, и приближишасѧ срдца ихъ:
ꙋмѧкнꙋша словеса ихъ паче елеа,
*и тѧ сꙋть стрѣлы. *Возверзи на кг
Гда печаль твою, и той тѧ препи-
таетъ: не дастъ въ вѣкъ молвы
праведникꙋ. Ты же Бж҃е низведеши кд
ихъ въ стꙋденецъ истлѣнїѧ: мꙋжїе
кровей и лсти не преполовѧтъ дней
своихъ: азъ же Гди ꙋповаю на тѧ.
*Въ конецъ, ѡ людехъ ѿ стыхъ ꙋдале- а
ныхъ, дв҃дꙋ въ столпописаніе, внегда ꙋдер-
жаша и иноплеменницы въ Геѳѣ. Ѱаломъ,
Н҃Е.
Помилꙋй мѧ Бж҃е, ꙗкѡ попра в
мѧ члкъ: весь день борѧ
стꙋжи ми. Попраша мѧ врази г
мои весь день: ꙗкѡ мнози
борющїи мѧ съ высоты. Въ д
день не ꙋбоюсѧ, азъ же ꙋповаю
на тѧ. Ѡ Бзѣ похвалю е
словеса моѧ: на Бга ꙋповахъ, не
ꙋбоюсѧ что сотворитъ мнѣ плоть.
Весь день словесъ моихъ гнꙋшахꙋсѧ: ѕ
на мѧ вси помышленїѧ ихъ на ѕло.
Вселѧтсѧ и скрыютъ: тїи пѧтꙋ мою з
сохранѧтъ, ꙗкоже потерпѣша дꙋшꙋ
мою. Ни ѡ чесомъ же ѿринеши ѧ, и
гнѣвомъ люди низведеши, Бж҃е. ѳ
животъ мой возвѣстихъ тебѣ:

положи́лъ є́си слезы моѧ пред тобою,
і ꙗкѡ и во ѡбѣтованїи твоемъ. Да
возвратѧтсѧ врази мои вспѧть,
вонь же аще день призовꙋ тѧ: се
познахъ, ꙗкѡ Бг҃ъ мой є́си ты.
аі Ѡ бзѣ похвалю гл҃ъ: ѡ Гдѣ по-
ві хвалю слово. *На Бг҃а ᲂуповахъ,
не ᲂубоюсѧ, что сотворитъ мнѣ
гі чл҃къ. Во мнѣ Бж҃е мл҃твы, ꙗже
ді воздамъ хвалы твоеѧ: Ꙗкѡ избa-
вилъ є́си дꙋшꙋ мою ѿ смерти,
ѡчи мои ѿ слезъ, и нозѣ мои
ѿ поползновенїѧ, благоꙋгождꙋ пред
Гдемъ во свѣтѣ живыхъ.

а Въ конецъ, да не растлиши, дв҃дꙋ въ столпо-
писанїе, *внегда емꙋ ѿбѣгати ѿ лица Саꙋлова
въ пещерꙋ, нз҃.

в Помилꙋй мѧ Бж҃е, помилꙋй
мѧ: ꙗкѡ на тѧ ᲂуповà дш҃а
моѧ, и на сѣнь крилꙋ твоею
надѣюсѧ, дондеже прейдетъ
г беззаконїе. Воззовꙋ къ Бг҃ꙋ
вышнемꙋ, Бг҃ꙋ благодѣявшемꙋ
д мнѣ. Посла съ нбсе и спасе мѧ,
даде въ поношенїе попирающыѧ мѧ:
посла Бг҃ъ млть свою и истинꙋ
є свою, И избави дꙋшꙋ мою ѿ
среды скимновъ. поспахъ смꙋщенъ:
сынове чл҃вѣчестїи, зꙋбы ихъ
ѡрꙋжїѧ и стрѣлы, *и ѧзыкъ ихъ
ѕ мечь ѡстръ. *Вознесисѧ на нбса
Бж҃е, и по всей земли слава твоѧ.
з *Сѣть ᲂуготоваша ногамъ моимъ,
и слꙗкоша дꙋшꙋ мою: ископаша
пред лицемъ моимъ ꙗмꙋ, и впадоша
и въ ню. Готово срц҃е мое Бж҃е,
готово срц҃е мое: воспою и пою
ѳ во славѣ моей. Востани слава моѧ,
востани ѱалтирю и гꙋсли: востанꙋ
і ранѡ. Исповѣмсѧ тебѣ въ людехъ
Гдⷭ҇и, воспою тебѣ во ꙗзыцѣхъ:
аі *Ꙗкѡ возвеличисѧ до нбсъ милость
твоѧ, и даже до ѡблакъ истина
ві твоѧ. Вознесисѧ на нбса Бж҃е,
и по всей земли слава твоѧ.

а Въ конецъ, да не растлиши, дв҃дꙋ въ столпо-
писанїе, нз҃.

в Аще воистиннꙋ ᲂубѡ правдꙋ глаголете,
правдаѧ сꙋдите сынове чл҃честїи:
г Ибо въ срц҃ѣ беззаконїе дѣлаете
на земли: неправдꙋ рꙋки ваша
д сплетаютъ. Ѿчꙋждишасѧ грѣш-
ницы ѿ ложеснъ, заблꙋдиша
є ѿ чрева, глаголаша лжꙋ. Ꙗрость ихъ
по подобїю змїинꙋ, ꙗкѡ аспида
глꙋха и затыкающагѡ ᲂуши свои:
ѕ Иже не ᲂуслышитъ гласа ѡбавающихъ,
з ѡбаваемь ѡбаваетсѧ ѿ премꙋдра. Бг҃ъ
сокрꙋшитъ зꙋбы ихъ во ᲂустѣхъ ихъ:

членѡвныѧ львѡвъ сокрꙋшилъ є́сть
Гдь. Оуничижатсѧ ꙗкѡ вода ми- и
мотекꙋщаѧ: напрѧжетъ лꙋкъ свой,
дондеже изнемогꙋтъ. Ꙗкѡ воскъ ѳ
растаѧвъ ѿимꙋтсѧ: паде ѡгнь на
нихъ, и не видѣша слнца. Прежде і
є́же разꙋмѣти тернїѧ вашегѡ рамна,
ꙗкѡ живы ꙗкѡ во гнѣвѣ пожретъ
ѧ. Возвеселитсѧ праведникъ, є́гда аі
ᲂувидитъ ѿмщенїе: рꙋцѣ свои
ᲂумыетъ в крови грѣшника. И речетъ ві
чл҃къ: аще ᲂубѡ є́сть плодъ пра-
ведникꙋ, ᲂубо є́сть Бг҃ъ сꙋдѧ
имъ на земли.

Въ конецъ, да не растлиши, дв҃дꙋ въ а
столпописанїе, *внегда посла Саꙋлъ, и
стрежѐ домъ є́гѡ, є́же ᲂумертвити є́го,
нн҃.

Изми мѧ ѿ врагъ моихъ Бж҃е, в
и ѿвостающихъ на мѧ избави мѧ:
Избави мѧ ѿ дѣлающихъ беззако- г
нїе, и ѿ мꙋжъ кровей спаси мѧ.
Ꙗкѡ се ᲂуловиша дꙋшꙋ мою, д
нападоша на мѧ крѣпцыи: ниже
беззаконїе мое, ниже грѣхъ
мой, Гдⷭ҇и. Без беззаконїѧ текохъ є
и исправихъ: востани въ срѣтенїе мое,
и виждь. И ты Гдⷭ҇и Бж҃е силъ, ѕ
Бж҃е Іилевъ, вонми посѣтити всѧ
ꙗзыки: да не ᲂущедриши всѧ дѣ-
лающыѧ беззаконїе. Возвратѧтсѧ з
на вечеръ, и взалчꙋтъ ꙗкѡ песъ,
и ѡбыдꙋтъ градъ. *Се тїи ѿвѣ- и
щаютъ ᲂусты своими, и мечь во
ᲂустнахъ ихъ: ꙗкѡ кто слыша;
И ты Гдⷭ҇и посмѣешисѧ имъ, ᲂуничи- ѳ
жиши всѧ ꙗзыки. Державꙋ мою і
къ тебѣ сохраню: ꙗкѡ ты Бж҃е
застꙋпникъ мой є́си. Бг҃ъ мой, аі
милость є́гѡ предваритъ мѧ: Бг҃ъ
мой, ꙗвитъ мнѣ на врагѣхъ моихъ.
Не ᲂубїй ихъ, да не когда забꙋдꙋтъ ві
законъ твой. расточи ѧ силою
твоею, и низведи ѧ, защитниче мой
Гдⷭ҇и. Грѣхъ ᲂустъ ихъ, слово гі
ᲂустенъ ихъ: и ꙗти да бꙋдꙋтъ въ
гордыни своей, и ѿ клѧтвы и лжи
возвѣстѧтсѧ въ кончинѣ. Во ді
гнѣвѣ кончины, и не бꙋдꙋтъ: и
ᲂувѣдѧтъ, ꙗкѡ Бг҃ъ владычествꙋетъ
Іакѡвомъ, и концы земли. Воз- єі
вратѧтсѧ на вечеръ, и взалчꙋтъ ꙗкѡ
песъ, и ѡбыдꙋтъ градъ: Тїи ѕі
разыдꙋтсѧ ꙗсти: аще ли же не насы-
тѧтсѧ, и поропщꙋтъ. Азъ же зі
воспою силꙋ твою, и возрадꙋюсѧ
заꙋтра ѡ млти твоей: ꙗкѡ былъ
є́си застꙋпникъ мой, и прибѣ-
жище мое въ день скорби моеѧ.

Помощникъ мой есн, тебѣ пою: ꙗко Бгъ застѹпникъ мой есн, Бже мой милость моꙗ.

Въ конецъ, о҃ изм҃ѣнꙗщихсѧ хотѧщихъ, ѱ҃ столпописанїе дв҃дово, ег҃ наоученїе: егда сѣдѣ въ пещерѣ предъ лицемъ гдⷭ҇ни. Молитва.

Гдⷭ҇и, вонми молитвѣ моеи, и не пренебрези моленїе моего: вонми ми и послушаи мѧ. Ꙗко оскорбихсѧ печалью моею, и смѧтохсѧ: ѿ гласа врагъ моего, и ѿ скорби грѣшнича. Ꙗко наведоша на мѧ безаконїе, и во гнѣвѣ враждоваху ми. Сердце мое смѧтесѧ во мнѣ, и страхъ смертныи нападе на мѧ. Страхъ и трепетъ прїидоста на мѧ, и покрыста мѧ тмы. И рѣхъ: кто дастъ ми крилѣ ꙗко голꙋбине, и почию; Се удалихсѧ бѣгаꙗ, и водворихсѧ въ пустынѣ. Чаꙗхъ спасающаго мѧ ѿ малодꙋшїа и бꙋри. Потопи, гдⷭ҇и, раздѣли ꙗзыкы ихъ, ꙗко видѣхъ беззаконїе и прекословїе въ градѣ. Днемъ и нощїю обыдоста ѩ на стѣнахъ ихъ, безаконїе и болѣзнь посредѣ ея, и несправедливыи не ѿступаше ѿ стогнъ ея. Ꙗко аще врагъ мои поносилъ бы мѧ, претерпѣлъ бихъ ѹбо: и аще ненавидѧи мои на мѧ величалсѧ бы, ѹкрылсѧ бихъ ѹбо ѿ него. Ты же, человѣче равноначалне мои, и вождю мои, и знаемый мои, иже кꙋпно со мною сладкоꙗдѣше, въ домꙋ Бжїи ходихомъ съ гласомъ. Да прїидетъ смерть на нихъ, и да снидꙋтъ въ адъ живи: ꙗко лꙋкавство въ жилищихъ ихъ, въ сердцихъ ихъ. Азъ же къ Бгꙋ воззвахъ, и гдⷭ҇ь спасетъ мѧ. Вечеромъ, и ꙋтренюю, и полꙋдне повѣмъ и возвѣщꙋ, и послꙋшаетъ гласа моего. Изми въ мирѣ душꙋ мою ѿ приближающихсѧ мнѣ, ꙗко съ мнозѣи бѣша сїи. Послꙋшаетъ Бгъ и смирит ихъ, предвѣчныи сꙋщїи. Ꙗко не сꙋть имъ измѣненїа, и не боꙗтсѧ Бга. Простре рꙋцѣ свои на воздаꙗнїе, осквернишасѧ завѣтъ его. Раздѣлишасѧ ѿ гнѣва лица его сердца ихъ, и приближишасѧ словеса ихъ ѿ мꙋдрости. Ꙗко масти смиришасѧ словеса ихъ, и сами суть стрѣлы. Разсѣкошасѧ, и не болѣша. Ꙗзыкъ ихъ ѹпразднисѧ на мѧ, и не повинꙋшасѧ. Ꙗко не послꙋшаетъ Бгъ гласа моленїа моего, ни прїиметъ прошенїа моего. Ꙗко не ѿвратитъ Бгъ молитвы моеи, ни ѿ милости своеи ѿ мене.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Гдⷭ҇и, Бже мои, на тебе ѹпованїе имамъ, спаси мѧ ѿ всѣхъ гонѧщихъ мѧ, и избави мѧ: да не когда ꙗко левъ восхититъ душꙋ мою, дерзаѧ, ни сотворѧѧ, ни избавлѧѧ. Гдⷭ҇и, Бже мои, аще сотворихъ сїе, аще ѥсть безаконїе въ рꙋкахъ моихъ, аще воздахъ воздаꙗнїе сотворшимъ ми злая, ѿпадꙋ ѹбо ѿ враговъ моихъ тщъ. Да гонитъ врагъ душꙋ мою, и постигнетъ, и попретъ въ землю животъ мои, и славꙋ мою въ прахъ вселитъ. Воскресни, гдⷭ҇и, въ гнѣвѣ твоемъ, и возвеличисѧ въ концахъ врагъ моихъ, и возбꙋдисѧ ко мнѣ по повелѣнїю, еже заповѣдалъ еси. И сонмъ людскїи обыдетъ тѧ, и ѿ сея ко высотѣ возвратисѧ. Гдⷭ҇ь сꙋдитъ людемъ. Сꙋди мнѣ, гдⷭ҇и, по правдѣ моеи, и по невинности моеи на мнѣ. Да ѹбо ѹмолчитъ безаконїе грѣшникъ, и исправиши праведника, испытаѧ сердца и ꙋтробы Бгъ правыи. Помощь моꙗ ѿ Бга, спасаѧ правыꙗ сердцемъ. Бгъ праведенъ сꙋдїа, крѣпокъ и терпѣливъ, еда гнѣвъ наводитъ по всѧкъ день. Аще не обратитесѧ, ѻружїе свое наточитъ, напрѧже лꙋкъ свои и ꙋготова и. И въ немъ ѹготова сосꙋды смертныѧ, стрѣлы своꙗ въ палящыѧ сотворитъ. Се боли раждаетъ неправдꙋ, зачатъ болѣзнь, и роди беззаконїе. Ꙗму раздрѣ и ископа и, и падетъ въ растлѣнїе, еже сотвори. Обратитсѧ болѣзнь его на главꙋ его, и на темѧ его несправедливость его сниидетъ. Исповѣмсѧ Гдⷭ҇ꙋ по правдѣ его, и пою имени Гдⷭ҇ню вышнюю.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Гдⷭ҇и, Бже нашъ, ꙗко чюденъ имя твое по всеи земли! Ꙗко взꙗтъ есн велелѣпотꙋ твою на небесѣхъ. Ѿ ꙋстъ младенецъ и сосꙋщихъ совершилъ еси хвалꙋ, врагъ ради твоихъ, ѹпразднити врага и мстителѧ. Ꙗко ѹзрю небеса дѣлъ перстꙋ твоихъ, мѣсѧцъ и звѣзды, ихже ты ѹтвердилъ еси. Что ѥсть человѣкъ, ꙗко помнишисѧ ѹбо ѥго, или сынъ человѣческїи, ꙗко посѣщаеши ѥго? Умалилъ еси ѥго мало нѣчто ѿ ангелъ, славою и чюдесы вѣнчалъ еси ѥго, и поставилъ еси ѥго надъ дѣлы рꙋкъ твоихъ. Всѧ покорилъ еси подъ нозѣ ѥго, овцы и волы всѧ, и ѹ скотъ полскихъ, и птицы небесныѧ, и рыбы морскыѧ, проходѧщыѧ стезѧми морскими. Гдⷭ҇и, Бже нашъ, ꙗко чюденъ имя твое по всеи земли!

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Гдⷭ҇и, почто ѿстꙋпилъ еси далече, не презриши въ благовременїихъ, въ скорбехъ; Внегда гордитсѧ нечестивыи, воспламенитсѧ ѹбогїи, улавливаемыи мыслми, ихже помышлѧютъ. Ꙗко похвалисѧ грѣшникъ по желанїю дꙋши своеѧ, и неправедникъ благословитъ, прогнѣвитъ Гдⷭ҇а. По гнѣву своемꙋ не взыщетъ: нѣсть Бгъ предъ лицемъ ѥго, ѹскверни пꙋти своѧ на всѧко время. Снесꙋтсѧ судьбы твоѧ ѿ лица ѥго, всѣхъ врагъ своихъ обладаетъ. Рече бо въ сердцы своемъ: не подвижꙋсѧ въ родъ и родъ, безъ злобы въ вѣкъ. Клꙗтвы полна ꙋста ѥго, и лести, и неправды: подъ ꙗзыкомъ ѥго трꙋдъ и болѣзнь. Сѣдитъ въ засадѣ съ богатыми на таинѣхъ, ꙗко ѹбити непорочнаго. Очи ѥго на нищаго призираютъ, ловитъ въ сокровищи, ꙗко левъ въ сокровищи своемъ. Ловитъ, восхитити нищаго, восхитити нищаго, влещи ѥго, влещи нищаго въ сѣтехъ своихъ. Ѿстꙋпитъ, смирисѧ, ниспадетъ нищихъ въ силахъ его. Рече бо въ сердцы своемъ: забꙋдетъ Бгъ, ѿвратитъ лице свое, не имать видѣти до конца. Воскресни, гдⷭ҇и Бже, вознеси рꙋка твоѧ, не забꙋди нищихъ твоихъ до конца. Чесо ради раздражи грѣшникъ Бга, рече бо въ сердцы своемъ: не взыщетъ; Ꙗко видѣлъ еси, ꙗко ты зрѣнїе трꙋдъ и болѣзнь воззрѣти, предати ихъ въ рꙋцѣ твои. Тебѣ ѹбогїи ѿставленъ бꙋдетъ, сиротꙋ ты будеши помощникъ. Сокрꙋши мышцꙋ грѣшника и лꙋкавагѡ, взыщеши грѣха его, и не ѡбрящеши. Гдⷭ҇ь царь во вѣкъ и въ вѣкъ вѣка, погибнете ꙗзыцы ѿ земли его. Желанїе нищихъ послꙋшалъ еси, гдⷭ҇и, ѹготовленїе сердецъ ихъ прїялъ ꙋхо твое. Ѹмꙋдрити сирота и смиренна, да не ктому ѹмножитсѧ похвалитисѧ человѣкъ на земли.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Гдⷭ҇и, ѹпованїе мое, ꙗко реклъ еси дꙋши моеи: преселисѧ ꙗко птица на горꙋ твою; Ꙗко се грѣшницы напрѧгоша лꙋкъ, ѹготовашасѧ стрѣлы свои въ колчазѣ, стрѣляти въ тебе въ мрацѣ. Ꙗко сокрꙋшаѧтсѧ, ꙗже ты совершилъ еси, праведникъ же что сотворилъ еси; Гдⷭ҇ь въ церкви святѣи своеи, гдⷭ҇ь на престолѣ небесѣмъ. Очи ѥго на нищаго призираютъ, ѡчеса ѥго испытаютъ сыны человѣческїи. Гдⷭ҇ь испытаетъ праведника и грѣшника, ненавидитъ же ѹбо безаконствꙋющаго и любѧщаго неправдꙋ. Возненавидѣ дꙋша его, дождетъ на грѣшники ѹголь, огнь и сѣра, и духъ бꙋренъ часть чашы ихъ. Ꙗко праведенъ Гдⷭ҇ь, и правды возлюби, правыи ликъ ѹзритъ.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Спаси, гдⷭ҇и, ꙗко ѹбогъ, ꙗко ѹмалишасѧ вѣрнїи ѿ сыновъ человѣческихъ. Ложь ꙗзыкъ ѹстъ своихъ, сердцемъ и сердцемъ глаголаша злая. Погꙋбитъ Гдⷭ҇ь всѧ ꙋста льстива, ꙗзыкъ велерѣчивыи. Рекшихъ: ꙗзыкомъ нашимъ ѹтвердимъ, ꙋста наша сꙋть, кто нашь Гдⷭ҇ь ѥсть; Ѿ сего ради ѹбогихъ ради и воздыханїа нищихъ, нынѣ воскресꙋ, глаголетъ Гдⷭ҇ь, поставлю въ спасенїи, явлюсѧ на нь въ дерзновенїи. Словеса Гдⷭ҇ня, словеса чиста, сребро ѻгнемъ изслѣдованно, ѻчищено седмерицею. Ты, гдⷭ҇и, сохрани ны, и сохрани ны ѿ рода сегѡ и до вѣка. Окрестъ нечестивїи ходѧтъ, по вознесенїю твоемꙋ размножисѧ сыны человѣческїи.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Доколѣ, гдⷭ҇и, забꙋдеши мене до конца; Доколѣ ѿвращаеши лице твое ѿ мене; Доколѣ положꙋ совѣты въ дꙋшѣ моеи, болѣзнь въ сердцы моемъ по дне; Доколѣ вознесетсѧ врагъ мои на мѧ; Призри и послꙋшаи мѧ, гдⷭ҇и Бже мои, просвѣти ѻчи моѧ, да не когда ꙋсну въ смерть, да не когда рекꙋтъ врагъ мои: крѣпокъ бѣхъ на него. Стꙋжающїи мѧ возрадꙋютсѧ, аще подвижꙋсѧ. Азъ же на милость твою ѹповахъ, возрадꙋетсѧ сердце мое о спасенїи твоемъ. Воспою гдⷭ҇ꙋ, благаѧ мѧ воздаꙗ, и воспою имени гдⷭ҇ню вышнюю.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Рече безꙋменъ въ сердцы своемъ: нѣсть Бгъ. Растлѣшасѧ и ѡгнꙋсишасѧ ѡбычаемъ своимъ, нѣсть творѧѧ благость, нѣсть до единагѡ. Гдⷭ҇ь съ небесе приниче на сыны человѣческїи, видѣти аще ѥсть разꙋмѣѧ или взыскꙋѧ Бга. Вси ѹклонишасѧ, вкꙋпѣ непотребни сотворишасѧ, нѣсть творѧѧ благость, нѣсть до единагѡ. Гробъ отверстъ гортань ихъ, ꙗзыкы своими льстѧхꙋ, ѹгодиша ѧдъ аспидовъ подъ ꙋстнами ихъ. Ихже ꙋста клꙗтвы и горести полна, ноги ихъ ѹскорены ко ѹбиенїю и сокрꙋшенїе на путехъ ихъ, и путь мирныи не разꙋмѣша, нѣсть страхъ Бжїи предъ ѻчима ихъ. Не разꙋмѣютъ вси дѣлающїи безаконїе, ꙗдꙋщїи людїи мои ꙗко снѣдь хлѣба, Гдⷭ҇а не призываютъ. Тамо ѹбояшасѧ страхомъ, ꙗко нѣсть страхъ, ꙗко Бгъ въ родѣ праведнѣмъ. Совѣтъ нищагѡ посрамисте, ꙗко Гдⷭ҇ь ѹпованїе ѥго. Кто дастъ отъ сїѡна спасенїе Израилево; Внегда возвратитъ Гдⷭ҇ь плѣненїе людїи своеѧ, возрадꙋетсѧ Ꙗковъ и возвеселитсѧ Израилевъ.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Гдⷭ҇и, кто пребꙋдетъ въ селенїи твоемъ, или кто вселитсѧ на горѣ святѣи твоеи; Ходѧѧ непорочно и дѣлаѧ правдꙋ, глаголѧѧ истинꙋ въ сердцы своемъ, ꙗже не сотворитъ лестїю ꙗзыкомъ своимъ, ни сотворитъ ближнемꙋ своемꙋ зла, ни поноситъ ближнѧго своего. Ѹничиженъ ѥсть предъ нимъ злобꙋ творѧѧ, славѧщыѧ же боꙗщыѧсѧ Гдⷭ҇а. Аще и клѧнетсѧ ближнемꙋ своемꙋ, и не ѡбидитъ, сребро свое не дастъ на лихвꙋ, и мзды на неповинныѧ не прїиметъ. Творѧѧ сїѧ не подвижетсѧ въ вѣкъ.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Сохрани мѧ, Бже, ꙗко ѹпованїе имамъ на тебе. Рекохъ гдⷭ҇ꙋ: Бгъ мои ѥси ты, ꙗко благихъ моихъ не требꙋеши. Святымъ сꙋщымъ на землѣ Его, и прославленнымъ, ихъ же всѧ хотѣнїа моꙗ въ нихъ. Умножишасѧ немощи ихъ, ꙗко ѹскорихомасѧ. Не собꙋ сонмовъ ихъ на кровехъ, ни помяну имена ихъ сквозѣ ꙋста моѧ. Гдⷭ҇ь часть достоꙗнїа моего и чаши моеѧ, ты еси, ꙗко ѹдѣлиши жребїи моеи. Ꙗко ꙋжъ ми ѹпадоша въ добрыѧ, ꙗко ѹбо достоꙗнїе мое добро ѥсть мнѣ. Благословлю гдⷭ҇ꙋ, ꙗко ѹмꙋдрилъ мѧ ѥси. Ꙗко и до нощи ѹчиша мѧ ѹтробы моѧ. Предзрѣхъ гдⷭ҇ꙋ предо мною выну, ꙗко ѡдесною мною ѥсть, да не подвижꙋсѧ. Сего ради возвесели сердце мое, и возрадꙋетсѧ ꙗзыкъ мои, ѹбо и плоть моѧ ѹпокоитсѧ на ѹпованїи. Ꙗко не ѡставиши дꙋши моеи во адѣ, ни дасши преподобнагѡ твоего видѣти истлѣнїа. Сказалъ ми еси пꙋти живота, исполниши мѧ радости съ лицемъ твоимъ, сладости въ десницѣ твоеи до конца.

Молитва дв҃дова.

Гдⷭ҇и, ꙋслыши правдꙋ, вонми молитвѣ моеи, внꙋши моленїю моемꙋ, не въ ꙋстнахъ льстивыхъ. Ѿ лица твоего сꙋдъ мои ѹзритъ, ѻчи мои ѹзрятъ правыѧ. Искꙋсилъ еси сердце мое, посѣтилъ еси нощїю, ѹстроилъ еси мѧ, и не обрѣтесѧ въ немъ неправда. Да не глаголетъ ꙋстъ мои дѣлъ человѣческихъ ради, словесъ ради ѹстнъ твоихъ азъ сохранихъ пꙋти жестокаѧ. Ѹтверди стопы моѧ въ стезѧхъ твоихъ, да не подвижꙋтсѧ стопы моѧ. Азъ воззвахъ, ꙗко ꙋслышиши мѧ, Бже, приклони ꙋхо твое мнѣ, и ꙋслыши глаголы моѧ. Сотвори чюдеса твоѧ, спасаѧи ѹповающыѧ на тѧ, ѿ противящихсѧ десницѣ твоеи. Сохрани мѧ, ꙗко зѣницꙋ ѻка, въ кровѣ крилꙋ твоихъ покрый мѧ ѿ лица нечестивыхъ, ихже мене ради ѡбыдоша. Врази дꙋши моеи ѡбыдоша, ѹтробꙋ своего заключиша, ꙋста ихъ глаголаша гордо. Ѿметающе мѧ нынѣ ѡбыдоша мѧ, ѻчи своѧ ѹставиша ѹклонити на землю. Подобенъ ми ѥсть ꙗко ѡбразꙋ ѹловлѧющꙋ, и ꙗко скимнꙋ живꙋщꙋ въ потаенныхъ. Воскресни, гдⷭ҇и, предвари лице его и подсѣци его, избави дꙋшꙋ мою ѿ нечестивагѡ, ѻрꙋжїе твое ѿ врагъ рꙋкъ твоихъ. Гдⷭ҇и, ѿ малыхъ ѿ земли раздѣли ихъ въ животѣ ихъ, ѿ сокровища твоегѡ исполниши чрева ихъ, насытѧтсѧ сынове, и ѡставятъ остатокъ чадомъ своимъ. Азъ же въ правдѣ явлюсѧ лицꙋ твоемꙋ, насытѧсѧ, внегда явитисѧ славѣ твоеи.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Возлюблю тѧ, гдⷭ҇и, крѣпосте моꙗ, гдⷭ҇ь твердь моꙗ, и ѹтекалище моѐ, и избавитель мои. Бгъ мои помощникъ мои, и ѹповаю на него, ѕ҃ѣ҃ мои, и рогъ спасенїа моего, и застѹпникъ мои. Хвалѧ призовꙋ гдⷭ҇ꙋ, и ѿ врагъ моихъ спасꙋсѧ. Ѡбыдоша мѧ болѣзни смертныѧ, и потоцы беззаконїа смꙋтиша мѧ. Болѣзни ада ѡбыдоша мѧ, предвари мѧ сѣти смертныѧ. Въ тесноте моеи призовꙋ гдⷭ҇ꙋ, и къ Бгꙋ моемꙋ воззову, и ꙋслышитъ ѿ своего святаго гласъ мои, и вопль мои предъ нимъ внидетъ въ ꙋши ѥго. Смꙋтисѧ и подвижесѧ земля, и основаніа горъ смꙋтишасѧ и подвижесѧ, ꙗко разгнѣвасѧ имъ. Возыдетъ дымъ гнѣва его, и ѻгнь ѿ лица его разжжесѧ, ꙋгль разгорѣсѧ ѿ него. Приклони небеса и сниди, и мракъ подъ нозѣ ѥго. И взѣде на херꙋвимы и летѣ, летѣ на крилꙋ вѣтрꙋ. И положи тмꙋ сокровище свое, окрестъ его селенїе его, темна водамъ въ облацѣхъ воздꙋшныхъ. Ѿ сїѧнїа предъ нимъ облацы прошедоша, градъ и ѹгль ѻгненъ. И возгрѣмитъ на небесѣхъ гдⷭ҇ь, и вышнїи дастъ гласъ свои, градъ и ѹгль ѻгненъ. И посла стрѣлы свои, и разсыпа я, молнїю мнѡгꙋ, и смꙋти я. И ѹзрѣша ѕ҃ѣ҃ водныѧ, и ѡткрышасѧ основаніа вселенныѧ ѿ запрещенїа твоегѡ, гдⷭ҇и, ѿ дꙋха ѕ҃ѣ҃ гнѣва твоего. Посла съ высоты и прїѧтъ мѧ, и взѧтъ мѧ ѿ водъ многихъ. Изми мѧ ѿ врагъ моихъ сильныхъ, и ѿ ненавидѧщихъ мѧ, ꙗко крѣпцы сꙋть паче мене. Предвари мѧ въ день печали моеѧ, и бꙋди гдⷭ҇ь застѹпникъ мои. И изведе мѧ на широту, спасе мѧ, ꙗко восхоте мене. И воздастъ мнѣ гдⷭ҇ь по правдѣ моеи, и по чистотѣ рꙋкъ моихъ воздастъ ми. Ꙗко сохранихъ пꙋти гдⷭ҇ни, и не нечествовахъ ѿ Бга моего. Ꙗко вси сꙋдове ѥго предо мною, и правды ѥго не ѿидохъ ѿ мене. И ѹзаконихъ непороченъ съ нимъ, и сохранихъ мѧ ѿ беззаконїа моегѡ. И возвратитъ мѧ гдⷭ҇ь по правдѣ моеи, и по чистотѣ рꙋкъ моихъ предъ ѻчима ѥго. Съ преподобнымъ преподобенъ бꙋдеши, и съ мꙋжемъ непорочнымъ непороченъ бꙋдеши. И съ избраннымъ избранъ бꙋдеши, и съ развращенымъ развратишисѧ. И люди смиренныѧ спасеши, и ѻчи гордыхъ смирити. Ꙗко ты просвѣтиши свѣщꙋ мою, гдⷭ҇и Бже мои просвѣтитъ тмꙋ мою. Ꙗко тобою избꙋдꙋ искꙋшенъ, и Бгомъ моимъ ѹзыдꙋ стѣну. Бгъ непорочныи пꙋть ѥго, глаголанїе гдⷭ҇не ѹстроенно, застѹпникъ ѥсть всѣмъ ѹповающымъ на нь. Ꙗко кто Бгъ ѡбѣ гдⷭ҇ь, и кто Бгъ нашъ ѡбѣ Бгъ; Бгъ ѹпоѧсѧ мене силою, и положи непорочны пꙋть мои. Сотворѧѧ ноги моѧ ꙗко еленѧ, и на высотахъ моихъ ставѧѧ мѧ. Наꙋчаѧ рꙋцѣ моѧ на бой, и положилъ еси мышцы моѧ ꙗко лꙋкъ мѣденъ. И далъ еси ми покровъ спасенїа твоегѡ, и десница твоѧ поддержитъ мѧ, и наꙋченїе твое исправитъ мѧ до конца. И широкое сотворилъ еси стопамъ моимъ подъ мною, и не ѡслабѣша голѣни моѧ. Погнꙋсю врагъ моихъ, и постигнꙋ ихъ, и не ѡбращꙋсѧ, дондеже ѡскончаю ихъ. Сокрꙋшꙋ ихъ, и не могꙋтъ стати, падꙋтъ подъ нозѣ моѧ. И ѡпоѧшисѧ мене силою на брань, и преклонилъ еси подъ мѧ востающыѧ на мѧ. И враговъ моихъ далъ еси ми хребтъ, и ненавидѧщыѧ мѧ потребилъ еси. Воззваша, и не бѣ спасѧѧй, ко гдⷭ҇ꙋ, и не ꙋслыша ихъ. И сотрꙋ ихъ ꙗко прахъ лица земнагѡ, ꙗко грꙋзꙋ ꙋлицъ потопчꙋ ихъ, и разсѣю ихъ. Избавиши мѧ ѿ прѣній людскихъ, положиши мѧ во главꙋ ꙗзыкомъ. Людїе, ихже не вѣдѣхъ, работаша мнѣ, ꙗко ѹслышасѧ ѹхомъ ѹслышасте мене. Сынове чюжїи ѡлгаша мѧ, сынове чюжїи ѡстарѣша, и хромаша ѿ стезь своихъ. Живъ гдⷭ҇ь, и благословенъ Бгъ мои, и да вознесетсѧ Бгъ спасенїа моегѡ. Бгъ ѥсть, ꙗко даѧй ми отмщенїе, и покоряѧй ми людїи, и избавлѧѧй мѧ ѿ врагъ моихъ. И ѿ противящихсѧ мнѣ вознесеши мѧ, ѿ мꙋжа беззаконнагѡ избавиши мѧ. Сего ради ѹповаю на тѧ, гдⷭ҇и, во ѕ҃ѣ҃хъ, и воспою имени твоемꙋ. Величаѧй спасенїа царѧ твоегѡ, и творѧѧй милость христꙋ своемꙋ дв҃дꙋ, и сѣмени ѥго до вѣка.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Небеса повѣдꙋютъ славꙋ Бжїю, и дѣло рꙋкъ ѥго возвѣщаетъ твердь. День дню ѿрыгаетъ глаголъ, и нощь нощи ѡзнаменаетъ вѣдѣнїе. Нѣсть глаголъ, ни словесе, ихже не слышатсѧ гласи ихъ. Въ всѧ землѧ изыде вѣщанїе ихъ, и въ концы вселенныѧ глаголы ихъ. Въ сонцꙋ положи селенїе свое, и тои ꙗко женихъ исходѧѧ ѿ чертога своегѡ. Возрадꙋетсѧ ꙗко исполинъ шествовати пꙋть, ѿ конца небесе исходъ ѥго, и ѡбращенїе ѥго на конець ихъ, и нѣсть ѿкрꙋвенъ ѿ теплотꙋ его. Законъ гдⷭ҇ень непорочен, ѡбращаѧй дꙋшꙋ, свидѣтелство гдⷭ҇не вѣрно, премꙋдрѧѧй младенцы. Правдꙋ гдⷭ҇ню прѧмы, веселѧщыѧ сердце, заповѣдь гдⷭ҇ня свѣтла, просвѣщаѧй ѻчи. Страхъ гдⷭ҇ень чистъ, пребываѧй въ вѣкъ вѣка. Судбы гдⷭ҇ни истинны, ѡправдаютсѧ вкꙋпѣ. Желанїи ихъ паче злата и камене честна многа, и сладша паче меда и сота. И рабъ твои сохранитъ ихъ, въ сохраненїи ихъ мздовоздаꙗнїе мнѡго. Грѣхи кто разꙋмѣетъ; ѿ таинъ моихъ ѡчисти мѧ, и ѿ чюжихъ рабꙋ твоемꙋ пощади. Аще ихъ не ѡбладаютъ, тогда непороченъ бꙋдꙋ, и ѡчищꙋсѧ ѿ грѣха многа. И да будꙋтъ благопрїѧтни словеса ꙋстъ моихъ, и помышленїе сердца моегѡ предъ тобою выну, гдⷭ҇и помощниче мои, и ѡкꙋпителю мои.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Да ѹслышитъ тѧ гдⷭ҇ь въ день печали, да защититъ тѧ имѧ Бга Ꙗковля. Да посетитъ тѧ помощь ѿ ст҃ыѧ, и ѿ сїѡна да заступитъ тѧ. Да помꙗнетъ всѧ жертвы твоѧ, и всесожженїе твое да тꙋчно сотворитъ. Да дастъ ти по сердцꙋ твоемꙋ, и всѧкъ совѣтъ твои да исполнитъ. Возрадꙋемсѧ о спасенїи твоемъ, и во имѧ Бга нашего возвеличимсѧ. Да исполнитъ гдⷭ҇ь всѧ прошенїа твоѧ. Нынѣ познахъ, ꙗко спасетъ гдⷭ҇ь христа своегѡ, ѹслышитъ ѥго съ небесе ст҃аго своегѡ, въ силахъ спасенїа десницы ѥго. Сїи на колесницахъ, и сїи на конехъ, мы же въ имѧ гдⷭ҇не Бга нашего призовемъ. Сїи ѹзлѣпишасѧ и падоша, мы же востахомъ и исправихомсѧ. Гдⷭ҇и, спаси царѧ, и ѹслыши ны въ день, въ ню же призовемъ тѧ.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Гдⷭ҇и, о силѣ твоеи возвеселитсѧ царь, и о спасенїи твоемъ ѹзрадꙋетсѧ зѣло. Желанїе сердца ѥго далъ еси ему, и хотѣнїа ꙋстъ ѥго не ѡскорбилъ еси ѥго. Ꙗко предвари ѥго въ благословенїихъ сладости, положилъ еси на главѣ ѥго вѣнецъ ѿ камене честна. Живота просилъ ѥсть ѿ тебе, и далъ еси ѥмꙋ долготꙋ днемъ до вѣка вѣка. Велика славꙋ ѥго о спасенїи твоемъ, славꙋ и велелѣпотꙋ возложиши на нь. Ꙗко дасши ѥго въ благословенїе въ вѣкъ вѣка, возвеселиши ѥго радостїю съ лицемъ твоимъ. Ꙗко царь ѹповаетъ на гдⷭ҇а, и ѿ милости вышнѧго не подвижетсѧ. Да ѡбрящетъ рꙋка твоѧ всѣхъ врагъ твоихъ, да ѡбрящетъ десница твоѧ всѣхъ ненавидѧщихъ тѧ. Положиши ихъ ꙗко пещь ѻгненꙋю во времѧ лица твоегѡ, гдⷭ҇и, въ гнѣвѣ своемъ смꙋтитъ ихъ, и снѣсть ихъ ѻгнь. Плодъ ихъ ѿ земли погꙋбиши, и сѣмѧ ихъ ѿ сынъ человѣческихъ. Ꙗко ѹклонишасѧ на тѧ злая, ѹмыслиша совѣтъ, ихже не могꙋтъ стати. Ꙗко положиши ихъ плещи, на лицихъ ихъ ѹготовиши стрѣлы твоѧ. Ѹготовисѧ ѹзда твоѧ ѿ лица твоегѡ, гдⷭ҇и, воспоемъ и воспоемъ силꙋ твоꙋ.

Въ конецъ, ѿ Идїѳꙋнѳ, ѱ҃ Ѯломѹ дв҃дꙋ.

Ѯ҃ѳ҃.

Бже, Бже мои, къ тебѣ ꙋтренюю: возжада тебе дꙋша моа, коль многожицы тебѣ плоть моа, въ земли пꙋстѣ и неꙋмѣренѣ и безводнѣ. Тако во ст҃ѣмъ явихсѧ тебѣ, видѣти силꙋ твоꙋ и славꙋ твоꙋ. Ꙗко лꙋчши милость твоа паче животъ: ꙋстнѣ мои похвалѧтъ тѧ. Тако благословꙋ тѧ въ животѣ моемъ: и имени твоемъ воздѣжꙋ рꙋцѣ мои. Ꙗко ѿ тꙋка и масти да исполнитсѧ дꙋша моа: и ꙋстнама радости восхвалитъ тѧ ꙋста моа. Аще помнѧхъ тѧ на постели моеи, и ꙋтренныхъ поꙋчихсѧ въ тѧ: ꙗко былъ еси помощникъ мои, и въ кровѣ крилꙋ твоею возрадꙋюсѧ. Прилѣпе дꙋша моа по тебѣ: мене же прїѧтъ десница твоа. Тїи же всꙋе искꙋшаютъ дꙋшꙋ мою: внидꙋтъ въ преисподнаа земли: предадꙋтсѧ въ рꙋки ѻрꙋжїа: части лисовомъ бꙋдꙋтъ. Ць же возвеселитсѧ о Бзѣ: похвалитсѧ

всѧкъ кленыйсѧ имъ, ꙗкѡ загра-
дишасѧ оуста глаголющихъ неправеднаѧ.

А Въ конецъ, ѱаломъ давꙋ, ѯг.

В Оуслыши Боже гласъ мой, внегда
молитимисѧ къ тебѣ: ѿ
страха вражїѧ изми дꙋшꙋ
Г мою. Покрый мѧ ѿ сонма
лꙋкавнꙋющихъ, ѿ множества
Д дѣлающихъ неправдꙋ: Иже
изѡстриша ꙗкѡ мечь ѧзыки
своѧ, напрѧгоша лꙋкъ свой,
Е вещь горькꙋ, Сострѣлѧти в тай-
ныхъ непорочна: внезапꙋ сострѣлѧютъ
Ѕ его, и не оубоѧтсѧ. Оутвердиша
себѣ слово лꙋкавое: повѣдаша скрыти
сѣть, рѣша: кто оузритъ ихъ,
З Испыташа беззаконїе: исчезоша испы-
тающїи испытанїѧ: приститъ человѣкъ
И и сердце глꙋбоко, И вознесетсѧ Богъ.
стрѣлы младенецъ быша ꙗзвы ихъ,
Ѳ И изнемогоша на нѧ ꙗзыцы ихъ.
І смꙋтишасѧ вси видѧщїи ихъ, И оубо-
ѧсѧ всѧкъ человѣкъ: и возвѣстиша
дѣла Божїѧ, и творенїѧ его разꙋ-
АІ мѣша. Возвеселитсѧ праведникъ ѡ
Господѣ, и оуповаетъ на него: и по-
хвалѧтсѧ вси правїи сердцемъ.

А Въ конецъ, ѱаломъ пѣснь давꙋ, пѣснь Їеремїева
и Їезекїилева: людей преселенїѧ, егда хотѧхꙋ
исходити, ѯд.

В Тебѣ подобаетъ пѣснь Боже въ
Сїѡнѣ, и тебѣ воздастсѧ молитва
Г во Їерлимѣ. Оуслыши молитвꙋ
мою: къ тебѣ всѧка плоть
Д прїидетъ. Словеса беззаконникъ
премогоша насъ: и нечестїѧ наша
Е ты ѡчистиши. Блаженъ егоже
избралъ еси и прїѧлъ, вселитсѧ во
дворѣхъ твоихъ: исполнимсѧ во
благихъ домꙋ твоегѡ: свѧтъ храмъ
Ѕ твой, Дивенъ в правдѣ. Оуслыши
ны Боже Спасителю нашъ, оуповатїе
всѣхъ концей земли, и сꙋщихъ въ
З мори далече: Оуготовлѧѧй горы
крѣпостїю своею, препоѧсанъ силою:
И Смꙋщаѧй глꙋбинꙋ морскꙋю, шꙋмꙋ
волнъ егѡ кто постоитъ, смѧ-
Ѳ тꙋтсѧ ꙗзыцы, И оубоѧтсѧ жи-
вꙋщїи в концахъ ѿ знаменїй твоихъ:
исходы оутра и вечера оукрасиши.
І Посѣтилъ еси землю, и оупоилъ еси
ю, оумножилъ еси ѡбогатити ю:
рѣка Божїѧ наполнисѧ водъ: оуго-
товалъ еси пищꙋ имъ, ꙗкѡ тако
АІ (есть) оуготованїе. Бразды еѧ
оупой, оумножи жита еѧ: въ
капꙗхъ еѧ возвеселитсѧ возсїающи.
ВІ Благословиши вѣнецъ лѣта благости твоеѧ,
и полѧ твоѧ исполнѧтсѧ тꙋка:
Разботѣютъ краснаѧ пꙋстыни, и ра- ГІ
достїю холми препоѧшꙋтсѧ. Ѡдѣѧ- ДІ
шасѧ ѡвни ѡвчїи, и оудолїѧ оумно-
жатъ пшеницꙋ: воззовꙋтъ, ибо
воспоютъ.

Въ конецъ, пѣснь ѱалма воскресенїѧ, А
ѯе.

Воскликните Господеви всѧ землѧ. В
Пойте же имени его, дадите
славꙋ хвалѣ его. Рцыте Г
Богꙋ: коль страшна дѣла
твоѧ: во множествѣ силы твоеѧ
солжꙋтъ тебѣ врази твои.
Всѧ землѧ да поклонитсѧ тебѣ, Д
и поетъ тебѣ: да поетъ же
имени твоемꙋ Вышнїй. Прїидите Е
и видите дѣла Божїѧ, коль страшенъ
в совѣтѣхъ паче сынѡвъ человѣческихъ.
Ѡбращаѧй море въ сꙋшꙋ, въ рѣцѣ Ѕ
пройдꙋтъ ногами: тамѡ возвеселимсѧ
ѡ немъ, Владычествꙋющемꙋ силою З
своею вѣкомъ: ѡчи его на ꙗзыки
призираетѣ: преѡгорчевающїи да не во-
носѧтсѧ в себѣ. Благословите ꙗзыцы И
Бога нашего, и оуслышанъ сотворите
гласъ хвалы его: Положшаго дꙋшꙋ Ѳ
мою въ животъ, и не давшаго во
смѧтенїе ногъ моихъ. Ꙗкѡ искꙋ- І
силъ ны еси Боже, разжеглъ ны
еси, ꙗкоже разжизаетсѧ сребро.
Ввелъ ны еси въ сѣть: положилъ АІ
еси скорби на хребтѣ нашемъ.
Возвелъ еси человѣки на главы наша: ВІ
пройдохомъ сквозѣ огнь и водꙋ,
и извелъ еси ны в покой. Внидꙋ ГІ
въ домъ твой со всесожженїемъ:
воздамъ тебѣ молитвы моѧ, Ꙗже ДІ
изрекостѣ оустнѣ мои, и глаголаша
оуста моѧ въ скорби моей: Все- ЕІ
сожженїѧ тꙋчна вознесꙋ тебѣ съ ка-
диломъ, и ѡвны, вознесꙋ тебѣ
волы съ козлы. Прїидите оуслы- ЅІ
шите, и повѣмъ вамъ, вси боѧщїисѧ
Бога, елика сотвори дꙋши моей.
Къ немꙋ оусты моими воззвахъ, и ЗІ
вознесохъ под ѧзыкомъ моимъ.
Неправдꙋ аще оузрѣхъ в сердцѣ моемъ, ИІ
да не оуслышитъ мене Господь: Сегѡ ѲІ
ради оуслыша мѧ Богъ, внѧтъ гласꙋ
моленїѧ моегѡ. Благословенъ Богъ, К
иже не ѿстави молитвꙋ мою и милость
свою ѿ мене.

Въ конецъ въ пѣснехъ, ѱаломъ пѣсни давꙋ, А
ѯѕ.

Боже оущедри ны, и благослови В
ны: просвѣти лице твое на
ны, и помилꙋй ны. По- Г
знати на земли пꙋть твой, во
всѣхъ ꙗзыцѣхъ спасенїе твое

д҃ Да исповѣдятся тебѣ людїе бже:
да исповѣдятся тебѣ людїе вси.
е҃ Да возвеселятся, и да возрадуются
языцы: ꙗкѡ судиши людемъ пра-
вотою, и языки на земли наставиши.
ѕ҃ Да исповѣдятся тебѣ людїе бже:
да исповѣдятся тебѣ людїе вси.
з҃ Землѧ даде плодъ свой: благослови
и҃ ны бже бже нашъ, благослови
ны бже: и да убоятся егѡ вси
концы земли.

ѯ҃з а҃ Въ конецъ, Ѱаломъ пѣсни двдꙋ,

ѯ҃з.

*дмѡѵ. і, ст. ле. в҃ Да воскреснетъ бгъ, и расто-
чатся врази егѡ, и да бѣ-
жатъ ѿ лица егѡ ненавидящїи
г҃ егѡ. Ꙗкѡ исчезаетъ дымъ,
да исчезнутъ: ꙗкѡ таетъ
воскъ ѿ лица огня, такѡ да
погибнутъ грѣшницы ѿ лица
д҃ бжїя. А праведницы да
возвеселятся: да возрадуются
предъ бгомъ, да насладятся въ веселїи.
е҃ Воспойте бгу, пойте имени егѡ:
путесотворите возшедшему на запады,
гдь имя ему: и радуйтеся предъ
*Іѡ. ді, ст. ні. ѕ҃ нимъ. Да смятутся ѿ лица егѡ,
*Ѱал. ді, ст. д. з҃ оца сирыхъ, и судїи вдовицъ: бгъ
въ мѣстѣ стѣмъ своемъ. *Бгъ
вселяетъ единомысленныя въ домъ, из-
водя ѡкованныя мужествомъ, такожде
преѡгорчевающыя живущыя во гробѣхъ.
и҃ Бже, внегда исходити тебѣ предъ
людьми твоими, внегда мимоходити
*дмѡѵ. кѕ, ст. ні. ѳ҃ тебѣ въ пустыни: *Землѧ потрясеся,
ибо небеса канушѧ ѿ лица бга сїнаина,
і҃ ѿ лица бга ї҃илева. Дождь воленъ
ѿлучиши бже достоянїю твоему:
и изнеможе, ты же совершилъ еси е.
аі Животная твоя живутъ на ней:
уготовалъ еси благостїю твоею нищему
*...нїи, ст. з. ві бже. *Гдь дастъ гл҃ъ благовѣствую-
гі щымъ силою многою, Црь силъ
рѡди красоты возлюбленнагѡ, красотою дому раз-
ді дѣлити корысти. Аще поспите
посредѣ предѣлъ, крилѣ голубинѣ
посребренѣ, и междорамїя ея въ бле-
еі щанїи злата: Внегда разнѣствитъ
небный цари на ней, ѡснѣжатся
ѕі въ селмѡнѣ. Гора бжїя гора
тучная: гора усыренная, гора
зі тучная. Вскую непщуете горы усы-
ренныя, гора, юже благоволи бгъ жити
въ ней: ибо гдь вселится до конца.
иі Колесница бжїя тмами тмѣмъ, тысяща
гобзующихъ: гдь въ нихъ въ сїнаи
*Еф. д, ст. и. ѳі во стѣмъ. *Возшелъ еси на вы-
соту, плѣнилъ еси плѣнъ: прїялъ
еси даянїя въ человѣцѣхъ, ибо

не покарающымся, еже вселитися.
Гдь бгъ благословенъ, благословенъ гдь к҃
день дне: поспѣшитъ намъ бгъ
спасенїй нашихъ. Бгъ нашъ бгъ ка
еже спасати: и гдня гдня исхѡдища
смертная. Обаче бгъ сокрушитъ кв
главы врагѡвъ своихъ, верхъ власъ
преходящихъ въ прегрѣшенїихъ своихъ.
*Рече гдь: ѿ васана ѡбращу, ѡбращу кг *дмѡ...
во глубинахъ морскихъ: Ꙗкѡ да кд
ѡмочится нога твоя въ крови, языкъ
песъ твоихъ ѿ врагъ ѿ негѡ. Видѣна ке
быша шествїя твоя бже, шествїя
бга моегѡ цря, иже во стѣмъ:
Предварнша князи близъ поющихъ, кѕ
посредѣ дѣвъ тумпанницъ. Въ церк- кз
вахъ благословите бга, гда ѿ источ-
никъ ї҃илевыхъ. Тамѡ венїаминъ ки
юнѣйшїй во ужасѣ, князи їудовы
владыки ихъ, князи завулѡни,
князи нефѳалїмли. Заповѣждь бже кѳ
силою твоею: укрѣпи бже сїе,
еже содѣлалъ еси въ насъ. *Ѿ храма л *и пр...
твоегѡ во їерлмѣ тебѣ принесутъ
царїе дары. Запрети ѕвѣремъ ла
трѡстнымъ: сонмъ юнецъ въ юни-
цахъ людскихъ, еже затворити иску-
шенныя сребромъ: расточи языки
хотящыя бранемъ. Прїидутъ мо- лв
литвенницы ѿ египта: еѳїопїя пред-
варитъ руку свою къ бгу. Царства лг
земная пойте бгу, воспойте гдеви,
Возшедшему на нбо нбсе на востоки: лд
се дастъ гласу своему гласъ силы.
Дадите славу бгови: на ї҃или веле- ле
лѣпота егѡ, и сила егѡ на обла-
цѣхъ. Дивенъ бгъ во стыхъ своихъ: лѕ
Бгъ ї҃илевъ, той дастъ силу и
державу людемъ своимъ: благословенъ
бгъ.

Въ конецъ, ѡ измѣнитсѧ, Ѱаломъ двдꙋ, ѯ҃и а҃ ѡ изм...

ѯ҃и.

Спаси мѧ бже, ꙗкѡ внидоша в҃
воды до душы моея. Угльб- г҃
бохъ въ тимѣнїи глубины, и
нѣсть постоянїя: прїидохъ во
глубины морскїя, и буря по-
топи мя. Утрудихся зовый, д҃
измолче гортань мой: исчезостѣ очи
мои ѿ еже уповати ми на бга
моего. Умножишася паче власъ е҃
главы моея ненавидящїи мѧ туне:
укрѣпишася врази мои, изгонящїи мѧ
неправеднѡ: яже не восхищахъ, тогда
воздаяхъ. Бже ты увѣдѣлъ еси ѕ҃
безумїе мое, и прегрѣшенїя моя ѿ
тебе не утаишася. Да не постыдятся з҃
ѿ мнѣ терпящїи тебе гди, гди
силъ: ниже да посрамятся ѿ мнѣ

и ищꙋщїи тебе Бже Іилевъ. Ꙗкѡ
тебе ради претерпѣхъ поношенїе, по-
ѳ крꙑ срамота лице мое: Чꙋждь
бꙑхъ братїи моей, и страненъ сꙑно-
і вѡмъ матере моеѧ: Ꙗкѡ ревность
домꙋ твоегѡ снѣде мѧ, и поношенїѧ
поносѧщихъ ти нападоша на мѧ.
аі И покрꙑхъ постомъ дꙋшꙋ мою. и
ві бꙑсть въ поношенїе мнѣ: И поло-
жихъ ѡдѣанїе мое вретище, и бꙑхъ
гі имъ в притчꙋ. Ѡ мнѣ глꙋмлѧхꙋсѧ
сѣдѧщїи во вратѣхъ, и ѡ мнѣ поѧхꙋ
ді пїющїи вїно. Азъ же молитвою
моею къ тебѣ Бже: времѧ бл҃гово-
ленїѧ, Бже: во множествѣ мл҃ти твоеѧ
ѹслꙑши мѧ, во истинѣ спасенїѧ
еі твоегѡ. Спаси мѧ ѿ бренїѧ, да
не ѹгрѧзнꙋ: да избавлюсѧ ѿ ненави-
дѧщихъ мѧ, и ѿ глꙋбокихъ водъ.
ѕі Да не потопитъ мене бꙋрѧ воднаѧ,
ниже да пожретъ мене глꙋбина, ниже
сведетъ ѡ мнѣ ровенникъ ѹстъ своихъ.
зі Ѹслꙑши мѧ Гди, ꙗкѡ бл҃га мл҃ть
твоѧ: по множествꙋ щедротъ твоихъ
иі призри на мѧ. Не ѿврати лица
твоегѡ ѿ отрока твоегѡ: ꙗкѡ скор-
ѳі блю, скорѡ ѹслꙑши мѧ. Вонми
дꙋши моей, и избави ю: врагъ
к моихъ ради избави мѧ. Тꙑ бо
вѣси поношенїе мое, и стꙋдъ мой,
и срамотꙋ мою: пред тобою вси
ка ѡскорблѧющїи мѧ. Поношенїе чаѧше
дꙋша моѧ и страсть: и ждахъ со-
скорбѧщаго, и не бѣ, и ѹтѣшаю-
кв щихъ, и не ѡбрѣтохъ. И даша
въ снѣдь мою желчь, и въ жаждꙋ
кг мою напоиша мѧ оцта. Да бꙋдетъ
трапеза ихъ пред ними въ сѣть, и
кд въ воздаѧнїе и въ соблазнъ. Да
помрачатсѧ очи ихъ еже не видѣти,
ке и хребетъ ихъ вꙑнꙋ слѧцꙑ. Пролей
на нѧ гнѣвъ твой, и ꙗрость гнѣва
кѕ твоегѡ да постигнетъ ихъ. Да
бꙋдетъ дворъ ихъ пꙋстъ, и въ жи-
лищахъ ихъ да не бꙋдетъ живꙑй:
кз Зане егоже тꙑ поразилъ еси, тїи
погнаша, и къ болѣзни ꙗзвъ моихъ
ки приложиша. Приложи беззаконїе къ
беззаконїю ихъ, и да не внидꙋтъ въ
кѳ правдꙋ твою: Да потребѧтсѧ ѿ
книги живꙑхъ, и съ праведнꙑми да
л не напишꙋтсѧ. Нищъ и болѧй есмь
азъ: спасенїе твое Бже да прїиметъ
ла мѧ. Восхвалю имѧ Бга моегѡ
с пѣснїю, возвеличꙋ его во хваленїи:
лв И ѹгодно бꙋдетъ Бгꙋ паче тельца
юна, роги износѧща и пазнѡкти.
лг Да ѹзрѧтъ нищїи и возвеселѧтсѧ:
взꙑщите Бга, и жива бꙋдетъ дꙋша

ваша. Ꙗкѡ ѹслꙑша ѹбогїѧ Гдь, лд
и ѡкованнꙑѧ своѧ не ѹничижи. Да ле
восхвалѧтъ его небеса и землѧ, море
и всѧ живꙋщаѧ въ немъ. Ꙗкѡ лѕ
Бгъ спасетъ Сїѡна, и созиждꙋтсѧ
гради Їꙋдейстїи: и вселѧтсѧ тамѡ,
и наслѣдѧтъ и: И сѣмѧ рабѡвъ лз
твоихъ ѹдержитъ и, и любѧщїи
имѧ твое вселѧтсѧ въ немъ.

Въ конецъ, двдꙋ въ воспоминанїе, во еже а
спасти мѧ Гдꙋ, ѯѳ.

Бже въ помощь мою вонми: в
Гди помощи ми потщисѧ. Да г
постꙑдѧтсѧ и посрамѧтсѧ ищꙋщїи
дꙋшꙋ мою. да возвратѧтсѧ вспѧть
и постꙑдѧтсѧ хотѧщїи ми ѕлаѧ:
Да возвратѧтсѧ абїе стꙑдѧщесѧ д
глаголющїи ми, бл҃гоже бл҃гоже.
Да возрадꙋютсѧ и возвеселѧтсѧ ѡ е
тебѣ вси ищꙋщїи тебе Бже: и да
глютъ вꙑнꙋ, да возвеличитсѧ Гдь,
любѧщїи спасенїе твое. Азъ же нищъ ѕ
есмь и ѹбогъ, Бже помози ми: по-
мощникъ мой и избавитель мой еси
тꙑ, Гди не закосни.

Двдꙋ ѱаломъ, сꙑнѡвъ Їѡнадавовꙑхъ и
первꙑхъ плѣншихсѧ. не надписанъ ѹ еврей,

О.

На тѧ Гди ѹповахъ, да не по- а
стꙑжꙋсѧ въ вѣкъ. Правдою в
твоею избави мѧ, и изми мѧ:
приклони ко мнѣ ѹхо твое, и
спаси мѧ. Бꙋди ми въ Бга г
защитителѧ, и в мѣсто крѣпко
спасти мѧ: ꙗкѡ ѹтвержденїе
мое и прибѣжище мое еси тꙑ.
Бже мой избави мѧ из рꙋки грѣшнагѡ, д
из рꙋки законопрестꙋпнагѡ и ѡбидѧщагѡ:
Ꙗкѡ тꙑ еси терпѣнїе мое Гди, е
Гди ѹпованїе мое ѿ юности моеѧ.
Въ тебѣ ѹтвердихсѧ ѿ ѹтробꙑ, ѿ ѕ
чрева матере моеѧ тꙑ еси мой по-
кровитель: ѡ тебѣ пѣнїе мое вꙑнꙋ.
Ꙗкѡ чꙋдо бꙑхъ многимъ: и тꙑ з
помощникъ мой крѣпокъ. Да испол- и
нѧтсѧ ѹста моѧ хваленїѧ, ꙗкѡ да
воспою славꙋ твою, весь день ве-
ликолѣпїе твое. Не ѿверзи мене ѳ
во времѧ старости: внегда ѡскꙋдѣвати
крѣпости моей, не ѡстави мене.
Ꙗкѡ рѣша врази мои мнѣ, і
и стрегꙋщїи дꙋшꙋ мою совѣщаша
вкꙋпѣ, Глаголюще: Бгъ ѡставилъ аі
есть его, поженете и имите его,
ꙗкѡ нѣсть избавлѧѧй. Бже мой ві
не ѹдалисѧ ѿ мене: Бже мой въ
помощь мою вонми. Да по- гі
стꙑдѧтсѧ и исчезнꙋтъ ѡклеветающїи
дꙋшꙋ мою: да ѡблекꙋтсѧ въ стꙋдъ

ді и срамъ ищущїи злаѧ мнѣ. Азъ же
внегда возуповаю на тѧ: и приложу
еі на всякѹ похвалу твою: Оуста
моѧ возвѣстѧтъ правду твою, весь
день спасенїе твое, ѩкѡ не познахъ
ѕі книжнаѧ. Вниду въ силѣ Гдни:
Гди помѧну правду тебе единаго.
зі Бже мой иже научилъ мѧ еси ѿ
юности моеѧ, и до нынѣ возвѣщу
иі чудеса твоѧ: И даже до старости
и престарѣнїѧ Бже мой не ѡстави
мене, дондеже возвѣщу мышцу твою,
ѳі роду всему грѧдущему. Силу твою
и правду твою, Бже, даже до вышнихъ,
ѩже сотворилъ ми еси величїѧ.
к Бже кто подобенъ тебѣ; Елики
ѩвилъ ми еси скорби многи и злы;
и ѡбращсѧ ѡживотворилъ мѧ еси, и
ѿ безднъ земли возвелъ мѧ еси:
ка Оумножилъ еси на мнѣ величествїе
твое, и ѡбращсѧ оутѣшилъ мѧ еси,
и ѿ безднъ земли паки возвелъ мѧ
кв еси. Ибо азъ исповѣмсѧ тебѣ въ
людехъ Гди, въ сосудѣхъ ѱалом-
скихъ истину твою Бже, воспою
тебѣ въ гуслехъ Стый Іилевъ.
кг Возрадуєтєсѧ оустнѣ мои, егда вос-
пою тебѣ, и душа моѧ, юже еси
кд избавилъ: Еще же и ѩзыкъ мой
весь день поучитсѧ правдѣ твоей,
егда постыдѧтсѧ и посрамѧтсѧ ищущїи
злаѧ мнѣ.

Ѡ Соломонѣ, ѱаломъ двдѹ.

Оа.

а Бже судъ твой црвѝ даждь,
и правду твою сынѹ цревѹ:
в Судити людемъ твоимъ въ
правдѣ, и нищымъ твоимъ
г въ судѣ. *Да воспрїимутъ
горы миръ людемъ и холми
д правду. Судитъ нищымъ
людскимъ, и спасетъ сыны
оубогихъ, и смиритъ клевет-
е ника. И пребудетъ съ слнцемъ.
и прежде луны рода родѡвъ.
ѕ Снидетъ ѩкѡ дождь на руно, и
з ѩкѡ капла каплющаѧ на землю. Воз-
сїѧетъ во днехъ егѡ правда и
множество мира, дондеже ѿимется
и луна. *И ѡбладаетъ ѿ мора до
мора, и ѿ рѣкъ до конецъ вселен-
ѳ ныѧ. Пред нимъ припадутъ Еѳїопляне,
и врази егѡ персть полижутъ.
і *Царїе Ѳарсїистїи и ѡстрови дары
принесутъ, царїе Аравстїи и Сава
аі дары приведутъ: И поклонѧтсѧ
ему вси царїе земстїи, вси ѩзыцы
ві поработаютъ ему. Ѩкѡ избави
нища ѿ силна, и оубога, емуже
не бѣ помощника: Пощадитъ нища гі
и оубога, и души оубогихъ спасетъ:
Ѿ лихвы и ѿ неправды избавитъ души ді
ихъ, и честно имѧ егѡ пред ними.
И живъ будетъ, и дастсѧ ему ѿ еі
злата Аравїйска: и помолѧтсѧ ѡ
немъ выну, весь день благословѧтъ
его. Будетъ оутвержденїе на земли ѕі
на версѣхъ горъ, превознесетсѧ паче
Лївана плодъ егѡ: и процвѣтутъ
ѿ града ѩкѡ трава земнаѧ. Будетъ зі
имѧ егѡ благословено во вѣки, прежде
солнца пребываетъ имѧ егѡ: *и благо-
словѧтсѧ в немъ всѧ колѣна зем-
наѧ, вси ѩзыцы оублажатъ его.
Благословенъ Гдь Бгъ Іилевъ, творѧй иі
чудеса единъ, И благословено имѧ ѳі
славы егѡ во вѣкъ и въ вѣкъ вѣка:
и исполнитсѧ славы егѡ всѧ землѧ:
буди, буди.

Ѡкончашасѧ пѣсни двда сына Іессеова.

Ѱаломъ асафу, Ов.

Коль благъ Бгъ Іилевъ, правымъ а
срцемъ. Мои же въ малѣ не в
подвижастѣсѧ нозѣ: въ малѣ
не пролїяшасѧ стопы моѧ. Ѩкѡ г
возревновахъ на беззаконныѧ, миръ
грѣшникѡвъ зрѧ: Ѩкѡ нѣсть д
восклоненїѧ в смерти ихъ, и оутвер-
жденїѧ въ ранѣ ихъ: Въ трудѣхъ е
члчєскихъ не суть, и съ члки не прїи-
мутъ ранъ. Сегѡ ради оудержа ѕ
ѧ гордынѧ ихъ до конца: ѡдѣяшасѧ
неправдою и нечестїемъ своимъ. Изы- з
детъ ѩкѡ из тука неправда ихъ:
преидоша в любовь срца. Помыслиша и
и глаголаша въ лукавствѣ. неправду
въ высоту глаголаша: Положиша ѳ
на нбси оуста своѧ, и ѩзыкъ ихъ
преиде по земли. Сегѡ ради ѡбра- і
тѧтсѧ людїе мои сѣмѡ: и днїе
исполнени ѡбрящутсѧ в нихъ. И рѣша: аі
какѡ оувѣдѣ Бгъ; и аще есть ра-
зумъ въ Вышнѣмъ; Се сїи грѣш- ві
ницы и гобзующїи въ вѣкъ, оудер-
жаша богатство. И рѣхъ: еда гі
всуе ѡправдихъ срце мое, и оумыхъ
в неповинныхъ руцѣ мои: И бых ді
ѩзвенъ весь день, и ѡбличенїе мое
на оутренихъ. Аще глахъ, повѣмъ еі
такѡ: се родѹ сынѡвъ твоихъ,
емуже ѡбѣщахсѧ: И непщевахъ ра- ѕі
зумѣти: сїе трудъ есть предо мною,
Дондеже вниду во свѧтило Бжїе: и зі
разумѣю в последнѧѧ ихъ. Обаче иі
за льщенїѧ ихъ положилъ еси имъ
злаѧ. низложилъ еси ѧ, внегда
разгордѣшасѧ. Какѡ быша въ ѳі
запустѣнїе, внезапу исчезоша,

к погибоша за беззаконїе свое. Ꙗкѡ
сонїе востающагѡ, Гдⷭ҇и во градѣ
ка твоемъ образъ ихъ оуничижиши. Ꙗкѡ
разжжеса сердце мое, и оутробы моа
кв измѣнишаса: И азъ оуничиженъ,
и не разумѣхъ, скотенъ быхъ оу
кг тебе. И азъ выну съ тобою,
оудержалъ еси руку деснꙋю мою:
кд И совѣтомъ твоимъ наставилъ ма
еси, и со славою прїалъ ма еси.
ке Что бо ми есть на нб҃си; и ѿ тебе
кѕ что восхотѣхъ на земли; Исчезе
сердце мое и плоть моа: Бж҃е сердца
моегѡ, и часть моа Бж҃е во вѣкъ.
кз Ꙗкѡ се оудаламющїи себе ѿ тебе,
погибнутъ: потребилъ еси всакаго
ки любодѣющаго ѿ тебе. Мнѣ же при-
лѣплатиса Бг҃ови блг҃о есть, полагати
на Гдⷭ҇а оупованїе мое, возвѣстити ми
вса хвалы твоа, во вратѣхъ дщере
сїѡни.

Разꙋма Асафꙋ, ОГ.

а Вскꙋю Бж҃е ѿринулъ еси до конца;
разгнѣваса ꙗрость твоа на овцы
в пажити твоеа; Помани сонмъ
твой, егоже стажалъ еси исперва:
избавилъ еси жезломъ достоанїа
твоегѡ, гора сїѡнъ сїа в нейже
г вселилса еси. Воздвигни рꙋцѣ
твои на гордыни ихъ въ конецъ,
елика лꙋкавнова врагъ во ст҃ѣмъ
д твоемъ. И восхвалишаса ненавидащїи
та посредѣ праздника твоегѡ: по-
ложиша знаменїа своа знаменїа,
є и не познаша, Ꙗкѡ во исходѣ пре-
выше. ꙗкѡ въ дубравѣ древанѣ
ѕ сѣкирами разсѣкоша Двери егѡ
вкꙋпѣ: сѣчивомъ и оскордомъ раз-
з рꙋшиша и. *Возжгоша огнемъ ст҃ило
твое: на земли ѡскверниша жилище
и имене твоегѡ. Рѣша въ сердцѣ
своемъ южики ихъ вкꙋпѣ: прїидите
и ѿставимъ вса праздники Бж҃їа
ѳ ѿ земли. Знаменїа ихъ не видѣ-
хомъ: нѣсть ктомꙋ прр҃ока, и насъ
і не познаетъ ктомꙋ. Доколѣ Бж҃е
поноситъ врагъ; раздражитъ против-
аі ный има твое до конца; Вскꙋю
ѿвращаеши рꙋкꙋ твою и десницꙋ
твою ѿ среды нѣдра твоегѡ въ ко-
ві нецъ; Бг҃ъ же црⷭ҇ь нашъ прежде
вѣка: содѣла спасенїе посредѣ земли.
гі *Ты оутвердилъ еси силою твоею
море: ты стерлъ еси главы ѕмїевъ
ді въ водѣ: Ты сокрꙋшилъ еси главꙋ
ѕмїевꙋ, далъ еси того брашно людемъ
єі Еѳїопскимъ. *Ты расторгъ еси
источники и потоки: ты изсꙋшилъ
ѕі еси рѣки Иѳамскїа. Твой есть
день, и твоа есть нощь: ты совер-
шилъ еси зарю и солнце. *Ты зі
сотворилъ еси вса предѣлы земли:
жатвꙋ и веснꙋ ты создалъ еси а.
Помани сїа: врагъ поноси Гдⷭ҇еви, и иі
людїе безꙋмнїи раздражиша има твое.
Не предаждь ѕвѣремъ дꙋшꙋ исповѣдаю- ѳі
щꙋюса тебѣ: дꙋшъ оубогихъ твоихъ
не забꙋди до конца. Призри на к
завѣтъ твой: ꙗкѡ исполнишаса по-
мраченнїи земли домѡвъ беззаконїй.
Да не возвратитса смиренный посрам- ка
ленъ: нищъ и оубогъ восхвалита има
твое. Востани Бж҃е, сꙋди прю кв
твою: помани поношенїе твое, еже
ѿ безꙋмнагѡ весь день. Не забꙋди кг
гласа молитвенникъ твоихъ: гордына
ненавидащихъ та взыде вынꙋ.

Въ конецъ, да не растлиши, ѱаломъ пѣсни а
Асафꙋ: ОД.

Исповѣмыса тебѣ Бж҃е, испо- в
вѣмыса тебѣ, и призовемъ има
твое: повѣмъ вса чꙋдеса твоа.
Егда прїимꙋ врема, азъ правоты г
возсꙋждꙋ. Растаяса земла д
и вси живꙋщїи на ней, азъ
оутвердихъ столпы еа. Рѣхъ є
беззаконнꙋющымъ, не беззакон-
нꙋйте: и согрѣшающымъ, не возносите
рога, Не воздвизайте на высотꙋ рога ѕ
вашегѡ, и не глаголите на Бг҃а не-
правдꙋ: Ꙗкѡ ниже ѿ исходъ, з
ниже ѿ западъ, ниже ѿ пꙋстыхъ
горъ. *Ꙗкѡ Бг҃ъ сꙋдїа есть: и
сего смираетъ, и сего возноситъ.
*Ꙗкѡ чаша въ рꙋцѣ Гдⷭ҇ни, вїна ѳ
нерастворена исполнь растворенїа,
и оуклони ѿ сеа въ сїю: обаче
дрождїе егѡ не истощиса, испїютъ
вси грѣшнїи земли. Азъ же воз- і
радꙋюса в вѣкъ, воспою Бг҃ꙋ Ꙗкѡвлю:
И вса роги грѣшныхъ сломлю, и воз- аі
несетса рогъ праведнагѡ.

Въ конецъ, въ пѣснехъ ѱаломъ Асафꙋ, пѣснь а
ко Ассирїанинꙋ: ОЕ.

Вѣдомъ во Їꙋдеи Бг҃ъ: во Їили в
велїе има егѡ. И бысть въ г
мирѣ мѣсто егѡ, и жилище
егѡ въ Сїѡнѣ: Тамѡ сокрꙋши д
крѣпѡсти лꙋкѡвъ, орꙋжїе и мечь
и брань. Просвѣщаеши ты дивнѡ є
ѿ горъ вѣчныхъ. Сматошаса ѕ
вси неразꙋмнїи срцемъ: оуснꙋша
сномъ своимъ, и ничтоже ѡбрѣ-
тоша вси мꙋжїе богатства въ рꙋкахъ
своихъ. Ѿ запрещенїа твоегѡ, Бж҃е з
Ꙗкѡвль, воздремаша всѣдшїи на кони.
Ты страшенъ еси, и кто противо- и
станетъ тебѣ, ѿтолѣ гнѣвъ твой,

* а мѡѵ н, є нв.

да восходитъ вынꙋ (къ тебѣ)

* данїи є, ѕ кд.

* ѱа. на, є.

і Съ нбсе слышанъ сотворилъ еси судъ,
земля убояся и умолча: Внегда
востати на судъ Бгу, спасти вся
аі кроткія земли. Яко помышленіе
члвѣческое исповѣстся тебѣ: и оста-
нокъ помышленія празднуетъ ти.
ві *Помолитеся и воздадите Гдеви Бгу
нашему вси иже окрестъ его при-
гі несутъ дары Страшному и отемлю-
щему духи князей, страшному паче
царей земныхъ.

а Въ конецъ, о Идиѳумѣ, ѱаломъ Асафу: ОЗ.

в Гласомъ моимъ ко Гду воз-
звахъ, гласомъ моимъ къ
г Бгу, и внятъ ми. Въ день
скорби моея Бга взыскахъ
руками моима: нощію предъ
нимъ, и не прелщенъ быхъ.
Отвержеся утѣшитися душа
д моя: Помянухъ Бга и
возвеселихся. Поглумляхся,
и малодушествоваше духъ мой.
е Предваристѣ стражбы очи мои: смя-
ѕ тохся и не глаголахъ. Помыслихъ дни
первыя, и лѣта вѣчная помянухъ,
з и поучахся: Нощію срдцемъ моимъ
глумляхся, и тужаше духъ мой:
и Еда во вѣки отринетъ Гдь; и не
ѳ приложитъ благоволити паки; Или
до конца милость свою отсѣчетъ;
скончя глаголъ отъ рода въ родъ;
і Еда забудетъ ущедрити Бгъ; или
удержитъ во гнѣвѣ своемъ щедроты
аі своя. И рѣхъ, нынѣ начахъ:
сія измѣна десницы Вышняго.
ві Помянухъ дѣла Гдня: яко помяну
гі отъ начала чудеса твоя, И поучуся
во всѣхъ дѣлѣхъ твоихъ, и въ
начинаніихъ твоихъ поглумлюся.
ді Бже во стѣмъ путь твой: кто
еі Бгъ велій яко Бгъ нашъ; Ты
еси Бгъ творяй чудеса: сказалъ еси
ѕі въ людехъ силу твою. Избавилъ еси
мышцею твоею люди твоя, сыны
зі Іаковли и Іосифовы. *Видѣша тя
воды Бже, видѣша тя воды, и
убояшася: смятошася бездны,
иі Множество шума водъ: гласъ даша
облацы, ибо стрѣлы твоя преходятъ.
ѳі Гласъ грома твоего въ колеси,
освѣтиша молнія твоя вселенную:
подвижеся и трепетна бысть земля.
к Въ мори путіе твои, и стези твои
въ водахъ многихъ, и слѣды твоя
ка не познаются. *Наставилъ еси яко
овцы люди твоя рукою Моѵсеовою
и Аароновою.

Разума Асафу, ОЗ.
Внемлите людіе мои закону а
моему, приклоните ухо ваше
во глаголы устъ моихъ:
*Отверзу въ притчахъ уста в
моя, провѣщаю ганація
испервa: Елика слышахомъ г
и познахомъ я, и оцы наши
повѣдаша намъ: Не утаи- д
шася отъ чадъ ихъ въ родъ
инъ, возвѣщающе хвалы
Гдни, и силы его, и чудеса его
яже сотвори. *И воздвиже свидѣніе е
во Іаковѣ, и законъ положи во
Іили: елика заповѣда оцемъ нашымъ,
сказати я сыновомъ своимъ: Яко ѕ
да познаетъ родъ инъ, сынове родя-
щіися, и востанутъ и повѣдятъ я
сыновомъ своимъ: Да положатъ на з
Бга упованіе свое, и не забудутъ
дѣлъ Бжіихъ, и заповѣди его
взыщутъ: Да не будутъ якоже и
оцы ихъ, родъ строптивъ и пре-
огорчеваяй, родъ иже не исправи
срца своего, и не увѣри съ Бгомъ
дха своего. Сынове Ефремли ѳ
наляцающе и стрѣляюще луки, возвра-
тишася въ день брани: Не сохраниша і
завѣта Бжія, и въ законѣ его
не восхотѣша ходити. И забыша аі
благодѣянія его, и чудеса его, яже
показа имъ: Предъ оцы ихъ, яже ві
сотвори чудеса, въ земли Егѵпетстѣй
на поли Танеосѣ. *Разверзе море, гі
и проведе ихъ: представи воды яко
мѣхъ. *И настави я облакомъ ді
во дни, и всю нощь просвѣщеніемъ
огня: *Разверзе камень въ пустыни, еі
и напои я яко въ безднѣ мнозѣ:
И изведе воду изъ камене, и низведе ѕі
яко рѣки воды. И приложиша еще зі
согрѣшати ему, преогорчиша Вышняго
въ безводнѣй: *И искусиша Бга въ иі
сердцахъ своихъ, воспросити брашна
душамъ своимъ. И клеветаша на ѳі
Бга, и рѣша: еда возможетъ Бгъ
уготовати трапезу въ пустыни;
Понеже порази камень, и потекоша к
воды, и потоцы наводнишася: еда
и хлѣбъ можетъ дати; или уното-
вати трапезу людемъ своимъ; *Сего ка
ради слыша Гдь и презрѣ, и огнь
возгорѣся во Іаковѣ, и гнѣвъ взыде
на Іиля: Яко не вѣроваша Бгови, кв
ниже уповаша на спасеніе его.
И заповѣда облакомъ свыше, и двери кг
нбсе отверзе: *И одожди имъ манну кд
ясти, и хлѣбъ нбный даде имъ:
Хлѣбъ Ангелскій яде члвѣкъ: брашно ке

кѕ посла имъ до сытости. *Воздвиже югъ съ небесе, и наведе силою своею
кз либа: И одожди на на якоже прахъ плоти, и якоже песокъ морскій птицы
ки перяты: И нападоша посредѣ стана
их, окрестъ жилищъ ихъ.
кф. Й ядоша и насытишася сильно, и
а желаніе ихъ принесе имъ: *Не лиши-
ла отъ желанія своегѡ. Еще брашну
кв сущу во устѣхъ ихъ, Й гнѣвъ
Божій изыде на на, и уби мнѡжа-
шая ихъ, и избранныя Израилевыя
кг запатъ. Во всѣхъ сихъ согрѣшиша
еще, и не вѣроваша чудесемъ его:
кд Й исчезоша въ суетѣ дніе ихъ, и
лѣта ихъ со тщаніемъ. Егда уби-
ваше я, тогда взыскаху его, и
ке обращахуся, и оутренюяху къ Богу:
Й помянуша, якоже Богъ помощникъ
кѕ имъ есть, и Богъ Вышній избавитель
имъ есть. Й возлюбиша его устами
своими, и языкомъ своимъ солгаша
кз емѹ: Сердце же ихъ не бѣ право
съ нимъ, ниже оувѣришася въ завѣтѣ
его. Тойже есть щедръ, и очи-
стить грѣхи ихъ, и не растлитъ,
и умножитъ отвратити ярость свою,
и не разжжетъ всего гнѣва своегѡ:
л.ф. *Й помянѹ якоже плоть сѹть, духъ
м ходяй и не возвращаяйся. *Коль
краты прогорчиша его въ пустыни,
прогнѣваша его въ земли безводнѣй;
ма Й обратишася, и искусиша Бога, и стаго
мв Израиля раздражиша. Й не помянѹша
руки его, въ день вонже избави я
мг изъ руки оскорбляющаго: Якоже
положи во Египтѣ знаменія своа,
и чудеса своа на поли танеосѣ.
мд *Й преложи въ кровь рѣки ихъ и
источники ихъ, якоже да не піютъ.
ме *Посла на на песа мухи, и поядоша
мѕ я. и жабы, и растли я. *Й даде рже
плоды ихъ, и труды ихъ прузѣмъ.
мз *Уби градомъ винограды ихъ, и
ми черниче ихъ сапою. Й предаде градъ
скоты ихъ, и имѣніе ихъ огню.
мѳ Посла на на гнѣвъ ярости своеа,
ярость и гнѣвъ и скорбь, послание
н ангелы лютыми. *Путесотвори стезю
гнѣву своемѹ: и не пощадѣ отъ смерти
душъ ихъ, и скоты ихъ въ смерти
на заключи: Й порази всякое первород-
ное въ земли Египетстѣй, начатокъ
всякаго труда ихъ въ селеніихъ хамо-
нв выхъ. *Й воздвиже якоже овцы люди
своа, и возведе я якоже стадо въ
нг пустыни. Й наставы я на оупованіе,
и не оубоашася: и враги ихъ покры
нд море. Й введе я въ горѹ стыни
своеа, горѹ сію юже стажа десница
его. *Й изгна отъ лица ихъ языки, не
и по жрѣбію даде имъ [землю] оужемъ
жребодаліа, и всели въ селеніихъ ихъ
колѣна Израилева. Й искусиша и про-
огорчиша Бга Вышняго, и свидѣній
его не сохраниша: Й отвратишася,
нз и отвергошася якоже и оцы ихъ:
превратишася въ лукъ развращенъ.
*Й прогнѣваша его въ холмѣхъ своихъ, нн
и во истоканныхъ своихъ раздражиша
его. Слыша Богъ и презре, и
нф. оуничижи зѣло Израиля: *Й отринѹ
селиніе Силомское, селеніе еже вселися
въ человѣцѣхъ: Й предаде въ плѣнъ
кр крѣпость ихъ, и доброту ихъ въ
руки врагомъ. Й затвори во оружіи
люди своа, и достояніе свое пре-
кѕ зрѣ: Юноши ихъ поядѣ огнь,
и дѣвы ихъ не шестованы быша:
кз *Сщенницы ихъ мечемъ падоша, и
вдовицы ихъ не шлаканы бѹдѹтъ.
Й воста якоже спа Гдь, якоже сильных
и шумень отъ вина: *Й порази враги кѳ
своа вспять, поношеніе вѣчное даде
им: Й отринѹ селеніе Иосифово,
и колѣно Ефремово не изъра: Й изъра
колѣно Іудово, горѹ Сіонѹ, юже
возлюби. Й созда якоже единорога
стианище свое: на земли основа и
в вѣкъ. *Й изъра Давда раба своегѡ, о
и воспрія его отъ стадъ овчихъ:
*Отъ доящихъ поя его, пасти Іаковa оа
раба своегѡ, и Израиля достояніе свое:
Й упасе я въ незлобіи сръца своегѡ, оѳ
и въ разумѣхъ рѹкъ своею наставилъ я
есть.

Псалмъ Асафѹ, оѳ.

Гже пріидоша языцы въ достоа- сѳ а
ніе твое, осквернишя храмъ
стый твой, Положишя Іерлимъ в
якоже овощное хранилище. Поло-
жишя трупія рабъ твоихъ брашно
птицамъ небнымъ, плоти пре-
подобныхъ твоихъ звѣремъ зем-
нымъ: Пролиашя кровь ихъ якоже г
водѹ окрестъ Іерлима, и не бѣ д
погребаяй. *Быхомъ поношеніе со- *ѯѳ. и ѯа.
сѣдомъ нашымъ, подражніе и
посмѣяніе сѹщымъ окрестъ насъ.
*Доколѣ Гдь, прогнѣваешися до конца; *ѯѳ. и ѯз.
е разжжется якоже огнь ревніе твое;
Пролій гнѣвъ твой на языки не ѕ
знающыя тебе, и на цртвіа, яже
имене твоегѡ не призваша: Якоже
поядоша Іакова, и мѣсто его опу-
стошиша. *Не помяни нашихъ безза- и *ѯѳ. и ѯг.
конія первыхъ: скоро да предварятъ
ны щедроты твоа Гдь, якоже

ѳ ѡбнищахомъ ѕѣлѡ. Помози намъ
Бже Спсителю нашъ славы ради имене
твоегѡ, Гди, избави ны, и ѡчисти
грѣхи наша имене ради твоегѡ:
і Да не когда рекꙋтъ ꙗзыцы: гдѣ
есть Бгъ ихъ; и да ꙋвѣстсѧ во
ꙗзыцѣхъ пред очима нашима ѿмще-
ніе крове рабъ твоихъ пролитыѧ.
аі Да внидетъ пред тѧ воздыханіе ѡко-
ванныхъ: по величїю мышцы твоеѧ
ві снабди сыны ꙋмерщвленныхъ. Воз-
даждь соcѣдѡмъ нашымъ седмерицею
въ нѣдро ихъ поношеніе ихъ, имже
гі поносиша тѧ Гди. Мы же людіе
твои и овцы пажити твоеѧ испо-
вѣмысѧ тебѣ Бже во вѣкъ: въ родъ
и родъ возвѣстимъ хвалꙋ твою.

а Въ конецъ, ѡ измѣнишихсѧ, свидѣніе Асафꙋ, ѱаломъ, ѻѳ.

в Пасый Їилѧ вонми, наставлѧѧй
ꙗкѡ овча Їѡсифа: сѣдѧй на
г херꙋвімѣхъ ꙗвисѧ, Пред Ефре-
момъ и Веніаміномъ и Манас-
сіемъ: воздвигни силꙋ твою, и
пріиди во еже спасти насъ.
д Бже ѡбрати ны, и просвѣти лице
е твое, и спасемсѧ. Гди Бже силъ,
доколѣ гнѣваешисѧ на молитвꙋ рабъ
ѕ твоихъ; Напитаеши насъ хлѣбомъ
слезнымъ: и напоиши насъ слезами
з въ мѣрꙋ: Положилъ еси насъ
въ пререканіе соcѣдѡмъ нашымъ, и
и врази наши подражниша ны. Гди
Бже силъ ѡбрати ны, и просвѣти
ѳ лице твое, и спасемсѧ. *Віноградъ
из Египта пренеслъ еси: изгналъ
еси ꙗзыки, и насадилъ еси и:
і Пꙋтесотворилъ еси пред нимъ, и на-
садилъ еси кореніѧ егѡ, и исполни
аі землю. Покры горы сѣнь егѡ, и
ві вѣтвіѧ егѡ кедры Бжіѧ: Простре
розги егѡ до морѧ, и даже до рѣкъ
гі ѿрасли егѡ. Вскꙋю низложилъ еси
ѡплотъ егѡ, и ѡбимаютъ и вси
ді мимоходѧщіи пꙋтемъ, Ѡбъѧда и
вепрь ѿ дꙋбравы, и ꙋединеный дивій
еі поѧде и. Бже силъ ѡбратисѧ ꙋбо,
и призри съ нбсе и виждь, и посѣти
ѕі віноградъ сей: *И соверши и, егоже
насади десница твоѧ, и на сына
чл҃вѣческаго, егоже ꙋкрѣпилъ еси
зі себѣ. Пожженъ огнемъ и раско-
панъ: ѿ запрещеніѧ лица твоегѡ
иі погибнꙋтъ. Да бꙋдетъ рꙋка твоѧ
на мꙋжа десницы твоеѧ, и на сына
чл҃вѣческаго, егоже ꙋкрѣпилъ еси
ѳі себѣ, И не ѿстꙋпимъ ѿ тебе: ѡжи-
виши ны, и имѧ твое призовемъ.
к Гди Бже силъ ѡбрати ны, и просвѣти
лице твое, и спасемсѧ.

а Въ конецъ, ѡ точилѣхъ, ѱаломъ Асафꙋ, п.

в Радꙋйтесѧ Бгꙋ помощникꙋ наше-
мꙋ, воскликните Бгꙋ Іаковлю:
г Пріимите ѱаломъ и дадите тѷм-
панъ, Ѱалтирь красенъ съ гꙋсль-
д ми: Вострꙋбите въ новомѣсѧ-
чїи трꙋбою, во бл҃гознаменитый
е день праздника вашегѡ. *Ꙗкѡ
повелѣніе Їилеви есть, и сꙋдба
ѕ Бгꙋ Іаковлю: Свидѣніе во Іѡсифѣ
положи е, внегда изыти емꙋ
ѿ землѧ Египетскіѧ: ѧзыка егѡже
з не вѣдаше ꙋслыша. Ѿѧтъ ѿ бре-
мене хребетъ егѡ: рꙋцѣ егѡ въ
и коши поработастѣ. Въ скорби при-
звалъ мѧ еси, и избавихъ тѧ:
ꙋслышахъ тѧ въ тайнѣ бꙋрнѣ:
*искꙋсихъ тѧ на водѣ пререканіѧ.
ѳ *Слышите людіе мои, и засвидѣтел-
ствꙋю вамъ Їилю, аще послꙋшаеши
і мене: Не бꙋдетъ тебѣ Бгъ новъ,
ниже поклонишисѧ богꙋ чꙋждемꙋ.
аі Азъ бо есмь Гдь Бгъ твой, изведый
тѧ ѿ землѧ Египетскіѧ: разшири
ві ꙋста твоѧ, и исполню ѧ. И не по-
слꙋшаша людіе мои гласа моегѡ, и
гі Їиль не внѧтъ ми: *И ѿпꙋстихъ ѧ
по начинаніемъ сердецъ ихъ, пойдꙋтъ
въ начинаніихъ своихъ. Аще бы́ша
ді людіе мои послꙋшали мене, Їиль
аще бы въ пꙋти моѧ ходилъ,
еі Ни ѡ чесомъ же ꙋбѡ враги егѡ
смирилъ быхъ, и на ѡскорблѧющыѧ
ихъ возложилъ быхъ рꙋкꙋ мою:
ѕі Врази Гдни солгаша емꙋ, и бꙋдетъ
зі времѧ ихъ въ вѣкъ: *И напита
ихъ ѿ тꙋка пшенична, и ѿ камене
меда насыти ихъ.

Ѱаломъ Асафꙋ, па.

а Бгъ ста въ сонмѣ боговъ.
посредѣ же боги разсꙋдитъ.
в *Доколѣ сꙋдите неправдꙋ,
и лица грѣшникѡвъ пріем-
г лете; Сꙋдите сирꙋ и
ꙋбогꙋ. смирена и нища ѡправ-
д дайте: *Измите нища и
ꙋбога, из рꙋки грѣшничи
е избавите его. Не позна-
ша ниже ꙋразꙋмѣша,
во тмѣ ходѧтъ: да подви-
ѕ жатсѧ всѧ ѡснованіѧ землѧ. *Азъ
рѣхъ: бози есте и сынове Выш-
з нѧгѡ вси: Вы же ꙗкѡ чл҃вѣцы
ꙋмираете, и ꙗкѡ единъ ѿ князей
и падаете. Воскрни Бже, сꙋди зем-
ли: ꙗкѡ ты наслѣдиши во всѣхъ
ꙗзыцѣхъ.

а Пѣснь ѱалма Асафу, ПВ.

в Боже кто уподобится тебѣ;
не премолчи, ниже укроти
г Боже: Яко се врази твои
возшумѣша, и ненавидящіи тя
д воздвигоша главу. На люди
твоя лукавноваша волею, и
совѣщаша на святыя твоя:
є Рѣша: пріидите и потребимъ
я ѿ языкъ, и не помянется
ѕ имя Іилево ктому. Яко
совѣщаша единомышленіемъ вкупѣ,
з на тя завѣтъ завѣщаша. Селенія
Идуменска и Ісмаилите, Моавъ и
и Агаряне, Гевалъ и Аммонъ и
Амаликъ, иноплеменницы съ живущими
ѳ въ Турѣ: Ибо и Ассуръ пріиде съ
ними, быша въ заступленіе сыновомъ
і Лотовымъ. *Сотвори имъ яко
Мадіаму и *Сісарѣ, яко Іавиму въ
аі потоцѣ Кіссовѣ: Потребишася во
Аендорѣ, быша яко гной земный.
ві Положи князи ихъ яко *Орива и
Зива, и Зевеа и Салмана вся князи
гі ихъ: Иже рѣша: да наслѣдимъ себѣ
ді святилище Божіе. Боже мой, положи
я яко коло, яко трость пре лицемъ
єі вѣтра. Яко огнь попаляяй дубра-
вы, яко пламень пожигаяй горы:
ѕі Тако поженеши я бурею твоею, и
зі гнѣвомъ твоимъ смятеши я. Исполни
лица ихъ безчестія: и взыщутъ имене
иі твоего Гди. Да постыдятся и смя-
тутся въ вѣкъ вѣка, и посрамятся
ѳі и погибнутъ: И да познаютъ, яко
имя тебѣ Гдь, ты единъ Вышній
по всей земли.

а Въ конецъ, ѡ точилѣхъ сыновъ Кореовымъ
Ѱаломъ, ПГ.

в Коль возлюбленна селенія твоя
г Гди силъ. *Желаетъ и скон-
чавается душа моя во дворы
Гдни: сердце мое и плоть
моя возрадовастася ѡ Бзѣ
д живѣ. Ибо птица обрѣте
себѣ храмину, и горлица гнѣ-
здо себѣ, идѣже положитъ
птенцы своя: олтари твоя Гди силъ,
є црю мой и Бже мой. Блажени жи-
вущіи въ дому твоемъ: въ вѣки вѣ-
ѕ ковъ восхвалятъ тя. Блаженъ мужъ,
емуже есть заступленіе его у тебе:
восхожденія въ сердцѣ своемъ положи
з Во юдоль плачевную, въ мѣсто еже
положи: ибо благословеніе дастъ за-
и конополагаяй. Пойдутъ ѿ силы въ
силу: явится Бгъ боговъ в Сіонѣ.
ѳ Гди Бже силъ услыши млтву мою:
і внуши Бже Іаковль. Защитниче
нашъ виждь Бже, и призри на лице
аі Хрта твоего. Яко лучше день
единъ во дворѣхъ твоихъ паче ты-
сящъ: изволихъ приметатися в дому
Бга моего паче, неже жити ми въ
ві селеніихъ грѣшничихъ. Яко млть
и истину любитъ Гдь Бгъ, благодать
и славу дастъ: Гдь *не лишитъ бла-
гі гихъ ходящихъ незлобіемъ. Гди
Бже силъ, блаженъ члвѣкъ уповаяй
на тя.

а Въ конецъ, сыновъ Кореовымъ Ѱаломъ, ПД.
в Благоволилъ еси Гди землю твою,
возвратилъ еси плѣнъ Іаковль:
г Отсталилъ еси беззаконія людей
твоихъ, покрылъ еси вся грѣхи
д ихъ. Укротилъ еси весь гнѣвъ
твой, возвратился еси ѿ гнѣва
є ярости твоея. Возврати насъ
Бже спасеній нашихъ, и ѿврати ярость
ѕ твою ѿ насъ. Еда во вѣки про-
гнѣваешися на ны; или простреши
з гнѣвъ твой ѿ рода в родъ; Бже,
ты обращся оживиши ны, и людіе
и твои возвеселятся ѡ тебѣ. Яви
намъ Гди млть твою, и спасеніе твое
ѳ даждь намъ. Услышу, что речетъ
ѡ мнѣ Гдь Бгъ: яко речетъ миръ
на люди своя, и на прпбныя своя, и
і на обращающыя срца к нему. Обаче
близъ боящихся его спасеніе его,
аі вселити славу в землю нашу. Млть
и истина срѣтостѣся, правда и миръ
ві облобызастася: Истина ѿ земли
возсія, и правда съ небесе приниче.
гі Ибо Гдь дастъ благость, *и земля
ді наша дастъ плодъ свой. Правда
пред нимъ предидетъ, и положитъ въ
путь стопы своя.

Млтва Двду, ПЕ.
а Приклони Гди ухо твое, и услы-
ши мя: яко нищъ и убогъ
в есмь азъ. Сохрани душу мою,
яко преподобенъ есмь: спаси
раба твоего Бже мой, упо-
г вающаго на тя. Помилуй мя
Гди, яко к тебѣ воззову весь
д день. Возвесели душу раба твоего:
яко къ тебѣ вздахъ душу мою.
є *Яко ты Гди блгъ и кротокъ, и
многомилостивъ всѣмъ призывающымъ
ѕ тя. Внуши Гди молитву мою,
з и вонми гласу моленія моего. Въ
день скорби моея воззвахъ къ тебѣ,
и яко услышалъ мя еси. *Нѣсть
подобенъ тебѣ въ возѣхъ Гди, и
ѳ нѣсть по дѣломъ твоимъ. Вси
языцы, елики сотворилъ еси, пріи-
дутъ и поклонятся пред тобою Гди,

и прославлятъ имя твое: Яко велій еси ты, и творяй чудеса, ты еси Богъ единъ. Наставли мя Гди на путь твой, и пойду во истинѣ твоей: да возвеселится сердце мое боятися имене твоего. Исповѣмся тебѣ Гди Боже мой всѣмъ сердцемъ моимъ: и прославлю имя твое въ вѣкъ: Яко милость твоя велія на мнѣ, и избавилъ еси душу мою отъ ада преисподняго. Боже законопреступницы восташа на ма, и сонмъ державныхъ взыскаша душу мою, и не предложиша тебе предъ собою. И ты Гди Боже мой щедрый и милостивый, долготерпѣливый и многомилостивый, и истинный: Призри на ма, и помилуй ма: даждь державу твою отроку твоему, и спаси сына рабы твоея. Сотвори со мною знаменіе во благо: и да видятъ ненавидящіи ма, и постыдятся, яко ты Гди помогл мн и утѣшилъ ма еси.

Псаломъ Корееовымъ. Псалом пѣсни, ПЗ.

Основанія его на горахъ святыхъ: любитъ Гдь врата Сіона, паче всѣхъ селеній Іаковлихъ. Прославлена глаголашася отъ тебе граде Божій. Помяну Рааву и Вавилона вѣдущимъ ма: и се иноплеменницы, и Тиръ, и людіе Ѳеопстіи, сіи быша тамо. Мати Сіонъ речетъ: человѣкъ и человѣкъ родися въ немъ: и той основа и Вышній. Гдь повѣсть въ писаніи людей и князей, сихъ бывшихъ въ немъ. Яко веселящихся всѣхъ живущіе въ тебе.

Пѣснь Псалма сыномъ Корееовымъ въ конецъ, о Маелеѳѣ еже отвѣщати, разума Емана Іезраитянина, ПЗ.

Гди Боже спасенія моего, во дни воззвахъ, и въ ночи предъ тобою: Да внидетъ предъ тя молитва моя, приклони ухо твое къ молитвѣ моему. Яко исполнися злыхъ душа моя, и животъ мой аду приближися. Покаменѣнъ быхъ съ нисходящими въ ровъ: быхъ яко человѣкъ безъ помощи, въ мертвыхъ свободь: яко язвени спящіи во гробѣ, ихже не помянулъ еси ктому, и тіи отъ руки твоея отринени быша. Положиша ма въ ровѣ преисподнемъ, въ темныхъ и сѣни смертней. На мнѣ утвердися ярость твоя, и вся волны твоя навелъ еси на ма. Оудалилъ еси знаемыя моихъ отъ мене: положиша ма мерзость себѣ: предаенъ быхъ и не исхождахъ. Очи мои изнемогостѣ отъ нищеты: воззвахъ къ тебѣ Гди весь день, воздехъ къ тебѣ руце мои. Еда мертвыми твориши чудеса? или врачеве воскреснутъ и исповѣдятся тебѣ? Еда повѣсть кто во гробѣ милость твою, и истину твою въ погибели? Еда познана будутъ во тмѣ чудеса твоя, и правда твоя въ земли забвенней? Азъ къ тебѣ Гди воззвахъ, и утро молитва моя предваритъ тя. Вскуе Гди отрещеши душу мою? отвращеши лице твое отъ мене? Нищъ есмь азъ, и въ трудѣхъ отъ юности моея: вознесохся смирихся и изнемогохъ. На мнѣ прельстиша гнѣви твои, оустрашенія твоя возмутиша ма: Обыдоша ма яко вода весь день, содержаша ма вкупѣ. Оудалилъ еси отъ мене друга и искренняго и знаемыхъ моихъ отъ страстей.

Поученіе Еѳана Іезраитянина, ПН.

Щедроты твоя Гди во вѣкъ воспою: въ родъ и родъ возвѣщу истину твою устами моими. Зане рекл еси, въ вѣкъ милость созиждется: на небесѣхъ оуготовится истина твоя. Завѣщахъ завѣтъ избранныхъ моихъ, клятхся Давиду рабу моему: До вѣка оуготовлю сѣмя твое, и созиждъ въ родъ и родъ престолъ твой. Исповѣдятъ небеса чудеса твоя Гди, и истину твою въ церкви святыхъ. Яко кто во облацѣхъ оуравнится Гдеви, оуподобится Гдеви въ сынѣхъ Божіихъ? Богъ прославляемый въ совѣтѣ святыхъ, и великій и страшенъ есть на всѣми окрестными его. Гди Боже силъ кто подобенъ тебѣ? силенъ еси Гди, и истина твоя окрестъ тебе. Ты владычествуеши державою морскою: возмущеніе же волнъ его ты оукрочаеши. Ты смирилъ еси, яко язвена, гордаго: мышцею силы твоея разточилъ еси враги твоя. Твоя суть небеса, и твоя есть земля: вселенную и исполненіе ея ты основалъ еси. Северъ и море ты создалъ еси: Ѳаворъ и Ермонъ о имени твоемъ возрадуется. Твоя мышца съ силою: да укрепится рука твоя, и вознесется десница твоя. Правда и судъ оуготованіе престола твоего: милость и истина предидетъ предъ лицемъ твоимъ. Блаженіи людіе вѣдущіи воскликновеніе: Гди во свѣтѣ лица

зі твоегѡ пойдꙋтъ: И ѡ имени твоемъ
возрадꙋютсѧ весь день, и правдою
иі твоею вознесꙋтсѧ. Ѩкѡ похвала
силы ихъ ты еси, и во благоволенїи
ѳі твоемъ вонесетсѧ рогъ нашъ. Ѩкѡ
Гдне есть заствпленїе, и стагѡ Їилеѵ-
к ва царѧ нашегѡ. Тогда глаголалъ
еси въ видѣнїи сыновѡмъ твоимъ,
и реклъ еси: положихъ помощь на
силнаго, вонесохъ избраннаго ѿ людей
ка моихъ: *Ѡбрѣтохъ Двда раба мо-
его, елеемъ стымъ моимъ помазахъ
кв его. Ибо рꙋка моѧ заствпитъ
его, и мышца моѧ ꙋкрѣпитъ его:
кг Ничтоже ꙋспѣетъ врагъ на него, и
сынъ безаконїѧ не приложитъ ѡѕлоби-
кд ти его: Исѣкꙋ ѿ лица егѡ враги
егѡ, и ненавидѧщыѧ его побѣждꙋ.
ке И истина моѧ и млть моѧ съ нимъ,
и ѡ имени моемъ вознесетсѧ рогъ
кѕ егѡ: И положꙋ на мори рꙋкꙋ егѡ,
кз и на рѣкахъ десницꙋ егѡ. Той
призоветъ мѧ: Оцъ мой еси ты,
Бгъ мой и заствпникъ спасенїѧ мо-
ки егѡ: И азъ первенца положꙋ его,
кѳ высока паче црей земныхъ. Въ вѣкъ
сохраню емꙋ млть мою, и завѣтъ
л мой вѣренъ емꙋ: И положꙋ в вѣкъ
вѣка сѣмѧ егѡ, и престолъ егѡ
ла ѩкѡ днїе нба. Аще ѡставѧтъ сы-
нове егѡ законъ мой, и въ сꙋдбахъ
лв моихъ не пойдꙋтъ: Аще ѡправданїѧ
моѧ ѡсквернѧтъ, и заповѣдей моихъ
лг не сохранѧтъ: *Посѣщꙋ жезломъ бе-
закѡнїѧ ихъ, и ранами неправды ихъ:
лд Милость же мою не разорю ѿ нихъ,
ле ни превреждꙋ во истинѣ моей: Ниже
ѡсквернню завѣта моегѡ, и исходѧщихъ
лѕ ѿ ꙋстъ моихъ не ѿвергꙋсѧ. Единою
клѧхсѧ ѡ стѣмъ моемъ, аще Двдꙋ
лз солжꙋ: *Сѣмѧ егѡ во вѣкъ пре-
бꙋдетъ, и престолъ егѡ ѩкѡ солнце
ли предомною, *И ѩкѡ лꙋна совершена
в вѣкъ: и свидѣтель на нбси вѣренъ.
лѳ Ты же ѿринꙋлъ еси и ꙋничижилъ,
негодовалъ еси помазаннаго твоего:
м Разорилъ еси завѣтъ раба твоегѡ,
ѡсквернилъ еси на земли стыню егѡ.
ма Разорилъ еси всѧ ѡплоты егѡ, по-
ложилъ еси твердѧ егѡ страхъ:
мв Расхищахꙋ его вси мимоходѧщїи пꙋ-
темъ, бысть поношенїе сосѣдѡмъ
мг своимъ. Вознеслъ еси десницꙋ
стꙋжающихъ емꙋ, возвеселилъ еси всѧ
мд враги егѡ: Ѡбратилъ еси помощь
меча егѡ, и не заствпилъ еси его
ме во брани. Разорилъ еси ѿ ѡчищенїѧ
егѡ. престолъ егѡ на землю повергалъ
мѕ еси: Ꙋмалилъ еси дни времене

егѡ: ѡблїѧлъ еси его стꙋдомъ.
Доколѣ Гди ѿвращаешисѧ въ конецъ; мз
разжжетсѧ ѩкѡ огнь гнѣвъ твой;
Помѧни кїй мой составъ: еда бо ми
всꙋе создалъ еси всѧ сыны чл҃ческїѧ;
Кто есть человѣкъ, иже поживетъ мѳ
и не ꙋзритъ смерти; избавитъ дꙋшꙋ
свою из рꙋки адовы; *Гдѣ сꙋть н
милѡсти твоѧ древнїѧ Гди, имиже
клѧлсѧ еси Двдꙋ во истинѣ твоей;
Помѧни Гди поношенїе рабъ твоихъ, на
еже ꙋдержахъ въ нѣдрѣ моемъ мно-
гихъ ѩзыкъ: Имже поносиша врази нв
твои Гди, имже поносиша измѣненїю
хрта твоегѡ. Благословенъ Гдь во нг
вѣкъ: бꙋди, бꙋди.

Млтва Мѡѷсеа члвѣка Бжїѧ, ПѲ. а
Гди прибѣжище былъ еси намъ в
в родъ и родъ: Прежде даже г
горамъ не быти и создатисѧ
земли и вселеннѣй, и ѿ вѣка
и до вѣка ты еси. Не ѿврати д
человѣка во смиренїе, и реклъ
еси: Ѡбратитесѧ сынове члче-
стїи. *Ѩкѡ тысѧща лѣтъ е
пред очима твоима Гди ѩкѡ
день вчерашнїй, иже мимѡ
иде, и стража нощнаѧ. Ꙋничиже- ѕ
нїѧ ихъ лѣта бꙋдꙋтъ: ꙋтрѡ ѩкѡ
трава мимѡ идетъ, ꙋтрѡ процвѣ-
тетъ и прейдетъ: на вечеръ ѿпадетъ, з
ѡжестѣетъ и изсхнетъ. Ѩкѡ исче-
зохомъ гнѣвомъ твоимъ, и ѩростїю и
твоею смѧтохомсѧ. Положилъ еси
безакѡнїѧ наша пред тобою: вѣкъ
нашъ въ просвѣщенїе лица твоегѡ.
Ѩкѡ вси днїе наши ѡскꙋдѣша, и ѳ
гнѣвомъ твоимъ исчезохомъ: *Лѣта і
наша ѩкѡ паꙋчина поꙋчахꙋсѧ. днїе
лѣтъ нашихъ въ нихже седмьдесѧтъ
лѣтъ, аще же въ силахъ, осмь-
десѧтъ лѣтъ, и множае ихъ трꙋдъ
и болѣзнь: ѩкѡ прїиде кротость
на ны, и накажемсѧ. Кто вѣстъ аі
державꙋ гнѣва твоегѡ; и ѿ стра-
ха твоегѡ ѩрость твою исчести;
Десницꙋ твою такѡ скажи ми, и ві
ѡкованныѧ сердцемъ въ мꙋдрости.
Ѡбратисѧ Гди, доколѣ; и ꙋмоленъ гі
бꙋди на рабы твоѧ. Исполнихомсѧ ді
заꙋтра милости твоеѧ Гди, и воз-
радовахомсѧ и возвеселихомсѧ: Во еі
всѧ дни наша возвеселихомсѧ, за
дни въ нѧже смирилъ ны еси, лѣта
въ нѧже видѣхомъ ѕлаѧ. И призри ѕі
на рабы твоѧ, и на дѣла твоѧ, и
настави сыны ихъ: И бꙋди свѣт- зі
лость Гда Бга нашегѡ на насъ, и
дѣла рꙋкъ нашихъ исправи на насъ,

и дѣло рꙋкъ нашихъ исправи.

Хвала пѣсни Двдовы, не надписанъ оу еврей, ч҃.

а Живый въ помощи Вышнягѡ, въ
кровѣ Бга нбнагѡ водворится,
в Речетъ Гдеви : застꙋпникъ мой
еси и прибѣжище мое, Бгъ
мой, и оуповаю на него.
г Яко той избавитъ тѧ ѿ сѣти
ловчи, и ѿ словесе мятежна :
д Плещма своима ѡсѣнитъ тѧ,
и под крилѣ его надѣешися :
оружїемъ ѡбыдетъ тѧ истина егѡ.
е Не оубоишися ѿ страха нощнагѡ, ѿ
ѕ стрѣлы летящїѧ во дни : Ѿ вещи
во тмѣ преходящїѧ, ѿ сряща и бѣса
з полꙋденнагѡ. Падетъ ѿ страны твоея
тысяща, и тма ѡдеснꙋю тебе, къ
и тебѣ же не приближится : Обаче очи-
ма твоима смотриши, и воздаянїе
ѳ грѣшникѡвъ оузриши. Яко ты Гди
оупованїе мое : Вышняго положилъ еси
і прибѣжище твое. Не прїидетъ к тебѣ
ѕло, и рана не приближится тѣлеси
аі твоемꙋ. *Яко Аггломъ своимъ за-
повѣсть ѡ тебѣ, сохранити тѧ во
ві всѣхъ пꙋтехъ твоихъ : На рꙋкахъ
возмꙋтъ тѧ, да не когда преткнеши
гі ѡ камень ногꙋ твою : На аспида и
василиска настꙋпиши, и попереши льва
ді и змїя. Яко на мѧ оупова, и
избавлю и : покрыю и, яко позна
еі имя мое : Возоветъ ко мнѣ, и
оуслышꙋ его : с нимъ есмь в скорби,
ѕі изму его, и прославлю его : Долго-
тою дней исполню его, и явлю емꙋ
спасенїе мое.

а Ѱаломъ пѣсни въ день сꙋботный, ч҃а.
в Благо есть исповѣдатися Гдеви, и
пѣти имени твоемꙋ Вышнїй :
г Возвѣщати заꙋтра млть твою,
и истинꙋ твою на всякꙋ нощь,
д Въ десятострꙋннѣмъ ѱалтири съ
е пѣснїю въ гꙋслехъ. Яко воз-
веселилъ мѧ еси Гди въ творенїи
твоемъ, и въ дѣлехъ рꙋкꙋ твоею
ѕ возрадꙋюся. Яко возвеличишася дѣла
твоя Гди : ѕѣлѡ оуглꙋбишася помы-
з шленїя твоя. Мꙋжъ безꙋменъ не
познаетъ, и неразꙋмивъ не разꙋмѣетъ
и сихъ. Внегда прозябоша грѣшницы
яко трава, и проникоша вси дѣлающїи
беззаконїе, яко да потребятся в вѣкъ
ѳ вѣка. Ты же Вышнїй во вѣкъ Гди.
і Яко се врази твои Гди, яко се
врази твои погибнꙋтъ, и разыдꙋтся
аі вси дѣлающїи беззаконїе. *И воз-
несется яко единорога рогъ мой,
и старость моя въ елеи мастите :

И возрѣ око мое на враги моя, и ві
востающыя на мя лꙋкавнꙋющыя оуслы-
шитъ оухо мое. *Праведникъ яко гі
финиѯъ процвѣтетъ : яко кедръ, иже
в Ливанѣ, оумножится. Насаждени ді
въ домꙋ Гдни во дворѣхъ Бга наше-
гѡ процвѣтꙋтъ : Еще оумножатся еі
въ старости мастите, и благопрїемлюще
бꙋдꙋтъ : Да возвѣстятъ, яко правъ ѕі
Гдь Бгъ нашъ, и нѣсть неправды
въ немъ.

Въ день предсꙋботный, внегда населися земля, хвала пѣсни Двдꙋ, ч҃в.

Гдь воцарися, въ лѣпотꙋ ѡблече- а
ся : ѡблечеся Гдь въ силꙋ и пре-
поясася : ибо оутверди вселеннꙋю,
яже не подвижится. Готовъ в
престолъ твой ѿтолѣ : ѿ вѣка
ты еси. Воздвигоша рѣки г
Гди, воздвигоша рѣки гласы
своя : Возмꙋтъ рѣки сотренїя д
своя, ѿ гласѡвъ водъ многихъ.
Дивны высоты морскїя : дивенъ въ
высокихъ Гдь. *Свидѣнїя твоя е
оувѣришася ѕѣлѡ : домꙋ твоемꙋ по-
добаетъ стыня Гди въ долготꙋ дней.

Ѱаломъ Двдꙋ, въ четвертый сꙋботы, ч҃г.

Бгъ ѿмщенїй Гдь, Бгъ ѿмщенїй а
не ѡбинꙋся есть. Вознесися в
сꙋдяй земли, воздаждь воздая-
нїе гордымъ. Доколѣ грѣш- г
ницы Гди, доколѣ грѣшницы
восхвалятся : Провѣщаютъ и д
возглютъ неправдꙋ, возглютъ
вси дѣлающїи беззаконїе : Люди твоя е
Гди смириша, и достоянїе твое ѡзло-
биша. Вдовицꙋ и сира оумориша, ѕ
и пришелца оубиша. И рѣша : не з
оузритъ Гдь : ниже оуразꙋмѣетъ Бгъ
Іаковль. Разꙋмѣйте же безꙋмнїи въ и
людехъ, и бꙋїи нѣкогда оумꙋдритеся :
Насаждей оухо, не слышитъ ли : или ѳ
создавый око, не сматряетъ ли :
Наказꙋяй языки, не ѡбличитъ ли, і
оучай человѣка разꙋмꙋ : *Гдь вѣсть аі
помышленїя чловѣческая, яко сꙋть
сꙋетна. Блаженъ чкъ, егоже аще ві
накажеши Гди, и ѿ закона твоегѡ
наꙋчиши его : Оукротити его гі
ѿ дней лютыхъ, дондеже изрыется
грѣшномꙋ яма. Яко не ѿринетъ ді
Гдь людей своихъ, и достоянїя своегѡ
не ѡставитъ : Дондеже правда ѡбра- еі
тится на сꙋдъ, и держащїися ея вси
правїи срцемъ. Кто востанетъ ми на ѕі
лꙋкавнꙋющыя : или кто спредстанетъ
ми на дѣлающыя беззаконїе : Аще не зі
Гдь помоглъ бы ми, вмалѣ вселилася бы

*Ѿ нападенїѧ

тѣлеси твоемꙋ

ѳі во адъ душа моа. Аще глаахъ,
подвижеса нога моа, мать твоа
ді Гди помогаше ми: По множеству
болѣзней моихъ въ сердцѣ моемъ,
оутѣшенїа твоа возвеселиша душу мою.
к Да не прибудетъ тебѣ престолъ безза-
конїа, созидаай трудъ на повелѣнїе.
ка Оуловатъ на душу праведничу, и
кв кровь неповинную ѡсудатъ. И бысть
мнѣ Гдь въ прибѣжище, и Бгъ мой
кг въ помощь оупованїа моегѡ: И воз-
дастъ имъ Гдь беззаконїе ихъ, и
по лукавствїю ихъ погубитъ а Гдь
Бгъ.

Хвала пѣсни двду. не надписанъ оу еврей, ч҃д.

а Прїидите возрадуемса Гдеви, вос-
кликнемъ Бгу Спсителю нашему:
в Предваримъ лице егѡ во исповѣ-
данїи, и во ѱалмѣхъ воскликне-
г мъ ему. Ꙗкѡ Бгъ велїй Гдь,
д и црь велїй по всей земли. Ꙗкѡ
въ руцѣ егѡ вси концы земли,
е и высоты горъ тогѡ суть. Ꙗкѡ
тогѡ есть море, и той сотвори е,
ѕ и сушу руцѣ егѡ создастѣ. Прїидите
поклонимса и припадемъ ему, и
восплачемса пред Гдемъ сотворшимъ
з насъ: Ꙗкѡ той есть Бгъ нашъ,
и мы людїе пажити егѡ и овцы
руки егѡ. *Днесь аще гласъ егѡ
и оуслышите, Не ѡжесточите сердецъ
вашихъ, ꙗкѡ въ прогнѣванїи, по
ѳ дни искушенїа въ пустыни: *Воньже
искусиша ма оцы ваши, искусиша ма,
і и видѣша дѣла моа. *Четыредесатъ
лѣтъ негодовахъ рода тогѡ, и рѣхъ:
присно заблуждаютъ срцемъ, тїи же не
аі познаша путей моихъ: *Ꙗкѡ клахса
во гнѣвѣ моемъ, аще внидутъ въ
покой мой.

Хвала пѣсни двду, внегда домъ созидашеса по
плѣненїи. не надписанъ оу еврей, ч҃е.

а *Воспойте Гдеви пѣснь нову, вос-
в пойте Гдеви всѧ земла: Вос-
пойте Гдеви, блгословите имѧ
егѡ: блговѣстите день ѿ дне
г спасенїе егѡ. Возвѣстите во
ꙗзыцѣхъ славу егѡ, во всѣхъ
д людехъ чудеса егѡ. *Ꙗкѡ велїй Гдь
и хваленъ ѕѣлѡ: страшенъ есть над
е всѣми боги. Ꙗкѡ вси бози ꙗзыкъ
ѕ бѣсове: Гдь же нбса сотвори. Испо-
вѣданїе и красота пред нимъ: стыня
з и великолѣпїе во стилѣ егѡ. При-
несите Гдеви отечествїа ꙗзыкъ,
и принесите Гдеви славу и честь. При-
несите Гдеви славу имени егѡ: возмите
жертвы, и входите во дворы егѡ.
ѳ Поклонитеса Гдеви во дворѣ стѣмъ

егѡ: да подвижитса ѿ лица егѡ всѧ
земла: Рцыте во ꙗзыцѣхъ, ꙗкѡ і
Гдь воцрисѧ: ибо исправи вселенную,
ꙗже не подвижитса: судитъ людемъ
правостїю. Да возвеселатса небеса, аі
и радуетса земла: да подвижитса
море и исполненїе егѡ. Возрадуютса ві
полѧ, и всѧ, ꙗже на нихъ: тогда
возрадуютса всѧ древа дубравнаѧ
*Ѿ лица Гдна, ꙗкѡ градетъ, ꙗкѡ гі
градетъ судити земли: судити все-
леннѣй въ правду, и людемъ истиною
своею.

Ѱаломъ двду, егда земла егѡ оустроашеса,
не надписанъ оу еврей, ч҃ѕ.

Гдь воцрисѧ, да радуетса земла: а
да веселатса ѡстрови мнози.
Ѡблакъ и мракъ окрестъ егѡ: в
правда и судба исправленїе престола
егѡ. Ѻгнь пре нимъ предидетъ, г
и попалитъ окрестъ враги егѡ:
Ѡсвѣтиша молнїа егѡ вселенную, д
видѣ, и подвижеса земла. Горы ꙗкѡ е
воскъ растаѧша ѿ лица Гдна: ѿ лица
Гда всеѧ земли. *Возвѣстиша нбса ѕ
правду егѡ: и видѣша вси людїе
славу егѡ. *Да постыдатса вси з
кланающїиса истуканнымъ, хвалащїиса
ѡ идѡлѣхъ своихъ: поклонитеса ему
вси аггли егѡ. Слыша и возвеселиса и
Сїѡнъ, и возрадовашаса дщери Їудей-
скїа, судебъ ради твоихъ Гди:
Ꙗкѡ ты Гдь вышнїй на всей земли, ѳ
ѕѣлѡ превознеслса еси на всѣми боги:
*Любащїи Гда, ненавидите ѕлаа: храни і
Гдь души преподобныхъ своихъ, из
руки грѣшничи избавитъ а. Свѣтъ аі
возсїа праведнику, и правымъ срцемъ
веселїе. Веселитеса праведнїи ѡ Гдѣ, ві
и исповѣдайте памать стыни егѡ.

Ѱаломъ двду, ч҃з.

Воспойте Гдеви пѣснь нову, ꙗкѡ а
дивна сотвори Гдь. *спасе его
десница егѡ, и мышца стаа
егѡ. *Сказа Гдь спасенїе свое: в
пред ꙗзыки ѿкры правду свою.
Помяну мать свою Їакѡву, и г
истину свою дому Їилеву: видѣша
вси концы земли спасенїе Бга нашегѡ.
Воскликните Бгови всѧ земла: вос- д
пойте, и радуйтеса, и пойте. Пойте е
Гдеви въ гуслехъ, в гуслехъ, и гласѣ
ѱаломстѣ, Въ трубахъ кованыхъ ѕ
и гласомъ трубы рожаны: вострубите
пред цремъ Гдемъ. Да подвижитса з
море и исполненїе егѡ, вселеннаѧ, и
вси живущїи на ней. Рѣки восплещутъ и
рукою вкупѣ: горы возрадуютса
*Ѿ лица Гдна, ꙗкѡ градетъ, ꙗкѡ ѳ

идетъ судити земли: судити вселеннѣй
въ правду, и людемъ правостїю.

Ψаломъ Давиду, ЧИ.

а Гдь воцарися, да гнѣваются
людїе: сѣдяй на херувїмѣхъ,
в да подвижится земля. Гдь
въ Сїωнѣ великъ, и высокъ
г есть надъ всѣми людьми. Да
исповѣдятся имени твоему ве-
ликому: яко страшно и свято
д есть. И честь царева судъ
любитъ: ты уготовалъ еси
правоты, судъ и правду во Іаковѣ
е ты сотворилъ еси. Возносите Гда
Бга нашего, и покланяйтеся подножїю
ѕ ногу его, яко свято есть. *Мωѵсей
и Ааронъ во іереехъ его, и Самуилъ
въ призывающихъ имя его: призываху
з Гда, и той послушаше ихъ. *Въ
столпѣ облачнѣ глаголаше къ нимъ: яко
храняху свидѣнїя его и повелѣнїя
и его, яже даде имъ. Гди Бже
нашъ ты послушалъ еси ихъ: Бже
ты милостивъ бывалъ еси имъ,
ѳ и мщая на вся начинанїя ихъ. Воз-
носите Гда Бга нашего, и покланяй-
теся въ горѣ святѣй его: яко святъ
Гдь Бгъ нашъ.

Ψаломъ Давиду во исповѣданїе, ЧѲ.

а Воскликните Богови вся земля:
в Работайте Гдеви въ веселїи, вни-
дите предъ нимъ въ радости.
г Увѣдите яко Гдь той есть
Бгъ нашъ: той сотвори насъ,
а не мы: мы же людїе его и
д овцы пажити его. Внидите
во врата его во исповѣданїи, во
дворы его въ пѣнїихъ: исповѣдайтеся
е ему, хвалите имя его. *Яко
благъ Гдь, въ вѣкъ милость его,
и даже до рода и рода истина его.

Ψаломъ Давиду, Р.

а Милость и судъ воспою тебѣ Гди:
в Пою и разумѣю въ пути непо-
рочнѣ, когда прїидеши ко мнѣ;
прехождахъ въ незлобїи срца моего
г посредѣ дому моего. Не пред-
лагахъ предъ очима моима вещь
законопреступную: творящыя преступ-
д ленїе возненавидѣхъ: Не прилпе мнѣ
сердце строптиво: уклоняющагося ѿ
е мене лукаваго не познахъ. *Оклеве-
тающаго тай искреннаго своего,
сего изгонахъ: гордымъ окомъ,
и несытымъ сердцемъ съ симъ не
ѕ ядяхъ. Очи мои на вѣрныя земли,
посаждати я со мною: ходяй по
пути непорочну, сей ми служаше.
з Не живяше посредѣ дому моего творяй
гордыню: глаголяй неправедная, не
исправляше предъ очима моима. Во- и
утрїя избивахъ вся грѣшныя земли,
еже потребити ѿ града Гдня вся
дѣлающыя беззаконїе.

Молитва нищаго, егда уныетъ, и предъ Гдемъ пролїетъ моленїе свое, РА.

Гди услыши молитву мою, и в
вопль мой къ тебѣ да прїидетъ.
Не ѿврати лица твоего ѿ мене: г
вонь же аще день скорблю, при-
клони ко мнѣ ухо твое: вонь же
аще день призову тя, скоро
услыши мя. Яко исчезоша д
яко дымъ днїе мои, и кости моя
яко сушило сосхошася. Уязвенъ е
быхъ яко трава, и изсше сердце
мое, яко забыхъ снѣсти хлѣбъ
мой. Ѿ гласа воздыханїя моего ѕ
прилпе кость моя плоти моей.
Уподобихся неясыти пустынней, з
быхъ яко нощный вранъ на нырищи.
Бдѣхъ и быхъ яко птица особя- и
щаяся на здѣ. Весь день поношаху ѳ
ми врази мои, и хвалящїи мя мною
кленяхуся. Зане пепелъ яко хлѣбъ і
ядяхъ, и питїе мое съ плачемъ рас-
творяхъ, Ѿ лица гнѣва твоего и аі
ярости твоея: яко вознесъ низверглъ
мя еси. *Днїе мои яко сѣнь ві
уклонишася, и азъ яко сѣно изсхохъ.
Ты же Гди во вѣкъ пребываеши, и гі
память твоя въ родъ и родъ. *Ты ді
воскресъ ущедриши Сїωна: яко время
ущедрити его, яко прїиде время.
Яко благоволиша раби твои каменїе еі
его: и персть его ущедрятъ.
И убоятся языцы имене Гдня, и ѕі
вси царїе земстїи славы твоея: Яко зі
созиждетъ Гдь Сїωна, и явится во
славѣ своей. Призрѣ на молитву иі
смиренныхъ, и не уничижи моленїя
ихъ. Да напишется сїе въ родъ инъ, ѳі
и людїе зиждемїи восхвалятъ Гда: к
Яко приниче съ высоты святыя своея,
Гдь съ небесе на землю призрѣ, ка
Услышати воздыханїе окованныхъ,
разрѣшити сыны умерщвленныхъ:
Возвѣстити въ Сїωнѣ имя Гдне, и кв
хвалу его во Іерусалимѣ, Внегда кг
собратися людемъ вкупѣ, и царемъ
еже работати Гдеви. Ѿвѣща ему кд
на пути крѣпости его: умаленїе
дней моихъ возвѣсти ми: Не возведи ке
мене во преполовенїе дней моихъ: въ
родѣ родωвъ лѣта твоя. *Въ началѣ кѕ
ты Гди землю основалъ еси, и
дѣла руку твоею суть небеса. *Тя кз
погибнутъ, ты же пребываеши: и вся

ꙗкѡ риза ѡбетшаютъ, и ꙗкѡ одеждꙋ
кн свіеши ѧ, и измѣнѧтсѧ. Ты же
тойжде еси, и лѣта твоѧ не ѡскꙋ-
кѳ дѣютъ. Сынове рабъ твоихъ вселѧтсѧ,
и сѣмѧ ихъ во вѣкъ исправитсѧ.

Ѱаломъ двдꙋ, рв.

а Благослови дꙋше моѧ Гда, и всѧ
внꙋтреннѧѧ моѧ имѧ стое егѡ:
в Благослови дꙋше моѧ Гда, и не
забывай всѣхъ воздаѧній егѡ:
г Ѡчищающаго всѧ беззаконіѧ твоѧ,
исцѣлѧющаго всѧ недꙋги твоѧ:
д Избавлѧющаго ѿ истлѣніѧ животъ
твой, вѣнчающаго тѧ милостію и
е щедротами: Исполнѧющаго во блгихъ
желаніе твое: ѡбновитсѧ ꙗкѡ ѻрлѧ
ѕ юность твоѧ. Творѧй млтыни Гдь,
з и сꙋдбꙋ всѣмъ ѡбидимымъ. Сказа
пꙋти своѧ Мѡѵсеови, сыновѡмъ
и Іилевымъ хотѣніѧ своѧ. Щедръ и
милостивъ Гдь, долготерпѣливъ и
ѳ многомилостивъ. Не до конца про-
гнѣваетсѧ, ниже во вѣкъ враждꙋетъ:
і Не по беззаконіемъ нашымъ сотворилъ
есть намъ, ниже по грѣхѡмъ нашымъ
аі воздалъ есть намъ. Ꙗкѡ по высотѣ
нбснѣй ѿ земли, ꙋтвердилъ есть Гдь
ві млть свою на боѧщихсѧ егѡ: Елико
ѿстоѧтъ востоцы ѿ западъ, ꙋдалилъ
гі есть ѿ насъ беззаконіѧ наша. Ꙗкоже
щедритъ ѻцъ сыны, ꙋщедри Гдь
ді боѧщихсѧ егѡ. Ꙗкѡ той позна
созданіе наше, помѧнꙋ ꙗкѡ персть
еі есмы. Члкъ ꙗкѡ трава дніе егѡ,
ꙗкѡ цвѣтъ селный такѡ ѿцвѣтетъ:
ѕі Ꙗкѡ дꙋхъ пройде въ немъ, и не
бꙋдетъ, и не познаетъ ктомꙋ мѣста
зі своегѡ. Млть же Гдна ѿ вѣка и
иі до вѣка на боѧщихсѧ егѡ: И правда
егѡ на сынѣхъ сынѡвъ, хранѧщихъ
завѣтъ егѡ, и помнѧщихъ заповѣди
ѳі егѡ творити ѧ. Гдь на нбси ꙋго-
това престолъ свой, и цртво егѡ
к всѣми ѡбладаетъ. Блгословите Гда
вси аггели егѡ, сильніи крѣпостію,
творѧщіи слово егѡ, ꙋслышати гласъ
ка словесъ егѡ. Блгословите Гда всѧ
силы егѡ, слꙋги егѡ творѧщіи волю
кв егѡ. Блгословите Гда всѧ дѣла
егѡ на всѧкомъ мѣстѣ владычества
егѡ: блгослови дꙋше моѧ Гда.

Ѱаломъ двдꙋ ѡ мірстѣмъ бытіи, рг.

а Благослови дꙋше моѧ Гда: Гди
Бже мой возвеличилсѧ еси ѕѣлѡ:
во исповѣданіе и въ велелѣпотꙋ
в ѡблеклсѧ еси, Ѡдѣѧйсѧ свѣтомъ
ꙗкѡ ризою, простираѧй нбо
г ꙗкѡ кожꙋ. Покрываѧй водами
превыспреннѧѧ своѧ, полагаѧй

ѻблаки на восхожденіе свое, ходѧй
на крилꙋ вѣтреню. Творѧй аггелы д
своѧ дхи, и слꙋги своѧ пламень
огненный. Ѡснованѧй землю на тверди е
еѧ: не преклонитсѧ въ вѣкъ вѣка.
Бездна ꙗкѡ риза ѡдѣѧніе еѧ, на ѕ
горахъ станꙋтъ воды: Ѿ запрещеніѧ з
твоегѡ побѣгнꙋтъ, ѿ гласа грома
твоегѡ ꙋбоѧтсѧ: Восходѧтъ горы, и
и низходѧтъ полѧ, въ мѣсто еже
ѡсновалъ еси имъ. Предѣлъ поло- ѳ
жилъ еси егѡже не прейдꙋтъ, ниже
ѡбратѧтсѧ покрыти землю. Посылаѧй і
источники въ дебрехъ, посредѣ горъ
пройдꙋтъ воды. Напаѧютъ всѧ ѕвѣри аі
селныѧ, ждꙋтъ ѻнагри въ жаждꙋ свою.
На тыхъ птицы нбныѧ привитаютъ: ві
ѿ среды каменіѧ дадѧтъ гласъ. На- гі
паѧѧй горы ѿ превыспреннихъ своихъ:
ѿ плода дѣлъ твоихъ насытитсѧ землѧ.
Прозѧбаѧй травꙋ скотѡмъ, и ѕлакъ ді
на слꙋжбꙋ члкѡмъ, извести хлѣбъ
ѿ земли: И віно веселитъ сердце еі
человѣка, ꙋмастити лице елеемъ: и
хлѣбъ сердце члка ꙋкрѣпитъ. Насы- ѕі
тѧтсѧ древа польскаѧ, кедри Ливанстіи
иже еси насадилъ: Тамѡ птицы зі
вогнѣздѧтсѧ, еродіево жилище пред-
водительствꙋетъ ими. Горы высѡкіѧ иі
еленемъ, камень прибѣжище заѧцемъ.
Сотворилъ есть лꙋнꙋ во времена: ѳі
слнце позна западъ свой. Положилъ к
еси тмꙋ, и бысть нощь: въ ней-
же пройдꙋтъ вси ѕвѣріе дꙋбравніи:
Скимни рыкающіи восхитити, и ка
взыскати ѿ Бга пищꙋ себѣ. Возсіѧ кв
слнце, и собрашасѧ, и въ ложахъ своихъ
лѧгꙋтъ: Изыдетъ члкъ на дѣло свое кг
и на дѣланіе свое до вечера. Ꙗкѡ кд
возвеличишасѧ дѣла твоѧ Гди: всѧ
премꙋдростію сотворилъ еси: исполнисѧ
землѧ твари твоеѧ. Сіе море великое ке
и пространное: тамѡ гади иmже
нѣсть числа, животнаѧ малаѧ съ
великими: Тамѡ корабли преплаваютъ, кѕ
ѕмій сей егоже создалъ еси рꙋгатисѧ
емꙋ. Всѧ къ тебѣ чаютъ, дати кз
пищꙋ имъ во блго времѧ: Давшꙋ ки
тебѣ имъ, соберꙋтъ: ѿверзшꙋ тебѣ
рꙋкꙋ, всѧческаѧ исполнѧтсѧ блгости.
Ѿвращшꙋ же тебѣ лице, возмѧтꙋтсѧ: кѳ
ѿимеши дꙋхъ ихъ, и исчезнꙋтъ, и
въ персть свою возвратѧтсѧ: Послеши л
дха твоего, и созиждꙋтсѧ, и ѡбно-
виши лице земли. Бꙋди слава Гдна ла
во вѣки: возвеселитсѧ Гдь ѡ дѣлѣхъ
своихъ. Призираѧй на землю, и лв
творѧй ю трѧстисѧ: прикасаѧйсѧ
горамъ, и дымѧтсѧ. Воспою Гдеви лг

в животѣ моемъ, пою Богу моему
дондеже есмь: Да усладится ему
бесѣда моя, азъ же возвеселюся о
Гѣ. Да исчезнутъ грѣшницы отъ земли,
и беззаконницы, якоже не быти имъ:
благослови душе моя Гда.

Аллилуіа, гд.

Исповѣдайтеся Гдеви, и призывайте
имя его: возвѣстите во языцѣхъ
дѣла его. Воспойте ему и
пойте ему: повѣдите вся чудеса
его. Хвалитеся о имени стомъ
его: да возвеселится сердце ищущихъ
Гда. Взыщите Гда, и утвердитеся:
взыщите лица его выну. Помните
чудеса его, яже сотвори, чудеса
его, и судбы устъ его: Сѣма
Авраамле раби его, сынове Іаковли
избранніи его. Той Гдь Богъ
нашъ: по всей земли судбы его. Помянулъ в вѣкъ завѣтъ свой, слово,
еже заповѣда въ тысящи родовъ:
Еже завѣща Аврааму, и клятву свою
Ісаакъ: И постави ю Іаковъ въ
повелѣніе, и Іилю в завѣтъ вѣченъ,
Гда: тебѣ дамъ землю Ханаанъ,
оуже достоянїа вашего: Внегда быти
имъ малымъ числомъ, малѣйшымъ
и пришелцемъ въ ней. И преидоша отъ
языка въ языкъ, и отъ царства въ
люди ины: Не остави члка обидѣти
ихъ, и обличи о нихъ цари: Не
прикасайтеся помазанныимъ моимъ, и
во пророцѣхъ моихъ не лукавнуйте.
И призва гладъ на землю: всяко
оутвержденіе хлѣбное сотры. Посла
предъ ними члка, въ раба проданъ быстъ
Іосифъ. Смирища во окованіихъ ногѣ
его, желѣзо пройде душа его:
дондеже прїиде слово его, слово
Гдне разжже его. Посла царь и
разрѣши его: князь людей, и остави
его. Поставн его господина дому
своему, и князя всему стяжанію
своему: Наказати князи его якоже
себе, и старцы его оумудрити.
И внде Іиль во Єгуптѣ, и Іаковъ
пришелствова в землю хамову: И бо-
рзо роди люди своя зѣло, и оукрѣпи я
паче враговъ ихъ. Превороти сердце
ихъ возненавидѣти люди его, лесть
сотворити въ рабѣхъ его: Посла
Моусеа раба своего, Аарона, егоже
изра себѣ. Положи в нихъ словеса
знаменій своихъ, и чудесъ своихъ
въ земли хамовѣ. Посла тму и
помрачи, якоже прогорчиша словеса
его. Преложи воды ихъ въ кровь,
и измори рыбы ихъ. Воскипѣ земля
ихъ жабами въ сокровищницахъ царей
ихъ: Рече, и прїидоша песи мухи,
и сцнипы во вся предѣлы ихъ. Положи
дождь ихъ грады, огнь попаляющъ
въ земли ихъ: И порази винограды
ихъ и смоквы ихъ, и сотры всякое
дрво предѣлъ ихъ. Рече, и прїидоша
пользи и гусеницы, нмже не бѣ числа:
И снѣдоша всяку траву в земли ихъ,
и поядоша всякъ плодъ земли ихъ.
И порази всякаго первенца въ земли
ихъ, начатокъ всякаго труда ихъ:
И изведе а съ сребромъ и златомъ, и
не бѣ в колѣнахъ ихъ болѧй. Ко-
веселися Єгуптъ во исхожденіи ихъ:
якоже нападе страхъ ихъ на нѧ. Рас-
простре облакъ въ покровъ имъ, и
огнь, еже просвѣтити имъ ночїю.
Проспша и прїидоша крастели, и
хлѣба небесна насыти а: Разсѣдеся
камень, и потекоша воды, потекоша
въ безводныхъ рѣки. Якоже помянулъ
слово свое свое, еже ко Авраамъ
рабу своему: И изведе люди своя
въ радости, и избранныя своа въ
веселїи. И даде имъ страны языкъ,
и труды людей наслѣдоваша: Якоже
да сохранятъ оправданїа его, и
закона его взыщутъ.

Аллилуіа, гѣ.

Исповѣдайтеся Гдеви, яко благъ,
яко въ вѣкъ милость его. Кто возглаголетъ силы Гдни,
слышаны сотворитъ вся хвалы
его; Блюдѧи хранящїи судъ,
и творящїи правду во всякое
время. Помяни насъ Гди во
благоволеніи людей твоихъ, посѣти
насъ спасеніемъ твоимъ: Видѣти
во благости избранныя твоа, воз-
веселитися въ веселїи языка твоего,
хвалитися съ достоянїемъ твоимъ.
Согрѣшихомъ со отцы нашими, без-
законновахомъ, неправдовахомъ:
Отцы наши во Єгуптѣ не разумѣша
чудесъ твоихъ, ни помянуша множе-
ства милости твоея: и прогорчиша
восходяще въ чермное море. И спасе
ихъ имене своего ради, сказати
силу свою: И запрети чермному морю,
и изсче, и наставѝ а въ бездне якоже
в пустыни. И спасе а изъ руки ненави-
дящихъ, и изкави а изъ руки враговъ.
Покры вода стужающыя имъ: ни единъ
отъ нихъ изыдесть. И вѣроваша словесемъ
его, и воспѣша хвалу его. Оскоро-
ниша, забыша дѣла его: не стерпѣша
совѣта его: И похотѣша желанїя
в пустыни, и искусиша Бга в безводнѣи.

ЕІ И даде имъ прошеніе ихъ, посла
ЅІ сытость въ душы ихъ. *И прог-
нѣваша Мѡѷсеа въ станѣ, Аарѡна
ЗІ стаго Гдна: *Ѿверзесѧ землѧ и
пожре Дадана, и покры на сонмищи
ИІ Авирѡна: И разжжесѧ огнь въ сонмѣ
ихъ, пламень попали грѣшники.
ѲІ *И сотвориша телца въ Хоривѣ, и
К поклонишасѧ истуканному: И измѣ-
ниша славу его въ подобіе телца
КА ядущаго траву. И забыша Бга
спасающаго ихъ, сотворшаго велїа во
КВ Егѵптѣ, чудеса въ земли Хамовѣ,
КГ страшнаѧ въ мори чермнѣмъ. *И рече
потребити ихъ, аще не бы Мѡѷсей
избранный его сталъ въ сокрушеніи
пред нимъ, возвратити ярость его,
КД да не погубитъ ихъ. И уничижиша
землю желанную, не яша вѣры словеси
КЕ его: И поропташа в селеніихъ своихъ,
КЅ не услышаша гласа Гдна. *И воз-
движе руку свою на нѧ, низложити
КЗ ѧ въ пустыни, И низложити сѣмѧ
ихъ во языцѣхъ, и расточити ѧ въ
КИ страны. И причастишасѧ Веелфегѡру,
КѲ и снѣдоша жертвы мертвыхъ: И раз-
дражиша его въ начинаніихъ своихъ,
Л и умножисѧ въ нихъ паденіе. *И ста
Фінеесъ и умилостиви, и преста
ЛА сѣчь: И вмѣнисѧ ему въ правду,
ЛВ въ родъ и родъ до вѣка. *И прогнѣ-
ваша его на водѣ пререканіѧ, и
ѡзлобленъ бысть Мѡѷсей ихъ ради:
ЛГ Яко преогорчиша дхъ его, и разн-
ЛД ствова устнама своима. *Не потре-
биша языки, яже рече Гдь имъ.
ЛЕ И смѣсишасѧ во языцѣхъ, и навыкоша
ЛЅ дѣлѡмъ ихъ: И поработаша исту-
каннымъ ихъ, и бысть имъ въ со-
ЛЗ блазнъ. И пожроша сыны своѧ
ЛИ и дщери своѧ бѣсовѡмъ. И пролїаша
кровь неповинную, кровь сынѡвъ своихъ
и дщерей, яже пожроша истуканнымъ
хананейскимъ. И убіена бысть землѧ
ЛѲ ихъ кровми, И ѡсквернисѧ въ дѣлѣхъ
ихъ: и соблудиша въ начинаніихъ
М своихъ. И разгнѣвасѧ яростїю Гдь
на люди своѧ, и ѡмерзи достоѧніе
МА свое: И предаде ѧ в руки врагѡвъ,
и ѡбладаша ими ненавидѧщіи ихъ.
МВ И стужиша имъ врази ихъ, и
МГ смиришасѧ под руками ихъ. Мно-
жицею избави ѧ: тіи же преогорчиша
его совѣтомъ своимъ, и смиришасѧ
МД въ беззаконіихъ своихъ. И видѣ Гдь
внегда скорбѣти имъ, внегда услышаше
МЕ моленіе ихъ: *И помѧну завѣтъ
свой, и раскаѧсѧ по множеству млти
МЅ своеѧ: И даде ѧ въ щедрѡты

пред всѣми плѣнившими ѧ. Спаси ны МЗ
Гди Бже нашъ, и собери ны ѿ
языкъ: исповѣдатисѧ имени твоему
стому, хвалитисѧ во хвалѣ твоей.
Благословенъ Гдь Бгъ Ійлевъ ѿ вѣка и МИ
до вѣка: и рекутъ вси людіе: буди,
буди.

* Аллилꙋїа, рз.

Исповѣдайтесѧ Гдеви яко блгъ, А
яко въ вѣкъ млть его. В
Да рекутъ избавленіи Гдемъ,
ихже избави из руки врага: Г
И ѿ странъ собра ихъ, ѿ
востѡкъ, и западъ, и
сѣвера, и морѧ. Заблудиша Д
въ пустыни, безводнѣй, пути
града ѡбителнагѡ не ѡбрѣтоша: Е
Алчуще и жаждуще, душа ихъ Ѕ
въ нихъ исчезе. И возваша
ко Гду, внегда скорбѣти имъ, и
ѿ нуждъ ихъ избави ѧ: И настави З
ѧ на путь правъ, внити во градъ
ѡбителный. Да исповѣдатсѧ Гдеви И да исповѣдатсѧ
милѡсти его, и чудеса его сыно-
вѡмъ члвѣческимъ. Яко насытилъ Ѳ
есть душу тщу, и душу алчущу
исполни блгъ. Сѣдѧщыѧ во тмѣ І
и сѣни смертнѣй, ѡкованныѧ нище-
тою и желѣзомъ: Яко преогор- АІ
чиша словеса Бжїа, и совѣтъ
вышнѧгѡ раздражиша. И смирисѧ ВІ
въ трудѣхъ сердце ихъ, и изне-
могоша, и не бѣ помогаѧй.
И возваша ко Гду, внегда скорбѣти ГІ
имъ, и ѿ нуждъ ихъ спасе ѧ:
И изведе ѧ изъ тмы, и сѣни смер- ДІ
тныѧ, и узы ихъ растерза. Да ЕІ да исповѣдатсѧ
исповѣдатсѧ Гдеви млсти его, и
чудеса его сыновѡмъ человѣческимъ:
Яко сокруши врата мѣднаѧ, и вереи ЅІ
желѣзныѧ сломи. Воспрїѧтъ ѧ ѿ ЗІ
пути беззаконіѧ ихъ: беззаконій бо ради
своихъ смиришасѧ. *Всѧкагѡ брашна ИІ
возгнушасѧ душа ихъ, и приближишасѧ
до вратъ смертныхъ. И возваша ко ѲІ
Гду внегда скорбѣти имъ, и ѿ нуждъ
ихъ спасе ѧ: *Посла слово свое, К
и исцѣли ѧ, и избави ѧ ѿ растлѣній
ихъ. Да исповѣдатсѧ Гдеви млти КА да исповѣдатсѧ
его, и чудеса его сыновѡмъ чело-
вѣческимъ: И да пожрутъ ему жер- КВ
тву хвалы, и да возвѣстѧтъ дѣла
его въ радости. Сходѧщіи в море КГ
въ кораблѣхъ, творѧщіи дѣланіѧ въ
водахъ многихъ: Тіи видѣша КД
дѣла Гдна, и чудеса его во глубинѣ.
Рече, и ста дхъ буренъ, и вознесо- КЕ
шасѧ волны его: Восходѧтъ до КЅ
нбсъ, и низходѧтъ до безднъ: душа

з их въ ѕлыхъ таѧше: Смѧтошасѧ,
подвигошасѧ ꙗкѡ пїѧный, и всѧ
мꙋдрость ихъ поглощена бысть.
и И воззваша ко Гдꙋ внегда скорбѣти
имъ, и ѿ нꙋждъ ихъ изведе ѧ:
кѳ *И повелѣ бꙋри, и ста въ тишинꙋ,
л и оумолкоша волны егѡ. И воз-
веселишасѧ, ꙗкѡ оумолкоша, и настави
ѧ въ пристанище хотѣнїѧ своегѡ,
ла Да исповѣдѧтсѧ Гдеви милѡсти егѡ,
и чꙋдеса егѡ сыновѡмъ человѣческимъ.
лв Да вознесꙋтъ его въ црькви людстѣй,
и на сѣдалищи старецъ восхвалѧтъ его.
лг Положилъ есть рѣки въ пꙋстыню, и
лд исходища водна въ жаждꙋ, Землю
плодоноснꙋю въ сланость, ѿ ѕлобы
ле живꙋщихъ на ней. *Положилъ есть
пꙋстыню во езера водна, и землю
безводнꙋю во исходища водна.
лѕ И насели тамѡ алчꙋщыѧ, и составиша
лз грады ѡбителны: И насѣѧша села,
и насадиша винограды, и сотвориша
лн плодъ житенъ. И благослови ѧ, и
оумножишасѧ ѕѣлѡ, и скоты ихъ
лѳ не оумали. И оумалишасѧ и ѡѕло-
бишасѧ ѿ скорби ѕѡлъ и болѣзни:
м *Излїѧсѧ оуничиженїе на кнѧзи ихъ,
и ѡблазни ѧ по непроходнѣй, а не по
ма пꙋти. *И поможе оубогꙋ ѿ нищеты,
и положи ꙗкѡ овцы отечествїѧ.
мв *Оузрѧтъ правїи, и возвеселѧтсѧ: *и
всѧкое беззаконїе заградитъ оуста
мг своѧ. Кто премꙋдръ и сохранитъ
сїѧ, и оуразꙋмѣютъ милѡсти Гдни.

а Пѣснь ѱаломъ двдꙋ, рз.

в *Готово сердце мое Бже, готово
сердце мое: воспою и пою во
г славѣ моей. Востани слава
моѧ, востани ѱалтирю и
д гꙋсли: востанꙋ рано. Испо-
вѣмсѧ тебѣ въ людехъ Гди,
е пою тебѣ во ѧзыцѣхъ. *Ꙗкѡ
велїѧ верхꙋ небесъ милость твоѧ,
ѕ и до облакъ истина твоѧ. *Воз-
несисѧ на небеса Бже, и по всей
з земли слава твоѧ. Ꙗкѡ да
избавѧтсѧ возлюбленнїи твои, спаси
десницею твоею, и оуслыши мѧ.
и *Бгъ возглагола во стѣмъ своемъ:
вознесꙋсѧ и раздѣлю сїкимꙋ, и оудоль
ѳ селенїй размѣрю. Мой есть Га-
лаадъ, и мой есть Манассїй,
и Ефремъ заствпленїе главы моеѧ:
і Їꙋда царь мой. Мѡавъ коновъ
оупованїѧ моегѡ: на Ідꙋмею наложꙋ
сапогъ мой: мнѣ иноплеменницы
аі покоришасѧ. Кто введетъ мѧ во
градъ ѡгражденїѧ; или кто наста-
ві витъ мѧ до Ідꙋмеи; Не ты ли Бже

ѿринꙋвый насъ; и не изыдеши Бже
въ силахъ нашихъ; Даждь намъ гі
помощь ѿ скорби: и сꙋетно спасенїе
человѣческо. Ѡ Бзѣ сотворимъ силꙋ: ді
и той оуничижитъ враги наша.

Въ конецъ, ѱаломъ двдꙋ, рн.

Бже хвалы моеѧ не премолчи: а
Ꙗкѡ оуста грѣшнича и оуста в
льстиваго на мѧ ѿверзошасѧ,
глаша на мѧ ѧзыкомъ льсти-
вымъ: И словесы ненавистными г
ѡбыдоша мѧ, и брашасѧ со
мною тꙋне. Вмѣстѡ еже д
любити мѧ ѡболгахꙋ мѧ, азъ
же молѧхсѧ: И положиша на е
мѧ ѕлаѧ за благаѧ, и не-
нависть за возлюбленїе мое.
Постави на него грѣшника, и дїаволъ ѕ
да станетъ ѡдеснꙋю егѡ: Внегда з
сꙋдитисѧ емꙋ да изыдетъ ѡсꙋж-
денъ, и молитва егѡ да бꙋдетъ
въ грѣхъ. *Да бꙋдꙋтъ днїе егѡ и
мали, и епископство егѡ да прїиметъ
инъ: Да бꙋдꙋтъ сынове егѡ сири, ѳ
и жена егѡ вдова: Движꙋщесѧ да і
преселѧтсѧ сынове егѡ и воспросѧтъ,
да изгнани бꙋдꙋтъ из домѡвъ своихъ.
Да взыщетъ заимодавецъ всѧ, елика аі
сꙋть егѡ: и да восхитѧтъ чꙋждїи
трꙋды егѡ. Да не бꙋдетъ емꙋ ві
заствпника, ниже да бꙋдетъ оущедрѧѧй
сирѡты егѡ: Да бꙋдꙋтъ чада егѡ гі
въ погꙋбленїе, въ родѣ единомъ да
потребитсѧ имѧ егѡ. Да воспомѧ- ді
нетсѧ беззаконїе отецъ егѡ пред
Гдемъ, и грѣхъ матере егѡ да
не ѡчиститсѧ. Да бꙋдꙋтъ пред еі
Гдемъ выню и да потребитсѧ ѿ земли
памѧть ихъ. Занеже не помѧнꙋ ѕі
сотворити милость, и погна человѣка
нища и оубога и оумилена сердцемъ
оумертвити. И возлюби клѧтвꙋ, и зі
прїидетъ емꙋ: и не восхотѣ благо-
словенїѧ, и оудалитсѧ ѿ негѡ.
И ѡблечесѧ въ клѧтвꙋ ꙗкѡ в ризꙋ, иі
и вниде ꙗкѡ вода во оутробꙋ егѡ,
и ꙗкѡ елей въ кѡсти егѡ: Да ѳі
бꙋдетъ емꙋ ꙗкѡ риза, въ нюже
ѡблачитсѧ, и ꙗкѡ поѧсъ, имже выню
ѡпоѧсꙋетсѧ. Сїе дѣло ѡболгаю- к
щихъ мѧ оу Гда, и глаголющихъ
лꙋкаваѧ на дꙋшꙋ мою. И ты Гди ка
Гди сотвори со мною имене ради
твоегѡ, ꙗкѡ блга милость твоѧ:
Избави мѧ, ꙗкѡ нищъ и оубогъ есмь кв
азъ, и сердце мое смѧтесѧ внꙋтрь
мене. Ꙗкѡ сѣнь внегда оуклони- кг
тисѧ ей, ѿѧхсѧ: стрѧсохсѧ ꙗкѡ
прꙋзи. Колѣна моѧ изнемогоста кд

ѿ поста , и плоть моа измѣнисѧ єлеа ради . И азъ быхъ поношеніе имъ : видѣша мѧ , покиваша главами своими . Помози ми Гди Бже мои , и спаси мѧ по милости твоеи : И да разумѣютъ , ꙗко рука твоа сіа , и ты Гди сотвориши єи ю . Проклянутъ тіи , и ты благословиши : востающіи на мѧ да постыдѧтсѧ , рабъ же твои возвеселитсѧ . Да облекутсѧ срамотою стыдящіи мѧ , и одѣждутсѧ ꙗко одѣждою студомъ своимъ . Исповѣмсѧ Гдеви єлѣю устъ моими , и посредѣ многихъ восхвалю его : ꙗко предста одесную убогаго , еже спасти ѿ гонителныхъ душу мою .

Ѱалмъ дадъ . Ѳѳ .

Рече Гдь Гдеви моему : сѣди одесную мене , дондеже положу враги твоа подножіе ногъ твоихъ . Жезлъ силы пошлетъ ти Гдь ѿ Сіона : и гдѣствуи посредѣ враговъ твоихъ . Съ тобою начало в день силы твоеа , во свѣтлостехъ стыхъ твоихъ : изъ чрева прежде денницы родихъ тѧ . Клѧтсѧ Гдь , и не раскаетсѧ : ты іерей во вѣкъ , по чину Мелхиседекову . Гдь одесную тебе сокрушитъ въ день гнѣва своего цр҃и : Судитъ во языцѣхъ , исполнитъ паденіа , сокрушитъ главы на земли многихъ . Ѿ потока на пути піетъ : сего ради возноситъ главу .

Аллилоуіа . ѱі .

Исповѣмсѧ тебѣ Гди всѣмъ сердцемъ моимъ , въ совѣтѣ правыхъ и соньмѣ . Велія дѣла Гдня , взысканна во всѣхъ волахъ его : Исповѣданіе и великолѣпіе дѣло его : и правда его пребываетъ въ вѣкъ вѣка . Памѧть сотвориласъ есть чюдесъ своихъ : милостивъ и щедръ Гдь . Пищу даде боѧщымсѧ его : поменетъ въ вѣкъ завѣтъ свои . Крѣпость дѣлъ своихъ возвѣсти людемъ своимъ , дати имъ достоѧніе языкъ . Дѣла рукъ его истина и судъ , вѣрны вся заповѣди его . Оутвержены въ вѣкъ вѣка , сотворены во истинѣ и правотѣ . Избавленіе посла людемъ своимъ : заповѣда въ вѣкъ завѣтъ свои : свто и страшно имѧ его . Начало премудрости страхъ Гдень , разумъ же благъ всѣмъ творѧщымъ и : хвала его пребываетъ въ вѣкъ вѣка .

Аллилоуіа . ѱѧ .

Блаженъ мужъ боѧйсѧ Гда , въ заповѣдехъ его восхощетъ зѣло : Сильно на земли будетъ сѣмя его , родъ правыхъ благословитсѧ : Слава и богатство въ домѣ его , и правда его пребываетъ въ вѣкъ вѣка . Возсіа во тмѣ свѣтъ правымъ : милостивъ и щедръ и праведенъ . Благъ мужъ щедра и даѧ : оустроитъ словеса своа на судѣ . ꙗко въ вѣкъ не подвижитсѧ : Въ памѧть вѣчную будетъ праведникъ . Ѿ слуха зла не убоитсѧ : Готово сердце его уповати на Гда : оутвердисѧ сердце его , не убоитсѧ , дондеже возритъ на враги своа . Расточи , даде убогимъ : правда его пребываетъ во вѣкъ вѣка : рогъ его возвысится въ славѣ . Грѣшникъ узритъ и прогнѣваетсѧ , зубы своими поскрежещетъ и растаетъ : желаніе грѣшника погибнетъ .

Аллилоуіа . ѱѳ .

Хвалите отроцы Гда , хвалите имѧ Гдне . Буди имѧ Гдне благословено ѿ нынѣ и до вѣка . Ѿ востокъ солнца до западъ хвално имѧ Гдне . Высокъ над всѣми языки Гдь : над небесы слава его . Кто ꙗко Гдь Бгъ нашъ , на высокихъ живыи , и на смиренныа призирающи на небеси и на земли . Воздвизаи ѿ земли нища , и ѿ гноища возвышаи убога : Посадити его съ княземъ , съ княземъ людеи своихъ . Вселаа неплодовь въ домѣ , матерь ѿ чадехъ веселящуюсѧ .

Аллилоуіа . ѱѱі .

Во исходѣ Ізилевѣ ѿ Єгупта , домъ Ꙗковль изъ людеи варвръ , Бысть Ізда стѧна его , Ізиль область его . Море виде и побѣже , Іордань возвратисѧ вспять : Горы взыграшасѧ ꙗко овни , и холми ꙗко агнцы овчи . Что ти есть море , ꙗко побѣгло еси , и тебѣ Іордане , ꙗко возвратилсѧ еси вспять : Горы , ꙗко взыграетесѧ ꙗко овни , и холми ꙗко агнцы овчи ? Ѿ лица Гдня подвижесѧ земля , ѿ лица Бга Ꙗковля : Обращшаго камень во езера водна , и нерѣкомыи во источники водныа . Не намъ Гди , не намъ , но имени твоему дажь славу ѿ милости твоеи и истинѣ твоеи :

і Да не когда рекутъ языцы: где есть
аі Бгъ ихъ; Бгъ же нашъ на небеси
и на земли: вся елика восхоте,
ві сотвори. *Идωли языкъ сребро и
злато, дела рукъ человеческихъ:
гі *Оуста имутъ, и не возглаголютъ:
ді очи имутъ, и не оузрятъ: Оуши
имутъ, и не оуслышатъ: ноздри
еі имутъ, и не ωбоняютъ: Руце
имутъ, и не ωсяжутъ: нозе имутъ,
и не пойдутъ: не возгласятъ горта-
ѕі немъ своимъ. Подобни имъ да
будутъ творящіи я, и вси надеющіися
зі на ня. Домъ Іилевъ оупова на
Гда: помощникъ и защититель имъ
иі есть. Домъ Аарωнь оупова на
Гда: помощникъ и защититель имъ
ѳі есть. Боящіися Гда оуповаша на
Гда: помощникъ и защититель имъ
к есть. Гдь помянувъ ны благо-
словилъ есть насъ: благословилъ есть
домъ Іилевъ, благословилъ есть домъ
ка Аарωнь. Благословилъ есть боящыя-
кв ся Гда, малыя съ великими. Да
приложитъ Гдь на вы, на вы, и на
кг сыны ваша: Благословени вы Гдеви,
кд сотворшему нбо и землю. Нбо нбсе
Гдеви: землю же даде сыновωмъ че-
ке ловеческимъ. *Не мертвіи восхвалятъ
тя Гди, ниже вси низходящіи во
кѕ адъ: *Но мы живіи благословимъ
Гда, ω ныне и до века.

Аллилуіа. РДІ.

*а Возлюбихъ, яко оуслышитъ
Гдь гласъ моленія моегω,
в Яко приклони оухо свое мне:
и во дни моя призову.
г *Ωбяша мя болезни смертныя,
беды адовы ωбретоша мя,
скорбь и болезнь ωбретохъ:
д и имя Гдне призвахъ: Ω Гди
избави душу мою. Милостивъ
Гдь и праведенъ, и Бгъ нашъ
е милуетъ. Храняй младенцы Гдь:
ѕ смирихся, и спасе мя. Ωбратися
душе моя въ покой твой, яко
з Гдь благодетельствова тя: Яко изятъ
душу мою ω смерти, очи мои ω
слезъ, и нозе мои ω поползнове-
и нія. Благоугожду пред Гдемъ во
стране живыхъ.

Аллилуіа. РЕІ.

*а Веровахъ, темже возглаголахъ:
Азъ же смирихся зело. *Азъ
же рехъ во изступленіи моемъ:
г Всякъ человекъ ложь. Что
воздамъ Гдеви ω всехъ, яже
д воздаде ми; Чашу спасенія
пріиму, и имя Гдне призову:
Молитвы моя Гдеви воздамъ, пред е
всеми людми егω. Честна пред Гдемъ ѕ
смерть преподобныхъ егω. *Ω Гди з
азъ рабъ твой, азъ рабъ твой,
и сынъ рабыни твоея: растерзалъ еси
оузы моя. Тебе пожру жертву и
хвалы, и во имя Гдне призову:
Молитвы моя Гдеви воздамъ пред ѳ
всеми людми егω; Во дворехъ і
дому Гдня, посреде тебе Іерлиме.

Аллилуіа. РЅІ.

Хвалите Гда вси языцы, похвалите *а
его вси людіе: Яко оутвердися в
милость егω на насъ, и истина
Гдня пребываетъ во векъ.

Аллилуіа. РЗІ.

Исповедайтеся Гдеви, яко благъ, *а
яко въ векъ милость егω.
Да речетъ оубω домъ Іилевъ: в
яко благъ, яко въ векъ милость
егω. Да речетъ оубω домъ г
Аарωнь: яко благъ, яко въ
векъ милость егω. Да рекутъ д
оубω вси боящіися Гда: яко
благъ, яко въ векъ милость егω.
*Ω скорби призвахъ Гда, и оуслыша е
мя въ пространство. *Гдь мне по- ѕ
мощникъ, и не оубоюся, что сотворитъ
мне человекъ: *Гдь мне помощ- з
никъ, и азъ возрю на враги моя.
Благо есть надеятися на Гда, нежели и
надеятися на человека: Благо есть ѳ
оуповати на Гда, нежели оуповати
на князи. Вси языцы ωбыдоша і
мя, и именемъ Гднимъ противляхся
имъ: Ωбышедше ωбыдоша мя, аі
и именемъ Гднимъ противляхся имъ:
Ωбыдоша мя яко пчелы сотъ, ві
и разгорешася яко огнь въ терніи:
и именемъ Гднимъ противляхся имъ.
Ωтриновенъ превратихся пасти, и Гдь гі
пріятъ мя: *Крепость моя и ді
пеніе мое Гдь, и бысть ми во
спасеніе. Гласъ радости и спасенія еі
въ селеніихъ праведныхъ: десница Гдня
сотвори силу, Десница Гдня вознесе ѕі
мя, десница Гдня сотвори силу.
Не оумру, но живъ буду, и поведамъ зі
дела Гдня: Наказуя наказа мя Гдь, иі
смерти же не предаде мя. Ωверзите ѳі
мне врата правды: вшедъ въ ня
исповемся Гдеви. Сія врата Гдня: к
праведніи внидутъ въ ня. Исповемся ка
тебе, яко оуслышалъ мя еси, и былъ
еси мне во спасеніе. *Камень егоже кв
небрегоша зиждущіи, сей бысть во
главу оугла: Ω Гда бысть сей, кг
и есть дивенъ во очесехъ нашихъ.
Сей день егоже сотвори Гдь: кд

возрадуемся и возвеселимся вонь. Спаси же: Господи поспѣши же. *Благословен градый во имя Господне: благословихомы вы из дому Господня. Бг Гдь, и явися намъ: составите праздникъ во очащающихъ до рогъ олтарьныхъ. Бг мой еси ты, и исповѣмся тебѣ: Бг мой еси ты, и вознесу тя: исповѣмся тебѣ, яко услышалъ мя еси, и былъ еси мнѣ во спасеніе. Исповѣдайтеся Господеви, яко благъ, яко въ вѣкъ милость его.

Аллилуіа, гнг.

Блажени непорочни въ пути, ходящіи въ законѣ Господни. Блажени испытающіи свидѣнія его, всѣмъ сердцемъ взыщутъ его: Не дѣлающіи по беззаконіи, въ путехъ его ходиша. *Ты заповѣдалъ еси заповѣди твоа сохранити зѣло. Да бы исправилися пути мои, сохранити оправданіа твоа: Тогда не постыжуся, внегда призрѣти ми на вся заповѣди твоа. Исповѣмся тебѣ въ правости сердца, внегда научитимуся судьбамъ правды твоея. Оправданіа твоа сохраню: не остави мене до зѣла. Въ чесомъ исправитъ юнѣйшій путь свои, внегда сохранити словеса твоа. *Всѣмъ сердцемъ моимъ взыскахъ тебе: не отрини мене отъ заповѣдей твоихъ. *Въ сердцѣ моемъ скрыхъ словеса твоа, яко да не согрѣшу тебѣ. Благословенъ еси Господи: научи мя оправданіемъ твоимъ. Оустнама моима повѣстихъ вся судьбы оустъ твоихъ: На пути свидѣній твоихъ насладихся, яко о всякомъ богатствѣ. Въ заповѣдехъ твоихъ поглумлюся, и оразумѣю пути твоа: Во оправданіихъ твоихъ повѣмся: не забуду словесъ твоихъ. Воздаждь рабу твоему: живу ма и сохраню словеса твоа. Сокрый очи мои, и оразумѣю чудеса отъ закона твоего. *Пришлецъ азъ есмь на земли: не скрый отъ мене заповѣди твоа. Возлюбѣ душа моа возжелати судьбы твоа на всякое время. *Запретилъ еси гордымъ: проклати оуклоняющіися отъ заповѣдей твоихъ. Отими отъ мене поноз и оуничиженіе, яко свидѣній твоихъ взыскахъ. Ибо сѣдоша князи, и на ма клеветахъ, рабъ же твой глумляшеся во оправданіихъ твоихъ: Ибо свидѣнія твоа повученіе мое есть, и совѣти мои оправданіа твоа. Прильпѣ земли душа моа: живи ма по словеси твоему. Пути моа возвѣстихъ, и оуслышалъ ма еси: научи ма оправданіемъ твоимъ: Путь оправданій твоихъ вразуми ми, и поглумлюся въ чудесѣхъ твоихъ. Воздремѣ душа моа отъ оуныніа: оутверди ма въ словесѣхъ твоихъ. Путь неправды отстави отъ мене, и закономъ твоимъ помилуй ма. Путь истины изволихъ: и судьбы твоа не забыхъ. Прилѣпихся свидѣніемъ твоимъ Господи, не посрами мене. Путь заповѣдей твоихъ текохъ, егда разшириши еси сердце мое. Законоположи мнѣ Господи путь оправданій твоихъ, и взыщу и выну: Вразуми ма, и испытаю законъ твой, и сохраню и всѣмъ сердцемъ моимъ. Наставі ма на стезю заповѣдей твоихъ, яко тую возхотѣхъ. Приклони сердце мое во свидѣнія твоа, а не въ лихоимство. Отврати очи мои еже не видѣти суеты: въ пути твоемъ живи ма. Постави рабу твоему слово твое въ страхъ твой. Отими поношеніе мое еже непщевахъ: яко судьбы твоа благи. Се возжелахъ заповѣди твоа: въ правдѣ твоей живи ма. И да придетъ на ма милость твоа Господи, спасеніе твое по словеси твоему: И отвѣщаю поношающимъ ми слово, яко оупованхъ на словеса твоа. И не отими отъ оустъ моихъ словесе истинна до зѣла, яко на судьбы твоа оупованхъ: И сохраню законъ твой выну, въ вѣкъ и въ вѣкъ вѣка. И ходяхъ въ широтѣ, яко заповѣди твоа взыскахъ: *И глаголахъ о свидѣніихъ твоихъ пред цари, и не стыдахся: И поучахся въ заповѣдехъ твоихъ, яже возлюбихъ зѣло: И воздвигохъ руцѣ мои къ заповѣдемъ твоимъ, яже возлюбихъ, и глумляхся во оправданіихъ твоихъ. Помяни словеса твоа рабу твоему, въ немже оупованіе далъ ми еси. То ма оутѣши во смиреніи моемъ, яко слово твое живи ма. Гордіи законопреступоваху до зѣла: отъ закона же твоего не оуклонихся. Помянухъ судьбы твоа отъ вѣка Господи, и оутѣшихся. Печаль прія ма отъ грѣшныхъ оставляющихъ законъ твой. Пѣта бяху ми оправданіа твоа, на мѣстѣ пришелствія моего. Помянухъ въ нощи имя

твое Гди, и сохранихъ законъ
нѕ твой. Сей бысть мнѣ, ꙗкѡ
нз ѡправданїй твоихъ взыскахъ. *Часть
моѧ еси Гди: рѣхъ сохранити
ни законъ твой. Помолихсѧ лицꙋ
твоемꙋ всѣмъ срцемъ моимъ: по-
нѳ милꙋй мѧ по словеси твоемꙋ. По-
мыслихъ пꙋти твоѧ, и возвратихъ
ѯ нозѣ мои во свидѣнїѧ твоѧ. Оуго-
товихсѧ и не смꙋтихсѧ, сохранити
ѯа заповѣди твоѧ. Оужа грѣшникъ
ѡбѧзашасѧ мнѣ: и закона твоегѡ
ѯв не забыхъ. Полꙋнощи востахъ испо-
вѣдатисѧ тебѣ ѡ сꙋдьбахъ правды
ѯг твоеѧ. Причастникъ азъ есмь всѣмъ
боѧщымсѧ тебе, и хранѧщымъ за-
ѯд повѣди твоѧ. *Мати твоеѧ Гди
исполнь землѧ: ѡправданїемъ твоимъ
ѯе наꙋчи мѧ. Блгть сотворилъ еси
съ рабомъ твоимъ Гди по словеси
ѯѕ твоемꙋ: Благости и наказанїю и
разꙋмꙋ наꙋчи мѧ, ꙗкѡ запо-
ѯз вѣдемъ твоимъ вѣровахъ. Прежде
даже не смиритимисѧ, азъ пре-
грѣшихъ: сегѡ ради слово твое
ѯи сохранихъ. Благъ еси ты Гди:
и благостїю твоею наꙋчи мѧ ѡправ-
ѯѳ данїемъ твоимъ. Оумножисѧ на
мѧ неправда гордыхъ: азъ же всѣмъ
срцемъ моимъ испытаю заповѣди
о твоѧ. Оусырисѧ ꙗкѡ млеко срце
ихъ: азъ же законꙋ твоемꙋ поꙋ-
оа чихсѧ. *Благо мнѣ, ꙗкѡ сми-
рилъ мѧ еси, ꙗкѡ да наꙋчꙋсѧ
ов ѡправданїемъ твоимъ. Благъ мнѣ
законъ оустъ твоихъ, паче тысѧщъ
ог злата и сребра. *Рꙋцѣ твои сот-
вористѣ мѧ, и создастѣ мѧ:
вразꙋми мѧ, и наꙋчꙋсѧ заповѣдемъ
од твоимъ. Боѧщїисѧ тебе оузрѧтъ
мѧ и возвеселѧтсѧ, ꙗкѡ на словеса
ое твоѧ оуповахъ. *Разꙋмѣхъ Гди
ꙗкѡ правда сꙋдьбы твоѧ, и воистиннꙋ
оѕ смирилъ мѧ еси. Бꙋди же мать
твоѧ, да оутѣшитъ мѧ по словеси
оз твоемꙋ рабꙋ твоемꙋ: Да прїидꙋтъ
мнѣ щедрѡты твоѧ, и живъ бꙋдꙋ,
ꙗкѡ законъ твой поꙋченїе мое есть.
ои Да постыдѧтсѧ гордїи, ꙗкѡ непра-
веднѡ беззаконноваша на мѧ: азъ
(размышлѧти бꙋдꙋ) же поглꙋмлюсѧ въ заповѣдехъ твоихъ.
оѳ Да ѡбратѧтъ мѧ боѧщїисѧ тебе и
п вѣдѧщїи свидѣнїѧ твоѧ. Бꙋди
срце мое непорочно во ѡправданїихъ
твоихъ, ꙗкѡ да не постыжꙋсѧ.
па Исчезаетъ во спасенїе твое дꙋша моѧ,
пв на словеса твоѧ оуповахъ: Исче-
зоша очи мои въ слово твое,
глюще: когда оутѣшиши мѧ;

Зане бых ꙗкѡ мѣхъ на сланѣ: пг
ѡправданїй твоихъ не забыхъ. Ко- пд
ликѡ есть дней раба твоегѡ; когда
сотвориши ми ѿ гонѧщихъ мѧ сꙋдъ;
Повѣдаша мнѣ законопрестꙋпницы глꙋм- пе
ленїѧ, но не ꙗкѡ законъ твой
Гди. Всѧ заповѣди твоѧ истина: пѕ
неправеднѡ погнаша мѧ, помози
ми. Вмалѣ не скончаша мене на пз
земли: азъ же не ѡставихъ запо-
вѣдей твоихъ. По мати твоей пи
живи мѧ, и сохраню свидѣнїѧ оустъ
твоихъ. *Во вѣкъ Гди слово пѳ
твое пребываетъ на нбси. Въ родъ ч
и родъ истина твоѧ: ѡсновалъ еси
землю, и пребываетъ. Оучиненїемъ ча
твоимъ пребываетъ день: ꙗкѡ всѧ-
ческаѧ работна тебѣ. Ꙗкѡ аще чв
бы не законъ твой поꙋченїе мое
былъ, тогда оубѡ погиблъ быхъ во
смиренїи моемъ: Во вѣкъ не забꙋдꙋ чг
ѡправданїй твоихъ, ꙗкѡ въ нихъ
ѡживилъ мѧ еси. Твой есмь чд
азъ, спаси мѧ: ꙗкѡ ѡправданїй
твоихъ взыскахъ. Мене ждаша че
грѣшницы погꙋбити мѧ: свидѣнїѧ
твоѧ разꙋмѣхъ. Всѧкїѧ кончины чѕ
видѣхъ конецъ: широка заповѣдь
твоѧ ѕѣлѡ. Коль возлюбихъ за- чз
конъ твой Гди, весь день поꙋ-
ченїе мое есть. Паче врагъ моихъ чи
оумꙋдрилъ мѧ еси заповѣдїю твоею,
ꙗкѡ въ вѣкъ моѧ есть. *Паче чѳ
всѣхъ оучащихъ мѧ разꙋмѣхъ, ꙗкѡ
свидѣнїѧ твоѧ поꙋченїе мое есть.
Паче старецъ разꙋмѣхъ: ꙗкѡ запѡ- р
вѣди твоѧ взыскахъ. Ѿ всѧ- ра
кагѡ пꙋти лꙋкава возбранихъ ногамъ
моимъ, ꙗкѡ да сохраню словеса
твоѧ: Ѿ сꙋдебъ твоихъ не оукло- рв
нихсѧ, ꙗкѡ ты законоположилъ ми
еси. Коль сладка гортани моемꙋ рг
словеса твоѧ, паче меда оустѡмъ
моимъ. Ѿ заповѣдей твоихъ ра- рд
зꙋмѣхъ: сегѡ ради возненавидѣхъ
всѧкъ пꙋть неправды. *Свѣтилникъ ре
ногама моима законъ твой, и
свѣтъ стезѧмъ моимъ. Клѧхсѧ рѕ
и поставихъ сохранити сꙋдьбы правды
твоеѧ. Смирихсѧ до ѕѣла: Гди рз
живи мѧ по словеси твоемꙋ.
Вѡльнаѧ оустъ моихъ благоволи же ри
Гди, и сꙋдьбамъ твоимъ наꙋчи мѧ.
Дꙋша моѧ въ рꙋкꙋ твоею вынꙋ: рѳ
и закона твоегѡ не забыхъ. Поло- рі
жиша грѣшницы сѣть мнѣ: и ѿ
заповѣдей твоихъ не заблꙋдихъ.
Наслѣдовахъ свидѣнїѧ твоѧ во вѣкъ, раі
ꙗкѡ радованїе срца моегѡ сꙋть:

рві Приклонихъ сердце моє сотворити оправданіа твоа въ вѣкъ за воздаяніе.
ргі Законопреступныа возненавидѣхъ, законъ же твои возлюбихъ.
рді Помощникъ мои и заступникъ мои еси ты: на словеса твоа уповахъ.
рєі Уклонитеся отъ мене лукавнующіи, и испытаю заповѣди Бга моегѡ.
рзі Заступи ма по словесі твоемѹ, и живъ бѹдѹ: и не посрами мене отъ чаніа моегѡ:
рзі Помози ми, и спасѹся, и поучуся во оправданіихъ твоихъ выну.
рзі Уничижилъ еси вся отступающыа отъ оправданій твоихъ: якѡ неправедно помышленіе ихъ.
рзі Преступающыа непщевахъ вся грѣшныа земли: сегѡ ради возлюбихъ свидѣнія твоа.
рзі Пригвозди страху твоемѹ плоти моа: отъ сѹдебъ бо твоихъ оубоахся.
рзкі Сотворихъ сѹдъ и правдѹ: не предаждь мене обидящымъ ма.
рзкві Воспріими раба твоего во благо: да не оклеветаютъ мене гордіи.
рзкгі Очи мои исчезоста во спасеніе твое, и въ слово правды твоеа:
рзкді Сотвори съ рабомъ твоимъ по мати твоеи, и оправданіемъ твоимъ научи ма.
рзкєі Рабъ твои есмь азъ: вразуми ма, и оувѣмъ свидѣнія твоа.
рзкзі Время сотворити Гдеви: разорища законъ твои.
рзкзі Сегѡ ради возлюбихъ заповѣди твоа паче злата и топазіа.
рзкіі Сегѡ ради ко всѣмъ заповѣдемъ твоимъ направляхся, всякъ пѹть неправды возненавидѣхъ.
рзкді Дивна свидѣнія твоа: сегѡ ради испыта а душа моа.
рзкєі Явленіе словесъ твоихъ просвѣщаетъ и вразумляетъ младенцы.
рзкзі Оустна моа отверзохъ ахъ, якѡ заповѣдей твоихъ желахъ:
рзкіі Призри на ма и помилѹй ма, по сѹду любящихъ имя твое.
рзкгі Стопы моа направи по словесі твоемѹ, и да не овладаетъ мною всякое беззаконіе:
рзкді Избави ма отъ клеветы человіча, и сохраню заповѣди твоа.
рзкєі Лице твое просвѣти на раба твоего, и научи ма оправданіемъ твоимъ:
рзкзі Исходища водна изведостѣ очи мои, понеже не сохранихъ закона твоегѡ.
рзкіі Праведенъ еси Гди, и правъ сѹдъ твои:
рзкгі Заповѣдалъ еси правдѹ свидѣнія твоа, и истинѹ зѣло.
рзкді Истаяла ма есть ревность твоа: якѡ забыша словеса твоа врази мои.
рзкєі Разжежено слово твое зѣло: и рабъ твои возлюбилъ е.
рзкзі Юнѣйшій азъ есмь и оуничиженъ: оправданій твоихъ не забыхъ.
рзкіі Правда твоа правда во вѣкъ, и законъ твои истина.
рзкгі Скорби и нѹжда обрѣтоша ма: заповѣди твоа поученіе мое.
рзкді Правда свидѣнія твоа въ вѣкъ: вразуми ма, и живъ бѹдѹ.
рзкєі Возвахъ всѣмъ сердцемъ моимъ, оуслыши ма Гди: оправданіа твоа взыщѹ.
рзкзі Возвахъ ти, спаси ма, и сохраню свидѣнія твоа.
рзкіі Предварихъ въ безгодіи, и возвахъ: на словеса твоа уповахъ.
рзкгі Предваристе очи мои ко оутрѹ, поучитися словесемъ твоимъ.
рзкді Глась мои оуслыши Гди по мати твоеи: по сѹдьбѣ твоеи живи ма.
рзкєі Приближишася гонящіи ма безаконіемъ: отъ закона же твоегѡ оудалишася.
рзкзі Близъ еси ты Гди, и вси пѹтіе твои истина.
рзкіі Исперва познахъ отъ свидѣній твоихъ, якѡ въ вѣкъ основалъ а еси.
рзкгі Виждь смиреніе мое, и изми ма: якѡ закона твоегѡ не забыхъ.
рзкді Сѹди сѹдъ мои, и избави ма: словесе ради твоегѡ живи ма.
рзкєі Далече отъ грѣшникъ спасеніе, якѡ оправданій твоихъ не взыскаша.
рзкзі Щедроты твоа многи Гди: по сѹдьбѣ твоеи живи ма.
рзкіі Мнози изгонящіи ма и стѹжающіи ми: отъ свидѣній твоихъ не оуклонихся.
рзкгі Видѣхъ неразѹмѣвающыа и истаяхъ: якѡ словесъ твоихъ не сохранища.
рзкді Виждь якѡ заповѣди твоа возлюбихъ: Гди по мати твоеи живи ма.
рзкєі Начало словесъ твоихъ истина: и во вѣкъ вся сѹдьбы правды твоеа.
рзкзі Князи погнаша ма тѹне: и отъ словесъ твоихъ оубоася сердце мое.
рзкіі Возрадуюся азъ о словесѣхъ твоихъ, якѡ обрѣтаи корысть многѹ.
рзкгі Неправдѹ возненавидѣхъ и омерзихъ: законъ же твои возлюбихъ.
рзкді Седмерицею днемъ хвалихъ тя о сѹдьбахъ правды твоеа.
рзкєі Миръ многъ любящымъ законъ твои, и нѣсть имъ соблазна.
рзкзі Чаахъ спасенія твоегѡ Гди, и заповѣди твоа возлюбихъ.
рзкіі Сохрани дѹша моа свидѣнія твоа, и возлюби а зѣло.
рзкгі Сохранихъ заповѣди твоа и свидѣнія твоа, якѡ вси пѹтіе мои предъ тобою Гди.
рф Да приближится моленіе мое предъ та: Гди по словеси твоемѹ вразуми ма.
рф Да внидетъ прошеніе мое предъ та: Гди по словеси твоемѹ избави ма.

ροα Ѿрыгнꙋтъ оустнѣ мои пѣнїе, егда
наꙋчиши мѧ ѡправданїемъ твоимъ.
ροв Провѣщаетъ ѧзыкъ мои словеса твоѧ,
ꙗкѡ всѧ заповѣди твоѧ правда,
ρογ Да бꙋдетъ рꙋка твоѧ еже спасти
мѧ, ꙗкѡ заповѣди твоѧ изво-
ροδ лихъ. Возжелахъ спасенїе твое
Гдⷭи, и законъ твой поꙋченїе мое
ροε есть. Жива бꙋдетъ дꙋша моѧ,
и восхвалитъ тѧ: и сꙋдьбы твоѧ по-
ροѕ могꙋтъ мнѣ. *Заблꙋдихъ ꙗкѡ
овча погибшее: взыщи раба твоего,
ꙗкѡ заповѣдей твоихъ не забыхъ.

Пѣснь степеней, ρθι.

с а Ко Гдⷭꙋ, внегда скорбѣти ми, воз-
в звахъ, и оуслыша мѧ. *Гдⷭи
избави дꙋшꙋ мою ѿ оустенъ не-
праведныхъ, и ѿ ѧзыка льстива.
г Что дастсѧ тебѣ, или что
приложитсѧ тебѣ къ ѧзыкꙋ
д льстивꙋ; Стрѣлы сильнагѡ изѡщрены,
е со оуглми пꙋстынными. Оувы мнѣ,
ꙗкѡ пришелствїе мое продолжисѧ,
ѕ вселихсѧ съ селенїи Кидарскими: Многѡ
пришелствова дꙋша моѧ. съ ненави-
з дѧщими мира бѣхъ миренъ: Егда
глаголахъ имъ, борахꙋ мѧ тꙋне.

Пѣснь степеней, ρк.

с а Возведохъ очи мои въ горы,
ѿнюдꙋже прїидетъ помощь моѧ.
в *Помощь моѧ ѿ Гдⷭа, сотвор-
г шагѡ нбⷭо и землю. Не даждь
во смѧтенїе ноги твоеѧ, ниже
д воздремлетъ хранѧй тѧ: Се
не воздремлетъ, ниже оуснетъ
е хранѧй Ї҆илѧ. Гдⷭь сохранитъ тѧ,
Гдⷭь покровъ твой на рꙋкꙋ деснꙋю
ѕ твою; Во дни слнⷰе не ѡжжетъ
з тебе, ниже лꙋна нощїю. Гдⷭь со
хранитъ тѧ ѿ всѧкагѡ ѕла, сохра-
и нитъ дꙋшꙋ твою Гдⷭь: Гдⷭь со-
хранитъ вхожденїе твое и исхожденїе
твое, ѿ нынѣ и до вѣка.

Пѣснь степеней, ρка.

с а Возвеселихсѧ ѡ рекшихъ мнѣ: въ
в домъ Гдⷭнь пойдемъ: Стоѧще
бахꙋ ноги наша во дворѣхъ
г твоихъ Їерꙋсалиме. Їерꙋсалимъ
зиждемый ꙗкѡ градъ, емꙋже
д причастїе егѡ вкꙋпѣ. Тамѡ
бо взыдоша колѣна, колѣна
Гдⷭнѧ, свидѣнїе Ї҆илево, исповѣдатисѧ
е имени Гдⷭню: Ꙗкѡ тамѡ сѣдоша
престоли на сꙋдъ, престоли въ домꙋ
ѕ Двдове. Вопросите же ꙗже ѡ
мирѣ Їерꙋсалима: и ѡбилїе любѧщымъ
з тѧ: Бꙋди же миръ въ силѣ
твоей, и ѡбилїе въ столпостѣнахъ
и твоихъ. Ради братїй моихъ

и ближнихъ моихъ глаголахъ оубѡ миръ
ѡ тебѣ: Домꙋ ради Гдⷭа Бга θ
нашегѡ взыскахъ благаѧ тебѣ.

Пѣснь степеней, ρкв.

Къ тебѣ возведохъ очи мои, с а
живꙋщемꙋ на нбⷭси. *Се ꙗкѡ в
очи рабъ въ рꙋкꙋ господїй
своихъ, ꙗкѡ очи рабынѧ в рꙋкꙋ
госпожи своеѧ: такѡ очи наши
ко Гдⷭꙋ Бгꙋ нашемꙋ, дондеже
оущедритъ ны. Помилꙋй насъ г
Гдⷭи, помилꙋй насъ, ꙗкѡ по-
многꙋ исполнихомсѧ оуничиженїѧ:
Наипаче наполнисѧ дꙋша наша, по- д
ношенїѧ гобзꙋющихъ, и оуничиженїѧ
гордыхъ.

Пѣснь степеней, ρкг.

Ꙗкѡ аще не Гдⷭь бы былъ въ с а
насъ, да речетъ оубѡ Ї҆иль:
Ꙗкѡ аще не Гдⷭь бы былъ въ в
насъ, внегда востати чл҃кѡмъ
на ны, оубо живыхъ пожерли
быша насъ, внегда прогнѣ- г
ватисѧ ꙗрости ихъ на ны:
оубо вода потопила бы насъ,
*Потокъ прейде дꙋша наша: д
Оубо прейде дꙋша наша водꙋ непос- е
тоѧннꙋю. Благословенъ Гдⷭь, иже ѕ
не даде насъ въ ловитвꙋ зꙋбѡмъ ихъ.
Дꙋша наша ꙗкѡ птица избависѧ з
ѿ сѣти ловѧщихъ: сѣть сокрꙋшисѧ,
и мы избавлени быхомъ. Помощь и
наша во имѧ Гдⷭа, сотворшагѡ нбⷭо
и землю.

Пѣснь степеней, ρкд.

Надѣющїйсѧ на Гдⷭа, ꙗкѡ гора с а
Сїѡнъ: не подвижитсѧ въ вѣкъ
живый во Їерꙋсалимѣ. Горы в
окрестъ егѡ: и Гдⷭь окрестъ
людей своихъ, ѿ нынѣ и до
вѣка. Ꙗкѡ не ѡставитъ Гдⷭь г
жезла грѣшныхъ, на жребїй
праведныхъ, ꙗкѡ да не прострꙋтъ
праведнїи въ беззаконїѧ рꙋкъ своихъ.
Оублажи Гдⷭи блгїѧ, и правыѧ срⷣцемъ. д
Оуклонѧющыѧсѧ же въ развращенїѧ е
ѿведетъ Гдⷭь съ дѣлающими безза-
конїе: миръ на Ї҆илѧ.

Пѣснь степеней, ρке.

Внегда возвратити Гдⷭꙋ плѣнъ с а
Сїѡнь, быхомъ ꙗкѡ оутѣшени.
Тогда исполнишасѧ радости оуста в
наша, и ѧзыкъ нашъ веселїѧ:
тогда рекꙋтъ во ѧзыцѣхъ:
возвеличилъ есть Гдⷭь сотворити съ
ними. Возвеличилъ есть Гдⷭь сотво- г
рити съ нами: быхомъ веселѧщесѧ.
Возврати Гдⷭи плѣненїе наше: ꙗкѡ д
потоки югомъ. Сѣющїи слезами, е

радостію пожнутъ : Ходяшій хождаху и плакахуся , метающе сѣмена своя : грядуще же пріидутъ радостію , взимающе рукояти своя .

Пѣснь степеней , ркѕ .

Аще не Гдь созиждетъ домъ , всуе трудишася зиждущіи : аще не Гдь сохранитъ градъ , всуе бдѣ стерегій . Всуе вамъ есть утреневати , востанете по сѣдѣніи садящіи хлѣбы болѣзни : егда дастъ возлюбленнымъ своимъ сонъ : Се достоаніе Гднѣ сынове , мзда плода чревнаго . Якоже стрѣлы въ рукѣ силнаго , такоже сынове отрасленыхъ . Блаженъ иже исполнитъ желаніе свое отъ нихъ : не постыдятся , егда глютъ врагомъ своимъ во вратѣхъ .

Пѣснь степеней , ркѕ .

Блаженъ всякъ боящійся Гда , ходящій въ путехъ его : Труды плодовъ твоихъ снѣси , блаженъ еси , и добро тебѣ будетъ . Жена твоя якоже лоза плодовита въ странѣхъ дому твоего : Сынове твои якоже новосажденіа маслинныа окрестъ трапезы твоея . Се такоже благословится чякъ болыйся Гда . Благословитъ тя Гдь отъ Сіона , и оузриши блага Іерлима вса дни живота твоего , и оузриши сыны сыновъ твоихъ : миръ на Іиля .

Пѣснь степеней , ркѳ .

Многожицею брашася со мною отъ юности моея , да речетъ оубо Іиль : Многожицею брашася со мною отъ юности моея , ибо не премогоша ма . На хребтѣ моемъ дѣлаша грѣшницы : продолжиша беззаконіе свое . Гдь правъ сѣчетъ выа грѣшниковъ . Да постыдятся и возвратятся вспять вси ненавидящіи Сіона : Да будутъ якоже трава на здѣхъ , яже прежде восторженіа изсше : Ежже не исполни рукы своея жняй , и нѣдра своего рукояти собираяй : И не рѣша мимоходящіи : благословеніе Гдне на вы , благословихомъ вы во има Гдне .

Пѣснь степеней , рко .

Изъ глубины возвахъ къ тебѣ Гди . Гди оуслыши гласъ мой , Да будутъ оуши твои внемлюще гласу моленія моего . Аще беззаконіа назриши Гди , Гди кто постоитъ ; якоже оу тебе очищеніе есть : Имене ради твоего потерпѣхъ тя Гди , потерпѣ душа моа въ словѣ твое : оупова душа моа на Гда , Отъ стражи оутреннія до ночи , отъ стражи оутреннія да оуповаетъ Іиль на Гда : Якоже оу Гда милость , и многое оу него избавленіе : и тои избавитъ Іиля отъ врѣхъ беззаконій его .

Пѣснь степеней , ркѳ .

Гди не вознесеся сердце мое , ниже вознесостѣся очи мои : ниже ходихъ въ великихъ , ниже въ дивныхъ паче мене . Аще не смиреномудрствовахъ , но вознесохъ душу мою , якоже отъ доеное на матерь свою , такоже воздаси на душу мою . Да оуповаетъ Іиль на Гда , отъ нынѣ и до вѣка .

Пѣснь степеней , рлѳ .

Помяни Гди Дѣда , и всю кротость его : якоже клатся Гдеви , обѣщася Богу Іаковлю : Аще внидъ в селеніе дому моего , или взыду на одръ постели моея , Аще дамъ сонъ очима моима , и вѣждома моима дремліе , и покои скроніама моима , Дондеже обрящу мѣсто Гдеви , селеніе Богу Іаковлю . Се слышахомъ а во Ефратѣ , обретохомъ а в полѣхъ дубравы : Внидемъ въ селеніа его , поклонимся на мѣсто , идѣже стоятъ ноузѣ его : Воскресни Гди в покои твои , ты и кивотъ стыни твоея . Священници твои облекутся правдою , и преподніи твои возрадуются . Дѣда ради раба твоего , не отвратиши лице помазанника твоего . Клатся Гдь Дѣду истиною , и не отвержется ея : отъ плода чрева твоего посажду на престолѣ твоемъ . Аще сохранятъ сынове твои завѣтъ мои , и свидѣнія моа сіа , имже научу а , и сынове ихъ до вѣка сядутъ на престолѣ твоемъ . Якоже изсра Гдь Сіона , изволи и въ жилище себѣ : Сей покои мои во вѣкъ вѣка , здѣ вселюся , якоже изволихъ и . Ловитвы его благословляя благословлю , нищыа его насыщу хлѣбы : Священники его облеку во спасеніе , и преподніи его радостію возрадуются . Тамо возращу рогъ Дѣдовъ , оуготовахъ свѣтильникъ помазанному моему : Враги его облеку студомъ , на немже процвѣтетъ стына моа .

Пѣснь степеней, рлв.

а Се что добро, или что красно,
но еже жити братїи вкупѣ,
в Якѡ мѵро на главѣ, сходящее
на браду, браду Аарѡню, схо-
дящее на ѡметы одежды егѡ:
г Якѡ роса Аермѡнская сходящая на
горы Сїѡнскїя. якѡ тамѡ заповѣда
Гдь благословенїе и животъ до вѣка.

Пѣснь степеней, рлг.

а Се нынѣ благословите Гда вси раби
Гдни, стоящїи въ храмѣ Гдни,
во дворѣхъ дому Бга нашегѡ:
в *Въ нощехъ воздѣжите руки ваша
во стая, и благословите Гда.
г Благословитъ тя Гдь ѿ Сїѡна,
сотворивый нбо и землю.

Аллилуїа, рлд.

а Хвалите имя Гдне, хвалите раби
в Гда, Стоящїи во храмѣ
Гдни, во дворѣхъ дому Бга
г нашегѡ. Хвалите Гда, якѡ
благъ Гдь: пойте имени егѡ,
д якѡ добро: Якѡ Іакѡва
избра себѣ Гдь, Іиля въ до-
е стоянїе себѣ. Якѡ азъ познахъ,
якѡ велїй Гдь, и Гдь нашъ над
ѕ всѣми бѡги: Вся елика восхотѣ
Гдь, сотвори на нбси и на земли,
въ моряхъ и во всѣхъ безднахъ.
з *Возводя облаки ѿ послѣднихъ земли,
молнїи въ дождь сотвори: изводяй
и вѣтры ѿ сокровищъ своихъ. *Иже
порази первенцы Египетскїя, ѿ члвѣка
ѳ до скота: Посла знаменїя и чудеса
посредѣ тебе Египте, на фараѡна
і и на вся рабы егѡ. *Иже порази
языки многи, и изби цари крѣпки:
аі Сиѡна царя Аморрейска, и Ѡга царя
Васанска, и вся царствїя Ханаанска:
ві И даде землю ихъ достоянїе, дос-
гі тоянїе Іилю людемъ своимъ. Гдни
имя твое въ вѣкъ, и память твоя
дї въ родъ и родъ: Якѡ судити
имать Гдь людемъ своимъ, и ѡ
еі рабѣхъ своихъ умолится. *Идоли
языкъ сребро, и злато, дѣла рукъ
ѕі человѣческихъ: *Уста имутъ, и
не возглаголютъ: Очи имутъ, и не
зі узрятъ: Уши имутъ, и не
услышатъ: ниже бо есть духъ во
иі устѣхъ ихъ: Подобни имъ да
будутъ творящїи я, и вси надѣю-
ѳі щїися на ня. Доме Іилевъ благо-
словите Гда: доме Аарѡнь благо-
словите Гда: доме Левиинъ благо-
к словите Гда: Боящїися Гда
ка благословите Гда. Блгвенъ Гдь ѿ
Сїѡна, живый во Іерлимѣ.

*Ѱа рлд, ст а.
*Іерем. і, ст гі.
*в Мѡѵ. вї, ст кѳ.
Ѱа оз, ст на.
и Ѱа рд, ст лѕ.
*д Мѡѵ. ка, ст ка, и прѡ:
*Інсꙋ на. вї, ст з.
*Ѱа рєі, ст ві.
*Премдр. ѳі, ст гі.

Аллилуїа, рле.

Исповѣдайтеся Гдеви, якѡ благъ: а
якѡ въ вѣкъ милость егѡ.
Исповѣдайтеся Бгу богѡвъ: якѡ в
въ вѣкъ милость егѡ. Исповѣ- г
дайтеся Гдеви господей: якѡ
въ вѣкъ милость егѡ. Сотворшему д
чудеса велїя единому: якѡ въ
вѣкъ милость егѡ. *Сотворшему е
нбса разумомъ: якѡ въ вѣкъ милость
егѡ. Утвердившему землю на ѕ
водахъ: якѡ въ вѣкъ милость егѡ:
*Сотворшему свѣтила велїя единому: з
якѡ въ вѣкъ милость егѡ: Солнце и
во область дне: якѡ въ вѣкъ милость
егѡ: Луну и звѣзды во область ѳ
нощи: якѡ въ вѣкъ милость егѡ.
*Поразившему Египта съ первенцы егѡ: і
якѡ въ вѣкъ милость егѡ: *И изведшему аі
Іиля ѿ среды ихъ: якѡ въ
вѣкъ милость егѡ: Рукою крѣпкою ві
и мышцею высокою: якѡ въ вѣкъ
милость егѡ: Раздѣлшему чермное гі
море въ раздѣлєнїя: якѡ въ вѣкъ
милость егѡ: И проведшему Іиля дї
посредѣ егѡ: якѡ въ вѣкъ милость
егѡ: *И истрясшему фараѡна и еі
силу егѡ въ море чермное: якѡ
въ вѣкъ милость егѡ. Проведшему ѕі
люди своя в пустыни: якѡ в вѣкъ
милость егѡ. Поразившему цари зі
велїя: якѡ въ вѣкъ милость егѡ:
И убившему цари крѣпкїя: якѡ въ иі
вѣкъ милость егѡ: *Сиѡна царя ѳі
Аморрейска: якѡ в вѣкъ милость егѡ:
*И Ѡга царя Васанска: якѡ въ к
вѣкъ милость егѡ: И давшему землю ка
ихъ достоянїе: якѡ въ вѣкъ милость
егѡ: Достоянїе Іилю рабу своему: кв
якѡ въ вѣкъ милость егѡ: Якѡ кг
во смиренїи нашемъ помяну ны Гдь:
якѡ въ вѣкъ милость егѡ: И изба- кд
вилъ ны есть ѿ врагѡвъ нашихъ:
якѡ въ вѣкъ милость егѡ. Даяй ке
пищу всякой плоти: якѡ въ вѣкъ
милость егѡ: Исповѣдайтеся Бгу кѕ
нбному: якѡ въ вѣкъ милость егѡ.

Двдъ Іеремїемъ, рлѕ.

На рѣкахъ Вавѵлѡнскихъ, тамѡ а
сѣдохомъ и плакахомъ, внегда
помянути намъ Сїѡна: На в
вербїихъ посредѣ егѡ ѡбѣ-
сихомъ органы наша. Якѡ г
тамѡ вопросиша ны плѣншїи
насъ ѡ словесѣхъ пѣсней,
и ведшїи насъ ѿ пѣнїи: вос-
пойте намъ ѿ пѣсней Сїѡне-
скихъ: Какѡ воспоемъ пѣснь Гдню д
на земли чуждей, Аще забуду е

тебѣ і҆ерⷭ҇лиме, забвена бꙋди десница
ѕ҃ моѧ: Прилпни ѧзыкъ мой гортани
моемꙋ, аще не помѧнꙋ тебе, аще
не предложꙋ і҆ерⷭ҇лима ꙗкѡ въ началѣ
з҃ веселїа моегѡ. Помѧни Гд҇и сыны
Едѡмскїѧ въ день і҆ерⷭ҇лимль, глю-
щыѧ: истощайте, истощайте, до
и҃ ѡснованїй егѡ. Дщи Вавѵлѡнѧ
ѡкаѧннаѧ, блаженъ иже воздастъ
тебѣ воздаѧнїе твое, еже воздала
ѳ҃ еси намъ: Блаженъ иже иметъ и
разбїетъ младенцы твоѧ ѡ камень.

Ψаломъ Дв҃дꙋ, Аггеа и Захарїи.
рл҃з.

а҃ Исповѣмсѧ тебѣ Гд҇и всѣмъ срⷣцемъ
моимъ, и пред Аггелы воспою
тебѣ, ꙗкѡ ѹслышалъ еси всѧ
в҃ глаголы ѹстъ моихъ: Поклонюсѧ
ко храмꙋ стомꙋ твоемꙋ, и испо-
вѣмсѧ имени твоемꙋ ѡ млти
твоей и истинѣ твоей: ꙗкѡ
возвеличилъ еси над всѣмъ имѧ твое
г҃ стое. Вонь же аще день призовꙋ
тѧ, скорѡ ѹслыши мѧ: ѹмножиши
мѧ въ дꙋши моей силою твоею.
д҃ Да исповѣдаютсѧ тебѣ Гд҇и вси царїе
земстїи, ꙗкѡ ѹслышаша всѧ глаголы
е҃ ѹстъ твоихъ: И да воспоютъ въ
пꙋтехъ Гд҇нихъ, ꙗкѡ велїа слава
ѕ҃ Гд҇на: Ꙗкѡ высокъ Гдь, и смѣ-
ренныѧ призираетъ, и высѡкаѧ из-
з҃ далеча вѣсть. Аще пойдꙋ посредѣ
скорби, живиши мѧ: на гнѣвъ врагъ
моихъ простерлъ еси рꙋкꙋ твою,
и҃ и спасе мѧ десница твоѧ. Гдь воз-
дастъ за мѧ: Гд҇и млть твоѧ во
вѣкъ: дѣлъ рꙋкꙋ твоею не презри.

Въ конецъ Дв҃дꙋ. Ψаломъ Захарїинъ въ
разсѣѧнїи. рл҃и.

а҃ Гд҇и искꙋсилъ мѧ еси, и по-
зналъ мѧ еси: ты позналъ
еси сѣданїе мое и востанїе
в҃ мое. Ты разꙋмѣлъ еси
помышленїѧ моѧ издалеча:
г҃ Стезю мою и ѹже мое
ты еси изслѣдовалъ, и всѧ
пꙋти моѧ провидѣлъ еси.
д҃ Ꙗкѡ нѣсть льсти въ ѧзыцѣ
моемъ, се Гд҇и ты позналъ еси
е҃ всѧ последнѧѧ и древнѧѧ: ты со-
здалъ еси мѧ, и положилъ еси на
ѕ҃ мнѣ рꙋкꙋ твою. Ѹдивисѧ разꙋмъ
твой ѿ мене: ѹтвердисѧ, не воз-
з҃ могꙋ къ немꙋ. Камѡ пойдꙋ ѿ
Дха твоегѡ, и ѿ лица твоегѡ камѡ
и҃ бѣжꙋ; Аще взыдꙋ на нбо, ты
тамѡ еси: аще снидꙋ во адъ,
ѳ҃ тамѡ еси: Аще возмꙋ крилѣ
мои ранѡ, и вселюсѧ въ последнихъ
морѧ. И тамѡ бо рꙋка твоѧ на- ї҃
ставитъ мѧ, и ѹдержитъ мѧ десница
твоѧ: И рѣхъ: еда тма попе- аі҃
ретъ мѧ: и нощь просвѣщенїе въ
сладости моей. Ꙗкѡ тма не по- вї҃
мрачитсѧ ѿ тебе, и нощь ꙗкѡ день
просвѣтитсѧ: ꙗкѡ тма еѧ, такѡ
и свѣтъ еѧ. Ꙗкѡ ты создалъ гї҃
еси ѹтробы моѧ: воспрїѧлъ мѧ
еси из чрева матере моеѧ: Испо- дї҃
вѣмсѧ тебѣ, ꙗкѡ страшнѡ ѹдивилсѧ
еси: чꙋдна дѣла твоѧ, и дꙋша
моѧ знаетъ ѕѣлѡ. Не ѹтаисѧ еї҃
кость моѧ ѿ тебе, юже сотворилъ
еси въ тайнѣ, и составъ мой въ
преисподнихъ земли: Несодѣланное ѕї҃
мое видѣсте очи твои, и в книзѣ
твоей вси напишꙋтсѧ: во днехъ со-
зиждꙋтсѧ, и никтоже въ нихъ.
Мнѣ же ѕѣлѡ честни быша дрꙋзи зї҃
твои Бже, ѕѣлѡ ѹтвердишасѧ вла-
дычествїѧ ихъ: Изочтꙋ ихъ, и иї҃
паче песка ѹмножатсѧ: востахъ,
и еще есмь с тобою. Аще избїеши ѳї҃
грѣшники Бже: мꙋжїе кровей ѹкло-
нитесѧ ѿ мене. Ꙗкѡ ревниви есте к҃
въ помышленїихъ, прїимꙋтъ въ сꙋетꙋ
грады твоѧ. Не ненавидѧщыѧ ли тѧ ка҃
Гд҇и возненавидѣхъ, и ѡ вразѣхъ
твоихъ исчезахъ: Совершенною не- кв҃
навистїю возненавидѣхъ ѧ: во враги
быша ми. Искꙋси мѧ Бже, и кг҃
ѹвѣждь срⷣце мое: истѧжи мѧ,
и разꙋмѣй стези моѧ: И виждь, кд҃
аще пꙋть беззаконїѧ во мнѣ, и на-
стави мѧ на пꙋть вѣченъ.

Въ конецъ. Ψаломъ Дв҃дꙋ, рл҃ѳ.

Изми мѧ Гд҇и ѿ человѣка лꙋкава, а҃
ѿ мꙋжа неправедна избави мѧ:
Иже помыслиша неправдꙋ в срⷣцѣ, в҃
весь день ѡполчахꙋ брани: Изѡ- г҃
стриша ѧзыкъ свой ꙗкѡ змїинъ:
ꙗдъ аспїдовъ под ѹстнами ихъ.
Сохрани мѧ Гд҇и из рꙋки грѣшничи, д҃
ѿ человѣкъ неправедныхъ изми мѧ:
иже помыслиша запѧти стѡпы моѧ.
Скрыша гордїи сѣть мнѣ, и ѹжы е҃
препѧша сѣть ногама моима: При ѕ҃
стези соблазны положиша ми. Рѣхъ з҃
Гд҇еви: Бгъ мой еси ты: внꙋши
Гд҇и гласъ моленїѧ моегѡ. Гд҇и и҃
Гд҇и сило спасенїѧ моегѡ, ѡсѣ-
нилъ еси над главою моею въ день
брани: Не предаждь мене Гд҇и ѿ ѳ҃
желанїѧ моегѡ грѣшникꙋ: помыслиша
на мѧ, не ѡстави мене, да не когда
вознесꙋтсѧ. Глава ѡкрꙋженїѧ ихъ: ї҃
трꙋдъ ѹстенъ ихъ покрыетъ ѧ.
Падꙋтъ на нихъ ѹглїѧ огненнаѧ. аі҃

низложиши а въ страстехъ : и не по-
ві стоатъ : Мужъ азыченъ не исправ-
вится на земли : мужа неправедна
гі ѕлаа оуловатъ во истлѣніе. Познахъ,
ıакѡ сотворитъ Гдь судъ нищымъ,
ді и местъ оубѡгимъ. Ѡбаче праведніи
исповѣдатса имени твоему, и все-
латса правіи съ лицемъ твоимъ.

Ѱаломъ Ддву. рм.

кє а Гди воззвахъ к тебѣ, оуслыши
ма : вонми гласу моленіа
моегѡ, внегда воззвати ми
в къ тебѣ. Да исправитса
млтва моа ıакѡ кадило пред
тобою, воздѣаніе руку моею,
г жертва вечернаа. Положи
Гди храненіе оустѡмъ моимъ,
и дверь ѡгражденія ѡ оустнахъ
д моихъ. Не оуклони срце
мое въ словеса лукавствіа, непщевати
вины ѡ грѣсѣхъ съ человѣки дѣлаю-
щими беззаконіе : и не сочтуса со
є избранными ихъ. Накажетъ ма
праведникъ мастію и ѡбличитъ ма,
елей же грѣшнагѡ да не намаститъ
главы моеа : ıакѡ еще и млтва
ѕ моа во благоволеніихъ ихъ. Пожерты
быша при камени судіи ихъ : оуслы-
шатса глы мои, ıакѡ возмогоша. (оусладишаса)
з Ӏакѡ толща земли просѣдеса на
земли, расточишаса кѡсти ихъ при
и адѣ. Ӏакѡ къ тебѣ Гди Гди
очи мои : на та оуповахъ, не ѿими
ѳ душу мою : Сохрани ма ѿ сѣти,
юже составиша ми, и ѿ соблазнъ дѣлаю-
і щихъ беззаконіе. Падутъ во мрежу
свою грѣшницы : единъ есмь азъ,
дондеже прейду.

кє а Разума Ддву, внегда быти ему въ
вертепѣ молащимуса. рма.

в Гласомъ моимъ ко Гду воззвахъ,
гласомъ моимъ ко Гду помо-
г лихса. Пролію пред нимъ мо-
леніе мое : печаль мою пред
д нимъ возвѣщу, Внегда исче-
зати ѿ мене духу моему. и
ты позналъ еси стези моа :
на пути семъ, по немуже хождахъ,
є скрыша сѣть мнѣ. Смотрахъ
ѡдесную и возглядахъ, и не бѣ знаай
мене : погибе бѣгство ѿ мене, и
ѕ нѣсть взыскаай душу мою : Во-
звахъ къ тебѣ Гди, рѣхъ : ты
еси оупованіе мое, часть моа еси
з на земли живыхъ. Вонми моленію
моему, ıакѡ смирихса ѕѣлѡ : избави
ма ѿ гонащихъ ма, ıакѡ оукрѣпи-
и шаса паче мене. Изведи из тем-
ницы душу мою, исповѣдатиса имени

твоему : мене ждутъ праведницы,
дондеже воздаси мнѣ.

Ѱаломъ Ддву, егда гонаше его Авессаломъ
сынъ егѡ. рмв.

Гди оуслыши млтву мою, внуши кє а
моленіе мое во истинѣ твоей,
оуслыши ма въ правдѣ твоей :
И не вниди въ судъ съ рабомъ в
твоимъ, ıакѡ не ѡправдитса
пред тобою всакъ живый. Ӏакѡ г
погна врагъ душу мою : смирилъ
есть въ землю животъ мой : по-
садилъ ма есть въ темныхъ, ıакѡ
мертвыа вѣка : И оуны во мнѣ д
духъ мой, во мнѣ сматеса срце
мое : Помануxъ дни древніа, по- є
учихса во всѣхъ дѣлехъ твоихъ,
въ твореніихъ руку твоею поучахса.
Воздѣхъ къ тебѣ руцѣ мои : душа ѕ
моа ıакѡ земла безводнаа тебѣ.
Скорѡ оуслыши ма Гди, исчезе з
духъ мой : не ѿврати лица твоегѡ
ѿ мене, и оуподоблюса низходащымъ
въ ровъ. Слышану сотвори мнѣ и
заутра млть твою, ıакѡ на та
оуповахъ : скажи мнѣ Гди путь,
воньже пойду, ıакѡ къ тебѣ взахъ
душу мою. Изми ма ѿ врагъ ѳ
моихъ Гди, къ тебѣ прибѣгохъ.
Научи ма творити волю твою, ıакѡ і
ты еси Бгъ мой. Дхъ твой блгій
наставитъ ма на землю праву. Имене аі
твоегѡ ради Гди живиши ма прав-
дою твоею : изведеши ѿ печали душу
мою : И мастію твоею потребиши ві
враги моа, и погубиши всa стужаю-
щыа души моей : ıакѡ азъ рабъ
твой есмь.

Ѱаломъ Ддву къ Голіаду. рмг.

Благословенъ Гдь Бгъ мой, на- кє а
учаай руцѣ мои на ѡполченіе,
персты моа на брань : Млть в
моа и прибѣжище мое, заступ-
никъ мой и избавитель мой,
защититель мой, и на него оупо-
вахъ : повинуаай люди моа под ма.
Гди что есть члкъ, ıакѡ позналса г
еси ему, или снъ чачь, ıакѡ
вмѣнаеши его : Члкъ суетѣ оупо- д
добиса : дніе егѡ ıакѡ сѣнь пре-
ходатъ. Гди преклони нбса, и є
сниди : коснисa горамъ, и возды-
матса : Блесни молнію, и разженеши ѕ
а : посли стрѣлы твоа, и смятеши
а. Посли руку твою съ высоты : з
изми ма и избави ма ѿ водъ мно-
гихъ, из руки сынѡвъ чуждихъ :
ихже оуста глаголаша суету, и и
десница ихъ десница неправды.

Бже пѣснь новꙋ воспою тебѣ, во ѱалтирь десятострꙋнномъ пою тебѣ: Дающемꙋ спасенїе царемъ, избавлающемꙋ Дꙋда раба своегѡ ѿ меча лꙋта. Избави мѧ и изми мѧ ѿ рꙋкъ сынѡвъ чꙋждихъ, ихже ꙋста глагола сꙋетꙋ, и десница ихъ десница непрaвды: Ихже сынове ихъ якѡ новонасажденїа водрꙋжена въ ю҃ности своей, дщери ихъ ꙋкрашены, превращены якѡ подобїе храма: Хранилища ихъ испълнена, ѡбращающаѧ ѿ сегѡ въ сїе: Овцы ихъ многоплодны, множащыѧся во исходищихъ своихъ, волове ихъ толсти: Нѣсть паденїа ѡплотꙋ, ниже прохода, ниже вопля въ стогнѣхъ ихъ. Ꙋблажиша людїе, имже сїа сꙋть: блаженни людїе, имже Гдь Бг ихъ.

Хвала Дави, ѱм҃а.

Сославлю тѧ Бже мой царю мой, и благословлю имѧ твое въ вѣкъ и въ вѣкъ вѣка: На всякъ день благословлю тѧ, и восхвалю имѧ твое въ вѣкъ и въ вѣкъ вѣка. Великъ Гдь и хвалимъ зѣло, и величїю егѡ нѣсть конца. Родъ и родъ восхвалитъ дѣла твоа, и силꙋ твою возвѣстятъ: Великолѣпїе славы стыни твоеа возглаголютъ, и чꙋдеса твоа повѣдятъ: И силꙋ страшныхъ твоихъ рекꙋтъ, и величїе твое повѣдятъ: Памать множества благости твоеа ѡзрѧгнꙋтъ, и правдою твоею возрадꙋются. Щедръ и милостивъ Гдь, долготерпѣливъ и многомилтивъ: Бгъ Гдь всѣческимъ, и щедроты егѡ на всѣхъ дѣлехъ егѡ. Да исповѣдатса тебѣ Гди вся дѣла твоа, и прпбни твои да благословятъ тѧ: Славꙋ цртва твоегѡ рекꙋтъ, и силꙋ твою возглаголютъ: Сказати сыновꙋмъ человѣческимъ силꙋ твою, и славꙋ великолѣпїа цртва твоегѡ. Цртво твое цртво всѣхъ вѣкꙋвъ, и владычество твое во всякомъ родѣ и родѣ. Вѣренъ Гдь во всѣхъ словесѣхъ своихъ, и прпбенъ во всѣхъ дѣлехъ своихъ: Ꙋтверждаетъ Гдь вся низпадающыѧ, и возставляетъ вся низверженныѧ. Очи всѣхъ на тѧ ѹповаютъ, и ты даеши имъ пищꙋ во благовременїи: Ѿверзаеши ты рꙋкꙋ твою, и исполняеши всякое животно благоволенїа. Правъ Гдь во всѣхъ пꙋтехъ своихъ, и прпбенъ во всѣхъ дѣлехъ своихъ. Близъ Гдь всѣмъ призывающымъ егѡ, всѣмъ призывающымъ егѡ во истинѣ: Волю боѧщихсѧ егѡ сотворитъ, и молитвꙋ ихъ ꙋслꙋшитъ, и спасетъ а. Хранитъ Гдь вся любящыѧ егѡ: и вся грѣшники потребитъ. Хвалꙋ Гдню возглаголетъ ꙋста моа: и да благословитъ всѧка плоть имѧ стое егѡ въ вѣкъ и въ вѣкъ вѣка.

Аллилꙋиа, Аггея и Захарїи, ρм҃е.

Хвали дꙋше моа Гда: Восхвалю Гда въ животѣ моемъ, пою Бгꙋ моемꙋ дондеже ѥсмь. Не надѣйтеса на кнази, на сыны человѣческіа, въ нихже нѣсть спасенїа: Изыдетъ дꙋхъ егѡ, и возвратитса въ землю свою: въ тои день погибнꙋтъ вся помышленїа егѡ. Блаженъ, емꙋже Бгъ Іаковль помощникъ егѡ, ѹпованїе егѡ на Гда Бга своего: Сотворшаго нбо и землю, море, и вся, ѩже въ нихъ: хранящаго истинꙋ въ вѣкъ: Творящаго сꙋдъ ѡбидимымъ: дающаго пищꙋ алꙋющымъ. Гдь ръшитъ ѡковання: Гдь ѹмꙋдрѧетъ слѣпцы: Гдь возводитъ низверженныа: Гдь любитъ праведники: Гдь хранитъ пришлецы, сира и вдовꙋ пріиметъ: и пꙋть грѣшныхъ погꙋбитъ. Воцаритъ Гдь во вѣкъ, Бгъ твои Сїѡне в родъ и родъ.

Аллилꙋиа, ρм҃з.

Хвалите Гда, якѡ благъ ѱалмъ: Бгови нашемꙋ да ꙋслаждитса хвалѣнїе. Зиждай Іерлима Гдь: розсѣянїа Ізлева соберетъ. Исцѣлѧй сокрꙋшенныхъ сердцемъ, и ѡбвязꙋй сокрꙋшенїа ихъ. Исчитаѧй множество звѣздъ, и всѣмъ имъ имена нарицаѧй. Великъ Гдь нашъ, и велїа крѣпость егѡ: и разꙋмꙋ егѡ нѣсть числа. Поемлѧй кротѣкїа Гдь: снижаѧй же грѣшники до земли. Начните Гдеви во исповѣданїи, поите Бгови нашемꙋ в гꙋслехъ: Ѡдѣвающемꙋ нбо облаки, ѹготовлающемꙋ земли дождь: прозаставшемꙋ на горахъ траꙋ, и злакъ на слꙋжбꙋ человѣкомъ. Дающемꙋ скотомъ пищꙋ ихъ, и птенцемъ врановымъ призывающымъ егѡ. Не въ силѣ коневѣй восхощетъ, ниже въ лядвеѣхъ мꙋжескихъ благоволитъ: Благоволитъ Гдь въ боящихсѧ егѡ, и во ѹповающихъ на милость егѡ.

Аллилꙋиа, Аггея и Захарїи, ρм҃з.

Похвали Іерлиме Гда, хвали Бга твоего Сїѡне: Якѡ ѹкрѣпи вереи врат твоихъ, благослови сыны твоа въ тебѣ. Полагаѧй предѣлы твоа миръ, и тꙋкомъ пшеничнꙋ насыщаѧй тѧ: Посылаѧй слово своe земли, до скорости

е҃ течетъ сло́во его̀: Даю́щагѡ снѣ́гъ
сво́й ꙗ҆́кѡ во́лнꙋ, мглꙋ̀ ꙗ҆́кѡ пе́пелъ
ѕ҃ посыпа́ющагѡ: Мета́ющагѡ го́лоть сво́й
ꙗ҆́кѡ хлѣ́бы: проти́вꙋ лица̀ мра́за его̀
з҃ кто̀ постои́тъ; По́слетъ сло́во своѐ,
и҆ и҆ста́етъ ѧ҆̀: дхне́тъ дꙋ́хъ его̀, и҆
и҃ потекꙋ́тъ во́ды. Возвѣща́ѧй сло́во
своѐ Іа́кѡвꙋ, ѡ҆правда̑нїѧ и҆ сꙋдьбы̑ своѧ̑
ѳ҃ Ї҆и҃леви: Не сотворѝ та́кѡ всѧ́комꙋ
ꙗ҆зы́кꙋ, и҆ сꙋдьбы̑ своѧ̑ не ꙗ҆вѝ и҆́мъ.

А҆ллилꙋ́їа, А҆гге́а и҆ Заха́рїи, ѱало́мъ рм҃ѱ.

с҃ а҃ Хвали́те Гда̀ съ нб҃съ: хвали́те его̀
в҃ въ вы́шнихъ. Хвали́те его̀ вси̑
А҆́гг҃ли его̀: хвали́те его̀ всѧ̑
г҃ си̑лы его̀. Хвали́те его̀ со́лнце
и҆ лꙋна̀: хвали́те его̀ всѧ̑ ѕвѣ̑зды
д҃ и҆ свѣ́тъ. Хвали́те его̀ нб҃са̀
нб҃съ: и҆ вода̀ ꙗ҆́же превы́ше
е҃ нб҃съ. Да восхва́лѧтъ и҆́мѧ гдн҃е:
ꙗ҆́кѡ *то́й речѐ, и҆ бы́ша: то́й по-
ѕ҃ велѣ̀, и҆ созда́шасѧ. Поста́ви ѧ҆̀ въ
вѣ́къ, и҆ въ вѣ́къ вѣ́ка: повелѣ́нїе
з҃ положѝ, и҆ не ми́мѡ и҆́детъ. Хвали́те
Гда̀ ѿ земли̑: ѕмі́еве и҆ всѧ̑ бе́здны:
и҃ О҆́гнь, гра́дъ, снѣ́гъ, го́лоть,
дꙋ́хъ бꙋ́ренъ, творѧ̑щаѧ сло́во его̀:
ѳ҃ Го́ры и҆ вси̑ хо́лми, древа̀ плодо-
і҃ носна и҆ вси̑ ке́дри: Ѕвѣ́рїе и҆
вси̑ ското́и, га́ди и҆ пти́цы перна́ты:
аі҃ Ц҃рїе земстїи и҆ вси̑ лю́дїе, кнѧ́зи
ві҃ и҆ вси̑ сꙋдїи̑ зе́мстїи: Ю҆́ноши и҆
гі҃ дѣ́вы, ста́рцы съ ю҆́нотами. Да вос-
хва́лѧтъ и҆́мѧ гдн҃е: ꙗ҆́кѡ вознесесѧ
и҆́мѧ тогѡ̀ є҆ди́нагѡ, и҆сповѣ́данїе его̀
ді҃ на земли̑ и҆ на нб҃си̑. *И҆ вознесе́тъ
ро́гъ люде́й свои́хъ: пѣ́снь всѣ́мъ
прпⷣбнымъ его̀, сынωвѡ́мъ І҆и҃левымъ,
лю́демъ приближа́ющымсѧ є҆мꙋ̀.

А҆ллилꙋ́їа, ѱало́мъ рм҃ѳ.

с҃ а҃ *Вос̾по́йте Гдⷭ҇еви пѣ́снь но́вꙋ:
хвале́нїе его̀ въ црк҃ви преподо́б-
в҃ ныхъ. Да возвесели́тсѧ І҆и҃ль
ѡ҆ сотво́ршемъ его̀, и҆ сы́нове
Сїѡ́ни возра́дꙋютсѧ ѡ҆ цр҃ѣ̀ свое́мъ:
г҃ Да восхва́лѧтъ и҆́мѧ его̀ въ ли́цѣ,
въ тѷмпа́нѣ и҆ ѱалти́ри да пою́тъ
д҃ є҆мꙋ̀. Ꙗ҆́кѡ бл҃говоли́тъ Гдь въ лю́-
дехъ свои́хъ: и҆ вознесе́тъ кро́ткїѧ
е҃ во спасе́нїе. Восхва́лѧтсѧ преподо́бнїи
во сла́вѣ, и҆ возра́дꙋютсѧ на ло́жахъ
ѕ҃ свои́хъ. Возноше́нїѧ Бж҃їѧ въ горта́-
тани и҆́хъ, и҆ мечи̑ ѡ҆боюдꙋ ѻ҆́стры
з҃ въ рꙋка́хъ и҆́хъ: *Сотвори́ти ѿмще́нїе
во ꙗ҆зы́цѣхъ, ѡ҆бличе́нїѧ въ лю́дехъ:
и҃ Свѧза́ти царѝ и҆́хъ пꙋ́ты, и҆ сла́внꙑѧ
и҆́хъ ръ́чными ѡ҆ковы желѣ́зными:
ѳ҃ Сотвори́ти въ ни́хъ сꙋ́дъ напи́санъ:

сла́ва сїѧ̀ бꙋ́детъ всѣ́мъ прпⷣбнымъ его̀.

А҆ллилꙋ́їа, ѱало́мъ рн҃.

Хвали́те Бг҃а во ст҃ы́хъ его̀, с҃ а҃
хвали́те его̀ во ᲂу҆твержде́нїи си́лы
его̀: Хвали́те его̀ на си́лахъ в҃ (въ і҆мѣ́лахъ)
его̀, хвали́те его̀ по мно́жествꙋ
вели́чествїѧ его̀. *Хвали́те его̀ г҃ (*ѱа҃ м҃ѕ.)
во гла́сѣ трꙋ́бнѣмъ, хвали́те его̀
во ѱалти́ри и҆ гꙋ́слехъ: *Хвали́те его̀ д҃ (*ѱа҃ рм҃а.)
въ тѷмпа́нѣ и҆ ли́цѣ, хвали́те его̀
во стрꙋ́нахъ и҆ орга́нѣ: Хвали́те его̀ е҃
въ кѷмва́лѣхъ доброгла́сныхъ, хвали́те
его̀ въ кѷмва́лѣхъ воскли́цанїѧ.
Всѧ́кое дыха́нїе да хва́литъ Гда̀. ѕ҃

Се́й ѱало́мъ ѡ҆со́бь пи́санъ Двⷣовъ, и҆ внѣ̀ числа̀ рн҃ ѱалмѡ́въ, внегда̀ є҆диноборствова́ше на Голїа́да.

Ма́лъ бѣ́хъ въ бра́тїи мое́й, и҆
ю҆́нѣйшїй въ домꙋ̀ ѻ҆ц҃а̀ моегѡ̀:
пасо́хъ о҆́вцы ѻ҆ц҃а̀ моегѡ̀: Рꙋ́цѣ
мои̑ сотвори́стѣ орга́нъ, и҆ пе́р-
сты мои̑ соста́виша ѱалти́рь.
И҆ кто̀ возвѣсти́тъ Гдⷭ҇еви моемꙋ̀;
Са́мъ Гдь, са́мъ ᲂу҆слы́шитъ: Са́мъ
посла̀ А҆́гг҃ла своего̀, и҆ взѧ́тъ мѧ̀
ѿ ѻ҆ве́цъ ѻ҆ц҃а̀ моегѡ̀, и҆ пома́за мѧ̀
є҆ле́емъ пома́занїѧ своегѡ̀. Бра́тїѧ
моѧ̑ до́бри и҆ ве́лицы: и҆ не бл҃говолѝ
въ ни́хъ Гдь. И҆зыдо́хъ въ срѣ́тенїе
и҆ноплеме́нникꙋ, и҆ прокля́тъ мѧ̀ і҆до́лы
свои́ми: А҆́зъ же и҆сторгнꙋ́въ ме́чь
ѿ негѡ̀, ѡ҆безгла́вихъ его̀, и҆ ѿѧ́хъ
поноше́нїе ѿ сынѡ́въ І҆и҃левыхъ.

А҃ пѣ́снь, пѣ́снь Мѡѷсе́ова, ѿ и҆схо́-
да, глава̀ еі҃, с҃ а҃, до с҃ к҃.
В҃ пѣ́снь, пѣ́снь Мѡѷсе́ова, во второ-
зако́нїи, глава̀ лв҃, с҃ а҃, до с҃ мг҃.
Г҃ пѣ́снь, пѣ́снь А҆́нны ма́тере Самꙋи́ла
прⷪ҇рока, а҃ ца́рствъ, глава̀ в҃, с҃ а҃,
до с҃ аі҃.
Д҃ пѣ́снь, мл҃тва Ст҃агѡ прⷪ҇ро́ка А҆вва-
кꙋ́ма, глава̀ г҃, с҃ в҃.
Е҃ пѣ́снь, пѣ́снь ст҃агѡ И҆саі́и прⷪ҇ро́ка,
глава̀ кѕ҃, с҃ ѳ҃, до с҃ ка҃.
Ѕ҃ пѣ́снь, мл҃тва І҆ѡ́ны проро́ка,
глава̀ в҃, с҃ г҃, до с҃ аі҃.
З҃ пѣ́снь, ст҃ы́хъ трїе́хъ ѻ҆трѡ́къ,
въ прⷪ҇ро́цѣ Дані́илѣ, глава̀ г҃,
с҃ кє҃, до с҃ мѕ҃.
И҃ пѣ́снь, пѣ́нїе ст҃ы́хъ трїе́хъ ѻ҆трѡ́къ,
въ прⷪ҇ро́цѣ Дані́илѣ, глава̀ г҃.
Ѳ҃ пѣ́снь, пѣ́снь Прест҃ы́ѧ Бцⷣы, є҆ѵⷢ҇глїа
Лꙋки̑ глава̀ а҃, с҃ мѕ҃, до с҃ не҃.
Г пѣ́снь, пѣ́снь ст҃агѡ прⷪ҇ро́ка Заха́рїи,
ѻ҆ц҃а̀ предте́чева, Лꙋки̑ глава̀ а҃, с҃ зи҃,
до с҃ п҃.

Margin notes (left): * а҆ мю́ѵ а҃, ѕ҃ ѳ҃. и҃ з҃. ѱа҃ рме, і҃е. і҃ер. і҃. с҃ ві. и҃ гла ма, с҃ еі. — *ѱа҃ рла, с҃ гі. — *ѱа҃ лѕ, с҃ г҃. — *в҃ корі҃ ѕ, с҃ а҃.

ІНС ХС

КНИГА ПРИТЧЕЙ СОЛОМѠНИХЪ.

Глава а.

а Притчи Соломѡна сына Двдова, иже цртвова
во Іили, Познати
в премрость и наказание,
и уразумети словеса
г мудрости, Прияти
же извития словесъ, и раз-
решения гаданий, уразумети же
правду истинную, и судъ исправ-
д лати: Да дастъ незлобивымъ
коварство, отрочати же юну чув-
є ство же и смыслъ. Сихъ бо
послушавъ мудрый, премудрее
будетъ, а разумный строителство
ѕ стяжетъ: Уразумеетъ же
притчу и темное слово, рече-
ния же премудрыхъ и гадания.
з *Начало премудрости страхъ Гдньъ,
разумъ же благъ всемъ творя-
щымъ его: блгочестие же въ
Бга начало чювства, прему-
дрость же и наказание нечестивии
и уничижатъ: Слыши сыне на-
казание отца твоегѡ, и не
ѿрини заветѡвъ матере твоея:
ѳ Венецъ бо благодатей приимеши на
твоемъ версе, и гривну злату
і ѡ твоей выи. *Сыне, да
не прелстятъ тебе мужи нечести-
вии, ниже да восхощеши,
аі Аще помолятъ тя, глаголюще:
иди съ нами, приѡбщися крове:
скрыемъ же въ землю мужа пра-
ві ведна неправеднѡ, Пожремъ
же его якоже адъ жива,
и возмемъ памать егѡ ѿ земли,
гі Стяжание егѡ многоценное при-
имемъ, исполнимъ же домы наша
ді корыстей. Жребий же твой по-
ложи съ нами: обще же вла-
галище стяжемъ вси, и мешецъ
единъ да будетъ всемъ намъ.
єі Не иди въ путь съ ними: уклони
же ногу твою ѿ стезь ихъ.
ѕі *Нозе бо ихъ на зло текутъ,
и скори суть излияти кровь:
зі Не без правды бо простираются мрежи
иі пернатымъ. Тии бо убийству
приѡбщающеся, сокровищствуютъ себе
ѕлая: разрушение же мужей за-
кѡнопреступныхъ ѕло. Сии путие ѳі
суть всехъ творящихъ беззакони-
ня: нечестиемъ бо свою душу
ѿемлютъ. Премудрость во исхо- к
дехъ поется, въ стогнахъ же
дерзновение водитъ. На краехъ ка
же стенъ проповедуется, у вратъ
же силныхъ приседитъ, во вратехъ
же града дерзающи глаголетъ:
Елико убѡ время незлобивии дер- кв
жатся правды, не постыдятся:
безумнии же досады суще жела-
телие, нечестивии бывше воз-
ненавидеша чювство, И по- кг
винни быша ѡбличениемъ. Се
предложу вамъ моегѡ дыхания
речение: научу же васъ моему
словеси. *Понеже звахъ, и кд
не послушасте, и простирахъ словеса,
и не внимасте, Но ѿметасте ке
моя советы, и моимъ ѡбличе-
ниемъ не внимасте: Убо и кѕ
азъ вашей погибели посмеюся, по-
радуюся же, егда приидетъ вамъ
пагуба, И егда приидетъ на кз
вы внезапу мятежъ, низвраще-
ние же подобно бури приидетъ,
или егда приидетъ вамъ печаль
и градоразорение. или егда на-
идетъ на вы пагуба. *Будетъ ки
бо егда призовете мя, азъ же
не послушаю васъ: взыщутъ мене
ѕлии, и не ѡбрящутъ. Воз- кѳ
ненавидеша бо премудрость, словесе
же Гдня не прияша: Ниже л
хотеша внимати моимъ сове-
тѡмъ, ругахуся же моимъ ѡбли-
чениемъ. Темже снедятъ сво- ла
ихъ путей плоды, и своегѡ
нечестия насытятся: Ибо, лв
зане ѡбидеша младенцевъ, убие-
ни будутъ, и истязание не-
честивыя погубитъ. Мене же лг
слушаяй, вселится на уповании,
и почиетъ без страха ѿ всякагѡ
ѕла.

Глава в.

а Сыне, аще пріимъ глаголъ
моея заповѣди, скрыеши въ
в себѣ, Послушаетъ премудрости твое ухо, и приложиши срце твое къ разуму: приложиши же и къ
г наказаніе сыну твоему. Аще
бо премудрость призовеши, и
разуму даси гласъ твой, чувство
же взыщеши великимъ гласомъ:
д И аще взыщеши ея яко сребра,
и якоже сокровища испытаеши
є ю: Тогда уразумѣеши страхъ
Гднь, и познаніе Бжіе ѡбрящеши:
ѕ Яко Гдь даетъ премудрость, и ѿ лица его познаніе и разумъ:
з И сокровиществуетъ исправляющымъ спасеніе,
защищаетъ же шествіе ихъ,
и Еже сохранити пути ѡправданій,
и путь благоговѣинствующихъ его
ѳ сохранитъ. Тогда уразумѣеши
правду и судъ, и исправиши вся
і стези благія. Аще бо пріидетъ
премудрость въ твою мысль,
чувство же твоей души добро
аі быти возмнится, Совѣтъ добръ
сохранитъ тя, помышленіе же
ві преподобное соблюдетъ тя: Да
избавитъ тя ѿ пути ѕлагѡ,
и ѿ мужа глаголюща ничтоже вѣрно.
гі Ѻ ѡставившіи пути правыя, еже
ді ходити въ путехъ тмы! Ѻ веселящіися ѿ ѕлыхъ, и радующіися
єі ѡ развращеніи ѕлѣмъ! Ихже
стези строптиви, и крива теченія
ихъ, еже далече тя сотворити
ѕі ѿ пути правагѡ, И чужда ѿ
праведнагѡ разума. Сыне да тя
не постигнетъ совѣтъ ѕлый,
зі Ѡставляющій ученіе юности, и
завѣта бжтвеннагѡ забывшій.
иі Постави бо при смерти домъ свой,
и при адѣ съ земными дѣянія
ѳі своя: Вси ходящіи по нему
не возвратятся, ниже постигнутъ
стезь правыхъ: ни бо достигнутъ
к лѣтъ жизни. Аще бо быша
ходили въ стези благія, ѡбрѣли
убѡ быша стези правы гладки.
благи будутъ жители на земли,
незлобивіи же ѡстанутъ на ней:
ка Яко правіи вселятся на земли,
и преподобніи ѡстанутъ на ней:
кв Путіе нечестивыхъ ѿ земли погибнутъ, пребеззаконніи же изринутся
ѿ нея.

Глава г.

Сыне, моихъ законѡвъ не а
забывай, глаголы же моя
да соблюдаетъ твое срце:
Долготу бо житія, и лѣта в
жизни, и миръ приложатъ
тебѣ. Милостыни и вѣра г
да не ѡскудѣваютъ тебѣ:
ѡбложи же я на твоей выи,
и напиши я на скрижали сердца
твоегѡ: и ѡбрящеши благодать.
И промышляй добрая пред (Гдемъ) д
Бгомъ и члвѣки. Буди упо- є
вая всѣмъ сердцемъ на Бга,
ѿ твоей же премудрости не возносися: Во всѣхъ путехъ ѕ
твоихъ познавай ю, да исправляетъ пути твоя: Не буди з
мудръ ѡ себѣ: бойся же Бга,
и уклоняйся ѿ всякагѡ ѕла:
Тогда исцѣленіе будетъ тѣлу и
твоему, и уврачеваніе костемъ
твоимъ. Чти Гда ѿ праве- ѳ
дныхъ твоихъ трудѡвъ, и начатки давай ему ѿ твоихъ плодѡвъ правды: Да исполнятся і
житницы твоя множествомъ пшеницы, віно же точила твоя да
источаютъ. Сыне, не пре- аі
небрегай наказанія Гдня, ниже
ѡслабѣвай ѿ негѡ ѡбличаемый:
Егоже бо любитъ Гдь, нака- ві
зуетъ, біетъ же всякаго сына,
егоже пріемлетъ. Блаженъ че- гі
ловѣкъ, иже ѡбрѣте премудрость, и смертенъ, иже увѣдѣ
разумъ. Лучше бо сію ку- ді
повати, нежели злата и сребра
сокровища, Честнѣйша же есть єі
каменій многоцѣнныхъ: не сопротивляется ей ничтоже лукаво. благознатна есть всѣмъ приближающымся ей, всяко же честное недостойно ея есть. Долгота бо ѕі
житія и лѣта жизни въ десницѣ
ея, въ шуйцѣ же ея богатство
и слава: ѿ устъ ея исходитъ
правда, законъ же и милость на
языцѣ носитъ. Путіе ея путіе зі
добри, и вся стези ея мирны:
Древо живота есть всѣмъ держащымся иі
ея, и восклоняющымся на ню,
яко на Гда, тверда. Бгъ пре- ѳі
мудростію ѡснова землю, уготова же
небеса разумомъ: Въ чувствѣ его к
бездны разверзошася, облацы же источиша росы. Сыне, да не преминеши, ка
соблюди же мои совѣтъ и мысль:

кв Да жива будетъ душа твоя, и блгть
будетъ на твоей выи: [Будетъ же ис-
цѣленїе плотемъ твоимъ, и оуврачева-
кг нїе костемъ твоимъ:] *Да ходиши
надѣяся въ мирѣ во всѣхъ путехъ
твоихъ, нога же твоя не поткнется.
кд Аще бо сядеши, безбоязненъ будеши,
аще же поспиши, сладостнѡ поспиши:
ке И не оубоишися страха нашедшагѡ, ниже
оустремленїя нечестивыхъ находящагѡ:
кѕ Гдь бо будетъ на всѣхъ путехъ тво-
ихъ, и оутвердитъ ногу твою, да не
кз поползнешися. *Не ѿрецыся блготво-
рити требующему, егда имать рука
ки твоя помогати. Не рцы: ѿшедъ
возвратися, и заутра дамъ, силну
ти сущу блготворити: не вѣси бо что
кѳ породитъ находящїй день. Не со-
плетай на друга твоего ѕла, пришелца
л суща и оуповающа на тя: Не враждуй
на человѣка туне, да не что на тя
ла содѣетъ ѕлое. *Не стяжи ѕлыхъ
мужей поношенїя, ни возревнуй пу-
лв темъ ихъ. Нечистъ бо пред Гдемъ
всякъ законопреступникъ: и съ правед-
лг ными не сочетавается. Клятва Гдня
въ домѣхъ нечестивыхъ: дворы же
лд праведныхъ блгословляются. *Гдь гор-
дымъ противится: смиренны же даетъ
ле блгть. Славу премудрїи наслѣдятъ:
нечестивїи же вознесоша безчестїе.

Глава, д.

а Послушайте дѣти наказанїя отча,
и внемлите разумѣти помышленїе.
в Даръ бо благїй дарую вамъ:
моегѡ закона не ѡставляйте.
г Сынъ бо быхъ и азъ оцу по-
слушливый, и любимый пре лицемъ
д матере: Иже глаша и оучиша
мя: *да оутверждается наше слово въ
твоемъ сердцѣ: храни заповѣди, не
є забывай. Стяжи премрость, стяжи
разумъ: не забуди, ниже презри рече-
нїя моихъ оустъ, ниже оуклонися ѿ
ѕ глаголъ оустъ моихъ. Не ѡстави
ея, и имется тебе: возжелѣй ея,
з и соблюдетъ тя. Начало премрости:
стяжати премрость, и во всемъ стяжа-
и нїи твоемъ стяжи разумъ. Ѡгради
ю, и вознесетъ тя: почти ю, да тя
ѳ ѡбиметъ: *Да дастъ главѣ твоей
вѣнецъ блгтей, вѣнцемъ же сладости
і защититъ тя. *Слыши сыне, и
прїими моя словеса, и оумножатся
лѣта живота твоегѡ, да ти будутъ
аі мнози пути житїя. Путемъ бо пре-
мудрости оучу тя, наставляю же тебе
ві на теченїя правая: Аще бо ходиши,
не запнутся стопы твоя: аще ли
течеши, не оутрудишися. Имися гі
моегѡ наказанїя, не ѡстави: но со-
храни є себѣ въ жизнь твою. *На ді
пути нечестивыхъ не иди, ниже воз-
ревнуй путемъ законопреступныхъ:
На немже аще мѣстѣ вся соберутъ, єі
не иди тамѡ: оуклонися же ѿ нихъ,
и измѣни. Не оуснутъ бо, аще ѕі
ѕла не сотворятъ: ѿимется сонъ
ѿ нихъ, и не спятъ. Тїи бо зі
питаются пищею нечестїя: вїномъ же
законопреступнымъ оупиваются: Путїе иі
же првныхъ подобнѣ свѣту свѣтятся:
предходятъ и просвѣщаютъ, дондеже
исправится день. Путїе же нечести- ѳі
выхъ темни: не вѣдятъ, какѡ пре-
тыкаются. Сыне, моимъ глѡмъ к
внимай, къ моимъ же словесемъ при-
лагай оухо твое: Да не ѡскудѣютъ ка
ти источницы твои, храни я въ срцѣ
твоемъ: *Животъ бо суть всѣмъ кв
ѡбрѣтающымъ я, и всей плоти ихъ
исцѣленїе. Всяцѣмъ храненїемъ блюди кг
твое сердце: ѿ сихъ бо исхѡдища
живота. Ѿими ѿ себе строптива кд
оуста, и ѡбидливы оустнѣ далече ѿ
тебе ѿрини. Очи твои правѡ да ке
зрятъ, и вѣжди твои да помаваютъ
праведная. Права теченїя твори кѕ
твоими ногами, и пути твоя испра-
вляй: Не оуклонися ни на десно, кз
ни на шуе: ѿврати же ногу твою ѿ
пути ѕла. Пути бо десныя вѣсть ки
Гдь, развращени же суть, иже ѡшуюю:
*Той же права сотворитъ теченїя кѳ
твоя, и хожденїя твоя въ мирѣ по-
спѣшитъ.

Глава, є.

Сыне, моей премрости внимай, а
къ моимъ же словесемъ прилагай
оухо твое, Да сохраниши в
мысль блгую: чувство же мо-
ихъ оустенъ заповѣдаетъ тебѣ.
Не внимай ѕлѣй женѣ: медъ г
бо каплетъ ѿ оустенъ жены блу-
дницы, яже на время наслаж-
даетъ твой гортань: Послѣди же д
горчае желчи ѡбрящеши, и изѡщренну
паче меча ѡбоюду остра. Безумїя є
бо нозѣ низводятъ оупотребляющихъ
ю со смертїю во адъ, стопы же ея
не оутверждаются: На пути бо жи- ѕ
вѡтныя не находитъ, заблужденна же
теченїя ея, и не блгоразумна. Нн҃ѣ з
оубо сыне послушай мене, и не
ѿриновенна сотвори моя словеса:
Далече ѿ нея сотвори путь твой, и

и҆ не приближи́сѧ къ две́ремъ домѡ́въ
ѳ҃ е҆ѧ̀: Да не преда́стъ и҆ны́мъ живота̀
твоегѡ̀, и҆ твоегѡ̀ жи́тїѧ неми́лости-
і҃ вымъ: Да не насы́тѧтсѧ и҆́нїи твоеѧ̀
крѣ́пости, твоѝ же трꙋ́ды въ до́мы
а҃і чꙋжды́ѧ вни́дꙋтъ, И҆ раска́ешисѧ на по-
слѣ́докъ твои̑, е҆гда̀ и҆стрꙋ́тсѧ пло́ти
в҃і тѣ́ла твоегѡ̀, и҆ рече́ши: Ка́кѡ во-
ненави́дѣхъ наказа́нїе, и҆ ѿ ѡ҆бличе́нїй
г҃і ꙋ҆клони́сѧ се́рдце моѐ; Не послꙋ́шахъ
гла́са наказꙋ́ющагѡ мѧ̀, и҆ ко ꙋ҆ча́щемꙋ
д҃і мѧ̀ не прилага́хъ ꙋ҆́ха моегѡ̀: Вма́лѣ
бѣ́хъ во вся́комъ ѕлѣ̀ посредѣ̀ це́ркве
є҃і и҆ со́нмища. Сы́не, пі́й во́ды ѿ
свои́хъ сосꙋ́дѡвъ, и҆ ѿ твои́хъ кладен-
ѕ҃і це́въ и҆сто́чника: Да преизлива́ютсѧ
тебѣ̀ во́ды ѿ твоегѡ̀ и҆сто́чника, во
твоѝ же пꙋтѝ да происхо́дѧтъ твоѧ̀
з҃і во́ды: Да бꙋ́дꙋтъ тебѣ̀ е҆ди́номꙋ
и҆мѣ̑нїѧ, и҆ да никто́же чꙋ́ждь прича-
и҃і сти́тсѧ тебѣ̀: И҆сто́чникъ твоеѧ̀ воды̀
да бꙋ́детъ тебѣ̀ тво́й, и҆ весели́сѧ съ
ѳ҃і жено́ю, ю҆́же ѿ ю҆́ности твоеѧ̀. Е҆ле́нь
любвѐ, и҆ жребѧ̀ твои́хъ благода́тей да
бесѣ́дꙋетъ тебѣ̀, твоѧ̀ же да преди́детъ
тебѣ̀, и҆ да бꙋ́детъ съ тобо́ю во вся́ко
вре́мѧ: въ дрꙋ́жбѣ бо сеѧ̀ пребыва́ѧй,
к҃ ꙋ҆мно́женъ бꙋ́деши. *Не мно́гъ бꙋ́ди
къ чꙋжде́й, нижѐ ѡ҆бъѧ́тъ бꙋ́ди ѡ҆бъѧ́тїи
к҃а не твоеѧ̀: *Пре ѻ҆чи́ма бо сꙋ́ть Бж҃ї-
ма пꙋті́е мꙋ́жа, всѧ̑ же тече́нїѧ е҆гѡ̀
к҃в назира́етъ. Законопрестꙋпле́нїѧ мꙋ́жа
ꙋ҆ловлѧ́ютъ: плени́цами же свои́хъ
к҃г грѣхѡ́въ кі́йждо затѧза́етсѧ. Се́й
сконча́ваетсѧ съ ненака́занными: ѿ мно-
жества же своегѡ̀ жи́тїѧ и҆зве́ржетсѧ,
и҆ поги́баетъ за безꙋ́мїе.

Глава̀ ѕ҃.

а҃ Сы́не, а҆́ще порꙋ́чишисѧ за твоего̀
дрꙋ́га, преда́си твою̀ рꙋ́кꙋ врагꙋ̀.
в҃ Се́ть бо крѣ́пка мꙋ́жꙋ свои̑
ꙋ҆стнѣ̀, и҆ плѣнѧ́етсѧ ꙋ҆стна́ми
г҃ свои́хъ ꙋ҆́стъ. Твори̑ сы́не,
ꙗ҆̀же а҆́зъ заповѣ́даю ти, и҆ спа-
са́йсѧ: и҆́деши бо въ рꙋ́цѣ ѕлы́хъ за
твоего̀ дрꙋ́га: бꙋ́ди не ѡ҆слабѣва́ѧ:
поѡщрѧ́й же и҆ твоего̀ дрꙋ́га, е҆го́же
д҃ и҆спорꙋ́чилъ е҆си̑. Не да́ждь сна̀ тво-
и́ма ѻ҆чи́ма, нижѐ да воздре́млеши
є҃ твои́ма вѣ́ждома: Да спасе́шисѧ а҆́ки
се́рна ѿ тене́тъ, и҆ ꙗ҆́кѡ пти́ца ѿ сѣ́ти.
ѕ҃ И҆ди̑ ко мра́вїю ѽ лѣни́ве, и҆ поревнꙋ́й
ви́дѣвъ пꙋтѝ е҆гѡ̀, и҆ бꙋ́ди ѻ҆́нагѡ
з҃ мꙋдрѣ́йшїй: Ѻ҆́нъ бо, не сꙋ́щꙋ е҆мꙋ̀
землedѣ́лцꙋ, нижѐ нꙋ́дѧщаго е҆го̀
и҃ и҆мꙋ́щїй, нижѐ подъ влако́ю сы́й,
Гото́витъ въ жа́твꙋ пи́щꙋ, и҆ мно́гое
въ лѣ́то твори́тъ ꙋ҆гото́ванїе. Или̑

и҆ди̑ ко пчелѣ̀, и҆ ꙋ҆вѣ́ждь ко́ль дѣла-
те́лница е҆́сть, дѣ́ланїе же ко́ль че́стное
твори́тъ: е҆ѧ́же трꙋдѡ́въ ца́рїе и҆ про-
сті́и во здра́вїе ꙋ҆потреблѧ́ютъ, люби́ма
же е҆́сть всѣ́ми и҆ сла́вна: а҆́ще си́лою
и҆ немощна̀ сꙋ́щи, (но) премꙋ́дростїю
почте́на произведе́сѧ: Доко́лѣ ѽ ѳ҃
лѣни́ве лежи́ши; когда́ же ѿ сна̀ во-
ста́неши; *Ма́лѡ ꙋ҆́бѡ спи́ши, і҃ *ниже к҃д
ма́лѡ же сѣди́ши, ма́лѡ же дре́млеши,
ма́лѡ же ѡ҆бъе́млеши пе́рси рꙋка́ма:
Пото́мже на́йдетъ тебѣ̀ а҆́ки ѕо́лъ а҃і
пꙋ́тникъ ꙋ҆бо́жество: скꙋ́дость же а҆́ки
бла́гїй тече́цъ. А҆́ще же не лѣни́въ бꙋ́-
деши, прі́йдетъ ꙗ҆́кѡ и҆сто́чникъ жа́тва
твоѧ̀, скꙋ́дость же а҆́ки ѕлы́й тече́цъ
(ѿ тебѐ) ѡ҆бѣжи́тъ. Мꙋ́жъ безꙋ́- в҃і
менъ и҆ законопрестꙋ́пный хо́дитъ въ
пꙋтѝ не бла́ги: То́йже намиза́етъ г҃і
ѻ҆́комъ, и҆ зна́менїе дае́тъ ного́ю,
ꙋ҆чи́тъ же помава́нїемъ пе́рстѡвъ.
Развраще́нно же се́рдце кꙋ́етъ ѕла̑: д҃і
на вся́кое вре́мѧ такова́й мѧте́жы со-
ставлѧ́етъ гра́дꙋ. Сегѡ̀ ра́ди внеза́пꙋ є҃і
прихо́дитъ е҆мꙋ̀ поги́бель, разсѣче́нїе
и҆ сокрꙋше́нїе неисцѣ́лное. Ꙗ҆́кѡ ра- ѕ҃і
дꙋ́етсѧ ѿ все́хъ, и҆̀хже ненави́дитъ
Бг҃ъ, сокрꙋша́етсѧ же за нечистотꙋ̀
дꙋшѝ: Ѻ҆́ко досади́телѧ ѧ҆зы́къ з҃і
непра́ведный, рꙋ́цѣ пролива́ющыѧ кро́вь
пра́веднагѡ, И҆ се́рдце кꙋ́ющее мы́сли и҃і
ѕлы̑, и҆ но́зѣ тща́щїисѧ ѕло̀ твори-
ти, потреба́тсѧ. Разжиза́етъ лжы̀ ѳ҃і
свидѣ́тель непра́веденъ, и҆ насылѧ́етъ
сꙋды̀ посредѣ̀ бра́тїй. Сы́не, храни̑ к҃
зако́ны ѻ҆ц҃а̀ твоегѡ̀, и҆ не ѿри́ни на-
каза́нїѧ ма́тере твоеѧ̀: *На́важи же к҃а *е҆мꙋ̀
ѧ҆̀ на твою̀ дꙋ́шꙋ при́снѡ, и҆ ѡ҆бвѧжи̑
ѧ҆̀хъ ѡ҆ твое́й вы́и. Е҆гда̀ хо́диши, к҃в
води̑ ю҆̀, и҆ съ тобо́ю да бꙋ́детъ: е҆гда̀
же спи́ши, да храни́тъ тѧ̀, да
воста́ющꙋ ти̑, глаго́летъ съ тобо́ю.
Занѐ свѣти́лникъ за́повѣдь зако́на, к҃г
и҆ свѣ́тъ, и҆ пꙋ́ть жи́зни, и҆ ѡ҆бличе́-
нїе, и҆ наказа́нїе: Е҆́же сохрани́ти к҃д
тѧ̀ ѿ жены̀ мꙋжа́тыѧ, и҆ ѿ наважде́нїѧ
ѧ҆зы́ка чꙋжда́гѡ. Сы́не, да не по- к҃є
бѣди́тъ тѧ̀ добро́ты по́хоть, нижѐ
ꙋ҆ловле́нъ бꙋ́ди твои́ма ѻ҆чи́ма,
нижѐ да совосхи́тишисѧ вѣ́ждами е҆ѧ̀:
Цѣна̀ бо блꙋдни́цы, е҆ли́ка е҆ди́нагѡ к҃ѕ
хлѣ́ба: жена́ же мꙋже́й че́стныѧ дꙋ́шы
ꙋ҆ловлѧ́етъ. Ввѧ́жетъ ли кто̀ ѻ҆́гнь к҃з
въ нѣ́дра, ри́зъ же (свои́хъ) не
сожже́тъ ли; И҆ли хо́дити кто̀ бꙋ́- к҃и
детъ на ꙋ҆́глїахъ ѻ҆́гненныхъ, но́гъ
же не сожже́тъ ли; Та́кѡ вше́дый к҃ѳ
въ женѣ̀ мꙋжа́тей не без вины̀ бꙋ́-
детъ, нижѐ вся́къ прикаса́ѧйсѧ е҆ѝ.

л Не ди́вно а́ще кто̀ ꙗ́тъ бу́детъ кра-
дый: краде́тъ бо, да насы́титъ ду́шу
ла свою̀ а́лчущую: *А́ще же ꙗ́тъ бу́детъ,
возда́стъ седмери́цею, и҆ вся̀ и҆мѣ́нїѧ
лб своѧ̀ да́въ, и҆зба́витъ себѐ. Пре-
любодѣ́й же за ску́дость оу̀ма̀ поги́бель
лг душѝ своей содѣва́етъ, Болѣ́зни же
и҆ безче́стїе понесе́тъ: поноше́нїе же є҆гѡ̀
лд не загла́дитсѧ во вѣ́къ. И҆спо́лнена
бо ре́вности ꙗ́рость му́жа є҆ѧ̀: не по-
ле щади́тъ въ де́нь суда̀. Не и҆змѣни́тъ
ни є҆ди́ною цѣно́ю вражды̀, нижѐ раз-
рѣши́тсѧ мно́гими да́рми.

Глава̀, з҃.

а Сы́не, хранѝ моѧ̀ словеса̀, моѧ̀
же за́пѡвѣди скры́й оу̑ себѐ:
сы́не, чтѝ Гд҇а, и҆ оу҆крѣпи́шисѧ:
кромѣ̀ же є҆гѡ̀ не бо́йсѧ и҆но́гѡ.
в *Хранѝ моѧ̀ за́пѡвѣди, и҆ по-
живе́ши, словеса́ же моѧ̀ ꙗ҆́кѡ
г зѣни́цы ѻ҆́чїю: Ѡ҆бложи́ же и҆́ми
твоѧ̀ пе́рсты, напиши́ же ѧ҆̀ на скрижа́ли
д се́рдца твоегѡ̀. Нарцы̀ премꙋ́дрость
сестру̀ тебѣ̀ бы́ти, ра́зумъ же зна́емь
е сотворѝ тебѣ̀: Да тѧ̀ соблю́детъ
ѿ жены̀ чꙋжді́ѧ и҆ лꙋка́выѧ, а҆́ще тѧ̀
словесы̀ льсти́выми ѡ҆блага́ти на́чнетъ.
ѕ Ѻ҆ко́нцемъ бо и҆з̾ до́мꙋ своегѡ̀ на пꙋ́ти
з прини́чꙋщи, Є҆го́же а҆́ще оу҆зри́тъ ѿ
безꙋ́мныхъ ча́дъ ю҆́ношꙋ скꙋдоꙋ́мна,
и Проходѧ́щаго ми́мѡ оу҆гла̀ в̾ распꙋ́тїѧхъ
ѳ до́мꙋ є҆ѧ̀, И҆ глаго́лющаго въ те́мный
ве́черъ, є҆гда̀ оу҆поко́енїе бꙋ́детъ но́щное
і и҆ мра́чное: Жена́ же сря́щетъ є҆го̀,
зра́къ и҆мꙋ́щи прелюбодѣ́йничь, ꙗ҆̀же
твори́тъ ю҆ныхъ пари́ти сердца́мъ:
аі воскри́лена же є҆́сть и҆ блꙋ́дна, Въ
до́мꙋ же не почива́ютъ но́зѣ є҆ѧ̀.
ві Вре́мѧ бо нѣ́кое внѣ̀ глꙋми́тсѧ,
вре́мѧ же на распꙋ́тїихъ при вся́комъ
гі оу҆́глѣ присѣди́тъ. Пото́мъ є҆́мши
лобза́етъ є҆го̀, безстꙋ́днымъ же лице́мъ
ді рече́тъ къ немꙋ̀: Же́ртва ми́рна мѝ
є҆́сть, дне́сь воздаю̀ ѡ҆бѣ́ты моѧ̀:
еі Сегѡ̀ ра́ди и҆зыдо́хъ в̾ срѣ́тенїе тебѣ̀,
жела́ющи лица̀ твоегѡ̀, ѡ҆брѣто́хъ тѧ̀.
ѕі Простира́лами покры́хъ ѻ҆́дръ мо́й,
ковра́ми же сꙋгꙋ́быми постла́хъ и҆̀же ѿ
зі Є҆гѵ́пта: Шафра́номъ посыпа́хъ ло́же
иі моѐ, и҆ до́мъ мо́й кори́цею: Прїиди
и҆ наслади́мсѧ любвѐ да́же до оу҆́тра,
ѳі градѝ и҆ поваля́емсѧ в̾ по́хоти: Нѣ́сть
бо мꙋ́жа моегѡ̀ въ до́мꙋ, ѿи́де въ
к пꙋ́ть дале́че: Дово́лно сребра̀ взѧ̀
съ собо́ю, по мно́гихъ дне́хъ возвра-
ка ти́тсѧ въ до́мъ сво́й. И҆ прельстѝ
є҆го̀ мно́гою бесѣ́дою, тене́тами же
оу҆сте́нъ (въ блꙋ́дъ) привлечѐ є҆го̀:

Ѻ҆́нъ же а҆́бїе послѣ́дова є҆́й ѡ҆бюродѣ́въ, кв
и҆ ꙗ҆́коже во́лъ на заколе́нїе веде́тсѧ,
и҆ ꙗ҆́кѡ пе́съ на оу҆́зы, *И҆ли̇ ꙗ҆́кѡ кг
є҆ле́нь оу҆ꙗзвле́нъ стрѣло́ю въ ꙗ҆́тра:
и҆ спѣши́тъ ꙗ҆́кѡ пти́ца въ сѣ́ть, не
вѣ́дый, ꙗ҆́кѡ на дꙋ́шꙋ свою̀ тече́тъ.
Ны́нѣ оу҆̀бо сы́не послꙋ́шай менѐ, кд
и҆ внима́й глаго́лѡмъ оу҆́стъ мои́хъ.
Да не оу҆клони́тсѧ въ пꙋти̇̀ є҆ѧ̀ се́рдце ке
твоѐ: И҆ да не прельсти́шисѧ в̾ стезя́хъ кѕ
є҆ѧ̀. мно́гихъ бо оу҆ꙗзви́вши низве́рже,
и҆ безчи́сленни сꙋ́ть, и҆̀хже оу҆би́ла є҆́сть:
Пꙋ́тїе а҆́довы до́мъ є҆ѧ̀, низводѧ́щїи кз
въ сокро́вища сме́ртнаѧ.

Глава̀, и҃.

Тѣ́мже ты̀ премꙋ́дрость проповѣ́ждь, а
да ра́зꙋмъ послꙋ́шаетъ тебѐ: На в
высо́кихъ бо кра́ехъ є҆́сть, по-
средѣ̀ же стезь стои́тъ: При г
вратѣ́хъ бо си́льныхъ присѣди́тъ,
во входѣ́хъ же пое́тсѧ. Ва́съ д
ѡ҆̑ человѣ́цы молю̀, и҆ даю̀ мо́й гла́съ
сыно́мъ человѣ́ческимъ. Оу҆разꙋмѣ́йте е
незло́бивїи кова́рство, ненака́заннїи же
приложи́те се́рдце. Послꙋ́шайте менѐ: ѕ
че́стнаѧ бо рекꙋ̀, и҆ и҆знесꙋ̀ ѿ оу҆сте́нъ
пра́ваѧ. Ꙗ҆́кѡ и҆́стинѣ поꙋчи́тсѧ гор- з
та́нь мо́й, ме́рзски же предо мно́ю
оу҆́стны лжи́выѧ: Съ пра́вдою вси̇ глаго́лы и
оу҆́стъ мои́хъ, ничто́же въ ни́хъ стро-
по́тно нижѐ развраще́нно. Вся̀ пра́ва ѳ
разꙋмѣва́ющымъ, и҆ пра́ва ѡ҆брѣта́ющымъ
ра́зꙋмъ. *Прїими́те наказа́нїе, а҆ не і
сребро̀, и҆ ра́зꙋмъ па́че зла́та и҆скꙋше́-
на: и҆збира́йте же вѣ́дѣнїе па́че зла́та
чи́ста. *Лꙋ́чше бо премꙋ́дрость ка́ме- аі
нїй многоцѣ́нныхъ, вся́кое же че́стное
недосто́йно є҆ѧ̀ є҆́сть. А҆́зъ премꙋ́дрость ві
всели́хъ совѣ́тъ, и҆ ра́зꙋмъ, и҆ смы́слъ
а҆́зъ призва́хъ. Стра́хъ Гд҇ень нена- гі
ви́дитъ непра́вды, досажде́нїѧ же,
и҆ горды́ни, и҆ пꙋти̇̀ лꙋка́выхъ: воз-
ненави́дѣхъ же а҆́зъ развраще́нныѧ пꙋти̇̀
ѕлы́хъ. Мо́й совѣ́тъ и҆ оу҆твержде́- ді
нїе, мо́й ра́зꙋмъ, моѧ̀ же крѣ́пость:
Мно́ю ца́рїе црт҇вꙋ́ютъ, и҆ си́льнїи пи- еі
шꙋ́тъ пра́вдꙋ: Мно́ю вельмѡ́жи вели- ѕі
ча́ютсѧ, и҆ власти́тели мно́ю де́ржатъ
зе́млю. А҆́зъ лю́бѧщыѧ мѧ̀ люблю̀, зі
и҆щꙋ́щїи же менѐ ѡ҆брѧ́щꙋтъ бл҇года́ть.
*Бога́тство и҆ сла́ва моѧ̀ є҆́сть, и҆ ста- иі
жа́нїе мно́гихъ и҆ пра́вда. Лꙋ́чше є҆́сть ѳі
плоди́ти менѐ па́че зла́та, и҆ ка́менїѧ
дра́га: мои̇ же пло́ды лꙋ́чше сребра̀
и҆збра́нна. Въ пꙋте́хъ пра́вды хождꙋ̀, к
и҆ посредѣ̀ стезь ѡ҆правда́нїѧ живꙋ̀:
Да раздѣлю̀ лю́бѧщымъ мѧ̀ и҆мѣ́нїе, ка
и҆ сокрѡ́вища и҆́хъ и҆спо́лню бл҇ги́хъ.

Аще возвѣщу вамъ бывающая на всѣкъ
день, помяну, яже ѡ вѣка, нечести.
Тѣ создамъ мѫ начало пѫтей своихъ
въ дѣла своя: Прежде вѣкъ ѡснова
мѫ: въ началѣ, прежде неже землю
сотворити, И прежде неже бездны
содѣлати, прежде неже произыти
источникомъ водъ, Прежде неже
горамъ водрузитися, прежде же всѣхъ
холмовъ раждаетъ мѫ. Тѣ сотвори
страны и пепеленныя, и концы насе-
лѣнныя подпебныя. Егда готоваше
небо, съ нимъ бѣхъ, и егда ѿлучаше
престолъ свой на вѣтрѣхъ, И егда
крѣпки творяше вышния облики: и
егда тверды полагаше источники под-
небесныя, И егда полагаше морю
предѣлъ его, да воды не мимо идутъ
оустъ его, и крѣпка творяше ѡснова-
нія земли, бѣхъ при немъ оустроя: А
Азъ бѣхъ, ѡ немже радовашеся, на
всякъ же день веселяхся предъ лицемъ
его на всяко время. Егда веселя-
шеся вселенную совершивъ, и веселяшеся
ѡ сынѣхъ человѣческихъ. Нынѣ оубо
сыне послушай мене: и блаженъ, яже
пѫти моя сохранитъ. Оуслышите
премудрость, и оумудрителеся, и не ѿмет-
ните. Блаженъ мѫжъ, яже послушаетъ
мене, и человѣкъ, иже пѫти моя
сохранитъ, вдаи при моихъ дверехъ
прилежа, соблюдаи праги моихъ вхо-
дищихъ: Исходи бо мои, исходи
животъ, и оуготовалеся хотѣніе ѿ
Гда. Согрѣшающіи же въ ма, нече-
ствуютъ на своя дѫшы: и ненавидящіи
ма, любятъ смерть.

Глава. Д.

Премудрость созда себѣ домъ, и
оутвердн столпъ седмь: Закла
своя жертвенника, и растворн въ
чаши своей вино, и оуготова
свою трапезу. Посла своя рабы,
созываюшеи съ высокимъ проповѣ-
данїемъ на чашу, глаголи: Иже есть
безуменъ, да оуклонитеся ко мнѣ:
И тресѫщымъ оума рече: прїидите,
ядите мои хлѣбъ, и пиите вино, еже
растворихъ вамъ. Ѡставите безумїе,
и живи будете: да во вѣки воцритеся: и
взыщите разума, да поживете, и испра-
вите разумъ въ вѣдѣнїи. Наказуяи
злыя, прїимет себѣ безчестїе: ѡб-
личаи же нечестиваго, порочна сотво-
рит себе: [ѡблічєнїа бо нечестивому
раны ємѫ.] Не ѡблічаи злыхъ, да
не возненавидатъ тебе: ѡблічаи премра,
и возлюбитъ тя. Даждь премудрому
вину, и премудрѣйшїи будетъ: сказуи
праведному, и приложитъ прїимати.
Начало премудрости страхъ Гдне, и
совѣтъ стыихъ разумъ: разумѣти
бо законъ, помысла есть благаго:
Сими бо образомъ многое пожившеи
время, и приложатся тебѣ лѣта живота
твоего. Сыне, аще премудръ будеши,
себѣ премудръ будеши, и искренними
твоими: аще же золъ будеши, единъ
почерпнеши злаа. Сынъ наказанъ пре-
мудръ будетъ, безумный же слугою
оупотребится. Иже оутверждаетъ на
лжахъ, сей пасетъ вѣтры, тойже
пожнетъ птицы паралыя: шестїи бо
пѫти своего вінограда, въ стязѣхъ же
своего земледѣланїа заклади: про-
ходитъ же сквозѣ пустыню безводную,
и землю шпредѣленную въ жаждѣхъ,
собереть же рукама непаоаѣ. Жена
безумная и продерзая скудна хлѣбомъ
бываетъ: яже не вѣсть стыдѣнїа,
Сѣде при дверехъ дому своего, на
столицѣ имѣ на стогнахъ. Призы-
ваюшая мимоходящихъ, и неправляющи
пѫти своа: Иже есть ѿ васъ
безумнѣйшїи, да оуклонится ко мнѣ:
и лишенныи разума повелѣваю, глаголи:
Хлѣбомъ сокровенныимъ в сладость при-
коснитеся, и водъ татьбы сладкую
пїите. Онъ же не вѣсть, якоже
земнороднїи оу нея погибаютъ, и во
днѣ ада шбретаются. но ѿскочи,
не замедли на мѣстѣ ея, ниже настави
ока своего на неи: такоже бо прондеши
воду чюждую, и прѣидеши рѣку чюждую.
ѿ водъ же чюжда ошанся, и ѿ
источника чюждаго не пїи: да многое
время пожившеи, и приложатся тебѣ
лѣта живота.

Глава. Е.

Сынъ премудръ веселитъ оца:
сынъ же безумень печаль матери.
Не полезуютъ сокровища безаконь-
ныхъ, правда же избавитъ ѿ
смерти. Не оусѣтъ гладомъ Гдь
дшу праведную, живота же не-
честивыихъ нищетитъ. Нищета мѫжа
смиряетъ: рѫцѣ же мужественныихъ
шогащаютъся. Сынъ наказанъ пре-
мудръ будетъ, безумный же слугою
оупотребится: спасется ѿ зноа сынъ
разумный, вѣтротлѣненъ же бываетъ
на жатвѣ сынъ безаконный. Благо-
словенїе Гдне на главѣ праведнаго:
оустта же нечестивыихъ покрыетъ плачь
безвременный. Память повныихъ с по-
хвалами: имя же нечестивыи оугасаетъ.

и Премудръ ср҃цемъ пріиметъ заповѣди:
непокровенный же оустнама ѡстроптѣваа
ѳ запнется. Иже ходитъ просто,
ї ходитъ надѣяся: развращаа же пути
своа, познанъ будетъ. *Намизаай
окомъ съ лестію, собираетъ мужемъ
печали: ѡбличаай же со дерзновеніемъ,
аі миротворитъ. Источникъ жизни въ
руцѣ праведнагѡ: оуста же нечестивагѡ
ві покрыетъ пагуба. *Ненависть воз-
двизаетъ распрю: всѣхъ же не любо-
гі прителныхъ покрываетъ любовь. Иже
ѿ оустенъ произноситъ премудрость,
жезломъ біетъ мужа безсердечна.
ді Премудріи скрыютъ чувство: оуста же
продерзагѡ приближаются сокрушенію.
еі Стяжаніе богатыхъ градъ твердъ:
сокрушеніе же нечестивыхъ нищета.
ѕі Дѣла праведныхъ животъ творятъ,
зі плодове же нечестивыхъ грѣхи. Пути
жизни хранитъ наказаніе: наказаніемъ
иі же не ѡбличенный заблуждаетъ. По-
крываютъ вражду оустнѣ правыя:
износящіи же оукоризну безумнѣйшіи
ѳі суть. Ѿ многословія не избѣжиши
грѣха: щадяй же оустнѣ, разуменъ
к будеши. Сребро разженное языкъ
праведнагѡ: сердце же нечестивагѡ
ка исчезнетъ. Оустнѣ праведныхъ вѣдятъ
высокаа: безумніи же въ скудости
кв скончаваются. Благословеніе Гн҃е на
главѣ праведнагѡ, сіе ѡбогащаетъ.
и не имать приложитися ему печаль
кг в ср҃цы. Смѣхомъ безумный творитъ
ѕлаа: премудрость же мужеви раждаетъ
кд разумъ. Въ погибели нечестивый ѡб-
носится: желаніе же праведнагѡ пріятно.
ке Преходящей бури, нечестивый исчезаетъ,
праведный же оуклонився спасается во
кѕ вѣки. Якоже гроздіе зеленое вредъ
зубѡмъ, и дымъ очима: такѡ
законопреступленіе творящымъ е.
кз Страхъ Гн҃ь прилагаетъ дни: лѣта
ки же нечестивыхъ оумаляются. *Пребываетъ
съ праведными веселіе: оупованіе же
кѳ нечестивыхъ погибаетъ. Оутвержденіе
преподобному страхъ Гн҃ь: сокрушеніе
л же творящымъ ѕлаа. Праведникъ во
вѣки не поколеблется: нечестивіи же
ла не населятъ земли. Оуста праведнагѡ
каплютъ премудрость: языкъ же не-
лв праведнагѡ погибнетъ. Оустнѣ мужей
праведныхъ каплютъ благодати: оуста
же нечестивыхъ развращаются.

Глава аі.

а *Мѣрила льстиваа мерзость пред
Гд҃емъ: вѣсъ же праведный пріятенъ
в ему. Идѣже аще внидетъ
досажденіе, тамѡ и безчестіе: оуста
же смиренныхъ поучаются премудрости.
Оумираай праведникъ ѡстави раскаяніе, г
оудобна же бываетъ и посмѣятелна не-
честивыхъ погибель. Совершенство д
правыхъ наставитъ ихъ: и поползно-
веніе ѿрицающихся плѣнитъ ихъ.
*не оупользуютъ имѣнія в день ярости:
правда же избавитъ ѿ смерти. Правда е
непорочнагѡ исправляетъ пути, нечестіе
же впадаетъ въ неправду. *Правда ѕ
мужей правыхъ избавитъ ихъ: без-
совѣтіемъ же оуловляются беззаконніи.
Скончавшуся мужу праведну, не з
погибнетъ надежда: похвала же не-
честивыхъ погибнетъ. Праведный ѿ и
лова оубѣгнетъ: въ негѡже мѣсто
предается нечестивый. Во оустѣхъ ѳ
нечестивыхъ сѣть гражданѡмъ: чувство
же праведныхъ благопоспѣшно. Во і
благихъ праведныхъ исправится градъ:
и в погибели нечестивыхъ радованіе.
Въ благословеніи правыхъ вознесется аі
градъ: оусты же нечестивыхъ раскопается.
Ругается гражданѡмъ лишенный разума: ві
мужъ же мудръ безмолвіе водитъ.
Мужъ двоязыченъ ѿкрываетъ совѣты гі
в сонмищи: вѣрный же духомъ таитъ
вещы. Имже нѣсть оуправленія, ді
падаютъ аки листвіе, спасеніе же есть
во мнозѣ совѣтѣ. Лукавый ѕло- еі
дѣйствуетъ, егда сочетавается съ
праведнымъ: ненавидитъ же гласа
оутвержденія. Жена благодатна воз- ѕі
носитъ мужу славу: престолъ же
безчестія жена ненавидящаа правды.
богатства лѣнивіи скудни бываютъ:
крѣпцыи же оутверждаются богатствомъ.
Души своей благотвори мужъ милостивый: зі
погубляетъ же тѣло свое немилостивый.
Нечестивый творитъ дѣла неправеднаа: иі
сѣма же праведныхъ мзда истины.
Сынъ праведный раждается в животъ: ѳі
гоненіе же нечестивагѡ въ смерть.
Мерзость Гд҃еви путіе развращенни: к
пріятни же ему вси непорочніи въ
путехъ своихъ. Въ руку руцѣ вложивъ ка
неправеднѡ, не безъ муки будетъ ѕлыхъ:
сѣяй же правду, пріиметъ мзду
вѣрну. Якоже оусерязь златый кв
въ ноздрехъ свиніи, такѡ женѣ
ѕлоумнѣй лѣпота. Желаніе праведныхъ кг
все благое: *надежда же нечестивыхъ
погибнетъ. *Суть иже своа сѣюще кд
множайша творятъ: суть же и
собирающе чуждаа оумаляются. Душа ке
благословенна всякаа простаа: мужъ
ярый не благообразенъ. Оудержаваай кѕ
пшеницу ѡставитъ ю языкѡмъ:

продаѧй пшеницꙋ скꙋпѡ ѿ народа
проклѧ, блгословенїе же гдне на главѣ
кз подаваюшагѡ. Творѧй блгаѧ, ищетъ
благодати добры: ищꙋщагѡ же ѕлаѧ
ки постигнꙋтъ єго. Надѣѧйсѧ на бо-
гатство свое, сей падетъ: заствпаѧй
кѳ же праведныхъ, той возсїѧетъ. Не
сматрѧѧй своегѡ домꙋ, наслѣдитъ
вѣтры: поработаетъ же безꙋмный
л разꙋмномꙋ. Ѿ плода правды древо
жизни прозѧбаетъ: ѿемлютсѧ же без-
*а пит д, сні. ла временнѡ дꙋшы беззаконныхъ. *Аще
праведный єдва спасаетсѧ, нечестивый
же и грѣшный гдѣ ꙗвитсѧ;

Глава, ві.

с а Любѧй наказанїе, любитъ чꙋвство:
ненавидѧй же ѡбличенїѧ, безꙋменъ.
в Лꙋчше ѡбрѣтый благодать ѿ Гда
Бга: мꙋжъ же законопрестꙋпенъ
г премолчанъ бꙋдетъ. Не исправитсѧ
человѣкъ ѿ беззаконнагѡ: коренїѧ же
д праведныхъ не ѿимꙋтсѧ. Жена мꙋ-
жественнаѧ вѣнецъ мꙋжꙋ своемꙋ:
ꙗкоже въ древѣ червь, такѡ мꙋжа
є погꙋблѧетъ жена ѕлотворнаѧ. Мысли
праведныхъ сꙋдьбы: оуправлѧютъ же
ѕ нечестивїи лести. Словеса нечестивыхъ
льстива въ кровь: оуста же правыхъ
з избавѧтъ ихъ. Аможе ѡбратитсѧ
нечестивый, исчезаетъ: храмины же
и праведныхъ пребываютъ. Оуста разꙋмнагѡ
хвалима бываютъ ѿ мꙋжа: слабосердъ
*sїра і, е л. ѳ же порꙋгаемь бываетъ. *Лꙋчше мꙋжъ
въ безчестїи работаѧй себѣ, нежели
честь себѣ ѡбложивъ, и лишаѧйсѧ
і хлѣба. Праведникъ милꙋетъ дꙋшы
скотѡвъ своихъ: оутрѡбы же нечестивыхъ
*ниже ки, і ді. sїра к, е ки. аі немилостивы. *Дѣлаѧй свою землю,
исполнитсѧ хлѣбѡвъ: гонѧщїи же
сꙋетнаѧ, лишени разꙋма. иже єсть
сладостенъ въ винномъ пребыванїи, въ
своихъ твердынѧхъ ѡставитъ безчестїе.
ві Желанїѧ нечестивыхъ ѕлаѧ: коренїе же
*ниже ні, е з. гі блгочестивыхъ в твердостехъ. *За грѣхъ
оустенъ впадаетъ въ сѣти грѣшныхъ:
избѣгаетъ же ѿ нихъ праведникъ.
сматрѧѧй кроткѡ, помилованъ бꙋдетъ:
а срѣтаѧй во вратѣхъ, ѡскорбитъ
ді дꙋшы. Ѿ плодѡвъ оустъ дꙋша мꙋжа
наполнитсѧ блгихъ: воздѧнїе же оустенъ
єі єгѡ воздаетсѧ ємꙋ. Пꙋтїе безꙋмныхъ
прави предъ ними: послꙋшаетъ совѣтѡвъ
ѕі мꙋдрый. Безꙋмный абїе исповѣсть
гнѣвъ свой: крыетъ же свое безчестїе
*ниже ді, е е. зі хитрый. *Ꙗвленнꙋю вѣрꙋ возвѣщаетъ
праведный: свидѣтель же неправедныхъ
иі льстивъ. Сꙋть, иже гл҃юще оуѧзвлѧютъ
аки мечи: ѧзыцы же премꙋдрыхъ

исцѣлѧютъ. Оустнѣ истинны исправ- ѳі
лѧютъ свидѣтелство: свидѣтель же
скоръ ѧзыкъ имать неправеденъ.
Лесть в срцѣ кꙋющагѡ ѕлаѧ: хотѧщїи к
же мира, возвеселѧтсѧ. Ничтоже ка
неправедное оугодно єсть праведномꙋ:
нечестивїи же исполнѧтсѧ ѕлыхъ.
Мерзость Гдеви оустнѣ лживы: творѧй кв
же вѣрнѡ прїѧтенъ ємꙋ. *Мꙋжъ кг *ниже гі
разꙋмивый престолъ чꙋвствїѧ: срце же
безꙋмныхъ срѧщетъ клѧтвы. Рꙋка кд
избранныхъ ѡдержитъ оудобь: льстивїи
же бꙋдꙋтъ въ плѣненїи. Страшное ке
слово срце мꙋжа праведна смꙋщаетъ:
вѣсть же блгаѧ веселитъ єго. Разꙋмичный кѕ
праведникъ себѣ дрꙋгъ бꙋдетъ: мысли
же нечестивыхъ некротки: согрѣшающихъ
постигнꙋтъ ѕлаѧ: пꙋть же нечестивыхъ
прельститъ ѧ. Не оулꙋчитъ льстивый кз
ловитвы: стѧжанїе же честное мꙋжъ
чистый. Въ пꙋтехъ правды животъ: ки
пꙋтїе же ѕлопомнѧщихъ въ смерть.

Глава, гі.

Сынъ благоразꙋмный послꙋшливъ с а
оцꙋ: сынъ же непокоривый въ
погибель. *Ѿ плодѡвъ правды в *выше ві
снѣсть блгїй: дꙋшы же беззакон-
ныхъ погибнꙋтъ безвременнѡ. Иже г
хранитъ своѧ оуста, соблюдаетъ свою
дꙋшꙋ: продерзивый же оустнама,
оустрашитъ себе. Въ похотехъ єсть д
всѧкъ праздный: рꙋки же мꙋжественныхъ
въ прилѣжанїи. Словесе неправедна є
ненавидитъ праведникъ: нечестивый же
стыдитсѧ, и не возимѣетъ дерзновенїѧ.
Правда хранитъ незлѡбивыѧ: нечести- ѕ
выѧ же ѕлы творитъ грѣхъ. Сꙋть з
богатѧще себе, ничесѡже имꙋще: и сꙋть
смирѧющесѧ во мнозѣ богатствѣ.
Избавленїе мꙋжа дꙋши свое ємꙋ и
богатство: нищїи же не терпитъ пре-
щенїѧ. *Свѣтъ праведнымъ всегда: ѳ *ниже кд
свѣтъ же нечестивыхъ оугасаетъ. Дꙋшы
льстивыѧ заблꙋждаютъ во грѣсѣхъ:
*праведнїи же щедрѧтъ и милꙋютъ. *ѱа лѕ, е
Ѕлый съ досажденїемъ творитъ ѕлаѧ: і
себе же знающїи премꙋдри (сꙋть).
*Имѣнїе поспѣшаемо съ беззаконїемъ, аі *ниже кн
оумалено бываетъ: собираѧй же себѣ
со блгочестїемъ, изѡбилствовати бꙋдетъ:
праведный щедритъ и даетъ. Лꙋчше ві
начинающїй помогати сердцемъ ѡбѣ-
щающагѡ, и въ надеждꙋ ведꙋщагѡ:
древо бо жизни, желанїе доброе.
Иже презираетъ вещь, презрѣнъ бꙋдетъ гі
ѿ неѧ: а боѧйсѧ заповѣди, сей
здравствꙋетъ. Сынꙋ лꙋкавомꙋ ни- ді
чтоже єсть блго: рабꙋ же мꙋдрꙋ

благопоспѣшна будутъ дѣла, и неправитсѧ путь его. Законъ мудромꙋ источникъ жизни: безꙋмный же ѿ сѣти оумретъ. Разꙋмъ благъ даетъ благть, развѣтъ же законъ, мысли есть благіа: пꙋтіе же презирающихъ въ погибели: Всѣкъ хитрый творитъ съ разꙋмомъ: безꙋмный же простретъ свою злобꙋ. Царь дерзостенъ впадетъ въ зла: вѣстникъ же мꙋдръ избавитъ его. Нищетꙋ и безчестіе ѿемлетъ наказаніе: хранѧй же обличенія, прославитсѧ. Желанія благочестивыхъ наслаждаютъ дꙋшꙋ: дѣла же нечестивыхъ далече ѿ разꙋма. Ходѧй съ премꙋдрыми премꙋдръ бꙋдетъ: ходѧй же съ безꙋмными познанъ бꙋдетъ. Согрѣшающихъ постигнꙋтъ зла: праведныхъ же постигнꙋтъ блага. Благъ мꙋжъ наслѣдитъ сыны сынꙋвъ: сокровиществꙋетсѧ же праведы богатство нечестивыхъ. Праведнїи наслаждатсѧ въ богатствѣ лѣта мнѡга: неправеднїи же погибнꙋтъ вскорѣ. Иже щадитъ жезлъ (свой), ненавидитъ сына своего: любѧй же наказꙋетъ понꙋдѣнно. Праведный садитъ насыщаетъ дꙋшꙋ свою: дꙋшы же нечестивыхъ скꙋдны.

Глава ѳ҃ і҃.

Премꙋдрыя жены создаша домы: безꙋмная же раскопа рꙋкама своима. Ходѧй правꙋ, боитсѧ Гда: развращаѧй же пꙋти своѧ, ѡбезчеститсѧ. Въ оустѣхъ безꙋмныхъ жезлъ досажденіа: оустнѣ же мꙋдрыхъ хранѧтъ ѧ. Идѣже нѣсть волѡвъ, тамо ясли чисты: а идѣже жита мнѡга, тамо волꙋ крѣпость. Свидѣтель вѣренъ не лжетъ: разжигаетъ же лжꙋнна свидѣтель неправеденъ. Взыщеши премꙋдрости оу злыхъ, и не ѡбрѣщеши: чꙋвство же оу мꙋдрыхъ ꙋдобно. Вса противна (сꙋть) мꙋжеви безꙋмꙋ: оружіе же чꙋвства оустнѣ премꙋдры. Премꙋдрость коварныхъ оурꙋмѣетъ пꙋти ихъ: бѣшество же безꙋмныхъ въ заблꙋжденіи. Домове беззаконныхъ требꙋютъ шчищенїа: домове же праведныхъ прїатни. Сердце мꙋжа чꙋвственно, печаль дꙋшѣ егѡ: егда же веселитсѧ, не примѣшаетсѧ досажденію. Домове нечестивы исчезнꙋтъ: селенїа же правꙋ творѧщи пребꙋдꙋтъ. Есть пꙋть, иже мнится чловѣкомъ правъ бꙋти, послѣдняа же егѡ приходятъ во дно ада. Къ веселіемъ не примѣшаетсѧ печаль: послѣдняѧ же радости въ плачь приходитъ. Пꙋтіе своихъ насытитсѧ дерзостедый, ѿ разꙋмышленій же своихъ мꙋжъ благъ. Не злобивый вѣрꙋ емлетъ всѣкомꙋ словесі: коварный же приходитъ въ раскаяніе. Премꙋдръ оубоѧвсѧ оуклонитсѧ ѿ зла: безꙋмный же надѣѧвсѧ смѣшаваетсѧ со беззаконными. Остроразстный безъ совѣта творитъ: мꙋжъ же мꙋдрый мнѡгаа терпитъ. Раздѣлꙋютъ безꙋмніи злобꙋ: коваднїи же оудержатъ чꙋвство. Поползнꙋтсѧ злїи пре благими, и нечестивїи послꙋжа пред дверми праведныхъ. Друзи возненавидатъ друговъ оубогихъ: друзи же богатыхъ мнѡзи. Безчестенъ оубогіа, согрѣшаетъ: милꙋѧй же нищыа, блаженъ. Заблꙋждающіи (неправедницы) дѣлаютъ зла: мать же и истинꙋ дѣлаютъ благіи. Не вѣдатъ мати и вѣры дѣлателіе злыхъ: матѣми же и вѣры оу дѣлателеи благихъ. Во всѣкомъ пекꙋщемсѧ есть изобиліе: любостастный же и безпечалный в скꙋдости бꙋдетъ. Вѣнецъ премꙋдрыхъ богатство ихъ: житіе же безꙋмныхъ зло. Избавитъ ѿ злыхъ дꙋшꙋ свидѣтель вѣренъ: разжигаетъ же лжꙋнна лестный. Въ страсѣ Гдни оупованіе крѣпости: чадомъ же своимъ поставитъ оутвержденіе (мира). Страхъ Гдень источникъ жизни, творитъ же оуклонатисѧ ѿ сѣти смертныа. Во мнозѣ людіе слава црю: во шкꙋдѣніи же людіе сокрꙋшеніе сильномꙋ. Долготерпеливъ мꙋжъ многъ въ разꙋмѣ: малодꙋшный же, крѣпкꙋ безꙋменъ. Кротцій мꙋжъ сердцꙋ врачь: моль же костемъ сердце чꙋвственно. Оклеветаѧй оубогаго, раздражаетъ сотворшаго и: почитаѧй же его, милꙋетъ нищаго. Въ злобѣ своей ѿринетсѧ нечестивый: надѣѧйсѧ на Гда своимъ преподобіемъ праведенъ. Въ сердцѣ блазѣ мꙋжа почіетъ премꙋдрость: въ сердцы же безꙋмныхъ не познаваетсѧ. Правда возвышаетъ языкъ: оумалаютъ же племена грѣси. Прїатенъ цареви слꙋга разꙋмный: своимъ же благообращеніемъ ѿемлетъ безчестіе.

Глава ѳ҃ і҃.

Гнѣвъ гꙋбитъ и разꙋмныа: ѡбѣтъ же смиренъ ѡвращаетъ ярость: а слово жестоко водвизаетъ гнѣвы. Языкъ мꙋдрыхъ добрая сꙋть: оуста же безꙋмныхъ возвѣщаютъ зла. На всѣкомъ мѣстѣ очи

Гдни смотрѧютъ ѕлыѧ же и благїѧ.
д Исцѣленїе ѧзыка древо жизни: хранѧи
є же его, исполнитсѧ дха. Безумный
ругаетсѧ наказанїю ѻчю: хранѧи же
заповѣди, хитрѣишїи. Во мнозѣ
правдѣ крѣпость многа: нечестивїи
ѕ же ѿ земли искоренѧтсѧ. В домѣхъ
праведныхъ крѣпость многа: плоды
з же нечестивыхъ погибаютъ. Оустнѣ
мудрыхъ свѧзуютсѧ чювствомъ: срца
и же безумныхъ не тверда. *Жертвы
нечестивыхъ мерзость Гдеви: обѣты
же правоходѧщихъ прїѧтны ему.
ѳ Мерзость Гдеви путїе нечестивыхъ:
і гонѧщыѧ же правду любитъ. Наказа-
нїе незлобиваго познаваетсѧ ѿ мимо-
ходѧщихъ: ненавидѧщїи же ѡбличенїѧ,
аі скончаваютсѧ срамнѡ. Адъ, и пагуба
ѧвна пред Гдемъ: какѡ не и сердца
ві чловѣкѡвъ. Не возлюбитъ ненаказанный
ѡбличающихъ его, съ мудрыми же не
гі побесѣдуетъ. *Срцу веселѧщусѧ, лице
цвѣтетъ: в печалехъ же сущу, сѣтуе.
ді Срце правое ищетъ чювства: оуста
же ненаказанныхъ оуразумѣютъ ѕлаѧ.
еі На всѧко времѧ ѻчи ѕлыхъ прїемлютъ
ѕлаѧ: добрїи же безмолвствую присно.
ѕі *Лучше частица малаѧ со страхомъ
Гднимъ, нежели сокровища велїѧ бе
зі болѧзни. Лучше оучрежденїе ѿ ѕелїи
с любовїю и блгтїю, нежели преставленїе
иі телцевъ со враждою. Мужъ ѧрый
оустроѧетъ брани: долготерпѣливый же
и будущую оукрощаетъ. терпѣливый
мужъ оугаситъ суды: нечестивый же
ѳі воздвизаетъ паче. Путїе праздныхъ
постлани тернїемъ: мужественныхъ же
к оуглажени. Сынъ премудръ веселитъ
оца: сынъ же безуменъ раздражаетъ
ка матерь свою. Несмысленнаго стези
скудны оума: мужъ же разуменъ
кв исправлѧѧ ходитъ. Ѿлагаютъ помы-
шленїѧ не чтущїи сонмищъ: в срцахъ
же совѣтныхъ пребываетъ совѣтъ:
кг Не послушаетъ ѕлый его, ниже речетъ
кд полезно что и добро ѻбщему. Путїе
живота помышленїѧ разумнаго, да
ке оуклонивсѧ ѿ ада спасетсѧ. Домы
досадителей разорѧетъ Гдь: оутверди
кѕ же предѣлъ вдовицы. Мерзость Гдеви
помыслъ неправедный: чистыхъ же глы
кз честны. Губитъ себе мздоимецъ:
ненавидѧи же дарѡвъ прїѧтїѧ, спасетсѧ.
млтынѧми и вѣрами ѡчищаютсѧ грѣси:
страхомъ же Гднимъ оуклонѧетсѧ всѧкъ
ки ѿ ѕла. Срца праведныхъ поучаютсѧ
вѣрѣ: оуста же нечестивыхъ ѿвѣщаю
ѕлаѧ. прїѧтни пре Гдемъ путїе мужей
праведныхъ: имиже и врази друзи

бываютъ. Далече ѿстоитъ Бгъ ѿ кѳ
нечестивыхъ: мѡлитвы же праведныхъ
послушаетъ. Лучше малое прїѧтїе съ
правдою, нежели многаѧ жита съ
неправдою. срце мужа да мыслитъ
праведнаѧ, да ѿ Бга исправѧтсѧ стопы
егѡ. Видѧщее ѻко добраѧ, весели л
сердце: слава же блгаѧ оутучнѧетъ
кѡсти. Слушаѧи ѡбличенїи живота, ла
посредѣ премудрыхъ водворитсѧ. Иже лв
ѿметаетъ наказанїе, ненавидитъ себе:
соблюдаѧи же ѡбличенїѧ, любитъ свою
душу. Страхъ Гдень наказанїе, и лг
премудрость: и начало славы ѿвѣщаетъ
ей: [предидетъ же смиреннымъ слава.]

Глава, ѕі.

*Человѣку предложенїе сердца: и а
ѿ Гда ѿвѣтъ ѧзыка.
Всѧ дѣла смиреннаго ѧвлен- в
на пред Бгомъ: и оукрѣплѧѧи
духи Гдь. *Приближи ко г
Гду дѣла твоѧ, и оутвер-
дѧтсѧ помышленїѧ твоѧ.
Всѧ содѣла Гдь себе ради: д
нечестивїи же въ день ѕолъ погибнутъ.
Нечистъ пред Бгомъ всѧкъ высоко- є
сердый, в руку же руцѣ влагаѧи не-
праведнѡ, не ѡбезвинитсѧ. Начало ѕ
пути блага, еже творити праведнаѧ,
прїѧтна же пред Бгомъ паче, нежели
жрети жертвы. Ищаи Гда ѡбра- з
щетъ разумъ съ правдою: Правѣ же и
ищущїи его, ѡбрѧщутъ миръ. Всѧ ѳ
дѣла Гднѧ съ правдою: хранитсѧ же
нечестивый на день ѕолъ. Проро- і
чество во оустнѣхъ царевыхъ: въ
судищи же не погрѣшатъ оуста егѡ.
Превѣса мѣрила правда оу Гда: дѣла аі
же егѡ мѣрила праведнаѧ. Мерзость ві
црєви творѧи ѕлаѧ: съ правдою бо
оуготовлѧетсѧ престолъ началства.
Прїѧтны црю оустнѣ праведны, гі
словеса же правая любитъ Гдь.
Ярость црєва вѣстникъ смерти: ді
мужъ же премудръ оутолитъ его.
Во свѣтѣ жизни сынъ царевъ: прїѧт- еі
нїи же ему ѧкѡ ѻблакъ позденъ.
*Оугнѣжденїѧ премудрости избраннѣе ѕі
злата: вселенїѧ же разума дражайши
сребра. Путїе жизни оуклонѧютсѧ зі
ѿ ѕлыхъ: долгота же житїѧ путїе
праведни. прїемлѧи наказанїе во блгихъ
будетъ: хранѧи же ѡбличенїѧ, оуму-
дритсѧ. иже хранитъ своѧ пути,
соблюдаетъ свою душу: любѧи же
животъ свой, щадитъ своѧ оуста.
Прежде сокрушенїѧ предварѧетъ досаж- иі
денїе, прежде же паденїѧ ѕломышленїе.

ѳі Лучше кроткодушенъ со смиренїемъ,
нежели иже разделяетъ корысти
к съ досадителми. Разумный въ вещехъ
ѡбрѣтатель благихъ: *надѣяйся же
ка на Гда, блаженъ. Премудрыя и
разумныя ѕлыми нарицутъ: сладцїи
же въ словеси, множае услышани
кв будутъ. Источникъ животенъ разумъ
стяжавшымъ: наказанїе же безумныхъ
кг ѕло. Сердце премудрагѡ уразу-
мѣетъ яже ѿ своихъ ему устъ,
во устнахъ же носитъ разумъ.
кд Сотове медовнїи словеса дѡбрая:
сладость же ихъ исцѣленїе души.
ке *Суть путїе мнящїися прави быти
мужу, обаче послѣдняя ихъ зрятъ
кѕ во дно адово. Мужъ въ трудѣхъ
труждается себѣ, и изнуждаетъ по-
гибель свою: строптивый во своихъ
кз устахъноситъ погибель. Мужъ
безуменъ копаетъ себѣ ѕла, и во
устнахъ своихъ сокровиществуетъ огнь.
ки *Мужъ строптивый разсылаетъ ѕла,
и свѣтилникъ льсти вжигаетъ ѕлымъ,
кѳ и разлучаетъ други. Мужъ законо-
преступенъ прельщаетъ други, и ѿво-
л дитъ ихъ въ пути не благи. Утвер-
ждаяй очи свои, мыслитъ развра-
щенная, грызый же устнѣ свои,
ѡпредѣляетъ вся ѕлая: сей пещь
ла есть ѕлобы. Вѣнецъ хвалы ста-
рость: на путехъ же правды ѡбрѣ-
лб тается. Лучше мужъ долготерпѣ-
ливъ паче крѣпкагѡ, [Ои мужъ разумъ
имѣяй паче земледѣлца великагѡ:]
удержаваяй же гнѣвъ, паче взем-
лг лющагѡ градъ. Въ нѣдра входятъ
вся неправеднымъ: ѿ Гда же вся
праведная.

Глава 31.

а *Лучше укрухъ хлѣба съ сластїю
въ мирѣ, нежели домъ исполненъ
многихъ благихъ, и неправедныхъ
в жертвъ съ бранїю. *Рабъ смы-
сленъ ѡбладаетъ влкы безумными,
въ братїяхъ же разделитъ (имѣнїе)
г на части. *Якоже искушается въ
пещи сребро и злато, такѡ избран-
д ная сердца у Гда. Ѕлый по-
слушаетъ языка законопреступныхъ:
праведный же не внимаетъ устнамъ
е лживымъ. *Ругаяйся убогому, раз-
дражаетъ сотворшаго его, радуяйся
же ѡ погибающемъ, не ѡбезвинит-
ся: милуяй же помилованъ будетъ.
ѕ Вѣнецъ старыхъ чада чадъ: похвала
же чадѡмъ отцы ихъ. Вѣрному весь
міръ богатство, невѣрному же ниже

пѣнязь. Не приличны суть безум- з
ному устнѣ вѣрны, ниже праведному
устнѣ лживы. Мзда благодатей и
наказанїе употребляющымъ: и аможе
аще ѡбратится, успѣетъ. Иже ѳ
таитъ ѡбиды, ищетъ любве: а иже
ненавидитъ скрывати, разлучаетъ други
и дѡмашнїя. Сокрушаетъ прещенїе і
сердце мудрагѡ: безумный же бїемь
не чувствуетъ (ранъ). Прекословїя аі
воздвижетъ всякъ ѕлый: Гдь же
аггла немилостива послетъ нань.
Впадетъ попеченїе мужу смысленну: ві
безумнїи же размышляютъ ѕлая.
*Иже воздаетъ ѕлая за благая, не гі
подвигнутся ѕлая из дому егѡ.
Власть даетъ словесемъ начало пра- ді
вды: предводителствуетъ же скудости
пря и брань. *Иже судитъ пра- еі
веднаго неправеднымъ, неправеднаго
же праведнымъ, нечистъ и мерзокъ
у Гда. Вскую баше имѣнїе бе- ѕі
зумному; стяжати бо премудрости
безсердый не можетъ: иже высокъ
творитъ свой домъ, ищетъ сокру-
шенїя: ѡстроптѣваяй же учитися,
впадетъ въ ѕлая. На всякое время зі
другъ да будетъ тебѣ, братїя же
въ нуждахъ полезни да будутъ:
сегѡ бо ради раждаются. Мужъ иі
безуменъ плещетъ и радуется себѣ,
якоже поручаяйся испоручитъ друга
своего. на своихъ же устнахъ огнь
сокровиществуетъ. Грѣхолюбецъ ра- ѳі
дуется сварѡмъ: а жестокосердый
не усрящетъ благихъ: Мужъ удо- к
вопреложный языкомъ, впадетъ въ
ѕлая: сердце же безумнагѡ болѣзнь
стяжавшему е: Не веселится отцъ ка
ѡ сынѣ ненаказаннѣмъ: сынъ
же мудръ веселитъ матерь свою.
*Сердце веселящееся благоимѣтися тво- кв
ритъ: мужу же печалну засышутъ
кѡсти. Прїемлющему дары неправеднѡ кг
въ нѣдра, не предуспѣваютъ путїе.
нечестивый же уклоняетъ пути правды.
*Лице разумно мужа премудра, очи же кд
безумнагѡ на концахъ земли. Гнѣвъ ке
отцу сынъ безуменъ, и болѣзнь
рождшей егѡ. Тщеты творити мужу кѕ
праведну не добро: ниже преподобнѡ
навѣтовати властемъ праведнымъ. *Иже кз
щадитъ глаголъ произнести жестокъ,
разуменъ: долготерпѣливый же мужъ
премудръ, лучше ищущагѡ науки.
Несмысленному вопросившу ѡ мудро- ки
сти, мудрость вмѣнится: нѣма же
кто себе творитъ, возмнится ра-
зуменъ быти.

Глава · иі ·

а Вины̀ ищетъ мꙋжъ хотѧ
ѿлꙋчитисѧ ѿ дрꙋговъ, на
всѧкое же время поносимь
в бꙋдетъ. Не требꙋетъ пре-
мꙋдрости мꙋжъ скꙋдоуменъ,
зане паче водитсѧ безꙋмїемъ.
г Егда прїидетъ нечестивый во
глꙋбинꙋ ѕолъ, нерадитъ:
находитъ же емꙋ безчестїе
д и поношенїе. Вода глꙋбока слово
въ сердцы мꙋжа: рѣка же изскачꙋщаа
є и источникъ жизни. *Чꙋдитисѧ лицꙋ
нечестиваго не добро, ниже прево-
дити оуклонати праведное на сꙋдѣ.
ѕ Оустнѣ безꙋмнаго приводѧтъ его
на ѕло, оуста же его дерзостнаа
з призываютъ смерть. *Оуста безꙋм-
наго сокрꙋшенїе емꙋ, оустнѣ же
и его сѣть дꙋши его. Лѣнивыа
низлагаетъ страхъ: дꙋшы же мꙋжей
ѳ женамъ подобныхъ, взалчꙋтъ. Не
исцѣлѧаи себе во своихъ дѣлехъ,
братъ есть погꙋблѧющемꙋ себе самаго.
і *Из величества крѣпости има Гдне,
къ немꙋже притекающе праведницы
аі возносѧтсѧ. Имѣнїе богатꙋ мꙋжꙋ
градъ твердъ: слава же его вельми
ві присѣнѧетъ. Прежде сокрꙋшенїа воз-
носитсѧ сердце мꙋжꙋ, и прежде славы
гі смирѧетсѧ. *Иже ѿвѣщаетъ слово
прежде слышанїа, безꙋмїе емꙋ есть
ді и поношенїе. Гнѣвъ мꙋжа оукро-
щаетъ рабъ разꙋмный: малодꙋшна же
єі человѣка кто стерпитъ; Сердце ра-
зꙋмнаго стѧжетъ чꙋвствїе: оушеса
ѕі же мꙋдрыхъ ищꙋтъ смысла. Даанїе
человѣка распространѧетъ его, и съ
зі сильными посаждаетъ его. Праведный
себе самаго ѡглаголникъ въ первословїи:
егда же приложитъ сꙋпостатъ, ѡбли-
иі чаетсѧ. Прекословїа оутолѧетъ мол-
чаливый, и во властехъ ѡпредѣлѧетъ.
ѳі Братъ ѿ брата помогаемь, ѩкѡ
градъ твердъ и высокъ, оукрѣплѧетсѧ
же ѩкоже ѡснованое царство.
к Ѿ плодѡвъ оустъ мꙋжъ насыщаетъ
чрево свое, и ѿ плодѡвъ оустенъ
ка своихъ насытитсѧ. Смерть и жи-
вотъ въ рꙋцѣ ѩзыка: оудержа-
вающїи же его снѣдѧтъ плоды его.
кв *Иже ѡбрѣте женꙋ добрꙋ, ѡбрѣте
блгть: прїѧлъ же есть ѿ Гда ти-
кг шинꙋ. Иже изгонѧетъ женꙋ добрꙋю,
изгонѧетъ благаѧ: держаи же пре-
любодѣицꙋ, безꙋменъ и нечестивъ.
кд Съ моленїи глаголетъ оубогїи: бо-
гатый же ѿвѣщаетъ жестокѡ.
Мꙋжъ любовенъ къ дрꙋжбѣ: и есть ке
дрꙋгъ прилѣпившисѧ паче брата.

Глава · ді ·

Лꙋчше есть оубогъ ходѧи въ а
простотѣ своей, неже богатый
строптивъ оустны своими и не-
смысленъ. Идѣже нѣсть оученїа в
дꙋши, нѣсть добро, и иже
скоръ есть ногами, поткнетсѧ.
Неразꙋмїе мꙋжа погꙋблѧетъ пꙋти его: г
и Бга виновна творитъ въ сердцѣ
своемъ. Богатство прилагаетъ дрꙋги д
многи: нищїи же и ѿ сꙋщагѡ дрꙋга
ѡставлѧемь бываетъ. *Свидѣтель є
лживъ без мꙋки не бꙋдетъ: ѡклеве-
тааи же неправеднѡ, не оубѣжитъ еѧ.
Мнозїи оугождаютъ лицамъ црскимъ: ѕ
всѧкъ же ѕолъ бываетъ въ поношенїе
мꙋжеви. Всѧкъ иже оубогаго брата з
ненавидитъ, и ѿ содрꙋжества далече
бꙋдетъ. мысль благаѧ вѣдащымъ ю
приближаетсѧ: мꙋжъ же мꙋдръ ѡбрѧ-
щетъ ю. многѡ творѧи ѕлаѧ, совер-
шаетъ ѕлобꙋ, а иже раздражаетъ
словесы, не спасетсѧ. Стѧжавый и
мꙋдрость, любитъ себе: а иже со-
хранѧетъ разꙋмъ, ѡбрѧщетъ благаѧ.
Свидѣтель лживый не без мꙋки бꙋдетъ: ѳ
а иже разжизаетъ ѕлобꙋ, погибнетъ
ѿ неѧ. Не пользꙋетъ безꙋмномꙋ сла- і
дость, и аще рабъ начнетъ с досажде-
нїемъ ѡбладати. Милостивъ мꙋжъ аі
долготерпитъ: похвала же его превос-
ходитъ законопреступныхъ. Царево ві
прещенїе подобно рыканїю львовꙋ: и
ѩкоже роса ѕлакꙋ, такѡ тихость его.
Стꙋдъ есть оцꙋ сынъ безꙋменъ, и гі
нечистыи обѣты ѿ мзды блꙋдницы.
Домъ и имѣнїе раздѣлѧютъ оцы ча- ді
домъ: ѿ Гда же сочетаваетсѧ жена
мꙋжеви. Страхъ содержитъ мꙋжа же- єі
нонравна: дꙋша же праздмнагѡ взалчетъ.
*Иже хранитъ заповѣди, соблюдаетъ ѕі
свою дꙋшꙋ: а нерадѧи ѡ своихъ пꙋ-
техъ погибнетъ. *Милꙋѧи нища, зі
взаимъ даетъ Бгови, по даанїю же
его воздастсѧ емꙋ. *Накажи сына иі
твоего, такѡ бо бꙋдетъ блгона-
деженъ: въ досажденїе же не вземлисѧ
дꙋшею твоею. Ѕлоуменъ мꙋжъ ѳі
многѡ ѿщетитсѧ: аще же гꙋбитель
есть, и дꙋшꙋ свою приложитъ.
Слꙋшаи сыне оца твоегѡ наказа- к
нїа, да мꙋдръ бꙋдеши въ послѣднѧа
твоѧ. *Мнѡги мысли въ сердцы ка
мꙋжа: совѣтъ же Гдень во вѣкъ
пребываетъ. Плодъ мꙋжеви, ми- кв
лостынѧ: лꙋчше же нищъ праведный,

кг нежели богатъ лживъ. Страхъ Гд҇нь
въ животъ мужеви: а безстрашный
водворится на местехъ, идеже не
кд наблюдается разумъ. *Скрываяй в не-
дрехъ руце свои неправеднѡ, ниже ко
ке устѡмъ своимъ принесетъ я. *Губи-
телю раны приемлющу, безумный ковар-
нее будетъ: аще же ѡбличаеши мужа
разумна, уразумеетъ чувство.
кѕ Безчествуяй ѻц҇а, и ѿревая матерь
свою, срамоту приимет и поношение.
кз Сынъ ѡставляяй хранити наказание
ѻч҇ее, поучится словесемъ ѕлымъ.
ки Выручаяй отрока несмыслена, досаж-
даетъ ѡправданию: уста же нечести-
кѳ выхъ пожрутъ судъ. Уготовляются
невоздержнымъ раны, и мучения по-
добне неразумнымъ.

Глава, к.

а Невинно вино, укоризненно же
пиянство: и всякъ пребываяй
в немъ, не будетъ премудръ.
в *Не разнствуетъ прещение царево
ѿ ярости львовы: раздражаяй
же его, и примешаяйся ему,
согрешаетъ въ свою душу.
г Слава мужу ѿвращатися
ѿ досаждения: всякъ же безуменъ
д сими сплетается. Поносимь лени-
вый не усрамляется, такожде и
е заемляй пшеницу въ жатву. *Вода
глубока советъ въ сердцы мужа:
мужъ же премудръ исчерплетъ ю.
ѕ Велика вещь человекъ, и драгая
мужъ творяй милость: мужа же
верна (велико) дело ѡбрести.
з Иже без порока живетъ въ правде,
и блажены ѡставитъ дети своя. Егда
царь праведенъ на престоле сядетъ,
не противится пред очима егѡ ничтоже
ѳ лукаво. *Кто похвалится чисто
имети сердце; или кто дерзнетъ
рещи чиста себе быти ѿ грехѡвъ;
і *Весъ великъ и малъ, и мера
сугуба, нечиста пред Гд҇емъ обоя:
аі И творяй я, въ начинанияхъ своихъ
запнется. Юнота съ преподобнымъ,
ві и правый путь егѡ. *Ухо слы-
шитъ, и око видитъ: Гд҇на дела
гі своя. Не люби клеветати, да не
вознесешися: ѿверзи очи твои,
ді и насыщайся хлеба. Ѕло, ѕло
речетъ стяжаваяй: и ѿшедъ, тогда
еі похвалится. Есть злато, и мно-
жество каменей драгихъ, сосудъ
ѕі честенъ устне разумны. *Возми
ризу егѡ, якѡ испоручникъ бысть
чуждыя, и за чуждую возми залогъ

ѿ негѡ. Сладокъ есть человеку зі
хлебъ лжи: но потомъ исполнятся
уста егѡ каменія. Помышление въ иі
совете уготовится: въ правлении же
творитъ брань. *Ѿкрываяй тайну ѳі
ходитъ лестию: и прельщающему устна-
ми своими не примешайся. *Ѕло- к
словящему ѻц҇а или матерь угаснетъ
светилникъ, зеницы же очесъ егѡ
узрятъ тму. Часть поспешна въ ка
начале, въ последнихъ не благословит-
ся. *Не рцы: ѿмщу врагу: но кв
потерпи Гд҇а, да ти поможетъ.
Мерзость Гд҇еви сугубый весъ, и кг
мерило лживо не добро пред нимъ.
Ѿ Гд҇а исправляются стопы мужу: кд
смертный же какѡ уразумеетъ пути
своя; Сеть мужеви скорѡ нечто ке
ѿ своихъ ѡсвятити: по ѡбете бо рас-
каяние бываетъ. Веятель нечести- кѕ
выхъ есть царь мудръ, и наложитъ
на ня коло. Светъ Гд҇нь дыхание кз
человекѡмъ, иже испытаетъ тайная
утробы. Милостыня и истина со- ки
хранение царю, и ѡбыдутъ престолъ
егѡ въ правде. Лепота (есть) кѳ
юнымъ премудрость: слава же старымъ
седины: Раны и сокрушения сре- л
таютъ ѕлыхъ, язвы же въ сокро-
вищахъ чрева.

Глава, ка.

Якоже устремление воды, такѡ а
сердце царево въ руце Бж҇ией:
аможе аще восхощетъ ѡбрати-
ти, тамѡ уклонитъ е.
*Всякъ мужъ является себе в
праведенъ: управляетъ же сердца
Гд҇ь. Творити праведная, г
и истинствовати, угодна Бг҇у
паче нежели жертвъ кровь.
Велемудрый во укоризне дер- д
зосердъ: светило же нечестивыхъ
грехи. *Помышления тщаливагѡ во е
изобилии: и всякъ нерадивый въ
лишении. Делаяй сокровища языкомъ ѕ
лживымъ, суетная гонитъ въ сети
смертныя. Всегубителство на нечес- з
тивыя устремляется: не хотятъ бо
творити праведная. Къ строптивымъ и
строптивыя пути посылаетъ Бг҇ъ:
чиста бо и права дела егѡ. *Лучше ѳ
жити во угле непокровенномъ, нежели
въ побеленныхъ съ неправдою, и въ
храмине общей. Душа нечестиваго і
не помилуется ни ѿ единагѡ ѿ чело-
векѡвъ. *Тщету приемлющу не- аі
воздержному, коварнейший будетъ
незлобивый: разумеваяй же мудрый

ВІ приимет разумъ . Разумѣваетъ праведный сердца нечестивыхъ , и очистожаетъ нечестивыя въ злыхъ .
ГІ Иже затыкаетъ ушеса своа , еже не послушати немощнаго , и той призоветъ , и не будетъ послушаемъ его .
ДІ Даание тайно сокращаетъ гнѣвы : шедаи же дарѡвъ , воздвизаетъ ярость крѣпкую .
ЕІ Веселие праведныхъ творити судъ : преподобный же нечистъ оу злодѣевъ .
ЅІ Мужъ заблуждаемъ ѿ пути правды , въ сонмищи исполиновъ почиетъ .
ЗІ Мужъ скуденъ любитъ веселие : любаи же вино и елеи не обогатится .
ИІ Отребие же праведнику безаконникъ . Лучше жити
ѳ.і въ земли пустѣ , неже жити съ женою сварливою , и азычною , и гнѣвливою .
КІ Сокровище вожделенно почиетъ во устѣхъ мудраго : безумнии же мужи пожираютъ є .
КА Путь правды и милостыни шествуетъ животъ и славу .
КВ Во градѣ крѣпки виноде премудрыи , и разрушиша оутверждение , на неже надѣашася нечестиви .
КГ Иже хранитъ своа уста и азыкъ , соблюдаетъ ѿ печали душу свою . Продерзый , и величавый , и горделивый , гнѣвитель нарицается : а иже памятозлобствуетъ , безаконенъ .
КЕ Пожоти ленивого оубиваютъ : не произволяютъ бо оубѣ его творити что .
КЅ Нечестивый желаетъ весь день похоти злыа , праведный же милуетъ и щедритъ нещадно .
КЗ Жертвы нечестивыхъ мерзость Господеви :
КИ ибо безаконно приносятъ а . Свидѣтель ложный погибнетъ : мужъ же послушливъ сохраняемъ возглаголетъ .
КѲ Нечестивъ мужъ безстудно стоитъ лицемъ : правый же самъ разумѣваетъ
А путь свои . Нѣсть премудрости , нѣсть мужества , нѣсть совѣта оу
ЛА нечестивагѡ . Конь оуготовляется на день брани : ѿ Гда же помощь .

Глава , КВ .

Лучше имя доброе , неже богатство много , паче же сребра и злата благодать блага . Богатъ и нищъ срѣтостася другъ другу :
ГІ обоихъ же Гдь сотвори . Худогъ видѣвъ лукаваго мучима крѣпко , самъ наказуется : безумнии же мимошедше штщетишася . Родъ премудрости страхъ Гдень , и богатство ,
ЕІ и слава , и животъ . Волцыи и сѣти на путехъ стропотныхъ : хранаи же свою душу , избѣжитъ ихъ :
ЅІ Богатии оубогими имутъ обладати :
И раби своимъ господемъ взаимъ
ЗІ дадутъ . Сѣкый зла , пожнетъ зла : жезлъ же дѣлъ своихъ совершитъ . Мужа тиха и даателя любитъ Гдь : сѣтъ же дѣлъ его
ІІ скончаетъ . Милуаи нищаго , самъ
ІА препитается : ѿ своихъ бо хлѣбовъ даде оубогомъ . Побѣдъ и честь оустрояетъ дааи дары : обаче душу погубляетъ стяжавшихъ . Изжени ѿ
ІВ сонмища губителя , и изыдетъ съ нимъ пренie : егда бо садется въ сонмищи ,
ІГ всѣхъ безчеститъ . Любитъ Гдь преподобная сердца , прiатни же ему вси непорочнии въ путехъ своихъ :
ІД оустнама паситъ царь (люди своа) .
ІЕ Очи Гдни соблюдаютъ чувство : презираетъ словеса законопреступныи .
ІЅ Винь ищетъ , и глаголетъ ленивый : лвъ на стезахъ , на путехъ же развращницы . Яма глубока , оуста
ІЗ законопреступныхъ : возненавидѣнный же ѿ Гда впадется въ ню . Сутъ путие злии пред мужемъ , и не любитъ возвратитися ѿ нихъ : возвратитися же
ІИ подобаетъ ѿ пути строптива и злагѡ . Безумие виситъ на сердцѣ
ІѲ юнагѡ ; жезлъ же и наказание далече (ѿгонитъ) ѿ него . Убиваи
КА оубогаго , миногда себѣ зла творитъ :
КВ даетъ же богатому во искушение (себѣ) . Къ словесемъ мудрыхъ
КГ приклони твое оухо , и оуслыши моа словеса : свое же сердце оутверди (къ нимъ) , да разумѣеши , якw
КД добра суть . Й аще положиши а въ сердце твое , возвеселятъ тебе
КЕ кwшю во твоихъ оустнѣхъ : Да
КЅ будетъ ти на Гда надежда , и поукажетъ ти путь свои . Тыи же
КЗ напиши а себѣ тризды , на совѣтѣ и смыслѣ и разумѣ , на широтѣ сердца твоегѡ , оучу бо та истинному словеси , и разума благаго слышати , на
КИ wвѣты словесемъ истинныхъ предлагаемыхъ тебѣ . Не насилствуй ничаго , зане оубогъ есть : и не догождаи немощному во вратѣхъ : Гдь
КѲ бо имать судити его судъ , и избавитъ твою безцѣнную душу .
ЛА Не бываи друзъ мужу гнѣвливу ,
ЛБ и со другомъ жестокосердымъ не водворяйся : Да не когда навучишися
ЛВ путемъ его , и приимеши тинета
ЛГ души твоеи . Не вдавайся въ поручение , стыдаа лица : Егда бо не
ЛД будеши имѣти чимъ искупитися ,
ЛЕ возмутъ постелю , иже по ребры твоими .
ЛЅ Не прилагаи предѣлъ вѣчныхъ , иже

кѳ положиша оц҃ы твои. Прозрителну
человѣку и острому в дѣлѣх своих,
пред царми подобаетъ стояти, и
не стояти пред мужми простыми.

Глава кг.

а Аще сядеши вечеряти на тра-
пезѣ силнаго, разумнѡ ра-
зумѣвай предлагаемая тебѣ:
в И налагай руку твою,
вѣдый яко сицевая тебѣ
г подобаетъ уготовити. Аще
же несытнѣйшій еси, не
желай брашенъ его, сія бо
имутъ животъ ложенъ.
д Не распростирайся убогъ сый
съ богатымъ: твоею же мыслію уда-
е ляйся. Аще устремиши на него
око твое, никогдаже явится:
содѣланы бо суть ему крила яко
орлу, и ѡбращается въ домъ на-
ѕ стоятеля своего. Не вечеряй съ
мужемъ завистливымъ, ниже похощеши
з пищей его: Имже бо образомъ
аще кто поглотитъ власы, сице
ястъ и піетъ. ниже къ себѣ да
введеши его, и снѣси хлѣбъ твой
и съ нимъ: Изблюетъ бо его, и
ѡскверниtъ словеса твоя добрая.
ѳ Во ушію безумнаго ничтоже гл҃и,
да не когда поругаетъ разумная сло-
і веса твоя. Не прелагай предѣлъ
вѣчныхъ, и въ стяжаніе сиротъ не
аі вниди. Избавляяй бо ихъ Гдь,
крѣпокъ есть, и разсудитъ судъ
ві ихъ съ тобою. Даждь въ нака-
заніе сердце твое, уши же твоя
уготовай словесемъ чувственнымъ.
гі Не преставай младенца наказовати:
аще бо жезломъ біеши его, не
ді умретъ (ѿ него). Ты бо по-
біеши его жезломъ, душу же его
еі избавиши ѿ смерти. Сыне, аще
премудро будетъ сердце твое, возве-
ѕі селиши и мое сердце, И пребудутъ
въ словесѣхъ твоихъ устнѣ къ моимъ
устнамъ, аще права будутъ.
зі Да не ревнуетъ сердце твое грѣшни-
комъ, но въ страсѣ Гдни буди
иі весь день: Аще бо соблюдеши я,
будутъ ти внуцы, и упованіе твое
ѳі не ѿступитъ. Слушай сне, и пре-
мудръ бывай, и исправляй мысли
к твоего сердца. Не буди вінопійца,
ниже прилагайся къ сложеніемъ и
ка купованіемъ мясъ: Всякъ бо пія-
ница и блудникъ ѡбнищаетъ, и
ѡблечется въ раздранная, и въ рубища
кв всякъ сонливый. Слушай сыне оца

родившаго тя, и не презирай, егда
состарѣется мати твоя. Истину кг
стяжи, и не ѿрини мудрости, и
ученія и разума. Добрѣ воспито- кд
ваетъ оц҃ъ праведенъ, ѿ сынѣ же
премудремъ веселится душа его:
Да веселится оц҃ъ и мати ѿ тебе, ке
и да радуется рождшая тя: Даждь кѕ
ми сыне твое сердце, очи же твои
моя пути да соблюдаютъ. Сосудъ кз
бо сокрушенъ чуждій домъ, и
студенецъ тѣсенъ чуждій. Сей бо ки
вскорѣ погибнетъ, и всякій законо-
преступникъ потребится. Кому горе; кѳ
кому молва; кому судове; кому
горести и свары; кому сокрушенія
вотще; кому синни очи; Не пре- л
бывающымъ ли въ винѣ; и не нази-
рающымъ ли, гдѣ пирове бываютъ;
Не упивайтеся виномъ, но бесѣдуйте ла
къ человѣкомъ праведнымъ, и бесѣдуйте
въ проходѣхъ. Аще бо на чашы и
сткляницы вдаси очи твои, послѣди
имаши ходити нажайшій бѣлилнаго
древа. Послѣди же яко ѿ змія лв
уязвенъ простреться, и якоже ѿ
кераста разливается ему ядъ. Очи лг
твои егда узрятъ (жену) чуждую,
уста твоя тогда возглютъ стро-
потная: И возляжеши яко въ лд
сердцѣ моря, и якоже кормчій во
множѣ волненіи. Речеши же: біша ле
мя, и не болѣхъ, и поругашася
ми, азъ же не разумѣхъ: когда
утро будетъ, да шедъ взыщу съ
ними же снидуся.

Глава кд.

Сыне не ревнуй мужемъ злымъ, а
ниже вожделѣй быти съ ними:
Лжамъ бо поучается сердце ихъ, в
и болѣзни устнѣ ихъ глаголютъ.
Съ премудростію зиждется домъ, г
и съ разумомъ исправляется:
Съ чувствіемъ исполняются сокровища д
ѿ всякаго богатства честнаго и
добраго. Лучше мудрый крѣпкаго, е
и мужъ разумъ имѣяй земледѣлца
велика. Со управленіемъ бываетъ ѕ
брань, помощь же съ сердцемъ совѣт-
нымъ. Премудрость и мысль блага з
во вратѣхъ премудрыхъ: смысленніи
не уклоняются ѿ закона Гдня,
Но совѣтуютъ въ сонмищахъ. нена- и
казанныхъ срѣтаетъ смерть. Уми- ѳ
раетъ же безумный во грѣсѣхъ. не-
чистота мужу губителю: Ѡсквер- і
нится въ день золъ, и въ день
печали, дондеже оскудѣетъ.

аі Избави ведѡмыѧ на смерть, и искꙋпи
ві оубиваемыхъ, не щади. Аще же ре-
чеши: не вѣмъ сегѡ, разꙋмѣй, ꙗкѡ
Гдь всѣхъ срца вѣсть, и создавый
дыханїе всѣмъ, сей вѣсть всѧческаѧ,
иже воздастъ комꙋждо по дѣлѡмъ
гі егѡ. Іждь медъ сыне, благъ
бо есть сотъ, да насладитсѧ гортань
ді твой: Сице оуразꙋмѣеши премрость
дꙋшею твоею: аще бо ѡбрѧщеши,
бꙋдетъ добра кончина твоѧ, и
єі оупованїе не ѡставитъ тебе. Не
приводи нечестиваго на пажить пра-
ведныхъ, ниже прелщайсѧ насыщенїемъ
ѕі чрева. Седмерицею бо падетъ пра-
ведный, и востанетъ: нечестивїи же
зі изнемогꙋтъ въ ѕлыхъ. Аще падетъ
врагъ твой, не ѡбрадꙋйсѧ емꙋ,
въ претыкновенїи же егѡ не возносисѧ.
иі Ꙗкѡ оузритъ Гдь, и неꙋгодно емꙋ
бꙋдетъ, и ѿвратитъ ꙗрость свою
ѳі ѿ негѡ. Не радꙋйсѧ ѡ ѕлодѣю-
щихъ, и не ревнꙋй грѣшнымъ.
к Не пребꙋдꙋтъ бо внꙋцы лꙋкавыхъ,
свѣтило же нечестивыхъ оугаснетъ.
ка Бойсѧ Бга сыне и царѧ, и ни
кв единомꙋ же ихъ противисѧ: Вне-
запꙋ бо истѧжꙋтъ нечестивыхъ,
мꙋченїѧ же обоихъ кто оувѣсть;
слово сохранѧѧй сынъ, кромѣ по-
гибели бꙋдетъ: прїемлѧй же прїѧтъ
оное. ничтоже ложно ѿ ѧзыка
цреви да глетсѧ, и ни една ложъ
ѿ ѧзыка егѡ да изыдетъ. мечь
(есть) ѧзыкъ црвъ, а не пло-
тѧнъ: и иже аще преданъ бꙋдетъ,
сокрꙋшитсѧ. аще бо раздражитсѧ
ꙗрость егѡ, съ жилами члки гꙋ-
битъ, и кѡсти члческїѧ поѧдаетъ,
и сожигаетъ ꙗкѡ пламень, ꙗкѡ не
ꙗдѡмымъ быти птенцами орлими.
моихъ словесъ сыне бойсѧ, и
кг прїимъ ѧ покайсѧ. Сїа же вамъ
смысленнымъ глю разꙋмѣти: срамлѧтисѧ
кд лица на сꙋдѣ не добро. Глай не-
честиваго, ꙗкѡ праведенъ есть,
проклѧтъ ѿ людей бꙋдетъ, и воз-
ке ненавидѣнъ во ꙗзыцѣхъ: Ѡбли-
чающїи же лꙋчшїи ꙗвѧтсѧ, на нѧже
кѕ прїидетъ блгословенїе благо. И оустнѣ
ѡблобызаютъ ѿвѣщающыѧ словеса блага:
кз Оуготовлѧй на исходъ дѣла твоѧ,
и оуготовисѧ на село, и ходи въ
слѣдъ мене, и созиждеши домъ
ки твой. Не бꙋди свидѣтель лживъ
на твоего гражданина, ниже прос-
кѳ транѧйсѧ твоима оустнама. Не
рцы: имже образомъ сотвори ми,
сотворю емꙋ, и ѿмщꙋ емꙋ,
имже мѧ преѡбидѣ. Ꙗкоже нива л
мꙋжъ безꙋмный, и ꙗкѡ вїноградъ
члкъ скꙋдоꙋмный: Аще ѡставиши ла
его, ѡпꙋстѣетъ, и травою по-
растетъ весь, и бꙋдетъ ѡставленъ,
ѡграды же каменныѧ егѡ раско-
паютсѧ. Послѣди азъ покаѧхсѧ: лв
возрѣхъ избрати наказанїе. Малѡ лг
дремлю, малѡ же сплю, и малѡ
ѡбъемлю рꙋками перси. Аще же сїе лд
твориши, прїидетъ предидꙋщи нищета
твоѧ, и скꙋдость твоѧ ꙗкѡ благъ
течецъ.

Глава, ке.

Сїа притчи Соломѡни бывшїѧ а
не расположенны, ꙗже списаша
дрꙋзи Езекїи царѧ Їꙋдейска.
Слава Бжїѧ крыетъ слово, в
слава же цреве почитаетъ пове-
лѣнїѧ егѡ. Нбо высоко, г
землѧ же глꙋбока: срце же цревѡ
неѡбличително. Кꙋй нейскꙋшенное д
сребро, и ѡчиститсѧ, чисто все:
Оубивай нечестивыѧ ѿ лица црева, є
и исправитсѧ въ правдѣ престолъ егѡ.
Не гордисѧ пред лицемъ царевымъ, ѕ
и на мѣстѣ силныхъ не стани:
Лꙋчше бо ти есть, егда речетъ, з
взыди ко мнѣ, нежели смиритисѧ
тебѣ пред лицемъ силнагѡ. Ꙗже и
видѣста очи твои, гли. не впадай
въ тѧжбꙋ скорѡ, да не раскаешисѧ
послѣжди, егда тебѣ досадитъ
другъ твой. Вступай вспѧть, ѳ
не неради, да не поноситъ оубѡ тебѣ
другъ: Свара же твоѧ и вражда і
твоѧ не ѿстꙋпитъ, но бꙋдетъ ти
равна съ смертїю. Благодать и любы
свобождаетъ, въ нихже оутверди себе,
да не въ поношенїи бꙋдеши, но сохрани
пꙋти твоѧ добрѣ оустроены.
(Ꙗкоже) ꙗблоко злато во оусерѧзи аі
сардїйскагѡ камене, сице рещи слово
при приличныхъ емꙋ. И (ꙗкоже) ві
во оусерѧзь златый сардїйскїй камень
многоцѣнный вѧжетсѧ, (сице) слово
премꙋдро во оухо благопослꙋшно.
Ꙗкоже исходище снѣга въ жатвꙋ гі
знојѧ пользꙋетъ, такѡ вѣстникъ
вѣренъ пославшихъ его: дꙋшы бо
оупотреблѧющихъ его пользꙋетъ.
Ꙗкоже вѣтри и ѡблацы и дождеве ді
ꙗвлѧющїисѧ, такѡ и хвалѧщїисѧ ѡ
даѧнїи ложномъ. Въ долготерпѣнїи єі
благополꙋчїе цремъ: ѧзыкъ же мѧкокъ
сокрꙋшаетъ кѡсти. Медъ ѡбрѣтъ ѕі
ꙗждь оумѣреннѡ, да не какѡ пресы-
щенъ изблюеши: Не оучащай вносити зі

ногу твою къ другу твоему, да
не когда насытився тебе, возне-
иі навидитъ тя. Дреколь и мечь,
и стрѣла остра: тако и мужъ
свидѣтельствуяй на друга своего свй-
ѳі дѣтелство ложное. Путь ѕлагѡ,
и нога законопреступнагѡ погибнутъ
к въ день ѕолъ: Якоже оцетъ не-
полезенъ вреду, и дымъ очима:
тако припадшая страсть въ тѣлеси
ка срце ѡскорбляетъ. Якоже моліе
въ ризѣ, и червіе въ древѣ: тако
кв печаль мужу вредитъ срце. Аще
алчетъ врагъ твой, ухлѣби его,
кг аще ли жаждетъ, напой его: Сіе
бо творя угліе огненное собираеши
на главу егѡ, Гдь же воздастъ
кд тебѣ блгая. Вѣтръ сѣверный
воздвизаетъ облаки, лице же безсту-
ке дно языкъ раздражаетъ. Лучше
жити во углѣ непокрытомъ, неже
въ храминѣ общей съ женою клевет-
кѕ ливою. Якоже вода студеная дши
жаждущей блгопріятна, тако вѣсть
кз благая ѿ земли издалеча. Якоже
аще кто источникъ заграждаетъ,
и исходище воды губитъ, тако
не лѣпо праведнику пасти пред нечес-
ки тивымъ. Ясти медъ многѡ не
добро: почитати же подобаетъ словеса
кѳ славна. Якоже градъ стѣнами ра-
зоренъ, и не ѡгражденъ, тако мужъ
творяй что без совѣта.

Глава, кѕ.

а Якоже роса въ жатву, и якоже
дождь въ лѣтѣ: тако нѣсть
в безумному чести. Якоже
птицы ѿлетаютъ и врабіеве, тако
клятва суетная не найдетъ ни
г на когоже. Якоже бичь коню,
и остенъ ослу, тако жезлъ
д языку законопреступну. Не
ѿвѣщай безумному по безумію егѡ,
є да не подобенъ ему будеши: Но
ѿвѣщай безумному по безумію егѡ,
да не явится мудръ у себе.
ѕ Ѿ путей своихъ поношеніе творитъ,
иже посла вѣстникомъ безумнымъ
з слово. Ѿими шествіе ѿ глезнъ,
и законопреступленіе ѿ устъ безум-
и ныхъ. Иже привязуетъ камень
въ пращи, подобенъ есть дающему
ѳ безумному славу. Терніа проза-
баютъ въ руцѣ піяницы, и пора-
і бощеніе въ руцѣ безумныхъ. Мно-
гими болнуется всяка плоть бе-
зумныхъ, сокрушается бо изсту-
аі пленіе ихъ. Якоже песъ, егда

возвратится на своя блевѡтины, и
мерзокъ бываетъ, такѡ безумный
своею ѕлобою возврася на свой
грѣхъ. Есть стыдъ наводяй грѣхъ,
и есть стыдъ слава и блгть.
Видѣхъ мужа непщевавша себе мудра ві
быти, упованіе же имать безумный
паче егѡ. Глетъ лѣнивый посланъ гі
на путь: левъ на путехъ, на
стогнахъ же разбѡйницы. Якоже ді
дверь ѡбращается на пятѣ, такѡ
лѣнивый на ложи своемъ. Скрывъ єі
лѣнивый руку въ нѣдро свое, не
возможетъ принести ко устѡмъ.
Мудрѣйшій себѣ лѣнивый является, ѕі
паче во изобиліи износящагѡ вѣсть.
Якоже держай за ошибъ пса, такѡ зі
предсѣдателствуяй чуждему суду.
Якоже врачуемін мещутъ словеса на иі
члки, срѣтаяй же словомъ первый
запнется: Такѡ вси коварствующін ѳі
над своими други, егда же увидѣни
будутъ, глютъ, якѡ играя со-
дѣяхъ. Во мнозѣхъ древѣхъ рас- к
тетъ огнь: а идѣже нѣсть разгнѣ-
вляюща, умолкаетъ сваръ. Огнище ка
углію, и дрова огневи: мужъ же
клеветливъ въ мятежъ свара. Словеса кв
ласкателей мягка: сія же ударяютъ
въ сокровища утробъ. Сребро даемо кг
съ лестію, якоже скудель вмѣняемо:
устнѣ гладки срце покрываютъ приc-
корбно. Устнама вся ѡбѣщаваетъ кд
плачущій врагъ: въ срцы же содѣ-
ваетъ лесть. Аще тя молитъ врагъ ке
веліимъ гласомъ, не вѣруй ему,
седмь бо есть лукавствій въ души
егѡ. Таяй вражду, составляетъ кѕ
лесть, ѿкрываетъ же своя грѣхи
блгоразумный на сонмищахъ. Изры- кз
вaяй яму искреннему, впадется въ
ню: валяяй же камень, на себе
валитъ. Языкъ лживъ ненавидитъ ки
истины: уста же непокровенна тво-
рятъ нестроеніе.

Глава, кз.

Не хвалися ѡ утріи: не а
вѣси бо что родитъ на-
ходяй (день). Да хва- в
литъ тя искренній, а не
твоя уста, чуждій, а не
твои устнѣ. Тяжкѡ ка- г
мень, и неудобоносно пе-
сокъ, гнѣвъ же безумнагѡ
тяжшій обоегѡ. Безми- д
лостивна ярость, и остръ гнѣвъ:
но ничтоже постоитъ ревности. Лучше є
ѡбличенія ѿкровенна тайныя любве:

ѕ *Достовѣрнѣе суть ꙗзвы друга,
нежели волнаѧ лобзанїѧ врага.
з Душа въ сытости сущи сотамъ
ругаетсѧ: души же нищетнѣй и
и горькаѧ сладка ꙗвлѧютсѧ. Ꙗкоже
егда птица ѿлетитъ ѿ гнѣзда сво-
егѡ: такѡ чл҃къ порабощаетсѧ,
егда оустранитсѧ ѿ своихъ мѣстъ.
ѳ Муры и вїномъ и ѳѵмїамы кра-
суетсѧ ср҃це: растерзаваетжесѧ ѿ
і бѣдъ душа. Друга твоего или
друга ѻ҃ча не ѡставлѧй: въ домъ
же брата своегѡ не вниди неблагопо-
лучнѡ. Лучше другъ близъ, неже
аі братъ далече живый. Мудръ буди
сыне, да веселитсѧ ср҃це твое:
и ѿврати ѿ себе поносліва словеса.
ві Хитрый ѕлымъ находѧщымъ оукры-
ваетсѧ: безумнїи же нашедше тщету
гі пострáждутъ. *Ѿими ризу егѡ,
прейде бо досадитель, иже чуждаѧ
ді погублѧетъ. Иже аще бл҃гословитъ
друга оутрѡ велїимъ гласомъ,
кленущаго ничимже разнствовати воз-
еі мнитсѧ. Капли изгонѧютъ чл҃ка
въ день зименъ из дому егѡ:
такѡ и жена клеветливаѧ из своегѡ
ѕі дому. Сѣверъ жестокъ вѣтръ,
именемъ же прїѧтенъ нарицаетсѧ.
зі Желѣзо желѣза ѡстритъ: мужъ
иі же поощрѧетъ лице дружне. Иже
насаждаетъ смоковницу, снѣсть плоды
еѧ: а иже хранитъ господа сво-
ѳі его, честенъ будетъ. Ꙗкоже
суть неподѡбна лица лицамъ, сице
к ниже ср҃ца чл҃кѡвъ. Адъ и по-
гибель не насыщаютсѧ: *такожде и
ѻчи чл҃честїи несыти. мерзость Гд҃еви
оутверждаѧй ѻчы: и не наказаннїи
ка невоздержни ѧзыкомъ. *Искушенїе
сребру и злату разжженїе: мужъ же
искушаетсѧ оусты хвалѧщихъ егѡ.
ср҃це беззаконника взыскуетъ ѕлаѧ:
ср҃це же право взыскуетъ разума.
кв Аще бїеши безумнаго посредѣ сон-
мища срамлѧѧ егѡ, не ѿимеши
кг безумїѧ егѡ. Разумнѣ разумѣвай
душы стада твоегѡ, и да при-
ставиши ср҃це твое къ твоимъ ста-
кд дамъ: *Ꙗкѡ не во вѣкъ мужеви
держава и крѣпость, ниже предаетъ
ке ѿ рода въ родъ. Прилѣжи ѡ
ѕлацѣхъ сущихъ на поли, и пожнеши
траву, и собирай сѣно нагорное,
кѕ Да имаши ѻвцы на ѡдѣѧнїе: почитай
кз поле, да будутъ ти агнцы. Сыне
ѿ мене имаши реченїѧ крѣпка въ
жизнь твою, и въ жизнь твоихъ
служителей.

Глава, кн.

*Бѣгаетъ нечестивый ни единому же а
гонѧщу, праведный же ꙗкѡ
левъ оуповаѧ. За грѣхи не- в
честивыхъ судове востаютъ:
мужъ же хитрый оугаситъ ѧ.
*Продерзый въ нечестїихъ ѡкле- г
ветаетъ нищыѧ, ꙗкоже дождь силный
не полезенъ. Такѡ ѡставившїи за- д
конъ хвалѧтъ нечестїе: любѧщїи же
законъ ѡграждаютъ себѣ стѣну.
Мужи ѕлїи не оуразумѣютъ суда: е
ищущїи же Гд҃а оуразумѣютъ ѡ всемъ.
*Лучше нищъ ходѧй во истинѣ, ѕ
нежели богатъ ложъ. Хранитъ за- з
конъ сынъ разумный: а иже пасетъ
несытость, бесчеститъ ѻ҃ца своего.
Оумножаѧй богатство свое съ лихвами и
и прибытки, милующему нищыѧ со-
бираетъ е. Оуклонѧѧй оухо свое ѳ
не послушати закона, и самъ мл҃тву
свою ѡмерзилъ. *Иже льститъ правыѧ і
на пути ѕломъ, во истлѣнїе самъ
впадетъ: беззаконнїи же минуютъ бл҃гаѧ,
и не внидутъ въ нѧ. Премудръ аі
оу себе мужъ богатый: оубогїй же
разумникъ презритъ его. Помощїю ві
праведныхъ многа бываетъ слава,
на мѣстѣхъ же нечестивыхъ погибаютъ
чл҃цы. *Покрываѧй нечестїе свое не гі
оуспѣетъ въ бл҃гаѧ: повѣдаѧ же
ѡбличенїѧ, возлюбленъ будетъ.
Блаженъ мужъ, иже боитсѧ всѣхъ ді
за бл҃гоговѣнїе: а жестосердый впадаетъ
въ ѕлаѧ. Левъ алченъ, и волкъ еі
жажденъ, иже тѵранствуетъ, нищъ
сый, надъ ꙗзыкомъ оубогимъ. Цр҃ь ѕі
скуденъ оурокомъ, великъ клеветникъ
(бываетъ): а ненавидѧй неправды,
долгѡ лѣтъ поживетъ. Мужа иже зі
въ винѣ смертнѣ выручаѧй, бѣглецъ
будетъ, а не оутвержденъ. наказуй
сына, и возлюбитъ тѧ, и дастъ лѣпоту
твоей души, не послушаетъ ꙗзыка
законопреступна. Ходѧй праведнѡ, иі
помощь прїиметъ, ходѧй же въ стро-
потны пути, оувѧзнетъ. *Дѣлаѧй ѳі
свою землю, насытитсѧ хлѣбѡвъ:
гонѧй же праздность, насытитсѧ ни-
щеты. *Мужъ вѣры достойный, к
многѡ бл҃гословитсѧ: ѕлый же не без
мученїѧ будетъ. Иже не срамлѧетсѧ ка
лица праведныхъ, не бл҃гъ: такобый
за оукрухъ хлѣба продастъ мужа.
Тщитсѧ ѡбогатитисѧ мужъ завидливъ, кв
и не вѣсть, ꙗкѡ млтивый возѡбладаетъ
имъ. Ѡбличаѧй чл҃чи пути, бл҃годать кг
имать паче ѧзыкомъ ласкающагѡ.

кд Иже ѿвергаетъ ѻ҃ца или матерь, и
мнитсѧ не согрѣшати, сей сопричаст-
ке никъ есть мѹжѹ нечестивѹ. Невѣрный
мѹжъ сѹдитъ тъне: а иже надѣетсѧ
кѕ на Гда, в прилѣжаніи бѹдетъ. Иже на-
дѣетсѧ на дерзо срце, таковый безѹмеⷩ҇:
а иже ходитъ в премрости, спасетсѧ.
кз Иже даетъ ѹбѡгимъ, не ѡскѹдѣетъ:
а иже ѿвращаетъ ѻко свое, в скѹдости
ки бѹдетъ мнозѣ. На мѣстѣхъ нечес-
тивыхъ стенатъ праведніи, в погибели
же ихъ ѹмножатсѧ праведніи.

Глава кд.

а Лѹчше мѹжъ ѡбличаѧй, нежели
мѹжъ жестоковыйный: внезапѹ бо
палимѹ емѹ, нѣсть исцѣленіѧ.
в Похвалѧемымъ праведнымъ, во-
веселѧтсѧ людіе: началствѹющымъ
же нечестивымъ, стенатъ мѹжіе.
г Мѹжъ любѧщъ премрость, веселитсѧ
оцъ егѡ: а иже пасетъ любодѣйцы,
д погѹбитъ богатство. Црь праведенъ
вовышаетъ землю: мѹжъ же законо-
е престѹпникъ раскоповаетъ. Иже ѹго-
товлѧетъ на лице своемѹ дрѹгѹ мрежѹ,
ѕ ѡблагаетъ ю на своѧ ноги. Согрѣ-
шающемѹ мѹжѹ веліѧ сѣть: праведный
же въ радости и въ веселіи бѹдетъ.
з Ѹмѣетъ праведный сѹдъ творити
ѹбѡгимъ: а нечестивый не разѹмѣетъ
разѹма, и ѹбогомѹ нѣсть ѹма ра-
и зѹмѣвающагѡ. Мѹжи беззаконніи со-
жгоша градъ: мѹдріи же ѿвратиша
ѳ гнѣвъ. Мѹжъ мѹдръ сѹдитъ ѧзыки:
мѹжъ же ѕлый гнѣваѧсѧ посмѣваемь
і бываетъ, а не ѹстрашаетъ. Мѹжи
кровей причастни возненавидѧтъ пре-
подобнаго: правіи же взыщѹтъ дѹшѹ
аі егѡ. Весь гнѣвъ свой произноситъ
безѹмный: премѹдрый же скрываетъ по
ві части. Царю послѹшающѹ словесе не-
праведна, вси, иже под нимъ, зако-
гі нопрестѹпницы. Заимодавцѹ и долж-
никѹ, дрѹгъ со дрѹгомъ сошедшымсѧ,
ді посѣщеніе творитъ ѻбѣма Гдь. Црю
во истиннѣ сѹдѧщемѹ нищымъ, прстолъ
егѡ во свидѣтелство ѹстроитсѧ.
еі Ѧзвы и ѡбличеніѧ даютъ мѹдрость:
ѻтрокъ же заблѹждаѧй срамлѧетъ роди-
ѕі тели своѧ. Многимъ сѹщымъ не-
честивымъ, мнози грѣси бываютъ:
првніи же, ѻнымъ падающымъ, ѹстра-
зі шаеми бываютъ. Наказѹй сына
твоего, и ѹпокоитъ тѧ, и дастъ
иі лѣпотѹ дѹши твоей: Не бѹдетъ
сказатель ѧзыкѹ законопрестѹпнѹ:
ѳі хранѧй же законъ, блаженъ. Не нака-
жетсѧ словесы рабъ жестокъ: аще бо

и ѹразѹмѣетъ, но не послѹшаетъ.
Аще ѹвидиши мѹжа скора в словесѣхъ, к
разѹмѣй, ѧкѡ ѹпованіе имать паче
егѡ безѹмный. Иже ласкосердъ ка
бѹдетъ ѿ дѣтства, поработитсѧ:
напослѣдокъ же болѣзновати бѹдетъ ѡ
семъ. Мѹжъ гнѣвливый воздвизаетъ кв
сваръ: мѹжъ же ѧрый ѿкрываетъ
грѣхи. Досажденіе мѹжа смирѧетъ: кг
а смиренныѧ ѹтверждаетъ Гдь в славѣ.
Иже сообщаетсѧ татю, ненавидитъ кд
своеѧ дѹши: аще же клѧтвѹ пред-
ложеннѹю слышавшіи не возвѣстѧтъ,
Ѹбоѧвшесѧ, и постыдѣвшесѧ члкѡвъ, ке
преткнѹтсѧ: надѣѧвыисѧ же на Гда
возвеселитсѧ: нечестіе мѹжѹ даетъ
соблажненіе: ѹповаѧй же на Влкѹ,
спасетсѧ. Мнози ѹгождаютъ лицамъ кѕ
началникѡвъ: ѿ Гда же сбываетсѧ
правда мѹжѹ. Мерзость првникѹ кз
мѹжъ неправеденъ: мерзость же зако-
нопрестѹпномѹ правоведѹщій пѹть.

Глава л.

Сіѧ глетъ мѹжъ вѣрѹющымъ Бгови, а
и почиваю. Безѹмнѣе бо есмь в
ѿ всѣхъ члкъ, и разѹма члвѣ-
ческагѡ нѣсть во мнѣ. Бгъ же г
наѹчи мѧ премѹдрости, и разѹмъ
стыхъ ѹразѹмѣхъ. Кто взыде д
на нбо, и сниде; кто собра вѣтры
въ нѣдра; кто возврати водѹ въ
ризѹ; кто ѡбдержа всѧ концы
земли; кое имѧ егѡ; или кое
имѧ Снѹ егѡ, да разѹмѣеши;
Всѧ бо словеса Бжіѧ раздежена: е
защищаетъ же самъ благоговѣющи емѹ.
Не приложи къ словесемъ егѡ, да не ѕ
ѡбличитъ тѧ, и ложъ бѹдеши. Двое з
прошѹ ѹ тебе, не ѿими ѿ мене
блгти прежде ѹмертвіѧ моегѡ. Сѹетно и
слово и ложно далече ѿ мене сотвори,
богатства же и нищеты не даждь ми:
ѹстрой же ми потребнаѧ и самодо-
вѡлнаѧ: Да не насыщсѧ ложъ бѹдѹ, ѳ
и рекѹ: кто мѧ видитъ; или ѡбни-
щавъ ѹкрадѹ, и кленѹсѧ именемъ
Бжіимъ. Не предаждь раба в рѹцѣ і
господина, да не когда прокленетъ
тѧ, и исчезнеши. Чадо ѕло кле- аі
нетъ ѻ҃ца, и матерь не благословитъ.
Чадо ѕло праведна себе сѹдитъ, ві
исхода же своегѡ не измы. Чадо гі
ѕло высоки ѻчи имать, вѣждома
же своима возноситсѧ. Чадо ѕло ді
мечь зѹбы (свои) имать, и чле-
нѡвныѧ ѧкѡ сѣчиво: еже гѹбити
и поѧдати смиренныѧ ѿ земли, и
ѹбѡгіѧ ихъ ѿ члкъ. Піѧвица имѣ еі

три дщери, любовїю возлюблены, и
три сїѧ не насытишасѧ еѧ, и четвер-
тая не удовлися рещи, довольно (ми
ѕі есть): Адъ, и похоть жены,
и земля ненапоеная водою, и вода,
зі и огнь не рекутъ, довлѣетъ. Око
ругающееся оцу, и досаждающее ста-
рости матерни, да исторгнутъ е врановe
ѿ дебрїя, и да снѣдатъ е птенцы орли.
иі Трїе ми суть невозможная уразумѣти,
ѳі и четвертагѡ не вѣмъ: Слѣда орла
паряща (по воздуху), и пути змїя
(ползуща) по камени, и стези корабля
плавуща по морю, и путей мужа въ
к юности (егѡ). Таковъ путь
жены блудницы: яже егда сотворитъ,
и измывшися, ничтоже, рече, со-
ка дѣяхъ нелѣпѡ. Треми трясется зе-
мля, четвертагѡ же не можетъ понести:
кв Аще рабъ воцарится, и безумный испол-
нится пищею, и раба аще изженетъ свою
кг госпожу, И мерзская жена, аще клю-
кд чится добру мужу. Четыри же суть
маленшая на земли, сїѧ же суть му-
ке дрѣйша мудрыхъ: Мравїе имже
нѣсть крѣпости, и уготовляютъ въ
кѕ жатву пищу: И хирогриллїи, языкъ
не крѣпокъ, иже сотвориша въ каме-
кз нїихъ домы своя: Безцарни суть
прузи, и воюютъ ѿ единагѡ повелѣнїя
ки благочиннѡ. Ящерица руками опира-
ющися, и удобь уловляема сущи,
кѳ живетъ в твердѣхъ царевыхъ. Трїе
суть, яже благопоспѣшнѡ ходятъ,
четвертое же, еже добрѣ проходитъ:
л Скуменъ львовъ крѣпчае звѣрей, иже
не ѿвращается, ни устрашается скота:
ла И пѣтелъ ходя в кокошѣхъ благодушенъ,
и козелъ предводитель стаду, и царь гла-
лв голяи къ народу въ языцѣ. Аще
вдаси себе въ веселїе, и простреши руку
твою со сваромъ, поруганъ будеши.
лг Мелзи млеко, и будетъ масло. аще ли
ноздри чешеши, изыде кровь: аще же из-
влечеши словеса, изыдутъ судове и тяжбы.

Глава, ла.

а Моя словеса рекошася ѿ Бга,
царево пророчество, егоже на-
в каза мати егѡ. Что чадо,
(соблюдеши,) что реченїе Бжїе;
первородне, тебѣ глю сне: что
чадо моегѡ чрева; что чадо моихъ
г мятвъ; *Не даждь женамъ твоегѡ бо-
гатства, и твоегѡ ума и житїя въ
д поглѣданїи совѣтъ. Съ совѣтомъ все
твори: с совѣтомъ пїи вїно. сильнїи
гнѣвливи суть, вїна да не пїютъ.
е Да напившеся не забудутъ мудрости, и правѡ
судити немощнымъ не возмогутъ.
Дадите сїкера сущымъ въ печалехъ, ѕ
и вїно пити сущымъ в болѣзнехъ: Да з
забудутъ убожества, и болѣзней не
воспомянутъ ктому. Сыне, ѿверзай и
уста твоя слову Бжїю, и суди вся
здравѡ: *Ѿверзай уста твоя, и ѳ
суди правнѡ, разсуждай же убога и
немощна. Жену доблю кто ѡбрящетъ, і
дражайши есть каменїя многоцѣннагѡ
таковая. Дерзаетъ на ню срце мужа аі
ея: таковая добрыхъ корыстей не
лишится. Дѣлаетъ бо мужу своему ві
блгая во все житїе; Ѡбрѣтши волну гі
и ленъ, сотвори блгопотребное рукама
своима. Бысть якѡ корабль куплю ді
дѣющїи издалеча: собираетъ себѣ бо-
гатство. И востаетъ из нощи, и даде еі
брашна дому, и дѣла рабынямъ,
Узрѣвши село купи: ѿ плодѡвъ же ѕі
рукъ своихъ насади стяжанїе. Пре- зі
поясавши крѣпкѡ чресла своя, утвер-
дитъ мышцы своя на дѣло. И вкуси, иі
якѡ добро есть дѣлати, и не уга-
саетъ свѣтилникъ ея всю нощь.
Лакти своя простираетъ на полезная, ѳі
руцѣ же свои утверждаетъ на вретено,
И руцѣ свои ѿверзаетъ убогому, к
плодъ же простре нищу. Не печется ка
ѡ сущихъ въ дому мужъ ея, егда
гдѣ замедлитъ: вси бо у нея ѡдѣяни
суть: Сугуба ѡдѣянїя сотвори мужу кв
своему, ѿ вуссѡна же и порфуры себѣ
ѡдѣянїя. Славенъ бываетъ во вра- кг
тѣхъ мужъ ея, внегда аще садетъ
въ сонмищи со старѣйшины жителми
земли. Плащаницы сотвори и продаде кд
Фїнїкїанѡмъ, опоясанїя же Хана-
нѣѡмъ. Уста своя ѿверзе внима- ке
телнѡ и законнѡ, и чинъ заповѣда
языку своему. Крѣпостїю и лѣпотою кѕ
ѡблечеся, и возвеселися во дни по-
слѣднїя. Тѣсны стези дому ея: кз
брашна же лѣностнагѡ не яде. Уста ки
своя ѿверзе мудрѡ и законнѡ. Ми- кѳ
лостына же ея возстави чада ея, и
ѡбогатишася: и мужъ ея похвали ю.
Многи дщери стяжаша богатство, л
многи сотвориша силу: ты же пред-
успѣла и превознеслася еси над всѣми.
Ложнагѡ угожденїя, и суетныя до- ла
броты женскїя нѣсть в тебѣ: жена бо
разумная блгословена есть. страхъ же
Гднь сїя да хвалитъ. Дадите ей лв
ѿ плодѡвъ устенъ ея, и да хвалима
будетъ во вратѣхъ мужъ ея.

Конецъ кнги притчей Соломѡнихъ,
имать въ себѣ главъ, ла.

КНИГА ЕККЛЕСIАСТА, СИРѢЧЬ, ПРОПОВѢДНИКА ЦАРЯ СОЛОМѠНА.

Глава а.

а Глаголы Екклесiаста
сына Давидова, царя
в Iилева во Iерлимѣ. Суета суетствiй, рече
Екклесiастъ: суета
суетствiй, всяческая
г суета. *Кое изѡбилiе человѣку
во всемъ трудѣ егѡ, имже тру-
д дится под солнцемъ; Родъ пре-
ходитъ, и родъ приходитъ, а
е земля во вѣкъ стоитъ. И вос-
ходитъ солнце, и заходитъ сол-
нце, и въ мѣсто свое влечется:
ѕ сiе возсiявая тамѡ, Идетъ
къ югу, и ѡбходитъ къ сѣверу:
ѡбходитъ окрестъ, идетъ духъ,
и на круги своя ѡбращается духъ.
з *Вси потоцы идутъ въ море, и
море нѣсть насыщаемо: на мѣсто,
аможе потоцы идутъ, тамѡ
и тiи возвращаются ити. Вся
словеса трудна, не возможетъ мужъ
глаголати: *и не насытится око
зрѣти, ни исполнится ухо слы-
ѳ шанiя. Что было, тожде
есть, еже будетъ: и что
было сотворено, тожде имать
і сотворитися: И ничтоже ново
под солнцемъ, иже возглаголетъ
и речетъ: се сiе ново есть,
уже бысть въ вѣцѣхъ бывшихъ
аі прежде насъ. Нѣсть память
первыхъ, и последнимъ бывшимъ
не будетъ ихъ память съ будущими
ві напоследокъ. Азъ Екклесiастъ
быхъ царь над Iилемъ во Iерлимѣ:
гі И вдахъ сердце мое, еже взыскати
и разсмотрити въ мудрости ѡ всѣхъ
бывающихъ под небомъ: яко по-
печенiе лукаво даде Богъ сынѡмъ
человѣческимъ, еже упражнятися
ді въ немъ. Видѣхъ всяческая со-
творенiя сотворенная под солнцемъ:
и се вся суетство и произволенiе
еі духа. Развращенное не можетъ
исправитися, и лишенiе не можетъ
исчислитися. *Глаголахъ азъ въ ѕі
сердцы моемъ, еже рещи: се
азъ возвеличихся, и умножихъ
мудрость паче всѣхъ, иже быша
прежде мене во Iерлимѣ. *И срце зі
мое вдахъ, еже вѣдѣти прему-
дрость и разумъ: и сердце мое
видѣ многая, премудрость и
разумъ, притчи и хитрость:
уразумѣхъ азъ, яко и сiе есть
произволенiе духа. Яко во мно- иі
жествѣ мудрости множество разума,
и приложивый разумъ, приложитъ
болѣзнь.

Глава в.

Рекохъ азъ въ срцѣ моемъ: а
прiиди убо, да тя искушу
въ веселiи, и вижд во благѣ:
и се такожде сiе суетство.
Смѣху рекохъ, погрѣшенiе: в
и веселiю, что сiе твориши;
И разсмотрихъ, аще срце мое г
повлечетъ аки вiно плоть мою:
и сердце мое настави мя въ му-
дрости, и еже удержати веселiе,
дондеже увижду, кое благо сынѡмъ
человѣческимъ, еже творятъ под
солнцемъ, число дней живота
ихъ. Возвеличихъ творенiе мое, д
создахъ ми домы, насадихъ ми
вiнограды, Сотворихъ ми верто- е
грады и сады, и насадихъ въ нихъ
древесъ всякагѡ плода: Сотворихъ ѕ
ми купели водныя, еже на-
пояти ѿ нихъ порожденiе древесъ.
Понтяжахъ рабы и рабыни, и домо- з
чадцы быша ми: и стяжанiе скота,
и стадъ много ми бысть, паче
всѣхъ бывшихъ прежде мене во
Iерлимѣ. *Собрахъ ми злато и и
сребро, и имѣнiя царей и странъ:
сотворихъ ми поющихъ и поющыя,
и услажденiя сынѡвъ человѣческихъ,
вiночерпцы и вiночерпицы. И воз- ѳ
величихся, и приложихся мудрости

паче всѣхъ бывшихъ прежде мене
во Іерлимѣ : и мудрость моя пре-
і бысть со мною. И все, егоже
проснста очи мои, не ѿяхъ ѿ
нихъ, и не возбранихъ срцу моему
ѿ всякагѡ веселія моегѡ, ꙗкѡ
сердце мое возвеселися во всякомъ
трудѣ моемъ : и сіе бысть часть
моя ѿ всегѡ труда моегѡ.
аі И призрѣхъ азъ на вся творенія
моя, яже сотвористѣ руцѣ мои,
и на трудъ, имже трудихся тво-
рити : и се вся суета, и произ-
воленіе духа, и нѣсть изѡбиліе
ві подъ слнцемъ. И призрѣхъ азъ
видѣти мудрость, лесть, и безу-
міе : ꙗкѡ кто человѣкъ, иже
пойдетъ въ слѣдъ совѣта, елика
гі сотвори въ немъ ; И видѣхъ
азъ, ꙗкѡ есть изѡбиліе мудро-
сти паче безумія, ꙗкоже изѡби-
ді ліе свѣта паче тмы : *Мудрагѡ
очи егѡ во главѣ егѡ, а безум-
ный во тмѣ ходитъ. и увѣдѣхъ
и азъ, ꙗкѡ случай единъ слу-
еі чится всѣмъ имъ : И рѣхъ азъ
въ сердцы моемъ : ꙗкоже случай
безумнагѡ, и мнѣ случится : и
вскую умудрихся ; азъ тогда
излише глаголахъ въ срцѣ моемъ,
ꙗкѡ и сіе суета : понеже безум-
ѕі ный ѿ избытка глаголетъ. Ꙗкѡ
нѣсть памяти мудрагѡ съ безум-
нымъ во вѣкъ, зане уже во
днехъ грядущихъ вся забвена
быша : и какѡ умретъ мудрый
зі съ безумнымъ ; И возненавидѣхъ
животъ : ꙗкѡ лукавно мнѣ со-
твореніе сотворенное подъ слнцемъ :
понеже всяческая суета и произво-
иі леніе духа. И возненавидѣхъ азъ
всяческая міра, и трудъ мой,
имже азъ тружднюся подъ слнцемъ,
ꙗкѡ ѡставляю егѡ человѣку буду-
ѳі щему по мнѣ : И кто вѣсть,
мудръ ли будетъ или безуменъ ;
и ѡбладати ли имать всѣмъ трудомъ
моимъ, имже трудихся, и имже
мудрствовахъ подъ слнцемъ : и сіе же
к суета. И ѡбратихся азъ ѿрещися
сердцу моему ѡ всемъ трудѣ,
ка имже трудихся подъ слнцемъ : Ꙗкѡ
есть человѣкъ, егѡже трудъ
въ мудрости, и въ разумѣ, и
въ мужествѣ : и человѣкъ иже не
потрудися ѡ немъ, дастъ ему
часть свою : и сіе суета и лукавство
кв веліе. Ꙗкѡ бываетъ человѣку во
всемъ трудѣ егѡ, и въ произволеніи

*притч зі, в, е, ка.

сердца егѡ, имже той тру-
ждается подъ солнцемъ. Ꙗкѡ вси кг
дніе егѡ болѣзней и ꙗрости
попеченіе ему, ибо въ нощи не
спитъ сердце егѡ : и сіе же
суета есть. *Нѣсть благо кд
человѣку, но (развѣ) еже
ястъ и піетъ, и еже покажетъ
души своей благо въ трудѣ сво-
емъ. и сіе видѣхъ азъ, ꙗкѡ
ѿ руки Бжія есть. Ꙗкѡ кто ке
ястъ и піетъ кромѣ егѡ ; Ꙗкѡ кѕ
человѣку благу предъ лицемъ егѡ
даде мудрость, и разумъ, и
веселіе, согрѣшающему же даде по-
печеніе еже прилагати и собирати,
во еже дати благому предъ лицемъ
Бжіимъ : ꙗкѡ и сіе суета и про-
изволеніе духа.

*ниже г, и гі

Глава, г.

Всѣмъ время, и время всякой а
вещи подъ небесемъ. Время в
раждати, и время умирати :
время садити, и время истор-
гати сажденое : Время г
убивати, и время цѣлити :
время разрушати, и время
созидати : Время плакати, и д
время смѣятися : время рыдати,
и время ликовати : Время ме- е
тати каменіе, и время собирати
каменіе : время ѡбымати, и время
удалятися ѿ ѡбыманія : Время ѕ
искати, и время погубляти :
время хранити, и время ѿмета-
ти : Время раздрати, и время з
сшити : время молчати, и время
глаголати : Время любити, и и
время ненавидѣти : время брани,
и время мира. Кое изѡбиліе ѳ
творящагѡ, въ нихже самъ тру-
дится ; Видѣхъ попеченіе всячес- і
кое, еже даде Бгъ сынѡмъ
человѣческимъ, еже пещися въ
немъ. Всяческая, яже сотвори, аі
добра (суть) во время свое.
ибо всякій вѣкъ далъ есть въ
сердце ихъ, ꙗкѡ да не ѡбрящетъ
человѣкъ сотворенія, еже со-
твори Бгъ ѿ начала и даже до
конца. Уразумѣхъ, ꙗкѡ ві
нѣсть благо въ нихъ, но токмѡ
еже веселитися, и еже творити
благо въ животѣ своемъ : Ибо гі
всякъ человѣкъ, иже ястъ и
піетъ, и видитъ благое во всемъ
трудѣ своемъ, сіе даяніе Бжіе есть.

*евр. раждати

Разумѣхъ, ꙗкω вса, єлика сотвори Бг҃ъ, сіа бꙋдꙋтъ въ вѣкъ: къ тѣмъ нѣсть приложити, и ѿ тѣхъ нѣсть ѿꙗти: и Бг҃ъ сотвори, да оубоꙗтсꙗ ѿ лица єгω. *Бывшее оуже, єсть, и єлика имꙋтъ быти, оуже бышa: и Бг҃ъ взыщетъ гонимаго. И єще видѣхъ подъ слнцемъ мѣсто сꙋда, тамω нечестивый: и мѣсто праведнагω, тамω блгочестивый. И рѣхъ ѧзъ въ срдцы моемъ: праведнаго и нечестиваго сꙋдитъ Бг҃ъ: ꙗкω врема всякоѧ вещи, и на всякомъ сотворенiи тамω. Рѣхъ ѧзъ въ срдцы моемъ, ꙗкω ѡ глaнiи сынωвъ человѣческихъ, ꙗкω разсꙋдитъ ихъ Бг҃ъ: и єже показати, ꙗкω сiи скоти сꙋть. Ꙗко и тѣмъ *ꙗкоже случай сынωвъ человѣческихъ, и случай скотскiй, случай единъ имъ: ꙗкоже смрть тогω, тако и смрть єгω, и дхъ единъ во всѣхъ. и что изліше имать человѣкъ паче скота? ничтоже: ꙗкω всяческая сꙋта. *Вса идꙋтъ въ едино мѣсто: вса бышa ѿ пeрсти, и вса въ пeрсть возвращаютсѧ: И кто вѣсть дхъ сынωвъ человѣческихъ, аще тои восходитъ горѣ, и дхъ скотскiй, аще нисходитъ тои долꙋ въ зимлю; И видѣхъ, ꙗкω нѣсть блго, но токмω єже возвеселитсѧ человѣкъ въ творенiихъ своихъ, ꙗкω сiа часть єгω: понеже кто приведетъ єго видѣти то, єже бꙋдетъ по немъ?

Глава ѕ. Д.

Ѡбратихсѧ ѧзъ, и видѣхъ вса шклеветанiа бывающа подъ слнцемъ: и се слезы шклеветанныхъ, и нѣсть имъ оутѣшающаго: и ѿ рꙋкы клевещꙋщихъ на на крѣпость, и нѣсть имъ оутѣшающаго. И похвалихъ ѧзъ всѣхъ оумершихъ, ниже оумроша оуже, паче живыихъ, єлицы живи сꙋть досель: И блгъ паче обоихъ сихъ, ниже єще не бысть, ниже не видѣ всякаго сотворенiа лꙋкаваго сотвореннаго подъ слнцемъ. И видѣхъ ѧзъ весь трꙋдъ, и всако мꙋжество сотворенiа, ꙗкω сiе ревность мꙋжа ѿ подрꙋга своегω: и сiе сꙋета и произволенiе дхꙋа. Безꙋмный wбѣтъ рꙋцѣ свои, и снѣдѣ плоти своѧ. Блго есть исполненiе горсти покоа, паче исполненiа двою горстiю трꙋда, и произволенiа дхꙋа. И wбратихсѧ ѧзъ, и видѣхъ сꙋетство подъ слнцемъ: *Есть единъ, и нѣсть второгω, ни сына же ни брата нѣсть ємꙋ: и нѣсть конца всемꙋ трꙋдꙋ єгω, ниже wко єгω насыщаетсѧ богатствa: и комꙋ ѧзъ трꙋждꙋсѧ, и лишаю дшꙋ мою ѿ благостыни; и сiе сꙋета и попеченiе лꙋкавно єсть. Блзи два паче единагω, ниже есть мзда блага въ трꙋдѣ ихъ: Ꙗкω аще падетсѧ единъ ѿ нихъ, возвдигнетъ дрꙋгiй причастника своегω: и горе томꙋ единомꙋ, єгда падетъ, и не бꙋдетъ второгω воздвигнꙋти его. И аще оуснета два, тепло има бꙋдетъ: а единъ ꙗкω согрѣетсѧ? И аще оукрѣпитсѧ единъ, два станета противꙋ ємꙋ: и вервь треплетена не скорω расторгнетсѧ. Блгъ отрокъ нищъ и мꙋдръ, паче стара царя и безꙋмна, иже не разꙋмѣ внимати еще. *Ꙗкω из дому юзниковъ изыдетъ цртвовати: понеже и въ цртвѣ своемъ роднсѧ нищъ. Видѣхъ всѣхъ живꙋщихъ ходящихъ подъ слнцемъ, с юнымъ вторымъ, иже востанетъ вмѣсто єгω. *Нѣсть конца всѣмъ людемъ, всѣмъ, иже предъ ними бышa, wбо послѣдняя не возвеселатсѧ ѡ немъ: ꙗкω и сiе сꙋета, и произволенiе дхꙋа. Сохрани ногꙋ твою, єгда аще идеши въ домъ Бжiй, и ближ (бꙋди) єже слꙋшати: паче даванiа безꙋмныхъ жертва твоа, понеже не вѣдатъ, ꙗкω творатъ зло.

Глава ѕ. Є.

Не скоръ бꙋди оусты твоими, и срце твое да не оускоретъ изнести слово предъ лицемъ Бжiимъ: ꙗкω Бг҃ъ на нeси горѣ, ты же на земли долꙋ: *сегω ради да бꙋдꙋтъ словеса твоа мала. Ꙗкω приходитъ сонiе wбо множество попеченiа, такω и глaсъ безꙋмнагω wбо множество словесъ. *Аще wбѣщаеши wбѣтъ Бг҃ꙋ, не оумедли wдати єго, ꙗкω нѣсть хотѣнiа въ безꙋмныхъ: ты wбо, єлика аще wбѣщаеши, wдаждь. Блго тебѣ єже не wбѣщавати сѧ, нежели wбѣщавшꙋ тебѣ, не wдати. Не даждь оустнамъ твоимъ єже wбо грѣхъ ввести плоть твою, и да не речеши предъ лицемъ Бжiимъ, ꙗкω невѣдѣнiе есть: да не прогнѣваетсѧ Бг҃ъ ѡ глaсѣ твоемъ, и расплантъ творенiа рꙋкъ твоихъ. Ꙗкω wбо множество сонiй и сꙋетствa, (такω) и словеса многа, тѣмже Бга бойсѧ. Аще обиду нищагω, и расхищенiе сꙋда

премѫщество

и правды оубидиши въ странѣ, не
дивися ѡ вещи: яко высокій над
высокимъ надзиратель, и высоцыи
и над ними. И изобиліе земли над
всѣмъ есть, царь села воздѣланна.
ѳ Любяй сребро, не насытится сребра:
и кто насладится во множествѣ егѡ
і плода; и сіе суета. Во множествѣ
блага оумножишася ядущіи его: и
кое мужество имущему его; яко
начало еже видѣти очима своима.
аі Сонъ сладокъ работающему, аще
малѡ или многѡ снѣсть: а на-
сытившагося богатство не ѡставляетъ
ві оуснути. Есть недугъ, егоже
видѣхъ под слнцемъ, богатство хра-
нимо ѿ стяжателя въ зло ему,
гі И погибнетъ богатство оно въ попече-
ніи лукавнѣ: и роди сына, и нѣсть
ді въ руцѣ егѡ ничтоже: Якоже
изыде из чрева мтре своея нагъ,
возвратится ити якоже и пріиде,
и ничтоже возметъ ѿ труда своегѡ,
еі да понесетъ въ руцѣ своей. И сіе
зол недугъ: якоже бо пріиде,
такѡ и ѿидетъ. и кая польза ему,
ѕі яко трудится на вѣтръ; Ибо вси
дніе егѡ во тмѣ, и плачи, и въ
ярости мнозѣ, и въ недузѣ, и въ
зі гнѣвѣ. Се видѣхъ азъ благое, еже
есть изрядно, еже ясти и пити,
и видѣти благостыню во всемъ трудѣ
своемъ, имже трудилася бы под слнцемъ,
въ число дней живота своегѡ, яже
далъ есть ему Бгъ: яко сіе часть
иі егѡ. Ибо всякому члвѣку, емуже
далъ есть Бгъ богатство, и имѣнія,
и власть даде ему ясти ѿ тогѡ,
и пріяти часть свою, и возвеселитися
ѿ трудѣ своемъ, сіе даръ Бжій
ѳі есть: Яко не много памятство-
вати имать дни живота своегѡ,
понеже Бгъ ѡблагаетъ его попеченіями
въ веселіи сердца егѡ.

Глава, ѕ.

а Есть лукавствіе, еже видѣхъ
под слнцемъ, и много есть над
в члвѣкомъ: Мужъ, емуже
дастъ Бгъ богатство и имѣніе
и славу, и нѣсть лишаяй души
своей ѿ всѣхъ, иже вожде-
лѣетъ, и не дастъ ему Бгъ власти
ѿ негѡ ясти, яко чуждь мужъ
ясти имать ѿ негѡ: и сіе суета,
г и недугъ зол есть. Аще ро-
дитъ мужъ сто (чадъ), и лѣта
многа поживетъ, и мнози будутъ
дніе лѣтъ егѡ, и душа егѡ
не насытится ѿ благостыни, и погребенія
не быть ему, рѣхъ: благъ паче егѡ
извергъ: Яко въ суетѣ пріиде, д
и во тму идетъ, и во тмѣ имя
егѡ покрыется, И слнца не видѣ, е
ниже разумѣ, покой сему паче
тогѡ, И поживе тысящу лѣтъ ѕ
сугубѡ, и благостыни не видѣ: еда
не въ едино мѣсто вся идутъ;
Весь трудъ члвѣчь во оуста егѡ, з
и душа егѡ не исполнится. Яко и
кое изобиліе (члвѣку) мудрому
паче безумнагѡ; понеже нищъ позна
ходити противу живота; Благо ѳ
видѣніе очію паче ходящагѡ душею:
и се суетствіе и произволеніе духа.
Аще что быть, оуже именовася имя і
егѡ, и позная, еже есть члвѣкъ,
и не возможетъ судитися съ крѣпчай-
шимъ паче себе: Яко суть словеса аі
многа оумножающая суету.

Глава, з.

Что излише члвѣку, яко кто а
вѣсть, что благо члвѣку въ жи-
вотѣ (егѡ) число дней живота
суетства егѡ; и сотвори я въ
сѣни: яко кто возвѣститъ
члвѣку, что будетъ по немъ
под слнцемъ; Благо имя паче елеа в
блага, и день смертный паче дня
рожденія егѡ. Благо ходити въ г
домъ плача, нежели ходити въ домъ
пира: понеже сіе конецъ всякому
члвѣку, и живый дастъ благо въ срдцѣ
егѡ. Блага ярость паче смѣха: д
яко въ злобѣ лица оублажится срдце.
Срдце мудрыхъ въ дому плача, а срдце е
безумныхъ въ дому веселія. Благо ѕ
еже слышати прещеніе премудра, паче
мужа слышащагѡ пѣснь безумныхъ.
Якоже гласъ терніа под котломъ, з
такѡ смѣхъ безумныхъ: и сіе суета.
Яко клевета льститъ мудраго, и и
погубляетъ срдце благородствія егѡ.
Блага послѣдняя словесъ паче начала ѳ
егѡ: благотерпѣливый паче высокагѡ
духомъ. Не тщися въ дусѣ своемъ і
яритися: яко ярость въ нѣдрѣ
безумныхъ почіетъ. Да не речеши, аі
что быть, яко дніе прежніи бѣша
блази паче сихъ; яко не въ мудрости
вопросилъ еси ѡ семъ. Блага му- ві
дрость съ наслѣдіемъ, паче же видя-
щымъ слнце. Яко въ сѣни егѡ гі
мудрость, якоже сѣнь сребра, и
изобиліе разума премудрости, ѡжи-
вляетъ, иже ѿ нея. Виждь творенія ді
Бжія: яко кто можетъ оукрасити,

еі его́же а́ще Бгъ преврати́тъ; Въ де́нь
бл҃гостыни (его) живи въ бл҃зѣ,
и бі́ждь въ де́нь ѕло́бы: виждь,
и съ си́мъ согла́снѡ сїе сотвори Бгъ,
ѡ гла́нїи, да не ѡбра́щетъ чл҃вѣкъ за
ѕі ни́мъ ничто́же. Всѧ́ческаѧ ви́дѣхъ
во дне́хъ суетствїѧ моегѡ: есть
пра́ведный погиба́ѧй въ свое́й пра́вдѣ,
и е́сть нечести́вый пребыва́ѧй въ свое́й
зі ѕло́бѣ. *Не бу́ди пра́вдивъ ве́лми,
ни му́дрисѧ и́злише, да не когда
иі изуми́шисѧ: Не нече́ствуй мно́гѡ,
и не бу́ди жестокъ, да не у́мреши не
ѳі во вре́мѧ свое. Бл҃го ти есть дер-
жа́тисѧ сегѡ, и ѿ сегѡ не ѡскверни
ру́ки твоеѧ: ꙗкѡ боѧщымсѧ Бга
к посп҃ѣша́тсѧ всѧ. Премудрость помо́-
жетъ му́дрому па́че десѧти ѡблада́ю-
ка щихъ во гра́дѣ: *Ꙗкѡ нѣ́сть чл҃вѣкъ
пра́веденъ на земли, и́же сотвори́тъ
кв бл҃гое, и не согрѣши́тъ: И во всѧ
словеса, ꙗже возглаго́лютъ нечести́вїи, не
блажи срца своегѡ, да не услы́шиши
кг раба своегѡ клену́ща тебе: Ꙗкѡ
мно́гажды возлука́внуетъ на тѧ, и
ѡбхожде́нїами мно́гими ѡѕло́битъ срце
твое, ꙗко́же и ты клѧлъ еси иныѧ
кд (мнѡгїѧ). Всѧ сїѧ искуси́хъ въ
му́дрости; рѣ́хъ, умудрю́сѧ: и
ке сїѧ удали́сѧ ѿ мене́ Дале́че па́че
не́же бѣ́хъ, и бе́здны глубина, кто
кѕ ѡбрѧ́щетъ ю? *Ѡбыдо́хъ а́зъ, и
срце мое, е́же разумѣ́ти, е́же раз-
смотри́ти, и е́же взыска́ти му́дрость
и ра́зумъ, и е́же разумѣ́ти нечести́-
вагѡ безу́мїе, и ѡжесточе́нїе, и ле́сть:
кз *И ѡбрѣто́хъ а́зъ ю, и реку́ горча́йшу
па́че сме́рти жену, ꙗже е́сть ловитва,
и сѣ́ти срце еѧ, у́зы въ руку еѧ:
бл҃гїй пред лицемъ Бжїимъ изы́метсѧ
ѿ неѧ, а согрѣша́ѧй ꙗтъ бу́детъ
ки ѿ неѧ. Се́ сїе ѡбрѣто́хъ, рече
Екклесїастъ: еди́ну еди́ною е́же
ѡбрѣсти по́мыслъ е́же взыска душа
кѳ моѧ, и не ѡбрѣто́хъ. И чл҃вѣка
еди́наго ѿ ты́сѧщъ ѡбрѣто́хъ, а жены
л во всѣ́хъ си́хъ не ѡбрѣто́хъ. *Ѡба́че
се сїе ѡбрѣто́хъ, е́же сотвори Бгъ
чл҃вѣка пра́ваго. и сїи *взыска́ша по-
мыслѡвъ мно́гихъ. кто увѣ́дѣ
му́дрость? и кто вѣ́сть разрѣше́нїе
глагола?

Глава, И.

а *Му́дрость человѣ́ка просвѣти́тъ
лице егѡ, а безсту́дный возне-
на́видѣнъ бу́детъ лице́мъ свои́мъ.
в *Уста црѧ сохрани, и ѡ словеси
клѧтвы Бжїѧ не ско́ръ бу́ди:
Ѿ лица егѡ по́йдеши, не ста́ни г
въ словеси лука́внѣ, ꙗкѡ всѐ, е́же
(а́ще) восхо́щетъ, сотвори́тъ:
Ꙗко́же црь ѡблада́ѧй, и кто рече́тъ д
ему, что твори́ши? Хранѧ́й за- е
повѣдь, не увѣ́сть глаго́ла лука́вна:
и время суда вѣ́сть срце му́драгѡ.
Ꙗкѡ всѧ́кой ве́щи е́сть вре́мѧ и ѕ
суда: ꙗкѡ ра́зумъ человѣ́ка мно́гъ
(е́сть) на не́мъ. *Ꙗкѡ нѣ́сть з
вѣ́дѧщагѡ, что бу́дущее: зане ꙗко́же
бу́детъ, кто возвѣсти́тъ ему?
Нѣ́сть чл҃вѣка владу́щагѡ ду́хомъ, и
е́же возбрани́ти ду́ху: и нѣ́сть вла-
ду́щагѡ въ де́нь сме́рти, и нѣ́сть
посла въ де́нь бра́ни: и не спасе́тъ
нече́стїе су́щаго въ не́мъ. И все сїе ѳ
ви́дѣхъ, и вда́хъ се́рдце мое во всѐ
сотворе́нїе, е́же сотворено е́сть под
слнцемъ, всѧ, е́лика ѡблада́лъ е́сть
чл҃вѣкъ въ человѣ́цѣ, е́же ѡѕло́бити
его: И тогда ви́дѣхъ нечести́выѧ і
въ гро́бы внесе́ны, и ѿ стагѡ: и
идо́ша, и похвале́ни бы́ша во гра́дѣ,
ꙗкѡ си́це сотвори́ша: и сїе суета.
Ꙗкѡ нѣ́сть прерѣка́нїѧ быва́ющагѡ ѿ аі
творѧ́щихъ лука́вое вско́рѣ: сегѡ ра́ди
увѣ́рнсѧ се́рдце сынѡвъ чл҃вѣ́ческихъ
въ ни́хъ, е́же сотвори́ти лука́вое.
И́же согрѣши́, сотвори́лъ е́сть лука́- ві
вое, ѿто́лѣ, и ѿ долготы́ и́хъ: и́бо
и вѣ́мъ а́зъ, ꙗкѡ е́сть бл҃го боѧ-
щымсѧ Бга, да боѧтсѧ ѿ лица егѡ:
*И не бу́детъ бл҃го нечести́вому, и гі
не продолжи́тъ дне́й въ сѣ́ни, и́же
нѣ́сть боѧ́йсѧ ѿ лица Бжїѧ. Е́сть ді
суета, ꙗже сотворе́на е́сть на земли:
ꙗкѡ су́ть пра́веднїи, на ни́хже по-
стиза́етъ ꙗкѡ творе́нїе нечести́выхъ,
и су́ть нечести́вїи, на ни́хже пости-
за́етъ ꙗкѡ творе́нїе пра́ведныхъ:
рѣ́хъ: ꙗкѡ и сїе суета. И похва- еі
ли́хъ а́зъ весе́лїе, ꙗкѡ нѣ́сть бл҃го
чл҃вѣку под слнцемъ, *но то́кмѡ е́же
ꙗсти и пи́ти, и е́же весели́тисѧ: и
то прибы́токъ ему въ трудѣ́ егѡ
во дне́хъ живота егѡ, и́хже да́лъ
е́сть ему Бгъ под со́лнцемъ.
Въ ни́хже да́хъ се́рдце мое, е́же ѕі
разумѣ́ти му́дрость, и е́же вѣ́дѣти
попече́нїе сотворе́ное на земли: ꙗкѡ
и во дни и въ нощи сна во очїю свое́ю
нѣ́сть ви́дѧй: И ви́дѣхъ всѧ тво- зі
ре́нїѧ Бжїѧ, ꙗкѡ не мо́жетъ чл҃вѣкъ
изѡбрѣсти́ творе́нїе сотворе́ное под
слнцемъ: е́лика а́ще потру́дитсѧ
человѣ́къ ѡбрѣсти, и не ѡбрѧ́щетъ:
и е́лика а́ще рече́тъ му́дрый уразу-
мѣ́ти, не возмо́жетъ ѡбрѣсти.

тѣмже все сїе вдахъ въ срце мое,
и срце мое все сїе видѣ.

Глава д҃.

с а Ѧко праведнїи и мудрїи, и
дѣланїа ихъ въ руцѣ Бжїей,
и любве же и ненависти нѣсть
вѣдай члвѣкъ: вса пред лицемъ
в ихъ. суета во всѣхъ. Случай
единъ праведному и нечестивому,
благому и ѕлому, и чистому
и нечистому, и жрущему и не
жрущему: якоже бгїй, такѡ со-
грѣшаай, якоже кленыйса, такѡ
г боайса клатвы. Сїе лукаво во
всакомъ сотворенномъ под слнцемъ,
якѡ случай единъ всѣмъ: и срце
сынѡвъ члвѣческихъ исполнися лукав-
ствїа, и прелесть въ срцахъ ихъ, и
в животѣ ихъ, и по сихъ к мертвымъ.
д Понеже кто есть, иже приѡбщаетса
ко всѣмъ живымъ; есть надежда:
якѡ песъ живый, той блгъ паче
е льва мертва. Понеже живїи разу-
мѣютъ, якѡ оумрутъ, мертвїи же
не суть вѣдущїи ничтоже: и ктому
нѣсть имъ мзды, якѡ забвена
ѕ есть памать ихъ: И любовь ихъ,
и ненависть ихъ, и рвенїе ихъ оуже
погибе, и части нѣсть имъ ктому
во вѣки во всакомъ творенїи под
з слнцемъ. Прїиди яждь въ веселїи
хлѣбъ твой, и пїй во благѣ срцы
вїно твое, якѡ оуже оугѡдна Бгу
и творенїа твоа. Во всако время
да будутъ ризы твоа бѣлы, и елей
на главѣ твоей да не ѡскудѣетъ:
ѳ И вижды житїе съ женою, юже воз-
любилъ еси, во вса дни живота юности
твоеа, данныа ти под слнцемъ,
вса дни суетствїа твоегѡ: якѡ сїе
часть твоа въ животѣ твоемъ, и
въ трудѣ твоемъ, имже ты труди-
і шиса под слнцемъ. Вса, елика аще
ѡбращетъ рука твоа сотворити,
якоже сила твоа, сотвори: зане
нѣсть сотворенїе и помышленїе и ра-
зумъ и мудрость во адѣ, амѡже ты
аі идеши тамѡ. Ѡбратихса и видѣхъ
под слнцемъ, якѡ ни легкимъ тече-
нїе, ниже сильнымъ брань, ниже
самому мудрому хлѣбъ, ниже разум-
нымъ богатство, ниже вѣдущымъ
благодать: *якѡ время и случай слу-
ві читса всѣмъ симъ. Якѡ оубѡ не
разумѣ члвѣкъ времене своегѡ:
якоже рыбы оуловлаемы во мрежи
ѕлѣ, и аки птицы оуловлаемы въ
сѣти: якоже сїа, оуловлаютса сынове

[Left margin notes: по иныимъ суеты. — *выше г. ѕ.]

человѣчестїи во время лукаво, егда
нападетъ на на внезапу. И сїе ви- гі
дѣхъ, мудрость под слнцемъ, и велика
есть во мнѣ. Градъ малъ, и мужей ді
въ немъ мало, и прїидетъ нань црь
великъ, и окрестъ ѡблажетъ его,
и содѣлаетъ на него ѡстроги велїа:
И ѡбращетъ въ немъ мужа нищаго еі
мудра, и сей спасетъ градъ мудростїю
своею, и члвѣкъ не воспомане мужа
нищаго онаго. И рекъ азъ: блга ѕі
мудрость паче силы, и мудрость ни-
щагѡ оуничижена, и словеса егѡ не
суть послушаема. Словеса мудрыхъ зі
въ покои слышатса, паче клича ѡбла-
дающихъ въ безумїи. Блга мудрость иі
паче орудїй ратныхъ: и согрѣшаай
единъ погубитъ благостыню многу.

Глава і.

Мухи оумершїи згноятъ елеа сла- с а
дость. честно малое мудрости,
паче славы велики безумїа.
Срце мудрагѡ ѡдесную егѡ: в
срце же безумнагѡ ѡшуюю егѡ.
И въ путь егда безумный идетъ, г
срце егѡ лишаетса: и яже
помышлаетъ, вса безумїе суть.
Аще духъ владѣющагѡ взыдетъ на д
та, мѣста твоегѡ не ѡстави:
якѡ исцѣленїе оутолитъ грѣхи ве-
лики. Есть лукавство, еже видѣхъ е
под слнцемъ, аки не волно изыде
ѿ лица владѣющагѡ: Вданъ безум- ѕ
ный въ высоты велики, а богатїи
въ смиренныхъ сѧдутъ. Видѣхъ з
рабѡвъ на конехъ, и кназей идущихъ
якѡ рабѡвъ на земли. *Копаай и
яму впадетъ въ ню, и разораю-
щаго ѡграду, оугрызнетъ его ѕмїй:
Иземлай каменїе, поболитъ ѿ нихъ: ѳ
разсѣцаай дрова, бѣду прїиметъ
въ нихъ, Аще спадетъ сѣчиво, і
и самъ лицемъ смятетса. и силы
оукрѣпитъ, и изобилїе мужу му-
дрость, Аще оугрызнетъ ѕмїй не аі
въ шептѣ, и нѣсть излишества ѡба-
вающему. Словеса оустъ премудрагѡ ві
благодать, оустнѣ же безумнагѡ по-
топатъ его: Начало словесъ оустъ гі
егѡ безумїе, и послѣднаа оустъ егѡ
прелесть лукава. Безумный оумно- ді
жаетъ словеса. не разумѣ человѣкъ
что бывшее, и что будущее, что
создади егѡ, (и) *кто возвѣститъ
ему; Трудъ безумныхъ ѡблобитъ еі
ихъ, иже не разумѣ ити во градъ.
*Горе тебѣ граде, въ немже црь твой ѕі
юнъ, и кнази твои ранѡ ядатъ:

[Right margin notes: *ѱа ѕ. и ѱа нѕ. притч кѕ. сїра кз. — *выше и. — *исаїи г.]

зі Бл҃женна ты земле, еяже царь
твой сынъ свободныхъ, и кнѧзи
твои во времѧ ꙗдѧтъ въ силѣ, и
иі не постыдѧтсѧ. Въ лѣностехъ смн-
рится стропъ, и въ празднествѣ рꙋкъ
ѳі прокаплетъ храмина. Въ смѣхъ
творѧтъ хлѣбъ и вїно, и елей,
еже веселитисѧ живꙋщымъ: и сребра
со смиренїемъ послꙋшаютъ всѧческаѧ.
к *И въ совѣсти оуꙋбѡ твоей не клени
царѧ, и въ клѣти ложницы твоеѧ
не клени богатаго: ꙗкѡ птица
небнаѧ донесетъ гласъ твой, и
имѣѧй крилѣ возвѣститъ слово
твое.

Глава, аі.

а Посли хлѣбъ твой на лице воды:
ꙗкѡ во множествѣ дней ѡбра-
в щеши его. Даждь часть сед-
мимъ, и осмимъ: ꙗкѡ не вѣси,
что бꙋдетъ лꙋкаво на земли.
г Аще исполнѧтсѧ облацы дождѧ,
на землю изливаютъ: и аще падетъ
древо на югъ, и аще на сѣверъ, на
мѣстѣ, идѣже падетъ древо, тамѡ
д бꙋдетъ. Блюдый вѣтра, не сѣетъ:
и смотрѧѧй во облацѣхъ, не пожнетъ.
е *Въ нихже нѣсть вѣдый, кїй пꙋть
дꙋха, ꙗкоже кѡсти во чревѣ раждаю-
щїѧ: такѡ не оуразꙋмѣеши дѣлъ
Бж҃їихъ, елика сотворитъ всѧческаѧ.
ѕ Въ заꙋтрїи сѣй сѣмѧ твое, и въ
вечеръ да не ѡставлѧетъ рꙋка твоѧ:
ꙗкѡ не вѣси, кое произыдетъ сїе или
оно, и аще обоѧ вкꙋпѣ бл҃гаѧ.
з И сладко свѣтъ, и бл҃го очима
и зрѣти слн҃це: *Ꙗкѡ аще и многа
лѣта поживетъ чл҃вѣкъ, и ѿ всѣхъ
сихъ возвеселитсѧ, и помѧнетъ дни
тмы, ꙗкѡ мнози бꙋдꙋтъ: все
ѳ грѧдꙋщее сꙋета. Веселисѧ юноше
въ юности твоей, и да оублажитъ
тѧ сердце твое во днехъ юности
твоеѧ, и ходи въ пꙋтехъ сердца
твоегѡ непороченъ, и не въ видѣ-
нїи очїю твоєю: и разꙋмѣй, ꙗкѡ
ѿ всѣхъ сихъ приведетъ тѧ Бг҃ъ
і на сꙋдъ. И ѿстави ꙗрость ѿ
сердца твоегѡ, и ѿрини лꙋкавство
ѿ плоти твоеѧ: ꙗкѡ юность и
безꙋмїе сꙋета.

Глава, ві.

а И помѧни сотворшаго тѧ во днехъ
юности твоеѧ, дондеже не прї-
идꙋтъ днїе ѕлобы твоеѧ. и при-
спѣютъ лѣта, въ нихже речеши:
нѣсть ми въ нихъ хотѣнїѧ.
в Дондеже не померкнетъ слн҃це и
свѣтъ, и лꙋна, и ѕвѣзды, и
ѡбратѧтсѧ облацы созади дождѧ:
г Въ день, воньже подвигнꙋтсѧ стражїе
домꙋ, и развратѧтсѧ мꙋжїе силы,
и оупразднѧтсѧ мелющїи, ꙗкѡ оумали-
шасѧ, и помрачатсѧ зрѧщїи въ скваж-
д нахъ: И затворѧтъ двери на тор-
жищи, въ немощи гласа мелющїѧ, и
востанетъ на гласъ птицы, и смирѧт-
е сѧ всѧ дщери пѣсни: И на высотꙋ
оузрѧтъ, и оужасъ на пꙋти, и про-
цвѣтетъ амѵгдалъ, и ѡтолстѣютъ
прꙋзи, и разрꙋшитсѧ каппарїсъ: ꙗкѡ
ѿиде чл҃вѣкъ въ домъ вѣка своегѡ,
и ѡбыдоша на торжищи плачꙋщїи:
ѕ Дондеже не превратитсѧ оуже сребраное,
и не сокрꙋшитсѧ повѧзка златаѧ, и
сокрꙋшитсѧ водоносъ оу источника, и
з сломитсѧ колесо въ колїи. *И воз-
вратитсѧ персть въ землю ꙗкоже бѣ,
и дꙋхъ возвратитсѧ к Бг҃ꙋ, иже даде
и его. *Сꙋета сꙋетствїй, рече Еккле-
ѳ сїастъ, всѧческаѧ сꙋета. И лишшее,
ꙗкѡ бысть Екклесїастъ мꙋдръ, и
ꙗкѡ наꙋчи разꙋмꙋ чл҃вѣка: *и оухо
і изслѣдитъ красотꙋ притчей. Многѡ
взыска Екклесїастъ, еже ѡбрѣсти сло-
веса хотѣнїѧ, и написаное правости,
аі словеса истины. Словеса мꙋдрыхъ,
ꙗкоже ѡстны воловьѧ, и ꙗкоже
гвоздїе вонзено, иже ѿ сложенїй
дани быша ѿ пастырѧ единагѡ.
ві И множае ѿ нихъ сыне мой хранисѧ:
творити книги многи нѣсть конца,
и оученїе многое трꙋдъ плоти.
гі Конецъ слова, все слꙋшай: Бг҃а
бойсѧ, и заповѣди егѡ храни, ꙗкѡ
ді сїе всѧкъ чл҃вѣкъ: *Ꙗкѡ все тво-
ренїе приведетъ Бг҃ъ на сꙋдъ ѡ всѧ-
комъ погрѣшенїи, аще бл҃го и аще
лꙋкаво.

Конецъ книги Екклесїаста, имать
въ себѣ главъ ві.

КНИГА ПѢСНЬ ПѢСНЕЙ ЦАРѦ СОЛОМѠНА.

Глава а҃.

а҃ Да лобжетъ мѧ ѿ
лобзаній ѹстъ сво-
ихъ: *ѩкѡ блага
сосца твоѧ паче
в҃ віна, и вонѧ
мѵра твоегѡ паче
всѣхъ аромaтъ. мѵро излїѧное
имѧ твое. сегѡ ради отро-
г҃ ковицы возлюбиша тѧ. Привлекоша
тѧ: въ слѣдъ тебе *въ воню
мѵра твоегѡ течемъ. введе
мѧ царь въ ложницу свою:
возрадуемсѧ и возвеселимсѧ ѿ
тебѣ, возлюбимъ сосца твоѧ
паче віна: правость возлюби
д҃ тѧ. Черна есмь азъ и
добра, дщери Їерлимскїѧ, ѩкоже
селенїѧ Кидарска, ѩкоже завѣсы
е҃ Соломѡни. Не зрите мене
ѩкѡ азъ есмь ѡчернена,
ѩкѡ ѡпали мѧ солнце: сы-
нове матере моеѧ сварахусѧ ѿ
мнѣ, положиша мѧ стража
въ вінограде́хъ: вінограда моегѡ
ѕ҃ не сохранихъ. Возвѣсти ми,
егоже возлюби душа моѧ,
гдѣ пасеши, гдѣ почиваеши
въ полудне: да не когда буду
ѩкѡ ѡблагающаѧсѧ над стады
з҃ другѡвъ твоихъ. Аще не
увѣси самую тебе, добраѧ
въ женахъ, изыди ты въ па-
тахъ паствъ, и паси козли-
лища твоѧ у кущей пастыр-
и҃ скихъ. Кѡнемъ моимъ въ
колесницѣхъ фараѡновыхъ уподо-
ѳ҃ бихъ тѧ ближнаѧ моѧ. Что
украшенни ланиты твоѧ ѩкѡ
горлицы, выѧ твоѧ ѩкѡ мо-
і҃ нисты. Подѡбїѧ злата сотворимъ
аі҃ ти съ пестротами сребра. Дондеже
(будетъ) царь на восклоненїи
своемъ, нардъ мой даде воню
свою. Вязанїе стакти братъ мой ві҃
мнѣ, посредѣ сосцу моею вод-
ворится: Грезнъ купровъ братъ гі҃
мой мнѣ, въ вінограде́хъ Енгад-
довыхъ. *Се еси добра искрен- ді҃
наѧ моѧ, се еси добра: очи
твои голубинѣ. Се еси добръ еі҃
братъ мой, и еще красенъ: одръ
нашъ со ѡсѣненїемъ, Прекладины ѕі҃
дому нашегѡ кедрѡвыѧ, дски нашы
купарїсныѧ.

Глава в҃.

Азъ цвѣтъ польный, и а҃
крінъ удолный. Ѩкоже в҃
крінъ въ тернїи, такѡ
искреннаѧ моѧ посредѣ
дщерей. Ѩкѡ ѩблонь г҃
посредѣ древесъ лѣсныхъ,
такѡ братъ мой посредѣ
сынѡвъ: под сѣнь егѡ
восхотѣхъ и сѣдохъ, и
плодъ егѡ сладокъ въ гор-
тани моемъ. Введите мѧ д҃
въ домъ віна, учините на мѧ
любовь: Утвердите мѧ въ е҃
мѵрѣхъ, положите мѧ въ ѩбло-
цѣхъ: ѩкѡ уѧзвлена (есмь)
любовїю азъ. *Шуица егѡ ѕ҃
под главою моею, и десница
егѡ ѡбиметъ мѧ. *Заклахъ з҃
васъ дщери Їерлимли въ силахъ
и крѣпостехъ села: аще воз-
ставите, и возбудите любовь,
дондеже восхощетъ. Гласъ и҃
брата моегѡ: се той идетъ
скача на горы, и прескача на
холмы: Подобенъ есть братъ ѳ҃
мой сернѣ, или младу еленю
на горахъ Веѳилскихъ. се сей
стоитъ за стѣною нашею, прогла-
даѧй оконцами, приницаѧй сквозѣ
мрежы. Ѡвѣщаетъ братъ мой і҃

и глетъ мнѣ : востани , пріиди ближняа моа , добраа моа , и пріиди . Ты голубиче моа въ покровѣ каменнѣ , близъ предстѣніа : даи ми зракъ твои , и оусльшаю гласъ твои : яко гласъ твои сладокъ , и образъ твои красенъ . Имѣте намъ лисы малыя , губающыя виноградъ : и виногради наши созрѣваютъ . Братъ мои мнѣ , и азъ ємоу , пасыи въ кринахъ , Доньдеже дхнетъ день , и двигнутъ сѣни . обратися , оуподобися ты брате мои сернѣ , или младу єленю на горахъ юдолеи .

Глава ѯ г.

На ложи моемъ въ ношехъ , искахъ , єгоже возлюби душа моа : искахъ его , и не обретохъ его : возвахъ его , и не послуша мене . Востаю оубо , и обыдоу во градѣ , и на торжищахъ , и на стогнахъ , и поищю , єгоже возлюби душа моа : поискахъ его , и не обретохъ его : звахъ его , и не послуша мене . Обретоша мя стрегущіи , обходяще во градѣ : видѣсте ли , єгоже возлюби душа моа ? Яко мало , єгда прендохъ отъ нихъ , доньдеже обретохъ , єгоже возлюби душа моа : оудержахъ его , и не оставихъ его , доньдеже введохъ его въ домъ матере моеа , и въ чертогъ заченшіа ма . Заклахъ васъ дщери Іерлимскіа въ силахъ , и въ крѣпостехъ сельныхъ : аще подвижете и воздвижете любовь , доньдеже аще восхощетъ . Кто сіа восходящаа отъ пустыни , якоже стесло дыма кадящее Смирноу и Ливанъ , отъ всѣхъ благовоній муроварца ? Се одръ Соломоня , шестьдесѧтъ силныхъ окрестъ его отъ силныхъ Ізлевы : Вси имуще оружіа , навчени на брань : мужъ , оружіе его на бедрѣ его , отъ оужаса въ ношехъ . Одръ сотвори себѣ црь Соломонъ отъ древесъ Ливанскихъ . Стопы его сотвори сребраны , и восклоненіе его злато : восходъ его багранъ , внутрь его каменіе постлано , любовь отъ дщерей Іерлимскихъ . Дщери Сіонни изыдите и видите въ цр҃ѣ Соломонѣ , въ вѣнцѣ , имже вѣнча его мати его въ день обрученіа его , и въ день веселіа сердца его .

Глава ѯ д.

Се єси добра ближняа моа , се єси добра : очи твои голубине , кромѣ замолчанія твоего : власи твои яко стада козиць , яже открышася отъ Галаада . Зубы твои яко стада остриженыхъ , яже изыдоша из купели , вса двоеплодны , и неродящіа нѣсть въ нихъ . Яко вервь червлена оустнѣ твои , и бесѣда твоа красна : яко отрошенія шипка ланиты твои , кромѣ замолчанія твоего . Яко столпъ давидовъ выа твоа , создань въ Аналіѳѣ : тысяща щитовъ висятъ на немъ , вса стрѣлы силныхъ . Два сосца твоа яко два млада близнца серны , пасомаа въ кринахъ , доньдеже дхнетъ день , и подвигнутся сѣни . поиду себѣ къ горѣ смирнѣй , и къ холму Ліванску . Вса добра єси ближняа моа , и порока нѣсть в тебѣ . Гради отъ Ливана невѣсто , гради отъ Ливана : пріиди и пренди изъ начала вѣры , отъ главы Санира и Ермона , отъ оградъ львовыхъ , отъ горъ пардалеовъ . Сердце наше привлекла єси сестро моа невѣсто , сердце наше привлекла єси єдиным отъ очію твоею , єдиным монистомъ выи твоеа . Что оудобрѣста сосца твоа сестро моа невѣсто ? что оудобрѣста сосца твоа паче вина , и вонѧ ризъ твоихъ паче всѣхъ аромать ? Сотъ искапаютъ оустнѣ твои невѣсто , медъ и млеко подъ азыкомъ твоимъ , и благовоніе ризъ твоихъ , яко благоуханіе Ливана . Вертоградъ заключенъ сестра моа невѣста , вертоградъ заключенъ , источникъ запечатѣнъ . Посланіа твоа садъ с плодомъ яблочнымъ , купри съ нардами , нардъ и шафранъ , трость и киннамонъ , со всѣми древами Ливанскими , смирна алоя со всѣми первыми мурами . Источникъ вертограда , и кладязь водъ живыхъ и истекающихъ отъ Ливана . Востани сѣвере , и гради юже , и повѣй въ вертоградѣ моемъ , и да потекутъ аромати моа .

Глава е.

е а Да снидетъ братъ мой въ верто-
градъ свой, и да ястъ плодъ
овощій своихъ. Внидохъ въ
вертоградъ мой сестро моа не-
вѣсто: ѡбимахъ смѵрну мою
со ароматами моими, ядохъ
хлѣбъ мой съ медомъ моимъ,
пихъ віно мое съ млекомъ
моимъ: ядите ближніи, и піите, и
в оупійтеся братія. Азъ сплю, а
сердце мое бдитъ: гласъ брата моегѡ
оударяетъ въ двери: *ѿверзи ми се- *выше д. в. і.
стро моа, ближнаа моа, голубице
моа, совершеннаа моа: якѡ глава
моа наполнися росы, и власы мои
г капель нощныхъ: Совлекохся ризы
моея, какѡ ѡблекуся въ ню; оумыхъ
нозѣ мои, какѡ ѡскверню ихъ;
д Братъ мой посла руку свою сквозѣ
скважню, и чрево мое вострепета ѿ
е негѡ. Востахъ азъ ѿверзсти брату
моему: руцѣ мои искапаша смѵрну,
персты мои смѵрны полны на рукахъ
ѕ заключенія. Ѿверзохъ азъ брату
моему: братъ мой прейде: душа
моа изыде въ слово егѡ: взыскахъ
егѡ, и не ѡбрѣтохъ егѡ: звахъ
з егѡ, и не послуша мене. Ѡбрѣтоша
мя стражіе ѡбходящіи во градѣ: биша
мя, язвиша мя: взяша верхнюю
и ризу ѿ мене стражіе стѣнніи. За-
клахъ вы дщери Іерлимскія въ силахъ
и въ крѣпостехъ сельныхъ: аще ѡбря-
щете брата моего, возвѣстите ему:
якѡ оуязвлена любовію азъ есмь.
ѳ Что братъ твой ѿ брата, добраа
въ женахъ; что братъ твой ѿ
брата, якѡ такѡ заклала еси насъ;
і Братъ мой бѣлъ и черменъ, избранъ
аі ѿ темъ. Глава егѡ злато из-
бранно, власы егѡ кудравы, черны
ві якѡ вранъ. *Очи егѡ якѡ голу- *выше д. е. а.
бицы на исполненіихъ водъ, измо-
вени въ млецѣ, сѣдящія въ наполне-
гі ніихъ (водъ): Ланиты егѡ аки
фіалы ароматъ, прозябающія благо-
воніе: оустнѣ егѡ кріны, капающіи
ді смѵрну полну. Руцѣ егѡ ѡбточены
златы, наполнены ѳарсіса: чрево
егѡ сосудъ слоновый на камени сап-
еі фіровѣ. Лыста егѡ столпи мар-
моровы, ѡснованы на степенехъ зла-
тыхъ. видъ егѡ якѡ Лівáнъ, из-
ѕі бранъ якѡ кедрове. Гортань егѡ
сладость, и весь желаніе: сей братъ
мой, и сей ближній мой, дщери
зі Іерлимли. Камѡ ѿиде братъ твой,
добраа въ женахъ; камѡ оуклонися
братъ твой; и взыщемъ егѡ съ
тобою.

Глава ѕ.

Братъ мой сниде въ вертоградъ ѕ а
свой, въ мѣста ароматъ, па-
стбити въ вертоградѣхъ, и соби-
рати кріны. *Азъ брату мо- в *выше в.
ему, и братъ мой мнѣ, пасый
въ кринѣхъ. Добра еси ближ- г
наа моа, якѡ благоволеніе, красна
якѡ Іерлимъ, оужасъ якѡ вчинен- ѿполчѧнны
ны. Ѿврати очи твои ѿ мене, д
якѡ тіи воскрилиша мя. власи
твои, якѡ стада козъ; яже
взыдоша ѿ Галаада. *Зубы твои, е *выше д.
якѡ стада ѡстриженыхъ, яже взы-
доша ѿ купѣли, вси близнята ро-
дящіи, и безчадныя нѣсть въ нихъ:
якѡ вервь червлена оустнѣ твои,
и бесѣда твоа красна: *Якѡ ѡбро- ѕ *выше д.
щеніе шипка ланиты твоа, кромѣ
замолчанія твоегѡ. Шестьдесятъ з
суть црцъ, и осмьдесятъ налож-
ницъ, и юнѡтъ, имже нѣсть числа.
Едина есть голубица моа, совер- и
шеннаа моа: едина есть матери
своей, избранна есть родившей ю:
видѣша ю дщери, и оублажиша ю,
црцы, и наложницы, и восхвалиша
ю. *Кто сія проницающаа аки ѳ *выше
оутро, добра якѡ луна, избранна
якѡ слнце, оужасъ якѡ вчиненны;
Въ вертоградъ орѣховъ снидохъ ви- і
дѣти въ плодѣхъ потока, видѣти
аще процвѣте віноградъ, и возрасто-
ша шипки: Тамѡ дамъ сосца аі
моа тебѣ: не разумѣ душа моа,
положи мя на колесницѣ Амінадавли.
Ѡбратися ѡбратися Суламітіно, ѡб- ві
ратися ѡбратися, и оузримъ въ тебѣ.

Глава з.

Что оувидите оу Суламітины при- з а
ходящія якѡ лики полкѡвъ;
что оукрасишася стѡпы твоа во
ѡбутіяхъ твоихъ дщи Надавля;
чины бедру твоею подобни оусе-
рязамъ, дѣлу рукъ художника.
Пупъ твой чаша източена, не ли- в
шаемаа мѣта. чрево твое якѡ стогъ
пшеницы, ѡграденъ въ кринахъ:
*Два сосца твоа, якѡ два млада г *выше д.
близнецы серны. *Выя твоа якѡ д *выше д.
столпъ слоновый: очи твои якѡ
езера во Есевѡнѣ, во вратахъ дщерей
многихъ: носъ твой якѡ столпъ
Ліванскій, смотряай лице Дамаска.

е Глава твоѧ на тебѣ ꙗкѡ Кармилъ
(гора), и заплетеніе главы твоеѧ
ꙗкѡ багрѧница, царь оувѧзанъ
ѕ въ пререистаніихъ. Что оукрасиласѧ
еси, и что оусладиласѧ еси любы
з въ сладостехъ твоихъ; Сіе велі-
чество твое, оуподобиласѧ еси
фінікꙋ, и сосца твоѧ грезнѡмъ.
и Рекохъ: взыдꙋ на фінікъ, оудержꙋ
высотꙋ егѡ: и бꙋдꙋтъ сосцы твои
ꙗкѡ грезнове вінограда, и вонѧ
ноздрей твоихъ ꙗкѡ ꙗблѡка,
ѳ И гортань твой ꙗкѡ віно благо,
ходѧщее братꙋ моемꙋ въ право-
сть, довольно оустнамъ моимъ и
і зꙋбѡмъ. *Азъ братꙋ моемꙋ,
аі и ко мнѣ ѡбращеніе егѡ. Пріиди
брате мой, и взыдемъ на село,
ві водворимсѧ въ селѣхъ: Оураним
въ віноградꙑ, оувидимъ аще про-
цвѣте віноградъ, процвѣтоша ли
овощіе, процвѣтоша ли ꙗблѡка;
тамѡ дамъ тебѣ сосца моѧ.
гі Мандрагоры даша вонѭ, и при две-
рехъ нашихъ всѧ плоды нѡвыѧ: до
ветхихъ брате мой соблюдохъ ти.

Глава, и.

а Кто дастъ тѧ брате мой
ссꙋща сосцы матере моеѧ;
ѡбрѣтши тѧ внѣ цѣлꙋю тѧ,
и ктомꙋ не оуничижатъ мене.
в Поимꙋ тѧ, введꙋ тѧ *въ домъ
матере моеѧ, и въ ложницꙋ
зачеишіѧ мѧ: тамѡ мѧ на-
ꙋчиши, напою тѧ ѿ віна съ вонами
строенагѡ, ѿ воды ꙗблѡкъ моихъ.
г *Шꙋйца егѡ под главою моею,
и десница егѡ ѡбиметъ мѧ.
д *Заклѧхъ васъ дщери Іерꙋсалимскіѧ въ
силахъ и въ крѣпостехъ сельныхъ:
аще подвижете и воздвижете любовь,
доньдеже аще восхощетъ. Кто е
сіѧ восходѧщаѧ оубѣлена, и оутвер-
жаема ѡ братѣ своемъ; под ꙗблонею
возбꙋдихъ тѧ: тамѡ роди тѧ мати
твоѧ, тамѡ поболѣ тобою рождшаѧ
тѧ. Положи мѧ ꙗкѡ печать ѕ
на сердцы твоемъ, ꙗкѡ печать на
мышцѣ твоей: зане крѣпка ꙗкѡ
смерть любы, жестока ꙗкѡ адъ
ревность: крила еѧ крила огнѧ,
(оугліе огненно) пламы еѧ:
Вода многа не можетъ оугасити з
любве, и рѣки не потопѧтъ еѧ:
аще дастъ мꙋжъ все имѣніе свое
въ любви, оуничиженіемъ оуничижатъ
егѡ. Сестра наша мала, и сосцꙋ и
не имать: что сотворимъ сестрѣ
нашей, въ день вонже аще глаголетсѧ
бꙋдетъ ей; Аще стѣна есть, ѳ
соградимъ на ней забрала сребрана:
и аще дверь есть, напишемъ на
ней декꙋ кедровꙋ. Азъ стѣна, і
и сосцы мои ꙗкѡ столпи: азъ
бѣхъ во очію ихъ аки ѡбрѣтающаѧ
миръ. Віноградъ бысть Соломѡнꙋ аі
во Веелламѡнѣ, даде віноградъ свой
стрегꙋщымъ: мꙋжъ принесетъ въ
плодѣ егѡ тысѧщꙋ сребреникъ.
*Віноградъ мой предомною: тысѧща ві
Соломѡнꙋ, и двѣсти стрегꙋщымъ
плодъ егѡ. Сѣдѧй въ верто- гі
градѣхъ, и дрꙋзи внемлющіи гласꙋ
твоемꙋ: (гласъ твой) внꙋши
мнѣ. Бѣжи брате мой, и ді
оуподобисѧ сернѣ, или юнцꙋ еленей,
на горы арѡматѡвъ.

Конецъ книги пѣсни пѣсней, имать
въ себѣ главъ и.

КНИГА ПРЕМУДРОСТИ СОЛОМОНИ.

Глава а.

Возлюбите правду судящии землю: мудрствуйте о Гдѣ въ благостыни, и въ простотѣ сердца взыщите его: Якω обрѣтается не искушающымъ его, является же не невѣрующымъ ємў. Строптивая бо помышленія отлучаютъ ѿ Бга: искушаема сила обличаетъ безумныхъ. Якω въ злохудожную душу не внидетъ премудрость, ниже ѡбитаетъ въ тѣлеси повинномъ грѣху: Стый бо Дх наказанія убѣжитъ лъстива, и ѿимется ѿ помышленій неразумныхъ, и обличится ѿ находящія неправды. Человѣколюбивъ бо Дх премудрости, и не ѡбезвинитъ хулника ѿ ѹстенъ его: якω внутреннихъ его свидѣтель есть Бгъ, и сердца его испытатель истиненъ, и языка слышатель: Якω Дх Гднь исполни вселенную, и содержай вся разумъ имать гласа. Сегω ради вѣщая неправедная никтоже ѹтаится, и не мимо идетъ его обличающій сдъ: Въ совѣтѣхъ бо нечестиваго испытаніе будетъ, словесъ же его слышаніе ко Гду приидетъ во обличеніе безаконій его: Якω ѹхо ревнія слышитъ вся, и молва роптаній не крыется. Храните ся убо ѿ роптанія неполезна, и ѿ оболганія блюдите языкъ: якω вѣрныя тайное тще не приидетъ, ѹста же лживая ѹбиваютъ душу. Не вожделѣйте смерти въ заблужденіи живота вашего, ниже привлекайте погибели дѣлами рукъ вашихъ: Якω Бгъ смерти не сотвори, ни веселится ѿ погибели живыхъ. Созда бо во еже быти всѣмъ, и спасителны бытія міра, и не бѣ въ нихъ врачевія губителнаго, ниже адъ царствіе на земли. Правда бо безсмертна есть: (неправда же смерти снискателна:) Нечестивіи же рукама и словесы призваша ю: дръзновено вмѣниша ю, и истаяша, и завѣтъ положиша съ нею, якω достойни сѹть ѡноя части бытіи.

Глава в.

Глаголаша бо въ себѣ помышляюще неправω: мали есть и печаленъ животъ нашъ, и нѣсть исцѣленія въ кончинѣ человѣчестѣй, и нѣсть познанъ возвратившаяся ѿ ада. Якω самослучайно рождени есмы, и посемъ будемъ якоже не бывше: понеже дымъ дыханіе въ ноздрехъ нашихъ, и слово искра въ движеніи сердца нашего: Ѥже угасшей пепелъ будетъ тѣло, и духъ нашъ разсѣется якω мягкій воздухъ: И имя наше забвено будетъ во время, и никтоже воспомянетъ дѣлъ нашихъ: и приидетъ животъ нашъ якω следы облака, и якω мгла разрушится, разгнанная ѿ лучь солнечныхъ, и теплотою его отягчившися. Сѣнь бо преходъ житіе наше, и нѣсть возвращенія кончины нашея: якω запечатана есть, и никто возвращается. Приидите убо, и насладимся настоящихъ благихъ, и ѹпотребимъ

созданія, ꙗкѡ въ юности скорѡ:
з Віна дражайшагѡ и мѵра (благовонна)
исполнимся, и да не прейдетъ насъ
и цвѣтъ житіѧ. Оувѣнчаимъ насъ
шипковыми цвѣты, прежде неже
ѳ оувѧнꙋтъ: Ни єдинъ ѿ насъ лишенъ
да бꙋдетъ нашегѡ наслажденіѧ, вездѣ
ѡставимъ знаменіе веселіѧ, ꙗкѡ сіѧ
і часть наша, и жребій сей. Насиліе
сотворимъ оубогꙋ праведномꙋ, не
пощадимъ вдовицы, ниже старца
оустыдимсѧ сѣдинъ многолѣтныхъ:
аі Да бꙋдетъ же намъ крѣпость законъ
правды: не крѣпкое бо неполезно
ві ѡбрѣтаетсѧ: Оуловимъ же (лестію)
праведнагѡ, ꙗкѡ непотребенъ намъ
єсть, и противитсѧ дѣлѡмъ нашымъ,
и поноситъ намъ грѣхи закона, и
ѕлославитъ намъ грѣхи оученіѧ нашегѡ:
гі *Возвѣщаетъ намъ разꙋмъ имѣти
Бжій, и отрока Гдна себе именꙋетъ:
ді *Бысть намъ на ѡбличеніе помышленій
єі нашихъ: Тѧжекъ єсть намъ и къ
видѣнію, *ꙗкѡ неподобно (єсть)
инымъ житіе єгѡ, и ѿмѣнны (сꙋть)
ѕі стези єгѡ: В порꙋганіе вмѣнихомсѧ
ємꙋ, и оудалѧетсѧ ѿ пꙋтей нашихъ
ꙗкѡ ѿ нечистѡтъ: блжитъ послѣднѧѧ
праведныхъ, и славитсѧ Оца имѣти
зі (себѣ) Бга. Оувидимъ, аще словеса
єгѡ истинна, и искꙋсимъ ꙗже сбꙋ-
иі дꙋтсѧ ємꙋ. *Аще бо єсть истинный
сынъ Бжій, защититъ єго, и из-
бавитъ єго ѿ рꙋки противѧщихсѧ:
ѳі Досажденіемъ и мꙋкою истѧжимъ єго,
да оувѣмы кротость єгѡ, и искꙋсимъ
к беззлобство єгѡ. Смертію поносною
ѡсꙋдимъ єго, бꙋдетъ бо ємꙋ раз-
ка смотреніе ѿ словесъ єгѡ. Сіѧ по-
мыслиша, и прелстишасѧ: ѡслѣпи бо
кв ихъ ѕлоба ихъ, И не оувѣдѣша
таинъ Бжіихъ, ниже мзды оуповаша
преподобіѧ, ниже присꙋдиша чести
кг дꙋшамъ непорѡчнымъ. *Ꙗкѡ Бгъ
созда чл҃ка в нетлѣніе, и во образъ
кд подобіѧ своегѡ сотвори єго: *За-
вистію же діаволею смерть вниде въ
міръ: вкꙋшаютъ же ю, иже ѿ єѧ
части сꙋть.

Глава, г.

а *Праведныхъ же дꙋшы в рꙋцѣ Бжіей,
и не прикоснетсѧ ихъ мꙋка.
в *Непщевани быша во очію безꙋмныхъ
оумрети, и вмѣнисѧ ѡѕлобленіе
г исходъ ихъ, И єже ѿ насъ
шествіе сокрꙋшеніе: они же сꙋть
д в мирѣ. Ибо пред лицемъ человѣ-
ческимъ аще и мꙋкꙋ пріимꙋтъ, оупованіе
ихъ безсмертіѧ исполнено: *И вмалѣ є
наказани бывше, великими благодѣтел-
ствовани бꙋдꙋтъ. *Ꙗкѡ Бгъ искꙋси
ихъ, и ѡбрѣте ихъ достойны себѣ.
*Ꙗкѡ ѕлато въ горнилѣ искꙋси ихъ, ѕ
и ꙗкѡ всеплодіе жертвенное пріѧтъ ѧ.
*И во времѧ посѣщеніѧ ихъ возсіѧютъ, з
и ꙗкѡ искры по стеблію потекꙋтъ:
*Сꙋдѧтъ ѧзыкѡмъ, и ѡбладаютъ и
людми, и воцаритсѧ въ нихъ Гдь во
вѣки. Надѣющіисѧ нань оуразꙋмѣю ѳ
истинꙋ, и вѣрніи въ любви пребꙋдꙋтъ
ємꙋ: ꙗкѡ благодать и милость въ
преподобныхъ єгѡ, и посѣщеніе во
избранныхъ єгѡ. Нечестивіи же ꙗкѡ і
помыслиша, пріимꙋтъ запрещеніе,
иже нерадившіи ѡ праведнѣмъ, и ѿ
Гда ѿстꙋпивше. Премꙋдрость бо и аі
наказаніе оуничижаѧй окааненъ, и
празно оупованіе ихъ, и трꙋды бе-
плодны, и неключима дѣла ихъ:
Жены ихъ безꙋмны, и лꙋкава чада ві
ихъ, проклѧто рожденіе ихъ. *Ꙗкѡ гі
блжена єсть неплоды нешскверненаѧ,
ꙗже не позна ложа во грѣсѣ: имѣти
бꙋдетъ плодъ въ посѣщеніи дꙋшъ:
И єѵнꙋхъ, иже не содѣла въ рꙋкꙋ ді
(своею) беззаконіѧ, ниже помысли
на Гда лꙋкаваѧ, дастсѧ бо ємꙋ вѣры
благодать избранна, и жребій в храмѣ
Гдни оугоднѣйшій. Блгихъ бо трꙋдѡвъ єі
плодъ благославенъ, и не ѿпадающь
корень разꙋма. Чада же прелюбодѣевъ ѕі
несовершена бꙋдꙋтъ, и ѿ законопре-
стꙋпнагѡ ложа сѣмѧ исчезнетъ.
Аще бо долгожизотни бꙋдꙋтъ, ни зі
вочтоже вмѣнѧтсѧ, и безчестна на-
послѣдокъ старость ихъ: Аще же иі
скорѡ скончаютсѧ, не бꙋдꙋтъ имѣти
оупованіѧ, ниже въ день сꙋда оутѣ-
шеніѧ: Рода бо неправеднагѡ лютаѧ ѳі
ѡкончаніѧ.

Глава, д.

Лꙋчши безчадство с добродѣтелію: а
безсмертіе бо єсть в памѧти єѧ,
ꙗкѡ и пред Бгомъ познаетсѧ и
пред чл҃вѣки: Присꙋщꙋю бо под- в
ражаютъ ю, и желаютъ ѿшедшіѧ:
и въ вѣцѣ вѣнценосно [illegible]тсѧ
несквернымъ подвигѡвъ брань ѡдолѣвши.
Многоплодно же нечестивыхъ множество г
неключимо бꙋдетъ, и прелюбодѣйнаѧ
насажденіѧ не дадꙋтъ кореніѧ въ глꙋ-
бинꙋ, ниже крѣпко стоѧніе сотворѧтъ:
Аще бо и вѣтви на времѧ процвѣтꙋтъ, д
не крѣпкѡ возшедше ѿ вѣтра поко-
лебаютсѧ, и ѿ ѕѣлныхъ вѣтрѡвъ
искоренѧтсѧ: Сокрꙋшатсѧ вѣтви є

несовершенны, и плодъ ихъ неключимь, ѡскоменъ въ снѣдь, и ни вочто по-
ѕ҃ требенъ. Ѿ беззаконныхъ бо сновъ
чада раждаемаѧ свидѣтели сꙋть
лꙋкавствїѧ на родители во испытанїи
з҃ ихъ: Праведникъ же аще постигнетъ
скончатисѧ, въ покои бꙋдетъ.
и҃ Старость бо честна не многолѣтна,
ниже въ числѣ лѣтъ исчитаетсѧ:
ѳ҃ Сѣдина же есть мꙋдрость чл҃кѡмъ,
и возрастъ старости житїе нескверно.
і҃ *Благоꙋгоденъ Бгови бывъ, возлюбленъ
бысть, и живый посредѣ грѣшныхъ
аі҃ преставленъ бысть: Восхищенъ бысть,
да не ѕлоба измѣнитъ разꙋмъ егѡ,
или лесть прельститъ дꙋшꙋ егѡ.
ві҃ Раченїе бо ѕлобы помрачаетъ добраѧ,
и паренїе похоти премѣнѧетъ ꙋмъ
гі҃ незлобивъ. Скончавсѧ вмалѣ исполни
ді҃ лѣта долга: Ꙋгодна бо бѣ Гдеви
дꙋша егѡ: сегѡ ради потщасѧ ѿ
еі҃ среды лꙋкавствїѧ. *Людїе же видѣвше,
и не разꙋмѣвше, ниже положше въ
помышленїи таковое, ѧкѡ благодать
и милость въ преподобныхъ егѡ, и
ѕі҃ посѣщенїе во избранныхъ егѡ: Ѡсꙋди
же праведникъ ꙋмираѧй живыхъ нече-
стивыхъ, и юность скончавшаѧсѧ скорѡ
долголѣтнꙋю старость неправеднагѡ.
зі҃ Ꙋзрѧтъ бо кончинꙋ премꙋдрагѡ, и не
ꙋразꙋмѣютъ, что ꙋсовѣтова ѡ немъ,
иі҃ и во что ꙋтверди его Гдь: Ꙋзрѧтъ
и ꙋничижатъ его, Гдь же посмѣетсѧ
ѳі҃ имъ. И бꙋдꙋтъ посемъ въ паденїе
безчестно, и во ꙋкоризнꙋ в мертвыхъ
въ вѣкъ. Ѧкѡ расторгнетъ ихъ без-
гласны ницъ, и поколеблетъ ихъ ѿ
ѡснованїи, и даже до послѣднихъ
ѡпꙋстѣютъ, и бꙋдꙋтъ въ болѣзни,
к҃ и памѧть ихъ погибнетъ: Прїидꙋтъ
в помышленїе грѣхѡвъ своихъ боѧзли-
вїи, и ѡбличатъ ихъ противꙋ без-
законїѧ ихъ.

Глава, е҃.

ст а҃ Тогда станетъ в дерзновенїи мнозѣ
праведникъ предъ лицемъ ѡскорбившихъ
его, и ѿметающихъ трꙋды егѡ.
в҃ Видѧщїи смѧтꙋтсѧ страхомъ тѧж-
кимъ, и ꙋжаснꙋтсѧ ѡ преславномъ
г҃ спасенїи егѡ. И рекꙋтъ в себѣ
каюшесѧ, и въ тѣснотѣ дꙋха воз-
дыхающе. сей бѣ, егоже имѣхомъ
нѣкогда въ посмѣхъ, и въ притчꙋ
д҃ поношенїѧ. Безꙋмнїи житїе егѡ
вмѣнихомъ неистово, и кончинꙋ егѡ
е҃ безчестнꙋ: Какѡ вмѣнисѧ в сынѣхъ
Бжїихъ, и в стыхъ жребїй егѡ есть;
ѕ҃ Ꙋбо заблꙋдихомъ ѿ пꙋти истиннагѡ,

и правды свѣтъ не ѡблиста намъ, и
слнце не возсїѧ намъ. Беззаконныхъ з҃
исполнихомсѧ стезѧ и погибели, и
ходихомъ въ пꙋстыни непроходимыѧ,
пꙋти же Гдна не ꙋвѣдѣхомъ. *Что и҃
пользова намъ гордынѧ; и богатство
съ величанїемъ что воздаде намъ;
*Преидоша всѧ ѻна ѧкѡ сѣнь, и ѳ҃
ѧкѡ вѣсть претекающаѧ: Ѧкѡ корабль і҃
преходѧй волнꙋющꙋюсѧ водꙋ, егѡже
проходꙋ нѣсть стопы ѡбрѣсти, ниже
стезѧ шествїѧ егѡ въ волнахъ: Или аі҃
ѧкѡ птицы прелетающїѧ по аерꙋ,
ни единно ѡбрѣтаетсѧ знаменїе пꙋти,
ѧзвою же смꙋщаѧй бїемый дхъ легкїй,
и расѣцаемый силою шꙋмѧщею движенїе
крилъ прелетѣ, и посемъ ни единно
знаменїе ѡбрѣтесѧ проходꙋ в немъ:
Или ѧкѡ стрѣлою испꙋщеною на на- ві҃
мѣренное мѣсто расѣченый аеръ внезапꙋ
въ себѣ самомъ заключенъ бысть,
ѧкѡ не познатисѧ проходꙋ еѧ.
Такѡ и мы рождени ѡскꙋдѣхомъ, гі҃
и добродѣтели ꙋбѡ ни единагѡ зна-
менїѧ можемъ показати, во ѕлобѣ
же нашей скончахомсѧ. *Ибо ꙋпованїе ді҃
нечестивагѡ, ѧкѡ прахъ ѿ вѣтра
подемлемый, и ѧкѡ пѣна мѧгка
ѿ бꙋри расторгнена, и ѧкѡ дымъ
ѿ вѣтра развѣваетсѧ, и ѧкѡ памѧть
пришелца единагѡ дне преиде. Пра- еі҃
ведницы же во вѣки живꙋтъ, и въ
Гдѣ мзда ихъ, и попеченїе ихъ
ꙋ Вышнѧгѡ: Сегѡ ради прїимꙋтъ ѕі҃
цртвїе блголѣпїѧ, и вѣнецъ доброты
ѿ рꙋки Гдни: ѧкѡ *десницею покрыетъ
ихъ, и мышцею защититъ ихъ.
Прїиметъ всеорꙋжїе рвенїе свое, и зі҃
воорꙋжитъ тварь въ месть врагѡмъ:
*Ѡблечетсѧ в бронѧ правды, и возложитъ иі҃
шлемъ, сꙋдъ нелицемѣренъ: Прїиметъ ѳі҃
щитъ непобѣдимый преподобїе, По- к҃
ѡстритъ же напрасный гнѣвъ во ѻрꙋжїе.
споборетъ же с нимъ мїръ на безꙋмныѧ:
Поидꙋтъ праволꙋчныѧ стрѣлы мол- ка҃
нїины, и ѧкѡ ѿ блгокрꙋгла лꙋка
ѻблакѡвъ на намѣренїе полетѧтъ:
*И ѿ каменометныѧ ѧрости исполнь кв҃
падꙋтъ грады: вознегодꙋетъ на нихъ
вода морскаѧ, рѣки же потопѧтъ
нагло. Сопротивъ станетъ имъ дхъ кг҃
силы, и ѧкѡ вихорь развѣетъ ихъ:
И ѡпꙋстошитъ всю землю беззаконїе, и кд҃
ѕлодѣйство превратитъ прстолы сильныхъ.

Глава, ѕ҃.

Слышите ꙋбо црїе и разꙋмѣйте, ст а҃
наꙋчитесѧ сꙋдїи концевъ земли:
Внꙋшите содержащїи множества, в҃

и гордѧщїисѧ ѡ народѣхъ ѧзыкѡвъ.
г Ѧкѡ дана есть ѿ Гда держава
вамъ, и сила ѿ Вышнагѡ, иже
истѧжетъ дѣла ваша, и помышленїѧ
д испытаетъ: Ѧкѡ слуги суще црства
егѡ, не судисте правѡ, ни сохранисте
закона, ниже по воли Бжїей ходи-
е сте. Страшнѡ и скорѡ ѧвитсѧ
вамъ: ѧкѡ судъ жесточайшїй прем-
ѕ муцымъ бываетъ. Ибо малый до-
стоинъ есть милости: силнїи же
з силнѣ истѧзани будутъ. Не ща-
дитъ бо лица всѣхъ Владыка, ниже
усрамитсѧ вельможи: ѧкѡ мала и
велика сей сотвори, подобнѣ же про-
и разумѣваетъ ѡ всѣхъ: Державнымъ
же крѣпко настоитъ испытанїе.
ѳ Къ вамъ убѡ, ѽ царїе словеса
моѧ, да научитесѧ премудрости, и
і не падете. Ибо сохранѧющїи препо-
добнѣ преподобнаѧ, преподобни бу-
дутъ: и иже научившїисѧ симъ,
аі ѡбрѧщутъ ѿвѣтъ. Возжелѣите убо
словесъ моихъ: возлюбите, и нака-
ві житесѧ. Свѣтла и не увадаема
есть премудрость, и удобнѡ видитсѧ
ѿ любѧщихъ ю, и ѡбрѧщетсѧ ѿ
гі ищущихъ ю: Предварѧетъ желаю-
ді щымъ предувѣдѣтисѧ: Утреннѣвавый
къ ней не утрудитсѧ: присѣдѧщую
бо ѡбрѧщетъ при вратѣхъ своихъ.
еі Еже бо мыслити ѡ ней, разума
(есть) совершенство: и бдѧй еѧ
ради, вскорѣ безъ печали будетъ:
ѕі Ѧкѡ достойныхъ еѧ сама ѡбходитъ
ищущи, и на стезахъ показуетсѧ
имъ благопрїѧтнѡ, и во всѧкомъ про-
зі видѣнїи срѣтаетъ ихъ. Начало бо
еѧ истиннѣйшее наказанїѧ возжелѣнїе,
иі Попеченїе же наказанїѧ любы, любы
ѳі же храненїе законѡвъ еѧ, Храненїе
же законѡвъ утвержденїе нерастлѣнїѧ
(есть), нерастлѣнїе же творитъ
к близъ быти Бга: Возжелѣнїе убо
премудрости возводитъ къ царству
ка (вѣчному). Аще убо наслаж-
даетесѧ престолами и скиптры, ѽ царїе
людей, почтите премудрость, да во
кв вѣки царствуете. Что же есть
премудрость, и какѡ бысть, воз-
кг вѣщу, И не утаю ѿ васъ таинъ,
но ѿ начала рожденїѧ изслѣждую,
кд И положу на свѣтъ разумъ еѧ, и
ке не преминую истины: Ниже завистїю
тающему спутьствую, ѧкѡ сей не
будетъ причастникъ премудрости.
кѕ Множество же премудрыхъ спасенїе
мїру, и царь премудръ утвержде-
кз нїе людемъ: Сегѡ ради прїимите

наказанїе по словесемъ моимъ, и
полезно будетъ вамъ.

Глава з.

Есмь бо и азъ человѣкъ смер- а
тенъ, подобенъ всѣмъ, и
земнороднагѡ внукъ первозддан-
нагѡ: И во чревѣ матерни в
изѡбразихсѧ плоть, въ де-
сѧтомѣсѧчномъ времени сгус-
тивсѧ въ крови, ѿ сѣмене
мужеска, и услажденїѧ сномъ
сошедшагѡсѧ: И азъ рожденъ г
воспрїѧхъ общаго аера, и на
подобострастную землю спадохъ, пер-
вый гласъ подобный всѣмъ испустихъ
плача: Въ пеленахъ воскормленъ д
есмь, и съ (великимъ) прилѣжанїемъ:
Ни единъ бо царь ино имѣ рожденїѧ е
начало. Единъ бо входъ всѣмъ ѕ
есть въ житїе, подобенъ же и
исходъ. Сегѡ ради помолихсѧ, з
и данъ бысть мнѣ разумъ: приз-
вахъ, и прїиде на мѧ Духъ пре-
мудрости. Предпочтохъ ю паче скип- и
трѡвъ и престолѡвъ, и богатство
ничтоже вмѣнихъ въ сравненїю тоѧ:
Ниже уподобихъ еѧ камени драго- ѳ
цѣнному, ѧкѡ все злато пред нею
песокъ малый, и ѧкѡ бренїе вмѣ-
нитсѧ пред нею сребро: Паче здра- і
вїѧ и красоты возлюбихъ ю, и
предизбрахъ ю вмѣстѡ свѣта имѣти,
ѧкѡ не угасаемо есть блистанїе еѧ.
Прїидоша же мнѣ блага всѧ вкупѣ аі
съ нею, и безчислено богатство руками
еѧ: И возвеселихсѧ ѡ всѣхъ, ві
ѧкѡ ими ѡбладаетъ премудрость:
не вѣдѣхъ же ю родительницу быти
сихъ. Не лестнѣ научихсѧ, без гі
зависти преподаю, и богатства еѧ
не сокрываю: Не ѡскудно бо есть ді
сокровище человѣкѡмъ, еже употре-
бившїи къ Бгу послашасѧ въ содру-
женїе, дарами ѿ наказанїѧ предста-
влены. Мнѣ же даде Бгъ гла- еі
голати по разумѣнїю, и мнѣти до-
стойнѣ ѡ подаваемыхъ, ѧкѡ той
и премудрости предводитель есть, и
премудрыхъ исправитель. Въ руку бо ѕі
егѡ и мы и словеса наша, и всѧкїй
разумъ, и дѣлъ художество. Сей зі
бо даде мнѣ ѡ сущихъ познанїе
нелжное, познати составленїе мїра,
и дѣйствїе стїхїи, Начало и ко- иі
нецъ и средину временъ, возвратѡвъ
премѣны, и измѣненїѧ временъ,
Лѣтъ круги, и ѕвѣздъ расположе- ѳі
нїѧ, Естество животныхъ, и гнѣвъ к

свѣдѣній, вѣтровъ оуслаѣ, и помышленія человѣкомъ, разнство растеніемъ, и силы кореній. И елика сѫть скрыта и явна, познахъ: всѣхъ бо художница научи ма премѫдрость. Сѫть бо въ той Дхъ разѹма сѫтъ, єдинородный, многочастный, тонкій, благодвижный, свѣтлый, нескверный, ѩсный, невредитєлный, благолюбивый, остръ, неповзбранєнъ, благодѣлателенъ, человѣколюбивъ, извѣстный, крѣпкій, безпечалный, всесилный, всевидящій, и сквозѣ всѣ проходяй дхи разѹмныя, чистыя, тончайшыя. Всѣкаго бо движенія подвижѣйша сѫть премѫдрость: достизаетъ же и проницаетъ сквозѣ всѧческая ради (своя) чистоты. Пара бо сѫть силы Бжіа, и изліяніе вседержителя славы чистое: сего ради ничтоже осквєрненно на ню нападаетъ. Сіяніе бо сѫть свѣта присносѹщнаго, и зерцало непорочно Бжіа дѣйства, и образъ благостыни єгѡ. Єдина же сѹщи всѧческая можетъ, и пребывающи въ себѣ вся новитъ, и по родомъ въ дѹши преподобныхъ преходящи, други Бга и пророки оустрояетъ: Никогоже бо любитъ Бгъ, токмѡ сего, иже съ премѫдростію пребываетъ. Сѣсть бо сіа благолѣпнѣе слнца, и паче всѣкаго разположенія звѣздъ, свѣту сравнєма обрѣтается первѣа: Сего бо премѣнитъ нощь, премѫдрости же не одолѣетъ злоба.

Глава ѯ и.

Простираетъ же ѿ конца даже до конца крѣпкѡ, и оуправляетъ вся благѡ. Сію возлюбихъ, и поискахъ ѿ юности моея, и взыскахъ невѣсту привести себѣ, и любитель быхъ красоты єя. Благородство славитъ божитіе Бжіе имѫщи, и всѣхъ Вл҃ка возлюби ѩ: Таинница бо сѣсть Бжіа хитрости, и обрѣтателница дѣлъ єгѡ. И аще богатство сѣсть вождѣленное притажаніе въ животѣ, что премѫдрости богатѣйше, єяже дѣлаетъ вся? Аще же разѹмъ дѣлаетъ, кто єя ѿ сѹщихъ лѹчшій художникъ сѣсть? И аще правду любитъ кто, труды єя сѫть добродѣтели: цѣломѹдрію бо и разѹму оучитъ, правдѣ и мѫжествѹ, ихже потрѣбнѣе ничтоже сѣсть въ животѣ человѣкомъ. Аще же и многаго имѣнества желаетъ кто, вѣсть древняа, и бѣгти хотящаа разсмотряетъ: сѣсть извѣтія словесъ, и разрѣшенія гаданій, знамєнія и чюдеса прозаѹмѣваетъ, и сбытія временъ и лѣтъ. Сѹдихъ оубо сію привести мнѣ къ сожитію: вѣдѫй ми будетъ мя совѣтница благихъ, и оутѣшеніе попечѣній и печалѣй. Имѣти бѹдѹ ради єя славѹ въ народѣхъ, и честь предстарцы юныя сіи: Остръ обрѧщуся въ сѹдѣ, и лица сильныхъ оудивятъ мнѣ: Молчѹщѹ ми потерпятъ, и вѣщающѹ ми имѫтъ внимати, и глаголющѹ ми ѿ многѹ, рѹку положатъ на оустѣ своа. Сея ради пріимѹ безсмєртіе, и памать вѣчную сѹщымъ по мнѣ оставлю. Оуправлю людіи, и язвцы покорятъ ми: Оубоятъ мене слышавшіи мѫчители страшніи: во множествѣ явлюся благъ, и въ брани кротокъ: Вшедъ въ домъ мой оупокоюся съ нею: не бо имать горести сообщеніе єя, ни болѣзни сожитіе тоа, но весєліе и радость. Сіа помысливъ во мнѣ, и начахся въ сердцы моемъ, ѩко безсмєртіе сѣсть въ сродствѣ премѫдрости, и въ содружіи єя оуслажденіе благо, и въ трудѣхъ рѹкъ єя богатство безъ искѹшенія, и въ сообщеніи бесѣды єя разѹмъ, и благолѣпіе въ приложеніи словесъ єя, шохождахъ ищѹщи да восприимѹ ю къ себѣ. Отрокъ же бѣхъ остроѹменъ, дѹшѹ же получихъ благѡ: Паче же благъ сый пріидохъ ко тѣлу нескверно. Познавъ же ѩко не инако содержѹ, аще не Бгъ дастъ, и сіе же бѣ разѹма, єже вѣдѣти чіа сѣсть благодать: пріидохъ ко Гдѹ, и молихся емѹ, и рекохъ ѿ всего сердца моегѡ:

Глава ѯ д.

Боже ѻцѣвъ, и Гдіи милости твоея, сотворивый вся словомъ твоимъ, и премѫдростію твоею оустроивый человѣка, да владѣетъ сотвореными ѿ тебе тварми, и да оуправляетъ міръ въ преподобіи и правдѣ, и въ правотѣ дѹши сѹдъ да сѫдитъ: Даждь мнѣ твоимъ престолѡмъ приседаѧшую премѫдрость, и не ѿринни мене ѿ отрокъ твоихъ: ѩко азъ рабъ твой, и сынъ рабыни твоея, человѣкъ немощенъ, и маловременъ, и оумаленъ въ разѹмѣ сѹда и законѡвъ:

Аще бо кто вѣдетъ и совершенъ въ сынѣхъ человѣческихъ, шествующей твоей премудрости, ни во чтоже вмѣнится. Ты избралъ ма еси царя людемъ твоимъ, и судію сынмъ твоимъ и дщеремъ: и рекъ ми еси, создати храмъ въ горѣ святѣи твоей, и во градѣ вселенія твоего олтарь, подобіемъ скиніи (твоея) святыя, яже предустроилъ еси ѿ начала. И съ тобою премудрость вѣдущая дѣла твоа, и присутствующая тогда, егда міръ творилъ еси, и вѣдущая что есть угодно предъ очима твоима, и что право въ заповѣдехъ твоихъ: Посли ю съ небесъ святыхъ, и ѿ престола славы твоея посли ю: да сущи со мною трудится, и оувѣмъ что благоугодно есть предъ тобою. Вѣсть бо она все и разумѣетъ, и наставитъ ма въ дѣлѣхъ моихъ цѣломудренне, и сохранитъ ма во славѣ своей: И будутъ пріятна дѣла моа, и разсужду люди твоа правѣдне, и буду достоинъ престолъ отца моего. Кто бо ѿ человѣкъ познаетъ совѣтъ Божій, или кто помыслитъ, что хощетъ Богъ? Помышленія бо смертныхъ боязлива, и погрѣшителна оумышленія наша: Тѣло бо тѣлесное штагощаетъ душу, и земное жилище шеременаетъ оумъ многопопечителенъ. И едва разумѣваемъ, яже на земли, и яже въ рукахъ шбрѣтаемъ съ трудомъ: а яже на небесѣхъ, кто изслѣдитъ? Волю же твою кто позна? аще бы не ты далъ еси премудрость, и послалъ еси Духа стаго твоего ѿ высоты? И такожде исправишася стези сущихъ на земли, и яже тебѣ оугодна человѣцы научишася, И премудростію спасошася.

Глава ѳ і.

Сія первозданнаго отца міръ единаго созданнаго сохрани, и извелъ его ѿ грѣха его, Даде же ему крѣпость содержати всѣческая. Ѿступивъ же ѿ него неправедный въ гнѣвѣ своемъ, со братоубійственными погибе яростьми: Егоже ради потопляемъ землю паки спасе премудрость, маломъ древомъ праведника соблюдши. Сія и во единомыслін лукавства смѣшенныхъ языкъ, шбрѣте праведника, и сохрани его непорочна Богу, и въ поколѣніи ѿ чадъ крѣпка соблюде. Сія праведнаго, погибающимъ нечестивымъ, избави бѣжащаго ѿ огня нисходящаа на пять градовъ: Ихже еще свидѣтелство лукавствія дымлемая стоитъ земла пуста, и не совершенными времены плодоносящая древеса, и невѣрныа души память стоящихъ столпъ солянъ. Премудрость бо мимоходящія, не только поврежшася, еже не вѣдѣти блага, но и безумія своего шставиша житію память, да въ нихже согрѣшиша, нихже оутаитися возмогутъ. Премудрость же сближающихъ ея ѿ болѣзней избави. Сія бѣжащаго ѿ гнѣва братня праведника настави на стези правы, и показа ему царствіе Божіе, и даде ему разумъ стыхъ: почтѣ его въ трудѣхъ, и оумножи труды его. Во обидѣ шбдержащихъ его предста ему, и богатити его: Сохрани его ѿ враговъ, и ѿ навѣтующихъ защити его, и подвигъ крѣпокъ на побѣду даде ему, да оувѣсть, яко всѣхъ сильнѣе есть благочестіе. Сія продана праведника не шстави, но ѿ грѣха избави его: сниде съ нимъ въ ровъ, И во оузахъ не шстави его, донелѣже принесе ему царскіа цѣсть, и власть на мучащихъ его, лживыхъ же показа порокъ сотворшихъ нань, и даде ему славу вѣчную. Сія людей преподобныхъ и сѣмя непорочное избави ѿ языкъ шкорбляющихъ: Вниде въ душу раба Господня, и воста противу царей страшныхъ въ чудесѣхъ и знаменіихъ. Воздаде преподобнымъ мзду трудовъ ихъ: наставивъ ихъ въ путь дивенъ, и бысть имъ въ покровъ днемъ, и въ пламень звѣздъ въ нощи. Преведе ихъ по морю чермному, и проведе ихъ сквозѣ воду многу: Врази же ихъ потопи, и изъ глубины бездны изрыгне ихъ. Сего ради праведніи взяша корысти нечестивыхъ, и воспѣша, Господи, имя стое твое, и шдолѣвшую руку твою похвалиша единодушно: Яко премудрость шверзе оуста нѣмыхъ, и младенцемъ сотвори гласы.

Глава ѳ іі.

Прави дѣла ихъ рукою пророка стаго: Прондоша пустыню непроходимую, и въ непроходимыхъ водрузиша кущы: Сопротивившаяся оупостатшмъ, и шметниша врагшмъ.

д *Вожадаша и призваша тебе, и
дана быть имъ вода ѿ камене не-
сѣкомагѡ, и исцѣленіе жажды ѿ
є камене жестока. Имиже бо наказани
ѕ быша врази ихъ, Сими сіи во ѡскѹ-
дѣніи сѹще благодѣтелствовани быша.
з За источникъ ѹбѡ приснотекѹщіѧ рѣки
и кровію изліѧннсю смѧтенныѧ, Во
ѡбличеніе младенцеѹбійственнагѡ повелѣ-
ніѧ, далъ еси имъ изѡбилнѹ водѹ
ѳ безнадежнѡ. Показавъ тогда жаж-
дею, какѡ противныхъ ѹмѹчилъ
і еси. Егда бо искѹшени быша,
и в милости наказани, познаша, какѡ
въ гнѣвѣ сѹдимїи нечестивїи мѹчиша-
аі сѧ: Сихъ бо ꙗкѡ оцъ ѹчаѧ
искѹсилъ еси: онѣхъ же ꙗкѡ жес-
токъ царь ѡсѹждаѧ истѧзалъ еси.
ві Ѿстоѧщїи же и присѹтствѹющїи тако-
гі жде мѹчишасѧ: Сѹгѹба бо ихъ
пріѧтъ печаль, и стенаніе съ пама-
ді тію минѹвшихъ. Егда бо слышахѹ
своими мѹченіи благодѣйствѹемыхъ
єі сныхъ, познавахѹ Гда: Егоже бо
древле во ѿложеніи ѿверженна ѿреко-
шасѧ смѣющесѧ, при концѣ событіѧ
ѹдивишасѧ, неподобною праведнымъ
ѕі томими жаждею. *За помышленіѧ
же безѹмнаѧ неправды ихъ, въ нихже
заблѹдивше почитахѹ безсловесныѧ пре-
смыкающаѧсѧ и ѕвѣрей хѹдыхъ, по-
слалъ еси имъ множество безслове-
зі сныхъ животныхъ во ѿмщеніе: Да
познаютъ, ꙗкѡ имиже кто со-
иі грѣшаетъ, сими и мѹчитсѧ. Не не-
можаше бо всесилнаѧ рѹка твоѧ,
ꙗже сотвори міръ ѿ безѡбразнагѡ
вещества, *послати на нихъ множество
медвѣдей, или лютыхъ львѡвъ,
ѳі Или новосозданыхъ ꙗрости исполне-
ныхъ ѕвѣрей незнаемыхъ, или
огненнымъ дышѹщихъ дѹхомъ, или
ѕлосмрадный произносѧщихъ дымъ,
или страшныѧ из очей искры испѹ-
к скающихъ: Ихже не токмѡ вредъ
можаше истребити ѧ, но и зракъ
ка ѹстрашающій погѹбити: И без тѣхъ,
единымъ дѹхомъ пасти могоша, ѿ
сѹда гонимы, и развѣѧни ѿ Дха
силы твоеѧ: но вся мѣрою и
числомъ и вѣсомъ расположилъ еси.
кв Еже бо много мощи, присѹтствѹетъ
тебѣ всегда, и державѣ мышцы твоеѧ
кг кто сопротивитсѧ; Понеже, ꙗкоже
стражикъ въ превѣсахъ, (такѡ)
весь міръ пред тобою, и ꙗкѡ капля
росы ѹтренніѧ, сходѧщіѧ на землю.
кд *Милѹеши же всѣхъ, ꙗкѡ вся мо-
жеши, и презираеши грѣхи чл҃вѣкѡмъ
в покаяніе: Любиши же сѹщаѧ вся, ке
и ничесогѡже гнѹшаешисѧ, ихже со-
творилъ еси: ниже бо ненавидѧ что
ѹстроилъ еси. Какѡ же пребыло кѕ
бы что, аще бы ты не изволилъ
еси; или, еже не наречено ѿ тебе,
сохранилосѧ бы; Щадиши же вся, кз
ꙗкѡ твоѧ сѹть, Влко дѹшелюбче!

Глава ві.

Нетлѣнный бо Дхъ твой есть а
во всѣхъ. Тѣмже заблѹ- в
ждающихъ помалѹ ѡбличаеши,
и въ нихже согрѣшаютъ,
воспоминаѧ ѹчиши, да пре-
мѣнившесѧ ѿ ѕлобы вѣрѹютъ
въ тѧ Гди. *И древнихъ г
бо ѡбитателей земли стыѧ
твоеѧ возненавидѣвъ, Ради дѣѧ- д
ній ѕлыхъ волшеній, ꙗже творѧхѹ,
и жертвъ непреподобныхъ, И чадо- є
ѹбійцъ немилостивыхъ, и ѹтробо-
ѧдцѡвъ человѣческихъ плотей, и
кровопійцевъ ѿ среды стыни твоеѧ,
И родителей ѹбивших дѹшы безпо- ѕ
мощныѧ восхотѣлъ еси погѹбити
рѹками оцъ нашихъ: Да достойное з
пріиметъ преселеніе строкѡвъ Бжіихъ,
ꙗже ѹ тебе всѣхъ дражайшаѧ земля.
*Но и сихъ ꙗкѡ человѣкѡвъ поща- и
дилъ еси, послалъ же еси пред-
текѹщыѧ воинства твоегѡ осы, ꙗкѡ
да тѣхъ помалѹ истребѧтъ: Не ѳ
несиленъ еси въ брани покорити не-
честивыхъ праведнымъ, или ѕвѣремъ
свирѣпымъ, или словомъ жестокимъ
до единагѡ потребити: Сѹдѧ же і
помалѹ давалъ еси мѣсто покаянію,
не невѣдый, ꙗкѡ лѹкавъ родъ ихъ,
и естественнаѧ ѕлоба ихъ, и ꙗкѡ не
премѣнитсѧ помышленіе ихъ во вѣкъ:
Сѣмѧ бо бѣ проклѧто ѿ начала: аі
ниже боѧсѧ когѡ, ѿпѹщеніе далъ
еси грѣхѡмъ ихъ. *Кто бо речетъ ві
(тебѣ): что сотворилъ еси; или
кто станетъ противѹ сѹдѹ твоемѹ;
кто же истѧжетъ тѧ ѡ ꙗзыцѣхъ
погибшихъ, ихже ты сотворилъ еси;
или кто въ предстателство тебѣ прі-
идетъ, ѿмститель на неправедныѧ че-
ловѣки; *Нѣсть бо инъ Бгъ развѣ гі
тебе, иже радиши ѡ всѣхъ, да
покажеши, ꙗкѡ не неправѡ сѹдилъ
еси: Ниже цръ, или мѹчитель ді
противѹ тебе возрѣти можетъ,
ѡ ихже погѹбилъ еси. Праведенъ єі
же сый, праведнѡ вся ѹправ-
лѧеши, недолжнаго же мѹчитисѧ ѡсѹ-
дити чѹждѡ мниши твоеѧ силы.

ѕі҃ Крѣ́пость бо твоѧ̀ пра́вды нача́ло,
и҆ є҆́же на́дъ всѣ́ми твоѐ влады́чество,
зі҃ всѣ́хъ щадѣ́ти твори́тъ: Крѣ́пость
бо показꙋ́еши невѣ́рꙋющымъ ѿ совер-
ше́нствѣ си́лы, а҆ въ вѣ́дꙋщихъ
иі҃ де́рзость ѡ҆блича́еши: Ты́ же влады́-
чествꙋ́ѧй си́лою, въ кро́тости сꙋ́диши,
и҆ съ вели́кимъ щадѣ́нїемъ разсмотрѧ́еши
на́съ. съ тобо́ю бо є҆́сть, є҆гда̀
ѳі҃ хо́щеши, є҆́же мощи̑: Наꙋчи́лъ же
є҆сѝ лю́ди твоѧ̑ сицевы́ми дѣ́лы,
ꙗ҆́кѡ подоба́етъ пра́ведномꙋ бы́ти
чл҃колю́бцꙋ, и҆ бл҃гонадє́жны сотвори́лъ
є҆сѝ сы́ны твоѧ̑, ꙗ҆́кѡ дае́ши ѿ
к҃ грѣсѣ́хъ покаѧ́нїе. А҆́ще бо враги̑
ѻ҆трокѡ́въ твои́хъ и҆ до́лжныхъ сме́рти,
съ толи́кимъ мꙋ́чилъ є҆сѝ внѧ́тїемъ
и҆ щадѣ́нїемъ, да́лъ вре́мена и҆ мѣ́сто,
ка҃ и҆ми́же и҆змѣни́тсѧ ѿ ѕло́бы: Съ
коли́кимъ прилѣжа́нїемъ сꙋди́лъ є҆сѝ
сы́ны твоѧ̑, и҆́хже ѻ҆тцє́мъ кла́твы
и҆ завѣ́ты да́лъ є҆сѝ бл҃гихъ ѡ҆бѣ-
кв҃ ща́нїй. На́съ ᲂу҆̀бо наказꙋ́ѧ, враги̑
на́шѧ тма́ми бїе́ши, да бл҃гостн҃ю
твою̀ помышлѧ́емъ сꙋдѧ́ще, сꙋди́ми
кг҃ же ча́емъ ми́ти: Ѿню́дꙋже и҆
непра́ведныхъ въ безꙋ́мїи пожи́вшихъ
живо́тъ, свои́ственными и҆́хъ ме́р-
кд҃ зостьми мꙋ́чилъ є҆сѝ. И҆́бо въ
пꙋтѣ́хъ заблꙋжде́нїѧ до́лжаѣ заблꙋ-
ди́ша, бо́ги мнѧ́ще, ꙗ҆̀же и҆ въ
живо́тныхъ вражі́ихъ безче́стна, а҆́ки
младе́нцы безꙋ́мнїи прельсти́вшесѧ.
ке҃ Сегѡ̀ ра́ди ꙗ҆́кѡ ѻ҆трокѡ́мъ несмы́-
сленнымъ сꙋ́дъ въ порꙋга́нїе посла́лъ
кѕ҃ є҆сѝ: И҆̀же порꙋга́нми преще́нїѧ не
наказа́вшесѧ, досто́йна сꙋда̀ бж҃їѧ
кз҃ и҆скꙋ́сѧтъ. Въ ни́хже бо тїи̑ стра́ж-
дꙋще негодова́хꙋ, въ си́хъ, и҆̀хже
мнѧ́хꙋ, бы́ти бо́ги, въ тѣ́хъ мꙋ́чими,
ви́дѧще є҆го́же пре́жде ѿмета́хꙋсѧ
зна́ти, Бг҃а и҆́стиннаго позна́ша:
тѣ́мже и҆ коне́цъ ѡ҆сꙋжде́нїѧ прїи́де
на нѧ̀.

Глава̀ г҃і.

а҃ Сꙋ́єтни ᲂу҆́бо всѝ чл҃цы є҆сте́ст-
ве́ннѣ, въ ни́хже ѡ҆брѣта́етсѧ
невѣ́дѣнїе ѿ Бз҃ѣ, и҆ ѿ
ви́димыхъ бл҃гъ не возмого́ша
ᲂу҆разꙋмѣ́ти сꙋ́щаго, ни дѣ-
лѡ́мъ внемлю́ще позна́ша хи-
в҃ тре́ца: Но и҆лѝ ѻ҆́гнь, и҆лѝ
дꙋ́хъ, и҆лѝ ско́ръ во́здꙋхъ,
и҆лѝ кро́гъ ѕвѣ́здный, и҆лѝ ѕѣ́льнꙋю
во́дꙋ, и҆лѝ свѣти̑ла нб҃наѧ, строи́-
тели мі́рꙋ бо́ги (бы́ти) возмнѣ́ша.
г҃ И҆̀хже а҆́ще ᲂу҆бѡ̀ красото́ю ᲂу҆слаж-
да́ющесѧ, сїѧ̑ бо́ги возмнѣ́ша,
да ᲂу҆вѣ́датъ, коли́кѡ си́хъ вла́ка є҆́сть
лꙋ́чшїй: красоты́ бо родонача́льникъ
созда̀ ѧ҆̀. А҆́ще же си́лѣ и҆ дѣ́й- д҃
ствїю ᲂу҆диви́шасѧ, да ᲂу҆разꙋмѣ́ютъ
ѿ ни́хъ, коли́кѡ сотвори́вый сїѧ̑
си́льнѣйшїй є҆́сть: Ѿ вели́чества бо е҃
красоты̀ созда́нїй сравни́тельнѡ родо-
дѣ́латель и҆́хъ познава́етсѧ. Но ѕ҃
ѻ҆ба́че на си́хъ є҆́сть ᲂу҆ничиже́нїе ма́ло,
и҆́бо са́ми сїи̑ не́гли прельща́ютсѧ, Бг҃а
и҆щꙋ́ще, и҆ хотѧ́ще ѡ҆брѣ́сти: Въ з҃
дѣлѣ́хъ бо є҆гѡ̀ живꙋ́ще и҆злѣ-
дꙋ́ютъ, и҆ ᲂу҆вѣща́ваютсѧ зра́комъ,
ꙗ҆́кѡ бл҃га ви́димаѧ. Па́ки ни́же и҃
сїи̑ проще́нїѧ досто́йни: А҆́ще бо ѳ҃
толи́кѡ возмого́ша вѣ́дѣти, да
возмо́гꙋтъ ᲂу҆разꙋмѣ́ти вѣ́къ, си́хъ
же вла́кꙋ ка́кѡ скорѣ́е не ѡ҆брѣто́ша;
Ѻ҆каѧ́нни же сꙋ́ть, и҆ въ ме́ртвыхъ і҃
ᲂу҆пова́нїѧ и҆́хъ, и҆̀же назва́ша бо́ги
дѣла̀ рꙋ́къ человѣ́ческихъ: зла́то,
и҆ сребро̀, хи́трости ᲂу҆мышле́нїе, и҆
подо́бїѧ живо́тныхъ, илѝ ка́менїе
неключи́мо дѣ́ло рꙋкѝ дре́внїѧ.
А҆́ще же кто̀ древосѣ́чецъ тектѡ́нъ аі҃
ᲂу҆го́дное дре́во ѿсѣ́кши, ѡ҆те́шетъ
бл҃гохꙋ́дожнѣ всю̀ корꙋ̀ є҆гѡ̀, и҆
хи́трствꙋѧ бл҃голѣ́пнѣ сотвори́тъ ᲂу҆го́-
денъ сосꙋ́дъ во ᲂу҆потребле́нїе жи́тїѧ.
Ѡ҆ста́нки же дѣ́ла на ᲂу҆готова́нїе ві҃
бра́шна и҆жꙋри́въ насы́тисѧ: Ѡ҆ста́- гі҃
нокъ же, и҆̀же ѿ ни́хъ ни во что̀ бл҃го-
потре́бенъ, дре́во кри́во, и҆ сꙋ́чїѧ
по́лно, прїи́мъ и҆зва̀ съ прилѣжа́-
нїемъ пра́здности своеѧ̀, и҆ и҆скꙋ́ствомъ
ра́зꙋма и҆зѡбразѝ є҆го̀, и҆ ᲂу҆подо́би
є҆го̀ ѻ҆́бразꙋ человѣ́чꙋ, И҆лѝ нѣ- ді҃
ко́емꙋ живо́тномꙋ ничто́жномꙋ ᲂу҆по-
до́би є҆го̀ пома́завъ ша́рами раз-
ли́чными, и҆ ѡ҆червле́нивъ ви́дъ є҆гѡ̀,
и҆ вса́къ поро́къ, и҆̀же на не́мъ є҆́сть
и҆зма́завъ, И҆ сотвори́въ є҆мꙋ̀ до- еі҃
сто́йное є҆гѡ̀ ѡ҆бита́нїе, на стѣ́нѣ
поста́ви є҆̀, ᲂу҆крѣпи́въ желѣ́зомъ:
Да не ᲂу҆бѡ̀ паде́тъ, предꙋмы́сли ѡ҆ ѕі҃
не́мъ, вѣ́дый ꙗ҆́кѡ не мо́жетъ по-
мощи̑ себѣ̀: и҆́бѡ і҆́долъ є҆́сть,
и҆ трє́бꙋетъ по́мощи: Ѿ стѧжа́нїихъ зі҃
же и҆ ѡ҆ бра́цѣхъ и҆ ча́дѣхъ свои́хъ
молѧ́сѧ, не стыди́тсѧ къ безꙋ́шномꙋ
гл҃ѧ: И҆ ѡ҆ здра́вїи ᲂу҆бѡ̀ немощно́е иі҃
призыва́етъ, и҆ ѡ҆ живо́тѣ ме́ртвое
мо́литъ, и҆ въ по́мощь неключи́мое при-
зыва́етъ, И҆ ѡ҆ пꙋтеше́ствїи (про- ѳі҃
си́тъ), ни́же ходи́ти могꙋ́щаго,
и҆ ѡ҆ прїѧта́жанїи, и҆ дѣ́ланїи, и҆ ѡ҆
рꙋ́къ подтвержде́нїи некрѣ́пкагѡ рꙋ́ками,
мꙋ́жества про́ситъ ѿ тогѡ̀, є҆́же
всѣ́хъ є҆́сть немощнѣ́йшее.

Глава ДІ.

а Плыти паки кто помысливъ, и свирѣпыѧ вѡлны преходити,
носѧщаго его кораблѧ тлѣннѣйшее
в древо призываетъ. Оное бо
желанїе пристѧжанїй оумысли,
хитрецъ же мудростїю содѣла:
г Твой же оче оустроѧетъ промыслъ:
ꙗкѡ далъ еси и въ мори путь,
и въ волнахъ стезю крѣпкую:
д Показуѧ, ꙗкѡ силенъ еси ѿ всѧ-
кагѡ спасти, аще и безъ художества
е кто взыдетъ. Хощеши же да не
будутъ праздна дѣла премудрости
твоеѧ: сегѡ ради и малѣйшему
древу ввѣрѧютъ чл҃цы души (своѧ),
и преходѧще вѡлны кораблецемъ избав-
ѕ лени суть. И ѿ начала бо, егда
погибаху гордїи исполини, оупованїе
мїра въ кораблецѣ избѣжавшее, ѡстави
вѣку сѣмѧ рожденїѧ, рукою твоею
з оустроено. Благословено бо древо,
и имже бываетъ правда: Рукотво-
реное же проклѧто есть, и сотво-
ривый е: ꙗкѡ овъ оубѡ содѣла,
сїе же тлѣнное Бг҃омъ именовасѧ.
ѳ Въ равнѣ бо ненавидима суть Бг҃у,
і и нечествуѧй и нечестїе егѡ: Ибо
сотвореное съ сотворшимъ мучимо бу-
аі детъ. Сегѡ ради и во идолѣхъ
ꙗзыческихъ будетъ казнь, ꙗкѡ въ
созданїи Бж҃їи въ мерзость сотворени
суть, и въ соблазны душамъ чело-
вѣческимъ, и въ сѣть ногамъ буихъ.
ві Начало бо блуженїѧ оумышленїе идѡ-
лѡвъ: изѡбрѣтенїе же ихъ тлѣнїе
гі живота. Ниже бо быша ѿ начала,
ді ниже будутъ во вѣки: Тщеславїемъ
бо человѣческимъ внидоша въ мїръ,
и сегѡ ради краткокъ ихъ конецъ
еі вмѣнисѧ. Горькимъ бо плачемъ
сѣтуѧ оц҃ъ скорѡ восхищенагѡ чада
образъ сотворивъ, егоже тогда
человѣка мертва, нынѣ ꙗкѡ Бг҃а
почте: и предаде подручнымъ таины
ѕі и жертвы: Потомъ временемъ воз-
могшїй нечестивый обычай, ꙗки
законъ хранимь бысть, и мучителей
повелѣнїемъ почитаема баху изваѧн-
зі наѧ: Ихже въ лице не могуще
чествовати чл҃цы далнагѡ ради ѡби-
танїѧ, издалеча лице изѡбразивше,
ꙗвный образъ почитаемагѡ царѧ
сотвориша, ꙗкѡ да ѿстоѧщаго
ꙗки близъ сущаго ласкаютъ съ прилѣ-
иі жанїемъ. Въ продолженїе же ѕло-
честїѧ и не разумѣющихъ принуди
ѳі художниково любочестїе. Сей бо
хотѧ оугодити державствующему,
произведе хитростїю (своею) подобїе
на лучшее: Множество же чл҃къ к
привлечено благоѡбразїемъ дѣла, прежде
вмалѣ чествованаго человѣка, нынѣ
въ Бг҃а вмѣниша. И сїе бысть ка
житїю въ прельщенїе, ꙗкѡ или ѕло-
люченїю, или мучителству послу-
живше человѣцы, несообщно имѧ
каменїю и древамъ ѡбложиша. По- кв
семъ не доволнѡ бѣ прельщатисѧ ѡ
Бж҃їи разумѣ, но и въ велицѣй жи-
вуще безумїѧ брани, толикаѧ ѕлаѧ
миръ именуютъ. Ибо или дѣ- кг
тоубїйственныѧ жертвы, или сокро-
венныѧ таины, или неистовныѧ ѿ
иныхъ законѡвъ пиршества творѧще,
Ниже житїѧ, ниже бракѡвъ чистыхъ кд
еще хранѧтъ: единъ же другаго
или навѣтомъ оубиваетъ, или блудѧ
ѡскорблѧетъ. Всѧ же смѣшена ке
суть, кровь и оубїйство, татьба
и лесть, растлѣнїе, невѣрство, смѧ-
тенїе, заклинанїе, молва бл҃гихъ,
Бл҃годати забвенїе, душамъ ѡскверн- кѕ
енїе, рожденїю премѣненїе, бракѡвъ
безчинїе, прелюбодѣѧнїе, и студо-
дѣѧнїе. Недостойныхъ бо имене кз
идѡлѡвъ служенїе начало всѧкагѡ
ѕла, и вина и конецъ есть: Ибо ки
или веселѧщесѧ неистовствуютъ, или
пророчествуютъ лжнаѧ, или живутъ
неправеднѣ, или кленутсѧ скорѡ.
На бездушныѧ бо идолы надѣющесѧ, кѳ
ѕлѣ кленущесѧ казнимы быти не
чаютъ. За обоѧ же на нихъ прїи- л
детъ судъ: понеже ѕлѣ мудрство-
ваша ѡ Бз҃ѣ внемлюще идѡломъ,
и неправеднѡ клѧшасѧ лестїю, пре-
зрѣвше преподобїе. Не бо сила ла
кленущихъ, но согрѣшающымъ судъ
находитъ всегда на преступленїе не-
праведныхъ.

Глава ЕІ.

Ты же Бж҃е нашъ бл҃гъ и исти- а
ненъ, долготерпѣливъ, и въ
млсти оуправлѧѧй всѧ. Ибо в
аще согрѣшимъ, твои есмы,
вѣдуще державу твою: и аще
не согрѣшимъ, вѣмы, ꙗкѡ тебѣ
вмѣнихомсѧ. Еже бо знати тебе, г
всесовершена (есть) правда, и вѣ-
дѣти державу твою, корень есть
безсмертїѧ. Ниже бо прельсти насъ д
чл҃ческое ѕлохитрое оумышленїе, ниже
сѣннописаныхъ трудъ безплодный,
видъ изваѧнъ различными шары.
Ихже зракъ безумнымъ приходитъ е

въ похотѣнїе, и любѧтъ мертвагѡ
ѕ образа видъ бездꙋшный. Ѕлыхъ
любители достойнїи таковыхъ на-
деждъ, и творѧщїи, и любѧщїи, и
з чествꙋющїи. Ибо скꙋдельникъ мѧгкꙋю
землю мнѹщъ со трꙋдомъ, дѣлаетъ
ко слꙋженїю нашемꙋ коеждо: *но
ѿ тогѡжде бренїѧ созда иже чи-
стыхъ дѣлъ слꙋжебныѧ сосꙋды, и
сопрѡтивныѧ всѧ подобнѣ: сихъ же
обоихъ коегѡждо есть ѹпотребленїе,
и сꙋдїѧ есть бреноделатель: И зло-
трꙋдникъ бога сꙋетна ѿ тогѡжде
творитъ бренїѧ, иже мало прежде
ѿ земли сотворенъ бывъ, по малѣ
идетъ, изъ неѧже взѧтъ бысть,
ѳ истѧзанъ ѿ дꙋшевномъ долзѣ. Но
есть емꙋ прилежанїе, не ѧкѡ имать
трꙋдитисѧ, ниже ѧкѡ краткоко-
нечно житїе имать: но ревнꙋетъ
златодѣлателемъ и сребролїѧтелемъ,
и мѣди дѣлателемъ подражаетъ, и
славꙋ мнитъ, ѧкѡ сквернаѧ дѣлаетъ.
і Пепелъ бо есть срце егѡ, и землѧ
хꙋждше ѹпованїе егѡ, и бренїѧ
аі безчестнѣе животъ егѡ. Ѧкѡ
не ѹвѣдѣ создавшагѡ его, и вдох-
нꙋвшагѡ емꙋ дꙋшꙋ дѣйствителнꙋю,
ві и вдꙋнꙋвшагѡ дꙋхъ животный. Но
вмѣниша игралище быти животъ нашъ,
и житїе все ѹпражнено на прїобрѣ-
тенїе: ибо глютъ, ѧкѡ подо-
баетъ ѿкꙋдꙋ либо, аще и ѿ зла,
гі прїобрѣтати. Сей бо паче всѣхъ
вѣсть, ѧкѡ согрѣшаетъ, ѿ вещества
земленагѡ ѹдѡбныѧ къ сокрꙋшенїю со-
ді сꙋды и изваѧнїѧ содѣвалъ. Вси
же пребезꙋмнѣйшїи и окаѧннѣйшїи,
паче дꙋши младенческїѧ, врази людей
єі твоихъ ѡбладавшїи ими: *Ѧкѡ
всѧ идѡлы ѧзыческїѧ вмѣниша въ
боги, имже ниже очесъ ѹпо-
требленїе къ зрѣнїю, ниже ноздри
въ привлеченїе аера, ниже ѹши слы-
шати, ниже персты рꙋкъ во ѡсѧ-
занїе, и ноги ихъ праздны къ
ѕі хожденїю. Члкъ бо сотвори ихъ,
и дꙋха взаимъ взѧвъ созда ихъ:
ни единъ бо человѣкъ можетъ себѣ
зі подобна бога создати: Смертенъ
же сый, мертва дѣлаетъ рꙋками
беззаконными: лꙋчшїй бо есть идѡлѡвъ
своихъ: (ѧкѡ) сей ѹбѡ поживе,
иі ѡнаѧ же никогдаже. И животныхъ
мерзскихъ чтꙋтъ: безꙋмнаѧ бо сра-
вненаѧ иныхъ сꙋть хꙋждша,
ѳі Ниже, елико вожделѣти ѧкѡ въ лицѣ
животныхъ блага сꙋть, ѿбѣгоша же
и бжїѧ хвалы, и благословенїѧ егѡ.

Глава ѕі.

Сегѡ ради ѿ подобныхъ постра- а
даша достойнѣ, и множествомъ
звѣрей казнени быша. Вмѣстѡ в
мꙋченїѧ благо сотворилъ еси
людемъ твоимъ, въ похотѣнїе
желанїѧ странное вкꙋшенїе, пищꙋ
ѹготовалъ еси крастели. Да они г
ѹбѡ вожделѣвшїи пищи, показанїемъ
посланыхъ, и ѿ нꙋжнагѡ хотѣнїѧ
ѿвратѧтсѧ, сїи же вмалѣ скꙋдни
бывше, и странна прїобщатсѧ вкꙋ-
шенїѧ. Подобаше бо на оныхъ ѹбѡ д
неизбѣжной нищетѣ найти мꙋчителс-
твꙋющихъ, симъ же токмѡ пока-
зати, какѡ врази ихъ мꙋчишасѧ.
Ибо егда тѣмъ найде жестокъ є
звѣрей гнѣвъ, и ѹгрызеньми све-
рѣпыхъ истреблѧхꙋсѧ змїевъ. Но ѕ
не до конца пребысть гнѣвъ твой:
въ наказанїе же вмалѣ смꙋщени
быша, знаменїе имѣюще спасенїѧ,
на воспоминанїе заповѣди закона тво-
егѡ: *Ѡбратившийсѧ бо, не (вещїю) з
зримою цѣлѧшесѧ, но тобою всѣхъ
Спасителемъ. И въ семъ же пока- и
залъ еси врагѡмъ нашымъ, ѧкѡ
ты еси избавлѧѧй ѿ всѧкагѡ зла:
*Тѣхъ бо акриды и мꙋхи побиша ѳ
ѹгрызенїемъ, и не ѡбрѣтесѧ цѣльба
дꙋшамъ ихъ, ѧкѡ достойни бахꙋ
ѿ таковыхъ мꙋчитисѧ. Сынѡвъ і
же твоихъ ниже ѧдовитыхъ змїевъ
зꙋбы ѡдолѣша: милть бо твоѧ
прихождаше, и исцѣлѧше ихъ. Въ аі
памѧть бо словесъ твоихъ бахꙋ
ѹсѣчени, и скорѡ исцѣлѧхꙋсѧ, да
не въ глꙋбинꙋ впадше забвенїѧ, ѿлꙋ-
чатсѧ твоегѡ благодѣѧнїѧ. *Ниже ві
бо зелїе, ниже ѡбвѧзанїе исцѣли
ихъ, но слово твое гдⷭи исцѣ- гі
лѧющее всѧ. *Ты бо живота и
смерти власть имаши, и низводиши
даже до вратъ ада, и возводиши.
Человѣкъ же ѹбиваетъ ѹбѡ злобою ді
своею: изшедшаго же дꙋха не воз-
вратитъ, ниже паки призываетъ дшꙋ
взѧтꙋю. Твоеѧ же рꙋки избѣ- єі
жати невозможно есть: Ѡмѣ- ѕі
тающїисѧ бо тебе вѣдѣти нечестивїи,
*въ крепости мышцы твоеѧ бїени
быша, странными дождами, и гра-
дами, и бꙋрами гоними неизбѣжнѡ,
и огнемъ растаеваеми. Преславное зі
бо въ водѣ всѧ ѹгашающей множае
дѣйствоваше огнь: споборникъ бо
есть мїръ ѿ праведныхъ. Овогда иі
бо ѹбѡ ѹкрощашесѧ пламень,

да не сожжетъ посланныхъ животныхъ на нечестивыя, но сіи зряще да вѣдятъ, ꙗко ѿ Бога сѫдя страждутъ гоненіе. Своꙗ же и между водою вящше силы огненныя пламе, да безаконныя земли порожденія растлитъ. Вместо же сихъ аггельскою пищею питалъ еси люди твоꙗ, и уготованъ хлѣбъ съ небесе послалъ еси имъ безъ труда, всякое усладженіе въ себѣ имѣющій, и ко всякому сличный вкушеніе. Существо бо твое сладость твою къ сыномъ показоваше, и угождая единаго коегождо воли, ꙗкоже кто хотяше, превращаяся. Снѣгъ же и ледъ терпѣхъ огнь, и не растаѧвахъ: да оубѣдятъ, ꙗко плоды врагомъ истребляше огнь горящій въ градѣ, и въ дождехъ блистающій: Тойже паки, да питаятся праведніи, (огнь) и свою забы силу. Твореніе бо тебѣ творящь всѣхъ служащее, распростираетсѧ на мзду противу неправедныхъ, и легчае творится во благодѣяніе ради на та надѣющихся. Сегω ради и тогда во всѣ прежобразуемое всѣхъ кормительницѣ благодати твоеи служаше къ волѣ требующихъ: Да научатсѧ сыновѣ твои, ихже возлюбилъ еси Гди, ꙗко не рожденіа плодомъ питаютъ чловѣка, но слово твое тебе вѣрующихъ соблюдаетъ. Еже бо огнемъ нерастлѣно скорω ѿ малыа лучи солнечныа греемое растаѧвашеся: Да знаемо будетъ (всѣмъ), ꙗко подобаетъ предварити сунце на благодареніе тебе, и къ востоку свѣта тебе поклонитиса. Неблагодарнаго бо оупованіе ꙗко зимный иней растаетъ, и изліетсѧ ꙗко вода неключима.

Глава ѯѳ.

Велика бо суть судьбы твои (Гди), и неизглаголны: сегω ради неразсужденныа душы заблудиша. Возмнѣвше бо надъ сластвовати надъ святыи безаконніи, оузники тмы и долгою ночію сказани, заключени подъ кровы, вѣтлецы вѣчнаго провидѣнія лежаша. Оутаитися бо мняше въ сокровенныхъ гресѣхъ, мрачнымъ забвенія покрываломъ разточени бывша, оужасающеся листе, и страшилищами возмущени: Ниже бо содержащій ихъ вертепъ безъ страха сохрани, шумы же сходяще возмущахъ ихъ, и привидѣнія дрѧхлыа печалными лицами являхуся. И огненнаа оубо ни единаа сила можаше освѣтити, ниже звѣздъ свѣтлыи пламени просвѣтити можахъ к тъй ночь страшнѣй. Являшеся же имъ токмо внезапный огнь страха исполнь: оустрашеними же невидимыми оными призракомъ, мняхуся горшаа быти видимаа. Болшебнаго же художества предлежахъ посмѣнія, и ѿ премудрости величанія ѡбличеніе оукоризненно: Ѡбещающися бо изгнати страхи и смущеніа ѿ души болящіа, сіи посмѣтенныхъ страхомъ боляхъ. Нѣкоꙗше и нечтоже ихъ мятежное оустрашаше, звѣрей преходами, и змѣевъ звиданіами подвижени погибахъ трепетни, и ѧда ѿнѣдь неизбѣжнаго ѿрицающеся видѣти. Показавшая бо злоба своимъ свидѣтелствомъ ѡсуждаема, выну пріемлетъ во оумѣ листа содержима совѣстію. Ничтоже бо есть страхъ, токмо лишеніе помощей сущихъ ѿ помышленіа: Вѣтръ же менше сущее чаніе, болшее мнитъ невѣдѣніе вины подающа мзду. А ниже въ немощную поистинѣ нощь, и ѿ немощнаго ада вертепомъ нашедшую, тѣмже сномъ спящи, Ѡбо оубо страшилищами мечтаній гонимаи бяхъ, обω же души нечезаху преданіемъ: внезапный бо имъ и нечаемый страхъ найде. Потомъ тако, ктолибо когда бѣ онамо, низпадій хранашеся въ темницѣ безъ желѣза заключенъ: Аще бо земледѣлатель кто бысть, или пастырь, или трудовъ пустынныхъ дѣлатель, предатъ бывъ неизбѣжную теряше нужду: Единымъ бо оужемъ тмы вси бяхуся сказани. Аще дрѣхъ звиздающій, или между частыхъ древесныхъ вѣтвей птичій гласъ сладкопѣснивый, или сила водна текущи сѣтне, Или шумъ сѣтный низпадающихъ каменей, или играющихъ животныхъ теченіе невидимое, или рыкающихъ лютыхъ звѣрей гласъ, или ѡзыбляющіяся ѿ дебрей горскихъ гласъ, разслабляхъ оныхъ оустрашающе. Вся бо вселенная свѣтлымъ просвѣщаашеся свѣтомъ, и неповрѣнными дѣлы содержашеся: На единыхъ же оныхъ простираашеся тажкаа нощь, образъ бѫдущаго ихъ воспріатіа тмы: сами же себе бяша тмы тажчаишіи.

Глава и҃і.

а Прпбнымъ же твоимъ превеликъ бѣ свѣтъ: ихже убо гласъ
слышаще, образа же не видяще,
занеже убо и они (тогожде)
в не страдаху, ублажаху. А яко
не пакостятъ предобидимии,
благодаряху, и еже пронестися, благо-
г дати моляху. Сихъ ради огне-
горящий столпъ, вожда убо не-
вѣдомаго путешествия, солнце же не-
вредителное любочестнаго странствования
д подалъ еси. Достойни бо они
лишитися свѣта, и блюстися во тмѣ,
иже заключеныхъ стрежаху сыновъ
твоихъ, имиже имаше нетлѣнный
е закона свѣтъ вѣку датися: Со-
вѣтовавшихъ же ихъ убивати младенцы
прпбныхъ, и единому отложену чаду
и спасену, во обличение ихъ ѿялъ
еси множество чадъ, и купно по-
ѕ губилъ еси в водѣ зѣлнѣй. Оная
бо нощь предувѣдѣна бысть оцемъ
нашымъ, да твердо вѣдуще, имже
клятвамъ вѣроваша, возблагодушест-
з вуютъ. Восприято же бысть ѿ
людей твоихъ, спасение убо правед-
и ныхъ, враговъ же истребление: Имже
бо наказалъ еси супостаты наша,
симъ насъ призвавъ прославилъ еси.
ѳ Сокровенно бо жряху прпбнии отроцы
благихъ, и законъ Бжественный еди-
номыслиемъ завѣщаша, таяжде по-
добно, благая же и бѣдственная вос-
приимати стымъ, оцемъ уже пред-
і воспѣвающымъ хвалу. Противогла-
саше же несогласный враговъ вопль,
и плачевный слышашеся гласъ плачущихъ
аі младенцевъ. Подобною же местию
рабъ купно съ господиномъ казненъ
бысть, и простый человѣкъ с царемъ
ві таяжде пострада: Единодушно
же вси во единомъ имени смертномъ
мертвыхъ имѣяху бесчисленныхъ: ниже
бо к погребению живии бяху доволни,
понеже во единомъ мгновении чест-
нѣйший родъ ихъ истребленъ бысть.
гі Ѿ всѣхъ бо не вѣрующе ради чаро-
дѣяний, а ради первенцевъ истребле-
ния, исповѣдаша людей сыновъ Бжиихъ
ді быти. Тихому бо молчанию со-
держащу вся, и нощи во своемъ те-
еі чении преполовляющейся, Всемогущее
слово твое (Гди) съ нбсъ ѿ
пртоловъ црскихъ жестокъ ратникъ
въ средину погибелныя земли сниде:
ѕі Мечь остръ нелицемѣрное повелѣние твое
нося, и ставъ исполни вся смерти:
и нбсе убо касашеся, стояше же
зі на земли. Тогда внезапу привидѣния
убо сновъ лютѣ смутиша
ихъ, страхи же найдоша нечаянны:
иі И инъ инамо верженъ еле живъ,
еяже ради вины умираше, обяв-
ѳі ляше: Сония бо смутивше ихъ,
сие предвозвѣстиша, да не вѣдяще,
егоже ради злѣ страждутъ, погиб-
к нутъ. Прикоснеся же нѣкогда и
праведныхъ искушение смерти, поражение
въ пустыни бысть множества, но не-
ка долго пребысть гнѣвъ. Потщався
бо мужъ непороченъ предпоборствова,
своея службы оружие, мятву и ѳу-
миама умилостивление принесъ: сопротивъ
ста гнѣву, и конецъ положи бѣд-
ствованию, показавъ, яко той есть
кв рабъ. Ѿдолѣ же поражающаго не
силою тѣлесною, ниже оружия дѣй-
ствиемъ, но словомъ покори наказую-
щаго, клятвы оцевъ и завѣты
кг воспомянувъ. Громадами бо уже
падшымъ другъ на друга мертвымъ,
посредѣ ставъ, пресѣче гнѣвъ, и
кд раздѣли к живымъ путь. На одежди
бо подира бѣ весь миръ, и оцевъ
славы на изваянии четырерядоваго ка-
мения, и величество твое на диадимѣ
ке главы его: Симъ уступилъ искоренялай,
и сихъ устрашися: бѣ бо
токмо искушение гнѣва доволно.

Глава ѳ҃і.

а Нечестивымъ же до конца безъ мати
ярость найде: предвѣдѣ бо ихъ
в и будущая. Яко ти ѿпу-
стившии, еже ѿити, и со тща-
ниемъ предпославше ихъ, поженутъ
г въ слѣдъ раскаявшеся: Еще бо
въ рукахъ имѣюще рыдания, и
сѣтующе надъ гробами мертвыхъ,
инъ себѣ взяша помыслъ безумия,
и ихже моляще изгнаша, сихъ яко
д бѣглецовъ гоняху. Влечаше бо ихъ
къ сему концу достойная нужда,
и приключшихся забытие вложи, да
и прочую къ мучениямъ принаполнятъ
е казнь: И людие убо твои преслав-
ное путешествие прейдутъ, они же
ѕ странну обрящутъ смерть. Все бо
творение во своемъ ему родѣ паки
свыше преобразовашеся, служащее свой-
ственнымъ твоимъ повелѣниемъ, да
з отроцы твои сохранятся невреждени.
Облакъ осѣняющий полкъ ихъ: и
изъ преждебывшия воды ѿкрытие сухия
земли явися, и изъ мора чермнаго
путь невозбраненъ, и поле злачное

и҃ ѿ волне́нїѧ ѕѣ́лнагѡ : И҆̀мже ве́сь
ꙗ҆зы́къ про́йде , твое́ю ру́кою покро-
ве́ни , вида́ще ди́внаѧ чꙋдеса̀ .
ѳ҃ Ꙗ҆́коже бо ко́ни насы́тишасѧ , и҆ ꙗ҆́кѡ
а҆́гнцы взыгра́шасѧ , хва́лѧще тѧ̀ Гд҇и
і҃ и҆зба́вльшаго и҆̀хъ : Воспомѧнꙋ́ша бо
є҆щѐ , ꙗ҆̀же во ѡ҆бита́нїи и҆̀хъ , ка́кѡ
ᲂу҆́бѡ вмѣ́стѡ рожде́нїѧ живо́тныхъ
и҆зведѐ землѧ̀ скни́пы , вмѣ́стѡ же
ры́бъ и҆зры́гне рѣка̀ мно́жество жа́бъ .
а҃і *Послѣ́ди же ви́дѣша и҆ но́вое рожде́нїе
пти́цъ , є҆гда̀ похотѣ́нїемъ подви́г-
шесѧ , проси́ша сла́достныѧ пи́щи :
в҃і Во ᲂу҆тѣше́нїе бо взыдо́ша и҆̀мъ ѿ
мо́рѧ кра́стели : и҆ мꙋче́нїѧ грѣ́шнымъ
наидо́ша , не без̾ бы́вшихъ зна́менїй
си́лою мо́лнїй : пра́вѣ бо пострада́ша
г҃і за своѧ̀ ѕло́бы . И҆́бо лютѣ́йшее
ненави́дѣнїе стра́нныхъ соверши́ша : и҆нї́и
ᲂу҆̀бѡ незна́емыхъ не прїе́млахꙋ при-
ше́лцевъ , сі́и же блгодѣ́телей стра́н-
д҃і ныхъ порабоща́хꙋ . И҆ не то́кмѡ ,
но а҆́ще ко́е разсмотре́нїе бꙋ́детъ и҆́хъ :
занѐ вражде́бнѡ прїе́млахꙋ чꙋ́ждыхъ ,
є҃і Сі́и же съ пра́зднествами прїе́мше при-
ѡбщи́вшихсѧ ᲂу҆́же и҆̀хъ ѡ҆бы́чаемъ ,

жесточа́йшими ѡ҆ѕло́биша трꙋда́ми .
Побїе́ни же бы́ша и҆ ѡ҆слѣпле́нїемъ , ѕ҃і
ꙗ҆́коже ѻ҆́нїи при две́рехъ пра́вника ,
є҆гда̀ вели́кою ѡ҆бложе́ни тмо́ю , кі́й-
ждо свои́хъ двере́й прохо́да и҆ска́ше .
Са́ми бо собо́ю стїхі̑и премѣнѧ́емы , з҃і
ꙗ҆́коже въ гꙋ́слехъ гла́сы сли́чїѧ и҆мѣ́ѧ
премѣнѧ́ютъ , всегда̀ хранѧ́ще звꙋ́къ :
є҆́же є҆́сть ви́дѣти ѿ зра́ка бы́вшихъ
и҆звѣ́стно . *Земна́ѧ бо въ во́днаѧ и҃і
прелага́хꙋсѧ , и҆ пла́вающаѧ прехожда́хꙋ
на зе́млю . *Ѻ҆́гнь возмога́ше въ ѳ҃і
водѣ̀ вы́шше своеѧ̀ си́лы , и҆ вода̀
ᲂу҆гаша́ющꙋю си́лꙋ забы̀ . Пла́мень к҃
вопрекѝ ᲂу҆дободлѣ́нныхъ живо́тныхъ не
вредѝ пло́тей въ не́мъ ходѧ́щихъ , нижѐ
та́ѧше ледови́дный ᲂу҆добота́ющїй ро́дъ
сла́достныѧ пи́щи . По всемꙋ́ бо к҃а
Гд҇и возвели́чилъ є҆сѝ лю́ди твоѧ̀ ,
и҆ просла́вилъ є҆сѝ , и҆ не презрѣ́лъ
є҆сѝ , во всѧ́комъ вре́мени и҆ мѣ́стѣ
предстоѧ́й :

Коне́цъ кни́ги премꙋ́дрости соломѡ́ни ,
и҆́мать въ себѣ̀ гла́въ , ѳ҃і .

ІИС ХС

КНИГА ПРЕМУДРОСТИ ІИСУСА СЫНА СІРАХОВА.

Предисловіе.

Понеже многая и великая нам чрез закон и пророки и иных последовавших им дана быша, о нихже подобает хвалити Ізраиля наказанія и премудрости ради, и яко не токмо сами чтуще должны разумными быти, но да и иностранных возмогут прилежно учащеся пользовати, и глаголюще и пишуще: дед мой Іисус множайше себе вдав в чтеніе закона же и пророков и иных отеческих книг, и в сих доволное искуство стяжав, понудися и сам написати нечто от надлежащих к наказанію и премудрости, да прилежно учащіися, и сих причастницы бывше, много паче успеют в законном житіи. Будите убо умоленны, да со благоволеніем и вниманіем чтете, и прощеніе подасте, аще в некіих возмнимся недоволни быти во истолкованіи люботрудно изобретенных реченій: не равную бо силу имут та в себе, яже еврейски глаголема суть, егда преведутся на иный язык: не токмо же сія, но и самый закон, и пророчества, и прочія книги не малое имеют разнство в себе чтомыя. В тридесят бо осмом лете при Еvергете царе пришед во Египет, и премедлив, обретох не малаго наказанія свиток, за нужднейшее вмених сам привнести некое тщаніе и трудолюбіе к преведенію тоя книги, многое бденіе и искуство привнес в разстояніи времене, к концу привода книгу издати, и в преселеніи хотящым учитися, предуготовляющым нравы законно жителствовати.

Глава, а.

є а Всякая премудрость от Господа,
и с ним есть во век.
в Песка морскаго, и капли
дождевныя, и дни века
г кто изочтет; Высоту
небесе, и широту земли,
и бездну, и премудрость
д кто изследит; Прежде
всех создася премудрость,
и разум мудрости от
е века. Источник премудрости
слово Божіе в вышних, и шест-
віе ея заповеди вечныя.
ѕ *Корень премудрости кому откры-
ся; и коварства ея кто ра-
з зуме; Един есть премудр
страшен зело, седяй на пре-
и столе своем, Господь. Сам
созда ю, и виде, и сочте
ю, И излія ю на вся дела ѳ
своя: Со всякою плотію по і
даянію своему, и дарова ю любя-
щым его. Страх Господень слава аі
и похвала, и веселіе, и венец
радости: Страх Господень возве- ві
селит сердце, и даст веселіе и
радость и долгоденствіе. Бояще- гі
муся Господа благо будет на по-
следок, и в день скончанія
своего обрящет благодать: страх
Господень дар от Господа, и на стезях
любленія поставляет. Любленіе ді
Господа преславная премудрость: и
имже является, разделяет себе
в веденіе его. *Начало пре- еі
мудрости боятися Господа, и с
верными в ложеснех создася
им: с человеки основаніе века

оугнѣзди, и съ сѣменемъ ихъ
ѕі оувѣрится. Исполненіе премрости
еже боятися Гда, и оупоитъ ихъ
зі ѿ плодовъ ея: Весь домъ
ихъ исполнитъ желаній своихъ,
иі и сосуды ѿ житъ ея. *Вѣнецъ
мудрости страхъ Гднь, процвѣтаяй
миръ и здравіе исцѣленія: Обоя
же суть дары Бжія, и раз-
ширяетъ веселіе любящымъ его.
ѳі И видѣ и сочте ю, художество
и вѣдѣніе разума ѡдожди, и
славу держащихъ ю вознесе.
к Корень премудрости, еже боятися
Гда, и вѣтви ея долгоден-
ка ствіе. Страхъ Гднь ѿрѣваетъ
грѣхи: пребываяй же въ немъ ѿвра-
кв щаетъ гнѣвъ. *Не можетъ ярость
неправедная ѡправдитися: оустремле-
ніе бо ярости его паденіе ему.
кг До времене стерпитъ долготерпѣливый,
и послѣди воздастъ ему веселіе:
кд До времене скрыетъ словеса своя,
и оустнѣ вѣрныхъ исповѣдятъ разумъ
ке его. Въ сокровищехъ премудрости
притча вѣдѣнія: мерзость же грѣш-
кѕ нику бгочестіе. Возжелѣвъ пре-
мудрости, соблюди заповѣди, и
кз Гдь подастъ ю тебѣ. Премудрость
бо и наказаніе страхъ Гднь, и
благоволеніе его вѣра и кротость.
ки Не сумнѣвайся ѡ страсѣ Гдни,
и не приступи къ нему сердцемъ раз-
кѳ двоенымъ. Не лицемѣрствуй пред
оусты члвѣческими, и оустнамъ тво-
л имъ вонми. Не возносися, да
не падеши, и наведеши души твоей
безчестіе, и ѿкрыетъ Гдь тайная
твоя, и посредѣ сонма низложитъ
тя: яко не приступилъ еси во
истинѣ къ страху Гдню, и сердце
твое исполнено лукавства.

Глава, в.

а *Чадо, аще приступаеши рабо-
тати Гдеви Бгу, оуготови
душу твою во искушеніе:
в Оуправи срце твое, и по-
терпи, и не скоръ буди во
г время наведенія: Прилѣпися
ему, и не ѿступи, да
возрастеши на послѣдокъ
д твой. Все елико аще нанесено
ти будетъ, пріими, и во из-
мѣненіи смиренія твоего долго-
е терпи: *Яко во огни искушается
злато, и человѣцы пріятни въ пещи
ѕ смиренія. Вѣруй ему, и
заступитъ тя, и оуправи пути

твоя, и оупова на нь. Боящіися з
Гда, пождите мати его, и не
оуклонитеся, да не падете: Боящіи- и
ся Гда, вѣруйте ему, и не имать
ѿпасти мзда ваша: Боящіися ѳ
Гда, надѣйтеся на блгая, и на веселіе
вѣка и мати. Возрите на древнія і
роды, и видите: кто вѣрова
Гдеви, и постыдѣся; *или кто пре-
бысть въ страсѣ его, и ѡставися;
или кто призва его, и презрѣ и;
Зане щедръ и милостивъ Гдь, и аі
ѡставляетъ грѣхи, и спасаетъ во
время скорби. *Горе сердцамъ ві
страшливымъ, и рукамъ ѡслабленымъ,
и грѣшнику ходящу на двѣ стези:
Горе сердцу ѡслабленну, яко не гі
вѣруетъ: сего ради покровенно не
будетъ. Горе вамъ погубльшымъ ді
терпѣніе: и что сотворите, егда
посѣтитъ Гдь; *Боящіися Гда еі
не сумнѣваются ѡ глаголѣхъ его,
и любящіи его сохранятъ пути его:
Боящіися Гда поищутъ благоволенія ѕі
его, и любящіи его исполнятся
закона. Боящіися Гда оуготовятъ зі
сердца своя, и пред нимъ смирятъ
душы своя, (Глаголюще:) *Да иі
впадемъ въ руцѣ Гдни, а не въ
руцѣ человѣчески: яко бо величество
его, тако и мать его.

Глава, г.

Мене оца послушайте чада, а
и сице творите, да спасете-
ся: Гдь бо прослави оца на в
чадѣхъ, и судъ мтре оутверди
на сынѣхъ. *Чтый оца, г
ѡчиститъ грѣхи: И яко д
сокровиществуяй, прославляяй матерь
свою. Чтый оца, возвеселит- е
ся ѡ чадѣхъ, и въ день мольбы
своея оуслышанъ будетъ. Про- ѕ
славляяй оца, долгоденствовати бу-
детъ, и послушаяй Гда оупокоитъ
матерь свою. Бояйся Гда, по- з
чтитъ оца, и яко владыкамъ послу-
житъ родившымъ его. *Дѣломъ и
и словомъ чти оца твоего и матерь,
да найдетъ ти благословеніе ѿ нихъ.
*Блгословеніе бо очее оутверждаетъ домы ѳ
чадъ, клятва же мтрня искореняетъ
до основанія. Не славися въ безчестіи і
оца твоего, нѣсть бо ти слава
очее безчестіе: Слава бо человѣку аі
ѿ чести оца его, и поношеніе ча-
домъ мати въ безславіи. Чадо, ві
заступи въ старости оца твоего,
и не ѡскорби его въ животѣ его:

гі Аще и разумомъ ѡскудѣваетъ, про-
щеніе имѣй, и не ѡбезчести его
ді всею крѣпостію твоею. Милость бо
оч҃а не забвена будетъ, и про-
тивѡ грѣхѡвъ присозиждется тебѣ:
еі Въ день скорби твоея воспомянетъ
тя: ꙗкоже ледъ ѿ зноя, тако
ѕі растаютъ грѣси твои: Коль хуленъ
ѡставляяй отца, и проклятъ Гдемъ
зі раздражаяй матерь свою. Чадо,
въ кротости дѣла твоя препровож-
дай, и чл҃вѣкомъ пріятнымъ воз-
иі люблен будеши. *Елико великъ
еси, толико смиряйся, и предъ
ѳі Гдемъ ѡбрящеши благодать. Мнози
суть высоцы и славни: *но кроткимъ
к ѿкрываются тайны. Ꙗкѡ велія
сила Гд҃ня, и смиренными славится.
ка *Вышшихъ себе не ищи, и крѣплшихъ
кв себе не испытуй: Ꙗже ти пове-
лѣнна, сія разумѣвай, нѣсть бо
кг ти потреба тайныхъ: Во избыткѣхъ
дѣлъ твоихъ не любопытствуй: вящ-
шая бо разума чл҃вѣческагѡ показа-
кд ти суть: Многи бо прельсти мнѣніе
ихъ, и мнѣніе лукавно погуби мысль
ке ихъ. И любяй бѣдство, впадетъ
кѕ въ не: Срдце жестоко ѡзлобится
кз напослѣдокъ, Срдце жестоко ѡтя-
готится болѣзньми, и грѣшникъ при-
ки ложитъ грѣхи на грѣхи. Въ наведе-
ніи величавагѡ нѣсть исцѣленія:
садъ бо лукавствія вкоренися въ немъ.
кѳ Срдце разумнагѡ уразумѣетъ притчу,
и ухо слышателя вожделѣніе пре-
л мудрагѡ. Огнь горящь угаситъ
вода, *и милостыня ѡчиститъ грѣхи.
ла Воздаяй благодати помнимь бываетъ
по сихъ, и во время паденія своегѡ
ѡбрящетъ утвержденіе.

Глава, д҃.

а Чадо, живота нищагѡ не лиши,
и не ѿвращай очесъ ѿ просящагѡ:
в *Души алчущія не ѡскорби, и
не разгнѣвай мужа въ нищетѣ
г егѡ: Срдца раздраженнагѡ не пре-
возмути, и не продолжай дая-
д нія требующему: Раба скорбяща
не ѿрѣй, и не ѿврати лица твоегѡ
е ѿ нищагѡ: Ѿ требующагѡ не ѿврати
очесъ, и не даждь мѣста человѣку
ѕ клѧти тя: Клянущагѡ бо тя въ
горести души своея мольбу услы-
з шитъ сотворившій его. Пріятна
соборищу твори себе, и кнѧзю смиряй
и главу твою. Приклони ухо твое
къ нищему, и ѿвѣщай ему мирная
ѳ въ кротости. *Изми ѡбидимаго
из руки ѡбидящагѡ, и не малодуше-
ствуй, егда судиши: *Буди сиримъ і
ꙗкѡ отецъ, и вмѣстѡ мужа матери
ихъ: И будеши ꙗкѡ сынъ Выш- аі
нягѡ, и возлюбитъ тя паче мати
твоя. Премудрость сыны своя воз- ві
несе, и заступаетъ ищущихъ ея.
Любяй ю любитъ жизнь, и утре- гі
нюющіи къ ней исполнятся веселія:
Держайся ея наслѣдитъ славу, и идѣже ді
входитъ, благословитъ его Гдь:
*Служащіи ей послужатъ стому, и еі
любящихъ ю любитъ Гдь: Слушаяй ѕі
ея, судити имать ꙗзыки, и вни-
маяй ей, вселится надѣяся. Аще зі
увѣруеши, наслѣдиши ю, и во ѡдер-
жаніи будутъ роды егѡ. Ꙗкѡ иі
стропотнѡ ходитъ съ нимъ въ пер-
выхъ, боязнь же и страхъ наведетъ
нань, И помучитъ его въ наказаніи ѳі
своемъ: дондеже вѣру иметъ души
егѡ, и искуситъ его во ѡправда-
ніихъ своихъ: И паки возвратится к
прямѡ къ нему, и возвеселитъ его:
И ѿкрыетъ ему тайны своя: ка
Аще заблудитъ, ѡставитъ его, и кв
предастъ его въ руцѣ паденія егѡ.
*Блюди время, и хранися ѿ лукавагѡ, кг
и ѡ души твоей не постыдися: кд
Есть бо стыдъ наводяй грѣхъ, и ке
есть стыдъ слава и благодать.
Не пріими лица на душу твою, и не кѕ
срамляйся ѡ паденіи твоемъ. Не во- кз
брани словесе во время спасенія,
Въ словеси бо познана будетъ пре- ки
мудрость, и наказаніе въ глаголѣхъ
ꙗзыка. Не прерѣкай противу истины, кѳ
и ѡ ненаказаніи твоемъ срамляйся:
Не стыдися исповѣдати грѣхи твоя, л
и не воспящай быстрины рѣчныя.
И не подстеляйся мужу бую, и не ла
ѡбинися лица силнагѡ. Даже до лв
смерти подвизайся ѡ истинѣ, и Гдь
Бгъ поборетъ по тебѣ. Не буди лг
скоръ ꙗзыкомъ твоимъ, лѣнивъ же
и слабъ въ дѣлѣхъ твоихъ. Не буди лд
ꙗкѡ левъ въ дому твоемъ, и
жестоконеистовъ въ рабѣхъ твоихъ.
Не буди рука твоя простерта на взя- ле
тіе, а на ѿдяніе согбена.

Глава, е҃.

Не уповай на имѣнія твоя, и не а
рцы: довольна ми суть. Не по- в
слѣдуй души твоей и крѣпости
твоей, еже ходити въ похотехъ
сердца твоегѡ. И не рцы: кто г
мя преможетъ; Гдь бо мстяй
ѿмститъ ти. Не рцы: согрѣшихъ, д

и что ми бысть; Гдь бо есть
е долготерпѣливъ. Ѡ ѡчищеніи без-
страшенъ не бѹди, прилагати грѣхи
ѕ на грѣхи: Не рцы: щедрота егѡ
многа есть, множество грѣхѡвъ
з моихъ ѡчиститъ: Гнѣвъ бо и гнѣвъ
оу негѡ, и на грѣшницѣхъ почіетъ
и ярость егѡ. Не медли ѡбратитися
ко Гдѹ, и не ѿлагай день ѿ дне:
ѳ Внезапѹ бо изыдетъ гнѣвъ Гдень, и
і во время мести погибнеши. *Не оупо-
вай на имѣнія неправедна: ничимже
бо оуползѹютъ въ день наведенія.
аі *Не вѣй себе всякимъ вѣтромъ, и
не ходи всякимъ пѹтемъ: сице грѣш-
ві никъ двоязыченъ. *Бѹди оутвер-
жденъ въ разѹмѣ твоемъ, и едино
гі бѹди слово твое. Бѹди скоръ въ
слѹшаніи твоемъ, и съ долготерпѣніемъ
ді ѿвѣщавай ѿвѣтъ. Аще есть въ
тебѣ разѹмъ, ѿвѣщай искреннемѹ:
аще же ни, то бѹди рѹка твоя на
еі оустѣхъ твоихъ. Слава и безчестіе
въ бесѣдѣ, и языкъ чавѣчь паденіе
ѕі емѹ. Не слови шепотникъ, и язы-
зі комъ твоимъ не оуловляй: На татѣ
бо стѹдъ есть, и зазоръ лѹкавъ над
иі двоязычнымъ. Ѡ велицѣ и ѡ малѣ
не не разѹмѣвай.

Глава, ѕ.

а Не вмѣстѡ дрѹга не бѹди врагъ,
има бо лѹкаво стѹдъ и поно-
шеніе наслѣдитъ: сице грѣш-
в никъ двоязыченъ. *Не возноси
себе совѣтомъ дѹши твоея,
да не расхищена бѹдетъ аки
г юнецъ дѹша твоя: Листвіе
твое поясти, и плоды твоя
погѹбиши, и ѡставиши себе
д якѡ древо сѹхо. Дѹша лѹ-
кава погѹбитъ стяжавшаго ю, и
порадованіе врагѡмъ сотворитъ его.
е Гортань сладокъ оумножитъ дрѹги
своя, и языкъ доброгливъ оумно-
ѕ житъ добры бесѣды. Мирствѹющіи
съ тобою да бѹдѹтъ мнози: совѣт-
ницы же твои единъ ѿ тысящъ.
з *Аще стяжеши дрѹга, во искѹшеніи
стяжи его, и не скорѡ оувѣрися
и емѹ. Есть бо дрѹгъ во время
свое, и не пребѹдетъ во время скорби
ѳ твоея. И есть дрѹгъ премѣняяйся
во врага, и сваръ поношенія твоегѡ
і ѿкрыетъ: И есть дрѹгъ ѡбщникъ
трапезамъ, и не пребѹдетъ во время
аі скорби твоея: И во блгихъ твоихъ
бѹдетъ якоже ты, и на рабы твоя дер-
ві знетъ: Аще смиренъ бѹдеши, бѹдетъ
на тя, и ѿ лица твоегѡ скрыется.
Ѿ врагѡвъ твоихъ ѿлѹчися, и ѿ гі
дрѹгѡвъ твоихъ внимай. Дрѹгъ ді
вѣренъ, кровъ крѣпокъ: ѡбрѣтый же
его, ѡбрѣте сокровище. Дрѹгѹ еі
вѣрнѹ нѣсть измѣны, и нѣсть
мѣрила добротѣ егѡ. Дрѹгъ вѣ- ѕі
ренъ, врачеваніе житію, и боящіися
Гда ѡбрящѹтъ его. Боящійся Гда зі
оуправляетъ дрѹжбѹ свою, якоже бо
самъ, такѡ и искренній егѡ. Чадо иі
ѿ юности твоея избери наказаніе,
и даже до сѣдинъ ѡбрящеши премѹ-
дрость. Якоже ѡрай и сѣяй при- ѳі
стѹпи къ ней, и жди блгихъ пло-
дѡвъ ея: Въ дѣланіи бо ея малѡ к
потрѹдишися, и скорѡ ясти бѹдеши
плоды ея. Коль стропотна есть ка
ѕѣлѡ ненаказаннымъ, и не пребѹдетъ
въ ней безѹмный: Якоже камень кв
искѹшенія крѣпокъ бѹдетъ на немъ,
и не замедлитъ ѿврещи ея. Пре- кг
мѹдрость бо по имени ея есть, и
не многимъ есть явна. Слыши кд
чадо, и пріими волю мою, и не
ѿверзи совѣта моегѡ: И введи ке
нозѣ твои во оковы ея, и въ
гривнѹ ея выю твою: Подложи кѕ
рамо твое, и носи ю, и не гнѹ-
шайся оузами ея: Всею дѹшею кз
твоею приствпи къ ней, и всею силою
твоею соблюди пѹти ея. Изслѣди, ки
и взыщи, и познана ти бѹдетъ,
и емься за ню не ѡстави ея:
Напослѣдокъ бо ѡбрящеши покой кѳ
ея, и ѡбратится тебѣ на веселіе:
И бѹдѹтъ ти пѹта ея на покой л
крѣпости, и гривны ея на одѣяніе
славы. Красота бо злата есть на ла
ней, и оузы ея извитіе Іакѵнѳово:
Во одеждѹ славы ѡблечешися ею, и лв
вѣнецъ радости возложиши на ся.
Аще восхощеши чадо, наказанъ лг
бѹдеши, и аще вдаси дѹшѹ твою,
хитръ бѹдеши: Аще возлюбиши лд
слѹшати, пріимеши, и аще прикло-
ниши оухо твое, премѹдръ бѹдеши.
*Во множествѣ старѣйшинъ ставай, ле
и аще кто премѹдръ, томѹ прилѣ-
пися: всякѹ повѣсть бжественнѹю
восхощи слышати, и притчи разѹма
да не оубѣжатъ тебе: Аще оузриши лѕ
разѹмна, оутренюй къ немѹ, и сте-
пени дверей егѡ да третъ нога
твоя. Размышляй въ повелѣніихъ лз
Гднихъ, и въ заповѣдехъ егѡ по-
оучайся присно: той оутвердитъ срце
твое, и желаніе премѹдрости дано ти
бѹдетъ.

Глава ѕ.

Не твори зла, и не постигнетъ тя
зло: Отступи отъ неправды, и
уклонится отъ тебе: Сыне не
сѣй на браздах неправды, и
не имаши пожати ихъ седмерицею.
Не проси отъ Гда владычества,
ниже отъ цра съдалища славы.
*Не оправдай себе предъ Богомъ, и предъ
царемъ не мудрися. Не ищи да будеши
судія, егда не возможеши тяти не-
правды: да не когда уклонишися лица
сильнаго, и положиши соблазнъ въ
правости твоей. Не согрѣшай во
множествѣ града, и не низлагай себе
въ народѣ. Не свяжи двоицы грѣха:
и въ единомъ бо не неповинен бу-
деши. Не рцы: на множество даровъ моихъ воззритъ, и при-
носящу ми Богу вышнему, приметъ.
Не малодушествуй въ молитвѣ твоей,
и милостыню творити не презри.
*Не ругайся человѣку съдящу въ горести
души его: есть бо смиряяй, и
возносяй. Не зри лжи на брата
твоего, ниже друга тоже твори.
Не возхощи лгати всякія лжи: очу-
щение бо ея не на добро. Не буди
велерѣчивъ во множествѣ старецъ, и
не повтори слова въ молитвѣ твоей.
Не возненавиди тяжкаго дѣла, и
земледѣлія отъ Вышняго создана.
Не причисляй себе ко множеству грѣш-
никовъ: Смири душу твою вельми,
Помни яко гнѣвъ не замедлитъ,
Понеже мѣсть нечестивагу огнь и
червь. Не измѣни друга ни на что,
ни брата приснаго на злато Офѳир-
скомъ. Не отступай отъ жены премудрыя
и благи: ибо благодать ея паче злата.
*Не возлюби раба дѣлающа добрѣ, и
ниже наемника вдающа душу свою:
*Раба разумна да любитъ душа твоя:
и не лиши его свободы. Есть ли ти
скотъ, призирай его, и аще ти
будетъ потребенъ, да пребудетъ ти.
*Суть ли ти чада, наказуй я, и пре-
клони отъ юности выю ихъ: Суть ли
ти дщери, внимай тѣлу ихъ, и не
являй веселагу къ нимъ лица твоего.
Выдай дщерь, и будеши совершивый
дѣло велико: и мужеви разумнѣй
дажды ю. Есть ли ти жена по душѣ,
не изжени ея: *Всѣмъ сердцемъ
твоимъ прославляй отца твоего,
и матерних болѣзней не забуди:
Помни яко тѣма рождена еси, и
что има воздаси, якоже они тебѣ.
Всею душею твоею благоговѣй Гда,
и иереи его чти: Всею силою
(твоею) возлюби сотворшаго тя,
и служителей его не отстави. *Бойся
Гда, и прослави иереа, и дажды часть
ему, якоже заповѣдано ти.
Начатки, и отъ согрѣшенiй, и даяние
мышцей, и жертву стѣнiя, и на-
чатокъ стыхъ. И нищему простри
руку твою, да совершится благослове-
ніе твое. Благодать даянiя предъ
всякимъ живымъ (да будетъ),
и надъ мертвецемъ не возбрани благо-
дати. *Не отстранайся отъ плачущихъ,
и съ стящими сѣтуй. *Не ленися
посѣщати боляща: сими бо возлюбленъ
будеши. Во всѣхъ словесѣхъ твоихъ
помнiй послѣднaя твоя, и во вѣки
не согрѣшиши.

Глава ѕ.

Не сварися съ человѣкомъ сильнымъ,
да не когда впадеши въ руцѣ
его. *Не тяжися съ человѣкомъ
богатымъ, да не когда отягоститъ тя мѣрою: *Многихъ бо
погуби злато, и срца царска
преклони. Не сварися съ человѣкомъ
языческимъ, и не накладай на огнь
его дровъ. Не играй съ ненаказан-
нымъ, да не поимутъ безчестiя про-
родители твои. *Не покоси человѣку
обращающуся отъ грѣхъ: помни яко
вси есмы во сплетенiяхъ. *Не безчести
человѣка въ старости его, ибо и ты
вами состарѣешися. Не радуйся
о мертвецѣ бывшемъ враждебнѣйшемъ
тебѣ: помни яко вси умираемъ.
*Не презри повѣсти премудрыхъ, и въ
притчахъ ихъ живи. Яко отъ нихъ
навыкнеши наказанiю, и служити ве-
можамъ удобнѣе. *Не отступай
отъ повѣсти старцевъ: ибо тiи навы-
коша отъ отецъ своихъ: Яко отъ нихъ
навыкнеши разумѣ, и во время по-
требно дати отвѣтъ. Не возгнѣ-
щай угля грѣшнику, да не сгориши
огнемъ пламене его. Не востани
на лице досадителево, да не приседитъ
якоже навѣтникъ устомъ твоимъ.
*Взаймъ не дай человѣку корѣпшу тебе,
и аще даси, будь якоже погубивый.
Не поручайся выше силы твоея:
и аще поручишися, яко воздаи
печаленъ. Не сварися съ судiею: по
разсужденiю бо его будутъ судити
ему. Съ дерзкимъ не ходи на путь,
яко да не отяготитъ та: тои бо сотворитъ по волѣ своей,

и съ бѹйствомъ єгѡ погибнеши.
ді Съ ӕростивымъ не сварисѧ, и не иди
съ нимъ сквозѣ пѹстыню: пред очима
бо єгѡ кровь ӕкѡ ничтоже єсть,
и идѣже нѣсть помощи, тамѡ низ-
к ложитъ тѧ. Съ бѹимъ совѣта не
твори: не возможетъ бо слова ѹдер-
ка жати. Пред чѹжимъ не твори тай-
нагѡ: не вѣси бо, что родитъ ти.
кв Всѧкомѹ члкѹ не ӕвлѧй срца твоегѡ,
да не воздастъ ти благодати ложныѧ.

Глава, ѳ҃.

а Не ревнѹй женѣ нѣдра твоегѡ,
ниже наѹчи на тебе самагѡ ѹчє-
в нїю лѹкавѹ: Не даждь женѣ
дѹши твоеѧ, єже превзыти єй
г над крѣпость твою. Не срѣтай
жены блѹдницы, да не какѡ
д впадеши въ сѣти єѧ. Къ спѣвающей
не примѣшайсѧ, да не какѡ ѹвѧзнеши
є въ начинанїихъ єѧ. *Дѣвы не на-
зирай, да не когда соблазнишисѧ въ
ѕ красотѣ єѧ. Не даждь блѹдницамъ
дѹши твоеѧ, да не погѹбиши наслѣ-
з дїѧ твоегѡ. Не ѡбзирай стогнъ
града, и въ пѹстыхъ єгѡ не заблѹж-
и дай. Ѿврати око твое ѿ жены
красныѧ, и не назирай чѹждыѧ доброты:
ѳ *Добротою женскою мнози прельсти-
шасѧ: и ѿ сеѧ похоть ӕкѡ огнь
і разгараетсѧ. Съ мѹжатицею ѿнюдъ
не сѣди, и не медли съ нею въ вїнѣ,
аі Да не когда приклонитсѧ дѹша твоѧ
на ню, и дѹхомъ твоимъ поползнє-
ві шисѧ въ пагѹбѹ. Не ѡставлѧй дрѹга
старагѡ: новый бо нѣсть точенъ ємѹ:
гі Вїно новое, дрѹгъ новъ: аще
ѡбетшаетъ, съ веселїемъ испїеши єго.
ді Не ревнѹй славѣ грѣшника: не вѣси
бо, кое бѹдетъ превращенїе єгѡ.
єі Не соизволи изволенїѧмъ нечестивыхъ:
помѧни, ӕкѡ даже до ада не ѡправ-
ѕі дѧтсѧ. Далече ѿстѹпи ѿ члвѣка,
иже имать власть ѹбивати, и не
зі ѹбоишисѧ страха смертна. И аще
престѹпиши, не согрѣшай, да не ѿиметъ
иі живота твоегѡ: Познавай, ӕкѡ
посредѣ сѣтей минѹеши, и по забра-
ѳі ломъ града ходиши. По крѣпости
твоей разсмотрѧй искреннагѡ, и съ
к премѹдрыми совѣтѹй: Съ разѹмныими
бѹди размышленїе твое, и всѧ по-
вѣсть твоѧ въ законѣ Вышнѧгѡ.
ка Мѹжїе праведнїи да вечерѧютъ съ то-
бою, и въ страсѣ Гдни бѹди хвала
кв твоѧ. Ѿ рѹки хѹдожникѡвъ дѣло
похвалено бываетъ, и вождь людей
кг премѹдръ въ словеси своемъ. Страшенъ
во градѣ своемъ мѹжъ ѧзыченъ, и
дерзый въ словеси своемъ возненa-
видѣнъ бѹдетъ.

Глава, і҃.

а Премѹдръ сѹдїѧ накажетъ люди
своѧ, и владычество разѹмнагѡ
в благочинно бѹдетъ. Ӕкоже сѹдїѧ
людей своихъ, такѡ и слѹзи
єгѡ, и ӕкоже владыка града,
такѡ и вси живѹщїи въ немъ.
г *Царь ненаказанный погѹбитъ
люди своѧ: и градъ населитсѧ пре-
д мѹдростїю сильныхъ. Въ рѹцѣ Гдни
власть земли, и потребнагѡ воздвиг-
є нетъ во времѧ на ней. Въ рѹцѣ
Гдни благое шествїе мѹжа, и на лицѣ
книжника возложитъ славѹ свою.
ѕ *Во всѧкой неправдѣ не держи гнѣва
на искреннагѡ, и не твори ни когѡ въ
з дѣлѣхъ досажденїѧ. Возненавидѣна
пред Бгомъ и члвѣки гордынѧ, и
ѿ обоихъ сотворитъ неправеднаѧ.
и Царство ѿ ѧзыка въ ѧзыкъ пре-
водитсѧ ради неправды, и досаж-
ѳ денїѧ и имѣнїй льстивыхъ. Почто
і гордитсѧ землѧ и пепелъ; Ӕкѡ
въ животѣ извергохъ ѹтробѹ єгѡ,
аі Долгѹю болѣзнь ѿсѣцаетъ врачь:
ві И царь днесь, а ѹтро ѹмретъ.
гі Ибо єгда ѹмретъ члвѣкъ, наслѣ-
ді дитъ гады и ѕвѣри и червїе. Начало
гордыни члвѣкѹ ѿстѹпленїе ѿ Гда,
и єгда ѿ сотворшагѡ и ѿвращаетсѧ
єі срце єгѡ: Ӕкѡ начало грѣха гор-
дынѧ, и держай ю изрыгнетъ сквернѹ.
ѕі Сегѡ ради ѡбезслави Гдь въ на-
веденїѧхъ ѕѡлъ, и низврати ихъ
зі до конца: Престолы кнѧзей низложи
Гдь, и посади кроткїѧ вмѣстѡ ихъ:
иі Коренїѧ ѧзыкѡвъ гордыхъ исторже
Гдь, и насади смиренныѧ вмѣстѡ
ѳі ихъ: Страны ѧзыкѡвъ низврати
Гдь, и погѹби ихъ до ѡснованїѧ
к земли: Изсѹши ѿ нихъ и погѹби
ихъ, и потреби ѿ земли памѧть ихъ.
ка Не создана бысть члвѣкѡмъ гордынѧ,
ни гнѣвъ ӕрости рожденїемъ женъ.
кв Сѣмѧ честное кое; сѣмѧ члвѣче-
ское: сѣмѧ честное кое; боѧщїисѧ
кг Гда. Сѣмѧ безчестное кое; сѣмѧ
члвѣческое: сѣмѧ безчестное кое;
кд престѹпающїи заповѣди. Посредѣ
братїи старѣйшина ихъ честенъ, и
боѧщїисѧ Гда пред очима єгѡ.
ке Богатъ и славенъ и нищъ: похвала
кѕ ихъ страхъ Гдень. Неправедно єсть
ѹкорѧти нища разѹмна, и не по-
добаетъ славити мѹжа грѣшника.

кз Вельможа и судіа и сильный славни
будутъ : и нѣсть ѿ нихъ ни единъ
ки вящшій боящагося Гда . *Рабу
разумливу свободніи послужатъ : и
мужъ хитръ не поропщетъ наказуемь .
кѳ Не мудрися творити дѣла своегѡ ,
и не слави себе во время туги твоея :
л *Лучше дѣлаяй и изобилуяй во всемъ ,
неже славяйся , и лишаяйся хлѣба .
ла Чадо , кротостію прослави душу
твою , и даждь ей честь по достоин-
лв ству ея . Согрѣшающаго на душу
свою кто ѡправдитъ ; и кто про-
славитъ безчествующа животъ свой ;
лг Нищій славимь есть вѣжества ради
своегѡ ; и богатый славимь есть
лд богатства ради своегѡ . Прослав-
ляемый же въ нищетѣ , а въ богат-
ствѣ колми паче , безславный же въ
богатствѣ , а въ нищетѣ колми
паче .

Глава , аі .

а Премудрость смиреннагѡ вознесетъ
главу егѡ , и посредѣ вельможъ
в посадитъ его . Не похвали члка
въ красотѣ егѡ , и не буди ти
мерзокъ члвѣкъ видѣніемъ сво-
г имъ . Мала есть в пернатыхъ
пчела , и начатокъ сладостей плодъ
д ея . *Во ѡдѣяніи ризъ не похвали-
ся , и въ день славы не превозносися :
яко дивна дѣла Гдна , и тайна
е дѣла егѡ пред человѣки . Мнози
мучители сѣдоша на земли , *нечаемый
ѕ же увязеся вѣнцемъ : *Мнози силь-
ніи укоренни быша ѕѣлѡ , и славніи
предани быша въ руки инѣхъ .
з Первѣе неже испытаеши не порицай ,
уразумѣй прежде , и тогда запрещай .
и *Прежде неже услышиши , не ѿвѣща-
вай , и не влагайся въ среду бесѣды .
ѳ Ѡ вещи , яже ти нѣсть на потребу ,
не тяжися , и на судѣ грѣшникѡвъ
і не сѣдай . Чадо , дѣяніа твоя да
не будутъ ѡ мнозѣ : аще умножи-
ши , не будеши неповиненъ , и аще
се гониши , не постигнеши , и не
аі утечеши бѣжащъ . Есть труждаяйся
и потася и тщася , и толикѡ паче
ві лишается . Есть слабъ и требуяй
заступленія , лишаяйся силы , и ни-
гі щетою изобилуетъ : И очи Гдни
призрѣста ему въ блгая , и воздвиже
и ѿ смиренія егѡ , и вознесе главу
егѡ , и дивишася ѡ немъ мнози .
ді *Блгая и ѕлая , животъ и смерть ,
нищета и богатство , ѿ Гда суть .
еі Даяніе Гдне пребываетъ блгочестивымъ ,
и блговоленіе егѡ блгопоспѣшится во
вѣкъ . Есть богатяйся удержа- ѕі
ніемъ и скупостію своею , и сія часть
мзды егѡ . *Внегда рещи ему , зі
ѡбрѣтохъ покой , и нынѣ ямъ ѿ
блгъ моихъ . И не вѣсть , кое время иі
пріидетъ , и ѡставитъ я инѣмъ ,
и умретъ . *Стой въ завѣтѣ тво- ѳі
емъ , и пребывай въ немъ , и въ дѣлѣ
твоемъ ѡбветшай : Не дивися дѣ- к
ломъ грѣшника , вѣруй же Гдеви ,
и пребывай въ трудѣ твоемъ : *Якѡ ка
удобно есть пред очима Гднима
внезапу ѡбогатити нищаго . Блго- кв
словеніе Гдне на мздѣ блгочестиваго ,
и въ часъ скоръ процвѣтетъ блгосло-
веніе егѡ . Не рцы : кая ми по- кг
треба есть , и кая ѿ нынѣ будутъ
ми блгая ; Не рцы : довлна ми кд
суть , и чимъ ѿселѣ ѡѕлобленъ буду ;
Въ день блгихъ забвеніе ѕлыхъ , въ ке
день же ѕлыхъ не воспомянутся блгая :
Якѡ удобно есть пред Бгомъ в день кѕ
смерти воздати человѣку по дѣломъ
егѡ : Ѡѕлобленіе времене забытіе кз
творитъ сладости , и в скончаніи члка
ѿкрытіе дѣлъ егѡ . Прежде смерти ки
не блажи никогоже , и въ чадѣхъ
своихъ познанъ будетъ мужъ . Не кѳ
всякаго члка вводи въ домъ твой :
многи бо суть козни льстиваго .
Якоже рябка уловленая въ клѣтцѣ л
(ѡбглядаетъ) , такѡ сердце гордагѡ ,
и якоже согляданикъ назираетъ паде-
нія . Доброе бо на ѕло ѡбращая ла
подсаду творитъ , и на добрыя дѣтели
воложитъ порокъ . Ѿ искры огнен- лв
ныя умножается угліе : и члкъ грѣш-
никъ на кровь присѣдитъ . Блюдися лг
ѿ ѕлодѣя , ѕло бо содѣваетъ , да не
когда порокъ дастъ ти во вѣкъ .
Всели чуждаго въ домъ твой , и раз- лд
вратитъ тя мятежемъ , и чужда тя
сотворитъ ѿ твоихъ ти .

Глава , ві .

Аще добро твориши , разумѣй , а
кому твориши , и будетъ блго-
дать блгимъ твоимъ : Добро в
сотвори блгочестивому , и
ѡбрящеши воздаяніе , и аще
не ѿ негѡ , то ѿ Вышнагѡ .
Не будетъ добро прилѣжащему г
во ѕлыхъ и не подающему ми-
лостыни . *Даждь блгочести- д
вому , и не заступай грѣш-
ника : Добро сотвори смиренному е
и не даждь нечестивому : возбрани
хлѣбы твоя , и не даждь ему ,

ѕ да не тѣми тя премо́жетъ : Сугу́ба бо
ѕла́ обря́щеши во всѣхъ бл҃гихъ , яже
аще сотвориши ему́ . яко и Вышний
возненави́дѣ грѣшники , и нечести́вымъ
з воздастъ месть . Дажд бл҃гому ,
и и не заступа́й грѣшника : Не позна́нъ
будетъ въ бл҃гихъ другъ , и не скрыет-
ѳ ся въ ѕлыхъ врагъ . Егда во бла-
гихъ будетъ мужъ , врази его въ
печали суть , въ ѕлыхъ же его и
і другъ разлучится . Не имѝ вѣры
врагу твоему во вѣки : якоже бо
мѣдь ржавѣетъ , тако и ѕлоба его :
аі И аще смирится , и пойдетъ поник-
ши , настави душу твою , и храни ся
ѿ него , и будеши ему яко очищено
зерцало , и уразумѣеши , яко не до-
ві конца оторжавѣ . Не постави его
при себѣ , да не когда изринувъ тя
станетъ на мѣстѣ твоемъ : не посади
его одесную себе , да не поищетъ
когда сѣдалища твоего , и на по-
слѣдокъ уразумѣеши словеса моя ,
и о глаголѣхъ моихъ умилишися .
гі Кто помилуетъ обаянника ѕмиемъ
уязвлена , и всѣхъ приступающихъ
къ звѣремъ ; такожде ходящаго съ
мужемъ грѣшникомъ , и примѣшаю-
ді щагося грѣхомъ его : Часъ съ
тобою пребудетъ , и аще уклонишися ,
еі не стерпитъ . Устнама своима усла-
дитъ врагъ , и много пошепчетъ , и
речетъ добро глаголя : Очима своима
прослезится , а срдцемъ своимъ усовѣ-
туетъ вринути тя въ ровъ , и егда
обрящетъ время , не насытится крове :
ѕі Аще срящутъ тя ѕлая , ту обрящеши
зі его первѣе себе , и яко помогаяй
иі подсѣчетъ пяту твою : Покиваетъ
главою своею , и восплещетъ рукама
своима , и много пошепчетъ , и из-
мѣнитъ лице свое .

Глава , гі .

а Касаяйся смолѣ очернится , и
приобщаяйся гордому точенъ
ему будетъ . Бремене паче
в себе не воздвижи , и крѣпля-
шу , и богатѣйшу себе не
приобщайся . Кое причастие
г горнцу с котломъ ; сей приra-
д зится , и той сокрушится . Бога-
тый обиду сотвори , и самъ прираз-
гнѣвася : нищий же обидимь бысть ,
е и самъ примолится . Аще потребенъ
будеши , употребляетъ тя : аще же
лишенъ будеши , оставитъ тя .
ѕ Аще имаши , поживетъ съ тобою , и
истощитъ тя , самъ же не поболитъ :

Аще востребуетъ тя , прелститъ з
тя , и возмѣется ти ся , и дастъ ти
надежду : возглаголетъ ти добрѣ ,
И речетъ ти : есть ли ти что по- и
требно ; и посрамитъ тя брашномъ
своимъ , дондеже истощитъ тя дващи
или трищи , и на послѣдокъ поругает-
ся : Потомъ узритъ тя , и ѳ
оставитъ тя , и главою своею по-
киваетъ на тя . Внимай , да не і
заблудиши , И да не смиришися въ аі
веселии твоемъ , Егда тя силный ві
призоветъ , отступай , и толико паче
призоветъ тя . Не приближайся , да гі
не оринoвенъ будеши , и не стой о-
далече , да не забвенъ будеши . Не ді
належи бесѣдовати съ нимъ , и не
вѣруй множайшымъ словесемъ его :
многою бо бесѣдою искуситъ тя , и
яко смѣяся испытаетъ тайная твоя :
Немилостивъ есть не соблюдаяй сло- еі
весъ , и не пощадитъ (оселабити)
озлобления твоего и узъ . Блюди- ѕі
ся и внимай ѕѣло , яко съ паде-
ниемъ твоимъ ходиши : Слышай зі
сия во снѣ твоемъ , бодрствуй .
Во всемъ житии люби Г҃да , и призы- иі
вай его во спасение твое . Всяко ѳі
животно любитъ подобное себѣ , и
всякъ человѣкъ искреннаго своего :
Всяка плоть по роду собирается , и к
подобному себѣ прилѣпится мужъ .
*Кое общение волку со агнцемъ ; тако ка *в кор҃ѣ.
грѣшнику со бл҃гочестивымъ . Кий кв
миръ гиенѣ со псомъ ; и кий миръ
богатому со убогимъ ; Ловъ львовъ кг
онагри въ пустыни , такожде пажити
богатымъ убозии . Мерзость гор- кд
дому смирение , сице мерзость бога-
тому нищий . Богатъ колебляйся ке
подтверждается ѿ другъ : убогий же
падый отрѣянъ будетъ ѿ другъ .
Богату поползнувшуся мнози засту- кѕ
пницы , возгла нелѣпая , и оправдаша
его : Убогий поползнеся , и вос- кз
претиша ему , провѣща разумъ , и
не даша ему мѣста . *Богатый воз- ки *д҃ѣа ві.
глагола , и вси умолчаша , и слово
его вознесоша даже до облакъ :
Убогий возгла , и рѣша : кто сей кѳ
есть ; и аще преткнется , низвратятъ
его . Добро есть богатство , въ л
немже нѣсть грѣха , и ѕла есть ни-
щета во устѣхъ нечестиваго . Срдце ла
человѣческо измѣняетъ лице его ,
или на добро или на ѕло . Слѣдъ лв
сердца во бл҃гихъ лице веселое : и
изобрѣтение притчей размышление съ
трудомъ .

Глава ѳ Дѳ.

БЛАЖЕНЪ мужъ, иже не поползнѣся устнами своими, и не оуязвися печалію грѣха: БЛАЖЕНЪ емуже не зазрѣ душа его, и иже не спаде ѿ надежды своея. Мужеви скупому не лѣпо есть богатство, и человѣку завидливу на что имѣніе? Собираяй ѿ души своея, инѣмъ собираетъ, и во благихъ его инии насладятся. Иже себѣ золъ, кому добръ будетъ? и не возвеселится во имѣніи своемъ. Завидящаго себѣ самому нѣсть злѣйша: и сіе воздаяніе злобы его: Аще и добро творитъ, въ забытіи творитъ, и на послѣдокъ изявитъ злобу свою. Лукавъ (есть) завидяй окомъ, ѿвращаяй лице, и презираяй душы. Око лихоимца не насыщается части, и обида лукавагѡ изсушаетъ душу. Око лукаво завидливо и ѿ хлѣба, и на трапезѣ своей скудно. Чадо, такоже имаши, добро твори себѣ, и приношенія Господеви достойно приноси. Помяни, яко смерть не замедлитъ, и завѣтъ адовъ не показанъ ти бысть. Прежде неже оумрѣши ты, добро твори другу, и по силѣ твоей простри, и даждь ему. Не лиши себе ѿ дне добра, и часть желанія блага да не прейдетъ тебе. Не инѣмъ ли оставиши, притяжанія твоа и трудъ твои, в разлученіе жребія? Даждь и возми, и освяти душу твою, яко нѣсть во адѣ взыскати сладости. Всяка плоть яко риза обветшаетъ: завѣтъ бо ѿ вѣка: смертію оумрѣши. Яко листъ расплодяся на древѣ часте, овъ оубо спадаетъ, древій же прозябаетъ: такожде и родъ плоти и крови, овъ оубо оумираетъ, овъ же родится. Всякое дѣло гніющее нечезаетъ, и дѣлаяй є съ нимъ ѿидетъ. БЛАЖЕНЪ мужъ, иже въ премудрости оумретъ, и иже въ разумѣ своемъ поучается стѣзи: Размышляяй пути ея въ сердцы своемъ, и въ сокровенныхъ ея оурази-мится. Изыди въ слѣдъ ея яко изслѣдникъ, и на пути ея приседи. Принцаяй сквозѣ оконца ея, и при дверехъ ея послушаетъ. Обитаяй близъ дому ея, и вбіетъ колъ въ стѣны ея: поставитъ скинію свою вскраи ея, и обитати будетъ во обители благихъ. Положитъ чада своа въ покровѣ ея, и подъ вѣтвми ея водворится: покрыется ею ѿ зноа, и въ славѣ ея обитати будетъ.

Глава ѳ Ѳѳ.

ОБЛАЖАЕТЪ Господа сотворитъ сіе, и держаяся закона постигнетъ ю: И срящетъ его яко мати, и яко жена дѣвства пріиметъ и: Оухлѣбитъ его хлѣбомъ разума, и водою премудрости напоитъ и: Оутвердится на нем и не преклонится, и до нея приметъ и не постыдится: И возвыситъ его паче искреннихъ его, и посредѣ церкве ѿверзетъ оуста его: Веселіе и вѣнецъ радости, и имя вѣчно наслѣдитъ. Не постигнутъ ея человѣцы неразумніи, и мужіе грѣшніи не оузрятъ ея: Далече есть ѿ гордыни, и мужіе лживіи не имутъ помянути ея. Не красна похвала во оустѣхъ грѣшника, яко не ѿ Господа послана бысть: Премудростію бо речена будетъ хвала, и Господь благопоспѣшитъ ей. Не рцы: яко Господа ради ѿступихъ: иже бо возненавидѣ, да не сотвориши. Не рцы: яко самъ мя прелсти: не требуетъ бо мужа грѣшника. Всякую мерзость возненавидѣ Господь, и нѣсть любезна боящимся его. Самъ изначала сотвори человѣка, и остави его в руцѣ произволенія его: Аще хощеши, соблюдеши заповѣди, и вѣрну сотвориши благоволеніе. Предложихъ ти огнь и воду, и на неже хощеши простреши руку твою: Предъ человѣкомъ животъ и смерть, и еже аще изволитъ, дастся ему. Яко многа премудрость Господня: крѣпокъ силою, и видяй вся: И очи его на боящыяся его, и той познаетъ всякое дѣло человѣческо. Не заповѣда ни единому же нечестивати, и не даде ослабы ни единому же согрѣшати.

Глава ѳ Ѳі.

НЕ желай чадъ множества неключимыхъ, ниже веселися ѿ сынѣхъ нечестивыхъ: Егда оумножатся, не веселися ѿ нихъ, аще нѣсть страха Господня съ ними. Не вѣруй животу ихъ, и не належи на множество ихъ: Лучше бо единъ праведникъ, нежели тысяща (грѣшниковъ), И оумрѣти безчадному, нежели имѣти чада нечестива: Ѿ единаго бо разумна

населится градъ, колѣно же беззаконныхъ
ѕ запꙋстѣетъ. Мнѡга сицевая
видѣ око мое, и крѣплшая сихъ
з слыша оухо мое. Въ соборищи
грѣшныхъ возгорится огнь, и во
языцѣ непокоривѣ возгорится гнѣвъ.
и *Не оумоленъ бысть (Бгъ) ѡ древнихъ
исполинахъ, иже ѿстꙋпиша крѣпостїю
ѳ своею: *Не пощадѣ ѡ жилищи Лѡтовѣ,
имиже возгнꙋшася за гордыню
і ихъ: Не помилова языка погибелнагѡ,
вознесшагѡся во грѣсѣхъ своихъ:
аі И такѡ шесть сѡтъ тысящъ пѣшцевъ,
сошедшихся въ жестосердїи своемъ. И
аще бꙋдетъ единъ жестоковыйный въ
людехъ, дивно есть сїе, аще не
ві повиненъ бꙋдетъ: *Мать бо и гнѣвъ
оу негѡ, силенъ оумоленъ быти и
гі излїяти гнѣвъ: По множѣй мати
егѡ, такѡ много и ѡбличенїе егѡ:
мꙋжеви по дѣлѡмъ егѡ сꙋдитъ.
ді Не оубѣжитъ хищенїемъ грѣшный, и
терпѣнїе бл҃говѣрнагѡ не лишено бꙋ-
еі детъ. Всякой млтыни сотворитъ
мѣсто: кїйждо бо по дѣлѡмъ свои-
ѕі имъ ѡбрящетъ: Не рцы: якѡ
ѿ Гда скрыюся, еда свыше кто мя
зі помянетъ; Въ людехъ множайшихъ
не воспомяненъ бꙋдꙋ, что бо есть
дꙋша моя въ безчисленнѣй твари;
иі *Се нбо и нбо нбсе Бжїя, бездна и
земля посѣщенїемъ его подвигнꙋтся:
ѳі Вкꙋпѣ горы и ѡснованїя земли,
егда воззритъ на ня, трепетомъ
к страсꙋтся. И ѡ сихъ не размыслитъ
ка сердце, И пꙋти егѡ кто постигнетъ;
и бꙋрю юже не оузритъ члкъ,
множайшая же дѣлъ егѡ въ сокровенныхъ.
кв Дѣла правды егѡ кто во-
звѣститъ; или кто стерпитъ; далече
кг бо завѣтъ, Оумаляяйся сердцемъ
размышляетъ сїя, а мꙋжъ безꙋменъ
и заблꙋждаяй размышляетъ бꙋяя.
кд Послꙋшай мене чадо, и наꙋчися вѣдѣ-
нїя, и на словеса моя внимай срцемъ
ке твоимъ: Изъявляю въ мѣрилѣ на-
казанїе, и со испытанїемъ возвѣщꙋ
кѕ вѣдѣнїе. Сꙋдомъ Гднимъ дѣла
егѡ изъ начала, и ѿ сотворенїя егѡ
кз раздѣли части ихъ: Оукраси во
вѣкъ дѣла своя, и начала ихъ въ
роды ихъ: ниже взалкаша, ниже
оутрꙋдишася, и не престаша ѿ дѣлъ
ки своихъ. Кїйждо искреннягѡ своегѡ
кѳ не ѡскорби, И даже до вѣка не
л воспротивятся гл҃ꙋ егѡ. И по сихъ
Гдь на землю призрѣ, и исполни ю ѿ
ла блгъ своихъ: Дꙋша всякагѡ животна
покры лице ея, и в ню возвращенїе ихъ.

Глава ѕі.

*Гдь созда ѿ земли члвѣка, а
и паки возврати его въ ню:
Дни числа и время даде имъ, в
и даде имъ власть над сꙋщими
на ней. Якоже они сами, г
ѡблече ихъ крѣпостїю, *и по
образꙋ своемꙋ сотвори я:
И положи страхъ егѡ на вся- д
кой плоти, еже властелство-
вати ѕвѣрми (и скоты),
и птицами. Помышленїе, и языкъ, е
и очи, оуши, и сердце даде имъ
размышляти: Хꙋдожествомъ разꙋма ѕ
исполни я, и добрая и ѕлая показа
имъ. Положилъ есть око свое на з
сердцахъ ихъ, показати имъ величе-
ство дѣлъ своихъ: Да имя стыни и
егѡ восхвалятъ, и да повѣдаютъ ве-
личества дѣлъ егѡ. Приложилъ имъ ѳ
хꙋдожество, и законъ живота даде
въ наслѣдїе имъ. Завѣтъ вѣчный і
постави с ними, и сꙋдьбы своя показа
имъ: Величество славы видѣша очеса аі
ихъ, и славꙋ гласа ихъ слыша оухо
ихъ: И рече имъ: внемлите ѿ вся- ві
кїя неправды, и заповѣда имъ ко-
мꙋждо ѡ искреннѣмъ. Пꙋтїе ихъ гі
пред нимъ вынꙋ, не оукрыются ѿ очїю
егѡ. *Комꙋждо языкꙋ оустроилъ ді
вожда, *И часть Гдня Їиль есть: еі
Вся дѣла ихъ якѡ слнце пред нимъ, ѕі
и очи егѡ вынꙋ на пꙋтехъ ихъ:
Не оукрышася неправды ихъ ѿ негѡ, зі
и вси грѣси ихъ пред Гдемъ. *Мило- иі
стыня мꙋжа якѡ печать съ нимъ,
и блгодать члвѣчꙋ якѡ зѣницꙋ со-
блюдетъ. По сихъ востанетъ, и ѳі
воздастъ имъ, и воздаянїе ихъ на
главꙋ ихъ воздастъ: Обаче каю- к
щымся далъ есть возвращенїе, и
оутѣши изнемогающихъ терпѣнїемъ.
*Ѡбратися оубо ко Гдꙋ, и ѡстави ка
грѣхи: Помолися пред лицемъ, и кв
оумали претыканїя: Восходи къ кг
Вышнемꙋ, и ѿвратися ѿ неправды, и
ѕѣлѡ возненавиди мерзость. *Вышн- кд
наго кто восхвалитъ во адѣ, вмѣ-
стѡ живыхъ и дающихъ исповѣданїе;
Ѿ мертвеца якѡ ничто сꙋщагѡ по- ке
гибаетъ исповѣданїе: Живый же кѕ
и здравый восхвалитъ Гда. Коль кз
велика милость Гдня, и ѡчищенїе
ѡбращающымся къ немꙋ, Не могꙋтъ ки
бо вся быти въ члвѣцѣхъ: Якѡ кѳ
не безсмертенъ сынъ человѣческїй.
Что свѣтлѣе слнца, и то исчезаетъ: л
и ѕло помыслитъ плоть и кровь.

ла Силу высоты небесныя той сам
назирает, человецы же вси земля
и пепел.

Глава ні.

а *Живый во веки созда вся обще.
в Гдь един ѡправдится: Ни-
кто же доволен исповести дел
г егѡ, И кто изследит величія
д егѡ. Державу величества егѡ
кто изочтет; и кто приложит
е исповедати милости егѡ; Не леть
оумалити, ниже приложити, и не
леть изследити чудес Гдних:
ѕ Егда скончает человек, тогда
начинает, и егда престанет, тогда
з оусумнится. Что есть человек,
и что потреба егѡ; что благо егѡ;
и и что зло егѡ; *Число дней члку
много лет сто: яко капля
морскія воды, и зерно песка,
тако мало лет в день века.
ѳ Сегѡ ради долготерпе Гдь на них;
і и излія на ня мать свою. Виде
и позна низвращеніе их, яко зло,
аі Сегѡ ради оумножи млдіе свое.
ві Мать члча на искреннаго своего,
милость же Гдна на всяку плоть.
гі Ѡбличаяй, и наказуяй, и научаяй,
и ѡбращаяй яко пастырь стадо свое:
ді Пріемлющих наказаніе милует, и
еі тщащихся ѡ судьбах егѡ. Чадо
во благих не даждь порока, и во
ѕі всяком даяніи печали словес. Не
оустудит ли зноя роса; тако лучше
зі слово нежели даяніе. Не се ли слово
паче даянія блага; обоя же оу мужа
иі благодатна. Буй неблагодарнѡ по-
носит, и даяніе завидливагѡ истае-
ѳі вает очи. Прежде неже возглеши
оуведждь, и прежде недуга врачуйся:
к Прежде суда испытай себе, и в час
посещенія ѡбрящеши ѡчищеніе:
ка Прежде даже в недуг не впадеши
смирися, и во время грехѡв покажи
кв ѡбращеніе. Не воспятися воздати
обет благовременнѡ, и не ѡжидай
кг даже до смерти ѡправдатися: Прежде
даже не помолишися, оуготови себе,
и не буди яко члк искушая Гда.
кд Помяни гнев в день скончанія,
и время мести во ѡбращеніи лица:
ке Помяни время глада во время сы-
тости, нищету и оубожество в день
кѕ богатства. Ѿ оутра до вечера из-
меняется время, и вся скора суть
кз пред Гдем. *Человек премудр во
всем ѡпасен будет, и во днех
грехѡв вонмет ѡ согрешеніи:

Всяк разумив позна премудрость, кн
и ѡбретшему ю дасть исповеданіе.
Разумніи в словесех, и тіи оуму- кѳ
дришася, и оумножиша притчи ис-
пытны. Воздержаніе души. *Вслед л
похотей твоих не ходи, и ѿ по-
хотеній своих возбраняйся: Аще ла
даси души твоей благоволеніе желанія,
сотворит тя ѡбрадованіе врагѡм
твоим. Не веселися ѡ множей лв
сладости, и не свяжися сообщеніем
ея: Не буди нищ пиршествуяй лг
ѿ взаимства, и ничто ти будет
в мешце.

Глава ді.

Делатель піяниый не будет а
богат: и оуничижаяй малая,
по мале оупадет. *Віно и в
жены превратят разумивых,
и прилагаяйся любодейцам
дерзшій будет: Моліе г
и червіе наследят его,
и душа дерзостная измет-
ся. Емляй скорѡ веру, легок д
срцем: и согрешаяй, на душу свою
согрешает. Веселяйся сердцем, е
ѡ злонравіи ѡбличен будет: про-
тивляяйся же похотем, венчает
живот свой. Ѡбуздаваяй язык, ѕ
тихомирнѡ поживет: и ненавидяй
велеречія оумалит порок. Словесе з
никогдаже повтори, и ничтоже тебе
оумалится. На друга и на врага не и
поведай, и аще не будет тебе
греха, не ѿкрывай: Слыша бо оу ѳ
тебе, и соблюдет тя, и во время
возненавидит тя. Слышал ли еси і
слово, да оумрет с тобою: не
оубойся, не расторгне тебе. Ѿ лица аі
словесе поболит буй, якоже ражда-
ющая ѿ лица младенца. Стрела ві
вонзена в стегно плоти, тако
слово во чреве буягѡ. Ѡбличи друга, гі
егда еще не сотворил, и аще со-
творил, да не приложит ктому:
Ѡбличи друга, негли не рече, и аще ді
рече единожды, да не повторит:
Ѡбличи друга, многажды бо бывает еі
навет, Не всякому словеси емли ѕі
веры. *Есть поползаяйся словом, зі
а не душею: и кто не согреши языком
своим; Ѡбличи искреннаго своего иі
прежде прещенія, и даждь место
закону Вышнягѡ. Вся премудрость
страх Гдн, и во всяцей премудрости
твореніе закона. И несть пре- ѳі
мудрость, веденіе лукавства, и несть
разума, идеже совет грешных.

к Есть лѹкавство, и то мерзость, и
есть безѹменъ ѹмаллаѧйсѧ премростїю.
ка Лѹчше есть ѹмаллаѧйсѧ въ разѹмѣ
боѧзливый, нежели избыточествѹѧй
кв мѹдростїю и престѹпаѧ законъ. Есть
коварство испытно, и то неправедно,
и есть развращаѧй благодать извѣщати
кг хотѧ сѹдъ. Есть лѹкавствѹѧй по-
никшїй чернотою, и внѹтренѧѧ его
кд исполнь лсти: Поничѧ лицемъ и
притворѧѧйсѧ глѹхъ, идѣже не познанъ
ке быть, предваритъ тѧ. И аще не-
мощїю крѣпости возбраненъ бѹдетъ
согрѣшити, аще обрѧщетъ времѧ,
кѕ ѕло сотворитъ. О зрака познанъ
бѹдетъ мѹжъ, и срѣтенїемъ лица
кз познанъ бѹдетъ ѹмный. Одѣѧнїе
мѹжа, и смѣхъ зѹбовъ, и стопы
человѣка возвѣстѧтъ, ѧже о немъ.
ки Есть обличенїе, еже нѣсть красно,
и есть молчай, и той мѹдръ.

Глава к.

а Коль добро есть обличити,
нежели ѧритисѧ тайно: и испо-
вѣдаѧйсѧ от ѹмаленїѧ возбраненъ
в бѹде. Коль добро обличенномѹ
г ѧвити покаѧнїе: Сей вольнаго
д избѣжитъ грѣха. *Желанїе скопче
растлитъ ли дѣвѹ: такожде творѧй
е нѹждею сѹды. Есть молчай обрѣ-
таѧйсѧ премѹдръ, и есть ненавидимь
ѕ от многїѧ бесѣды. Есть молчай,
не имать бо отвѣта: и есть молчай
з вѣдый времѧ. Человѣкъ премѹдръ
ѹмолчитъ до времене: продерзый же
и безѹмный превосходитъ времѧ.
и Ѹмножаѧй словеса, мерзокъ бѹдетъ,
и восхищаѧй власть возненавидѣнъ
ѳ бѹдетъ. Есть благопоспѣшство во
ѕлыхъ мѹжеви, и есть изобрѣтенїе
і на ѹмаленїе. Есть даѧнїе, еже ти
не бѹдетъ на пользѹ, и есть даѧнїе,
аі егоже отданїе сѹгѹбо. Есть ѹмаленїе
славы ради, и есть, иже от смиренїѧ
ві вознесе главѹ. Есть кѹпѹѧй многаѧ
малымъ, и возвращаѧй а седмерицею.
гі Премѹдрый в словеси любезна сотворитъ
себе: благодати же безѹмныхъ изліютсѧ.
ді Даѧнїе безѹмнаго не ѹпользѹетъ ти,
очи бо его вмѣсто единаго многи
еі къ воспрїѧтїю: Мало дастъ, а
много поносити бѹдетъ, и отверзетъ
ѹста своѧ ѧко проповѣдникъ:
днесь въ заимъ дастъ, а ѹтро ис-
тѧжетъ: ненавидимь чл҃къ таковый
ѕі Гдѹ и чл҃комъ. Бѹй речетъ: нѣсть
ми дрѹга, и нѣсть хвалы благимъ
моимъ: ѧдѹщїи хлѣбъ мой, льстиви
ѧзыкомъ. Коликощи и колицы по- зі
смѣютсѧ емѹ. Попользновенїе на иі
земли лѹчше неже от ѧзыка: тако
паденїе ѕлыхъ со тщанїемъ прїидетъ.
Человѣкъ безблагодатенъ, басне без- ѳі
временна: во ѹстѣхъ ненаказанныхъ
присно бѹдетъ. О ѹстъ бѹѧго к
отвержена бѹдетъ притча: не имать бо
еѧ рещи во времѧ свое. Есть воз- ка
бранѧемый согрѣшати от скѹдости: и
въ покои своемъ не ѹмилитсѧ. Есть кв
погѹблѧѧй дѹшѹ свою за стыдъ, и
от лица безѹмна погѹбитъ ю. Есть кг
ради стыда обѣщаѧйсѧ дрѹгови, и
приобрѣте его врага тѹне. Порокъ кд
ѕолъ человѣкѹ лжа: и во ѹстѣхъ
ненаказанныхъ присно бѹдетъ. Ѹне ке
есть тать, нежели присно лжай:
оба же пагѹбѹ наслѣдѧтъ. Обычай кѕ
чл҃ка лжива безчестїе, и стѹдъ его
присно с нимъ. *Премѹдрый словесы кз
произведетъ себе, и чл҃къ мѹдрый
ѹгоденъ бѹде велможамъ. *Дѣлаѧй ки
землю, вознесетъ стогъ свой: и
ѹгождаѧй велможамъ ѹмилостивитъ
о неправдѣ (своей). *Мзда и кѳ
дарове ослѣплѧютъ очи премѹдрыхъ,
и ѧкоже бразды на ѹстѣхъ отвращаютъ
обличенїѧ. *Премѹдрость сокровена, л
и сокровище не ѧвлено, каѧ польза
есть во обоихъ. Лѹчше человѣкъ ла
скрываѧй бѹйство свое, нежели чл҃къ
скрываѧй премѹдрость свою.

Глава ка.

Чадо, согрѣшилъ ли еси, не а
приложи ктомѹ, и о прежднихъ
твоихъ помолисѧ. Ѧкоже от в
лица змїина, бѣжи от грѣха:
аще бо прїстѹпиши къ немѹ,
ѹгрызнетъ тѧ: Зѹбы львовы г
зѹбы его, ѹбиваюшїи дѹшы чл҃чи.
Ѧко мечь обоюдѹ остръ всѧко без- д
законїе, ранѣ его нѣсть исцѣленїѧ.
Прещенїе и досажденїе опѹстошатъ бо- е
гатство: тако и домъ гордыхъ
запѹстѣетъ. Моленїе нищаго из ѕ
ѹстъ до ѹшїю его, и сѹдъ его
со тщанїемъ грѧдетъ. Ненавидѧй з
обличенїѧ послѣдѹетъ грѣшникѹ: и
боѧйсѧ Гда обратитсѧ сердцемъ.
Познанъ есть издалеча сильный ѧзыко: и
и разѹмливый вѣсть, егда поползаетсѧ.
Созидаѧй домъ свой имѣнїемъ чѹж- ѳ
димъ, ѧкоже собираѧй каменїе на гробъ
себѣ. Изгребїѧ собрана соборище і
беззаконникwвъ, и кончина ихъ пламень
огненъ. Пѹть грѣшникwвъ ѹглаж- аі
денъ от каменїѧ, а на послѣдокъ его

*нѧже а. з. ка

ві рѡвъ адовъ. Сохранѧѧй законъ, со-
гі держитъ помышленіе свое: И соверше-
ді ніе страха Гдна премꙋдрость. Не
накажетсѧ, иже не есть коваренъ:
еі Есть бо коварство оумножающее горесть.
ѕі Разꙋмъ премрагѡ ꙗкѡ потопъ оумно-
житсѧ, и совѣтъ егѡ ꙗкѡ источникъ
зі живота. Оутроба бꙋагѡ ꙗкѡ сосꙋдъ
сокрꙋшенъ, и всѧкагѡ разꙋма не
иі оудержитъ. Слово премꙋдро, аще
оуслышитъ разꙋмный, восхвалитъ е,
и къ немꙋ приложитъ: оуслыша
бꙋй, и не оугодно емꙋ бысть, и
ѳі ѿврати е на плещы своѧ. Повѣсть
бꙋагѡ ꙗкѡ бремѧ на пꙋти: на
оустнахъ же разꙋмнагѡ ѡбрѧщетсѧ бла-
к годать. Оуста премꙋдрагѡ взыщꙋтсѧ
въ собраніи, и словеса егѡ размышлѧна
ка бꙋдꙋтъ въ сердцы. Ꙗкоже домъ
разоренъ, такѡ бꙋагѡ премꙋдрость,
и разꙋмъ неразꙋмнагѡ неиспытны
кв глы. Пꙋта на ногахъ неразꙋмѣвающым
наказаніѧ, и ꙗкѡ рꙋчніи оковы на
кг рꙋцѣ десной. Бꙋй въ смѣхѣ воз-
носитъ гласъ свой: мꙋжъ же разꙋмный
кд едва тихѡ ѡсклабитсѧ. Ꙗкоже
оутварь златаѧ мꙋдромꙋ наказаніе,
и ꙗкоже обрꙋчь на деснѣй мышцѣ
ке егѡ. Нога бꙋагѡ скора въ домъ,
члкъ же многоискꙋсный оусрамитсѧ ѿ
кѕ лица. Безꙋмный дверми приничетъ
въ храминꙋ: мꙋжъ же наказанъ внѣ
кз станетъ. Ненаказаніе члкꙋ слꙋшати
при дверехъ: мꙋдрый же ѡтѧготитсѧ
ки безчестіемъ. Оустнѣ многорѣчивыхъ
не своѧ си повѣдатъ: словеса же
кѳ мꙋдрыхъ въ мѣрилѣхъ станꙋтъ. Во
оустѣхъ бꙋихъ сердце ихъ, въ срцы
л же премꙋдрыхъ оуста ихъ. Кленꙋщꙋ
нечестивомꙋ сатанꙋ, самъ кленетъ
ла своюю дꙋшꙋ. Скверн итъ своюю дꙋшꙋ
шепотливый, и гдѣ ли бо жити
иматъ, возненавидѣнъ бꙋдетъ.

Глава, кв.

а Камени нечистомꙋ оуподобисѧ лѣ-
нивый, и всѧкъ позвиждетъ
в ѿ безчестіи егѡ: Калꙋ воловію
приложисѧ лѣнивый, всѧкъ взе-
млѧй его ѿтрѧсетъ рꙋкꙋ.
г Стꙋдъ оцꙋ ненаказанъ сынъ,
д дщи же на оумаленіе бꙋдетъ. Дщерь
мꙋдраѧ наслѣдитъ мꙋжа своего, а не-
е срамлѧющаѧсѧ печаль оцꙋ: Оца и
мꙋжа посрамлѧетъ продерзаѧ, и ѿ
ѕ обою безчестіе пріиметъ. Ꙗкѡ
мꙋсикіѧ во плачи, безвременнаѧ по-
вѣсть: раны же и наказаніе во всѧко
з времѧ премꙋдрости. Ꙗкѡ слѣплѧѧй
чрепіе, такѡ оучай бꙋаго, и воз-
бꙋждаѧй спѧщаго ѿ глꙋбокагѡ сна:
Повѣдаетъ дремлющемꙋ, повѣдаѧй и
бꙋемꙋ, и на концы речетъ, что
есть; Над мертвымъ плачисѧ, ѳ
исчезе бо свѣтъ: и на бꙋимъ плачисѧ,
исчезе бо разꙋмъ: Сладчае плачисѧ і
над мертвымъ, ꙗкѡ почилъ есть:
бꙋагѡ же лꙋчше смерть, неже
животъ золъ. Сѣтованіе ѡ мер- аі
твецѣ седмь дней, ѡ бꙋемъ же и
нечестивомъ всѧ дни живота егѡ.
Съ безꙋмнымъ не множи словесъ, ві
и къ неразꙋмливꙋ не ходи: Хранисѧ гі
ѿ негѡ, да не пріимеши трꙋда,
и не ѡскверниши сѧ во ѿтрѧсеніи егѡ:
Оуклонисѧ ѿ негѡ, и ѡбрѧщеши ді
покой, и не оуныеши безꙋміемъ
егѡ. Паче олова что тѧжчае еі
бываетъ; и что емꙋ имѧ; токмѡ
бꙋй; *Песокъ и соль и рꙋдꙋ желѣза ѕі
легчае понести, неже человѣка не-
разꙋмнва. Склюценіе древѧно свѧ- зі
зано на созиданіе храмины въ трѧ-
сеніи не расторгнетсѧ: такожде и
срце оутверждено на размышленіи совѣта
во времѧ страха не оустрашитсѧ:
Срце ѡсновано на размышленіи разꙋма, иі
ꙗкѡ оукрашеніе песочное на тесанѣй
стѣнѣ. Ꙗкѡ ѡстроги на высотѣ ѳі
лежащіи противꙋ вѣтрꙋ не стерпѧтъ:
Такѡ срце страшливо въ размышленіи к
бꙋагѡ противѡ всѧкомꙋ страхꙋ не
стерпитъ. Оубодаѧй око источитъ ка
слезы: и оубодаѧй въ срце извлѧетъ
чꙋвство. Вергаѧй камень на птицы, кв
ѿженетъ ѧ: и иже поноситъ дрꙋга,
разоритъ дрꙋжбꙋ. На дрꙋга аще кг
извлечеши мечь, не ѿчаѧвайсѧ,
есть бо возвратъ (любве): На кд
дрꙋга аще ѿверзеши оуста, не
оубойсѧ, есть бо примиреніе: Кромѣ ке
поношеніѧ и гордыни и ѿкровеніѧ
тайны, и ꙗзвы лестныѧ, сихъ бо
ради ѿбѣжитъ всѧкъ дрꙋгъ. Вѣрꙋ кѕ
стѧжи въ нищетѣ со искреннимъ,
да во бл҃гихъ егѡ вкꙋпѣ возвеселишисѧ:
Во времѧ скорби пребывай с нимъ, кз
да въ наслѣдіи егѡ сонаслѣдиши:
Прежде огнѧ пещнаѧ пара и дымъ: ки
такѡ прежде кровей оукоризна.
Дрꙋга застꙋпати не оусрамлюсѧ, кѳ
и ѿ лица егѡ не скрыюсѧ: Аще л
ми приклюцатсѧ и злаѧ егѡ ради,
всѧкъ слышай сохранитсѧ ѿ негѡ.
*Кто дастъ ми во оуста моѧ хра- ла
нилище, и на оустнѣ мои печать
разꙋмнꙋ, да не падꙋсѧ ѿ неѧ, и
ѧзыкъ мой да не погꙋбитъ мѧ.

* при кз, в г.

* ѱа лг, с аі. при ка, е вѕ.

Глава ѳ кг.

Гди оче и влко животъ моегѡ, и не ѡстави мене въ совѣтѣ ихъ, и не даждь ми впасти въ на. Кто возложитъ на помышленіе моє раны, и на сердце моє наказаніе премудрости, да ѡ неразуміахъ моихъ не пощадятъ, и да не прейдутъ грѣси ихъ. Ꙗкѡ да не ѹмножатся невѣдѣнія моа, и грѣси мои премногіи да не бѹдутъ. И падѹся предъ сѹпостаты, и порадѹетмися врагъ мои. Гди оче и Бже живота моегѡ, не даждь возношенія очима моима, и вожделѣніе ѡвратн ѡ мене. Чрева похоть и блѹдодѣянія да не ѡбимѹтъ ма, и бестѹдіе дѹши не предаждь мене. Послѹшайте чада наказанія ѹстъ: хранай бо не патъ бѹдетъ ѹстнама своима. Ѹстнама своима патъ бѹдетъ грѣшникъ, и клеветникъ и гордый соблазнатся ѡ нихъ. Заклинанію не ѡбычай ѹстъ своихъ. И клатвы именемъ стымъ не навыкни. Ꙗкоже бо раб истазуемь частѡ, ѡ ранъ не ѹмалится, такожде и кленыйся именемъ стымъ всегда, ѡ грѣха не ѡчистится. Мѹжъ кленыйся многѡ, исполнится безаконіа, и не ѡстѹпитъ ѡ дома егѡ казва: Аще согрѣшитъ, грѣхъ егѡ на немъ, и аще прѣзритъ, сѹгѹбѡ согрѣшитъ: И аще ботше клася, не оправдится: исполнится бо дома егѡ напасенія. Есть бесѣда ѡбличена смертію: да не ображется въ наслѣдіи Іаковли: ѡ благочестивыихъ бо вся сіа ѡстѹпа, и во грѣхи не впадѹтъ. Въ ненаказаніи неключимомъ не ѡбычай ѹстъ своихъ: есть бо в немъ слово грѣха. Помани оца твоего и матерь твою, посредѣ бо великожъ сѣдиши: Да не какѡ забвенъ бѹдеши предъ ними, и обычаемъ своимъ ѡбѹаеши: и похощеши да бы ты не родилася, и день рожденія твоегѡ прокленѹши. Такъ ѡбѹчалася словесемъ поношенія, во всѣхъ днехъ своихъ не научится. Два вида ѹмножатъ грѣхи, и третіи наводитъ гнѣвъ: Дѹша тепла, ꙗкѡ огнь горящъ, не ѹгаснетъ, донделе поглощена бѹдетъ: Такъ блудныихъ в тѣлѣ плоти своеа, не престанетъ донделе вожжетъ огнь: Такѡ блудну всѣхъ хлѣбъ сладокъ, не престанетъ, донделе ѹмретъ: Такъ преступаай ложе свое, глаголя въ дѹши своей: кто ма видитъ; Тма ѡкрестъ мене, и стѣны закрываю ма, и никтоже ма видитъ; кого ѹбоюся; грѣховъ моихъ не вспоманетъ Вышній. И очи человѣчестіи страхъ егѡ, и не разумѣ, ꙗкѡ очи Гдни тмами темъ кратъ свѣтлѣйшіи солнца сѹть. Прозирающіи вся пѹти человѣческіа, и разсмотряющіи въ таиныхъ мѣстѣхъ: Прежде неже создана быша, вся ѹвѣдѣна емѹ, такожде и по скончаніи: Сей на пѹтехъ града ѡмщенъ бѹдетъ, и надъже не надѣашеся, патъ бѹдетъ. Такожде и жена ѡставльшаа мѹжа своего, и пріемлюшаа наслѣдника ѡ иногѡ: Первое бо ѡ закона Вышнаго ѡстѹпи, и второе мѹжѹ своемѹ согрѣши, и третіе блѹдомъ прелюбодѣйствова, ѡ чюжаго мѹжа чада сотвори: Сіа предъ соборъ изведена бѹдетъ, и на чадѣхъ ея посѣщеніе бѹдетъ: Не ѹкоренятся чада ея въ корень, и вѣтви ея не сотворятъ плода: И ѡставитъ на клятвѹ памать свою, и поношеніе ея не потребится. Ноуразумѣютъ ѡставльшіи, ꙗкѡ ничтоже лѹче страха Гдна, и ничтоже сладчае, токмѡ вниматі заповѣдемъ Гдннмъ. Слава велія еже послѣдовати Бгѹ, долгота же дней еже пріяти тѣхъ быти ѡ негѡ.

Глава ѳ кд.

Премѹдрость похвалитъ дѹшѹ свою, и посредѣ людей своихъ воскухвалится. Въ церкви Вышнаго ѡверзетъ ѹста своа, и прамѡ силѣ егѡ возхвалится: Азъ изъ ѹстъ Вышнаго изыдохъ, и ꙗкѡ мгла покрыхъ землю. Азъ на высокихъ вселихся, и престолъ мои въ столпѣ ѡблачнѣ: Кѹгъ небный ѡбыдохъ единъ, и во глѹбинѣ бездны походихъ: Волнѹ морскѹю и всю землю, и вся люди и языкъ стажахъ: Со всѣми сими покоа взыскахъ, и въ наслѣдіи чіемъ водворюся; Тогда заповѣда ми Создатель всѣхъ, и создавый ма преспокои скинію мою, и рече: Во Іаковѣ вселися, и во Израили наслѣдствуй. Прежде вѣка изъ начала создама, и даже до вѣка не ѡставлю. Въ скиніи стѣй предъ нимъ послужихъ, и такѡ въ Сіонѣ ѹтвердихся: Во градѣ возлюбленномъ такожде ма преспокои, и во Іерѹсалимѣ власть моа: И ѹкоренихся въ людехъ прославленыихъ, въ части Гдни наслѣдіа егѡ.

ді Ꙗкѡ кедръ вознесохсѧ въ Лїванѣ,
и ꙗкѡ купарісъ на горахъ Аермѡн-
єі скихъ: Ꙗкѡ фінїзъ вознесохсѧ
сѧ на брезѣхъ, и ꙗкѡ садъ шип-
ѕі ковый во Іерїхѡнѣ, Ꙗкѡ маслина
благолѣпна на поли, и вознесохсѧ
зі ꙗкѡ ꙗворъ: Ꙗкоже корица и
ꙗкѡ аспалаѳъ ароматѡвъ дахъ
вонꙗ, и ꙗкѡ смѵрна избранна из-
иі дахъ благоуханїе, Ꙗкѡ халвани
и онѵзъ, и стакти, и ꙗкѡ лї-
ѳі ваново куренїе въ скинїи: Азъ
ꙗкѡ теревинѳъ распростроxъ вѣтвїѧ
моѧ, и вѣтви моѧ вѣтви славы
к и благодати: *Азъ ꙗкѡ вїноградъ
прорастиxъ благодать, и цвѣти мои
ка плодъ славы и богатства: При-
ступите ко мнѣ желающїи мене,
и ѿ плодѡвъ моиxъ насытитесѧ:
кв *Памѧть бо моѧ сладка паче ме-
да, и наслѣдїе мое паче сота
кг медвена. Ꙗдущїи мѧ еще взал-
чутъ, и пїющїи мѧ еще вжаж-
кд дутсѧ: Слушаѧй мене не посра-
митсѧ, и дѣлающїи оу мене не
ке согрѣшатъ. Сїѧ всѧ книга за-
кѕ вѣта Бга вышнѧгѡ, Законъ,
егоже заповѣда Мѡѵсей, наслѣдїе
кз сонмѡмъ Іакѡвлимъ. Насыщаѧ
ꙗкѡ Фїсѡнъ премудростїю, и ꙗкѡ
ки Тїгръ во дни новоплодїи. *Исполн-
ѧѧй ꙗкѡ Еѵфратъ разума, и
ꙗкоже Іорданъ во днехъ жатвы:
кѳ Ꙗвлѧѧй ꙗкѡ свѣтъ наказанїе,
и ꙗкоже Гиѡнъ во дни ѡбиманїѧ
л вїна. Не скончѧ первый оуразу-
мѣти еѧ, такожде и послѣднїй не
ла изслѣди еѧ: Ибо паче морѧ
оумножисѧ размышленїе еѧ, и со-
вѣтъ еѧ паче бездны велїѧ.
лв И азъ ꙗкѡ раскопанїе из рѣки,
и ꙗкоже водотечїе изыдоxъ въ рай.
лг Рѣxъ: напою мой вертоградъ, и
лд оупою себѣ лугъ: И се раско-
панїе ми бысть рѣкою, и рѣка моѧ
ле бысть моремъ. Понеже наказанїе
ꙗкѡ оутро просвѣщу, и проѧвлю е
лѕ даже до далече: Еще оученїе ꙗкоже
пророчество излїю, и ѡставлю е въ
лз роды вѣчны. Видите, ꙗкѡ не
себѣ единому трудиxсѧ, но всѣмъ
ищущымъ еѧ.

Глава ке.

а Треми оукрасиxсѧ, и стаxъ красна
пред Гдемъ и человѣки: Еди-
в номыслїемъ братїи, и любовїю
искреннихъ, и мужъ и жена между
г собою согласни. Три же виды
возненавидѣ душа моѧ, и ѕѣлѡ ми
ѡмерзѣ животъ иxъ: Оубога д
горда, и богата лжива, и стара
прелюбодѣѧ оумалѧющагосѧ оумомъ.
*Ꙗже въ юности не собралъ еси, є
то какѡ можеши ѡбрѣсти въ
старости твоей; Коль есть красенъ ѕ
сѣдинамъ судъ, и старѣйшымъ разу-
мѣти совѣтъ; Коль красна ста- з
рымъ премудрость, и славнымъ ра-
зумѣнїе и совѣтъ; Вѣнецъ стар- и
цемъ многоразличное искусство, и
похваленїе иxъ страxъ Гдень.
Девѧть помышленїй оублажиxъ въ ѳ
сердцы моемъ, а десѧтое изреку
ѧзыкомъ: Человѣкъ веселѧйсѧ ѡ і
чадѣxъ, живый и зрѧй паденїе
врагѡвъ: Блаженъ живый со женою аі
разумною, *и иже ѧзыкомъ (своимъ)
не поползнесѧ, и иже не поработа
недостойному себе. Блаженъ, иже ві
ѡбрѣте мудрость, и повѣдаѧй во
оуши послушающиxъ: Коль великъ, гі
иже мудрость ѡбрѣте, но нѣсть
паче боѧщагѡсѧ Гда: Страxъ ді
Гдень паче всегѡ предуспѣ, держай
его кому оуподобитсѧ; Всѧка єі
ꙗзва, и не ꙗзва сердечнаѧ: и
всѧкое лукавство, и не лукавство
женское: Всѧкое нападенїе, и не ѕі
нападенїе ненавидѧщиxъ: и всѧкое
мщенїе, и не ѿмщенїе врагѡвъ.
Нѣсть главы паче главы ѕмїины, зі
и нѣсть ꙗрости паче ꙗрости вра-
жїѧ. *Лучше жити со львомъ и иі
ѕмїемъ, неже жити съ женою лу-
кавою. Лукавство жены измѣнѧетъ ѳі
зракъ еѧ, и ѡмрачаетъ лице свое
ꙗкѡ вретище: Посреди искренниxъ к
своиxъ возлѧжетъ мужъ еѧ, и
слышавъ воздоxнетъ горкѡ. Мала ка
есть всѧка ѕлоба противу ѕлобѣ
женстѣй: жребїй грѣшника спадетъ
на ню. Ꙗкоже восхожденїе по песку кв
ногамъ старагѡ, такѡ жена ѧзычна
мужу молчаливу. Не смотрѧй на кг
красоту женску, и жены въ похоть
не пожелай. Гнѣвъ и безстудїе и кд
срамота велика жена, аще ѡбладаетъ
мужемъ своимъ. Сердце смирено, ке
и лице драxло, и ꙗзва сердечна
жена лукава: Руцѣ немощныѧ и кѕ
колѣна разслаблена, (жена) ꙗже
не блажитъ мужа своего. *Ѿ жены кз
начало грѣха, и тою оумираемъ
вси. Не дажь водѣ прохода, ки
ни женѣ лукавѣ дерзновенїѧ: Аще кѳ
не ходитъ под рукою твоею, ѿсѣцы
ю ѿ плоти твоеѧ.

Глава кѕ.

а Жены доброя блажен есть муж,
и число дней его сугубо.
в Жена доблая веселит мужа
своего, и лета его исполнит
г миром. Жена добра часть
блага: в части боящихся Гда
д дана будет. Богатаго же и убо-
гаго сердце благо, во всяко время
е лице тихо. От трех убояся сердце
мое, и от лица четвертаго устра-
ѕ шихся: Предания града, и собра-
ния народа, и оболгания, на смерть
з вся тяжестна. Болезнь сердца и
сетование, жена ревнива о жене:
и И язва языка всем приобщающаяся.
ѳ Воловое иго движимо, жена лу-
кавна, держайся ея, яко емлайся
і скорпии. Гнев велик, жена пи-
янчива, и студа своего не покрыет.
аі Блуд женский в возвышении очес,
ві и бровми ея познан будет. Над
дщерию безстудною утверди стражу,
да не попущение обретши, употребит
гі себе. В след безстудна ока
сохранися, и не дивися, аще в тя
ді согрешит. Яко жажден путник
отверзет уста, и от всякия воды
еі ближния испиет. Прямо всякаго
кола сядет, и прямо стрелы
ѕі отверзет тул. Благодать женска
возвеселит мужа ея: и кости его
зі оутучнит художество ея. Даяние
Гдне жена молчалива, и несть ис-
иі купа наказанныя души: Благо-
ѳі дать на благодати Жена стыдлива.
к И несть мерило всякое достойное
ка воздержныя души. Солнце восхо-
дящее на высоких Гдних, и доброта
жены добрыя в красоте дому ея:
кв Светилник сияя на свещнице сте,
и доброта лица на возрасте постоян-
кг ном. Столпи злати на подстол-
пиих сребряных, и нозе красни на
кд плеснах добре стоящих. О дво-
их печално бысть сердце мое, и о
ке третием ярость ми найде: Муж
борец лишаяся за скудоту, и мужи
разумниви аще отриновени будут,
кѕ Возвращаяся от правды на грех: Гдь
кз оуготовит его на мечь. Едва
изъмется купец от погрешения, и не
оправдится корчемник от греха.

Глава кз.

а За скудость мнози согрешиша:
и ищай обогатети, отвратит
в око. Посреде собраных камений
вонзется кол: и посреде продания
и купли совершится грех. г
Аще не держится страха Гдня со тща-
нием, вскоре превратится дом его.
Трясением решета останет сметие: д
такожде отреби человеческия в по-
мышлении его. *Сосуды скудел- е
ничи искушает пещь: и искушение
человеческо в помышлении его.
Возделание древа являет плод ѕ
его: тако слово помышления в
сердцы чловеческом. Прежде беседы з
не похвали мужа: сия бо искушение
(есть) человеков. Аще го- и
ниши правду, постигнеши ю, и
облечешися в ню яко в подир
славы. Птицы с подобными себе ѳ
обитают: и истина к творящым
ю обратится: Лев ловит лов: і
такожде и греси делающих неправду.
Повесть благочестиваго всегда пре- аі
мудрость: безумный же яко луна
изменяется. Посреде безумных ві
блюди время, посреде же размыш-
ляющих учащай. Повесть буих гі
мерзость, и смех их во услаждении
греха. Беседа многоклянущагося ді
подимет власы, и свар его
затчение ушес. Пролитие крове еі
свар гордых, и укоризна их
слух тяжкий. Открывай тайная ѕі
погубляет верность, и не обрящет
друга противу души своея. Воз- зі
люби друга, и уверися с ним:
Аще же открыеши тайны его, не иі
имаши гнати по нем. Якоже бо ѳі
погубит человек врага своего,
тако погубивший дружбу искреннаго:
И якоже птицу из руки твоея испу- к
стиши, тако испустил еси искрен-
наго, и не уловиши его: Не ка
гонися за ним, яко далече отсту-
пи, и избеже яко серна от сети.
Яко струп есть обязати, и кв
клеветы есть измена: Открывый кг
же тайная погуби верность. *По- кд
мизаяй оком кует зло, и ни-
ктоже его отставит от того:
Пред очима твоима услади уста ке
своя, и словесем твоим подивит-
ся: Последи же развратит уста кѕ
своя, и в словесех твоих даст
соблазн: Многая возненавидех, кз
и не обретох подобна ему, и Гдь
возненавидит его. Вергаяй камень ки
на высоту, на главу свою вергает:
и язва лстива раздерет струпы.
*Ископоваяй ров, впадется вонь, и кѳ
распростираяй сеть, увязнет в ней:

л Творяй зло, взалится въ не, и
не познаетъ ѿкуду приидетъ ему.
ла Поруганїе и поношенїе гордыхъ: и
ѿмщенїе яко левъ оуловитъ ихъ.
лв Сѣтїю оуловятся веселящїися ѿ па-
денїи благовѣрныхъ, и болѣзнь из-
нуритъ я прежде смерти ихъ.
лг Гнѣвъ, и ярость, и сїя суть
мерзость: и мужъ грѣшникъ ѡдер-
жанъ ими будетъ.

Глава, кн.

а Мщаяй, ѿ Гда ѡбрящетъ ѿмще-
нїе, и грѣхи своя соблюдаяй,
в соблюдетъ. *Ѡстави обиду
искреннему твоему, и тогда
помолившуся, грѣси твои раз-
г рѣшатся. Человѣкъ на человѣка
сохраняетъ гнѣвъ, а ѿ Гда ищетъ
д исцѣленїя; *Надъ человѣкомъ подо-
бнымъ себѣ не имать милости, а
е ѿ грѣсѣхъ своихъ молится; Самъ
сый плоть, хранитъ гнѣвъ, кто
ѕ ѡчиститъ грѣхи его; Помяни
послѣдняя, и престани враждовати,
(помяни) истлѣнїе и смерть, и
з пребывай въ заповѣдехъ. Помяни
заповѣди, и не гнѣвайся на ближ-
и няго, И завѣтъ Вышняго, и
ѳ презирай невѣжество. Оудаляйся ѿ
і свара, и оумалиши грѣхи: Члвѣкъ
бо яръ разжизаетъ сваръ, и мужъ
грѣшникъ возмятетъ други, и по-
среди мирныхъ вложитъ клевету.
аі Яково вещество огня, тако воз-
горится, якова крѣпость свара,
ві такожде и огнь разгорится: Якова
крѣпость человѣча, такожде ярость
его будетъ, и якоже богатство
его, вознеситъ гнѣвъ свой.
гі Рвенїе скорое возжигаетъ огнь,
и сваръ наглый проливаетъ кровь.
ді Аще подъдуеши на искру, возгорит-
ся: и аще плюнеши на ню, оуга-
снетъ: обоя же изоустъ твоихъ
еі исходятъ. Шепотника и двоязыч-
ника подобаетъ клясти: многихъ бо
ѕі мирныхъ погубиша. Языкъ тре-
губый многи потрясе, и разлучи
зі я ѿ языка во языкъ, И грады
твердыя разори, и домы вельможей
иі преврати: Языкъ трегубый жены
доблїя изгна, и лиши я ѿ тру-
ѳі довъ ихъ: Внемляй ему не имать
ѡбрѣсти покоя, ниже вселится съ
к безмолвїемъ. Язва бичная струпы
творитъ: язва же язычная со-
ка крушаетъ кости. Мнѡзи падоша
острїемъ меча, но не якоже падшїи
языкомъ. Блаженъ, иже оукрыется кв
ѿ негѡ, иже не пройде въ ярости
егѡ, иже не повлече ига егѡ,
и оузами егѡ не связанъ бысть:
Иго бо егѡ, иго желѣзно, и кг
оузы егѡ, оузы мѣдяны: Смерть кд
люта, смерть егѡ, и паче егѡ
лучше есть адъ. Не ѡбладаетъ ке
благовѣрными, и въ пламени егѡ не
сгорятъ: Ѡставляющїи Гда, впа- кѕ
дутся вонь, и въ нихъ возгорится,
и не оугаснетъ: посланъ будетъ на
на яко левъ, и яко пардъ по-
губитъ я. Виждь, ѡгради ста- кз
жанїе твое тернїемъ, Сребро твое ки
и злато твое свяжи: И словесемъ кѳ
твоимъ сотвори вѣсъ и мѣру, и
оустамъ твоимъ сотвори дверь и
заворъ: Внимай, да не како по- л
ползнешися имъ, ниже падеши прямо
ловящему.

Глава, кд.

Творяй милость взаимъ дастъ а
искреннему: и оукрѣпляяй руку
свою соблюдаетъ заповѣди.
Даждь взаимъ искреннему во время в
требованїя егѡ, и паки воз-
даждь искреннему во время:
Оутверди слово, и оувѣрися съ нимъ, г
и во всяко время ѡбрящеши потребу
твою. *Мнѡзи яко ѡбрѣтенїе д
возмнѣша заимованїе, и задаша трудъ
помощникомъ ихъ: Дондеже воз- е
метъ, ѡблобызаетъ руцѣ егѡ, и на
имѣнїе искренняго смиритъ гласъ:
И во время воздаянїя проблечетъ ѕ
время, и воздастъ словеса оунынїя,
и время ѡбвинитъ. Аще же воз- з
можетъ воздати, едва половину
принесетъ, и вмѣнитъ е яко ѡбрѣ-
тенїе: Аще же ни, лиши его и
имѣнїй своихъ, и стяжа его врага
туне: Клятвы и оукоризны воз- ѳ
дастъ ему, и вмѣстѡ славы воз-
дастъ ему безчестїе. Мнѡзи оубо і
за лукавство ѿвергошася, и лишитися
туне оубояшася. Обаче смирен- аі
ному долготерпи, и милостынею не
продолжи его: Заповѣди ради ві
заступи нищаго, и по нищетѣ егѡ
не ѿврати его тща. Погуби гі
сребро брата ради и друга, и да
не ѡржавѣетъ подъ каменемъ в пагубу.
Положи сокровище свое по заповѣдемъ ді
Вышняго, и оупользуетъ тя паче
нежели злато. *Затвори милосты- еі
ню въ клѣтехъ твоихъ, и та
изметъ тя ѿ всякагѡ ѡзлобленїя:

ѕі Паче щита тверда, и паче копіа тяжка,
противу врагу поборет по тебе.
зі Муж благ споручник будет искрен-
нему, и погубивый стыд оставит
иі его. Благодати споручника не за-
буди: даде бо душу свою за тя.
ѳі Доброе поручение отвращает грешник,
неблагодарный же мыслію оставит
к избавлшаго и: Поручение многих
погуби благоуправляющих, и поколеба
ка их яко волна морская: Мужы
силны пресели, и заблудиша в язы-
кв цех чуждих. Грешник в по-
ручение впадает, и гоняй дела
кг чуждая впадет в суды. Заступи
искреннаго по силе твоей, и внимай
кд себе да не впадеши. *Начало житія
человеча вода и хлеб, и риза,
ке и дом покрываай студ. Лучше
житіе нищаго под кровом берве-
ным, нежели брашна добра в чуж-
кѕ дих. О мале и о велице до-
кз волен буди. Живот зол из
дому в дом, и аможе преселишися,
ся, не отверзеши уст своих:
ки Угостиши и напоиши неблагодарных,
кѳ и к сим зло услышиши: Приступи
пришелче, украси трапезу, и аще
что в руце твоей, ухлеби мя:
л Изыди пришелче от лица славы,
пріиде бо мне в гости брат, и
ла потреба дому. Тяжка сія чело-
веку имущу разум, запрещеніе
храмины, и поношение заимодавца.

Глава л.

а *Любяй сына своего, участит
ему раны, да возвеселится в
в последняя своя. Наказуяй
сына своего насладится о нем,
и посреде знаемых о нем
г похвалится. Учай сына своего
раздражит врага, и пред други о
д нем возрадуется. Умре отец
его, и аки не умре: подобна бо
е себе остави по себе. В житіи
своем виде и возвеселися о нем,
и при кончине своей не оскорбися:
ѕ Противу врагом остави местника,
и другом воздающа благодать.
з Угождаяй сыну, обяжет струпы
его, и о всяком вопли возмя-
и тется утроба его. Конь не-
укрощен свиреп бывает: и сын
ѳ самоволный продерз будет. Ласкай
чадо, и устрашит тя, играй с
і ним, и опечалит тя. Не смейся
с ним, да не поболиши о нем,
и на последок стиснеши зубы твоя.

Не даждь ему власти в юности, аі
и не презри неведенія его: *Слацы ві
выю его в юности, и сокруши
ребра его, донележе млад есть:
да некогда ожестев не покоритится.
Накажи сына твоего, и делай им, гі
да не в безстудіи его поткнешися.
Лучше нищ здрав и крепок в ді
силе своей, нежели богат уранен
телом своим: Здравіе и кре- еі
пость лучше есть всякаго злата,
и тело здравое, нежели богатство без-
численное: Несть богатство луч- ѕі
ше здравія телеснаго, и несть
веселіе паче радости сердечныя.
Лучше есть смерть паче живота зі
горька, или недуга долгаго. Блага иі
изліянная пред усты затворенными,
предложенія брашен предлежащая у
гроба: Кая польза идолу от ѳі
жертвы: не имать бо ясти, ни обо-
няти: Тако гонимый от Господа, к
*Зряй очима и стеняй, якоже евнух ка
обязаяй девицу и воздыхаяй. *Не кв
вдаждь в печаль душу твою, и не ос-
корби себе советом твоим. Веселіе кг
сердца живот человека, и радованіе
мужа долгоденствіе. Люби душу кд
твою, и утешай сердце твое, и печаль
от себе отрини далече: Многи бо ке
печаль уби, и несть пользы в ней.
Рвеніе и ярость умаляют дни, и кѕ
печаль прежде времене старость наво-
дит. Светло сердце и благо о кз
брашне и о яди своей попечется.

Глава ла.

Бденіе богатства растаевает пло- а
ти, и попеченіе его отгонит
сон: Печаль бденія отор- в
гает дреманіе, и недуг лют
отнимает сон. Трудится г
богатый в собираніи богатства,
и в покои насыщается сладостей
своих: Трудится убогій во ума- д
леніи житія, и в покои скудный
бывает. Любяй злато не оправ- е
дится, и гоняй растленіе, сим на-
сытится: *Мнози падоша злата ѕ
ради, и бысть пагуба их прямо
лицу их. Древо претыканія есть з
всем жрущым ему, и всяк безу-
мнив ят будет им. Блажен и
богатый, иже обрящется без порока,
и иже в след злата не иде: ѳ
Кто есть сей, и ублажим его:
сотвори бо дивная в людех своих:
Кто искушен им и совершен і
бысть, и будет на похваленіе,

*ниже л, д, е лв
*при гі, е ке
*выше зі
*выше к, з
*при еі, в
*выше н, з, е

аі Кто̀ моглъ престꙋпити, и҆ не престꙋпи,
и҆ ѕло̀ сотворити, и҆ не сотвори:
ві Оу҆твердѧтсѧ блага̀ѧ єгѡ̀, и҆ милѡ-
стыни єгѡ̀ и҆сповѣсть собранїе.
гі Сѣлъ ли є҆си при трапезѣ велицѣй,
не разверзи на нѐй гортани твоегѡ̀,
ді И҆ не рцы: много на нѐй є҆сть.
помѧни, ꙗ҆кѡ ѕло̀ є҆сть о҆́ко лꙋ-
еі каво: Лꙋкавнѣе о҆́ка что̀ є҆сть
создано; сегѡ̀ ради ѿ коеѧлибо
ѕі вещи слезитъ. И҆дѣже а҆́ще оу҆зриши,
не простирай рꙋки, и҆ не гнѣтисѧ
зі съ нимъ въ солило. Разсꙋждай,
ꙗ҆же сꙋть и҆скреннѧгѡ, ѿ тебе са-
магѡ, и҆ ѡ҆ всѧкой вещи размыш-
і аз, і аг. иі лѧй. *Ꙗ҆ждь ꙗ҆кѡ человѣкъ
предлежащее ти, и҆ не пресыщайсѧ,
ѳі да не возненавидѣнъ бꙋдеши. Пре-
стани первый, ради наказанїѧ: и҆
не пресыщайсѧ, да не преткнешисѧ:
к И҆ а҆́ще сѧдеши посредѣ многихъ,
первѣе и҆́хъ не простри рꙋки твоеѧ.
ка Коль довольно человѣкꙋ наказанномꙋ
малое, и҆ на о҆дрѣ своемъ не по-
кв страждетъ ѕла. Сонъ здравый ѿ
чрева оу҆мѣренна: воста̀ заꙋтра,
кг и҆ дꙋша̀ єгѡ̀ съ нимъ: Трꙋдъ
бдѣнїѧ и҆ холера и҆ чревоболѣнїе съ
кд мꙋжемъ ненасытнымъ. И҆ а҆́ще ѡ҆тѧ-
готилсѧ є҆си брашны, востани ѿ
ке трапезы, и҆ почїеши. Послꙋшай
мене чадо, и҆ не оу҆ничижи мене,
и҆ на послѣдокъ ѡ҆брѧщеши словеса моѧ.
кѕ Во всѣхъ дѣлѣхъ твоихъ бꙋди
тщателенъ, и҆ всѧкъ недꙋгъ не и҆мать
ів, і ѳ. кз прїстꙋпити къ тебѣ. *Щедраго
хлѣбами блгословѧтъ оу҆стнѣ, и҆
послꙋшество доброты єгѡ̀ вѣрно.
ки На скꙋпаго въ хлѣбѣхъ поропщетъ
градъ, и҆ послꙋшество ѕлобы єгѡ̀
гі, і г. кѳ и҆звѣстно. *Въ вїнѣ не мꙋжайсѧ,
е, і кв. л многихъ бо погꙋби вїно̀: Пещь
и҆скꙋшаетъ желѣзо въ каленїи,
такѡ вїно̀ срца гордыхъ въ пїѧн-
ла ствѣ. Полезно вїно̀ животꙋ че-
ловѣчꙋ, а҆́ще пїеши є҆̀ въ мѣрꙋ
лв єгѡ̀: Кїй животъ побѣждаемомꙋ
г, і еі. вїномъ; *сїе бо на веселїе чл҃кѡмъ
лг создано є҆сть: Радованїе срца
и҆ веселїе дꙋши вїно̀ пїемо во времѧ
лд прилично: Горесть дꙋши вїно̀
пїемо много, въ распри и҆ клеветѣ:
ле Оу҆множаетъ пїѧнство ꙗ҆рость безꙋ-
мнагѡ, на претыканїе оу҆малѧѧ крѣ-
лѕ пость, и҆ сотворѧѧ стрꙋпїѧ. Въ
пирѣ вїна не ѡ҆бличай и҆скреннѧго,
и҆ не оу҆ничижи єгѡ̀ въ веселїи єгѡ̀:
лз Словесе поношенїѧ не рцы є҆мꙋ, и҆
не ѡ҆скорби єгѡ̀ во и҆стѧзанїи.

Глава̀ ЛВ.

Старѣйшинꙋ ли тѧ̀ поставиша; ѕ а
не возносисѧ, но бꙋди въ нихъ
ꙗ҆кѡ є҆динъ ѿ нихъ. По- в
пецысѧ и҆ми, и҆ такѡ сѧди:
и҆ всю потребꙋ твою сотворивъ
возлѧзи. Да возвеселишисѧ г
и҆́хъ ради, и҆ красоты ради
прїимеши вѣнецъ. Глаголи д
старѣйшино, подобаетъ бо ти,
и҆спытною хитростїю, и҆ не возбрани е
мꙋсикїи: И҆дѣже слꙋшанїе (бꙋ- ѕ
детъ), не и҆зливай бесѣды, и҆
без времене не мꙋдрисѧ. Печать з
анѳраѯа на оу҆крашенїи златѣ, и҆
сладкогласїе мꙋсикїевъ въ пиршествѣ
вїна. Во оу҆крашенїи златомъ пе- и
чать смарагдова. сладкопѣнїе мꙋ-
сикїевъ при сладкомъ вїнѣ. Гли ѳ
ю҆ноше, а҆́ще тебѣ є҆сть потреба,
є҆два̀ дващи, а҆́ще вопрошенъ бꙋ-
деши: Сократи слово, малыми і
мнѡгаѧ (и҆зглаголи): бꙋди ꙗ҆кѡ
вѣдый, и҆ вкꙋпѣ молча. Посредѣ аі
вельможъ не равенъ творисѧ, и҆ и҆номꙋ
глаголющꙋ не многослови. Прежде ві
грома предварѧетъ молнїѧ, и҆ прежде
стыдливаго предварѧетъ блгть. Во гі
времѧ воставай, а҆ не послѣди
(и҆ныхъ), въ домъ ѿиди, и҆
не лѣнисѧ: Тамѡ и҆грай, и҆ ді
твори помышленїѧ твоѧ, и҆ не со-
грѣшай словомъ гордымъ. И҆ ѡ҆ еі
сихъ блгослови сотворшаго тѧ,
и҆ оу҆поевающаго тѧ̀ ѿ благъ своихъ.
Боѧйсѧ Гда прїиметъ наказанїе, ѕі
и҆ оу҆треннюющїи ѡ҆брѧщꙋтъ блговоленїе:
И҆щай закона насытитсѧ єгѡ̀, и҆ зі
лицемѣрствꙋай соблазнитсѧ ѡ҆ немъ:
Боѧщїисѧ Гда ѡ҆брѧщꙋтъ сꙋдъ, иі
и҆ ѡ҆правданїѧ ꙗ҆кѡ свѣтъ вожгꙋтъ.
Человѣкъ грѣшникъ оу҆клонѧетсѧ ѿ ѳі
ѡ҆бличенїѧ, и҆ по воли своей ѡ҆брѣ-
таетъ и҆звиненїе. Мꙋжъ совѣтный к
не презритъ размышленїѧ: чꙋждый
же и҆ гордый не оу҆боитсѧ страха,
и҆ по сотворенїи своемъ без совѣта.
Без совѣта ничесѡже твори, и҆ є҆гда ка
сотвориши, не раскаѧвайсѧ. На кв
пꙋти паденїѧ не ходи, и҆ не пре-
тыкайсѧ ѡ҆ каменїе: Не вѣрꙋй кг
пꙋти, въ немже не претыкаешисѧ:
и҆ ѿ чадъ своихъ хранисѧ. Во кд
всѧцѣмъ дѣлѣ блазѣ вѣрꙋй дꙋшею
твоею. и҆бо сїе є҆сть соблюденїе запо-
вѣдей. Вѣрꙋй законꙋ внимаетъ ке
заповѣдемъ: и҆ оу҆пова̀ѧй на Гда
не оу҆малитсѧ.

Глава, лг.

с а Боѧщагосѧ Гда не срѧщетъ ѕло,
аще и в напасть впадетъ, паки
в изметъ его. Мужъ премръ
не возненавидитъ закона, су-
мнѧйжесѧ въ немъ, ѧкоже въ
г бури корабль. Человѣкъ ра-
зумивъ вѣру иметъ закону, и
д законъ ему вѣренъ. Ѧкѡ вопро-
шенїе праведныхъ, приготови слово,
и такѡ услышанъ будеши: сочетай
е наказанїе, и тогда ѿвѣщай. Коло
колесничное утроба буагѡ, и ѧкоже
ось вертѧщаѧсѧ помышленїе егѡ.
ѕ Конь на ѧжденїи ѧкѡ другъ лице-
мѣренъ, под всѧцѣмъ ѧздѧщемъ
з ржетъ. Почто день дне преспѣ-
ваетъ; и всѧкъ свѣтъ дне лѣта
и ѿ слнца: Разумомъ Гднимъ раз-
лучистасѧ, и измѣни времѧ и праз-
ѳ дники: Ѿ нихъ вознесе и ѡсти,
и ѿ нихъ положи въ число дней.
і И человѣцы вси ѿ персти, *и ѿ
земли созданъ бысть Адамъ:
аі Множествомъ вѣдѣнїѧ Гдь раздѣли
ві ѧ, и измѣни пути ихъ: Ѿ нихъ
благослови и вознесе, и ѿ нихъ ѡсти,
и к себѣ приближи: ѿ нихъ проклѧ,
и смири, и соврати ихъ ѿ стоѧнїѧ
гі ихъ: *Ѧкѡ бренїе скуделника въ
руцѣ егѡ, вси путїе егѡ по
изволенїю егѡ: такѡ человѣцы въ
руцѣ сотворшагѡ ихъ, воздати
ді имъ по суду егѡ. (Ѧкѡ)
противу ѕлому благое, и противу
смерти животъ: такѡ противу благо-
честивагѡ грѣшникъ. *и сице возри
во всѧ дѣла Вышнагѡ: двое двое,
еі едино противу единому. Азъ же
послѣднїй бдѣхъ, и наслѣдихъ ѧкоже
ѿ начатка, ѧкоже побираѧй въ
слѣдъ ѡбимателей виноградныхъ.
ѕі Въ благословенїе Гдне достигохъ,
и ѧкѡ ѡбиматель наполнихъ точило.
зі Размотрите ѧкѡ не себѣ единому
трудихсѧ, но всѣмъ ищущимъ на-
иі казанїѧ. Послушайте мене велможи
людей, и властели собора внушите.
ѳі Сыну и женѣ, брату и другу,
не даждь власти на себѣ въ животѣ
к своемъ, И не даждь иному имѣ-
нїѧ своегѡ, да не раскаешисѧ требуѧй
ка ихъ: Дондеже живъ еси, и ды-
ханїе въ тебѣ, не измѣни себе
кв всѧкой плоти: Лучше бо есть
да тебѣ молѧтсѧ чада твоѧ, не-
жели тебѣ зрѣти въ руцѣ чадъ
кг твоихъ. Во всѣхъ дѣлѣхъ твоихъ

буди преспѣваѧ: и не даждь порока
на славу твою. Въ день скончанїѧ кд
дней живота твоегѡ, и во времѧ
смерти твоеѧ раздѣли наслѣдїе твое.
Пища и жезлїе и бремѧ ослу: ке
хлѣбъ и наказанїе и дѣло рабу.
Накажи раба, и ѡбрѧщеши покой: кѕ
ѡслаби руку ему, и искати начнетъ
свободы: Иго и ремень выю кз
преклонѧютъ, и рабу лукаву узы
и раны: Вложи его въ дѣло, ки
да не празденъ будетъ, мнозѣй бо
ѕлобѣ научила праздность: Устрой кѳ
его въ дѣлѣхъ, ѧкоже подобаетъ
ему, и аще не послушаетъ, всади
его во окѡвы. И не буди изли- л
шенъ над всѧкою плотїю, и без суда
не сотвори ничесѡже. Аще ти ла
есть рабъ, да будетъ ѧкоже ты,
понеже кровїю стѧжалъ еси его:
Аще ти есть рабъ, имѣй его лв
ѧкоже брата, понеже ѧкѡ души
твоеѧ вострєбуеши егѡ: Аще лг
ѡѕлобиши его неправеднѡ, и вставъ
ѿбѣжитъ, кимъ путемъ поищеши
егѡ; (не вѣси.)

Глава, лд.

Тщетны надежды и лживи (суть) с а
неразумиву мужу, и сонїѧ вспе-
рѧютъ безумныѧ. Ѧкоже емлѧй- в
сѧ за стѣнь, и гонѧй вѣтры,
такожде емлѧй вѣру снѡмъ:
Сїе по сему видѣнїе снѡвъ, прѧмѡ г
лицу подобїе лица. *Ѿ нечистагѡ д
что ѡчиститсѧ; и ѿ лживагѡ кїа
истина; Волшебства и ѡбаѧнїа и е
сонїа суетна суть, и ѧкоже раж-
дающїѧ срцу мечтанїѧ бываютъ:
Аще не ѿ Вышнагѡ посланна будутъ ѕ
на посѣщенїе, не вдаждь въ нѧ срца
твоегѡ: Многихъ бо прелстиша з
сонїа, и ѿпадоша надѣющесѧ на нѧ.
Без лжи совершитсѧ законъ, и и
премудрость во устѣхъ вѣрныхъ со-
вершенїе. Мужъ ученый увѣда ѳ
многѡ, и многоискусный повѣсть
разумъ: Иже не искусисѧ, малѡ і
вѣсть: ѡбходѧй же страны умно-
житъ хитрость. Многѡ видѣхъ аі
во ѡбхожденїи моемъ, и вѧщша
словесъ моихъ разумъ мой: Мно- ві
гащи даже до смерти бѣдствовахъ,
и спасенъ быхъ сихъ ради. Дхъ гі
боѧщихсѧ Гда поживетъ, надежда
бо ихъ на спасающаго ѧ. Боѧисѧ ді
Гда ничегѡ убоитсѧ и не устра-
шитсѧ, той бо надежда ему.
Боѧщемусѧ Гда блаженна душа: еі

*ѧмѡс в, с з.
*исаїи мѕ, с ѳ. Ієр. и, в к.
*иже мв, с ке.
*мат в, с ...

чи́мъ ѿде́ржится, и кто́ емꙋ̀
ѕі оутвержде́нїе; *О́чи Гдⷭ҇ни на лю-
бя́щыя его̀: защище́нїе си́лы и
оутвержде́нїе крѣ́пости, покро́въ ѿ
ва́ра, и покро́въ въ полꙋ́дне, хране́нїе
ѿ претыка́нїя, и по́мощь ѿ паде́нїя:
зі Воздвиза́яй дꙋ́шꙋ, и просвѣща́яй
о҆́чи, исцѣле́нїе дая́й, живо́тъ и
иі бл҃гослове́нїе: *И҆́же прино́ситъ же́ртвꙋ
ѿ непра́вды, приноше́нїе поро́чно,
и҆ не сꙋ́ть во бл҃говоле́нїе да́ры без-
ѳі зако́нныхъ: *Не бл҃говоли́тъ Вы́шнїй
ѡ приноше́нїи нечести́выхъ, ни мно-
́жествомъ же́ртвъ ѡчи́ститъ грѣхѝ.
к Я҆́кѡ жря́й сы́на пред ѻ҆це́мъ его̀,
та́кѡ принося́й же́ртвы ѿ имѣ́нїя
ка оубо́гихъ. Хлѣ́бъ оубо́гимъ живо́тъ
оубо́гихъ, *лиша́яй его̀ человѣ́къ
кв крове́й е҆́сть. Оубива́етъ и҆́скреннѧго
ѿе́млѧй емꙋ̀ пожи́вленїе, *и проли-
ва́етъ кро́вь лиша́яй мзды̀ на́емника.
кг Еди́нъ созида́яй, а дрꙋгі́й разо-
ря́яй, что̀ оуспѣ́етъ бо́лѣе, то́кмѡ
кд трꙋ́дъ; Еди́номꙋ моля́щꙋся, а дрꙋ-
го́мꙋ проклина́ющꙋ, коего̀ гла́съ
ке оуслы́шитъ Влⷣка; *Ѡмыва́яйся ѿ
мертвеца̀, и па́ки прикаса́яся емꙋ̀,
кѕ кая̀ по́льза емꙋ̀ ѿ ба́ни; *Та́кѡ
чл҃къ постя́йся ѡ грѣсѣ́хъ свои́хъ,
и па́ки ходя́й и тѧ́жде творя́й,
мольбꙋ̀ его̀ кто̀ оуслы́шитъ, и
что̀ оуспѣ̀ смире́нїемъ свои́мъ;

Глава̀, лє.

а Соблюда́яй зако́нъ оумножа́етъ
приноше́нїя, прино́ситъ же́р-
твꙋ спасе́нїя внима́яй запо-
в вѣ́демъ: Воздая́й бл҃го-
да́ть а҆́ки принося́й семида́лъ,
*и творя́й мл҃тыню, а҆́ки жря́й
г же́ртвꙋ хвале́нїя. Бл҃го-
воле́нїе Гдⷭ҇не, е҆́же ѿстꙋпи́ти
ѿ лꙋка́вства, и ѡчище́нїе е҆́сть е҆́же
д ѿстꙋпи́ти ѿ непра́вды. *Не я҆ви́ся
пре Гдⷭ҇емъ то́щъ: вся̀ бо сїя̀ за-
е повѣ́ди ра́ди. *Приноше́нїе пра́вед-
нагѡ оутꙋчня́етъ олта́рь, и бл҃гоꙋ-
ѕ ха́нїе его̀ пред Вы́шнимъ: Же́ртва
мꙋ́жа пра́веднагѡ прїя́тна, и па́мять
з ея̀ не забве́на бꙋ́детъ. Ѻ҆́комъ
бла́гимъ просла́ви Гдⷭ҇а, и не оума́ли
и ѿ нача́тка рꙋ́къ твои́хъ: *Во
вся́комъ дая́нїи ве́село имѣ́й лицѐ
твоѐ, и весе́лїемъ ѡсвѧтѝ десѧти́нꙋ.
ѳ *Да́ждь Вы́шнемꙋ по дая́нїю его̀,
и ѻ҆́комъ бл҃ги́мъ приѡбрѣ́тенїе рꙋ́ки:
і Я҆́кѡ Гдⷭ҇ь воздая́й е҆́сть, и се-
аі мери́цею возда́стъ тѝ. Да́ра
не оумаля́й, и҆́бо не прїи́метъ,

и не внима́й же́ртвѣ непра́веднѣй:
ві *Я҆́кѡ Гдⷭ҇ь сꙋдїя̀ е҆́сть, и нѣ́сть
оу негѡ̀ сла́вы лица̀. Не прїи́метъ гі
лица̀ на оубо́га, и мл҃твꙋ ѡби́димагѡ
оуслы́шитъ: Не пре́зритъ мл҃твы ді
сира́гѡ, ни вдови́цы, егда̀ изліе́тъ
проше́нїе. Не сле́зы ли вдови́чи еі
по ланитома́ текꙋ́тъ, и во́пль ея̀
на наве́дшаго я҆̀; Слꙋжа́й (Бг҃ꙋ) ѕі
во бл҃говоле́нїи прїя́тъ бꙋ́детъ, и
моли́тва его̀ до ѻ҆́блакъ до́йдетъ:
Мл҃тва смире́ннагѡ про́йде ѻ҆́блаки, и зі
до́ндеже прибли́жится, не оутѣ́шится,
И не ѿстꙋ́питъ, до́ндеже посѣти́тъ иі
Вы́шнїй. сꙋ́дитъ в пра́вдꙋ, и сотво-
ри́тъ сꙋ́дъ. И Гдⷭ҇ь не заме́длитъ, ѳі
нижѐ и҆ма́ть долготерпѣ́ти ѡ ни́хъ:
до́ндеже сокрꙋши́тъ чре́сла немило́сти-
выхъ. И я҆зы́кѡмъ возда́стъ ме́сть: к
до́ндеже потреби́тъ мно́жество доса-
ди́телей, и ски́птры непра́ведныхъ
сокрꙋши́тъ: До́ндеже возда́стъ чл҃кꙋ ка
по дѣя́нїемъ его̀, по дѣла́мъ
человѣ́ческимъ и помышле́нїямъ и҆́хъ:
До́ндеже разсꙋ́дитъ сꙋдо́мъ лю́ди кв
своя̀, и возвесели́тъ я҆̀ ми́лостїю
свое́ю. Ко́ль кра́сна мл҃ть во вре́мя кг
ско́рби его̀, я҆́коже ѻ҆́блацы дож-
де́внїи во вре́мя бездо́ждїя.

Глава̀, лѕ.

Поми́лꙋй ны̀ Влⷣко Бж҃е всѣ́хъ, а
и воззрѝ, И наложѝ стра́хъ в
твой на вся̀ я҆зы́ки: *Воз- г
дви́гни рꙋ́кꙋ твою̀ на я҆зы́ки
чꙋ́жди, и да оузря́тъ си́лꙋ
твою̀. Я҆́коже пред ни́ми д
ѡсвѧти́лся есѝ въ на́съ, та́кожде
пред на́ми возвели́чися на ни́хъ:
И да позна́ютъ тѧ̀, я҆́коже и мы̀ е
позна́хомъ тѧ̀, я҆́кѡ нѣ́сть Бг҃а
ра́звѣ тебѐ Гдⷭ҇и. Ѡбновѝ зна- ѕ
ме́нїя, и измѣнѝ чꙋдеса̀: Про- з
сла́ви рꙋ́кꙋ и мы́шцꙋ десню́ю (твою̀),
воздви́гни я҆́рость, и изле́й гнѣ́въ:
Измѝ сопоста́та, и сотрѝ врага̀. и
Поспѣшѝ вре́мя, и помянѝ кля́твꙋ, ѳ
и да повѣ́дятъ вели́чїя твоя̀.
Гнѣ́вомъ ѻ҆гня̀ поя́денъ да бꙋ́детъ і
спаса́яйся, и ѡѕлобля́ющїи люде́й
твои́хъ да ѡбря́щꙋтъ па́гꙋбꙋ.
Сокрꙋшѝ главы̀ кня́зей вра́жїихъ глю- аі
щихъ: нѣ́сть ра́звѣ на́съ. Со- ві
берѝ вся̀ колѣ́на Ӏа́кѡвля, и на-
слѣ́дствꙋй и҆́хъ я҆́коже ѿ нача́ла.
*Поми́лꙋй лю́ди Гдⷭ҇и нарече́нныя и҆ме- гі
не́мъ твои́мъ, и Ӏи҃ля его́же пе́рвен-
цемъ нарекл҃ъ есѝ. Оущедрѝ гра́дъ ді
ст҃ыни твоея̀, Ӏ҆ерⷭ҇лимъ мѣ́сто

еі покоища твоегѡ. Исполни Сіѡна,
взати словеса твоа, и ѿ славы
ѕі твоеа люди твоа. Даждь сви-
дѣтелство сущымъ ѿ начала тваремъ
твоимъ, и воздвигни пророчествіа
зі сущаа ѡ имени твоемъ: Даждь
мзду терпащымъ тебе, и пророцы
иі твои да оувѣратса. *Оуслыши Гди
мольбы молитвенникъ твоихъ, по
благословенію Аарѡню ѡ люде твоихъ:
ѳі И оуразумѣютъ вси сущіи на земли,
гакѡ ты Гдь еси Бгъ вѣкѡвъ.
к Всако брашно гастъ чрево: есть
ка же брашно брашна добрѣе. Гортань
вкушаетъ брашна ѿ лова: такѡ
срце разумиво словеса лъжна.
кв Срце строптиво дастъ печаль: и чело-
вѣкъ многонекусный воздастъ ему.
кг Всакагѡ мужеска полу пріиметъ
жена: есть же дщерь дщере лучше.
кд *Доброта женска веселитъ лице, и
над все желаніе человѣческо предуспѣ-
ке ваетъ: Аще есть на азыцѣ еа
мать и кротость, нѣсть мужъ еа
кѕ точенъ сынѡмъ члческимъ. Ста-
жавый жену начинаетъ имѣти ста-
жаніе, помощника по себѣ и столпа
кз покою: Идѣже нѣсть ограды,
расхищено будетъ имѣніе, и идѣже
нѣсть жены, воздохнетъ скитааса.
ки Кто бо повѣритъ вооружену раз-
бойнику преходащу ѿ града во
кѳ градъ; Такожде и члку не имущу
гнѣзда, и ѡбитающу, идѣже ѡбве-
чераетъ.

Глава, лз.

а Всакъ другъ речетъ: со-
дружихса ему и азъ: но
есть другъ именемъ точію
в другъ. Печаль не пребы-
ваетъ ли до смерти, пріатель
и другъ претвораайса во
г врага; Ѿ лукаво помы-
шленіе, ѿкуду извалилоса
еси покрыти сушу лестію;
д Пріатель ѡ веселіи дружни срадуетса,
а во время скорби противенъ бу-
е детъ: Пріатель со другомъ труж-
даетса чрева ради, и противу брани
ѕ возметъ щитъ. Не забуди друга
въ души твоей, и не не поминай егѡ
з во имѣніи твоемъ. Всакъ совѣт-
никъ возноситъ совѣтъ: но есть
и совѣщаай ѡ себѣ самомъ. Ѿ со-
вѣтника храни душу твою, и ра-
зумѣй первѣе, что ему потреба:
ѳ сймъ бо себѣ совѣщаваетъ, Да
не когда возложитъ на та жребій,

и речетъ ти: добръ путь твой:
и станетъ прамѡ, видѣти, что сбу-
детса тебѣ. Не совѣщавай съ і
подзираающимъ та, и ѿ завидащихъ
ти скрый совѣтъ: Со женою аі
ѡ ревнующей ей, и со страшливымъ
ѡ брани, съ купцемъ ѡ мѣнѣ,
и со купующимъ ѡ продажѣ, со за-
видливымъ ѡ благодареніи, И съ ві
немилостивымъ ѡ помилованіи, съ лѣ-
нивымъ ѡ всакомъ дѣлѣ, И съ гі
наемникомъ годовымъ ѡ совершеніи,
съ рабомъ лѣнивымъ ѡ мнозѣ дѣ-
ланіи: Не внемли симъ ѡ вса- ді
комъ совѣщаніи. Но токмѡ съ еі
мужемъ благоговѣйнымъ присно буди,
егоже аще познаеши соблюдающа
заповѣди Гдна. Иже душею своею ѕі
по души твоей, и аще согрѣ-
шиши, споболитъ съ тобою. И со- зі
вѣтъ срца оустави, нѣсть бо ти
вѣрнѣе егѡ: Душа бо мужа иі
возвѣщати нѣкогда болѣе ѡбыче,
нежели седмь блюстители высоцѣ сѣ-
дащіи на стражи. И ѡ всѣхъ ѳі
сихъ помолиса Вышнему, да оупра-
витъ во истинѣ путь твой.
Начатокъ всакагѡ дѣла слово, и к
прежде всакагѡ дѣланіа совѣтъ.
Слѣдъ измѣненіа сердечна лице. ка
четыре части происходатъ, добро,
и ѕло, животъ, и смерть: и
ѡбладаай ими всегда азыкъ есть.
Есть мужъ хитръ и наказатель кв
многимъ, а своей души неключимь
есть. Есть оумудраайса въ сло- кг
весѣхъ ненавидимь: сей всакіа пищи
лишенъ будетъ: Не дана бо бысть кд
ему ѿ Гда блгть, гакѡ вса-
кіа премрости лишенъ бысть. Есть ке
премръ своей души, и плоды ра-
зума егѡ во оустѣхъ вѣрны.
Мужъ премудръ люди своа нака- кѕ
жетъ, и плоды разума егѡ вѣрны.
Мужъ премудръ исполнитса благо- кз
словеніа, и оублажатъ егѡ вси
зращіи. Животъ мужа въ числѣ ки
дней: а дни Іилевы безчисленни.
Премудрый во своихъ людехъ наслѣ- кѳ
дитъ вѣру, и има егѡ живо
будетъ во вѣкъ. Чадо въ жи- л
вотѣ твоемъ искуси душу твою,
и виждь, что ей ѕло есть, и не
даждь ей. Ибо не вса всѣмъ ла
на пользу, и не всака душа во всемъ
благоволитъ. *Не пресыщайса во лв
всакой сладости, и не разливайса на
(различіе) брашна. Ибо во мно- лг
зѣхъ брашнахъ недугъ будетъ,

*Выше л҃а, ѕ҃.

и пресѣщеніе приближитъ даже до холеры: Пресѣщеніемъ бо многи оумроша, внимай же приложитъ житіе.

Глава ѯ лн.

Почитай врача противу потребъ чести ѥгѡ: нбо Гдь созда ѥго. Ѡ Вышнаго бо есть исцѣленіе, и ѿ царя пріиметъ дары: Художество врача возноситъ главу ѥгѡ, и предъ великомужи оудивимъ бѫдетъ. Гдь созда ѿ земли врачеванїа, и мѫжъ мѫдрый не возгнушаетъся ими. Не ѿ древа ли ѡсладисА вода, да познана бѫдетъ сила ѥгѡ? И тои дала есть художество чакшимъ, да славятъся въ чюдесѣхъ ѥгѡ: Тѣми оублажаетъ и ѿлатъ болѣзни ихъ, Мѵроварецъ сими состроитъ смѣшеніе: и не скончаютъся дѣла ѥгѡ, и миръ ѿ негѡ есть на лицы земли. Чадо въ болѣзни твоеи не презирай, но молисА Гдеви, и тои та исцѣлитъ: Ѡступи ѿ прегрѣшенїа, и направи рѫцѣ, и ѿ всякагѡ грѣха ѡчисти сердце (твое): Даждь благоуханіе и памать семидала, и оумасти приношеніе, яки бы не первѣе приносаи. И даждь мѣсто врачу, Гдь бо ѥго созда: и да не оудалитъся ѿ тебе, потребенъ бо ти есть. Есть время, егда въ рѫкѫ ѥгѡ благоуханіе: Ибо и тіи Гдеви молатъся, да оуправитъ имъ покои и исцѣленіе ради ѡздоровленїа. Согрѣшаи предъ Сотворшимъ ѥго, впадетъ въ рѫцѣ врачѣ. Чадо над мертвецемъ источи слезы, и якоже злѣ страждущъ начни плачь: и якоже достоитъ емѹ, соскѣтаи тѣло ѥгѡ, и не презри погребенїа ѥгѡ. Горекъ сотвори плачь, и рыданіе тепло, и сотвори сѣтованіе, якоже емѹ достоитъ, день единъ и два хуленїа ради, и оутѣшисА печали ради: Ѡ печали бо смерть бываетъ, и печаль сручаи слачетъ крѣпость. Въ нанесеніи пребываетъ и печель, и житіе нищаго въ сердцы. Не даждь въ печаль сердца твоегѡ, ѡстави ю поманѣвъ послѣдняа: Не забѹди, нѣсть бо возвращенїа: и емѹ пользы не сотвориши, и себе ѡзлобиши. Помани сѹдъ ѥгѡ, якѡ сице и твои: мнѣ вчера, а тебѣ днесь. Въ покои мертвеца оупокои памать ѥгѡ, и оутѣшисА ѿ немъ во исходѣ дѫха ѥгѡ. Премудрость книжника бо благовременїи праздноства, и оумалаисА дѣланіемъ своимъ оупремѫдритъся. Чимъ оумѫдритъся держаи жралѡ, и хвалаисА остномъ, гонаи волы, и вображаисА въ дѣлѣхъ ихъ, и повѣсть ѥгѡ въ мыслѣхъ юнчихъ. Сердце свое дастъ возрыти бразды, и бдѣніе ѥгѡ на насыщеніахъ юниц. Такѡ всякъ древодѣла и архитектѡнъ, иже нощы якѡ дни провождаетъ: дѣлма издаваніа печатѣи, и приложеніе ѥгѡ измѣнити разликѹ: Сердце свое дастъ оуподобити живописаніе, и бдѣніе ѥгѡ, ѥже совершити дѣло. Такожде и ковачь сѣдя близъ наковални, и согладаи дѣло железо: кѹреніе огня оудрѹчитъ тѣло ѥгѡ, и теплотою пещи оутрудитъся: Гласъ млата ѡнѹдитъ оухо ѥгѡ, и прямѡ подобїю сосѹда очи ѥгѡ: Сердце свое вдастъ на скончаніе дѣлъ, и бдѣніе ѥгѡ оукрасити до конца. Такожде и скудельникъ сѣдя на дѣлѣ своемъ, и верта ногама своима коло, Иже въ печали лежитъ выну на дѣлѣ своемъ, исчисляемо все дѣланіе ѥгѡ: Мышцею своею вошерзитъ брѣніе, и предъ ногама преклонитъ крѣпость свою: Сердце свое вдастъ скончати сосѹдъ, и бдѣніе ѥгѡ ѡчистити пещь: Вси сіи на рѹки своа надѣютъся, и кѣждо въ дѣлѣ своемъ оумѫдряетъся. Безъ тѣхъ не населятся градъ, и не вселятся ни походятъ, и въ соборище не возмѹтся: На престолѣ же сѹдеи не сядѹтъ, и завѣта сѹдъ не размыслятъ, ниже имѹтъ извѣщати наказанїа и сѹда, и въ притчахъ не обращѹтся: Но токмѡ заанїемъ житеискимъ приложатъ, и моленіе ихъ въ дѣланіи художества.

Глава ѯ лд.

Почію вдающій дѹшѹ свою, и размышляющій въ законѣ Вышнаго, премѫдрости всѣхъ древнихъ взыщетъ, и въ пророчествіихъ поучатися бѫдетъ. Повѣсти мѫжеи именитыхъ соблюдетъ, и во извитіа притчеи совнидетъ: Сокровенная притчеи изыщетъ, и въ гаданіи притчи поживетъ. Посредѣ великихъ послѫжитъ, и предъ старѣишину явитъся: Въ земли чѫждихъ языкъ проидетъ, добро бо и зло въ человѣцѣхъ искѹси. Сердце свое вдастъ оутренебати къ Гдѹ

сотворшему его, и пред Вышним по-
молится, и отверзет уста своя на
молитву, и о гресех своих помо-
з лится. Аще Гдь велий восхощет,
и духом разума исполнится: Той
одождит глы премудрости своея, и
ѳ в молитве исповестся Гдеви: Той
управит совет его и художество:
и в сокровенных его размышляти
і будет: Той известит нака-
зание учения его, и в законе
аі завета Гдня похвалится. Восхва-
лят разум его мнози, и до
ві века не погибнет: Не отидет па-
мять его, и имя его поживет
гі в роды родов: Премудрость его
поведят языцы, и хвалу его
ді исповесть церковь. Аще пребудет,
имя оставит паче тысящ, и аще
еі почиет, приусвоит себе. Еще раз-
мысливъ поведм, и якоже луны
ѕі полнота наполнихся. Послушайте
мене преподобнии сынове, и прозябните
яко шипки прорастающыя при потоце
зі сельном, И якоже Ливан дадите
иі благовоние, И процветите цвет
яко крин: преподадите воню, и
ѳі воспойте песнь, Благословите Гда
во всех делех его. дадите
имени его величие, и исповедайтеся
к во хвалении его, В песнех устен
и в гуслех, и сице рцыте во испо-
ка ведании: *Дела Гдня вся яко
добра зело, и всяко повеление во
кв время свое будет. И несть рещи:
что сие; на что сие; вся бо сия
во время свое взыскана будут.
кг Словом его ста вода яко стог, и
гломъ уст его приятелища водная.
кд Повелением его всякое благоволение,
и несть, иже умалит спасение его.
ке Дела всякия плоти пред ним, и
несть укрытися от очес его:
кѕ От века на век призре, и ничтоже
кз есть дивно пред ним. Несть
рещи: что сие, на что сие; вся
бо на потребу их создана быша.
ки Благословение его яко река покры,
кѳ и яко поток сушу напои: Сице
гнев его языцы наследят, яко
л преврати воду в сланость. Пути
его преподобным прави, тако беззакон-
ла ником претыкания. Благая благим
создана быша из начала, такожде
лв грешным злая. *Начало всякия
потребы в житие человеку, вода, и
огнь, и железо, и соль, и семидал
пшеницы, и млеко, и мед, кровь
лг гроздова, и масло, и риза: Вся

сия благочестивым во благая, сице и
грешником превратятся в злая.
Суть дуси, иже создани быша на лд
месть, и яростию своею утвердиша
раны им. Во время скончания ле
излиют крепость, и ярость сотвор-
шаго их совершат. Огнь, и лѕ
град, и глад, и смерть, вся
сия создана быша на месть: Зубы лз
зверей, и скорпии, и ехидны, и
меч отмщаяй в погибель нечестивых,
В заповедех его возвеселятся, и ли
на земли на потребу уготовятся, и
во временах своих не имут преити
слова. Сего ради испервa утвер- лѳ
дихся, и размыслих, и в писании
оставих. Вся дела Гдня блага, м
и всю потребу во время свое подаст:
И несть рещи: сие сего зле: ма
вся бо во время на угождение будут.
И ныне всем сердцем и усты вос- мв
пойте, и благословите имя Гдне.

Глава, м.

Непраздество велие создано бысть а
всякому человеку, и иго тяжко
на сынех Адамлих, от дне
исхода из чрева матере их
до дне погребения в матерь всех:
Размышления их, и страх в
сердечный, примышление чаяния,
день скончания, От седящаго на г
престоле славы, и даже до смиреннаго
на земли и пепеле, От носящаго д
багряницу и венец, и даже до оде-
вающагося льняною: Ярость и за- е
висть, и мятеж, и молва, и
страх смерти, и вражда и рвение.
И во время покоя на ложи сон нощ-
ный изменяет разум его:
Мало яко ничтоже на покои, и от ѕ
того во снех яко во днех блю-
дения, Возмущен видением сердца з
своего, яко избежав от лица брани:
во время спасения своего воста, и
дивяся ни при едином же страсе.
Со всякою плотию от человека даже до и
скота, и на грешных седмерицею к
сим: Смерть, и кровь, и рвение, ѳ
и оружие, наведения, глад, и со-
крушение, и раны, На беззаконных і
создана быша сия вся, *и сих
ради бысть потоп. *Вся елика аі
от земли, в землю возвращаются,
и от воды, в море возвращаются.
Всяк дар и неправда истребится: ві
а вера во век стояти будет.
*Имение неправедных яко река изсх- гі
нет, и якоже гром велик в дождь

ді возгремитъ : Егда разгнетъ руцѣ,
возвеселится, тако преступающіи до
еі конца исчезнутъ. Исчадіа нечести-
выхъ не умножатъ вѣтвій, и кореніа
ѕі нечистаа на твердѣ камени : Ѕлакъ
над всякою водою, и на брезѣ рѣки,
прежде всякіа травы исторженъ буде.
зі Бгть яко рай въ благословеніихъ,
иі и матыня въ вѣкъ пребывае. * Животъ
самодовольнаго дѣлателя усладится,
и паче обоихъ обрѣтаяй сокровище.
ѳі Чада и созданіе града утверждаютъ
имя, и паче обоихъ жена непорочна
к вмѣняется. *Віно и мусікіа весе-
лятъ срце, а паче обоихъ возлю-
ка бленіе премрости. Свирѣль и Ѱалтирь
услаждаютъ пѣснь, а паче обоихъ
кв языкъ сладкій. Бгти и доброты
вожелаетъ око твое, а паче обоихъ
кг ѕлака сѣмене. Пріятель и другъ
срѣтающіеся во время, а паче обоихъ
кд жена с мужемъ. Братіа и помощь
во время скорби, а паче обоихъ матыня
ке избавитъ. Злато и сребро утвер-
дятъ ногу, а паче обоихъ совѣтъ
кѕ блгоугоденъ будетъ. Имѣніе и
крѣпость вознесутъ срце, а паче
кз обоихъ страхъ Гдень : *Нѣсть въ
страсѣ Гдни умаленіа, и нѣсть въ
ки немъ лишеніа помощи : Страхъ
Гдень яко рай блгословеніа, и паче
кѳ всякіа славы покры его. Чадо
животомъ просливымъ не живи : лучше
л умрети, нежели просити. Мужъ
зря на чуждую трапезу, нѣсть животъ
его въ числѣ живота : опечалитъ
лa душу свою чуждыми брашны, Мужъ
же художъ и наказанъ сохранится.
лв Во устѣхъ нестыдливаго прошеніе усла-
дится : и во чревѣ его огнь воз-
горится.

Глава, ма.

а Смерте, коль горька твоя
есть память человѣку мирно
во имѣніихъ своихъ живущу,
в Мужеви не пекущуся и благополучну
во всѣхъ, и еще возмогающу
г пріяти пищу : О смерте,
добръ судъ твой есть человѣку
требующему, и умаляющуся крѣпостію,
д Въ послѣдней старости сущему, и
пекущуся о всѣхъ, и невѣрствующу,
е и погубившу терпѣніе. Не бойся
суда смерти : помяни первая твоя
и послѣдняя. Сей бо судъ о Гда
ѕ всякой плоти : И почто отмещешися
благоволеніа Вышняго, аще десять,
аще сто, аще тысяща лѣтъ,

Нѣсть во адѣ обличеніа живота. з
Чада бываютъ мерзска, чада грѣш- и
никовъ, и живущая въ селеніихъ не-
честивыхъ : Чадъ грѣшныхъ по- ѳ
гибнетъ наслѣдіе, и съ сѣменемъ ихъ
выну поношеніе. Отца нечестива і
укорятъ чада, яко его ради по-
ношеніе пріимутъ. Горе вамъ мужіе аі
нечестивіи, иже остависте законъ
Бга вышняго : И аще родитеся, ві
на клятву родитеся, и аще умрете,
въ клятву раздѣлени будете. *Вся гі
елика о земли, в землю пойдутъ :
такожде нечестивіи о клятвы в пагубу.
Сѣтованіе чловѣкъ в тѣлесѣхъ ихъ : ді
имя же грѣшниковъ неблгое потре-
бится. Пецыся о имени, то бо еі
ти пребываетъ паче тысящъ великихъ
сокровищъ злата : Благаго житіа ѕі
число дней, и доброе имя во вѣки
пребываетъ. Наказаніе въ мирѣ зі
соблюдите чада : премудрость же со-
кровенна и сокровище неявленно, кая
польза во обоихъ. Лучше члвѣкъ иі
скрывая буйство свое, нежели члкъ
скрывая премрость свою. Тѣмже ѳі
убо усрамитеся словесъ моихъ :
Нѣсть бо благо всякъ срамъ сохра- к
нати, и не вся всѣмъ в вѣрѣ благо-
волятся. Стыдитеся пред оцемъ ка
и матерію о блудѣ, и пред силнымъ
и властелиномъ о лжи. Пред судіею кв
и княземъ о согрѣшеніи, пред собо-
ромъ и людми о беззаконіи, Пред кг
общникомъ и другомъ о неправдѣ,
и на мѣстѣ, идѣже живеши, о татьбѣ,
И пред истиною Бжіею и завѣтомъ, кд
и о опертіа лактей на трапезѣ, о
прельщеніа взятіа и даяніа, И о ке
цѣлующихъ о молчаніи, о видѣніа
жены блудницы, и о отвращеніа срод-
нича лица, О отятіа части и кѕ
даяніа, и о присмотреніа жены мужаты,
и о обольщеніа рабыни своея, И не кз
приступи ко одру ея : Пред други ки
о словесѣхъ поносныхъ, и по даяніи
не поноси : О повторенія и слова кѳ
слышаніа, и о откровеніа словесъ тай-
ныхъ : и будеши стыдливъ истинно,
и обрѣтаяй блгть пред всякимъ члкомъ.

Глава, мв.

Не стыдися о сихъ, и не пріими а
лица, еже согрѣшати : О законѣ в
Вышняго и завѣтѣ, и о судѣ
же оправдати нечестиваго,
О словеси сообщника и о пут- г
ницѣхъ, и о даяніи наслѣдіа
другов, О истинѣ мѣрила д

и вѣсѡвъ, ѿ стяжаніи многихъ и
ε малыхъ, ѿ разлучіи продаянія
купцевъ, и ѡ наказаніи мнозѣ чадъ,
и еже рабу лукаву ребра ѡкровавити:
ѕ На женѣ лукавѣ добро (есть) печать,
и идѣже многи руки, затвори:
з Еже аще предаси, в число и мѣру,
даждь и возми все писаніемъ:
и Ѡ наказаніи неразумива и буягѡ, и
престарѣлагѡ судящагѡся съ юными,
и будеши наказанъ истиннѡ, и искушенъ
ѳ пре всѣцѣмъ живущи. Дщерь
оцу сокровенно бдѣніе, и попеченіе
ѡ ней ѿгонаетъ сонъ: въ юности
своей да не когда презрѣетъ, и сожительствующи
(с мужемъ) да не когда
і вонеиавидѣна будетъ. Въ дѣвствѣ
да не когда ѡскверніться, и в отчихъ
ея непраздна будетъ, и съ мужемъ
сущи да не когда преступитъ, и сожительствующи
да не когда неплоды будетъ.
аі детъ. *Над дщерію безстудною
оутверди стражу, да не когда сотворитъ
тя ѡбрадованіе врагѡмъ,
бесѣду во градѣ, и ѿлученагѡ ѿ
людей, и посрамитъ тя въ народѣ
ві мнозѣ. Не взирай на доброту всякагѡ
члка, и посредѣ женъ не
гі сѣди: Ѿ ризъ бо исходитъ моліе,
ді и ѿ жены лукавство женское. Лучше
злоба мужеска, нежели добродѣтелная
жена, и жена посрамляющая въ поношеніе.
єі ношеніе. Помяну убо дѣла Гдна,
и яже видѣхъ, повѣмъ: въ словесѣхъ
ѕі Гднихъ дѣла егѡ. Слнце просвѣщая
на вся призрѣ, и славы егѡ
зі исполнено дѣло егѡ. Не сотвори
ли стымъ Гдь повѣдати вся чудеса
егѡ, яже оутверди Гдь Вседержитель,
оутвердитися всему въ славѣ егѡ.
иі Бездну и срце изслѣдова, и въ коварствѣхъ
ихъ размысли: разумѣ
бо Гдь всяко вѣдѣніе, и призрѣ
ѳі на знаменіе вѣка. Возвѣщая мимошедшая
и будущая, и ѿкрывая слѣды
к тайныхъ: Не преиде егѡ всяко
помышленіе, не оутаися ѿ негѡ ни
ка единно слово. Величія премдрости
своея оукраси: иже есть прежде
кв вѣка и во вѣкъ, Ни приложися,
ни оумалися, и не востребова ни единагѡ
кг нагѡ совѣтника. Коль вся дѣла
егѡ вожделѣнна, и даже до искры
кд есть видѣти. Вся сія живутъ,
и пребываютъ во вѣкъ во всѣхъ требованіяхъ,
и вся послушаютъ.
кє *Вся сугуба, единно противу единагѡ:
и не сотвори ничтоже скудно.
кѕ Единно ѿ единагѡ оутверди блгая:

и кто насытится зря славу егѡ;

Глава, мг.

Слава высоты твердь чистоты, а
зракъ нбсе въ видѣніи славы.
Слнце в явленіи возвѣщающее во в
исходѣ, сосудъ дивенъ, дѣло
Вышнагѡ. *Въ полудни своемъ г
изсушаетъ страну, и прямо вару
егѡ кто постоитъ; (Аки) пещь д
дышущее въ дѣлѣхъ вара, трегубѡ
слнце пожигающее горы: воскуренія
огненная издышущее, и простирающее
лучы ѡмрачаетъ очи. Велій Гдь є
сотворивый е, и словесы своими
оускори шествіе. И луна всѣмъ ѕ
во свое время являетъ лѣта, и знаменіе
вѣка: Ѿ луны знаменіе з
праздника: свѣтило оумаляющееся до
конца. Мцъ по имени своему и
есть, возрастающій дивнѡ во измѣненіи.
Сосудъ ѿполченій на высотѣ, ѳ
на тверди нбнѣй сіяющъ, Доброта і
нбсе, слава звѣздъ, красота свѣтящися
на высокихъ Гднихъ: Словесы аі
стагѡ станутъ по чину, и не имутъ
ѡслабѣти въ стражбахъ своихъ.
*Виждь дугу, и благослови сотворшагѡ ві
ю, зѣлѡ прекрасна сіяніемъ
своимъ: Ѡкружи нбо ѡкруженіемъ гі
славы, руцѣ Вышнагѡ простросте ю;
Повелѣніемъ егѡ потщася снѣгъ, и ді
оускоряетъ молнію судьбою своею.
Сегѡ ради ѿверзошася сокровища, и єі
паратъ ѡблацы якѡ птицы: Величіемъ ѕі
своимъ оукрѣпи ѡблаки, и
сокрушишася каменіе градное. И возрѣніемъ зі
егѡ подвижутся горы:
и волею егѡ возвѣетъ югъ. Гласъ иі
грома егѡ поразни землю, и буря
сѣверова и вихорь вѣтра. Якѡ ѳі
птицы парящыя сыплетъ снѣгъ, и
якоже прузи садящіися спаденія егѡ.
Добротѣ бѣлости егѡ подивится к
око, и ѡ дождѣ егѡ оужаснется
срце. И слану якѡ соль на землю ка
сыплетъ, и смерзшися бываетъ на концы
остра. Студенъ вѣтръ сѣверный кв
возвѣетъ, и смерзнется ледъ ѿ
воды: на всякомъ собраніи водномъ
ѡбитати имать, и аки во броню
ѡблечется вода. Поястъ горы, кг
и пустыни пожжетъ, и оугаситъ траву
якѡ огнь. Исцѣленіе всѣхъ со кд
тщаніемъ, мгла: роса срѣтающая
ѿ вара оутишитъ. Мыслію егѡ кє
преста бездна, и насади въ ней
(Гдь) острови. *Плавающіи по кѕ
морю повѣдаютъ бѣдство егѡ,

и слухомъ ушесъ нашихъ чудимся .
кз И тамо (суть) преславна и чудна
дѣла его , различіе всякаго живот-
кн наго , созданіе китовъ , Имъ благо-
получный конецъ свой получаютъ ,
и словомъ его составляются всяче-
кѳ ская . Много имамы рещи , и
не имамы постигнути , и скончаніе
л словесъ : все есть той . Славяще его
гдѣ укрѣпимся ; той бо великъ
ла паче всѣхъ дѣлъ своихъ : *Страшенъ
Гдь , и великъ ѕѣло , и чудно
лв могутство его . Славяще Гда воз-
несите , елико аще можете , пре-
лг взыдетъ бо и еще : Возносяще его
умножитеся крѣпостію : не трудитеся ,
лд не имате бо постигнути . *Кто видѣ
его , и исповѣсть ; и кто возвеличитъ
ле его , якоже есть ; Многа сокро-
вена суть вящшая сихъ : малая бо
лѕ видѣхомъ дѣлъ его . Вся бо со-
твори Гдь , и благочестивымъ даде
премудрость .

Глава , мд .

а Восхвалимъ убо мужы слав-
ны , и отцы нашы въ бы-
в тіи . Многу славу созда
Гдь въ нихъ величіемъ своимъ
г ѿ вѣка . Господствующе въ
царствіихъ своихъ , и мужи
имениты силою , совѣтующе
разумомъ своимъ , провѣщавшіи
д во пророчествахъ : Старѣйши-
ны людей въ совѣтѣхъ и въ разумѣ
е писанія людей : Премудрая словеса
въ наказаніи ихъ : ищуще гласа мусі-
кійска , и повѣдающе повѣсти въ пи-
ѕ саніихъ : Мужи богатіи ѡбдарованни
крѣпостію , мирно живуще въ жили-
з щехъ своихъ . Вси сіи въ родѣхъ
прославлени быша , и во днехъ ихъ
и похвала . Суть ѿ нихъ иже ѡста-
виша имя , еже повѣдати хвалы :
и суть , ихже нѣсть памяти , и
погибоша яко не сущіи , и быша
яко не бывше , и чада ихъ по
ѳ нихъ . Но сіи мужи милостивіи ,
ихже правды не забвени быша :
і Съ сѣменемъ ихъ пребудетъ доброе
наслѣдіе , исчадія ихъ въ завѣтѣхъ :
аі Ѡстася сѣмя ихъ , и чада ихъ
ві по нихъ : До вѣка пребудетъ сѣмя
ихъ , и слава ихъ не потребится :
гі Тѣлеса ихъ въ мирѣ погребена быша ,
а имена ихъ живутъ въ роды :
ді Премудрость ихъ повѣдатъ людіе ,
и похвалу ихъ исповѣсть црковь .
еі *Енохъ угоди Гдеви , и преложися ,
образъ покаянія родомъ . *Ное ѕі
ѡбрѣтеся совершенъ , праведенъ ,
во время гнѣва бысть примиреніе :
Сего ради бысть ѡстанокъ земли , зі
егда бяше потопъ : Завѣты вѣч- иі
ніи положени быша съ нимъ , да не
потребится потопомъ вся плоть .
*Авраамъ великій отецъ множеству ѳі
языковъ , и не ѡбрѣтеся подобный
въ славѣ его : Иже соблюде законъ к
Вышняго , и бысть въ завѣтѣ съ
нимъ : И на плоти его устави ка
завѣтъ , *и во искушеніи ѡбрѣтеся
вѣренъ : Сего ради клятвою по- кв
стави съ нимъ , благословитися язы-
комъ ѿ сѣмени его , Умножити кг
его яко персть земли , и яко
ѕвѣзды возвысити сѣмя его , и
наслѣдити имъ ѿ моря до моря , и
ѿ рѣки до края земли . *И ѡ Исаацѣ кд
утверди сице Авраама ради оца его
благословеніе всѣхъ члвѣковъ и за-
вѣтъ . *И почи на главѣ Іаковли : ке
Позна его благословеніи своими , и кѕ
даде его въ наслѣдіе , и раздѣли
части его , на колѣнъ двянадесять :
И изведе ѿ него мужа милости , кз
ѡбрѣтшаго благодать пред очесы вся-
кія плоти .

Глава , ме .

Возлюбленный Бгомъ и члвѣки а
Моусей , егоже память во
благословеніихъ : Уподобилъ в
есть его славѣ стыхъ , и воз-
величи его въ страсѣ врагѡвъ .
Въ словесѣхъ его знаменія г
устави , *и прослави его пред
лицемъ царей : заповѣда ему
къ людемъ своимъ , и показа ему
славу свою : Въ вѣрѣ и кротости д
его ѡсти его , избра его ѿ вся-
кія плоти . *Слышанъ сотворилъ е
есть ему гласъ свой , и введе его
во мглу , И даде ему пред лицемъ ѕ
заповѣди , законъ жизни и вѣдѣ-
нія , еже научити Іакова завѣту ,
и судьбамъ его Іиля . *Аарѡна воз- з
выси ста , подобна ему брата его
ѿ колѣна Левіина : Постави ему и
завѣтъ вѣченъ , и даде ему іерей-
ство людей : ублажи его благокра-
шеніемъ , и препоя́са его одеждою
славы : Ѡблече его въ совершеніе ѳ
хваленія , и утверди его сосудами
крѣпости , ѿстегнми и подиромъ і
и епѡмідою : *И ѡкружи его шипки аі
златыми , и звонцы многими ѡкрестъ ,
глашати гласъ въ ступаніихъ его ,

слышанъ творити гласъ въ церкви въ
памать сыномъ людей своихъ :
ві Одеждою стою, съ златомъ и Іакун-
домъ и порфурою, деломъ пестро-
делца, словомъ суда, явленіями
гі истины. Истканною багряностію,
деломъ художничимъ, каменіи много-
ценными, изваяніями печати, въ
связаніи злата, деломъ каменно-
делателя, на памать въ писаніи из-
ваянномъ по числу колѣнъ Ісраилевыхъ :
ді Венецъ златъ верху кідара, изобра-
женіе печати святыни, похвала чести,
дело крепости, вожделенія очесъ
еі красима прекрасна : Прежде его не
ѕі быша таковаа, до века Не облече-
чеся иноплеменникъ точію сынове его,
зі и внучата его присно. Жертвы
ихъ приносимы баху по вся дни не-
ні престанно дважды. *Исполни Мо-
сей руце, и помаза его елеемъ
ѳі святымъ. Бысть ему въ заветъ
веченъ, и семени его во днехъ неба,
служити ему вкупе и священствовати,
и благословляти люди его именемъ
к его. Избра его отъ всехъ живыхъ,
принести жертву Господеви, ѳуміамъ
и благоуханіе на памать, на очище-
ка ніе людемъ твоимъ. Даде ему
заповеди своя, власть въ заветехъ
судебъ, научити Іакова свидѣ-
ніямъ, и въ законе его просветити
кв Ісраиля. *Восташа нань чуждіи, и
возревноваша ему въ пустыни, мужи,
иже при Дафане и Авіроне, и
сонмъ Кореовъ въ ярости и гневе.
кг Виде Господь, и не благоволи, и скон-
кд чашася яростію гнева : Сотвори въ
нихъ знаменія, погубити я огнемъ
ке пламене. И приложи Аарону славу,
и даде ему наследіе : начатки пер-
кѕ выхъ житъ разделилъ ему, Хлебъ
въ первыхъ уготова на сытость : ибо
жертвы Господни ясти будутъ, яже
кз даде ему и семени его. Обаче
въ земли людей не наследствитъ, и
въ людехъ не будетъ ему части :
самъ бо часть его и наследіе.
ки И Фінеесъ сынъ Елеазаровъ третій
въ славе, егда ревноваше страху
Господню, и ста въ превращеніи людей
благостію усердія души своея : и
кѳ умоли о Ісраили. *Сего ради по-
ставленъ ему бысть заветъ миренъ,
предстателемъ быти святыхъ и людемъ
его, да будетъ ему и семени его
л священства величество во векъ : *И за-
ветъ Давиду, сыну Іессеову отъ колена
Іудова, наследство царя сына отъ сына

единаго, достояніе священства Аарону
и семени его. Да дастъ намъ ла
премудрость въ сердцахъ нашихъ, судити
людемъ его въ правду, да не по-
требятся благая ихъ, и слава ихъ
въ роды ихъ.

Глава, мѕ.

Крепокъ на бранехъ Іисусъ На- а
винъ, и преемникъ Моисеовъ
бысть во пророчестве : Иже в
бысть по имени своемъ великъ
на спасеніе избранныхъ его,
метити востающымъ (нань)
врагомъ, яко да наследствитъ
Ісраиля. Коль прославленъ бысть воз- г
движеніемъ рукъ своихъ, и внегда
простираше мечь на грады. Кто д
прежде его сице ста ; брани бо Господни
той вождаше. Не рукою ли его е
*воспятися солнце, и единъ день бысть
яко два ; Призва Вышняго силна, ѕ
егда оскорбляху его врази окрестъ :
и послуша его велій Господь *каменіемъ
градовымъ силы крепкія : Оустреми з
брань на языки, исхожденіемъ погуби
противники, Да познаютъ языцы и
всеоружіе его, яко пред Господемъ брань
его : ибо последова могутному.
*И во дни Моисеовы сотвори милость ѳ
сей, и Халевъ сынъ Іефонниинъ,
стати противу врага, оудержати люди
отъ греха, и оутолити ропотъ лукав-
ства : *И та два суща спасена быста і
отъ шести сотъ тысящь пешцевъ,
ввести ихъ въ наследствіе, въ землю
точащую млеко и медъ. И даде Господь ai
Халеву крепость, и даже до старости
пребысть оу него, наити ему на
высоту земли, и семя его обдержа
наследіе : Яко да видятъ вси сы- ві
нове Ісраилевы, яко добро ходити въ
следъ Господа. И судіи коиждо именемъ гі
своимъ, елицехъ не любодействова
сердце, и елицы не отвратишася отъ Господа,
и памать ихъ въ благословеніихъ :
Кости ихъ да процветутъ отъ места ді
ихъ, И имя ихъ пременяемо на еі
сынехъ, прославленнымъ бывшымъ имъ.
Возлюбленъ Господемъ своимъ Самуилъ ѕі
пророкъ Господень *оустрои царство,
и помаза князи над людми его :
Закономъ Господнимъ суди сонму, и зі
посети Господь Іакова : Верою его ні
испытанъ бысть пророкъ, и познанъ
бысть въ вере своей веренъ виде-
ніемъ. *И призва Господа силна, егда ѳі
оскорбляху его врази его окрестъ,
приношеніемъ агнца ссущаго млеко :

к И возгремѣ съ небесе Гдь, и гласомъ
великимъ оуслышанъ сотвори гласъ свой:
ка И потреби вожди Турскїа, и вся кнѧзи
кв Филистимскїа. И прежде времене
оуспенїа вѣка свидѣтелствова пред
Гдемъ и Хртомъ егѡ: имѣнїа и до
сапогъ ѿ всякїа плоти не взѧ: и не
сотвори емꙋ поношенїа (ни единъ)
кг чл҃вѣкъ. И по оуспенїи своемъ про-
рочествова, и показа црсви кончинꙋ
егѡ: и вознесе ѿ земли гласъ свой,
пророчествомъ истребити беззаконїе
людей.

Глава, мз.

а И по семъ воста Наданъ пророче-
ствовати во дни Двдовы.
в Ꙗкоже тꙋкъ ѿлꙋченъ ѿ жертвы
мирныя, такѡ Двдъ ѿ сынѡвъ
г Їилевыхъ. Со львы играше ꙗкѡ
съ козлищи, и съ медвѣдми ꙗкѡ
д со агнцы овчими. Въ юности
е своей не оубилъ ли исполина, и ѿятъ
поношенїе ѿ людей, егда простре
рꙋкꙋ съ каменемъ изъ пращи, низложити
ѕ гордыню голїадовꙋ; Призва бо Гда
вышнаго, и вдаде десницꙋ егѡ
крѣпость низложити чл҃вѣка силна на
брани, вознести рогъ людей своихъ.
з Сице во тмахъ прослави егѡ, и вос-
хвали егѡ во благословенїихъ Гднихъ,
внегда носити емꙋ вѣнецъ славы.
и Потреби бо враги окрестъ, и оуни-
чижи Филистимляны противники
даже до днесь сокрꙋши имъ рогъ.
ѳ Во всѧцѣмъ дѣлѣ своемъ даде испо-
вѣданїе стомꙋ Вышнемꙋ глаголомъ
і славы: Всѣмъ срцемъ своимъ вос-
хвали, и возлюби сотворшаго и.
аі И постави пѣвцы прямѡ олтареви,
и звꙋкомъ ихъ оуслаждати пѣнїе.
ві Даде въ праздницѣхъ благолѣпїе, и
оукраси времена даже до скончанїя,
внегда воспѣвати имъ имя стое
егѡ, и ѿ оутра гласити во стилищи.
гі Гдь ѿя грѣхи егѡ, и вознесе во
вѣкъ рогъ егѡ, и даде емꙋ завѣтъ
црскїй, и престолъ славы во Їили.
ді По семъ воста сынъ разꙋмиченъ, и
егѡ ради ѡбита въ пространствѣ:
еі Соломѡнъ воцрися во днехъ мира,
ꙗкѡ Бгъ препокои окрестъ, да со-
зиждетъ домъ во имя егѡ, и да
ѕі оуготовитъ стилище во вѣкъ. Коль
премꙋдрился еси въ юности своей, и
наполнился еси ꙗкѡ рѣка разꙋма;
зі Землю покры дꙋша твоя, и
исполнилъ еси притчами гаданїй:
иі Пройде имя твое во островы далече,
и возлюбленъ былъ еси въ мирѣ твоемъ.
Въ пѣснехъ и паремїахъ и въ притчахъ ѳі
и въ сказанїихъ оудивишася тебѣ
страны. Именемъ Гда Бга нарече- к
наго Бга Їилева, Собралъ еси ꙗкѡ ка
мѣдь злато, и ꙗкѡ олово оумно-
жилъ еси сребро. Вдалъ еси бока кв
твоя женамъ, и поработился еси
тѣломъ твоимъ. Далъ еси порокъ кг
славѣ твоей: и ѡскверни ли еси сѣмя
твое, нанести гнѣвъ на чада твоя,
и оумилитися ѡ безꙋмїи твоемъ:
еже раздѣлитися на двое цртвꙋ, и
ѿ Ефрема начатися цртвꙋ непокорнꙋ.
Гдь же не ѡставитъ милости своея, кд
и не растлитъ ѿ дѣлъ своихъ, ниже
истребитъ избраннагѡ своегѡ исчадїй,
и сѣмя возлюбившагѡ егѡ не изметъ:
И Їакѡвꙋ даде ѡстанокъ, и Двдꙋ ке
ѿ негѡ корень. И почи Соломѡнъ кѕ
со оцы своими, и ѡстави по себѣ кз
ѿ сѣмене своегѡ людемъ безꙋмїе,
и оумалѧющася разꙋмомъ Ровоама, ки
иже ѡстави люди ѿ совѣта своегѡ,
И Іеровоама сына Наватова, иже кѳ
сотвори согрѣшити Їилю, и даде
Ефремꙋ пꙋть ко грѣхꙋ: И оумно- л
жишася грѣси ихъ ѕѣлѡ, ѿсту-
пити имъ ѿ земли своея: И всяко ла
лꙋкавство изыскаша, дондеже месть
прїиде на ня.

Глава, мн.

И воста Илїа пророкъ ꙗкѡ а
огнь, и слово егѡ ꙗкѡ
свѣща горяше: Иже нанесе в
на ня гладъ, и ревностїю
своею оумали ѧ: Словомъ г
Гднимъ оудержа нбо, и сведе
такѡ трижды огнь съ нбсе.
Коль прославился еси Илїе д
чꙋдесы твоими; и кто по-
добенъ тебѣ похвалитися;
Воздвигнꙋвъ мертвеца ѿ смерти, и е
изъ ада словомъ Вышнагѡ: Свѣдый ѕ
царя въ пагꙋбꙋ, и прославленныя ѿ одра
ихъ. Слышавый въ Сїнан ѡбличе- з
нїе, и въ Хоривѣ сꙋдьбы ѿмщенїя.
Помазꙋяй царя на воздаянїе, и и
пророки преемники по себѣ. Взятый- ѳ
ся вихромъ огненнымъ на колесницѣ
коней огненныхъ: Вписанъ во ѡбли- і
ченїя на времена, оутолити гнѣвъ
прежде ꙗрости, и ѡбратити сердце
оч҃е къ сынꙋ, и оустроити колѣна
Іакѡвля. Блажени видѣвшїи тя, аі
и любовїю оукрашенїи, Ибо мы жи- ві
тїемъ поживемъ: Илїа, иже вихромъ гі
покровенъ бысть, и Елиссей исполнися

дха єгѡ. и во дни своѧ не поколебасѧ
ѿ кнѧзей, и не преможе єго никтоже:
ді *Всѧко слово не превзыде єгѡ, и
во оуспеніи пророчествова тѣло єгѡ:
еі *И въ житіи своемъ сотвори чꙋдеса,
*и во оумертвіи дивна дѣла єгѡ.
ѕі Во всѣхъ сихъ не покаашасѧ людіе,
и не ѿстꙋпиша ѿ грѣхъ своихъ, дон-
деже плѣнени быша ѿ земли своеѧ,
и расточени быша по всей земли.
зі И ѡсташасѧ людей мало, и кнѧзь въ
иі домꙋ Двдовѣ: Нѣцыи оубѡ ѿ нихъ
сотвориша оугодное, нѣцыи же оумно-
ѳі жиша грѣхи. Езекіа оутверди градъ
свой, и введе посреди єгѡ водꙋ:
ископа желѣзомъ камень, и созда
к источники водамъ. Во днехъ єгѡ
взыде *Сеннахиримъ, и посла Рапсака,
и воздвиже рꙋкꙋ свою на Сіѡна,
ка и возвеличисѧ гордынею своею. Тогда
подвигошасѧ сердца и рꙋцѣ ихъ,
кв и поболѣша ꙗкѡ раждающыѧ: И по-
молишасѧ Гдꙋ млтивомꙋ, воздѣвше
кг рꙋки своѧ къ немꙋ: И стый съ нбсе
скорѡ оуслыша ѧ, и избави ѧ рꙋкою
кд Исаіиною: *Порази полки Ассѵрійскіѧ,
ке и сокрꙋши ѧ Аггелъ єгѡ. Сотвори бо
Езекіа оугодное Гдеви, и оукрѣписѧ на
пꙋтехъ Двда оца своегѡ, ꙗже за-
повѣда Исаіа пррокъ веліи и вѣренъ
кѕ въ видѣніи своемъ: *Во днехъ єгѡ
воспѧтисѧ слнце, и приложи житіѧ
кз цреви: Дхомъ веліимъ видѣ по-
слѣднѧѧ, и оутѣши сѣтꙋющыѧ въ
ки Сіѡнѣ: Даже до вѣка показа
бꙋдꙋщаѧ, и сокровеннаѧ, прежде неже
пріити имъ.

Глава, мѳ.

а Память Іѡсіева въ сложеніе оумі-
ама, состроеное дѣломъ мѵро-
в варника: Во всѧцѣхъ оустѣхъ
ꙗкѡ медъ оусладитсѧ, и ꙗкѡ
г мѵсікіа въ пирѣ віна. *Той
оуправленъ бысть во ѡбращеніе
людей, и ѿѧтъ мерзѡсти без-
д законіѧ: Исправи ко Гдꙋ сердце
свое, во дни беззаконныхъ оукрѣпи
е благочестіе. Кромѣ Двда, и Езе-
кіи, и Іѡсіи, вси прегрѣшиша пре-
ѕ грѣшеніемъ: Ѡставиша бо законъ
Вышнѧгѡ, царіе Іꙋдины ѡскꙋдѣша.
з Дѧша бо рогъ свой инѣмъ, и славꙋ
и свою ꙗзыкꙋ чꙋждемꙋ: *Сожгоша
избранъ градъ стыни, и ѡпꙋсто-
шиша пꙋти єгѡ рꙋкою Іереміиною.
ѳ *Ѡзлобиша бо єго, и той во чревѣ
ѡсщенъ бысть пррокъ, искоренити
и ѡзлобити и погꙋбити, такожде
создати и насадити. *Іезекіиль, і
иже видѣ видѣніе славы, юже по-
каза ємꙋ въ колесницѣ херꙋвімстѣ:
*Помѧне бо враги въ дожди, и благо- аі
сотворити направлѧющымъ пꙋти.
И обоюнадесѧте пррокѡвъ, да процвѣ- ві
тꙋтъ кѡсти ѿ мѣстъ своихъ: оутѣ-
ши бо Іакѡва, и избавилъ ѧ вѣрою
надежды. *Какѡ возвеличимъ Зоро- гі
вавелѧ, и сей ꙗкѡ печать на деснѣй
рꙋцѣ: *Такожде Іисꙋсъ сынъ Іѡсе- ді
деков, иже во дни своѧ создаша
домъ, и воздвигоша церковь свѧтꙋ
Гдеви, оуготованꙋ въ славꙋ вѣка.
*И Нееміи на мнозѣ (бꙋди) память еі
воздвигшемꙋ намъ стѣны падшыѧ,
и поставльшемꙋ двери и заворы, и
воздвигшемꙋ домы падшыѧ наша.
*Никтоже созданъ бысть таковъ, ѕі
ꙗкѡ Енѡхъ на земли: той бо взѧтъ
бысть ѿ земли. Ниже ꙗкѡ *Іѡсифъ зі
бысть мꙋжъ вождь братіи, оутвержде-
ніе людемъ, *и кѡсти єгѡ посѣщены
быша. Симъ и Сифъ прославлени иі
быша въ чловѣцѣхъ, и паче всѧкагѡ
животнагѡ въ твари Адамъ.

Глава, н.

*Сімѡнъ сынъ Оніинъ іерей а
великій, иже въ животѣ сво-
емъ сострои домъ, и во дни
своѧ оутверди церковь,
И тѣмъ ѡснована бысть высо- в
та сꙋгꙋба, воздвиженіе высоко
ѡграждѣніѧ црковнагѡ. Во г
дни єгѡ оумалишасѧ сосꙋди
водніи ровъ ꙗкѡ морѧ ѡкрꙋженіе.
Блюдый люди своѧ ѿ паденіѧ, и д
оукрѣпивый градъ во ѡбсѣденіи.
Коль прославленъ бысть въ сожительствѣ е
людей, во исходѣ домꙋ катапетас-
мы: Ꙗкѡ ѕвѣзда оутреннѧѧ по- ѕ
среди ѡблакѡвъ, аки лꙋна полна во
днехъ своихъ, Ꙗкѡ слнце сіающее з
на црковь Вышнѧгѡ, и аки дꙋга свѣ-
тѧщаѧсѧ на ѡблацѣхъ славы: Ꙗкѡ и
цвѣтъ шипкѡвъ во днехъ весенныхъ,
ꙗкѡ кринъ при исходищахъ воды,
ꙗкѡ стебло Ліваново во днехъ жатвы:
Ꙗкѡ огнь и Ліванъ на огнищи, ѳ
Ꙗкоже сосꙋдъ златъ искованъ, оукра- і
шенъ всѧцѣмъ каменіемъ многоцѣн-
нымъ: Ꙗкѡ маслина износѧщаѧ аі
плоды, и ꙗкѡ кѵпарисъ возрастаѧй
до ѡблакъ. Внегда взимати ємꙋ ві
одеждꙋ славы, и ѡблачатисѧ ємꙋ въ
совершеніе хваленіѧ, въ восхожденіи
олтарѧ стагѡ прослави одеждꙋ сты-
ни: Внегда же пріимати части гі

ѿ рꙋкъ іерейскихъ, и той стоѧше при
ді огнищи олтарѧ, Окрестъ егѡ вѣ-
нецъ братіи, ꙗкѡ прозѧбеніе кедрско
въ Лівакѣ, и ѡкрꙋжиша его ꙗкѡ
еі стебліе фінікꙋ: И вси сынове
Аарѡни въ славѣ своей, и приношеніе
Гдне въ рꙋкахъ ихъ пред всѣмъ собо-
ѕі ромъ Ілевымъ: И совершеніе слꙋ-
жителей на олтарехъ, еже оукрасити
приношеніе Вышнѧгѡ Вседержителѧ,
зі Простре на чашꙋ возліѧніѧ рꙋкꙋ свою,
изгнете ѿ крове гроздныѧ: возліѧ
на ѡснованіе олтарѧ въ воню благоуха-
иі ніѧ Вышнемꙋ всѣхъ црви. Тогда
возопиша сынове Аарѡни, трꙋбами
коваными вострꙋбиша, оуслышанъ со-
твориша гласъ великъ на памѧть пред
ѳі Вышнимъ: Тогда вси людіе обще
приспѣша, и падоша ницы на земли,
поклонитисѧ Гдеви своемꙋ Вседержителю
к Бгꙋ Вышнемꙋ: И восхвалиша пѣвцы
гласы своими, въ великомъ гласѣ
ка оусладисѧ пѣніе: И помолишасѧ
людіе Гдꙋ Вышнемꙋ, молитвою пред
мативымъ, дондеже совершисѧ красота
Гдна, и слꙋжбꙋ свою скончаша.
кв Тогда сошедъ воздвиже рꙋки своѧ
на весь соборъ сынѡвъ Ілевыхъ,
дати благословеніе Гдеви ѿ оустенъ сво-
ихъ, и именемъ егѡ похвалитисѧ:
кг И повтори поклоненіе, пріѧти благо-
кд словеніе ѿ Вышнѧгѡ: И нынѣ благо-
словеніе Бга всѣхъ, веліѧ творѧщагѡ
единагѡ всюдꙋ, возносѧщагѡ дни
наша ѿ ложесенъ, и творѧщагѡ с нами
ке по милости своей: Да дастъ намъ
веселіе сердца, и да бꙋдетъ миръ во
дни наша во Іили ꙗкоже дни вѣка:
кѕ Да оувѣритъ съ нами милость свою,
кз и во дни своѧ избавитъ ны. Два
ꙗзыка ѡмерзѣста дꙋши моей, а тре-
ки тій нѣсть ꙗзыкъ: Сѣдѧщіи на
горѣ Самарійской, и Фуліістімлѧне,
и людіе бꙋи живꙋщіи въ Сікімѣхъ.
кѳ Наказаніе разꙋма и вѣдѣніѧ начерта
въ книзѣ сей Іисꙋсъ сынъ Сіраховъ,
Іерлимлѧнинъ, иже ѡдожди премꙋдрость
л ѿ сердца своегѡ. Блаженъ, иже въ
сихъ поживетъ, и иже ѧ положитъ
въ сердцы своемъ, оупремꙋдритсѧ.
ла Аще бо сотворитъ сіѧ, ко всѣмъ
оукрѣпитсѧ, ꙗкѡ свѣтъ Гдень слѣдъ
егѡ.

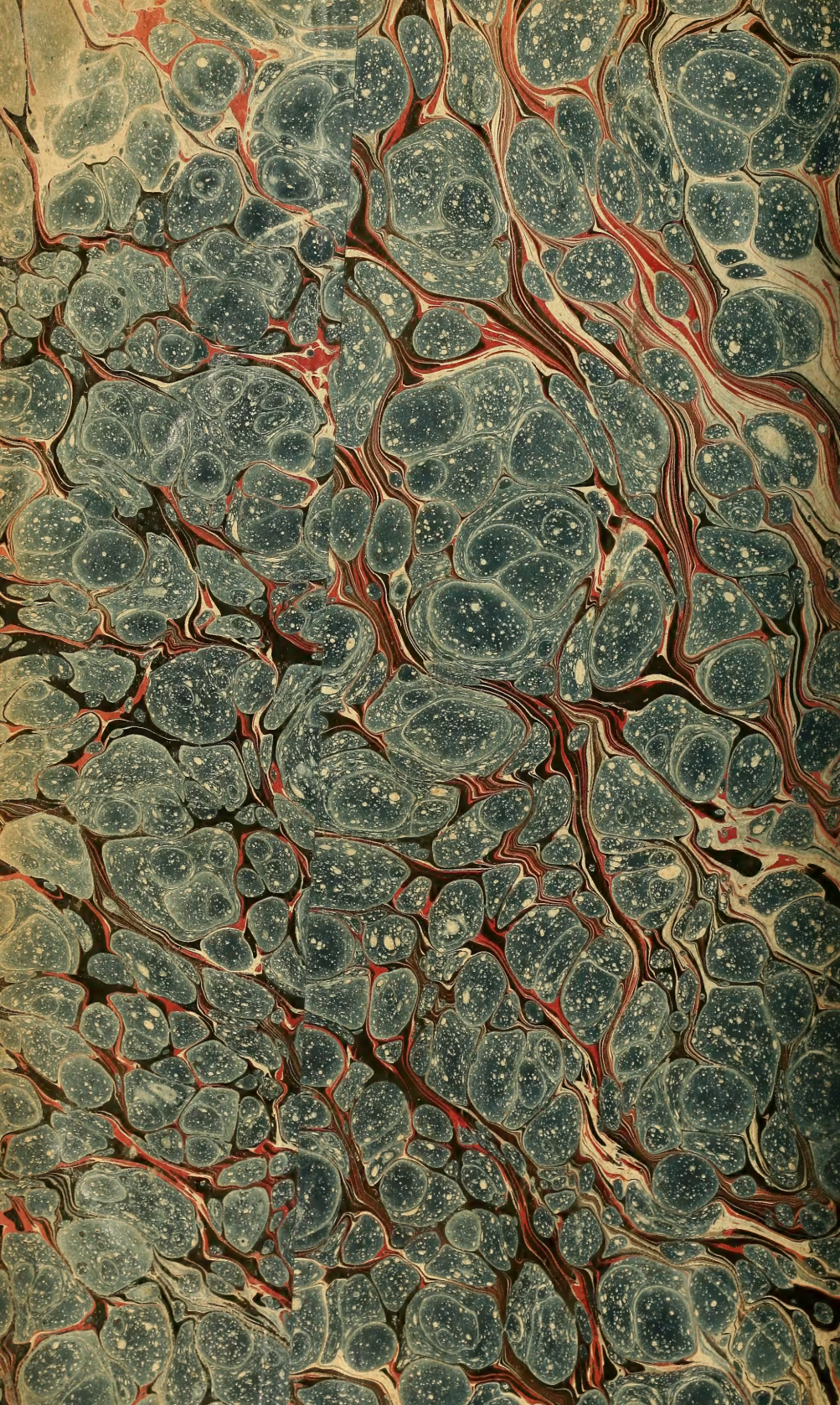
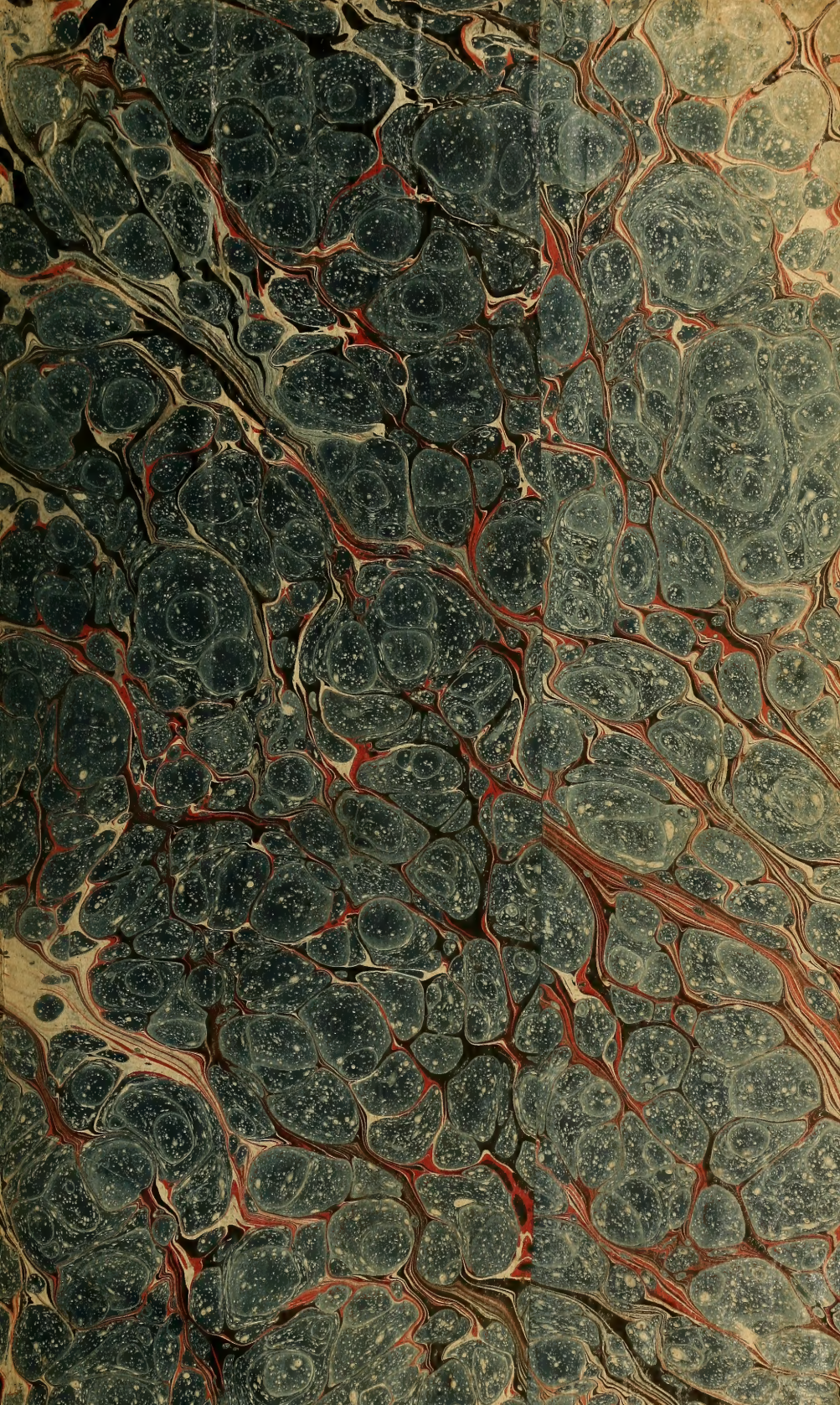
Глава на.

Млтва Іисꙋса сына Сірахова.

а Исповѣмсѧ тебѣ Гди црю, и
восхвалю тебе Бга Спса моегѡ,
исповѣдаюсѧ имени твоемꙋ:

Ꙗкѡ Покровитель и Помощникъ былъ в
еси ми, И избавилъ еси тѣло мое г
ѿ пагꙋбы, и ѿ сѣти клеветы ѧзыч-
ныѧ, ѿ оустенъ дѣлающихъ лжꙋ,
и на противѧщихсѧ ми былъ еси По-
мощникъ, И избавилъ мѧ еси по д
множествꙋ милости имене твоегѡ,
ѿ скрежетаніѧ готовыхъ снѣсти мѧ,
Из рꙋки ищꙋщихъ дꙋши моеѧ, е
ѿ многихъ скорбей, ꙗже имѣхъ,
Ѿ стꙋжаніѧ огненнагѡ окрестъ, и ѕ
ѿ среды огнѧ, идѣже не сожегохсѧ,
Из глꙋбины чрева адова, и ѿ ѧзыка з
нечиста, и словесе ложна, къ царю
ѿ ѡболганіѧ ѧзыка неправедна: При- и
близисѧ даже до смерти дꙋша моѧ,
И животъ мой бѣ близъ ада пре- ѳ
исподнѧгѡ. Ѡбдержаша мѧ ѿвсюдꙋ, і
и не бѣ помогающагѡ: возрѣхъ на
помощь чл҃чꙋ, и не бѣ. И помѧнꙋхъ аі
милость твою, Гди, и дѣѧніе твое, еже
ѿ вѣка: Ꙗкѡ изимаеши терпѧщихъ ві
тѧ (Гди), и спасаеши ихъ ѿ рꙋкъ
вражіихъ: И вознесохъ ѿ земли гі
моленіе мое, и ѡ избавленіи ѿ смерти
помолихсѧ: И призвахъ Гда, оца ді
Гда моегѡ, не ѡставити мене во дни
скорби, во времѧ гордыхъ бе помощи:
Восхвалю имѧ твое непрестаннѡ, и еі
воспою тѧ во исповѣданіи: и оуслы-
шана бысть млтва моѧ. Спаслъ бо ѕі
мѧ еси ѿ пагꙋбы, и изѧлъ еси мѧ
ѿ времене лꙋкавна. Сегѡ ради ис- зі
повѣмсѧ тебѣ, и восхвалю тѧ, и
благословлю имѧ твое Гди. Еще иі
юнъ сый прежде неже странствовати
ми, искахъ премꙋдрости ꙗвѣ въ мо-
литвѣ моей: Пред црковію молихсѧ ѳі
ѡ ней, и даже до послѣднихъ взыщꙋ
еѧ. ѿ цвѣта, ꙗкѡ зрѣющагѡ грозда,
Возвеселисѧ сердце мое ѡ ней: пойде к
нога моѧ в правости, ѿ юности моеѧ
изслѣдихъ ю. Приклонихъ малѡ ка
оухо мое, и пріѧхъ, и многое ѡбрѣ-
тохъ себѣ наказаніе: Предꙋспѣѧніе кв
бысть ми въ ней: Дающемꙋ мнѣ кг
премꙋдрость воздамъ славꙋ. Оумы- кд
слихъ бо творити ю, и поревновахъ
благомꙋ, и не постыжꙋсѧ. Борашe- ке
сѧ дꙋша моѧ ѡ ней, и въ твореніи
моемъ испытахъ: Рꙋцѣ мои воз- кѕ
дѣхъ на высотꙋ, и невѣдѣніѧ еѧ
оуразꙋмѣхъ. Дꙋшꙋ мою направихъ кз
къ ней, Сердце стѧжахъ съ нею ки
исперва: и во ѡчищеніи ѡбрѣтохъ
ю: сегѡ ради не ѡставленъ бꙋдꙋ.
И оутроба моѧ смѧтесѧ ищꙋщи еѧ: кѳ
тѣмже стѧжахъ благое стѧжаніе.
Даде Гдь ѧзыкъ ми мздꙋ мою, л

ла и тѣмъ восхвалю его: Приближитеся
ко мнѣ ненаказаннии, и водворитеся
лв въ дому наказанія. Почто лишаe-
теся, глаголете, въ сихъ, и души ваша
лг жаждутъ зѣло; Отверзохъ уста
моя, и глаголахъ: стяжите себѣ без
лд сребра (мудрость): Выю вашу под-
ложите под иго, и да пріиметъ душа
ваша наказаніе: близъ есть обрѣсти
ле ю. Видите очима вашима, яко
мало трудихся, и обрѣтохъ себѣ

многъ покой. Приобщитеся нака- лѕ
занію многимъ числомъ сребра, и
много злато пристяжете ею. Да лз
возвеселится душа ваша въ милости
его, и да не постыдитеся во хваленіи
его. Дѣлайте дѣло ваше прежде ли
времене, и дастъ мзду вашу во
время свое.

Конецъ книги премудрости Іисуса сына
Сірахова, имать в себѣ главъ, на.